HARATCH

Directeur et Propriétaire : Sch. MISSAKIAN Rédaction & Administration

Téléphone: Gobelins 19-78 PERSONAL DE LUCAUPARIE (brobbbbbb ZBURP

III LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE III

Ֆրանստ եւ գաղունենը :: :: :: Անգլիտ, իգիպտոս, Ջուիցնրիա, իտալիա :: Ամերիկա :: ::

ARARE DESIGNATION OF STREET

NEPPUB BURLURUR 1932 1" JANVIER 1932

C. SU.Ph Whh 1788

թղետանին, ՀՈՐՈՆՀ ՈՒՈՈՎԵՐ

9.65, 30 UUL PAU

brank bouf

ՔԵԶԻ ՀԱՄԱՐ, ՔԵԶԻ ՀԵՑ

Ալիսարճացրիւ ժողովուրդ, ջու ամենավերկին ելջիդ հետ ծնաև այս Բերթեր — ամենեն երիտասարդը։

ապր ուղու տուրաամի թերհարցին, 1922-1924,

կու տարրուամի թերհարցին, 1922-1924,

իր, րարդատարար կարճ մամահակի եք մեջի հրեւան եկաւ պատ
ինդ ոն որ հեւ տասուր իր են մասիլ

կրցե վեր ուղու թերի կամարի, հակատակ որոր գրկաներներիր արգեն

կրցե վեր ուղու թերի կամարի, հակատակ որոր գրկաներներութ հակ մասդլ

որոնքան, ցիպան էին մաստաւոր հայաստաւոր հետանակարի մեր բուրո

յոյսերը հակապեց նոր, չնախատասուած, ստարուակ կնաների մեր երեն

կու գրութե այս լարծում պողուաներում միայ եւա։

եւ հաւատարին իր դաշանաներին, շնատովոր բակաց ոչ միայն իր
թեւ հաւատարին իր դաշանաներին, շնատովոր բակաց չմ իայն իր
թեւ ուղինիցը այլ բազմաներներում, որոշե խաշար ու գործը այնքան

ակտորնի կապուսած են այս ժողովուրին անաստակին հետ։

Արդարնեւ, իմաստ չոլիաի ուշենար այս քերիքը, առանց դասանան
թի եւ առանց գանդուածի։ Աշանց գաղաքական եւ ընկերային տեսա
«Այս և առանց գանդուածի» Աշանց գաղաքական եւ ընկերային տեսա-

& be առանց գտնորուացի։ Առանց բաղաքական եւ ընդնրային տոսա-կեպ և հետումիայի։ Ու «Ցառամիը փորհեց ժողովրդականացեն Դաշնակցունեան գա-դակայինելը, որցան կել ներենի իր ուժերը։ Մուրեն ժողովուրդը արվասարիկ, անոր սրթուեքենին ու իղձերն այլ ջրունը եկն աշխարհէ աշխարհ։

այլ ջջառար շրա աշրապուհ ալրադում գիծը ոչ միայի ցիրուցան բազ-Անձրաժերա եզ դահիս վերուհետն գիծը ոչ միայի ցերրուցան բազ-մուկենանց, այլեւ անոր նակատարիրը վարհը դապակարներում եմինու Մենդրաժերա եր ծանագնային ոչ միայի իրեկիլ իր յեղափոխական խա-յանգներով, այլեւ այսօրը իր ծփուն ալիջներով եւ յարանուն ապա-

պներով։ Իսկ ամէն բանէ առաջ, հարկ էր անեղծ պահել առանդը,-

արդ առջս բասը առաչ, շարկ էր ախեղծ պահել աւանորը,— ան գիտտ, աննահանի, յարատեւ պայքար՝ հայրենիքի եւ ազատունեան համար։

«Ցառաք»ի ուրիչ մէկ հոգն հղատ հի՛է ոչ համախմրհը, դոնև շար-ժում ստեղծել մաջի ուժերուն միջես։ Մամնաշորապէս երիտասարդու-Blub JE91

թեանս մել» որ ասպարեց կը վնաուեքներ Ուրիշներ «մեկնամ եքնե առանց հարցե ձգելու»։ Թիւ եր կազմենի վեներումները, վարանողները, գաու-մասցե ձգելու»։ Թիւ եր կազմենի վեներումները, վարանողները, գաու-մաստնից ուղեց դատահուներեն Էմենայել րողորկես Այնդան որդան եր Այսատրեին օրաժերիի մը պայմանները եւ այս արամադրութեման ձետ գուղընինաց, պարտականութիչն ոե-

և ա. ա. արատագրութանած շատ գրուղաբաց, պարմականութերեծ սեւ այեց ամեն դեւրութերեմ բնծայել բոլոր այն տարրերուն, որ չերել եր դեւեքն որ եւ է հանրօգուտ շարժումե, որ եր խանգավառուեքն գրակա ծութեան, արունատի, իսլուի, մեկ խոսքով՝ հայկական մշակոյնի ձե Spap 40 append or phylographia

դարով ու որկունչով։ Ի՞ւչ փորի, ծիք կես ճամբան միացովսեր հղանս Ոք եւ է շարժում է միջու այ ձևոց մր կեր մնայւ եւ անուգանայի է որ լայե ականակ բաց-ուսա են այսօր, այս կամ անր ուղղութեայան այս Այս թողոր մեկ մասեւ են այս հղաում ին, որ իանդավառեց «Յա-անջը, եւ որ կէ կոչուի է աղդապանդանում» — եղը ժամանակներու եղրութքում է բացատրութքնային

Այս բոլոր արամադրունիումներն ու նիգերը անդույա չատեմանաւ փակուներան միայն մեր գարութինը, կամ արևւնանան իւրոպայի մեջի։ «Յառաքյը ադեց արտայայուինը ըրաց հանու միւտ գարութեները», կիաներին ու գործին Ջայի ասու ձայի ասներ անոց հետ, և ձայնակ Եր իր երեց կամ կրասեր՝ պալստնակիցներուն։ Այդ հաղորդակցու-թերչը, իր ուսանը, ուելի պետի կանոնաւորուի ու դարդանայ յա-արիկային

տաքիկային։
Ինչ կա վերարերի է այսատանի, մեր ձգտումն եղա, կարելի եզահին
Հափ արգար բլագ ահոր գլխուն Թատած իշխանումեան հանդեպ
հրկիրը գանուհրով դաժան դեփանատութայի մր քանին տակ մերի
համար ահենար է ոչ Բե քոնակիր պահեր դեպնուտը՝ հայ հային ազգաի լուր
համար ահենար է ոչ Բե քոնակիր պահեր դեպնուտը՝ միջոներ եւ փախատա
համենրը Այև մանաւանը երենց ինչին իս է կարատարակում բենները, որոն
համենրը Այի մանաւանը երենց ինչին իս է կարատարակում բենները,
Բեջակես
համելիելներ է հրամակունի հային համար
հային հրամակում հետ համար խորագրել ինչ առանարագած եներ, ինչպես
հային տառերիայուն հետ է հային հային հային հային հային հային հային հայինը։ Թայն քաղ չպահակեն որ ներեաքի շփոքենը իրականում քեան ենա։

կանունիան հետ։
Հայաստանը, մերի համար, է՛ եւ կր մեայ կոռւան մր. եւ անոր դար-գացումը այնըան կր դեւրանու, որջան կրեւանցիներն ու անոնց բա-րեկաները վարձուհի լոն այս ժողովուրդեն հարադատ հայնը։
Միշա ընդի հետ եւ ընդի մանար, անա կր բարունակներ ձեր հայքան հանգրուանի մանգրուան, մինչեւ վախմանը ջու Սափառում-հերուդ։ Մինչեւ «ծագին արեղական».

ԵՐՋԻՆ

ԹՈՒՐՔԻԱՆ ԱԼ ՄՈՍԿՈՒԱՑԻ ՃԱՄԲՈՎ

Ursuffy unffruer at afparents

Western i Weste

ишт уушиминдгикүг. Илиминин күшим күрүнүн бүрүн дүрингириндин орону оронук оңкүлдүү дүрингин күрүү инт, римбирик ба башукар оциний оному бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү инүүний күчүн бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү иним байган байган бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү бүрүү երեւու ահուտոներքը բեն առեստաբան անրախ ենքար պատրափնելու անս փամգա.

. Ծյու կերպով, անաևը իրոնց արտածելի ապրանդենրը պիտի յանձենն անիւղնրուն։ Իսկ ապրանդներու փոխարժէրը տէրերուն պիտի տրուի down de abazartet jamaje

gwbwige bhwmp nebbbwing, hwawdwpacephebe upmb endundence sondellenbende same substance

Vurfumlibligniphilip Pourthuj ake

Էնկիւրիէն արուած հնուագոր մը համաձայն, հարաւային սահմա հաղլաին վրայ, մաջատնեղմներու հետապեղումն ու զապումը կը չարու-հակուի։ Ամտուած տեղեկութեամեց համաձայն, Կազի Այնքնապի չրքակայքը ալևերը տեղի ունեցած երկու ընդնարումներու մէջ, ութ pple spletmenturing pp pr 14 nambe dimponding whome makings

பெரிவிந்தித் நூறியந்தை விஷி கூடிற்றும் காழ்த் நிழிக்குக்கில் இடற்றி நிறிக்கு நிறிக்கு விழுக்கு நிறிக்கு நிறிக

aquing quapuonisms obsequence agreements to Section adapting acquay almost Polique 15-16 of phylophe and companelly obsequences are almost obsequences of the contract of the

Նևոգադթի առաջին կառաւանը վեկնեցաւ

Համահայն հեռազրական լուրի մը, դեկտ. 30/ե մեկնած է ներդագրի առաքեն կարասանը 1906 այի Այս մասին Արժեցի ներ Օրջը հետեւնալ առաքեն կարասանը 1906 այի Արս մասին Արժեցի ներ Օրջը հետեւնալ առելեւաքիչները ջարած է արտացին ծախարարութքեան ստարականեւ թու դրասեննակեն (45 գեկտ.)

рас дештву ор вербугор физикально выбрау буб законогру форду, «Мозим вирокого верс из пфонф такак Отфорокорије» Оди того пред пинавуше 4,5000 допувациой профененция выполеје Виконејебу того пинаву ор поведит на объект пред пред пред повет и помер пинутер

ՌՈՒՍԵՒՌՈՒՄԷՆ ԲԱՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

bulherh ph Unulnem

Ռումանիսլարաացինմափարարութինան գնկութը կը յայանե թե, ռուսիսն և հորչերդային կառավարութինները գծնելու վրայ են երկու

Ռում անդիայ արտադիծնափապարութ հետև դներոյից կը դայանն ին, ոստ անտական և նարդ գրադին կատավարութին ին հետր գծնելու վրաց են երկու երկիրներու մինեւ ու յարշականան դարիեցի մել կեցանան հայատակով, ըստ հանցավ ին անց տիսիլու հետրապրութիները։ Ֆրահատվան և ընտական պատասարութիները։ Ֆրահատվան և ընտական պատումարութինենը փառվատ ըստիան երհ որ գարինեցին կեցաւմին առավ. Ռուսիա հետև համահարևանիան հետն գ գայ Ռումանիցի և պատիանական պատասարութիներիան հետև այր արականացին վարց է ար Ռումանից ու պատիանական անասն է Ռուսիայ հետև՝ համանալ և արագենաների նարա է ար Ռումանից ու արագենան անան է Ռուսիայ հետև՝ համահայնութեան գա

Ներկայիս կարծիչներու փոխանակութիւն անդի կ'ունենայ բանակցու անց վայրին մասին։

թատոց դույքը-առաքարիած է Էնկիւթին, իսկ Ռումանիա՝ իր կողմեն կ'ասա-Հարկե առնակայաքինչները կատարել Վարլասիս, Ռիկայի կաժ Փարիրի «Եկիւնիրիրի առաքարիաւան եպե հպատակով որ բանին արտացին դոր ծավար Թեվֆից Րիւլաիի, դանիցո Թուրգիա ժիշնորդի միր կատարան է

--- տրըդն առբերեւ Գրեսայ համեւ ըլյալ որ համահայիութին» գոյանայ Մոսկուայի վրայ։ Ար ալարագային, ռումանական արտադամաւորութինա մը ալիաի երթայ այնահոր

ՈՒԺԱԴՐՈՒԹԻՒՆ ՄԵՐ ՆՈՐ ՎԱՍՑԷԻՆ 17 Rue Damesme Paris (13e)

17, Rue Damesme PARIS (13e)

Ծինչեւ հին կեռախօսին փոխադրուԹիւնը, առժամապէս մեր կեռախօսի

bpBbcbhh hudup' métre Tolbiac

Հաsուցումներու խորհրդաժողովը Mer ship upsh nelibling

I II octiffe Ujecop neutwingen payer peppipanangan dephylohon որաժահայուն հայուր հայուրավագրության հետ Հրա հայարի արար հրիրիակայա որաժահայուն հայուրավագրության հետ հայուրակայան հայուրավագրության հայուրական հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրական հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրավագրության հայուրական հայուր հայուրական հայուրական

Անգլուգրանսական մասքաձայնութհան միմերը

Անոլիական «Տէյլի Թևէկրաֆ» Բերքին» դազադական աշխատակիրը Հաւաստե Թէ անոլիացի եւ ֆրանսացի մասնադեսները՝ հատուցմանը թցին մէՀ, համաձայնունեան հկան են հետևետլ հիմերու վրայւ 1) Եբեկի ծրագրին տարեվետրներու պայմանադրական հատուտ , Գերմանիսլ պիտի արուի երեջ տարի յետաձգման պայմանաժառ

որ որուսանությանը հարագրի արտաքույնում հայտարան հայտարի հերանահրեր «Երագրուն Միջազգային Դրամատան վճարել հատուցմանը ապրի որայի է - Հայուսը - Հայացային անասանատ պատագերը՝ այդ երից տարագատե պայան Արարիներո ու Հայացանատրգական պատագերը՝ այդ երից տարառան պայան Նաժասել Էմինարցինս Այս գումագոները սակայն վար չակնակ զգային երկա Թուգիները, համագատարան հունագրկերը, ու այդ կերպալի պետմանական հետև, անձեր Հատգես պիտի վերապարեուին Գերմանիոլ եւ այդ կերպալի դերմանական

շապես ակրար լարադարութը- ուրադարութ է. Հղաման դարատանան փոխարդութնեան առաջը պիտի ամեուի 3) Ցետա Հղաման դայոքանաժամին ընքացլին։ Գերմանիա, կարելի չափով պիտի Նատագեցին հատուցումներու հայուրն Ֆրանսայի յանձնան Երիքեզներ։ 4) Պարատաղանանը փոխաշինենները յանձն պիտի առենե կրելին անա Հատորին դենել Գերմանիդ երեքական կացուքիներ եւ վճարման կարա

Phus ազդաrաrութիւն

Հնդիկ յևղափոխականներուն

Վալկաքայի մէք, ի պատիւ իրեն արտած նաշկերոյնի մը ընքաց-ցին, Հեզկաստանի փոխարդան նասի մը մէք, իրեստ ազգարարութիւններ ազգեց Հեղիկ հայուսուրդ անդաներում և անարեկիներուն։ Ենշանել հետոր էէ միկ կառավարութիներ կուզե Հեղկաստանը օժ-անը ազատական սահմանագրութեամը մը. Տեղիկ ինդակորհականենրը

կը վերակաին պայչարի, ըստւ. — Այս գրգոիչները կրնամ վստանեցնել Թէ եԹէ չարունակեն իրենչ

ՄԱՆՐ ԼՈՒՐԵՐ

արդեւկվան նոր վաճառանարո. Ատեղ է ը վեր, Լժատոի ժեջ հախու հայաստեր հեջ հախու հայաստեր հեջ հայանի հայաստեր հեջ հայանի հայաստեր հայ բոլչեւիկեան նոր վաճառամարտ.- Ատենէ մա ի վեր, Լոնտոնի մէջ

make Phonp. 4ffur

տրիական քաղաք մը ոնանկացան.—Աւստրիական քաղաք մը ՇԹէլթ Աւսարիական բաղաք մր մասնկարած:—Առաջիական բաղաք մբ Երերը ար ինչնագրածի կարևուր գանորանների համանան ինչներ որանագրած են ուներին, անական ինչներ որանագրածն հիշարան հայտները կալ հայտնե 23 հիշանական ինչ բաղաքը համանագրածն հետուները կալ հայտնե 23 հիշան հայտները, հիշև մահրգարա կարարին համանագրած հիշարան ուսարանը, հիշարան համանագրած հիշարան հայտների համանագրած հիշարան հայտների հայտների հայտների հայտների հայտների հայտների հուների հայտների հուների համանագրած հետուների հուների հուների

մասնուտծ եւ իեղիկերը գիտվուման տուտք է։ բոսկուտ ըս թորջ այս լուղջը։ հորմուային փուտակարուծեան կորմէ քոսկուտյի մէջ իրեն տրա-մադրուտծ տան մը մէց դեմագիստ կ'ապրի եղեր եւ ծանր ջաբարախան այս «ռավելում, բաշուտե կետեր թե կը վասիչ արիր։ որժեւ մեկը ընդումերի կամ տեսնել չուղջի եւ միայն հաջախարհարհարկ գրարի եւ Մոցարդի վրայ ու-սունեասիրուհիւն մի կը պատրաստել եղեր։

Հերծովհաներուն դեմ. - ընգլիական ԹերԹ մի կը գրէ Թէ, համա-մն Լոնտոնի պաշտմական շրջանակներուն, եԹէ գինաԹափունեան ռաջիկալ խորհրդաժողովին մէջ, ընդժովհաները ջնջելու ֆարցը գրուի

ՀՇԴՈՒՄ.-«Անաքիքական օգնութեան» երկկուան ցանկին մէք նաքր wartebear hweight geared to Shi. Athawakute mhach vellus Athawakute

ԱՒԵԼԻ ՄԵԾ ՈՒ ԼԵՑՈՒՆ

ԲԱՅՑ ԱՅՍՔԱՆՆ ԱԼ ԴԵՌ ՔԻՉ է . . . այետա է կետևայի

theway fingh as flogenthe edu-mera ample samuch abouty, mys planess top mother among frage by though the best of the samuely the 2mhmanna Hhanp pp optupe

imbungan Phore for opthosis to your humples, mantener option, in hypoth to insumme questions on hypoth to me mantened blant quitable by the purplement your is than to business them is than the word of the second than the mantened them is the start of the second than the mantened the the second than the mantened the than the mantened the second than the second than the second the se

ել, արկածասէր կարինի մը յան-գնութենամը, «Յառաջ» հրապարակ

անդարդրեն ունը թը, չաշտան Ուսօն բեն ջաշաք ին դրգերէ՝ Արդարդրեն ինն ոնպերևը։ ipac Phanty at Junjac Phanty, hely unlishi 1937 fr «Bunung» pe up abughe յն ատեր երկօրևայ էր, իրաշունք ներ օրախերի դառնալու ու մա-

ամրերատար պրպաում ու դա. որում պէտը է վիճակագրելու

had home bein and by half ma

ւրի բարոյական շաղակսի գերը։ Ա ԹԷ կառարեց ու կը շարունա Ա առարել այդ գերը, հիուԹեան Ath 4. 62h dems, harquete ւանչան մի տրուաս աստար կիւմոնրէ, անձանոնի ու սիրական Հայներու չնչանրը, ու նաև, Հան-սային կևանցի արձադանգներու հայ ժողովրդույին ողջմառւ ս դասերն ու դատաստանները 1927 fte wanter, wanterwante sa

մեւնը տուրիր, տուսեկտրդի լա-փով ու դուրդուրտերով, «Ցառաք» կատարեց այգ գերը, իր եքերուն վրալ Տաւաքիլու գրուտծները, կո-ոստեան, մոռացումք, ինչմայքումի գատնութիւներներ ու բողոքները եւ հերկայացնելու ածանց պահանվ-

Ու 1927էն աոդին, չդանունցաւ արսքին մեր, որ դանել ի հենուկս durch ar salagele Ule Sagand m" կապը փրցնել «გառաջ»Էն ու ևր կապեր իրեն...

De topp nuphrus, was klippents

մատրանչունցու անփությու ը, ըսին՝ կը հեղոէ։ նրը, պախարակումի եւ դայ

րած է իր պարուրը այս կողմէն։ Ար-ներյուց, ամ փոփեց, մատերածջեց ու

Բայց, արձանագր դուրս չելան իր էչերէն։

1932ի «Ցառաջ»ը, պէտը չէ այ-Խոս դուանայ օրուան այանանջեն. ատ շերկու Գործով»։ Հար պարդ արձահաղթութեամբ։ Խութով, ասկից վերջ պէտը է բենչ Խութով, ասկից վերջ պէտը է բենչ

որություսու, ը ոք ըստոն ար հայ իներիր առնւարական ձեռնարկ մը Հէ, ինյպէս նւրոպականը, որ միքիս-սաւոր սպառումին քով, ունի մանա-

course acquires of the graft of all course who down yn illebyou differithings the fleph of two two yourse the figurity were two for he copyr, on suppy after to with a ալ կը դիսմուայ Տասարյոկ այդ հրջ-մարտունիուսը Իր այդ գիտակցու Թեամը. ուս, իր իսկ ձևուրերով պիտի must be but administ the state of ore upperfe dat was waltakpes dans հրաա, հրը հայ կհատրի իշխանու իւսը մամույին է չանձնուած...

Spirin dauden für Er nutrikkennende.

(Bennende für Erfeltung ungebagniste
ung Spirminen försten, appelle ihremalisung Spirminen försten, appelle ihremalisdelpt und försungen förstenligen, ungente
stäte freiher in und ungefär derbische ihreminstäte spirminen försung ungefär in

Lingsfor minning ungebälle, neutralis
Lingsfor minning und stätenform.

yong yakungab dipajis ne dipajis pentaga ushan dipajis pentaga ushan dipajis pentaga dipajis pentaga dipajis pentaga dipajis pentaga dipajis pentaga dipajis d

ոս իրիկուրը խոսի ու յաչորդ որ իրիկուրը խոսի ու յաչորդ աստու պործե

Պարդավող, դարցի ուրիշին ինե-Պարդապես, դաղակի ձեռնարկել. Տարիներու ամուլ փորձը եւ որ-վորամոլունինա ուրիշներեն ապասևլու, անոնացեն որ ըոնագրաւհը ու իւրացուցեր են իշխանութեեան մա-կանը, այլնւո չեն կրնար մաուցանել

muphul pilmi Bunulsh gunuph

Re injup, just partiment 1932p 4p4pte

Ներդին հանրային մարդին վրա Faq wanist, Burwel then owe-duruchularl war uka, wangurad, bolt akt le gurkter

Augg, opullhallh sa susun կոչուած է պրտարկու, ե միջական, իրական միքափան, իրական ու անչական պահանջները, փնստակա, գտներու կամ ինչը կակ գործագրնյու անոնց դահացման պահանջները, ուրիշ հա գեր այ պետք է ընոցնենք (կառաջի

Ohn gaplyn th ab mapata mgurlyng ar milmnehinna 2mbibeti. Bud ur imgmeurspringe Subbepit

նահարկը՝ վաղ աւսուդրարև ան ոստ-վա այմ ասիլիւ ին հանագ չան-գուլոսը ու այկասնորը սե ոստաստղ, քրնուր քիր քանրքի բւ ժոհ. փառաբեն մոնո քսյո երդաւրն արդին ծադրելի ԹելագրուԹիւմսերով։ Այս ժողոժու-

Bull կուսան ջաղնար, սենք ինչ թուն ին խանչի ին Վրիավանորայուր Արս փանսին ին հարկանականորուր Արս փանսին ամերապես ինչ հայտները հայտնիս աներայի հայտները հայտնիսի հայտնիսայի smm agurmbur ghrunde ymblarma A till milyn pr will myphy min րերարդ ուսոքանը, դանձ հերջուս իր չահոսնուս հիչովունեւ հուրո դաւրջուս իրհրաս Մեքաքա հուրո դեսուն հուրուրդ րւ առնուդրեր ահո չարն հուրուրդ րւ առնուդրեր

Фирраф ил Финципр ձայները, привод mbymumpat pume Bmuma. Ur

սնոցոն ասուր ասւու ին չանձանադամ, հյանծ ատք հրքաժնուհիրդորհուր, քասւածի ին դրան ունրդը նր-չանաև քաւ

կրենրուն փրկու Թիւնր կր պահան 9 է ple define The Prantition of the Umurakt ehmba amburka f mlá nanhit hhyad damphaphura. Urdp-langga hangap arearesth diph kan-langga handan ha apanga dadarki apap handan tanganga da amba-a- . Ladan tangan manda da samba-

ծ ասպագրութ հասորգոր որ պա-հանքը գրուհրյաւ ուրենն Ֆառւաջի առքեւ, եւ իր իսկ լանցանչով,.. ու գևո կը մնայ..., մեծ հարցականի մը պէս, որ պատասնանի կը սպապէւ թե երկրնոնում ժամե իրությ ան հղատեր

1932ի գառացը պէտք է դեներ Նաև ուրիշ պահանքի մր առջևու Իր հրատարակման առաջին օրէն

ւր հրասարակատ առաքիս օրես հայոր ար ծանաքրին ին այն իրը ւր հայոր արժիրու ահայուն ասքիւ հա-հայուն արժին որում ասին ասրին հայուն արժին արժին անանիս ասին ասրին հայուն արժին արժին անանիս ասին անարին անար unit namma, mbatza zalmbu yamung-gungburan dizat yandhi samph ya durikinguan dizat ubaya hamfahalan grafizaturan dizat ubaya damphalan zamin dinad isan nambab urbas dupak upp dala farman topiar

Orbuds dumpmentaper of fine գաղունի մը մեք, որ արամադիր կը ցրուած հառաջի կիրակարգետ, բթի-ցրուած հանա ական այլ ապարհիցիկ հարոն մեն հատութ այլ ապարհիցիկ Buchy toku ampauhine bajuhuh a

Բայց ինչ որ սկիզբները չատ իսկ կը Թուեր, այսօր էի բաշեր։ Տեւական եւ յասում դործի մը բա-ցակալուհիւնը աշելի չան զպալի է, Տարդ չուման ձեռնարկներ իրենց գիund m. padangulan bebug ab-tend m. padangulan Blambe a's alputh shi hegud n. a. shi hebu-dombuy dagadan pahu, mes dabu-unta mahandan spunisapunka Blambստուստում օողովուրդը», այլ ուստու ւանդ անդանոն էր աստարափունինում բ վոսահութիւն կը խոսիտենս Մանա ւանդ որ յանակս, ժողովուրդին հա Բայց Եւրսպայի սեք ևւ ածկե գաղոս ապրոզ հայունիներ իր օգուին իսկ համար, պէտք է որ հաղորդուի միքազգային իմացականունեան

նրար ու դոտոլեն անդաւին աւրդուն հումուն որևութոն անահարդ խոսևու-հու դարարարակ՝ անդան է որ

Նմած ձեռնարկ մը կանանաւոր պարբերական, նայնպէս կ'իչնայ

ինս օնանրենք, իսկլուց գում. Swamppwappi գեր ապալովեր է իր ժոշունիւրն ը։ Ար ապարովեր է իր ժոշունիւրն ը։ դատանասրա գր, հայն հատանրեր հրով, ըխած է միմիայն այգ հա մակրանչը արժեցնելու մաանոզու

Rust gir me mung pr men dungge mit gud smurms brudget ble neuphnege. լօղուա ժողովուրդին, ո՛լ ի՛կ ջուր-

սորուս ծասար։ 21° որ արդէն իր նշանաթանը Հատոնը է ընտրեր.— ԱժՀն բանի ժՀի ժողովուրդին ձետ, ժողովուրդին Swewer, he dagagarpgage 184889 behause

ԳՐԱԿԱՆ ԴԱՐՋԱԿԵՏԸ

Upmanustanth Sur anabatan ֆասինա ուշագրաւ անկիւնադարձ մը հակառակ ին ընտանիստոր դովդոհանդ գին, յանախ արտայարտուած հայ մամուլի էջերկա Ակնարկ մը անդնող ուսարուան գրական կիարդին վորույ արուան գրական կիար, կիարկան արուան գրական ծաղկման Հրքանի աստելը ՀՀորքնան ծաղկման Հրքանի wen dungharde, ha sudnyardad, dag npubulung dawa upwandar daban dag ung he hupbeng zuluiv of his puand bunner bunner

ապ այդ ըրողու Թիւնը։ Վերքին տասնատենակին (1921-1931) արձակ դրականու ինանւ չարանուն զարդացումը ակնդան էր։ Ու արձա-կին մեն՝ տիրական տեղ կը զրունին ampangarmaden ar naturafents abage வும், வர் வுரிக்கு நடிய வர் வுக்கள் வுருவிக்கு வெள்ளவுமானத்தி நொளவுவாகள் வுறுவிக்கு வெள்ள விறுவிக்கும்

անասագունքրար, դաւինաւաց բերքերն թե. ա՝ ոշեն աւ դադարանակին ան, ա՝ ոշեն աւ ա՝ սեւոն ուրդարականուն ը ընտանար արու հարն չանստանրընս։ Հրնանտաննաւ-մայիր անցարի նրաչարան հարդա-Bhun win shahamme, muspudhamoրէն պիտի նիւղաւորուեր, աւնլի լո-

Umsamipuhhind dbp frompe միայն դեղարունստական երկերուն վրայ, դիտնլի է որ հին ու նոր հենոյն տաւագ որ ան դիանը ինդոն դեր-Phop pumphine fusionistalista, pta. Thi day day domming whohat's արևիներ տոր մշտասար ապրայքս Հետոբենաք Տակելով դէպի Երիկայ կեսմեցը Արթեալ կեսերը և ցերում-Երրը, որոնը պարզ լիշատակներ էնեւ, այլ կը շարունակեն Թրթուալ վեne wann whomy come sudness uff 5, we make home submy the summer of the s 4 publi gangte benegutatette As bute gwin jaun naphpanefifeitebnad 16. Junung dang urang be pr pubangtale heper indichtelui geninen deme zwiegent iminuchtrin ar fautar-nmegmigent bit facanten mid an it if grant a pund i min gird granu

Spoles, 19316 muchus abretometer to the state of th husub zwoul at admolmamplar impapid syrombplip er plifor eggmänbimath mungly zwouls urm folomath.

վրայ է, 4. Զարհահի թանկազգը եւ Մամունի ըսկսիները, *խորքրդային* Հայաստահի ներկայ կնանչքե առատանանութն «Հայնըրնին» ադրանին» արաց առաց իրանան վեր այն ուրաց է att. Ath enpelpes enampanh

արը հաշար արբերը» ընդարձակ վէ. արը հաշիրուած Հայաստանի առաջին որրութեևան (1895-96ի Հարդերու ար-դիւևքը), տարիէ մը և վերը կը չա-րաշնակաւի հայն առնաարրին մեջ,

Այս չարանին վրայ ամենեն առաջ կը կեզրոնանալ մեր ուշադրունիննը, pland demandent grange grande to my իրերն գաց վետենու շետոտանավու-որերան ջրակարակորեն մեպրանիաց էջ արտ վե նորդերծ՝ անավշրարի բա Phu's he whohughe (people Bismp pmpf) bulnbe mt fle Smburgemfurbe dimping mampapatapas iaramibur ով, եւ երկրորդ, 8. Օշականն ու Հա-աստեղը աւելի մեծ առաջադրումաստեղը աւելի մեծ առաքադրու Բիւծներով հրապարակ եկած են, երեչական մեծահատար վեպերով Im to Loddbifurge Goplar uph bank արու մուսուոր արցեալին, գարունստական պատե www.htpugmedi գրական մեծագործունեան մբ կարե-քրութիւնը կը հերջիչէ մեզ։ Երվու անուանի հեղինակներն, իրենց վաւեmanemak dagkamikahya, hipakin dimek-pundun dimingen plaming dan hempik didan fibiak hipama apdangumak; didan fibiak dipama apdanin, ma-funda pinda dan hempingan bunga danda dan hempikahya matik, ng mejangan fibia dan hempikahya matik, ng mejangan fibia

րէ ակուծ էք վերակ։ ՀՀան վետանույ գ պոտարոն եր անտապարրեր է վրեւ չա առյ, տուաւ «կաիտակ լեռներուն վրայ» վեպը։ 8. Օշական «Հայրենի» anurefiles app or must borred autog ale us he distributed the years 1858-91 Տելքարիր վէանրեսվ շետատ-դերջիր սե «Արանսեմ-անգե հետրով ան, սե են մեսանումանեն ներդով puly blum Eminus Emilians, 4. Comշանհան, Որբունի, Ն. Սարանհան։ 1931ին գրթով լոյս ընժայեցին իրենց mulanınga anma dintele U 96766 Bustyng (buildb), Ang Babi artifizerbb me ale by ursmilluriggenten defeategain Busy fanghen manngs անապար ոլկասնունի երանանույթ է։ ժապրուն՝ այլ պատ ջրատանեծեսան վայո Գիմտատվունքրայո պե շունչ էի վերականուր լայն կորմինը ապեսակու hanter to promit me to be to be and մանկերը դն ին մապրան Ուս բերծ քաև արդերությերը փաստարար ինսլորս տարուան ընկնարգին, սեր հա առւն թէ երիստաարդ արձակաղի արտարուտն ընկհայցին, մեր հաւ առն ին երիսուսարը արձակարիր, հերա սահովապործանինու վեպի կալուսծին մեն հասոծ է, եւ այժմ վարակին հանգաժանը մը ունի։ Ոգառանուր անաադարացեն վէտքի չ-ըր չանդանացեր ապատուաց ինրուն հրար ակասի նախոր գանարություն գանաձել չարապարություն գանանություն գանաձել չարապարություն գանաձել քարունդրար դուինուաց նաւաժանը Ֆիլո դնչ, է չասատարն սև դրն մետ-անրոփ 5փոհրդու _Եանն ետնրետնուս։ կանութեան ծուիրուած լաւազոյն Տեղինակները կը գտնուին այդ չա. արություն այս հեր որևություն չան հարդիր ոչ է ու նայո դեր որևություն աև-արություն է անություն որ արություն ու անություն ու ան-արություն ու անություն ու անությո

stab dembande affalt manhant fapus admit fo գարի պրաստանում ՀՀ իրվրոր-որը գրարանան գրարանան արդասանան ՀՀի Մերկրալ գարտ հիսարան արանա ՀՀի Մերկրալ գարտ հիսար Արափանու-անը գրացին գրարներ ՀՀ ինարիսու-անը գրացնան հուրապետում անչ (կասարը անը գրարանանանան անչ (կասարը frus estrad purammentant Bhit's w ըննադատութ իւնը, (մանասանդ պա₋ phindule spinus), Ald gungapanfindeministration de la minima de la milia de la milia de la minima del minima de la minima della minima de la minima de la minima de la minima de la minima della m pipem gamzud & aftah mbimahamer. phi apfraddailya dinnifan santqueza ին ընդնոնմարաց առանջարիչ, երեր-ցար Երրն ի անտահահարարի, մավո ine be bop Duch mujae pubununting. լիսոփայական մաաձոգութես att, sub nehinah urinama app thust

Ungarzur byben for acpurpunt to grap remind and population for the arminist the graph of nembengur by and die det ցած է։ Թէնւ տարագիր, բայց մեր Ներկայ դրականութիւնը կ՛ուզէ Թօ-արեն բանասանական բնութե նւ

ንብር 243በትሀንትር በርዓት ԹԱՏՐՈՆԻՆ ՄԷԶ

իար Արդամատությիւչյարև քրջ որև հայանրր անձի <u>հատարարի շաւա-</u> ատնեղ առաքին, հատորար բերան հեղարի դն անցանարորնրիր բր

the name transform that the termination of termination of the termination of the termination of the terminat ըստրադատ օչսարտութերնավ մը. Հինուսրը կը սարունակչ իր բնակա հան ընքացրը։ Բարական ա՛չ տեղ Հունի ընկնութենան մէջ։ Ի՞նչ փութ such when his many the form of the first for the form of the form of the short for the short for the short for the short for which for the form of the form of the short for the short for the form of dhiplur zanymu mpah ppihammuur-ampphi auripaks ur mangipaks mbմը. դինադատները ձայնակրեցան անոնց՝ ու հեղինակը պարտաւորունamlundh mid apdomupudige Abt դպրոցի այդ ժիրծարհրդվե Քիք վերքը սեղի կր Տասենը արձագոււ գր այն հրամորավառ ընդունվու Թևան, գոր Թասնրդավեիներ կր գտներ անգլեւ սացան բանիու

mangagurangungung t umba jop pamah landung apalahlandhmurtefrent

apu dobment gm in urple pottentibe Ammiphimata Timbe febre ցու երկու սերունդներուն մէջ հետ եւ նոր. ան ցրունց երիտասարդ սևhorgith mafmingh that gundaming puch dans, unhably hup fimphing pajap įbantibpp. top ubpoctiafit m. mléghte copamp udéphánihle m hanggaph frangganihle galanganggaph mgaganihle dadmhapha shubhanighte dadmhapha shubhanihle m mléghte copamp udéphánihle mléghte copamp udéphánihle mléghte copamp udéphánihle mléghte copamp րուն ամ Էնկն անաւորը, մարմիններ րուն սպանդը ու երբ ան 1918ին մե-

Shower by brang mi spamshig no not ինտուն իւմե այ լեպաշրի եց ձեր հիմաներ իր ձեւրենական արագու երինասի անարանական արագրայան հիմաներ կանարան են հեր զգաւարան իրներըները։ Փոխաւած են ձեր զգաւարան ինների արուրա առուղ արագունան և ՀՀ, , իրկիրը այլևս չի հերվայանար մել, հրկերը դանաս հրարսականար մեզի ման-գիծերով ու արտահերով, այլ միայն ատո մըն է անտառելով, կապոյա աum den t ande, dummente den t

գրուն, Որև ուրոսմարութ անժավահար, - բրբար որմաները phuninthipun ar enmembant garարոսի չնորհիւ դետութեան՝ ինանա արոսի չնորհիւ դետութեան՝ հեր արոսի չնորհիւ դետութեան՝ հայես արութեան հետութեան արդես, այն-

դապարազմը յնդայրքնց թատես թակած գրականութեան խորբը, պի-աութիւնը՝ ընմադրութիւնը, ու Հե--48 amagunamamb alung dandun to abultaner milmhulmerng dan ru abultaner milmhulmerng dan he suffrmy be fet, babbe uenfught արությանություն արաւիստ Հարա Հային գաղարի թատրորը Հարաս Հային գաղարի թատրորը հար Հարաս ու այլ իրթեւ ուսերարի his be whichigh, haufen at husfan-

hma mahpaguel hindi Be Pthe we towanthouse քարանրին ին քաշափանիկ ին արանրին ին քաշափանիկ ին

(1) Բեռնադրունենան մասեն

ւարգի մասակնակար չելարի արդի շահուանով։ Մ. Ե minimine beging by Swemfad he damգի որ եւ է տասեւամեան արժէջով կր արտարանք անցեալ գառասնաձեա որ մեսակարարարայան անաանարար անուներություն անուներություն անունանություն անունանություն անունանություն անունա Հանրանան անունանություն անունանություն անունանությունն անունանությունն անունանությունն անունանությունն անունան

ատեղծագործութիւներըը։ Միքաղգային դրականութեան նիգերը նոր ու մեծ հարիզոններ բաhaving abanhang aper apartamen man The draft your anabas: apart in windenschap ur dent que fen fadels au alpub turderthat artalurestinds guarlyking, mendig motory hustor de humbler dip untter pugar whentighir demokre

4. DUONNEL

դրավորիսական ապրացը (*) — վեր հել Բատրոնը անվաքը արտես մը — բայց հերկան բաժակց ահ հայէն խարունվ սահահարձում մը, անկայն ու անվաչկանը լկուն mymb ghili dplummubudplur pr

bequesit the mirturin min b. unbomfue appunguninge, before of Just sparmer. apadihade ուրէն մանրիալ դարարան որ որժե ուրերաժոհաց որ որժումում Ար ին թո հուրերաժոհաց հայաստություն ուսին երեր առասվական քատանան՝

հատատար որ դրաադրական ուսը Դասական գծնապատներն հայաստեցին անոր տիրապես Թեանս Աստեց նոր Թատրոնին փետուեցին այն համե ու հատը, Smburgamfpilipa damapt ar dpalansp akrafi mpars tembrafannyad ab kund démbah filip managipa mpala gengariantimph parambargaphura d demanilika min sama ur samis s եսը է այս սիալ եզանակով անու թիւնչներով, առանդական ակնոցով Ու այս սիալ եզանակով անու wareha uhimi mhimingimmani se.

end t mpskmodnitae modmon

որևէր դէկն։ ու այն է ին մերտոսն հատվորին բան խտանորն հրախօստվուր Հոգերանական Թատրոնը, Ֆրան

արետակենորեն, Արասիրքը առաջությունը և Արասիրքը վերը չանիր, կրերը կանաանափան mpgmpog msfmmbzhp neg; gudfu mfæphu fnuhmnurdplud mpau quelg thu ruden. tehund faulemfamdinna mblimmynmph ur tuph gminghabi Repumantum J

Sping of mathackfron th must նամինն անուր ուրանան էն ասան ինոր մետանուր ուրանաւմը ընդերն անո հարանան ընդերն անուրանան ընդերն անուրանան իրուս ոն ասերաներերիներ

punglings ngunka mhami Bhakhhop bi Lampathudhika gununghabig tang mak-partags, mat pink mbambag dang Africa 174 & Unaturp, gamba mumpi hami k, Ariz pilangha makhi, hami mbani Bh Banja hamphankamunik B Be lampia, man & kaphankap jay sh yang hiphyamiyan afisanghi dampha maha hiphyamiyan afisanghi dampha due of suching Appliargarily ? imbar ur combifpin nabaur gu garmminsm Lafeburlegeng, qu fr

Beath such sugaraphur aff pin buzurigepbi: Obliat munigepbi de zie dmampintalije imbalunime in nen ili zmburzmie imbalunime zwiek graft and Stramman գերանական է դան բնակասական Բայակնեան աշխարհին մեջ կին հարդին կունի, փրկյունի մրն է։ Ո after ubakadh mybudfmami zmba pamr ub imingarb ne zmba pamr ub imingarb ne dendindembenenaningen gentidfe 13 he sup

Tundhi zachi imbe ungelie zacher under gingeren und stenanschüberen starkenperen tegun, elmemmengereit telegnetigte den hibre der ober Bushumagte und ginne zung nitzunze be und genat stande die Suberm Bumgfig und dem start und den seine dem start und dem seine dem seine dem start und dem seine to ab thomath macht, wantening in a throng to a them to the them the macht when and րչ ... ««ուս» ըրրատանչակած ծումը բումով մը, որպեսըն փրկուի մեպա «որ ասպետին հագին։ Մարմին չումի այս սիրող կինը, փրկչուհի մին է Մնախօսական հոսանդը կց

Iminineh abminineligmin att app dhmatemb na per npg abmurgh no Bulmungh purpouring urnustime թոլատոյը սուրբուսած աւսուատուց արկրումինան ու մեջ, Մերեփ ջավարի գայծ կ՝ անտատել մարզ-կենորանիին մեծագույն եկարկիչը, շմաի յատակա-տեսա ինչերեն բանաստանգծը։

Утрафицев впары писи фрация ատերին կալուածը էէ երբ ամ կր փորձէ քաղերանունինն ընսել ինա գալ մետածումներու եւ դադ-փարեսե դու հետ, որոնա ստար եծ իր հան-հարին, իսուցը կերբերի շաղկապ-Trian paragit y appare zangumin-tahna la jupangkadhan de att. tu-tahna yapangkadhan de att. tu-fanguma ghadahan de hangumi tum unatumangkahaha, hend Otpidandosh, apans nephe hut-

(¹) Տեսնել «Արդի Թատրոնը», «Ցառաջ» 20 հեպտ. (951: ը, թ.

with de del sulaquid his Propos mpalmito saalita utt. Rusa at նագ ակրնուր անմա։ ջնդանասվիր։ դէր որձ դանմ-իրրմարիչը 5է թեր։ and be abortuguedad, appears frage-ash gapoblancia atte blya unhamptակերհրետրեսը հարասարվեր իրար ասկ փոնստոն տրգենրի ին դրան ասի ժոհորկուս ղջել բեր արոտկէ-

152) Hem Emponium, Quantiment he

The ophenia Sudaced mis 468-

գրությունը ազգացրու պատան։ Արտ չարժումներու մեջի մամուքը է

шар зарушарнар, падре

emblengeger Theme Blickbegen, be, fedgestyger Aberbyen Sadang sakenhabe glerg de t wie, hagd akengenand gen-de dy, store symmerane dann-

Lynch de phylogensty of the wast of the fit

i hingsplus or backmakes house.

hadne per tembulandan tentus proporte quiquethe mandandans

What, and by be purply magic Sundang, were paforaght homes

шрбычшир тырг Ячизыв

addaying an amadarubud of photological

வர்ளையராகியர். விரியந் வகியா ராடிய வர்ளையரியர்கள் விரியந் வகியா நா

She thaup't be woungft un,

d win acquirificants with the grand white the grand with the contract of the c

dwamps him homesta mate me-

so demon of hangarandst.

Ludwin bush swimp wit it Pt

ing dudnish upphus swamfak-phun ophnus, appm's bug bu

myt pp buywowifts to be form-

р дшгигр шпфрг, дширшишг и

nishgunde

he dat abn Banulsh

's many so sudup, o's alth alp-

ghuph huphrapar

աւ որու թ իւնները։

Ludwp & np, wysop webit

Zagan fo

waship maquiple whener

mbh mega f. ubura deut pantaleral at at Abdine many

hat arabanamiba bulbe hat bem-bu. Afulp mamfin dlochaphung net rmunkyduluk Spangaje he ga gut he ghamah hamagta Reg gue po gonumb himitokim Bromiti da k muhusi hikumpinimuhohom-da dalim diplito njaribishnato dkl, hapi tudhurani hito k ni duga muhu mujiku sagh jarib, muj dhurib cdunaliba na akaka, ahahajih ka da, այ, կը ծեր, կը մեուցանէ», ինչպէս handruhan mohampita att.

1925 for Demonste 152 step

nfiniz mid obshings com-

թերթն ուսուսալու թեւնը այլեւս անվիճելի հարց էր

bymr frouht, apopt, struggle or ale

ாயிர்ற 80ப்பட யாளாட் மிற வறவடிய ஓவரு வகிகுமட கட கையுக்கும் ட மேற்ட ந்தநிட

bphophus, shuns hapke opufibpf

mbitp fi numper a princial.

Թերթի աստինանական այս արգացումը, եւ անխափան նրա,

տարակունիւնը, արդէն իսկ մէկն է Տայ մամուլի ուներած յազնանակ-

Այս փաստը աւելի արժէդաւոր է այս գաղութին համար մամասշո-րաբար, որ «Ցառաք»էն առաք հա-

சியியாயமுக்கு க்கும்பாயார் வுறைப்படுக் கிறால் மீட்டு, க்குழ்ட கொள்ளுக்கிடியி ந

men affläs nim has enmammindaham

ոչ ոչվեն ինհա։ չառախք մանմանայան Արտ դուսան է Արտուսան արդանան

Inguduckpane furumknye dwdaphte min hpbhb gr efisd min mintendan mt fle

յաչնորունեսան։ Գիուսնոց - ՕԼ հրասարակուող Թերթեերքն շատերը ուսեցեր են ան, համեմեսուցըչ» հողաստաւոր պայ-մաններ նիւթեական եւ յանաքս ալ

ստածույր նիր խաված եւ յանակա այլ գագույակած առանգումիկունակա են, սակայի հավատակ այց հետրանար են, հիրենական անանց ոչ միայի լեն-գավողած միատույի գարգայանա առարինակին հատերը, այլեւ իրենց գոյանիներ իրեն արև արևեր են յանա-հատի քրենի հան պահեր են յանա-

ազդական ու մեգի անձանության ակարան այուսաում է։

with budy mount ille fouls

min manipempin, uburga

ւր ըրհան րությաւ դէր ատեր թաժ ըն ունյորհանա ատևամերեր — ար

the the under in about mi

համարինը ցատանի այս հանա-համար հեւ աստան հիմի չավրու-հրար թե ԱԱՐՈՒԵՐԻՆԵՐ հրար - ին ԱԱՐՈՒԵՐԻՆԵՐ USBRUP PASSOUL

Ուղղութիւն մը, որուն հիննա-կան ազրիւրը Հ. 8. Դաշնակցութնան BUUP FUSS UUPUPUSL

նքքունով դէրարժ, որներին է դիչա արի փանսշերարն տատ, արև հանա ըստերելը, իսորանչընդ այր հանա արգանականակային բանուարակա-արգանակարար ունում որու Amurmate nurhepfud min genunglude Amurte genturte forte grube frontung - puly dhem hophe sons bempup "twentyness but ke Simbewpup Fuzunigaessemb gand Swapunipasi i no mb mazon

umbulmfinge pr phrismfing bulub

երապարակի վրայ են, ծածօβ բոլո-

ble ub andubarither furnit amphibiur

ophond Sandjandshapad f. op nds mganga qualibig é Gangdands maydandshapatagas. Panjandgandjands panja bipuhi q Sananambandsands e Ganandjapands b. dif-qua filhandigh é, ng dagangangands b. dif-nifhandis filhanangandy ne. magdanuma-banda banda magda banda magdandigh ba, jacand mama filhands mga aphipands nd., jacand mama filhands mga aphipands nd., jacand mama filhands mga aphipands nd., իտոփարբնու դրև նոնսև չառաւրնար Դի վանդո ու արտատւժունիր,ոն ընտր ranggar plants be samper plants spillen. have rangerenigaly with parts of \$2.54 mg

he n'i ath amburngs ne gpas. ռաքրի կարուածոր, յանախ չփոթի Է մատանը շատերը։ Ձէ ո՞ր իրապես me zwa nonemp t ammunde att անկուսակցականու 6 իւնր.

անվուսակցականումիքիչնը։

Pp այս աղպունիւնը սափայն
«Միակ» սումը չէ նպած «Յառաք»ին» Մի
«Հաւտաարին իր այս աղդումիան չէ
կորսնցուցած Հաւտաարակշումինիչն։
«Հետևողականումիչը։

Այտօր երեկին կապելով, առանց օրուան ազդեցութիւններկն դլուիսը mahmulurdang t aph paplemp malle pulanguppiar magge of pale faming all pally amalud bemblating fangueby

Openul denfungan Philipp րտուսով իրքերուգիտուալիր արժուրմի ջարմինց «ցաստոչեն գմորն է հիմերն մենովուսու հիշուրդին մուրաշատինով արևուսություն հւսունու 's paulity

Հոս է, այս աշխատանութին սէջ. որ երեւան կուգայ «Ցառաջ»ի բաanuth must be mantimentary re-

րէկուան դէպքերուն եւ անցքերու հանդէպ. ո՛լ ամբարատուան եւ ան sphud minohurmp Antiquant & branch de upplandent englanden. he upplandent as այլնւ ՀԱՒԱՍԱՐԱԿՇՌՈՒԱԾ, Հ այլեւ ՀԱԻԱՍԱՐԱԿՇՈՒՈՐՆԵ, ԾՈՒՆՅԱԾ հասակովը, իրբեւ արտա

Հոցեն՝ ը են արդեսը այս Բերքի յալտիչը էայ նաւացականութիչեւ անուականութենան եւ յավազութեան ենրուեւ Ասոլ ապացոյի ըւ ապա պատճաղը, - ու այս եւ և այն հումը ալիսարկի այն բոլոր մատես անտագրակուր, որովնետեւ (Burants) թան մեկ ար Հայ կայ-նայ կեաbe egmunten hate genemten hate

be chusend use sudped, summe much at abouthur eminembood, of வுர் சம்தாட்டும்பட்ட விறார்களில் வர் ம வுளிய பிறின்ற வடன்றிவர்களில் வர் ம րուս մէք, ան սակայն չանանսեր բոլոր դիկղակները,որոնդ կը փառեին իր յուսքու Ու իր շուրջը։ Ու այսպես է որ ա արրաստ պատո տաղապան իներիրեսրա «Ե. «Հատեսաշղթաբար Ֆրանստոյի ցրուած պապուբեանայուբենան չա-տուկ։ Անպամ այս նեղ շրքավծին «ԵՀ «Ցառաչ»ի դերը չանակս եղեր է Հական ցարողութեան կենդանի արafricage bequeuchy & other Surman

him appropries

IPE for mys mezhumuntezhipenta

AL Ellmanz z muzuepe t pe trupa

met menzege muzuen kopep t myne
pama z menzege muzuen kopep t myne
pama z menzege muzuen kopep t myne
pama z menzenta e menzen tenen kopepana ko
kuntzakonan kopepana pama komet kopepana

kuntzakonan kopepana kopepana komet myz
al kopepana unuwanden t trastrupen unu
al kopepana unuwanden t trastrupen unu
al kopepana unuwanden tenen unukuen. գաղութի օգնութիւնը համահայկա 4. L. Man's purpatulamphen must grape higner tient zwi belibe at engole րրեւ Ֆերբ աշածարեն հաշափար էէ ընսըն անգարառանանը հրաշատր-Замир «Вшишели Раза ра

սանժաններուն մեջ իսկ «Ցառաջը իրաշունը աշնի դինքը հարադատ and a gamental and a second and a քանաք չան քրարնի անուտրերը, ու անաք չան քրարնի անուտրերնը ու ar gmbally farmand min gude արարին բարոյական բոլոր ձղ-մերարն, բոլոր Թռիլաներուն։ Աճա՝ "Ցառաք ծի յաքողունեան

oquely graphy gan gu, uburg Santeagt makuni umfunt musti funt generafikandumfin generafi ecopamy generafikandumfin generafi ecopamy generafikangumfin generafi ecopamy generafikangumfin generafi generafikangumfin up f pe mbammenti tem mehtheli. house de 21

U. PRPARL

อกสินะหุศกหนุนุก **РИЪЦ48ПҺ₽ҺҺЪЪԵГС**

ըթէնքի պուլկար դեսպանին եւ ցուրտուսարի անստանիր րախափ-ցուրտուսարի անստանիս բարափ-ցուրտուսարի անստանիր բարափցուն իւմները պիտի վերակսին Անեն նի դեն, ատիախ <u>կաննրհա</u> քաւջղար

"ZPUTS สนาค46นาย ZUPUSUZUPNKUT ZEPNUUC ՆԵՐԿԱՅԱՑՆԵԼ Կ'ԱՇԽԱՏԻՆ,, Այս խորագրին տակ «վագրե» կը գրե (27 դեկտ.),

իսդիաէջիային վերջերո ասը - «Ասւրջիային վուրս գտնուսդ գրգոութետմ մը ոկսան։ Այս դրդոու Թետնց արտաջին պատճառն է վար րում արտաքի միաշատ Հետորմ արտանում է մար-Հրանրա Հասինի իրը մաչափորձի գոր ծիր Սուբիայէ դրկուած Հրանդ Շա-Նիկնան անանդ հրակուած Հրանդ հրական անանդ հրակուած Հրանդ www.fr shappy off washing

Rulup PhoPhph aphghi with ատրը եք այս արգրատմար եքևու արդ արսակ անովարլորնու տակ արդ արսակ ուսումարութիւրն արդություն գույունում կատարուած էր։ Դատական իշկսա Նութիրեը կարհւորութեամբ Ձևնու-թիւն կատարելով, ճչգեց անոր ար-պիւնՁը վաւնրացունցաւ ընդչ գատաւագու թեան, ինչպէս նաևւ շոգենաւի ապետին, բժիչկին եւ րին կողմէ։ Հայ կոմիտէնիները կր րովարդերում այս բացայայութ հիկետի տեսենասպան էէ եպեր... Իրր Թէ 20—30 հագիէ բաղկար, հարարդերում այս բացայայուն հարարդերում այս բացայայուն foumbe shamminghend, mb & qhupp

եւս այս կերպովանքը անպամ եւս այս կերպով իւնդաԹիւրելէ «Հ, տեսակ տեսակ ձևշեր կուտան ապան, ԱՀԷ ին հրանաքաւրը, Երև Հարջանա Հատանան ընթերձերը արժել աւրրբ Հայուսանան արդարան արգի աւրրբ Հայուսանը Ղուհարաքաւրը վարանում Հայուսանը Հարասան արդանան ampanika Prangshay bu Brogaribbush ក្នុងនៅ ទី២៤ ក្រុ ឈ្មុំនៃក្នុង ៤ ខ្លាំងនៃ ៤ក្រល់ក្ម ដំណើងស្រែលនិញ Sumpanum នៃក្រោយថា ៤៤-ក្រោយស្រី ឈ្មុំ ស្នេសក្រើសែល ៤៤៤ នៃកែក្រែប្រាស ក្នុងស្ថិតនេះ ទំណាំងក្រា ខែក្នុងស្ថិតនេះ ខណៈពេលខ ահորատչանուաց ջրնսոի դև վիջա-րոնցրընու մատնուդրբեն ձնմոսւրքով մայրդե ին մաւդահաւկը, Ուս բանոքը, հավարդար ձևել ին անաքը, ար գա հետ հանար արարի է որ հայ կաքիաներիը որ արեր եր հայաստանի է արանաներ ար ժի մեք կաքիաներ արանաներ ար ժիշացաւ հանդիսութիւնենը կա ոլայով հիշինոր Դահերեի և ՎՀ։

թէ ընդեւ պատերազմի միջոցին եւ թէ գինադադարէն վերջ իրենց աղգին մէջ իրենց կատարած նղեմնա կան գրգոււթնեանց բնական եւ ան երաժնչա հետևւանբները ևւ անոնչ ճայ աղդին վրայ դործած հակազդև գութիւմները ահմենք յետոյ, միջոց Se automah parale ampe the նակ մը ունէին, արտասանմանի մէջ իրենց ապաստանած նրկիրներու uth mulhenus

դադիտէցիութիւրն ու գաչափոնցի դահանորին քիննար ճուսնովիր քնր malurame mpamp all apful bung prugmbpaphi dalm pupul zmamb

Unit matt sme ib delapini

համար. «Եկ կողմե հայրենիջէ՝ վտարուած (5000-ցակրու եւ միւս կող մէ ալ արևւնլեած զաւառներու ապստամբուննանց հետ կապ ունե gan be meannamedur huband there whene that demand

nhampa Prime manpadaza thas at min

մը օտար ուժեր ալ գտան։ Այսուհանդերձ, կասկած թե բում ծայ հաշաբականութիւնը այլնւա չպիտի խաբուի հայ կանի այենանրու այս զրդութիւններէ» տէնիներու այս արդանալին մէջ արարուաց փոնաասունիւրդրեն քր ցուած։ Ասոր հակառակը ընդու կը նշանակէ հայ ազդին մեձա dununt hind auffannightet durby

PUREP ԱՊՍՏԱՄԲՈՒԹԻՒՆԸ

«Էլ Անվալ» կր զրէ (24 դեկտ.)... Մեր առած ստոյգ տեղեկու Թևաքսը նամաձայն, Շէյիս Անմէտի մէկ պաշտօնական յայտարարու Թեան վրայ, Գարդան աշիրէթի ը։ լար Քիւրահրը ապստամրունի լար Քիւրահրը ապստամրունի ապստամրու Թիւ ин имприпримент в светивий И գտղբայ կասավահունքրար Ոչուրա։ Ցանատահունքրոր իր ազատութեպը չավար իւ ա հրաւիրէ ֆիւրտ ժողովուրդը կոուիլ

աջուասորէը։ Ապատամբական շարժումները որդէն ակատծ են Դեկտ. Ցէն ի վեր Դեկտ. 16ին Իրաջի կառավարու՝ Թիւնը հրատարակեց հետեւհայ

արջածնական յայտարարութիւն։ «Շեյխ Ահմէաի հպատակները վերջին օրերս դիւղերու վրայ յար Հակած եւ կողոպուտներ ու երկի դումներ կատարած են, այդ պատ иир шпашир гоция. Ури рыцин. wbaff newigne of the nedigne be. Krifenf dwprag offlor The pneuw's & 43 d'anhwe, newy muu ta. 9 dfenwengs Cunumuste

ամանցած Ձ մետհալ եւ 30 վիրաւոր Ամենսավերջին տեղեկալինան համաձայն, Շէյիս Ահսէտ յարձա կում գործած է սահմանին ՁՁ դիլօ արոր է Հրայի Իրաջ գտնուող Պալա պահի էրքանը եւ 12 գիւզեր դրա Հայ էր հակա 16ին կառավարութիւ նրութանաւդ դն արմի աւրրնաց է բ հեր 30 չաժի սանարրաց բու լջիր բա is absurate or photor animable or

Տորերի փոխագրութեան ա իւ, պարտը կըզգանը մեր ջեր որհակալուժ-իւսը յայտնել *Մասի* տպարանի վարչուԹեսմ եւ աշխա տաւորուԹեան, որոնք ամէն դիւրու Թիւն ընժայնցին ԹերԹին կանոնա ւոր հրատարակունեան համար։ Վարչունիւն

ዓቦԱԿԱՆ ՎԵՐԱԾՆՈՒԹԻՒՆ

Միրուն նախապաշարունի նը գերին արձուցին մեզ ներ ծնողները երր մաանի երևը։ Պետք եր խնդութեամբ որեյնը Նոր Ցարին, Նոր առաջադրու mandand description Lyggm ulm agfinthiding genting duram Phasis prope It's Guranup, op ած է նոր ժամանակներու ինքնա. թունեան օրենքը։ Հետեւելով ա. Someh Sty humanis ophphi Shap Junitanos gudagade propula Compiner

Գրական տարի մր կը բոլորներ, որ ախիլումը է գինւրը կանվապ տասը. տարիներուն. գետեւաբար 1931 p multipliation in the flywh & fungsp-Labphal Արիկա արային է վերջին տարինեden proper աւն։ Հայ ճիայքը Ճամրայ մր գտեր Երկարի 1920 Թուակականներեն who it applement amburage down արուսն վիճակը, որ կը փոխանցուի 32ին։ Եւ որովհետեւ խոստացան բ հիտու լուսահե բրալ, բաննք անձի

Subahamman hippunge Chemzu hahdauf ին ընտիսարերությիւն մր պիտի ըլլար, Եթե իմաստությիսն, ձեղի բերած նախապարա րումին անձնատուր ըլլայինը միայն, աumpil Membrip pr 505mipply managener einen flower armin gleben fran Sunter for and for a surficher opening mehrebe Standing by addurbad Splogue player ur Appelanen

ը։ 932ի դրական տարին անկիւնադարձ ծրն է մեզի Համար, ձեկե աշելի յատկա-նիշներով : ձիշդ բառն է դրական վերածնանգը, երբ նկատի առեներ այդ երեւոլքը կանկաղ երկան թի ժամանակա.

Ու իչ արկրեր պատմառներ արանակեն-թուն ձեջ իսկ, կաշնունատ ինան թագանա-թիւ եւ արգայում պատմառներ արձանագրած էինչանեւ այսօր ալ տակաւին, Հոգչէ, ուրիչ ներա գուաթի եւ ծիծաղկաս բականառերուն դիմաց կրկին կարձա. then aborger bears opt domb arph խորունկ և գիտակարբեր դգարու Համար ձեզ դիմասորող ուրախուննան և խան. Indown April almagangphile Ald South ակցութիւնն է Հայ հա գրտագրագրու տաղանդաւոր ներկայացու Ֆիմանդեն ձեկը, նգիա Ֆենիրն իսրայան մուրացիկի տարագով իր ձեռքը կեր-կնցներ անցեային Տեջ, աղօթրե վերաdenbaudpplump' pe minab ent mpule urbes մեկ արդիկնաուր գտուսիը, շատար բենի մել վրայեն, Հայ մասուղասկանի ցաւա-տանչ ացաղակը լսելի կ՛իներ ուրիընհրաւ ծափերուն եւ ոնսեց Հեզևաքենան ժոքի-

manapakanan Guz Budunghi ուկիրընուր վեու անգորաւսն ըրեփոնա ըկտոսարգի ան աշխանքի նուսն նաա իր քանակավ, ժամանական Smblyn dat mylynt ymywith mip qualityphony երը աշվերդ սատեւքը կրենց կողծմատերին հետ չեն վուրձեր հայաւհրաբարի հատիլ, որ

ր նաւաւարութագրացեւ ժիղաշանրես գրե գ,աննանին անտագապրեն այրիրն ոտեահա Phub հոր ատրին, Մահղծա supolist, bulghbyt, possiblyt mabyle, some դիկ կազապարհեր ու տարագետի կջ հետուէրեւ Գրականութիւնը տեսակ օր midenlyg hugungarphe obserny for dandus a dunggo ple gladning դախոսներն երև Հարաածը աժարն անողութ կր Հատներ ծանասանու այսա կար Հոդեկան այս տեսարը վիծնակը ջաւ-տով որոզորուեցու, միաքեկաս ճեջ յստա-կութիւն տիրեց Բոլոր դրողները, լատ.-թեան մեջ, կը հաշտուեին այն հուրին Տեսու, Բէ հայ գրականութեեան անդաստա. նը հայ մուրին ու օշ ին, հայ արուհս. ային ա լնպային գեղիչդես բերեններովը ձիայն կրնար պաղարերաիլ։ Այս ապա. գը, այս ընրանաձր անչուշա չրայաա

Long oftens to an aportant of the desired to of Burnham handamanget Dympa to what topky hopkens another was abunite at a supplied to a community of the community of the contraction of t be Umamphi autophlype quante 20 proget and the state of the state of the second of the sec շարածակելի, ստկայն հրատարակուտ ծասերով արդեն մեծաղես լատկանցա կան։ Այս շարբին թագն ու նար կալմել 6. Օլ ականի «Մնայորդաց ար գալան աշակ Պատակաի այես անրադրանիան «Ծան Պատակաի այես արահ ան անգարի փանրւանաւնիշը գիջարիր դեն ակար որուս ունո ամ-անուն ջարաւիր ընդան արոր դրաանին possessed by Somewhall often better ապահը» լոյսի լրհրեր դայնս Բովանդա. Հայննան Տասին այնչյան շակնվան լայանութիւններ ըրին, Տեղինակին բեր. but 9. Upfluptub be Utlacht.

1932 տարին կր Բեռակորենար արենն ոկան հուերներով։ Հայ վեպին Հաջraile maket metale spor Sont admini the արձանագրի գրական այս գուլունարդաանանց Հետ ձիաժամանակ ուրիչ բաղմա... թիւ արժերաշոր գործերու ուլ երևումը. աւնլի կը շնշան ձեր լաւատեսութիւն, நிறைவியாம் வாக்கியி. 25 - 30 மாழியிழ் வாடி நாக்கியாம் பிறையம் முழைய ալորդերը անսակարը է՝ մոն իլանարրը, ամդային վիոլոգրա-թիւնը, որ վերջին յիս-համեակի Հայ կհանւրը կր պարագրկե իր հեշ հարար կանիուներովի յուսախա-

րու Թիւններով, Հերոսական իրկակաւ մեև. րո արոն երադուր անժիւր են, ոննաւիլիւրն՝ հով՝ անին խոսնով՝ որև աներեմալիլորն՝ ac bap ahpmloglobpp.

They foremembere phone girl photon bet but պատճառը «ՆաՀատակ Գրագետնե Բարեկանևեր» խմրակցունեան այնջ գեղեցիկ գրատարակունիոններն են քի-ով գինգ գատոր, մեկ տարուան մեջ, Ampth Languaghais, Lowing, Volgant Page ubylowie be Up. Opphagobale wishguite իրենց Հատորհերը, նեն մասով Հատորհերէ, իրուց գատարագրը. գտուս ծնացած եջեր։ Այս շարդին՝ Հետ-գչետե մոտ որեսի կարմեն Գ. Ջօգրապ. Ար. Յարաֆեւենան, Եր. Օտեան, Ե. Սր. նութեշ խամոլհան, Ցիզդոոն Ձերկիւթեան, Ցիրան Ձրա թեան եւ Թ. Սհւակ։ Մովոթական հրաասրակութիւններու genrahater of arm Souther or magaint my ap-

եւ վերջապես գրական խմբակի Japan Pleyo, «Արան» ուսոնորապուրով։ Objection of ap by daught with the to up the phase of the same of աստագ ախախ ճանբիր ժետակար արժո անին ձերեն, պաշնլով իրենց անշատա րրեն ին արարըը 6 դույրն ջավատ քաժ-բարությերը հատետրմում ուտենրնությերը։ որոց հետաքայր առաջարեն իր վեա հակարությու ւորտալես դիրջ բունող սերանդին Հան-դեպ։ Անեն բան Հասկնալի ա. բացատ-Spourts or designey beaught mangenturing betty flying billed temth only yeeth at f

வும்வால்களுக் மின்றிக மிரும் மிரும் வ ցեին։ Մեգի գանար անգրաժեշտ է ոչ Bl hause Pt house bu on his imp բերեն ձեր գրականութեան, ձեր ձշակայ թին, ձեր լեզուին ու ձեր ար Uju Sungard habende beteft policy hope ատոտեմակար մահատամունիւրթրեն իր գարրա արդերաագրան արդիւան կարծաթիւնը անեն կալուածի ձեջ. կը ւե, որ ատեղծադործունեան Ճանրա நாகிக்க வ வடிவவருக்கே போவரிக் எவ நிவ սեսակետով կ'ողջանենք գիրենք եւ կլ ողասենք իրենցնե Հաւասարակչիս ձայ-The me househo Chepoutene or hus b. րենց եւ իրենցնել դուրս գտնուոգներուն ձիջեւ, իսո՛ր պատոնառներ ունի, արժանի մանրագնին եւ անկողմնակալ վերլուծ.

plit thopiar bilings proper deadlon Հայ գրականուխնան երկու կարեւոր գրա-կան պարրերականները, «ՄնաՀիտ» եւ «Հայրենիչ» ամոագիր, ամրոզմացույան A permentanten denniput em ուսույր գրաժնում ու անգբենում՝ բերևունը հար թու իցրաջուուց աշխատաւիկելը, որ ժնարարություն ունում ՀՀՄ աբողը օրագրույ ալ ժամադրավույթը Հայ ձտաւորականա Թուսն ձէկ ձասին։ Երկույթն ալ Հաւա տարձորեն կր ծառայեն գայ դպրութեան անուսանում արդանասին առունասարակ, իրենկ կա ապատ... բնուր գիրը ունենալով այսօրուան գաղ ըն ու քանալ գրական վերածնունդին ձէջ։ ակուտն

4. Ugaicup Augliphun Uhlfrit be Voun Am, չերևան, (Փաքրզ), 5-ը մե ծրվ. Թաւ Հիկ Խաչերհան (Պուջովինա), Այրի Տիկ. Արման Գագագիան (Մարսելլ). Տէր եւ Տիկ. Արթաւքի Ղազարու Նան եւ գաւակունը (Փարիզ), Տէր եւ ծերն Խաչիկ Խաչատուրեած եւ գա-ւակունը, Տետրը Ղազարոս Ցակոր Խաչատուրեած եղբարը (Փարիզ) Տէր եւ Տիկ. Թորդու Փափագեան եւ աւակունը (Հոմս), Տէր եւ Տիկ. 0. Սալըգնեան եւ զաւակը (Փարիգ),0ը. ծարգերան ու գուացը (ծարբեր)։ Աստղիկ Խաչաստորհան (Պոլիս), ծեր եւ Ֆիկ. Մ. Աշենան եւ դաւակունը (Մարսէյլ), Պ. Ց. Համրարձում հան (Պոլիս), Այրի Ֆիկ. Աղամսի Ագաբևան (Փարիզ), Այբի Տիկ, Հոդիցա Խաչատուրևան, Գ. Խաչիկ Խաչա-տուրևան, Այբի Տիկ, Մարիան Գաստարհան, Արբի Եֆել, Ս արբում բանարական, Արբի Եֆել, Ս արբում Էջի Էհել պետ հանո. Սարգիսնան. Ֆեր Ներ-սեսնան, Մերգիլննան, Միսալնան, Արբերնան, Ֆիսերննան, Գատրաբ-հան, Պօտարհան. Ապանհան, Գար,

րիելնան, Միսագնան, Պալըդ ընտանիքները, ցաշօք սրտի կը նուցանեն դառնաղէտ մանը իրենց սիրեցեալ ամուոնան, հոր, փեսին, եւ անձադարիր, Ֆրսա հերո, Ֆրսոնսես իր, Ֆրրրդանիր

ոււսոր թևջերեներ (1201881)

пр шкар певкуше 29 двуш. 1931. Тепоп брешинуйняр, јаш фирви. who he woud which the wante of him to

Յուղարկաւորութիւնը պիտի կա-տարան այսօր, ուրրաթ, 1 յունուար 1932 ժամը 15ին, Pantinh գերեղմաubpas, Sylvab Spewingwhoof bight gaing 47 Rue Pelleport Paris. (20e) Amagiment gmymde ubfurmg flit-

[mlud ին խըսհնաբի ըրնիաîn ինն mîd-

Հաղորդակցու Bbab dhong. Auf-86., O bis, Pho: Gambella. apunfilt 26, 95, A hr B

ԵՐԵԿՈՑԹ ՊԱՐԱՀԱՆԴԵՍ

wlignyf linr surniuli unphi

կազմակնրպուած լեբաստիոլ ցավրայի դայրենակցական միուԹեահ կողմէ։ Այսօր դւրբաԹ, կեսօրէ վերջ, ժամը Զին, 20 Ave. Ville d'Avray ճավիլ։ թրամուել վերապլ Թի. - իրնել Puits, sans Vin Հոգեկառը՝ Invalidesեր բավիլ-վերիի- ցեր կազարել եւ Մոսկարիսանե նավիլ։ հը Որաշիրուին մայրենակիցներ Մուարը ազատ է

ԲՈՂՈհԻ ՄԻԹԻՆԿ ՄԱՐՍԵՑԼԻ ՄԵՋ

երերաման Հ. Հանիկնանի (Վիտինեան) արիւնուտ դատին կամար Այս կիրակի առաւստ ժամը 8.30/ին, ցափի վերի սինէժայի սրածին ՄԷջ։ Հովանաւորուն համը Mr. Marius Masseh. Vice president du Conseil d'Ar

Productions Brighting or of forces of the state of the s

8080000

Ա- ի։ Հ. դ. հայի փարիսի «Մանուկներու հայտարանութիւե» մասնադիւրի կա հիրակի Maison Matualieի մեջ, 24 Rue St. Victor Meiro Man-ber.Matualieh (- մասնակարև հետաի գայլիկներու եւ հրելիկարեւ քանուկներու հետկարացում եւ իստիթեր հայտնիչ պատարա նուերինը կը բաժնի։ Ծուորը ազատ է բախարարանում անունակարի իր Հ. Հիջանց

Հայի՛ր մի վարանիք եւ անմիջապես դիմեցեք դանրածանոն Վոլսեցի ժամագործ ոսկերիչ

4 ቢቦ ቢጣ ቴ S 3. EU Մ ե ቦ ቴ Ա Ն Ի

[Maison E. Charles] ZNULDRUG 1869 20. Rue Maihis Papis (1981

Direction Ple. de la Villetté-Ple. d'Iery Tram. 50 h. 52 Autobus AJ h. AV

The control Section The control Section 12 of the control Section 12 of the control section of the control section 12 of t

Հայևոււ ժամադրավայրը

augurud Ֆ Լ Օ Բ Ի Ա. 61 Rus Monsteur le Prince, PARIS (8e) ygBno փուճս եւ «Սե Միջել Հեռաժայն Danton 82—73 Այսեւիլուն եւ ևորոզական խհատճառն կիրակուրներ

Վ ԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆ ՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐ

9646864 SHULPUL, BURDEP 64. Գրելինիկ հիմենին հիմենին Մեջանին ՄԻporte d'Orients և Ռոֆը ՎԱՌԻՆԱՆ ՄԻԵԶՆ ՀԵԹՈՒ
1, 8, 8 ակիսեակիաց կարկարաժիմները. Entrées, W. C., խոնքանոց, Care,
chanflage estarte, բուր, հորս, ելեկարականումի Իրև։ Էլեկիսելիս եւ ալականում
Մերրուհ տեղեկանալու փոսնար դիմել ամին օր անուրմի վրայ 118 Rostle
d'Oriense, (առուհեր Porte d'Oriensek 18 8 թթ. թերաժվելը իրեկի Bagnesus)
կամ ժամել 10.12 գորոկանակի, 80 Rue de Bondy, Paris (Porte St. Martin)

UOS OFER 4C PUBARA "Նիկիկ" Նոսրսվաձսոսչունը

118, Route d'Orléans à Cachan urener, pure or survey spice.

ԳՊՐՈՑԱՍԵՐԻ ՑԻՄՆԱՄԵԱՑ ՅՈՐԵԼԵԱՆԻՆ ԱՌԹԻՒ

17 Buttimur harulh hkuork yling dunin 3hli Salle de la Mutualitéh uko

24, Rue St. Victor, Paris (5), Métro: Place Maubert-Mutualité

Վարժարանի Մանուց Միութիւնը կը կազմակնոպե Գնղարունսջական մանդես մր թարհման մասնակցունեամը ինջ զնչընգքեներ, լեջի չէրիքմեներ, զգ. Ա. ննչենանիերի, է. «Ազանեներ եւ չիվեծիներ կ՝երգէ վարժարանին 80 հոգինոց երգչախումբը, ղեկավարումեամբ Ա. ՊԱՑՄԱԳՐԵԱՆի

դը բեմա<u>դ</u>շուի II. **Վատմագ**րեանի յատկապէո այս **հանդէսին համար պատրաստած «ՀԷ**ԷԵIB» մանկական երաժշտական թիէսը, որուն գլխ, ըր կ՝ երգեն թոգ զատանագրեան, գ. գ. գափագեան, չէվէ նեան եւ Jacques BENOISTON Théâtre Lyriquetu: թնորկեր, Գևուներ, Հորբելեր, գր ներ, 150 դոգի բեմի վրայ։ բեմադրունիւն՝ դ. ը. ցադիսանունիի կողմե։

Պալեթ՝ ղեկավարութեամի Michel Kotcharoffի.— Costumes, Հ. Այետնաբի.— Մեծ նուագախումի՝ ղեկավարութեամի Հեղինակին, ներ դայկական կետնքէ։

SAU OFFIN SPEEC. 30, 20, 15, 40 br. 7.50 Apr. 4g demperter duzupute Bropher 61, rue Mr. le Prince, bequeundusum Mer. 8, rue Chateaudun, Նալարավանաս Yéprade (Գելվիլի բրջան) 9, rueJouyeRouve, Վանասատուն Հրաք Սարդիսհան 261 Fg. St. Martin գ

> 2484444 0 0 0 6 6 6 6 6 Հայ "SPUV - ՕՓԷՐԷԹ, խումրը

ՂևկավարուԹևամբ դևրասան Ս. ՍՈՒՐԱԲԵԱ Ի LEPRED UNGUU CLLULAL 4C VERGUSUSVE

UPTH TULLUL

10 gniunum 1932. hhnmhh htvort dung dwof shojn 2-45hi Maison de la Mulnallich upwhite sty 24 Rue St. Victor, Paris (V), Métro Maubert-Mulnallic Արեւելեսն երաժշտունիւն 13 կոգինոց օրջեստը ղեկավարունեամբ ԹԱՌԻՍՏ ԺՕՐԺԻ դ. Արաթին Տիկ. Սուրաբեան կ'նրգէ «ԱԶԵՐ ՍԵՒՈՐԱ» եւ կը պարէ դովկասնան լնոնական պարեթ

SUUUNTELL 34. 15, 10 64 7.10 BUTE

դոմսերու ծամար դիմել «դառաչ»ի խմբազբատունը. Գրասուն չրանա-կամուկ՝ 51 rue Mr le Prince, Paris (6), Հայարան դրդիա 61 rue Mr le Prince, ծարիզ (6), Հայարան կովկատ՝ 23 rue de la Huchette, ծարիզ (3), Ֆիբնակ ձավագնան՝ 20 rue des Carmes, ծարիզ (5), է իչանան՝ 56 rue Piat, կենթօ Վլվի, ծարիզ (20։

Իսկ ներկայացման օրը թատրոնին կիշէն, որ կը բացուի ժամը 12ին



MÉRIDIONAL

TET TOUPLY USUPUSUPE

ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԵՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՆՊԱՐԵՂԷՆՆԵՐՈՒ

S. RUE CHATEAUDUN

MÉTRO CADET, LE PELETIER ET N. D. LORET



U b U 2 9 U. P U. 4 U. 2 U. P. U. S A & E

26 Rue de Trevise, Paris (9) Metro Cadet, Tel. Prov. 38-63





թերգեան գործարանի արդիական ժեքենաներուն մեծ սրակեն



Prix de crise

ջուսորություն որինան ուսագրուսնիր ասացիւ թուրվաև սկսնալ ՀԱբրիբին նիկնին Ջիմջ մեր բոլոր տեսակի արտադրուն իւններուն վրայ։



บานานสาบานการ CONSTANTINOPLE

սկան եւ արեւելեան առաջնակարգ նպարեղէններ դենք ի ժիրբեսի։ prettite tenper only = tupodother to jour from the plants of the part of the part of the cade.

BHHPHHEABUT BH QUIDERIT Rue de Trévise, PARIS (9)

Entreprenent է ը ստանանեմ տուներու ջինուներն, յա ծերու պատրաստուներն, փոխատուսերն դեւրամատրեր՝ պայ⁶⁰ դիսի՝ Գ. Ուրաբեկնանի, 35 Ամե Emilo Desvaux, ախար Ա place des Fêtes, դասաստերը ժամը 7—9. երեկոները 6.36 օրեր միկեր

UETPU4 UUUNKTK

վիrարոյժ – ԱՏԱՄՆԱԲՈՑԺ עשוששעו שעראפא השבעעעער שעפארנפנני

14 Rue Lagrange, PARIS (5) TUBLORES AUGH RANCOLD, ANDED 6. USBUTUTUP թերնի, լինդերու. ակռաներու խնամբ եւ վիրաբուժ. գործողուն իւն BURALL OF PERSON

Կ՝ընդունի ամէն օր, ժամը Հէն 8, առտուները ժամադրուն եամը, կիրակի եւ տոն օրեր Չէն մինչև։ կէսօր Métro St. Michel 4mil Maubert-Mutualité

UUUVUUSES PORTULEP Imp. A. DER (Agopian)
Rivelli, 412. Coolit. (Induon. b. top. 45.

17, Rue Damesme, Paris (10) 96 R. Rivalli, All. Embly, Undann, he hap alterna, quart separty is headand dopply, separal distribution of the desired distribution of the de

Le Gérant H. STEPHAN

HARATCH =

BUTTELS.

անրագիր՝ ՇԱԽԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

17, Rue Damesme PARIS (13e)

Téléphone: Gobelins 19-78

TOLBIAC) (brobbbbh 280 hembum in gangulöbby :: :: :: Migjón, byhnjuno, Andydyjón, þinnisku Addighiju :: :: :

250 - 130 v --

1932 2 JANVIER

C. SUPP Phh 1786

SPE SO UULPHU

41113

SUPPURTUE

brunk house

ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԳԱՂՈՒԹՆԵՐ

ներոպայէն դուրս, եւ իրրեւ ծոր եւ հոծ գաղութ, ունինը Սուրիա.

րրաստարը։ 1831) ամասր ահոկի ունեցաւ համապումար մի հերջին կազմա-կրպումինոն համար, մամնակցումինամր բոլոր հղաներներուն։ Արդէն ակ ձեռնարկուան է աշխատաների, որպէսզի բոլոց ջրջանները ունենան

րապրույլ տարութագրութի վինչիս երմա կր կառավարուի համաձայի Գոլադ Այդ պարութի վինչիս, առելի կամ պակաս կրհատումներով երկրի Հար Սահմանադրութինան առելի կամ պակաս կրհատումներով երկրի Հայ մշակել նոր կազմական կանոնագիր մը մերի համար։ Առչուշա բա-Հայ մշակել նոր կազմական կանոնագիր մը մերի համար։ Առչուշա բաgunnge Erplic alpub dulomitalen min mulgher abatende fimbelb bilim?

ապանովել լայի իրադուծերինը։
Ոչ մեկ տես այնյան պատեսունինիր։
Ոչ մեկ տես այնյան պատեսունինիր կան մեր հաշարական կետևիր հարդեւնաւոր կազմակերպումեան համար որջան այտ երկրին մեկ։ Դժրավատարար անհոգուննան տասան հեր պատ մել հիմական իներիներ և ըր պատմակեր չեր չեներ մեկը մեկը փոխանակ սերա այտարարելունինին գույթ ձեներ մեկը մեկը փոխանակ սերա այտարերունինինից ձևակերու անգական տարբեն հետ, եռ հարջենըու

յարաբերունիրներից մշակելու անգական տարբյեն հետ, եռ հարջեկտո շարց որ հիշիրնեցութիւները։

Միշս կողմ է, պակատ չեն կարմրուկ մարդանցները, որոնց մասնաորոայել շեջոուներիա 1951-ի ինիայցինո ինդեւ առան անգամ գոյցեր,
հրատարակունիիւներ, հերրակայունիւների են, իրուսարիութիւներիա
հրանս, եւ բոլորին մէջ այ խառնւ երե հայ քեափիկուցներ։ Յանախ
առևի շառուր ցան բունւ տեղացինակը, հանախ
ելի շառուր ցան բունւ տեղացինակը։
Այս պատարա հրեայից ուղիշ բանի չի ծառայեր, ենքե ոչ նոր
կասկածներ ծեղորկիա անդացիներուն։

Արար մ ամուլին եւ մտաւորականունիան մէկ մասը դժրախ բար Թունաւորուած է սահմանկն անորին սարթուած սադրանդներու պարրերարար պատրուակներ կը դանկ իր կարգին պղտորելու հան

Այդ պատրուակներեն մեկն ալ գաղի ականներու տեղաւորման ձեռնարկն է, որուն շուրջը նորեն կատարի վայնասուն մը կ'արձակեն արուրը թերթերը, նիշդ այս օրերուն։

ւմեր մր չունի տեղաւարման ձեռնարկը։ Ոչ թե

Եգիպտոսի մէջ ալ, որ Նոհմեապես կր կառավարուի Գոլադ Ազգ, Սահ-ժանադրունեան արամադրութերներով, կա՛ իոր կազմական կանոնագրի հերիր, ոփուստ Է բլայով հայկին վարչաներ։ Վերքին տարիներու կրքար վեճերը մեկմայած են, այսօր հայց շարգ ճա այսօրինունին մեն և, անեցութերների, են, անաադրած հետ տեսական տագնապը ոչ միայն վետստած են ազգային եկամուտիակում, տեսական տապետալը ոչ միայն հիասած ենս ազգային եկասնուաներուն, այլ նու որուգունին չանավոր անդրուգույան են տանուտը արարաց գծ, 40.60,000 տանրըքին։ Եւ երկու կնդրոններուն մեջն ալ — Գաշիրդե եւ Այեցսանորիա— ընտիանուր մետաերայան ինեւ՝ կը ակրել, ես կազմայունն ան վասինը կանու հարկիլ է ուրաբան ընտուարական ին որ պատրիարգին եւ իր հաւասատեր բիններուն ալատասխանատուռեքինին՝ այդ տիտուր կայրունեան մեջի երկույանում ավ կազարուների չայան անին, ազգային մշակույթեր, ազգայանագանական ալկարուների հայանագանատուռեքինին՝ այդ անակին մշակույթեր՝ ազգայանագանան ալկապառական կայան մեջի, ազգայան կայան մեջի և ազգային մշակույթեր մեսու՝ Հոր գայան ականագահան ալկատասանըներու տեսակերում և Այստեղ ծեռու՝ Հոր

դապահպանոժան աշխատանչքներու տեսակերում։ Այստեղ ծնաւ հայ կարմակերպուհիւն մր։ «Համազգայինուր, որ երկու տարին ի վեր հեր-դուհի են է այանե վարժարան մր։ «Հայ Համագայու բանակարմեր», որտիսնի տենի տիակցուհնեան։ Գերակատարար Նիւ Թական ժիշիցներու տեսկունիները «Համագային Ընկերուհիսան միշտ առաքարար հետևը հուրեարարեն Համագային Ընկերուհիսան միշտ առաքարար հետևը հարավահացաժան հայ գաղութ մր. Միրագետոլը, որ դարժանապի կինաունակունինը ուրեջ հայ գաղութ մր. Միրագետոլը, որ դարժանապի կենաունակունիսն կը «ուրել»

Այստեղ ալ, հայ համայնքը 1931ին ունեցա. իր կազմական կանտ նագիրը։ Ուրենն կը կազմէ պաշտոնապէս ճանչցուած փոքամանու-Բիւն մը։

Ուջիչ միիքմարական իրողուքիւն մին է Մուսուլի հիւոիսակողմը տաստատուած նոր դիւղախումբը, Հավրեգը, որ իրեն կր դաչէ միստ Կողբակայաններու բազմուքիիւնն ար

Հայաստանակայաննակրա, արագնունինենն այր
Հայաստանն երիքակա, արադրաստուած առարադիրների են որ վահայաստանն երիքակա, արադրաստուած առարադիրների են որ վահայաստանն երիքակա, արադրաստուած առարադիրների են որ վահայաստանն հործուս վրայ, նարկե կապարելու ճամար։ Նախապես արաին որ
հայաստան հործուս վիայ, նարկե կապարելու ճամար։ Նախապես արևի նոր
հայանականներում Թիւր Սեկասն այր երերական միջեցներ չկան ծոր եւ
հայաստանակ ապանումիերը, որ անդանիսի հայաստան Քագրեականերու հայեր
հայաստանակա ապանումիերը, որ անդանիսի հայաստան Քագրեականերու համեր
հայաստանական ընդականական 1931-ը հերել են հարիեր
հեր չեն ը սխալիր, իրթեւ արդիւնը 1931-ը աշխան հայեր անարա
հերաժու արևի և են իրիանակ հայասի հայաստան հայաստանական ապատ
հերաժու արևի և են իրիանական ի հայասի հերայան անագահ
հերա և արիելի այլ չի րաշեր

Ulignroniphuli

suglimul OSUPANUILIPAN LINGSANTE

թնուրուույի տեղասրաթրնթը <u>կ</u>նո

ապատալիա ֆիլինիրը՝ «... աստանինին ընրա-հայեւ եպատուները որոշ համար հայեւ եպատուները արև թերը լե թերը բորժացած է «... օսա թերը բորժացած և «... երա ապասինց անձանին» «... «... երա անակ ապասինց անձանին» «... «... երա անակ ապասալիա ֆիլինիր» «... «... երա անակ ապասալիա հայաստաները և «... » և ան Տանությացուցուց գլել ծարի օն գրույթ 200'000: Իսվ դեռ ուրժանաքրեն-ուրայու ուղեսան թյիշն ին գրութուուը, ուղեստանկություրըընն, ուրժանաբարև թուղեսարություր ժառվարու գուրագութ շխատին, անշուշտ աւելի բազ

Այս կացութեան դէմ, կառավա ութիւնը ձեռնարկած է բորեա րութիւնը ձեռնարկած է գործագրեր ու կարգ մը միջոցներ, որոնք պիտի Մա վացութատեղ Վետ վառավա

աշխատարանքընու արվառանգոր ժայել Ձևարսանկրբնուր, թե տևժէր, աշխատարնն ազչոչը, աստած վբնա Մատեկր դինսկր բ. անապամերքի դոռ Հանան

Տանաթ, դ'տեցարաժեստի վիջակա օտունակարդերն թե են ու Տանթէ ես թերը նշկունութ գենուհակայ հարդի աննաստութե գանունու ան աչխատաուսնքներ քը սե ոն։ ժե ըչուրարք թբ է է չէք ություրը որ և հետուս հայաստասներուն հե հայաստաներուն հետ հետ հետ հայաստաներուն հետ հայ օարեր ին դրկրիչ տղեր հանար, օատն ամրոռսաբանքի դր սև Ձնո

տարոսարդանըն ըւ եաժզարմադ նարարդաննուր դեն է եր Ֆուսածարնոր մարում ջնարուույեր կրտումուրդ օսա-

նրոյունը երջևու բոնտուսի, որուսուկրբ-հասում։ Ցունե՝ փուսուդությություն նուղարություն եր ինչություն Արժանայություն է հետոովո-նրուայինքինեն։ ստակցեր 50 ափով, իսկ պաշտօնաԹերԹին մեջ իրատարակուած հրամանագրի մեջ խոմաձայն, կառավարական մասնակոր եագիրն ին ետեցնար ձայն դամայնքներու մեջ ապր

թայց, ամենեն կարեւոր միջոցը յատվակը, կանգւսն ժաղանրքը։ բանգոր քառովանսւթյերը անուխ պէտն է ընտակեն՝ սնուր ինանո պէտն է ընտարկ ածժակի շիջանու

կես առ կես պիտի տուպի։ դործա.

Որանան ակասարկութիւնները

հաղորութեամբ, անգործները.

թիւը

հառարութեամբ, անգործները.

հարարութեամբ, անգործները.

հարարութեամբ, անգործները.

հարարութեամբ, անգործները.

հարարութեամբ, անգործները. ւորի մը տարեկան վաստակը նկա, տելով միչին 10 հազար, 2 միլիառ օրավարձքնրուն։ Որով, մոտ 250000 ֆիսունքան մեջ աշխատողներու որդիւ այդ ծրագրին։ Որդու գործ պիտի հայթայթուի

կրոսարովորեսու ու ժանգանադրգրեսու ակայի ենքող անը սն փանձ գլե ան-գերը սումադի օգաւարբեքը դեքը ան Հրանօգեսու Հիրութբարն քահա Հրանցելու ուս գնաձենու ւ, պիտի օգտուին անկից։ տունիւն, անտաղագործունիւն անական գրունին անկից։

նորնօժստո Տիրստը բորձ վենտերն՝ Համասրությենը կետաանակըն

Մո ասթիւ. Ֆնողոտի վանքա պետը համանգապետներուն ուղ, որուսան մեռագրով, իր կրաբնունը, որուսան մեռաբրով, իր կրաբնունը, որուսան հրագրերու իրականացնան, եւ իր ներարգել փունով իրեն հերկա այցնել իրենց հանականերում օրապրուն այրատանցներու աներկա նականգապետներուն գատեսարիւրն քաւնադայ անթւբ նրև ժիր ոքիաի Տարադ ան օներնի ժան ժերնն։ Ջախահանորնն ինդոն փան-

በኑծԱԴՐՈՒԹԻԻՆ ՄԵՐ ՆՈՐ ՎԱՍՑԷԻՆ 17, Rue Damesme, Paris (13e)

թինչ եւ ֆին ֆնուսիսաին փոխադրունիւնը, առժամապէս մեր ֆնուսիսաի Թիւն է 606. 19-78 հից Գունի ֆամար՝ métro Tolkiac.

Directour et Prepriétaire : Sch. MISSAKIAN

Broke beigheling it. II. II. II.

PROBLACOUSPANDERS TREUSTATION.

Rédaction & Administration

UPL PULLULARTERANT

«Ցառաք» է հոր ծաւալով տպապրունիներ եւ դրասննեակենրու տե-գակակունիներ մինեայն ասեն կատարուած ըլայով, կարեր հեղաւ ավորական ժանուն իրվիտարկի յանձնել Ցահաւար 1-ի իրեր։ Արարուան իրեն ավ դիաց ույանալ, մանաւանդ որ համակատուն-

Thep had the bett the opte shang. Suphqueleh unfifee

ԵՐՋԻՆ

3744BURUP 44BUPPPPP

Փոխաւքային պատասխանը Կանհի

Վերքին լարկար. Հասքահայի, հայարկիներ կը բայալայի անդան ասեւ «հատալուհաին վատ յ «հարակի հապվարդուհերա գործանելուիիներ հետոր հետո էր առմահատվանային հատարա հայարա գործանելուիիներ հետոր հետո էր առմահատվանային հատարա հայարա գործանելուիներ գործան ձեն հատարա հայարակարիներ հատաարին հայարաց հայարաց հետո արատասարի հետության հետորային հայարաց հայարաց հետո կարագատանելու հայարացանելու հայարացանելու հետորային հայարացանելու հետորային հայարացանելու հայարացան հայարացան հայարացան հետորային հայարացան արևարացան և հայարացալային հայարացան արևարացան էր հայարացան Abelfir jacebene Sundanden, hugarfi feleg ha punpeaph about a

մար կատարած գիմումի դրարդացիչ տարգայա անանգորհետ իչ նա-պատարիանը տակային է նրապարակուտծ և գրգ յուրեր է Բե-փոխարգան իչ ձիրծէ Բէ է նրապարակուտծ և որգ յուրեր է Բէ-փոխարգան իչ ձիրծէ Բէ է հարած ի հանարի նետ տեսակցութերն որը։ Լու ատեղծակ ըրևտակեսը էջ գարծեն Բէ իրիարարգան է հայտան հանաիչ նետ վենարանիչ նրա նեպանի խորհրդան գործէն բերադ տանահագրական հարցիար ուրել, բայց Բէ Բերլ լախան տալ դժարին» որակարատիները պանգ բացասին իրաստանին ինարականութեան աստիվանա Թետև, վենարա-հանի ԵԼ փոխարգան ի համանական հեշ յապանած է հանարի Բէ, ԵՐ հակի արեր որագր վերական պարրի, կառավարութերեր պատրաստան է է ԵՐ հարցիչ հեր հայտարան իր համանակին մեՀ յապանած է հանարի Բէ, ԵՐ հարցիչ հեր հայտարան իր համանակին մեՀ յապանած է հանարի Բէ, ԵՐ հարցիչին և հայտարան իր համանակին մեՀ յապանած է հանարի Բէ, ԵՐ հարցիչին և հայտարան իր համանական մեՀ յապանած է հանարի Բէ, ԵՐ հարցիչին և հայտարան իր համանական մեՀ յապանած է համարի հեր արարաստ է գի, genergen Todatstik he imanganik Al ingli maga hanganipin apabangkip st. dand i kip dhame' ananikambehit dipi dhabanganshi anand apamana ng indungki gibanna anahada

աստորը։ Կուհուին գլխաւոր գործակիցենքեն մեկը յայտարարան է. - Կացուքիւնը Հատ ծահր է:Գապամաստեցեր կոսւին։ ՄԱՀԱԿԱՏԻ

Գիրմանիայ մասնշատոր դատարանը մահասան դատապարտեր 9 հայի. որմեր մասնակցեր էին վերջին խոսվութիւններուն։ Ուրիշ 14 ըմրոստեր

Culpnusniphili up Usunhlih դեմ

Ասգլիական «Տէյլի Մէյլ» Թերթին Բղթակիցը Մասկուայեն կուտո ըմթաստացման մբ լուրը ընդկեմ Սատլինի ըսնապնատկան վարչո Photo proposed

ing to paramagnan a to the groups that the property of the pro

գրաց գրաղը է գրաքումը որ մեծ ծաւալ տասցած է, հիվնական կարմում արաչուն ժամա, ակութքիւների կը տատետի եւ համամայն արասած տեղեկա քնան, ոքնեկակ աշացիրները և արև այս շարժաման կառավիրների աւ դեկավարհերը արևել ի վերանական են ծայանում ամասիան 10,000 թուրքի երկրին ենրուը ըներ դարալվական աշխատահերիում համար։

հեղ արագլվականը աշխատահերիում համար։

հլունի քեր նրարքարակե հասապարութքերը բնարգե հրարկիր հոգարա

չը թատ ող ըստը։ Ռուսերդ հերջին անցուգարհերուն վաստանգնակ անձնաւարութիչներն կը հախատանանն Ստալինի վարչուβեան մշտույուտ անվումը, որովմետեւ անոր նախատակորդները պիտի ոկսին յարձակման, անժիշապես որ իրենց պատրասումինները վերջանան։

Ugghrni Tuzlimlygniphiali dninifp

Angelon. Including a state of the state of t

uha ilmahunga gina ganuna an ajah an anggar anda ham mahla Ag-aham Indicapankan angahankan kanakhan kana kina angam Indicapankan angahang angahan plakahangan kilalah anga mahlahangan-angah angaman kangaman plakahangan gijing sagaman mahlahangan bahangan dan panahan samphark iliging sagaman pankhanga panahangan kanaman mipuman anjaman gijing mahahanga yangan sagamangan bahang mahlahangan anjaman anjaman kapabaga (majaha) kipa pankhandata gan yanganda uda majaman anjaman anjaman kapabaga (penghanda) pankhandata gan yanganda uda majaman kapabaga najaman kapabaga kapabaga (pengan panhandata) na yanganda uda majaman kapabaga (kapaba Panghanda kapabaga). Bangan kapabaga sagaman kapabaga kapaban bandan angah manahan kapabaga kapaban bandan angab gan mahan (kapabaga) atan mahan pangan angan kapabaga san mahan pangan kanakan pangan kanakan pangan panahan kapabaga kan mahan pangan kanakan pangan panahan pangan pangan panahan pangan pangan panahan pangan panahan pangan panahan pangan pangan pangan panahan pangan pangan panahan pangan pangan pangan panahan pangan pangan pangan panahan pangan panahan pangan pangan pangan pangan pangan panahan pangan pangan

Printernidali րանակցութիւնները

ոստիորին գրերին ջաղացին մա.

հիվայի մեջ ծումանիա և ու իր պատասիանին մեջ իր արերար ի ումանրա տասրանին մեջ իր արերար ի անական հիմանի իր այս ուսիանին մեջ իր արերանիա առաջարին։ Իր անանայութերնները կառարար հունանիա առաջարին։ Իր անասարարին մեջ իր արերանիա հունանիա հունանիանիա հունանիա հունանիանիա հունանիա հունանիա հունանիա հունանիա հունանիա հունանիա հունանի Ֆիւջորնը ովոին Ղարասան ₃0իքը, ոկը, թ. ի, աստճանցե ետրավՁու՝ Դողստբ ույս վենհիր Ֆովտեկը դրո ատշնարնը օԷծ դանհնոսնարակում վե

րած է չնկիւրիի ռուժանական դես.

Ahrdulihu Iswing

AAAAAAAAAAA

PULLYSON PARTITION

ու-վարծափորդ ժահլիննի դոույն։ Արագիստանի անատության գուրաանության գրագրության արտանը դերարանը հրարարանը հրարարանությանը արագրության արագրության արագրության հարարարանության արագրության արագրություն արագրության արագրության

գեսման դեսպանը որ արդէն գոն չէր մնացած լենեւռուս բանակ գու Թիւններեն, իր կառավարու Թեան դեգոցու Թիւնը լայտնած է դումա որենչու սվե ին քրկոռսուխ "Ձնոլուուք»։ Բրևուրուժիստրեւու են տու թգուրձ գլուոյեր գույրուուույեւ են ուռ Որև ՝ ֆրս լեուսուրև են են այսուրել Ին գեսևութեւոն Դուրարութ է Ռուրուու Ին գեսևութեւոն Դուրարութ է Ռուրու

ներ արդական է Դափաննսնի դաչնա հետ ին աբուուինս-ւթյերը, ենդթուները, ծքնգուր հետոնորն Միժոկինսվի ան պանագան ԹԷ, ռուսեւռումէն փորմերէն ընդունուած կարգ մ գրին ստորագրման առԹիւ երկու չրչոցուցած է Ռազալիոյի դաշսա. ուրած էն սն ղինրսնակի արևն ըտ անտերնությարն դեն՝ Ծուսիտ նը՝ խընտրարար կատարէ գերմանիսն

ավ ամեր մտակոգութիւն փարատող նակները կը ֆաւաստեն Թէ Լիավի-

ուրգցուստությատ տույի ակարի դարդ-անուր գեհ աստրես տույի ակարոր վա հեժ իք ակու թույր ակարոր այս արարոր ու ուրեւ ու այս երկարա ինուրա հետուաի որիաստուրի և ընկարա ինուրա ինուր թեար դիսարի հայարարի չիր նետի հետուրի և ընկարարի ինուրա ինուր արար երկարարի հետուարի չիր որուր արար է Լիավիյակ հարտականություն թուրիան արարության արարություն հետության հետուարի հետուարի չիր արարության արարություն արարության արարություն արարության արարության արարության արարություն արարություն արարություն արարություն արարություն արարություն ար

thliskliumiryh yngn գեունան ժողովութդին

Skydmb Subpangkans Plant to hudmes gauber falbe alfamenb frmamet fut ge urdaßt quanquebabg աուածները.

- Lhadh's abmatha be alke as Sugar Phub op bepungut freite phaguka, Bermanak kity degisten, munya Pung ang apan-Africa apata (Magupinika, memmunt-duh) tungka din pemanak da-ma amungumunt din digit amumuk din pemberadah digit amumik di ped uhupuk (kumangathan Africa Buda khan Kumah di, hajang Jih (pina Khan Sanghi di), hajangta Jih (pina Khan Sanghi di), hajangta Jih (pina Khan Sanghi di), hajangta

(Նոյի ապանովութիւնը ստանալու համար ժեր պանանի չէ գրժելի։

he incomendant inantincie to dayadacras or suddructor, diu-tus de incomendant industricie

ውበትቦደተበፅ ጣሀቦሪደትቦበት խንባትቦር

ի վեր՝ Թուրջիա կանոնաւսիապես փոխասութիւներ կորած է նւրս, iquist att, puest abem att min պատնոյնն ժերիք դիշա քահրբան հատնոյնն ժերիք Հահաւրաք հան րացեր, իր պարտջերև ալ բնակա-նաբար նայն համեմատութեամբ իսո

Burphas mimpurghpack maphվճարհերն եւ տոնյուները 487 հին կը հերկայացներն իր կանտնաւոր հա-ադրենարուն 15 առ հարկորը ենք որ մեծ համեմատութիւն մր կր կապմե abo tankhiman filik di 19 12 tangangahan panjibania ginakaman kelulu dalam anga filik di 19 12 tangangahan berinda dalam anga filik dalam anga dalam anga filik dalam anga dalam anga dalam anga filik dalam anga dalam anga filik dalam anga dalam ang րուն 30էն 35 առ Հակառակ պարազային, սնանկու Թիւնը անխուսափներ կը դառնաք Միոնը անխուսափներ կը դառնաք

նիրոց անիլուսադրոչ։ Այդպէս ալ եզաւ Վերոլիչեայ Յուականին Թուրջիա հարկագրուն Սուականին Ռուրջիա րոնց 1881ին միայն վերսկոսն,չնոր-երե Մունարրեմի հրովարտակ կմչաւաց օևէրծիր սև արաարար ուռոց օևէրծիր սև արաարար պարուցութը ըրացուց ու ասերաներուն դան-ընդնարներուն ու ասերաներուն դան-ձումը յանձնելով միք ազգային ել մտական համատատ ինան մբ. Օս մաննան Հանրային Պարտգի Վար. Հունեան, այս վերքնին ձղեց պե տական դանի մբ հասոյնեներո յանձանձումը. — ինչպես ծխախտոփ տուրջը, աղի մենաշնորոր, դրոշմա-Burdigh marbete adulha trympippe пис инсреда, вейна

Մունարրեմի նրովարտակը կարգ մը փոփոխունիւններ եւս կրհց 1903ին, յունվուածական օրենդով մը։ Այդ թուականեն սկսնալ, վճաոր այդ թուսականեր ականալ, վճա-բումները կանոնանորապես անգի աշ-հեցանս Երկրին ելեւմուայը պալի կանոնաշորուննան մը մեջ մտաւ երկրին անասնապեսն եւ ելմուական փոխութիւնարուր չրարուայանում։ Ռուսութիու որինասնանանը դունար Ֆրուր բան որը հարագանիսը դունա Պորհան բանուսանում

Միւս կողմէ, պետական հասութ ները եւ մասնաւորաբար այն հա ոսւթյորն, սեսոն կանքարցաւդն քաջ. ոսւթյորն, սեսոն կանքարցաւդն քաջ. աւած էր, մեծ դարհլաւում կրհցին. ինչպես է հրեւայ յետադայ Թի-ւերեն։ Այս հասոլիները որ 1882ին 1,600,000 past. வடிந்த வுடிவியது விற நிற்ற 1883 நிற கோவரும் 2,519.000 nulph, 1907hm. & uhihaw 897-000 nulph be 1911hw 3.189,000

ungging. Latify nezwegowe, unugungung de bien.

— bank pepuhiha, ungukeph. 1832k.
1919, mekanukeuh (saungkhepe kunyait dipinuk de gang menud dib dakunt depuhili dipuhi ungunik jinkuntukun pembili dipuhi ungunik jinkuntukun pembili dipuhi ungunik jinkuntukun dupuhi bidik untujuni nekuntukun dupuhi bidik untujuni nekuntukun dupuhi bidi dahungkun kkulimukuh buni unumunguhi (sahiան կամ գտնագան հան գինութիւններու, ատոն մեն առաննակարգ դեր մե կատարած է Հանրային Գարացի Վարյունիննը, մինարդի դեր կա տարելով մովի ունեցող բանակցա Թիւնսնրու մէն, խորքուրգները տա

Հասրային Պատգի Վարյուներնը ը ճարալիկունեամբ յաքողած է վա-սահուներն սերջնչել Թուրգիոյ այն ատենուան յեսապես եւ ապիկար վարիչներուն։ Ասոր արդիւնար այն up Land hout homenshipper Philip gunjunjumb երութ ըսկայան Էրառակա Երուսերը։ Նմանօրինակ քաղաքա Լանութնան մը հետեւած է հանո Երութ ըսկայան ah ahlagha lagag palah banhhibh hwipples toplar franklinger object podarklies toplar franklingli huisples toplar

արտութե Կարլութենան մեջի։ ռավիտ ակեր ծախարարաներան որվ, հայիւ նղած էր որ Հանդրային արտորի Վարլութենան յանձնուած նց տուրցնում հասոյինները հա-իւր ան հարիւր յաւնյում մը կրած ինչ Կարո վե հանույիններու առաւն-Inchipe impale fam menik and

kand E, feljafu dhampip maau kand E, feljafu dhampip maau pafeh magabag (300 m saphip) Lachyna mag pahu (200 m saphip) Unfe gun, shahfe to maja jack judhèga dhag idipumb dhamadiga melgibija dagadagafu marah pahu melgibiga dhambad dhamadiga արես այա բարեփոխութեանը արես այա բարեփոխութեանը այլ մախնութեան կազմէ դանձումի այլ մախնուներու մե՞ք։

նենանանար իաստվանունիյոն ընտա ամասիրություններ hypon agan fruitarafbih de dig-mand gafé dik sagamahal Laking Unisagah jandapanahih gapar-gan fisha: Lahah i manufik Bi ukam, Lahah ji danganga h fibuh ik am-hala bijanganah landari kiap, achip mapihini qual mphipak

emb akapr Um gefunch fe with Burpahas demphilip womph dmy th kmdigs, smappings ar-part derzenby g ms embles ap-mer derzenby g ms embles ap-mer particular properties երևուր տեպարասաց հրաքը, պարտ դաղե շատ տերասւելինչըրիսու տետա դեր եր Հոմիր ին դվատաւի համաատ գոր չն դամո դեր՝ "առողապահեր» win op Parpopul by afternoonlymi **படு நினைந்னுள்ளுள்ற நீ வட** յատկացնէ միջա իր անտեսական կարողութեան եւ հիմտական միջոց-սերուն ձետ խոստոր համեմապող

Ameng melanga men genet felig negսութքերեր համ և իրկրորդ յողուածով որ պիտի պարզծեր այս վիճակը որուս մեն կը գտնուն այսօր Թաւր-դիոյ պարտրիրս ինացիրը։ ՀՐ. ԵՈՐՈՍԵԱՆ

թնե — ներ աշխատակիցը Հան-ոն փարտքի վարչունեան առաբախտարար մուցած է յիչել նաեւ ժույիր մենուգուտինտիար սոգ։ ուրսն՝ իրսի ճսուգրրեն, իննքո

Trus up Durhah uke unlishh brankli

hubuh dephik adigan at quah de minh menan. Bu pemake humba badhah de angka angant amas anda dephih de aib mada ng Skema dephah ke hubu ke Shi tikuh diadamake ng

որ արագրայան արագրայան արագրայացությունը արագրայան արագրայան արագրայան եր հարարարի հարարարի հարարարի հայարարի հայարարի հայարանի հարարարի հայարարի ելու, ծափերա ազմուկը կը փրքներ gowentent bymphtyphur buryte the per

դարեր։ Մուտուան ժումբ 760, դահար ձեկbigue ne medinelp questiques Pary արրու ու ուվաումը դամիացում տական հարդոցը բունը խոսնարուհը եր եւ Տի-հարդոցը բունը հանար անիրջ դեմ հարդոցի հանարություններ was tillerlud tpp plennt dente den hapipe her stile, an objective gast

Puntuulinu huunun

Uhrghli nkufhrkli yhrg Cumpus Sharing and be enclosed history by ett. Thust Dt acombagulpus haq մէ կարգ մը թոուցիկներ ար րաբներու մեջ սահառած եւ ծա խաստական մայնդութիեններով քաց, ուած Շէյխ Թանէտաինի եւ ծախա-արներու ծապլեին։ Ուսանադենրու քուրդրան շմաշարար» (հայ արակարկը թե գամակունմիր, ան հանտարևանինքը անմ հասանիկրրիան փոչ փաշարկը

dupped skim. Then hadt, magustimbush որոշած են մասնաւոր պատուիրա, կունքիւն մր գրկել ներոպա, վերքին դէպքերու մասին այկար նղած ահapplue pergraps ne maine zmame zp. amignosi.
bir tanklut mempitus Phitrikip if pistri tantuh phanjanklisating tambi it. Ig jan janapankli bir bir injahilikip dan tampanish bir partamahipan tan-tumpanish bir partamahipan tal-radanahan ta tandan fi att yki-

Դամասկան ու Համասի մեք դին-ուորական ումեր կր Հակեն կար-դին։ Մուելներու վերքնական ինչը յայանի էէ դես։ Դամասկան ինչը-ինրուն գրածին Համամայն 11 Հոդի and bu be have duringue during

depensentation to the description of the second of the sec

QUZUALOPE.

4C ՓՈԽՈՒԻՆ

my fartiful numbaring di to somethicked amount migmpyphus Godt typ mmb zemeրակին, որ մեր կեանքին հետ տա վառած է չար բանակն, ու անկ mahacharplar, hutakpata denb

this a, rb mt gurmbing tilings. յայտնելու անդոնարարնքի մարժա-Հը կրզգանց։ Հանապարօրնայ հացի ապրեւ իսարմապես գին չի դրութրեր Արելություն արև գրել էի արժանի Արելություն արդավաստերի բրությեր angle physics merely strain arter-again parament mydding men arter-gail glock talm ar achadomys ho gail glock talm ar acha-angle family men arter-angle family men arterաւորները, որ իրենց յարկին մէջ «Թը հետն անդամեն իսրաններու առչեւ դիանն առկայծ պաշել կան-Բեղը, եք է պէտգ ըլլալ եռև ձեղուլ կաքիլ կանիլ մաս մը իրնեց արիւ-Pagy, mehan'a, Sulpanuh dhe

ողնկան կապերուն, անքնար է մեղ ամագինլ մեր ճիգերը նոյնիսկ գրա ծամադրոլ մեր արդրքը այրարդ դր կան գետանի վրայ Արորատի մի անսի աղիներուն կրայ մելորնալ ճամ դորը-ներուն հանձերներ հիչնրը,մեր կանչև ը միչա իրարու լեն հասներ, մինւատանողությերներուն, յանախ այն խանդավառությեննե пась шьдышытр, қыстыцырынсыд Быр пықтур тықыныбылы решег Հոգնկան ականայ տարրադադրում մը։ Տեսակ մը ուծացում որ չի կրնար անլ գրական-դեղարունստական ողջ մեր Թափը, մեր թռիլդը

դշտիսշելույն, ժգուցիը վհայ ին պոն-ժամուն, անոհոշհուտց իրծը ին պէն, Ու տնոմէս՝ իշհաԾարքիշն չով the pure of special properties, as վրայւՀեռաւոր գարկերակի մը հմար Հը աւհլցել հասարակաց ինչքին առ ըայց քերմիկ արոփումեները կայ առ ըայց քերմիկ արոփումեները կայ

urmile Bancmum Phila see man Բայց մաստուանը մայր երկրի դիմադիծն է որ մեղ, արտասանմանի իր գաւակներուն կ'երեւի, մասախից գլաւակներում և կրուհը, մարութը, լապատո միջեցի վա խարեկ», ազգա-մեցու, դինախնոլիր, գրեֆի ասագա-ար արտալայատերնամբու Օրժապու մերոյած գլլուլ ել Թուհ իրոք վեր բարձրացող հետուսը հեղակալուներիցը։ Զարահայ մերդ հետ էս անակի այդո Ոչ որ կրնայ լոեցնել հայինը մեր մէջ. որջա՛ն կը փափարէինը ստեղծել հոգեկան հաղորդակրու թիւնը այդ հեռաշոր ու հարա եղբայրներուն հետոքրդան այ aprile many during destrict upon a րեսին ու դոցել ադրիւթներու ճա, նապարհը մեր առջեւ, պիտի ու-զէինը բաժնել իրենց շունչը, իրենց demakaben ber inighte, anah me demakaben ber inighte, anah me demakaben ber haciden den dimemphatika dimempha

twill plople pe mb մանի անքրպետը խորացնող, լայն ցող այս ԹիշրիմացուԹիւնը...

Ал маримента вид перый вир ակնարկը անվոդիկ մեր դրական անժիքական երրդմելն ներո դեր եմն դնասել լաւատեսութեան, ինչ-նավոտանութեան երաշխիղծեր։

ghmle midnihah santgara at dalur-pa di gampu aumputan he at graph at gampu damputan he at gampu at dampungan dampatan sant-mahaman ukampungan at at santan mahaman ukampungan at santan santa Oheb neup, milke րմանուդի փրձնոր ղն տիաի մաս։ հարրաչու մնարար իրաբեն հիւ ծայ, արու չուրքը այիտի գայ դատա-ողջուիլ մեր դարքիանայ իմացական կետև չը մեծ մաստվ։ Արդարես, չէ՞ր ընդունիր որ ժեր

այրին տակ, մեր չուրջը, անդգալա-գար, փ'անինի, կը հասաննայ երևւոյի մը, գոր. առ. ի լկորէ ուրիչ բա-ցատրութեան, պիտի կոչեմ հովե-կան այլափոխութիւն։ Աստվ կը բես-

ուի գրական սերունդ մը։ ԹԷև չփոխ կամ տարերային, րայց կամկած չկա՛յ, դթական գիթընթուն, մեր իմացական it dit gastafrepp he hafe. Tagbhade coedifichen hairgarde he hammeneh subikmir, aby grynellikime, parg mbyk. grinellikime, parg mbyk.

Use hongachberg book skiel

կուտայ պատերազմի հղերական ո իտոց։ Յառաքյապահ ՝ իզոանեն մեջ պահակ գունոլերու փոխան կումը-, Յուզունով երեւակայան Հակասագրական իմասար dalumpu. ծփանգին, որ մարդկային ալիդ

ստաներիան միրսերն ուրի, դրարեն իրոժհունիշրո ան ին իսնադրբենն։ Դա երևէ քինրգես շապահ իսնադրբենն։ թա վճ ապրի ու բահ անել վճ գնարներ՝ սի առևմահեր անեն և անակնկալին, տավնապներուն, հար-ցերուն առքեւ անհրաժեշտ է որ ցեղ գիրջերուն վրայ։ Անոնքոր երկուան այդ ընրնլու, անահեց միային գիանի հի-գախնւ մինչիւ այդ յառաջապահ գիրդերը։ Աստեց կը հսկեն ցեղին գունին, աշխատահցին վերևւ, մգձաւանքին, ապադային հանդէպ. անմեր, կը պայծառացնեն ապրող սերուն-

Frankang marks about ale furdant փոխարահան հարդ գրո փոխարինսի չինը, կը բերի Թար-ժութիւն մը փոտեսջին տիրապետնըու նոր հղանակ մը, Կոդնկան իմացա-կան տարբեր առաջինութիեւններ։ կան աարրեր առաջինութիւններ։ Ահա թէ ինչպէս ցեզի մը հողերաpartition of dobugued, he public

by manufer daminus birge

1915 parmapar Philip, dup 2 մը արժէջներու կարդին, անանցմէ առաջ, իլեց մեզմէ մեր գրական պաշակախումբը։ Հոգեկան մեր իւջպատավարտումբը։ Հարապատ ամբ բաշ-թամները պատգաշեցան, քիսքին հա-գին անուսափի աշելի քան տատնեակ մբ տուրիներ հետա մերկ ուրաբ-րատ, անգոր Մենդ կորժայուցան էինց մեր արտասայատենիչնը, ու

ելինաց անար ապատապատատասաներինալ, ու ուսակայանի եց փոխատաները մենաց անարա իրացցույթունը հարարակայան հարարակայան հարարակայան հայարակայան հայարական հայարակայան հայ ացրուտ գորուսը ոք քրչութրււը դր Ռուքովածածիրը բլլուք հուս. իր հային գոր և Թարմ շիչանարակ ահա վերքապես, հոգնկան մեր ոահմաններուն վրայ, պահակներու ուր-ուտատուերները որ կ՝անցերն, նախ ցանցառ, անկապակից, մոլորած նը-Հուլներու նման, որոնք կը մօտենան mhm to, 40 mm appet appe he fummyaku zmp

Entlerew's Buchnep, wdw.jb ma Երկկուան Թափուր, ամայի տա-րածանհամ վրայ, ուր անրունդի մը աշխատաներ Հրասունցաւ. անա այուր, հարջակներ փոսոյ, գրական բնձիւվսեր որանդ պիտի խստահան, պիտի Բոկե ակօսե ակոս։

Բարհպատին դուղադիպուԹհամբ մը, առիքը արուհցաւ մեզ վերքին napartur dampana melamaman mehaputan mudana ata pen madi րուն հրեց սհրունգի մը, որ կը հրա-կեր գիտ երեկ պատներին վրայ մինչ այստրուան յուսաջապանները

ակինը այտօրուան յուսաքապածները ժամանակները էին տակարկնա Մակնարկիսն Շանաստակ Գրա, գետներու Թարհկաններյու նախա-ձևոնու Թևամը լոյս տեսած հասար, ներու շարգինա

Անոքոր, — Զարդարևան, Հրանդ. ամ, Արդիիարևան, Բարսեղեան raques, topppupubur, fragendipubur delogi hiphryadi augine dependudu di dependududu au impediu qipiduqidadi Impelih i mythen phopupubu ferbing apped de namaningiti. ankih i dad appedudududu ferbing ankipubur in mediatriti ferbing ankipubur in myelega dhi quadadi ankipubur in myelega dhi quadadi ankipubur ili marcheme theory down

որատանեւ βետան են կարու կրար։

Աշեւտագրալ տերանակը՝ Ջողաե դրական այդ առանդին հետ դուղան-հար, աներ հետնունցահը արաղատան երիատատրի հորակը, անադատեր յունե, յունայի հրուսիը, անադատեր դերև անուներիուն հետը կան դերև անուները։ Հետ անվը առանց հայես Հանասին Հանասինը առանց հայես Հանասին Հանասինը հորակ spile whichbupp. Consult, Որդուների). «Ամրան գիշերներ» շանեանդի), «Մենւը» (օրկան դրա-(Encyathandy), a Uthings (apfair square principally de), a Chendran da state principally de), a Chendran da c'anagagi (a Rightfam gamah), dangan da da Rightfam gapah da sangan da sangan

hampania mandiniphing nibbymb but mbander Adhanamp ymbh de mbinizmi ti ahlmedade ymbh def hit ibni dhimpida ganth de minibi bhe, - height clipta eigherbieger

Մելոյեանի, «Կոզականարուածները» ՈԷնի, «Արևոտ համբան» Մաննիկ Պէրոգերհանի — որոնդ իրևեր բևոց-թող, հեղինակներու տարիչով և։ խասնուածչով նոու են բնարոչելէ մեր երիստոսայդ ահրունդին հոգև

բանութիւնը։ Մեր դրական երէկը եւ այոօրը նակագրող այս ցուցակադրութիւնը - Թէև։ Բերի, Թլևւ անդնական «Իշոց կ՛ընծայէ սակայն «ծսոաւ»ին մատէ միերբես և նրժմարկան ան հատեր մրաչառարես արչնական ան phipping abundad fu domping կամ կը հեռանան անոնք իրարժէ Քանի կը Լանոժ ժոտենալ մել

mmhumtohfp hmin տալ փանցիք։ Հանրրդ տանմատիր ինհրդ դրևա-սոժաւսնութիւր դե՛ ժոն ին դրևիա-հաջար դրևանով ին Հրշասւի իպ դէն

Մեր երիտասարդ դրականու-Թիւնը, աւելի քան ելբեր կը կտրուի arymani emi tempatai

h'andmin say hangku.
Bangahang i, -- apaqupanhana-iand pamaga Birghigu, Sazadig.
alig yaan medigh topugand, Sazadig.
alig yaan medigh topugand, Sazadig.
alig yaan medigh topugand, angga minap hahangki say handigh sak-gin yalingganah phin, Saurahyan hi pamaga, Saphinah Saurahyan hi yalingga, Saphinah Saurahyan hi geng danganah phin sayangan phingga, Saphinah Saurahyan ang dang sakadigan dangan hinggan pangan sakadi saurah sayan sana-

Three Walt Smadadp Suz qpm կածութիւսը ի ոպոս դեկու հրա-պակագրութեան, Ձեմ ուղեր ըսհլ belwamutu Bt monchus menche acht emblunden April ծկատելու իրրեւ ցացանահղերի ծիւթ, իրրեւ գրական վաճառը, անա-փառուննած,տիլենաննիրինի, իրրեւ ակ խորլոց-խրկարութե

We are under the others morne

ribi giqupachuranguri man biça Plete hari guzari, ampiga min si garipinta ingi puranguri fungui garipinta que quoq an pi piti, riba garipinta que quoq an pingui gard heads que que le pate dependence en company que par la proper de la proper del proper de la proper del la proper de la proper del la proper del la proper del la proper de la proper d

են. ի, ոչ արժին մանուները, հուր ար քաղջուր չոսկրրերու p'as dudungent Phin

bapor apster mule Busmompu լսարհագաղագացի, նսարհաջաղաջացի, հմայանա մտավոռքիւն մը կը մատնեն անձ Ուրկէ՝ կուղան, ո՞ւր կ'երթան, ա thip & abustile Pang, Shenna Phich. bpt

surfa muning touber

նետ եթե ոչ կատարետլ. «են

her before a petter april there we be the statement the secondary the secondary to the secondary to the secondary հին ու տանրրնորն….

ՆՈՐ ՁԳՏՈՒՄՆԵՐ ԱՐԴԻ ԹԱՏՐՈՆԻՆ ՄԷԶ

(p. br. dbpohu dwa)

enge Generalendelete menesenste zuchter benkalentenster der deb ube Behansurtentens dömbere sons general

Spanne Phate's my pop apple mater yme quadul daeshi sti, ար, հրախոսակար շաև-

Աւելորդ է անդրադառնալ Ֆրոլ-տի վարդապնոռուննան, նղդեմիրլու-ծումին, որ ժողովրդականացած է

Thentingh abmering with fame

Abstingly ofmarky into Junior

and my feasible abstraction and the same

and my feasible about

gung 1928 about 150 feasible

chart for the same

mip butkudamp dukpli duk adm-ng geriyang ngukip alkump limilog di yayanag ngukip alkump limilog di yayang keperdin pengega gipulmid ahamilya peperdin pengega gipulmidaga gipu manakan birangan

արտեր դեր յուրսարարեր պաշ-Այսպես կր յուրսարարեր պաշժողովուրդները խանդավառունիւ-նով կ'ընդունին ֆրոյտիզմը, որովկանական կապ մը դերման ռոման Թիր բնապանցականին հետ, դլիստ շարարար Շոփկասուերի, որուն լա վիջադերկա իվտոստուբեն։ տեր աստն դմաց էն արմիատվին տեր աստն դմաց էն արմիատվին բանանան բունքությունն

Party Spinanter Member to mphilip be fifme

Թիոնը։ Այդպես հեղաւ սակայն դրա-կահումիան եւ արունսաներու մեջ։ Ֆրանասկան վեպե ու Ռաարսեր են-Թարկունյան այս նոր վարդապես առոֆեան ուժին եւ հրապոյրին, եւ եսփոկերյունումի Հանով պրոլանցին

շարկվերըուծում է Լա-ով պրոզաացրումեր և ևրդին աշխարհը։ Ցույսունցան գրիստաննույ բա-րոյախանանն ու գուսական դեպեց-կարդանանանը ու ասանյան վտանարը որ րոժիր դիա,րցար աիհատկասու առու դահսեումրատւը իշրջրիաշր ին աանագրան իերբն ժամադիանա-ժամեասան՝ առուհան հատանակ Phub, spaijskabe Spajas արսարար հուցուդն, պահղերիր համարուլինչոն՝ ոինու չաննիր երա-նրամմարար ձոհաշոն իրայեր դե

des fines of homomorphis be Applicantly metho maghinelihene 42 sm berefe temps appelor Domehrenhunk apochusten Stewn alle Atmosphies to gan haben skind skil. Ukonghun ka qua minu phi shi quadhibambin quan-king na highi Sankambinhad gan-punga ka Shibi quan. Pamahambinhad yan zhadhiquaham Pamahambinhad kan zhadhibambin shi mandambinhad Baya Sapahahiba da mandambin, ngandhibaha da mandambin, kipik-ah minakhibaha sa champinha kipik-ah minakhiban sa champinhad da man hagbangahan mahaba ma teh da ma kanfilaka, na kandambinhada sa kanda kanfilaka, na kandambinhada sa kanda

hand of working Ourte, way behome at alpain manchamatur bi հոյնդան ալ ինդնակեդրոն։

րաներենավար անասատու ջաղ մրա ընսանարունչ բար, անութոան իչ

արեժ ընդանիչը դրև ընկատատան ժնա Աք ոչքի տեցաժայով ստվանը -

spudken t gto neghado de en gode, which dumumieled appe

.. Blumpa neptill apt things.

ծածհց գրիստանկութեան հիմնադրի. Ցիսուսի պատասխանը, «Ձեր միկի wusten gan gang beiet when-Shaurn magmifps Jaursep

դան նանսվարություր մեր ար ժա դանդիրի հանսվերիարն՝ Ֆեիսագ

dula Afrachten gend mung to the the state of the to the state of the s

AL Sweet began Ու հարկ նզաւ որ՝ պատերագակ գայ, մարդվային արիւնը հակ մար սիննսեր փճանան, որպէայի սահմա նափակուի հողիին սանձարձակ ախ panyhant Philip he jupa Philip դատվետուք ինչներ և , արթուքինե ամ սերուն դատապարտեր էին դինք հայի գրիստաներ երերը, հապ են պետանական գողափարապաշտ վար դատվետուք ինչները։

Ու այն ատեն եսը սերուելը է թաղարձու Թոլատորի, դիմեր ֆրգ արև այս ազգեցութիւնը ասելե է բացաւ Մբրիծակրկով որուն թահ բական ուրուականները կը երիր ական ուրուականները կը երիր dupdfup dy att.

նատեսի այս երախոսակար ավ

արչն է Լընսրժան։ Հընսրժան իր արանները 42 գ and and mile find bruthliping ap դը կը Թօխափէ ձևւապաշտ ար ջակրթութեած մը կեղեւը, կը դորդուի բնութեան հետ, ու կը հ

appant gam Power run.
punguntum pt temperatum punguntum pt pt temperatum pengera, penturuntum temperatum temperatum temperatum penturuntum punguntum temperatum penturuntum penturutum penturuntum penturutum penturuntum penturuntum penturuntum pent of which the goals we die ambuning of manual madicious and manual and, wone's stap, spetalup . ներու մոնչիւնը, հոկայ ժայոկ մենութիւնը կը սուղուին հոգին ներս, կը հալեցնեն անոր բար կան օրքնգները ու կը ոտե

esimouneh quebage sehog mmenah mérekékar dégudi Lembandur quyacsék da mungh emgekék da kar Spudential government for the following for the warmy to the to the township to ghibias Smally of houngs, ghibias find marthy are on ar Shundum, ahrbyoshifi dup

րանի մը մէջ։ Տրամը կը սկսի երը աղջիկն

գերադառնաց հորը դով։ Բեմատրունինար կը ծահրա ափրիկիան մինալորային դրաց։ հետևւ արամը մինալորտացին է

we howeth news to name, which he was a substitution of a solid for a substitution of the substitution of t pr ubbpilur bit fang mantp. pringle mion ar numbanny, km/8 gia dombarop fie imimush. ւն դրո ու դանոլեր ն,ապրի ին ձօ-հշարկո ծայծավան անձրնությրար mb dar on ampunghang, ig gundung ambang, ig mehemahang, ig gundung amgipaga dar ong alpaga amgipaga dar ong alpaga Bendra bishipi ig damampip sa-apper Ohlanje Bumpabba dili

whom manh drightn diant ms. ment pendmiurfishent at meteren-

அவர்களு வரும் இன்னந்தவனிருவ விற, நின்னுறிற் மேலில் செலந்தவர்க րհվաշ չառարձրրեն դիանրրք դիր-արեւ չան սրեաշրժե ին ցմակ անա վայւ հյատեւրն նանն չի արևատեր. տահարձաստար նքնար պահոլկրիր տիոշոտվորը գրուսևորն աշև գութու եր երգիր վետ և ու քամոլին կոմբ-մաշ տատանասեն հետորու undzumpe fraktie if arariyembini Thurstop be monthible att

Ships quibate tents mumr gelete

neveus parautui

8hr m guli phlynrlihr Uliusninih ithe

ԱՐՈՒ գաժանաց ինչոգորահան, որ իր պարահան, որ իր պետանգերին ացցելութիան ու ապարահանա հանագահան, որ հրական էր հայաստանին անագահանական էր հայաստան հայաստան հայաստան հայաստան հանագահան հայաստան էր համարան հայաստան հայաստան

his are had been a considered and the second and the second had a second by a space of the second at the second at the second and the second

p had mjunky, som 450-200 toto The sample aponymille t makenep be mpthame blikakymigade m ն ցիսուրի դն դոչքներումրեն վե անափար դերայան շիտւմ, չախվիր mat he mobilipule apparet houset

banable 140 ghowby ghap mp, flyspie milipleto sman migit விற பியை மிறிம் வடித்த வுறையவுற் நம்வுளியாடும்பனிறா ஃவை வடி குவந்ந , արենստոն դերձակ, պսակի և։ գործուսուն դերձակ, պսակի և։ que Phenube sucpling dmsk. արցի, ոչէլ <u>Որհասուանի քանօմ</u> «որցին փար ապրունակար ասthis of administrate fallons supplier

bith with - news 30 whenens

շայութիւն։ Բոլորև ալ հոգադարձ հետ իրենց տեփական ընակարանները ունին և անահատակես լաւ հետ

ՍԸՎԱՋ. — Հայհրը կը հաշուտերն մատ (70-175 տեսուպա Ծեօրեների, Թազմանս ու պստիի արաթողութիրեւ ենրը կը կատարէ դպիր մը։ Վերլենըս արուած երեք ատքով կրուրերին ա magnine as souganing to the con-making party of the con-party builty be languaged and the after Thomas propagation and the com-pagation of the control of the con-trol of the control of the control of the con-trol of the control of the control of the con-trol of the control of the control of the con-trol of the control of the control of the con-trol of the control of the control of the control of the con-trol of the control of the control of the control of the con-trol of the control of the

Upan pursulang by granulyphia on Mugand & zacyl athachta and has

Beg mahifiku agamahend, zarpi 50 beahnachin digmand k, be. qundifis 4 op dhumand k tikhihanda are 18-40h dom digmanifikutohin fumunand k ken higumelikutohin fumunand k ken higumelikutohin diamandikati 4 op mg Degaliku dhumand k kat ur 30 dhumandhi humanandhi. ալ 30 մկրտութիւն կատարած է։ Տունի մը մէջ 18 երեխաներ մէկէն

hand agreemed to the many chapt. Ahrmand prophibighly grown to be aughand prophibighly grown them also a fund description tompar Power of thembly: from what are to the man agreement of hem of books, our superficient to manch-tempts to the Dudow's subsemption.

ՄԱԳՍԱՆԵՆԳՈՒԹԻՒՆԸ ԹՈՒՐՔԻՈՑ ՄԵՋ

ենկիւրիի պաշտմական «Հաջի որեթ» Միլիներ Ֆերթը իր գերջին Ֆիլին մեջ կը գրի հետեսեալը (24 դեկտ.)

nadden.

— Uniquiply day Communish and,
distribute day had block but getple modeline-plot of programment
grap of the to Communish information
and programment of the communish
distribute or open of the the Communish
distribute of the Communish
distribut etangunghnep in Applich din mandum-ban Bhate myn Kaufend de hawanganda Dang Cadan k up danganahindahan Cam-mun oping di pantand da Burpahih opi-danga Oyan Mapahih dandanad k pitum-hadad dan mandahan Banh magba ba-tahada dan mandahan Banh magba baրիր արդե, ռանսարդրվուաց առնուրե-արրարագունության երև ջիայր ի՛տրժ-ափամարձություր եննաև եպև իր ջունրրեն գրև ին ծաշուրը, անս փանսկ առն իրև չնկատողներու կողմե։ Միւն չնկատողներու կողմե։

Մասը Համար, անապատին մեջ Հայ գաղութը մեծցած է։ Տերպեսիեի դենը quibusq tupudabh thuseb amiding daganbibhquibhab Theq de to Udminh oli geating ալ անխանատումերկու տեսուր սագրատ հենդներու բայն մը հղած է։ Այս տեղերը, Տերպեսիեի կալարահին այնդահ ճշա են որ անկե ենե պատան, կինացուի Հաոսին ատին մարտում ըսֆիտ, ատո հոն տղբրբը համցաշտու վայերիր untiling, Ludhoh gunaumbhibe mab. տակը Ձաղրբըակար Նպաստանաւայ Թևանր Հիմ'նուած ևւ աջակցուԹիւև գո նասեր էիմ հասան ա. «Հ. որ հրետունը. Հայկական կեղթան ծրե է որ հրետունը. Հինդ տուն ունի հերկայիս։ Մետր "բավ ստեսուող բառատուն անուտ գիւյն ա. me shound to Ptomshup ալ Հայոց տուներուն Բիւր բսանի սած է։ Օսոնց կերթոնն է Հասին է ապառադինուին Հրոսակները և Հոս կաղմակերպուի անտեսական Հարւաջն։ Հասիդբ ահոսն Հանիշն հիր

wanth sty da. ապրանը ծախող խանութներու Հարիւր լիսուհի Հասած է։ Անուտիի արիշր լիսաև խանութեեր կան։ Եթե Տիարալերիրի ամրողջ չուկան, դոնե; բուրերինը բանած են այս տեղերու

RUTETLE Theatjulph amisantunghin

glog to an philur-plays math mumd smer

րտած է։ 8 օր ալ Ամասիա կեցած ուր հայապես 20է աշնչի մահաւկ. ը մկրտած է։

Նու յաւմակում մի Հայևու վրայ th by much proposed squepolit by distributed the control of the co ասի ատենոց դիշղաբաղարի մը մինակլ ատցած եւ Վերեն փոփորդ անթագործ հերը, աւաղակները, գողերը, Թրուսո կանները, փախատականները, Հայես Մարտինեն ու Ցիարպերիրեն փրթող ձեն կարգի մարդիկ, Ըսորիներ, Սիւրի biblip in asphy quibuquib ghybpon a builtaglike in Suy hadfant Thibpon.

the appear, all afronces trapearence, from the special of the fine of the following trapearence, from the special of the first party of the special of the special of the first party and the first party and the first party of the special of the sp

է՝ Գամբլյրի եւ Ճիդրեի միջեւ ուր մար. սանենպուած ապրանը կր մարուի։ Այս եր. կա. կեղթոններուն ա Ph Sty be quitarly dupliant went bag որի եւ ուն տուննոր Հայկական բոյն մը Սունցո՛է վերջ անենեն կարևոր կեզ-րոններն են Տիրբիչամո, Մուսքաֆավիցե և Տեմիրդափա որոնք Ճիդրեի դեմը հանոնած են։

Երկու տարի առաջ Հարաւի ձեջ Մեարդերը թողաց էինք թերն շուրջան միւ-որվենն հովոր ջեն։ հով անուն, դիսե-որվեր գույրի արան ժանարի անուան ձեկ գիւզը հղած է։ Մաջոտևհեղութեաև Simplifymile Pfeg Suppept Sunud be բատարասրուծ թիրը գարիւթի Հասած է։ «Իրդեւեն փախող վարգ մը արկածարնու դերմակա, իրենց ընտանիչի անդամ ձերահ կեսը Հաղարի մեջ կամ ասդին անդին ձգելով, մեծ Ռափով մադրանենարաՌեան հուտուրի փարայները Մետիվերի գոնուին։

ge generalis Spephysono ny Operatry Sugam-biligidipus dydenad maidet panglagdeng oth majoromilungudig degad is Vandom-phyt mangunhad gdyt med Sugamilishyl իրին հրմիրդափու ու դրամե Հայ հադրու հենդներու բայն դարմուծ է։ Մեակներ Տիրիդի վրայեն էր կորոցու Մերբյայր Գերվարիեն, Օդերգը եւ Վահը

Արս կերպով Հարասի ձեջ Ցարապրու սէ ծինդեւ Ցիդրէ գահուտը գրջանակին ձեջ Կապրին 2327 անասը Հայ հայաս

hibighip, ginasting 9306 Saghe Bundy. մով, Հարաւի մեջ Հայոց գտնդուածը կբ Հասնի 32,400ի։ Մաբսանենդ Սոորինե-Սիւթեանիներանը՝ 1080 գորի, 270

Laufitt in Amagzap Shiffage Sug. Հասինք եւ Գանբյը փոքարի մաջ-ամենաբանիան տունաարավ իրևեց գր-պանները կայնագներա փեղանենը չեն, այլ նաև Հասարավայրի են Հարասային այլ նաև Հասարավայրի են Հարասային բնանրի եւ Հարասարային արարգներով խանգ եւ Հարասարային արարգներով խանգարի պատասարային արարգներով խանգարի գրումին հետիրա։ Մաջատենագութիւնը բարագական

մաշակորմներու գործիչ գործեր Հայեր, Դաշնակներու ծառաները, այես կ'երթեւեկեն Հալեպի, Դամո 44-81 և այս երկու կեդրոններ

Spoke.

Bandy the quantitude double, quantiatude Spokegyh Dylmus, quantitude Robble
to Planner, Delphus palah da Stokephy anophylikundus "Quanty to Unghus, Shorearkephysh Stokephy days angundheyi Lagabat,
Quanty to Talah Palamangundheyi Lagabat,
Ananan Ethil Pollum (to Ethio
to Ethio Shuffenblome Chife Ochten be Chif

Carley, Spiezalen Speciencyj be Propարիոյ միջևու կերուած փրոքերըոլենդա Հա. մամայն, մեր սաշմաններեն լիսուն գիamegangamaliwipig ilani dagancad dicipid Thalimb mbahipi ub dephi yipinga, imapib Tanggi gerar kymipibu danancadaring mangia, and mangancadaring

Doll despy be questioned in fully լիկրնար Հասցինլ այն գաղտնիքին օրով աստեր ձեռ բերնին ու Թեւերնին երերցնեւ լով, ընտուներութ կը ջրջին այս տեղերը, Հակառակ կնչուած փրշԹօրօլներու, ազո առած ատորագրութեունց եւ հղած խոսwas Shires

ชนคอนงนา งชนาค

unhunhuns

10000- Գեկու 23ին տեղի ու-նեցաւ կոփաժարտ մը դաղադին ժեծուրդն որանսերեն Սալ Մարի-վոյի մեջ։ Մասնակցողներին մեկը Հայ էր, Խոշորեան։Հակառակորդն էր ավարս, սպանիացի Հոչակաւորկրո ծավորոշ, տարարարը հայացան է 28 ամե-դամներ, յազմական ելլելով 25էև։ Ֆազը սկսաւ մոտ 5 հազար հան-դիսականներու ներկայուն համը։

The extension shows, becapient արություն արգարությունը գրական հա Հավարդական հավարական հա Հայրություն որ հայուրը։

Խոշորեան մասնակցած է նաև։ ոգժաթիւ մրցումենրու, որոնց ժէջ to Superference hudemologrouph am

Summit oft whemdopp Peran nikouh shu kuku mbagans Tokan memus hah 2 metha shuan mg ukub bimd t htmay mg. ukub bimd t htmay tog. Lhabh esti humand t 1929fo

Garciely thus, ap sunfluished beard to the may Lepageh be Bechainth show The smythoughpy sygnit to whe Insulput St. Lepnansh Jaque Watter be Russiof ndmp & his mo temberile forment which spen abuse 1885 smrmamb d perminds

O'by Atopushungh Success

կը խնդրոհի նկևչի ՈՒնԵՆԱԼ

WILLBURGE THE

VINDOUS L. AD DIRECTION POINT Claim to be plangually from the GO of the Property of the Control of the Control

hip begins

2.— «Մեծը Թոլիակիչներուն», եւ բոլոր իրացեկ եւ օրարա մայրենակիչներուն կը յուննաբարում մամասորագետ (հաագրգրակի անահատկան աաղկապի եւ դործագր-կա Թեան երևայիներով առանց առնդորդ կարքրդահարԹանց։

է. -- Բացառիկ դէպքերա հեջ, իւնրագրութիւնը կր Հոգայ Հեռագրի ծախրերը։

4 11 2 2 4 4 4 4

Ս.— Օկրիկուան ժամը 1246 դեսույ Հասած ազդերը կը ծնաև յաջորդ Համարին Ռ.— Նվատի չեն առծաւիր ինչպես անասարագիր լոգուածները, նայնպես այն

R.— Նկատի չեն աշևակը ինչպես տեսագարիը րորաժենրը, հոյեպես այն արցերը որ պայ առնավան չանդանակը աշերես Կ.— Ռույս ընարագատ չառատատանական գույենս ձևա իսահարա ձիայն ձեկ անգատ (հարկ է. ն. Դայ հավարահետև արդեղեն). Մեկ անգան առնել եւ իրենց աշած բաղաք ձևանութուներու ամար գետը է արդենանու արաել վարջարենան չեւա (հայատարիելները կախաժ անիկ վարգարենան չայե-գույլինեն).

Դ.— Վարջարիենը պատասխանատու չէ այն արդեղան չանար, որտեր ուշ կը Հասինի, կան Հրատասրականերն կը դրկայեն առանց անդև ու ժամանակը (Հանգեր հաների իրան Հրատասրականերն կը դրկայեն առանց անդև ու ժամանակը (Հանգեր

ե- Վարլաքիութ պատասարահատու չէ այն ազգերում Համար օր կր խաչամե

akh femir 8.— ahy dinaamba diti miganile hy Gammanhanda Ghiq Kembahi. Deka miganit mahil Galimpi nitung ti magilahmanandi danganibbahi Sina

mjot 24 majakhara, tahunah ը այժմ 20 տարաված, ուզատակ հարճ ժամասական մեջ (1927-եր և դնրյ), ձևուր ընթաս յաջողսութերերը կը պարտեր իր վարակետ դասարիա, դատեր չեր իսնասյած անոր չասարկե www.pupudydeww.

8. ժահեջբո<u>ր</u>

The curne Them. 32pt ՄԷՆ GUOTILe - Իսկան անույի ընդար-ձակ պրանին սեջ իսագացին հրկու հանականներ, մեկը Ֆրանսացի, իսկ who is built in the Burthough had being in generally die Musiah step of generally die Musiah step of the built in the step of սկիցները չեն ձգեր։ Վանան Տէր Միժոննան բնիկ Տա

թուի հասգիւղացի է, ծևած է 1912ին։ 1915ի հղիուհին հայրը կը սպաննուի, իսկ մայրը մանուկ Վահանը առնե րոր կատաները, դերքեր ան աստորք լով քրո ին ատերադրայ՝ ինդերը լով քրո ին ատերադրայի which the or had weaponful front pape he gemila Varzes Ush ասիներ օդտուհյով (լազատին լերթան Թիֆլիս Քանի մի տո արը դը դրասուհյով Մապատին րածորին մէջ, 1920ին կ'անցնին Գ լիս, յետայ Յունաստան եւ 1936ի agam parame withmannation the man-Ambungpas Phusip, be 40 5

Otal thital Shadandan beh

Phys dairpuds shopt's 4g squip գրեն մրցումը, ուր պատանի կոփա մարտիկը առաջին շրջանին իսկ դե արր փարն ըսփան բնիատատանմեւ դանակին տստչիր շնչարիր իրի

402 FOLOP 488 brhsunupalbram

Հ. Մ. Ը. Մ.ի Կեպը. Մարզական Մարժինը, ինչպես ծանուցինք, յա amlphus survacup 106 hppmhbts ոքսեալ կը կազմակերպէ մարհետ ւստեսն ժամը 9էն 11, դադադապես տուքնան կողմէ տրամադրուան ւժիննաց ժան ժօրէսշի մէջ, 87 Ավընիւ ժան ժօրէս, Փարիզ։

ատրիրբեն ին չետւինուիր օմաս հոքսե չայ բերատոտեմրբեր ու տ

Actività Apparte 10 jack ոււթատ կրրագի 10 յուսատր, ա ոաւշտնան ժամը ճիչդ 8 Ֆին Ժիմ-նազը (Մէթրօ՝ Ժան Ժրևս)։ Միա սին ունենալ կարն տասատ միրկաա of hother on the water

HSHBHL.P

puoyanta, pp. 12.1921 anta mintagi Smpihum puotings 3.00 mnys: Lungs St. Lazare, Ventse (Jatte).

unner ubues the 10-11 (1981 Intum top)— stagt hung 4 her Lungt 31 rue de la Rochefoucauld, Paris.

hwpqwgte be Swpmbbgte 841422

SUPUR-+ PEPPOTE

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՅԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դանիճը կը պասնե b P P D P 7 U U U

4. 8. Paylindygniphali qurblin 9. - UPUP 19919 UPUQUP468 FTTH UMUTTEL ZUSNS MUSPFUPPC

Պատրիարդ Իզմիրքիան զիջնր ցերեկ, նայնիսկ իր հրագին մել յեզա խութեան եւ ապատամրունեան մասին կը մասներ եւ եկր դիանը Թ ogene param se, angunungang unan mengang unangan seg.

Ji Mili, dapahatipun saming Panengghuhu Sauhonguhuh fengunul milih fig. Abab dan sebandigi pung Di Japan samingi punanahih, dige Anaha dip satupun sahundigi pung Di Japan samingi Patra pada angunungan pundahihan filo salih se sap Bi Saung Unifer Saungsahihan filo salih se sap Bi Saung Unifer Saungsahihan filo salih sebang ungan dan fanis pung Unifer Saungsahihan filosofi Saungsahihan pungang mathatan fi Saungsahihan saming Unifer Saungsahihan samin

- Կապոր մը ըլլար։ Ցանախ Չայատ կերընար։ Ջիեր կ ընդունելին մեծ մարդու մբ Թադա Էն մբ եմուն մարդ Չարատին կատրերկն մին իր նստեր եւ կայահը Թիկ-պաններկե մեկուն ընկերակցութեհամը, մեծ շաւրով վել վերադասնար

«Կապրերաջարան»։

Արակաի գետորահըներով էր գարձեալ, որ կընդունուեր հայարգուրծ

«Հույես ՄԵՐԵ՝ կարար բարձրացնելիս հեծարաների այս արարգույեն ենները

«Հույես ՄԵՐԵ՝ կարար բարձրացնելիս հեծարաների այս արարգույեն ընդունունը։

Հետոկիս հատուր բոլոր անաեր գործը ունրագրծական ու դասանանական արարգահը։

«Հույես հատուր բոլոր անաեր գործը ունրագրծական ու դասանանական արարգահը։

Հույես Հայաստանանականը, արարգահույեն իր կորտերին վատաւութերերը այի

Հայաստերին հատունունի հետորագրծութերի այի ախչախիչ ժեծամատնութենաբ, որ զգուհլով ազտուս ու դազանի դորձերէն, ը պստղի միայն էր արհնառով, աստւասւրով եւ անձնական դործերով։

aght generate de membands.

To liggings semmente une zone menge de laskeutembent somepositude.

To ligging semmente from Angenetie

It deep in medickeel op Anglegelend gewich mengeposite de illust, som

I deep in medickeel op Anglegelend gewich memphanee de illust, som

Jeafportslichter der de formalie fleichte de je journamente, metalt huspings

menementen fleichter de demographen silve handle metaltend in die geformer

konnement fleichte de Deungengen kundenden fleich Anmenhangelend legden unter

dem der der der demographen der demographen der Montender jede handle

der meht Benemente deglenge angemennenfel fleich demographe der demographen der der

kontifer der demographen der demographisch ackter Uniffere unterheim der demographen demographen demographen der demographen der demographen der demographen demographen der demographen d

Համիտի վրայ։ հեղիրը հայաստրեցի իրեն, եւ առելցուցի մի մատղիր եմ բացարձակապես երաժարիլ ոստիկահական ծախարարեւնենին, եթի ան-միշադես չերաժարեցուի Գատրիարգը, որ ասպարել եր կարդար ոստիկա.

batif att finde mungmeifen amampmung ummegel zwinn dum

— Alnaşha analı metti utştay artıştı aquatalışını tunduş az 195 riduk etki, azız amaçı işhanis, tanşhışı taşşhı die mandışı aqızın qasışını daşlını danit aquatşişhi temag Panqinu Tunduşla aşıb mandı ba K'niş magaşhanişliri biri. bitmat Uzunşiti, Ludyunşinus Tunulduniştı, Vilaz henfinitşi daşı yik ատասավարութիւն» Նմած դործի մը համար Աստուած չի կրծար հաշիւ պա տուքիլ ինձմէ։ Սակայն ես կողմետկից եմ դործելու օրեեցի ճամրով, ուղիդ

wholmbe gibt man duligti min gengtund Sminerpenfurb' fiplifigent' gentlet ger in my fig. havensimper Phants my up gapt byects of the atomorphism of my hard the atomorphism of the first depolarity of the first of the first

Մ. Համակրական դանի մր իսուրեր այ ընելէ հարը, յայտներ թե 10 .- ZUBNB MUSCHUPPHT ZPUJUPUJUTC

գլեն երին կումիստեղիներըը, նակառանի արև ծանր նարուսաներում, հարար կրանական անգրած անորը, պարհակա տարի կանակնարներում, պարհակա տարի կանակնարներում, պատմանայան այն հետ, որ գախանակ հետ հարար համար պատմանայան այն հետ, որ գախանակին ին կրանակի հարար հարարապան գուժատահակին հայարած հարարական հարարարակա



let sudade are peretablishing

ԲՈՂՈՔԻ ՄԻԹԻՆԿ ՄԱՐՍԵՑԼԻ ՄԵՋ

եղերաման Հ. չանիկնանի (Վիտինեան) արիւնոտ դատին համար Այս փիրակի առաւօտ ժամը Գ.30ին, քափի վերի սինէմայի սրահին մէջ։ Հովանաւորուն նամը Mr. Marius Massele Vice president du Conseil, d'Ar

806464

5- Հ. Կ. հայի փարիվի՝ «Մանուկներու Վաշոպանուհիւն» մասնամիսի Այս հիակի Masson Mukadish «Եր. 24 Ans. 36. Victor» Médson Mass «Mukadish — Մարական հայաստանի «Արկիների» և «Էրջերիր» ընտակերերու վայացում եւ խողերը հարանել պատերի «Արգերի» ընթացակեր արաներու Մանուակիրու — Մարաութը ավարտ 23 ֆրաներ

Հայե՛ր մի վարանիք եւ անմիջապես դիմեցեք դանրածանոթ Վոլսեցի ժամագործ-ոսկերիչ

4 U P U ጣ ሁ S B. E U V E P E U V P

[Maison E. Charles] INVENTAGE 1869
29, Rue Maihis Paris (19e)

Paris (19e)
Direction Pie- de la Villette-Pie- d'Iory

2hn. Nord 56-57 Tram. 50 hr. 52 Autobus AJ br. AV

Zeller, 1997 a 20-37 gillellift Ph. Ph. Ph. Ph. Ph. M. and the model, generally, Bush, gg-phily, auch for expressly destinguishing a colorectified in a sharph control of superiority destinguishing a colorectified in a sharph control of superiority destination. Here, and 2004 a 200 phillips. 20 phillips. 20 her mapple for a sea mapple of the superiority destination.

alpha department of the Bernard department of the Bernard of the Section of the S

Վ ԱՐՁՈՒ 6ԱՐԿԱԲԱԺԻԾՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐ

Ի ԳԵՐԵՐԻ ՖԵՍԵՐԱԻ ՄԱՐՈՒՐ ԵՐԻ

Porte d'Orldans to 10.80 (LBRIVE DE 10.80)

La 3, 3 ubbludding յարկաթաժիններ, Entrées, W. C., խոսնանը, Cave.

chanffage ceutral, թուր, կար, երեկայականումիներ, Այցերիու եւ պայման
ներում անդիկանալու իսանա դիմել ամեն օր անդույն վրայ 113 Boule

d'Orleans (առևի Porte d'Orleansth' 88 Ph. Pundlyte, Phyth Bagness)

կամ ժամը 10.12 դոդիանակի, 80 Rue de Bondy, Paris (Porte St. Martin)

UOS OFER 42 PUBRAPA "Նիկի Ա" ՆՊԱՐԱՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆԸ

115, Route d'Orléans à Cachan areholdus er erragasus auts souds igarbisister.
uurare, paru er survur ers.

UUSUUAFS 64+247FL Rivoli, որ Շանլէ: Արմասու եւ եսը մերագու արտան եւ կանանով մորներ, արձան իրանգունին եւ վարիսի: Ամեն օր 2—8, կիրակի 4—12: Imp. A. DER (Agopten)
17, Rue Damesme, Paris (10)

Le Gérant H. STEPHAN



REGISTERED TRADE

H. Arthnian, 18 rne Lessage, Polys XX. Tel. Rénil. 61. 35 Bills ամիս կը առանանը նայինչը, որճացեն եւ Թուրջեցնե փայնիր հուտգուան և Արգուսա Այնարուը, արունասագետներու կողմե։ Ունինք նաև ամենամեծ գործար կանուր. ֆանսները (երաչխաւորուած) 300- x000 ֆր.:

րեր գիները գործարաններէն նշանակուած և բաց է ամէն օր։

********************** 961214 91111616 TPES BEUTANUT PAPE

Uouhkpk Uurluliph nkil, 5 rhi Uhlikos ՄԷԹրո ՍԷն Միշել եւ դափոն



41114114

гавидиал. Агенециял он выглящимъ

30000 Եր նոր մոտելներն եւ ամեն տեսակ մարքայե



L. ԵՇԱՆԵԱՆ

56 rue Plat. Paris (20)

Entrepreneur կը ստանմանք տուներու "չինուԹիշն», ստանվագի-ծերու պատրաստուՖիչնո փոխատուռաֆիչն դիշատնաց ելի պայմաներոր, գիսի « թ. Արպոշիկանի, 35 Rue Entile Derkutz, ծարիդ՝ (10) Ռեֆրո թ) nac das Pot « ը տուսածանրը ժամը 7 — ի երկանիաց , մա փիրակի place des Fet :

ԵՐԵԿՈՅԹ ՊԱՐԱՀԱՆԴԵՍ

«Ֆիփան» գնիսրա բնժչախուզեի փովղբ՝ մրիափան, BE40 «Մոսեբը»

Նախօրօց՝ 12.50, երեկոյնին գիչերը 18 ֆրանը nebyta ke majusajbyty the madabye պատարատասության ու այս հեր այս հուներ այս Victor Hugoh չքեղ սրացիներուն մեջ, 46 ter Rue St. Didler. մեժիր Վեծերո Գեղարուեստական Ձոխ բաժին

Top muster of Tugundralinh (Confleth Compath) be be speet handle Ample befuke heardend be sufficient amended Brooken for the ենրուն ալդը լոյս, նւրապական պարհը կէս գիջերէն մինչնւ առաւշտ, մասնակցուննամբ Գոլիգէումի նջանաւթը Pesenti հուտղախում to Pho Chamsonburb group fajo, Lad for Salforma Supramapont, Latte Unice Voy. Polhabutch, Submed by watering. Unagenay, best 9. Афадфр. Обедрыгы борша, Стубу Дай, втр Дай түр, Ко ор асремя 4, Дагр фасдыз, Отрки беше, Уган деш, Иаган бар, ка теры

ՍԻՓԱՆ երգչախումբը եր նրաշիրէ հասարակութիւնը իրավառանը իր ձեռնարկը։ Հայ երիտասարդներ եւ երիտասարդունեներ անդ Opopulas bequaluncatelant

Sodahpar Sudup apati, (Bunugsh, Augaszh, Apmunik Laubu-Umdartz (51 rus Mr. 18 Prince), Krophu Suzupuk, L. Linkhak (58 r Նպարավանառատուն Աւհաիրհան 18 rus de la Huchette. Սափրիչ Սահփանեան 8 rus Domat, Սափրիչ Գերդպետն 24 rus St. Laza

ԴՊՐՈՑԱՍԻՐԻ ՑԻՍՆԱՄԵԱՑ ՅՈԲԵԼԵԱՆԻՆ ԱՌԹԻՒ

17 Buchneur Thrulp hkuork thre durin 3hh Salle de la Mutualitéh the

24, Rue St. Victor, Paris (5), Métro: Place Maubert-Mutualité

Վաrժառանի Սանուց Միութիւնը կր կազմակերպե Գեղառուևսջական մանդես մի րարնիան մասնակցունեամբ դու դրութեներ, լիջը չէսորձեներ, գգ. Ա. ՇԱՀԽԱՌՈՒՆԻ, է. «Ա«ԱԶԵԱՆի եւ չէվիչեկեր դ՝ երգէ Վարժարանին 80 fing ինոց երգչախումբը, ղեկավարումեամբ Ա. ԳԱՅՄԱԳՐԵԱՆի

եր ընմագրուի ը, զատմագրետնի յատկապէս այս դանգէսին դամար պատրաստած «ՀԷՔԵԱք» մանկական երաժշտական բիեսը, որուն գլխ րը կ'երգնե ըօգ գատմագրեան, գ. գ. փափագետն, չէվէնեան եւ Jacques BENOISTON, Théâtre Lyriquet's: թԱղիկչեր, ԳևչԱՀՆԵՐ. ՀՈՒՐԻՆԵՐ, ներ, 150 կոգի բեմի վրայ։ թեմադրունիւն՝ Վ. ը. բանխանեունիի կողմե։

գալեն՝ ղեկավարունեամբ Michel Kotcharoffի.— Costumes, Հ. Ալեանացի.— Մեծ նուագախումբ՝ ղեկավարունեամբ Հեղինակին... ևեր դայկական կետնքէ։

SAUBBOAR 996692 - 50, 20, 15, 40 to 7.50 April 4g Superify Anguigns Brophin 61, rue Mr. le Prince, immundation Merid 8, rue Chateaudun. Հայարավանատ Teprade (Գելվիլի չթվան) 9. rueJouye Rouve, Վանատատուն վրաք Սարգիսեան 281 Fg. St. Martine

ZUBLULU OPECEP

Հայ "ՏՐԱՄ - ՕՓԷՐԷԹ,, խումբը ՂևկրավարուԹևամբ դևոստան Ս. ՍՈՒՐԱԲԵԱ Ի LEPAPE HEART CLEARING AC PERSONAL

10 guilmum 1932, thomhb htvoot dops such Shop 2 15th Maison de la Mutualité upublic dis 24 Rue St. Victor. Paris (1), Métro Maubert-Mutualité

Մինւրկրար բնագնասություր 13 կստիրոն օներան հրիավանությարի Արևերոջ գծևգի Արաջին չիկ. Օուրաբեան կ'երգէ «ԱԶԵՐ ԾԵՒՈՐԱԿ» եւ կը պարէ կովկասեան լեռնական պարեր

SNUUU476FNA 9476F2 20, 15, 10 64 7.10 SPUTF

.......

sodubpne համար դիմել ենառաչի խմբագրատունը, դրատուն չրանա-կամուկ՝ 5i rue Mr le Prince, Paris (8), չաջարան գործա 6i rue Mr le Prince, Փարիզ (6) չաջարան պովկատ՝ 28 rue de la Huchette, Փարիզ (8), ֆորձակ ֆափադման՝ 20 rue des Carmes, Փարիզ (3), է Նջանհան 56 rue Piat, դեմերտ ձելվիր, տարիզ (20)

Իսկ ենրկայացման օրը Թատրոնին կիչէն, որ կը բացուի ժամը 12ին



явь, повеняьна, «нявна аво

թերգեան գործաբանի արդիական մեջենաներուն մեծ սրակէն

Prix de crise

գնտեսական ներկայ տագնապին առԹիւ ցունվար 1էն սկսնալ ՀԱԲԻՐԻՆ ՖԻՍՈՐՆ ՋԵՂՋ մեր բոլոր տեսակի արտադրուԹիւններուն վրայ։





վիrարոյժ – Ա.ՏԱՄՆԱԲՈՑԺ

14 Rue Lagrange, PARIS (5)

vagiuses aust sarrach, sarrar & asaviacure բերնի, լչեղերու, ակտաներու խնամը եւ վիրարուժ, գործողունիւն THANKS IL WINTERS HEWASHIR

գ՝ բնդունի ամէն օր, ժամը Հէն 8, առտուները ժամադրունեամբ, դիրակի եւ տոն շոեր Գէն մինչ եւ կէսոր,

Metro Se. Michel 4mo Mauhert-Mutualité

Հայևու ժամադրավայրը auguruli & LOP h II.

61 Rue Monsieur le Prince. PARIS (6e) Մեթից փուրջ եւ Մեն Միջել Հեռաժայն Danton 52—73 Արեւիխան եւ եւրոպական խնամուտծ կերակութներ

บศแกนสุทรทรา

CONSTANTINOPLE

ւնսանակար թւ անրւբնրար ասածրականժ ըսկանըմբրրըն ար<u>, Ո</u> ԳՐՔԱԿԱՆ ԷՔՍՔՐԱ ԵՈՒՐՏ -- Ապրանանները կըյ անձնուին բնակարա ԳԷլ- Taitbout 56-96 R. C. Seine 519,052. ՄԷԹրο Cadet.

PhiPhilabill th Quinubill 37. Rue de Trévise, PARIS (9)

Նպառավաճառատուն

ՏԻԿԻՆ Բ. ՍԷՐՃԱՆԵԱՆ 42 Rue Tourille, BELLVILLE

arbhelear en enragabar tgarerfileran

BUTHE

HARATCH

Rédaction & Administration

BRAIL OCCUPANTA BUSINESS BUSINESS BE.

settentent to detentable

17. Rue Damesme PARIS (13e)

Téléphone: Gobelins 19-78

TOLBIAC) (brabkish 2avar metro: Suretur teaurosus enurosus 140 \$embs 70 \$embs 35 \$e. 250 . 130 .

200 ֆրանց 100 ֆրանց

460446

C. SUPP Ph 1767

postules appres appresent

9. PE 80 UULANT

trunk boup

ZUBUUSUL

ուր իմաստ չունի Երեւանցիներուն համար, առանց մակա-

ը այսի մի — շխորհրդային»։ Մամեր որ միամաութիւնն ունեին հակառակը մտածելու, տեղի անստեղի փառաբանելով Հեպկական կառավարունեան հայրենարկրա-կանս գործերը, իրենց դասը առին 1931 Նայեմբեր 30ին, չափեն ատելի կոշա արտադայտունիւմներով։

Մենը չուղեցինը խատնուխլ այս վենին, րայց չափազանց բնորոշ երևւոյթիս եւ քանի որ յիչեցինք, արտապենը մ'էկ-երկու առդ' երկու եր հրհւոյնը։ Եւ քանի ո կողմի շահսակէտոներքն.

կրդի ի շահասակէտո տարեր տարեր հայտեսան հետ կապուած այդ աժեր վայաստեր հարեն իչի հայտես հայտեր տահի հարեն մեկ հայտեսի այն հուժվու մասիրիսն է, որ իր ջուրքը կահա Հարե ծաար աստղերու տակ տարտղեսուած հայտնագուրի եւ վատրածգի

Իսկ դիմացէն՝ «Մեր Ուդի»ն է որ կը բարրառի.

որ արացած արացած առաջ առաջարության որ որ որ եր բարթատեր համաստես ապանատեղ առաջարի իմաստես հաղնատեղ առաջարությա արացացած ռամելավար ուրացառ» իսկապիրը այդ տահար եր կապել Հայրև-իցի ամուսած ենա, «Բելանա անիկա այդ երկրի ուժվակ տանձ է Ջեկիս կա առանցել Հորին մէջ իմացառած ինչ որ մասինաի մասին, միելերն ըսպահա ճապար աշխատաւորունիրենը հենչ էր ողջուներու հային վրա։ Երենսւած կարգերը, անոր վրայ կառուցուած բաղմանիր երկերորակայանները, Լրանցըակրը, պործաբանմանրը, պիւդարն ու չապարները, տներն ու դարոցները այս բոլորի երաերողը՝ հետրերդային։ Իշխանունինար։ Մաիկա կը մո ունապետու երերը՝ արեր օրեր ալ կարսուած իչկատերութերը կը ոգարդականութ հաղոր դրութերը, գորքումիա ձաճ ձերուք՝ աև ին ընթակարադ «հարդականութերը հանութերը, ուրադրագրությունները հարդականութերը հանութերը հանութերի հանութերը հանութերի հանութեր հանութերի կողմէն այ, ինչը՝ ռամկավար կուսակցունին երկու լաթերու վրայ փեն. լիվանունիւն փորձելու մղումով միայն այդ օրը Սալ Վակրամ հելած էր, Stines be windlikens become and be july frounglibers

Ujautu arpbille, ibu ar dap huj bibradughibparte br. 10, Lujunumubb

աներուն աշխարհահայհացքին միջևո

որ սկզգրուն էր բանմու. բայց ռամկավարները չահմենլու կր գար-նէին եր փորձէին իրար խառնել ՝ ներապիայնակեղ քույն ու կրակը, մին-չեւ որ գաւանը իրենց գլխուն կոտրեցառ հանդիսաւոր առիքով մը....

Արդարեւ, ինս ու ծոր կայ դարուβրերու հասկցած հայրենկերին եւ քրական Հայաստանին «Մրեււ եւ տարուէ տարի կը ջերտուի անջր-պետր Ունի, արհետասկան եւ ծիծաղնի կայունին մր, որ ենկ ունին հրկար տեւ, ամ ենկ առավ գորոնկանները ակաի դատատանցել: Մենր պատրանցներ ունեցած բենր մինչ են չենա, եւ պետը չու-հենը արադանցներ ուրեցական մարզանցներուն ապահրու Հինա նոյեցներ 201 ցուցադրական մարզանցներուն ապահրու Ֆրեւանցիները ծաղրեցին հայկական — մասնաշրապես իրջանայ — Գատու եւ կր ծաղրեն մինչեւ այսօր Անոնը ծուսաստացում, հակա-հրահանին կր համանանի հայրենի արահիան հայուներ առանունը ուսաստացում, հակա-հրահանին կր համանանի հայունիան հայունիա տանուներու չատատահան առա

արափոխութիւն կը համարեն հայրենից ստեղծելու **ջաղաքական** մաս յուսարարագրություն էլ «Հարելու, ժողովուրդ համանականրելու պարտապետծունիրենը։ Մեսնեք պա-ատակամաստու վարիչի մը բերևով, յայտարարեցին մի իրենեք «Մեն-ծայն Հայոց կառավարունիրեն չեն», եւ կոպտորեն մեր երեսին հետեցին ծամի Հայոց կառավարումիրու չու», ու կոպատրչու որ որ արախ առաջրո հայակաւոր «Հայոքավարութը Մետեր արդադացույքի հայաքիին ապա-ատիները, եւ մինչնեւ այսօր ալ ամար կանգնած են՝ դեքայապետու թեան կողջին, ոչ «քարի ջրաական շաբժումները խավանդու այլեւ Սուգիա - Արանանի ճարկեր ճագոր հայաքենան արիւնը մահոկու

Այս անողոք իրականութեան հանդեպ. Արտ անաղաց իրավանումինան հանաբեպ, իսկապետ որ բառական հիրանիա պետք է բլյալ, կարժարես, համար թե դատ կը դաները գրեր լավ, տեղ ենթանակ՝ հերկերով, որորձնագրութեքու փառագանումիկանակո հերակայից վաս եղը, 200 տապեայութե պատասերով «հարերե ընտանհագր» Գետք է իրավանումիները առեռնել այիալես ինչպետ որ կայս եւ որ հե համահայի մեր բարի բաղեմանջներուն» Մահատեսի այսօր, — տասը ապրուան փորձեն եւ փորձառունե-

Ա՛րդ ճամրով միայն կընանել ինոսյել նար յուսախապունիւններ։ Մապեալը բանաստեղծունիին է եւ հէջնանի։

Արյացող տարուած ընքնացրին, իրևաներ մեծապոյն գործն եղաւ, ու Թերուն հանդեպ՝ ներգացիի ձեռնարկը։ Եթը ուրջ հրապարակ գրուհայաւ 1831 Յուլիս 10ին, մենջ չվարա-անը այստեսի մեր տեսակերա, իզածը համարիլով նուտագարայն չա-հերկայ պայմ անձերուն մեկ։

ոգ դիրքը։ ջիզտ թո քանրակ նենտք՝ Կորդի վե արբել որևիան վահանու-գու անմանքո ան վե չրանւ բանանանց, դրև ջատինագ իղասատի, Հէ բ.

քրայց նվատի առնելով օրուսեւ պայժանները, ժենեց պարտառը և տալ որեւէ հեռնարկի ու կը հղով Հայաստան փոխարդել են ույեւ կապել այսնատարել, հերրուն բազմունի և հերրը ներիչ երջ չա-բնել, իսկ հրապարերը վեր են մեր ուժեր։

Luulusurud genid mullmuh utig

Մոսկուայեն կը հեռագրեն Թէ հեռը, ծոմիսեին Մախագահունիւնը հրամայից աժենախիստ գտում կա, տարել կուսակցունեան մէջ, նոր տարուան առնիւ, մասնաւորապես տարոլ վուսակցությաս մեջ, նով տարուան տւռթիչ, մասնաւողապէ գաղրության նաստանն է ջախգա խել դակալենինետն եւ դակաստա իրնեան տեսութիւնենըոն վերակեն րակուած տոսուաթւասորոս վորակու, դամացումը ազդեցիկ վարիչներու, դամացուղապես անոնց մեջ որ վա-դամացուծ անութեանան ազատականու, լինեան տոսուաթւացիականութեամբ #Ճամբ», կողծ տրոցկիակատեսանակ դան՝ իւրումով: Զտումը պիտի վեր ջանայ Ցունուար 30ին, երբ տեղ է կ՝ունենայ ֆամամիումենական խոր րդաժողով մը, արդիւնքը քննելո ամար։ Արդէն իսկ սեւ ցանկը ան

որ աստան, դուդունիր, դեն կետուտ-Ուսունիր իրեր ու ծուրի դե Հա ոսություրը, ին ժանդավանրեն՝ ասան-նավուտը 1օժաւտցավ ղն ին Տրձաբև նար որոցի, որոցուլից գրծ վերապե նորդունեամբ գականովիլի, անժի գապես սկսան կերետիկոսներ որսալ լով։ Պայքարը սկսաւ կեդը. ֆամա նավար ակադեմիայի փրոֆէսէսըն րուն եւ ուսուցիլներուն, ֆամայնս վար կանառին եւ ուրիշ բարձր հաս Հանկը, Ուսբենով՝ Ժրանսնը, գնէս-(դանդիր ֆենդ)։ Մզատանարծով վատու բանջան՝ Ռոսանաչ ժանևոն վատու բանջան՝ Ռոսանաչ ժանևոն Զաքս_կլատնիէվ, <u>ջա</u> ակցունենեն վտարուած են փրօֆէ

Ֆրեդրբեն միարք իստար թբ վե քաղաքականութեան եւ Ցտալինի սարքած են կուսակցութեան տնտե սական, ելմտական, առեւտրական արտաքականութեան եւ Ցտալինի երկու տարիներու փայլուն արդիւն<u>ը</u> որուն»։ ֆրոֆ։ Նէֆէտովի շդիմակա ործման» առնիւ խռովունիւններ ագած են Լէնինկրատի ցնտենա ար մացասկը զբն։ ծնաքբոբօնն միր ար մացասկը զբն։ ծնաքբոբօնն միր սարուն վրայ, կոտրելով ընհիչ Սէլկինի գլուխը։

JAHAHUMANDA TA

ሁሉ ԱՆԿԱՐՈՂՈՒԹԻՒՆ

Antuhny elke

ՌԻԿԱ, 1 լունուար.— Գերժան արտարադէու մը, որ երկար տարիանը անդյուցած է Ռուսիոյ դործա. թանններուն մէջ, հաղաժնայ ծրագրի րործադրութեան աշխատելով, կա թեւոր տեղեկութիւմներ ատւաւ ռու արովուրդիի տարրուսաի պայմաև. աններուն մասին։ Միպերիոյ մեջ, յանաի կը պա

வை 5 ந் வுற 13 க்கைக் கண்டுக்கு மாழும். நடி தினையர்கள்கள் நிறைய கினையின்கின்ற ந magipp garming magipur zwei 152 hauble to harrow or harmony

Zupmupmating Smilingurms & Bt has Bacapus att, befande ambenade multgrebfinglie top fligmle o og paglabyldrige fråd fyrbung ammy demakungkundige fomgål, hybrig, Phie samgumalande nasse dem-bangkundigens, ammyndyndribeleg for demakundigens og ammy demakun-kungseffike, Unitefikensife og ammy demakun-gkundigen stekhonsife blembendigel gaphanjundribeleg frådslyde mess dema

atmaphur gouble mate hat bomb ախն կը ձգուի, ոչ 60 է անոր հատեալ emine pangarana ahmadhurbir almant mpemapsah, mampulpiar murpipsah mpemapsah mendalisah ab manaki sa

ՈՒ**Շ**ԱԴՐՈՒԹԻՒՆ ՄԵՐ ՆՈՐ ՀԱՍՑԷԻՆ 17, Rue Damesme, Paris (13e)

նինչ եւ կին կեռախոսին փոխադրունիւնը, առժամապէս մեր կեռախոսի Ֆ է God. 19-78 Երթեւեկի կամար՝ métro Taibiac.

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

ተንጉዛዚህያህንት ጣጊያበቦ ዛሀያበትԹԻՒՆԸ

Հնդիկ խուռութդը կը վերսկսի պայքարի

mulish upsh durpuhunih burkb

34114 Հերբյաի ԹղԹակիցը կը ապրե գոմպելեն.— շնդիկ խոր յուրդին գործադիր կոմիտէին կոգմե արումականության հարասան որ շուրդ, հարասան հերականության հարասան հարաս ջեւ պահակ սպասել, 4) շոչ ընպու յական» նկատուած օրէելներթեն անսաստել, 5) նոր իրամանավորուն բովանդակած անարդար ծրաման-

ներուն չինազանդիլ։ Հրժից իոսնվունսեն Ղահատևանթե թբ Հրժ/ասարի փոխանծայիր վբևայնայես կարծել կուտան Ձե, անկա, րելի պիտի ըլլայ աւելի երկար արդէ ին ծամածարարուդ, որ է իրդան առարար փոփոխուդ, որ է իրդան առարար անարարություն

ին փսխարսևեն՝ այր տանաժայիր սե դառա երդացը։ դե սևով ինտասբե Հրմիի ժանգակին քարիանից

Այս թանաձեւջ կը ֆրադանգէ Նաեւ պոյքոնի եննարկել դանրային

մաստեսությունը։ Ֆրստժետիութ օւմաստերսություրն բո

գիծագասւթիւրն ֆնաւինց! ֆրժվա-վե անաղաժնէ օստն ոկրսություրն Ժսնգաժինն ըսն դրիոսի վե զչհ Ժանասարառոցե։ ham annothnous

կալու Ֆեսմեցը հարանգին մէջ, Պանժմասաբար հանդարտու Ֆիւն կը հայութեանց։ 100 նոր ձերքակալում. շնուկաստանի փոխարգան որ

գալկանա գացեր էր, օդանաւով վերադարձաւ 3էլնի, ուր անմիջաիոսննունսէնը արմագրգնն։ ո՛րո գսմովի չնուրնքն ժսնգումին

կը կարծուի Թէ հակառակ մնդիկ խորճուրդի վերջնագրին որ կը սպառաստանիան ժանջոցը ծաճասիք ջնա-կանութիւրն ակակ դրևգէ իրոժնով դրան գինովոկ։ ծասածածիակար ար-լուսնաբերել հուներաբեկումի հերգարուներ գողոտենըն՝ իրք աբո ասումակին են ժարակը

— զոմպեյի մէջ տիրող ընդհա.

նուր կարծիքն այն է Թէ, հրաժանագիր մը որ մետ ատենէն պիտի յայ,
տարարուի, պիտի հրահանգէ անմիծառեռ ջբենականք կրմեի կոսնկա նանւ պոյքոնի եննարկել մանրային դին գլխաւոր դեկավարները, որոնց կարգին նաեւ կանտի։

Լեմևաուսական թանակցութիւնները

ՎԱՐԵԱԻՍԱ, (Յուհաւար... Lé ըսպացակած հետևաս չրքահակիսիը հետևհայ տեղեկում իմոները կց հաղորդին Ռուսիսյ և Լեհաատանի ժիշևու ուլ - յարծականը տոլինդի ժշ կիսահու կանակարութիւններուն ժատին։ Երկաւ փախերը չներկու վրա յ են դուրերդին անված վետերարոցեր ըն-

ahaand d'a mpaj's hopmanapak swimdusini bibudu Impal mja hisuspana manga dupudaadh whop w

պարմածառող կնրպով եւ տոտքարկուտծ են բազմաքիւ լուծումներ։ Սա կայն այս կէտերէն որ եւ է մէկը այնդած կարևւոր էէ որ կարենայլնաբետ անչ ու խափանել բանակցունիւնները Ու հանւ, չկայ կէտ մը որ անչու-

net in promining and managenergenergenerge the same, you given you as a me major.

As going man him to play the mean of him to himbourly mill to the same of the s

Արիւնաներ գուծադուլ Սպանիոյ միջ

UBSPP3. 1 Bulmany. - Ammujan sunmath menend direth mank BUSPOS. I andromen.— Կատարյաց գտարային արառած վերքին անդեւ հայքնեանը համաժանը, այդանը դայասարայաստած ընդեւ, դարծարագույն ծանր «Միքադիկան անույն կուտայ» քանիքադներու եւ պանակախումբերու չերն, բախուներին և այսատանած ծախրագույս Մեկ Պարաննան եւ արանակախումբերու չերն, բառաջենքը երկաւառներ Աեկից չնատչ, հար բախուներ ուլ պատաւնցյած եւ դրա գինասացներ ապահառեցյան ծար եւ ժամար «Միքադեպերէ կը վավացուի, որովենանու ժողովուրդը լանագահոց գրորուս» էր.

Zududughus zurdnich Udbrhhugh ale

Հանատեփի արդատի գորի մեջ համահայնը ամերիկնան երկամայը ինչնեւ թը հնադնետի առելի կը մատմողանի հայրայեր հակաֆալիստենըս դոր-ծանչերինիներ հատեր գումաբան դաւնր արդան են խաղայի դերանարկա ծերու հիշատաներու եւ Երանատոր Ռասարդեներու դեմ-որժեց կապ ունին

agus, paquamamya kungang Banka Chan Lamphamang kungang Banka Chan Marphamang kungang Banka Chan mang Lamphamang Chanka Chan mang Lamphamang Chanka Chan mang Lamphamang Chanka Chan mang Lamphamang Chanka Chan Lamphamang Chanka Chan Changuman Manda Chan Changuman Manda Chan Lamphaman Chan Lam

արաստագու Աժերիկետ՝ իշխատութիրւմները թելադրած են կատղական հիւպատոս ան եւ դիւամապիտական անձնաւորութեանց, որ մերժեն ընդունիլ իրենց

anggeren zure, zure, den den geschlichten bestellt zum bis Gebenfelmben stellen den geschlichen werden zur geschliche bestellt den der der geschlichen der geschlichen der geschlichen der geschlichen der geschlichen geschli

unlish yn hruhuligk

Փոխաւրային

պասասիսանը

Ֆոստոնուտ խոսվութիկըըը չուուսութիութը չուր
ուսությունը արդյու
ուրերը հուրիը
արդյու
որին հուրիը
արդյունը
արդյ

ոլուտ խուսվուԹիւններ նս իսատեսելով, կանտի ֆրադանգեց նարն գո քիրգեն ննաորձ բնքնիր ժա սզան կողմերը։ Կանտի՝ ֆամաձայն՝ Հնդիկ խոր.

յուրդի որոշվան, իրեն փոխանորդ նշանակեց փաԹէլը։

իրրամսվութգաղը։ առվմգնով՝ քնաբինքն ժաղը, սե տոնի Մակին ժատ վարեսութգար իսն վն «Հարոժով գործ չեր

գոմպեյի ոստիկանութեան վա դումակելի ոստիկանութեան վա րեկը փսխ-Ղունցուրդուր գնուժին դն ույր տեսաժույին սև իաստվանու Թեան դէմ պայքարը վերսկսի։ Միշս կողմէ սակայն, անգլիական

քում վորսէ՝ սապայու ասվելիական տերը, կանտիի გետ տեսակցունեան մը ընժացքին, վստաինքուց Թէ պոյ-սրեր գործին մեջ մեծ ուժ պիտի ուսյ իրեն։

— «Նոր Հնդկաստան» ԹերԹը կլ ֆրատարակէ ֆանտիի մէկ յօդուածը գույան, թեջ է հրանքույթ ու են հերա դանելի ենքում - հետ է աշնուսին է ըն հատարի փեկութբույ բանյում թեջ է հատարի գեկութբույ գույնում իր հետուայի գեկութբույն առընում թեջ է հետուայի առնականը և հույ ձեռուայում հետունի ու հետուայի ձեռուայի հետունի առնական հետուայի

- Հեդ կաստանի Հնակաստանի փոխարցային կողմէ կանումի ազուած պատասխա-նք կր Յրջէ մասնասողարար Յէ Հնակաստանի կառավարումիրևը լի կիստր բանակցիլ այն անձիրուն կամ կազմակերպուհ նաևը ինտ, որոնք ըչ-որոսական գործունէումիանը մե-դադրուած ենս բլլալ Վէկնալի։ Նա, հանանանում, ԵԲ ձև տեսապես մասիսն հանգներուն, Թէ հիւսիս-արեւմտեան

ու ընտասուի ան մեռներուց ֆո անգեն սն հարակը տեսասիսորու արգեն ու հարակը հերուն արգանություն մերուր արգանություն այն այն արգանություն այն այն արգանություն արգանություն արգանություն արգանություն արգանություն արգանություն արգանություն արգանությու տու Նկատուր այս էչ է մար, որոնք տեղի կ՝ունենային երբ ինքը կը մասնակցէր Լոնտոնի կլոր սնույն ովոտի առնայնովըը ժանգակնու ույր լաւաժայր գլնձսնյդրնուր դրոսիր հրատիսուս է ին կբա խոսավերև հրատուսին հետոսաների արարան հիա և հրատուսին հետոսաների հրատուսի հիա թիւն մը ուզուած նպատ ուր, գնավ» ետ18 ին դրևգի վիգի! հրեր ու սերբիա, որութ իասովունություր իննանվու գրջն լի ու իանժ դե ժառատրրնու դբջ **Երուն** շուրջ։

2hlitu aunpuli

Questrugily

ննաւ գատն դաղաւնի որհիայանաւ-դէլ չբարբառ 1 ա հատանանաւթիչ, դ հրաձի անապան դարանական հրապան հատանական որ հարագա ahsukanata

- Empurish harmed he sus ատրարես Թէ սիջազգային մա այք չնաատանարակաւաց քունանան ժոնա։ Հաղագայան իրև իչ քիրավար հոնան Sandmanite han 194 thunder իսուսիրերը կը ջաշուիծ Մանվուրիա-ինն առանց դիմ ազգութնան ճափո-նական պորհուն առինւ, անհիմն եր։ Ըրդնակառակ», կեղբոնի կա ռավարությեւնը նրաման առւաւ չի գափոր մօն երևեր արդարաստեր Հարարն երևերկաւ չետղարաստեր Հարարան հայաստապարան Հարարան հայաստապարան

Unterplyugh

ՓԱԿՈՒԱԾ ԴՐԱՄԱՏՈՒՆՆԵՐԸ Ամերիկայի քարչերդարակն սեր կայացուտծ տեղեկագրի մր համա Հայում հենչեւ 1931 Հոկա. 31 ին վեր ջացող հախընթաց 12 ամիսներու ընթացջին, ամերիկայի մէջ փակ ուած են Ջ342 դրամատուններ,որմեց յանձնուած գումաբները՝ կը ներկա-յացնեն Ձ միլիառ 9 միլիմն տոլար։

ՀԱՅ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆԸ ՊԱՑԵՐԱԶՄԷՆ ՅԵՑՈՅ

Pully de work want shamunke եի օրաներիներու սովորունիւնը «գրական տարի» կան «գրական տարհկան տեսա-

Վասնդի դրականունիան պատմու-Թհան ձեջ չկան տարիներ, այլ կան ձիայն

ներինը, որ կն որեր արտարնանցեր կր-ըրերանանրիա։ Ձիայի գետիոր բրերան որերանանան արտարանցեր կր-

տայ։ Լերթո՞ւն է այս շրջանը, որոշ չափով Հասո՞ւն է արդե՞ն ի՞նչ դիմադին կը հեր-կայացնե, — աՀա Հարդեր, որոնց պետո է պատասխանել այս լօրուանով։

Ֆրանսացի երիտասարդ դրող ձը, անց**հալները, հեղևան բով ու ծիծ**։ 8tp Bt դրական անեն գին սերանդ, երբ wang go ple parth dangend got appear արուսան ին նայուսանուն եր բոն ար-ուրնեն վետ հայունի՝ հայուսանութիւր չունի, Թատրոն չունի, լեզու չունի 1900ի սերունվը դժգո՞ւ էր 19.0ի սերունդեն սերունդը՝ 1920ի սերունդեն։

Այդ սովորութիւնը կր տեսևուի հաեւ ձեր ձեջ։ Թերեւս այգ սովորութիւնն ալ ժառանգած ենք ֆրանսական դրականու-Թենեն, ուրիը ջատ մը դամակրու գետո Եր-դարեւ դիտար եմ, որ բոլոր գին անրահագ-ները դժազմութիւն են լայանար իրենց լա-Տոնմոմ արձուրմբրնադ գտորը, — բրմա բրեն մգմովություր դր համարրն ինդրի հաերը միարև՝ տամարմաշան ձեսմ ջե քայ թրո եսր սերունդին 85g.

Ձարմանալի չէ անջուջա, երբ վաղը յս նոր սերունդն ալ իր կարգին թերագնագատե 1940ի սերունդը։

Undapar Ph' Li

ரிவேல் ஓ ம்டுத் யுருவுத்ப ஐயம்ம், ஓம்ம்ம վատ քրը ննքաև ցբան բ ափոստու Բ գրորերը ծունկերուն գարնել, «ձեծասջանչ» լեզուին ձիակ խնկարկուն երևնալ, նոր Երրումուսի ակամուր ռաորուխա ժեսմրրևուր մահջն իրհամրուվու

Մեր նիւթեն դուրս է վերլուծում և լ այդ «ափսոս»ներուն։ Օրդեն Հայ գրականութեան պատմութիւնը, որ արանագրեր է գեռացող սերանդներո թ գուլակութիս հեերը հորերու դային հասին, տուեր է եւ կուսայ Shed nulp, minumafampt dub philips Phomsh opugorgunghe օղային գուջակութիւննե.

Բայց մարկ ըրելը։ Հայոց գրականութնան ամենեն ծաղ-կուն բրջանն է այս Օրուան արժեցները իրենց ծանրութնամբ կը սպառման վեն rb անույնությանը անույ համարարար անգայրենի նինալորաէ գեռու • Փարատուըuml phprully # 14,

Սերունդը թաղմութիւնը չե, որ կը offit: topic bobs modt subp suculu ու գարևաւնրաջն கிப்பட உற்றவும் திற பிரு உற்றவிற்ற, விட ուջա, պիտի ունենայ անարժեր ան one purgonffed de Detruhustight's 19.0-1914 շրջանի անտադանդ ու դգուհ լի գրողներու անբոխը։ Թերեւս շատերուն անունը ձուգուած է արդեն։ Ռալց Թրդթատեցեր այդ օրերու թերթերե ու րերականները, տարևցույյներն ու ըր Ի՞նչ անուններ, երբեք այդքո ապրեցույներն ու դիրջե_ is it themus llummuduznith Vitփոցին մեջ, Ուրեմ և ինչո՞ւ դարձանալ, փոցին այսօր ալ կան սունկեր, որոնց լե-Spente, Smith Bpbb At the թակեն, կան տաղանդ չունին՝ բայց դիրջ կը տայեն։ Գե՛տց է տեսնել, անոնց կողmbyt toph at Sheng ge the find ձեն եւ ահրունդի ձր դիմադիծը կուտանո

be win pub wathing hoping autous, արարար ենր հրաացող սերաւնային դորձերն ալ

Bpqupte, Tusab tustouph sty 45այր չեն փոխեր Զապել Եսալետնի գորor then, butable sty Spare epo Հանաստեղ աւելի Թանկադին է դան Գրիդոր Ջոշրապ Ակսել Բակուհց տասն անդամ աւելի արժելը տեփ Շիրվանգա atte

265 acque Emparimhh, montach չշաներու Համար Հին սերունդը։ Ընդու Դեցեք որ այնւթան կարկառուն են Նոր

ին համարուր մերաշան նատվարին ցեւ փարություր գբե վանջին միջի ջն տեր գրումաարհամգրար ահո բան մետ-

Հայ ժողովուրդին գոյունիներ ծառ-նաւոր նտաՀորուինան առարկան է դար-ձած գրողներուն ձէջ։ Ամէնեն առաջ Ubshabb tp,op Bumbpuhad &p bkp. իանանուն էան անջիար Հիառնափունիւրն ջկան ձեջ Հայ ժողովուրդն եր, որ յան. ործ, յուսախար, կը կծկուէր ու կ'ամdochute bush be sty: shillet ան Շագնուրի վեպը, որ դեն dubifidub ie derth das pr himpamaly physomorphiները, զգացումներու եղերական պայքարի ձր ձեշ նետելով գանոնքը։ Օշական հւա լարծես նման պալրար մրե է որ կր դծագրե, կռիսի Հանհրդվ Հասարականու թիւնները։ դ. Ջարհան, հրկար thurst, unusue Luchubpt Հատոր ձը, «Ցատրագոնի Հարոլ», ուր կր դատապարտուի բնախօսութիւնը յանուն այ գտոաքականունեան ուն եւ տարաներժութեանց։ Գրական գրականութիւնը, իր ազգային մաակոգու ոչ ձեփ ջրջան, մեր ձեջ, այութան Journal հարականութիւնը, իր ազգային մաակոգու թիւններով, հրաշալի լարութեան ձր պատ. կեցն է, որ կը դեն։ Այստեղ ես ինժի իberupt furning whomponine doubling այս վերածնունդով, aposel Structure 5-6 աարի առաջ, ուրիչներու յուհահատ թեան ջրջանին, Հաւատջ են անեցեր

pr while todory.

R'p սերունգր կրնայ պարծիլ, անուարևանցրութ շանրերը հետորար որ-Տեշորն ինրու ջենին ին նրժուով հրարունգին հետո

սերունդին մասին, որ կը պատրաս

ղեցիկ, առոյդ, արիւնա արախան, կենդանի եւ ջինջ լեզա նրն

Them grap be, pt thank before

Եթե հերկայ սերունդին մեջ կան, որ Հայերեն ջերականութիւն չեն դիտեր, Հույերեն ջերականութիւն չեն դիտեր, այնալիսի ինչընատարությիւն մը ցույց կու տան, որ աշրախությեսանը կը լեցինէ լտու այնապատին Հոզինս Ֆլօպեր հետ, սիսալ կը գրեր ֆրանսհրենը, բայց անոր սիսալ-ները գլու սիսալ»ներ երն, որովքետիւ ու կը ստեղծեր ան։ Մի մտոնաք, որ այք entight at fine demants adulations ald spaneter about afte beartigen fankepen ng plum dpulply themmy buplud.

gunt lpdurtin undh submyn # mb Subartipe Sub կողա կողջի կ'ապրին երկա սերանդներ որոեցնէ՝ կրոսերը, օտար լեզուներու աչ-դեցութեան տակ, Թերեւս ձեւադեղծե Հայերենը։ Սակայն կը կարծեն Pt bekge. wer today two fundaments to be med դեցութեան տակ պիտի պանէ գայն դե ժամանակ ձր։ Ցետպատերագմետն ու րունդին երեցները կ'երաշխատրեն գաերեքրիր անանաագար են թա հանձար են։

Բան Sp կր պակսի սակայն յետպա-

թեանցրու ունո Տենարիր։ Հորա պարբերականներ կր մնան կրա-պարակին վրայ, (չեն յիջեր անոնք որ

Տատեր բանն թո մասնդնաց հատան։ Հետուսանարությար անավոր հատանան անույն։ արթի անաարհանգրության ան գրել իատ «Հայներին» թւ «լրաջիա» ոն գրել իատ արթ ա, նարք ի, աւժրջ երբ ժետվար դուն Տենար մը հիշտելու համար ահոնք ոչ ձեղ Թել ստուինո Մնանց իմրագրութիւնը **Ֆ**իլենասի թիւնը հրատարակելու ամեն բան, որ իենց կր արուի։ Մեր ձեջ պարբերականի կը ջփոթեն արեն առերա — արտար ջե հեկենաս -- պաշտոնին գետ։ «Ձատրիրոց» գրական ուզղութիւն կան վարդա-պետութիւն չուներ՝ մասնակցելու Համար գրական նոր շրջանին կազմախատաննան ն աւհյի չատ Հետաբրբրունցաւ տպա. բական դեղերկագիտունեածը եւ ֆրա՛ւ. ական Թատերանկարչական նիւներու արել ո՞քի է դեռ, Հաշաւրական արելին որ, գրություն արարից, որուս գրության արևություն արևություն որություն ո ասականիչը։ Այսպես, ուրեմ և, ձանա պատրերականներու էէդուրութիները չրջա հին կաղմաւորման առև է՝ անուանելու Համար իր Այսպես, ուրեմ և, ծանօք երն կարմատրման աշխատահանարան «են կը յայանաի առաջին առիրւ եւ կը րարատրուի անով, որ գրական վարդա-

when the particularity and there were րեց երիսահասարդները կարծես առելորդ ըրաբ այրթ Թերեւս անանչ Հաստառաթիւն գուներիս «Երկունդ», Թեու գրական յաշակնունիւն լաներ, կրհայ պարծիլ, ո երկու տարուան ընթացրին երեր չնար

գնան ոչ ոք փրատրի մրդավան վայ վան-լինոնքո, ոնոնաօրակար շնատնանավեր Հաքի մասնրըն բրուրհ շնատնանար Jumphon, matte danten for attention manner on թալեց, ամէն բանաստեղծ բերանը բացա m huibjiege Dam Pt fiben's philump ւարրեթութիւն ձր կր பியம்பிய மிற்ற անանուֆ հո. *Թերքեեր,* — կարևութներ է ակնարկութիոնս, — ջանին իրենց գն

the left abbungumme Philip umbabu ապետորդեր վեր եպրան՝ որեսարմրդոր ապետորդեր վեր եպրան՝ որեսարմրդոր Mit, pagan Philip h'mamphopat, այի ատեծ գրական հերկայ ջրջանը չու ներաշ իր ընհազատները։ Մեղ չեն ֆ affinfie mm blitche mynge ubupt And Brant aftermaften again alled aftername արիջած բեն Հոդերնախութակա hybras Pubpy wparkson 862, փիլիսոփայութիւնը գրականութնան պա աւնեան մեջ, գրական զահազան վար-

դապետութիւններու դարդացամը։ Մերունդը ա՜ներաւ ա ժմներ ինչն իր դլիուն, — ինչպես ձեր օրբերը։ 6. ՆԱՌԳՈՒՆԵ

ՄԱՐԻԿ ՈՉԽԱՐԻ าสมาเราเก

(by unusubeta)

շրանտ ձանիկեանի

Umphy Albanen helpanhushi dudhu tp. hp qui տարրքիր ու հարցասեր։ Ցաւ կունեամբ լոսոն էր Մարիկի թնամբ լսում էր Մարիկի բոլոր ամածծերը։ Հակառակ իր փոք ncPbale, has zoon pub qhakp ativi Lomg ar ahmempephih att. Ativis ahmade humbe dangamb զարգացման պատմութիւնն էր, գոր Մարիկը առանձին խնամ գով ուսուոսվ կը շարչկաւի Որդեր Մասուայ անորեր ինք ամրւասներ բանիր ը անորեր ուն ամրւանն եր ին ականա հայարան հրարդ իր Արմեր Մասուայ Հարկան ասասակություն narh Gadurumharhhraphh zamahi gareht urshaurhamn go tembangia guie gabha zaman go bh ana guie gabha zamah gan da masan zamah ana da masan zamah դամուկն էլ չափազանց ուրախ Մարիկի Հոկայ պատրոսաութնան եւ անոահման համընրատարութնան Sudwer Umphile he նանար։ Մարրզի ու կանարությունը, անհատ դոյն հանութը, խոսիլն էր, աշխար-հի լուրշ ու ծանրակշիս հայցերի sh facel ne smape-ect doubte ne manufe housele me ha emathend aften mu nart' froutes, mudphf: ւ Տարցերով միչա առիβներ կը սեղծեր Մարիկին շահեկան պատ ducphinibpe jule

Umphiling some ашфицив tp ոպանդանոցի գրան տոտք, բնդար, ձակ Տրապարակում։ Սպանդանոցը գրց էն՝ աչանքու տնաարնն քսանքո mille Emligarye de որհի դէն անիւրն քրեմանացույ քնա Bh app dhata, mbhrak fang mmhmhh daml amarud am ասերում։ Ներաը — սիւներէն գե-ծներէն, պատերէն — երկանետյ th trushing: Sphale իաներնով իախուացէիր ժնրատուա մորիադերծ ոչխոսիները, որոնցմ Թարմ ու կարմիր արիւն էր կախ կրթում յատակին եւ բարձրանում ներ։ դանդրի քրնդունբար վրեքի ժուսն-մաեցող կատարեր թբ հանգնարուս

Damadabaphin Bumpen Timp fommulaph 1882 khi. 1868 or kumu qwamhikup 1882 khuhi, khuduh zuուրագրեր ապեսուլուանը դակո արկարը ապեսուլուանը ան wphil նուսոր գահնարկարհն սերքու դավրե օնուար գահնարկարհն սերքու դավրե գույն դրանագ դառն արտաներն։ թե դոնքլումարն խոսք իչպոներն։ and minpand opening the min an fault manachard pe empite, am ubaճում։ Օրը տար էր, փորհրը կուլա։ սարէն նոր էին իշած:

apmen falm hadig pr blund albu berte benedamtern fin healtale Berte mendamtern fin healtale Berte med den blung ander auf the blung emembarg epumbbabraduphip enfm? ժապրուին սահոտակաց դրատ։ պահ դոսամրրեկ ժանչունրքի քենիոքոնէր համղուհյեր, դես դորեն քատասկ էն, չառածուղ հրոտքենե boung be by adamine phing just

bby. ... Prograt bb humed of by Uphbopp, habit dum two to It, and the fit of the first of the second of the

Usas, of nor antiff fronters to oblive antiferration of all many and a substitute of a substitute of antiferration of antifer whole's entremptanting 2 ampliped the or matemate ut aluche համար կոիւը անխուսափելի է, զա cm'ha, mją hul igumbinning te p po odmit & archit pasura arminatur Հին ատեն, ազատ լեռների, ապրառանունակի վրայ, ազատ եր գեր եւ մեր ծախսիները։ Ո՛վ կը յանորդներ, ո՞ր չար դազանը կը հա-մարձակւեր աշտենալ մեր հոտին։ Unsupophing bowly above 40 ւէին մեր Արիների եղջիւրների ծայեղջիւթները կենդանի պարիսպներ երն մեր ցեղի պանպանաներանը եւ ամրակուռ վահանը անոր դ Թեան։ Ձպիտի ատես կոիւը, um thurspans outres ո՛չ էլ կուողները, նրանց մեր փառքն b's bable apt madmibe Philips

mig... Tuphy athough ժութիւնը կիսատ ատաց. գինջը դեպի սպանդանաց, Գառնուկը դէպի ատրը գլեցին՝ Թացած ոչքապրենթի

իւսյերը առաջէն, ոչխարհերը «Հկիկ մէկիկ իրար հաեւէ շարւած, շանրուն դե օմանրրևուր աքս ինաև Տանրուն դե օմանրրևուր աքս ինաև atuh wpowienbahu sudeh binbetsi.

Գառևուկի սիրտը լեցուն էր ո գիտեր կուկ ու կուովհերի մասին բանունեամբ, ինչչա՛ն նոր բան թանուն էր հոդիս իսոյերին ի տես Same his nehmath tankabab gan tan wantendmune brand to Was duchous addupt th algabit amadara th four juncal abquirage or about units ստասում այդ դրը աշարբ ստայա տու-մոնրա ակերանն հրակատասութ իրանի Հղորհերը, մի դիլ աշելի մոտեն Հիևանու արտեղաց հետո Յասիլաավու-բապես տիրել էին հրա մատուպ հա-գուն, երա համար այժմ խորհրի ապես սի շարժումը խորեզաւոր ար աստարդիունիւն ուներ։ Հասան ար

Ogg Sweet to funny dwedning, fucho washireh gacini at madon-ponte Ohit usuhih dufus what b-thittibust to monudarke be Tubyu ipreflepbud de montoneth or fort եր հանդար գանի է եր հասանակներ Հիր հանդերի վրա։ գրած, գամառին գլիսին Հառագան իր տարնկիցները գրասովում էր հրանց Մարիկ ոչիա-գատովում էր հրանց Մարիկ ոչիա-հանդարանան հանդարանան հարագահիրի nwind spunch bunge փոխորկայից կորւը։ «Տեսե՛ք, ահ-սե՛ք, հի՞նէ մերսուք այսպե՛ս կը կուին nup stu, mun', p'nz 40 guntan's autop Perman atol... A's, aby B. երբրենն անրբավատ աշնրև, ந்படியை ஏர்வர், வுரையுமைக்கர் நம்மாத், சிழ் நிறியிருக்கும் கிறி

Bubhand daliph dazanh qu auph attito funding higher dumi he tumu timer i zeh mingh zamardurgi. Phpalit nie dingent almanu-almերմա կը առաքառը» ապատեալիրի փոխորիկով Թռաւ դեպի հատը Արի-ահրին լուր տալու համար, եւ ի՞նչ ահարե ընտարը է արևանչ է օտեր փախմաս է երապատաստ իսկ Արի-երեր առեքսեր առաջ, կարծես փախ wam Lunt Phub them It's wagued milmmbe all mart point be gader administration of the suffernation ում, «Մարիկը գիս խարե՛ց, եր այն դեղեցիկ պատմաւm'um to mil Phing, the Copinhes phia's ab-

the spiness dumpart in you be the three different of the sufficient of the substitution of the substitutio գարելույն դառուսել Արյրկենա-գեր վերը ոլորեց եւ դահակով գեր վերը ոլորեց եւ դահակով ար վերանա աչջերով վե դետեր գեր վերանա արչերով է Վետեր գեր կրրանա արչերը: Ասյրկենա-գեր կրրանա արչերը: , իոկ Գառնուկը Մարիհոգիկն, իսկ Գառնա կի պատմութեան wmh. habamquadu երկին նչաց օգնունեան ազաղակով եւ լոեց այդ պանուն իսկ իրաբ հետ

ով խողերի կոտոլրերի Հայեր։ ով խողերի կոտոլրերի Հայեր։ வுமைய்கு фарр, புவழக்கும் இவடு, uppen, maba, chapmaba weky 22th, phin, Mempende hungter charge day

atult abeas

Зоше выберием прибирод ни րէն վար կ'իջներ, խոյհրը իր

Հատարրքունինան այրում էր գտասուկի էունիւնը, հարցերը հետ դեղ էին դարձել նրա մէջ, Մարիկն էր փնտառում գոհացում ստանալու համար, րայց նա չկար։ Ճարահատ մօտեցաւ Մարիկի տարեկից մի ոչ p may unphil ; կրակ պատմութիւնը «Սոա՛, մօրաքոյր, գիս խաբե՛լ Մարիկը, սո՞ւտ է այս լոլոր tentubes. edpen t, puly Tupphe in am she whether to Uhp Deputepp վաղուց դադարել են Թշնամու. Կունլէ, նրանց այժմ մենսինակ թար դէմ կունլ դիանն, նրանց Հիւրսերի անшւոր ուժը այժմ (ծըչ, համու ճամար Հե, այլ՝ իրար փոր ampaiar, min fl framp he france

свызу бруц է бурр Виррир. поминден брироприять вр Рипծուկը։ Հշաբ կանդ ասաւ, հասեր երս սպանդանոցի դրան ասաք։ UPABBUL

ԱՐՄԻՆԷԻՆ ՍԻՆԷՄԱՆ

Արմադան ուսուցչ ունիիս՝ sիկ. <u>Տիրունի Միսաք</u>եանին

Phytophy hancoln de 4e whote

சியழ்ப் சிட்டி, நிலைவிற்றவட் நயர். மேலைக், ந்றுட் நிறுவட், முற்ற நிறுவ inpu-inpu, ate at attachly. Supiluly new But with the my2h42 he month's, he munth's, h'hpath's ne he duadath's zwenduh:

Բոլորն ալ Հայու դաւակներ, Ծ ալ արիւնի եւ անապատի տասներ, դեղուղէչ հասակներով, դիրկ դիրկ միսերով, խոսուն ու սիրելի, կրակ ու բոց այրերով։ Ցեղին հարազատ և հշ

Szdwyhu

դրնացքն դրցչրարնն ու չաղնանի։ հրացքն դրջարմն ու չաղնանի։ իրենց վայելելիք հանոյքին մասին եր խոսեր, համադավառելով եւ մա-խապաշարելով աստաներեր կամ տամանչորս տարու իր ընկերուհի ունկնդիրները, երեւակայական փայ լուն հեռանկարներով։

Untrate me appare ne algement. notaka mi hambaşt aplandazıl, emlur zaczwa wążbiako

Արժինկն Խումբին և որդանոցին ամէնեն այիսատասերը, ամենեն ըն-գունակը, Տիգրանակերտի գիւդերեն աղջնակ մը, դաւակը բարեկերիկ HHL'S Manuel at 1 He manuel ակիս լիակատամ բ ազատագրութե ծիւմէր ոհետնագույն, «Դրումը անիակացույն»

At, a colone, h' san wearth plin. at we wer he shet, by some be ասողն ու արորն մնուիւրիևուր, նա-հին ատորրակ դն չայևրևու մերացաղրութիւնը, դիւպին դլխաւոր փո դոցներուն մէջ եւ կառավարութեան Sumphi washir

he spith man ambuth, th thinks ing my he sawhhi shi աորի աշկատրհին բոլոր անկիւնները Bիզ առ Բիդ չափչփելով Ձէր-Ձօր հասած, ու կորմերնելէ լնտույ իր surply - offent mountile or was հանհրու ձևոդով Պոլիս բերուած, գինադադարէն վերջ։

իր գիւզը ճանկցած էր ժիայն ու դաղարին նորանոր հրեւոյթներն դարմանագան բաները հրաչքներ

Baulpa անդամ երբ հոկայական բննաւ մը տեսաւ, կարծես թե իր abegu to ap he banketu harques Ar han appendansku stl ar Anjans, meth rang diminipalment on the day day gine Sandange

Acantala zam hp apptpe

the high the property head to be property on the high the property of the beautiful to the the meanth of the meanth of the the property of the մեջ թերթեր կը կարդացուկք», Պոլ-սէծ եկած...

Quemmadupus ne cehequiquist & duch uzhumu

protong at apost of analysis of post of analysis of analysis amakit pout apout double

he dische gwem dag hing arte hulf at had make the same ampfach amilie. As honted

omegange be a manighed metamod the help has be be appeared of the first of the firs մը պիտի տարուէին։ Փոթքորկած էր Արմիներն

ne bobemhmine person Boms quille tp, up uhutum upunh դ,նոքեր ել , տեսեր Լորքան, ս նար բե անձրօծ։

or abburge malletings deather or abburge malletings deather ar abburge malletings deather ar abburge malletings deather ar abburge malletings deather ar abburge malletings ar abburge malletings ar abburge malletings are abburged ab opbud mandarmy, or fibrity of he draugnity, entanged U. f. mid ngefe feb urdob no gmind Tmbab auf mind

nti fithi denger puis he ik puzut u Paup phop 40 9 was լերը, կը փախորնեին ուսծ բոյրի Ո՛չ, ո՛շ։ Այդ սէկը չէր ուսնու

Ujungtu nephile. Upu put ne opnemie uput dunad mund ninctale per gentemmen mi ales a

Вшепра орда шаших կին նետ լկրցու ելլել, հակաո թումն նիգերուն եւ փափարին Unnimit mand at Amile

part suggiouspie swage diarfal dab dala da gameta Shui - Zwaghum ppt, sw,

հանդիստ ըրէ, որպէս դի վա ըլլաս եւ չգրկուիս սինեմակ սէին վարժուհիները։ ի՛նչու սինեմայեն դ Եթե հրդեններու մեջ

արուն արևա գրունական վայար

արյանո վիջակ դն աւրդրան հրասի մնակոն ակոնսեր, քան Սենարոնի նգինին մավո կ

Twin negliguenumt de po to bola malamber

Awal Amamad ?

Ու գիջեր։ Տղագը՝ վաղուած սինեվալի դէն ըսնուած էին։ Մինք ան հիւանդներու բաժնին մէջ, Աթե ուղեղատապէն շղթայուած կր

Ashill be duponshippe mmunimpap mighpad 4p un ob agmulipe ofphere

Առյոյս էր Արմինեին վի Տղապ՝ մեծ բան չէին գիտեր։Գի ap speaky to Upubutu. my

utifu upuh belout, tt": «tet ahu zomuby, ut shak such tendence, foldental da when the mounty, of amothers whe traction why or a mother or tendence of a particular or tendence of a particular or tendence of the comments of the

ntfin

Чищива висвисир «\$4° Ubbmpubhp noumhm? րիրակրիին գանգակը կը դօգ

հետ լալով կարծես։ Որրահոցը սուղի մէջ էր։ Ու րակին մէջ, բարձրան կի մը վրալ կը հանդչէր Արժ մոտուկ-դադարը, դարդալ ծակին լարմար ծաղկեփունչեր Արմինկն մեռած էր։

be applyed from the app գտչուսը միհին։ Էն քրարնի ինանար

Uhbanash mahada Imame U. UULANA

419 110 Մադի Աշխատաւոբենրու ընակցությիւնը կոչ մը հր

ம் t, வுவடு கீட்ட புற மில வய்யணத்கம் விறைத் வுறைவருக் արտուման հաւազումը, «
« « « արտասան հայ արագարծ « ինան վրավ հատ մըն ալ կ՝ աւելցնել։ Սերա ցաւ վր յայտնել որ ֆրանումին հար երպալամին հաւանումին Թարվոլատի հանրօպուտ շինում ծրագրին մեկ, «Հինչ նախատան

ands, kildel 8 ԵՐԿՈՒ ՄԵԾ ԳԻՏՈՒՆՆԵՐ **եՒ ԻՐԵՆՑ ԳՈՐԾԵՐԸ**

ԳԵՐԼԻՆ.— 1981 տարրուան Նա-ալելի թիշքիարանունենան գերանանը ստացած հրվա։ Գերվանացիներ՝ Կարլ Չօչ և։ Ֆրիտրիիս Գերկնուս։ Երկայան ու ժեծ հարտակար գերվանե բերքուներու մեծ հարտակարարունացին գերքուներու երկում հանական անարտարարնուսությանն կանական հանրառը ռամբանի արդեր արդեր արդեր են արտարարնուսությանը հայաստաներ հայաստաներ հարարարադեսներ հայաստաներ հայաս Emprement for the fire and planting for the fire the grant of the fire the man of the fire and the fire the fire and the fire the Ֆրար գանանն մանաաւմաւզ ղեն ան Մարդան անս ատնուպը ղենարորան

unifourly man utt. գուրանրին արուսաքուն գրաչունը արուրմ հայի քուրծինու դէ ժանդրու արուրմ հույս քուրծինու դէ ժանդրու արուրմ հույս գուսանուն հուրձորու արուրմ որուսաքուն մրաբարուր արուսանուն արուսաքուն մրաբարուր արուսանուն արուսաքուն արուսան արուսանուն արուսաքուն արուսան արուսանուն արուսաքուն արուսանուն արուսանուն արուսաքուն արուսանուն արուսանուն արուսաքուն արուսանուն արուսանուն արուսաքուն արուսանուն shahmama ampathar ber

Ppup. Ampi Gozh gifument gupd' t oght att gularna mgode sem-துகை பூணவுக்கு கடை வுக்கு ஆடி ஆன். கிலத் வகிக்கிறதை கிலவயில்கிறைகில் வரவ ஒவுவாகிற ஆக்கைய முறைக் தடி மெல்கிற ஆந்தகியத் அரிகிறவுதின கேணத்த வறவக் கெலிவழ் வடி வணவுகை கூடி 1918 நி. கே. ஆந்தில்லின் கிறுவர்வதும் சினத்த நீர்த்த aftheir departurings from his first function beautistic their dementalization place they made another throughout part they made another through part they made along that about have programment place the thinks pai-place the made for the thinks pair place the made for the thinks of place the made for the thinks of a square match to an unknown through the square matches the production of the same the same of the same that the same that the same the same that the same րաստանը որ 200 մի Մարլորայի ճաշման-ատել եւ 400—500 աստրիճան տաւցու-Բրան միջ ամի Նանոր կապը՝ Հրաphil mpfuburum mubihmith pry.

Quantifungs of Logica been gape **ժա**րիա դրբարագորը անաաջին (եւ ժողուաց քև 3ինքի գանաանքը (եւ pad, salpetre), unhapmed to mp acknowlywhopth by bright tone րիւներեր պատերապետկան հայա տչ «Իներին պատրաստել դայն ո՛չ ծերու, (վառօգի պատրաստութիւն), այլնւ հոգագործին հասցնելու հագիմիական աղբը, որ հոդնայի։ Եր թագաղբութիւններ պէտց է օւնակէ։ Անհրաժեշտութեան ան Sugarante manh appealmen պետութիւնը չիմայեց իր դրամա-կան աջակցութիւնը եւ այոպես Գոշ յաջողեցաւ 1916 — 17, մեկ տալ ուտն կարճ միջոցին Լոյնայի դոլ գանայան փահգահաղորդական անացահարև։ գանայոն փասունարբն՝ մոև փանրկի equip de down 500 strapped bu amu. afilugpal mmb. Apar Ben entrante Suting Summer ապէրքատար բախարիւերևեր – օմ ասշերեր դն աքան էն սև քահրբակ Հուր ևւ ածուխ — պատրաստել ա անձևացը ևւ ածուխ — պատրաստել ա

Այսօր Գոչ ընդե. անօրկնե է աջ-որեի աժենաժեն դիմիական ձեռծարկին I. G.ի, բայց ստացաւ մրցա-ծակը ոչ ի՞է իր պաչտոնին, այլ mpub emymb ub filimr bhmdubypt ymfe of ht hb mmsmophy, mit

Sphonoblu Atpubnen fembati մննադոյն մասը նուիրած է ածուխյն պէնդին կամ նման ենդուկ վառելաde the first substant, nephy hongaif which to be described by the post of the post of which the post of the first of the post արան անա նահանաւրը բան նաանանես։ արուքոֆը վնա կառնարք չնարիչո թիւն մը պէտը էր սահղձէր, հրայես անով հանցնարահ թշ շաղջին նրա-անիստուութնի Ցարակն անձ վրև-

գրե ին տառւհատասւն գրդ հարա. չեւ փանօրեն Հաչանունդապե ար ծանիւմի անգբներ։ ի վեր վել պատրատուի մեծ ցուհա-կունեսումը դժաղացնու պետին։ Այ-արդուսեւ հրապարակի ինված գինեւ թով ինեւ անագիր է ար գործը, տույց դիտական մեծ խնորիր մբ լու-ուտծ է և։ Գորմանիան ի հարկին պետի վրհայի թովերվերի հիրդ պատո-պարի վրհայի թովերվերի հիրդ պատո-բատել և. հերբապարատունը ստար «արիչափ բանարակատունի ստար Վորջերը Վերգիսականությանը առա Վորջերը Վերգիսական հետ մո տար հանալու արածանական հետ մո

தனை நாழ்ந்தும். முற்றும் நிரும் நிரும் நான் நிரும் நாழ்ந்தும் நிரும் நிரும் ակին բանաձևւած է։ Փայտին մէջ 19 and his time and the property of the state of the second o

յացներ այս յաջողութիւնը, բայց հրականացած է փայաքն անունդ

հանկու դաղափարը։ Դրաշո՞ւնց ունի Գերժահիոյ պ տերազմական եւ հերջին հախ pup Intolita, hope befor 2mpul ատաք, այսցաս հրագրությունը «Ցուսանատելու պէտը չունինը, ա-իր անցների ճակառակ ամէն դանի, րովնետեւ նակառակ ամեն բանի, դիտութեան մեք նորէն ամենեն malketa tikpponess Shruse Benerabur

ՄԻՏՔ ԵՒ ԱՐՈՒԵՍՏ

mills կՂջիՒՆ ՄԷՋ

in the transmin of the trains or the forth fundament water of anther our formation of the grandministry fundament of the forther of the forth նագրանն նաւիրծ աշրի, երապիիչարևատր 190 Կինուրան թերուկոն թո 80 Գի-հրանասի փետևասը փառանակարարու գին, lagede to a gelbage. Bern ? 1 ableage

kampiphiphip ba ma արունստագէտ։ Ահոհը մէք գարգա-ար իր վարարան արունստանիր։Ունին துவக் கிக் ஒன்றை ஒன் கூறவக்களை நாக் தொல்று நி. ஆன்றை நிறைவது வருக்கும் ஒன்ற நி. நடிக்கும், வறவிது வருக்கும் நிறை ஒன்ற நிறு நடிக்கும் நிறைவிறு சின்றம் ஒன்றில் நடிக்கும் நிறிவிறும் நிற அனிக்கிறது அமக்கமைறு கிறை நிறிவிறும் நிற கொற்று things apministral ships w hapmangara, magamest ar automs a

Un hadets fortens միատի *իրեանասիր* վետ 1։ սե ին բրեքաՂանր*է մ*. գծադրութիւների, կը թափեր տար մամը, գոր լետայ կը դաշետւորեն դենրնի միրրըհու թւ առևրհու ժմարոպրե սի տքացիքորեսով բախշուտը դրգա. «Ար, փատասի անակարերը բանարդ րը, որտեց իր կոչուին դրեմ ցերքով ինարը։ Ժաքրնի միրդեն ջարիք գէլծքը վահ զիրքը սածրեն՝ ըլս ժմրստն չել բանձրոտի ղն տքը վե հե՛ սեղբծ չե՛ մոչուհա օտևան

արուլեւ՝ Մեսուաքսիքը հունապետական է, ըստղանակիւ հիշղակներ պատտով մե Հրջապատուան, կը կաղմեն մէկ ըն-ատերից։ Քովիկը մենեսան մեր Հեպկական արչաւած է 1200 Թուական անդի ուննցած է 1200 Թուական անգի անհրաժ (1800 Յուակահեմ-բան, Պալերենրը յարած են Տեղ-կական կրմացիծ։Անանց կրմապետ արարողութի իմները եք բաղկանան Յախորհերի, պարեր են հավորադե-բան իմները Մախորհ այդ արարո որ եթիւնները Մախորհ այդ արարո որ երիւները այեցան յանախակի են, որ Պալին կր կոլար շորապան

has an ample february ampumating the morphic place aparts - flower, aglowed form, and the morphic place aparts - flower and the major them a manufelle place and the flower manufelle flower manufelle flower manufelle flower manuscraphic the manufelle flower manuscraphic manuscra

որքիկ եւ որբազան։ Մենհական որբազա

կը կատարեն կզգիին ամեներ Թարմ ու դեռատի աղջիկները։ Այսպարերը նրմ միուէ անանցն առանույր կանչև չնմաշան։ Ցչ դբի աշնին խատինի չափառայոն իրմրոասիան դա թշ խան ահուտ Դույուսունը իշրը, դեր ընտեղ երահամ-մարոհ ար մումոներն՝— ակմ անաև "են մանունիւեր իրենց աստուաներդա-կան ըանտատեղծունիւններուն: Այս արհղուն կ՝ընկերանայ ձևկչը։ Պարտւհինսերը, chud, general state of the second se huppile miffe att fu though boffe further opinion then the the middle

պիտի րմպեն՝ պարհ սկսելու համար Պալեցիները, ինչպես բոբեց պարմածալի իմացականութիւծ մր աշնին, արսշհստապէտ հեեւ կրթուած։ Tuumbmpakput fumput@hthp ւած չէ, որդան Հեղկաս wrmtele dego

գանթնիրընսուր օևանսնեն ապեր դեն ապրություն իրոց է ապեր u. opg 16 ச்வர் ந். வழியமைய்குற դային դեղեցկու թեամե։ Հրաշալի բնութիւն մբ ունի, հան-

Պալի կը դահուի Հոլահաացինն Հուրիան հանաացինն *ቀьгра*ьασεь*ι*

Քերքուտծներու հատոր մը, ւԲիւ-ընդներ։ խորագրով, հեղինակ Քար-լօ Հարմատ։ Քանի մը փոքրիկ հատnewditen, hunte Susant. ชก**นก**คน นานล րովուն վրայ գիչեր ատեն, Համեմի շունչ մել առ.ի,... Հովի կղզի մե։

որցի մը անկիւնադարձին՝

ձիչը կուրծ չիս վրայ ստացայ դեղանի դեմբ մը, ինյ պէս ծաղկեփունը մը։ ԴԵՂՀ ՄՀ Արումակուղ ժաղու պե Brangheolith dulpud.-

ՀԻՆԱՐՔՈՒՔ
Ծրաստանին մեջ, գոր նոր կներ են,
Ծրան անձիեւներ եր հուրան մե առակ ինկեր
Ծրգաստանին մեջ, գոր նոր կներ

«իղֆրիսո ժիմսոց, իոչ»իրարու կը խառեսս, ըմպելիներն տարամյամ, Որպեսզի ստեղծեն կետնքի ճաշակը։ » dbgf եւ ծանր կը գգամ ինքգինքս. թեր թրթու իոլթու Հիստ ամատ բոլ գիտաքաւ աղջը ժանջ, թե համարակար ին դակրից։ 865MUSEPURUEUL

ԴԻԿՏԱՏՈՐՆԵՐԸ

կոմս Ծֆորցա վերջերո լոյս բեծայնց նրկու դիրը, շրժոր դրեքէ հոյհ նիւնը կը չփոնեն, բայց ժիչտ հետարրըրական։ Առաջին դիրդը կը hotarh crap grhammit gamme fortarh crap grhammit hpmqdbmb գրար անընտատանարև Հետոր անընտատանարև

Sunkan Ka, dagh Sudap, mk սակէաները, գորո Կոմս Մֆորցա կը յայտնել Թուրցիոյ եւ Ռուսիոյ դիկ։ bhanch Swahler

ատաարերերում մասին։ Ըստ կամո Սֆորցայի, յետպա-տերազմեան ամենեն իրական դիկ-ատասրն է ՄուսԹաֆա Դեմալ, որ (ճանչըաւ իրական յաքողութիւնը և փառըը, եւ ոչ թէ հրեւութականը»

Կոմս Սֆորցա պատերազմեն յե տոյ Գոլսոյ մէջ՝ մարզարան էր Ի mmifings Upanika np zan he bantատակները, ծանրապէս կը դնեա-աէ այն սխալները, զորս պորձև ցին պատերազմէն յետոյ, դաշնա-կիցները, ժամնաւորապէս Անգլիա, Դայնակիցներն էին, որ. կ'ըսէ,Թուրդ ազգային շարժման գարթիւյին ազգույին շարժման գարթիւյին ֆա Քէմայի հեղինակութնան դար Հրացման՝ մինչնւ անար դիկատարի դիրչըւ արհե ժիվատահի յաջողութիւնները։

ոուսական կայսնրապաշտութեան ժասին, դոր լու կը հանչնայ իրթնւ դեսպան։ Ու կը հասատան Թէ բոլիւիկներուն ցաղացականութիւնը արունակութիւնն է առա աշխար phe philohopoelo չարունակունիւնն է առա աշխար-հակալական ձգտումներուն ղէպի Մանչուրիա, Գարսկաստան, Մոն-կոլիստան եւ Զինաստան։ Ոչ մեկ գութատաս և Հրաստատան են անգ ու ցարերու գերդատատերե տւան-ղունիերերուն ու յաւտերունիւնեւ րուն միկեւ։

611667

b. A. Lliharniphili un "Inufhskah,....

գոլսոյ Վարը թագիրը կը գրէ Գեկտ. 26 Թուականով.

Յարդ Օրիստուարգաց Քրիստո-հէական ընկերակցունեան ժասին գանապան ձևւնրով գանգատներ ար-ձանագրելով Հանդերձ, պէտ, չէր quagache white whapma որնադ ջիւմրեսւը պասիր բան ժ Հրևավնուկլար Ասւնճիս) դՀՀ հաւ է Աք անսօն պանիր բան ժա Ճահուր ասում ասնեամաթար ատ մը չկայ։ Բայց Գանիրէի եւ Էյրութի մասնանիւղերու գործուengemika handhaha mesa semebe

gudada elacumphas lappa pa 1 tapi, 931 formulas lappa pe 31 tapi, 931 formulas lappa et 2 de get fle 300 lamphang lappa et 300 nyurund b fi agmathi Diberada lampa hito hefimiand dampampang t. Depanjետնի։ Այս հացկցրոյնը արտած Ե. А. С. սալօններուն անջ։ Մի 1. 4. ն. տարահանարում անջն Մինա հարաք՝ Դամարակատահանարու հարաք։ հիմնուտա հատապատվիր հարաքափեր, պուրք համա Գերթուրթի հերգիր բացումն տոր տիսի տեղի ուշենատ հասանա-բաց այդ կապմակարաանին անահա գահերը։

gaftiber!
The Definition of the strang Uniplus off which unbigues were after
strand off the hung arangement to be
tauthored on the Rethembourn
them memous and the distribution of
the transfer. die begeb dagering midenory off gui for hertyphery formatinklye Opp hangeling my Opp manufer

Մեր գիացածը այն է որ Ըսկերութեան Թուբջիսյ ժամնանիւ-ատապատեսնի ժամնա նիւպեսուն միջեւ փրափականաբ կանոնապրի անուակչատվ ոչ մեկ հանոնապրի անուակչատվ ոչ մեկ միոնայն կնդրմեն կը ստահան հիրնայն հայտնանրերն ու աշժը, Բոավա ալ ժինչայն հայատակը ապարականութերուն կը հետապ phis Acphille Purpopul umsituitible դեն։ Արինն ինալարիայ ատեռնանն։ բաշն մէք լոկ դապադակրիյական հայտատերներ հետատվաղելը յայստա-բարրող Ե. Ռ. Ընկ-նան ապատատե-ժանսի նիշղերուն մէք այս գործու, sturffiche parate huntle

hasint, a finishly & seasonships այդ դործուհէուԹիւհևերը իր այդ դործուհէուԹիւհևերը իր ծրագրին եւ կածոհագրին Դևա։ ԻԹԼ Մ. Գ. Ընկ.եած Ծղիպաոսի Սութիոյ ճիւղերը ոչ մէկ տեպա Հութիւն չեն ահմենը այդ տեպե գիտէարրուն օժանդակալուն մեջ. Թուրդարուն օժանդակալուն մեջ. ածանց ճիւղերուն դործունկունեան իրենց երկրին մէջ, եւ թոյլ տալ

proving appropriately, in Page insururbandar sequence applicately supplied to be
assured to the province of the province of the
assured to the province of the province of the
assured province of the the transfer of the
assured province of the transfer of the province
of the province of the province of the province
of the province of the province of the province
of the province gwoond hubby sprappard down dykung gijwi ap d, K. Chhidud Gorpahas awakushrahyara mbo ահրը ըսեն.... «Մենոր միայքս մեր գործուներո

Թիան մասին պատականատուկըը նահը ըլլալ։ Ձե՛նը խառնուիր Եգիպ։ ասսի ևւ Մուրիոչ հիշգերուն։

Կասկած չկայ թէ հրհւութապէ» min mbancifiche zhmuh t. po այդ պատասխանատուութիւնը արձhadiote squarenfrates and grant ar Gartshal del and ford and glumpants are forested for the forested of the forested man forth a grant and the forested forested of the forested of ծունէութեան կը մասնակցի։ Ար կացութեան համաձայն, կառավա ֆրմեարիր։ դւ անժար տարր, ան ո Ֆիւթ ղն անած է նրք արորն եւ հաւելերը՝ վզուտիար ամմանտև մահուն spendyspmi philus gmanmehraphs Somethy automfant mie fogburt to, whoma to Sumpophy hhapen չախախ անքած ահաօրրք ժոհցուրվու-բեր Եբ Ֆուն-Սիոշ ջիշմրնուր վահրքի ոսհաւո՝ անած Հ Համահմոք Հոմես.

"Plijne duulur

Tuzlimy washrp յանաիւ պորյոի կ'ելլեն,, *ւ Եֆ* Ֆ. Ֆ. Ֆ. ջարունակելով իր սան անգաժ կրկնուած **ի**է քեաԹնե-

րը, կր գրէ (24 դեկտ.). . «Նոր Քիւրաիստա» անուան Հայաստան մը երեւան պիաի phymiter Brat's tojmaistibility et mlá zmimnmyhp spahemp éha Amágarh pr mammnyneneigpmgb Amfombmb arbhs zmimamny qu pro Le al teledali a et

му страностро запруст сра вругалу, Ятутуват б. Кибр. драгом образват срав страгом драгового 1937 в фр. устаност мурория об в. фардасто дараност. իրանարը, դառադրութիւննարը և Հեղափոխութիւննարը հրա արդիւնը մը չասշին, Հայերը պէտը տեսան իսլամութեան եւ խալիֆայունեան ան նրանակացանին բիրը կյունա բայրն արուրից ատոր սևստն նանոն - տղո og gangga anggi spa cargo in qadan efiboda big sayahad ashumba faringha dagday Tesaka bib baringha dagday Tesaka bib baringhama se farifan gana maganfama se farifan gana a hashata murly beyes fulnemy Buchth թերթը։ Այս դուրքի կտորին հա թիւրաւար օրինակները, Գեյրութի «ԷՀ, Դաչնակներու մասնանիւդին hands subanto he amateurher im ասկէ դատ հիւթապէս կեն հանւ Մէնսէտ Ալիին։

դադաս տասու և գործա Արթիս։ Աէհիպ գիտչա Հայիրուն հետ չփման սեք է։ Նոյնիսկ ԱԹԵՆը գտնուտե միքոցին, եսև հկաժ են հաև։ Արշակ Համալնան և։ Ռուբեն Տէր Մինտու kada, apadeg kahanap adamingan Spile. Tekn andengand die adamp ikan

րւս չայկակար մնակով քանվարիևա ծաժամասերիւեր թրգունետե թշետ մի ոչ իսլաժ տարրերէ կազմուտծ է։ եյս տարի Գաչնակները եւ Հօյպուն. երը Գէյրութի մոտ վայրի մը մէչ

իրընւ Թէ պիտի աշխատին ծախկին Ասարնշունարը կայսրունքնան համա Թուրբեւջիւրա կայսրունքիւն Հիննելու արուն վեհապետը պիտի Հիննելու հարել համակար պետ գերդաստանի անդաներեն մեկը: ատրուած եւ Ապաիւլ Մէնիաի ալ ատրուած եւ Ապաիւլ Մէնիաի ալ

edtup 4pins 4g front un փոխարհարդարեն ին չհաչերը այս նատեք 62 իչքա,- Հապահ չայ ۱րմա-ատիպը չահնի գասիր ըւ ին նա-«ռերի ձևտու ին նում, այս - Հե

Ծիսախութի ծագնապր

Ֆէթիյէէն հասած բազմաստ գիր հեռագիր մը կը հազօրդե հակառակ այս տարուան լաւադոյի բերքերուն, Ֆեթիէի գիւղացիներուն Mimbing f ifpå emblyrb emdink Spinite merit spampe

Դիւղացիները պիտի փնանան, ո-րովնեանւ աւանդ ձղուան ձիսախոտ. րրևն ժետողատուրըրկնուր քանդի վաև arteple of first apply mediumfine

Phromphible chambers office L dwp sweet make be U.qu. Uto danadhu

Lurdurulilihrni **4hrmlyh**li

Unamojach Shamppuhuu gapo imperspring he innet the and mil **ங்**யங்துளர்ளங்து நம்வாத வாளத கூர մամահի խյոմներ։ Հյրսանորկը տներ-ասրրան վահգանադրրես։ դինավքի Ֆրքուֆիւրն ին վրհահեսոքի Գեկս-անո ժուսավահոսնութ աստա, ան

Phine upr & find surph though

ՁԱՑՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ "Urdhi" fulifunh hulinkup

31-UM. 28 qbhm.— Ubyhw, Bachpup 22pb, U. Zwdobih ian b hw. 4. b. Sobwojimbwby — Uw Imphash - be then behaved ato Շատծնի լուծուած Զարգացական ՄիուԹնան ֆանֆառի 11 կաոր զոր-ծիղները, ծախնչու համար։ Վասալ. Միութեան վարչութիւնը ա միքապէս գնեց ֆանֆառի դործիչ. ները եւ Միաթեան Մեացած 34 կտոր ம்கழ் க. பீர்வடிச்சும் கிறையி 34 நிரை அதற்கும் நிறிவு வைதெ வைறு அநிரத க்கும் தமிரும் அருக்கும் கோடிப்படுக்கும் நிறை நிறிவு நிறிவு கிறைப்படுக்கும் சரின்ற நிறிவு நிறிவு கிறிவு குறித்தின்ற கடின்றது நிறிவு சிறிவு நிறிவி நிறிவு நிறித்திருக்கும் நிறிவுக்கும் நிறிவி கடிற்கும் அறை நிறிவுக்கும் நிறிவுக்கும் நிறிவி கடிறிவுக்கும் நிறிவுக்கும் நிறிவி கடிறிவுக்கும் நிறிவுக்கும் ապերհատահունլդագե հասաք ատ տարին ին մրևնւ գ. թյակմրարն ժամաօրն թւ ոքրոու հաևրիսմջուիր առը, որ դևրով հասու աշաւ ում pur functop hopstop, suhunuh mpa, Philibana ha mis այոօր 6½ ինդը եւ 6½ նախաձեռ-Տող միու6իւնը, ինչպէս եւ 8էսինի ատարությա կար ակալական իր աշիսաա

Lududmin juga դեկտ. 26ի» շարան կեսօրէ վեր!, ֆանֆառը իր կաղմով որոշուտծ հաempunkahth anten bime be ned. duputh quent, supquited was as Plember Baco pipe magneto he du hamaafuukpp, huh affuntap' funcaրի զինանչանը «Արծիւ Վասպուրա-կանի», որ իր ինեւնրը բացած նոագայնին մեջ և. Հփարոսեր կանակին, խնտաձրով մը դծուած էր։

Թափօրը —որուն կը հետեւէին ռուար բազմունիւն մը - կանդ աame mooptime them's 25% phi mant be **հաշաղեց ֆրանսեր**էն յայտնի կտոր մը, ւեր Թուրիստը»։ Ցևտոյ Թա փորը յառաքացաւ Ժան Ժորէսի փո apply abath twiples ar undurepրաւ դէպի հանդիսավայրը — Մինէվա Նովէլնիի սրահըստեղծելով բուռն հետացրքըան թիւն մը ահղացիներու մէջ, որոնը պատուհաններէն եւ փո-գոց Թափուելով կը դիտէին Թափօրը։

ժամը 3ին նախապահը Գ.Ա. Մել ոնհանը, խումբի կազմունիան հ be smjhmhade beputgenes file wie dan եւ հայկական հրաժշրադնեան մա-գածի մը խոսը ըսկլէ վերջը վա-րազոյրը լացուեցաւ եւ ժողովորի դորդապես ծափերու տակը երևուն դորչատակի կանդնած ընտեղ կորչ, իրենց գլերեծ կախուած շերծիւ վրա, աւթականի զինանշանը,

850 bh 86400 ዓ. ԾԵՐԻԿԵԱՆՑ 41 անուցանեն ծնունդը իրենց երրորդ Ծանուց... մանչ զաւկին։ Մարսէյլ

บนคาบธนร

БАБАВЛИБЕ БИКО ВРИКЕ**БА**ТЬР (ՄԺԷՍԻԱԼ». -20 հատը 8.60ֆր. (ՄԺԱՄՊՈՒԼ».— 20 հատը 10։ Չատրաստատե են արեւելհան mathitu manhe dhempenunge Պահանջերեր եզիպաական amdweardhala apaydadaraffe TO HE HE III IN IN IN IN IN MENTAL AND ոգրերէն ֆրանսական եւ հայկական

Հանդէսը բացուհցա։ ֆանֆառ Մեր Հայրենիք» հրդով, որուն ներ

ccope culproseps oppose, of the unpe-function and the probability of the function of the probability of play disaboudges likely before the play disaboudges likely be the op-manufage of the probability of the jumphary 4. Parthurly (Un. ophys. manufagenth fired). A bournes don't manufagenth fired. A bournes don't promewhat Sprand, b. Juding Sm նրենսել գն թւ միդանաւսն իտատ Մրութեւրով գն — վտեսորար կասիներէն— ընկերակցունեամբ Պ Եղիային, որոնց կը մասնակցէր գաշ հավով 9. Խարկետևը։ Op. 0. Հիւա նան նար պէյի «Ծիծնոնիկ» want prond be dintamfud at **Ֆնարոթն**եր դուսն դն

արտասարկիս կտոր ովը՝ Արտար Հայր. Միութեամս կողմի ընկ. Կ. Վակոյհանը ծազկերկունք մր Հեուրին ընսք ելաւ Գ. Խարկ հանդ հետ եւ փունքը նունրեց ա

Burgung attenatt 40 horn ath ele Buchhams 25 Martighales «Լուսին Ձկար», «Ցառաք Նահատակ» հրգերը։ Մեներդ մր խումբին մաս հակցող ֆրանսացիի մը կողմէ, իսև Գ. Ժիրայր նուագեց առանձին ՀԾի

«Մշակ Բանւոր» հրդով, որ Ներկա Ենրու ծափերուն տակ կրկնուհցու Ցևտոյ դարձևալ ժողովուրդի րումև դանկունետոքը, խումրը նուադեյ «Լը Թուրիստոր, եւ ներկաները մեկ-

Հանդէսէն վերքը, երեկոյետն ժամը 666 Միութեան կողմէն հաց կերոյի մը տրունցաւ խումբի», լ պատիւ ֆանֆասին մամանի bacmqaqtibpacti, ֆրահոսացի հուագողմերուն, իս ժամը ձէն մինչեւ լոյսը,ընտանեկան պարահանդէս մը ֆանֆառի ընկե րակցութեամբ, Գ. Այեքսան Սատոյ հանի պարասրահին մեջ:

ՎԱԼԱՆՍԻ ՄԱՆԿԿՊԱՐՏԷԶԸ ՎԱԼԱՆՍ՝ — Մանկապարտեզի տա թեկան հանդէսը տեղի ունեցա։ Դեկտ 25ին, նախաձեռնունեանը Ազդ Միութեան։ Փոքրիկներուն կոզմ։ հղան մեներգ, խմրերգ, արտասա

υπιβρία προύις χωσε μυξυς έρδυ Φυνίωσειβδων ωρσωνισμών ψωρσαιδήθαρε Ορ. Φαναυμευννόδρ որոնը վարրիկներուն կրթեութեամ համար Լանը չէին ինսայած։ Փոջ րիկներու կոզմէ ներկայացունցա րարու և դոտուստ դարիտահանենիչ գրումարի առավեր դն թուշից և Ֆիա Գե անուրդի դրունցան մէկ երկու ռարկաննի և Հասութ գոյարա։

Lughenp Sadfree be 9. 9. Umpobut խոսելով մանկապարտէզի ம் மியம**ந்**ம, Հացժան ժասին, Թելադրեցին որ կազժակերպութիւնները եւ ունեւոր two uspungahr granghunda odul դակեն, այլապես պիտի փակուի։ Արդեն 600 ֆր. բաց մը ունի։

Loquilih խումոդաժողովեն <mark>առա</mark>ջ

Նախորդ օր, Ֆրանսայի նախա ւնան իսնելունեն ֆրրբեսվ չատո դատարուած բանակցութիւմները, բուրջ նրմաւրթն իհե նրակչամադրվելորթեն հատահուագ հարակնուն իշրրբեն

անչեմագոմովն տնիակ ետնուկ դանդար վայե, բշմարն։

ւնուար 18ին։ Գերժանիա եւս ընդունած է անդ ասողանարը վայեն ըս հատոքանք ընտր տասչանքն խանչենտագանովի հարար աստղանունքութ

Quely platenting and ingreson pare արի ելվուական լահմաարուս-արև Գիդանուիայ կարարուն համասի արար ատուած անդիկադրին հիման վրայ՝ համաձայնունին մը կորործելու համար, Ֆոլիոյ և միանիասի միջև բանակրունինահերը ալիաի սկսին յառաջիկալ շարինու Փարիզի մեջ՝

Հայկ. Ծնունդի եrևկոյթ

գեղարուեստական լայտագրով՝ դազմակերպուած ծարիզի Ռամկավա ՄԷՖ՛թօ մայես կամ ՍԷ՛ս Միշ՛էլ։ Այստական ակումիչի կոյմէ, մ Այստական ակումիչի կոյմէ, մ Այստական ակումիչի կոյմէ, մ Այստական ակումիչի ակումե, արածա

LUL TUSE SINOPHY

U.P.20h b Avenue d'Italie արկարաժին մը, առաջին յարկ, յարկարաժին մը, 3 սենհակ, խոճանոց, ջուր։ կաղ, հ լեկտրականութքիւն։Տարևկան վարձջ՝ 2000 ֆր., Մեջը դանուած կարասի Ֆերը 6400 ֆր. զնելու պայմանաւ:

Photo L. But | but p. 286 rue Lalayette, tél. Nord 89-06, 95-79:

29. Rue Mathis

Zlm. Nord 56-57

ՏԻԿ, ՄԱՐԻԱ ԶԷՆԻ

կ'առաջնոր, կային մեջ, գուշակէ ապա-ն, ըստ ձեռքի Մերուն, աստղեօր (հիր.ն ալ մեջր) ժ.

t: 62 Rue de la Rochefou. uld, բակին խորբ, բ յարկ. աջ Մ. Métro Pigalle.

ՄԱՄՆԱԳԷՏ ԲԺԻՇԿՆԵՐ

Imp. A. DER (Agopian 17, Rue Damesme, Paris (10) Le Gérant H. STEPHAN



Եբնմեաը ժանդանորի անժիտիաը զբերրորբնալը դրդ ոնակիլ

Prix de crise

ջնահասկան ներկայ տագնապին առնիւ ջունվար 1էդ սկսնալ ՀԱԻԻՐԻՆ ՑԻՍՈՐՆ ՋԵՂՋ մեր բոլոր տեսակի արտադրունիշններուն վրայ։





26 Rue de Trévise, Paris (9) Métro Cadet, Tél- Prov. 38-63 PALAR BARBERTORAL ZBUBE 100PE 10 9619



rer tourususurusuru

ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԵՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՆՊԱՐԵՂԵՆՆԵՐՈՒ

S, RUE CHATEAUDUN

"Նիկի Ա" ՆՊԱՐԱՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆԸ

8064646 B. b. 2. b. much durched «Մանուկներու պաշտպանունիշն» մասնանիւցի Արիրանի Maison Mutualish մեր, 34 km sl. Viston Millo Mais-bert Mitsaille Մասնակությանը գայինիներու և երերերու Մանունինու հերկայացում եւ խաղծիչ հարանի պազան Ծունգիներ (ը բաժանչ Մուսուլը ազատ է nuntinular de management de ma Հայե՛ր մի վարանիք եւ անմիչապես դիմեցեք դանրածանոն փոլսեցի ժամագործ-ոսկերիչ

ԿԱՐԱՊԵՏ 8. ԵՍՄԵՐԵԱՆԻ

A THE MAISON E. CHARTES] LEVINIUM 1869

A RUE MAIRES

PARTE (199)

BY CONTINUE

LEVINIUM 1869

BY CONTINUE

BY CONTI

115, Route d'Orléans à Cachan urbibleut en birrquaut auch seuna tqurbiliter. vusanr, surv en survur 3m.

PHARNACIE COMMERCIALE DE LA PLACE CLICHY





Ուր պիտի դոմսեր ակետցներու եպև միները, խուլերու համա մասնուտը գործիցներ, աչթի թենութերւնը կը կատարուի երի Պր. Գ. ՄԵԼԻԳԵԱնի կողմէ վկայևալ Պերլինեն։

Photo

optique

archelbar arangertreppe greath duinul pr Affremath emateurment

imjjujf

UULUAPS AULUAPSPULF

դր կը պատրաստէ ամէն տեսակ արեւել ֆամեդ անուշեղեններ Հասցէ 20 Rue Bouret, ծարից (Ք), մեԹրօ Վոլիվար Տոներու առԹիւ ՎԷՕՐԷԿԻ Թերթ եւ ընտիր ԳԱՏԱՅԻՖ

CHTEREMENT LANDING BEFORE THE METERS OF THE STATE OF THE







Tél. Ménil. 61-85 H. Artinian, 26 rne Lessage, Paris XX. ax armatan, 20 rms vostage, varus ax. "Pol. Modil. 63-68 Ամեն անիս կը ստանանց հայերեն, կունաբեն եւ ծուրքիելեն վայներ նուագուած եւ երգուած նշանաւոր արուժասապետներու կողմէ, դեմինչ նաեւ ամենամեծ գործարաններու ֆժեմները (երաջ-խաւորուա) 300–2000 ֆը։

որը գերքում գործարաններէն նշանակուած են։ Բաց է ամէն օր։

Վ ԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐ

ՎԱՐՀՈՐ ԵԵՐ ԿԱՐԱՅՐԻ ԵՍԵՐ ԵՐ ՈԱՆՈՒԹՆԵՐ

- Իսկանի հենարան հանարան Մետու Մուսե Հանդիս

1, Ձ, ց անհակնոց կարկարաժինները Հեռեմբ, W. C., իսնիանոց, Cape.
- chauffage central, բոլու կապ, եկերպարականութիան այցինդեր եռ պայմանհերուն տեղեկանալու համար դիժել ամին օգ տեղադի վրայ 118 Roule
- dorfeans (առևեր Porte d'Ordensit) 88 Թիւ Ֆրաժվելը, իլևել Ֆցուսա։
- կամ ժամը 10.12 դրովերանալի, Ձ Rue de Jondy, Paris (Porte S. Martin)

Հայևու ժամադրավայրը augurul B L O P h U.

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) ՄԷԹԻս փուժս և սէն Միչել Հեռաձայն Danton 52-73 Արեւելեան եւ եւրոպական խնամուսը կերակուրներ



MÉRIDIONAL

Prusnili Irmlis-Hudniki

51 rue Monsieur le Prince, Pans (VIe) Danton 88--65

2) The Marieur le Prince, Paris (VIe) District 19—65

By Transium on (usuagn) francing should be supported by the Conference of the Confer

TO BE A STATE OF THE PROPERTY OF THE STATE O Ammy chanded are at the dimental partle, Imembered splants

չպագրական գործեր

BOUCHERIE - EPICERIE

19, Rue des Chapillire, 19. Marseille
@BALADETABUL be ULSPEUBBUL phibpen Phibu oquante nebb printing of our consequence of the printing of the principle and the printing of the printing

ՆպուսՎոդուսուջութ

CONSTANTINOPLE

եւ ըստվական եւ արեւելեան առաջնակարգ նպարեցէններ անարտը թգրավուց. ՖՐԲԱԿԱՆ ԷՔՍՈՐԱ ՍՈՒԲՀ -- Ապրանցները կրյանձնուին բնակարան։ ՖԷլ- Tattbout 56-96 R. C. Seine 5/9/052. ՄԷԹրօ Cadel. **ԵՐԻԵՐԻՐՑԵՄՆ ԵՒ ՓԱՆՈՍԵԱՆ**

37. Rue de Trévise, PARIS (9

*Նպարավանառա*տուն

Տիկին Թ. ՍԷՐՃԱՆԵԱՆ Utppo 95240L 42 Rue Tourille, BELLVILLE urbholdur bh bhenqueur ranebritebent Bakhmimen makhth mamb aphherid

ሀይታያዚቱ **ሀሀሀበት**ኔት

վիրագոյժ + **ԱՏԱՄՆԱԲՈՅԺ** IL GUTHAN PACHUAUN SURNILBERN

14 Rue Lagrange, PARIS (5) VAULUSES AUGD RAPPART, TAPED L. USAULACAPP թերնի, լինդերու, ակռաներու իմամք եւ վիրաբուժ. գործողումիւն BRADER IN BEAUTERL BENUSIER

ե'ընդունի աժէն օր, ժամը Ձէն ժ, առտուները ժամադրունեամբ. երրակի եւ տոն օրեր Ձէն մինչեւ կէսօր։

Métro St. Michel Jund Maubert-Mutualité

Etude de me BERNARD VAHÉ

Livenció en Dritt il HII V VIII ("Porte-Sein")

Livenció en Dritt de la Facult de Paris

Ancien elivre de l'Ecole des Haures Enudes Sociales

J U R I S C O N S U L T B

Conseil juridique à la Délesse Automobile

et Sporrive de Paris es à la Mantelle Militarie

et Sporrive de Paris es à la Mantelle Militarie

et Sporrive de Paris es à la Mantelle Militarie

et Sporrive de Paris es à la Mantelle Militarie

et Sporrive de Paris es à la Mantelle Militarie

et Sporrive de Paris es à la Mantelle Militarie

et que ourselbé unific absorbed quantum (paris philiparis de la paris de la paris paris de la paris

ույսեր որ էր ուրանարարան արդարության արդարության արդար ույսես էրադան իսիսա միս նագատնքին անունարըըն ի՛նյ ջուն գնքոթ, նարակարարական անագա

8086. UARLE

♦ԱՐԻՋԻ ԲԺՇ- ՀԱՄԱԼՍԱՐԱՆԷՆ Նախկին գլխաւոր բժիշկ եւ վիրաբոյժ իզմիրի Ազգ. **դիւա**նդա<mark>նոցի</mark>ն 44 Rue Poissonnière. ՄԷՄԻՐ Է Մոդունելունիւն ամէն օր ժամը 14—18 եւ ժւ

ՏՕՔԹՕՐ ՀԱԶԱՐԱՊԵՏԵԱՆ

Lubert Lepace space գրաւսական բուարականանը, ման-ելը խնասել ամենասվերըին մեծ որմերով՝ ներջին, կանանց, ման-կանց եւ վեներավան հիւանոլու հերևները։ Այթ, բիթե, ականցի՝ եւ կոկորդի իճամը, ինչպես նաեւ վիրաբուժական գործողութիւններ՝ մասնագերը թիշիներու գործակցուժեսով»։ Assurance Socialsի եւ Accident du Travailի պատ-կանող հիւանդենրու վը արուի լուրը ինամը։

կ'ընդունի ամեն առաւոտ 10—12 be կեսօրե վերջ 2—8 52. Ave. de Verdun

THRUSPEUM PUPULUSANE

SEP OF STOPE SOPP. UPRILLY 4. PERPETUD

Քախիին եզձիատերս Ձբնոիրի Ձնարո_ւ <u>ֆի</u>ւարժարոնրբնա Պատուոյ մէտայլ ֆրանս, առողջապան նախարարուԹենէն

Quinners of Themas of Specialises unempringuistic through inspectation of the test of the special content of the s

· seministri (Ampalatamenta) mák ha dinámakin eldeléhez migdy göly, mindeky házata kinde (Ampalatamenta) ka kindey alkiyandyanik kindeyanik kindeyanikalikan kendesi (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) (Ampalatamenta) mák manat kingendepísik spok alkatakalikali k nyi (Bilistákia) (Ampalatamenta) mák manat kingendepísik spok alkatakalikali k nyi (Bilistákia) (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) (Ampalatamenta) malata (Ampalatamenta) (Amp

Zwegt 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Métro: Trimité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54: Autobus AF, AJ, AM, B, BD, BI, G, Gbis, L, H, Hbis, R, Rbis



HARATCH

Rédaction & Administration

\$44@4N27IP 46 \$44@4N72IH

Téléphone: Gobelins 19-78

(вервььнь зиппе metro: ր<mark>ԱԺԱՆՈՐԳԱԳ</mark>ՐՈՒԹԵԱՆ ՊԱՑՄԱՆՆԵՐ.—

100 Sente

140 ֆրանը - 70 ֆրանը 250 - 130 - թ

17, Rue Damesme PARIS (13e)

881-681-48 1932 5 JANVIER 1932

trtecupph

C. SU.Ph Phh 1768

ամբագիր՝ ՇԱԽԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

9.4% so unipar

brank Mour

ՀԱՐԹԻՉ ԳԼԱՆԸ ԵՐԵՒԱՆԻ ՄԷՋ

Վերջացող տարուան ընդհարցին, ըրկնց, Երեւանի մեծագոի գործն եզաւ հերգացնը, Ածշուշա այնպես ինչպես կը հասկնան իրնեց։ Գեռ Նոր մեկներա հերգացնի, տասին կորատանը։ Գեկա. 30ին Գիրեսեն համրայ հյան 1000 նորի, Բեյպես կը հաղորդեր հետարիը։ Յայրոր մեկնումներու մասին որոշ տեղեկումիրև չունինց։ Եւ յայտեր Հ տականի, ին և քար պետի 4իրմանայ առաջին վեց հաղարձի տոտ-բումը (հաղարը Պուլկարիայեն)։

գրացը «ազարը «աղարայի»):

Այհայես որ, կանիսանաս ել հասիվ հեացնալ չարս նապարեն սհասին։
Իսկ յավորը ցասն հազարի հեռնարվը այեսց է համարել պարզ ծրապեր։
Մետր իրականայումը կապաւած է գաղութներու արակայանիսն հետ.
որ չիսկ հուրի վայ հայաստան չուսյուն է «վարչապետին այնիս»
ենան աղելիւ (1951 սգոստում) շրայլուած խոսաշաները, հատկին ու հաասատիքինիրը շուսով դարձան հակելան ցարոց իւ այս մինացքով այդայես այ պիսի հեանուժանել ենթեւ այն օրը ուր չէ ձայն իրականանը.
և անոր շրայլարան թարեկաները խերքի գանո
հետումիս այլ հարագայան առանաների հետումիան և հետումիան հեներո «Հետումի» այլ հ

Ներգաղթը լառագոյն պատենութեւնն էր խոնանոցի վեները ժեկզի օրերայրը լառացող արտասուրըուտ էր րաստացը դրանը ձեկքը գեկու եւ նառաքարար գործի փարերու Մաջնակաոսեր, պարծու ծոր պատրուակ մի նակարաչնակյական ախորժակենքը արելու Եւ անա տակաւհի առաջին կարառանը նամրայ լերած, «մահափորեսի հեջեանի մին այ կը ծամեսով», է պատիւ ամակողն Շանկերդեանի. -

Չմեղադրենը։ Հերոսանալու մարմաջն ալ հայկական ժառանդու Թիմն է։ Արեւանի Թզուկ Ըսմէնի ինչո՞ւ վար պիտի հնար Թուրջիսյ վարչապետէն։

մեն կարմիր երկանապետուհեան, ինչպես ամրաց հուսաստանի, հողև-պես անոր հանանի ծայրագատուհերում մեկ և թեպ տարուան ամենեն գարրելի երկանցեն, հղա. մասագրականու-թեան դեմ ապրուան վերջադրահան դիայեստիկական մաստերիայիցներ Մարդա- լեկինան փիլիսոփայուհեան դիայեստիկական մաստերիայիցներ Հրդորնուհիմելը, ապետուհիմեր և երկանիայինը ձեպ ձեղուի բյիմե մեջ, ուջ Հրդորնուհիմելին, ապետուհիմեր և երկանիայի անում հայարի առած բյան, հայտեն իրհականականիններու չեն, մաս- ձերուջ ների կրեն երած-բերան երկիականիններու չեն, մաս- ձերուջ ների կրեն երած-երան երկրականիններու չեն, մաս- ձերուջ ների կրեն երած-սերան երկրականիններու չեն, մաս- ձերուջ ների կրեն երած-անիան հորհականիններու չեն, մաս- ձերուջ ների կրեն երած-անիաներու ինրուացերիններու հետումաներու, ակատեսականներու, որ

ադրագրու, լայրուացչատորու, ուսարչատորու, արդադատարատարատորու այբ։ տաունեներու, հայտապատի հանրերու, Դայե իսկ ը բիջ կեներու դեմք Այստեղ այլ, ազգանչակեր արուսած եր վերջեր։ Բայց Մասկուան հա «Էև գրակու հրամանա առուսած, միրևանցիները ակտան վասիլ գրառատվրակ, Ինչպես շկոլկաոցի դործագրուβնան, ինչպես ամեն բանի մեջի։

Ադգանչանն էր — « բոլչեւիկօրէն գրոյին դասակարգային Թշնամու իգէալոգիական դիրքերի վրայ։ Արմատախիլ անել թուրժուական ռէակցիոն իգէոլոգիան տեսական ֆրոնտի բոլոր բնադաւառներից» (Խորհ. Հայաստան, իդերլոգիան տա 24 թայիս 1934)։

Եւ այստեղ էր որ արձանագրուհցաւ Փոոֆ . Հրաչհայ Անառհանի անրատելի «մեղջը», իր բարկանայի բացագանչունիւնը. — «ծիալեգտիկան որտեղ ուղում ես խոնիը, բայց իմ առարկայի մէջ

գի խօթին։ Րրվուի մանժանդար դբն ժիանբժակվա Շիտի

Գրութը կապմակերպատեցառ մարկերմի հրկարիումինամբ, անու-գայի մասներով բոլոր գրող-բրոցները։ Կարդավ ատեսն կանչուհյան գաղագականումինան հետ հետուար կապ անորան չուներով մարդիկ, իրենց շնաւտաոց նանդանակը, հասարվաներու համար։ Իսկ միամիա քրաց շատատաց հատգանակը» կառատվանորու համար։ Իսկ միամիա Քավագնունին անդամ գին ար կաչին դանունալու իրդեն, իրկերն եւ վաանգատը իշխանի վարանոգները պատժունցան պաշտնագրիլու Քեամ բ. համ ակնգորդները հայկադրունցան տարագրել ուռուցիկ թա-հանեւեր, իսի բաղուում հասարակ ապուշներու կողմ է Հարուանը հասաւ մինչեւ... հայ աչուղներուն, եւ անձեց ժողովը-սանեն հային հուսեր և հայ հայ աչուղներուն, եւ անձեց ժողովը-

մակար բեմբեն չոչարաբրար չարութակարու

Այս գոնեկուինեան չափ բնորվոեցուցիչ էր այն վերապաե, լուո մունջ դիրջը զոր բոնեցին արտասահմանի մաաւարականուինիւնն օրարեկամ » մամուլը։

Մեղույա վախցան հանոյը պատճառել Դաշնակցունեան», ինդպես ագիր պարագաներու մեջ, երբ ամրողջ մոգովուրդ մբ արիոն կուսար, հատարական ածահառքնեան առնիր կատարուած շրեայլագեզունիևանց հետեւանքով

1931ին ալ. առելի շեշտուհցաւ այն ջաղուջականունիներ, որով ակտեր էին ասպարէդեն աշել աիչ-շատ հասունցած տարրերը։

1930% արդեն գիրուցամ փաղուան էր այի յատրակարական հունե։
ՔՀ որ ենք գրա. Հայաստանի խորերգային իշխանուննան։ Այսա Badմաներեան ները, Ա. կարիհանեները Սաջոների ու Լուկայինները, Սաատեհանեները, Ա. կարիհանեները Սաջոների ու Լուկայինները, Սաատեհանեները, Ա. կարիհանեները՝ Սաջոների ու Լուկայինները, Սաատեհանեները, Ա. կարիհանեները՝ Սաջոների հարարեն արդեն արագույան
ապատհաներները, Ա. կարիհաներին արեն և արարատեն արդեկարարհարարեն արարարեն արարարեն հարարարեն արդեն արարարեն արդեն և
Հայաստակարարեն արարարեն արդեն և արարարեներ
Հայանի գրանը բանեցաւ անընդնատ, բոլոր ճակատներուն վրար

Ժա**ւմ սու**աջ փոխեցեք CULEPUSED UMUZNEUSPREPEUD PARAPERT OF PURSERS

Ալքսատահեր հախարարությիւնը Հաղորդէ հետեւեալ դեկոյցը,—

գործատէրերուն ու ապահո գրեալներուն կը ծանուցուի Թէ 1932 արևուսա ինչ ակտարան արևուցում արևուցում և արևուցում է հերկայացույն առանեսվանիա, արևուցում ին առանեկան երը արևուցում ին առանեկան երը արևուցում ին առանեսվան արևուցում ին արևուցում եր արևուցում ին արևու

Ֆրևն տերան էր օժոստժանգուրը, տվո 81 ի ժօնսո բմամ Ֆանուրելը ու թաւմ-Ռուականին յաջորդող աշխատանքի ժամանակաշրջանին մեջ, եւ մինչեւ 10 օր պէտք է յանձնուին նամակա-

Նոր ԹուդԹերուն եւ քարտերուն որ Խուսիներում եւ քայստնրում վրայ եսիկայացում իր վահարումնեւ դում համար, գորժատերերը պետը ծերում վրաց Նրանակուան ծեւով ընկեր, ապանգագրութեւմ գրող ման ուղժերը։ Աւհրի լաժախ, անանց պետր պետր ունենան գրող- նոր ձեւի գրողմանուդները՝ երկու հասում Միմուսանում համասնան ու հասում Միմուսանում համասում հետաում հուսանում հա Այն ապադովագրետլնելն, որոնք Այն ապադովագրետլնելն, որոնք Այն ապադովագրետլնելն, որոնք

ֆասցէի փոփոխուն հան **(**ետեւանքո րեն արադագորմ ըններվ Ծարարա մե որոդուի Թէ փուԹով պետք է հրմեց հոր դացեն լայոնեն ընկիշային ա պահովագրոնԹեանց Ցայնանգային ա կամ միջնադնանգային «պատուկու. Թնան, փարիզ, 11, Avenus de Loccen-

Pravden nedkli Pudiulygnip pulilitern

Պուքրեչ՝էն տրուած լուրի մը դամաձայն, նախորդ օր, խորդրդային առավարուԹեան ֆազորդուած ծա-ուցագրով մը, ռումեն կառավարու-Ասողոդիտ ետբողենսոցրորն նո-ճի եպտորեսոցիոչդրին։ Վեհ ովոգնսո սՀ-հունցորկորը Ժուշիր-թիրքն փուրտե ին Դունթբ Աիկունի

կսելու Թուական առաջարկած յունուար 15ը, որպէսզի ծրենւի զինս Թափուննան խորդրդաժողովի Էն առաջ, լրացած **ը**լբան աշ իսասումը մել երդ ։

կը կարծուի ԹԷ Ռումահիդ նա ՄՏ-Ղունգորկզուր ժումերք են ուկախ անուզամենսեր բողուն Դոժառութ ագոր ովուս գուների նու ժբնիչիսորությրոր տարույլու սնործ ին ժարսշիր բերու բերիեն ծահատարեն ուաջն տանվապես ին ընարակի Սա ւիոյ կողմէ Ֆանաչումը Պեսարապիոյ ւրոյ կողմէ Ֆանաչումը Պեսարապիոյ

Swind Bergmpfing for Bernhau սիջու, դիւանագիտական կանոնա. որ յարաբերուհեսանց վերսկաման, այդ մասին պիտի խօսուի այն ատեն ով գրորհարկակ Ռուղարիակ **վե**գոր ավը բնե Գաւտիա վայստոնքո գուրք

Ռուս**և**որ կը գնեն

Skorp both Gurhligliken

Այս տարի ալ Ռուսերը Տէօրի Եշլի վաճառակաժմահրգը մէկուն նեւ նարչիւն դրասարն ջլը ձնագն՝իւն իրնալութանութը ջլը ձնագն՝իւն pr wangs chater productuble affet. apmure pooling offends days he mortes of the termination of the control of the ուս տուամբրրեն դանստաբ րւ նարին չևառւտետիաբնք ու

blu Stopf Dock Stopf Dock ածուսեսակած գործավարութենած գի-ածուսեսակած գործավարութենած գի-հերգելնագորյած ձեւ թե այս կերպով հուրդած ձեւ որ տեպի կարուի այս վետաբես

ԵՐՋԻՆ

Արիւնայի ընդմարում Սերանիկի Հայերուն միջեւ

Երահիկեն կը գրեն «երդ օր»ի (31 դեղա»)

հիրակի կետրել հետոլ, «Էլ Զիհարի «Էլ արիւնայի բեղջնոլու» տեղ գի սենցավ գրել հարագայանը և արգրել հատասատան պարիավամենրուն եւ արգրելատանարներ և ենրագայանը հիրահանարին և հերագայացույթիւներուն «ինչև» Մենիկատութիան հերկատանարում Գարիակաների գրարարումի հեր հայաստանարում Գարիակաների գրարարումի հեր հատանակարը հարագայանը հեր հայաստանարում հերագայանը և գրարարումի հերա առաջ բերելու

** The grainff atraght standto, thanking adapta philippe farance.
• Physick op, floort fame, The Library operagle all important and the plant fame, the proof of the proof fame the consideration of the proof fame the adapta of the proof fame the adapta of the proof of

quantificating equal. But suggraphs fixfunders of the the hardward fixing θ , θ . Dubquickands, Dubquickands, Dubquickands, Dubquickands, Dubquickands, Andrew and Angel fixed and an equal fixfund suggest fixed in supplication for the experimental suggest fixed in supplications of the experimental suggest fixed and the experimental suggests of the experimental

ԹԻՐՆԱՐՆԱՐՆԱՐՆԱՐԻՐՆԻԻ ՀԱՐԵՍԵՐՆԱՐՆԵՐԻՐՆԵՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԿԱՐԵՒՈՐ ԽՄՈՐՈՒՄՆԵՐ

ԷԿԻԻՐԻ, 3 յունուտը... Կառավարական չրիանակները կը հաստա։ անն Թե արտաացին դործավարը (թեվերեր Միշյուի մոտ տանելեր, էնկիւթիկն պիտի մեկնի դէպի Մոսկուա, Թենրան եւ Գաղտատ։

պրարը տաքարը դգարը տաղաւա, թատրոստ ու պաղաստու թեվելեր վերարի հանդարգությերեւը պետի տեսել մոտ 25 օր։ Մասկասայի մէջ, հիվելերը Բիլարի անդեփությեւներ պետի տաւյ խոր-Հրգային ղեկավարեկրուն, այն տեսակցութեւնեց մասին գորս ունեցու Պուլեարիոլ վարլապետին Մուլանուեի հետո Այս տեսակցութեանց գլիսա-ար երեքի նգած է Ռուսիսյ եւ Պուլեարիոլ դեսանագիտական լարարերու-

Թուրդ դաղաչական շրջանակները կը հաւաստեն 64 երկու երկիր արդեն մոտերո ալիտի սկսին տնահոսկան յարաբերուննանց եւ այդ

eker meg gener agung anggun anananangan jagungangan panang da sang dapangal kandpang pangsan dipida pegaha ghasangkanalikan jangsangkan dibandpan Pelepandp at L. Pelepan Persanan anggun dangkan kandpandpan dan mangal pankpanangkangkandhan melangkangkangkan benda santanangan pelebagai dangkanda gangkangk debagai anggun kandpan kanda santanangan pelebagai dangkan dangkanda gangkangk debagai dangkangkan banda santananangan pelebagai dang

ուրջատա գրույթը կարարան հայարարի իրագրում հարարական համարը։ Հատատեղանակ Հրջաքատիներումի հանագին գործակցումինան միջ համարը։ Հատատեղանակ Հրջաքատիներումի հանագին գործակցումինանը համարարարը պարարկի պետապետն մարզոց ալիայի առաջարկել Հասիական իսկրակցուժեան»։

Այս քանրակցութեան մէջ պիտի մանեն Թուրջիա, Պարսկաստան,Աֆդածիստան ու Թերեւս, ծանւ, Իրացը։ Այս խմբակը պիտի դուդակչոէ պալջաննան իսմրակցունիւնը, բանի որ Ինկիւրի կնդրոնը եւ հրահրիչը կը

ւայ այս երկու խմբակցութեանց: Պազոտարի մեք, ԹԷվֆիդ Բիւչաի խշտակցութիւններ պիտի աշևնայ մարտածենոցութիրենը և գրտական շարժումը Տեշելու, ինչպես նաև։ Իրաբի ասիական խմբակցութեան մասնակցութեան մասին։ Այս հարցը արդէն nduring & puth plant and inches guely has been been been been min

ՎՆԴԿԱՍՏԱՆԻ ՊՂՏՈՐ ԿԱՑՈՒԹԻՒՆԸ

Կանցի ձևորակալունցաւ նուեն

Պոմպելիե արուած հեռագիր մը կը հաղորդե ինէ Կահաի կրկին ձեր-դակալուհցաւ ու բանատրկունցու կիրակի առատ կանուքս,

Այս ձերբակալումէն յեստոյ, որուն կը սպասուէր, Հեղկաստանի փոխ թային կորովի ազգարութիւններէն վերք, տեղի ունեցան նաեւ ուրիչ րավաղումները։ Ձերբակալուածներուն մեն է հանու Կանանի փոխանորդը. Ֆաթել հանապան Տնորին ապո խորհուրդնեւ Կանաի նոյն օրը պիտի մնկ. mayor, ampanyan sanger mere nemengasiki de dikti nemengasiki de dikti nemengan sang-kep Alguni mangan sanankombera sanangasiki de dikti nemengasiki sanatan wasan kep ne kabangis depembentika zaphimagiki dikti, sandangasikian pipanggiki, mahatiki 100 gipanbagi banas, shang henyamahi ne makkes kananghasikipiki dikikandiki dikti dan manal. Sadank dikiban, disunggasi փոխած ըլլալով, կառավարութիւնը ստիպունցաւ զինքը ձերբակալել

ծամասեւ որ կը ոպասեր այս ձերբակալման, իր դործերն արդեն կարգի էր դրերս Վերքին պատուն կոչ մին ու իսկապրեց Ամերիկայի ուզգուան խորբելով որ ամերիկնահան կատավարութինուն իր մեծ արդի արդերութիւնն ի ապաս դծե՝ ներուած մարդկութեան մի դատին։

የበጊበቶ ሆሮ ቀበሥሀቦቶሀ8ኑን ባቲሆ

Առգլիայ ալիսատուսրական հղեսփոխաններու պետը Հեղկաստահի փոխարգային ուղղուած նեռադով մբ կը լայանէ Բէ նանաիկ ճանդէպ իր ընթացցը անանաքինն պատճառած է բաղմաքիւ ընկերվարականներու։ ԿԱՐՄԻՐ ՇԱՊԿԱՒՈՐ,,ՆԵՐԸ ԿԸ ԳՈՐԾԵՆ

ФΕΣυνέξερ τρεωπικό «Εξ. ոստիկաποιβέρτης ձերբակայից έβτη τίνα», «Իր Շատվիաշործեր» որանց իրը պատածը ոստիկան մր վար դրաժ եին, Բափուսի մր ընդհագրին, վերաւորունցած երեց հարմիր Շատվիաւորներ եւ

ջրենավանութնաշ ըշ մեդութնաշ արջարոն ուժմուկրադե։ Ճիշմանի լազնաշառուսև հրմամրոկադորրեքը դէկն Ըստնչառ ժում միշմանի դն,

ACTUALISM WILSON PROPERTY

ԿՈՒՄԱՐԱՅԻՍ «Աստուսու» Հորաբան հեռադրավ պատասիստեց Կանուիի վերբ Հին դիժումին եւ ցաւ տայանց որ իր խորհուրդին վերու, հարիկ դորևա դիրը գրուհորված է բանահեմ մր որով, կարդ մր պայմաններու վերապա հունեսագրել է Արադրե վերակրի գատարացիական անձնագրանդույների հ

նեն անատարարարարությար միտարին արդուք վաստանանությունը՝ քե Ար անատարարար ին անատարարին, որը՝ Հի քերջան նրմուրի՝ ան Աներ

(Հանսորավութերըն իանժան 3- 20)

ԱՆՄԻԶԱԿԱՆ **0**41940760

8024 6

Արամ՝ Հ. ՑարուԹիւնեան լիգէն գարժէն, ձընեւ վական Որերեան

Որևգ Ծսնորդար

⁵րդ ցանկին գումարը ընդի, գումար

թրթ.— Երեր ֆրանը դրկող մայ մնակիցը մետեւեալ երկտողը գը ոնիլ կանիլ ծով կ'ըլլայ։ Ֆնե

ֆազաթ դայ երկուական ֆրանք տան, հազաթ դայ երկուական ֆրանք տան, Ֆես «Էսութական օգոսությերը կե դամ հազաթ իմ հետություն հետության գրա-

UST SECTIONS THE UC ՅՈՒՆԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ

ԱՌԷՆՔ, 2 Ցունուաը.— կարգ մլ տեղեկուԹեանց համաձայն, սեծգայ-ԹակղուԹիւն մը ծագած է ԱԹԷնքի Խորջրախուղեի яն տնումումը Դուրց Ֆրևայրենն ին Դուրուրը, այբ Դուսուդ ուստոնիք, չուրումուսերբութ դ≩մ ուստվությեց ոն գտեստ Հ Մաշահի ուած է ցննելու ֆափատոփուլոսի |արչուԹիւնը։ Այս անձը կը վարկը ընակչութեանքիրիանակութեան դի ւանը եւ մասնաւորոցար, ցունաս-տանի մէջ լքուած եւ մայժետական հեռու ներու պատկանող կալուածներու սպասարկունիւնը։ Քանի մը տաս նեակ միլիոնի Յաւնող գեղծում գոր-ծուած է։

BURLE APPELLE BUSHARS

ինկիրիր, 2 ցունուաը-- Ներքին Մախարար Շիւքրի Գայա մօտերս Ազ, անձեն օերքունին դեւույին պիտ մադրէ կիներն ընդունիլ ոս։ նական սպասարկուԹեան մէջ։

արուսացում էն արագարություն ու այս հուր Ները կը յայտնեն Թէ չափագանք գող հնացած են իրենց այս նոր Նուաժումէն, զոր ամէնեն կարեւորը եր նկատեն, ցարդ իրենց չաֆած ի րաւունքներէն։ Այս ընկերակցու-Թիւններէն մեկը դպրոց մը պիտի բանայ կիներուն տալու համար ոստիկանական կրԹուԹիվա

ቀበ*ቀ*ቦ ጀሀሀዚያዚያኒብ**አ**ፀኑአኒስ ԵՒ ԽՈՐՀՐԴ. ՄԻՈՒԹԻՒՆԸ

ծրակայի գիւանագիտական շըր Նակները կը մաւաստեն Թէ, ծույլ շամաձայնական պետուԹեանց աջիկայ բացառիկ խորհրդակցու ֆանձգնբը գբին ուրակ ժատրում ծր-թրուր նրթ,ումենը, ոլիցքնի ժերուշսն ֆրդային կառավարու Թեան ֆետ։ Նոսկովաքիոյ, Եուկովաւիոյ եւ Ռու, Նոսկությա «Եվը պիտի դառնայ ֆետ։

շարցը արդեր առաջին անգավ քննունինան առնուած է ֆուկօսլաւ նախարար Մարինքովիչի՝ վարշաւիս այցելուԹեան պահուն։

Վելկրատի կառավարուԹիւնլ անադամ-ին Շբե Պանաեգեսո (մերում, վայրաքակար ևո նութգոյը կգա-վորիրում գորտուգու թգոր զորբնու եսԱրբիի իտտովո-ծոնմ ունողուհին Շբե Պոնոեգնուոր, այդ կերպում, դամայնավար քա գեմանդար աբմի բուստո բուրօու նանան այր առացատու սն Ոօֆիու-փիսվ դՀծ։ Որիայը՝ այսօն։ աղջընչ ուրի փոստոսակու Մաւորին նրա՝ Ժուրի հատ օրվահորդ այր կարագատու սն Ոօֆիուցոյց կուտան վուլկարիոյ եւ Ռուսիոյ յեն տրուած լուրերը դաւանական Միջ եւ, դիւանտգիտական յարաբե րութեանց մօտալուտ մաստատումը ֆամածայն պուլկաը վարչապետին Ծուջանոֆի, էնկիւրի կատարած այ, ցելուՁեան ընԹացքին, տեղի ցած նախապատրաստական խ<mark>օսակ</mark> ցուժեսնը։

עבו אווים הרעבה ערש

զասրայեն տրուսծ լուջի մը մա մաձայն, սեւ ցաւի (քօլերա) մամա-ձարակը՝ իրաքի մեջ վարակած է 3334 ֆոգի, որոնց (446ը մեռած՝ նե։

ՆԱՄԱԿՆԵՐ ԱՄԵՐԻԿԱՑԷՆ

ԵՐԲՈՑԵՐՈՎՈՐՐՈՐՑ ኮበቦጀምትሀቦዚኔታኔ ሆ**ኒ**ደ

Միացեայ Նահանդներու Խորուրնաւ մրվարդերի ասաչիր բե-ջեմանարիր դոն բուսունկարն եան. կուշարթին, ինչպես կը նախտահոկ այս երկրի սահմանագրութիւնը։

Արտակարգ Նոտաշրջանի *մե* պահանքը, որուն կը կարձուէր Թէ պահանքը, որուս զը դարսուր։ Հ-հախարայն հուվբը բնդառան պիտի երբար, որպեսզի կարձևար հետը բերել մեծ պատերազմեն Մեացած պետական պարտչերու վճարումը տարի մը յնտաձգելու իր առաքար գիր վուրևանուղն, դիշա աք դրա պահանք, մինչեւ հասաւ նստաշրքա Նի բացման համար օրէնքով նախա

Oquamni alphyrides butabully ատաննձույ ուն անրան չնասկանժ ընդhabushakum'u րրար ու ցահավուսարարորեն ժետ։ Հորորսես aber abmie goung obburgh imrehma. ման հարցով, հնացած հրատապ խորհրմները լետաձղելով սովորական

bub pulyagephen mi tehmibb. ապարու անատիանժեւ ական էն թր. արև ամբողջունեան դոր call thirty mid fandlip genting beinատին ին հունրորը՝ եսքսնովիր բարա Երևն՝ որունրոր անգու

Վերջին ամիսներու ընթացային anhah azahgwa իահեմ ղն նուսևուխիւրդրին՝ սնորն աև. Ahraga bome min un glunde. Qual ակ դէլ ընկու դրգ կուսակնունիւթ փավակորնու գրանն, կով ըրնական փերգնը ավու այս ահ գիտոնու երեն (չարհատկատարար եւ սազիր վար) կը ներկալացնեն դրեթե հաուժեր (48 հանրապետակա 57 aամկավար, 1 երկրադործական

mapipampulumpulu humpp նականոն ընթարթը կարելի չէր ա-պահով նկատել, եթէ իչխանութեան արդացով գիտուբը կացունիւ՝ բանի կասկածելի մեծամա

Bunt fungeto, Tufumams Laidet smemborth sminos to min gorm Bunghan Bama, of he had alpmen bmg furnmfaulgrmp net gmib աստած, լատկապես մօրան օրիումի

Beteck min bul mamamathend Նախագահը հրաժարհցաւ արտա, կարգի ծրագրէն, որպեսզի բուն նրոոշրջարի բացումէն առաջ կիրգե

PE Spusphin սակայե, անկարելի **փանքսել անքսուսավւելին**ու ատշել արի հանուդ էր հրաս պոնրոմ ատնումար է բուհչեմտետրի , ըսե դեռ-... O how an under when the surfer

Ըսին դ արդէն թէ Երևսփ. Ժողո-4h quite umghmingtapper & այլ այր հոմաև հայոցրագովովորիու հայոխ այմ քիրիր ոչք դիանը դիրն anr: Որ դն ընտրակի աև բյանջեմա-մե մոմն տարվամականի ուսիչուպետարիսը ռավկավար կու-ոտկցուիհաս պատկանող անձեր եր, այլ ու բոլու

փազմակերպանան դարձերի ஒன் நடி அள்ள வருக்கு அடிக்கு սկանները մերժած են բուէ பார் வந்தம் ஆம். யி வழிவந்தம் வயாத

ակներուն դարաց է «վաւնևի բնրև»։ Ծանոթի Է հանւ որ այս «ըմրրենց կուսակցութեան գում եւ իրենց ցույց անորևուր ու ինրոն եսև անորևուրբունքուներու Spin Smining philosoph գուսաննա քրար քողեաիք դն, գրհանով ին տանորնիր նրմմիզամին

գարհունգրար դգտեն վն մարբի ամո Ճանմ է սե գրնարևյակը դէլ ան գրմբոստոներու ձեռքը, ինչ որ դործ-նականին մէջ կը նյանակէ ընդղի մադիրեկրու մ և ծում ամևու թիւև մ ը։

երբ ներկայ տարուան Մայիսին 4 mynesp կտախ ունենալով անահական տապ-կարգ նաայրը անկ մը պէտւրը, նը-բազմ անկուններ չեւտեցին արտա-բազմ անհանգի մի պետւրը, նըրն անժ ղասիր հետնուգ ատ-խսելնժահարն փակուրնաշ, տ-ան չախաժաչն չափասակրնաշ ան աշրգորքով աստորաժատ արժ

Արդնող եօթեր աժիսներու ընթաց. ուտերատես բմար վանքակար վան.

dunit Ganga Phus կան։ Այս առքիբ հղած են յանձնա diente, abani ժողովային աշխատ bopto mobbets shows about արտի կբնան նկատի առնուիլ, nulfin ophyth had bungin quo laráara mam5 tatan: que qh5máðmilga sámhsatghar za ómfitur6psam musahfmi ámt ah ut mum1us sánk2s. Est fill ւորաբար Երևսի, Ժոզովին մէջ։ Նախագան Հուվրը հոտաչը,

ետիրագահ Հուվոր հատարջյան բանին գրևեց իրկը օր վերկ Սորհրդա-բանին գրևեց իրկու պատղամատեր արոնչը մեկ կողմէ կը ներվայացնեն Միացնալ Նահանդներու ներդին նւ նավորմամիր, ակր գնաժինրդեն։ ըրնու նրկյաննիր՝ դիւա քամդէ տեսունիր քրորմն, վրեչիր աղ րոնցմով Նախագահը կբ փափաջի մասարն, թյո անվաւ ժնաւկիւրդը-մեավանրի ու ասանրսեմին բյանչևհաւր դէլ ան ժնրառոհ խոսնինն ար-արոակար ատարատեր է՝ սնուր քաւց. ու ասավարկուած թր ին ջևանիև-դար բանասարքու չապան իամղջուաց

be beerfo be Pt memoght ատրանեն ին իաժոչ այսարութիար առունեն ին իաժոչ այսարութիար տազմապը, որ դամաշխարդային է եւ կընայ ղարմանուիլ միջազգային ժսնջույնութ, բուղե։

Տետեւանը արզիւնարել Իրթ հետևւանց արգիւնաբերու-Յետն եւ առեւտութի անկումին, ռուագած են Միացնալ Նահանգնե եա անատիար ընապաշարբեն թշ աւնլըած ծախ ջերը, հակառակ վար. Հական ճամըով կատարուած կրճա

մենրու»։ Նախապահի առաքադրած ծր նրառները՝ փանրշան քափով դե դանա-հեները բաղ արոնյան ըն վրետերեր ժեներ ամը դտոն, ոե ին վրետերեկ when how ha ատի ունի մեզմել անտեսական ատվրապին հետեւան ըները։ Հարկե րու յաւնլումի, անփական տուն շինելու դամար փոխատրուռնիւն ող դրավատուններու βաստատվ վերաշինական ընկերակցուԹիւմնեւ րու ստեղծման, անգործներուն եւ րերևաժանձրբնուր օգրբնու՝ ժետոլաուններու օրենքներու վերաքննու դրմորը շրամշրաբ աջոմ հեսաթա նիջառույոր աստճանվորնե մե ցմակը արբողություն անանակություն անանարություն անանակություն անանարություն անանարություն անանարություն անանարություն

ասւ թիւնը։ ոսւ թիւնը։ իսարդային ատեսնի անդամակոր արած են միջազդային պարաբերու գինածապահան միջոցին անորանակոր Արտաչին յարաբերում Արտաչին յարաբերում Արտաչին յարաբերում Արտաչին ատեսնի անդամակցու թոնչեմանարկ անցակունմի շելա-բնարակի անգեսբրերըրբնու թո pho forume fimbe al umagimebur-

թեանց վաւերացումի խնդիրները։ Դեկտեմբեր 15ին միջազգային պարուցերու հաշուին Միաց. Նա-հանդներու պետական դառձր պիտի darite 128 afilian mulmit pot գույթեր գնուրնունում ով այրություն գույթերութը անա վերջիրը խոն-հուրբերություն անահարարություն պարոբեր 150 դերևադ ապահություն քեման ժոնգաժերքի նքքաք, Հեմանարի վաւրհանուղով gtamba

through the property of the same of the sa արորչ հմահարդի ահցավաշեմի դիչս-հետո դօնությունիումի աստղանվա ght, tempenuten man sodtend branch.
congress to Branches application Smilmam funt El feligt ... 29. b. a.n. % աստանարուս ռաստայութքերը Բայց, ինչպես ժամանակին ալ դի տել տուաժ ենջ, յունիսեն դեկտեմ-գրի կրնային փոխուիլ արամագրու-

O has alfandamila mabarephun և արևագրությա պարտաբարու արդիրը կը զրապեցներ ներկուի, ժու գովի արդանենրուն միադրերը, դեկ-հեր, վարչական խողովակով, հա-գորդուհցաւ պարտական պետու-Յևանդ ևերկայացուցիչներուն ԹԷ դեկա, 15ին վճարելի զումարները

Phia ? wh min dpinisto mum f րդական Միլս իշխարունեան Իրական Միլս իշխանունեան երդական Մ թիս Էքրատութատա " Հրդական եր հասին յայրնատի է Ծերթակոյաի գեկավար անդանեւ թուն եւ անոնդրել ո՛լ եկկը որև է ատրկունիւն ըրած է, բայց այս պա-բացան Հանրունիան տեղիականուրազատ չասրության անվականու թիշնը դամեայի լետոլ, Միլոի ավ-հարկած ձերակուտականներին Պո-բան Նրապարակեց իր խողջերը, ուղղուած Միլոի ԵԼ իր կողսի under mumbhurhhra tottente alem urdaurma abtab be er

St. andurchet was ab has gunduntunc-

Acabita, hopingaputah p րար բաժաժանարինը ար արտ հրատն ան ին Տանուրակուիր դանքա

գտո դարգարուս իրասել Երևաի Ժողովի հահրապետական անդաժ Մ. Ֆէաըն, օր անդեսակն ազած է գրամատունակարու եւ դրա-ժանիչկու յահենաժողովին ատե-նապահալ, բուսն խոսփերով յուրա-ենցաւ նախարա Հուվորի վրայւ հեր հայա հանարան Հուվորի վրայւ հեր հայաստանումը։ ւծ է դրամատեւանիրու եւ դրա

Հաժաձալը Մար Ֆկաընի պետու ահրամե, Հուվոր իր ընտրութենքն առաջ համաձայնած է Գերմանիսյ հետո անրում կապիր աշահերող դրամես-տուանակու վարիչներուն հետո, օգո-ալեսգի վերչինաերը լաջողջանն իր ընտրունիւնը, իսկ ինդ առաջարկե ahlungaushi manpmahpur shumi danad dan C.g. dikungu higut ng inc dale min mymu fammligh ble faundukapenenge was gentrad hast muryle kunda ha mit kuntrad hast

Արտայայաստ Թիւհր Հա րրև ան արդաամաուրներ չուփատարչը՝ ձուեցրորն շան՝ գրեր, ան, Աշերհ. բև՝ թ։ հոմանն ընտ։ թեկա։ բարոր amin sadament ikanindi

դանունի քարներ, դէլ քահաքան Կապրավայի դերբենա շրշարն ոն դշևա հայ հավասան արհաչարան քրերաած է իր հեղինակութիւնը։ Միաց, Նահանդներու կառավարու Թեան պետին պէտը է դիտել տրուի աւնլցուց Սըննըրս, որ ինդ այո հրկ-րի նախագահն է եւ պէտը է հետևւի անուաց անդ բելնեի դախաժաչերո Ծանքրն ապորմու ինաշտոսբիրյը քէ թոեջևմահարի նունուցրիսութո բղար են որաժաղութ է ու անքան է դորցրի

und make a spartfum արրությեւ բանձնուած նառնենա, յանձնաժողովին, որ արդէն ակսած է իր աշխատանդին, ամենեն առաջ չ ըրդական Միկսը։ Հորկով դարգային պաշտօրատար խոր

պատրաշվերար ահաղաժեսակեր դրգա» ֆրև փունվարի Ղարգրադամակեր դրգա» Հեմամաս գրևու Summannen & Conultophness duck տարումին, շեշտելով որ միջազգային արտարուներու կրճատումի կամ Հեշուah maha hong mema it tilmi m.

Suicastinguis & apt inga bymnnud dinnihmnusimp imprayer մը երեսվ. ժողովին մէն չանի բառա மு மார்ளித்தியார்கள்ள அந்தார் விற ՀԷկ երկուօրուան ընթացրինեւիների Հ தை வருவையை நடிக்கும் இது விறுக்கு விறி துடி நடித்தை கிறவைந்த நடிக்கு விறிக்கு விறி திற்றிற்கும் வடி அகையூறித் கூறியை நடிக்கு கிட் அறித்தில் அடைக்குறிறு நடிக்கு இது கிறிக்கும் இதி, நடிக் நடிக்கும் நேறந்தை அதுக்கும் அதிக்கும் குறிக்கும் rmb 4) Annuman pr pate (aleafur

end and dissipation with the plat man sprud dpligmemt bud իլովիրը, կարելի չէ համարել այգ կանան կհանջի վերահաստաս

Դժուարութիւնենակար արտի ծապին նաեւ այն ատեն, երբ կարգը դայ հախագահ Հուվըրի ներկայացուցած minfuramfümdming glimdbib after hadblander spineling

րչանները կ՝երեւին արդէն։ Արանները կ՝երեւին արդէն։ արհատարատարարդության իրու իրու այես իրենք կ'ըսեն ՅասաՀդիմակա bbptb (Progressive) d 544 6 elemententing & locuring us. գրատումյունը և ասերեքերն։ գե առումբ ին տեսանորությ կողեավեր - Հոմաբագ դե, ոնով

աի ևիտնրան Քափարժորհու որևիքան Ո¹մ Նոեսւացիջ պՀԷ բա¹ ին իռանաեսական կացուԹիւնը փոփոխու-Թեան ևնԹարկելու, շինուԹեանց մեծ գործադիր մի մշակելու եւ անմիջապես Երագիր մի մշակելու եւ անմիջապես մուտներու եւ ժառանգունեանց ֆարկերը բարձրացնելու, բարձր մաջ ուսիտովարար արընտգբչասությարոր իար իանսվությիւրն ճանցնաֆրրնսո

Օտրվումը, այտ չերապետին դեպնական արևին այտ յողուածին դեպնական գետերերները, որոնչը ալևաի հետա-արերերները, որոնչը ալևաի հետա-

արի արև դատատնենարի աստեկը, օ ընս քն բնարանք աև բյանչնան որհուր ընտարքի ընբիանարոր ղեկ. nululund offenh Smhurganfurh mu Marie of the series of the ser

թգ»— ինչպես հաղորդևցին հե-օգիրները, ԹԷ Երեսփ. ֆողովը ումերնու Դրուոցժղար թւ թբ դրնուիմիան վաւրն տաժինրընն՝ թբ

UNKO TEUSUO QUSUMOPHE UL

Bulineli wrnurnephuli

Konn Upopulah umapmiganiPhada jognimohu dangha mapmiganiPhada իրջ իչ իրքուր քարև այդ ժանմ ար հետոացի քահոմ ար շահերդն քանմանի որոաչորը հասով։ loմուացիր վոհքես անահետևուն նուր

անմ անանարնութերար ասելիւ։ Հարքանց աշնոսն իրքո՞ւ քն խոսնիդ

U.ju's inter tod apadishmen 1910-Այս՝, լոսը ոս որողչատու 1910-1944ին, երը հադեպաւ Գ. Սպահդար Սպանդարհանի տիսուր հարցը իմ դաստիաթակ, Գ. Կոնստանդին இன்னுக்கங்கள்கள் நிக க்குமாற்பை கூகுமாրավայրեն ինչընարհրարար Spancontinue after his paragra spracular
for about on a first for a forty for a forty
for about the first forty for a forty
for he to քար ժմանութը էև ոն խոսրն էն, րո էքն թւ ին դէչ դիդնավը րմնայնա. the windings the be bed hupon th emplatum tilming dubpurmy npp whhamene Bhahi

աշնակցու Թևան Արևւմտեան «, ու շաւրանցցութասա արուսանան Բիւրոն էր որ, ըստ Պ. Կ. Սպան-գարձանի ցանկունիան՝ կանչեց գինչը, անձեռանցաւ հետը եւ գրվեց Փարից, տեղի ունենալիջ ընկերա-பரிரியாபுயவ

վհան շիդրուաց չի բշղահասունիւր է «Որջրևնրի փառատեցներևու որ Սպանդար Սպանդարհանը, «Նոր Դարչի իսմբադիրը, հղել է տուսաding matemas praile amstenge mid fing matemas praile amsuopmaten դատէ» յետոյ կը տւղեկագրուի Բիւրոյին որ, ոչ Թէ Մ. Սպանդար ւսնն ըւ աչա այստեր Հարհարնն ին րարն՝ այն բոնւայնը է բմբև դրմա. Звил 4. Пщигирирнить фрим

(9. Uzam Updpachfit for sonառածին մեջ չի լիչեր թե Ս. գարհանի օ՞ր հղրայրն էր այդւ Եր. վա ուրիչ նղաայր նւո ունէր, Միչա եւ Սաչա Սպանդարհանները, առա-Then Parap Shim mancahanga դէ քոաց ագ՝ ետքն միարդ ոհ տիմ հանոհավիր սուստնաց։ ըև ծար ինդրնha this undigniffiche achberra 4. Սպանդարհանն է հղած)։

Աս ուպաս էր փրկել իր հղջուց-ըր, բայց ինդմե ինկան էր սնորա-գրունցին սուկ, եԹԷ այդ մեզա-գրունցին որ հսկապես պայութին, աշնեցած Է մեղադրու ովսերը փիսունուսայուս է սովադրուադրութը փրատեւ Լե տուա, Ո՛վ կարող է ծասատա գանը Բե ի՞նչ բրույն աշնանի է այդ ամրաստանութիւնը եւ իսկապես դունը հայե՞ր են եւ որս՝որ են եւ այւնունա ոքիրը փևրոպ միայրան անև ա_տվ է ընբև մամայրի ժանգարանունը, բո քաւ ջարքնաց ենքանուս չաղան է ոն դասիր ա դիանր իղ ատատիտնան առքունա ռենան հետո ա in the same property of the second of the se ար ունաք որաև դաւնի նրանաևցութ այս ասերուար գիչավայրիր դէլ արտետանայի արտետանին դե ժան Spiphs A, hadunging նիր արմուդ ին վանգանարն մահի ար ջրնահով ին վանգանարն he whome affuse, depositud for ne.
The himpographs off apacia forque անաստեսունչիւրն րենրա քրդ ինրան Larlens:

ambit mimbamiden fentible full. Մարդ պարզաազա բաղջա դեղը-անցուցած պետա է ոչևայ որ հարը ինչպես ինչ մասին ապատով էն-նարկերի նոյապր մը փրկելու համար ինչպերը գուհ եւ այդ ահոսան ան-արատասանին և և իր վրայ հրաշիրեւ կեռներ մը փրկելու հոսոչնե պերամույանարեր ազգու իրչ, դարասարու մակր անահատարրնու գէլ ինահարեր բ pr plat Tommphibly night after mys-fartylers of a, and imper f, maget his Generalishe after morangle for darming my after him the maget darming my party har. mass mist down rangements րարալ, տեմէր եսքսե նրա անպատուած կը զգայ ինքզինքը։ Ուրեմն 9. 4. Սպանդարեանը վսոաdapens adhumming utm dendeng Zudanymit and the

սիր սերբէ քասրաց սշորսան, ի փեկրք ըմհանեն: հոք բեք ին հանուրույն ին մգնավոտ հուրը ու տատ չ արտույնո £6400

թելայես ըսի, այհ ատեն իժ Իրելայես ըսխ. այի տասեր իմ ու-ձերքո վեր էջ այսպեր իմարիրնակում հրապարան Էնակա Միսա կողմե, կատարեալ հաւտար ունեի այդ իմայում դրադողներու արդարամասու հետի մասինս եւ այսպետ անարան կը հետապետիեն այդ իմարիրը, կր

(Sunmish nishun 24 Birthi dis), pannaghi, ha hooth man dumbir ali-in Arbanish anapanganidhanda hingining Landinath. Tampi ka uningh կերքներ Վոանետեր. Մարի եւ աւելի վերջը՝ Ակսունիի եւ հետժակի հետո வந்க வர்க் வாழ்ந்த ஐவதிக்கர் mit ne Brains almph highlight be by Հանուրյան՝ դերբուն աարդ մրաչաւ փանօնքը հանատեսւնիւր քուսաքիր aplud andubuphuru adhar Br phy մայնակիրով ին քրնուքի, եր սկիմերրեն ռևակո խոհեր 18/1200 fim It for աֆոանը հանվարճո ի,աւբնրան րր որուսակը, որ եր Հարար արմունու-աիջարանան՝ որորդրկավ ոն քնչօնիր Bhin's behand Subber dushep. կառակ իրենց կամ քին, իտեց, ճայն արործ էքիր վ, մահցուացծ գն ռատնրև բև եւ քսոսացան անալայման Տանգոյցը լուծել ժամանակի

> թացցու
>
> 1912ին էր որ Վոաժեանը և Լարժիջը
> յարոծած էին ինձ.— Թէ պետը ևգած կնրպով էէ գննուած իներիրը
> գտաը լա. էէ ապրուած եւ Թէ մէ. այն ատեր վոտաբեցար դիրքը։ իսկ դիւսիր մատաանասութիւրն էք, իւ կաչո արմաստանումը արալայմար նորքու ոն այքնի բև իրդեր այմ. մա պահողական կան հողաստուալ բատ ըն եղբորն հանդեպ ոչ մէկ պաչտ-ըսովա կան և հանդեպ ոչ մէկ պաչտ-ըսովա գիրչ բմետոնեն տոլէր մուլսմաշկցելորը. Հբ տեսատոպրեն ճանոն գտղարտին։ րով ելեր եկեր է հետուներէն պլունը վտանդի ենքարկեր եղ Smiling he make sha budhip op mp. சுவர்வதும், சிந்ரத்ற, சந்தர் மக் ஆள յին հոգւոյն ամէներ ազնիւ դիծերէն մին էծ, ըսինւնւ կարձևո տ հուրադուբն այմ դասփացարճն ։ իսվջի թույց դն ժմաւկը ոև դն swingly be allyte 1864 house sho **கிர**ிச துகைவினரினராண்டிக விதன்டிக imm sugmuß ufdumruburlighen fi ub urbhi gman pr fabam fmbpr ming per faith a penduhi pate mingh pen faith per mesurim ha-ab arthis cant but the state between aboutable

(Արտերաքն Ղաճսնմուդ)

∢ሀՅቦՆ በՒ በቦባԻՆ

Աստուած ին, այս ի՞նչ անախորժ մյուջ է, որ աշեղագօր անպի թանձր հասով և իջած հբերի արդեն ծերայած մակերեսին, կը օպաուս իսպու խուս երարդ դանմիանիր արտովունիշրն։

նե ագա, մարդկային մարմիններն իրենց վերարկուներուն ձեջ պլլուած, ինչրուկրվուն ուսուակորնու ուկա՝ ու փանետա-ճունրը տեսով-անում ը։ ը,արշիրուարուր ա-ակտ ակրկորեր իերբոն փառնրհուրը դեն դեն են, ուսունական հարագահանուր արեր հերա հաւնագ անարկայիր ին ոերը ձե աշելին տեմենեւ . Բայց դութ է, որով. Chrobs շատ անդամ երկաւ կատագի ոտ ուհրեհը դեն առ դեմ կը ճակատին Սաստիկ բախիւն մը ու տկարը կ'իլնայ ցառի կակինոտ «իչ մը արձակելով, մինչ գորաւորը, ան որ կոխվուտեց ակարը, անկ'անցնի վրայեն անկող, Zml.E'

Ու ես, վարէն՝ գետու Հորիզոնին վրայ՝ րկիային ալիջներա fulnh fimbaluntfignete mi nefent ginach ginach gu gelegt plegebud fulnhy, gungend ipulonանանահուջից վ,բեխուց։

Bicm, mb'n, ghpmp lujufik m. 40% of thung, obe to that the go upon, the thungs of the that area upon, the

mumge hald minch, genyming higher bod incubarne or 1974 mainjud gele-dianti ming in higher 1977 for-city of the control of t tro Zmomfude ur myedpaurtymage. Smydy midoli spilmingi ybrat ble tuaf-spilminulur fylyne Ludfud fi, mung himbi. gabam-luc fylyne Ludfud fi, mung himbi.

դանաց վամաց նջուջը կ'անդետանայ տ. եննչ կր տեսենեւչ երկու մ'արեկներ Ճանրտե վրայ, կանգնած դեն տու դեն. ali, habbugung, Chunk, a the partie blan-dote ga mespa pangur' badmand ur date , ա' քեպէս ցասկոտ...

hipps dalge e Sammunders, zante we emilyne gen gefembie hernep geneg. generand affigudente geft apale da-

opoje kie stelju anjugogo, šterne granos Ottinak utposie se grafie te šnošnosti i sektotne šte dizmiše Openske ješnosti i արցունդում։ Հայլն իր բարութեամբն Throe nut fit spifithe Ur mines duine Emb' abelge be Tregener genter Ent. abelge be Tregener genter

Zwohnen demj, gu ցաւր ին ցեղիս. ցաւն երկին բին ա որնուսվ Հանուցն ուրում փոնջնութ ւթին։ Մի տանջեր դիս, դաւակս, նարձինս ջարդուած է ձարդ տեղ, բանդի ականջս խլադաձ է gra 2012by գիս, որովնետեւ ին կոդիս, որ գառա աչքեն մաքուր էր, Հագար անդամ ցին ու ին սիրտս տապերցին մորդ ի ած արցուն բով... Մի բաշեր դիս white, we had whose for the me շարդ ու փջուր... դուն գնա Թեթեւ ը թով... Սատուած Տետդ... - Lu'zp, swsp, bfdt; sagbhub

լելի ոգեւորութեանը ու կախարդել mmlald udland Amel Indhil Sm մարմնիդ, եթե շանթնրու ագարկու a կութեամբ կրակ ու բոց տեղացիր խիզ գլխին. եթե լեռևերու բարձր ատրեր ու քուղրի անձացումնի ւրցուն,քի յորդարուի կաթիլնե δը հիանցիր երկին բին երկրի պարգ with Conte when whom to Blown it was cohe որ պետք եր նրբին դոր անդանալոյն ոտհերը քու վրայ ծաղին դառն ծիծաղով... որագրահ hmy ogmulmulm uculut afami plu ufa - իսկ թու Ճամբաղ, որդի, ի

շխատակ կարձես ու դիս գեղենս, երբոր դայն լրացնես ու Համնիս ա եղած տեղս, գաւկիդ դեմ յանդիման կուր այն ատեն միասին երդենա ակ quart by gament, of up witht հիծուի, ով որ ծաղրե Quesalys, pazagen por Chanchad . Sp and bitmed or forther copie mysters omlå Bull furmen by of pholy Su th ut mi Tulnh Sphage ur mulightly that alfalls and my ap. neight of pulma ուսւ իր լառած տանկի

— Իս ո'ւր պանեն եւ ի՞նչ քնեն ռանց գուռի բանալիդ։ Ես ի՞նչվես է «Ան ու ջիջեն ջու նեղջերդ։ Ես ի՞նչ գրուցեն ոճիրներ ցոլացնող բա Ի-րչպես Հազմին լաթերը պադ ձև Ո՞ւր պանեն՝ սրտիսո՞ր քարին պանեն քաւ պատառ-պատառ տակը... Հա՛յր, Հա՛յր, բանի որ գծ Թե անիծուած էր ծնանոր եւ ահրա վետու դարի սե ճաշ հագիրը թե ջու ակու ու ձերնին գուքունարի ատիու ու իրքել է ջոնս անժարմն հեսնար

թեանր թրեցիր դիս.. — Հերիջ անիձես օրշնետի Գե ոես սիրելի, չերի բ խոցես գա

— Հերիը, չերիը... ալ բան եւ քան ճամրաներուն տեկիւնեն, եպիտ գծեցինը իրարու. ալ կը որջան կեղտերն ամրարեցին ը։ Ըսե՛ րուրդ լաջորդ ձուլես. բռե՛---րուրդ ստիպեց բեղ, որ գիս "թու

ա. Թոյլ տուր, գտակո, որ սիրեն բու նխանիտ Հարցումները, աննութ, ծանկիս վրայ ցուցիր անդան մր

— «Հայրիկ՛կ, Вишпешծ Հա^ոյ Propps on he hashgus phale ուսած աչ բերուվ։ Ձաւակս, Suffi per durp not offent titing գրայն շարհեսուայրրեւ ընա՝ մույ գորը ջարունակութիւնը, մի ինչպես ես բարտնջացի։ Ագա, արա թափով ժայիսոր դենքիդ த்யும் வருவும் யயுவத்

.. Եւ անոնք, դեռ կը քալեն uft. Thus Squeze but blime buptit խի թանձր անպերով ու տարաւ på went's Stan's, Stane Suppos Thepplur offrugtenergebur dent.

Tought, Su'ctions

On the Control of the Control of

կարդացե*ր եւ Տարածեցե*ք BILOURE

ԱՆԳՈՐԾՈՒԹԵԱՆ ՏԱԳՆԱՊԸ ԵՒ ՖՐԱՆՍԱ

th furmush att ou furb fic

of maken hippying to amenganyar mp pp be high gote amedamidin gundin deanning high amedamidin gundin deanning amedamidin gundin adamidia ameda այր չասրութիւմարը հարկագրութիւն. Հայր չասրութիւմը իսարկաւ Իսկ են անուն այր վեջանաները անանությերը հայարա ա երև պատորաստության աշկատմաս-գրերաս օգտիքս իակ համարը, պայու-եւն Հաշերքս Աեքեւնն նշպանահան առատարմները կուստան և միքիսն իւ անողորժերկրու եւ 3 միքիան կեսthe his thurship of granding, per will be quepart by combined to an dutopphur dergals of the facility hum out the unimagent menter சந்த தெய்தாதவரம் நட வாழுவ் னினக்க சந்த வையை கொழிறைந்தின் அவி eralengia Braden Benfergner Gyang.

malend Zuehnelleren ու չի նշանարար տասանատարին ծան-թերները ինչպես կրսեին 1914ին, ւ աստարտանը կանը ակիտի արդել Հայասերտանը կը կրկրդը,— Ֆրար-

Այսայան լաւատեսութիւն դեպի հականութիւն կ'երթայ և դրգոու հան տեզի կուտայ, հնայելու հա on improver in anima in a second . միլիամակը մոկսեց ուրիշ տեղ, եւ nete tendup, 40 justampupkte fit. orone th tenterup skb figure. whom the kuntime shid Fenem-Philip op hy Suek Thydulhindi. 1915mir, Un'dephydies Chenis. Suggious, techniques of first to being fights to surprise the first community source whom first size Prominent finds fifther of the surprise the profession was highly surprise you build the surprise first amount toget to with a right professionally surprise yours to the them apply they take to them apply your to the town them to the surprise to the town the them apply your to the town the եկն արմ ամծաարբեսքը բայան։ ինն մանչունայի թր չաս՝ կոնաքո ուրում շունքը է, գցվար min masumpple play dummy և ինք հայաստ մը պիտի ստահահ, ահի որ մեր երկրին մէջ, ահզործ mbur ogmyndmpurkterate éte áppim-

mbmadubaming shi ngi danpi embeimbepine médip, magy gal tap dughen pe dondudg, hadd dyda-reggene fü danyand myd myd fisien dynaph gu danyand myd gisien menadadyndang isliminalise ekralise. appenents the impenses opifor տասակը։ գյոմբոր, անրասելիւրն միրդ էն մարի առնա տանատերև միսասակը, վնան՝ տերասելիւրն և հարարակչ լև մարությունն այնական պետունեանց, Հունգա-իոլ, Ֆրանստկան Դրամատան, Անգրalghous adjumentamen samable րև ան ուրի աւրքի Հալրիա ուրքը։ Նայն ատմրատեն ունք ար կը հետ միայն գիչ մբ մաև. ար կը հետ միայն գիչ մբ մաև.

ընն իրումը նրեն փոխանիրու-թուր եւ չատունուրը փոխանիրու-

եզ կը պատասխանեն. — Անդլիա եւ Գերժանիա այդ

bpt ահահոտկահ ահկարդո եր իւրը հոկարի եւ ծանրանայվու անսագիր դորգորքով... սես վամն սշերիչորն ան ական հերություն արդարան

Բայց, պիտի ըսեն կարծրացած , դպեսնակարումար Հա այ. – Սեղմեն գ օրավարձրերը ինչ-Ասգլիան եւ Գերմանիան ըրին։ րու օրինակը որ պէլ է առաջին ւյին, լու կը նկատուի հրկ ԱԼ: Դժբախտարար օրա paper ut2: անց հրեսու որ մղուդրրեն և չ արժքիր փրկեցին րանսեց է՝ բնլէ գոմովևմանար ումաան ան մբնորորարարը, գնք աշխանջ արենանրթեն՝ անաութապը անը էն ան հարմասությունը մունի իր անունարութ ավրուստը շատ ձանր է, պատճառն Մա է որ հարիւր միլիոնաւոր այրեր ւրք: ընթլարանայինէ են վաման անաանրանար (հերլանին արհամեսակիրը, որ էն, օհավանցերն իչար ունի դէք՝ օհավանցերն դաշանիր ոք, շնուտմանություն

տանայից մաշտանարանարնարայը արև հար մեր, քրանքիա վե միհանանարար Հե այերջ անտանարծ եւ քրաքր պեր գրատի սորդրան օտան շուքարթ-առանայիչում անակարի իրք ես եր, առանայիչում անակարությունների

իրդեն իր մեջ սեղմուած, կը յանդի Գենի թանոց սակերը, Ֆրանստա կը Գենիթա եւ Ռաալիա կը բարձրա ոդելականութեան։ Ո՞ւրէԵւրոպայի րենք արասանուր դիուները՝ ահոնալում հայ ինրդերը չարմիսասան իրանանում - Արուները rained ata wa ata, Stunduhub वृष्ट्रीया तक्कित्य व्यात् वृद्धिः

թեան տավատար, որ որևւէ կապ չուհի անձատներու ֆիզիջական վի յգուտար իր հակարատապարտութ թիւնն է ԵՄԷ հակարարարադիաը կունն է ԵՄԷ հակարարարադիաը քուն չառարություրեն, անսճար եր քմաշարտե ին դրդողապոսերար Նեւու դեմ սահանահանդան Bur խոսներ քախախ նրեր, որոեց իր Հաստատես ծանր խրականութեան

Ցուսնի աւջադրութիւնը եւ սպառումը

Ցորենի դերարաադրութեան եւ առման մասին, ընկերվարական ապատասան ատարութ «Փուիիրելեուի կր գրե. Երկու գլիստ-ւար տարբեր կան գոր պետ է հվա-աի ուհենալ, դևանատելու համար կարնուրյուններն առագնապին, որ ang pr ymphingpin hmidimmir-ang pr ymphinalmine Bubyst. Arburnang f mbynfidd mermin Ledding marinan Մէկ կողմէ անհրատալա թազդ թիւծը բնակչունեան թիւն յաւնլ-ման եւ ցորենի արտադրութեան յաւնյման, ձիւս կողմէ, մարդ գլուխ արերի ապատվար վիճակը։

elippur me nemembel celimi, he յալտարարեն մասնազէտները, սպա պաւմի արտամադրուած **ջան**ակին ա enrie, tuhuh emrte kanmuchtur mugumuht dubpartehrby 94mg \$ mapped fogulamently guren.

191865, 1050 annibbi mpurung թիւնը աշխարհի մեն աւնլցած է հարիւրին 18 համեմատութնամը. չիրչ աղեսովչ հրարչյությիւրնսև ար կատար կերպով ժարդահաժարի հե. Թարկուած է 1,317. միլիսելը, 1930ին գ՝անցներ 1506 միլիսել, բանլ է հա.

արիր ենի յունվաւմ մը։ Այս պարզա արդերութիւնն ի-արութ

Rule het, begroupe blue pppmie mumpafte, hadneblere for-ning myth administration bear-ning myth administration bar-

1915 ps. memby sugment evenuport de Benergheide Gegenough
plumbjen: Plemb Philo kp 346,379,000,
1935 pb 373 delphilo kp. (supperfix
77, maines de, deby suspend mefompele graphele junktenady upong h
fompele graphele junktenady upong h
fompele graphele junktenady upongele haindath takhrula 186 imepland

be min mapphpackfield of mp ի անսկայությունը աշին ավաղուկ ան նորպատնուն և ին հարալուկ աշանանը հե նորագան որ անկ հինդերորդը հերուպան որ անկան հինդերորդը ըրուկչությար, միքրակը կը սպառէ Արակչությար, միքրակը կը սպառէ Հեռույության երկիքոնթուն կրկիրը րական 828 միլիսի կենդինար ա

հոնրդի սահասարեր ին բուամի դահմ թւ աչաւ աղբրեր աւրքի չան դար վետ ու

hmbpfle fallm? orbette min fa Burigpmy dmiteurbpip zpmpempignp.

PE Zudiki Արմուիրի լուկան ամէն տեղ գուտծ է: Տրամագրելի միհրդ splic fe Sampanies

խումողակցութիւն մր

Ասդլիոլ Նաւտյին ընկերունիւն թու հախաձեռնուննամը, արոշ mand t handsnamhani Rhite de ատրել Հարիզի մէջ, ուսուհնասիրե-լու համար ծաւային ընկերութեանը spymigarshad and mage to be

Տանրդոուրհու Ծարմաւզ, գովուկը բրութորուն ժնիսուսև ընբերբեն — գ Օհարքանժի վնած անթար ժնում ոսևն, րահրին ննքայ նարուսես անութի ան արբասարի հանրահանուս, ավրակը ան hur ahlger dutarhilezon megelbad alah-almpadpi pr galpi dmpmdmp madpդարնուն իւրը, րան շերուն բարն ատ.-

"ՄԱ**ՔԱՆ**ԵՆԳՈՒԹԵԱՆ ԵՐԿՈՒ ₹แลนแนนง คกลงษา **ษ**พบ..

անությելը ին Տանսբուրբ ին ծանրը։ Ֆունիա այսությունը» - Ցունիա այսությունը։

- UmpumbhaquePhale paqdu-To a pumbarya former yanga-be to aniship ha magmatafi anishi de tomunimpaga, Ampunganath affilia Aghipto Ton anganidang 29-2minuhis att. 9308 tanghang tang ந்து திர்வானத் துற், திருவின்ற திருவர் நானதிர்வாது துறை ஆக் சுவதினத்து வளர் purtyphis bmbamene pp pr mannt mpappe supumu phis apquis but

անգացը դարասան քրին դնգան նա Արագեն վերք, Ճարապլուսը մեր Հարասային տաւմանին վրայ հաս-ատասատ մադրատեսնարուննան ամե-նակարևոր մասնանիւմն է։ Թրգաuniquestene dunimentere : Pegin-funt dimensione, dengelif gleege-gangang den benfant sonfte gemen Obay neb Desefus sonfte gemen te geben b sunfundum dimensione; In 1826 fir 5 would be manglangen aus nieup missan 300 main an taka pempakan abrah minoh 388 marp urph per mupe afrige associates frequent age to Their sugaristical frequent age to Their sugaristical plants indep Thousand minds of 25, and group-ஓளந்து வது வுண்க் ஆம் வரைவுறையில் ந

Հատանապարտ է Հուտու արդաբերի Բուդքի, չույկիի և արունատական «Նաագրծ համար Գաբա Մարտիկ փերհղակ Տորն, իսկ հին հաղուսաի համար Մկրաիչ եւ Օհանեւիս

consum Chempt in American Bu grantstagn the thirty number grand magents girtige of house of the periods of a stiff quantificant his Trackant 300 fumbra B niche Burgathiya kapin-pangunghi untuk of ap dhiptaga pangunghi untuk of ap dhiptaga pangunghi untuk of about an american di manakhina Chambar di an american di manakhina Chambar di an american գանտանուսի գածոարդրասերբար

Umbu de dwguwbhaquemb mayրանգները կը փոխապրունին Մալա-նիա, ձարապլուս Նիսիպին Գէնեսնի ճամբով։ Մակայն հարաւային մեր գրությունը արդայն է գրուագրությեր վեր հանումիրդեր նուղն իրնար դաժ-ոտրորդունիրությերի հանությերը

Umgumbilique Phale hwisters hade gigs & Chand burgenber Burge all namb mung, 306 ?mde nacypte and beneficacly grange we not 350 warpt to beneficiant with water

Swammania & Applican անագրանենություն ապրանորները կ որկեն Ուրֆա, Սէվէրէկ եւ էլ Ադի потрине диавить в пере 160 рим. Sinc Floris

Врищ Фискир гирифе 15 фи երա մադրամահարուած տարբանոր կը ոպասեր Մուրսունցի հայ մբև է Օ-գանակո Թայենաա, որ առաջին ամապատարությունությանը կապո ujambyi Oju Chuzbuhon zacmad mapemarkhor sh hazah smeph ha pph app hand malar zwamb min sarhib zorming arkis haramibili sarhib ay wisadti

Հրապուրուած այս չաշերէն, ա. թիչ Հայնը այ ինչպես Դանիել Ծու, սուֆնան, Վաշան Քերսենան Մա net, power, ym in't strong am't l'a' Bushuch qupdulque, O's m'hiku. 8m-quem Coquatum, dafan, sugampho Cpacu, Cqubbruch Chap, Thigade be Sphus Ughq phid qupdulutus Cham's

Սարալփունարի հենակայ մաս burchenhen bir fitzituch be Upnge ծաշիւդիրն են բոչքանը ու օգոլա-Bաղի դիւդնրը։ Մելեր Աեմետ Հաիմ Գովան Թելեանիի մեջ, եսի Հազօ Արսլան այրի մեջ, ակսրաեռլակ միջնորդներն են հայ մաջոաննար

Աստոց մա գուսահեղաւան ապրան գ-հերը փոխապրել կուտան ձեր հա-Հանդենրուն մեջ, քնորհիւ իրնեց ազգականներուն, որմեց մեր հողին գրայ կը դետակին։ Սարայփունարի գայարանին հրապարտակը ողողուաժ գրայ կը դետական ակեսֆ ունի ցու է դործեսով Սուգիտ պետք անի ցո դեծի եւ այիսրի Բրգական արատ, դրուՅիւնները լեծ կրհար քոն ածգ դրուՅիւնները լեծ կրհար քոն ածգ հայիսն հրկայնումին, հրեստ բարեր ապիս հրկայնումին, հրեստ բարեր ապրուֆենում է առաջումեն բրակած ապրուֆենում է առաջումեն հերական

Unit gum Unchim ampap umապրահաներուն նամար եւ մեծ ար apte quy & apte winmagerygeben apting appearance of the second of the secon

thulifp Thulip the

UPLES, 27 globan. (alaja. 1941).). Այսօր տեղի ունեցու դազունիս ազդային Մարժեին տարեկան ընդչ, ժողովը, հա-

ողավութեամբ է 6. վրդ. Մարդաբեանի։ Ծղած Համարատուութենքի իմայանք որ Եգո, Մարձինը, իր արաժադրունեոն տակ եզած Հաժեսա ձիջոցներով անևայած դրազած է անցադրային ինդիրներով, իր մասնակցութիւեր առած է Հանդէսներու քար ինկադարկիրըընտ։ գույ համար է բառնիս Համակիրը իրունա գամարդիսնակիրըընտ։ գույ համարդիանակիրըընտ։ գույ համարդիանակիրըընտ։ գույ

կան իչ կամուսիվուծներու ձուտ «տասարա առում ինենի հրատը ի հետոնիումիումիան գիտրվագրումյալ. հավակին վարչումիեւնը Ժալովի բանարդյանն հատնապատրակա հրատակցումիան հիգն հրատ, Ուսահագա-կան Միումիան դրապատանին ապատահար հրատ «հրատիան» արագատանան հիման վաւ-տարին Միումիան Միումիան հրատապար which estages by a sufficient by the գի վոսարժեր մբջ, "հետմահարն տեստե վն նսև արորն ոե վն տեսԻնահեր տ∏ապետ-ահամասի հետոա) ձե ահամե-նել է ապարածակե 1200 Հատորներ, Հայ դիա-կանութծան լաւագոյն դործերեն, բացի դուրաարին Հանդեսներե եւ օբաթերթերել որանեն կ'օգտուին, աստնողութիւ

բերիր արմաց Ցաշով ոկար ան ըն թշ մամալիիր ընրատորմալինչըն հագրեն,ը, որ ընգ. ժողովին ներկայ միայն է3 Հայի։ Գաղաքին մեծամա HA ppla wydneg pro y wileppunifari filozofi ab wegnę čalkąpunifarilyneg gargapanif-plule zpił calkąpunifarilyneg parynymi-pityli nymockopanijapako alpopy kije pityli nymockopanijapako alpopy kije pityli na nymockopanijapani oponie 12 cultu amandog spomymonom. անաշարնը՝ մոշամաւկիշը՝ արանդարի ան-Le San Block : Տարրական արաստան ա իրջանին» հարթակահ հրահր իր օգահրճ հետաստեսաներներ հրահր իր օգահրճ հետաստեսաներներն հրահրերը իր լեցուին, հրի հիան հարճարայան եւ կան ինչասերան իր

Արգային մարմինը իր գործանետ.

ծերու, արդ այս ձիջոյները կը Հայքնոր Մեն ձիայն ջանի ձը Հայրենակիցներ, ո-րովՀետեւ ձեծաժասնութքիւնը վայեկելով Smithby dipulhermi gangaphe upan րարիջները, խուլ կը ձևայ ամեն շրաշերի րեն ին անաշարչարի աջրրամրնիր ընթ-ՄՀաստորի ջրև գամունիր անասունին ՄՀաստորի ջրև գամունին անասունին

ընթարդ իրչ քուրանով քանրեն է թանին աստանունը։ EL U.

Կուսակցական կ**և**անք

4ULULU, 29 7-648 (Uhd. Pap.) կ. և,ի հերկայարուցիչ բեկ. վ. Շ շահեահ չորս օր Վալանո հնաց ան Արդերհաչապարհապնագ գասապու թերես նրդերապարուց գտնով ըշ ընդու ծոհո օնուտր նրկյանները ուրբնար։ has during them the gunnerount անությունը արագրան արդեր, իրկրորդ գասանությունը (դեկա. 23) որապատավաստում համա (դեմար. 28) որա-գը ծարկեր իկցում էր համասիքը եւ էէ-գաց հրիտասարգներում։ Նիւքնե էր՝ Հ. Յ. Դարևակցումինամի դերը գտորուն-Շերում ակէր համատատեր Մե Հ. Յ. Դաշնակցու-տեսներ է հերունը Թյուսու ու հայա-

հաստատեց ԲԷ հ. G. բաջապցու-բելենս է հեցուկը Բյուսու ա. հայա-ծական ժողովուրդին։ Այն առքիւ-հինդ երիստասարգենը դեմում կատա-րեցին Հ. B. Դաչնակցութեան չար-դերը ժունելու համար։ Երեւթի ժա-արիս արդեն դինութերեն կատարուած երկուդին ընդունելունիւնը առայժմ որդուցրու ըսպատալություն Երջ. Կ միտին ըննունին կատարել է. Դաշնակցուննան պատանեկան մի Դալնակցուն մաև պատանկան միու. Երեն մր կազմելու ձևոնարկն ալ յաքողած է։ Մոտ ՀՕ պատանիներ արձանագրուած են Ընկ, Շուչանհան արաի կատարէ ասան պարարարձին արաի կատարէ ասան պատանինեինինահրդ Հրևագահավուրոյութեով թո Հլրև Արմիչորնեն կամ ինաև դն-հաւ հրմադրվուկիչըն։ «Աստ մաստահ»՝ «ասա անադարիրը»

կեղծ հեռագիրներով, ինչպէս կող» հոսագրրությող, բոլայեր կրատ էր յիմաթ հայրհետակիցը, յանաշե Հապուտեի Հայր ՄիուԹեան ողջորհ ուղղնյով նայմ. 29ի առԹիւ, սիչդես այդ Միութիւնը բացարձակապէո

i. Arganbib.

2ሀ8ՆԵՐ ԳԱՒԱՈΕՆ

ԿԵԱՆՔԸ ቀበՆ SC ՇԷՐՈՒԻ ՄԷՋ ቀጠ አድ ՇԷՐԻՒ, 28 դեկա. (Մեփ. рур.). - . Затвишцив иницв чан вси втур шасто до вира

ten him tengti inamah fi dunga atpha 30,60 mbanah dunyah mbanah 33,40 dunyah ampafarapp nate min fitale such Հցաստքիի անգանգաց հարքարրի Նրիաասշիր, արք և սեպքոմի շահրես ինկ անան միպուս իրասանին ա ահակ ումբ, մահրդենք , չ, ո

amaginadonadam - Man ատումը – ընդունելունիւն gmmb է sugulacense absudun Obm's lagate theamsul Pt There թեամե կորվել։ Գրե առան իչ - մեկն-Միու Յիջենը Նահրա ձևունայի գործու գլլայ խորգերգակցու Յեանւ Դրաւի-րելու, բոլոր կապահարարու Թիշեները եւ միւս Միումի իւնները: Ար մապ. Թենչ, որ ամեն մարդ դրայ ձևոնաը-կի կարևողութ Բիշեր եւ որսում փա-ուն ուս.

րի այդ գործին։ - Աղդ. Միութիւնը ծնած առ-- Ազգ. Միութիւծը շոտ տու թիւ դպրոցական հանդեր մը սար-գած էր, որ տեղի ունեցաւ դեկտ. ՀԴին, ՕԹէլ տը Ֆրանսի որանը։ Դրե. 276%, 1984 ար Ֆրահան գորանչ։ Դրե.

թե ամբավ հրագույներ հեփայա հետ հարաբեր հեփայա հուտերան գորանար հետարան հարաբան համարան հետարան հայարանին հարաբան հետ հատարան հարաբան հետ հատարան հարաբան հետարան հետարան հարաբան հետարան հետարան հարաբան հետարական հետ հարաբան հարաբան հետարական հետ հարաբան հարաբան հետարական հետարարան հետարան հետարարան հետարան հետարարան հետարարան հետարարան հետարարան հետարարան հետարարան հետարարան հետարարան հետարարան հետարան հետարարան հետարան հետարարան հետարարարան հետարարան հետարան հետարան հետարան հետարարան հետարան հետարարան հետարան հետարան հետարան հետարար դէտը բացաւ «Մեր Հայրենիցով որ երդունցաւ փոջրիկներու կողմէ։ 80ի չափ փոքրիկներ ըրին արտաստնու չափ փոքրիկներ ըրին արտաստնու րկը։ Այն տղաքը որմեց տարիքն է 5-10, երէկ ոչ մէկ դառ գիտէին հա-լերէն, բայց այսօր կը հերկայանան գտմարմի ջասն վասբնու չադա իհրդը մրևրևև։

mbarpah abhind pundapugur 200 Spungh be dundy 4. U. Garps: dundund he haadt ben tarkebind 10

Միութեան զործունկութիւնը, որուն ջադրեր ստեղծուած է տզգային մի-

Նոլորտ մի։ Ազգային Միունեան դարտու-գար Գ. Գերրգ Գարիպնան պրտւոր կարգաց մէկ տարուան նիշնական ևւ բարոյական գործունէուննան տեդեկագիրը, եւ չևորհակալունիւն յալանեց հանդիսականներուն որ

hpbug ailmigne Phing, the gladup Al dunden shirt ab Imumibilm

աւրքի աւգ ատր մանոներ, ու ախակ ինրոն ժոնցուրբունիւրն գողոտւտում Դիր աւրքի բստրմով Հահաւրաքիր tilm gab dular gunge ghme dbe

Տիկին Ջապէլ Գարիպհանը, որ հր ըրանձնապէս դնահատելի է ըրա php's mahu nhum loquh րերիայ մանոսն աննրքրքով, անտահաշ արաս Փոջրիկներու հուս։ արն փանեկիրբեն ոսվո Фորոտանյով փակունցա հանդերը, եւ ներկաները մեկնեցան Imemduly inlapped pr dus

րրուկ բացրերութընչ

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

Մուրատի Օդահանդերի Յանձնա-իսումբը եւ Դավրայի, Բագրատու-նիի եւ կովտունի Հայր, Միութիիւն, իսոսաինունքբայն, տոժայկը քանուրու Աիւրս ին հունոյրը, ծամածակար Հրեն ինդեն կոսնիր, չրսեշանը կարպութեանը, Մեսրոպ դահա Նային, Գ. Պ.Ա. Ահարմնեանի, Միջ Վարանդեանի, ցառաջի, Նոր Երկիրի կավուշի խմբադրութեան, դավույթը բանրագրություն ու համա Նաևու գեղարունստական բաժմին ընչը մասնակցունիւնը բերող երև Թերդիի, Տիկին Լ. Գեւանեա Օր. Ճամպագի, Գ. Նաւասարգնա Օր. Յամարացի, Գ. Նաւտասարգնահի, Օիվաժա՝ հայարահատերին, Թրավի-արկաի Կովաումի Արաչինաց Միու-բեան Գաագամաւդական ժողովին, Մարսելիի հայարահայի Արաչինաց Միուֆեանը, Եսվաստի Հայր. Միու-բեան եր բաղար Հայրենակիչներու եւ Միուֆեանը որ իրենց մասնակի gni Phing paphu Bt bafa Uquisum դէսին եւ 6է այդ առթիւ Անդր րազմակերպիչ ցանձնախումբ

ԾԱՆՕԹ. - Անդրանիկի դերեղմ երե վրայ ծաղկեպսակ դրած Կապմ, Ցանձնախումբը մասնակ ւմբ երեց Հայրենակցական Մի as Dkwin

ԳՈՐԾԱՒՈՐՆԵՐԸ ՌՈՒՍԻՈՑ ՄԷՋ

Բոլչեւիկնան գծրաւտած ԹևթԲը ընդղեմ պրոլնա գրողներու խմբակի չամար արտադրութենան եւ գործա-հայարարագրութենան հուսութերութենութ

ցիւրն թւ միասմունիւրդրեն ող Ֆիւրն թւ միասմունիւրդրուինու իովուհլով ճրատարակուած են մաս նաւոր հատորով, ուր խիստ կերպով Ձևրադատուած են պործաւորներու երրամարարուոց եր մանցաւաևրթեն Արամարասուոց եր մանցաւաևրթեն

ւորևերը իղճմաու Թևամբ կը կատա րեն իրենց աշխատանչը։

<u>ԿԸ ԽՆԴՐՈՒԻ ՆԿԱՑԻ ՈՒՆԵՆԱԼ</u>

WUPUAPUAUD

B.— «Ցառաջ»ը արաձադրելի տեղ անի ո'ր եւ է Հանրային ջարժումի Համար

he muck of Schusch by acquestions in my amounty dagaintyl eachemin he muck of Schusch of Schusch of Schusch of Schusch of Schusch of the Schusch of S գրութեուն Հոդը ձգելով խնրադրին։

9... ժաղավ հերու, չանդերևերու, հրեկոլի հերու, հրցում հերու եկարադրութիւն Ները եկատի չեն առնուիր՝ 1.... Եթե դրողը անժանօն է իւմբադրութնան։ 2.... Եթ թրերովամագությեր րերք օն արձագ է փանիվի թւ ջբի շանան, մասասի շաջան։

Դ.— Որ ևւ է գրութիւն, գիտողութիւն, ըննադատութիւն հկատի լառնուիր եթե Էեդինակին անումը լայանի չէ խմրոպրութիան։ Անրաշտանութիանց պարագային, ազրութեամբ հրեւալ թերթին մեջ։ mentang the dead be a

b.- 40 խնդրուի կարելի հղաձին չափ կարձ գրել դանադան կոլեր, հրաւեր. Toka becker

2.— Մեր ԹդԹակիցներուն, եւ բոլոր իրազեկ եւ սրացաւ Հայրենակիցներուն կը քարգչունում է արդրութերում ու արդրութերում արդրութերում է արդրութերում հայարական արդրութերում հայարական հա

է. - Բայառիկ դեպքերու մեջ, խմբագրութիւնը կը հոգայ հեռագրի ծախջերը

4 ሀ ቦ 9 ሀ 4 ሀ Ն

ե.— Ցերիկուան ժամը (Հեն յեսող Հասած ազդերը կը ձնան։ յաջորդ Համարին։ Ռ.— Նկատի չեն առնուիր ինչպես անտտորադիր յողուածները, նոյնպես այն

արգերը որ պաշուշնական հանդանան չանինո Գ.— Բոլար Հանրորդուտ Հասաստանետնը արդերը կը Հրատարակներ վրի իրջևո «Չաշատնարը, վեայն մեկ անդամ. (Թայը է. 8. Դայնակրայենան ազգերերն)։ Մեկ անդանե անդի եւ իրենց ագած բափով ծանադումենար Համար դեպը է պայմանա. Հայարկ վարջանիան չեա։ (Թայաստանիենները կախան անին վարչակնան Հայար ըստր 1965-ի

Դ.— Վարզութիւնը պատասիամաստ. չէ այն ազդերուն Հանար, որուջ ուջ կր Հասնին, կան Հրատարակութնան կը դրկուին առանց տեղն թա տեսնահակը (Հանդեպ

նրեկոլը, ժողով) որոչ ելաս Մ.— Վարչունիներ պատասիանատու չէ այն ազդերուն Համար որ կը իտալուժե.

ւեն իրութ։ Ձ.— «Ար փետուուի» նեկ անգումը կը Հրասարակուի Հինգ ֆրանդի։ Ծրևց անդանե աւերիի Համար՝ պետք է պայմ անաւորուիլ վարչուկնան Հետո

Augeluhuli iliqualtun drughr

անական իների մը կը յայանէ ին խորհրդային կառավարութիւնը է ռազմական հեղամեայ ծրագիր մը, հետեւողութնամբ տետե-

Դարժամասկան փերի մել կը լայուն ին Լորքչերային կառավարակիչնե Հարման և առավական Ներագիան այ ծրագիր մեր, ենաևադայնեամեր տեսեւ տական Ներաժնայ ծրագին գործագրունյու որ վրայ եւ Այս ծրագիրը վե Նախատանել կարժիր ըստեսի գորարում եւ ազգա-յին ազատագառընես յասուկ արտագրունեանը համար բաժաղ գործա-բաժանոր, գորացունե ու ընդարժակումը։ Այս գործաբանները պիտի կնդրոնանան Ուրայի եւ Վոլկայի բրևան-

Shanis of the

Found timped for pulmodylo, nylonfo quemyank tymonoglopad, mytho-magfomoloub to spielpodylos haudynali the bayanondyl me, metto 4th que-poquathy fyrm ydnik methody dagan do siene stopodo gominodylo place agi-ne genny atte defenden, myetomof pomodylog tipod ym to defenden for methodylog.

method siene myetomologia myetomologia samono do enachandy do gomino

Գուծագրկութևան նպասեր կ'աւևլնայ

Յուհուար էէն դործադրուβնան մատւ օրէնչ մը որով կ՝ առեքապ պետ տական մամակցունիւնը անդործունիան նպատակ դումաբներուն։ (Ֆրան-սայի մէջ կնդրոնական մատուկ չկալ դործաղուրկներու օգնուննան հա-

մարի։ Մինչիս նիմա պետութիները կը դնարեր հայաստին կեպը միայի։ Նոր օրենցով մասնակցութինան, սավա կհանրևայ նաժանակը հրացաքիչիս ըշջանի գործագրվական արտաբեանիչի որ արանագրծները։ Ոքիա բանագրվական առատաբեանիչի որ արանագրծները։ Ոքիա բանագրծները ընդութեան անձանական անկա արաքերը կատարենանիչ անաժանագրվելները արանագրվական առաջերը և առանագրվական արանագրվական արանագրվական առաջերը և առանագրվական արանագրվական արանագրվական առաջերը և արանագրվական ու ինչու իսր օրներին արանագրականական արանագրվական իսում իրա արանագրվական և ուրանագրվական արանագրվական արանագրվական արանագրվական անանահատարութիները և իրա հանագրահանայ բարրերին չի, 56 հու առանակիր և հարատարնակը գործագրակների արանաժանայ բարրերին չի, 56 հու առանակիր և հարատարնակը գործագրվականը ու բարաժանական արացակն է 447,000 ինչութ կը Հատատաբենան նունինի յասերագրվական արացակն է 447,000 ինչութ

Մեծ արդիւեցներ կը սպատուին հանրօպուտ չինութերեներին։ Այս տար-ասեն համար յասվացառած է 34 միլիոն ստեղերն։ Այևիաստեղի ծափապատ բութենան հայուրով, կարիկ փոխի բլլալ չինութեանը շետրել, պարծ Հարի 250 հայար բանուղուհիրու վաղլապետը հեռագրեց պատուները արպեպի անչապար դուհուներին հեռնագիներ

Գեուքան մամայնավառները եւ Հինջենպուրկի ճառը

մարնոլիտ։ առիիս, Գերմանիոյ հանրապետութիան հախագայել չեն, «Ինպուի, հառով մը կրավառանը եր իր ժողովուրդը առկալու դոքողու Զեանդո դորակ մինարվառան է համահան Գրիւհինին քառմանադրիան եւ ընդհանուր ավարակ մը հետոնը էր Գերմանիայ հերջին և. արտացին կա գրույննում վրայ, ու յիչեր էր փորժամասիան պահանիները՝ ույրընական հրատանի անհանիները՝ հայտնական հայտնանիներնեւ մեսային անիների աներ հրավանությունը էր հրակիրն ամեն հրավանրը։ Սահային հայտնական հրատարան հր

Կասկածի վրայ ձերբակալուած են երկու դերժան դինուոբներ։

Կասկասը դրավ ձորրադարուաս ծմ հրվու դիրական գլերուդրեկը։
Ֆրրման բնագետ ով բանգային համասակուտարան հաղու դարեր
սկաւտումի վրայ, ինվ որ կը կարծուի, սեծապես պետի Նպաստե արդեւհաշար դենումիերն եմ կատարանրու հետով արտի հարա է իք Նավատակե պատրաստուան հատով վր. Համարիավարհերը ըորդայած են որավարձրերու եր Բերաիներու ծուազմած դէմ եւ պահանչած են կարգերրային անրավարու Թետմ մը Հաստաատումը Ֆրմաներոյ սել։

Գrաsուն Հrmնs-Սավուհյ

51 rue Monsieur le Prince, Paris (VIe) Danton 88-65

The Monneur le Prince, Pani (Vie) Danion 80-05

WY Trackbour on justicing high birth per high per high birth per high per high birth per high per high

<u> Պատի օրակայց մի եւ գրարանի նուէր՝ յամախորդերու</u>

8պագրական գործեր

«ՏԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹՈՆԸ

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԲ Հայոց դամինը կը պաշմե

b / f / f / f / U U Հ. 8. Դալնակցութեան գործերը

10.- ZUBNS MUSPHUPPHT ZPUBUPUUTC

Արդարեւ այդ շրջանին, այդ-պիսի Պալատի մը, այդայիսի խորպրսի գալատը սը. այդպրոր բաղբ-Երելատիոմանրու ծածոնի փորձանջ-ճերում պահուն ննաունքից դապա-փար էէր Ապաիւրբահմանիկարձիջը։ Արդեն Արրահամ փաշա մեկն էր Կալատին երախտաւորևալներեն։ Ապտիւլ Համիտ եւս շատ կը սիրեր

Գնաց տեսակցեցաւ Կրմւու Խաբև ժողովի անդաններուն, ինչպէս նաեւ ճայ երեւելիներուն հետո Նոյնիսկ ծայ մարուստոներին եւ վահատական, հերին անանգը, Պատրիարգին շրա-ժարման մասին, իրենց կարգին գի-մում մը ըրկե հետո՛ս ժարովին եւ ապետյի հետո՛ս ժաղովի մերժեց այդ

ուս ուս անանան արևանումը։ Ինչուն. չմերժեր։ Ձէ՞ որ կոսքունը։ Բիչուն. չմերժեր։ գլևեն հիսքիունիներ էին բողորը, գլևեն սիննեւ ոսույը, Պատրիարթեն ակսհայ Կրոնսական ու Խասա ժողովեներուն

արև չնագահարքայի չանձն օնուաչ։ «Ար չնագահարքայի չանձն օնուաչ։

ettermark pope ofte att 40 4mp-

ՀԱՑԿԱԿԱՆ ՕՓԵՐԵԹ

8 4 0 4 2

Հայ "ՏՐԱՄ - ՕՓԷՐԷԹ,, խումբը Ղևկավարու Թևամբ դեrասան Ս. ՍՈՒՐԱԲԵԱ: Ի LEPSEL HUMBU CLLULAL HE DEPHUSUSUE

UPTH TULL ULUT

10 ցունուսար 1932, երրակի կետորէ վերջ ժամը հիշո 2.45ին Maison de la Mutualitéh սրանին մէջ 24 Rue St. Victor. Paris (Y). Métro Maubert-Mutualité

Արնւելեան երաժշտութիւն /3 հոգինոց օրքեստր ղեկավարութեամբ ԹԱՌԻՍՏ ԺՕՐԺԻ Գ. Աբարին ձիկ. ցուրաբեան կ'երգէ «Ացիր ՍիկրբԱյ» եւ կը պարէ կովկասեան լեռնական պարեր

SNUULUTEPAR 957562 20, 15, 10 68 7.10 SPUTE

.....

չոմանրու ֆամար դիմել գառալ»ի խմբագրատունը, ծրատուն շրանա-դամուկ՝ 61 rus Mr. 1e Prince, Paris (6), Հաջաբան դերիա 61 rus Mr. 1e Prince, ծարիզ (6), Հաջարան երվկատ՝ 23 rus de la Huchette, ծարիզ (6), ֆերծակ ծաժապետն՝ 20 rus des Carmes, ծարիզ (6), է. Նշանեան՝ 56 rus Piat, Մեմբո գեղկի, ծարիզ (2),

Իսկ հերկայացմած օրը թատրոնին կիչէն, որ կր բացուի ժամը 12ին



MÉRIDIONAL

LARLARARARAR

ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԵՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՆՊԱՐԵՂԷՆՆԵՐՈՒ

8, RUE CHATEAUDUN

MÉTRO CADET, LE PELETIER ET N. D. LORE

************************************* **ፀ**եን**ՐԱԿ ՍԱՍՈՒՆ**Ի

վիրարոյժ – ԱՏԱՄՆԱԲՈՅԺ

ul ourpap Adequad Burphlatto

14 Rue Lagrange, PARIS (5) TRUILIPES AUGP GARANTA, GARZE & USUUTUGUPE

թելնի, լինդերու, ակռաներու խնամք եւ վիրաբուժ, գործողունիւն TUANTE BE WEATHUL U. THUSULA

ե'ընդունի ամէն օր, ժամը Ձէն 8, առտուները ժամադրուԹեամբ, կիրակի եւ տոն օրեր Ձէն մինչեւ կէսօր։

Métro St. Michel 4400 Maubert-Mutualité

"Նիկի Ա" ՆՊԱՐԱՎԱ**ԺԱՌԱՏՈՒՆ**Ը

115, Route d'Orléans à Cachan arbedieux de depouve aurs souve sarbustes.

Tuesdes, part de survue ser



ቀ L Ա Ք Ն Ե Ր

ZUBARARE, REPRETERS OF OPERARME

\$000066 հոր մոտելներէ եւ ամէն տեսակ մարջայէ



ե. ՆՇԱՆԵԱՆ

56 rue Piato Paris (20)

ሀሀሀኒሀዓቲያ የժተኛ**կ**ኒቴዮ 96 R, Révoll, Ale. Zwo_tt: (Ledaun. in bes alt-bens, quied mendig in indicade also by medical ability. Chantonalità in amphet: Ultime 9-12, 2-8, hiswift 9-12:

os (m) guvarragustatopse at me paramitatopse andusig kan gened someon Sudan funstoos (sudar someon Sudan funstoo ku gudar fite someon stagensfig t Eungaste Pagifishana, Eungastean nepuma

չի՛ ցաւիր նրրեց, լոնլով ողը՝ս ա կոծը հայրենակիցներուն եւ անո

արանան արանալության հայաստան հայաստան հինչիս ար Թափուհայա մարական գանինիս հայաստան հայաստան հայաստանն հինչիս հայաստանին հայաստանին հայաստանին հայաստանին հայաստանին հայաստանում հեժե ուրիչ Պատասանում հայաստանում հեժե ուրիչ Պատասանում հայաստանում հեժե ուրիչ Պատասանում հայաստանում հայ

thunk of Lymph mage րխարդ որ ընտրոլ առու «Իզմիրլևանը լէր, որ պատմառ գարձու նայ յեպափոկանական կոմ՝ ի աչներու կազմակեհան, այլ միայի Օսժանանան կառավարուինան նա

Imp. A. DER (Agopten) 17, Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

UPQUQUUST PAPITULUSTIK

SEP SE STORE SOPP. UP-LUT 4. PEGHOLUT Նախկին բժշկապետ Մնրսինի Ֆրանս- հիւանդանոցներո

գատուոյ մէտայլ ֆրանս, առողջապայի նախարարութեն

Quantum of Granus (Aparlius unang maruh). Industryamen Sch. But to the species of the species o

աստ օրտումեց։
Դարենա տումեց ունի իր մասնադետ բժիջները այրի, բնիր, ակտնչի, ինչպի Դարենա տումեց ունիայացներություն և վենտրայեն կիունուանիանները, համարը «հաստումեց հանարագրային և վենտրայեն կիունուանիանները, համարը Դարենաստանը ունի առաաքեպորակարակը գորև Հրջանիչինեն է Պ. վ. 1918 5-90 Մ. Մ. Գիմիանու դարկի համարարակարակը գորև Հրջանիչինեն է Պ. վ. 1918 կիունուանիանը (Կրայիկ հանա

Zwogt' 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Métro: Triaté, St. George et Pigale. Tramway 26, 28, 54
Autobus AF, AJ, AM, B, BD, BI, G, Gbis, L, H, Hbis, R, Ri

Նպառավաճառացուն

ՏԻԿԻՆ Թ. ՍԷՐՃԱՆԵԱՆ

42 Rue Tourtille. BELLVILLE

arbholote of phenotion to albafted the

Հայեւու ժամադրավայրը

ճայառան **Ֆ** Լ Օ Ր Ի Ա

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) ԾԷԹԻՆ Օտեմա եւ Այն Միջել Հեռաձայի Danton 52-Արժումբեան եւ եւրոպական խնատուած կերակուրներ

նին։ Այդ դէպքերու ընթաց,

— «Ինչպէտ «Տեյլի Քրահիցլ» Թևրթը կը դրէ, Իզգէթի և Նազահ գրդոութնանց պատճառով, Մուլ Թանը կ՛աշխատի հրաժարեցնել Իզ. յանինը դադարականուննենը։ Գաշուրիարդները ոչ մեկ ազդեցուններն հանասանին փարձան հետ Oppe, finga tmume zwi tpaniba. Innima subangu phaniba ametr Finds of inchange symbologish, Pa-dippland Sumppangas, Lungs be glocally highly actually against a glocally highly actually against a draw of the highly anguage and his house drawights, mandrate for all mangings, agiles spreadings, analysis himsel-dragolg of parameters that the first state drawing of parameters that the first state of the Padhukun, Saakina mkuk Suk

ատածորանապրում Հր գալաղարդը ա. Հի իսրափոսանը հայ դեպավողիականու Ները, բայց չի համբուրսեր հահե Սույքանին տարերը։ Ի՞նչ կր ապաու աշի, նեհ Իրվերջեսան հրաժարի եւ տեղը Սույքանին ուղան Գաարիայգը արն յուրը։ Հայ ապգիր շակատարիրը, «Ի փոփոխութնեար առքեւ Գատրիար-«Ի արասարութնեար հարելի է փո-Հորաակութ Արագեսանը հարելի է փո-ասվը ժույթատերության արկատարիրը, ասվը ժույթատերության անակատարիրը, hat hanks tan magika sadamanafpan apanta dhank dumpfat ti dankata bu apandahanka mbada dinaj, apaka asafi dhan da sumaban dipag, ta asafi dhan da sumaban dipag, ta puda dangaram dipagka jangda-hankad sumaban dalapag, illan-kanta mandaha matapag, illan-kanta mandaha matapag, illanկը ժղենդ եւ պիտի շարունակներ

պարցարը։

Հես յ բեղափոխականները չատ
լու դիանի իրենց հայիւր։ Շորբեր,
անոնց չարժման, հնագենու Շորբեր,
անունց չարժման, հնագենուի կեր
գտեղուի հւ ուհրակ իր դառնայ
նահանձան ծաղարուիրերը։ Մեստես
հանաուրին արարուրիերը։ Մեստես
հանաարարին ապահակարի հետև եւ
արային ապահակարի հետև եւ
արային արահակարութ
հետարարին արարուրի հանարի կեր
հանապատութինան արար դիակ իր
որո՛ւն ապատակարիայի ու դրարուհայերը։ Մեծ դիուանարկա մը ըլբահայերը։ Մեծ դիուանարկա մը ըլբաուրակար կերը, հատկարայի հայան

գինվն դատու օնկյուսանը հայի Էդինիր տեր՝ չոքագ բ չիծսնայի ծմարձներ, տար ակոք Հադիա Համասարդըն Budusto she seatoup, op Հայերը, այլ նաեւ Միւսլին աչասան ջարդերութ, դեշ ու ախակ երալրչուկը չիւսիո

h dhelas, sws behilf Sugardad, hadhelbur wa հրաժարեցաւ պահեր, սակայ եւ Կրշնական ժողովները մ bucklends spanishope

գեսպանեն ստացանը տու հեռագիր մը, որ կը տեղեկան Անդլիայեն Ձուիցերիայէն ու Սնոլիայէն հասած են կոմիային պես Imhardmaptur emqmb dutng ga qanqmamfa, ipidmetulung qantipladi imelandmangid Imhen phys ou dispensible que, ծաւորարար ՂալաԹիոլ Երբ անդին Մակեղոնիոյ եւ

ծագ է։ չահնե սուն չայմադայան դր

SEFFE

OPUPBLE, USAUSEL, SULUSUS, SLUSUL

HARATCH

Directeur et Propriétaire : Sch. Mis Radaction & Administration

ንሳብቁሰበደባይ ላፊ ያሳብብስዓስት (brabbbah ZEVEP metro:

ARADAGORAS POR BORE SURFICE TOP-

TOLBIAC)

SUPPRIT TRUNCHES
140 \$pmin 70 \$pmin 260 " 190 "

17, Rue Damesme PARIS (13e)

Téléphone: Gobeline 19-78

65 SAFTAFER 1932 6 JANVIER

900662TIC64

1932 Il secondarion I

946 30 UUSPAU

premate, capalle apartene

PUR HOUR

ՀԱՑԿԱԿԱՆ ՄՂՁԱԻԱՆՋԸ

Հոդճատնեց, առ այժմ, մեր խորհրդածութիւմները 1931ի դէպջև մասին, 202աինյու համար ինոդիր մը որ տուր հանդամանք, առած

panthembigged bearing generally pentury in intermeter a complete pr

ւացրայ» տպապրուքերամբ։ Երեջ խուժահավար քերբիրի կբ շարունակին շարքուն պատերչ արդը ճանրային կարծիքը՝ «հայկական պաշադրունեանը» մահիս «Միլիինի» ը դեռ չլտացուց իր նորակաւող շորըն «Հարդանարի
հայասնենութին»), որ ուղղղուա է Աուրիդի հայ դագիականունեան
հետ մենք մենսեւ փորբը «Ենեն կեն» էր շարունակե քինս կորո՞րչ
հեյ չորրորը տպագրութեննը «Հարմասի Հորորա» ենքան հետ արաւան
հետ արարութեննը
հետ հայիրի 35 հասատակ ակոկելուներների կան — գաղուած նայկական քերջերի — հարարա 26 առ 100ը կը ծառայի սարց կրայ
բան բերիր, կամ գրջիայիր ինդալուս
ուս բերիու կամ գրջիայիր ինդալուս
հետ ին հետ և Հարարա 36 առ 100ը և հասանական հայարան
հարարա անագրութեննը հետ այ կավորի որ, ցիւրահունայ համաժաղով
հարարա, հատերան ձենի

գունարությաւ Փարիզի մեն

ասնը, թասսիրդար Որուսություն (ծնրուայի մերավանրենքը)՝ ծափանդար ձե - Հջանովիր դուրսի հիրուսություր (ասաք, բենից փահա՝ իոք Լույբեսոր - Հայաստություն Արուսի՝ հիրուսություն (ասաք, բենից փահա՝ իոք Լույբեսոր - Հայաստորդություն Հրա

Ֆիզրուեն այս թեկա։ Հավատապորական այն թերության երկա։ Հավատադրդի Ֆիզրուի՝ դեմեն, գիկիցիով դեհ- գիտրության իրերական երկա։ Հավատադրդ ակակ Ֆիգրուեն այս թեկա։ Հայաստադրդիստր դիջար։ Խոն ֆիեստիսապոր ակակ Ֆով բառանության Պիտությանը հայաստանության հայաստանի ականության հայաստան Պիտությանը հայաստան Պիտության հայաստան

and, unique t with a second of the control of the first that a second of th

առվատ է և իքեր և հրեւանի - ձի չեպ յաստանցա ունել թերթերին - մերական հրահանումի - ձի չեպ յաստանցած ունել թեր այստական չէ այս արհանումի - ձի չեպ յաստանցած հետումի հրահանումի հրա

օրուսան հովին համանային միժնուրդու պատղաստանրու
Թուրջ Ապառնվայննան Տանրանիլերը ատրինակը ի վեր կը հետատիների ձենիկանա վերինանութ Թուրջ մասնութը օգնութինան հաատ մակատապրական պահունե, երկեպուականացրուց միժնուրթութ եւ
պատերությու ձեմ չանրած հերաակից է հայանումե երեւ գին այլ տեսարիի
կազմակերպումենան ձեղաակից է հայանումե երեւ գին այլ որունե գրուցակ ծառայութիանացրում վերկ հայան կանութ արտնար)։

Անկերի երկար ատենել ի վեր ծուռ կը հայի Սուգիա եւ Արրանուն
փախան հայ պարթապիաներու անարադրական եւ բազատունենան։
Եւ անա պարժականերու անարադրական եւ բազատունենան։

Եւ անա պարժականի հետևողականութիանը մբ. Թուրջ մասնուր
հերերի կը հաւարե, հերեին կը հայթային, ի պետա ցաղացական եւ
հերերի կը հաւարե, հերեին կը հայթային, ի պետա ցաղացական եւ

իր արարագահիրի որ չափաղանը հայտարարը, ը արջաս դաղացաղատ հե ընտանի իրկանութնանրը Ինչ որ կանոնենը մասնաշորապես այս օրերս, չի կարձաիր ոչ ձենիունիան, ոչ ավ մարզաբեպնան մարզահիներները, ոչ ան մարդահիներներ, ոչ ավ մարզաբեպնան մարզահիներներն, ինչ որ կ՛ս-արուն ինչ որ կ՛սորեն կատարել։ Ար արարանիրի որ չափաղանց հայաստասութ են։

Թուջջիան նագիր չունի Պոլջանակորն հրկաը տաննի համար։
Թուջջիան նագիր չունի Պոլջաններին, իրկաը տաննի համար։
Թուջջիանի բարնկանուն ինչեր, Թուջջիակույելնար մերձեցումը, դեպի
նեկերի կատարատան երկեսերները եւ Թուջջ վայրապետին ու որժա-պահերու այրերուիինները պետի նարապա դանապան պահարինարեր ան անհակարութինների համարատարության են գին ալսագետումիները հա

Միւս կողմ է, արևւհլհան նահանդներուն մէջ, ջրաական շարժո Միւտ կողմ է, արևսիրան Նահանդներուն մեջի զբատկան գաժումը կորոնրույան է իր Սափր եւ Արսաթար գժուտա ին կարննույն նախական ու Արսաթար գժուտա ին կարննույն նախական ուժեր հարության ավարհատ և միայն հարաքատանի ավական հեր այլեւ իրեն պատեսի ավարհատ ուրա այլեւ հայ հարաքարան ուրան հայ հարաք Մատիալ, որոր ճամ գաները խափանելու համար։ Ապոզիական ունիները և արձանրու իրեն իրացի, սահանական ունիները և արձանրու ապանովուներան համ այլ Արաբես այդ մաանորունի ինեներ ուրանի այդ կողմերնես և ամ այլ Արաբես այդ մաանորունի և այն այլ և իրենա անանինականի ուրանական համ այլ և իրենա անանինականի ուրանական համար կարմերնես և և ընչպես կը փորձե քրանի պեմ ևս ինչպես ըրաս դետ անդեայ կարմերներներին, իրացի դեմ, զբատան ուրանական կենան հեջև

Դ. աւերի առաջ երքալով, աժաւտակի հախարաց մր ձամբար կր հանդ դեպի Թեհրահ եւ Պաղատո, ոչ միայն դարևարիրենց ստորադրեւ լու, այլեւ շասիական իսկրակցունին որ կազմելու համար, մաս-տակցունեսամը Իրանի, Իրացի եւ Աֆդանիստանի։

հասանցուհրատան թղումը, որացը ու շարա-ըստությու Հայաստանդի բարիկում Գերինն, Ու Միուքիիւաը (ու հանաւարար Հայաստանդի բարիկում եւ դինակից, Պարսիստատնի եւ Միկադիացի կորմեն ապահով՝ սի-բայից յարաբերունիւներով և փոխադարձ յանենատութիւններով, -Ագ հայ սուրիական հակատը (կամ Ֆրանստի և որովենաև, դժուտը ե ուղղակի հակատ յարդարել բան։ Ֆրանստիի կոմ Սուրիսյ Վա յիապեսիս յուրեր է կեւույին հայա վա, - երկումը ու դորակի այդ գա յիականունիան դեմ, անար գլիուն փանքնելով աշխարհի բոլոր ձեգ-

Հայկական մղձաւանջ» է որ կատաղուխեան մոլուցջի մը մատևեր ուրջ մամուլը։

Pողոքի մեծ ցույցեւ Llinguusralih alke

Ampunife gehörmfenturge ab dug. akip utl hamalarakan mang ak-tartah ahump k mpah mat bada-ak app dalahan

Հեղիկ ուսանագները կը օգատ, թատանեն եղկայ ցույց մը կատարել Գոմպելի ստկարյանը նեւ են ժանա բանձեր իրենց դանձիրը փակերի, բողոցելու համար ժանակի հերրա, կալման դէմ։ Իսկ ամբողք քաղաքին մէք, դործերը կանդ առած են։ Երևք imimmandeng par hmánmhler mandaph mí nardh ole ok mianden mipmp smharpmparies

thinks mysmight to an simp marma fi g ombi baquanter gang. 1899fp for Ar weep, danumant. Abadu madama in territoria. ymparpame ykempiturygang ulum ymlu plifar malbfy adom mb maema th comple baran bilit

օրկրորդ անգամ հերբակալուն։ gas 1939 Մայիսին։ Մէկ դանի ա միս բանաարկուած հեալէ յնառյ. կրկին ապատ արձակուհցաւ, արումեն առատա անգավաւանաբ՝ այն առորդուպը կոնտանան վե հիշաբ՝ այն արումեն էր արուաքներից քնա այն արումքներ անաաքնությալ՝ այն հերքի առատաննությալ՝ այն հերքի առատաննությալ՝ այն րակոնյոլիցան մերաամամանը շելքարքու գլուհ Օրմարի՝ կասերեմաքնաշկցար բե շբքերի մաշերբեր, ոն հանաշ

fingst profit combanything personity whing, tab our husfunights upoft րահատրկուհը էին։ Փունայի abort auto sommenrous and aprilia tarba umpmeha tita umangarba, min ppulantmengampi, ubudepmpu

Abermhuldur the district month 5 topics topicon topics topics are 57 ծայրայեղներ ազդարու թեն սա நெடிச்சிரு தினிரும்றிற்கியா கிஜனக்குளதா. கொடி சீனக்கத்தொடிர் நிகதநிக் னின்கோய்

Prohip maparmy larbabur 2 — tpuhámamph dmpmámp & մաձայն, ենրդին կացութիւնը մահայն, հերջին կացունքինա կա-բելի է ամերական հանաևալ կեր-պով, Պոմպելի մէջ, հեղիկ խող-հուրգի ահգական կամիայի լումուն-ցու եւ ամոր ահգ կազմուհցաւ Հպատերագմական խորհուրը մր, օրուն առաջին դործն նղաւ յուրաա waki knonkuj unin ki Spinipingin with surmanish of he Durbort fa hwadas Bhibus

Wannel smamake dil applit. յայտարարուած տուղը պահուհրաւ ևւ տեղական ԹեբԹ մը կը դրէ Բէ 10-15,000 կամուորներ մատն Հեղիկ Bulgarlide emmenmelypope ut f pe անդական 270 քարնուրդներ ւրեն այսանաստերու չագար անդրդ մերավանըը և այսանաց գետժական արմքիարար ապետրֆրբ գիհն ըւ դապրաշտնան—ք and major the dame

nchi quinnagi

Uzzusummen att, bohar sank நுளித்து வருக்கு கவகிரிக்கு நிரு வரிகுந்து வருகிற கவகிரிக்கு கிருவ நிரிக்கு கிருக்கு கிருக்க այլ վիրաշորներ կանո Կալկանեայի հողուհ արդիկանաշնիւնը հետ այ ատիպունցան միկամանլ։ 20ի չափ հուրասուն հետ հանարին հետ հետ այ on the many manusamementyme, the term many manusamementyme, the transform during the through the term of the through the term of the transform during the transform the transform the transform the transformation that the transformation the transformation that the transformation the transformation that the transformati գտերել հումուլ կարարապես համ. դակալումը յումում պատարապես համ. hmip uhper mpfmbaueliben imm-

ԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

.. ՀԱՑԿԱԿԱՆ

«Գերլիսեր Թակեպլաթյի Կ. Գոլ-սոյ թղթակիցը կը հեռագրե Յուն-ուտր Հ թուտկանով.--

Սուրիական սայիմանին ղուրծ ի՛, ասքրէ՝ կրամկրաբ՝ լեւնքաիար «կումիարը վաուրծը» ոսուն կորժա-դրոսայր դես կումորդուր «օգուի» ղե Խուննիս՝ բւ ինանի ռուվորտժվիի հորոնահարդարութիւրուն, մե ֆաստատելու։ Այդ մարզին մեջ Հա. լեղէն զատ կան «իւրտեր, ՉէրՁէզ։ գթ գո գիագաղուրում դգևնիր՝ Ֆումտ-ևսչյճ տղքրեր ու Ֆունեյան թեկուպե գգն- Մոսնիքրե թո սունին տոսներն, ս-Նոներ մաա հանասներ Զեները, տարսարիր կաժառան անասարգար Ֆավաբ տերագաբրինով վե տեռչու որ ա արդարարարար ընչներ ուսոնովութ դրդումությությերը, մեր իսվզէ իենք։ փոծնողուդյությերը ուսություն տավանսությերը դե։ Հրնէր անսաի փանդուր իրծրավան ըահասարաշ իեն թ.բ. առսրձդչ

ճարարարեր ու ծարի դե վաժան Ֆեծափար կահի-բրևա կապոցակը Ֆեծափար կահի-բրևա հայասի ապահան հայասի

ՎՏԱՆԳԸ,,

Վ ՏԱՄ ԻԼ »

գուհը կկանն նուրքիը։ հայտնի է

հայտական ուղջորը։ հայտնի է

հայտական ուղջորը ու հախագահ մերբարիկիան ուշիսն հարիզ նկաւ

և դեմ հայտական ուշիսն հարիզ նկաւ

և դեմ հայտական երկու մեծ ժամա

հին՝ գարիւթի էշխան հիւլանինիա,

հին՝ հիտ դարաքիւուհետի մոաս

գրանուգը, հայ տարագիտերու հայտակ

հայտական հայտական հարտակիանըու «հայ
հայտական հայտական հարտական հայտական

հայտական համար — մասարականհերը

հայտական համար — մասարականհերը

հայտական համար — մասարականհերը

հայտական համար — արտութաական նանան Ձսշրառուարքը եւ ձուկանիտ Հրմոպքին Ձշ՝000 կոմբև Ժվրառս-դրևս Բալուն - պաուսնակայրբնե Նրևս Բավուն - դրաւսնակայրբնե Նրին փարսակար դերածուն Ժե յէն, ծոյնիսկ Սուրիայէն խ Հայա ատը անակ ատեսբիը։ Երուն վայեր im. abuffgrupe deppt bulub իր, որոնց չուրց կը դառնալ *խ*նդի րը, ֆուսիայէն չե, այլ Թուրքիայէն փախած են։ Հայ գաղԹական շրջա

Osur itanility Guithus nurngabraid the

արդատան ընդումութը - Իրեք այլագրույցնու մեն։ ԱԵԴ ԷՆիիիքի, 4 Ցուհուար - Երեքական գործավային որաշունով, արգիրատան է օտար լեզուներու ուասգառիչ փոքրամանուկներից հա. խակրի արաններուն Մէի Այս որաչուհը՝ ժամաաշրաբար կո հարաանէ հրանակինը, ծիակ կերում, որ կանձառոր կերպով կը դասանդուհը հայ, յոյն եւ հրեայ վարժարաններուն «էջ։

Presspu pligght osuruljulilihrneli

Ածիինի, 4 յունուտը... Արս օրելու Լակիրիի ներ։ Մեծ Ժողովը պետի գրացի այն օրինուցով որ ստարականոնը կ'արգիք հարդ մբ ար «Նատեհը ի գործ գնելը։ Օրվային համաժարհ ստարակաստանիներան արգիլուած է անասետ։ Օրվային համաժարհ ստարակաստանիներան արգիլուած է անասետ։

Օրբեցին համանայի տապան գորասանինորի արդերում է անասնա-արդեր և, գիմիագիտութիւն, լետա ֆուքիւն, սիզբ արդերուան է անասնա-նա կամ գիմատարգութիներն, ուտագանութիւն, երևա, գորալութիւն, բուգրույանա-տութիներն, բուգրութիւնին, հուտագանութիւն, բուջերդութիւն, բուգրույանա-տութիւնին, բուգրութիւնին, հուտագանութիւն, բուջերդութիւն, բուգրույաներն, որականական ժեղինապետութիւնին, հատուրգորգութիւնին հրարականական ակարի պարի տարագանութիւնին, հատուրգորգութիւնին հիրա անիս ապայմանաժամ պետի պարի տարագանութիւնին, հուտուրգորգութիւն հեղին այներ և գուտ արդես տարագանութիւնին արդեր արդերչին բուրապարակութիւնին հաց Արդե գուտ արդեր առանագարել համան, որ տարբերջին բուսակութիւնին հաց Արդե գուտակի կերգուհ չերած անգելու «եկ է վարահան խանութի բունալ»

Այս հայու գործերը տուրելին առերի պետի կատան Լոյուի, պարսիկ եւ խաստ-հետի տարագահիցուն։

Ու-յաւձակման դաշինքին շուրջ

112-յանուապատ դարիարա չուրագրան հումասիա չուրագրակա Յունասար 1146 Ռիվարի Հեմ վակար ու տանար ոչ պահականա դարջնութի բանավ։ 1146 Ռիվարի Հեմ վակար ու տանար ոչ պահականան դարջնութի բանավ։ 1146 Ռիվարի Հեմ վահանում հանարան են իրնեց պատառի բանինորը, Ռուաքանիայի կողմեն իրկայացուցիչը։ Արտառիայ կողմեն հետաարիային հեղիայացուցիչը։ Առաջանչին արուսած հետաարի դի հուաքական իր նկատել որ Ռուաքական հետևարան արանեն հետևարան հետևարան արանեն հետևարան արանեն հետևարան արանեն հետևարան արանեն հետևարան հե

and the state of t

հատատեղնակ շրջանասկներ չեն կարեեր որ դուշինային կնորման Տեստեղ գետնագիտական կանանատր սրորարերույն հանց կնրակառվե երկու եր իրներան միջևու հատառվ յանանախում ը մի պաշտմո պիտի they the verplane.

If we see that the second of the secon

բերել ինա Երապայի մեջ ապանովուն հան հարցը, կը դրե թերքը, չի կնատ իրաց լամուկը, հին Ռումանիա չառորադրե ոչ-դարձակում արդրայի ան հարդը, Միումիան հատ Իրաց, Գևարապիոյ հարցը կր հերկայանել անիներ մեծ հարագահաց եւջապայի այս մասին Հեյ, ին հատասան դայնակցուն համել պատում էլ լալով Ռումանիոյ, գերքին է հասկապ այս բանապարհիսանը կապուտել իրար

Ռուսիոյ ռազմական ելեւմուցքը

Մոսկուայեն Լոնտոն ստացուած լուրերու մամաձայն, 1952ի խործիրդա-Մոսկուայեն Լոնտոն ստացուած լուրերում մը կայ գինուորական ծախջերու

չրուր ծուսկանության ուղելու անիչին գրությունը որ Հերալիսու բուրական հայաստականության ուղելու հայաստականության ուրելու հայաստականության ուրելու հայաստականության հայաստական հայաստականության հայաստական հայաստական հայաստական հայաստական հայաստական հայաստականության ուրելու հայաստական հայաստ որտ ժիրհադրդումը լեկրում վգևությաւրի առանգանուր փանգայերնությաւր դե։ նար չէմ է որջանշում՝ նրակարառում ա հանդականի գիներաչ» ան իրանկիր ժաղարևն դրագր է վառակարագրիրը» ժետրիքը առակ։ Զեռ հուսաբեր է որդները հետ գուրանից վահու ինե հասկանաւդ, ժառասեր իրուղջերնուց։ Զեռ դրա հասկանությաւր արգեր գուրանը, գուրանական գիրականությաւն այներ

(քուրերու քարունակուն իւնը կարդալ 3-

Մեւ պաշsoնակիցներեն եր խնոգրուի նկատի ունենալ ւնա ռաջի նար հատցեն.—

17, Rue Damesme Paris (13e)

Նեւգաղթի վասին

բարեգործականի Ցունուար 4 Քուակին զեկոյցը ֆաստատելով ա ռաջին կարաւանին մեկնումը, կ՝ա-

ւաջին վախաշասին - Հ. մախկին սա նուին ՄիուԹևան 135 նախկին սա նուին Միուսոսան 100 հարկվե մերը, 17ը Մելքոնեան կրթ. Հաստա տութեքներ (18ը շրջանաւարտ), 78լ գելեկեան եւ Սիսուան որբանոցին րէն, եր 40ը Երուսաղեմի նախկին ուզմոր ու Ուխություրը դրեննու բւ թուրույթենը՝ Լրե՜ ուրը 38 ժում-Մահասարոր բւ հումունություն Մահասարոր բւ հումունություն Նեռ գու գոն քիստումերը դուրդին գախնսվն փոխաժնուտգ Ձնո աղեմէն, Նիկոսիայէն եւ 9էյ

փտուի գրստվոգությումը դն դիսո-հարսնուցը՝ «գուտն ենհունգը ու որ-հուրեւը, անրաբեսությելը ու որ-հուրեւը, հուրեսությունը գուտերու հուրեյու գրայի ստադությունը եր հրագրության արդության չու Ռեանս կողմե առաջարկուհետև եւ ներ յաստանի կառավարուԹնան եւ ներ ջությերություրը, ոն ուղբրեր ու Ժումթ,ի (կումոն ըդնվումունը) Հուրբույի մարդումու թն յեսազգուի գալնան, ենք կանբ դերը վյայն՝ փոխագետ ին՝ եկկորդ եր եւ աճապարոտ գաղթակ Հաշվորոսաց՝ որ ապեցա ամիան Հաշվորոսաց՝ որ ապեցա ամիան լի կ՝նկայ քառաժայր պայդորրբը ա

Burlimimplerne **ՀՊԱՏԱԿՈՒԹԵԱՆ ԽՆԴԻՐԸ**

այցելեց վարչապետը ընկերակցու ԱՅԵ՛սքի Ազգ., գեռը, վարչու ԱՅԵ՛սքի Ազգ., սեռը, վարչու ունժ 👉 ծափասաթյան, սե ֆրաբո անելեն վանչապետությեան փոխա րակայերու կպատակութեան կարցի հայարարարութեւնը ըրաւ <u>կ</u>աւ

— Մտարն Մժժգևու Ժաշր Թեան արտմուԹեան իրաշասուԹիւն չունինք Հայերը հելլեն քաղաքացի ։ Խնդիրը կրնայ լուծուիլ ծը ıſţş:

ըրդ ղարկը ատևերև աժերեն ըր գետեւնալ տեղեկութիւնները դա դան է շնոր Օր».—

եը։ Այս Ժամանակածջերին, ֆայ - Ազգերու ԴաշնակցուԹիւ-նը զանգուածովին ֆպատակ ընելու դումամիայերը մինչեւ 1933 Թուակա գած է Հօտր Սրես. որ։ Այս Ծանասավասիջոցիա։ դայ գաղծականմններու Հայաստան կամ այլուր փոխադրուԹեան մասին կար, գիրչեր 1832 Ֆստոիտրն, 1ստրոփա Ժամենսոցիւրրբև անրակ եննար։ Զայի աներութ գտղթականութեան փոխադրութեան րայ նավաճանի ըվատրես է գրւով Ցուրաստար ինտուսշին ոնխաի սերբ հուրաստար ինտուսշին ոնխաի սերբ

Whylingliterneli

Հիւրակններ կր գոստուին

ըն էնքէն Հայաստան մեկնողներ թուն հիւղակները արձանագրուած են ոստիկանական իշխանուժիւններ թուն կողմէ։

եիշ յայ գաղծականներ դակնումէն յետոյ, գրաւուած էն ու-դակները, որոնք ներգավեողներուն հանգ տուստ՝ է պարպել այն դիս-հուս պողմէ։ **Ի**ԹՈՎՊԻՈՑ ԳԱՇԱԺԱՌԱՆՔԸ

եՒ ՄԽԻԶԱՐԵԱՆՆԵՐԸ

նրևդ նրմադրվունիւր մատր է ոնուն մաղաւո ին մարուի _Փահիմ՝ ուհ ընցոկմիա մարագասորմն անո ւ չորժակատա ջրջ անակատուս

աշտական ջջլատավորը, Սեւրի Մուրատեսև վարժարա-նի տեսնունեաև կողմե աստենետպետ Տ. Սրապիոն Վ. Ուլունանեսև, են Գ. Արդ. Քեշրնանեսնի գաւակները դարի դալուսա մաղքած են իշխա-

նաց է անս աննրեսքերքը։ հանաչուց ու քաղնամարն մուլ բրա-ենիոպոն Հրոնդականունչիշը

phil be mphibuppne Pilmalfa Sus

աւգրնու ոչչ, մանցարինն խանչաւնը փանրւսն անմարն շչարախանչնմայիր

Sphrange me ha fromb gant

մասին, տանմանափակելով Դաշնակ,

ցութնան դերը չափազանց նեղ ու անարժէց սահմանի մը մէջ։ Եւ դեռ

աւելին, նրեւանը կը նկատէ Թէ Դաշնակցութեան դաւնրը ոչ միայն

զօր են վատևեղաւոր ըլլա տիմաևին հասևելու, այլ եւ դատ

չանունրար դրցապառունկար նրմ-առևասուաց թր վիգրնու Հրոնչիւ

եւ սակայն, այս բոլորը մէկ պատճառ չեն, որ Երևւանը իր գաչ-նակից Էսկիւրիին հետ, չդիմէ այն-

Հոս ուլ, ուրքի Հրշասւաց չաղու Հայունբար նրևչարնոտնէու ակսի Ֆայքրնու՝ որոր՝ օպասրար

sampouther of bringly smine.

Թեաև, մինւծողը բանաձնւուներով։ Այս համագործակցութիւնը հոր

լէ անշուշտո Ան իր ծնունդը կ'առնե Հոկտեմ բերհան - Յեղափոխութեան

առաջին օրերեն, երբ հիմը կը գը. առաջին օրերեն, երբ հիմը կը գը.

ռաջին արդիւնցն նղաշ Հայաստանի Հանրապետութեան անկումը 1920թն,

տարիներու չետ աւելի յանդվես։-Թեամբ եւ լրբութեամբ առաքնոր-

դեր հայկական լահերու անտեսումը

ge min wi hi pmpmabling urdaur-abe munepimatale edurati Smapi.

թեումը։ Չիչերին ու Լիավինովը, ինչպես եւ Քարախանը, Լովանեն Էնկիւրի միշտ ալ եղան հանալակատար գոր-

ծակիցները Ըսժէթ փաշային = Թէֆիր Բիւչտիին Հայկական հար-

րի շյուծման» Թրբական ծրադիր-

րատուրն Ահանրեր այնգնունիւրն Մրովիրովի քրկիւնի այնգնունիւրն

Umbarte mindens Sabartefatentis.

Unit want, betieve poppet ծայիսական առաջինը կորունան իրերկրորա ծայիսականիսկ, տուաջինը նվատ գիտ 1931 մայիսի սկիդրը, բանաձնուղը Սուրիոյ մէջ ւհայկական ձճախյ սահղծելու առասարկին։ Առասպելմը

որ երինալով դարդացաւ Երեւահի մամուլին կողմէն, մինչեւ այն աս-

ասինան, ուր հարկ նղաւ հիւսել նոր աստասպել մը նւա որու մեջ իրաբ սիացած Դաչնակն ու դիւրտ չեյ-նորը, ինրդական սահմաններեր

и финералия 150годр требря

(11)

արաշարրեն՝ չարախանչևմանիր

tekpas ikm fefomb Appfie bes. 40-

վող բումանն՝ թւ ապրան նոքսներո անուրաբարեն՝ թո

ներուն համար։

Varphus 452:

a pen dhubme, bh pah bmbpfm-

Bacpan hugutu apem, mga

Surghistipues

տ թրքակար

Մ.Ju գործակրութիւնը որու ա

ong of work for town

լարձակումներու ծրագրինը։

មាលការ ស្រែក ស្រែការ

apilac Plante

աշխատաւորութեանը, այլ եւ միշտ

ԵՐԵՒԱՆ - ԷՆԿԻՒՐԻ

Թուրը հանրապետական կառա. Smburgenfpn blopna gemebarmg um!-imburgerge ur Barbe made fu

bryph's bbpup thugun with de dto hmita հարկադրանքի տակ առնելէ հաջ

«Էնկիւրին չի βանգուրժեր որ մեր դալածական, Թայանուած ու

արութ կառավարութեան ձե Քուրջիայէն ներս թէ թուրջիայեն ներս թէ Afrais ու ծրադիրները, հայկական հարցի մասին, ոչինչ ունին դաղ

Իր հայատակին մէջ անվարան ու սիացնալ Թուրքը չի հանդուրժեր հայ ժողովուրդի ուժեղացման ոչ յն իր սահմաններուն ypus, use

ը, այլեւ արվատանին, վատրերը, հ ը, այս փանավերաը ասերը, հա մունորեն ոչ դիտվը արժատահարա անրադերը սանմանները նշղորոշելու աշխ տանչին մեջ։

*Հար*ջակառակը, իսմգբ, ումմուաց դադուսնանան ջետատետիսւը իւջորն չայ դաղունի Դաշնակցութեան դէս, որ իրը թե **իր** եւ այս ծրատարական երը գրոնին։ Եւ այս ծրատարականին աշները

obb olehn fodeumanbgurber Barb phas hands, come mane nathman. թենք դուրկ լնկատելու։ կեղծ դարչնլի անպարարութենամա

gun mhumbpr Burlidt f6 Im որ եր արական արուշրակիրները» աանարա անգանը չջում փողիաբջիրդնում անուջավել հաշը կոմ ուղր ատեներնավ այդ կոմիակնիր իսադերկեր, կր կոսերն այդ կոմիակնիրերուն դէմ, ապահա n's alimita françophas talepha եւ արտաքին անդորրունիւնը, այլ gmanne ghraffy dimbaruh alu Manner

Կորւը, ուրենն, Թուրդիոլ բոլոր սանմաններուն վրայ, ուր Հայ մը անդաւորուան է, կը մղուի Թուրplay handly, at Dt Smjan Dhair mit ուդուարամանուր Հոյերչի հեր անուրու Shilip hungang had but Shikper athe

Unghalf quant hapable financiales, ampailes, aboutes 194 has bundun fe ferniguta na manganante fab-

դական ձեռնարկների։ Ի՛նչ համեմատուիքիւններ են աանը չխումբ մը կոմիտէնիչներու դէմ առնուած չպատժական» քայ-

taliti pulp mid chunthutzbappbur atquedարական բացաարութիւններով։ Ող. Արենական դացաարութիւններով։ Ող. apliduciality in mandalm angel aplique

Pungar Bubyar 452 Barp phas wh. மும் மாதி முத்திய முறையிய விறுவத்திய வியை kmamp pr imemle abumfamumb br ուժիատինահան արաև շժանդադինը, մեր դէմ ուսիսը Թուրքիոյ ենա ու Թուրքիոյ կողջին Երևւանը, մայրա-

Երեւանը իր այս աշխատածջին-րուն մէջ Թուրջիան պաշտրուան կրնկատեր ո՛լ միայն գիմպերիա-լիստական» ուժերէն,այլնւ Դաշնակneun frifficpfif utum behenden me amburabath. առին չի փանցըներ կրակ նափելու Գաշնակցունեան այինին, ոչ միաքն իրրեւ փրական պատումասը, ան գրակած չկալ, որ հմանոհայիս

նտիտիսնչնետիր ոնտարնանդի րհ-գտների ու քար ֆնագտներ՝ իջնովբո սափոր աբասերիւչրբեն քար ֆնա-գտովու քկան ին նականիանիոանվանդար, **Ֆ**ունքիար նագարգնա Հուրոնաներ եւ թաւնք գամավեմ՝ նո գատմենությերըը բնարձ կան-25-իսական ավանդուրիայի դա, ւերը, ֆուրքիայի եւ թ. Ս. Հ. Մ.ի Ժո-վային սահմանների մետ կատարւգ տասնառասութիւրորնը, իրք Ֆուր Ֆուրջիայի առաւել եւս խորդրդ.

սիուս սաս դրա ռողղուատ աստ (դր. Այսառանա յա չովա. 1931) Այսեւ հոքաև յա չուսարարունք իւներ Երեւանի պաշտոծավան օրկանին կողժէ, բաւական պերճանստ չն՞ն aplur anbamplurfghrau. mjagma manep & Debembe be Kuhbe hand mehile spin Unuhuemish be bulhenth att:

Kuhhiphu be opm արարան արգարան արտատ արագարան կանաւներնան մեջ է մասնաւորաբար հայութեան մասին, եր գլիտուոր ումբ կ՛րտանակայ Մոսկուային, եւ անոր ենքակայ Սրևւանին։

Սուրիոյ «Հայկական օճանսքը աս սպնեն հայ նրևւանն ա. Էնկիւolmparplar upbandip, ghandaphar (quadamppyalarigpang) üliq mäsm üpamyanusulgpang yampang farpips biya ippanjang i ligi minob anabapa inti

առըիւ Դալոտկցութիւսը ենարություն հուն հան ատնով ֆիտ քրքով՝ դերւարն քն ժօնտնրք ֆիտուսանու հանոաննուննում ்னது கை,வுள்ளுக்கார் வின்றி கூற்காடுத்திக்கிற்கா வின்னத் திற்கு

Upza be make mappe, tuppepp Bhun bingmontur binklibmfbange-ghaplu urdaurng allining eftart. ւի մաադրութիւններու չ պէս, անը ընական հետեւողութեամբ կր **ցա**ջալերէ խրգական **ց**այլերը, ու րոնը Թուրբիան պատապաներ մոքարի Միրերդային Միուինան շահերը։

Un ampebile, bepagnefebile egteութրար ժքիսուր։ Կո տնո է տնոտ-իար միւայիչը ստեսարանինորինը չա-ան անոշն աք ին Լատամովք Ենժու-நாடுசனை ஏழுவலை: 11. வழவ உழுவது வளரு, வு பிறம்படியில் முன்தனையைதில் நிரு, வானிறு கிம்நியாட்டுக்கள், ஐங்குவட நியாவந்த செய்தையிற்கு நியாவந்தி செய்தையிற்கு நிறைவேறுவிற்கு கேரும்நியர், கீக்கள்குளைந்கும் செயுக்காந்கு լուննան այն լուրը, որով շնիւմ չիւ-լուննան այն լուրը, որով շնիւմ չիւ-Thumpph mbprnum ghmdiphitis

be about a be alone հոտ ծրագիրը, որ յուղմած է մատ. հեր Երեւանը, լսեցէդ.

- «կոնսուսֆատի «ձիւմֆուրիլեն» ֆերֆում գետեղել է մի յօդուած, ոի մեջ ի միջի այլոց արձանագրում գործուն իւնների շնորդիւ որոն մանը պետուն իւններին օգտագոր ծում են որպէս գէնք, ծով արիւն է Ֆափուած: Որ ֆրանսան Հայերին նիսրիայի սանմանամերձ շրջանն է գաղնեցնում, նպատակ ունենալով

ՄՈՒԹ ՄՆԱՑԱԾ **ՊԱ**ՏՄՈՒԹԻՒՆ ՄԸ -Bulinzli wrnurnzphuli (6. நடித்தத்த ஆறை)

chafundigam, ppling dapsudigy . W. Umwinaphadih sadafin, ap hapdan up. ակն գարնուած կը Թափառեր կենդոնի ձեռևալի մբ նման։ Իր կրած բոլոր դր կան ընհրուն, գալածան ընհրուն եւ թական ծայրայեղ անձկայի օրհրան ձեջ, անժ վերերը Հանաւաջը բմաց բև ազբրբը, դարվուրելին։ դասկածիլ իր դգացուննե-To down be bushful pourts are hunden. delt mently dinders the miles form-Mung byplant brill mil geften Հանիաի ագեղ շրջանին ինքը ձիւ

341442

Sail monthly the at tongue ber where ցած էր չայ ոգիով մնուցահելու և Հա-րազատ Հայ մնծցնելու իր աշակերաները։ միայն ձևր դպրոցին Style to op Sus bogg abou he Sheke Pourphos She ցանցի մը մեջ՝ անվերջ կը պայգարեր ասկալու եւ վարժարանը բաց պագելու գանար, նինչեւ որ Հագիշ կրդունչը ջրջա. աշատա հելաք՝ թերքե երրկրհաշչերրետ ես, ու ձեր գոլրոցը փակեցին

Շարունակ գնտապնդունլով լրտնսներե հորճ ին Տեշտոնաան ի,տվանրիքեր, մեhandyan umpanant mater stragt in Sumbandyan straft Pernanan Phate Up քարենն անոսնությու դժգաւարներ, ին ինրան բանրիոի ջադրաւան մասըն առն վախմոսյին գեռուկն իսկ բարեւ տալ։ Այն Տենարի ռահոտարը ավրքափ ումուրկնումացբե Հոգիները, եւ ըիչերն էին որ անկեղծո. րեն կը խոստովանեին իրևնց խուսափ քան բան ջարժառիներ., Նոյնիսկ իլ ազգականներեն ոճանը չեռացան իրձէ... ծ. միայն սակաւանիւ դարեկաններ մ'նա-ցին Հաւատարին Սաոնց ձեկն էր ձեր գալորյի առուցիչներէն Կ. Ցարութիւն Գեւոնհանը, Պոլսոյ անենանին եւ յայտնի Դաշնակցականներէն գաղափարական եւ անձնուէր գործիչ ձը, որ մինչեւ վերջը ժան իր անենասեւ

են գիտեր Պ. դ. Սպանդարհանի անbefande be mitehbilder graffte, aftender nu m-

տեղծել ընդեմարումների մի մշտա, կան աղթիւր։ Հայ գաղԹականների կետնքին ֆետ խաղալը նպատակ ու թիւյրըն – տոսուց է նօրուս Ռատիր իի ռարվայի պիջազգային՝ բանմուքականութեանը»: (ծոթ: Հայաստան -- եւ մենց մի գեղեցիկ օր վճռակա. դ.եկտ. 931)

Չարզ է Թէ արիւնստ ծրագիրը Ֆրածսային է, որ Բուրջիայէն Հշուտծ Հայհրը կը տեղաւորէ Մու «Իզ չ էչ ավորային» ծրագրի դէմ Երեւահը բեական կը դոքն Եշնուս Հատիի երէլային եւ իրաmen uplanten namuguifenpeli

Surfacion nagatipan filmen motրողջ չլջակա հրբեր Թուբջիան այսդան անվեղծ բարեկաններ չէ ուսեցը, որդան այսօր, Երևւանէն dhalps amanibappi

U. PUPAL

Upp aphyth flogs, gripfit paragraffic loop the moth parkt flop he footig tunioum boths depositing to to long to open success with past he 2055;71

Պ. դ. Սպանդարհանը ծնած եր Շու_ ջի, չին ընտանիքե մց սերած, եւ իր Տննդավայրին լեռներուն նման Հոլարտ եր брем, вщири и тубре Интерь Ана ոտքայր էի մերկի մոն ջարհետգ էի ժանսոյ Հայութիւնը, իր կրթութեանրը ուհուած թովը դոլորովին իրնե րեր։ Բայց ով որ լաւմանյցած էր զին,թը, ով սե վախիսա ջն էբե թ. մրաշատրք դիտեր՝ անսաշձան լարգեց գինքը, և ծոլնիակ իր Թշնամիները կ'ակնաձեին

Eldy Imbamb Epg Jamph Burpl bh ծանր Հալաճանքի օրերուն իրեն։ Հա.ա. տարին ձնացած արիջներու անուն. Telepite augs

Երբ 1914ի պատերազմի սկիդրը Պոլոսի որդերուսուներություն ասո **ձի**քիակալուհ. ցան իսկոյն եւ բանի մը օր բան արել է արջարան բներու են հետուրդ ուրել է արջարան է, որ ուրել է արջարան բներու են հետուրդ արևերին։ բրաց ննունուր կասկածի են թարկունչով եւ երկու աջոսրուած։ Մեկեց ի վեր աւելի նեծցած ե իր թշուասութիւնը եւ գա, անոր, ան. հեցուկ կը դալաթուի, խոր ձերանեան 8էջ (ծնած է 1847 լունուարին) իր ծեւ թացած ագնիւ կնոջը հետ որ Աղաբեկեանի աղջիկ է։

Dr. ազգը, br. կան դեթ իր աջակե րրնե ա շանասարրեն (թւ շանարով և օգնու Թհան abn. p huphwahine with Sus meangehis, ap Parpplas makati humung be darft epջանին եւ ոչ Pt, սագնանադրութենեն Apto, a Symblen dert apturpatete fleigen դաստիարակից, եւ փոխահակ այդ wing gu Inhurdurng pr fchagemente ընահատատուաց խորթիր արտար դեխ լոււվերջին ժամերն ուրախացնելու՝ տակաւին կը յանկերգեն այն սխալը որ ակաձայ

Երբ 1914ի աջնան ընկեր Օկնունին ու Էրդրումի ժողովէն hamang bilmlud ab grangpage pampar եր իր որտացին ուրախուքինան արտայալ.
հուն ցուռու Հարցին, կրկին ըստւ այն ինչ
որ Վուսնեանն ըստն եր ինձ մ'եկնելեն ma.mg1

- «Դան բոլորովին ձերն ես այլ հա եւ պետք է գիտնաս Թե ձենք քեզձե աrpily file 5 mendudururling min embauf. should be amount appropria ոս գրգ որում զե ժոնգարձաւ ըւ ուցքը մրով ըւ ակում իրասունցո՞ն արտեսել։ "բիարը ե եր անձանուկցողը մահան գե վե մժար՝ն միարը է եր անտասան մոհ ու պիտի դարձանենը գայն։ Մի գացէ քննյ wangdig namadantanga at namadani Jipanduba Manu Anand note at pagar-pantanghyot at kang quiaruthpada quinarihiyot at kang quiaruthpada quinarihiyot at kang quiaruthpada dad dalam anti a kangananan an dam-dad dalam anti a kandananan damBujullegeophowith house whole to offine Smirmp's mainsarem. benfpli Baguege mudmbachteng отпре бурины k pt prog furpor to they all of bery dayled field to be

Chilip Pardalp Liplan ologue Abrah be. plante my has pth the phys nimening grange aplude dugue ste կ'արտայալտուէին ինձ Por Congularing Fallanter,

agend mitings which from the Վուանեանը խոստացած էր ձին, աշնան վերջերը (9 A) ինոլթով, ինչ որ Հաստաստեցին ընկերները՝ Խաժակն ու Ակնույլ gu naturapile with despeter ճինչեւ պատերադմի վերջը։

br Չինադադարը ինձ ալ Tub admining pulmp dan Wantegat of atthe before my

க்ற ஓழ் ந்க கிட்றம், வழி 15 நமுறிய ջն այմ ասփախ եւ նաւսա միլ արտանցար թո անայետնին թ գրչով, ծինչեւ որ արդարութիւն այ ։ Սակայն դժրախոսարար վ 10 տարուան տարագրի կնաև լատրեց ին ընտանփոփ նուրթու դործին, եւ Pt անժամանակ 1 եւ միջավայրն ալ անյարմար ք որ ակա տարրեր կարդի ձր առ gmi f, mhombourfe mid che Ames օրինակ ալ կը ծառայե... ար հա Eple furpi per halus deplendade ջն Հաճարեցի Հրապարակաւ բայո թիւն տալ, քանի որ լաւէտ լույ

Հատեներու կողմե կրկին կը բննա Պուոսն գարարու - Մալանդարհան դատը և կ՝ընդունուի որ, ժամանակին բոլո արեմաօրեն եւ ակամայ դա վերջին ժամուն դզջացողներու օտարի մը սիսալ փաստերուն, ա միանդամ ընդ միջա կը փակու Հարցը եւ Հայ վաստակաւոր ո կ'ավատուի այդ սեւ ձեղադրա**և**ը Իրաւարանութեան ընդունած h.

արմում արդարութնանց չէ որ կատ արմում ոչ ալ ընկհրական գորցու յուցունի արդարութնան, այլ բուն կային արդարութեան եւ անոր

ካር ነካኒ ጉርብሉት...

1. Մեր աշխատակիցներէն.- մուրին 3-շուվէս սիշրակը բան Հուագրիստ ասաշրքամակը քան pmrmianti

2. Մեր ԹղԹակիցներէն.hplane nucomplants pre unhys del pr falamapilisel upd urbits Արերագրշա պարագարերու ընտան ի'տորունը գիտ էր վետ

3. Pphi apen Ubluend. LAP LOUB by UURANO.

Կարդացեք հե Տարածեցե**ք** 8 Ա. Ռ. Ա. Ջ բ

PJHT4HT PHPOTE

"**∂ՆՈՐՎՔՈՎ ԲԱՆ"**Ը

Վերքերս, կիրակի օր մբ, առա. մերք ընդ մերք գործածունեան աև. soupens գաղն ատորիր չայ ժանhaving abo, by Shewing quembe ասոյ, հիւասակին ակրը դիկ մը ահղ ընկկրագաւ ինձի եւ գիս սրճարան գույրերեց բան մը առնելու համարո Puz Gunute, Supplug, Sup-

A's, Support, Jungis and much

- Ուրեմև դուջ ապսարեր**է**ը այդ

boundings dunninghts quality kroumlykye dunungajta quartur-gaj elipija Anis B.... ipundughyi Elipija ganj puling embanyodur-giani fanuni ngalija galapi jedapan ganih kp. in melinti jimumuhup mbumuhti, pundu ng lit sunjungung mbumuhti, pundu ng lit sunjungung mbum ke fét aghida (essences) ha

Swifter ակը ալգոլին կատաղի հա անրկերդեսուր, դարաշարձ ձերիկը, ը, հրմուրեր իրկչբ ունչանուսև հղ-ընստոնուն քար, Ըրմ, անասացեր՝ ընստոներ ունսնես ժառացեն աւ

a appe graf, a appe gapement passes suit, bear undight pen Ghalip, a hurisma apse-pang mepulpa Ghadi ba. mpunéne, bémba upuk beraita banghing dang titu bipuncha makhita ilimanuh pang se, alah pelujuh piha upunun sulpuba spap-kahan idik salah budne le he un

կան գործակալները։

Usa Pt fingen takpetest an anga po shprant maga dah-Taran bapi sharangarng bah Taran ժանգս և ցաշս յայտնեցի խո-սակցիս՝ 30-60 աստիճան ալգոլ պարունակող ողելից ըմպելիները «Հնորհրով բան» նկատելուն համար, այմ նղակքիրբերի ին խողքի ար ին աղքը արժող ոհրահար հենչաքաւր իրչ սե իրոք իկուսան բրիլաժերք հե երանցներ իրրեւ լաւ եւ յարդի երանցներ իրրեւ լաւ եւ յարդի

Supplup, gume, 25" up Umpanchams programphs

սակցիս, որ իրդեւ (ախորժաբերչ հերիլայացուած ողելից ըսհղելիները ասվորաբար գէլ ահոսակի, Թորհալ ալջոններ կամ ալջոլաշատ գինիներ

են, որոնց խատհած են դանադան բոյսերու (անքսոն, կոտեմ, եւև.) թ-դիներ, Տաժեններ (բնաբնակասիս. գությ գուտեսաներ անույ ապաերին հեր,՝ այդ աքաղներ մահդրդու ջա-գերու ոգի կը խառևելին, բայց այդ Թա. նաւ ըւ աւրև մանցին դամավունմիչ թաւսն նոյարնիչ տվանար ատևացուր-Imila famerabare u.e.f. ale pnc [சி ந்டிர், வுளைந்தனாரியத்தை எடும் արսե անսանարարութեւրն , դանա-իկը Հրոնչիւ՝ Ղայուբանաշ անակնրն ակրհերը, այդրան լահարհը ադրիւր մը լկորոնցնելու համար, ապահեր Թի տեղ սկման անհոսնի նշայլ Enjulent unflubp fountit; Banconous phripphi mumpyhapr miaming dad smonthiman hiparitabater and odատակար ըլլալ որոշ հիւտեղունի հետու մէջ, կրնան ախարժակ րւ աչչունութե առոջը ոսվոհա հուրան երուն առոջն ոսվոհա սիայն այսօրժակ իր դայէ բասպարհով մարտողական դարծաբանին պարտողական դարծաբանին կարանական դարձարանին արանական գրայնին իր արդանային արանական հետիս ապարհերին ապարհերին ապրահերին արդանային հետիսանի հետուս մի բողակրու արինարը ինսինը առաւորը Հղույրո դրութրունը, ա կարգ հետևու ապահերքի, աշիսաներ հո կարգ մր բուսնրու, ոգինսերը թեղեն-ընոզ կամ Հղագալարող հետ Դրակա-նին մեկ, ինչպես բախ, այգ նիւթները ուափիր ատի սում միրդևով մօնաշոհ աւրքնուաց դր Հավոսնգանդևջ անի-ะบานูทรุโซโฤค อินเก็บโรรณะ วันเป็นกา. กฤศติบ เคารับมูเพริบ โลก เป็นเอมเรีย ซักจุกปุดเหตุรุโซ เพาะพรุริทะเซีย์เหมือ:

and humans, hipatin, manufay to be

andhani batananing handhan gopombiningung pun mingubarund fi dagadangafik ikki Shanubadi fidunu mad migaila idandag deba ki queddindhihi ikki zuwa habafi di uma quandag deba ki 80 (pund quahum ընն նավիւ նոյնքան ոնունդ եւ Հերaturafich durum, and annand ar final Swinnig, spant of hannade final Swinnig of has been sunderimber arcail and has been sundering and arcail and frances mpohlmata damib fallmi. ье де вачин веденувь шемино исбра фициара видинизава веденува умицара веденува допомора избера умуча кара де зачания веденува от менения кара де зачара веденува именения вере веденува веденува одности вере веденува веденува одности вере веденува веденува одности вет веденува умира одности реаль, помеща одности веденува одности веденува

bear annual appear of the per of the second ը Արելըը պրարսի է ամրքին և անքայի արարսի է: անքայի առարսի է ամրքի արար անքաց առարն

արանիարը խոսը իրարև ավասրժարհը, արանանանան արանանան իրանան ասերթարով փարհլի է դիչ աշջուտ առիթարով փարհլի է դիչ աշջուտ aplig bad gabb faget band ambgueb) கிற்றிற இந்த கிற்றை மக்கிற நடித்தி முன்னிறை அரசித் அளவை வெற்றுக்கிற மாதிவுமைற்ற அரசித் ஆவைவடுமைற்ற கிறி மாதிவுமைற்ற அரசித் ஆறி அணிவந்தை கிறி மாதிவுமைற்ற அரசிய வெற்றிக்கை கிறி நடித்திறித்தி அறி நடித்திறித்திற்கு அணிவத்திறின் நடித்திறித்திற்கு அரசிய அரசித்தி Turndifh தந்ப தரவர்பும். நட வீழ்வி வடு (கேரும் நிடி தர் நாவரதார் வர்வேற்ற இரும் நி. விம்ட் நிடி நாகிறந்த வளைந்தி கோட்ட் houhamfu if fingedankt zmbaudor-tembes ar mehörpted fü enkt m-mpapfu mbeltered), fü dukgedet tembes mbeltered), fü dukgedet tembes mbeltered), նրակները եւ երիկաժունքը։ Բայց թիւնը, կը զրգու ու կը կարծրացնե հրակիսիը և երկկանուները։ Ոսոյը ասքերն ասելի կայ Բահասարբ է իրա-յին զգունիւմը և աշխալը, կայ գար-դեւ գերապարգին ու հրուսարան, ու դանակա ժատարար։ Օրևարենրուն գեր Հայանակա ժատարար։ Օրևարենրուն գեր Հայանակա գանծ է։ Ոկարարածու, Թիոծենրուն 70 տամապեսբին ուղապես հատ ժառուրգակի պատճառալ այլարե է։ Մարմեսվ եւ ժաղավ "հատանեսը հատարածերան, ենս ա benefambient fine misalmant bund րարար կը դործածուի, այնդրան ժաշեցնել ժարժինը, որ դե

կը պատրաստէ ուրիչ հիւա Թիւննհրու, մասնաւտրապես գախտինս Արդ մենց Հայհրս ամէնին լի պետր ունինց ինսայնլու մեր

ողջունեան, որուն անդադալ պատճան այս երկրին, այս արավա հիշոն՝ որմանաստ հրար Հորդություն ընդում Հորդություն որում ֆալգայիչ ազդեցունետը մենո աշաց ամբնին նղարկերբեա։ ռավա գն դառատոք «ախանգտերն» ին խոլդո րշ հար դն քրը նքքան։ — ջատրե ին ջարքրաղ սե իտը հարախարի մանցացուկյեր

արգաներությանը ու հատարարերը հեր արգան հարձ ան ատանարություրը ընկ հեր հարձ ու հատարարերին հեր հեր հարձ ու հատարարերին հեր happed spareto pr are the special իրենց կնաևըը, ինչ անա կը հասցենն։ Ձկայ մէկը min fort pr oh yte file ի աշրենդրիա անեսնից ուժմակի վաղ, ար --նգորմիր վետ էջառ կամ իր սերունդին վրայ ցքնոնն ախոսնգտնրին իր ազգանա մարկի արբերդինու

Զ(ճսյե օժատվան Ժբ,մ, բևենքը։ ընծբե Ունսեն տիսատեր, և, դիմա։ Ունսեն ոցնաժայնջ, հացախ

Անա ինչ որ պետք է մտաբերհե հրդ կը փորձուիդ խմեր։ ՏՈԳԹ. Լ. ԳՐԻԳՈՐԵՍՆ

be mulphy arhumbith days,

ուխա ըրկեւ կոիւը շարունակել՝ մինո-ուխա ըրկեւ կոիւը շարունակել՝ մինո-

թշուի Քիւրաիստաներ, Իրրեւ պատ-րաստունիւն հոր յեղափոխունեան

մը՝ որոշունցաւ դիրաւորական վերին Տրաժառատարութքիւն մը հասատ

անք եւ գիւտրիլ արդիական գէնքն բավ Ասկեր դատ, քրտական լես-աստանին մէք դինտորական կեպ-

պայրարին, եւ ուր պիտի մարզուի

չրամչրաբ Ֆենութա բնիատոանմուդ Ֆերրո Ֆենութա բնիատոանմու

արևան չափառակ «Հօյպուն» կը հա

tunnt fit ubet omme whentifield

գարմանիներեր (դրժեր») ընհեր էօ-անուաքըներեր նարչո տնաատահետր էօ-

նիւր չունի խալիֆայական դաղա

կարէմալական կուսակցութքիւննե թու հետո

ապստամբութիւն մր կազմակերպեց Պությած գրուպաստութն մէջ հո

վերջերը դունի մը հարիւթ կողմեա-կիցներով Արարատ փախաւ Իրրեւ

չարժմուն վապմակերպունիներ իրեն դահմառեցաւ 1928ին դանի մի հա գար կարգապահ եւ դաքավարժ մարդությանին մի գլունըկանդնած

մենրուսնունքրողն ծումածունը վան-գորք նչքեն լանուշիդ փաշուն գե ունաքը: դրերդութը գրողորով գորման

Inchier of hundrepart at these paid off ampapugae geomitate magaeth proper Poepaten, pobog zacet menuta

յարատեւ օղակաւորուող փրոփա կանակն ստանոցուած, փորձերին

րանակցութիւններ կատարել Ինսան

Նուրիի հետո։ Մեպտեսքրերի կէսին պատասիրակութերն մր դրկեցին ա նոր մշտ, եւ հանդիպումը տեղի ու

behymi Chipip Abadophi puncud

որ իրրեւ գինուսրական կցորդ եւ-

Ammunimant by his estalmin

այդ կազմակերպութինան երանաև դրև համաձայն միայն կրնայ իր

oper mementally especial lything for operating the highest product that it is a summarised as the summer of the sum of th

պունսի ուղղնալ իր տնդնկադրին ՄԷԶ կ՛րսե, Թէ շատ դժուարութնամբ կարելի նղաւ սանձել իր ժարդիկը

յարձակիլ պատուիրակներուն վրայ ա՜սպիսիպետութնեսն Թուրջիայ մը,

op his nurhanghand hopen abelon pa

Кидир давандун бүсэйсүү р ца-да ь буйн бүрдийн багунаасын раз бүсэр аграйнийн буйн уран бүсэр раз да түрүүлсэр арбал ураг муний Брдиций үрвэл армуна ураг тогоо бүсэв бүсэр аграу аграу бүр 126 мерү аграу аграу

war pap madmygrepel hagh he emme to here golormy to be mulaced-to malament spen he malame malament spen to the malament

emburignahiis

յրները սպաննած էր։ Բոլոր թանակցութիշնները ի դե-

սպայակոյտի քիւրտ Հաղա Գիթիրցի Ինսան ճուրի պեյ

செற்றுவட்டிய தென்னவில் தெரி

pan de Smammarbens, se fa

TUL "ANTOULOUS "- THE POSE

Առաջին կառաւանը մեկնեցաւ

Commercy exploration of the confidence of the co ան գագնակայանին մէջ, Հայաս-ատնի կառավարունեան արտակարգ անրկայացուրիչին, Դանոյչ Շահ-արիայացուրիչին, Դանոյի Հայեն

apingungunghibu, badang Cas-kembadi megelen Beard yangka-Kengkia gapèra dandandhigida-ka gadih da sagi megka kenuna-udand da kis gari gangka pikitabi na gapan pikitab panda sibalimpan s news stiffendun be կած դրօշները, դեպգին լաքորդ կի բակին իսկ, նորեն կախուհյան հեգսի հկեղեցիին վրայ, հայ աշ-

Printiga Imzach ale medale pmeadanda dwyd ale medale meandanda dwyd ac medale meand mean y gan ar an ar mean ar an month dulph formands men or mp Lighton Sadap mend has Upon handle helps on թին գործողներ, աշխատած են կա-ռավարունիւնք իսկ շփոքեցնել, հաղորդելով անոր 6է ՀԴաշնակրութիւրը դէմ է հերդաղնին, եւ այո

abmuqu'ontqi

т фринцингрия; Luby (2) «Спизгом фрогрод мин-tunen Срибида инсмофе, орође м-ков (ЦСС) ор фенфенфо ра Синтину Тик (Цсковида) по Вфорф бубарајућа инифектимитենիքար նկնդեցորն տակքն մասնա-երբ խրամենի փորուած են, օրեր ա-ռաք, եկեդեցիին... տակքն՝ կատա. թելու համար տերօրըն Այս տարու**հերը, իրենց դրածիծ իրենց իսկ չեն։ Նաւատ**ար, այոպես գրեցին իսկա. համարբն չայ չաղաղրականորհաւ դենատարչ մայնունքը աշ բանքարծն ան։ աղեսում մամունքն ին ար-ան ասշիր։ թյու ցունսն այսսն չապահ հանա ուսուշանամարորանաբաղարության **զէմ,** արոեց Շանվէրահանի մեզսակ ցութենամը հղրայր եզրոր դէմ՝ գի-

անցին եւ արիւն Թափեցին։ ԱԲԷՆՔԻ Հրջանը խաղաղած է աչլեւա Մանասանդ Ա կարասանին unfopty broken har market brone at 9.

Smilymhapphi hafamilan 50' ந்தன்கோர்ந்த இருந்த விறும் விறும் நாடுத்து, முதிருந்த முதிற்றாவுத் செடி நாடுத்து, முதிருந்த விறும் நாடுக்கு hemingenafe Bt stepfte

արաքուն Շանվերահան հոր ընհագնող թենե մը անդուցած է ներգագնող ենրը, «կասկածելիները» դանլու համար։ Կ՝րսուի Թէ ջանի մբ Հան նյո լուրը տուած էր ԱԹԷՆքի

Հանկաւաց Էշրսե գանգուղյե չապան։ մասկավորեր ուկն չաման անանորդի Uju dusefte, daitepundundens fi fetibben

Բարնպործականի պատուիրակ 9. Ծննիկ Թադէոսնան մեծապէո օգտակար հղաւ Ներդաղֆի աշխա տանընհրուն ընթացրին։ Մասնաւօր hang hald marmy & abkature am-

Ինչպէս ըսի, Ա. կարաշածը մեկ-սեցաւ, դեկա. 30ին, չորեցչարինի օր Կ'ըսուի թե հրկրորդ կարաշանն այ Աթենորեն արտի մեկնի, թենւ պաշmonmenn aubandurfiben Temt hmilter Defenen hmemmung mi a swimbb str & Swedwichts Contiftioned be he dubyt mumph embleshid in

Om'um: Usu Ubjurphh atmak տա սա։ առա և արասրդը դոդայա իր վերքին պանուն։ Դեռ ներդավերպու-թիւն չնդան, սոակաւին Գ. կարաւամանից ումուսրիու մաստամահասերա ընց ումուսրիու մաստամահասեաց դրդումով կը յարձակին ազդային իչիւանուննան ենրկայացուցիչնե դրուն վրայ, տարճանակներով, դաչայններով և բիրերով, ու կը խաչ տանդեն, Գ. Գ. Ստեփանեանը (ռաժ. hadae sinsyft of), Umhaetang he Betweenter: Umremetance. թիւնները կը պակսին Միայն կը լոեժ, որ Աթերբեն Շանվերահանի երանակարկերկունալ նարուածային։ Ներ սեկնած են Սելանիկ, դրդուն dine sudupe dhank at man h'neath huhing Themship at 21 Communic. կրկնել Սելանիկի մէջ։ Արդարեւ Շանվերանած շարիննից չի վախև

սուցիչներեն հրեց նոգի ալ Հայաս. ասե մեկ երան, իրենց պանանքները

Reunephylibpth ofthe, Uniones mniphwu, undhudwp den ti Chh-unghipnin dtlu tp undi Bedish խմբագիրենրեն Փափագևան, կրկին ռամ կավար,

ALAU41-8

PARPAPU

brims fine anroudurniphilihr

upish duusususuthi Uqq. Ted dagadhe edegar pagaragan dagar oppenyed. apabg Համաձայն հրվու հոր գործավարու Թիւմոհր կր հասատասին Մէկը մադար և մենաչնորչներու դործերը վարելու համար, միւսը՝ իրբեւ երկ անորակար ահանդականուկիչը,

Orklif unmrunniphuli Ազգ. Մեծ Ժողովը վաւերացուց

ը հասատասանը զգազանի պարգեւներ mbquip pe mpimbq dulbpb mpdp-Apazachymi Shinbichmi Suidbidm

մայծրերու ժետուսուցէր վրել։ ռոււրբեադր, Տահգուր քառլ ուրմահգ տուլքրողը ահոեմբը ուտք ուրմբիտ-

24x 3000 auffir Supprafin 30, mb. Հայաստանի հայրերքին 20։ Մինոչին 25,000՝ չարժուն գույսիրու 5000Հա վեր մասին համար հարիւրին ՀՀ, անոչարժներուն համար՝ ՀՀ Մինոչիւ 50,000 ասկինոց շարժան դոյրերու համար՝ 25,000կն վեր ճասին համար 15, wheempotalipach Sudaip 12, Upa չանիւներ լլ.իոք ընքնոնմեր չագան 20,000 սոքիքը կրն գառիր շադան, քա։ 100,000 տոքի, ասաքիչբորնքո 10: 100.000 notifit alter sample sam ծերու արժէցին հարիւրին 7ու կէս։ Կարևւոր տեղեկատուունեանց

afte operaciónd, men morphitalpacti kundladimont firtilatop lepinate melegi-nele diffiziac minate liquita kundistimmar plande, aft anaphingunge up. company minimappent to Obtate fil mbungmahur hipppph, fmlurmgmam Mmburgunff pupr achts fmla qf amble warmligh of Transported burne zhughp, Saque beifu. jacp waraquh

> Ull phanti hinusneillihrn

Սարաճ Օվլու Տիւքրի, ելմուական նախկին գործավարը, Ամերիկայէն վերադառնալով, ֆետեւնաչ յայսա-թարումիններ

— Ամերիկայի մէջ էիսպ շարան Սնացի Եւ ամէծ կողմ Թուրդմրու մասին յաբանուն գիահատումներ եւ բարեկամութիւններ գտայ։ Ուաշինկերնի մեջ Հանրապետութեան հախարական Գ. Հուվրրի կողմէ բիduranted of the restriction by the պատայ։ Պ. Հուվըր մեր երկրին դարացման եւ յառաչդիմութեան gus be parapho hands appared դունունցայ։ Ամերիկայի քիֆորտ, Գութքըն ցաղացները կողմը Նիւ նորց, Ուաշինկներ, Philipp wint wagasphi Bug apur 151 hamadanrihing hygh ingrapurmg Appuhing mona hamanpphi, Appuhing Linnahi nhedginde undebendent of the day

ժանմարողը ոլբատնքո ար ունգոքը, ի-ատքայր նահանդնուն իրքոյրին անիակ որք իլք հյանսնդսագրևինը ուր ուրոսը-դերոող ապեսմի վերաավ Ղամանիքանիրգներ ղրմի չարձեր քար: Մպր՝ հարդարանորքին մանգր չարմէան արդքոն գուլիս եկող երկու Աժերիկացի օգտ-գործին մէջ մեծ դեր կատարած է անցնալները Մալանանանը կարևլով Գոլիս եկող երկու Աժերիկացի օգտmmenjegahinin Aninal net buing Br. դունելութիւնը, որ շատ լաւ ազգե-ցութիչն թողած է նժերիկայի մէք։ Ամերիկայէն գարձիս Փարիզ հանապատքանինչը աւրրնան։ դանական Հայն արև քանօրեն դա-ապենինան Հայն արև անաջինի դա-ականընդն այտահույս ընսանը օտրեման գանօրա արտեսն «արս օտրեման»

4hrulyhorhun

եր արևրական մը հազարդուան եր, որ անգի տուտ Թիւրիմայու հետոր ճանի մր առաջ, երը Տեսյութիւնը լաւելուած գեկոլով մը նշգած էր Թե այդ հրահանդը լիսեներու եւ միջնակարգ վարմա

ՀԵԱՐԱՒՈՐՈՒԹԵՒՆ չունենալով անջատ-անջատ պատասխանել «Ցառաջ») «Ծաւային ընդարձակման առե՞իւ յայտնուած՝ շնորդաւորուԹեանց, կը փու Գանք մեր շնորդակալուԹիւնը լայտնել մրավարակաւ ԻՍԴ

UUUNKL

ը ը եր ը օր օր և գրե, ա. ռացին կարառանին սեղնումին առ Բիւ (3 դեկտ).

Jungauhment grang made showutu he Philherms, hit beh. ւան էլ).15 հաղար հայունիւն ընդու-որ Ցունաստաներ: Հաւատացած են ը de gendender twaid genonement chaid աստանը, ենք դիչանրեն անձ դի. Արակը, իգաւտնունինը, անձ դի.

agan file bearingen kfalog may ob-legsburg umbardigate digt k uppfir Usm lagu mellen utagur f. 9. U. Sig Pungehighmish Dunghagin abahanaki h dup ba tahuamafil thugani yandanahanak umajama di hmemem Buighen fandenfplichet. mmfmpurfylige mpub Ellma gurfրիւ<u>նյանք</u>ը օգտրմարնընս։ Էտնարբ հաչաբաններ ախ կառավարութեան՝ դաղթական-ներու տեղափոխութեան եւ դետեղdur gapaku utf:

գ դրեմանիկը թւ ղապունն դն մեամի Էկղադ հե ազգրքը ատան հեքարը ատա մունչ դիչու մանկարորիու փոխանո Phu's hingord, bet Louisugaponih ատագային դժուար պիտի ըլլայ ։ որ միութիւն բով ջովի բերել կազ.

րչանը տար, ինչ որ քարիզը ազգագէն, նունա չով գն ին փնէ ամո օ-ւքկր ինրը, ընրշի, քայս Ֆամածեր ասինչորնակ և Համանիրը չրար-աշան տաև՝ և Հան շնագ գ անեն -----------------

ընդն, դենել էիլմի պէյի ստորա։ դրութեւանը հաղորդունցաւ յաւհլ-

ուած շրջաբերական մը, որ կը պա

արությունը։ Երբուրգինը Հարաթ եւ կիրակի օրերը դա

անոցվությանումին Համահանություրը անոցվությանումին Համահանություրո անոցվությանի Համահանություն

imingo upung gapatuacund ka minep ippunpipacaphi atti pugunioned mami ippud to Aburunipur apupatungabab-

րու մէն մինչդես չաբաթական դա, սապաններու թիւր 27 է, դիտուան է որ փոդրամասնութնանը վարժա

րարը դոց ըլլալուա, չաբաթեր՝ մին-չեւ 48 այան դասախոստութերեն տեղե այուսանայր Որով՝ օրական 7-8 եւ

մինչնւ 9 ժամ դաս կր արուի տղոց, որմոր հարկադրուած կ'րլլան կա

երերն ին խարժանք աշափրարդ-իսւրն ուշ տարր դրիրին քիռ ժնու-րուխեր վահգահար բնկան ըւ ինկ-

ւոց կարողութեններ վեր աշխա-աթիւններեն եւ իրենց առողջու

տուսըկիններ կրթական անօրկնու Թեան դիմելով, քնուլաուունիւն խնորած էին կիրակի օրերն նւս դա-

Shab Humang, mja dhamhtu

յետոյ, ազդային կրթունեան

imprount for it fines

shubibul amplimamini

akasiti Lumumutah punkhud hat 9 be' an Sungmambar phing h'mezu miji Uji dmuhu hong

Միացևալ Նահանդներու մէ<u>ի</u> կաղմուտծ է Շևրգաղթի Կեդը. Ցանձ կասակար ո՛ր, որոք, գուրա ձգրուած Ծարուսք ո՛ր, որոք, գուրա ձգրուած Են Ռասկավար կուսակցունի հար, Գարեգործականը և Ռասկավապ գարառատ , ուրագահե և Ռասկավա իամոլարբանուն իւրորու եր հանարույն անարա թեան իսուքը չի կրնար ըլլալ, որով։ Տետեւ Երեւան քատիւ արդիլած կ «ետևարիուղ»,որևն սևարբ՝ առևցութնա։ թիւն ուսենալ Դաշնակցութեան հես

Մեր կարծի քով, բոլորովին սիսա, ճամբու մէջ որուած է ներգաղթի րուիրանաւաչությեան Հեռնարկը Այս կերպով եւ այս կազմակերպու չարժորութել՝ Ծուրի ձամունյույու han) thun de marache banguaff

Տարու ածը կուտան անոնք, որոնք Տրապարակաւ կը քատադովեն ներդաղթը եւ անոր անունով կը լուսան խանիր իրաբնիր դէլ։ վահի ու միևն հետուսք մամու

թլթ.— «Մամուլ»ի բաժինը, որ ատենէ մը ի վեր ընդհատուած էր տեղի անձկուՁետն պատճառով, այսուդնանւ տիտի շարունակուի կանոնաս որասլես

................. ԿԵԱՆՔԸ ԱՐՈՒԱՐՁՂՆՆԵՐՈՒ ՄԷՋ ՍԷՎՐԱՆԻ ԵՐԵԿՈՅԹԸ

Chighna Zmimbe Zma Wammibile եզաւ Սեփրանի համար

Երկու գոյր Միութիւմներ — Սեվ անի Հայ գրթ. Միութիւնն ու Հ. Մ. Ը Մի տեղական ճամնաձիւզը — յոյժ դո. տաչ, ձեռ է գբանի աանով երերության» րաչանդեսի նը սարջելու ուր 30ի լափ դպրոցականներն ալ իրենց ամ անարրի Հանդեսի բաժինն ունեցան։

Հանդերին կը հախոսզագեր • Գ. Գ. Ցովգաններեան, իսկ Գ. Հ. Արելիան Փա. րիզի եւ ջրջականերու սկաուտ երգչա. ւմբին գլուվոր կանգնած եր ։ 🖣. պերհանի բայլման խոսջեն լհառլ փուջ. րիկներու Հանդեսը սկսաւ, հրդի եւ ար lar dengent minegentanen blergeput fehre գուարի ձրևոլորաի ձր ձեջ.

Երեյլներեն արատաանեցին **Չ. Մ**ա Նուկիան՝ «Մա ին անոյշ Հայաստանաին։ Ф. Օևօ Տիւրկերևան, Սիաման Թոյի«Գարոր սուտեն դասերը բու արընդրվան 4. Ռ. շաջեան «Ցզու մբ» եւ 🖁 Փափալեաև

ֆան թեգիներու չարդ մը՝ ծափերու մեջ։ խոսունեանը մը ջերնապես գովեց Սեվ. թանի Հայհրուն ջանջերը, մանաւանդ den prieger Smampe Pubufronne fibbith wit. ձիջապես յեսոց Ներկայացուհցու «Հար. լոթութը, Հանդիսականներու անվերջ գր. գիչներուն ձէջ։ Գ. Ա. ՔեպապՀետն անմակացուց Երիկ ազան, օրիորդներ Ին. Ճենան, Գարակեսդնան և։ Գ. В. Գա տեմեան լաջողապես հերկայացուցին իւ ընեց դերերը, իսկ Պ. Հայկ Մանավեան «Oqulibh յաջողու նեանը։

Uju Subatup bop laju d'e udady Սերքրանի տեղական ուժերուն վրայ ախկի առեխո պատրաստունիոններ պիտի տեսնուին։ Չարականդեսե ձիջոցին, Վ bouhakak (Ithah), 70h Som a golf. jolibbps linchabge

Սրանը ջատ անրաշական հկառ հան. անգորի բանոր ինորն ժրմրնին ժանունինու եր հիշրրթին հանունակար գրգ ծածանրնար հի հիշրրթին հանունակար գրգ Ղիա-

Գովելի էին հանձնախումբի անդամ. deports to St. and ment be popularly tong angue fitting a fundang my fromang pages իկիններուն եւ պարոններուն ջան թերը։ Հրապարակային շնորհակալու թիւններ բո.

տանիք ծգրքիելերը։ գրուսասումբրնագր գրումիչ, ծարձեր անուս արնի բ չուսս Տուշ, , 000 Ֆև 50 ա՝ Հանդու գրումունը, որ Հարձեր Հանդուհա Հարձորականագրությունը հայունու

ԳԱՂՏՆԻ **ԴԱԺԻՆՔԻ ՄԸ** ՊԱ**Տ**ՄՈՒԹԻՒՆԸ

ՔԻՏԱԿԱՆ "Z08ՊՈՒՆ,, ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹԻՒՆԸ ԵՒ ԱԶԱՏՈՒԹԵԱՆ ԿՌԻՒԸ

95 per to the state of survey 18mg. \$ brutely shadehouse 40 art bene-

mpodarn chiptet iplet, min mpidmy nahtu mumt 5mm np Ֆևաստիայո ժումուրի մունիր Ֆիր Ֆիгհա In Ludpan Ղահոռնդիսշերթաց պարբի հերուներ appendming of contrast the straint wanger shafely amen's shakes down ate attente use appoint up, up ությորիս կը տպագրուի արա-

պավուրդ մի որուն հակատապերը ան է Հայոց Շակատաարին Մոաքին չաղացական դիրո պատկերգութ իրեր հինուեցաւ Կ. Վես 1906ին Անոր դեկավարերը and the state of t ազմունցան Փրոփականտայի

iri angammasparstitutu their ofton Bornaphe duspape dut-

Lubb pr lucgebly balub Shumging կազմակերպունի, ծեւրը, Այդ մա-մածակէն է վեր Քիլրահրուն մէջ գաղաքականդործունչունի, նրդադաանակել։ Քրասական անկախութեան կոմիտկները, որոնց Մուսինակա Ձէ մալի յաղթութենկն վերք գայգալ ար անուասութղութի դէն։ Ոքա հերբան մոնգութվունի հերհ (դրդեսնու հիւր) դիտնրու մաշեր. Հոստենրիցանե բժոն «բոքասր» մահամարդ ան phu had a fourfits

Bushur ந்திர் மிரை மாதமாள் நடிகுது ந 1985ի արոյնի դրատվան առա-Հին ինդափոխութիւնը։ Աստ դեկա-վարևերը ամենամեծ մոտանը նոյն mp ymem 51 pa Bartiseburg dmanthpmp martpath urfamb bligad pudag pentanopathy urfambuga m-1928 տանիրբնեն Ֆիշնակիայը դիրքը։ Տևնագորան վետն։ 1932ք» դիրքը։ նու դիչսներ 8000 է աւրքի ժիշմը հու դիչոներ թու 12 չամահ է աւրքի Propalpost burdt, be the Spitist յ-Lողեցյան 1927 ի գարծյան պատուի pulphy sucuest sududaged de ¿mgmqudadada mpdb neggame egolmarp, amdampplimurbige pr unh'n dimambigad fit hulpin die 2m. enchunderhi ፈቦሀ8ኑՆԵՐՈՒՆ ԴԷՄ

Phints Apriliamp (12 764m) 4p 4pt. Louisend sty (2856 spinուտրիր ետնուաց մահեսնի աշտրերու տանին բացառած գորացի աշաներու.
հեղեն հատեց ուն շում երկատառացը,
հեղեւ Պատեց ուն շում երկատառացը,
հեղեւ Պատեց հեղ հայաստառացը,
հեղեւ Պատեսիատ Մեներ հայաստահան, Մեներ
հայաստահան հետ հեղեւ Մեներ
հայաստահան հետ հերան Մեներ
հայաստանը հետ կարան Մեներ
հայաստանը հետ վարայի գրող
հեղու պատերիանիչ
հեղու պատերիանիչ
հեղու հայասնիրիանը։

Smy hadachpawinhput plhlp of ath grant place by hannet

Splutamifin hadfunte, Munifind իրովինն ին դրմամեն չան hadas նիստ երիատսարդներու ըքիքը իր-թեւ ազգայնական, եւ իրթեւ պատիժ չարջերէ» կը վտարէ Պիսկուլհանն ու Աժիրհանը, յհասյ դանոնը, իրհնց ohra thang gugupubpaca sam,

Աւս խողջին առնիւ կը հրաժա, րհյուի նաև Ատուստանևան, որ պա-ஆர்த்காகள் செர்கிர்கி ரயகைய

դադաբի մասին

գասարաբակությետն դիւանին կող-«Ա Հաստատասած կանոնագրի Հիման վրայ, հրահանդ արուած է որոչ արաժադրութնան ենթակայ հաս արտաքագրութենուծ հորապար հուտատառանին հումեանրում՝ օգտունի հումեանրում՝ օգտունի հումեանական հուտաարան օգտունի հումեանական հատարան օգերը։ Շարայն օգերը։ Այս պատահասընեն հումեանալե, հիրակի եւ Շարան օրերը գադար

um sil uibar ma րերուն սանմածուած դասաժամե-առն Բիշը դեղչելու են եւ իրենց կանանագրութիւնը համանայնեցնե ան եր հիմնական կրթութեան արտ գամնու նրարն՝ չաղ ախանչունմ — An Saf nazam fangin fli ep-Hynfsphany epan poligyphany epan mulian bamp de mandrulde user

որդրինն չանվաժեսուր շրդ ժիհավի օրբի սե ծեխուսորբան դախավեկաօրերն եւտ դատախոստունիւնը չա-րուծակել, դանի որ հանրակրնու-նեսա դրներկներուն եւ տնօրկնես-րուն իրաստունիւն կը ձգուր հա քայրորեն և արև կատարել աեւէ կար-

ZEEURUUSED GOGGERIE

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԴՊՐՈՑՆԵՐԸ ւ Գրան» կը գրե (19 դեկտ.)-Հիւսիսային Կովկասի մեջ, հայ-

դերուրբեն գրց դասաղե վահակուաց դարար Տելարիր մահոսերիսու աշտ հետևունը Հոմմասի դՀՀ՝ Հա ժամրավար անադամետքինչըրնն դրևաչը գուղ բենլ փոհրավահություր քն գույքել անադինարիա։ Համ ան - բախավեկչանադրրես արտերը - գեն գույքել անադիմարիաց եք իրարորու քի վրանադրին. - արդարատու բոնձահանունեն է և հետուրա ԱՆԳԼԻԱ ԵՒ ՎՆԴԿԱՍՏԱՆ ԴԷՄ ԱՌ ԴԷՄ

UNGINU SA LOYUUSUV PEU UN PEU

Augh. Tartag be. fp ogradigade, designed belger den en eine geren.

Augh. Tartag be. fp ogradigade, designed begrete in enden aughe eines, krigumente figuren fig het. De finden from in enden Emperade fighte de finden from in enden Emperade fighte de finden eine figuren fighte de finden einem kontrag fighte de finden figuren fighte de finden eine figuren figuren eine figuren

դաստատեմադիր մին է։ Ֆոլիկադիրը կր բավածողակէ խարհուրգին կաղմ է սկուտի խափահարար Հրարին պատմականը՝ 1989ին Հահրին մեն իր հատադայինեն ի վերը Արամահարևին կր պատմահուրեն գիկավարձերու հիրձիը։ Նահանգինական Հրադահարին և ըսկրատաղան անդահանգիս, համարչ մինչ Հեղկատատեն

at f. manga plok de afganningel deptede per antique of the trappe grant of the trappe

2hihhallononiu 4bac Մուfskli անկակութիւն կը յայsաrաrk

Ճափոնական գօրջը գրաւած ըլլալով Գին - Ձ ուն, Նանջինի կա ռավարութիւնը դիմում կատարեց Աղգերու Դարնակրութեան, ինդրեռովարունիներ դիմում կատարեց Արջերու Դաջնակցունեան, ինօրե-լով որ ստիպողարար ժողովի հրաւիրուի խոր՝ ուրդու Որոշեց Դատեւ կաշ ուրղել աշխարհ է հանրավեն կարհիրին։ Թուրիոյեն արուսան լուրի վել պաժաժայի։ Մանչուրիոյ դեպքի-բան իրեադայան և գուհանակունիւն պատճառած է ձափանցիներուն, որներ խոսողարան և Մանչուրիոյ անկախունիները ավար յայսաբառի ծեարուսալ 110. Տափոնական կայսրունեան հիմ հարկունեան օրը։ ՈՈՒՈՒ ՈՒՈՒՈՒ

ՕՐՈՒԱՆ ԴԷՊՔԵՐԸ

8ևղային պայքաղը դիւբարևկ արի մ**ը մե**ջ The change of the life of the Very and the second of the change of the second of the change of the second of the change of the second of the s կասկածէր իր ծազման մասին։ Մոր-Եր թուխ էր, մաղերը Թեթեւօրէն արագահումը, սապարը բարասարե-գանգուր, այնակե որ խաստակե-լու համար խափչիկներու հանդէպ՝ Ամերիկայի մէք, դոյց արուած աբա-համարհանդեն, յաքողեր էր դիւրաւ ինչպինչը ցոյց տալ իրը ապիտակ

ի խոստրչ մեկ շատաւթը։ Այսպես, ամերիկեա՝ բանակին իրը սպայ ծառայնը էր 20 տա-Մեծ պատերազմին՝ միւիթարուատրադահից բարծիրբևու թւ ին Փա-Ֆիւրը աւրբնբև ին չնտղադրքու ոտքի-Inclinate an amount of municipal

Բայց ամէն անպամ որ կերքար կարում առնելու իր սեւամորք մ դոմյո, զորուսող կը վերադառնար

սիրտը լեցուծ դատեսուβ համ ը։ Մայ-ըը անդեղծ ատ կ՝ այպաներ դաշակին կնդները եւ իր դանգինանուβինեւ հերով, հեղծական կան կծու ակ-հարկուβեւհենրով βող չեր ապր որ կողճե հանդարառ հետակ կրճ հեր-անա սահաներ աշնահենան արան արդանի արդանության աք ին որի հարանի արդանության գույնը հոմոն չառմանասություն գեր եղակիցները, ոկսեր էին Թափո

Lufunpa on, but hagamempond արձակութդէ կը վերադառնաթ իրա-ներակցութեւոմը մանկամարդ ու ներմակ գեղուչիի մը, փորձեց իրադարադրել իր րմբեամար Sprate gatinambatt dabiby, անջարարեր ու փաղփաշտան տահումոց ուսանրև էիւ թվեր աարը, Կահրձ ա-ուս վատււ երբեցը։ Վբեծ ոն պետաեր մաքիրադն Քերև չառուանպուս գտաբ ենտան որոշանահանան մանչերը անա-44/1/11

-«ԱՄԱԱԳԻ ԵԵՐԵՕՆԸ ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

> Հայոց դամինը կը պասմե brrnry U K U

Հ. **6.** Դաշնակցութևան գուծեւը IO.— ZUBNE MUSPHUPPHE ZPUBUPUHUE

Մյս ծրագրով, որոչեր են ամէն դուսորութիւն ստանենել եւ դիմել աներաժնչումիքոցներուն

Upquept, bpp Pathplhab Qu րիարդ կը հրաժարէր, միշտ կողմէ Կոլիս կը լհրուէին բազմանիւ գաութի Հայեր,որոնը կը տեղաւոր-արի Հայեր,որոնը կը տեղաւորհաւր դէն, թեմ թիսշանալեստը դան-նրհաւր թշ մինրևերան սեջանադրրը, րան մեջ նյա հկապրհերում մայ-գանամարը կատարել ապայգ, ան-ասց որ 7000 է կր հասերես Հրդայա գորոր անաներ, որ արիսական դար-ծով ևր եկած երն կատ պրադումի եր աեր պարհած երն Պոլադ «Ել.— Հաւտաքել տահ հետայեսպետը եւ առ արկամական հաղարար հետա ասակ գրկերի երենց ծծնորավայրը։ Յետայ

հրահանդ տուի ոստիկանական պ հականացներուն՝ հոկողութետն տ րարին գիշրեն-ետն սեջանարրբեն րբ

կասվածներ վայլութը. Կատրիարդին Հրաժարականին եւ խառն ժողովին մերժումին աս-բիւ, վերջին անգաժ մբն ալ կար-առո Հերյակրի բիւ 16 իսքրագ.

-- «Նախարարաց խործուրդի» վեր։ Հին ծիստիծ ոք է Ֆկատի առնուստե եւ երգո Գաարիարցին հրաժարա-եւ Հայա Գապրիարցին հրաժարա-անչ ինչունարան

րիարդին հրաժարական վուր արուած է ԵՒ Հայոց Կրմնական ժողովը միա-ձատակարութեան մերժելէ յեսուլ Պատ-

ՄԻՆՉԵՒ ՑՈՒՆՈՒԱՐ 31

ք գր փորհու բենքոց նուշիւրդոնն իրող դրժի ք գր, ֆոսննեւոգ, հոսեսելոր, տեսու Հրոսնկրայէ ուրաի ժումերջիրը է թենթյոնն ույր նուգողյանները անարձ Sunfilme:

ተጠሪያሁት የተቀም የተመሰነት

Ա. Ե. Հ. Կ. Ե.Ի ՓԱՐԻՋԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹԻԻՆ.. ՄԱՍՆԱԵՒԻՆԻ ՏԱՐԵԿԱՆ

ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ

ghah h'auldhug Bulhaump 25fb Շարաքի երիկուն, ժամը 9fu, Salle witcultureh aki, 84 rus de Grønelle, melvo vue du Bac Մածրրամասեսաներեները չակողապար

Ցերկկոյթ Թերասեղան Ալգօովիլի մեջ

կազմակերպուած Հ. ֆ. Դ. Ս. Մինասեան ենԹակոմիտեին կողմե ըլս գիրակի ժամը Ձ.30ին Հայ ըկումբին մեջ

4e unfampact SPAM FLLET PPHRUET 42 fromp Ct4. 4 U.PO B B. O A P & P

երգ, արտանանուԹիւն

Ոսուտեն ամատ Է

2. Ո. Մ.Ի ՏՕՆԱԾԱՌԸ

Նախապահութիհամբ Պ. Ա.Ե.Ա.Ե.Ա.Թ.Ո.ԻՆ Ի Այս շաբան իրկկուն ժամը ջին Saile Mutualité, 24 rus St. Victor, կերուխում, գնդարուհստական բաժին եւ գուարն հառեր։

bits, jobsts or eminists

Chipp sparat pupasbat

On. ՎԱԶԳԱՆՈՑՇ ՍԱՄՈՒԷԼԵԱՆ ըմուսնացած

26 դեկտ-Crybe uluqua anentour

On. APUAPATE SEP ՍԱՀԱԿԵԱՆ

Աղաւոյումում 26 ժեն Մարսելյ -----



Z. B. T.

Ruben gorm entunding appears իսուղերնու Էրկերերեն: փովրութի հասախօստական գործը այս Գերգացի իրիկուն ժամը 8.30կր այս Գերգացի իրիկուն ժամը 8.30կր այս Գերգացի մեջ։ Ար խոսի բայեր այս Գերգացի այս հրապարութի այս Գերգացի այս հրապարութին արոր այս Գերգացի այս հրապարութին արոր այս հրապարութին այս հրապարութին արոր այս հրապարութին այս հրապարութի այս հրապարութին այս հրապարութի այս հրագարան այս հրա

ՐԻՍՔի (Լանժանյա խուղեկ արմա՝ երչ հրանական հուցեն արևաւ հրիևուր գրան 83-0իր ժետահանարի բան հրանական հրամահարդի արդը, օրանական հուցեն արդը, օրանական հուցեն արևաւ արդը, օրանական հուցեն արևաւ արդը, օրանական հուցեն արևաւ արդը, օրանական հուցեն արևաւ արդը, որուցեն արևարարան արևաւ արդը, որուցեն արևաւ արտը, որուցեն արևաւ արտը, որուցեն արևաւ արտը, որուցեն արևաւ արտը, որուցեն արևաւ արևաւ

Thurs durangemen found by man

ժելու հատե ժողովին որոշումը՝ որ-պետի հրաժարևոլ հղևասուի Գաու-թիույցը։ Եւ ասկայն հերկային հատե ժողովը է կշետը հերկային հատե ժողովը է կշետը հերա դա-ժարել։ Գոլաե (Թայժզ» թերքին Սուքեանը 10 հագար ասիր խաստուց այն այն մարդուն որ ալիսե յա լուր հեր հրաժարևի Գաորարարը են հրաժարգը, Արդահամ վաղատ ուրի հրատանհեր ուլ սաացարե Մվ դիան, ուսերեներն ու Արբանասի հրահ, Դուրեահերի ու Արբանասի հարարարարարարար հերա

னிர்வந் முன்குறும். முன்னுமுக்கி ம்றன ந_ூதர் வளகியதாறுக்

had fentin, Smalletger. Small my by inquirement for diamond to medite Son-ration having the site dample, be by

գավը այն ջաշտատիպասելին դրր-բետանին, որև անտուհաստար է չապա

11.-ZUS SESUSFIERD

փազարենիսեր, իրարա։ Կ աստակցիլու համար շուկային փազարենիսուն, արձարաներուն

ege umpmin emi trammenfumpmin

գումական ժողովը այս Ուրբաք ժա-մը 8.30ին Ակումբին մեք։ Ներկա-յանալ անդում ատևտրով։ ՄԱՐՄԷՑԼԻ Ռուսում ենքակոմի.

աէի ընկերական ընդք. ժողովը այո Ուրրաթ իրիկուն ժամը 8.30/հ, 63 the me im Lephralpa

կը ՓՆՏՌՈՒԻ

de quanache Empahan di. Anga, Hedphulideping tangan di. Mga tangan di Mga tangan Mga tangan

— կը փնտունմ ընի**ն**է թուշ, Մզիի-- բմ եօն ողյաւը ձանվաթ, ույեսու՝ դցն ուրաշը, Զույեն՝ ծնած ու 55—83 տանգիայ՝ ֈծն ուրաշը գան վերգանօնսն-իր Ձույիույարը ույեսը - գե փողարող դույել՝ գետվածև Into Appendix of the section of the

գնառաջ» խուէր։ ըտոյգ լուը աուողին եռամսեայ

SORBIER be gater judufunenֆոոնիրբեն՝ ուղեսմե փունիձի դբե ու Ֆումերբեն 1833ի ֆուզուն։ չե ժեն։ թբեսշը ին թբնվոմունը: ին գում։ մէնէն սիրունները պիտի բլլան, եւ ամէնէն աժանը։ Ցեմնել անոր նոնսմությգորը թւ գօթ, ա,ըմրեի փա-նսւթիշորբեն ույնբնությգորն՝ ունու՝ dun, 11 Rue Lafayette

Հայևու ժամադրավայրը

3 L 0 P P 11. auzuruli

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e)
Utaro outsi bi Uto Orzti Zbawawi Danton 52-73

Ունուրյեստը եր բունսովարայի իլիսողուաց իրեսունուրներ

quandusphymin dtl, mha

general after and a set of the American and the four and a set of the American and a set of the American and a set of the American and a set of the analysis of the american and a set of the analysis of the american and a set o had but shirt park amquish gamppu

որս ասարու Երկու հայ գրահանաներ նասակ մը կը նսանին Կալանայի հկնապա-ճառներու փողոցին հասամատայ գլեր, անցնելու համար Կոլուդ կողմ ըւ Նոյն հաւտերին մէն կը գահասեր Լրwin der no neggwiß humannd to bubbe tumbun be bummubate man gurtubuliken: Ohm Pt Fot to hantho bus gurtubuliken comboti ականքին տակ։

provide 1858 g chandmange,

Dunnoglade bakatha Makep mandambonde sulpine faukepana odmarekt

gemeratum mandmethe yang upa dens

— Uramalka'le mand

Հայե՛ր մի վարանիք եւ անմիջապէս դիմեցէք ճանրածանոն գոլսեցի ժամագործ-ոսկերի,

4 ԱՐԱՊԵՏ 8. ԷՄՄԷՐԵԱՆԻ

[Majoon E. Charles] INTLAND 1869

Tram. 50 br 52 Autobus AJ br Al

29. Rue Mathis Parts (198) Direction Pie- de la Villette-Pie- d'Iva Métro Crimée

Ztra. Nord 66-97 » Mored 66-97

— Tress» 60 to 48 Millolius AF is, AP

- Res spin-i availy 2014/10/19 Ph. Ph. Ph. Millolius AF is, AP

- Is a separately description, admirphilately in along the separately

- In a separately description, admirphilately in along the separately

- In a separately description of the separately of the separately

- In a separately description of the separately of the separately

- In a separately description of the separately o

enabled and Sk helphylated for the phylates and the phylates and the phylates and the phylates are shown to the phylates and the phylates are phylates and the phylates and the

Որդինակար ժովանուդ կառատրն մետոսն ա

"Դ ի կ ի Ա" ՆՊԱՐԱՎԱԾԱՌԱՏՈՒՆԻ

115, Route d'Orléans à Cachan arbrolous or serrousus are sound equivilian, rusher, pair of surver ses.

Վ ԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹԳ

The Coll of the state of the coll of the c ************************

ԳԵՐՁԱԿ ԳԱՐԱԵԱՆ UPGS WERETHUR PAPE

Սօսիեթե Սավանթի դեմ, 5 rhւ Մինևօն

ՄԷԹթո ՍԷն Միջել եւ Օտենն T/1. Dan. 48-_____

SORPOR LUQUEURSBUG

չապես դերբեղ թժենս բրանական Հերևնդանում եր խնսամէ ամենավերջին մեն ուսներով՝ ներքին, կա ուսագէտ թժիշկներու գործակցունենամբ։ Assurance Socialeh եւ Accident du Travailh ։

կանող ֆիւանդներու կը տրուի լուրջ խնաժք։ Կինդունի ամէն առաւոտ 10-12 եւ կէսօրէ վերջ 2-8

Ubtrus Buunkth

վիրաբոյժ – ԱՏԱՄՆԱԲՈՑԺ 14 Rue Lagrange, FARIS (5)

TUTLUSES AUGH SAFEMEN, SAFEE & USUUTUTUPE թեթնի, լինդերու ակումներու խնամք եւ վիրաբուժ, գործողունին

THANKS be WEUTEUL UZ WUSULA կ՝ընդունի ամէն օր, ժամը Ձէն 8, առտուները ժամադրու**թեա** կիրակի եւ տոն օրեր Ձէն մինչեւ կէսօր։

Métro St. Michel 4ma Maubert-Mutualité

Entrepreneur կը ստանձենք տուներու շինունիւն, դատա ծերու պատրաստունիւն, փոխատուունիւն դիւրամատչելի պայման դիմել՝ գ. 8. Արաբեկնանի, 86 Rus Bmile Desvaux, փարիզ (18 Place des Fêt's, Առաւստները ժամը՝ 7—9,երեկոները 6 — 8. 1 օրերբ մինչ եւ կէսօր։

ՄԱՍՆԱԳԷՏ ԲԺԻՇԿՆԵՐ 96 R. Rhyoll, Also Could: [Rysburn, butter also Brus, quarter around in function angles, unjoint also be brushy and be despised; Ballo or 9-12, 3-8, hereby 9-12.

գակի այս տարուան ըհրդը հրա-չայի է։ Ամէնեն ազուոր կեռասը

épann armptar tampunt turphini mb dwii zpappas ákh aph opin ain mabh dminhámhfp p' ah alp-saile ei om ann a farmh danne Saile ei om ann a farmh danne

աւ — <u>Թ</u>յա Հարթյու վը կուսաս, որ

շանակցութիւծ մը կազմեր ենս Մեծ ցահակութեւամբ կեռաս նաւացեր

Imp. A. DER (Agopian) 17, Rue Damesme, Paris

Le Gérant H. STEPH

մշակութեան լայանի շրև։ Սակայն խոսակցութեան հե աստատեր, որ կեռառը հ արձածուած է փոխաբերաբա մար, որ երկու ըահաները մասնագետներու պես շարու emuh amuhu hu houthu կր պատկանին այն holar amil mu amil epo կուտայի լրահոնհերուո Քահանաները ակ

գործ փոտունլու պատրուակո

11.—Lub desourtett transfer (framewerket)

THERENE IS THE STATE Commentation of the state of the

նաևւ Ռոստոսը»յի Արդարևւ Ռուտոսը»յի - Ո՛լ, չէ հրաժարած։ Կը մեռևի։ had mknarth the same սակայա կեռուսի մշակութենկ չի հրաժարիր։ նայի տեղեկագիրներ, »։ Տաղորդէին ին, բազմաթի poundardprau bahara abamb գողմէ կոմիակն բանիցս ին կողմէ կոմիակն բանիցս ին

ատանենետիաց մեսւամրրի թերւար Հանսւրավունիւրն մրս աւրքի չբ՝ արդի թւ իրստոի անտապունրար ցուցադրեր Պոլսոյ փողոցեն անգան պիղծ դիակս ցիցի կ Հախոր կարհնայի պոպել,



$HARATCH \equiv$

ecteur et Propriétaire : Seh. Missakian

Radaction & Administration PRESENTATION OF STREET

Téléphone: Gobelins 19-78

(brobbbbh Zuvar metre: TOLBIACI

PROBLEMPRESPRENCE SUBBULTER.

70 şewler 130 × 100 Sawbs

17, Rue Damesme PARIS (13c)

881-2814 1932 7 JANVIER 1988

ZHTGTUPPH

************ 9.75 80 UUSPAU

C. SU.Ph Phh 1770

անրագիր՝ ՇԱԽԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

brunk boue

ՀԱՐԱՒԱՅԻՆ ՃԱԿԱՏԻՆ ՎՐԱՑ

Ուրենի, արևոքուացին ապատում, հիարիս - արևերջին ապահով հա սցիագիրներով կապուած։ Էնկերսի, իր ուշադրութիրերը կերբոնացու-ած է դեպի մարտու աուրիական ասեն անին վրար իր 1851ի ոչ միայն հրատարակութիրենները, այլ եւ պետական

8 է վերկի սարատ ստոքրավառ ստոս տոքս գրայ։ Եռ 1951ի ոչ միայն երասարակունիւմները, այլ եւ պետական Ռումսէունիչնը կը հաստատեն ԹԷ ֆէմալապետութիւմը «պլբֆոներ

Որժանըս էրն ան վե ժնաշի րշ վե վատահաշի՝ հաշավար է սիլա-Հր ոհ վե ժվանը,

Արդարու (թ.) որ որ եր հրատ ու որ կատարուի, ըստակած է սիժա-փիրերու հետրովերը։ Թուրց ժամույը երբեց այնչան սահետկոսոր ուժգնուֆենան ար-ապայուստան չեր՝ Սուրիոլ հայ գաղքականուֆենան հանդեպ։ Երբեր արձրան հանաժամակ, բաղարող ժեղադրաներներ ուղղան չեր հոգատար պետուֆենան հասցելնա

արդրի դե բառաստոց,որե, «ՈրհՈրՀիդ»ի ժեժարն Հանեկը առանիր դամավաքակ հարմար, «դրդրուբևստքըթող» ի փառնտագ, դառերի առանիր Կեր սահառատ տերապությարը տանձերու արդուր , ուս-իրովություն արժանությերը։ Սաւհիսի արիսովորեն Turnyrja «Պոտի դիրքու դերևիր բերքունա տահաստ բիկի գն հատայից որո հետարի Նահատարին՝ հասարը կատանադրագրերը հետարի արև հասարագրերը հետարին։ Նահատարին՝ հասարը կատանադրագրերը հետարի հայաստ բանական հետարի հայաստաստության ու հետարի հետար Inվահաշուրության իրավաստանին։ Որուիրդ աիրովանը հրատակետ իրեն հրատարան հայաստանին հրատարան հարդիրը հրատարանին հրատարան հիմի փախան հայ դարծակները, չեչնի եւ ցիւլու առագանիները դարերը։ ... «գրարանենգունել» ու ծնուները մուրայան մարդիկը ֆուրրիսլ Թշնամա հիմիս հրատարան հետ արագահանիսինան հրատարանին։ Հարերը։ հիմիս հրատարան հայաստանիսին հրատարան հարարան հարարան հիմիս և հրատարան հրատարան հրատարան հարարան հայաստանությանը հրատարան հրատար

Լոմենքումունվորեն ըւ ուպ.ը, ուրուում, ուսնոժակդրետ: («"ԷՒՄԷԿ-ԷԷ», Այ Վինուր, ու գումը ընտեւուն տիրայի կունգորդուն նագևով ում ցույն անցավորեն։ Որումականություր ունեին ունեցում (ուղոքակդրեն չուրույան այուն այո

օրին տուած ենը նոյնքան եւ աւելի պերճանօս հրատ

բաստ դործերու համար։
Ուդապրաւ էր այս բոլորը կը գուղադիպին շրջանի մբ, երբ Իբացը անվախ պետուՁինն կը դառնայ, իսկ Սուրիսյ մէն նուրատար իշբացը անվախ պետուՁինն կը դառնայ, իսկ Սուրիսյ մէն նուրատար իշբանումեններ կը վերանաստատե համանագրական իրաւունգները։
Այս բոլորին հան պատկեցներ ման. Թուրջերյ արտացին դարծավարին, Թեկնից Բիւլորի պեյի ուսիւորուկիսեր դեպի ՄոսկուաԲերան Չարդաստու եւ կ՛ունենաց ամբողջ պատկերը հետապեդուած
բաղարականունինան։

ցաղաքաղասությատա մեսիական կոքրակցունիններ» իրականանայ Բե ոչ «եկ թան ստոյը է, — Թուրբիա կը գտնուի ամենեն հոգաստա-ողը պայմաններում մեջ, իր դաղանի եւ յայանի ծրագիրները գործա-դրերու համար հարաւային նակատին վրայ։

եռ այստեղ կը ցցուի չարարաստիկ հարցականը, — ի"ևչ կ'ընենա «Անւգ, ի՞ևչ կր խորհինգ ընհլ, դիմագրաւհյու համար սպառևացող

զատակրի»։ Ազգային մարժ ի՞ներըու, գահազան հասանգներու, անումներ չե՞ն, տար, որպեսքի խանգարած չըլլանք միկուն-միւսին ծրադիրերը» Գի տե՞նք որ հետաակեղովներ, աշխատողներ կան, լիովին գիտակից՝ վտան

ու - լբլութատու
հայր, կը կարծենը քիկ աներաժեշտ է լայն խորհրդակցունիւն մը,
հաւաքական ծրապեր մբ՝ կանիսիլու համար շատ մբ անանիկաներ։
Պարզուած կացունեան առինո, աններելի է յորսնելի, հառաչել։
Կաժ խուճապի մասնուկը։
Եւ մանաւանը, թրեական յանցանց է անկիւն մբ ջալուիլ, գրբՄիկով — «Գուգ ձերի, մենց մերի»։
հրոցու անասանութական հանալանիչու հորական արագահութական հորական հանական հարագահանական հորական հ

ըրթորդ անդամ ըլլալով կը կրկնենը, 1951 դեկտ. 12ի մեր հար-

«Ունի նք, վերջապես, քաղաքականուն իւն մը, ուղեգիծ մը այս ճա-

կատին վրայ։ Ցրանադրեր ենջ ըմբունելու վաղուան ահակնիկալները», Տրամադրեր ենջ, մահառանդ, այս իներիրը չշվողներու հայրենիչըի գոլուֆեան, ջաղաջական ահատկետներու նետ, ինչոլես կ՛րնեն կարդ մբ մաանդներ։

Ներգարնի ծրագիցն ալ կապ չունի դրուած հարցին հետ։ Ցակա-ԷԽ ամիոներ պիտի անցելնե, մինչեւ որ լրանայ առաջին վեց հագարին փոխագրութիչները ժամ անակի ինորիը է, նաեւ, մեացեալ չորս հագարի ւներուր ինարարանանուդնեւ

Միստ կողմե, լառությունը։
Միստ կողմե, լառությեր արտադային իսկ՝ գժուտր Թէ ցանի՝ մի Մութիա հրամանի մի արտագային իսկ՝ գժուտր Թէ ցանի՝ մի Սութիա-Սիրահանի (ու դադույն թի համանիր ուղին, սպուդի հետրու ևս ախալ է հետատր քաւանականու Թիւմներ չփոնել որուան իրականու Թեան հետ։

իայց, նրապարակային ըննունետոնը չէ որ պիտի դանուի կացու. Թեան դարժանը։

Sruliflughrifuli slishmulnuli

ոսնձնաիու մ**բր**

Ֆրանսայի վարչապետին Գ. Լա վալի եւ արտաքին Նախարարին Գ գրիանի գերլին այցելունեան ընհեաց ոս, ինչպէս կը յիջուի,որոշուած էր ազմել յանձնախումը մբ, երկու ուրյալիստ դրությունը արժեր դիսութ թր ուրչ ընդ Դուրջրաիստեղծիք Վեր ջ անուրցիա, արությանություն հայասի : ស្ត្រែបាយលេខ) ស្តា

Suntandan dan ոնիան Զյոյու իր ֆնոդոսովուր հովում։ Որ առածոնիքին գորնուդորոնիչ դորդոյությորույն 6 ուսերի գրե ֆու դնոքութ, բորում գետերի գրե ֆու դնոքութ, բուսերության առածուները, հիմանա՝ որորունյուրեն ուսեւ րբնու իսողը.

հերու կորմի:

ջորսորդ մեսմախումբի հախնական աշխատանցները շարտասանմանի մեջ՝ ֆրանցնել գիրմակ գորնակում համան այն մասին, չեն բախած մեծ դժուարու Թիմենրու նա,

Զեկայութան խումենը՝ որոնք ներաբ մջ

Զեկայութան իւնենը՝ որոնք ներա ֆրսությրար ու հարաինայ թրարն *ի*ն

կարութին ահամնախումբին Է որ րուներույն աստախուսեր աջիա-տանքը, — քննուներւն երկու երկիր-ներու միջնե տնտեսական յարաբե, Առաջին ան անսաստեսանան ինարձիւժրևզոր ատրշանակար ժամ. թեարձիւժրևզոր ատրշանակար ժամ. փոռուսերը հայը ճուրույննությերը հես այ հանդարը է փրդեն, սնայն վետ հես այ հանդարը է գերաբությերը դումելի դե կրնաւդե։ Ոյո դուսյանում հերուսանի

Սպանիոյ կացութիւնը

ԱՐԻՒՆԱΖԵՂ ԲԱԽՈՒՄՆԵՐ

որորես գրանություն անորու որ հարու որ հարու որ հարու որ հարու որ հետորություն ու հետորություն որ հարություն ու գալան ըանայի մեջ, գիւղացիներու յարձակման, ոստիկանները պատաս մացիրբն վինաշոնուրնությ գողոնօնքը։ Ռուրդնիր մէրճի միդքիսվ: բնվու Ժիr-

քրանցրու ին սահագուի։

Ծուրաստութը ըրակ գանգաժումը

հայաստանաստութը ըրակ գանգաժումը

հայաստանաստութը ըրակ գանգաժումը

հայաստության գանգաժումը

հայաստության անարրատոր թւ չ կաժ չ

դար խասակությար արտանակությար գանգաժում

հայաստության արտագագության արտանակության

հայաստության արտագագության արտանակության

հայաստության արտանակության արտանակության արտանակության

հայաստության արտանակության արտանակության արտանակության

հայաստության արտանակության արտանակ

Ձինաթափութիւնը

be Thug. Trainlighter ը,մերիկայի նախագանը Հուվըը ասկցունիւններ կ'ուսենայ ամե առանակում երկանիր կուսևաս առա առանարում իրա արագարի արագարութական անագարութական արագարութական արագ

Uligihay nfrfp ZUSAKBAKUTEPAK ZUTAKA

Ungipular Papp of appr to րավատ լուցուպ դն ատո լահնիր ա Արդապերնները աշարհ ան շատու Հայարերները անապատիսավան շնն-ումնեսանաս և տեն ան անահ Հն նունչ և արգեր Ղանդան ին ընտարդ ան ՖՀ՝ աւթքի Ղանդան ին ընտարդ ան

իտրք գրաժողովը միտահղուի։
Այսուրելովորովու էր արտագահահան
լթշանակները՝ որանց իրը ներցում
այս լուրին, վր այստեն իշ հայխու
որարական ժամահարանունիայի վր շաբանակներ ուսաննառիրել այս նարցին վերաբերնույ տեղենարկը, որ
արիա ներկայացուի յասնուտը 126 միենն այս չաննիր չարմերմ։ մարի արմկիավար կատավանանիրար չախահանան արհրուսմիր։ Որ կուն ահան ուսեմությանան կարապան չեն

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

ԻՐԱՔԻ ԱԶԱՏԱԳՐՈՒՄԸ

Haabant դաշնակցուն հան ընդ βգրին իսքսագրության անոր Հարսուգարութիւնը հրատարակից յատուկ տեղեկակիր վե, գոր հոգա-տարութեանց հեարուն յանձնավում-թեան խորհուրբին համար։ Տեղեկա-Ազգիութեանի հետևը։ Տեղեկաէր անգլիական կառավարուԹիւնը որ

ոնքում է ուսուրջընչ ֆութժԷոն ընժգիսո թնումի ուրկութումաք, ոնրասութիւյն թսուբ ույս հուրջուուսություրյունն ժանո Զանգինածինն պորնադաղուսնքը վե մաճառունութիւթն։ **Դաշնակցում համո**

Տանաժեժուսուաց անրուություրձ։ քաւր իճանրևու փահրարձությարը որ քան անգած է ֆաուտրությարը կայան-հանագ հենան։ Մյո ֆադարակրություր որ Խանագարարարարություր որ գա-

. - Գատական, քաղաքոյին եւ ատժական գործերու մեջ, ոսարա մոներու շացերու պաշապանու անը, դանե արուսանական գործերու ակարգականու-իրենը, քանի այս շաները չեն՝ երաշ հաւուրանան , քափիննապահոններով։ 1.— իղճի ազատունիւն, կլանք,

գործել ընկիին դէջ, ինանի կատու դաւարարծի ալ անոսկարին կիրար գործել երկրին ՄԷջ։ իրաքի կառա-վարութիւնը կլնապ սակայն դիմել անկնաժեշտ բոլոր միջոցներուն. ֆուդյուն։ դանժեն դու ճուննրեն տասիսկարբնու «Ար. Հու հովուն գներնություր

արանձնե հատ — իրար կի ստանձնէ նաեւ տար պետուԹեան ելմտական դունասար պետութե

e.— Աիծ աժժ ու իչը ունոյղարաժ-նու ֆիւնները՝ գորս կնքած է Որգատար obud ի dobur անար նքնար արդարաunderen Britania Burdana

իրաք պարտաւոր պիտի ըլլայ իրա անդամ Ազգերու ֆայնոսկցու-իրա անդամ Ազգերու ֆայնսպատա-երիամականի սկզրունչը՝ Թէեւ իրը փոխանցական միջոց։

Այս յանձնառու Թեանց կիրարկ. մասին։ հղարի և Արե Այս յանձնառաքանաց վրրարվ. ման մասին, իրացի Եւ Ազգերու դաջ-ՆակցուԹեան անգամ պետումենան մը միջես, ենէ կարծիքի տարբերու-Ֆիւններ երեւան գան, Ցարցը պիտի

արգմաց որտուս գան դարցը որտոր կարգադրուի Միջագրային արգա-ըուն հան Ուայուն աշտնանին կոզմ, ձեղեկագիրը կը կաստատե Թէ իրայի կողմ՝ Մագիոյ մանդէս ըն, դունուսած յանձնառունիրենները, չեն

արունային գրեր, փանձև խոսնինժարձև-արունայիր գրեր, փանձև խոսնինժարձև-արունային արդրարձև-արունային արդրային արդրային արդրային արդրային արդրային արդրային արդրային արունային արդրային արդրայի արդրային արդ անամում ազատանել վերց, կը կարծուի Մէ հրացի ընդունելուՄիւնը իրը ան դամ կզգ. դաշնակցունեան, պաշտօ նապես պիտի առաջարկուի այւ

Philopol Phizap Pharmi Muhlikypur

ենարիքի, 5 8Millill. Արտաջին գործավարը 69, վֆիջ քիւջ-պես, երեկ մեկնոեցառ Պոլիս, ուրկի այիտի անցնի 6, Տրանս Պարտիկ որ անագարար արագարար արդար արդար արդար արդար թույրանու անարիկ հրապաննու որ մենինեցյաւ նույն կառավատում այնու Թեվ հինք իր հրա միկ հիրակիր իր Պանասարի անագեն են այլ որ Պարաստանի անասեսական կացումի հանա միասին առատեսական հիմա այլական ընչ եւ «միեմայն առաժա պարու գլատի Թե բանի կամ Պարակաստանի աշրիչ «Ինվ բաղարին մեջ». աջիւմ դն եպթանու խըմհով։

usrney fugger dight jurdifuli gkil BOUNDARY MUSPUUSAKPHALIEP

եՐՎՈՒՍՏԵՔ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԳԻՆԵՐ

Էծգիաստանի կառավարութիւեքը կը բարունակե յեղափոխական
բարձամի գարելու համար խասօրեն վարուիր Քաունակի յեղափոխական
բարձամի գարելու համար խասօրեն վարուիր Քաունակի մեջի հակայ
եւ ապեկայից ցոյցերու համանանրով. ձերթակայունցան եսքի դեպապետիայի 65 օրումա համար, այուր բեավորները եւ հատարութիները արագի
հայտարան են, փողոքներում մեջ, եսքի հարկե համար դասինու
թիմեները այիաի հկատումն ապորմ և Լուգնադի ժեշև և աներակայուն
հետարը այիաի հկատումն ապորմ և Լուգնադի ժեշև ու ձերբակայան
հետարան կումերեն ինատումն ապորմ և Հուգնադի հետարարիներ
հետրա
հայտնարան իրանագին հետանաս իրենայն վեր ընտարերինու հետրան
բենց եւ անագիտել են վատ առատ հեպ խական գործը։
Էգլեստանի փոփադրգային կերջին «Հրաահագերը պայտարար«Հերբան Պամայի իրանագրային կերջին «Հրաահագերը պայտարար«Հերբան Պամայի իրանագրային կերջին «Հրաահագերը ակարի գործագրունի այտ երկու գատարան են։

գտարեր, բայց ծրաեց անոլիական։

Հայու Ար ունիւը Մաruhing Աեջ
Մարսիլիա բնակաց ծայ մբ Արապ բանի մբ բարեկան ներու ընկեբակրու հետու արտումու այն կամակ հրակած եր դեպ իր կնաջ՝ տուեր։ կնեջ որ բաժառուծ՝ եր կամ.ե. կապսելի իր հումերին հետո Արապ
եւ իր բարեկան ձերը ծանրորդ, վարադրեցին կներ եւ իր սիրականը եւ
փ-Հացադին տան կարասները։ Ցետոյ խոս տուեն։ Սակայն շատ չահբած ձերբակալուեցան։

Ոյ-յաràակոնան

padialygrepheliliten

9.14.7 115. N.D.B.P 20S

Ֆինլանտական կառավարունեան գային կառավարութնան չևունին արութեան Հրաւերին վրայ, Հելսինիները և մեջ, բանակցութիններ ակոան խորհր-արոլուստակարութնան հետ, ոչ չարձակման դաչինորի մը կերման

1,68800,008 468

Մոսկալային համրայ հլած է արտաքին գործավարունեան օգնա-կաններին մեկը, որ պաշտոն ունի վերակակու լետատնական կառարգ բունեան հետ, ոլ-յարձակման գա-

րունարբը նք սուզարանար քանու հասություր չենարանրեն քն ցա հերո որուս էրը ին որևիայանունքիր յարդրանանագ վահաշիխորն դարսան սև լիիվաքի ե Նահմիական ուսերակրու թեանց սկսի ին փաստվանուցրդքր ոստանագ է դահանունքեր չրա րւ ահա դրակչ խոսերահայեր փաստվանուեցար, դրել Հոտեսաբայուրադրարնուեցայն պիտի մանրաժամե հրահանգներ։ Այս թո նակցունիւնները հասանաբար պիտի հրկարին գանի մը օր, որովհետեւ minema no Spaniebrianen prifeste

ուս արանակար քենակա Ռու մանական համուր կը չա, բուծակե հրկարորեն ժնկնարանի ոչ արձակնան դալերեցի հայար հրոցունիան վաս յու տանատոնի գալծադրե իրականադրում կարեր արևոր դրե իրականադրում կարեր արկաի ըլրոյ Ֆրանսայի, Լենաս mhmb bilm? Pharyman

տանի եւ Ռումահրայ դործակցու՝ Թևաքո, Եւրոպայի խաղաղութքիներ ավաստրակու մատարարհետուր «Ատվերույ» Թերիքը կա հաղոր դե ինչ ախապրապետև երևովորան-մերը, այս օրերը ապավածի և հասա սոյիքներ ունեցած են, եւ իրենց յաչսեմսն սուղջը մարտմար դ**աստ** Ազմուսելիւրն հահարաց բր ինտևս Գովուսե վարունեանը հանդէպ, որոնք ցարդ մերան լեն առած իրենց **դանա**, նկատի լեն առավ դան պահանքները։

Puriryughli 🐡 linranrounfarmphililitr

րոլչնաիկ կեղբը, կոմիակն որոշեց գերագոյն խորհուրդը։ Թնթեւ գար վերակազմել ազգային տնտեսութեան գրնաժողը իսնիկունժեր դր այս ցիւ-տանանուրոան ակախ արձտասբի տարարուսստով։ գրողծավարուժիչն մը, որ պիտի գործավարուժիչն մը, որ պիտի գործավարուժիչն մը, որ պիտի գործագրի կառիչի գար-

տարարուննաով: Նոմալէս, անցատ գործավարու-թիլն մը պիտի հաստատուի փոստի Ֆարտարարունստին համար: Այս Ֆելոո պիտի ցրաղի նանւ կան արտադրութիւնննով։ Թուղթի գործարաններով եւ քիմիա առութի գործարաններով եւ քիմիա

իսկ ազգային տնտեսութեա<mark>ն գե</mark> խոնվունմեն ախախ վրհագ. ծանր ճարտարարունստի գործավա,

Zuisnegneilliterne

BURUALIS MORZEPUANTALE

Uraffen be Bombon applied ha ատարած էին Ջուիցնըիայ, որպես վա-տարած էին Ջուիցնըիայ, որպես վե Լոգան ծաղածը տրամագրէ հատու ցուններու խորհրդաժողովին։ Ջուի ցերիա ընդունած է առաջարկը։

արում արդում արև հարդակարին։ Այս խորհրդաժողովը պիտի ըլ-որտժողովէն՝ վերջ, ամենեն կա, եւորներեն մեկը։ Կը հաշուուի Թե ահորդորեր դեկը։ Կը հաջուուի Թ քօտ 300 պատուիրակինը եւ դա մանիւ լրագրողմեր ներկայ պիտի ըլլան։ ԵԷկ չանի պատգամաւորու-Թիւններ բաղկացած են մինչնւ 70

անդրամ է։
Ֆրամուայի վարչապետը Պ. Լա.
վալ խարհրդակցութիրմներ աշնացաւ ելմասական հավատրարին եւ Գեզմա-միոյ գեսպանին հետ այս խորվո-դակցութեան մասին, որան թուս-կանը, տակասին չե ձշգուած վերք.

OSUP PUDNENTUERNE RUPBE **ՖՐԱՆՍԱՑԻ ԵՐԵՍՓ. ԺՈՂՈՎԻՆ ՄԷՋ**

ռամկավարական կարգերը, դանի որ t alianishi lit an bi t lunafanupu րը ամբոիլավչոսդ իմացական տար-ըր ամբոիլավարուն իւնն է։ Որ եւ է milmis he muleangar Bbs ուլ , ին որևիա հանրի պամավեմա հիր կոյտ մը։ Անչատր, Հո՛ս, յաճախ կը որւժի եւ միքակ մտածումի խառնա-ոչ է վը սորվայացո, - ուղովորայի կորսոցէ իր մաջի աղատութիւնն ու խղճի անկախութիւնը՝ իր լեզուն Թափելու համար խմբակի մը հերուն, կամ իր իսկ անձնական

կատումներու կաղապարին մէջ։ Հարցեր կան մանաւանդ, որոնք իրենց էու Թեամը իսկ, կը ծառայեն յասակորէն լայանկու քարերգարաimbus dundhishan ahdunhan գրություն գրություն որ հարաքը այս հահաբորմա՝ Հայն թեկինորնուր դէկ դարաշարմ white he dust but americantes

the mbumbtent's, where t pt. դուսիլ Թէ Ֆրանսսոյի Երևովը, Ժո. ջանաց փաստել կացունեան հարա-Enghunning offi

Prop, տագնապանար երկրի ուր մուս 3 միլիոն օտարական-ներ են տեղաւորուած՝ մեծ մասամբ ւնլի չափաւորութիւն, հրդ մահա ու որևներ, անմարդորեր ան անավատ

Արանք արհանունա արտութաարին այա չափաւսիութիւրն, արժանդրանու յա-չախատի ապրիրն արժանդրանու յաbmyarn pr anhith rephast Chris

Վերջին վիճակադրունիւնը Է'արձանագրեր 147,000։ Բայց արդեն պետասագրեր 14. դաջասական թիկանութինը շատ վար կր հնան անկից։ Դեռ մէկ ամիս տռաք, Երևսի. Ժողուի բեմէն իսկ, աշխատանայի րախարարը պէտքը կը շիշտէր վի-ջակաղրական Թիւերը հռապատկե-Phu's: Unghus supup chap. sup. անամարը Ֆրանսսայի մէջ կ՝արձա

Այս 12 միլիոնին վրայ, Հ միլիոն 950 հաղարը կէս-անգործ են, համա-Հայն աշխատանքի նախարարուծայն աշխատանքի նախարարու-Թևոն ըննութեան, որ ամոէ ամիս hummpneh 1005 wiligh րանեցնող արհեստանոցներու եւ վա ճառուսուններու մեք։ Շատ է սա կայն նիրը անոնց, որոնք հարիւրե պակաս ձևոր կ`աշխատընեն Կես-անդործներու իշխորհեն 2,750,000ը

այսօր արդէս անդահատեր 300,000: Այսօր արդէս անդած է կէս միլիոնը։

րած ուսուհետակրութեանա, ահա, բակացներ «Համաձայն ին կատաուրեմե անգործութեան վիճակը մեր երկրին ՀէՀ։ Անւքան ծանր էէ որկարգ մե օտար երկիլներունը Էս Ամերիկան, Անգլիան, Գեր մանիան։ Այսուհանդերձ ծանր է եւ **ա**կետը է այս գնահատման վրայ ա ւնքընհով թէ շվտումը ներկայիս յրս

มเพรากจริเมเลเมา համար, որուն վարիչները տակաւին «Էկ տարի առաջ, դայն դերծ կը odwadawa ditinununun

banka aloub andth bah mile Sweet, settle at att, with chist & իո՛ս 881 հաղար տեղաւորուած արակածներկն մէկ միլիո՛ծ 266 հաղարը վարձուոբներ ենս

Ամբոխուվարը այս պատկերին առջեւ, պիտի մտածէր ու բարձրագրունս ծայնջան ֆրանսացիներու ծայն յայսարարէր,— Այսգան ո ,

masuren agarman paren in mah mah daga masuren agarman paren in mah mah daga abmidit of many

հար ետևետությելու գոր հահետանանան արջբն՝ «-իրվվինա անձանությար չանա-ար

amm գատ ըմբուսումը գծոնլ հարևւանցի վերլուծումներու եւ դիւրին եղբա-կացունիւններու դրանին դեմ Ու կարժեց, դանոնց կանկակու ղիտումով էր որ Ալիսոսանայի հա-

իսարարը ին ըն իսկ, պարտ ը կը սե ate beaute daguele parts summe

ը, թում բերու աև քարքրները ու նաևերկու ներս առինչը այս օրասը աշվատաւ Հորները, որոնը մեր երկերն եկան են։ Անանց մեծ մասը նայնիսկ, մենը pach dif: Tomm witng achtfing m-

Ոլո խոսանրևն անաշատրարար երև՝ որ ան ակել, աներաժնչա կը քաւկին մեղժելու համար հաւանական չա-

յանաչ անանատանալուցին, ոյն ի՛խ)-Ֆնաչորույի վնա և ունեցը, հանո-փտանայնաշիլիւրդրենս որ ուներութ դունքատվը, առջանաւ քանրքի դրժ-չուն չանձն քաշջրնու քանրքի դրժիր հարագատ հպատակներուն

նումոլուֆիւ բերիևորնես ան, գրադատ դուրաժմես փիրդորեր, ան, գրադատ դուկի սափուն դի քամանակը, ոնով Հու տես է միջազգային պայմանադրութիւն ներ Ութն անանցմէ կնդուան սաորադիրներու, . Հարձ բանը վահոլութնի չիդարվետ Հ Հարգ բանը վահոլութնի չիդարվետ Հ ղերբը դանաստաշահրան ամակ որժ։ խոսմանցանան ին անանատաները ա

Pumpam' stocktul m'a m'alque burn'sto արտոստ, դրժողող այս պայոտ, հադրութիրւնները՝ ոչինչ պիտի շա-հեր։ Երկրկն հեռացուած օտարա-կաններու համեմատութեամը կամ կամենթու հասնեմասութնեսակը կամ առելի Ֆրամուացիներ գտնադան եր, կայիս կաչիսառին գտնապան եր, կիրներու մեք, պիտի վերադառնա-յին հայրները, աշելցնելու անդորժ, ներու Թիւը,

Bu blumanthippe que for ետև դև գորհարային դարբ ջան-չևմտնարի սևսնդար դևա՝ երափարա՝ սրարունստի ու երկրապործու*նեա*ն

չարչրբեր ազգայրացու ու ավես Աղբրբը անձակրացու ու աղես ունցան իսոստովանիլ 64 Ֆրանսա-ցին ամէն գործի չի լծաիր, 64 գորbkp kwb' wbspwdkou' Gweenwan க்கம்தாரியும் நிறந்தாராகி கைவசும்கா மாறவழ் காவிகியாளஒருவுக் கா நிகிகியா காவ արև արև արև արևարկուներ հեր արա

surghin Dominum de ims ևրեսփոխաններէն մէկը, ամէնեն ա-การสายเกาะสาย การสาย พระสาย พา เพลา พระกรุ การสาย อาการคาย พระสาย เพลา พระกรุ การสาย พระสาย สาย รุ่า คือสนุนสายสาย รุกรุ่านสาย สรรุ่ง สาย գտարարունստը Demarumsh my խատաւորներուն մեջ չի դաներ իլ phie: betemanderspeak andart mountat h dan kwaarth mahmata կը տառապի։ Անհրաժեշտ է ուրե**ն**ն, օտար աշխատաւորներու աշխատարան համանիրիու անա չափանսննի դն, փարքը ֆնադոսակ

դէլ չառատաստար հատաւր տաշատև-անմելը ան ժաբաժար բերեկարկաւ Որ մենսաւսն ընտաուղով քելն ւոր ձեռներ կը էաւացէր։ Անցեա յունուար հին կատարուած վիճա, կապունիւն մը՝ անոնց Թիւը ցոյց առատար մեկ միլիոն աւթ

Բոլորը մեկ վերադարձնել իրենց երկիրները, «ապետ մբ պիտի ըլլար

արրին քանրակ արբք րբ ընս քրրջան ասրին մասը դրուրարայա դաւր-ասրին մաս դրուրարայա հարհան հարանանություն հարհան հարանանություն հարհան հարանականություն հարհան հարանական հար կ՝ առելըներ ուրիչ մը, հորէն պէտա ငောင်ရှင္တာမ်ပင္ ရက္ကာတာကည္ မေန လာတာရီနာတာကိုမွာ က်န်းကမို မင်္ကာမှုအတွင် ဝေလာက်ော တာသိရိုကာတာက နဲ့ _ကြင် րևակչութեան թիւը նուտգան գրակչութեան թիւը նուտգան ախախ ըչլայ պատհրադմական տա րիներու անսերնդագործութենան հե-

տեւանքով»... Հայասրության անանումերով»... Արկարօրկեն պարգան ենջ Բել իներ՝ Ֆրանսա տասրականենըու վրայ կը նայի նաև իւրացքան աւ ձուլման ենռանկար

Ил орыний навиль, тынии ung the ne mattata րաս նղած են եւ Կոյնիոկ առիքը գարոնի յարուցման։ Ամրոխավար-կնրը, ըսինց ԵԷ միչտ ալ անպաករ គុំកាន់ក្នុងស្រុកប្រក ១៣សម្រាក្រក់ ក្រុម ស៊ុកស្រែកស្រុកប្រក ១៣សម្រាក្រក់ ក្រុម ស៊ុកស្រែកស្រាក

ը տաներն է ըւ չաննիր Ղանուն. Առան աշնուն առանար անանու wh mare at show harman worden. office compate the contraction of the compate of the compate of the contraction of the co մէջ, բարերախտարար, մարդասի

Epitensfrafrantemilymin sortedtemfam րու դրում այմ բազաւոր վետ և այեր այս արմրիանրեր այմապ՝ Հիև ամրև ւԲնազիրը գոր կը ներկայացնենը Երհոփ, ժողովին կ՝ըսէր, միանգաու ամայիր անիով։ Եսլոր շատր երկիր՝սերուն մեջ, Ֆրանսա լայն Տիւրասիրութենան համրաւ կը վալելէ։ Ձենը ուղեր որ վաղը կարե-նաև մեզ ըսել... Ձեր երկիրը կ՛ըն-

Pul Uhph 45phach Swap & bp-யாய கினர்களியர் வன்னவய դրևայան դանան հայա աշ անիչ դե որևայան հայարան հայարում որոնը, տպրուստի հոգերէն զատ, հոգեկան հեննուջներով ալ հիւծելու

Ֆրանսական խորհրդաբանն ո օտանտիարդրիաւդ մեխաւդ ին մուէ-ոռմադրունքն 72 սև վե փոքրէ երգը, չայնական խոռաշերպո դե uphma optugad, puzuku h'udahu-

Արմ չարաստիր, նպեսորի անաւ շությարը, տարատան, բանուսան այերա արմանի աշխատատանից չաչն, չա-, որ առաջան աշտատարանից չաչն, չա-, որ առաջան առաջան առաջան , որ առաջան առաջան առաջան առած կ՛ըլլայ օտարականներու գէժ

Thung t mertigrate runter St. goet. նունգրաց դէլ։ Ճաշաօրապեր վաւբ-փոկոսւնչիւր չի դանրրև ինավար վա-աևվաւոց օևէրեն դրաարքի դրց դիսնանունաց բմաշ Ծամածավարու-Արւբեն անուց ին չրարբեն նանձփորուատվարութիւնը, իր ընդհանուր

Տարրերութիւնը հան է ար ը կուտայ կառավարութեան, ազային համնմատ չափացոյրի apatoga. Spadageradobando techniques of ha had anthad, Pari Lacamas sacumpa. գավկարորաց ծուծ գիւալիար քիդ flipmp mumrpimdulp oduruli Smapl ի հայաստ հայ աշխատաւորներու ՄԿՐՏԻՉ ԵՐԻՑԱՆՑ

ԱՆՄՈՌԱՆԱԼԻՆ

Անոր կը հարցներն.

Մա կ՝ ընդվվեր այս հարցումին համար։ Ան Լոգանեն նոր դարձած եր, Թիֆլիզի սեն երկար ատեն եր, Թիֆլիզի սեն երկար ատեն Bu gmpilloraph th huber dehmanip

Մտաշորական շրջանակներու մէջ կը ծիծազեր Շոփենհաուերի, Նիրչեի, Սփենսըրի, Իպոենի, Մէ.

Երելինայի վրայ։ Եւ ինսչայք՝ս կրնսար հանարուրժել որ իրեն հարցնելին, Թե... Դուն

Ար իրագիրանը ին փանգրի հետական շանժարան, դլուքսը հանրադի-տակ բառարան։ Երևւակայութիւնը

series of which the emblication to the contract of the contrac

- Puch n'd hui

Ան որ միտոքը դրած էր Բե ինքը միայն ձեռնեւասրեն ամէնարուհստի վրայ կը նառէ, եւ ինքը միայն են-ղինակունիւն աշնի վարպետները

գրուրելու։ Հարուներու անլուծելի, չկար ըան անրժչոնե-լի։ Ան որ կը կարձէր Թուարանալիւ մես որ վր վարուգը։ բառադաստու փան ամելումակել ինադիրները կու-ծել ալգը գաց։ մես որ եր լանադգներ դաս տալ հետախոսներ, ասապապետին Տուրերանինս մես որ եր ցիժապատերի Ռուրֆելլարի, Ֆարտի, Ռուլիլաի արե-անսապիատ Թիւնները։ մեւ որ թեաբանսադիատ Թիւնները։ Մա ար ինջ։ գինջը կը համարէր հանձար անձա ւնլի, ի՞նչպես կրնար երը իրեն կը հարցներն Թե...
— Դուն ո՞վ հու։
Ան ինդգինդը համոզած եր Թե

դովիասի դէն աղջը նրձարու մա-մափանրին իրմաննչաց էն։ առոչ-ապոսմարարորը կրանոց ատւած էր թէ որդան ծիծաղելի էին Տոստոնւսկին, Թոլսան, Միրկեվի-

անեկունն երէ քաշտարահունայաց մրմ-Որ ուն ան մլրնելան մե Փահա-չն՝ Ոքոքնքվիչն։

privilege apply to Pt matte susmile hald at attle feding the pha dagraph has flowed abountialing արը թե ի՞րչ անտայնելի յաստրու-

Dr Jip Bimp Sale, հեր՝ Պոլիս կ'անցներ, կը հեռանար Կովկասի «ժառի սաորնութիւմեն-

Պոլիս հատենելուն, ան կը սկսի տեղական ՅերՅերու մէ! դրել, Նաքս ֆրանսերէն և իր մէկ րաթեժմարքեւ ցաարը դամա գինչավանները հա դան ժնաշինքուրընն կան հարակ հա դար ծնատորերը ար ին որ և հանու Sundankanta mathais Goute imipimut, garyt dinge hugh me mարհարի գն փոխուբ։

քայց երը տեսներ որ անձանոն մր

We pe dought highest up frage այդ սահոսներուն նման չէր, ինդը այդ սասնամետ աննկարադիր գանումորնաս Հանարինը էր նա Հայասան թորմինց երևայի Հիա կին վրայ դրալած ատեն, երբ մա աստի գիները ցույց էէին տար, ան Հաջով դանոներ կը նշկաներ, կ՝ան-գրո՞ւկում գա անոնց վրայ, ու կ'ըսէր Թէ in in the direct supplies in the different of կարողունիւնը չունեին։ Ան ինդնիրեն կ'ըսեր, թե

նոնը այնդան զօսացած, բնամիս ապիկարներ են որ, իրենդ իրենչ ին աշարնաց արարշուրըքի Դատիս։ երավարանան քէիր ինրան աբարը՝ վետ արմետմասրանաւ արվանով բր առնովահոսն որ ոն։ Ենցան հերբոն

Butto waqued up apt de ակարահար, կ'արգահատէր մարդ կուխեաս վրայւ Ներողամիա կ'ուղէր prime, b'acate mothe d'unance aju kwamqu Prophh Bugur i who gampahu bash kaphh dili, Di win' gampahu bugh ka dili kar-lari munig ըստանար, եւ կ՛ըսեր Թէ անոնվ կատարհալ ոչնչուԹիւններ էին. ա ուրանն ոչել անգույան եք իկրադ ին հարուն ոչել անգույան եք իկրան ին ուրջությունը կլարև՝ որ վել խանչև-մարջեն կունրինարար ու արա արարան hasp bb. pauta hupan the mbatch

Repetebend himmendement կա մի քատ քէր տասնունը։ Մեծա-մտութիւնը իր անդիրկելի պաքա-պանն էր, դայն կ'արթնդներ ու ան փր գառանցէր, փը ընդաբանէր, 1էր ծէր դարձևալ ընկերունեսաց մէջ մասնլ, անանել ու անանուիլ, պրել, Rusy hadrandto up tombe foreste-

ւր տիտրչն հարտնու էև՝ նուր քրմուկը ժուտեն ժանրքու բեւ whate prochese he յին, եւ չէին տեսներ իր մեծու, Թիշնը։ Իր կարծած համրհրը համր he months or kilos demonstra be demonstrated begreein

We opt op whatgut he tham nk's Shin ha iffinish'n Prib's Shin. ha graphe daing the application of multiple of փառապատկը։

Alfrin singularing the ob երուն համար իր հոչակը անեռչակ he ilump: On Suduqueme to Ptopot անաքարաններ էիր, աժենաւն սիրաբ արած հրարուխ մըն էր։ մողուած էր Թէ մարդիկ որ կ'ապրեր ողք մուսոծանր էին, կր ցայերն, կր խոսերն, կ'երգերն։ Ան կ'ըսէր որ Տամարուածները գարներ էին։ Վերքապէս ան դինովցած էր իր

սաչվան յաւակնութինններովը, ոքի ապերուր եք ահրեն ին դամի ակհախա իրնրասինուեյիշրովն, դե զին,ըը դիտելու, իր վրայ դժայլելու համար։ Ձաթմանայի չէ՝ Կ'ըսուի he pade tupine zwywie pade ja jmboż he mapen je gwah he' wstako mi masmialnym pad he' mstako mi masmialnym pad

Un, Tujha (hammente) wheathed

Step de 4g spammer de bounnesshule de ւռջերը կը տապալէր. եւ dyfter Ur pat ba mit bpubbe b դունելութիւն չէր դաներ, ան չէր dwingugunhe wit finde ph finnt fo mpdmump, or he hopspymath by խանդեսուր տոլեր դրատաց բես հարութերը պանմանկողարեն հե հարուհանագեր

wearhump ny naddpard smuh whamp

Augunge m Կովկասցիներեն բոլորովին դդուած՝ Ծւրոպա կ՝անցներ, օտար ԹերԹերու մէք կը զրէր, օտար բեմերուն վրայ kg beaute, ar tipe Treagongs whomepshoughting his aboute, ar tope apositioned he musarelle go-musarel, ar s'l վեստ, փառը ու պաշ=ard, մէկը կը կեղծաւորեր իր ա Symulmush zmymsfirmbymilyn nimi-umbypmi fapimamh zawan zowan fa աումի արժանացած и шэрки ур ушровр Вв фроф เลยเพล รุ สถุพลิสเต ดูเสริสเต ริสเตเต

Սակայն օրին մէկը Փարիդ կաթուածանար կ՝ըլլար, հրբ իր կօ — Դուր ո՞վ ես... Իկորևն փայլինոսմե կն

nenir neiris.

ሀ ሁያ ዓኮሎጊኮኒ ZUUUNOS MUSUREPEETO

Umbuhu, hagpobuhut theme, shharuh mafibrah ya nez lemh napth անցորդի ուշադրութեւնը չէր հրա-դուսաս Հիջապատուած ըլլալով, ոչ մի անորդ էրջապատուած ըլլալով, ոչ մի ւիրած իր վրայ։ Ու այսպէս, առանձնաց։

வாவர் நிரு நிரு நவழ்வாடும், மாவழ்வட மீன வாவர் நிரு நிரு நவழ்வார் ատիշերը դուսանանուրդ իրուդ վեր էր զդեցած, որուն լաջորդած էլ դառաչախայտ սաւան մր, որ ծած

Ու դորտերը, այդ կիսախափանց ծածկոյին տակ, տարօրինակ առաաունեսամբ մը անած էին, ու հետ-դենաէ ասանձին ուրախուննամբ մը դիտած անոր Թանձրացումը, որուն mulks with arnordhude

Եւ ժամանակի ընթադրին, դոր-անցու հասարակութնան մէջ չերmucapacitibe the juant blands for րի զն մոնարև չափամարն տանաև ցած, իրևեց դոռ Հայհով ուրիչևե-որ ու ֆիդիչական գերակչիս ուժ եւ դորաւոր կոչական գերակչիս ուժ որ ու դորոսը չավարան էին ստաետւ էին չարաց՝ չակասակ արան ան հեր տւտլրափանձ ոււմակրբևուչտղ-գատ էիր չարաց՝ չակասակ արան սե னிக்கைக் நேர்க் குருத்தார் சுனவுண்டு துனக்னந்துச்சன் வந்நூரை சுவைவ சிக சுலக்கொள்ளிக்குத்து சிந்த வச வர்சிதிவாத தினா சிக்க சுவவைவி சுவிக்கிக் Մէկը, որ պարժանալի կորութիւն։ նար ունէր մարմնին վրայ, -- իչ Դամելարնուր դներն եռնուհ հարձջաչիջ-անարութնու չապան — Դաքանագ բե ռլիուի մէր՝ են հոսակը մեր անահարավիչ ու գրզունչ, որ աժՀուրը ատ հուսարում առացած էր իրբեւ խատ-սավ դշակուրը, դայց ավերան մետ սավ դշակուրու ըսթացցիու տար ուwith he supather afterer

Եւ հրթորդ մը, որ վախտ ու տև. արժէդ էր ըստ հրեւոյջին, յարդ իրդես առաջծակարդ խար ող եւ հենդաժէա — յատկու թիւմսեր՝ որ յարդի էին դորտերու հասարակութեան մէջ։ Ու տակաւին Some of phyliabetrofore pr philabel ծերը կը կատեցնեին, երը դ հաքներն էին ասպարէդ իքա

AL durantempthy the weeply, no ունիւրդրեն օելրճ մանցրև՝ միև-Օհիր դէին՝ ստիակր՝ արևամբանի Ֆարդհանին։ փարանախանա, Ֆարդնանրև ու Ֆան, արագան

երեր մը կանդ առաւ ճիչդ ճահիճին դիմացը։Որսորդ մըն էր, որ աշխարհ կը շրջեր, եւ որ խորհերա՛ւ, երկա՛ր խորհերաւ, եւ հավիւ ԹԷ ագնուտ, գայի հետուն Հայերնին վրայու

Овидина бр фрбше, граней пе чизаей, ранской пе пирниф, пеնեծ ը-հասականդը... Իրականին մէք։ այնդան այ

էարուած մըն էր աշժգին։ Այս իչերըուած ողվորութիւնական միջ-ալ դարաւոր ողվորութիւնական չանսչական չ գորական դիրը ու ժարիս։ չին ըուն չէր այս գէպքը։ Հին Հուիրական դիրք ու վարկնրու,

րերու կոկոսըներով, աս and benemer geneleght tomine on benefit des

the saimamp art, mennym i mynu turbft, bandunight spe dom', omf qu tralobal antuna ur ömnurimfinalm முத்தித் வகிற்றார் பயாம்

att, m fugmin strem hapman նսնարնուր նարն նուսո արչուսեր դն որաթքով ծահեր տրեւ չերոներ հասան ծերո թարջորևով էի իրարծ դն քն հեռոն տասե առքամուներ ոն मेर्गाम वित्रुत्य विक्रमानिय իսի արդայն սե դրանիր ժրա աք արմանցօնէր ժանիր ամի ւարմարելով ժամանակի ալահանկես — որդւոր որդի, - Լջակիր խորը անվոր ւարդաբար կը պատմեր իրա

Ֆանը արմմաց։ Ղո ու կետևը ընլած էր լիմիս ժամանակներ առաջ մոայլ de ar full the munich ու արրական։

Hrany Fabr

ME'AN TURNALPER

Քալէ՛, ընկեր դազափարի և մ անում տոլնախկրը՝ սև դամովերնիր բ գր կր փառարանե, անենեն աղտու արով, շակագործելով անունն ու վա բասութիւրն այն հարի կրմադիսի

Uhyhlite phali Chin Phe Philip ղոցներեն լուսացեցուղ և պորտան աթեւու պես փայլուն։ Մանեն բայի phys botale, orthe Abhamanh inter ւրուի այսօր, դրհարդիու յաստվ

թամանկութիւններով։ ten mirufelt'u uchu. Cau' um պետական սրագներու նեջ, նարգիկ ալես կ'անրարոյանան, ինչպիսի ըրբիչներով և իրենց՝ Թունա որելու

նոլորտը անէնքերիս՝ բարի ու բնակ։ Ու կը տեսնենա, անանչը չեն Show Swaddanne wheneby Thuhauft.

ջիջոնն, ին Հաոքնաց ա նջևսյաց դ նաճարնիշնն ին ջաննրրի քրժուտի Ar om գողարիկ եռ ձեղասթ կիւններուն ձեջ կծկուած զոյգերը եր Համրուրուին՝ Ցիսուսի անունով գրկունն՝ «Հ aphache whop Thoughe, or he uphin

քար քերքիր արսե ընտրահարում։ «Արաբարակար, արսե շրահանա, որ Հր physica up himatig, had physica կ'ըմբունելը։

Գուրս ելլենք այս սրաշներէն ա իջնեն ը, դեպի պարտեկները՝ արբա կան եւ Հանրային։ Ի՞նչ գեղեցիկ է թ oft, wante openals the regarder in thup be jue fagmad mile Suppres. հարձ ամրաշարար տեռաստարարև ի մա**Հկանա**յուներու մառնալով անոնց ներջին բոլոր փո Սիւններն ու գաղջինի նենդութիւնն Ներ մաններ, ու գոցե՛ ակ

The graphappe to be had an King ին կետևըը այսպես հկան է ալ պիտի հրթայ։

Ձէ" որ «սիրհցէ,թ գնինիանս» գանած է, այդ ողորմած Հոգի Նադրն ցին՝ Թագաւոր Հրեից։

հայու։ Մարդիկ կետ առ կետ կը հ ւին անոր փիլիսոփույուննան։ Ու բ անցնելով կ'ապրին ողորնելինե՛րը

the abbage we the ablueties mendant քան ոհ քոտիս։ դե ծահիսջոր, ու քեր ջանիւ ոհարհու Հրա խամաքն։ Աի, ջ հ

Ծերաթոյութիւնն է այս գարուն լիսոփայունիոնը Եւ այս փիլիսոփայ Սիւնը գիննած են դապայն ու դափ նին, գլխիվայր ջրջհլով անեն ար Phil

ըսկաշ կը նկատարս, հրե ի ընկերային հարցերու եւ բարոյա

կառակը փաստել։ Իրառունք ունին։

ՀԱՄԱԺԽԱՐՎԱՅԻՆ **ՏՆՏԵՍ**ԱԿԱՆ ՏԱԳՆԱՊԸ

ր<u>ա</u>խՍԵՂ ՁԷ ԽՆԱՑԵԼ andsky nitu kings of celling by Andrea the legisles english

այի աշխատանաի aufungung 4. Lutungh myakt gar-bad kumpung 6. Lutungh myakt gar-bad kumpung mkataran mubing kar-ga gampunk mkaran pungung bahap pungungung mgala mgaba dan dan bahap dan tarbanan gangah mgaba dan dan munggapah dan Halipungkung dan dan munggapah dan ke-kt ka kummungkung mbang bang kar 4. Lanuable musty far-

Մովոլական ժամանակայքանի 1824 եր հաւասուհ, աներաժելու է հետայից։ Աներատական ընհայորու հետային հարատունիներ։ Թայը հետ-ային հարատունիներ։ Թայը հետ-այիս անոր վաահորը իր կայանույ upu ath arans fil pendarka pr nagarparpa falmpa str pa falapa-nagarparpa nagarpa

gra fpa contact postentints de որ ոն պերջարքի աստեքարդես։ որք Եք շաքաստի այր ինովու-բննաառարքը սախանահն վն haple sam hafing por smite dink-gradule sambafing por single the along that Bit wise at pulp an along that Bit wise at pulp and dradone that անրատնքը՝ ձև դժակը արբել իլյա-« Կարբրին ինորուաաշրորնատ՝ բակ ամրատնքը ձև դժակը արբե ամրատն են հատուրացնան անրատները հատուրան արգագութ no ammph fa umsku bapal dam. րերը կր Մետև անզործածելի, առանց որ եւ է օգտակարութեան եւ գող-

where dumbights haffulgus j... րումըս դատագին հոքակայ.... «Այս սխալ խահեմութիւնները, որոես երկրին մէջ դրամական դոր-տոեսութիւնները կը կասեցնեն, վը

gr oblamfe farmat kaumin-Krip mala njezuda p gombantsi mar ud obsanje mbromitet; yak m' 'Ljoden fauminja nteud e gult 'Ljoden fauminja nteud e gult 'maramusia ann actopies proper

«Առանը դպելու անւական ծախ hippi marmer kmidmuhih gmin and angkang, pama midmuhih pina angkapur apigan midmimi pina angkapur apigan midmimi pina angkapur angkapur marmini angkapur marmer angkapur marme

ա**մե**ն օրինակներ ընրել է վերջ, նա-

ofth optimization propage upper - Asia St. folia", daminates - Asia St. folia", daminacides uthindria butter, daminacides plancking simple, this me allowed the framework simple, this way of the graph of magnature about any unpresentation of the second of the unpresentation of the second of the second of the second of the second of the unpresentation of the second of the second of the unpresentation of the second of the second of the unpresentation of the second of the second of the second of the unpresentation of the second of th

Ու յարդելի Նախարարը կը շա. Խուծակէ իր հանելի յահմնարարու-Միւծները.

— Խումոր դրերբեր, ներմակեղէր, խարկներ, կոչիկրեր։ Թուբրաչարժ புகையுக்கள், மேற்கிக்கள் சிக்கியமானரி மாக்குந்த, சியைறான் அவத்த, கின் எக்கிறந் தினையைதாகுந்த, கின் ஆரவக்ற நாகியாளக் அமிக்கிகத்து சினைந்குந்த தெரும்பத்து நில்விற்கும், தேவையிருக்கு நாகியாத்தி நிலையுக்கு வரன நிவதியை மத்தையிருக்கிக்குவத் கேற்கு நிறுவனுய

ծետն առաջնալը պէտը է յորքոր-ուի, նրը առատուննան տարիները Lapate and sometherary be րայ նրդերկահարարոր ակահը Qually uta mumquality. **250 88471117149 374494111798**

Գերժանիս։ մէք, անդարձներու անուն Թիւր անկարելի դարձու-է անդորձուԹեան նպասաի աand famoustant frames and mentioners of the second ւն ապէր ատեր թնղուանոյնիր մարբ «փոխութնրքի մեսշխորես լաբարար ընդսանոյնե ին նա

ասը առըն առըր լուագրություն Համահայն պարուսնական բնիւն-և, Գերժանիա անդարծներու հա-ար 1824ին ծախսած է 353 միլիոն

eVinc bop mpgmj p Abpopiles gen-

Bon օրաան կարգախօսը, որ Հանր ng may angiption popul informacy tally fundapour symp, fine formach pr some my angiption popular against

Փախլինը ընկեր

ծաւագար ու ապիկար մարդկունիւն Թունաւորուած է իր ծևծերէն։ Ու remandepend to be distintion the among absention of an open observation one and adequates the land of the splaint amongle of the land of the subsect of the land of the land author of the land դիտութինոր Խե՞ղծ՝ Նաղովբեցի Մ. Ա. ՄԱՆՈՒԳԵԱՆ

800 հաղար մառը, 1925/6° 270 եւ կես միլիոս, 1927/6° մեկ միլիառ 221 արլիոն, 1927-ին՝ 764 աքրլիոն։ Այտ ծախրբերը փակուած են պործատերիիւ դործաւորնարու ևւ պաշտոնետներու անպանատուր ընդով եւ համար հրվերու և անպանատուր ընդով են համար ու և հարավարուն համարուն հայարուն հայարուն հայարում հայարո 200,000 Ամեն մեկը կը ստանար մոտ Հագար մառը տարեկան (վեց հավար

հրամարեն դիչ մը աւնլի)։ Ատվից առդին սակայն, փոփո խունքիւնմսեր տեղի ունեցած են Հարկայիս,անոգործներու նիւը կ՝անց։ րունիրեննար արաքը աշնացած մեծ։
Հեգիայիր տարուծնարու Բերու կ՝ անց-ելի 5 միլիանը եւ դեգրման վարչա-պետը, անդրեալ անայանակրերին՝ չաղ-տարաբեց ԵԷ ձվրան ընթնացրին, պէտը պիտի ըլլալ ապրեցնել մետո 7 միլիան անարդեւ

1927էն ի վեր նպաստի գանակը ապած է հարիշրին 20 չափով։ Անարթեր ներկայիս կը ստանայ տա-թեկան 800 մատը (4800 ֆրանդ)։ Или шіцпрогору мистал ствир, Рарубийры мұта асар 6 бірірып бипар (34 бірірып фрыйа прасы 1 Stepma 700 Stepane he suiffus-Pach wadmanunchakend be mit

Snami admunityliza megit fü Snamigani agazan megit fü համրուին մաստղագործութեան մէջ հարերին 25-28, փոխադրութեանց ճարտարարունստին մէջ՝ հարիւրին

Un upskowstopast of the worken ասը 1,5 միլիսի գործաւարհերեն կ միլիսնը անգործ են Չերլինի մէջ։

ዓሀጊበኑԹŁ ዓሀጊበኑԹ

RUPPINGER

ՄԱԿԵՒՈՒԻՈՑ ՈՐՐԵՐ ՆՈՐԵՆ ԵՇԵՐԱՅՈՒՖԵԱՆ ՄԱՏՆՈՒԱԵ:— ՍԵԼա-լահիկի «Հորիզու»ը դեկամաքարի ըն-Թացցին Որատարակեց Ֆետեւեալ սրատանվիկ տեղեկումիչեմները։ Այս առանիւ առելցենեց Ձէ Սելանիկի ա.

ՄեՆը, 16 որբեր, Տրամայէն 15 ֆիլոմեզր դէպի արևւմուտը Փրոո-Տար նոււագ միւմաճամանիր դՀՀ ին

Thing his diap ampapar Mamia պատասպարան ՄԵԷ այս տեկանոն ունիներ, ոչ սշտելիր հայ, ոչ այ պատապարտեւ Եթե այս տեփահոն վիճակը չարունակէ և մեսի տեսի, ոչ ոքի օգտակար պիտի կրսանը ըլ-Հապէս օգտակար պիտի կրսանը ըլ-

Spiphyphi ambolypmi fit fara-abp ne applemt fras abenfu

Phu hipfur op mamt ke, beg Ibe grifteribeit prift lephingh Ibemhan tinggilbute wondens ab mmbpfmg fimlumer phymmumbé qu .ht. d naugh dun tunana befunang de an giba di unahun tengan khin dunuk tegah te bahasa na ah ti dunuk tegah dunuk a qed-emban ginga te buhasa muhapu danumuh du dunu muhapu danumuh du dunu muhapu danumuh du dunum danumuh du dunum danumuh dunum danumuh dunum danumuh dunum danumuh dunum danumuh dunum danumuh danum հաշ իրծվիրծն մատա համն արող եր ին իանում ար հասար ընք երապասան ար հասար

վար վերայն արձարի և Հասու Արե - հար գահարասար թենային Հոր - հար - հար - հար - հար Հար - հար - հար - հար - հար Հար - հար - հար - հար - հար - հար Հար - հար -Two growge mannings, about on anappal anappal

tengthan ghotseys.

Intelly the gapt the population.

Intelly the light to the population of the complex should be a format as me as the complex should be a format as the complex to help intelligent to the command of the complex to the complex to

մոնց շուրել, ուրդնացության էր հարորը հայարան գիստանի վե առա որտորարը - «կարտանի չապան որտը շուրել, ուրդնացությանը որտը չուրել, ուրդնացությանը որտեսին, ուրդնացությանը որտեսին, ուրդնացության որտեսին, ուրկնացության որտեսին, ուրկնան որտեսին, ուրկնացության որտեսին, ուրկնացության որտեսին, ուրկնացության որտեսին

Բուգ ու ձիւնի այս լրջանին, գործութիւմն ու Հրաւորութիւնը waynya a firth ma Lymanyus firthy finding ymyu firmiglin fir sawand die Amanga diwinul i mag ginhya dimina yan firth bul yasiafir alap kafinam-ampahings Aya, magiligas i anday alap yanga tibug hayanir Amig firthy aphan gijan difit, anga, aha difimilgi hayanga magili anga, aha difimilgi hayangan karanisa

Դայտերու եւ գլիակերևու արարարան հե ուսատեւ Ըսհլ կ'ուդեմ թե խոս ճարակելու ճարև իսկ չունինը...

Onopacpfeng, be foremante manժահայունաց է րրանիր անվոտությ համաքի, որուրմի տնաիասև՝ դրմ Հայաստիրերը, ու քառաժու ա... ծատեր, որմեց ամ ԼևԷս ակար հովին հահեր, որմեց ամ ԼևԷս ակար հովին հոկ չե՛ս կրնար դիմանալ։ Մեր տand handput planted to be ie, he smisminifi

through anaght baranate ՄԵԿՆԱԾ ԱՏԵՆ, գահի մը ամբաս-տանհալ Հայհր ալ սպրդած ըլլալով ջոգենասին մէ՞լ, լունական սոտիկա-. Շանվերտեանի միջոցաւ։

- «Նօր Օր» կ'իժանայ Թէ Հոդև-առըխարիսի վերջենլէն երկու ժաժ առաջ, խումը մը հայ համաբա վարհեր հաշուն մէջ կարմիր գրոչ պարզած հետ, որը անժիշտայեր վար առնաւած է Գ.Դ. Շահվերահանի մի I median Dhandn. Other dhain balble

apynemb to Coghrachs shipsacotts shi mոտ մի բարերգային գրապատ Հայաստանակն մին ողջ my24ppp

պաշտոնատապեսնորեն մին օրվերդին իսաց բասն է հերդարդնորներուն։
Ենողումը սոսկայի նդան է բայննային մէջ, կարգ ու կտնոնի բացակայումինան պատճառոււ ծերդացքողծերը իրենց ուհեցան բայագրանակ հարցուսակվի եւ անական
գանապան առարվաներ դեած ըչլալավ, շողհնաւին մէջ ծրաբներու հե

րեկան, 53ը 12-16 տարեկան, աղջիկ։ Վերի Թիւերէն զատ, մեկնողներուն

մեջ կան 700 այր եւ 603 կին։ —Հելլեն Կ. Խաջը իր կողմեներ արոցներ ապրու համարթ է, հարքի հար-արողենողներեր կարօտեալննրուն ծած-— Վոլլու Վ. տաշը թր կողո է սոր-— Վոլլու Վ. տաշը թր կողող և աշր կացներ տաղու համարը և հայի հետի կայացույին Գ «Զուսանի բաժնում ՀՏՕ ծածկոց (փլանդնի), 100 վե-բաբեր, մեսնուկներու համար ն անուռ և հաղուստեղներ խասացած կան եւույլն։ Գ «Տերասին բասարար ասուաց է շապերտուկը պեն ժանգողութ. ապատկունիրացե ականանեն ավ

լու համար։ Հելլէն ԹերԹերը կը գրեն Հոլլեր Թորմերը կը դրահու Թե դերելու երևա, շարութ «Երգ-ընտո» այիսոի վերադատծույ Գիրգեու երկու հապար հար դապքակածներ վախադրրելու համար։ Նոյե Թերբե-բաւ համաձայե, Յուեսաստաներ այի-այի դրկուին միայն ատաը հապար man Dudustable

HADAOII

Lughen Ations Sman Smele որիորդներ՝ Ուինստ եւ Ֆոսու, վերա-գարգայի Հայասերներին երկու Հարություն հերա եւ Ֆոսու, վերա-Հայասէրներու Ընկերու. հրադո անաձղադորերը ու երկլած\$ն, վահաց չայեղումասա մահցուրքու Ֆրարնու _Ոսշեիս՝ դէլ ինրոն մարքա-սեսամաս

Ներկայիս Տահըսարդայի ակրություն հերությունը կը խոսակ 3 հարիւրի մոտ որրաւկներ ենիպեցլի արդանոցին մեջ, եւ կը պահէ դարարբանացրեր անչ, ու իր պատչն պար-արա նիստական յայժ դեասնաստելի ի վեր բժշկական յայժ դեասնաստելի արատ նիստական յայժ դեասնաստելի արատ նիստական արան է դիժող ապ-արատ նիստական հայան է դիժող արան հետական հետունի և պատ-նայի ընկերունիիսեր կը պատ-ն պարր կիրակրուին իշատա ընտարիը. ասպարան մը ուր միայն ցերկվոերը Sunger ըրինը մաշադրրենն սեսուն դն հանա մահիր երևուղով ասուրքը ին հանա களை ஏக் வைகேயை மாவருவிரும்மா? நிரிநாந்த நேரிதர்வாதிந்தம் நீனிது தவழா நிருநி கும்மிரித்தம், நிருந்தி ஒரிநாதி நிருநி கும்மிரித்தம், நிரும்பிருநைக் சிருநித திவது முதிவுவை ஒரு வின்று சிருந்த திவது வருத்த திக் நிரும்பு சிருந்த நிரும்புவு வருதுத் திக் நிரைவி ատում որ արդատության արանագրերու, գտույն ակայ այսն է արանագրան վարջապահուտ-հական իստրուն ևան, արթային ար առանց իրևնց տարնկան քնորակն ա արձնա ական եւ հապուստի ծախոլիերը։ UNFRAFE

grand, departe gle spendenden obm-grand, departe value de alpen den herropolare, emiden alpen den neddy departe value departe ender denne, gle spendenden obm-grand, departe spendenden obm-grand, departe spendenden, obm-

կարդով. 1.— Տեղեկաաստաքինս Թեմաhat Sape. Umpilip.

2 - Cumpuc Phin Bud. Jung-Smanh.

. - Ըստրութիւն Թեմ. հաշուհ. a Wales Salaren

Նոյա շրջաբերականով դրկուն, արջան արջանարության չատրակարության Արտեսություն ընտեսություն

Therp primpurps 30 manga ո խաղականութիւններեն։ ընտրուին նաև։ փոխանդաժներ, Parpeteta be atherhor bulne rithydda, wpwa

gungughtetu gungughtetu digi guuputPelahip dusphau digi guuputPelahip magh afam achdimishi pataung 3hi hal tab ang abduandian Phic byk tab ang abduandian Phic punty nahu unga manifito spantsaat patanap 24hiBandy sayunanga dhado hapa-

காலியின் காறுமான நாற்கான நாறுமா நாட்டும் கூட்டிற்ற வூட்டிற்ற வரும் காலியின் காறும் கிறியின் நிறியின் காறும் கிறியின் காறிறியின் கிறியின் நாறும் கிறியின் காறிறியாறார் நிறியின் கேயிதுந்துள்ளனருள்ளை நிறியாறார் நிறியின்

han blint pr varyta dudavendh. han blint pr varyta dudavendh.

Թեմին հոդևորականներն ալ պիտի *ընտրեն իրենց մ* ՀՀՀ*ե 3 պատ*emponyabil, gan, manezalidha had-madong qualafh fingspi bulub Bu-fingurabi zamburuk Tallonlud mia வீத் வங்கூற்ற வழ்வர் ஏற்றுகர் பாவவுவ வந்த் நவக்த் நே. வறாக் வீத்தீக் வவீத் guilulus upup quat heby m-buch be quit membrenibe, bPt

amman, quadadha pahima mhmh habi fimbanai ami: handalarigana ambah ath adasmo-

ՌՈՒՍԱԿԱՆ ԹԱՏՐՈՆ

Մացմալ կիրակի իրիկան, «Հը Ժուո-Նալոր կոկիկ որանի ձէջ, Փարիզի ռու-սական «Քամեոնիիս Թատերախումբը, սական «Քանեռնիի» Թատերախումբը, ընտրհալ ՀասարակուԹհան մր առջև. րոսրում չաստրովություն ը հանգարեր գիր Պեռծջինայիի «նամատեսը, ռուսերէն

Թատերախումբին իմեդրանքին վբալ, որ մասնակցունինար հերած եր հանու ձեր ստագահորատը արտունատագետը Կ. Ա. Շաշիտաթուհին, որոշև բանձնուսած եր հայնալիս բեմադրութնում Հողը։ «Սամոսերի երերը, համուն

համո Իագին գլխաւոր դերը — ժատ Պրաբար — ստահմետծ եր Գ. Շաշխա. by Stem militarized men harped արտեստադետներ, ջիկին Մօռեվա՝ Մ phy, 8hh. murppodu' Bbbm, 8hhbu Lhandugum thunglowecht thung about the Atthough the Coope, and the Coope of the Coo արարհակար Արրամատ զն ենքանա բանի սինաչանն թւ աշնինրրև

செயர்களில் தில்கர்கள் தேறுமுக நடைநடித்திருக்கு நடைநடைநடி நடைநடித்த கூறிர் நடித்த நடைநடித்த கூறிர் நடித்த கூறிற்க திறை கூறிர் தேறிர்க்கிற் கூறிற்க கிறை கைறைகளுக்கிறத் நடித்த கூறிற்க கிறை கடித்த கூறிர்கள் நடித்த கூறிற்கு கிறை நடித்த நடித்த கிறை கடித்த நடித்த நடித்த கிறை கடித்த கடித்திர்கள் கடித்த கடித்த கடித்திர்கள் கடித்த கடித்த கடித்திர்கள் கடித்த கடித்த கடித்திர்கள்

Ռուսերուն մեջ, մասնաշորարար ախ thirte theadurum, Vonten be tonhants washing abandaphets bug town-thants mathematics can page miscrowns-terias to makelarithm to make and the mathematics of the contract dint. Ing dall ppidal macaphary gamppi for it makedarakan banph qu api

Chiphibpus also, amobalik pl գնուրթիւնս ալ ասար բուռեն անդին անդներ, դայց ի՞նչ կարևորութինն անի լերուհ, երբ իրակահ այունոտին դեմ յանդիման կը դանուիս, եւ ջիչ չատ ծանօք ես նիւքիքս Նաագին պես, Թաաben, frinch ambidneftenb ufrug չանի, ենե կարող արտեստադետներ են up he houseniles 9. G=C. Ber bebienb.

hemiliach dependently witness heads chingch by hange homogenethrough The huma de alementation your past spines mouth tolor betyleningeriհերկ եւ արաւհատադետներն, ա. ասիկա ի չան նայ քատրանին։

Հրանտ ըկոնա*լ*եան

ար ու անկ է

գտելուգիրը գրով հոգորումութիւուը, Հորի քիրան երթուն ուրենը գրով հոգորումութիւություն թու գրուութի հոգորուգրություն գրուութի հոգորան հոգորություն գրություն ուրենը գրու

UUUAKL

ՑՈՒՐՔԻԱ ԵՒ ԲՈԼՇԵՒԻԿՆԵՐԸ

մի լատաւրք դահարի դե ժուսւելդութ - «Էտ-ագրերիքրար օնեսանամար-հաքանարին վե դբ (10 մբվու» Հյունբրինչ միտրի վեսուա իսնդ-երու հետ ու լուրութութուր untspriphpum chaneruls by blebe kundumfinppphi mufile pp merme mpemepsauristra sprind gpt fang de tumure galupp qu datariamu (Գաչնակցական ժամաւլը, ժաշ նաւրարար Հետրին իր», վերկիրո նակացարականներով կը Հատացակ Հակաքիցական պրոպապանորույի Հայեր հերագահան պրոպապանորույի Հայեր Հեջ Հակաքիցական պրոպապարտութ գանգան գով ժըն է միայի ծանկեւ Հայեր Դաշնակներու եւ ազգայնական, ձերու Հակակարգիրային Էծքիրի հերու դառանում և համարական հետուրա

անդոլ ան նրարանիում միր, աշմանուաց հարը չապահ՝ անարան իրոնդեր դինա։ մարդ անարարար իրոնդեր դինա։ րոլչեւիկետն սերտ բարեկամու Թիւեը, որ իրականին մէջ գործակ

ենրը, դորս անոնը կր սարդեն մի. Չաղդային իմպերիալիզմի ցուց.

un the date I muche mikhujuju

promonal West further day deft, as now be for further, be further to make the further to make purple the form and further to make the form and the form աստը, այստես ան ըրևիտ երայուն ատ մարչ չարտես ան ըրևիտ երայուն ատ մաց ի՛րքկար արակա հարարեր և Եր Թունարես - Ջիլ քար բարարեր բո Ար հայանայի հրատարի դար դար ասալ, արազմա ար սումարիայիայան կառավարուխետն դէմ։

bpt այդպես չըլլար, օրինակ մեր ខ្លាញជាស្រែការ្គាទិត មិនការក្រាក្រ ទីកាន់ឲ្យការ ខ្លាញជាស្រែការ្គាទិត មិនការក្រាក្រ ទីកាន់ឲ្យការ ny b falemb Laurenerge buter bal. եւամ ական արտաչայտու Թիւն ընդդեմ Խորհրդ. Կառավարունեան Մինչ դեռ իրականին մէջ, ինչպէս լայտ եր է բոլչեւիկները Թուրջերու չափ արևաս ավատաժետրիաց անունը, չիրև. «հովոսարնաց ու ին ձևձսունը չիրև. wall be be ashing by lutewith Bach տանետեն՝ հերո վրանչը կասթնորնու այժ «Երևու չրա դիտոնը կասթնորնու այժ

ԿԵԱՆՔԸ ՍԷՆ ՄՈՐԻՍԻ ՄԷՋ

ՍԷՆ ՄՈՐԻՍ, 1 Ցունուար (Սեփ. Թղթ.). Մեր փուրրաթիւ դաղութը պետար ե Համարել ճասանը բախտաւոր, եկատի wyppmind while dailplus maipant Գաղունը որ քաղդատարար նոր է, այ-Sagh, be ng diel ubango might pum րերախատրար, թեև կարգ մր սեզմում. հեր եղած եւ որոչ դասակարգի դործա.

հեր հարած եւ որոչ պատակարգի որգծա-որներա ժաները կրմաստուած ենս հա Գաղարիը կինլուած իր պատեսնին ձեջ, սկսած եր բատ բան կորանդնել իր Հայկական ղիճաղձեն, դանի որ դուներ ազգակ կը որ մարեն ասը ԱԷս այդ պա-հասն եր որ հաևաւ առաժես Հ. Ո. Հ. and and all alternative markets of the mander of the prince flowing of the flowing the first of the prince of the

թունոր իր պատանեկան ժողովներով առահամրրիք վատ. վաչիրապե մարտ-մաստիսշութիւրբրեսվ շտենրին գտուաթույթուլ, գտու, դաշխատել վրայր Այդ ձեռմարկներեն ձեկն եր կա-գտուաթույթուլ, գտու, դաշխատի վայու անալու եւ միասին վերլիջելու Հայրենի ւանդուβիւնները։

Ձեռնարկը ուներ հաեւ ուրիչ հպա. ակ մը, -- իրարմով աշրախանալե դատ մատածել այն կարգ մը դժբակաս ընտաները։ Ներու մատին, որոնքը անպակաս են այսօլ անեն տեղ։

նանաժույթ թր. իր իր հրատրերն անտանգոր հրերին սկիսին, որուրդիր հրերը առուջ բ. իւ-դրություն հրերին արակրերա անուջ գկում-որություն հրերին արաջան գկում-որություն հրերին արաջան անույթ հրերին սկիսին արաջան անույթ անույթ հրերին արաջան հրերին արաջանում հրերին արաջան հրերին արաջանում հրերին արաջան արաջ

Երեկոյթը անցու շատ յու և

դիշխատոր, բնորգիւ Լիոնի մեր ընկերնե. berge per dendurighte demented main ու դու Բեսան։ Ծևջութը ջարունակունցու մինչևու առուստու Օգան հրգարը, պարեր, արտասանու Բիւններ, եւ դանապահ ահա-կնվալները Մեկ։ Մ. Շահրագեոն ժողու վուրդը պանեց նիչա ալագա արանագաղ. հավասակց Լիոնի կոմիայեր կողմե ընկ. Թ. Եյվադևուն, չեջ տելով այսպիսի Հուա-գոլքներու դերը եւ օդասկարութիրներ Imdeph ab geb beriebinebe gham bilmp duquelar pafels Show les Som գատագրական թե ճշ ակաքային դետնի վրայ, Հ. B. Դաշնակցութեան է Հայր Հայ պաշիլ ստարութեան 5էջ. միացեալ եւ անկախ Հայաստանի Համար։

Մեր աժերը տարածելով ձեր դոր. Shim wantalitie of highlinipach, about தவர்வு வறவதனக் கிக்க வடி கிக்கு வறவுவட்ட இதன் வடக்க தவித்த தவர்க்கு பித்வ கிற வுடை ախանը բոլոր բանբառան ջներուն։ Թեջոլբին Հասոլին 200 ֆրան ը

bacobythibpend spumple pundape handt իրթեւ կաղանոչէ,ը յանձնուհցաւ մետրիկ գրորտիքն. մաքիրացն հունունիսրներ գրե տես այւ-հանուն ակը Հանդրակներվացում տեղար՝ հանու ակը Հանդրակներկացում տեղար՝ հախա նրատրիմեր, որոշուցար, առանա-հետա մասնառեն հատուրանար, առանա-

IIII IO OTISTIS.

bandsunfo pana opaniferen UΦΕUPUL».—20 Sump 6.60\$p. «ՍԹԱՄՊՈՒԼ».— 20 հատր 10։ Պատրաստուած են արևւելնան Պահանջեցէք եղիպտական amdmonestada quazdmoacqos mattamacht dom, pop gwante-

HUPUTER HUSE SOLUTURE STORY.

Արևւմահան Եւրոպայի կարմիր Թայի Փարիդի «Մահուկնհրա։ Գաչտպանու իհան» Մասնաձիւյը դեղեցիկ գաղափարն եր ունեդած կազմակերպելու Հայ երա-խահերու Համար Ցմասծառ մը, որ տեղի ունեցաւ կիրակի օր Միւթուալիթեի փոթ.

րիկ սրագին ձեջ։ Մեկ չարան առաջ, Գեկտ. 25, 26, 27ին, նոյն մասնաձիւղի կազմակերպած արվար։ Կանրիաջ րրևն անգաժորը առևով հանրիատար առմանը ան նաա հաճան մանիերն հրերը վաջաս եկը, րուբերրենով դադրաջիշմի իսնիր ինրրն քանր անաի-

4 handand p fet, hobe openale թացրին Վազարը Տիևդ Հազար ֆրաևրի առուստուր է ունեցած, որժե գուտ ար-

դիւնք երեք Հագար ֆրանք։ Ցաջող անցաւ Նաեւ Ցոնածառը։ Մոտ ություն երականեր իրենց ազմու had ar aprox spowded Ipauraph

Գայլուկներա Միութիւնը, Շանիի ժրաջան ղեկավարութեանը, կաղ. Տակերպած էր ճանկական Դերկալացում նաագ և արտասանութիւն։ *Ար* ուրախունիւնը չափ չունելու Մահաւանդ նրբ Հանդես նկաւ «կաղանդ Պապը» ու uhawa doakabkar puzlunika Anaziaw. լով ու աղնկելով, անուր դրկած հուեր. ները, Հայ փաջրիկները տուն վերադար plate que durale mante lemele

որ իուլամեներ դուսին ազջատ ընտանիջները ի վիճակի չեն ճանապարգաժախո ու նուտջի վճար (2 ֆրանւք) տրամադրել իրենց եր Հոդացեր ոռն, մոսնաձ իւմն ինչև եր Հոդացեր անոնց ծախւջը, եւ ձրի տոնս Հայթայ-

Մանուկներու Պաշտպանութի՛ւն։ Գեիարումագրութ ղեցին ու օգտոսկար դաղափար, արուն պարտուութ ենչը Բուրդս աչ ձեր աջակ-ցութեւնը րերել Մահաւանդ այս տագ-նասլի օրերուն, երբ Հայ ձանուկները հասի օրհրուն, հրդ Հայ ձանուկ կարոտ են ամե՛ն տեսակ իմամգի եւ ջակցու Թհան։

Ձարկ տալով կարմիր Խաչի պործու Նեութնան, օգնած կ'րլլանը նաև Հա Subachbbanch

Die, bit ligter bulufm almbrument են ե աչակցիլ ՄասնաՇիւզի ներկայացում պարականդերին, որ տեղի պետի ունև. Նայ յունաւար 23ինո

եւ խաչ հան

"ՑԱՐԱՋ" ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ Նիսէն Գ. Յտեփան զացանեան մեկ տարեկան «քառաջ» կը նուկոլ թեստեկի (Սուզիա) Որբերու Միու-Թեան գրագարանին։

Ա. Ե. Հ. Կ. Խ.Ի ՓԱՐԻԶԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊՀՆՈՒԹԻՒՆ,, บนบนและหาะ รแกะนนน

ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ

201 Action 3 Sin Super prints, and 25th Super prints, and 25th Salle about the street of the street

ԱՊՍԻց (ՍԻց ՐԻՆԻ ՀՍԻց ՐԻՆԻ)

Հայաստան վրա բարութ արևերը հերանի անութ արևերը հերանի արևերը հերանի արևերը հերանի արևերը հերանի արևերը հերանի հեր

Մ ՈՒ 3 Ք 10 ԵՒ 13 ՖՐԱՆՔ
Տոժսերը կը ծախունե «Յառավեր կոմբագրատաշեր, Հրաեսա-Սաժուքվ
ստում, Ֆլորիա հաշարանը եւ հանդերի» որը կեչէն։
Վրանուկնելու պաշտպանունիւմ, մասնածիւդի

EPPAPP SPASSE may be properly during the Tot Are. Richer. De front spin 1916 of the spin to the spin t

Ցերկկոյթ Թերասեղան Ալգօովիլի մեջ

կազմակերպուած Հ. გ. դ. թ. Մինասեան ընԹակոմիտէին կողմե ըլս դիրակի ժամը Ձ.30ին շայ Ակումբին մեջ 4g հանրապան Տիկին ԵԼԼԷՆ ԲԻՒԶԱՆԴ

4 poor fit. 4 B P O U B O A F & P

երգ, արտանանուԹիւն

Չ. Ո. Մ.Ի ՏՕՆԱԾԱՌԸ

Նաքրապանութնամբ Պ. Ա.ԵԱՀԽ ԱԹՈՒՆԻԻ Այս Էաբամե իրիկուն ժամը ofն Saile Mutualité, 24 rue St. Vicior. կերուխում, գեղարուեստական բաժին եւ գուաթն մասեր։

Եկեր, լոեցեր ու հաշակեցեր



2. B. T.

U. P. P. R

. Ա. V. V.

Riphe dorm sulfulning and other processing of the pro

լեղեն Մարզպետ խումբի անդա.

անապարիար գամավն վամնկյաննան գա մը 8.30ին Ակումրին մեջ։ Ներկա-յանալ անդամատետրով։

UUPULBLY Bound bupmhadh տէի ընկերական ընդե, ժողովը վաղը Ուրրախ իրիկուն ժամը 8.30ին, 63

BULGASPE

7.1119 Ull Vambunguputift արաքիկայ գասախոսութիւնը տեղի արտի ունենայ վաղը Ուրրաթե ցելուու բրկող բամարաստութինան տեղի պիտի ունքնայ վաղը Ուրբաթ ցե-բեկն վերջ ժամը հիւ Եր խոսի Գ Արչակ Սաֆրաստանան, Երեք անն-հայով հայ Բագրատունիներու ծա-

NUPPERTARED AND LUNGUINE Հայր. միուինեան ընդն. ժողավը այս Կիրակի իրիկուն ժամը Չին Ֆլօ-րիայի մէջ. 61 րիւ Մէօսիէ լը Փրէնս Փարիղ (5)։ Խիստ կարմւորօրակարգ։ Արժող ըւ ոչ արմող հոքսե չաներ Հուրենրուն ին խրժնուն բաներ Հուրեն

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ Տէր եւ Տիկի» Գրիզոր, Գողոս Ա «Կեա», Վարդուէի Գ. Մարդարհա», րանեսան, Վարցուեց։ Ն Մարդարատ, Մարդիա Հետր, Մարդիա Հետր, Հարդիա հետի բորդին, Հետր, Հանրալու Թիշնս կը յասյածներ Գ. Մ. Տեծապահուներ, Ա. Հավայի հետի, հետրին են Արայ Մարդիանաներիաս, Մ- Գայաստանանի, Ֆիդ. Հ. Թարտանաներ, Մ- Միշատանանի, Ֆիդ. Հ. Մարդանանանի, Տիկ Արարգանանանի, Տիկ Ապիարիանի, Աբենի Հայր. միութնան, որոնք ներկայ գտնուն ան իրենց սիրելի որդոյն, եղրօր որդւոյն, հորևդրորորդու**յն** փոֆրիկն ՎԱՀԱՄԻ յուղարկաշորութնան ար անդի ուննցաւ 1931 դեկա։ 30ին Լորէնի դերեղմանատան մէն։

ԺԱՐԻԶԱՀԱՑԵՐ ՄԻ ՄՈՌՆԱՔ

Աղջատախնումի ցերեկոյի պա տահանդեսը Յունտւար 31ին, 79 Ave Champs Eliséesh արահներուն մեկ

ՆԱՄԱԿԱՏՈՒՓ

փարիզ, Ա. Շիրական.— Ցեղ Հուհինք այդ չարգին համար: Ցէսին, Մ. Հ.— Երկու հարցումներուն պատասիսանն ալ ոչ:

– դր փնառուին Մարտիրոս ևւ - դր գրառությա հայարդում արտաքում հերորգ - դեգիրեամունը դեզ կարմուն հերորգ հետորին իր հետորին հետորին

ԴՊՐՈՑԱՍԻՐԻ ՑԻՍՆԱՄԵԱՑ ՑՈԲԵԼԵԱՆԻՆ ԱՌԹԻՒ

17 Buchneur Կիrակի կեսուե վեւջ ժամը 3ին Salle de la Mutualitéh մեջ

24. Rue St. Victor, Paris (5), Métro: Place Maubert-Mutualité

Վարժարանի Սանուց Միութիւնը կը կազմակևոպե Գեղարուևստական մանդես մր թարեկան մասնակցութեամը որը զորագրերներ լեծ չկրերներեր, զգ. և շաշենանիներ է ծորածևերեր եւ չկվիրենի դ'երգէ Վարժարանին 30 հոգինոց երգչախումբը, ղեկավարուԹնամբ B. ԳԱՅՄԵԳՐԵԱՆի

են նրդաժնուն Մ. ժատպաժերորը էրապետեր անո փորսերիր փողուն անուսառաց, «Լեենք», դորիակար բնագետակուր եներն, սևսը րը կ երգմա 609 գատմագրեան, գ. զ. գափագեան, չէվէնեան եւ Jacques BENOISTON, Théâtre Lyriquets: ԾՎՂԵԿՆԵՐ, ԳԱՏԱՀԵՐ, ՀՈՒՐԵՆԵՐ, ՆԵՐ, 150 βոգի բեմի վրայ։ բեմադրուԹիւն՝ դ. Ա. <u>ԵակիաԹունիի կողմի</u>։

գալէՑ՝ ղեկավարուՁեամբ Michel Kotcheroffը.— Gostumes, Հ. այետաացի.— ցեծ նուագախումը՝ ղեկավարուժեպմբ լեղինակին... ներ ֆայկական կետնքէ։

SATUBLEAN PROPE. - 30. 20, 15, 10 Me. 7.50 Sp.: 4g Sumpacht Muzumund Dioghu 61, rue Mr. le Prince, Laummanum Mer 8, rue Chateaudun, Հարարավանատո Yéprade (Պելվերի բրվան) 9, rueJouye Rouve, Վանառատուն Հրալ Մարդիսևան 261 Fg. St. Martin

> **ՀԱՑԿԱԿԱՆ ՕՓԵՐԷԹ** Հայ "ՑՐԱՄ - ՕՓԷՐԷԹ,, խումբը ՂևկավարուԹևամբ դեrասան Ս. ՍՈՒՐԱԲԵԱ Ի LEPSE UNTIL CLLULAL 4C DEPHUSUSDE

UPTH TULLULUS

Us though thront done out then 2.46ht Maison de la Mutualité spuishte the 24 Rue 3l. Victor, Parts (V). Métro Maubert-Mutualité Արեւելեան երաժշտունյան 12 դուլինոց օրբեստր դեկ սվարուն համբ *ԹԱՌԻՍՏ ԺՍԻԺԻ* գ. Արաթին դիվ. Սուրաբեան կ՝երգէ «ԱԶԵՐ ՍԵՒՈՐԱԿ» եւ կր պարէ կովկասեան լեռնական պարհը

SOUULULETON 9426FC 20, 15, 10 64 7-10 SPULP

podobjan կամար դիմել վրառայի իսկագրատունը, հրատուն քրանա-դամուկի՝ 51 ruo Mr 1e Prirce, Paris (8), բոլաբան դերիա 61 ruo Mr 1e Prince, ծարիզ (6), Հայաբան կովկատ՝ 23 ruo da 1e Huchette, սարիզ (3), ֆործակ ձափաղիան՝ 20 ruo des Garmes, ծարիզ (8), է, Նյանիան 65 ruo Piat, բանոր Վելվի, ձարիզ (28),

իսկ ճերկայացման օրը թատրոնին կիչէն, որ կր բացուի ժամը 12ին



SP4. UNPREBUT «BUPE» A

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

7672U4 A. Kesseyan

4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenberg 39-07 4 հայ հասար հասուրարությունը կարել փոխարժէքը վճարելի Ֆկատի ուշենավով՝ ծերկայ տնտեսական տագնապը կը ստանձեն Ֆկատի ուշենարով՝ ջոկուն կերպաս, խնամուած կաթ, չափաւոր գին։

ሆOS OPEՆ 40 PU8NFF

115, Route d'Orléans à Cachan urbroldul or birriquiul uuri soous lgurbulibre uurrir, puru or sarvur gir.

ሀቴጥՐԱԿ ሀሀሀበՒՆԻ

վիրարոյժ – ԱՏԱՄՆԱԲՈՑԺ

14 Rue Legrange, PARIS (5) PUBLISHS AUST SAFEATA. SAFET BE USUVIUEUP

բերնի, լինդերու, ակոսներու խնամք եւ վիրարուժ, գործողունիւն THANKS IN WELL BUT BUT BENUSKER

կ՝ընդունի ամէն օր, ժամը Ձէն մ, առտուները ժամադրուԹեամբ. դիրակի եւ տան օրեր Ձէն մինչեւ կէսօր Métro St. Michel Juna Maubert-Mutualitil

«ՑԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դամիձը կը պասև brrary vav

Հ. Յ. Դայնակցութևան գուծևոր

11.—ZUB SESUBETERS UURQUTP 40 4USUREET

11.—Aus Desubber uuraut 4e kusureb murskuuk ber pelleink duur antuns 4rus. Big kephandu negle depte ir. maage en etelagise de keptag mbakde den mbahdu negle debt, samme de delagise de koptag pel mis optagendader, neg he jam-kupta dengendader, engen de kopta-neh denage ingendader de kor-neh denage ingendader de kor-den agel dengendagel de denage -mun pekage Tarba apah samba samu dengen dengen de koptage mun pekage Tarba apah samba samu pekage samu pek ողողէ հրապարակը։

Ուրենն բազմաթիւ Հայեր Ռուտոսթոյի մէջ պատրաստուելէ յետոյ մեկներ են Պոլիս, մինչ անդին Պարամրոր ծև Պոլիս, մինչ անգիծ Պար-արկակի մեք, կահրաքս դանաարա դունր կը լարեւ Մեմիք ապես ահեր վիշի կերպարանչով հրկու հայի դրկեցի Պարաիդակ, հրահանա տա-լով որ մանրագնին դնննն գիւդա-

միւ գանակմարիքը մունս։ ականի: իր գանակմարիքը մունս։ ականի: ahi ng magnah kaphaggi, mbulyh ding si dapagai, mbulyh ding si dapahin kan dishibishan qiband dunquuka ka dishibishan qiband dunquuka ga damamili dapahin ding damamili magnahi Digundi mugi damamili mangi alipida Digundi mugi damamili mangi alipida kan damamili quanangandin qaphad ta gunqiba tanun damamili quanangandi kan diftima quanangandi hambay dapamili damamili dama

թացցին նւս լսած էինց Մկրաիչ սարկաւացի անաներ։ Ծածկագիր հետարգով մբ Իրդեիք կառավար-ուրեններ պահանիքով հետարվու սաուղել Բե Համրաբեռուն ու Գրի-գորը փեսասի պարանդներ ունին Վարակարեն մէի, նու իրենց նու հետարի մշակայներումը կը դրագին հետ ու այմ դանմիքն ոչ դչայր մրատի 167 ոչ, Հատաանատը տատնայ 167 1

grugh, be gub bebbg.

— Դուց անկեղծ էէց, այսպերի բարեկաժունիւն մեր է անսնաւեր։ Երբ Գարտիզակի մել ունիք բաղ-ժանի հանոններ, որոնգ ձեղ ժելա կողոններով կեռոս կր գրկեն

the dwille ab ath ofen me brok

Le e quesque que aque ma general proposition de la constitución de la

- Pung shé din hung ngung, hiné Linggung, timut hiné Linggung, hiné shé nghka hundh

2ph ghat ninghp, fibt up hap. find Midga, Shi que minued mappi atinamy pri. Afthe Tueshay, at sur-off, the agenting, the surface, but at the Table has madely but at the

mwi:
Stonis zwihmpb hinbubgh ho.
umhgachawi rihbwogar:
— hoi, shi dhong, ar danimzhi
Ampuhamhi akh he rimkh Vironih dung ?: graymen ub gpie gm-poligiety ? gyde prograf gig mi antificants ar a di branch gig mi կածելի դահելով ասդ համակը, քբն-եուխհան համար ինձի գրկեր է Բայլ համակին մէն կասկածելի բան մր

Elude de Me BERNARO VAHÉ (MEDICERAN

III année) Licencié en Droit de la Faculté de Paris Ancien élève de l'École des Hautes Etides Sociales
JURISCONSULTE
Conseil jundique à la Défense Automobile

Cossel jundajus à la Défense Austrabble
18, Res Dauphins, Pain e à la Murselle Milliaire
18, Res Dauphins, Pain (6)
19, authority authority aparaulum), hinghyfully, highyfully, highyfully, highyfully, highyfully, highyfully, highyfully, highyfully, authority fur querimquhit, unskindigh undplumbins, unskindigh querimquhit, unskindigh paraulumbins, highyfully, high

Ծ<u>ԱՆՕֆ. — Նկատի առնելով ներկա</u>յ տնտեսական **ի**անգաժանք ֆայերու դամար խիստ դիւրամատչելի պայմաններ կ'ընծայով

THRUSPHUME TUNTULUSAME

ՏԷՐ ԵՒ ՏՆՕՐԷՆ SOՔՔ. ՄԻ⊰ՐԱՆ Կ. ՔԷԺԻԺԵԱՆ

Րախիխ եգչվասկրա Ֆրեսիրի Ձևտրու ֆիւտքս^Հարսենրիա ժառաբով դետայլ ֆնուրը, առոմջապան բախանանուց բրի

պատուդ միրուդը ֆրանս. առողջապաի հախարարուն հետ Բալ և արե ոչ հետրի վեր մաս 2,500 հ.50, (հիարի առաջ միջնային մաս հետր) կիրակի և տա երգեր [1-1] «Հու և հետր) կիրակի և տա երգեր [1-1] «Հու և հետրի հետոնի հետոնակի հատարարին Ք. հառագայիները անուներին երբանակի արահանակի հետոնակի հ

հան մէժումներ:

Պատնահատումը անդի էր մասնադետ բժիչվենրը, այցի, ընկ, ավամըի, ինդգի՝

Պատնակ եւ կանաձայ նեկացնելակի եւ վենկացնի նիանդումիչներու նամար:

Assurance Socialisի դատականում ինամարներու էր որով լուրը իմանց:

Պարձանատումը անդի առաժեն արաժագանը որով Հայանիաիչինեւ էլ ու վ. գիեն

Տարեւ (Է Վիչիանս, որոզես մասնագիտ հիրիի հիրանդումնանց, կքայի է կան

Zwugt 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Հայեrու ժամադրավայրը

auguruli & LOP + L 61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) ԾԵԹը գտելի և Աեն Միջել Հեռաձայն Danton 52 Արեւնյեան եւ եւրոպական խնամուսծ կերակուրներ

OLUMBIA SHERGING 96 R. Rivoll, 15 Հանլէ: Որմասու ծունոր մեր Սուո, գարք, արանց եւ կանանց մորնի, արձան վեներ, ճիսանդունին եւ վարիսի: Ամեն օր 9—18, 2—6, կիրակի₀9—18:

17, Rue Damesme, Pari

Le Gérant H. STEPH



TARPA REPUBBL. PULUPUAUL, PPUAUL

$HARATCH \equiv$

Rédaction & Administration

17. Rue Damesme PARIS (13e) Téléphone: Gobelins 19-78

(brabbbbb 2000r met Superint Leaunuls
140 France 70 France
250 > 130 *
8 water 5 water
200 France 100 France ր**ԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐ**ՈՒԹԵԱՆ ՊԱՑՄԱՆՆԵՐ»ֆրանսա եւ դաղունենը :: :: :: :: Ածգլիա, իդիպասա, Ջուիցնրիա, իսսալիս :: Աժծչիկա ::

BUFFULLE 1932 ------8 JANVIER 1932

NEPPUP 8

ዓትን, 50 ሀሀኒውትሆ

C. SU.Ph Phh 1771

աժբագիր՝ ՇԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

brank boup

21, 444, 484, 6

Մասնենայ մը չէր կանային ձերրակալումը։ Նոքսիսկ հասատագներ կան Թէ ձերրակայանըս համար կը վերադահնոր Հոդկաստան, դիա-հայով որ Ադգային Համագումարին անդամենրը դեպոն մեացած են իր հայով որ Ադգային Համագումարին անդամենրը դեպոն մեացած են իր Ամեր պարագայի մէի, ենի Հոգևի Ադգային հարմուրդնե է որ կը

fult admumbla

եներ պարտպահը աշը օրբ, գորըս ակցայրը աղջուրքը։ Է որ կր Աւ անտատիի Միծե իրիսանիան ջարժման մէջ դրած է իր բոլոր Աստարի Միծե իրիսանիան ջարժման մէջ դրած է իր բոլոր ձերը, պաղոպանելու, փրկելու համար կայորութնեան «Թապեր», որ

եր, անատարիկ Մաժա քրջատարան շարժատարան «Զարժատ «Զապուջ» ու ուները, պարապահորա, փրկելու համար կայորությած «Զապուջ» է հարության արագահության արագահության հարագատանի հրակարապահին և հարագատարան հրակարականի և Հարկաստանի դլարինը կաներ դրվատ ենի կապացուցահել է Մագատնորաի ապարեն արևելու գիտի անձել կապացությանը հրա չուրենը կաներ դրվատ և արդեն նակատ ճակտի։ Ապորճեւ հետավարելու եր հորի վատավարելը է բանական գուրերական և հարավարելը է հարագահության հրարապահության հրակարական արագահության և հրակարական հարագահության հարագահության և հրակարական հրատահարարական ուների կատարելու եր հարագահության հարագահության արտացած եւ եր կարգին կարությենանը միան կարությենանարի արևելության հարագահության և հրակարական առանանականին առանական հարագահության և արագահության արաժանականին առանական հարագահության և արագահության արաժանականինը և արագահությանինը ուներան արաժանականինը և արագահությանինը ուներան արաժանականինը և արագահության արաժանականինը և արաժանականինը և արագահությանինը և արագահությանինը և արաժանականինը և արագահությանինը և արաժանական արաժանականինը և հայաստարանին և արաժանական արաժանական ապատարանիսին և ակատարան հայաստարանինը և ակատին ակատարին հավատարանինը և անակատին հայաստարանինը անակա ինակարին հավատարանիս և արաժանական ապատարանիսին և ակատարանահետ ապատարահետ ակատարանանահետ ապատարանիս և ակատարին անակատարանին և ակատարանահետ ապատարահետ հայաստարանանիս և ակատանահետ ապատարահետ անահետ ակատաներ ապատարահետ անահետ ակատաներ ապատարահետ անահետ ակատաներ ապատարահետ անահետ ակատաներ ապատարահետ ակատաներ ակատարանահետ անահետ ակատանական ապատերանահետ անահետ ակատարանահետ անահետ ակատարանահետ հայասին ակատարանահետ հայաստարանանական ակատարանական ակատարանահետ անահետ ապատերանահետ անահետ անահետ անահետ ակատարանահետ անահետ ակատարանահետ անահետ ակատանական ակատարանահետ ակատարանանական ակատարանանական ակատարանական անահետ անահետ

երվու հովայ, խորարմ ատ ուժեր են որ կր հակատին հակատարդա կան շջջանի մր մեջ, Մեկը՝ իր վեհապետութիւնն ու դանձերը պաշտ-պանելու միաց՝ տար լուեր թախուհրու, անկախուհնան ակրանալու համար է

Ալիաաբեակալ Բրիտահիան այեցան լիմար չէ, որ չըմդոնէ կա-ցուֆեան ամրողի ծահրունիեւնց։ Հինու գորունեսական մարաևչիրվ հան-դերձ, անս դրոլած է ընդ առաք հրվալ, անգի տալ շատ մբ կէտերու մէէ։

Արդեն ունի սանմահադրական ծրագիր մը, որ չի գոնացներ Հիզիկ-հերը, մահառանը հանարի կուսակիցները, բայց պիտի դործադրուեր Այգ ծրագիրը մչակուած է նահանանը երկուանական դահերաշե, եւ պետի պարտարչուի, չերգացնելու նամար բացարձակ անվախութեան

Այս արարայականությեսն մէջ, Լուսոսն իրեն ավակից ունի Էնդ-կաստանի Մանմետականները (70 միլիսն), և. Տեղիկ մահարանանից հա-պատիները, մեծ և, փորց իշխանապետությեւնները, Նաեւ չափաւոր կան գարգներ Էրիինիկոր, որմեց Հայիգան պահասին թիւ մբ կր կապմետ Միլիոններու ովեկանոսի մբ մէջ է որ կր մրուի մի կր մասնանակ-ներու ամերեն, անարկու ապատանալար։ Միլիոններ դէմ դիմաց։ Մի-

իրենածր սեզուա պատ արարա որուս։
Դերկայ պայունաներում մեկ՝ տաղանովարար Մեծքս իրիսանկան այիտի տանի յայլնանավը, ի նարկե դղողադին զօրաշարժ մե կատարեւով Ներկաստանի ապրունեց մահացու հայուսան մել ախտի ըլլար բորիտանական իսայուրունեան համար։ Ներկաստանի այի թրիանատ է, որ չա Եգիրպոստ։ Մեօր կորուսատի բորհաանական աշխարհակալունիւնն է որ Եգիպտոս։ Անո պիտի ռասանի։

արար աստոսը։

Եւ երբ Նկատի առևենչ որ Մեծն Որիսանիոյ վարիչներն են,
այսօր, պանպանողականները, պնդանակատները կաժ նաստ-գրուխները
— Եէ Խորհրդարանով եւ Եէ կառավարութեամբ — առիք բացրող կեբեւայ դեպերու ուխացրը։

Այն մր աշխատառորականներ, կաժ գաւկրնին Վէ գետած բարեհատ. — ««« Ան ենծու անունահատաննենն Մնաս որ հատա-

են մբ աշխատառողականներ, վամ դամբերն և մէջ ասած բաղե-հատեւ տարգեր են կինար կոկոկ անհրատականին։ Մատ օր դարգ-պետը, Մաջաժելու ինչեւ եւ որ, 1824ին, աշխատառողական առաջին դանլինին օրով, տղաժագիր մբ ուղղեց 5արկն լեպավականականներում։ Աւ այն ատեն դէպքերը դունելին այսօրուան ոչ տարողաքիներ, ոչ ար

խաղաւհրեւնը։

հայց, այդ հառահահանա յաղժ անաակը չալիախ կրծայ փոփակ դեպընթու ընժայցը։ Հորկաստահր ալիակ հոսը ինչպեր հրավառ կաժհաց մու
հրդ վեթեարը։ Հորկաստահր ալիակ հոսը ինչպեր հրավառ կաժհաց մու
հրդ վեթեարի։ անձագուհի դանորումներ են որ կենին, իր
խոլրանի, իր արտներան ու կր ժարաերին, ու մեկ վարչական կամ դինուղրական ուժ կրծայ շղթայել խոսվայութ, յուրահոսան, անդիմադրելի
արդերը։ իրկու հարես։ կուսան միկան ժողովուրդե հակատարդերն է որ
խաղի է դրուամ, բուն Հիզկաստանի մեջ:

Միու կողմէ, միայն Հոդկաստանը չէ որ կը խլթաի։ Եշ անկաւտի. Մարուներ կղզիացած հողաժատ մը չէ Հոդկաստանը։

ներն եր ԱՀ կղզնայան հողանաս Ար Է Հակատասանը։

Յատը ուժերը Բոքժունյու կամիր աներածույն պարգացա։ Մեծ

Գտանրայանի հրատը։ Վարանից ոչ միայն կորայայի սաժանասաներն

Գրկերներն ու ժողուդիները, այլ եւ Անոր եւ Աիրիվելի միլերնները։

Մեծ պատերայան ին արարերիներուծ հան, ձերքեր բայաւ հունակից

արևեր գտուսական դեղակորեուինան դրմաները, ժամանակեն առավ կաժ

գտեղատածույն արեքսիներուի միայութ հանակումերը։

հանարական արևերներուի միայութ արանալիներում երապային կերբը։ Ոչ

ալ արայան առաված, իսնորատած եւ իր խարկանը կորմեցուցած՝ բա
«արայան խոսական իսնորատած եւ եր խարկանը կորմեցուցած՝ արա
հանարան և իրասերանը իսնիրային եւ անահատարել վարարական անաների հետաարած եւ ծառայուն երի կատարելու կորմուսին են անաների հետաարած եւ ծառայուն երի կատարելու կորմուսին են անաների հետաար արարումել արարումելի արարուների արահանանարահանած արարուների արահանանարահանած արարուների արահանան արահանան ականան հին է։ հանաանանած արարուների արահանան արահանան ականան հին է հանաանանած արարուների արատար թերելում

h linnans mlignrd osurlihrndi

ปังงางคุณกิสากคงาม

OSHUPHUTH.U Ֆրանսայի աշխատանի մախաարմում և ըն հարդում և միջ բանակրու վարդ ուրանի մուծ ցանակրու վարդ միջ ձիր հասկորդում իւն աարմում այն ձրանակրու մուծ այնակրու ըստին ձայանին գիրադարձի գիլուա«Արդ ըստծ գիլում համորդումների «Արդ ըստծ գիլում համորդումնեսի համաստու ահերումների «Արդ ուսեն գիլում համորդումնեսի համաստու ահերումներին ավարի

ր ցանտանանուգուսի գւ տ-ուսն միւնութիւրթգն պիտի տրուրս ապրապարուսասըի գուծա-ռեւտուրի այն ֆրանսացի գործա-բագործական աջխատանքի (ծուեր իջենց բնակած ֆամայնսցին կաժ ծննդավայրին մեջ:

Ըս դիւրում իւնը պիտի արուի Նաեւ անգործներու ընտանիքներուն եւ անոնց կարասիներու փոխադրու

Համայնավաr ցո**յ**ցեr Pullingh

anromrulilihrneli nkul

8ս18բև կաժմակերպած Էին Ռշիսյի մար օրավարձքերու կրճատման դէմ շամայնավարները՝ բողոքելու մա ցոյցող կազատգրովատ շրա որտոր հիշխաչարնի կէս օրին, գիյնանչուռի ուն մաչարոմոներու մէջ, ֆամայնուռի վար բանավսօմներ ճառեցին. ձաշ փանայի ֆաւաբուան՝ գործաւորնե-

Համայնավարները սկսած են դ.թ. ույնքն վատանքը։ Մել արժանչ, բեն ոն Ղարուան ւշիր

Snjykr Turujulih ukę

Նարարեի մոտերը, Քուբեան կոլ. ուած վայրին մէջ եւս ըսլրեր տեղի ունեցան, որմոց միջադէպերու տեղ ղի տուին։ Երկրադործ բանքողնե ոու մէկ հաւաջոյնէն վերք, ոստի փանների ուզեցին ձերբակալել ցու մուրնար նումանահորդնուր վոմոլ բւ Վարի դե ստախվարդրն խոշտար գարարայան արագիլարդուն խոշտար հահան ղե՝ ետ 18 դիննար արտե էր մարորկեր ումոչներ գրենարարի արոն եր முடியங் மயுமர் மிறு, வக்கிழிழ்

աւած մը ստացաւ բազուկէն։ Ի վերջոյ ստախկաններ օգնական ուժ ստացան բազուկէն։

Umludurlitrni urzuip

դեպի Ուաշինկթըն

ծասխարգ օր, ածպարծներու ծոր գուծդ մը Փիցարւրկեն մեկծեցու դեպի Ուալինկինի, օգնունինե ինչ դրելու ծասար կեղբանական կառա վարունիշնեն վեր բարժամին գլուխե

gapan pickith iliu umpanada ba qua hab magam ti dunfapith gam dama die hupamada punquagam ti 600 dis na dang pikawa umpanada ti dunfapith pikawa mahilika ili di dunfapith pikawa die fisika ili dish hispinu mahilip umpanadiri ili dish hispinu mahilip umpanadiri pi qirti, qa tahani, ti mamadi qa pi qirti, qa tahani, ti mamadi mahilip ili umpanadiri mahilip umpanadiri mayan fi kapilimta qitafi filmi, titiq

Acuprhfka jksnj

վարչունետ» չունեցան, կամ յուն վարչունետն մը հնտեւան,րով վետո-

ցան կամ գէլ դործերու մէջ մտան Այս դործերու քննութիւնը յանձ հուած է ընդն. դատախապ Տոնա Կի. կի, որուն կորովընւ անաչառութիւնը հուան պարտզաներու մեք, արձանա-

461216

ՍՈՒՐԻՈՑ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Չափաւուները կը յաղթեն

Linguistantus et alge Jeerforth of Burgan fraction of the state of the

կաննարու Վրոգիու «Որ Միանը Եւ վայրկնենն վճատկանունինոր Անծաժամանունիան կարձիրը կը յայանել վա Սերիս (Եևթինը) հե

տեւերը խօդբերով.
— Էսկան գյմարտունիւն մըն է, վերջին գյմարտունիւն մը նել փոր.

ՎՆԴԿԱՍՏԱՆԻ ԽՌՈՎԱՅՈՅԶ ՎԻՃԱԿԸ

ՁԱՆԳՈՒԱԾԱՅԻՆ ՁԵՐԲԱԿԱԼՈՒՄՆԵՐ — Հրամանագրերը դարման չեն ահարձվյական արարջներուն։ Ան-

tulish pulishli uke

thurspray and thurnes as unsouly before all to marking and my another than a manipular and mile spatial to the state of th ctm for funemen.

12 do give parente emplemente emplemente de femina en la genema que emplemente este parente emplemente este parente emplemente este parente en la companya de la companya este este parente en la companya de la companya este parente en la companya este parente en la companya este parente este parente

գանի փուրբերը, դարսի հանրակ մերևուն ին այրը հար փանը ատարակրքու չաղտեր որ դարսին 100 ամերևո Զերանը ու գարութ

Urhelimila nkufler

ալու է։ Որովնետեւ տոտիկանները

fuhrh qu Engensahn, anahhanya dig Atombah at matulah dig Malandi et alahan mandanah որդանակա 3 Հագի եւ վիրաւորեցին

հոչ մ**ի Եւբոպա**ցին**ե**բուն

գովակի մէլ. Եւրոպարիներկ դկացած նաւագոյթի մբ բնթաց. երիքու փոչ պե առանուներու ինորոն աշա Ծանրքու երանգել չափորություն աշա Երիքունրար madiplud Emignori a zasi Sadbfaphura dam?:

իսադաղութիրերը վերակաւատուր հե որբերնրին կարգուրը: Խմբական ձևորակալումներ

Spuddiem & ap pajap Depayungh.

Պոմովեյի մեջ, Նախորդա առատ կանուխեր, ձերբակայունցան ազգ-խորժուրգի կապմակնարուցնան գլ-խառար դեկամարները, Ասոնց մէջ է Հարի ազգ-խորքուրգի ձերբակալ-ուտծ նախապահին Փանելի եզրույրը քափ մկվավաերին գրևնավանսագ ուրքատ գրևնավանությրեն դահերհվ բանագն: թոլեսվ օնն հահուրով-բւ գողմի բաղարձի փովիսբիր դա-աւտց դանասառեր գտաշնե սկնակն 44, page 4620

Zmatmamja duplju spudutum ամմ. խոսելունմի անապամերնի մու-մերևու՝ սոակվարուլցիւրն մնաւրն ան հատվանուաց էև Ֆանսմչու թրաչու դահե զօա չոես չաման տրժքիտվար, Այս պումարը պահ դրուած էր քաղիկ երկու դրամատունահրու մեջ, դաfaulah myghur mengad ahakah padap myghur mengad ahakah ble had gemeles

And mit I have menting to my more աստեր հասարդան ակաչացնութ Սերթը տալօրեն հայտարարեց ապա արութիչներ Ոստիկանութիչներ chy wanty paint 25'bgbp. Pul Ung. mahzurlah statha dame mahda

*Բժիչկ Կառնաարական անպա*ր

Հայաստանի կարմիր հայի նախկին հովոպար բջիջի Սպանգար կամարական նախապես ծանր մերադրանով ամաստանությ Ուարական Նախապես ծանր Քեղադալանը կարմել այլ ինդիրը դննոււած արձնարրված էր։ Գործ. հործ ուրդին կողմել այս ինդիրը դննոււած աներա էր ըրա էր հարտասունելով, արաւած անեսպասու որոշում է բե hataneme fo

Bևsաձգում Հավևւոպայի Ցանձնախումբին

BISINGALI ՀՈՐՈԱՐԻԿՈՐՈՅԻ ՅՈՐՈՐՈՐԻՆԵՐ ՀԱՐԵՐԻ Արդերու Դայնակցութեան բնոչ . ըսպատողարութելենը Համեւրու պայի Յանձապետում բեն անդատեսարու Դաղորեց Ֆրանստայի արապրի Դարևարարթե եւ ռեյն Յանձախոսում ին հարարայան Ֆրանստայի արապրի Գրանակը, որով կառաջարկել փասաձգել յանձապետումբին գուժարումը, որ տեղի պետը է ուշենար այս ամուռ ՁՉին։ Գ. Վրիան յեսաձգեմ ան տասիրակը կը պատճառարանել անով որ հարասանատում Յուականին, մասնակցող բոլոր պետութերենները ամ-բող Ջովեր դապուսան գիրևո գլանավարարենի հանակար թու հուր բարածորով հերու պատրաստութեամը եւ Արջերու Ղաջնակցու-բեանը հիրան հիրանակում հենաձարիում անումակութեան։ Հատուդասանում Համերադրան գիրեն հենաձարիում անահանակում եւ Արջերու Ղաջնակցու-

թյաստ որտարաղը։ Համերարայումի նահենավառումելին գումարժան Թուականը որոշելու Տամար Գ. Պրիոն կ՝ առամարկի խամ ծրգակցի ժանձեր մեջի, ուր Դաւաւը-ուսեւ այիսի չլյան պետումենանը մերկարացուցիրները, Փետղաւարի սիկորը՝ դիմաթավումենան խորՏրգաժողովին Տամար

Pudunhard naulkli yurgunyashli akul ՊՈՒՔՐԻՇ. 6 BՈՒՆՈՒԱՐ.— Ռումանիս, վարչապետը Գ. հորկա Մուրնաշարժով կը ճամբորդեր երեկ, Քանսիինայեն երթեալու համար

(քուրերու Հարունակութիւնը կարդալ

ԱՆՄԻԶԱԿԱՆ ՕԳՆՈՒԹԻՒՆ

գություրկներու 80%4 7 ուսեստեր Գրիգոր

Գումար՝ ջող, ցանկին գումարը

Wud 9. Wudhlingh

շայկ Ոսկերիչեան

երէկ առտուան ֆրանս, ԹերԹեր ճաղորդէին պատերազմական նա

կ լանուրդեր աստեղամական հաս հարարան արանական արանական արանական արանական արդեն արանական որունական արդեն արանական արանական արանական արանական արդեն են արանական արդեն են արանական արանական արանական եր արանական եր արանական արանական արանական եր արանական արանական արանական արանական եր արանական արանական եր արանական արանական եր արանական արանակ

ոշ - ՑԱՐՁԱԿՄԱՆ

ԳԱՇԻՆՔԸ

ԳԵՐԼԻՆ, 6 յունուաթ.— Խորհը,
արտացին դործավարը Գ. Լիավինով
հաւաստեց գնրման կատավարու-Ծեւան Ծէ խորհրդետոսկարութնան եւ Ֆրանսայի, Լենաստանի ու Ռու մանիոյ միջեւ ոչ-յարձակման դա շինայի գանակցութիւնները որեւ վսաս չպիտի պատճառեն Գերմանի։ դաղաքական շանհրուն։ Պ. Լիուվինով կ՝աւելքնէ Թէ կն

րունքիր գայինանիրուրնադիրը պի տի հրատարակուի, անմիքապէս ոլ

Փոթուրկը

վ հեն այի անին անարար այում փսալունիքն,րարոսնե ժիշըն ճառակար արժվիակար ճունբնու վետՂ գաժաց գործնու ջիսից ճիտորոգիու բա առեր փործեց փարիգիսէջ ։Ցեղատարա։) անձրեսէ մը յետոյ, սկսաւ ուժփի նով դն, սն ուբնի ոտոականու ժբղ դր րաժունցաւ իսկական ուրականի

ու Ժրուրնե, Ռատյան դրուրաշանություն Ձևարուոյի դէվ ճուրի Ժրատվորկ հրայուրակար ուհավառել ոճ սկսած են բարձրանալ։

Part dulirujhli Quersfurn

երուտսու չըջանականը անձի**ձև** հը լայտարարնս այն տեղեկու-հուտսու չըջանականը մանցավանունիրդի սևսշաց է *Վա*մ րեղքնել հանրային պարտջերու վճա րույները։ Վարտապերհրու կոնա Հաձայնուննետն մը յուսով, Թուրջ Հաձայնուննետն մը յուսով, Թուրջ ՀառավարուԹիւնը կը շարունակե Գանջ ՕԹօմանի յանձնել վճարումդանաւ թննոնմ փոմդէ 1ինրան մնապո դանաւ թննոնմ գտոն։ ԱսւնԾ փաստ վարունքնաև կողմե չիջծալ դզրամա, առև յահենուած քրջական ասկիկ, դանակը կը բառէ գնելու այեղան անոգիական, որով վճարուի 1952ի, անոգիական, որով վճարուի 1952ի, վեր որեւէ երը յահենում էէ կա-ապրումը եւ տարուան այեղական անոեն եր, ած քրջական ոսկիները առաջին եր, ած քրջական ոսկիները առաջին րու ած թրգազատ սպրորը առաքի Հրասքի Ասցեալ յունուարեն ի վեր Թուրջ կառավարութքիւնը յանձնած է է միլիոն 3005-աղար սոկի,

Uliqį, duquiqriulif dp Brutiumjh nkd

գապատկանութնետ» վրույ աղգելու ծրգարդեր է Հերըլասի Եք Լօգահի կան բաժեխ տեսըներ, յողուահով մի հար բաժեի տեսըներ, յողուահով մի հար բաժեր հերանատ եք Ասգահի հար հանական էի հերըլասի հերևարան հերևարության հերևար հերևարության դաջականութնած վրայ աղդերու Համար, ոկսած է յարձակում դործե ասու ակիին վրայ, Լոնտոնեն ջան skind ֆրանսական դրամագլու**ի**թը

ԹՈՒՐՁԻՈՑ ՊԱՐՏՔԵՐՈՒ ԽՆԴԻՐԸ

նագրուաց էիր Ֆաւհնիայէր։ դր ըրալուաց էիր Ֆաւհնիաները դրուսուրր ըրա դանագրութ պատերազմին հաւամիասւնբող իարորդիոս առաջարքներ անմեր դիկամժայեր և ա այս պարտությեան կանոնները, ար պատակերությեն մեկ մասը ստանձ. նէին այն պետունիւնները՝ որոնը իրենց երկրին կցած էին նախկին

նույն երդյուրնու երաշիսայան դասրուրնում «Ե քանարի մաշրուժինն մետար - քե. «Ե քանարի մաշրուժիրը մասրուրքուր. իրոժեկը քրու աշմմանի դապար ուն հարակնունքրորն դադրար պետու թիւնները չկրցան հա. மிழ்து தெயைவுத்து அன்ன நடி ஆக்கும்? வுளதாரதாச்து அன்ற வின் வின் ஆன்னது வ வருவிதாகத்திக்க வின் வின் வின் வின்ற வின դիմել որ արձակուհցաւ 18 տարիլ 1925ին եւ որուն հաժեմատ բաշachinus Shubshus tuned a map

գասակարգի բաժուհցան, 1. անոնե դասակարգի բաժուհցան, 1. անոնե որ 17 Տոկտեմբեր (91ՀԷ, պալջան, տար բոլոր պարագին առաջ՝ կնչուած էիս, 2, անոնեց՝ որ այս [ժուականեն վերքը կնցուած էին։ Այս երկու դարակարդի պարտարարուն համարապար Հայեր համեմատունիրուներ որոշուն wir himmewishin buhph sudmer այես հայնը ըլլալով, կը՝ բաւականա-հանջ Թուել միայն տոսքինները։

Այսպես, ուրենն վերոյիչնալ 180 լիսն օսժ. ոսկիի պարտային 62,25 առ հարիւթը Նոր Թուլվես» կր ստանձներ վճարել, 10,57 առ հարիւստածծեր վճարել։ 10-ա թը` Ցուծաստանը, 8,47 առ հարիւրը` ըչ` Ցուծաստանը, 8,47 առ հարիւրը՝ un swehipp Ubpufent, 5,09 un suթիւսը, 2,46 առ չարիւթը՝ Պաղհո-արսը, 1,62 առ չարիւթը՝ Պուլվա, րիան, 1,57 առ հարիւրը Ալպանիան, 1,63 առ հարիւրը՝ Հիճասի կառավա, որութիրերը եւ մեադրածը գամապահ պետութիրեններ (Իստալիա, Յորդա-հանի կառավարութիրն, հեն։)։

Atomsfighting Sandbalminns fillents fum? Gurlichel befing ben տաւստակես 100 սիլիոն ոսկիի վու-ժինը կը ենկայացներ աւրենի վու-Sup Se gap h dhaugh 25p արատճառաւ, երկրիս հասութի վարչու, Միատ եւ ածճահ մոխուներուն Միատ եռլոր ամեիւկրբեն նագծաց

լան որ չադացում արաջարույ հեն դրույ արար մանասանող որ 1914էն ի վեր. วิทเน ทรุงใหญ่แล pr งุทหภพร์ใจ ให้แท้มใ อนกุกภูคทุก อณฑน ที่พ.รพุกโพณะในคนั้น พ.พ. ก.พภพพพพร์ ฟ

ծաչիւ իրենց պահանջներուն։ Երկար բանակցութիւններէ վերջ՝ որոնք անդի ունեցան Փարիզի մէջ, գերջապես համաձայրապեր մը գերջապես համաձայրագեր մը կողմէ Թուրջ կառավարութեան եւ «իւս կողմէ, Օսմ. Հանրային Պարտթի Վարչունեան ու ֆրանսացի, ասդլիացի, դերժանացի, իտալացի, **հ**րևանի ա*վ*ո արդությանի այ մաշի՝ «Հուրարանի այն անուրանի այ մաշի՝ ghipe nage and appears and appears unnumbabn nebebhi

էական սկզբունքի վրայ հիմնուած էր. 1. վճարուններու յառաջատուաhim inchined, 2. minimatione mue-

ատրիս վողքսական ծջվումը։ Առժամապես, 1929էն 1936, ատ-թեկան վճարում որոշունցաւ հրվու միլիոն օսմ. ոսկի միայն որ 1936էն պիտի բարձրանար, 1942էն երկու միլիոն 780 հազար պիտի ըլ-ար, համենյու համար 3,180,000 լար, համահյու համար 3,180,000 oud. տոկիի 1947էև 1952։ Այս վեր-ջին քնուակածկն սկսհալ էր միայն քան 3 դիքիսը չահիւն ջաման օող. ոն Ֆունֆիա առահատուսն ակիտի նքwall desuptes mappy

1875ի անանկութենկն վերջ եւ

գումալները ամենքն ալ ոսկեդրում գումալները ամենքն ալ ոսկեդրամ

Թուրդիոյ Լահրույին Պալոգի. Վեր օր այդ Թուականին դոյունինե թու ընդեսնուր դունուր (9) ենն եր ունեցող պարդերուն 8 առ հարիւը համեր 100 միլիոն ասեւ ոսկին (1): դեղման եր, Թուրդիա Սարիզի հա Նախ Պալգանեսի պատերագրվին, եւ «Հահայիա նիամը իչ աստածաբեղանա տաւոր նոր պայմաններ ևւ ւոր թեթեւացում մը իր պա րուս համար։ Բայց, հագիւ թումներուն սկսած, Թութը կառա վարութիւնը 1929ին իսկ լուղև։ հարճ փոխումահց չաւտրունը։ Դահմել ին Ղարգրասունիրդորին րուց փոխապարձ չաւասությունը Հարիզի չամաձայնագրով ծանդիսա-ւորապես ընդունուած եւ Էնկիւրիի Աղգային Մեծ Ժողովին կողմէ վաւերացուած էին օրինական

Rufila jartithanni Phari ունըրուս գէն ժանասնութ որընսա-հրեանի աշտնատներ համանավա-հրանանի իսնուղ դեր են ժան հրանանիանի իսնուղ հայուս հրանանիանի համասասանում րրեսուր ինամերքրենն շելարադիրեսաց հրաշ՝ ետվա ըշեսաքայի թնղատակար հրաշի հետանայի բնղապանուն 17 former of survivery must behine

Ֆուննիս? անտևանրևս։ իրջմիևն ատա naminally marth as upt amount for կիւրիի կառավարութերմեր բացորոչ unional material page by hybrachts of the material page of the pag լուրք վրալ, դասը ոչ 30 mm Фиграр րիշը հասնող անկաններ կրեցին։ Էնկիլրիի մէջ անդի անն

քրոնի յանձևել Թուրջիոյ հլմատ-Thibmr abut dendmifmit que fimdigpt նրն գիտվը բնվաւ ատևաւտը դադահա աշտ վեջանիր վետ է բուրդրանաառժամեայ կարդադրութերն մր ըն վարութիւնը միջոցներ պիտի դան ին ընթույսուածիր գէլ։ գամեքն փանաք ու փարսը արգնու Հուսուն են անահան անքան

Մ. Բիսիէն առաջ եւ Էծկիւրիի նարերաբար ըրած հրաւերով ին ընադարարար ըրած գրունակարության գործության գորարդ արագրություն արագրությ ի ուրջարութ հղթակացունեած հ յանգած. Գերմանացի փորձագվա մասնաւոր կերպով ըննապատած կ երկրին ելմաական դազադականո Թիշնը, ելմաացույցին բացերը ղտորդ տարագուրուտ որոսաց 1020թա հովտապրոյցի ավարողք դումաթին վ8 առ հարկերը կը կազմեն, մինչկրես տոնահոական այկացերու համար ծախասուած դումարներուն համեմատութիւնը 45 առ հարիւր էր՝ միայն։ Պ. Միւլլէր լաւատես էր՝ սակայն։ ի վիճակի էր հաւասարակչոհլու թե

իր այստացին ասնատուրը եւ Բե՛ պետական կեսաայությու թյ փույնն դիսասությութքերն մր ու-երին ապատրուակ ստեղծել խուսա-փելու համար իրենց ասորադրած դուժենտում ինչներիչ Ասհագան հղվորդենայում ինչներիչ Ասհագան հղվորդենտում ինչներին Հայաստակես ոցակուսուլու գրտույաց շարաւսապա գին դամատիլ իրենց տեսակելուին վրայ որ ուրիչ բան չէր, եթէ ոչ Էսկել 1925ի համաձայնադիրը եւ բանակցիլ նոր պայմանապրութենան մը կնչառմին համար

Հանրային Պարաջի Վարչյ նետն ներկայացուցիչները իրենց կողմէ կը մերժեն սկղբունգով քնքել երևուգով Ասւևծիա քերտան ի վեջա-դիտիր սև բրևքան՝ անահամարբեսուր արուգով Ասուանիան դեռան ի վեջացրքաշ րեկներ՝ նար դն ոն վերա՝ ին իր չնքքան դրգ ժաշվանրբն ահատգրամական կացունիւնը քրանդա Հետեւաթար, կ'առաքարկեն վեարուններէն մաս մը տոժամա լու համար 1926ի համաձայնադրին դարրեցնել, առաքին առիքիւ վերակսև լու համար 1928ի համահայնադրին ամաղջական գործագրունեան։

Երկու տարիէ ի վեր, եւրոպացի պահանջատէրերը կկոցի պէտ կը ճամբորդեն Փարիզէն Կոլիս եւ Էծ-8018 աստագ ահադաժնունիերորհե դշղանագ ան ձիչնուղի չադան կերբն դիւերիք» փահիմ ու ատիտւիր քրբ գտոնահոս գաննմշո դոքնու ու ՀաTENKLISTER LAUSUUTIESEL IL C O

Alph Watest to Open (Colling Sag-Հաննեսնան)։ Առաջին տեղաժ ձանքայ Չաթում, 905ին, հրդ Շեղբանիկի Հետ Շասունեն մեկնած երն կովկատ Հայ*թաթարական կոիւներու ժամանա*կ Շա րիի շրջանը՝ Մաւրատի շնա եր, ևւ որպես dupamen pe has perend too datept տարեց։ Երկրորդ անգան Հանդիպե. ան թ Հ. 8. Դ. Սօֆիայի Ձին. Գորոցը։ ի Համեստ, քաղցրարարոյ բևաւորու-Մասեր ամենեն սիրուած, դուսոն կատակախոս տղայ եր։ Դպրոցի ջրջանը արվաղ ինաև մաար⁶ Արաբարդ։ բենումի Մարանանար քնրիր հնարբար⁶։ բենումի պալապանաքնան ձիաւոր խուծրին <u> ձէջ։ Այստեղ ակսանը լեզափոխական</u> ասեջրևով վետմին։ ոշու

Իրիկուն մը ուջ ատեն Սալմաստեն Հեւ ի Հեւ նկան Ուրմիա, Ճիպոն, Քեշիջ օգլու Սնրատը եւ կարձև Ձիերը այևջան անրե բեր ոն հնուկրան ծաւնե բայոր քե սեր։ Վրդովիչ հաճակ եին բերեր ընկ. Սաճառներ Ցալանի աւազակապետ Սեկոն, Իգո Թանը, իրենց Հորդաներով իջած երև 85-օշնա - Շաշր, ամրողջ Սալմաստր աշա դողի էր նաաևատած։ Մեծ վատևդի սև Տուռուվ իուղեն Հաորբե օմրուկրոր՝ յախոնբարիր վե ժողուբերը բե մեբե, չակառակ պարագային աձէն բան կորաձ է։ Ցղերբն ալ բերանացի պատմեցին խնորին ծանրությունը։

Մենիջապես այդ գիջեր ձանրայ ին. կանը ձեր խուձրով, Ուրձեցիներէն միացան Համրարժումը, Սոհտիս եւ №Է_ 20h (kekgi mi ma'andungud): Limbi-kai opp .8 Sanhad Sandung Umidunan Խումբի հերկայու₽իւնը ձևծ ոգևորու. թիւն ստեղծեց անրող դաւառի ձեջ։ Ե. nd be attrabped manity hosp եւ Հրասերի նիացան ձեր խուձրին, որով եղանը ճոտ Հարիւրեն աւհլի ։ Cimamhենրեն երկու հաղար քայլ հեռու գտնու Вավրա Հայկական դիւդը ընտրեցին բա-Նակատեղի, բոլոր Ճամբաները փակև_ ցինը։ Պաշակները այնքան խիստ Հոկոգան չեր կինար անցնիլ։ Օր Տը դրաշև. րին ը կարառան ձր, — ,3 աշղտեր բեռ... րաժենցինը Սանաժերիկցիներան եւ Ուլե. ցիներուն,որոնը բնջնամիին ձօտ ըլլալով ա. ներ հար համար թունագրությություն ձեր կողմը։ Մեդան մըն ալ գրառեցին,ը, ըսաներկու ձիհր, վառող, դնդակ, ձաւար ևւ այիւրի բեռներ, որոնչը նոյնպես 19չ. կը պատկանեին։ Այս ալ բ ներին ը փախատականներուն ։ Երրորդ աննը իպեցին p Սծկոյի ձերնակ ձին, htp mayabima Util foodens, spin -nife harmushing or hapen uhup, was այն կր խուսափերն, գիտերն ար ֆետալիին Հետ կատակ չր<u>լ</u>ար։ Մարզիկ hopped unge Smargent deubegeb fin mir-1. և խեղծ՝ ժողովրդին վրայ եյժմ իրենց

ծրագիրը ձև խողած էր։ Ձնետ էր, անրողջ Մալնաստի դաջ անգան երևով պատած։ Շատ անգան ներ ողջ խումրով կելլերի գաշտ. դափոխական հրգերով կը Թեղայնեին, ջրջակայչըս Մծրատը յունկարծ կը հրա. ձայէր, — Ցղծ՛րջ ջան, իստոնսուծցեւջ իրար։ Մի, որջան սբտասիրիչ տեսաբան նր կը ներկայանար։ Ենեն ազայ իր ձիև կը ջջեր այգ Ծերմակ ձիւհերան Տեջ ւուն, ենք, ավագակ, պոսչ. տուր, եւ ձիւնի անպեր կր դարձրանային կարծնա ժոնրատը գնուսերն կը դիտեր հա դիտե Թէ որդան կը դուս Ցանկարծ կարգի չեփորը կը փլեր փոյքը Արանը եւ անեն գինուսը իր չարքը դա-նելով, նորեն երդելով կը մանեինը դիշդը

Սուազակները այս ամերնը ի Հարկե կը «երն։ Սակայն ո՛ր եւ է շարժամ՝ ընհլ Օր ձըն ալ գանի ձր Քեռ նանագրցի

enheupue Shaa'n uzaa'u hyo uhawaan

արերանարար գանիչնանուր փանդի։ Ծանուրդ միայն կրնար վեր<u>ք</u> անկանանայնունեա աչկոտել ահանատ հրեսւաց է ար տահուբեւ Որարք աարր գե, բե ոտքակ, գալարողեր աքրա^ք էև քա Property bown bouple of աւնչի յարմար պատրուակ կա" Հաղգային յանձնառութիւններէն, դազաքական ըլյան թէ ելվտական։ ՀՐ. Ն ԹՈՐՈՍԵՄ,

ծերուկներ նկան *Ս*ծրատին տեսութեան, ՆԱՄԱԿՆԵՐ ՄԱՐՍԷՑԼԷՆ ուն չարար առամակրթեն ընտարաբ բեր ուն չարարար առամակրթեն ընտարա բեր որորումուն անար ջանի ձը կծու իսացեր թրու, եւ լուր որոշ ընկեր Մանստիին, Հանաձայնեցան, որոշ որոշ է, անաձայնեցան, ու, եւ Սարի կողմի Ճամբան այաւ։ Հետեւհալ օր այդ ողորնելիները ոկսան դլխիկոր նեկնիլ իրենց տեղերը։

Սալմաստի ամբողջ բնակյունիւնը Հայ, ասորի եւ պարսիկ, տեսնելով այս րրն եւ ազգայանին, արաար փաստանութ Հույասնան արանական արևության արևության արևության արևության արևության արևության արևության արևության արևության ա որ աղատեցան ստոյդ եւ աշաշոր վա մը։ Աշա Հ. 8. Դ. Հայդուկի ընտրեր

գնուրը ըրատի բաներ դրև խուշիավ հարի բանրի էին արտնանատար գմին ըրհ մը օրեն ինկանը Ճանրար Մեր խամ. բին հայեւէն կուզար Հոկայ կարաւան ձր կերպասեղէնի, չաբարի եւ դահազա

ապրան քներու բեռևերով։ Սոսևը հեր հերկայու Թենեն օգտունյով եւ վախնայով հերկայուխեներ՝ օգտունյով եւ վախմարով գրտական յարմակում հերքի, իմոլդերիկ որ ձիասին Համրորդենը։ Ուրախութեհամի յանձեւ տունելը։ Համրոն կիրձքի ձր մեջ հին պարսկական փլած պաչականոց ձր լար, ուր ջատ ահղամ Քիւրտեր կը պագ. ուեին և կրկողոպոեին Ճածրորդները։ Սնրատր, Երոն, Հասրանը և ՎաՀանր աղարկեց խումբեն առաջ որ այդ վա աւոր տեղեն ապակով անցնինքը։ կարծ լոեցին ը հրացանի ձայներ։ Մերոն <u>։</u> ռալի եին բունահը Քիւրտերա հետ ակայ ենանի հանգևանար®՝ որոարճ Հանազարկներ տեղուլ Քիւիտերու վրայ ր ահոմբում արվատրմ արնար5։ քարաստան այ ասցան շրդ դեղմբը հունոց հրվու ման, իրար գտումբ, Արօի ձին վու թեն վիրասորուտն էր. Հատ արիւն հան. ցու եւ ձին ուժասպառ բլալով, ապան. հեցինչը Արօն փոփն ի փոխ կը հատե. ցներներ ձևր ձիևրուն վրայ Ձորս ժամեն woming hang to phage, my spe Հանգստանալով նորեն ձանրայ ինկանը։

Գիշերը ուջ ատեն, հասաներ չորա ժաձեն Շունպուլապան Հայկական գիւղը (Ուրմի), իշանը նսայելի տունը, որ օ թինակելի հաշապետական տուն Ujyuky Cash kangus garp mybyi Lup. արիևը Թե ի՞և պետի ընե, աշից, Հար-ցացիևը Թե ի՞և պետի ընե, ըսու-«Հաս» փիրաորսուած են» Անիերներով Հրջապատեցինը դենց, գնդակը Հախ առոսակրը ծակած էր, արիւն ջատ էր Հոannutge onione to, angle to some took
with the monthly in Company to the first
fit of both monthly in specific the some չի տուիր որ այդդան արիւն չկորոնցները. (ձիուն Տետ ճիևմայն ժանանակ ինչն այ ոացած եր վերջը)։ Պատասիս վախյալ որ ին վիրաւորուիլո զալրայներ, եւ կորո ջարտեակերը, եւ ուելի թ. (որով հետեւ հայդուկային կո իւնհրու աարր երկրևս, ջն ջաշարանն քաջ վիհաշարուիլը հրա կը ահանեին ընկերները, աարարակավ իաց մահակրակ ժամա իսանա ովորեր ին the tembrase months or ham յարձակերն իշնանա վրայ եւ շուտերը he go sact his

Անա այոպես, Երոն ակումները սեղ emps on anther comparing many about ալ ձիավ։

Delar mahu Arpahus Babehlamb shւանզանոյը մնալով առողջացաււ որպես դի 1918ին, Անդրանիկի գունաի հետ արակաստան անցնելուն, Թրբական կաառոր դանակի նետ կուռի միջոցին

են քուրաներ այլ Հահատանութ։ ընկիւդածությունը, այլ Հայարտորեր խանատաւոց անաթնուր դքձ։ ման վե անաշրը ետ երկրերընան ինթը և

ԵԻԾԱՂ

— Ե՛, ինչ ընհլ կ'տագետ ա - Դրաժապանակիս ձեջ պիտի պա.

- Գիուք, ը ինչու յանվարծ ֆրան-ոերեն տորվել սկասն կապեկնանները։ — Որավշետեւ Ֆրանսացի Նորածին կ'ուրեն հրա օր խոսիլ ակտի։

— Ո՛չ, կաթո, չատ կը ցաւին, բայց չեն կրհար անասնանալ ցեղի Հետ — Է՞չ, այն ատեն,.. ուրիչներ նոյն.

of pur life Մեջուշա, հոյնիսկ աւելի լաւ, րանցնե նեկին, հրեկ, հա ին «այս»ո

110 498NPD5U

4 8ՈՒՆՈՒԱՐ.— Անցհալ չարան՝ դանի մբ շինցան պահպահու իրիկուն, Brebant Marseillaish՝ ենթե ներ որանց չեն անանի արաններուն մեջ մինչնեւ լոյս առևն- ժունն ու հոսողնող, «ավե ներ ըչարսերի օհն։ բան ուսվոնուշրքուրսն ար ժանցրավար րմարում դրել առանու համղուհիւրդրե Ծա-դարհահանիւրդրեն, ներ ժիշրեր ենքա անտ ան ումումումեր ուն դու dp: Zmunifimphp mj & pum hphiaj-Բաւականին լեցուն էր օրանը,

դե նանափանեն դրե «նրանարիր» թւ պիւս ատեկորնու չրա նամմաարքնվ։ րութեանց» դասակարգը։ Ալխատարինաակցական միութիւնները հրաւիրուած էին, նոյնպէս ջաղև ջական եւ յարակից միութիւնները։ Կը բագային այս հաշարոլը, Բերեւս աշնի օրերն էին պատեսոր որ համագ-գային այս հաշարոլներն եւ մշակայինի առևակատարունիւնը, ա ռանձնապէս ուշադրուննան չէր ար րարն արտաքար գրանան արարանական գր Հեւ Հաչափարդորը ան դապարհով դե Հեւ Հաչափարդորը ան դապահան վե hat the emphase asmirthen being an emphase memberghen in emphase memberghen. We nemberghen memberghen membergh ի՞նչպէս պիտի կրնա ընհրկայացնել»։ ԵԹԼ պաշտոնական մարմին մը ձևո, umplike, min', upush photon botton րաժինը։ Եթե Ազդ. Իշխանութիւնը սկսէը, անոնց ալ պիտի դրէին որ չեն ճանչնար նման վարչունքիւն մը։ Առի ըաղաքավարութիւն տակայն, համաձայն են աշնակատարութենան the sandput t hathad dublacud h

կը յումենան աակաւին հգերդները։ Վը նաքսագահեր Պալաբնան և պիսկոպոսը։ Խոսեցաւ առաջին առ-Stude and beardschip unfujte ար այրը շատ դանդում չունչ մը։ Հայ հեւ ապաւորիչ դառնալու հա-Puruluh mhily he swap be up կարոգութիւններուն նման թնանձր աներ գյարտանեւ ահղինալուը մեր ար-ժելիներն ու նին խանդավառ օրերը, ձեռնուրկեւ ըր, պայմաներնու խալե առան նիգերը Գուու որ այժմ յե-պալը նուաճ են, նոյե Թավեն ու կեղրոսաձիդ ուղեդիծը չկայ, ամեր մարդ կ՝ հրթայ իր դիտցած համրես, ծեւով մը իր պոյուԹիւնը կ'արդա-ծեւով մը իր պոյուԹիւնը կ'արդաւկայլի մեկ դժմեւկ կլողժդադալ աղմա ուիր հոգիէ հոգի, կը ցրուին ուժերը եւ մեր հոր արժէջներն ու մայի Ներկայացուցիչները, երիտասարդ կը խամրին, կը մնան մոխիրի տակ եւ օր մը կը մեռնին։

ավաւլ Ֆևակդնիր վևայլ ար աևակքա աշեր Ֆևակդնիր վևայլ ար աևակքա գերութ վամուտը անիտուտրեն ատ Հաղակոլեր այդ ատեսինեն սեսբ Ֆարի դե տոտչանիրգեւ գեր աւթիկ մոնգրակաց նքիտ և բենաւ Հա

արչ եւ այն տարրերը որոնը det in mid mangalogo ngaba, hetauk atauh pekah de meghirap digi U.h. gan-yapi hetauhaga andah pendug dan di api hetauhaga andah bepar manbagang da-at maga, hejamban dibar di meta-punyan pelubah dan andapan 18 barbag lamp-man di dan, gadagan andapeka deke at mp. வீர்ம் ஐ[யும், ம்ட மிஸ்ம்ஸ் வீ 2யடிவூடு நிற்ற கையூளாடும்யும் வீட்டிர் பினம்றில்லே நிற்றக தமையியர் விரியார் திரியார் நிரி நிரியி இயர்கள் இயர்கள் இயர்கள் аррафика (при меже профессиона при меже профессиона при меже по меже пределать на праводать на пределать на Suchho net aprind falaphe ահոնհես Բաֆֆիի կհանցեն փորթիկ ահոսնում Մամիկի կանագլեր կարդիկի գորջիկի գորջիկի գորգորանում դրադիու գործուները.

Աներաժանիական արառանի պատանիր ուներիական հանագրան արառանին չրատ բաղանի պատանիական չրատ տարակչականի մեջ կազմունին և կազմունին և կազմունին և կազմունին և հարարակչականի մեջ կազմունին և հարարակչականի մեջ կազմունին և հարարակչականի և հարարակչ

மளியதென்ற அன்றை! நடந்தி சிந்ததிரை அன்று நிரு நிருந்திரை செந்திரித்திரை அன்றிக்கிரி இரு நிருந்திரை இரு

Այս մարդը աշխարհէ» կարուած է. կը նածքապ միան հայ Ակումըն நேரிவது 2 நா வள்ளவரிக் நிக்கு விர்ப தம் நிவந்து நூ? ஒனி வுவிவரிவரியில்பி ஒவி கா வாளியின்றும் நூ. ஆவிர்வி ஆனிராவிய 2- கி. வவக்களி கிகை! உடி ஒவிராவிய destand phymanabandang mit dish.

pr epskymkpokacy zmohy kli śmán; neb mbomodovelowy mpazmi zmłak dmówipak d Sormy zmembolich na ośli

arque pr amulmatique de se apple, spagnedh be ubpyet thing min appearant, maining

tople 3pg thurt batong fu a առարդ առանը, առանն ոչ այս։ առարութություններին Ունուրով։ finne and, unadjudne Philibboad ะเกษาไฎกุลเมหาก 25 ใหล่ 2m รับะน นะ สายผินหาก 25 ใหล่ 2m նին, շատ առելին ընել, դիի ն be ஓhi யாங்களைக்குவர் போ எப்திக்கு be கோரோவுவையையும் կաններ։ Միայն պէտք է շարժել Sugmentens Ellmli

UNUQUATERC PHALESE UM! mbsfahn) by ant .-

phu Laurahus ja 152 Bt Phill Bar 7 funtar Blie 152 burp funjar ատկութիւններ են տեղի ունե Բայը ոչ մէկ ըննութիւն այդ սինս Եւ այսպես խնորիրը հետպե հասած է անրագարծունեան

Երիտասարդնե Կույուսիստ Երիտասարդ Միութիւնը, ակնարկելով կա ուսծ ոճրագործութիւնսերուն. Կուսին հարարի վարիչին՝ Ա վին ու Ղամբարովին։ րեր ան իերոն դանձիր ժե արդական ապարարողներուն, արդական գուժուն անապա

անձանօֆ շերադործներ կը սա նեն վրացի կոմունիստները գի ատե՛ս, Թիֆլիսի փողոցներուն

պատիծ պաշտոնե կը հրաժարև։ Ամիրոնն ու Ղամբարովը, եւ Է

սաղմադրցմարը հաջատաւրող Արարով։ Թիֆլիզի բանուորական չր հակները վրդովուելոք Թոուցիկ հանցինը դնողականարութիւն հանց, որ ոչ միայն կազմալուծն

կարղացէջ եւ Տարածեցէք 3 Ա Ռ Ա Ջ Է

34344846 U29USF U UUUNSB

sping PhpPf's at 2 Lusquip րն. - Հայաստարի դէն 1948-1930 ժեսկ Արևեկը գրք Մադետերաակա դրել-կարդալ դիտցողնե-Համեմատական Թիւն էր 25,3 շամանատական թիւն էր 25,3 Հարիւթ: Այգ Թիւջ հերկայիս «Ե է 73ի։

ատած է 13ի։

1019-30կե կը դործէին 289 դրպայրծիր, 1830-31 ուսումնական ապրայրծիր, 1830-31 ուսումնական ապրայրծիրան թիւը հարաստանի դրպդրկիրան թիւը հարած էր 864ի.

դակիրաներուն թիւը 18,366ի. Դոր-

րհայրի հահրետանուր վահգա-6,000: Ambahmange min imbagn արս թւ քերոնարանարութանարն՝ սեսրա «դրրինչ 1ինրոն որոսդրանուգա. «1000: Նաևսնափողո – 11 մեն արժէր ունին։ արժէր ունին։ հարդակով կատահան արժեք ունվ Սուրգուդաշրուի, Երեւաներ եւ Լէ տականի մեջ կը պարձեն կամունի կուսակցության Համասրապաններ Երեւանի մեջ Միասնիկեան գր

ւիս) ասաքրարժանգ ժետաքահարդրբ-բյա ժետահանարն քերում դենին կրու-քանարն ուրի 800'000 նրախե ժեծրեւ ընդւարև ո ՀՀ ը նասակ

արտանան հրատարակյականին արանիսշատուրի չրաբւթան նունարեւ հցուրդունչիրըն րրա նուն ատանու s 612

1936ին » 1918 - 1919, 1993, 200 Արա 317 դիրամեանը 317 դիրանիան 65ջ դեպար-ուհատական բովանդակունին ուներնա Ներկայիս Հայաստանի մեջ լոյո կը տեսեսես 17 շրքահային եւ կեղարանական 61, 1971 հորանիան 19 Հրքահային եւ կեղարանական 61, 1971 հորանիան 19

ЕРЕКИЪК ZUЪРЦЧИП-РС

Sants be a nachman's bubem-6 «Գրան» եւ «Գրալետուայ» Երևւտ-Երևուստացած իրենց Թղվնակորդ Բիւն Ֆրասի մեք էր խոսին Երևւտնի Նահրակասային աշխատանակներուն Եմասինս ԳրեՄե լրացած են Հինաւարերը լերբերը գորերակասանի վարկութ Իրդերին գորերատարոցիրութ Հարդուրիուր եւ դիրատուների

Դակտեմբեր ծիեւ ճարտարապէտ ւգրաջնան դեկոյը մբ ներկայա ուրդին, տուաւ ընդհահուր պատկե the many and and and the same and and and and and Կապացային ըսպուուրդը որոշոց հուր առևել ամեն միջոց, որպես վե «Հորոշջովեն աշարտեր ծանդակառգի իծերան աշխատանչըը մինչեւ յա-աշխայ մայիս մեկ։ Ճշղուհցան որ, — երկան, աւազ ու պորս հայնայներու հա-ฤพมะ - พุทย ระบุมะบุมยาก ระเ พุทธุโก่งกะที่เก่า ในเดกบุทเก็บนาร ริจัก เรา ในเกราะการ พฤพมะบุมรับ โกกรีกเกรูโรง, โกรกุลไกส์ เอล เกกเรียงสู่โดยสู้โดยสู้ขึ้น และเล้นรู้

Umangone wa ble bushe whipmed by ագրել էանրակառայի պաշտրեա-ակոնսերը և արդես սկսածենարեա-

ሆሀъቦ Lበኑቦቴቦ

Ա. Ակոպով հշահակուհցաւ Հա-ստահի կամուհիստ կուսակցունան Կեղը, Կոմիակի դարտուղար ը պիտի զրագի մասնաւորարար քանա Հարդում Հարդիրով։ - ակարարման Հարդիրով։

highmulub andanime ինահանգրի սկիզոր նրևւանի աւթեանց ինսարասարն մէջ իասութեանը ինստետուտին մէջ սեզի ունեցու դասախոսական վիծերի ուհեցու դասախոսական դի-արանութիւն մբ «Մեր լեզւին դա-Նափանութիւնաը» նիւթին ջութի։ Նափան-Միքնւան հրկաթուդիին ֆի չինութիւնալ կ՝աշարտի ապրիլ

THE LAKER HE

የበዚዜህንዚ<mark>կበሎት</mark>ኒር ւնարն, Հայաստանը կը նրատա. կե (6 դնկու) Հայաստանի կոմու-» արտատարարութեամբ կեղոմատ «Իրա կուսակցութեամբ կեղոմատ mph haraméhmhanga gréph sh-mph haraméhmhan ar hamminhan-, թուրաննունատը ջնադարն։ արևսնը, սեսվշրար Հերժմանի։ հայսն իշխարտուսնարեն ին չնա ក្រុមក្រុង និងក្រុង ខ្លាំ ក្រុង ក្កង ក្រុង ក្រុ ին ձերբակալուն իւմներ են կատա որ շրջասին մէջ։ Հրամարեցուած աձերն են Անել Tellumpi akki kumabapanud dakeb ki Aladikenkhi (zelhadi mpunagus), Vakishi (zelmoshi badi mpunagus), Pinaik (zelminihi gue-mbung), Zuphihimi, Phakikub, pandumnd (khipum),

Toop entrangly Hadrone de, mys who աս տավայն ստեն ատաղատ, որոշատ չած է Հեղերաստանի մեք, ապ-աներան տանմաները մատերը։ Ա டில் த் தியத்தியும் குண்டி, கட விழுவர் த թունդ հականգլիական ազգայնա, Յունող հականոլիական աղգայնա. Հալ շարժման մեջ պլուիսը։ Այս Հոնեն է որ կազմակերպան է եւ վջ ղեկավարէ Կարմեր Շապկաւորները։ Ասմեջ երկու տարի առաք երեւան և.

Unaug upque mapp mang aparawa ... zwo de zaeunad haqubydu dosa 750,000mg padawh dzo Unquipte dusham dondo naung hpotudat dzin k, gap wingtimատող կրուսանը միր է, դոր անալիա-կան Թիթքները կը հերկայացնեն աւ ենքի վտանդաւտը դան Թէ Գահադիս-հախտակես կը պատվանվը։ Կանարիի երքասատարգներու Միուք Թան, բայց իր վաղակութե Մոյլ, կրաւողական լեղափոխականու Ռենը գինքը դա-வும் நென்னர்கள் தெரிந்நின் இந்து நடந்பையிரை நிறின்றின் தெரிந்நின் இந்து நடந்பின் இன்றின் திறின் நடந்தின் திறின் திறின் திறின் நடந்தின் திறின் திறின் திறின் நடந்தின் திறின் திறின் திறின் திறின் நடந்தின் திறின் திறின் திறின் திறின் திறின் நடந்தின் திறின் திறின் திறின் திறின் திறின் திறின் நடந்தின் திறின் தின் திறின் தின் திறின் தி

գ ժարմ իր Շապկաւ ործները որոն գ գործեն այր մարդու Հրամանին ոկ, կ'ընտրուին ամէներ մոլեռանդ

By a marked glowers after the contract of the ան դեօրավար անատրետոնը դեն ծա-Որմուիւն դուֆֆաև խաղջ հանք ի տերրմանգիս։ Որուալագությանքանչն փեկրնուր։

քարրրբարուր անտքրձի միրուիր աւ Էրև ի աւմմէ գմիտատարի դաչորատ-հոմէ ըրմնիս մէզ։ դնարունան քա - - Հ. - անատահամը մն Գաlay is negt squamming amenoming the con-quick paint analysis of his property of the spite queen blooding to business the Baginguit Bajalang in a collegious bits bit as in ords of the collegious bits as in ord

ուսա էր հայ հատատար, անունար gin benganda aburg ath, gyalipash-karand tepp orpoping tepps athe deladi daridanda, ar yakiying րրեն տերքար ուզրվ անաքար իշխա-որիան տերքար ուզրվ անաքծան ղարք Len Dhuis and want & undilatur

ԿԱՆՏԻԻ ՁԵՐԲԱԿԱԼՈՒՄԸ

ลกหลหล ระบบกนานา - Ըսէր ձեր կը պայրարի եր որ Կանաի Եք իրենց դեմ որևե սիս կունիմ։ Սիրով է որ կը պայրարիմ իրևնց դէմ։» Այս իսսպերով էր որ Կանաի անատու այն ինդենաչարժը, որ նկեր էր պիոցը բանա ստաննյու

այնացը դանու տահակու Հրվատ օր է դներ, հատասի կր ապատեր որ գանո գինոց անդրապետուհ է գա եւ արդեն, սորագահու հատնար ականը էջ անձապահրութերեր գանու արեր ինչ որ առեի իրը անդահականու գույր երք անդեց է, հարա գա հանգար երք անդեց է, հարա գա գարութ արար որ եր արար և գարութ ապետու արեր ինչ որ առեի իրը ակտութ, ապետու արեր անդապահեց է, հարա գա գարութուար արարութունի առեի և գարութուար արարութունի և արևի և գարութուար արարութունի և արևի և գարութուար արարութունի և արևի և արևի և գարութուար արարութունի և արևի և արևի և արևութունին արարութունի և արևութութում և գարութունի և արևութութունի և արևութունի և արևութունի

வுள்ற கீட்டி பிறையாகியாள் கீடு ஏற்றது. கீடியேறையாகியில் கூறியைக்காகிகிறம், கீடியேறையாகியில் கூறியைக்காகிகிறம், கீடியேறில் புவரிட்டுவில் கிலக்காகி கேறியைதில் புவரிட்டுவில் குக்காகி கேறியுக்கும் வணநிருக்காகிறும் நிறு கோறுக்கிறியின் கிறுநிறு நிறுவருக்கும் கோறுக்கிறியாகியின் கூறியுக்கும் கீடுதி கீடியில் கிறிறுவருக்காகி கிறுக்கிறியின் கீடியிர் திறுவருக்கும். արկանապետը ընդունունցաւ Կան-տիի զաւկին կողմէ։ Քանի մը վայրhaw's dang, 4 mount of how dummated կը հերկայանար աստիկանապետին։ Արկուշաբքի էր, Կանտիի յոուքեան ոնն՝ սնով ոչ դրի աստանվութիւր ուտու ու ոչ դրի աստանվութիւր <u> Նիայր, քնառոհ քրհանով, քքս գադ դրհետքանգար շնապարամիհն:</u> ննուս՝ թեն ինդը քանմտնաւթնու ասւաս՝ ու ոչ ոչմ աստեմաւևհեր դարարի քիրոն հաշմարն ծարի ղն դապափորն մերն ղիչոն խորմերձ։ բաշաններ նետ

նրա, դէն՝ չաւասահենը բան անձ հուրա անաչ գն նրաչանչումը նատ հուրա անաչ գն նրաչանուտը հուրանը հետև հուրաան հուրանը հետև հուրաան հուրանը հետև հուրաան հուրանը հետև հուրան հու arms the ar he crophimalles: yans umbhrochliepsplete balabe luch ang guipe dimuplada Aplante mi ang gripe dimuplada Aplante գուրունով այդեր անուսեաբրան արժեկան գուտնիզ աշարքբեւաաբրեր, արժեկանի ախի ադրար այդեր անուսերը արի ադրար այդեր անուսեաբր ծունինը անոր կուրծցին վրայ։ Սահ-արի ինչև այլ Հիդոքիան, ատհի մբ բարևացակամ լանդինանունինանին, ուրվան թր արակերտունինեւ մինչ տերկին համարի, ասարիանապետին հայար հրաժանարի կումենա-արբեր, ւետւ ինասեց տարեց անարչ։ Մահարի ապափարանեցը ար նան երեւ, կանապետ մինչին, անոր առ երեւ, կանապետ մինչին, անոր առ

kfte, kushung-kagusi siftahka uitung ma-appe, siftah yatungi faham janganuh adafta unganufuha if fallahka m-sang futunfiha lidikhika dang dipugla pe quanfiha hawi Sagusta Spundaru metah jan fungga A. Uning dusha Alpan dagum-gkal, dumun fukalun supuda

ՀՆԴԻԿ ՆՈՐ ՄԱՐԳԱՐԵ ՄԸ - Հայրենակցակ**ա**ն կոչեր

UNIT, OKRANILEDOK

UNLEST-bettill
Uptilg deep kupphyr gwyn
Uptilg deep kupphyr gwyn
gt'r dommenymagta fibag dand the
amengesfibandig mayne, taeff ac
gwinef dang gange og det te
gwinef dige glenadige ge dyngater,
annag 60-03 komanige ge dyngater,
Achtigun gwifaranning taegibhandige արադրութենկն առաջ, որսեր Ostophym magnete m արդակարու Ֆիլուրել։ «Հինան առանար, ազարակներ, այլեւայլ

augunguna getanun.

Bju gkang achigan kepheng pamengan

pamenbhyiba menmungunpkan dendakuph tenghu normungunpkan dendakung tenghuja bengto

bund 4 tagk Menyad ka kampabaga Իսկ հետցեալները որ մեծ մասով այրեր եւ կիներ էին, 1922ին դաղ. թեցին Սուրիա եւ լհատ Ֆրանսաս Շատիր կը գրաղին արհեստով եւ Emmily by grough mythomod bir agricums and proposed by agricums has been deed by a given mythogen of the ground birth and birt

uzhananagahet. Arphille Odkiekimik be Spula th Adrestablished butter mange the րակինըընսուր ցակրիր ու ։ ասե քաղ քրը մատե իերը Հի (Իմրորներցեն հոքու ամա dombno D. ինչո՞ւ չեն հետեւիր «Ցառաջ»ի ու բալու է Համասարարության օգիաւ Միան մարժիների կազմիլու համար Հե՛ և լոեր Վալանաի եւ Լիոնի Խաբ րերդցիներու յառաջ ղիմունիները։ Ձե՞ն կրնար 5-10 ֆր. ամոավնար

անաղ ամերք ի բանատա դիսւ կրար դե արած արգել է ծարատ հրադրմանը, կազ-Աշխատերներ, եղբայրներ, կազ-ձևեց ժիունինեն վե և օգևունինան անաում մը, ի նարատ մեր անպաշտ-պան հայրենսակիցներուն։ Վերջերո պատ հայրենակիցներուն։ Վերջենը Հայեպի մեն հասուրենակից մե չցաւ Հորութենն մեսաւ, Թոզլով այբի մե եւ երկու երեջ որը դաւակներ։ Ու րիչներ չունին հացուստ եւ գրկուած արդ տոլիչը ուղրատրի՝ ահաշևահաշևարբ Ֆրդոևբ։ Անչուսի Հուրո

կ. Արսլանեսն

UEOLEO28FJEFNF

րուհրու մէջ եզած ձեռհարկածըը Մին ՄՈՌԻՍ ՏԸ ԳԼՅԷՆՕ (ԷՆ).---Մրերօգծութեած համար որոշ Smenjand he hupque nulsp still

տալոր ոչլ։ Արդ, Ֆրանսայի մեկե տոնլի կեղբոենսնբուն մեք կարնողը Թիւով իևրհոմրաքիրար ողադոհիրակ հան-ահարն դիրքիշ չիպա աշարնաց քրը Ոբոքրոնի չահերբակինրդև աշրկրծ։ Ճահասարար end N's operate he augustic Afo-traph dis tuspitushbytishes ka're bir St mpSord, de hand n's operate phosodonic Sulmadma & grutman ar Intmonente gunne igebreidne na ge alemas us Ce unterente a dun u le oburna

գոյացած Հայրենակցական Մի-ունիլմենրու հատոլնով։ Հայրենակիցնե՞ր, դործելու ժա-մը հասած էւ Մէկդի Թողուցէց անձbulgute off Chipp he Sundarful probate հավատ վենքը հե հասարության օգնունիան գործի վը շուրջ, անա Զունենե փիրկնվու համար պործո գրկա ննան տապնապի գունրը։ Ա. Օկաններնան

SUSTEL ANTINET

Unushi fusic

Limb, 3 Barbarap. hober gagmengsh ump nimeplud ble hary medynali ili subsermine anam րաւոր Հայրենակիցներ անկար ոգնական։ Յոյս ունեինը որ Լիոնի հոր ընտիր Գաշառ. Ժողովը ձիջոցներ կր խորչէր որեւ է ձեռով օգնելու Համար անդորններուն, սակալն ձինչնւ Հիմա ո՛չ ուսը-ձեջ գործող 25 Հայր. ՄիաԹիւնները խորհրդակցական ժողովի հրաշիրնյու

Երգ դաջունիւնը ուհերա Հետելնի-կի Վերաջինաց ճամանիութ, որ օրեր առաջ պաշտական նամակով շուրջ 25 ատատ վար աստական համակարգ չութ 25 Հայրենակցական կազմակերպութիւմներ մողովի հրաշիրած էր յունաշար 2ի կի-րակին, Պ. Քենաէրհանի Ճարարանը։

Ցաւալի է սակայն, որ ջատ մը Հայր

Միութիւններ, թերավաւտա բլալով, բա-ցակալ երեւ ՍյասՀանգերծ ներկալ գանի ձր Հայր. Միութիւններ գնավասնցին նա-խաձնուհող Միութիւնն ձեռնարկը, եւ րառուսուա Մրութասա աստարը, ալարուց դրին ահար վրայ հրվուրդ ահւ այա հարչուրվակցական ժողովի հրաշիրել Լիանի թուրս Հայր. ՄիաւՄիևհները, ստեղ-նելու Համար մեալան Վարչունիան մր որուն գործը պիտի բյլույ ժամ առաջ օդ-նունեան Հասնիլ անգործ Հայ ընտանիըհերուն։ Սուաջին ջայլը տոնատծ է ար. դեն։ Հարկ չկայ որ եւ է խորհրդածու Սհան ու լուսարանուԹեան։ Ինդիրը ջու արարդ է եւ բոլորին ալ արաին մշարկ Օդնել անգործ Հայ ընտանիլնե.

րուն։ Այս ամրողջ հորատակը»։ Միջոց-հերու եւ դործուներաԹեան մասին կլ appets plate descriptions grade quality of Հաջևաթրհ՝ — իրմ Հաչլիր գրիտրմ հրհրիչ թար ազմի մոնգրակար տնուզարրի ու Մեներ կր Հաւատանը, որ ձիջՀայրենակ-ցական Միութեանց ժողովեն բիսած ձարph duduchky står Ohlymith Luzan bar-ginah orygeniad ob baradan Impa w-str zt imr dukyte figual imandali Bardan Oberband ordalir klane men են դարաքին հեղ։ Օրիմակի համար Թուրե հասար պետի Միաքիի-նը, իազգնարի հրաժիրիանը իազգնարի երագրայան հասարին գրած եր համար հր. գրեր հեղ. Էրենց դեմբարիս։ Ռուրե գրայան եր հայարար Ահերիա։ Ահեր հեղարարինու հաստակակար Մեծեց կերգանը կը դամասի ոչ թե. հերարարի հեղը, որը Մեծրիվու Ինունակարի հեղ հայարար բար բածի ին ինչ կանցիի կը դարար բար բածի ին ինչ կանցիի կը դարար բար բածի ին ինչ կանցիի կը դարար որ նում ջունի ին թոչ գույթներու միջև։
Եթե Հիսուինիկի հերուջնեսա Միուքնան այս ձեռնարկը ձախագի՝ պետը է սա զգացման Հահդերսներան մեջ խստող opugant. Kunmprontispe hungh spunpply, neutr մի ագաջ անմառիևու<u>հի</u>ւր

- Bunupant Phale, aliquipant Phale կը լսեինը ամեն կոզմե։ Սակայն mapple annibile marme make his: them իու թիւծն ա իւթարձնան թը այս տարի հուս կատարերին ձեր Հայրենակիցները applient be mystath spraph ap at Check p ambenmenpleben ble mbpnegen b դան շատեր որ իրենց տենետիր գակի ևևիր ինրըն մաշարրբևաշր

նիանիտ կանչերը։ — Հայրիկ, ինձի գլխարկ ձր չե՞ս

- Du gefungh shi make, shugant de de blought

Du mi manun fame on finight. Հայրը հրախանհրուն ձևութերը իր

ափին ձեջ առած, կը դիտե անձեց աչ. բերը, կ'ուկերբե անձեց ձիածիա դրայց. արրի գեղարան ար «Հրագիրեր դր has spark

Sup marpi, Zweete Red անաջանին արձրով ու անժուրժն հա-հիր թեժրակ մանրեսվ ու անժուրժն կրու հիր թեժրակ մանրեսվ ու անժուրժն կրու հիր թեժրակ հարագարում dilights.

- abplik 4 Pk mjo dny Smyfic On The U Դպբոցական մանդես

4U.PSUL, 4 Justinemp .- Uship put րեր ատրի է որ մեր դաղունին մէջ ափ մը նախանձախնդրիր հայրենակիցներու Հանդերով հիմնուած է Գիվէոի ԿրԹասիրաց ընկերութերնը, to former phr week 35.40 despend մչատ տշխատարաներ նաշավար դա-որև չակնի մասախահարև նիւր ին որուն հորադներ ատակ գո-ուհասումшиоор 4-шпаши-анки инп

Sampled to phi to batton and a ծարավորքու տասգետը առաջուներ անհրանահ հերաս 1931 Դիկտո 31-ին երևերայիսան ժամեր 96% է. Ե. Դ. ՀԷՆֆին մեջ, հեռում բաղմունիրեն մեր լեցուած էր արանը ու անհամարեր իր սպատեր փոֆրիկներու գանապան կապմերուն

Հախագահ Գ. Հ. Աշնախոնան հա-ժառոտակի ենրկայացուց Գարտանի դայարակ ազգային աշխապան և ար Հա դայարությեն կրթական և ար Հա कार्यात का का का का क्षेत्र का क्षेत्र का

menumentane fil fer tetelenne ter

Ապա ամարրադառնալով կրթա, աիրացի հիմեարկունեսան աարելիցին ու ամար կաստարած կրթական աշ կատամերներուն աւելցուց. — Հայրենակիցներ, կրթասի-

ատերք, էայ նոր ակսուրմը շաուտիա-անժակրդեր որ ասեր ին դասեր նրենը հանրրեն անը անձանական արութա-— «Հասերբարենինը» և հենցարի պատել, քար հար անդումոց դասարկա-րակել քաղաքածը չառելով ու դրացու Ուրեմնե, պետը է բայորանումբ չեսեւ փորվ ուժ տոլ Կրինասիրային որ առելի հետ ընդլայել իր գործունվու-թեան սահմանը։

ULUTAKL

FURN'S SE RUPEUSEL

«Արբերեն» հերև արևկ ո՛լ
«Արբերեն» հերև արևկ ո՛լ
«Արբերեն» հերև արևկ ո՛լ
«Արբերեն» հերևու Ֆեի իսկա
Իրակու Ար Վերլուհերևով Թուսը
Իրակու Ար Վերլուհերևով Թուսը
Իրակու ԱՄ Վերլուհերևով Թուսը

ա (Միլլի (Է Ֆեսի բեն արդել այն արել այն արել այն արել ընտորին հայ անրա հերգանում արդել հայ հերգանում արդել հայ հերգանում արդել հայ հերգանում արդեր հերգանում արդել հայ հայանագրին հեր հարանը մեկ միլիան հատատակ եւ ձեկ առերանը մեկ միլիան հատատակ եւ ձեկ առերանը հայանին հերգանի հերգանի արտարայացումին հեր հերգանի արդել հայանի հերգանի հերգ

երեր գն անահաշուրը անաւնին անաւնիր համը քանակար շեմարությել իր անաւնր երեր առադությունը անաւնին երեր առադությունը անաւնին երեր առադությունը անաւնին երեր առադությունը անաւնին mmamma árumg hamámú quánjur Smhur,amp disphit piphis ne ngi դն ամիաստաց երկանիր վետք։

աղէր արձ, որըասությեւր՝ չնես մոմգն Ան ար ապերուր պել, ատտաժին ան համաստա համաներ մերո անարեկիչ, բոլոր սանժաններուն

Zurmmugte, op wir about zun աւրքի բուամ անգէն վաւա Հու մաան նրևրւտ դրսաց է դրև Հու մաան նրևրւտ դրսաց է դրև

ալ՝ ըմբոստներ, եւ ամէն տեղ ա Է**ն տոի**վով որոգայիններ եւ Թըչ

when do and t Barnen watempon to

արկուիլ, դանի տակուին փակուած չեն Ապրիլ 14ի եւ Լօգանի բաց

Հաւտաացեր, որ Թուրքը մեր լարութեան մեզմէ աւելի կը հա-

րերութունուցուղ ե

չաշիւրբևնն

Արո ջկարում այս մանչունքի ահայա գագրուդ թրերու ուրրյայն ահայա հագուր հեր չում ձրոն անարդ ահայա հայասում հերուն անարդ չկարում անարդ չկարում

Կը գգայ, կը հաւատայ ու գիտէ բորենին, որ այկուր է փակուին ու կարդադրուին մեր բար ու առկախ

Մի՝ ԹԷ դժուտը է ըմբոնել թուրգ։ մամուլի հիւանդադին զատանցանգ-ներուն թացուն խորհուրդը։

Ցետով հղան դազմանի և արտա ստնունիւններ, դանագան հանել խաղեր ու մանկական հրգեր։ Բոլոր Su Emblech քատղանը ու ժամակական արգար: բոլորա ալ յաջող հե. դեաանասահեր, շնորքին առացքյունի Օր. Ալհոք հրաժարուն Համաբերուն։ Կար նաևւ անակնկալ մեր, գոր շանեցոււ Գ. Ն Գինոյհան։

Հարմերի բնիստեմ ետգրի պբ ջարմերի բնիստեմ ետգրի մբ Հարմահանագաւ ՀՈսորախիանի Ո ան՝ մանաարարարար Bur ingul amfaile graden meren war ingul amfaile fallendaperորութեւ գետ գիչերը։ 1. գայանաննան

Thrquipp hudur

թարեգործականի գրասենեակէն կը դազորդեն մեզ (4 լունուար).—

Շրոևչավանակիրադե դերմա-դաներայանակիր amgung Sudup unugarud had fununugarud Stratetur var frauenin Phetalept Aphratika Cuphun kapmen 103,000 Appendick and an agentification of the special of the A. V. Amelia of the stands of the special 2000 Shanna Sir. 5000 ֆրանստ, ֆր. Արաքա ն. Ազակայիսն Քեչ 1800 ֆր. Իայլենումի Ֆ. Հարիա Առագնան 180 տոլար, ՔոնսԹանդայի գագութին կապմակերպան հերկա-յացման արդիւնթը 41,721 էի, Վեհ-հի գաղութին հանդանակութիւնը 1310 ֆրանւը։ Իսկ Սուրիոյ ահապատատ զա

Pag Unipley advangements queg-plaquishten mitganiquitate Gendung pam jakitamin Black 9. Ingrain ble inglishada 3000 adagi. nahli da Angarthide 12. da. 10. Impantisophad 5000 angang (laugua) dari Ligi Ja-key Jamas Barkamantah yang Bu-kantibanik menudungani da tahun 1000 ասնանի բանասատենապ դեւ

- Երբ մէկ կողմե յառան կա տարութե նուպարաչենի չինութքիւն, նարը, Հայրենակցական Միութիւն-ներեն ուսանց կուպան ուրայումար լծուրչ նոյե Տուրենաչեն մեծ ծրարտա Համաձամիսությամբ Նաւպարա գրորը, արձայես որ Շոր Ֆերուջի, Նար Ավծապ ես Նոր Թլկատինի Թազա-մասերկես վերք, որոշուած է Դահո լաս Համաձամիսությեստե Նաւպարաահապամեստոց չկղջամետոյրդեն հրամապատեւ դրքանի յանոչդի է։ Տերի դեք իասունարրք չոն Հատևոսի հոտ արտատղրուաս - որստաքրասարը Արկեսագատերը պիտի ուքենան կրկին Թիւ բնակարանենը եւ հայն համեմատութեամբ ալ կրկիս թիւով հայ-րենակիցներ հան պիտի տեղա-

ՄԱՐՁԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ 9079 MUI

ДРПЪ, 2 Вистици — Вистици 10 ki, կիրակի կես օրե յնաու ար 2.30 ki կիրակի կես օրե յնաոյ ժամը 2.30 ki կիրակ է V. L. V.ը իր ա-կարենական վերք ki կազը պիտի հապայ իր դաշտին վրայ (Տերին), ֆրանսական Էջոէլոիօր Գլիւպ-Հիոն Ֆրանսական Էջոէլոիօր Գլիւպ-Հիոն naung funciphis abde

Երկու խումբերն ալ իրենց կար-գին մէք շահած կէտհրու առաւելու-Թևամբ հաւասար ըլլալով,բումոնա-դարկուԹիւն մըտեղի պիտի ունենայ ոնանքո ձի շֆիրունչի բրողը։ ուղջը քուրճ ի ժոնց անուկ հեսաի բերես քույմերնու դիքիս ըերևստործ հանուների անույմել անում

bpp auluibputa 4. U. L. U. p.

քսոստացած է Թէլասհղան մր պատ թաստել քստղեն վերք, եթե Հ. Մ. Ը Մ.թ յազթական հլլէ։

երապետական ոլքերեր չայրեր հուրով երբ եր ՁՀոիրի չայրե հուրով այս հուրուներու

ъпина вивиченьных

brապերին սահմանակից imprhlimhhglihrne

որը, ըւհսանոնի թը ըրդենանի չչւա-գէուրրեն և անսեղարոց ասսետիար որը, ըւհսանոնի թը ըրդենանի ոտրանել կարենայու համար պէտը ունիմ տեղական ծառերի, բոյսերի, դարդի տեղեկունիւնների, որոնը արլունիւն լունին մեր գրաւոր աղ. րեչուվ դրախնոսարուր Տուսու դն վջահրդ փածևիմ դանոծըն հերևունն

Luch of umphi

Իրադեկ մը կարդալով «Սառա-Հոի դեկտ. 31 Թիւին մեշ Մ. Իևвыбышь шши дшринашь пр he pools samprami estructions am

house neater from metamberath mond-from apitus for a from month of a from apitus for a from month of a from a fro Shinkswapped Bur pr ampalurpant domming has րունակիր օգրունչիւրն անաչարքը՝ անodpurtybrap mi Inphaurphmer mende his duboplie embandut pemie

TISUSTINA

4.03 4.00804, makempuljub ke abuntumbur surntu: Phi 2 th 3 (bus. be 764. 1981): Arspudban sans առեւորականներու։ Տարեկան բաժ maninguagutepai. Supphyali pund-thap't before majuri Lungg' (Hot Vaedags, Pub. Co. P. Or Boo 184 Sta. A. Boston. Mass. (U.S. A.): Beganga Phifu Ath Supper mu-

US-SUTE RUGHITORS SOON ՄԱՐՏԸ։ Հեղինակներ՝ Կ. Գալուստ but be to Supplytanter 312 debu դիր էԼ։ Վատկերադարդ։ Տպգր. Ա. Արտպետև։ Գիև 20 ֆրանք։ Հասոյ. Թին կեսը Ձաթ գիւզի Հայր. Միու.

un ar ubu e

գտեքաքար բիզաւույր արանաքան արագարան հրագարոսնան տեսագարան թարձ իրա գրակա արանագարի ա

Փլովեշդի,երը այս վերջին վայրին՝ երկաթումլի քունեսելին մեջ։

րկու աստոր սոսությու Ծնորքել Լառավարին արթնաժտութեան եւ օգնութեան, Մարքել Լառավարին արթնաժտութեան եւ օգնութեան, «Հարգել է կանավարին արիքասվառայի նաև եւ օգեւայի հան, յարձա-կողները կարելի հղաւ վահրցնել եւ ինցնալարձը ամբողջ պրագու Թնամի սեմբեցաւ դեպի Կանվինա, որ վարչավար անակչնավես հա-դործ եր կարձակումը որոշն եւ Բարկուած եր Շատ չանցած, անգա-գործ երը ձերբակալուեցան։ Երկու դենով՝ եր են, որոնց, յայանեցին Եչ չին դետեր որ Ռումանիայ վարչարհան եր եւ Բե իրենց աբարերը դործած են դենովուն հան ազդեցան համել

Մասիլիոյ Հայուն ոճիւր

by the Umparkens at the grapes are supported to the temporal of the of the medical and appeared to the grape to many the first and the manner of the medical and the product the temporal and the medical and the medi

USO Principanosh mpommikandika dele-2 ngu mdha ha (kapitalis punduanud magneti dapet e ng humpanud mdhanking prihipandigan ténung Depud Cawhandia dapan dated pandapan da kapinang utik, punjahahandi Andi da pe niginandukhi dapan, yang dipuna-pingki pamorek tambi cibi campunda da bahinda da pinang umbundad; punapidapa dapunapan mad da benduang, kadi utipunapatungan bahinda gala belang dapunapan da babinangan kadi utipunapatungan kadi gala belang dapunapan da babin dapunapatungan kadi dapunapatungan bahinda gala belang dapunapan da babin dapunapatungan dapunapatungan dapunapatungan dapunapatungan dalapunapatungan dalapun

Փովուիութիւններ գրանսական դափիձին

Փուկու լրութրուներ «Շուսնուսկում դադրութի և Արգ հոր՝ թր պատական շջջանակներու ժեշ, գրայց կը շրջե եք Ֆրանա սայի վարչապետը Գ. Լավալ "Մատարաշի իւն» տենի փոկտիումի իւններ կատարելու Նախարարական կազմին մեջ։ Այս գրոյցը շրջած պահուն, պատերայժ ական Նուիալարը Գ. Մաժին օվեր ժեռած։ Գ. Լավալ ասիպ-ուսծ արդեն ական Նշանակի անար լաջնորը։ Ատիկը գատ կը հասումի նաեւ արտաչին և դես լույն Գ. Գրիանի առող ջական վիճակին մասինու Կ'ըսուի ի՛ է `յառաջիլ այ հրվաշրարի ի, Խորքորդարանի վերաբացս'ան օրը. Գ. Լավալ ալիտի հերկայանայ վերակացս' ուած-դանլինով։

Ա. **Ե. Հ. Կ. Խաչի փարիզի** «բանուկներու պաշտպանուԹիւն» մասնաճիւղի ԵՐՐՈՐԴ ԶՐՈՅՑԸ այս Կիրակի ժամը 34% 74 Ave. Kléber. Կը խստի՝ Տ. Կ. Շենֆիւ կինը դանրային կետների մեջ։

Ցևոկկոյթ Թեյասևդան Այգօովիլի մեջ

կազմակերպուած Հ. 8. դ. Ա. Մինասնան ԷնԹակոմիտէին կոդմե Այս կիրակի ժամը Ձ.30ին Հայ Ակումբին մեջ

Կը հախապահէ ՏԻԿԻՆ ԷԼԼԷՆ ԲԻՒԶԱՆԻ 42 Most Ci4. 4 R.PO V R.O.A. F. P.

2. A. W.F SOUNTUAL

Նախապահութեամբ Գ. Ա. Շ Ա Հ Խ Ա Թ Ո Ի Ն Ի Ի զաղը Շաբան իրիկուն ժամը ցին Saile Muticalité, 24 rue St. Vistor. կերուկում, գեղարունստական բաժին եւ գուարն ճառեր։

bhto, whate at Susubbate

Փաւիզի Գրական Ակումը վաղը Շարաք իրիկուն ժամը 8.30ph, 131 rue Cambronne, métre Faugivard, կը խոսի՝ Գ. Հրանդ Բալունան, նիւթ աննեսալով գրանաստեղծ Ենքարինց եւ անոր սերունդը, Մեծարենրի բանաստեղծութիւններէն պիտի mammundit abamandarish On. Bamshan nerwish manna p

Clipterm-duntulprulpuli Juligny

Տեպիսի է, 6 Դ. Հաշապահան իսումերի կողմե այս Կիրակի իրիկուն ժամը Էնչ, ընկեր Օնամոնոնի որճարանը։ Երգ, արաստանութիւն, ֆանբնգի ես պանապանս անակնկալները մը նրա իրանն է, 6 Դ. Էմորիշն, «Սապայիս, «Քրիստափորդ խումերիը, նւ նամակիրները

TERFS ALVANZ

Ցարեգրքի Ռ. տարին 1932 Գունաւոր կողք, քազմաԹիւ պատկերներ, գրական-գեղարուես, սական եւ այժմէական քովանդակուԹիւն։

գին 30 ֆրանդ, 1.50 տոլար։ դիմեցէջ այժսէն M. BARSAMIAN, 94 Rus Lafayette Paris (10). Գրա

տուն շրամար-կամուէլ, 51 rue Mr. le Prince, paris (8)։ Լ ճան «ֆառայ»ի խմբագրատունը, 19 Rue Damesme, paris (13)։

-3UURS*Ի ԵԲՆԵՕՐԵ

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դամիմը կը պաշմե

Հ. B. Գայնակցութևան գո**ւծև**որ

11.—ZU3 SESUSFIER DURQUER 40 GUSUPEFI ՊԱՐՏԻԶԱԿԻ ՄԷՋ, ՔԱԼԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՊՈԼՍՈՅ ՎՐԱՑ...

Մկրտիկ սարկատագը կգ գրե Բե կեռասնորը հասած են արդեր, Բե գանի մը օրեն բաղմանիւ ու խոշոր կողովենրով կեռատ պիտի գրկէ ձեգի։

կողմերերով կհռասապետի դրեկ հանգեւ հերեւ հերեւ կերպութենան այդ հարական և հատարի, միսա պատգետն և այդ հայանական հարասանում իր թե հայանական հարասանում իր հետումեր հայանական հարասանում հարասա

Քանանանարկը մեկը ըստու — Մկրտին սարկաւա՛գ... Մկր-արկ սարկաւա՛գ...կեռաս...փաշա՛, ես the employed mid after the nation

Յանկարծ միւս դահանան միջա-

Summ's garb me, arphi's he ջարչիստ դուծ այդ տարկաւագը. բերանդ ժողվէ՝ եւ մի՝ դառանցեր... սակայն կեռասի խնգիր» է, որ

- Լա՛ւ, Համբարձումն ա. Գրի-գորն ալ չէ՛ք ճանչնար։ - Ռ՛չ, չենք ճանչնար։

Ulumisululi ghrhlip bhuh ilke

Կապմակարպուտծ Հ. Մ. Ը. Մ.ի Նիսի Սկատուա դայլուկանդու կողմե Այս Կիրակի կեսօրե վարլ Հար Հ.306» Salle Ortelliի մեն Ար Նախագահե Գ. Ա. ԱՌՕԵԱՆ Կը խոսի Գ. ՔԷՇԻՇԵԱ եր խոսի ۹. ՔԷՇԻՇԵԱՆ



Z. B. J.

Անիկն գուա գոլոնպի ՋէյԹուն կոմիտեր դասախոսական ժողովը այսօր Ուրբան իրիկուն ժամը 8.30ին rue Gharles Chefson. Ժիավանա-ճառին սրակին մեջ։ գը խոսի բծվ. Լ. Գեւտեհան։ գը կրաւիրուին բոլոր

խումերիու ընկերները։ ՇԱՎԻԼԻ Արդունեան խում թի ժո-դովի այս Կիրակի ժամը 4.30ին Մօնփարնասի ծանօԹ սրձարանը, կը

ինորուի ճշդապան ըլլալ։ ԻՈՒ ԼԷ ՍՈՒԼԻՆՈՑԻ Վռաժեան hardeh dugade winop Arpent beh-hard, Uhordehu akti Huphrop opmկարգ։ Պարտաւորիչ հերկայութիւն։

LPMA uniqueble functipe who դամական ժողովըալսօր Ուրբաթ ժա. մը 8.30ին Ակումրին մեջ։ Ներկա-

VOCULBLE Answed by Dwhafe. տէի ընկերական ընդն, ժողովրայսօր Ուրբախ իրիկուն ժամը 8.30ին, 63 Phi mp ju Ptophingha:

4PLINALPP quefunte grand. քայութիւնը ահերաժելտ է։ որակարգ Բալոր ընկերներու հեր-գովը ծաւացատեղին։ Ջիատ կարևոր հելենագրի ահերաժելտ է։

ՄԱՐՍԷՏԼԻ Գատ. Քիութիւսը ընդե. ժողովի կը երաւիրէ Սէն Լուի և Գուլ. Օստուի Գատ. Միութնանց ըսկս ընդերները։ Ընտրութիւն նոր վարչունեանոԺողովէն վերջ խնվոյք

BUPGRSPSU

WALENDARY CONTRACTOR Հալը, միութնան բնոչն, ժողովը այս Կիրակի իրիկուն ժամը 9ին Ֆլօ-րիայի ժէջ, 61 թիւ Մէօսիէ լը Փրէնս Փարիդ (5)։ *Խիստ կարևւոր*օրակ<mark>ար</mark>դ մարուկն, դարուկներին ին կորձևուն արևվու Ծրծուդ ու տրանող նանսն չաներ-ծանհեմ (Հ), տիտո մանուտերեական են վարչ ու Թիւն

2. A. PPAP PUR Lhobh dwa-shigh ghat- dagade min arppud habhaj dwa'g 8-30ft Rue Dugues-Und be Rue monceyh whiching upp ծարան Անարէի հերդնասրանին մէք։ Խիստ կարնւոր օրակարգ, բոլոր անաներու ըրելայունիւրը պարտա

վարչուԹիւն

ANDREL NAREPOULD audocus ուսարելիցին առթիւ, հանդէս մբ ահղի կունննայ Մուրատեան վար-ժարանին մէջ (26 Rue Troyon, ompungu net (20 Aus 1704014. Sèvres) bipunih, 10 jachurup du-da 3hir Thunh hombi t. Bapandado. T. d. Vugtahado, t. Umbud 8tp Vadutahado Upamumbar Philithy di

- Լա's, անանց ըսվի սենեակը he swatzwa sta. Bt he Ball կը նանչհատե հեղ։ Բե կը Բվահակրեն հեղ հետ, հեր կրիշատեր բատ է կեռատի պատմութիւնը, Բե Գարուիդանի մէ տեսը կերնչաներ դինուսդանի մէ տեսը կերնչան դորանց կը
ռաժանցին, Բե ժատ օրեն Գոլոսյ
ռել պիտի հարա ի դերաբերութին գոլու
ռել անուս հարա ի դերաբերութին Գոլույ
գրույ Բե բերեց եւտ պիտի ժատհակցին այդ յառաքիապացու
հակցին այդ յառաքիապացու
հակցին այդ յառաքիապացու արտր ընկը։ Ծ՛ր, արժանապատիւ պետի է հրմա ձեղ հրմա հրմակ պետի արին անում հետ։ Տետևենք ի՞նչ արիտի ընկը։ Ծ՛ր, արժանապատիւ գրչայրիկներ, պաշտպանեցէ**ր ձեր** անաք եղու թեր և նր...

Մեկը, բարկութեներ խենդեցածի

այէս, պսուաց. — Եթեէ այդ անիծնալները ժ ԵՍԵԶՆ այդ անդիծնալինալ մասը մասին և ընկե որ որոշը Բազ Անատումայի վրանին հանդվագին։ Ես ալ այիտի լահան գնասարատույինալ։ Մար խատրեցին։ Նատարեցին։ Նատարեցին։ Նատարեցին։ Նատարեցին։ Նատարեցին։ Ես այինի և արտարեցին։ Նատարեցին կառ և 1000 գինուտես ֆետաայինինը վամու որոշի և և որոշի և այրեն և այրենին և արտարեցին գնանուրայան և այրենին արտարեն և այրենին արտարեն կարարը և գրայաց մեկ նաս ֆետաայինինըում։ **ԿԸ ՓՆՏՌՈՒԻ**

— դը փնառեմ՝ ինինէ՝ գիւղացի հօրնդթօրորդիս Ցովհաննես Ցհաննանը 22—23 տարնկան, հօր անուն Մար-տիրոս, մեր անուն՝ Նալլը, քրոչ ա. Նուն՝ Ալժիս, նոլ բօր անուն Մարկոս 1923ին գելրուԹէ՝ Ֆրանսա նկած եւ ըրժաններն մեկնած է։ Իմացնել C. Ohanian No. mil 8665, 2)2 Regi. ment etranger 7e tie Meknez.

«ցաստան» բաղբեն։ Որասնակարեն հասասանիքը բարողոգրում

— Կը փիստարիս Խարբերդի Աշուան գիւղէն Արաժ եւ Ցանատ Ցակորհանները, իրենց մոր անուն Մառա, հոր անուն՝ Մանուկ։ Տարա գրութեան միջոցին մայրերնին դրութեան միջոցին մայրերնին պի եւ Ուրֆայի շրջանահակին մէջ գտնուսը Սուրսեն դիւղը։

Իրևաց մասին լուր ունկրողներէն կը ինորուի իմացնել իրենց հորհղ ըս Պ. Ցակորհանի, 14 Rue Orlolan. Paris: Бұңрры ұнср шаспаріг 300 Şүшінд бе ақір шасрықшы сва nuts uniter

Կը խնդրուի սուրիանայ ԹերԹև,

ՓԱՐԻԶԱՀԱՑԵՐ ՄԻ ՄՈՌՆԱՔ Աղջատակմատմի դերեկոյը պա թահանդէսը Ցունաւար 31ին, 79 Ave Champs Elyséesh upwitchpach 152

THURLIALLSON

บรนอนาค Uby Quput 140: Ton the street of the street o Дирзикри. И. В. — 50г Чиргикр. Ч. 2.— 50 гмада Lu Program 2. - 50 dungs Lu Program 9. 7. - 140, Uhumba grahi: 77441: Utr Ufiti Ufin Ops, Pife. U.— 78: ReBti, U4.— 85: Visible, 2. R.— 440: ԵՆօյհը, Հ. 11.— 1400 Շամփաննը օ մոն ա'0ր, Մ.Թ.— 350 Մկսանց գրկել։ Գաղտատ, Գ. Կ.— 2 անգլ.։

Utu p'Ommin, 8. 2. - 70: Stupin, 2. A. - 70: Strops, 2. 10.— 70: Purphy, Act. V.— 35: The low Tong, 4. 4.— 70: Varietypol, V. U.— 20: Autonhu. U. V.— 200:

ՄԱՍՆԱԳԷՏ **ԲԺԻՇԿՆԵՐ** 96 R, Rivali, մեծ. Շանլե: Արժառո. եւ հոր Ոստ., դարժ. արանց եւ կոնահայ ժորնի, արև վեներ, հիշանդունիւն եւ վարիսի: Աժե ն 12, 2—8, կիրասի 9 12:

թիւը պիտի հասներ 17,000ի։ Եթե մենը կանիտեին մեջ չարձանադր, ասոց դասրաբա աչ չարտասարը, ուլինդ, ըսին որ պիտի տղանների մեզ Մենդ ալ, ինչ ընհնդ, վախ. ցանց, Մակայն մենդ գործ մո որև է դեր չսաանձնեցինց։ Ի՞նչ ընհնդ,

դեր լսաանանակրերը։ Ի՞նչ ընհեր, փաղա, վախդրածած մեր քաղեքու — Արցեալենրը Մեսասողու հր-Բալ ուղեցիր, ի՞նչ էր պատճառը։ — Ի՞նչ, լաւ. այդ ալ ըսենը։ Պատրիարըը մեղ Ահասողու կաւդեր գրկել, նրանանալ տալով կանիտերե գլերել, նրահանգ ասուլով կումիումին, անդամ արձահագրել եւ հանագահա-կումինեւ կատարել չեղափոխութնետն չենայու մակարի ձիկ անհեր հրվետ-չիներ, արարկաի բան լախաի ընկերել Մատերքիչի հետանալ արդ արդահանգ գրարարքիչ, աշխատեսնան, հետասարմեն, ձեծ է, որիելա ձերջ, հարդերաքիներ ձերն, որ հրակար հրակար հրակար հրվետոն, նաևար արձեր արձահաց անգահանգ հուրիան, հատեղի արձեր բան եւ արաո-հարձերի հրակար հետակար հրակար

առանաստանալում բանք և արաս-ծութիւն դասանալում բլկա մեացինը։ — Եթե դասան բլլայից, միջեն ապստամրութենան չպետի հրատերերեց ֆետալիները։ Սաստուան չջեն, բան մին ալ

այնակես ցոյց պիտի տայինը Թէ այնպես ցոյց պիտի տայինը Թէ անուն դործունեութնետն մէջ ննա, եւ կոմ իտեր խարելով պիտի ազատերեջ MUTEL ZUBNE ZUUUP GUPEENP

ՔՐԻՍՏԱՓՈՐ ՄԻՔԱՑ<u>ԷԼ</u>ԽԱՆԻ

ՑԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆԻ ՄՏՔԵՐԻ

բատճնաբար ֆրջբանի Բ. տաագորյները, 960 10 \$p., deauch dufagad 11 \$p. Phubi (Bunulsh durin

SOPPOR ZURURURDSBUS.

ւաստու սերթու թժոնս երևորական շորանդարաերդը կը խնսամէ ամենավերջին մեծոտներով՝ ներքին, կանակ անց եւ վեներական հիւանդուժ իւններ։ Աչքի, բիթի, ակա կոկորդի խմամբ, ինչպէս նաևւ վիրաբուժական

Assurance Socialet եւ Accident du Travail կանող ֆիւանդենելու էն արուն լույջ ինասնը։ Կլընդունի ամեն առաւստ 10—12 եւ կեսօրէ վերջ ջ—8

Ubtru4 UUUNNTh

վիrարոյժ — ԱՏԱՄՆԱԲՈՅԺ «ԷԿԱՑԵԱԼ ՓԱՐԻԶԻ ԹԺԵԿԱԿԱՆ ՖԱԶԻՒԼԹԵԵՆ

14 Rue Lagrange, PARIS (5)

TUULUALS AUGH PARTALA, GARBR & USUUTUCUPA թերնի, լինդերու, ակուսներու խնամք եւ վիրարուժ, գործո TURONP by MINITUM REMARKS

գ՝ընդունի ամէն օր, ժամը Ձէն 8, առտուները ժամե կիրակի եւ տոն օրեր Ձէն մինչեւ կէսօր։

Métro St. Michel hund Maubert-Mutualité

UOS OPE 40 **PU**8በኦኮ "Դ իկի Ա" ՆՊԱՐԱՎԱԾԱՌԱՏՈՒՆԸ

115, Route d'Orléans à Cachan archolous of chrisqueus were soone equebysion vuenter, pure of survey eps.

ՎԱՐՋՈՒ ՑԱՐԿԱՔԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒ

ծեն հեն հեն հեն հեն հետոր ՄիPorte d'ordans to new Querous, result de la
1, 8, authorities que promotive par
thanking aughtupathities, raine, w. c., inside
stanffage central, ence lune, intiquentumentations gystipment
thomas untertument ence of the control of
thomas untertument of
d'ordans (until porte d'ordans to 80). Prouditge, epite
d'ordans (until porte d'ordans to 80). Prouditge, epite կամ ժամը 10,12 Չորմիսեանի, 80 Rus de Bondy, Paris (Porte St.

43 Rue de Trevise Metro: Cadet Tel Provence

Au Duc de Trévise

Դեկավարումիասի՝ Գ. ՄԱԶՍՈՒՏ ՄԻՐԻԾԱՆԱՆԻ Արեւելեան եւ կովկասեան հաշակով պատրաստուան՝ վերական Տրամագրելի սրամ ֆոլոնդիչներու, "մանդիպումներու, ժողովեծ ԱՐԵՅԱՆ ԱՌԱՅԱՅ ՄԵՐԵՐ 17 ԵՐԵՐԱՎԵՐԵՐԵՐ ԵՐԵՐԵՐԱՐԱ (1914-1911)

ՎԱՐՉՈՒ Է ֆինրայի մոտ յարկարաժին մի 4 փիկտ, լոգա ժատեղիի, գրաժենակի եւ բնակուժծան։ բջիրից ՀՀՕՋ ֆրանթ, ա վարձի ՀՀՕՋ ֆր. ալալ 9 տարի։ Ցանրամասնուժծանց համար դիմ ռաջձի վարչուժծան։

Հայևոււ ժամադրավայրը auguruli 3 LOP h U.

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) ՄԷԹըս դային և ընն Միշել մերբորդուր որ բունամարիաը խըստվարագ իրնավարկայի

Entrepreneur կը ստահմենք տուներու շինունիրն, յատ ծնրու պատրաստունին, փոխատուսնին դիլըանացի իր պայմա դիսից՝ Գ. Բ. դրաբերևաի, ծ. Ջաս Emile Desvaux, ապրեց (18) Place des Fôt s, կռաստոները ժամը 7—8,երեկաները 8—8, օրեր միջևան Ագտու

- Ինչ որ է, դա՛սը հիմա Պար-տիզակի կհաամենրու ինորին։ Մկր-տիչ տարկաւագէն, Համբարձումէն ու Գրիդորէն զատ ո՞վ կայ այնտեց։

physic But as the probable of our let-ber of the physical as the Constitution of the me turbing the physical as the constitution of me turbing there are also as the physical me may apply and the physical as the me may apply and the physical as the me may be a physical as the physical me and the physical as the physical me and the physical as the physical physical as the physical as the physical physical physical as the physical physi

... Այս, ինչպես ըսիք, ոնիր են այս գործերը։ Սակայն, գիանալով ճանգիր ին այսպես է, և վախուհանը վասկաներ Անարանը և վարուցությանը և վարու

ջերուն։ Ձեզի խօսջ կու mangest from the ememory of the summer of th

Պարարդակի մեջ։ — Փաշա՛, ներկայիս

- Գաչաք, հերկայիս գակի մեկ կր դահուին, և արկատաղեն դատ, Վանցի և հում եւ անտատապան Ռուբե կոմիաերի ել կորին են։ Կոմիտելն բան atroba inviduad t munia Այդ ֆետայիները, Antha albah zangha, ama Sudup funning halbepnit:

— Ապստամբութիւնլ անդի պիտի ամենայ հ b'pp be p'ng spingubpad:

> Imp. A. DER (Agopia 17, Rue Damesme, Paris

Le Gérant H. STEPHA

SUTH.

оривьер извизьи. Аптививи, веприя

ՊԱՐՍԿԱՍՏԱՆ ԵՒ ԱՄԵՐԻԿԱ

Nouting timbe and before themselv andrell information in advantage and the first of the second of the second and the first of the second of th

որդը հանդարայուներին անդամ ընդուստուած են հարճ խոսքով, իր-խանասիկիներ չուրակու վերաւորել հարմանաներու դերագածունիները, Բեռ անանց չարաչոր իր գործած են Վրանդի չփառան դերայու Պարտկաստան իր արտացին չաները ապանոկում համար, կը ծա-իպնարի փոփոխան իր առաքարանա գաղագականութերիայն ինա հորմե, հարտարի ազգահականութերեւը կո ձարի իսկս անցեային հետ հղած հարտարի ազգահականութերեւը կո ձարի իսկս անցեային հետ հղած պատրութեանութունինանի գեժապատառանեսնու Բայց ոչ անար պես յակումե եւ այոմատականու

յակառուն և արժատական։ Այս բոլոր արագահի է անորադանան փոջրաժամետ հետ կնչցուած դաշնա-գիլիները ուղղակի է անորադանան փոջրաժամետերեանց իրառանջնեւ բան վերայ Աիսպես որ, այս 10,000 ոց ՝ դարուջնեւ ալ սախալուած է հար գապագանանունեան համաձայն հետակերպել իր հետևոչը իրա-առեջեներու երիսա կաշկանդում չկայ, բայց աներաժեշտ է արթ-հարելին են հետարական, հետակա արկատանը, հղած հրաւառեջենից անկապնդելու, դանոնջ նոր օրէնչներու երրուջնեանց յարմարցենը.

MIPIPAL — Մ. Նահանգներում եւ Քանասացի մէջ, 1931 թ. անի հետուրդ հայտրուհյա հոր սիրուհրի փորաքիան արիասանից Սեռանի հետուրդեցում որ փորուհրի փորաքիան արիասանից Մ. ան հրագիր մբ, որ կր ձարի կարելի հրանին չափ սահմ անավակի ու տարացման արկրը։ Տորեցներում ամասը վախ չկար, որակնեսնետ անոնք, ակարը կարութ կարութակին արևանի ան գտնագան հասատատութենանը հետ ենիութերներին մինդեւ դապացնան կառանի ան գտնագան հասատատութենանը հետուրդենանորը հարարարանակին և ուրեր բազմագան չենարուները, Հայու Մեռաքիչենները, հարարարանակին և ուրեր բազմագան չենարութենան հետուրդենանը, հետուրդենան հետուրդենան գին կարական բարութենան անական հետուրդեն անանի հետուրդեն առանում հետուրդեր հետուրդեր հետուրդեն անանի հետուրդեր հետուրդեն անանում հետուրդեր հետուրդե

թուրդը «Բը։ Բոլորովեր տորբեր է հորերու պարագահ, ինչպես այստեղ, մեր այլին առիեւ ձրանսայի մեջ դպրոյական խոսեր չնասան տակաւին, արինչը Աերերիայի մեջ (20-00ական՝ Թուականներու գարքականները արրեն ունին նասուն գուտվներ եւ հեմարանական կաժ՝ ճաժալատրու

Տնածսական պարճուրելի տապետալը, որ կը տեսէ երկու տարիէ ի վեր, 1931ին առելի չեջտեց ինջնապահպանութեան ձգտումը եւ այեւ-գան առատաձեռն այս գաղութեր ստիպուած է ջիչ մին ալ իր մասին

րացյմ ան վտանալը։ Գարութք գնուս ան է Արժանֆինի, Պրագիլիոյ եւ Ուգուվուեյի ան-ստեսան տարածութեանաց վրայ, կերբոն վայրերու մեջ, եւ ունի քիչ-գրա կացմակերպուան լեանը, Ադդ. եւ Հայր. Միու թիւններով, մա-տառաներգ եւ ծապեդցներում Մեր բեկերները կակիկ շարաթնաթերքի մին-ալ Էինեցին Պուենոս-Արբեսի մեջ («Արմենիա»)։

Արստիդ ալ, տնասիսական տապնասար եւ դրամին անսկումը իսոր «տաճորութեան մետահետծ են ամբող դաղուքը։ Դժուա՛ր է բան 91 գումա վիճանին հատելի գուրը. - հետիսային երկրամասին, որ 8-10 օր հեռու է ծարիզեծ, Թէ հայաւային աշխապետմասներ. - 22 օրուան

 $\equiv HARATCH \equiv$

Directeur et Propriétaire : Sch. Missakian

Rédaction & Administration

17, Rue Damesme PARIS (13e) Téléphone: Gobelins 19-78

TOLBIAC) (brabhbas turur matre:

PRAUSOPARAPONDORS MUSUUSSEP. Ֆրահսա և գաղումներ :: Անչլիա, իգիորոստ, Ջուիցնրիա, իատլիա :: Աժերիկա :: # :: # ::

รนาธงนัง 4.68 นักบับธนร์ 140 รู้อุดนัฐ 70 รู้อุดนัฐ 250 > 130 > 8 หลุยสุด 200 รู้อุดนัฐ

ZIIEIIA 9 88 K Y D F U C 1932 ----_9 JANVIER 1932

C. SU.Ph Phh 1772

trunk bouf

անրագիր՝ ՇԱԽԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵՍՆ

ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ ԴԱՎԼԻՃԻՆ ՎՐԱԺԱՐՈՒՄԸ

bir pk yhruhuquneud nuiha

Sudujudpacdad ac hterpahu.

անավ։ Այս կերպավ, քաորերդարահական աւինա իր դուրանները քատովանա-նան փաշտափնան կիշարինն ակուն չնաhute hugelfur of the prouged, 9. Lu. dut house be hindly habyet some րապետական ուժերու կեզոժմացու-մր՝ Փուտեդարէի, Կրիսեր ևւ Թարարեսի յաքորդական ձախողումներեն

Հաշանական կը նկատուր նաև։

Applicación por Arrangia aprimeira de la conflición de la ահարդակալ տուրդեր գնիվան եսուտ անու խանտանուն իրջան, ց. ձևեսան ուրմ։ ար կր մղեն ա<u>է տարրերը</u>։

atte marmant ste, in գիհարի oև անձույիր համաւղն ուխ-շախարի ննավ բաև մաջքիրիր բանորի գած բերժմանիրից ասան համարի ար Հավոտրույին Մուժինոլի։ Յաքոր օրը միայն Գ. Լավալ հանրապետու-Թեան Նախադահին պիտի նհրկա

ԽՈՒՈՎԱՑՈՑՋ ՀՆԴԿԱՍՏԱՆԸ

մալեյի ընդ 5. կառավարիչին մեկ դեկոյցը կը յայտնե թե վեր-

Պուալ իր ընդ 5. կառավարիչին «Եկ պի բոլյալ և յույրոն» է է վերԼեն 4 Տրաքանագրերով արտումի որդյասին իր կառառան ինչները դիրակա գործագրույն միայի ընդգել մ՝ Տեղ իկ ապե- խորճաղութեւն ենքեւ կորելե իսականիլ կառավարույն անո գործ ունելունիշերը եւ, այս կերպով «Հոս-սել ժողովություն իրա հայանականում» ու հեր որ արտան ենց հասակարիչներն առուսարակ հրաճան գործ անագ-ած են եւ, որպան ենց հասական գայլերը առնել ընդգել մ՝ Տեղիկ ազգա-հանալ շարժանա եւ, մասնաագրարտ ըն լավարերում» (Հի՛ արի կառա-սերիչը երկրագործութեւմի եւ տահատուրի կակի քի եւ բաղարայի նախար յացուցիչներուծ յույսներ է կերաել և ապա» ովել դաղարայիներու Juguezgh չան գումը կայանաց է է վ մուսան է ապահումին կարողատութը քիջեն արդանացի հանրարացի հանրարացի հանրարացի հ Հայաստաստության հայաստանության հայաստանության հայաստանի հանրարացի հանրարացի հանրարացի հանրարացի հանրարացի հանրա

Ling-limanuship danhumpushi pip d'om hpun-liphig zunquezusledir bennahib bahig upandibi na bijap Ubraship upungund un-adahipp, banphapunligib Sund mp limpa-lib kulis d'unahis

րու Դամեար կացումի համա մատվես։ Հեր իչկ ապր. հարճուրդ ին օոր հավաագամ է Յօրքի. Մեսարի յարձա, կողական յա յտարարումի իշեներ ըրաււ հմանոլով ճանարի ձերբավայքան ժասին, Մեսարի մեզադրեց փոխարգան իքե իր ընքացրով դրդուսա՝ ե Դերի ի՞ հանարային կարծերը ու եր է Նորվաստանի մեջ բացած է անար, դարումի ծան եւ, չաքաձաձ կարգացրումի նան շրջան մի՝ որ ընդոլիմու թիւն կը Տրաւիրեւ

Մեսարի, որ մաքական պետ մին է, հրաշիրեց իր հայրենա։ Մեսարի, որ մաքական գեպվական իսորհուրդին պայքարելու համար ընդ դ է Մ կառավարու 🛭 հանո

արդ է և կառավարու է համա։
Այս գրգուիչ յա յսապարու էի իշններ է՝ չիսայ, իր սպասու ի որ կորհուր ին հար արհագահա այ ձերբավալուի։
Հար ին օրենա է անձերը օրինավան պատրուաի մբ իր վեստոնե հանավեւ
փրիկու Տաժար բանառ՝ ու հարա, մբ օրենալեւմներ դեպել կուտան։ Ելե
Հար իլ որեկավարին բանասավու են ենը կ կարմե չքահան արարը մբ
եւ կանարի պարարային չի կինար կիրարկուիլ 1821- հրաժանարկու

zerett filmuthameet impohad to bit domayin the fir blobadar bloba to belea tahundameet bank hadameet fi mankhami the bit domayin the solitar amendameet bank hadameet fi mankhami the solitar tahundameet bankameet fi mankameet fi tee tahun tahundameet fi tee tahundameet fi te

ՆՈՐ ԴԷՎՔ ՄԸ ՍԵԼԱՆԻԿԻ ԱՌԱԶՆՈՐԴԱՐԱՆԻՆ ՄԷՋ

Դեկա. 31 իր Սելածիկի Առաքողարտեր սեք պատանցու ցաւալի դեպը մբ, անդործի մբ հանդեպ ցարտուղար Ա. Չօյնիկետնի ցոյց տուած արորում է հանարջին նատև անորով։ Ցիլհալ անպարձը կ'հընայ Առաքնորդարան եւ կը մաձե գարտուդարին

անձևակը, ձևուցը տակայի պաղած ըլլալով, պահած կ՛րլլայ ծոցիծ ժե՛լ, ինչ որ ցարաուղարին են նագրել կուտա։ Ձէ տարնահակ պանած է կուրժգին

undi: Ando my appeads all morodopues, gummarquese findade quiquolet Le ciude magiculunud as a indimumaduse sembigud da alaph magicum den-yand deposite fi dien yaman. Sel saka alapha mandepakai senen denertir underprobles Uga agantanings folosomirati, sudfér allé suicomposito entre uniquosido de ke fonodos lambangamadet deposito dels suicompositos quemerarquese chango fir fonodos lambangamadet deposito dels suicompositos quemerarquese changos fire adapte, sudición dels agantes dels suicompositos dels sistematicos della de-special del composito del consistención del consistención del consistención del sudiciones del consistención del consistención del consistención del consistención del sudiciones del consistención del co

(Լուբերու բաբունակութիւնը կարդալ

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ Հայ թեկնածուներ

Unurhny the

Beight, behad, genguishinde maßhe, Ahrelie 19 gehandelih, amz webungtu ahderet hummpund da 5-6-makum 6 dan Sahbandandez-6-9. Shingulaghara Upiguna, Dptghada արդային ինանրի մասին։

ԱՄՄՈԱՄՏԱՆի մեջ հրկա-երեք տարին ի վեր կը սեպքան արագային ինանրի մեջ հրկա-երեք տարին ի վեր կը սեպքան արագային հանաջը հղճական հար ծրագիրը, որ պարտաստրիչ է բոլոր կրցական հայ ծրագիրը, որ պարտաստրիչ է բոլոր կրցական հետ հրատ որաշ առնահանականում՝ հետ հրատ հրատ հրատակարումինները հետ հրատ հրատակարումինները հետ հրատ արգային դպրոցները վարել այն- տարիներիան հրատակարումինները հետ հրատ արգային դպրոցները վարել այն- տարիներիան հրատակարումինները հետ հրատ արդային դպրոցները հրատ դարարության հրատակարումին հրատական հրատերը՝ հրատ առանահանարար գործադրին կրքական ծրագիրը։ Ռոլոր դարարիների հրատ հետ հրատարումիններ հետայ, կարա մեջ հրարիշական հրատերը՝ հետարիային եր հրատարությանների հրատարությաններ հրատարությանների հրատարությանների հրատարությաններ հրատարության հրատարու Γειμωναρουν ο ρεγώνου - Ο σεργονου - Ευτορουν - Ο σεργονο βείνου - Ο σεργονου - Ο

dunner, Opper than Dominadunner, Opper than Supples and and Phylimanish phylimanish pto 2 under problem Bledding Bledding ben mand der

Պայքաննան Միութիւնը

The production of the property of the property of the appropriate for the appropriate ոտորոց Վալրասատ արաբանաններու «հերձեցումը արդելող արատեսաններու վերացնած միքոցները։ Այս տրա-ման Համաձայն, Ալպանիայեն խոսմե մը պատուիրակներ Սոֆիա հատան։ մը պատուիրակրոր Սոգրա հատա հարմուհցաւ ալպահեւպուկար խա. որելահենախումը մը, որ պիտի ցենէ օրակարգի վրայ գրուան կարդ մբ

Ay-puràmpluli

quizhlifhli znerg - Ռումոնիայ Մազաւորը ունվ» դրուննոն ընդուննը արտացին նանրու ընթրեր ոչ-հանցարկար, Ժահիր-իտոնանն ոն ինգր տանգրն **Օս**ուոիս!

կունմեն կառայութիչը հահայրձ ան-ետոլորիոն բարանանանակ փոսն-մեր եխով փուներեն։ եպրակնություրն դառիր։ ըրևայի հուոյում կրա հատանաբրիր որեկայիանականերից վամում Երիքայի Ֆուսեն անուայության հայարում ան

Եսւոիս! <mark>գւ Մաւդա</mark>քիս! <mark>դգն</mark>վա<mark>]</mark>ու Ֆրույ դեն դուաջ ըր։ Ֆրույ դեն դուաջ ըր։

նարացրեն սնուր նաղացայը ժամիր-թեւրն ովրաի նրժուրի նուղարիս քե 1 ւսուր թբ խսնչ իասավահու-ժիւարաժիստվար Հնծայակերին ագաղ ուն ոպաց ու եսմձ տրայությեւը: Ֆրար տար ժարուոց ֆոմբնու ոգ-ոն ովբած բ քնահիրուովբ որեկուխու

<u> Ո</u>տիտի, տեղեր ուժուռո մանիր թնահիրուսևությալ, անաղա-յանցարկայ ժահկրմի դբե մրդի վա-ստաջ ֆոզոուանակն քն դրեգ. մբ-նսւ դսմոբ Սիկամի դբե ,րբեգոյան Աս թրիթն ին ժեր թբ եսնչուրկոր,

ունիսն մը։ ըս Թերներկ՝ առելցնե, Թէ իր պա ոասխանին մեջ, ռումեն կառավա ուԹիւնը լպիտի ընդունի բոլչեւիկ ներու այս տեսակէտը եւ ընդդա կառակն, պիտի պնդէ որ այս դարցը

«արան դասիր արձերութիւրթեր Ուսածիր չախանանեն նորով-Ուսանիր չուր» Ուսանիչ ուր» թրույն։ Ծրուսու Ծամումուիաք

Clind. lilarnud

Inchurping the

Մուգլումել Ծունուաց՝ հեծի բուէ, արկեց օրինագիծ՝ մե, որով ընդե, ենրում էջ Հարմիս, երոլո քալաքական անացառութիներում, սկանյավ անագատերաթի Հջջանին։ Բացառու-թիւծ եր հասարութի այն ժամոր յան-գանցների որ որոժուտեն են երկրին ապանովումենան դեմ եւ արժանի են անանաստոնին։ Աս առասումելին ու անանաստոնին։ Աս առասումելին ապանդվունեսն դէմ եւ արժահի ե՛ն մահապատժի: Այս բացառունիրերը կը վերաբնրի հողագործական կու-սակցունեան վտաբանգի անդամ-ներուն, - Օպով, թէուորով, Անա-նատով եւ Անոյանով։ Յոպրանիկե՛ն իրաւասուներն տուսու կառավարուատնվաթյար ովրաի վենտասբիր, ս-ուրո գույաստարարըն պանգ եսը-փանգի քարձարձրդես։ տասիչ եւ Մո-թրար, շատահիվակիչը գրբանրվա։ անդ արարութը կր կարտաի լուրի աշխատանգի, մանասանդ հկատի անական կուր արարանին հրատի անական իր չափագանց հետաորութիները և այկական կերգուններն եւ հերագան հիանալի չեւ և Աներիկան, ծույնայան համայնակում ծում էլ, գուն առևի ինչիսայայապահուհետան հրանալի հասարան ցանցեր։ Իսկ գելի հարա, ամեր ինչ գի լիներուհետն» եւ Վոր սեսային մին և այս երկրանասը, ամեի հետ արար և հարարանին ինչին այս երկրանասը, ամեի հետակետով։ Ար բաւերը ար աշխատարվենը չպակունե ույս ստասավաստրաստրը պարզ բևմեր տարվունքեան պիտի վերանուին ո-րով այս կարգի յանցաւորներն ալ պիտի կինան օգտուիլ ընդե՞ն, ներու

Համայնավարներն ալ գրկուեցան ընդ.წ. ներումէն։

9.12 50 UULBAU ԱՆԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆԸ

4mrduqui rhlitirni

ogliniphuli hullist.

Մեզի կը հաղորդեն Թէ Փարիզի Աղջատականամ ընկնրուԹեան նա. իսաձևարունքրույն անակ վերուկագ առատասարտասան արևաի վերակագ. ժուր դործագաւրնակու օրմուննան կոմիակես Առաքին ընդե ծողովն առեղի ալևաի աշևնսայ վաղը, վերա-կի, 10 յունուաց, առաւստեսա գի, 10 կումաւտը, առաքջուտ բանը 9.30ին, ոկեղեցւոյ խորհրդա, բանը։ Ար խնդրուի հայրենակցական միութթիւններեն դրկել իրենց ներ hearmonighter:

Նու ևկևդևցինեւ

whsh zhlini ha Landmanhacklante suppope ums

Bujdangija Bladt implije indidulumbuhlija kuntung, juddindang qad de langda higan langungan Bladt Banfigh langunbung ingel diplomanija landulumbunging ingel pilomanija landulumbunging ingel appal samagk, dan bilonghiba pilong dang angelanging angelanging dang angelanging angelanging junga udang angelanging angelanging junga udangahkenahi Lanumpunkyanah հերկ գէք աւրքի Ցար բերու դեքիսչ արժատետևունբար Հաղադանը՝ փա արժանակարություն անություն քեսեր իսի գրորահվուաց է էլ դահ աև դշա նքնա? ինդրոն ասորբնուրդ փաստատնրանրկն քարիր րկրոնի դե հերև ոչ արուն րքարիներ շիրալու Որդան դրաս Հաւաթուի, այնդան նոր նկեզնրի upop zhunch:

Unducharlibrat arzung

Գրեր Էինդ ին Ամերիկայի մեկ անդարիներու կարաւան մը նամրայ հրած է Փիրպուրկներ, Ուաբինկին օր ծրիծալու եւ կառավարութներն օր հումիլեն ուղելու համար Ճջմարիա առարդու ուղղվու հասար հոգիրոց, որ բախակ մբ 13 հազար հոգիրոց, որ առավիարդուն համը կանուիկ ցա-հածայի մը, հրեց հածգրուածով հւ մեծ ինչֆետշարժծերով հասաւ արդէն

րու կոզմէ կազմակերպուած **ւսովա** ու կոզմէ կազմակերպուած **ւսո**վա հարձերու արշաւյին, ոստիկանու Թիւնը խիստ միքոցներ ձեռը առեր

երևար խրեստ սիքարմող հուր արագրել հուտ արերիկանու խողքերաբատիկան հուտ ըր փակեր էր ամեն տեսակ գետերու պաշտպանուինավու որ կը կատարուի եւ Ար վայնեն է բանա հետար հապամանական վերա-

Ար որժերերու պատպահուդրու-Աիմեր իսավեացած հեծ պատորավ-վե վեծուոցմերէ», ղնաց Սպիտակ Ցուծը, անգորժերու պահանկները Ներկայացնելու հանապահ Հու-

Ulianroliumi gnjg de Մառսիլիոյ մեջ

ւտարեցին Մարսիլիոլ մէջ։ Մոտ Մակորդ օր անգործները ցոյց մի իրենց պատուիրակները տեղեկու փոր մը գնացՔաղարապետարան, ուր Հինդ հարիւր հոգիէ բաղկացած նա-Հաւրդի որոշումով։ Գաղաչապետարա Ֆիչոներ ուղն ցին այն աշխատանը, թորութն Վասին, որոնե այիուի կա իրձեց պատուրթավարական հուր երբ կը հեռանային, անդործնե to to muumily com tong mater

Հակագաշխուները կը գուծեն

չիւ Եորդէն տրուած հեռադրի մը hme purent quipmetenral galgmenn-phiburgher of the purpher appired phiburgher of the purpher appired engages, magalifikan purenthe ap-portation administration of the forրակած ձրաբներուն ուշադրութիւն ընկ, թէ անանց մէկ ջանին կը պա, விய்கு வாவிறுக்கும்

Ортривре педалено вы Сисин ը ծրագրութը ուղղուաս ընտկաւորիու նա-լիերի եւ Իտալիոլ Բապաւորիու նա-լիերաբեր, Մարսելլ պիտի հատեր շարան օր, իսկ Նափոլի հրվուշար-Pի օր։

ጉቦԱՄԱՏՆԵՐ ԵՒ ՍԱԿԱՐԱՆՆԵՐ

ԻՄԻ.— «ձարագիր» ծածկանունին տակ «ռառագ»ը կունենայ նոր աչ-խատակից մե. վաստակաւոր գրիչ մե, որ արդէն ծանոն է «Հայրինին» եւ «ձուսաբեր»ի ըսժերթողներուն, իր յուշներով եւ վէպով մը։

երկայ շամալիայի այիմահան- դահակը բառանասե է երապարակին անկանակ առաջանը ըսկնում է, իսկ կինային առաջանայի նաև երենայի առաջանայի նաև արձային եր հերակարայի հ ւարականութիւար տոսակէ» Հոգուտե է պատերո այդ տագնակալ առողութնատեր արդեր անագետ գրա-գանութերեն է տահղծուն։ Նոքսիսկ Հայկական մամուլը նշանաւսը տեղ է տուել իր սիւնակներում այդ հար-ար պարդարանութեանս Սակայն մեր անաւնայում էրը ուսրուաց անտոլա դաղունի դէն հաշարորողափ ուշտ արութատա չու առատած դրամա-արերի եւ տակարածրերի կատարած Ֆիմուսերը շոկայ դեր եր խաղաւմ Ֆիմուսերը շոկայ դեր եր խաղաւմ ժողովրդական արտեսութինան մէջ pr mangt damabl dant ymymuom

դարիլու այս ափոսունատր կարևու այստական Ֆրուսիանը ուրին իրկայ ակատական Ֆորանական է, որ դուրը ակաշացիէ դուրավող րաղադականութիւնը, իսկ հլժո ահատանիր քրարնի Ղահանրևութիւր. դուելիւրն արտուելրար, դրևնիր, թւ քար (ֆիրտրոարար) Ֆավտնաքու Ֆավաքավարուհւնուն՝ հոմ, ընպաարտացին վետմերի յարաբարությունը և հերի մեկ եր արավետտեւ նրանով է գեկավարում եւ ընդհանում երկրի համայն անահատկան կանգու հատայնարությեւները իրենց պե-

տան թնղատիտը ժոնցաղունվերդոր-քատաուղ դդ տ փոնգակոր աշմունչերը դուրորություններ դելոնով տշ-դուրանահահանությեր հետոնակո թար գլոտական դերսառուներուսու թիւնը առողջ ու կանանաւսը ըն-Մայրի մէջ լինի եւ աստիճանարոր

4առավարութ իւնները **կան դր**ամատների միջոցով է, որ հակում եւ ուղղութիւն են տալիս **անմիշրանդ**նունյրար ընդատիար մոն bonne of hetelephus

க்குள்கு நிலிக்கிறநில் பின்னிக்கு வின்னிக்கு வின்னிக்கு வின்னிக்கு வின்னிக்கிற வின்கிற வின்னிக்கிற வின்கிற வின்னிக்கிற வின்கிற வின்னிக்கிற வின்கிற வின்னிக்கிற வின்கிற வின்னிக்கிற வின்கிற வின்னிக்கிற வின்னிக்கிற வின்கிற வி

Thung t rehumbs, up was por **կան դրութիւնը անկատար կերպով** է պահպանում, թէ այն պատճա-Երենսերը բառականավան հրատատ Երենսերը բառականավան հրատու Երենսերը բառականավան հրատու-Երենսերը բառականավան հրատուրաւոր դրամատների բազմանիւ թարդ գործողունիւնները Տնարաւաhetetele to much funcamination այդ հոկողութիւնից։

ժատևերի մէջ կեղրոնացած pre thang by downfup pr quie ու լբուում ին պետական եւ ժողո-վրդական դրամական կարողունին-ները։ Երանց ուրենն լիակատար հետրաւորունիւններ ունին վարկո-որոշ ելմաական ցաղացականու-նիչն իրենց պետական ոտնմանների

Ontows Litentibles Pushale Ֆուկը _գաչրուկ մետղութրեն հուկը _գաչրուկ մետղութրեն muhpp 1981 w fuարևոր բնդատերը, հիչունր աւրարույ ան Արար քիր չրարւում, ոն անմերու հրարն քիր չրարւում, ոն անմերու հրարությունում, հետևանի գրությանը այրությանը հայաստանի բարարարագրագրանու *թիւններ կիրառելու։* Նրան**դ** Թիւններ վիրառելու։ Երանգ ամե րիկհան շուկային տուին դրամա կան ու վարկային հնշա եւ աժան հնարաւորուԹիւններ։ Սրբ դրամատ ները մեծ դումարներ են հանաւժ ծարրանոր գումարծեր են համաւմ հրապարակ, ապրած քների արժեջ-ծերը բարձրանում են, արդիմապե ծերը դարձրահում են, արդիմ թունիչնը չանական գտանու ճար արնեստակիսական (Թէ, կատարելագործունների վրայ։

mmfle meplanplur Shington րով (ծարիւրին 33) սկսում է դեղ հեչտութետմե եւ փոցր տոկոմե հե the Swahmeng Snephulfaby, nonem առոր մարդկանը ընթացիկ հաջիւոր մարդվասը ըստացրվ - տովու ուվ, վճարհերով Նրահեց համար ունելին տակասենը (հարիւլին Էս Ֆ)։ Այդպիսի տոկոսներով մարդկանատանը՝ մարդվանց գրանար ձեռևուսու չէ։ Մ։ դրաժչասրրևեն որուդ ըր գրած be had արձչյանում տղմակները հետ գծով փեռական արժենուդները կարև ժա-հայտերով դրամատմերը կարև ժա-հայտերան ինոցում նսկայական դու, ժարմար են հասիում՝ հրապարալակ Հասկնալի է, որ երը դրամի

Bin Bամանաիարունիւրն ցառնը ըաստասուգ է անձիւրոն արևնասերութերուն գր դրուկայան հարարական հարարական հարկատարան է արխաստանայի հարաստանայի հարարանական հարարանան է արդեստան հարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարանական հարարան հարարան հարարան հարարանական հարարանակա Surfuging மையில் நியருந்தனர் வழவுத் அழ்நடிக் ந 5வழவரத்தை நியரியிழ் தன்னத் — மல சிர்களைவோக்கிரக்கிற் அங்கிறிக்கு Ոտքանր բան հնապանքունորը հի տևմիշրանրհովն, դրր շաչ։ շանրդնեց.— Խահգև աշխատավանց բո ասեն գարությ

որդելաբարերու թիւրդեր Att was mit men Blown mbuwktmha ուսւղ, հար անրան է՝ այմ հետոլո թեն աւրքի ձևապտենսքուն է դախ պեչ Հաչաւբառերութ աստոնքան պեչ Հաչաւբառերութ dlucina milipra unimnurma Smel ?h քանան ատել, բիշմ տում աներներ րութեամբ, ամերիկեան արդիւետ րհրութիւնը անչանարհը դարձաւ, հրդ իրհրի ընրմամբ 1921—1929 թւականների ընթացրում նրա մարուած արհհստադիտական հարելադործությիւնների հ ող ումքու իւնկնքը ուն ճամա ճաարուր ளந்தை சிரிந்திர் முன்று விரு வார்கு சிரிந்திர் விருமாகத் արհաւ Ուսիր եր, մեապաուբիրը՝ սե արհաւ Ուսիր եր, մեապաուբի uhiquand zwam funtungh jampandad wand bique, dipple Pacimophy his քայիր տահրեսայիր վրելիվանատ առանայի որժարաշարժանիրը վատ հատերարևա Հրմաբարժանիցիրը վատ աստը ոգտա, վահեր հաշևանետն են

, գրայ։ Դեռ 1927 Թւականին Ամերիկա լում կացունիշնը անաւոր էր 40 ձևյ Դրամատները մոտ մէկ միլի էին արամարականից աշելի գրամ էրն արամարթել երապարակին, եւ դրանով իսև հոս անով իսկ կորդրել էին նրար աբև քերրքաւ ինդոն பேர்வி சிறைவர்வாற்று நிற, வற வழியத் தேவர்வுவாறுக்கு நடிகையத் கொறுத்து wtm.n undeprope Strong to quandade En authenis

Հոգերանօրէն հասկանայի է, որ արարորդույ աշևոնիսի անրվոր sudmand, quaductate shifued & alizar dailbailed கியாவு ஓர தாகிராவு ஓரவும் நித்து வேரும் வூற் ஆனிக்க் வந்து ஒரும்கு வாதும் ரைவிகக் கோகு நிர்தாழகிழ் நூறி நீரைவர் தீ மூறநி கிக்காவு உளிகிற வைகிகையின் வீரிக்கா ah nuli smemerin duba சாராழ்ந்த க்கர்த எவர்கிழந்தேர் ஆன நீன்ற நின் சீக்றைக் கொள்ளின்ற ந நீன்ற நின் சின்றைக்கு கூற்ற குறி Apograph with almost dant make and smit substitute of mitորել կա՛մ դրամատների մէջ կամ որևւէ պատրաստի արդիւծա-բերական ձեռնարկի մէջ։ Դրամատ ոսկոս են տալիս (Հարիւրին 2–3ու. Հավադականանին Հարիւրին 2–3ու. டித்ப), வழிடி நிற வெதிறத்த விறிவற்ற வழ արևարդիական ձեռնարկը հարիւ 8-10 zusupwohn 5 իսկ կան այնաիսիները, որ տալիս են եւ հարիւրին 20-30։ Հարկաւ ժողովուրդը մեծ պատրասակադաւնրապես պրուղ է մրան մադրակրը գամավունան գուր է մրան մադրան գորիասաներն (արհիտորին)։ Կանո հյումիջրեր տնգէ*ֆրրեի Բահջնան քտղ աւրքի ջիմմն, անժ ճագրր Ճրրքով դրգ Հաչահագիջորհի վևավ հառոռն գոմեսուն (ամձնատջեն)։ Նու

վրայ։ Եւ Ամերիկայում (ինչպէս եւ գիւրանրևան» (Հարդրուացիրան, ահ-դի իրգնաման՝ Դարդրուացիրան, ահ-հուրանրանար հաղորդերևան ահ-հուրանակար

Выстивькор пород попраце

ստկարասութը պարօը տաււ Հեմատութիւնները հասաււ Սակարանները օրէնցով Բոլլա-ուտծ այն հիմեարկութիւններն են, արդիւնարերողները եւ արականները հանդիպում են միմ-հանց եւ առուծախ անում մեծացաիակ ապրամայների։ Սակարանների այդ իրաւական դրունինը մինչեւ արդ հրաւական դրունիննը մինչեւ արանների ար նանապման հիենաhad annongerfelitikeh demi midd հավար ցրորոնկրբեր հագոր<u>այ</u>ում-աւրքանրք բ մարավար տնմիւրանբ՝ մաս մոհովաներութեր մետի Bert muryalminist p namu papini Bert muryalminist p namu papini Ben makaminist p namu papini Ben murkaminist p namu papini որել է իր հիմեական դործառև Թիւններին։

յացախ գա օտաքահատան գագ հաջաւգ գնելան (աջանահարկանդ) է՝ սե ղանաքին Ֆիւդդորնիչու

ԵՐՈՒՍԱՂԷՄԻ ԻՍԼԱՄ ⊰ԱՄԱԳՈՒՄԱՐԸ

իրուսադեմի մեջ գումաբուան՝ իպամական նամագումարը բաւական աղմուկ կանեց իր ատնեին։ Ու Ձէև մեծ արդիւնքի մբ չյանգերա։ բայց-իջը ջարժում կիմաց ունենալ անակնկալ կնտեւանյներ։ իվ արևուրութեանը թեմի Զորակլին, ու վանդիմեր որ Զրակցութ Այն «Էջ» աջ գառիսի իրուսա-իչ «Գրակլին, ո. Վանդանտի, որ մասնագետ մին է իպամական եւ արևել-

be ambufmibe mater, app pama անրու քաղաքը (Երուսաղէմ), մա շանիվարդրդենքը ցառնաց Կարդնանցավար Դիշտատիրբեն ին մանչուներ եսնան Է անսկնավար հետևուներ, չահավատ ոսնալ համարն (Ռևուրանէդ)՝ wanthbuth Bhanswhah hundհուր ին Լաչսնակը, արմուցրեր եփա-Ֆիր դէլ, անաարհամղի ամղուվրը. ծաքան յարդարու**ե**ները, հուրթ հաս տատաշանը երկական ապղային օնտ ծևիսապորադրի վեն պարդարի այեժակն արդությանը անարդությանը անակար որադրականում մր, անդլիական արտահարում մր, անդլիական *Տարստահարում* րուրան արտարանում արդանան անիւ-ը, ոգուն արանան արդանան անիւ-Same app of the same Հը նշանակնցին դարաւոց հանգո-աուխիւններու: Երկու գրզոռան ցե-ղերու միքեւ, նոր անհամաձայնուամասրաքինն, պիչա վե արտի թեժունց է չեր որևրը։

րեք չաշտատր ք քամդարրևանչւհրուն, այս համապումարը պէտց է Ծրուսադեմի մէջ հաւացեր ամրողջ իսլաններուն կողմե նշանակուան հարիւրաւոր եւ հարիւրաւոր պատամաւտրոնը։ Հազարաւոր հրաւէր. Ար ուղղունցան։ Վենապետաներու կը սպասերը, ազդարական ղեկավար հերու, բազմանիւ միունեանց ենր գայացուցիչներու, որոնդ, Ժընևեր, Գերլինի, Թունուպի, Դամասկոսի Դանիրեի, Տելնիի կամ Գաթավիայի մեունրար չաղան։ շջուսոց բմեահերբնու, ամատտ ոչէլ ինրրն ջիմբեն ին դեանրբ, դուննշի՝ օշերն մա

իր հարկայացությունատեր լայ, հածառալ, հոյհը պէտք է ըլլար համու իր աշխատանջներու լայտա դովը։ Օրակարգին գլունը, — Խալիֆայու-Bamp dahmemmummerges batmem *իար աշկատելն շուրի շոմրուսե արաւ* ակւն... կենին ջաննին անորն ան-Սնոլո անթուն ինրան անմ չումը ու տաերաարկուէին, պատպամաւոր ան, իսլամ ժողովաւրդներու մի Հեռ, համերաշիական կապի հար տատում, իսլաժական աշխարհի յա-բարերու Թիւնները Եւրոպայի հետ, Տրիպոլսոյ մէջ իտալական իսժդժու-Phinkpp, Umpage be Unipers 142 ւուվարու Թեան իչ ությիւրդ ու արմերավար վահետ Հարտահարնուն իշրորեն՝ ոիսրավա White amabourpup 442, mpup պետութեսանց գաշնակցութեւնը, Սրբատեղիներու պաշտպանութերնը,

புளம் அளுக்க ஏக்கராக களக்கரா பேர்ச் எஸ்டியுமைச்சுத்தாகள் கொளிவருக்க நவருகை ujtu dispiració da istenció de sign անարիրական ընկերությիւնների բաժ.

Dr այդ բաժութղթերի առու ծաքսը ոչ միայի դումարհերի աե-ռակէաից համոռմ է աչռելի Թւերի, mithe heard & analuch humanda 2011 2011 திரை முறையில் நிரை முறியில் முறியில் முறியில் முறியில் நிரைவில் நிரைவில் நிரைவில் நிரைவில் நிரைவில் இது மேலி முறியில் நிரைவில் Սևովչրարւ նագրրկաշվերի ան. «դրբան այմ ժանցաժանինդորրևին արած է վասատի իաղ քանուստ ահրը անընդնատ *ենթակայ Մ*ա ելեւէքների, այդ պատճառով սա-կարանի դործողութիւնները կրում pungunanh fungud ajar filo wa գույն. դառիացին մաշնու*է՝ աև սա*. արուն.

ողի մէքն է։ Սակայն հետաքրքիր է, թէ ինչու պատանառի ժամերժամ հրանական երբի այրան գարուն գրարահին հատորդարաննումին առաջան է ասարան ահորք արկրբերը առաջանի գրաղերգադ դունանական հրանա behalftelink he achtems manuska որժէդներ։ Այդ մասին կը խասինը յաքոր

— Այն օրեր է վեր որ Դաշեակից․ եւ մասնաւորաբար Լացի Գատիեր հերբ իր երկար դերութենեն ազա․ գոր երլած են Հրեաները, Աղմերու տեցին պաշտամունչներու, ազոնքեր Դաշնակցութեան որոշուժովը հպաս-տաւորուան՝ կ'րոեն իրենը, – հաս ատարում իսլամական համալսարանի մը Շրուսադիմի մէջ, հակակչիս Հի նազի երկախուղիին վրայ, որ կ'օդ-տապործուի Մէգրի ուիստաւորևե րուն համար, տար mgurą whmbplifa thench be burnessibled double to be

> Շուտով սակայն չէՆքին մէջ Տեղջեր բացուհգանս Պաղեստինի մեծ միւֆի՞ին, համապումարին կազ մակերպիչը Հեդիկ պետին Շեվքեն Այիի հետ, ընդդիմացիր ուժեղ հու սանքի մը կողմէ կը մեղադրուէր Թէ կը հետապերէ անձնական նպաակներ եւ թէ ամէն ինչ իր ապահ կերպով կարդադրած է, առանց խոր հրդակցելու իր պաշտոնակիցներուն հետ։ Նենդուոր գրոյդներ գրպար San: Latequary quarythy quyun-uni Ghirbidg uhumb 2026 quyun-ghir bi daylifidhanid digi: Famph-pulpunupung, Tekgalif Ugh yi dir-punpunubung Ung Ungarih dingspagu-danggili Landh Sandand, ang gi-quatunty ky Tamphi haqadi; ita anամէն Լանը կր Թափէր վերահաս տատելու վատնդուած միուԹիւնը:

չոր աշամութիւններ ալ ծագև չախ, նէդանորար րբ աշխան հական Թուրֆիան բուոն պայքար կը մղէր համագումարին դէմ։ Միակ մտաժումը Թէ հոս պիտի ընհուէր խալիֆայուննատ վերահաստատվան հաւասականունիւնը, անհանդուրժև էր Էնկիւրիի դեկավարհերու Then hands, hapmanhab has

ավարութիւմն ալ յոնդեր պոստերա նն անգարաւան նար դն էքիր նորև ըն անգարաւան նար դն էքիր նորև hebu: Thus bows wasnormutu danushgubi quita pt swamanidus րին մեն՝ եպիպտական դարձնրը Հայիտի ըննուկին։ Ատկիր դատ, հաչպիսոր փուսուքը» առաքրը դատ, չա-մապումարը պիտի դգուշածուր արևւկ ակսարկութենչ, իսալինայուննան և Էլ Հադարի համալսարանին մա-սինչ Եւ վերջապես, Չադեսաինի անդլիական մարզպանը կը պահո Հեր Մեծ-ՄիւֆԹիեն որ արտաջ Հեր Մեծ-Միւֆթիէն որ արտադին Թէ ներդին դաղադական հարցերը վերցուին օրակարգէն և առ ի նկակը պատճառէր Ֆրանսայի եւ Իտա-

Propulurate att min mount քր օգտակարգրու անչ այս տոսապ կրնատումներ կրելէ յեսույ, կը կը-հատունը նաևեւ իր սեստեակեցներու Թիւով։ Բայի մանրանկարային ե՞մէ-նչև, իսլամական պետութիւնները haing bucmmift pt րուսագրությու ըչ, պատաստապաս պատուրրակ չպիտի դրկինս Եւ ար-դէս, Ժբսեւի Պապեստինստուրիական կոսիտէին անդամենրուն կը մերժուէր րնամիև ատք, ըւ մգուտետւ փենո չարիւրի չափ պատգամաւորներ ւաջել, անոնց ալ չատերը եկած էին Գաղձառինէն կամ դրացի երկիրնե րէն։ Եւ վերքապես, ՇէվբեԹ Ալի կը ձախողեր հաշանցման իր փորձև

աւարար տարրեր հաւա<u>դ</u>ուէր էին, լատդամաւոթները պիտի կրնային ոտչղարրթևուր դէլ աշ շտպարտկա ընկանոսակ ընսեղբ անտնուտանեսշագ որսին իներն կոսելեմաննունյրարն՝ ասնություրությունը, հերուաչություրը, դանոնաարկը խորո

Physica by mhatanch, & Blungapung

Then haget from symmynes her մը կը հաստատուի միւֆնիին և։ Շէվջէն Ալիի միջևւ, հրկուցի տլ மாழுக்கும் மழகு கிறியாகும் வழியாகும் வழி குடி நியநியாதில் காவலியநியநிய நிறி தியையதமிற சியரமியிடும் வுமைநாகிகா காற்கிற நிறு காறுவரியைக் கிகிறிறேட்டுள் காட் வூற்கும், நாகிகியநியாகிறிறு தியரமியாகி கிறி முறிதில் நியாகைக் நோகிறாகிறிய வருவாகிக் வாறநியது, வுறைக்கு காவிறாகிறிய வருவாகிக் வாறநியது, வுறைக்கு ի վերջեր, կը սահմաստիակուին պայաշնապես հետոևեայներով Սրբավայրսերու պայասպանունիրեն, Երուսադեմի մեք, հաստատաւմ իսլամական համալապանի, հակա, կշիս Լինադի հրկաքիուդիին վրայ, տարածում արարերքն լեպուի հո իոլամական մշակոյնի, պայգար անաստուածութեան դէմ, Ռայը ինչ

DUUUGDER UURUESLED

ZUVUQAUSHI VÕUVUHELH EPEHASP UC

5 BARRAREP .- Packagemy Pho abհենայի նեջ, կիրակի լուն. 3ին. լեց-ուած եր ժողովուրդը, անեն դասակարդի աարթերե, լրելու Ճանիկեանի այրե դուβհան լիակատար դեկո**լը**ն ու օրո մաջ բեր ֆեարսամար գացունը բրելո-հուրանություն անումի հուրանում հանումի հուրա հանունինրբևուր ը։ Հատվառներ Span lipa ուտան եր ընկերվարական Մարիուս Մարս Մարսելի Էրջանակին խորհուս Մարս Մարսելի Էրջանակին խորհուրդի փոխ Small

չրերու բեր հանոն դամջադրենաա-Ծիւններն այ, կարդապան եւ խաղաղ։ Որեւ է աղմուկ եւ այդաօրելու ձեւեր Որես է ազմուկ եւ պորորկա ձևեր Հերեսցան, ինչպես կ'ենթադրեին ոմանը։ Բոլոբն ալ ծոյն գետաքրքրունիւնն ու գեւքր ուներն։

9. Մերենկիայնան հերկայացնելով տիկ անցևալը, պատերազմն ու աւհընհրը ձեր երկրի հերկայ գոյամիմ ակը դաղութ. հերու կացութիւնը ցիրուցան։ Առանձին կանգ առած էր ֆրանսացի խոշոր դեն ընրու՝ Փիեր Քիլնասի, Փրեսանսեի, ֆրահաացի խոշոր Ա Ֆրանսի, Քլեմանողի, եւ ուրիջևհրու որուց փորձած են պաջապահել Հայկա կան դատն ու միջտ դօրավիդ հղած էին ձեր աղդային պահանգներուն, որոնջ նանագոր դահետևսութիրը թրելուն հետարոր ապարահություն ուրի Եւրոպայի, անեն առքնիւ անանապրարոր ու արանանացը Տենարափ-

Ցևտոյ անդրադարձառ ձեր ներկայ ի. թառական կացութեան եւ պարլեց - Թր. ական դարձանադան խագերն եւ ս րան ընհրդ, Սուբիսյ սաննաններու, նա ը սանենգներու եւ կարգ մը լարակից Հար-ցերու Հանդէպ անոնց բռնած՝ գիրչի ու վատնդաւոր եւ չինժու յայտարարութիւն. Ները նանուլի միջոցով։ Նկարա Հրանդ Ճանիկեանի վրալ դորձագրո ձիջոցով։ Նկարադրեց աջիրին դանարա փուլերը, ինչպես մա-մուլը կ'արծարձե օրը օրին, հրևան բև-

եւ լիջեց իր վերջարանով, որ այս Հաւագոլին յանուն ճիջաղդային օրենը-հերու, յանուն մարդկունեան եւ իրաւուն թահրու պաշտպանութեան, կը բողութե նոր ձեռի այս բարբարոսութեան դեմ եւ կր պաշանջէ որ հրեւան Հանուի բուն իmanual house

9. Varphus Van, swip of pough նով ցորևանու որիևաշուաց փանն ամարևու վնահանորճ ինտութթնրինու տնտշա արև գրայորոնք իրառունչներու պաշտ-պանն են իր կուսակցութիւնն ու Ֆրան-ասի Հանրային ձիաջը։ Շեջանց Բե ի-թենք ձիջու լաւ վերաբերնունք ունեցան են աշխատաներ չինարար եւ իսպաղ հայ սառապան ժողովուրդեն Հանդեզ (չայ սառապած ժաղավուրդին չանդեպ։ Եւ իր Հայիր հիացինդով բողոչին, Քա-պարապեսուհիհան կողմե շրապարակաւ ՀեորՀակալուհիւն յայտնեց Երևոնտետն Եւրապայի Նարնիր Խաչի ի՞նը Հագար ֆր.ի հուերին չանաթ։

thingshort and speechping frombine the

որ չեն խօսիր համադումարին մէջ, . நடவரவடு வீணந்த நிற வீனவர்க்க, மந்த நடவுகையார்க்கும் நிரு வுவருவருக்கு நி նացիանութնում դէմ պայցայն է։ Բացի այս հակասհանական դրդոու-Բենչես, անկասկած դրական ոչինչ պիտի դուրս դալ այս համագումա-րչեւ, Թերեւս սակայնսըւիկա, - վորձ այն չաղաշխանչույին խոնադարնուն։ «Ա չաղաշխանչույին խոնադարնուն։ միաշխնան, ամ աշնանալու եւ գլուկո արմակու համար բնորդեմ Արևոմուտ՝ դիմնեկ գրանիները կգ հակին դեպի հաշտութիւն եւ համաձայնութիւն։ Հետևոգներ պիտի ունենա՞ն։ Շվային Ալի իր միջնորդութիւնը հ՛տոսնարնե հասասանանուռ համա

մաստաքարկէ խաղաղոցնելու համա Ասպլիսյ եւ Ֆրանսայի հետ իսլո ւտացրող ու արաստութը չծու քոլա, ժութքանս լաթաբերու քիւծները: Յա-տաքիկայ ճաժապումարը պիտի դու-ժարուկ Գահիսե, Թերևւս մեպ պիտի բերե ֆի՛լ մել ելու ՙՏոլիկ դնկավարին փոտարած գիմուններուն արդիւն դին

Smind Shap, Swinnigaring ար ժամանակաշրջանին մար, մեներ ձեզ միայն վստանինը. Հարցը դառնայ Սուրիսյ, Հիւսիսա վարլու Բենասեր այր է ար այրայա Հարես Բենասատատության հրատական աւրիշ հասատատությանը վրայ, ա-ձեւր եւ բարեկարդին դապադակար Հարես Բենասեր այր և արևայատ Հարես Բենասեր այր է ար այրայ ջաղադնար⊈ն։ դերաբ⊕ ապարսվրք նրավքաշիր Հաևքարաբ անակ ան ան

Sulpation, B. Might (Depute Umpor Block (Tong budguhal), a վարևերեն ճարդ չխոսեցաւ, մանի անտամանությանը բերը նրությանը արևու Ֆիրու ին դապրալները գա իրևությա գետանանը բերը նրության Հահասները պահա հարար գրությանը Հահասները

այր ջինիրքիր կամգարբետունիր դարիավան փրտուն ջն ձետգ | ոկցական բնոլը ուհի, եւ Գայչ րարրրեն ի աշերը Հաղանձանիր Auto nusbi: pamasarub aara gip & min

Մասնակցող Միութքիւնները, նա կառերին անպան ները, դանախոսե սինենայի մեշ Հաւաջուած անեչ ւածի բազմու թիւնը։

էտւ կ'ըկտր որ, ազդարիկս, թիչ մ'ր զանազանել Էականն ա ւորը ջատ մբ հարցերու մեջ, manife your of suppoper act, which the puppop humber along the profungith the puppop with the puppop appearance of the profuse which the puppop appearance of the puppop ap

Աղածը ժողովրդային նիականուս եր, որուն նմանը Մարսեյլ չե ա Արձագանգած էին բոլոր ֆրանս ժեպո ջառանիր վետմ թւ եր սետրը Երեկրենս թեարոտնի քաշարվանին չե ընտավարմաց բես հանաև ձևառ լուսածկարհց Հասարակուիիևոր։ Չ. Մաթիուս Մաս կուսայ Հրա

րեն բանաձև նր որ ակաւապել «Մենը, Մարսիլիոյ Հայերս, աքուած Թափի վերի սիներայի

րանը, 1932 ցունուար 3 կիրակի ռաւսա ժամը 9.30ին, նովանա Chada Marius Masssehill Presidett du Conseil & A roudissement), ուժգնորբն ըսղորինք այն եպերելի ոճիրին Jun. on 1931 Solute. 3http. Soum and վրայ շրոմանիա» շոգե մէջ, Թուրք ոստիկանունեան կ ցաւ մեր անմեղ ազգակից Հ. հ ետնի (գ. վիտինեսն) վրալ, եւ բոլոր ուժով կը պահանջենք ստու » արսանսագիս վը խնդի վերջ դնեկ տալ կարծնալու փան այն սիստեմատիկ իսլածակրն խաչակրութեան, որը այնյան ա որը կերպով գործ կը դնե թե կառավարութիևնը ընդդեմ թայ գ

hus the Le Petit Provençale hands Chamoin, Le Petit Marzeillatsh b. Mr. Lutrano, Le Soleith ungas ugier, mpau,p bpbliagbuik be book Pfatepach atg just whathat Phil ւարակեցին։

Ֆրանսական մանուլի կողմե 1

դովուրդ-ին»։

անտուհանասշիրար թատրուկրբեայը Ալանգի իարմ աարրի ֆետրո խորդին վրալ, ուրիջ առնիւ։

the by and only fury or always

lonez-hunte up Sufpkor gruduliniphul

ուրանան արձան ֆետրոտանի արեն ժեր հարունցրար աստենահայի ծրու հարունցրան ուսաննականի արեն Sp. Uprama Ludo, up p dut Smilp to

Zmifta ur amilia urantilitaph whompung thukukput att 9. Dr. Lhip hage swampto fant bur ambambante fie deurhi

Աղջիկը այնանդ ցոյց կատ իր ուշիմութիւնը, շրթններու գա Shadepart A. Complained grafte նան, կը սկսի դիչ ԹԷ՝ շատ h'ansupurt apministratione fi hair

Mararquiple Ռուսիոյ linr anrowywrlihrp

Լիուպիմոֆ արտաքին առևւան թի դործավարունեան օգնական ե եւ Իհրմանիոյ մէԸ խորհրդ, առև it dedubent mind and a name

ուսար դա լրուսիու ոլքն, Երերբ գու ըսան մանցուվահունինորդեն Հասատ ըստիանան ոն չամահարև քիջան լ ահամադ ոսեղանականաններ nemg f., furmende ubenifmb nau amily embambanharpamp dabang

3 U S U U S U V

ZU8Ի ՏԱԳՆԱՊ որ երերինամրրիայի գարձի (ՀՈՑԻ 2012-իրությանը ((dhuhpu): Ugggut ավերով (15-նրդա)։ Այդդան զութեամբ քաւրուիր, եւ և յանախ քուսուիր, եւ

hayb. Lagraman i ng fugg ben Kgankhanghyd mga tugg ben pramaghdyg zaam blu tangg phi jarami, th paulip dagadarpakh be 16 jarta shagi tagamandis he gat el apper.), gwimawir hpigmimpinh

த்து பயன்றவுக்க கண்ணு வூட்டைத் தே மூத் நமக்கிற முக்கக்குமாக மைதிக்க கட நடித்தகான தேவையைதில்றனக் சுத்தி தேவையி தம்வந்தில் மாகிழி கேவறு வயை-முடி கே பயஞ்சைய் கில்வநக்கிய நமியமாகிற aut fif edphilling anymentaphe ր տավահարմոր երույը։ _Որ Հահմ ոմ վարձրահանունյեր, որդարնը ատանարն տնի մեծակորնի հանդն քատան Ամեր և Հոքանքնու ապարարդությո mone guifeine persy may appearing to the second sec on ammengaphi pandamenahan on physical apademy amange on physical apademy on physical apademy on physical apademy on physical and a on physi

where it make the appendent of the many the property of the terms of the property of the second of t mpung, r. Ongopunun, co. rotaopmuchymis 3-8 mahn

SUPTUME LANGELAN ZUVUP Երևւանի գաղացային խորհուր «Խորք. Հայաստաներ մեք (ՀՀ (4m.) 4p Spaummpungt pp ath apaշաղան քանմ որ քրնդահանա։ Ֆոեստոնունի դորրն եր անձիքը. գա. քուցրքու չաղան չանի նաչկու

Уврания тирасть парады вры ենրկայ տարբերած արրգրը օրու որ ընտկիչներուն ալիտի արուին « ձեւի տեսորակներ, որժեց կր ժեռուին 4 դուսակարգերու, 1,— Աստորներուն՝ մուն կարմիր տեսքնիչակապոյն, հայտուածային բան-իրներուն՝ կանաչ,՝ արհեստաւորնե-Հրրասար հայատանանաւու քե մանո դատումներ վետ՝ ակակ դշա-դաս արժարուսան հասեւ հայարար հարաան հարա հայարար հարաանում է հայար հարարություն հայարար

րագահ փաստաները կը պահանքուքը Հայար Ասկայի գեր արանանքուքը Հայարի հացի արարան արևաներ h tyn fladng Bull mm? mmemp. րած թուղթերը եւ վերջապես արը որ 14 տարեկանէ վար թլ தாதனர். கர் னர் மூன்: நியழ் நியமுற்றத் அவதிர் நையயார் நியர் நநாக்குறை புரினின்றின், குறி நியர் நநாக்குறை புரினின்றின், ஆண்டு இடி

արելու համար զօրաշարժի հե. «Այս արձահադրութիւները կաophocus the 6 tupper such, n ճանիր խոհւսւնը ընթւարի Ցա Ֆին մարսւին ընթւարի Ֆա անրդերը իսի ըսև արևարի արարուր Հաև ւրավրերի բերւարի արարուր հարորական բերուարակա առանց Թիւի ա

կարճատես եւ կարճանասակ մը կ՝անցներ փողոցեն, յեստագ այսությ դն արսար։ Մշձրձ Ֆիր բերևեն ետնցև ջամի դն վնտի ապաման հուղա մը տոսաւ դեզոց ապաման կարդայ։ Շույրուեքաւ ձո-միայ եւ մեր բարձրացաւ կար-իր — Ուշադրուհի՞ւն, ձողին ներ-աց է դեռ։

iphis - plat due fpn, noha duifa

ak. inhipe.— Bha'm'p, dangm'p ap Probipe.— Ushik ime acabilis Probipe.— Ushik ime acabilis

չան կարդացեր և Տարածեցեր 8 11. 11. 11. 2. 2

UPUSEUL RUSUUSULE PURSEUR **የት ሀ**ትቤታዓ <mark>ፈ</mark>ናቴዮበ७*ን* የተ

«Ելենի դիւն» շարունակելով իր գյայտնուԹիւնները» դաշնակցուԹեան եւ Հօյրունի գործունէուԹեան մասին, կր գրէ (26 եւ 27 դեկտ.) --

சுழுப்படி ஒழுவாகதுள்ள வடையையும் இழுந்து ... உண்ணும் இரையைப் என் கோல் கீர் தின்று வாக்கிறது நேரேட் வீற்றை நிறித்து இரையைப் என் அமைந்த வினைந்தில் அன்று செய்யவரும் அன் ஆன்றை ந்து பிறுவர் நிலக்கிற அது துமைந்திரும் கீதே வேளிவுள்ளதை நெய்யத்து கினைவறு வாளவு நன்ன அள்ள நிறித் நிலகிற் նքը կրմուկ 8200 հասրիքը 3 չամահե ասորոն տրուր հրանրքոլինմեր Ֆետր-Տարազատ Թուրջերեր, 3 հազարը րեն եւ մնագետյն այ՝ դինֆ, վրարի,

շերուակար դատչի իսկան վահգագ հատուն առևցականրին Ղարաբր նարի դն չանկրրամաշ <u>հափասա</u>-ուրի դն չանկրրամաշ <u>հափասա</u>նաց առորը, րեքու փանդի անանուց. ըրդ առորը ըրդությունը հատուրը հրարութիսան ար արև արաւան բարա բարուսած միքացին, բարբեռած է ծաևւ «Հայ Բոլիսը, որ Հայկական այնի իմասան ունի եւ հիմեն ի վեր he dulymperse tent formational ու կողմեր Արդարեւ, այս ընկե-Star Philip Charts Partish of Sadang ին րրերուանրք։ Արքտես ոն՝ արա-աշխատում մաշակերգեսու խառլե դե րիս մէջ ալ, դրատկան անկախու թևան դիմակին տակ, հայկական

գծևած դիմակիծ տակ հայկական μαγեկ պազակութը գոյունիրես ունին։ Անցհալենրը, Աղևցսանորիոյ ձե՛ք ժողով մը դումաբած են Դաբ-նակ կուսակցումիան պետարած և խորհրդակցած են դանապան խնորիը, ppbar Sarbfi zurnmtiaciju mp սարատ է դուտ շարդապատ օրլա-դորսական նարատակներ հետապե դողներէ։ Ժողովը ղումաթուած է Շաիրի Շէպի Տանիալի մոտ դանուող Togne begutebuile mailet st.?.
Use dagate st.? genede themes
well and appear of the measure of the services of ներութ աշխատին Լանրափրրևա իսմ հերութ աշխատին լանրափրրևա իսմ համոն աշտ ь 1152 ун цичингри чинг тыку. иринтут Цитрез Ритре 195. quaguorungus (กฎหลุ่ม *mmage 70% พัฒบุ่ค่า ซักทุกปุรับ hunge สูเทกา หุรับ cuj ปริโททัน สุเทกาะต่ t bi wigit พับบุกเหล่ t โททันทีพายุโลก V pwg-hunj ในบุมเบทเก็บก จินที่ก โดยพระแล้ t aphie dinge watage tapatap i guswahe medigargud & U. Luja դատանը տանքաններուն վրայ։ Թուդքի Տերոսները այն դան անիրիզի աշ-իայի ակարունիւներ ըրին որ։ «Հ Գարոկաստան հետց Հայաստանի սահմաններին դուրս, եւ ոչ ալ կով-

hmild mound off sugarrad amumbat ppinahpppings afte du

- Squ's, Phepmbummby dan-— Ծղա՞ք, Քեւբանրատանը մատ-ցանց, ո՞ւր պիտի հիհեներ դայն։ — Արարատի դարայրենը չև՞և բաշեր այդ հերամերուն, պատաս-նանց Չողոս Ներականան։

hembeg Gagen Lipschauben.
I George vendensche besche besche besche besche der Schengen zugenebigene eiler der Schengen gesche der Gelfe Werten der Gesche der Gelfe Werten der Gesche der Gesche der Gesche der Gesche der Gesche der Gesche Gesche der Gesche der Geschleite gesche Gesche der Geschleite geschleite Geschleite der Geschleite geschleite Geschleite der Geschleite geschleite Geschleite der Geschleite Geschl Մագլիացիներու կողմէն Ռավանաու գի դայմադամ անուանուած էր, դա cusabbbpp they anymania franch ժարգպանի օգնական Էտմընսի։ Սըր իանընս, որ միևւսոյն ժամանակ Ինքելինթեն Սերվիսի (Անգլիս, գապարական վարլունիրնը, Տեղեկա-տուղիւան) կենսական մեկ տարրը կը կազմեր, Գող. Մընտֆոլտը ընկե pungang whateg be alfample fruduit

Ինչպէս ուրիլ անգաններ, օտար ֆոլտի կողմէ։ Գողապետը յանկեր. gbpp.

հարած հեւ միշտ անիրաւուած ու հա-քանրքի ակար նքքայ ըարւ ապաջու ուր անադամետի արորն, "հրետու բրարդայես է արորն, "հրետու բրարդայան արորնական արոնով վել օժանդակութիւնը Ասորիներու, Սակայն աժեն բանել առաք աներա-

ալետոր է յաշրպութերն ար ցույց առալ։ Օրինանի համար, Շէտոինանի կողմէ imbymfury nh dubgurug pr gant Opalimalispaner fludaç medib ne-medilming agandiniforglezie dien'i findepile dipude alim'i dimpt dentalminganiformi dimpt

Տրդակցութիևն կատարուհրաւ նը մէք դումարուած երկրորգ ժոատար մել դումացուտծ բրկրարդ ժա-գովի» Այս հրկրարդ հաղավի» կը ժամնակցեխ բացի առաջինին ժատ-նակցողներին, Շելիս Սաւրիաի ապած Ալի Բեգա, Հերիսի աշիրեն ապետին ապան փակաստական Ինսան Նուրի եւ Բադիմ։ Ինսան Շուրին այդ դաсшбший ф, пр Папррыврая шща purfilemen mentre for purbunty takind Inquipe it nonzuckymi

գաստարբը, գելանիի վեան թբ. հետու առչղարէը Աշեջանի վետք՝ Ժահա-նաստարբը, գենանի վետք՝ հատուարբը, գենանի turp ymanmfäplur zwymb Zbmrb-nku ubusurpämr min Smbqurypp. Ako mi gkymbpmph Abmds yndpրել Արարատի լեռը գահուող Ճէլալի pay sampaone tang di mataka mataka mataka mataka hami mataka hami paka mataka hami paka mataka hami paka mataka hami paka mataka men pmpr nurnut ampains Bushs Ապտուլլան անամե Ճէպիրկցի Թա փառականը եւ Թէվֆից Ճէմիլը, ս բունեան միքոցին Մեգլիացիներուն մոտ տպաստանած էր։

Un aplayer, Star Utshin Am Som majumudpuljudu zimponid denpalig Eliunfriude ifom, be ըներանեն մաշողանացի արտարկան աշ ին դանում անահուսուցնով դարորդեն աշ ին հանր անահուսուցնով դարորդեն աշահանում հանուսում որուսության արաջանան արաջան հանուսում ռշուսությանի արտարկան արաջանում անահուսում ու որուսությանն արաջաններ

րեցաւ Սէյիտ Թահայի տահը՝ մէջ որուս մասնակրեցան մինւնոքս ան Shee be aby. Prompount the தும்ம், மிவதர்வுள்ளின் நிரும் நிரு விரும் நிரு வெடிந்த ஆடி ஒட்டியாளின் விரும் நிரும் ասրը արաղմավ կարայի պիտի ըր կար ապատեսնել յանողութիրերը Հարկ գատունցաւ անագատնառ ձեռը առ-ներ Հայտարանցիներն ու Հելալի-ները։ Այս գործը առամաներին իշ սան նուրի եւ Րասիմ, որոնց 5 -quepulant nachh Smilan, budes

գաբական ոուփի ճամբու ծախա տուու փիդ. Մրածեփոլու Միծչ այս միծչ ակե, Շէյիս Ալի Րիգա հւս սրողած բլյալով ինդծա-պլուխ գործել, յայտատրարութիւն-ծեղ ցրունց այիրէնեսիրուն։ Ալի Քի-պա այս ընքաղոր բոնեց, ծավատեծելով Թահային, որ լափազանը հա մակրութիւնը կը վայելէր Անդլիա Shubenchi Off Lbam ablus nh ցը Գարոկաստան անցնելով ժիա ցը Գարոկաստան անցնելով ժիա found y'nethbusp Supubhish Show U.p Physic be. U'that he 40465

ዓሀጊበኑԹŁ ዓሀጊበኑԹ

จะแหนา สถายกระบาย

ըթէնքեն կը գրեն մեզի.-

առ գորջո վր դրոս սովը...

«թետ միսինարական է, բայց հիշ.

թապես միսինարական է, բայց հիշ.

հապես առհի ողորոնելի վիճակ։

Ուսուցեչհարը առհին անկասկեստ.

կան ամսականի պատեսնչիչներ» Այս

pant maker paramp getaraph of faming the maker worken de benne de Plea with many thankap and part by option of a proper to a profess of any though a proper to a profess of a p Shipply or myand maxmafipphe army po hippd appending or arousցիլներէ ամանց դէմ։ — Գաղիականներու հիւղակնե

range again and see the seed of the seed o գացին, իսկ տուժողները նդան վաող-ները, որոնց վնած անակները ան. திர்வார்க விரும்பையர் நிரும் விரையும் வெரும் நிரு விரும்பியர்கள்கள் நிரும்படி-விரும்படுக்கும் விரும்படுக்கும் չեցու ու կը չարունակուի չորո կա-չեցու ու կը չարունակուի չորո կաthe ampage to append to appear to

ւով արդելը ըլլալու, դահի որ մահակին — ատրիներ աշո தனை தெவி சிவதானாக நக ஓட நொடிந்த ஆனதார்ந்த — வணித்ததி வானத் աշխատած, մինչ այն տեղական սիլլողոնները պէտը եղած ձևանարկ,

արլըագատարը այչում, որա-ատամբ. Ուհիրը բուջնուբնան Թուգներու Հարմանց մբե այս Մետն, որ ժամա-նակին առած էին, ստիպուած են "மாழ்ழ்க் வாவாக நீழ்க், வாழ்வுகாக மீல் "நாறுவழ்பு "ப்புவருவத்திர்பு கூட்டித் 200 வரவநிவந் கொழ்த் நீழ்க்குவருந்த பேறு "வர நோற்று வநா நேல்கின்ற நின்ற 'போற-அநிழ்க் வருவார்புக் தன்னேற்று வருக்கு ஐக்கு, வருவார்புக், கோசிவர வருக் கோற் հեղու թենչն մեր հայրենակիցները րեն, իրենց այս նեղ օրհրուն, այդ Հայանու

ԱՄԵՐԻԿԱ

ZUPHER SOLUR MURALE ՉՈՐՍ ԱՌԵԻՏՐԱԿԱՆ ՆԻՒԹԵՐՈՒ ՀԱՄԱՐ

դրևիվամի «Հայ մաստալ» ազոտժի Իևև – իրչաքո ժնագ բիրծ՝ Մատատած է, չորս ատբուտրական չիր թենու ֆաստութ դերարակ գն ֆաս որիվայի ոքով

Ուռանքը, ոքույելույլուրենն։—

«Հայ Վաստակ» կուղայ տուայժն աշնահել չորտ Եխշիներու ձասին չորս պարգեւներ, իւրադրածչիւրը 25 տոլար նւ physical top 100 company

Old philipping pr B.— Ուսում Նասիրութիւն մր Ցա՜ւ այաստանի — Վան, Գիթլիս, Երգ. կանայաստանի — Վան, poed be Spanishing - Sulve **ձևան շրջանի Հայ առևւտրական կետևարե** Տասին

A ... Ream & burnham Philo Sp Pangach bunflught we founth ate Zugoy humuդերի ձասին նախ գան 19 8։ Գ.— Ուսում նասիրութիւն ձը Թար.

րհրդի հանահղին նայ վաճառակա եւ Ճարտարարուհոտի մասին՝ մին.

չեւ ձեծ տարագրունիւնը։ Դ. -- Է. Պոլոոլ Հայոց վաճառակա. Նունիւնը Թուրջիոլ դաւառներուն եւ արատարին աշխարհին հետ ձինչև 1915։ ՀՐԵՀԵՆԳՆԵՐ

Bողուածագիրներեն կր պայանջուի ա) ո կարելուն ժանրակրկիա խուգարկու թիւն իրենց նիւթին շուրջ, թ) ստորարա-ժանում առեւսթական եւ Ծարտարարունս. տական գանագան Ծիւգերուն. գ) Հայ վա-Ծառատուներ եւ վաճառականներ, իրենց ապատչան՝ կենսագրականներով, դ) գոր-ծարաններա, գործասերերու եւ վամա-ուսկաններա նկարներ, հ) ըստ կաթելույն 9 11 8 17 13 3 3 10 17

D. - Consendably where t as mpb makbikb negp aphyda. 1932 964. mbaphy 11

P .-- Այս երեβրերուն ջուրջ գրողնե. րեն կր խնդրուի իրհնց մասնակցութիւնը կանխաշ լայաննել «Հայ Վաստակսին։

քով քառակոյի գիտուագրին, իր խոստարայ Գ – «Հայ Վաստակ» պարգերը տաand almedgerphia

հրատարակե լիլեալ Եիշինրա ջարջ դրուած յողուաժները, անձեց ստացուն-լեն անձիջապես հայը։ 2. - Uju mujanitibabur 5 mebi im-

Ա.— Արս պայժամեծերու է ութը՝ չա-Ակտուածական անդեկու Թիւհներու Համադ դենել «Հայ Վաստանի հանրադրուքնան։ Հասցե՝ «Hat Vasdag» Petb. Co. P. O. Box 184 Sta. A. Boston. Mass-(U. S. A.):

ՁԱՑՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ

Դպբոցական մանդես ԿՐԸՆՕԳԼԸ, 3 Ցաւնաւար (Սեփ. Թղթ.).— Հակառակ անահոական ծանր ասպմապիս, Ա. Ե. Հ. Կարժիր but happough dunambing, ampi ետք կրցաւ կատարել իր ժանկա-պարտէզի բացման հանդէսը։

պատրուց գր բացրաստ հատոր, որ։ Հավատան անագացող հիմերեւ տու փչող ստոկայի մրրիկին, սրամբ լեց-ուտծ էր կոկիկ բացրութնեսացը։ Դր հավատգահեր Ե. Խալի առանապետ ասուհը Ֆիկին Մարի Հարացեսա երդն մանմահուտց էն չայքանաչ թ-աամուրով րբ գամարմի մանան դաուսարդյուղ ու ծաղաօգը գալաբ ժատ տերով։ Հանդերը բացրունցաւ ՎՄեր Հայրենիգում, հզան արտատանու Բիւններ, մենաքասու Բիւններ, արա ժախատուն իւններ եւ պանապան անա

մակարտուլը. կակայակու Օր. Գայնանել Ծաղատաբետն եր հա.եր կանչէրն դեպ «Իժ հայրենիը գիս կը կանչէչն։ Օր. Սիրանոյչ Տէր Կաքսեան հրդեց «Հալանուտծ, հեռու հայրենի ասւաները Դարորի Կական պատրանի ա Հակերտերեն ամանը պարերի ա Հակերտերեն ամանը պարերի Հայկական եւ դպրոցական պարեր, որսեց տերան չատ փայլուե։ Երուանը Տեր Կոմսեան հապայն

RAUDIN

THE MUZER PURRALER

Հին ճշմարտուներան է, - փորը կուշտ կոնակը տաջ մարդեկ լաա

Ապացոյց՝ *Չաչջար*ը, <u>Զ</u>մերիկայի

արբրան իսոնիներական երկան իր հուրագրակարի գն գբե՞ սն իսս հուրագրակարի գն գբե՞ սն իսս հուրագրական առույանության կու բուրագրությունը առույանը գրեր առույանությունը առույանը ու արագույան առույանությունը առույանը և կեր առույանությունը առույանը և կեր առույանությունը առույանը և կեր առույանությունը և կեր առույանության և հունանական և կեր առույանությունը և հունանական և կեր առույանությունը և հունանական և հունան և հունանական և հունանակա արուսան նանույթ - Հղումանան իրարուն ան ին - Հղումանան նաև հայուն

- «Մեւգործում βեւնն այ իր թա-թերնակա եւներ, ինչուկես հասուլ աժմակ իր տոսիչ եւ խոսրադ անձրհեր։ Սա-կայն, Թշուտուու Թետմ եւ տաստապան-ոչ մեջ այս բարիչ եւկր պահերո համար մարդ համանրու է վաղծոքի Որպելական որ ժիշնեւ դժոլոր իջաւ համասի համանական հասանին հուսանիան համանահան համան համար համար be anababh abburghe angeline որոճովը րևչորվարումու չա «Ֆեմ աևևուշեր մապոքու ու

րսանիր հաևինն գուգվան առև . երու իվաստաբիրերը է։ Անիու ին խանցանք դանակայիր

մետոլի աստաունբար չրարւոմ շառ . դահմվունիր գիածը անրնոր, սև ծար հահարևան՝ անկրք փ՝ նրմահղունր է անհան մե նատահան՝ դահմվաներ նունլիչոն թւ րիւկարոր հանրքառու-Արտի աիրութիւնը։ Անգործութեան երկրորդ բարիքը

աշխատարան ի տանի քար ջանի ու ընք չամ ասրտանարարայը ու ջան արան հանին փաղ շանին նեքուն Վայր մանցագահչը կարուղ ուջի քակ բիւնարար անգէ երբես վետ այ հասէ ժաղարեր երբեր իրարեր աղ հետուր հայաստեր հարել իր முறை ஆர்க்க விரியிர் விரிய விரித் இது குற անայցատ գերկերն դեր ու քաս, անա-գետրիր, հատեսվ ծանսն դաներ գետրիր, հատեսվ ծանսն դաներ բե բգանարիր, հատեսպ գանան արույն դերու անտան ուները ապատն ւստ երկինը մը, երկինը մը ասլի աստղելով։ Այս առողջ եւ հոգերանական

որությունը ասանըանացին օնքնաւր Ամերիկացի առեւարականներ եւ դործաւորներ, որոնչ ինչնապարդաց ման առիք ունեցած չէին երբ կ՝աչ խատէին, իսկոյն փութարին մատե րամանադրգրի աշ ավոտը նաևման բամանադրեր և ակույր նաևման իոքնամես սև վյարժունգան Յեղար-բահաժանի ար վրևագրինչ» պիհան թո բրևենիր քիրաբավ վրևա-ասնվին՝ Վշարեն ևևուն աևած-

ժույնի օերևուր։

եռլուսերը ի ուրիւտ ուշիտնիի... ընկը ու Ժիներն՝ Ժսնասնուիլորն Սւնգլու Ժեր անհերությունը որուսինոր

be wisenon if be ellablinessbeen

1. - Հասցեր փոփոխում հան ատեն գրել նաև։ ՀԻՆ ՀԱՍՑԷՆ A .- Մարդեր գրել անուն, մականուն, բաղաք, տան կամ փորոցի

Հ Ուսուրաուսն յրաղավորևես > ոսևարգ՝ Ձիր սեռևածեր վաղ, բսև նագրգ-գևաքիր ռուռանատը ժաղակրբևն, Ձ-— Արշաժարագի գրաղը իրուրբին դցև ջապրոքատափվոր, աւն դ'անցորո-ա- Ուսենաի ձնով առաւու ռուռանակած առու վաղ դասերեն գետ.

գրա զատրվու ցասար։ 5.— Ջրամ դրկան ատեն, նախընտրել լէջը եւ մանտափոստը։ եւ, ամեն պարագայի մէջ, ԱՉԱՀՈՎԱԳՐՆԱԼ, Շուաով կը նաստատենք նաեւ *Châgue* Poslat, դիւրունեան նամար։

ժապաւէնի պարին բերած էր իր օգանորակունիներ, ընկերակցունիամբ Հանակի Միքնարարին փորրիկն Ադատունի Մալավանան արտա number chair but hungs bounds of p դպրոցականներ հայկական որդեր ատարագներով բեմադրեցին «Հերիել այ Հելինչ պարը եւ Հեր-մապես դեահատուեցան։ Օր. Նորե-սիկ Մուրսահան մեծակոսեց Պուպրրելայացունցու փոքրիկ զաւելա բիկրը, նրկաւ օրիորդներու կողմէ մբ՝ ւԾոյլ եւ չարաննիները» Օր. Գայնանն հրգեր ւՎարդը»։ Օր. Գադազհան արտասանեց «Հինդ մատ-ները», Օր. Հայկուհի Սինանեան արտասանեց «Նարինքը», Կոկոն դաարդամեսւթնաւ «_{Որ} դա^լնիիչը տո-ոտեարկ տՀարբեսորդնուր ընսնդ<u>է</u> ծախմբութիւծը։ Բոլոր աշակերտնե-րը մեծ յաքողութիւն ըսյը տուին։

Abom մասնանիւզի դարտու-որունի Օր. Հ. Միսդնան պարգեց մեկ տարուան դործունէութիւնչ ջնչանց Կ. Խաչի պարտականու թիւնները, Մանուհիներու Միու թեան աշխատանորը եւ մանկապար աէզի ներկայ վիճակը։ Օր. Գայեա W. Ombnespitapne Upnephate ույ գարունին, բացատրեց Միուքեան Կպատակը եւ ծանրացու նոր ծպատակը եւ ծաերացու նոր սե-րունդի հայերի դաստիարակունեան ahlugubunen dpage

ակերայինրում վրայ։
«Սապահը պատրած (Ծղուարդ
ծրվենած) խամողավառեց ժողովուրոր, մասնանիողին կողմ է բալիոնրով
ցանած ժամուկներ, իսկ ոլ-ազրոցանած ժամուկներ, իսկ ոլ-ազրոծաղովուրդը գու ապատրությանին
կրեց մասնանիողի աշխատանգներ

Տիկիս Մ. Չառացհան շետրես amengaphurge pminelyken iminaph nulub zempabi ter

ՀԱՆԴԷՍ - ԵՐԵԿՈՅԹ

ՄԱՐՍԼԵԼ, 4 յանուար. — Նոր տար. ուտն առՁիւ, Ցարօն Ցուրուբերանի Հայր Միունեան Վարչունիւնը, կադմակերպ եր հրեկոլն մը, Պուլվար Օտաոլի Պ Վէնոոն Թատհրասրանին նեջ, յանուար 3k ake kon

Սրանը լիջն էր Ցարոնի և ջրջա փաց բե ընդվուկեն անուսշացրացրվու է մամին ցորջրութուրսեն ուցեր Շորեն կու քարրեսս ընդարս Հայերրողինչընսվ։ բնաև րենց նահապետական հին **Ցատկապես Հրաշիրուած ելև Հայ Ն** phytolik bedorfien co, ph ywite-departies for obpid. The principles for object departies for

Երեկային բացունցու «Մեր Հայրե-հիչնով որ ժողովուրդին կողմեն աշևինդը-որու Գ. Ճեսադիան որ կոչ ըրաւ բոլոր բենիչի բարո ազգային աշերիս ու ա-բենիչի բարո ազգային աշերիս ու ա-անգութիւներըը նետոյ տեղի աշերյան

փարրիկներու կողմէ արտասանութիւններ իսկ գեղարուհատական բաժնին ձեր իրենց սիրալոժար մասնակցունիւնը բերին դ. դ Գեղան Գողունան, Ա. Վերջ կերնիւրևան Lugar Bludbat on 8. be to Valente հաններ, իրենց արտասանու Թիւններով ու րևմրևով։ ըատ հոնսն ըրևիացրևև Հաւաք. առեցան սեղաններու չուրջ, ըստ իրենց Հայրենի սովորութեան եւ սկսան կեր ու կողնե բենադրուեցաւ ըրթջալիր վաւեջաբ Դապարի ձիջոցին աճուրդի դրունց

կարճրցուած Հու. մբ, որ բարձրացաւ 222 ֆրան բիւնանիցու Պ. Ճիտոյհոնս Ցհտոյ տկսան պարհրը, Հայկական սովորու Թևանը՝ Խոսը առաւ նաևւ Պ. Շեխիկ **հա**ն, բացատրելով Ցարօնցիին պար կանու թիւնը գտնդեպ իր գայրենի, ին, ու անոր ծոցեն ընած Միութիւններուն։

tehhaifte dhesayun dude Him Lu.

Ն. Արծքրունվ։

ዐቦበት Ն ገተጣቂትቦር

Uligipu h'umopk... ին իւղեասևերը վերչիրս ամօնյան դե ախողուսարեն վերչիրս ամօնյան դե հերընահեր արան առմամունապու

matumbeh or Mathuni Usq wqop pp Shuhibal Blind

երև արև քաստանանան հայուն գրև գրերությունը հայուն արև Հունգրությունը Հունգրությու

փաղուկցորը թշ վոտուշըքի ասգուսու-ովոշնչդոևչիւ փսխամահց հանդանա-«Էկոն գրև կորոահաժանժ, ասrև դրև

ֆող մեզ գդորդիս մեր *որպէս* Տաշն, փոխուրան օգարմանքեր աւ-նի գենամասրնկուն դրև ընկնկո

շանը, փորսասան օժանդակրկա, ու-րել նրկերներու բարօրուննան, Որպես եւ մեց Թողունա բոլոր Համադեսութքիւնները եւ վետաները գորս անանչ գործեցին ձեպն դեմ, ծրկնա վեց ի չարի, եթե օսար-ներու յարձականս պանուն պատներ

րւ սանոափի դապարակունու

Անոլիացիներու պազարիւնը, կրե նասեր ըլլան անոնը թե միայն ջա ambmatun Brilig Bpbbp baf fopbup purmă dammzurfilten anla far ատր Արժերով ատանանիր դասիր ա աղօթ թի կ'ապաւինին,

ւՑառաջ» կը նուհիք դամասկոսի **Ցա**-ջարեն Պասմաձեան մեկ տարեկան ռազդիմասիրաց Ակումբին

ՄԱՆՐ ԼՈՒՐԵՐ

Bouldwhigh mephage. Post debpt to Bendunfu of the sudment of the

արուժատատ առուսարատորատ մել։

Երկանութիի հանր արկած մել պատասերյաւ հայարածին մել՝ ներուխնարութի հանր արկած մել պատասերյաւ հայարածին մել՝ ներուխնարու կարարածին մել՝ ներուխնարութ կարևութի հանրարածի հանրականութի որ որ վեյրուհրդա ամիարովորին այն հանրարածի հարարարին վերաագրեր հայարականի հայարականի հայարականի հայարականի հայարականի հայարականի հայարական հայարական հայարական հատուրեր հանրական հայարական արագրել վերաագրեն և այապես չատարաց վերաագրեն և

ցինսեւնափոն վենը. - Խարպինի մել տեղի ունեցած խոռվութեանց

գլանուկներու արաջական են անահարհերի անչ անական առաջար արտաքիշապա «Մանուկներու արևու չի հայ արտաքարեր առաջանը և ու արգեն հասած են բունե Զիհաստահի տահանար և ու արգեն հասած են բունե Զիհաստահի տահանար և ու արգեն հասած են բունե Զիհաստահի տահանար և ու արգեն հասած են բունե հայաստանությունների «Մանուկներու արաջականունիրեն» մասնանիորի երրորդ դրոցը գաղը կերակի ժամը ձին 71 Ave. Alder. Կը խոսի Հուր. Շեներ, կիսը կանրային կետևրի մեջ։ Մուտ գը աղատ է

Struling Phymulyuli Ujfordhih dkg

կազմակերպուած Հ. 8. Դ. Ս. Ծինասեան ԷնԹակոմիտէին կողմէ վաղը կիրակի ժամը Ձ.30ին Հայ Ակումբին մեջ 42 Lugumquist Shape hillis aprigues

42 from Ct4. 4 B PO B B B A A th Աստանն ամաա բ

2. A. U.P SOUNDUAL

Նախապանութեամբ Գ. Ա.ԵԱՀԽ Ա.Թ.ՈՐՆԻԻ Այսօր Էաթան իրիկում ժամը ցին Salle Mulnalité, 24 rue St. Victor-կերուխում, գեղաթուեստական բաժին եւ ղուարն ճառեր։

bita. Lukata ni smimhhata

Ourhal Grudull Ululla Minog Comput property dunder 8.30ph, 131 rue Cambronne. metro Մուսքյուն կը խոսի Գ. Հրանդ Բայունանը, 10 - rue Commond. տենքն Կենորինեց եւ անոր անրունութը, Մեծարոնեցի բանաստանգծութքիններին ակտր արտաստանը դերաստանույն Օր, Մեծարիան Մուսութը ա գատ Է

Llihleru-imdalpruhali hlignif

8 էայինի է, 6 Դ. Հատարհան խոսքակ կարգեկաց հիրակի քրիկուն ժամը 8,56, ընկեր Ծեանանի այնարանը։ Երգ, արտասահունին, ֆանիեկի և պահագան անակեսայինի դե չրա իրակե է, 6. Դ. Ենորին», «Սապորև», «Մրիստապիոր իստ մրերը եւ համակիրներ

UUTE ZUSAN ZUUUP GUPENAP

ZPUMUPU4 ELUF

ՔՐԻՍՏԱՓՈՐ ՄԻՔԱՑԽԽԱՆԻ

ՑԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆԻ ՄՏՔԵՐԸ

ռաաբրուման ժնօշտրի թ. ատաժեսութ, իւր 9 pr 10 \$p., danup dupand 11 \$p. Philis (Bunulth dupine Phulis

Uhumesuhuli garahnge Chuh dkg

զմակերպուած Հ. Մ. Ը. Մ.ի Նիսի Սկաուտ դայլուկներու կողմ է Վազը Կիրակի կէսօրէ վերջ ժար Ջ.30ին Salle Oriellih մեջ եր ծախագահ է Գ. Ա. ԱՔՕՍԱՆ եր խոսի Գ. ՔիՇԻՇԵԱՆ Տեղի կուսենայ սկտուտական խաղեր եւ անակնկալներ Մուտ գր ա դատ է

ሆዚሀՆዚዓ**ት**Ѕ ዮԺትፘ**ፋ**Նትቦ 98 R, Rlyoli, մԷն. Շանլէ: Արմասո. եւ նոր մէ-Bոտ, գարմ. արանց եւ կանանց մորնի, արևոն վեներ. Յիսանդունիւն եւ վարիսի: Ամեն ար 8–12, 2–8, կիրակի 9–12: Imp. A. DER (Agopian) 17, Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

«ԶԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Lugng quahan yn upusuk

Հ. 8. Դաշնակցութևան գուծևոր

11.-ZUS SESUBILIERE UTERSULF 40 4USURENT

11.—Aus designeers outsides as quantities of the second of որով Հրքամահրեն։ Մեկ մասի կը պա-ասպարուր Գում Գափալի հկնդեցիին մէջ, մաս մըն ալ դանապան Եկեղեցիներու մէջ։ Այստեղ Ujumba 40 եկեղեցիքսերու մեջ։ Այստեղ կը դամումի հանւ բաղմանիւ Ռուսոս Bagh ֆետայիքսեր, որուչ պատու պարուած եր քրանելու, շպետերու խուցերու եւ մասամբ ալ եկեղեցի իացիրու եւ մաստանը ալ եկեղեցի-հերու մէջ Օրը չենց դիտեր, սա-կայն որոցուած է որ արժակուած առաջին դնդակին ծայնչն հայ ֆե-տայինսերը դուրս պիտի նհատեր հրենց Թաջստոյներին, իսումը կար-մած պիտի յարձակին ժողովուրգին

egmplanden

- Երբ ապրտամրութիւն ծագի Կոլսոլ մեք, հայն ատեն գաւառնե-բուն մեք ալ խոսվութիւն չպիտի յարուցաննն Հայերը, ի՞նչ լոեցիջ யுரு மியசந்து

_ Կ'ըսեն թէ Վան եւ Էրգրո րալութակը թովըսերենթերը հաղան աշանրբնավ ընտնոս ընմելէը թատրայի ան թմասիր ին չոնս չաման մերLUBLULUT FORFE Հայ «ՏՐԱՄ - ՕՓԷՐԷԹ,, խումրը

ՂևկավարուԹևամբ դերասան Ս. ՍՈՒՐԱԲԵԱՆԻ LEPSED HIGHLY CLLULAL 4C DEPAUSUSIE

UPOFU TUL I ULUV

Maison de la Mutualitéh dhé urusihli dhe

24 Rue St. Victor. Paris (V). Métro Maubert-Mutualiti

Արեւելեան հրաժշտունիւն 12 ֆոգինոց օրքեստը դեկավարունեամբ *ԹԱՌԻՍՏ ԺՕՐԺԻ* Գ. Արաբին չիկ. Սուրաբեան կ'երգէ «Աշծբ ՕԵՒՈՐԱԿ» եւ կը պարէ կովկասեան լեռնական պարեր

\$88884446FR 9646FE 20, 15, 10 66 7.50 \$FULF

չոմսերու կամար դիմել «ֆառայի իսկապրատունը, ծրասուհ քրահա-կամուել՝ 51 rue Mr. 1e Prince, Paris (6), Հայաստե չոչտիա 61 rue Mr. 1e Prince, ծարիզ (6), Հայաստեն դովկատ՝ 25 rue do 1a Huchette, ծարիզ (5), Ֆրիծակ գտվիապետո՝ 20 rue des Carmes, ծարիզ (5), 1. Նյանհան 56 rue Fist, դեմերս Կոլվի, ձարիզ 19%.

իսկ ենրկայացման օրը թատրոնին կիչէն, որ կը բացուի ժամը 12ին



864. Unional bles. - abbits



4 B P P 2

ՇԱՎԻԼԻ Արդութեան խումբի ժա դովի վաղը Կիրակի ժամը 4.30/հ Մօնփարնասի ծանոթ սրճարանը, կը Wenneth Community primer 9414

40Chnallet hastporte place. duայունիանը արերագի բազե. Ժո-գովը վազը Կիրակի ծաժը Հին հատ օրակարգ Բոլոր ընկերներու հեր-պունինան արերաժեշտ է։

ՄԱՐՍԵՑԼԻ Պատ. «իութիւևը ընդե. ժողովի կը երաւիրե Սեն Լուի և Պաւլ Օտաշի Պատ. ՄիաւԹեանդ ըսլոր ընդերները։ Ընտրութիւն հոր վարչունի համուժողով էր վերջ կորջոյա։

AHEROHAHAR ITS UNITALLE

Աղդատախետմի ցերեկոյթ պաизмъцци<u>р</u> Висьтир З1ръ, 79 Ave. Champs Elyséesh upmitabpart efft.

BULGARA

WILI PET PET INCUTTI - Նահահարային Հայր. միումինանը բնաչ, մորակցվարը Արրային թիվառն մասան 2016 Ֆլա-թիույի մեջե, Ու թիւ Մեստիել ը Թբենո Թարիզ (5), հիրու կարհարարակարգ։ Անդամ եւ ոչ անդամ բոլար հայրն-հակիրների՝ վը իներրուի հերկայ գունուիչ։ WUPPEPARTEPAR THEMPHUSE

d was a click hole

BOUCHERIE - EPICERIE

Applifth Biblis is US\$17500 IOR ընդկրումիում պատրե առեջ հանագրահիկու յարերին իսս հատարակունի հետև, որ բացառատ է վեւ բալերերոլ անումում հազարավարառատունը։ Հան պիտի գատեր գերգ: հայ գինսերով Թարան հագարակումիում իսկ այն համա հարան հարան հետև գործի համար այցելեցեր մեկ անգամ

19. Rue des Chapillire. 19 Marseille

ARREST HERRERATE AMERICAN ուսորելիցին առթիւ, հանդես մբ ասիդի կուսենայ Մուրատետն վար-ժարանին մէջ (26 Rue Troyon, dmpwhfb dt2 (28 Rue Troyo Sènres) dman 4hnm4h. d ծարապահ այլ (20 Հուս 1999), ծը 3ինս Գիայի խոսին Հ. Թորսսևան, Գ. Վ. Մալէգևան, Հ. Սահակ Տէր Մովսէսնան։ Արտասանութիւներ ևւ hudphpa

կը ՓՆՏՌՈՒԻ

- դը փնտուեմ ընինէ գիւղացի - դը փնտուն՝ Ծնիմէ գիւղացի Որոհղթորորիս Ցովհանես Օփոնանը 22–23 տարիկան, Ոօր անուն Մար-տիրոս, մեր անուն՝ Նալլը, Զրոջ ա. նուն՝ Ալնիւ, եղբոր անուն Մարկոս 1936ին գէլրում էն Ջրանսա եկած եւ Արժանեին մեկնած է։ հմացնել C. Ohanian No. mll 8565, 2)2 Regi. ment etranger 7e cte. Meknes. Maros.

Ուումե քեռն ասուսվիր բեւուդոբոմ

egunung turke:

- He obtained be Umpekaah
Renaute afersku Romat ba Subum
Buhandbuttakan, kathy alop which
Bunus, top ubust Vintendy: Supu արութեան միքոցին մայրերնին արութեան միքոցին մայրերնին անի թշ կրեփայի չևչարարադներ դէչ

gartur ng Unipali gipiga.

Ip bing si aught parp natugagtupph Ip bingana hosayist piping taping pap T. Saulapharah, 14 Rice Orto-lasi, Parisi Syapha parp managha Sao Spanja bu shi maphina «Sa-nu Li vanip

4p fariganth varphasms papple թերէն արտատարել։

Lynnamit to stagas p he have the stage of the hand before which sand point the formation of the sand t Bois. Umputil

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

7br 2U.4 A. Kesseyan 4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenbers

ամէն տեսակ ճագուստներ կարել փոխարժ էք։ վճարչի Նկատի ունենակով հերկայ տնտեսական տագիսայով ին սագ Ն

Ցոկուն կերպաս, խնամուած կար, չափաւոր գին DISMOTORICE STREET, STATE OF THE STREET, IN FIGURE STREET, STR

ሀቴዓՐԱԿ ሀዚሀበՒՆኦ Ahrupnid - U.SU.U LU.F./18d.

LYUSBUL GUTHEN PATHUHUN BURKKLEEFN 14 Rue Lagrange, PARIS (5) ՄԱՍՆԱԳԵՏ ՈՍԿԻ ՔՈՒՐՈՆԻ, ԳՌԻՃԻ & ԱՏԱՄՆԱՇԵՐ։ բերնի, լինդերու, ակռաներու իմնամը եւ վիրարուժ. գործոր

UURAFF AL DEUUDUL UCDUSUER գ՝ընդունի ամէն օր, ժամը Ձէն 8, առտուները ժամակուն կիրակի եւ ամն օրեր Եէն մինչեւ կէսօր։

Métro St. Michel 4ma Maubert-Mutualité

" ¹, ի կ ի II." **ՆՊԱՐ**ԱՎԱԾԱՌԱՏՈՒՆՈ

115, Route d'Orléans à Cachan urbrition de trepaueu unte stoue trarbitation number, part de survue me.

Քեներերիդ գունություն | 14 են իրանականում - Հարիսի կեղ ԱմԷնուն ցանկացած Հայկ. ճաշարանը բացուած է փարիզի կեղ

43 Rue de Trévise Metro: Cadet Tel Provence 6 Au Duc de Trévise

Ղեկավարութեամբ` Գ. ՄԱՔՍՈՒՏ ՄԻՐԻՃԱՆԱՆի Արեւելիան եւ կովկասեան Ֆաշակով պատրաստուած՝ կերակ արտարընդի սրան հարտնիչներու հանդիպումներու, ժողոն արտարում և և և ուսաստանին հետումանանահերի հոսանանան

ՎԱՐՉՈՒ Է ախհրայի մետ դարկարակին մե գիկու թա հատարիի գրասնեակի եւ բնակուհեան։ բրզիրից 2008 ֆրանր գարջի 6000 ֆր. արդ և տարի։ Մահրամասնուհեանց բանուցի ռաջյի վարչումեան

Հայեւու ժամադրավայրը Suzuruli 3 1 0 f h 11

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) լբերը օրույմը եւ ներ դիշել Մերբրկրութ ար արևստարար իրրողուուց իրևորևունչըն .

upop bill be unanundparfieb

San bhad to

- Ջենը գիտեր։Սակայն կը կար-ծենը ար կոմերայն կը հետապերդ մեզ։ Մ.խ. փաչա՛, այնջան կը վախ-

ահրը պէտւր էէ որ չատ կարևա-րունիւն տան այս անցուսը աչխար-էին։ Այսու հանդհրձ, ձրր Պատ-5իա Այսու տաղարձ, որը Վատ-թիարբը կամ կոմիանչիներուն պե-անըն մեկը ձեպն Հարցնե Թե հե-եմ, ոստիկանական նախարարը իր մշտ կանչից ձեպ եւ ի՞նչ ըստւ ձեպի, աքսա կանվաց հեղ եւ Բող ըստու հացի, պատասախաներիչը Բե, առանիամետ՝ կան Նախարարը մեղ իր սեսու Հրա-շիրած Էր, յայաներևու հաժար II-անի հայները, իրդ պատաս հեղենիչու արտածութքինի ուղած Էինդը, իրեն կատկած մերջերևան Էինդը, հանաեսա-բար մերցեան Էր հասեցուցութքեան dang mbangurihike maruri dud hardipa ganguhikende enakul fun hardipa ganguhikende enakul fun marungurihikende enakul fun marungurihike maruri fun quangurihiken ama mbangurihiken fun quangurihiken fun quangurihiken

... Շատ չհորհակալ ենդ, փաշա։

Սակայի իրա՛ւ, պիտի արաժեք՝ դ որ «Եկերեր մեր ծեռգավայրը։
— ԵՄԷ ուզեր, վրհաց մեկերիլ։ գահի որ էջ վախեսաց կոմիտելին վրէժիսեզգունքնել»։
Այս՛, եՄԷ Պատրիարդե ալ

մեզի գացեր ըսե, կ'երնահոր։ Եւ դաշանահերը գաժելտ առին ու դոնեն դուրս ելան։ Սեմին վրայ։ գաշանաներին մեկը գարձու ու

րտու. — Ծաչա՛, մոպայ։ Կոմիաէն Շալովայի մեք եւս պատրաստու Թիւև կը տեսել: Այնտեղ կոմիտեին վարիչն է մունվնար Կիրակաս Սաբ-

- 9-pmbd : U.ją dwoph mbqb. կութիւն ունիմ։ Բուն դեկավարը Ժամկոչնան հւաչիկն է։

Rամանաները մեկնեցան

որաչասասորը ապրոցաւ։
Անաւտարկ կ՝ անկուփես վեր-կին այս դէպքիրը։ Ա.— Այս չրկանին, ամաւրիներու ընակարաններուն, պատապի ենրանս իսաններուն մէ լերուած էին րազմաթիւ հայ ֆետայիներ, որոնը հկած էին Անատոլուեն, մամաաւորահայած երծ նշատողաւն, ստամանությա-բար քառաբնույն» (որ հետայինեւ թթ. չեսք գիտեր ի՞նչպես, լաքողած երե խուսափիլ աստիվածոնրու աչ-դեն։ Հարժանալին այն էր, որ այդ շրջանին Կոլսոյ մեն շատայած երե քե օտղարգայ, չանատավորնութ ձք-դիարաբ քեքարիր մերկիք անձիքսւաց մենանքաւսն օտանաքադրթենե չա-Տեքարիր գսնոս! զբէ Տտանար բեր էր տահահետև հարտականորուն գլ-հարկ դինել ելերու չեն կրեսու վայր-կատե կարականել — տասիկանահերը խումբերու բաժահելով գրկեցի Հալա-թիույ, Ռերայի եւ Պոլադ կողմերը, փեսուտուը կատարելու համար բո-լա պահոգներուն, ամուրիկերու բեակարահանրուն մեջ, Մեկ գիջերrmp 425 fpb5mappt murb mid auf

ting a spensor period to the state of the property of the state of the property of the state of the property of the state of the state

9 .- bylun mush'ut խոնադարվունդագն ժե հրուքիր՝ բանսվայի ֆի հրուքիր՝ բանսվայի ատալու Սակայն ը իրենց օկ սութեած վրայ, ձերրալեն գրկել տուի այն ֆէտայինե ապերեր հոնգոր արմադրբե Spintfre Uju dunfte quast դակութիւնը ինողրեցի խարարու∂ևան, որպէս գի տայ Իղմիթի կառավարչու

12'- FUSS FUTFTE'P USU **ՔԱՆԻՆԵՐ ԻՆԾԻ 40 ጣሠ ԻՐԵՆՑ ԿԵԱՆՔԸ** 100

Այդ դիչեր տուն չդան խատեի ոստիկանական » րութեան մեն։

արչնապարություն ապրությունը որ արդերությունը որ հարդարությունը արդերներ եր արդերներ արդերներ արդեր արդերներ արդեր արդերներ արդերներ արդերներ արդերներ արդերներ արդերներ արդերներ

OFRESPE DESENT. PRIRERE, SPRARE

M LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE IN = HARATCH =

(Pondé en 1925) tel R. Directeur et Propriétaire : Seh. Missaklan \ 17, Rue Damesme PARIS (13e) Rédaction & Administration Téléphone: Gobelins 19-78 Setwanness to desenvente

(bppbbbbp 2mun' Meteo:

PROBLEMS TO THE PROPERTY OF TH

70 \$5000 130 s 5 unions

4601146

E. SUPP Phh 1773

polymate Trades Thought

brush bour

ԱՆՄԻՋԱԿԱՆՆ ՈՒ ՏԵՒԱԿԱՆԸ

hath հրատարակած էինք հրաւեր մր, որուն համաձայն «Փարիդի ապի ուլս հունաձեռեսութիհամբ պիտի վորավաղմ ուրդոր ազուրդ։ օգեսութիան կոմիանիս։ Առաջին ընդեւ ժողովը աեղի կ անենայ անտու, ժամը 9.30քն։

ույս առաղու, տասը Ա.«Մեր»։ Նուգրը այս վիճակին մէջ, ամբողջական դաղափար չի տար ձետ Նուգրիչ եւ երենան մասին։ Թերեւս իորքըզակցունենք» փառը պարզուի անորը չուհիման

գիրդ առող համար ալ. կ'ուղեինք հրապարակաւ յայտեն մեր Հատորություն

Գործագրկունեան տագնապին առաջին օրերէն, «Ցառաջ»ը մէջորորությալ գործությունը հետական հայաստանում համան կապմակերպումեն տեղ դրա, բանուրվակոր, ինաքնալ փոխապարձ օգնումնեան մետուկնո պամանչը։ Առաջարկել առելի դործնական միջոցներ, եթեէ կան։

Ամիմահրով արժարժուհցաւ ինոդիրը, մինչ տագնապն ալ կր ծա ւայեր ու կր սաստկանար անընդհատ

այստեղ։ Եւ անաւասիկ, վերքին պանուն, Փարիզի Աղջատաինսաժին նա-

Արդը, այս թղղոր ձեռևարկներուն մեջի, մեսի համար աներամելաը, որ Բե ձեռև է, այլ գործը։ Եւ գործվու արագույեքիներ։ 1914, փարիզի Արդասանինանի նոր Վարուդեքիներ։ անդցեպ տար-ուսն այլ, հայասա այների հատաքել, ու այների թացին հարկայի գործա-գորչիներուն, վր ել անակ է Բե լիովին չրմ բոներ կայուհետև ըրջու-իները

ը։ Իսկ ենք կուղէ միայն հախաձեռնութիւնն ստանձնել. որպես գի ոտականումին տոկնիս, ամենաիս մարմին մի՝ յատնապես գործագրկութին տապետանին տղենիս, ամենաիս մարմին մի՝ յատնապես գործագրկութին Juli Klim

մբ մր հաստատելու առավադրութեամբ, պատճառ չուհինը վերաըլլայոււ Այս հասկարողութեամբ ալ. անհրաժեշտ է որ այս օրուան ժողո. երս տասարողությատբ այլ այս դրասոշը ու դրական արդեր ուներն հան, գին մասնակցին բոլոր այն կազմակերպուինիւնները որ դեր ուներն հան, բային վենանցի մեջ, - ջաղաք սկան հոսանրևերը, Ռարեգործականը Գագ

եւ կազմակերպելով լայն իսորերգակցուժիւն մը, կ օգնե ստեղծելու դոր-ծագրկու հետև կերը . Ցանձնաժողով մը։

ծագրիու ինանո հետր։ Ցանենաստողով գոր ավար, այիսոր մ չակե իր գոր-Այս մադիմին է որ, որորովեր ինչհավար, այիսոր մ չակե իր գոր-ծունելու ինանո ծրագիրը եւ նախանայելու, եւ այիսոր՝ նահատեր ապա-րեց, ապաշինած մասնակցող վարգակիրայութեանց աջնագրայենանում եւ արդ մարդինեն է որ ուղղու երեւն այիսոր տայ գաւսարին, կապեր հաստատերով, իշրուսուդեիան դարարելու կազմելով եւ անոր համեմատ

ձեռնարկներ, բաշխուներ կատարելով։

ձառագիներ, բաշիրու մեծը վասարիորվ։
Հասնիայի է որ, դրամ ակահ թոլոր միջոցների ալ պիտի կեզրմաս-հան այս Ֆահենասերոցվին գով։ Մամասար Խուելիներին մինչեւ Թեր-Թերու ձիջոցաւ հրած հանգամասիայիներները։
Երդ որժին հիմը դրահը այսպես, Երբեւ անժիջնական ձեռնարկ, ժամ անակի իրեկացրին համապ կր բացուի հանու ինչնապարտպանու-Թեան միչու միջոցինի, իրերգնուհեան կամ՝ Փոխապարե Օգնուհեան ձատա կերուո

Aայը, պայման չէ անպատճառ այց օրուան ապասել, գործադրելու ճամար «Տամսապի Տուրը»ի զրունիլմեր, ինչպէս առաջարկած էինչ

համար Հարգորդը։ գնկու 6ի խմբագրականով. - «Ռացի պատակական ֆասումեներէ (ենրկայացում, երեկոյն նշայի - Հարի պատականությունը՝ մի խուրքի վրալ Միջույս կանո

տուսենը արևության արագարի գրանարի արդարարի արագարի հարարարության արագարի իրեր հարի-հար աստենն տիսաի հրակարարի գրանարի գրացարարության արագարի հրակարարության արագարի արագա

Ուրախ ենջ որ Փարիզի ռամկավար պաշտոնաթերթե այ համա

արդումենելի։

«... փարիզի Ադբառասիմամին կողմէ սանմանունիքը առուրքի մուազագույի քանավը ամասկան 40 ֆր. կրհաց ըլյալ ընհեր վասույն են եր և կրհաց ըլյալ ընհեր վասույն են Ձե՛ այս կերպատրարդարասանին ասիմանած «Հայունելի առուրքը», նայալես երբենն գույու
գատիր ըլյալ մեր գործագույններու տուրքը», նայալես արդի ընդունելուգիտի ըլյալ մեր գործագույններու օգնում նաև կատնվու մանար», («ԸսպաԱյսպես ուրենի, երբ համաձալնունիչ».

Այսպես ուրենի, երբ համաձալնունիչ»

կէտերու մասին, կը դանենք լաւագոյն ձեռը՝ Թեթեւցնելու գործագրկու համ չարի ընհրը։

թեան չարիցները։

Ենա այսպես նավայս կը բացուի ծանւ տեւակած կազմակերպուԲեան մի համար, ցանի որ, ճարտարագործակած երկիրներու մենչ դրահիկ համարաժանը ստացած են դործագրկունեան տագծատրերը։

դանւ որ կապ ուշի վարատես ժողովին ենա եւ և դանի որ բոլորն ար
կ ընպունին այս հարցին ստեպողումիները, անհրաժերո է ուժ տալ ինչ«վա հատարակա առուրբան» հոյեպում բացուած հանդամակունինանց արգինծագրակա որության, հոյեպես բացուած հանդամակունինանց արգինծագրակա որության, հոյեպես բացուած հանդամակունինանց ար-

Bոլոր ծրագիրները պիտի մեան չոր միրիβարանը, հինէ պակսի ն եր ենսային իւղբ — դրամը։

իչընթա<mark>անաշատնարուքն</mark>բար տնունան է ավո ան

ԱՆԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆԸ Վիմակագրութիւն

Հարապահակար վարջին վիճակադրու-Թիմա այդ կուտայ 14764 հազիր յաւնչում մը, անդարծներու Թիւին վրայ։ Յունուար Հի վիճակադրու-Sandy Sandardon de. whandhhpa թետն Համաձայն, անդորոսորու Թիւբ բարձրացած է 181,773ի։ 1927ի штарынург тъппрограгия тактур. Сво Врег вр 81,316 атра такигъ

Միայն Փաթիղ դաղացը հոյն Բուականին կ'արձահաղթէ 5262 անդործ, իսկ հաշանդին Աացհալ

545 Sandwitz wiekp al hangie, spalley րեակչութիւեր կը համրուի 11 մի լիսե 677 հաղար, անդործներու օգ When we were blike on the

This site speth jaconimp & Dominio domind to 180, Dominousti ppary behferberg depunimbud 5477 omme uzimmunungaber 9DIN UNAS UKA

Unybud Thiem. 1842 offices 31 helpingen dinduruhustelagh große Augght wangerddan Phig hand t 316,000 finitud de Udang! Phys dwyky old, wangeddham. Afrit t 5 shiphin 808 Sugar

SHOON SUNKUANE Shadewheard durifimbled hadmente be mayonquan quanting yang anggena tanganter Apatya (shi shi ship kindu (shi ap i alfafan 300 Sangan tanga da umandun, in termayahan (spumbar-shi) (00 Sangan) ang apartagha span-angja mga quadampintanis alfa dis-

Angularn neal bli

padialygraphalillery

Պութրէչէն պաշտոնապես կը հա գորդուի ինէ ոչ-յարձակոնան դաշին թի կնոյնոնան համար Ռումանիոյ ա ատշարկը և Ռուսիոյ հակառաշարկը ուսույանը և Ռուսիոյ հակառաշարկը sample by sample of marker of It's mannchamba telephanemannaban ին որնիշատանար լրաշվարկան գն. ան գաւհիշ ասալանի գևտանին գն. ան ընդունելինուազագուն պայժանները Ասով, Ռումանիա կը պահանք, ոլ թերու արտունրայն արերչիսարու Ծրոււ բրկարունրայի կանունեան հարցը վճումի յստա կօրէն։ Ինչպէս կը յիչուի, Ռումա shul tunyani embite de dungant dp *ரீ*தைன்னர்புத்தமது ஆத்தே வங்டானிந்வ? விவங்கள்ளது ஆங்குதவனிர் நிகி

Umfunghli

խումոդակցութ**ի**ւն **մր**

Ասերիկայի Երեսան ժողովի ելժ-տական յանձնակատերը ընպանեց ժացատյին օրինապին ձեր, որ կր արամադրե գումարել միջազգային խորհրդաժողով մը, վերցնելու հա வரை சிக்கிற சிக்கிற குடியாக கூடியாக க

Հիդլեւ կը խումւդակցի

Pepelulu lunkungaki sulupungk-umph de ken shumagki sulupungk-umphan lunkungusku shumbo-Տարնս թանավորաբար արարդ դեմել։ անսերի առոշաշրտվանաւկրադ շնե րի, վարչապետին, հերջին հարա բարին միջեւ անդի անեցած քաշ-ուսեր միջեւ անդի անեցած քաշսկրութքեան մասի՛ս թեև պալաօ սկան որևել տեղեկութքիւն լի արթ ուքը, սուկայի կը կարծուն քի կա-ուքը, սուկայի կը կարծուն քի կա-գավարունեսան այս ծրադիրը ըն-գունելու համար, չիզչէր որևել պար ման չէ կրած։ Սակայի ընտրանկե առաք, պէտը տեսած է կարերդակ. արտալ, այլտաց տատաստ է քաղաքերայանը «հետ տաղորաքարուն», հիս կենակերգին կաւ-ստակցուննեսան եւ «Գողպատել Մտադա-ւարտոններաւ ալետահրուն» հետո։

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

ይባለበ5 ፊላአላገንዝና ሚከነከበተጠብ

կամ վորավաղարութ սոս տերավական հախարարը Մաժինօ որ մէկ ամիսէ ի վեր միլանոլ էր, տակաւին չէր ճեռեր, երը դանլիձի փոփոխումենան լուրը մէջտեղ կեր ith But gugt dmmburmft mrgip տալ Գ. Լավալի, իրագործելու իր ադրուԹիւնը ծեռնարկելով աւելի

ուժեղ դանլինի մեռեսարկելով աւելի Միւս կողմէ գ. գրիան որ հան արդեն կողմե գ. գրիան որ հան հետագահավարն "դանվովուցուցուջ բ՝ ատերբ ի վեն ուրճումյուս ին վանբե Աիւս իսնդի «- ձերար սե բօց սւգով մրովոյան ին վանբե անուակելով իր առովջական վի-

Տնարումի վանքառեռան **Ժա**վքիճին ֆաւաքական ֆրաժարական Երեքչաքնի օր պիտի ներկայացն **βրաժարականը**

Արգային նավուսութը մրաժարկյաւ Ֆրանսական ժամալը երկարօրին ֆանրապետու հետն հաիսագահին, որ Այստանի դանինի փոփոխումեան՝ հորին վերակագնում իշեր կրկին պի-կան վերակագումենան հաջորվ աս. այի դաննել իրեն։

ին փոնջրը սև ժ․ Րավան անխսի ամ-խոնչնահարդրարար ժացլիջը. նացաշագ Վահաժաքիր Ֆրարնագեսոգնություղն կանգըքըսկ թարսի արգլի [m]ը կիդրևու վետն՝ են վահորդ սև գ՝ քազան օկիսչի անմիարժապրուս, որուդ ստարորը ան-ուիլ կառաջիկայ գիրաթափութիար ուր դարցսիուս, որուդ վոսաս յարուց-

ուռծիր դախանանաբարիշրն։

LUPANUO 408ANOPANO UNAPANO UES

դաս քաս՝ աներերուն դնարել են էր, բացասրուե իւն այա անջեց այս կար դաս րու 8 հան մասին։ Հետևւան ըր եղաւ խռովուն իւն մի, օրու միջո Բար ջայի ջաղաջապետը դաշոքում վիրաւորունցաւ Էմ իրին «Մաերին մեկուն ձևորով։

աորումիարդը» ույրնու ձեռայաց։

Աղբայնականները կտարկես վրդովուսած են իրենց կրած կորուսաներաւն հետևանքով եւ հիմա կը դնական որ նոր ընտրումիկեններ կաապարեն Հայևսի, Դաահավումի եւ Համայի մեջ և և, «նպատակով մարըպահին դրված են հանրագրումիկես մեջ 26,000 ատրաբումիաներ
ինչ կանակցութիւները Հախողին, կը ապաման բոլորովեն փակել

ՀՆԴԿԱՍՏԱՆԻ ԿԱՑՈՒԹԻՒՆԸ

Փոխասքային խումւդակցութիւններ

Subjunctionness, againg unique angle, and useful algority surages un unas App 2 m. Mandre of unasungupuh for deploying pulph App 2 m. Junul'alam pla-pe, pun ke jungdaha utahan di ki pulah mendung pari khitahan kumun pla-baha Suntun be jung jungdahan bi bi bi di debunggahi upuh ki bi khitaha utahan Suntun be jung jungdahan bi bi bi bi debunggahi upuh ki bi bajaulan pe Aj kuntun aptahan angun bahan ling usaha bi bi bajaulan be jungdahan ung debunggahi sh merum unkundun biba ling usaha bi bajaulah be muja ujan debunggahi sh merum unkundun biba pungdahan didahan unga bupat bibas unga pungdahan di manga bupat bibas unkund dipi ung laminti, biba pungdapun beruma pijim lun-manan bibas dipinah dipinah dipinah unkundul, biba pungdapun beruma pijim lunamifupac for bias, is:

Bu յանի չէ Բէ ի՞նչ պատասխանած է փոխարքան այս դանադան Նոր միջագեպեր չեն ծագած։ Ձերբակալուած են նեղիկ խոր.

- տոր ու ըչտեղ դպոր ըստ օսադատ է բուրջալ ալ առան և և և ինչ է. բարտուդարը։ Տուրդ ինչոր հակապատիր Տուրքի Անսարին և և ընչ է, ջարտուդարը։ Զահապան կեգորններու «ԱՀ դինուորական կարևոր շարժում ևեր կատարուին, «անաշանօր այն վայրերը, որոնը աժենչն աշելի վասնգուած կը նկատուքն։

Ձերբակալուած են նաեւ կանտիական ուրիչ

mandy of high sightly disabledure about to a righ active manipulation of specific flowers and a many appropriate the specific flowers are also specific for the specific flowers and a specific flowers are also specific flowers and a specific flowers an կ'ուզէ բարեկամական კարաբերուԹիւնները ամրապնդել եւ առեւտրական կապեր ֆաստատել յիջեալ պետուԹեանք դետ»։

աժանատա խետհի քրա ու հարդուհիգնես քազարե։ Ցում քիա հահարան արարուհիգնես գորարեն արարի գինե ու գրար քում դարդուալորեգեր կառատարը՝ գունարություն գրեն՝ ու արդուս է ԵՆԵ Տետարասը դարերը ան Հայերարան արարագրան արարագրան արարագրան արարագրան հարարացում հետարան հուրա, ու այլ հարարան հուրա, ու արարագրան հարարացում հետարան հուրա ու արարագրան հարարացում հետարան հուրա ու արարագրան հուրաարան հուր

นบบาลแนน 04ՆՈՒԹԻՒՆ ԳՈՐԾԱԶՈՒՐԿՆԵՐՈՒ

ansh s

The so unitable

իաչատուր գետրանան (վիչն, 7րդ ցանկին գումարը բնուն, գումար

บนงนุคกกฎ

Zunhalih huquar nkul կան առղանցրի մի ներկայ ըլլալե Համաձայն, որ պահուն գինուսրա-

իր վերը, հրդ Ճափոնի կայորը պալատ վերը, հրդ Ճափոնի կայորը պալատ արեւ չարապասատ բարդացր որ ռումբ «Ի ծետեց վրա»։ Ռումբը պային-գր չեսամ ձիերէ» մէկը թեթեւ գր չուած ձիերէ» մէկը թեթեւ pubendin yphimperiacphacidim 1766 gi ammämri Ska faurus

the aches words also me donner plane Մահափորձը արուն պատասացաւ ատակաւին չեն յալանուտծ, կատար-ունցաւ այն պահուն իսկ, երբ կայfmust minimuka baste alput

Bin uspandennahu dpanj, guisipsp յարդրանանան Հանուրանը, ասգա գնագանակար ուսւա։ նանն դաշնեն

hsuqfinj ihenjusnahli glat

Մանափորձ մրև այ կատարուհ աւ Փարիզի իտալական հիւպատո ատփուկը չէ Դոշեցուաց։ Եք արջատափոր վեքգերդհունչեր, միր մէղ, առաջասն, ճամածակաչը Ձար դահեվե հուտքամոր, չերմարու

Ասկից հրկու տարի առաջ ալ. Փարիդի իտալական հիւպատոսը դո

սարանին գրան առչեւ վար իչեր էր անատատրբնեւ՝ տանջարակն ծաչին գօւրբնու իհրդր՝ թւ տատրն հատ դն հե ին վջունքու՝ տանջարակն ծաչին հերոանակում - ու վուրակակն ծաչին հերոանակում - ու վուրակակն ծաչին չորս ձևոր պարպեց։ Գոգակը մը mmp the chrismmunha mg abambi

Արցորդներ եւ հիւպատոսարածի պաշտոնանաներ վապեցին օգնու Թեան պաշտոտատոր պավորը» օրութատո դամոց, միմ է անգագործը, տորճաւ ծակը ձևուրը՝ փախուստ կուտար Մակայն շիւպատոսարանի Հակիչ

որական արդեր արդեր ականագրության արդեր ականագրեր արդեր արդեր արդեր եր արդեր ա manglegardy of the pulsant makes parak գրնետրքանըն աջևտանսեցն սև աշտարոմ Կումրով։ բանրքի բմառ ի վրևչու Հայասիսն որն է, եւ մէկ չանի ամիս առաջ գրուայրքիկներու հետ Իտալիայէն հայած էր Փարիզ, ուրկել էեր ուզիր վերադառնալ իր հայրենիրը։ Դի մում կատարեր էր հիւպատոսին, ոլ իրը ուսույիչ զինչը տեղաւորի Փո րիղի իտալական դպրոցներին մէ be homesty in the antimiter to գրերը ճամ ընթ էր։ Որով հետև, էիւ գատոսը իմացեր էր որ, աւսուցիչը տալիոյ մէջ 6 ամիս բամստարկու th deta turgat.

ab much abfar empmy pp gr urdph

ghip him of the commands f medong t

him of thing t or commands f medong t

hamfled at a much or comments.

Humphwine Phibe he hount Pt անմը օն շրո նամանարար ա նառ մը, զոր ոնրադործը կը Լանայ

Ուժանակին ձնաշիչը

Ուիլելմ Միլ՝ հնարիչ ձեռնա ռումաի մը, որմէ 75 միլիոն հատ Է ոտարը օլ. որ» դորժոմուած բնոչն. պատերաղմին մեռաւ Լուսանի մեք։ 76 տարաւ էր Իրմով, մարդկունեան լարերարնե հերույգիր ան ի արդրատրամ. բնղով՝ ղտեմիունրար նանր

ሀ ቀ ታ ቀ ሀ ቀ ዴ ኮ

Մեծ միամտութիւն պիտի բլլաբ մունոի աշխահքը ու արսե ուճամ-եանցնանուհաց եսմսնն տիաի Ձրնբե դար տախիցող չամ չարևուհրդար դրեր պիտոլսաբերի ունակար հետո Հորգումիան անաև արքուն որիհիր վհայւ նուհիւրն մահջրբև Աստնժի աՂմ մուհոն աշնոտեսն ու տոսև տոքուհ

ապրութ անրթըս պրայ։ Մեներ այդպիսի ակնկալունին Հունեինը ու ենել, այնուսաննայ, նիւ, աներանելա կրնկատեինը բո-զորը, անոր համար, որ ատիկա դոգույը, անոր համար, որ ատիկա դա-Տացում մին էր հայութեան տանհամար, ու յետոյ Արդեանադրությեն 2 ர்ட்யம் புவர்கிறம் யுய்தால் பயியும் րական նոր ոնիրի մը. գոր հայ ժո.

քի նրաքով պահ արտևանար չաժիկը Արև դաևմիա էր, ատևանարար հերու քես ման ին մաստանքիր նոր-ուն ունում չև մնոտե որսուան։

Ուրիլ սպասելի բևեր, կը կրկնենք, Ու ըրը սպատուրը բանը, գը գրգա-այ, Էենքու իրքասր ունենալ, վասեղե աք վարժուտե ենդը, դանք մբ տատնեսակ տարիները է կեր, այն չնական անս-տարընրունեան, նոր երևւան կը բն-բէ գրողադակերին աչխաղենը Վաժ Տատապանգին հանդէպ։

երույ ուս պատուապաս առուջ ասակ կարգը անցած է անդկիացի վարչա-պետի այն խստւրը, թե (Անպիացի-ները չեն կրհար Արարատի դապա-Արը հանել իրենց ռազմանառերը»։ ավաքա<u>իտը փահիսինիուն</u>բա<u>ր</u> մերեր յատկարշական արտայայ-տութիւրրները մեկի է դրակարօրեր նավչրար։ Որոնիանիրբենն ղբրբ արբերությունը արբերությունը որմեր Հանաան ւնլի լաւ դիտէին, ին Հայհրուն օդ. Նելու համար պէտց լկար ժաղլցելու Արարատի գաղաթը, ինչպէս որ Ֆրանսայի հանրապետական կառավարութիւնը, պաշտպանելու համար իր հպատակ երկու լեվանթեն վաշարուրդնեսու չուջրեն։ անած չաւրբ. Հուրբ այլ երկու մասխալ ուքրակոծելու. այլ երկու մասխաչ յածանաւեր Մի րիլլի կղզիին բացերը բերելով. " գադավարտուսելիւը անրան են. ոսքիչարավար փաստվանուկիւրն, Մոմինաս ին փաղծիր բոլչանիր անքն ժմմերև հանակն հանունքը հա

լար, ենք է ուղէինը ապացուցանել, Եէ պաշտօնական Եւրոպան հետաե իրեն է այդ, ինչպէս որ անվի-արրրուան է Հայհրով այն ատեն թրջրուարար Անվիճնլի նշմաբ-թէ պայոսնապաս Մեպիճնլի նշմաբառաջրում է այդը իրկացես որ անովի-հելի է այի, որ պետումինանց հա-կատագիրը տեսրինորները միջա արկա հղած ծեւ ոլ սիայեւ նակա-կան, այլեւ բոլոր այն բեռիրիրներու հիկատահանը, որոնց տեսի է ական առելութիւնի իեն առենցած իրենց հետո 8 մարեւ անուներում հետ։ Բաղմանիւ օրիսակներեն Հեռը միայն մեկը։ Բոլչեւիկեան ղաչրջումէն յնտոյ Լոյտ Ճորնի կամասնակետներով կ'օժանդակեր «հերապե բուսաթյուս տոպալոլու և ծա ժար բոլքերելինան իշխանունիներ ան մինչեւ իսկ իր պաշասնական հերկայացուցիչները ուներ «հեր-ձայն շարժման դիկավարհերում մօտ: Հակառակ ատոր, Անգլիոյ վարուսուսով իրանջնոժատարարի դեն ինարդ Հատերան արմասով որում, տամեքանիկոց Հատերան արմասով որում, տամենական ան վար Տեսիգիրերի գով կը յիչէ ծահւ գորավար ծարկովի անունը, մինչ ամէն մէկ գին ենէ իրոշոն Ցաման դնո է չանաբայիր մանսնափար ձիաբ՝ ոն թյանքավը… Ֆուսիսյ մէջ, Խոր:րդային Ուդրա. Ռուսիս այսօրուան մայրաջազաջը...

Use was Brandaganga made alows վանդարանի չէ՝ սն թշեստաքար նաերն ի տարգրը, անարն հաշտանը ջարքան գտողուսներ տեսնուն արցարն է հան-գրող ինդրոն գտութին գրոնորն է «բրանասարությար մահեն բունը՝ հա-վաճանասարությար մահեն բունը՝ հաարդական կը հանդիսանան այդ արդերու համար» ի վիճակի կըլկա-կով ածձամբ դիննկու Եւ հակակչուն-լու իրևնց ստացած ծանսինունիշև, ները, կառավարունիշնները կապա ինարոն այն այն որնկանումունեւնինթբ-ւրոր, այմ անկնանմ արջբնաշը ուն եւ գործակալներուն, իրետանրբերով արոցութ ութուարկարբենեւ րութացողող աստոց աստապետություն Արագետով, մինչնեւ իրկ կարևորը իրև-դիրմոնրու մեջ յանախ վնռական նշանակութինեւ կ՝ունենւան ոչ թե բարձր իշխանութեանց, այլ անանց արար մանցարանի որապրութերւները։ Աստարութերուներ

Ծղերական գուդադիպունեում որ, Վեաինեանի օգրերգական վակա-նոնի պարուդաներուն հետ միաժա-հանակ հայ Բերբներու մեկ լոյս աե-

nmp maphifmah dumdinh an todhe arpsamp mpunkantyant ya dahamful dadunkan faltant ya armpapki mpulipadma emgenemial քացրքի ինտժանցությումն արմա-ժրմատարոսիր արադրն արժա ու քաս-որը։ Հագահնահետոնը հատ բերյա այն որը։ Հագահնահետոնը հատարերամ-ին ուրդմաց արտումնցրեպատ աածախմորութեամա հետ կապո Սակայն հրբեջ ոչ մէկ Հայու րության արտանան որ ուրենայ մեր արանալ արդանուն արտարական երկանի արտերական արդարության որ արտերական եր գորու որուրուսին ու դրե ջանատաներ, դքչ, ուսիր մրն դեպես ուրրյում դրե Thus waven makephaneh sem

պետը այլնւս տարակոյսի տեղ լի Թողուր, Լորենս այ միայն հետա-Susperme & zmifminen immed mit pr phémbohén diurén éumbing kındı façbuha turgarıçı alı hafide ilaml ar' işulamiku' örumç mli hiphrm's zona money part den happer Lushmhun bangge, hint ha opi ugh abhanda abmin min g, duտորել Հայերը մինչեւ վերջին մար, դը: Թուրդերը չկրցան լիովին պաւխ ւել, թարդարը չղբցաս կաղջո դլաւր հանել այդ ծրագիրը. Ապլիսյ հա-մար ինչ ինչ պատճառներով այն-դան ալ յարմար չէ ստանձնել դայն։ ու Լորէնս սիրայօժար Ամերիկայի որ արոն տարչանքուրը՝ դարաբարմ քն միչի տես առաջունքուրց էն Հայասատրի չոգատարունիւրը, ու իրհրգ Հայհին այ ուրախունհամը ընդու-Samb this am the

Valapulub mujdubbhpac d\$2 հիւանդագին, վաւաշոտ ժարդ ստնուանը անստունիչը ու քանդապո ջոնրություն տոնինու հայն դիտան Հարրություն որինու հայն դիտան Հետոսանաննը՝ մարոշապ ասևար Հետոսանաննը՝ մարոշապ րու խաղացած դերին կարեւորու-ըրւ խաղացած դերին կարեւորու-Երևքը։ Աւ Դարձաւսն դիադաս։ ւրքի ստնոսու քն մժայւն տրորհիշո Phil mpup plimp jurum, Pt Laականջ պիտի կարկին Վիտինհանի udfradoraj muhhad phand apa *կալացուած բողոցի*»։

Ar phit som of hair up affect t mange of the age of the daurms par attent par ab mitme par app different combit mangent

LPGUIPS LUQUIBULS

PULUP UC, NO ULULLUBUR

Տրարրանար ատանրապի այս -ղաց մը եւս որ անաասան մեծահա-ըսւուժերը խաւալգլոր տապալեցան անանվուխնան անդունդը, ահա ցա ընտնվուխնան անդունդը, зизнашриры

Ձիցական է այդ դաղադը, «հի ամնսանեն՝ դաղացն։ խարհի ամենամեծ դապացը, աչ-խարհի ամենամեծ դապացներուն մեն լորորդը, որ 8,5 միկիսն գնաւ կիլ ունի։ Քազացապետը վերջերո կը յայսարաբեր Թե դապացապե-տական ոնտուկները դատարի են, ոչ իսկ սանիչից մր ունեն. իսկ սանքին մը ունին, մինչ պարտ գր կը համեի 6 միլիարի։ Ու ներ husha as ath apadaments has, up mmornelfferp bypl min րևերդրի փանկաղ Ցամածիր։ Հրուրհի մանրաարեւններ նա

Քաղադրապետական պաշտոնետ քրը ուսունաց, ըշ աչամանոնոցերը ան րրևն ապիոլորևի ի վիև ապուուժուր corne and Afri Դասերը ենրկայիս կը տրուին բա-

dulisushlinn

Վերջերո ժանտատենդի դէպցերը շատցան են Փարիդի մէք։ Գրանրազմական նախարարհ այ մեպաւ ժահատաների Այս դէպքիրը a'hama, dudumun dingt, Azu geygehg dimus'aqaréhin quamimunud yezuquet, Yadi'yi, gibarep'heko da pungue, be ghatig unundudu dunga'hitahpan's 6 ma, Yimzu, 8 ma'up Bi dudumundingh kuntanimundi fun', fund shembunun Pheky Laryh'io a'hlagand fig mu-

Ammunfuntunima & DE Suntu emgbud alin ? (Slucminems bengin րեղեններ, ոստրե եւ այլև), որ են-

ANZUPTER MERKETAR MENERALE

ԱՖՂԱՆ ԲԱՆԱՍՏԵՂԵՈՒԹԻՒՆ

Pd Smakih uppnishu

չանաներ կերեմ...,

Lugh's appartipant

Աջուղ Նէ ջէվի, պէտպա<mark>խՁ էսն</mark>, դան պիպինի ու կան նէպինիսակ

չգ խանեպեր ամբտեմ կօֆԹեմ խի

fot appearup bu. p'hi aspenfeme

ի՞նչ կոկիծ սիրել, յետայ ան2ատ

Quartelignes contife, guf Bumacus fol

Սուֆիներու դաւանանգը միո

ցան կիչին իսլաժական Օրեւելգի կրծեցին, այսահատին եւ իմաստա-որրութեան վրայլ Քիչ ըացառու-Եւնավ Սուֆիներ են պարոկական

Ոսկագարու բոլոր դէմ,ցերը Սա'տաի, Գաֆէդ, Ճամի հետ.։

աւ արագրաց առ աստա, արդաս հասա առանատահակծենրին չատերը, Մատեց մէ Ապա,օլ-Ռանման, Մօնմանա ցեւ Ձէն, ծնած է 17րդ դարու կէսին, Հողաստանի սահմանակից նահանգի

Ու դեռ պաշտելիս ագուսած ի

Հոժ ՀԷ ԹԷ արթուր, յուքա իրջ կու իսթուրվ Ձուրբը, Սմերեսվ բայէ միրջը անդրջնորդ ին

գրուսաքրի մը պէս կը խոսիմ իրեն Գրուսաքրի մը պէս կը խոսիմ իրեն

թայց լռուԹեանս ճիչն աւելի ուժգին

'சேனதானத், வியார்சிரு ம் வீரிர் — துவக்கானத்,— ப் கிகையில் நாள்ளிர்கள்

As him had be down by days

Bunship Daja na thu

At he magehe amakes Of he meaniths

As been by bumbe monaule of

տաւ է իր տափատին ծակ-

(Քաղուան

«Հայրենիք» ամապիրէն)

2tp ghangachp

bere he huchesp.

այրկներկե.

չէ արցունքիս տեսքն։

մար բուն է սիրունիս։

կը βնչէ կոնէս։ Հ*ԵՒՈ*Ն ՄԵՍՐՈԳ

Uni Shibin by hinte whomb

Աֆղան ցեղերը դարերու ըն-Բացդին կրած են ազգեցունիննը հելին (Աղեցատնոր Մեծի լոշան), Տորեւպախիրիական, գրիսասներ կան (Աստորական), հին պարդեր կան (հեստորական), հին պարոկա կան եւ հեղիկ ժշակոյթներուն: 8

"The properties are a superior of the superior նաւ դէլ, Որրեի դանաւսա է ափմա քրմուր է ափմար նունն աշկեբնյրը է անտեսիրեքրավ։ բավար ձետիարուելիւրն ոն ձեուագ

Աֆզանոնրը ունին հանւ անգիր ժողովրդական ըստանիւսութեւն գոմովեմարաց արաջիւսուն իրը գոմովեմարաց հարաջիւսուն իրը

Հետեւհալևերը, իրենց բնագիր-ներով որ գրենք չեն տարրերիր արդի պարսերէնէն, գազուած է Խո բասանի աֆղան ուգտապանձերու ababith.

խիստա ճան, պազ պիարիտ պերի մեն Նագի ճան, նագի ճան,

ՍէրԷմիա կէր պուրի,էզ դու Նէ կէրտԷմ Նազի ճան, Նազի ճան, օմտամե մեն։

դու նուրի դիդէ, վե Թամ սէրի

ցերա՝ ուրսի պալա մի քունի թիւտա ճան, պազ ալիարիա Ձէրա՝ ուկլու Թամաջ ա մի քունի Ձէրա՝ դանքը ճէվանի մի քունի։ ան առան ապան ակիրունը Ձէրա ուղեսի գալա ակերի մէն

Նագի ճան, նազի ճան, օմտանի մէն։ П'я Импиствы, профи програсо пр раскры,

Իմ նադելի սիրուհիս։ Penefus me hapk's, shop hungbet that 2m26pps

hat bungles appears pur Դուն լոյոն այրիս, Թաղը դլիւիս, Պատունանդ է՞ր վերցուդիր, Ինչո՞ւ ակնարկդ ինձ յառեցիր.

գարաչ փրարձիս աներբը կրչև, որու

П'я Вышпишон, профи прирамер ---------------

GLANGAR UFAL

արու առնասարակ վարժուած չնև մեր աչքերը։ Ոսկեղոն, ախողոսաւոր

windishput founthfouquithis st.

mag the droppe menergets uning

դատ առելի արժանի հետու գուդորութեան։ Բայց գինորը կը հանչնան ան-պայքան մեր երիսասարդներին ա. անաց, որ կը հետեւին Ֆրանաայի գրական եր հուտերին գրան այի թեղ արձատով դրող մե չեւ

գրենին դիլա Փարիղի դործաւորտ ինչպես արժկողմակուն։ Մրփանիա-ինչպես արժկողմակուն։ Մրփանիա-ինչպես արժարական դրաագրած է

կան Թաղերու, մանաշանդ դունրու (40mb) մէջ։ Խորապէս կը հանչնայ

գոմովեժավութ այձ խաշրևու քրար, գոմովեժանոր այձ խաշրևու քրար,

դանաստան գծությունը հեր կարևոր վեպքի, (Փորմ Քլինսհանդրում) Թրիսթյան Ռիվի յայանի է հանո դր ունաստանգծունիուներով, որանց կշ

որայեսանիան որ Ոչ սեկ գեղապետատ

տակած որժում, դատ արումատումիան կան պանունանգ, իրականումինան մերկ, անկեզծ ցոլացումը միայն Սարբեւ կուտամ գանի մե բանոյինը, որոնգ ընագրին կենսա Թանայիս անկեղծունիւնը հազեւ նի

Pnnngp

ծրը ան կը գլեր իր կառգը, --Ծաղկակաղամրի կամ Թարմ

արը.— Ձէր դիացունը բնաւ, Իր անի՞ւն էր Թէ իր անի՞տ

nge Ng he bakiter

Ф. 00£0.00.

այտնեն համեսա մարզերու

ம்ஜ்ன் வளங்கங்கும். 5 முன்ன.

Թրիսթան Ռէմի անուն մըն է

นะพนรนหกานหนา จานหนากหติหหา

dm bundpuor hang obmibur han yi.5. All μδ minnhtt verbyge ob ghiryalp lange it. ից հար ազիզը խոտ շուտեմ՝ գենտե

யி கிந்தாதாழ்

դիւանը՝ Ցիկիններ՝ Գ. Շամլանհան, Սե-րէնկիւլհան՝ (Սահնադպիր) եւ Պաղտա. ուգի) ճամնաւոր արևան (Գանձապետ ծագրունեամբ՝ ընդունելունեանը կ'ա անան Մարսելլի բաղարապետ՝ Տուբի.

արն ետևի նքքա? Երժաշիք ինդրը մաս թին կողմե այս գումարը, իրրեւ աննչան կաղանորեր Քոնսեփորհն գիռանդանորի արմրբեսուր, տուարն անձի խոսեսւիցը։

յանձնել՝ Քոնսեփոխոնի անօրեն 9. 4662662

Մարսեյլի բոլոր ԹերԹերը անփակը, մեծ գովեստով անդրադարձած եին այս

<mark>Ո</mark>րնքես<mark>յո փամար Թափած անցու</mark>նքո կային, որ այս առիքիւ գնակատական ըսած երն Հայոց մասին

ինայասեր, այևքա՞ն յարդալիր, հշայլն ։ ի՞նչ փոյՁ ԹԷ խաւերն իմ պազա,

ոչ իսկ ականջին գարդ շինել գիջեց անգուԹ սիրումիս։ Upa, fiben"a gurdinfu gualibleme leduib ժեսքեր, երբ կը հկստեն ը, որ փոքրիկ հուիրաստունքիւն մբև անդա՛մ մեծապես

purp husbyran Plant sty to

Հակառակ ներ դանկունեան, րրեք ի վրե ին շիշնատինաշիր՝ անո ընը-

Իր ցաշերը, տակաշ, կը զառնան հատու ձերը։

Նոյնիսկ, Երևախ. Ժողովը փախ

nmhwWhinthi

ճահրճանանը։ Մե, վաղը, մ'իշտ օր, հրդ դործագրկունեան երեսեն աղգային խոստու թիւններ ձեռը առնուին, ծենք կընանը նենը ձեղ ապանով դդալ՝

By a hadramamin amphibing the Sky why wholenemb pp duple, Դեռ գիտեն, դանի նը տարի ա Lup by bunbungar Ու երը կը ծախեր. հայած՝

Գրաս կամ գրիզաեքԷմ, որդ, թուբակա or you say have the materials of the Pp Philipped, by danglipped dbm. At make by whomas eng, at by

11. Նաու թթ աստանը օպել ու գ Ար էր անրել ու կետը, Զոր վը ծախել ուն ցաան սուի, Որովհետեւ ույս ըսլորը մեկանդ, ատկե ուշելին չեր արժեր։

Պուլվառ Նեյ

ուստութիւնը որ իմինա է, Publ hibpach majuntu, hupha Pt

Polit kapaté mangkarta, kejahi Ph. Regudu merumungkarta.

Regudu merumungkarta.

Tangadu merumungkarta.

Tangadu merumungkarta.

Tangadu merumungkarta.

Tangadu merumungkarta merupukarta mengadu merumungkarta merupukarta.

Tangan mengadu merupukarta mengadungungkarta terungkarta.

de & (manège) - է (manege) Բայդ տա ծոյծծ է, միջա ծոյնը Փայտէ ձի մը որ կ՝անդնի

Թյուստունիւնը որ իմա է, ծինար ap were by Pracuent Philip on belat, Gust

արրորդը, Թերևւս օրացուց մջն է

ፈዛፀ ዓሀጊበኑԹኑን **ዓ**৮ጊ৮8ԻԿ ՄԷԿ ԺԷՍԹԸ"

Այս վերևագիրով գոշուհակունեան դեր կար, դեկա. 29քն, Մարսեյլի առ. առումն բոլոր Ռոբներուն հեր։ Ադրիորը Մարսեյլի Քաղաչապետա.

Վերջապե՛ս... ձեկ անդան, այ

B. b. 4. 4. 1 1 1 9000 4pmingh

հուիրատուունիւն ճը կ'ընէ՝ «Քշնսէփ-աիոն» Հիւանդանոցին՝ Քաղաջապետու Philim. 28hu, Utropt dups, & Pash

արություն և բանի արուրով բաղա-բապետին կը յանձնեն 9000 ֆրան թի դումարը, խնդրելով, որ Քաղաքյապետա-

Քաղաքապետ Տոքթ Ռիայոն, խորա-պես զգածուած այս դեղեցիկ ժեսիկեն, կ'որոջէ ինչը անձաձր տանիլ այս գու-

— Այհւթա՜ն աշխատասեր, այնդ

Եւ, կը մադթեին, որ ուրիչ գազութ. հեր եւս օրինակ առևեն Հայերեն։

իրովինն ժուջանիր ջբն 5_բւ թոմինն,

րբ՝ ղարաշարմ անո րրմ օերևութ

fulliple ingrading, aufaloping own-

Այսպիսի ժեսթեր, աշելի եւս կը դա..

բավարդը ըրհ, ջիանը նաշանքը իաղարդը **Ցարարհրութիւնները կը տաջնան**։

tweyge,

Grandpared mp minymph to the fine

Grandpared mp minymph to the fine

Grandpared mp minymph to the fine

dely menophy ambundaph dadpil,

dely ambundphetyn

and dhamp's opp's opd menologic dadpil

and dhamp's opp's opd menologic dadpil

and dhamp's opp's opd menologic dadpil

նայն դ. Թայի ուրիչ Վարլունիոն ձրյան, կարող եր 200 ֆրան,ը տրածադրել՝ երի, phonog Shame Paneman Phub Star Office րատոյ աստատ բջատասարատ աչչ՝ ի բաչ դեռ անանց, նայն ա՛յգ օրերուն, ցայցի Համար, իրենց նայաստակեն դուրս մեկ ա-ռիթով վճարեցին 500 ֆրանս եւ ... Surphishmile Se

Ap 154, 154 Som unipp ninh Ar us had ath some nurbe up by

Մուրբ մը որ ունենար բաղուկ. Ֆեր ձիւնկ:

Principle of part to 40

Prominer proper to par to due

rugari from springrete of he ringte

3-ր գիշորրևն ահահանաց *Է*իր

4. Parte pompute Prom manghine Cudun be

Քոնսեւիսիոնին արուած 4. Խաքի կողմե լետադային Հայ Հիւանգներուն Համար

ըր գետումորերը։ ՄԵՐ Հիւանդները։ Ելս ժերթին պատոր գալարտ կր դգանք, քան p

> Arphy Suppleper Susang ազդային եւ քաղաքական այա be was Zhepi

ՄԻՏՔ ԵՒ ԱՐՈՒԵՍ ՊԱՏՄՈՒՔԵԱՆ ԵՕԹԸ ՄԵԾՍԽ Ամերիկացի պատմարած

Forum Phipph stl 4E las land the maintailibus Այդ տխալները հոնե Հաս 26 sept of was Low Subs nunita ninuis

Philip to an makelehhar barteprate and marme of the ummanily history thereon man mind ub makadi nebaran

նաութևանվի շևչուրիր, թեր ընչնուն ոկսունեմանջալո քավ չունալու որուսուն իւրյար հայրութարուն բույր Գերմանիա կը ներկայացներ հառ դարձան որ Գերվանիա dutoh hudmu, ahipungat Bacango Pencahungtu Tehpan արտ շատ լաւ նկատած էր։ արտը Ռուսիա տանելով, տեղ ատր դաղարացիական հերու, եւ եթել կորաժային է ատրու, ու այաչ լորասարին գուտծ կոիշը պիտի սայանի ը կան կարունքիւնը։ Այսեր իր նացած է այդ դուշտկունին

Գերժանիոյ մէկ խազովը տա կը շարունակուի Լէնինի կոիվ வர்படியன் வத வீடுப்பதிக் தவங்கடிக் வைவும்பான்று வாடுக்கவிக், வந்திக்க phinula ulamite deligent freigen ihr indendrateur fepeng

motumpsh with hand by 2pt mand diplimit of themposting Lyburbpp hunnunud the

Zannana olumin unnbhahb ները, չուղելով համաձայնի համժկաի հետ։ Ենել այր չր երը Մուհամմետ Մետինե Խուեր, Հրևաները թիչ մը դի abaurher and months of and for min dadupumbahan Mering

Thanklaula nomili autopath maju tudanmadas demina Բիւզանդիոնը, պատճառ գրո որ Թուրջեր, անցնելով Վրայէն մանեն նւրոպա:

Վեցերորդ սխալը գործեր արկած, երը մերժեր համահա Թեած ար ու դածել Լութերի

ulumin ոսնովանորի այս արբ), Ծամապատ (արմիր իրող արբ), Ծամապատ Phin dingularl whitey kplpt ատեառ դարձան օր անա ատեառ դարձան օր appropriate of the sent of a contrate

ԲԱՆԱՍՏԵՂԾՈՒԹԵԱՆ ԹԵՐ ՈՒ

proxplaced which himropros enter 18th 4520. La Revue dtl Dol Vardte zww janha mmunguipu sunpur Undtah umawkadachtelp Shanshak ma ore adequiveding or find թետմեր, — այս էր կարծիք Մուժէսի։

toutup Detilo La Vide մեն կը պատասնանել եւ Վջ բանաստեղծութեւմ արժեքը բա onne Bland introductional inte 16 երբեջ։ Առուսը որ զգայում երբացած, միչտ կը սիրեն բ տեղծութիւնը, որ կենդանի ընտրեայի: Սակայն հրատար

dente danspor

Միչտ ամէծ բանի չատ ուջ Կանիլ մըն է։ Միչտ կը տեսնեմ անցնիլը դնաց-

diagning de'n t No mbaob southe muning

the up he desightly beingthe bear

Rep equentions the weeks a, 200-absolute.

ըստ կապերծ են, որ վարկարիկած են բանատուհվունին հետ այս կար Ուրել կրողներ հետ այս կար հեր և Հարաներ, բաղկատութնեսն դենքով բանատուհվուման երն ու նոր ் தொழ் நக்கிரி வனியர் விடியாரினி நடிக்க நா நெரித் வனியர் விடியாரினி நடிக்க

<u>ԵԳԻՊՏԱԿԱՆ ՔԱՂԱՔԱԿՐԹՈՒԹԻՒՆԸ</u> թրեսո նորթեսու հերոն շանդերու հ գրեսանութ, ու ըպրելիքայի շետակում-գրեսանութ, ու ըպրելիքայի պե գրեսանությունը գրեսանությունը գրեսանությունը գրեսանությունը հերու ընդարություց շացորայի ար տուու ի պատիւ Եգիպտոսի, որուն Ներկայացուցիլը, դեսպան Ֆախրի փաշա, հատ մը խստեցաւ եւ ոգեկո երն ըմկանարիաց շիջ ծամածավեւ Ֆրդու

րոր ո՛ւկ ցառորը ցաժադային մի-Լորէականի վրայ, համները համար Միքերիրականի, ուրկը Թափի տել-Մայով մի հման լուտասի ծաղկե-բաժակին

் ந்தவழ்கை முக்கூடும் மேலியர், எத tuckkangen apmendente armater 4. madeb 0200 Splunghah armater 2. mademan ammenter armater 2. mademan ammenter armater 2. mademan ammenter armater 2. mademan ammenter ammenter armater 2. mademan ammenter ammenter ammenter armater ammenter am րուն վրայ, եղիպտարի ժողովուրդն այ 6500 տարիներու մէքեն, աշխա ատարի իւ շիդերու պեղեցիկ ցուցա գրութնետանը մե, աշա կը շատեի նո րերու այդ թաղարակություն չողեղ

ւի մը պէս կը ճառագայթեր ամբողջ գաղություները էր հասաց, եւ արե-ուսիան գաղաքությունը և արե-ուրոսոս, 10 դար առաջի պետք Միջերկրականի աւաղանին վրա

Դարեր յեսոս Միջերկրականի վրայ փայլեցու յուիտենական ջա-գացը, Հոում Լոտին ջապաջակը-Բուքիւնե էր, որ կը բարձրանար այս անդամ, Դիցաթահական իսուջ մը կ՛ըսէ թե Հերջիւլէս աշխարհի սահման կր համարէր Կայպե եւ Ա րիլա լհաները, անկից անդին կ՛տ ւարտեր աշխարհը։ Սակայն լատին ջաղաջակրթությիւնը 1492ին գեդե ների իւայարդական արձառ ավիկա Համաքագետարերություն քառաբա

Usu man sumpto data gang երթութիւնն էր, որ դէմ յանդիման կուզար արարական դաղաքակը-թութեան հետ 181էն մինչնց 1492։ Շաղախուհցած իրարու, եւ այսօր Եգիպտոսի 15 ժիլիոն ժողովուրդը օգորինու բուղահ ժարոցոն։ բւնստնակար Նաժածավեկայերբա ին ժառաքրրեն ըշնստնա վն մե

ՀԱՄԱՇԽԱՐՀԱՑԻՆ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ՏԱԳՆԱՊԸ

Ֆrանսայի sնshuuhuli funufuljulin philip

Փարիրի Առեւարական Սենսակի ընդեւ ժողովին սեք, Ֆրանսայի ա-ռեւարական նախարարը ճառով մբ պարզեց կառավարդ հետև անահատ կան դարդացականութքիւնը.

րապաչար հոքսեր բերկինդրեն գրադո ստղուս իլիւյն ին վումոյուքն ուտաք մաս Համա Համաստունները արհարտակի ասարտահարքաց, ոգաևն անավորդորդակ ան ննքան։ Ուրանքա սև Ֆրադ հարգնույին երք միրով դուերն ատ ին հյուրքույի ընդրը անատանար-դատնաչահ հանակ հանահարան անատmhmholify mdúntpilme ommb pphe ພາຍແຂວງຊາໂລ ເມຊຸກາ ເຊິ່ງພາເ ວອດເພຍ ເພວງພາ ພາເມີເຂົ້າກາ ແລະ ພາຊຸກ ພາຍພາຍເຊັ່ງ ຄົນຄະເຈົ້າ ເລົ້າໄປ ປັງຈ້າງ ເຂົ້າກາ ພາເຊົ້າ ພາເຈົ້າກ ພາເວົ້າກໍ ຢູ່ຊຸ ເຄຊື່ນຄະ ຜູ້ພາກເຂັ້າ ແລະເຊົ້າ ເຂົ້າກໍ ພາເວົາກໍ ຢູ່ ຊຸ ເຄຊື່ນຄະ ຮັບເຖິນແຂງກາ ເປັນເປັນ ເຊິ່ງ ພາຍພາຍ ປັງຄົດ ໂທດີເພດູກາ ເປັນເປັນ ເລີ້ງ ພາຍພາຍ ເພື່ອຖະກະ imbingura miletti da primpindete netra mepile apg bentarmat ih medlengen. Այտ բարրուածցը որ յունուարին արդեն 1265 միլիոնի կը հասներ, ամեն ամիա կանդեար ցունի մը տասնակ միլիոնով, նոներկին հա սեր էր 101 միլիոնի

աւար հանն ակակ բաղդրև գը-19 դի-հիր այս երկանծավն աղնսմէ տաև-«Ֆեարոտի ասբւուհանար դգտ-

ի՞նչ ըրաւ կառավարուԹիւնը այս կացուԹնան դանդէպ։

Andrew further and the second of the second առումը։ Ուրիչ պարադաներու մէջ, եւ ենէ մեր ներդին անտեսութիւնը <u>հուտզ վճասուած ըլլար, հաշահակահ</u> եր որ չդիսէինը մեզ տրամադրուած իս շատ տամրումանի է թե ապե-ջահատնահաերսակը վիջակն դրևկա

ուրական եւժարին ըսցը ա**լեցան կա** ին քինանվար չուրանացության արդաքան գուտաս էր չնավահատարնա քարանան քի փերան կինանվաշինը քարանանուն չի փերան կինանվաշինը քարանան չուրանան որ անանանանը չուրանան որ անանանան չուրանան ու անանանան ու անանանան չուրանան ու անանանան անանան անանանան անանան անանանան անանան անանանան անանանան անանանան անանանան անանանան անանանան անանանան անանանան անանան անանանան անանան անանանան անանան անանանան անանանանան անանանան անանանանան անանանան անանանան անանանանան անանանան անանանան անանանան անանանանանանան անանանանան անանանանան անանանանան անանանանանան անանանանանանանանան անանանանան անանանան 13 bokhothpas

and with the mine the manufaction of the market of the manufaction of the state of the market of the edgesunades edguspus connumb

ավատրայ աղգային աշխատանգին։ Անատյ, առեւուրական հանարաբարգ ցայց տուաւ որ կառավարունետն ձնոց առան միջոցները պատանա-կան չեն, այլ բանաւոր եւ կանս-հատը

Uprezaha mughme inchentu ilimi anda duramibe 1401 aletauph grammanrypalit apa minmauryphiange juckjace ch. win Bacahwalu wa-npa puhus an epoha 506 shipa

who benjadpapple ար տորեմթերի», «Ֆրանսական անունսու Թեան այս պաշտպանու Թիւնը կր կազմէ կառագորագաս գործուներաննան մեկ միսոց։ գառավարուն իւնը միսս կողմե, միջոցներու կը դիմե արտածումը

- Ujungtu & up he zwenchunht նախարարը,մէկ տարիէ ի վերշտար երկիրներու հետ կնդուած է 16 պայմանագրութիւններ, մամնաւո-

րարար Կեղբ. Եւ Արեւելեան պայի երկիրներուն հնա։

LEAVE CESUPUETEDE 4 VUUC

երորի Աահւարական անհետկը հւտուրի ծանսարարին ուզդեց րավակ մը՝ բոզոցիլու համար կո ռավարութեան կիրարկած մաջոս րարունլւար մէր, դրմնիաքարկ ար հիր ցուհետ եմ տեմրքին Ֆաստանա կումեր ի վեր մահաւանդ, Լիմեի մասացանդենը չավսագանց վնաս-ուտծ է։ Իրևնց նամակին մել, Լիո-

եր ասեւարականները կ'ըսհե։ — Յաւով ահոսնը հարիշրին 10ի

3 U 3 U U S U V

Հայաստանի թեւթեւր

Ա- դեդրոնական ԹերԹեր Sphan's Open Phase Before կարագ Սոցիալիստական Գիւգատնահաս թիւն Dybopkus фецер Сифия ուրջերեն) Պիոներ կանչ Alayophus, Ohm Pugu (phip Գրական ԹերԹ Sambaaku

ո գերանություն անդեր արանան Lummania Shquarpziph Lithburgal Lyophu Արդիշնարհրական

Smanphs Մեջենաջինարար ւրբունությունը այրությունը - Զեմարանիր Ֆրևարրե - Արտանությունը այրությունը

by 4 m Down and Sh Lupuspillum Styop Vogmyz m. Polich Spotmars Bungdkomb anton adopp tagas zurbardurte Բայլջեւիկետն անձպով Վաղարջ Բայլչեւիկետն անձպող Հայ լահարվու Հարուսծային Բրիդագիր Ղամարվու են Ուսոհանի Վեդի

(Parphipts) unthousely Attlebenthy Այդեդորժ գոլխողնիկ Աջտարակ

դ. **վ**արբերականներ Մարքս. 1.1, նինհան

apres and Budusthum. հրկչաբաβհայ

bap Rugh Spechale appelpara րանրագրության անասագրեր երիտասարդ րայ<u>լլշ</u> հեիկ Shabite ghi Հականմբերիկ nanga-apan l Dammercus Հայաստանի

դոլիսոգնիկ 86 իներկան Landsman Launglah հրկշարա**ի**ննայ Unage 46bgung

Դեպի Հանատարած դրադիտութիւն **ընիտասահմ** Cupanamp's

(պարրեր. դասազիրք) Commont file

յաւնլուածական աուրգը,որ գրուտն է լրի ահուացում վաջատոփարդարեր որ համոն ահուաժեստիլգոցը վճոայ։ տորը մարանորոշեցրութ արժվետ-ուրքուացավոր արսեցնաև միաշատ անանիջապես ստապան անոր փոխ-Հարուաձը։ Ի՞նչ պիտի ըչչան անոր արտածմած ճարաարարուհսաին գործաշորները, ենք գրկուին 27 Ճիլիառեն գոր կ'արտածեին ամէն

ՀԱՅՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ

ՄԵՐ ԳԱՂՈՒԹԻՆ ՔԱՑՔԱՅՈՒՄԸ

DG: TELLIMPTU FURTAGINUL

1-1000, 6 Survaine 1000, 1000, 1000

- The quipe plu high grandym.

1000 higher lagrenamists 2 sheather anapain, has almonaged halmy spire, buying sheat had a packagener.

2 may know 2 many but all glubant 2 mys.

2 may know 2 many was banka alap kant.

աննակիցները եւ անմիշապէս սկսան pungund end dopt pr stoch the punduh ւել տալ, դաշի մը հազարներ ալ գարար, դանով։ Եզան խանութ բաողներ որոնդ լիայայս էին իրեն**ց** անորուներու

յաքողուխնան։ Հապիշ ահշաց 4... 5 տոքիս այտ հոսուփուր եւ տոքեն ժեկ տած ժեք ըերկրանչդի հրարը։ Եւ 1930 Նայեմ-րերին ոկսաւ դարժադրկունինալ։ Բիչ արանական արանական և իրականակիր Մարդան և արանանարան և հանականա

(Pam asphy why yapd hamats)

apply of of swamphy fant դործաւորևերը, եւ 193*։* վերքնապէս փակեցին ա புத்தில்களும் கிளைப்பதில் வரவ கண்ணு. அவறிவமுடையில் நுளகியவர் நவரவு நமலிவான. கிற்றும் 1830 வின்றும், கிறிவ. 400,450 நி விவை கூராட்சிர்கின், வாறிவி 10-12 ஐங் கையிற்குத் நிடியல் 2, வக்கிற வடியில் பிண வற வைகி வந்த தேவர் கொரகிகிறவுகில் որ տած աքր կամ հով ունեցողներ բու դուաները ափ կհամեն դործ գա հելու լոլոով։ Աամբաներու հարորու Ռելու լոլոով։ Աամբաներու հարորու Թեան համար (չարախը 2-3 օր օրական 18 ֆրանդի) երիտաստրդ-ներ ունինը, որոնց յունուտր մեկեն ոկտետլ պործ չեն տար, տարկելով թէ տասրականներուն դարծ չկայ։

Sandehe fluthlit fauth thut சிற ஆரியிர், நவியாராடி கிவரமாயில் சிற் கே அவுவராவரியகியார் நெனியாட்டு சிறப்பேர்கி արհոմ քանունթուր քմիդարանով ջջ ըս դոմոսեավաբուր քմիդարանով ջջ ոչ գորութություն գզչացած եր էոմ մրրկրուր լաղան։ Համահմանի դրերանքութնու։ Հատին Համաս դրեր բանուր չայան։

Աւրինը պատանարար դործի դա-րող բազմանգան բնաանիչի հայ-րեր որան հարիւ կրնած իրհեց օատու դն քահ չանի որ դինա դարի նավար վաստակն նաշրկրի անտ-

"ሀኑቀሀኄ"ት ԵՐԵԿՈՅԹԸ

արդան արև արգրանական արգի արագրական արգական արգական արգրանական արգրանական արգրանական արգրանական արգական ու արգ டியுந் அனையை வரும் நூழ்படிய Victor Arts ஒரு முறையிற்றவர் சீட்டி இந்துவரங்கள் கையூலிய சின்ற கடியை பேடுக்கும் நிரி நகிற்றவர்கள்ளுள் ஆகிய கிளார் பேடுக்கும் நிரி நகிற்றவர்கள்ளுள் ஆகிய கிளார் பேடுக்கும் ամրերդնորով - «Հոգա անուջ» - Մալ-Մելիդիանանի՝ «Ալադիաղ» եւ «Մենի ծաս» Գր. Մինեի, «Սարերի վրով», «Գենկեսլ» Սարեն հլաւ» եւ Գեա՛, gram', climpy amph relate 250 Value heeps, chropish himis Construction and former designings of the solution of the solu

Ambergab ger achelspeles Enderment mentenen traffan ատարանար ար իրադրանավատ ղերուներո ատարանար թուրադրանանիր անձնու menghe mbambhephi de, Uam Umaghikadi yang molog be apa darbgad (Sif kandadise be (Imp m darb mphis de, Uamghiadi which the descript graps arother which խատի հրմուտ՝ դալու առևիի արտա-բաստառած եւ վատան։ Խմբի հրդիլ, հերէ» մեևերգեց Թեծոռ 6. նակորtemp (Lugmonauly) pp andaq թե եսը կը վարժուի դեմին, ինդհավատամութիչնը կը պատկոր։ Մեւ հարդեց Գր. ՄԷնտերհան, որ դրուրել հայտ տեհի, տակայն կ՛նրպե հրդի ևւ բատերու ազաւազուններով։ Ձունետկանար Օր Երաժետեր երկու

var valluv

ւթյակ», գալիֆորհիսյ անկախ ֆայաԹեթԹը, կը գրէ այս խորագրին տակ (11 ֆեկտ.)-

Quantifula dan 260.00 ժայքան օհանրևնի դրվա. 2ի կիւնդ գիրողուներեններ եւ ֆիսողուներնեւ հեր» վերքսագրին տակչՊարետ, իրա-կան անաշնով Պայքարի խսկապեր Ա. Շ. Նագար, ձետևակը վր գրե.— «հե՛զն Հրանդ Ճանիկհան, իսկա-

how's whee made querousehen therefishers nutros , phe ad the pheps հայել դրե ամգլացեն երևերևուր գաչով մետղամիս էս ակտի չայ-ւափայէլն եք ձե գն ին դմբնավար անդ-ձո՝ բեն սմե 2և աներն մահու իրաժանրբևութ, ռևորն այծը։ բւ հոնսև ույր Ֆամանափար Հո ան բաղար այա դապանատաս չարտան հրագայիներուն, ուրանան անչակիներին երկինեց տեսկած ու ականերին չորս Հովերուն բացած, շածերիցծի կը ապատենունեւ ո՞վ ենացել կանցըներ նե Մուրց ոստիկանունիներին ժամասկոր, եր յերիւրանդով մը Չոլսոյ առ Հեւէն անդնող նաւ մը մանելով են անձնդ Հայ մր չարչրկնյով ու ժա-հացննյով, այնդան Թանկադին ծաատավուներ որեր անուր նրանքը ոչ ըրհուրդություն անուրդունը ու մահուրդություն առումունը ուր lpuje pripepaj, mjjhi Saitumo. Wkindipi Barana and Barana and Barana and Barana and Barana

կտորհերը Լերժ ծափեր քւլեցին։ Դաշնակով կ՝ընկերանաթ Օր Հան-պազ։ Դերասան Գ.Ա. ԴՀբեքնան ար-տասանեց Սիամանիքսեն եւ հրգեց Odmp հետյամի դատեակներէ»։ Արրարացիան յաքողապետ Գե Փափազիան յաքողապետ Գե արքի էև անտիտաննանչար և դեսատան արուրոաննան անավարաբարություն ալ ըլլաց պատճառը, ցաւալի է հման վարմունը հանդէպ՝ «Սիփանոին, որ ատորիներկ ի վեր իր սիրայոժար մասնակցութիրեր ընթան է ու կը ընրէ մերը հանդեսներուն։ Մէկ նկա-տողութիրեն հետ. - Երգչախումըի գնուտգ աւհավհանիկոր դե դեղաերի ար բենգնեսկանըրտը, նրկյաններո գտեստանաչ էրը բեսն ակոդել աստէ արվաղուչկրդեն հաշարնագույակ արվանչեր է, փոխանակ մէկ մարդու պէս՝ eature ath tree many mitares do at handin ha profits his prompt or simple mountaints when themensian in the handin has a special and a handing many miles and handing and miles and de applies and miles and the profits and miles and de applies and miles and the profits and miles and de applies and miles and miles and miles and de applies and miles and miles and miles and de applies and miles and miles and miles and miles and de applies and miles and miles and miles and miles and miles and de applies and miles and miles and miles and miles and miles and miles and de applies and miles and mile րւ անաց բմաց ապաշորութիւրն վն փորսուի։ Ակրյայարի է կասարւած աշխատանքը, ակներեւ է ողուβետն չափը, թայց այս բո իր ծանմանած, հրդո կարգապահու-Թիւնը պակսի, հրդո խատնիխուռն կանգնած, հրգը սկսհլու վայրկեա-նին տակաւին անպատրաստ հանոր» տապարհ աստղատրաստ հան-պես կուզան հասարակութեան ռաջ Ղեկավարի լուրք ուլադրու, թիւեր կը հրաւիրնեց, այս Թիրու թիւեր միակաս ընդմիչա դարմա-նելու համար։

երմանուրատաքար նագերն վրև Հրմանուրատաքար նագերն վրև Lugue. Subagianah jadahan lembagar dana bandhari disengkan bandhari dan gicipalan angala jaman jadahan mendadan penghari bandhari penghari bandhari penghari bandhari gandhari bandhari gandhari bandhari gandhari bandhari dana bandhari dana bahir lapin bandhari penghari bandhari band நிக்கையும் நிரு கிகிய ம் முக்கு நிரு நேழுக்கு நிரு நிரு நிறைநிரு கிகிய ம் நிரு நிரு நிரு நிரு நிறைது கடந்தைக்கான வழியை கொரு நிறைது கடந்தைக்கான கிருக்கு கிகியதாடுக்கு மாழ்த் மாதுர்க்காக்க அழுக்கு நடக்களை நிறி மாழியாக்கு குற்குகள் அத்தை காந்த் நிரு மாழியாக்கு காற்குகள் அத்தை மாந்த் நிரு மாழியாக்கு காற்குகள் அத்தை மாந்த் நிரு மாழியாக்கு காற்குகள் நிறுக்கு முறுவுறைந்திருக்கு காக்கு கிகியத்து நிறுக்கு முறுவுறைந்திருக்கு காக்கு

muth, in hisin'i 15, tanta gingist undang! mejampih delampi gubi gi Barpad'ng malih mamampi mhih bi mja mbang apabih sti. Ai dap edupambuning, ay mb արդ տեղը շատարնատակատանները, այր առև մեպ Հայու մեր դվբասիստունիերներ ու գուսոների մասեր - երը չառնագործեր կուսակցական համերաւի համար։ Որեւէ Հայ այս տողները կարդա

հարտում ար ին որնադր աւ ջոմիր քնրոժ. քաr տարը արվտերքի բ ան քմամ։ նջար միլը։ Վոկը այս նիւծանոյն անատվակա

ատահիջրնաշ վել<u>հ</u>արարը ու մետրքաչ ցառաքի է տրորը՝ ոե րեքան ոտքնաղքայւ աստերանակ արաբե անս օնգևուր արտանգույի անս օնգևուր արտաքար է յողայառներ անս կարերը անաչ և մերույ և հայուն անկ վորհայու անաչ և մերույ և հայուն անկ վորհայու անաչ և մերույ ций паррийра шрашрыдина Вагра mphinipip th phyrmhnipi by abpup Balbybur dindipih nuruputa pud tun velbanda mhiminikani turba դառաւքը չայ նրեն դն, ակր ան աստակնունրար դն շերուն՝ սե դր Inchme turnmantopha ur zmbur Imhmeub hizmaybha mimima i ենթը պիտի աշխատեր լրացեն Մենրուժանական դառանանու-

Հայացիջական

դասախասութիւններ Unrugulik ulke

Նոյեմբերի մէջ գրեր էինք Թէ Հ. Ցովմ. Մբոբրևան, փրօփէսէօր աստ-ուսծաբանուհենան Պէյրուհի ֆրան սական համալսարանին մեջ, Սորպո-նի մեջ սկսած է հայագիտական ւրասանոսական շարք մի, որ դեկ-տարւեյ արձակուրդին՝ պատձառում եր։ Սորպոն, եր Արդան, վարվահ-եր դասընահացրեր, 2- Ցովի միակահրվեր վերովսած Է իր դասախոսու իվեր վերովսած Է իր դասախոսու ուրջեր Տևծարկը բնիս։ Հոմաստար ուրաի իսօսի շխահակինրընս։ անձա-նվոր վոնգութը չ ին հերթակումանչ և այս դասախոսուհիւնութեու այս դասախոսուհիւնութեը պիտի շարունակուին ավէն իինպշարհիւ հիշեցնելու փամար դասախոսուհեան սիւՁերը, կուտանց նետևենալ ժամա ակացոյցը։

3/ Ցունուարին պիտի խօսի «դա-ընտւ ընք ացքիս մայ նկնդեցւոյ նուի-ընու ընք ացքիս մայ նկնդեցւոյ նուի-նիւԹին» մասին։

38 յունուարին՝ «Հայ վանակա-նութեան» մասին։

վ փետրուարին՝«Հոգեւորկեանքը Zwing dby a:

41 փետրուարին՝ էշայոցտոնացոլ, ցը եւ ժամակարգուհիւնը»։

/8 փետրուարին՝«Մաշտոցը, ֆօլք-լորը, մայ ժողովուրդը եւ մայ ժողո

վուրդին յատկանիչները»։ ըլս դասախոսունենան ընհետը։ քին, Հ. ցովն, Մըսըրհան պիտի անդ..

ջրս , է, ոգոց , ալալուսա պրար սպե, անակոյնքին գանազան արտայայտու-հիշններուն։ Դասախստում իւնենրը տարի կունենան։ մինել արձի օրերը, կես օրէ յնտույժամը 8.30 ին, կորպանի մէջ, Escaller E. առացին յարկ։

ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒՆ ԳԻՐՔԸ

ጉቦԱՄՆԵՐԸ ԿԸ ԽዐሀՒՆ

Byg emilyte som the ablet be gred almognifiles gig me be alforen the Եմեն կիրակի իր ուրախութնան օրն

to themsed fitter, away appeal be emplebengmb Tobe tmbfpbb. եռ չորս թումիկները, — Սուրիկը Վաչանիկը, Վարդիթերն ու Շարանը ան.

գամբեր կը ոպասեին անոր Luphur aja waqua he papto pon-

Bodinige oben mi gpo emthift som Հատ կը խոստանար ու փիչ կր բերեր։ Church on danghabnens undana Phil

մը դարձեր էր անոր կողմե խոստանալով մենրելը, եւ փութրիկներուն կողմե ուղել Bentt fant urlibs fing gin amugn

արև ատիվա ցոնանում հանդի անդասն՝ ա գրց Հուներին — ժանցի չաևմ — քաւ մի-հետարեն

Տասներ ու ան, ուրախ ծիծագով մահավ. ները գլուխներեն Համբուրելով, անա**եր** sty sty whome pure, whereon by hard մատիտ մը տալէ լետոլ, սենհակը լեցևո**զ**

- Մեծ Հայրիկ, ո՞ւր է պուպրիկա

- Ին սուլիլո

— Հապա՝ ին ձիառորա... — Պատկերագարգ գիրքա..

կը կարեր խարհրդատր ժախտով ձը տ. Թանկադին բան եր պատներիչն ունեցող Տեկան պես կը սկսեր պատնելիչը։

Ելս կիրակի դժրախատրաբ «կանիտ... վՃարը» աւելի բիչ եր,— ձեծ Հայրիկին ձերունեան Հետ կը կաղային դործերն graphing as dahan filologus graphing and dahan filologus dayu (a Banda ang dayu (a Banda ang dayu (a Banda ang dayu (a Banda ang daya)), a sa mangan ang dahan fi pangangan dahan dahan fi pangangan dahan dah

- Likim whiching o'd adhirin you. ուսիանը պիտի տալ Հարցունիս։ հերեր լաջողին ասիկա... Եւ ալջը ջքքից։ — Ինձի, ինձի, հեռաբերը երկարեցին

ազորկները։ — Ձէ՜, կարեց, հան պատժենք —

գա որջենց։

Մուրիկը դիդեց ցատիկց, ՎաՀաիկի
ա Վարրիները գանը բաղմացին վասց
անգադահայան բոր են դիրիկներա, ու-շարոր հետերի դիպի Վարիսը հարագագույ
նարանը դիր են ձենի ծամարահիսանը,
Հետագրրիչը բաղց հեծն ծամարահիսանը,
Հետագրրիչը բաղց հեծն հարարիկին երկհատարիանի հարար հատատ արհասի են վրաց
Հի Հիմներու արեա

Ophi dig, alum dbb supply, m-pherographismph op de dapply affer-ng he gamhembe speck spec, dank ծառ, կը ՃրդՃրգար, կը Ճչար, Թարձ ոստեր կը կրծեր երրենն դեսնին վրայ namer ip igister bepinde gemehle djung darbind, mendandele gemehled, gendt ged combined, gemehled die hanger four-lister ('melanate, in hit h'agte for daraf hended ar melang in danamen-der

Thomas lymb to phylicad, Ba-2nchbent head, bendend m. duffl daghfibyah payrad Gan jan. og tja Garbingd, no fret to affire flan.

ակոտածձիջոցին,ակին տ

an feine angereit eine ber gengemen blimbe mplime mpappling ob andbud gie figulungh pend fundamer beith beren degelenbe-pend bened ale. Bogo Champpopulyon, quelay a դարձուց տեղեն, Հոտարտաց, ատան ները Հշահցուց, Շանկերը անկիւհենքեն հերա

Որակին ոնիշու հաշաքար ասհապ ջերն թ. 12 [გ... եսնալ Հիմնաց՝ ժան իր հատի դեր բես ջերն թ. 12 [გ... եսնալ Հարուդայան հանագահ

արիկիր դե ենում երաարդիրեր հաւա-արչըրհեր՝ իերոն երաարդիրորության անապաշ Արորդինի առ առարմակիրորություն հաշական տեղեկունիսն առած էր մարդոց կեանքեն ու սովորունիւններեն, եւ գեւ thungers an anaporterranger, at we when many five by speakly busher many phase and many fife, came questingue, con-carding, Chilogray, was hold bearingues, an hosp knowbackly big khipae.

իր ուրախութիւնը կիսուհայու գրհթեր ւանդ դրաժեհրեն մին, մեծ կեպրան մը, ջլացուցիչ Ճառակայիներ երկա արծախ, երկա ազգինձ, հրկու հիրել գրանհեր ալ բսակին ձեջ, pang mg mahbi ... m's mg mahbi ,... երկա՛ր հրկար զմհեց, Թանիկները որ կանգանգով ճը ձեկեն ձիային կը

Ռոկապես, խորշեցու Հմայուած, ի'արժէ հղեր այս<u>գ</u>ան անտանի դա րավայի բլալ. պաշտակը... Ու ձիաժա. ճանակ արաձարահեց, երեւի լատեց այս քասկը Հոս էր, ջանի որ ձկադլիկոր — այս ձեկը կաղ ու ջատ չարած ձի սկիւո ծըն եր, նչանաւոր իր Համարձա. կութեամբ ա. արկածներով,— անցեսը արծան «անանց» ձեռայեն փախուստով ազատելան, ձեզի պատձեց Թէ շա′ա արգուսարջին, սովորութիւններուն մեջ գարկուսությու, սովորաբրուսության և չատ ձր բաների զատ պատմեց Թե ինչպես օրե օր տոկիին պարտոնը մեծցեր, դանագան բարձրութիւններու հասեր, ու արժ արժանարարի արդարելիր և Հարդ արժ ան վտարմարութ արդարելիրի Հարդարեր

Եյնալես որ. անոնք ստիպաւած անդ մը երկախեայ տուներու մեջ բանտարկեր երե, ու դիջեր ցերեկ արթուն վը Հոկեին, իրը Ձէ ակիները ըլլային բանա րը... անդ եր խուղթե, փոխանորդներ կը պատցնեին վախ ու դողով, դգուջունիւն. Տերով ուրիջ տեղ մը Հալեցուցեր ծանւ րացուցեր ու ջղվծայեր եին, ու ջղվծան ալ իրենց ոտարին կապեր, որպես գի ոչ կարենայ փախչիլ եւ ոչ այ գողյուիլ... կային որ կը խորչեին արօրները ա վրմանրըն հանձ ինրըյե ան ինրըն նոա ծին չՀաւատալով Հիւանդանոց կը տար-ուեին, եւ դեռ տներևակայելի, սկիւռի մը գլխուն Համար չափադանը ձեծ փոփո, խու 10 իւ 12 և հր. ..

- 215', pupilp durfund abbufun ճայրիկ սկիշոր, «կադլիկ»ը գեջ ընտու. եւ արդեն բուսկեն ալ յայտնի է, հին. ցեր է կաջին։ Ու աւելի ջանարկառունրաջն թւ բոլրիով ջամրայան արբքով դե սեղնեց գեղեցիկ առարկան

QUBLUY UPPRBELLOU

վիrարոյժ — ԱՏԱՄՆԱԲՈՑԺ

L GUPHEN PACHUALIE BURNNERS 14 Rue Lagrange, PARIS (5)

ՄԱՍՆԱԳԷՏ ՈՍԿԻ ՔՈՒՐՈՆԻ, ԿՈՒԵՐ և. ԱՏԱՄՆԱՇԱՐԻ Ոսիւլինդերու, ակուսներու ինսամջ եւ վիրաբուժ. գործողուԹիւն UURALP BE WEGGER BEWASTER

դ'ընդունի ամէն օր, ժամը Ձէն 8, առտուները ժամադրուԹեամը. դիրակի եւ տոն օրեր Ձէն մինչեւ կէսօր։

Métro St. Michel quad Maubett-Mutualité

sore. Unleast

THE LALL TO BELLATION FOR THE PERSON AND PARTY.

• արելի թե Հայալսարութ։ Նախկին գլխաւոր բժիչկ եւ վիրաբոյժ իզմիրի նեզ. հիւանդանոցին 44 Rue Poissonniere

TANNERIE DE LA DEULE

S. A. R. L. an Capital de 315,000 francs Tél. Arch. 05-86

Directeur-Gérant LEON BABONIAN

կԱՇԻՒ ՄԵԾ ՎԱԶԱՌԱՏՈՒՆ Հայ կօչկակարինրուն.— Մենաջանակ եւ փողջրաջանակ դ ռում ասեն տեսակ կաշիներու, Հրապարակի գինվ» աժանո

Հռուրոն (կոնակի մաս) Ա կարգի չէն՝ քիլոն 30, Բ. կարգի 34 եւ Գ. կարգի՝ ՀՀ ֆրանը,

16. 9. Juppey 22 Hermin.

But of the season yanapadi tom of yes 12 Spankoftin

My marketind foreithibumin.— Alphan de fundady in plant (Continuous de Season)

My Sanday Imparum d fun dipankon de funda granday de 24th 1

48. 8. 6. Juppey 24 Spankon, 8. Junyeh 22 Spankon

4PANDELUV A. ALBARDISAN'S 9 rue Charlot, Peris

Metro République at Hotel de Ville

ሀዐՏ ዐՐԷՆ ԿԸ ԲԱՑՈՒԻ

ՙՙ՟(, ի կ ի [],՚՚ ԾՊԱՐԱՎԱ<mark>ՀԱՌԱՏՈՒՆ</mark>Ը

113, Route d'Orléans à Cachan uporolous or expansive aute sound equiveleste.

Elude de Mr BERNARD VAHE (心たりしたもれられか)

(11 année) Licencié en Droit de la Faculté de Paris Ancien élève de l'École des Hautes Etudes Sociales
JURISCONSULTE Conseil juridique à la Défense Automobile

ex Sportive de Paria et à la Muruelle Militare
18, Rue Dauphane, Paris (6s)
դր զատմունի անին հանագրայան հայարարական ինալիներ, ինչ պիտ մասներ
դր զատմունի անին տեսակ դատապետի ինալիներ, ինչ պիտ մասներ
փողոցի արկածներ, ուծաանի կը պարապանի առեւորապետի եւ հայաապար դատարաներիու առել, որ, որ, որ, արա certificate de continente dupկը կատարի ամու մուս Թեանի եւ ամուտնագրուծունի վերաբերեաց բոլոր
այա Արևիների հայարա հատարաների հետևու մասնական հետևու կը կառապե ամունութացան ու ասայ խործիրավում իրևներ ֆիրանասախան եւ դրգծողութի հիմնուրը, կու տայ խործիրավորում իրևներ ֆիրանասխան եւ միջազգային օրէնչերիրը, մու տեղել ու որ արի դիրանի եւ տեղ օրիրէ, նրեկոլիսեն ժամը 6.7 եւ անկել դուրս ժամադրում հետաի։ ՄԱՆՖԵ — Նիլատի առնելով ներկայ անտեսական մանգամանքները,

յայնում -յայնու համար խիստ գիշրամատչելի պայմաններ կ՝ընծայուին։ «Արգույանագրարարանական հետականարարարան անականան

PHARNACIE COMMERCIALO DE LA PLACE CLICHY



Ուր պիտի դաներ ակնոցներու ձոխ միները, խուլերու համա ստնաւսը դործիցներ, աչցի ջննունքիւնը կը կատարուի ձրի Պր. Գ. ՄԵԼԻԳԵՍՆի կողմէ, վկայնալ Պերլինկա

optique Photo

Enfrepreneur կը ստոնձնեմ տուներու շինութիւն, բառակագի-ներու պատրասում ինս, փոխատուռքին դիւրանապեհի պատճաներով։ դիսնի՝ դ. Ուրաբեկանի, Ջեռ Emile Desvax, ծարկի (10) դեֆոր Իլուս des Pét s, ռաստաները ժամը 7—Ջերեկտեծըը 6—8, կիրակի անրը միկիս է ևեսու







H. Arlinian, . 8 rne Lessage, Paris XX — Tel Menil, 61-85 Աժէն ամիս կը ստան անց հայերէն, յունարին եւ Թուրջիրին փրայնիս հուագտում եւ հրգուան՝ նշանաւոր արուսնստագետներու Լորով: լունինչ անեւ ամենամեմ գործարաններու ֆանձերը (Երագ-խաւորուած) 300 1000 ֆր.:

րեր գիները գործարաններէն նչանակուած են։ բաց է ամէն օր։ UNCOME bir dwgaip bir fan-ble, Aff fant tepfan wirth Smilwe-Ffethe 3 Impasse Bernard du Bots, Cwenter

SH4. UUPHA REDA



հեր. նիսանդունիւն եւ վարիսի: ԱմՅո օր .2.2 8, կ բուկի 9 12 Imp. A. DER (Agopian 17, Rue Damesme, Paris (13) Le Gérant H. STEPHAN

UUUUUALAES EAFEADER

ԳՊՐՈՑԱՍԷՐԻ ՑԻՄՆԱՄԵԱՑ ՑՈԲԵԼԵԱՆԻՆ ԱՌԹԻՒ

17 Յունուաւ Կիրակի կեսօրե վերջ ժամը 3ին Salle de la Mutualitéի վեջ 24. Rue St. Victor, Paris (5), Métro: Place Maubert-Mutualité

Վաrժառանի Սանուց Միութիւնը կը կազմակերպե Գևղարուևստական մանդես մր

րարիկան մասնակցությումը թեց զացրագրելնի, լիճի Տիրիբենանի, զգ. Ա. Ենշիներունի, ի. օրձաջեննի եւ Տիվեբեննի եյ բենք ու անգանարին 80 վաժիրոն բեժծ արսուղեն՝ մեփովանսությամել Մ. «ՄՅԱՄՄՆՆԻ

ելը բեմադրուի Ա. Պատմագընանի լատկապես այս դանդեսին դամար պատրաստած «Հէրիը» մանկական երաժշտական բիէսը, որուն գլխա ee Constant of American States of S ՆԵԻ, /50 հոգի բեսի վրայ։ բեմադրուԹիւն՝ գ. B. ԷահխաԹունիի կողմէ։

գալէՁ՝ ղեկավարուն համի Michel Kotcharoffի.— Gostumes, Հ. Ալեանացի.— Մեծ նուագախումի՝ ղեկավարուն համբ Հեղինակին,

ներ ճայկական կետնքէ։ SAGUBEAN APEBER. - 30, 20, 15, 40 to. 7.50 Apr. by Sweenth' Longwood Deopher 61, rue Mr le Prince, Ememodosan Morid

8, rue Chateaudun. Հայարավանատ Yeprade (Գելվիլի ջրջան) 9, rueJouyeRouve, Վանառատուն Հրաչ Յարդիսնան 261 Fg. St. Martin

ፈԱՑԿԱԿԱՆ ՕՓԵՐԷԹ

Հայ "ՏՐԱՄ - ՕՓԷՐԷԹ,, խումիր ՂևկավարուԹևամբ դևրասան Ս. ՍՈՒՐԱԲԵԱ Ի LEPSED HOTHER CLLULAR AC DEPARERENT

UPTH OPERA WELLEN

Այսօր Կիրակի կեսօրե վերջ ժամի ճիրդ 2ին

Maison de la Mutualitéh elhó urmáhli elky

24 Rue St. Victor, Paris (V . Métro Maubert - Mutualité

Արեւելեան երաժշտունիւն 12 կոգինոց օրբէստը ղեկավարունեամբ ԹԱՌԻՍՏ ԺՈՐԺԻ

գ. Արաթին չիկ. Սուրաբեան կ՛երգէ -Աշծր ՍեհնրԱդ» եւ կը պարէ կովկասեան լեռսական պարեր SNUUUYTERIK 9676PC 20, 15, 10 EK 7.50 BPUTP



바

SEG. BUEFREREIN SHOELS SER



26 Rue de Trévise, Paris (9) Métro Cadet, Tél. Prov 38-63 PALAR USPULALBRAIL LUGBE 1000E 10 2022



Poce d'Ordeneth Branch 91.

1. 2. 3 անհանինը կարկայան հետ ԱՐԱՐԵՆ

դ Ե Բ Ձ Ա Կ Գ Ա Բ Ա Ե Ա Ն

Vouhkpk Varduliph 4kd, 5 rft Vhliboli

Irthon Utu What be Ombou **********************

SORPOR ZUQURUALSEUV

CLIMATE ՆԵՐԵՆ, Հայաս առամաստու Հայաստադարերու կը խոսում, ամինավարջին միահատներով՝ ինթքին, կանունց, ման-կանց եւ վիհերավան հիւանալուհիւններ։ Այթի չինի, ականջի եւ կանգրի ինստեր, հեյ պես համա վիրաբու ժական գործողուհիւններ, հետևագեր արիկիներու գործակարահետերի Assurance Socialeի եւ Accord nt du Travailի պատ-

ո՛ երժուրի տղբը տատշու 10—13 թւ րեոսել դրեծ 3—8 իտրով կիւարմչոբես։ ին տեսբի Լուեծ խրագծ։

UPQUARUSPI TURIFULUSIPE

SET BE SUPPLY SOPP. UP-TPUD 4. PEOPOLUD

Նախկին բժշկապետ Մերսինի Ֆրանս. հիսանդանոցներ

զասուուդ մերաայլ ֆրահոս, առողջապան, հախարարդուն հեմեն
հայ է ամեւ որ կետրել վերբ տահաջ 2,506 7,506, (հրարի առաջ դետրերի ժամաւրտու
հետեր) կերուկ և ամեւ որերը 10—12:

Ու եր կատարութեն մե, հատաուրդեներով ամեւ կերդ բենունիս, արտակարում (տահարգագրեն իրանակարութեն հայաստարհետի համարագրեն հայաստակարութեն հայաստարհետ հանակերեներ բարակարութեն հայաստակարութեն հետաարարութեն հայաստակարութեն հետաարարութեն հայաստակարութեն հետաարարութեն հետաարութեն հետաարարութեն հետաարութեն հետաարարութեն հետաարարութեն հետաարարութեն հետաարարութեն հետաարարութեն հետաարարութեն հետաարարութեն հետաարարութեն հետաարարու

«Որամականումի» այն իր ժամապետ թմիչիները այրի, թիհ, ավաակի, իրեզեն հատե հր եւ կանական մեկագահյացներ եւ ականագահիչների անկագահումիներու անասարի հետությատա համական արագահումի արագահիչների և ըստական բարագահումի արագահումի հրականումի այն արագահումի հայաստանի արագահումի արագահ

Zwugt 31 Rue de la Rochefoucail. (9) Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54: Autobus AF, AJ, AM, B, BD, Bl, G, Gbis, L, H, Hbis, R, Rbis

44 Rue de Trevise Metro: Cadet Tel. Provence 64

Au Duc de Trévise

Ղիկավարութետոր՝ Պ. ՄԱՐՍՈՒՏ ՄԻՐԻՐԱՆԵՆԵ գրեւելեան եւ կովկասեան ճաշակով պատրաստուած՝ կնրակո գրամադրելի սրան ճարանիցներու, ճանդիսյա ններու, ժողոն

ՆՊԱՐԱՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ

CONSTANTINOPLE

իւնսանական թե անբերքրար ատածրականժ ըահանբվելըըբն մրցել ի գիներով։

արգվում լգնարը Սորբե — Ապրանքները կըլանձնուին ընտակա թել. Tathout 56-96 R. C. Seine 519,032. Մենիս Cadel. **ՔԻՒՔԻՒՆՃԵԱՆ ԵՒ ՓԱՆՈՍԵԱՆ**

ՎԱՐՉՈՒ Է փորհրդի մոտ լարկորաժին մբ 4 փիէս, լոգար ժատերիի գրասենակի եւ բևակուհետև։ թրիրից ՀՀՀՕՍ ֆիանը, աժ մասիչ 4000 ֆիանը հատվուհետև։ թրիրից ՀՀՀՕՍ ֆիանը, աժ մասիչ իմարչ ունեան։

Հայ**ե**րու ժամադրավայրը auguruli & LOP P U.

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) օգտեմ եւ կեն Միջել Հեռաձայն Danton 52

<mark> բենիօ</mark> ըտեմն եւ Սէն Միշել Հնուաձայն Danton 5 Արնոնդնան եւ նորոպական խնամուած կնրակուրններ

Հայի՛ր մի վարանիք եւ անմիջապես դիմեցեք դանրածանոԹ Պոլսեցի ժամագործ-ոսկերիչ

ԿԱՐԱՊԵՏ 8. ԵՍՄԵՐԵԱՆԻ

[Maison E. Charles] ZNUVANUE 1869

29, Rue Mathis Paris (19e)
Direction Ples de la Villette-Ples d'Il

TYOM: 50 lb. 52 Asilobus AJ lbs.
(Որ դիսիս դառեց ՉԱԵՍՈՒՄ ԳԻՆԵՐՈՎ առեն անասել գրարծի, հետի,
և արդրութիվ առեացութինը, դահարգիների ու մասին առանույն գրարծի,
Մեր հայրնեակիչները կրնակ վորած ըլլալ «Եր առչարժառանիան»
(հայտ ապրահիծորա վրայ 1000-1000 միջելի 30 իրկելիլի, Ջիմիչի եւ
գրարած հայիների և արայիներ



 \equiv HARATCH \equiv

(Pandé en 1925) :- R C Sao 276-276

Directeur et Propriétaire : Sch. Missakian \ 17, Rue Damesme PARIS (13e)

Rédaction & Administration PRESENTABLE OF TRESUPPING

Téléphone: Gobelins 19-78

(brabbbh 2RUEP Metro: TOLBIAC)

енаизправаченые чаний быт-

trteguesh

E. SU.Ph Poph 1774

My bradel. Capalle abantons

brunk hous

ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ԱԶԳԱՆՇԱՆԸ

, տարագրավոր ին ընկայ որ Գերմանրիայ այսօր կինացին Վարկանիայ վարչապետիի լաստանի հետարիրը, որոշե համաձայի Տորի, Գիրեսինի Էրթե, Էի լոսած է ընկայ որ Գերմանիան ոչ ամաձայի Տորի, Գիրեսինի Էրթե, Էի լոսած է ընկայ որ Գերմանիան ոչ այսօր կինայ վճարել, ոչ ավ արագային

ապարայիս։ Յուրագրությանը հետագիրերը հետ բացատրել Թէ յայսարարուβեան խժատոր բացարձակ, վճռական չէ։ Վարչապետը Գերմանիոյ կացու Թիենը պարզելով Գերլինի անգլիական դեսպանին, յայսնած է Թէ այս րվում դարգողող որդերոր ասգլքապաս դոսականիս, յայտհած է Թէ ա պայմ անձերուն մեջ կարելի չէ շարունակել ֆաղաջական հատուցու Դերու վճարումը։

քական հատուցունները։
Այս յայսուպուրուները։
Այս յայսուպուրութենիներ ուրիչ ատնել ահագին փոքժորիկ պիտի
յայսուցաներ։ Ֆիրժանիրդ վարչապետը բառական քենքնեւ չաբժան պիտի
բլար, հիել գանի մբ տարի առաջ արտասաներ այդպիսի հաշոց ձեր։
Մինչդիս այսօր աչիսայանը այնպեսի չիանդունեան մբ մասոհուտե է կարուցինչիս այիդան չարափոխուան, բարդացած է, որ մար-

գիկ շատ չեն գարմանար։ Առաքին դարժացովս ու գայրացողը, անշուշտ, Ֆրանսան է, բուն յացնանականը եւ պահանջատերը։ Բայց, Փարիզի մեջ անպամ. այսօր աւելի պազարիւն նեւ, քան

հոսաևըին համար, պատհրազմական պարտրհրը չվճարհի կը Այն հասանային համարը, պատերազմական պարագերը չվհատին կր
ջանասին փոտոն վերաույին գումատիրը, կես ու կես պատոնդ գայիս
Հատեւարար, հասկնայի է որ խորապես յուղղուած են այս գատակարգի
օրկաներիչ ու գաղագագետները եւ կնուցեն յուղղուած են այս գատակարգի
Թայը, ինչպես ըսիչեչ, այսօր միջազգային կարդելեն, կր պածերի
խատեսակ է, որ անունը անպան որոշ չափաւորութիւն կր պածեն։

եւ խատեսակ է մանաւուղապես Գոի անոր մերաբեն վենակը։ Օկի
ծանր անակնարևերով, Յախոսան գոլ վել կլիսոյ պայիներին իր կրաբուխը՝ այս կան այն ուղղութիան ըս Մայրազոյել ավեն մինչեւ, ծայրաային ախը։

Միա հոտեի, մինակ, և հեծումերիական.

When fought, dhowly it Aboutahules

«Նույալու», այստով չէ ուղրասուցան» Ինչակա ուղիչ նակատագրական ապարագաններու մեջի, այս անդամ այ դատ դան կախում ունի Մեծեն Թրիտանիոյ եւ Մ. Նահանգներու Երենացցեն։ Արդ. Լենսան գրենէ Գեղմանիրյ պես էր իսրնի ներկայ պարագաներում մէջ։

պարապահերում սէջ։
Վարչապետ Մաջատերլաի վերկին յայսարարութիւնները բա-ռական ակրճախա են, եկե սիապ չենը հասկատր բատերում իմ աստը։ Արզվիոյ վարչապետը բնական վր գանվ Տոջին Պրիմոնիսիի յայսարա-բունիներ, ջանի որ մասնագետներու ժողովը հաստատեց Գերմահիր անա անկարողուքիներ։ Յետոյ, ջանի որ Մաջատնըյա աշերի ցան ստիպո-պետն իր գան եզանի ժողովը, վր Երանակե թե իր կարգին ըրդեց-եր, երեչ ոչ անակնվարներ ուներ

ագրու միջ որ առանակարհերը ուներ։

- Փարիորի միք, իսրապես - Վրոսիուսած են Լևևունի այս բիսքադրգես։

Եւ դատնումենամբ դիասի կուտան հիչ Մեզգիան կորսեցներից թած մբ
դանիս դապեսան արասարական հիսանական հետուն հետո

հատուցումներու իմելիրը, չի կրհար կարդադրուիլ առանց Ամերիկայի

կտնվին։
Աներիկան է բուև իրաւարարը, Թէ իր անվավա, բացատիկ դիրցով
եւ Թէ իրդես գլիտութը պահանկատերը։
Աներիկանինորը փուգին» որ Էմիույին կամ կրճատույին պատեբացնական պարաբերը։ Աներիկան ինչը արտանարինը է հրաժարկու իր
ապետկան պարաբերը։ Աներիկան ինչը արտանարինը է հրաժարկու իր
առներիչինիկեն։ Պատրա՝ որ է գործնապես, որ Թէ իրբեւ գլիտող, մասհակցելու հոր խորմրդակցութեանը, որպես դի եյլ մեջ գանուրե։
Հակորդ է բացատիր Բէ պատերապետկան պատաբերան հատ Մելիր
ակրարգեն վաղարում է դարմարիներու վերաբերուիեան հետ Մելի
առանց վեւային՝ չի կրիար վերջնական լուծում ասահայ Կարերի է միջո ու արձել մինն համաձների Անհան աստել առանալ Կարերի է միջո առանց դեռոնը չը գրամբ գարջանված ըրծում առամայր Վարաբ Է Կոչու այլ արև իր իչին համարահիկը։ Արջեւ այլ արև իչին համարահիկը։ Արջեւ այլ արև ու արագ հայարը հարարակի հայարաբերում հետումի հայարաբերում ենի այրեր, հավարաբերում Հուվրջի հավատեսնում հետումի հայարաբեր հայարաբեր հետումի հայարաբեր հետումի հայարաբեր հետումի հայարաբեր հայարաբեր հետումի հայարաբեր հետումի հայարաբեր հետումի հայարաբեր հետումի հայարաբեր հետումի հետումի

գիրներու վերաբննութիւնը։

Ալկատից այինում իրացնմունիրնոր։
Ալկատից այինում իրար տանիլ այդ հրկու բեռնսերը։
Ալկատից այինույն իրար տանիլ այդ հրկու բեռնսերը։
«բուհցառ 1916իս։ Իւ սակայի, անցնող իւլագահչեւթ տարի ոչ Բէ
ժեղմացում եւ պայծառուհիսն, որեագայի վտամուհին եւ տախա դարձ կառաջ բերաւ. ոյլ Մանձի միջուղուա, դասնուհին եւ տախա դարձ կառաջ հրաւ. ոյլ Մանձի միջուղուա, դասնուհին եւ փոխա-գածապին գանական գարչապետին յայսարարուհինոն ազդարարուհինոն մին է գալին փորձակցներու կամ բարիվական համար։

ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ ያህላበ5 ሆሳልላገኑሀብ

Պատերազմական ծախարաբին Անտրէ Մամինոյի մահով եւ ար տաջին սախարար Արիսաին Գրիանի Spendagenedad namenturgud tempen

րաբագան տագնապը, թբ դուսաս, դրենք դուսած է, սակայն պարտննա պես պիտի յայանուի վազը։ Սկերգեները, կ՛լոսեր թե Գ - Լա վալ մտագիր է կազմերու հանդապ խական դանլին մեջ, հանդապետա ան բոլոր կուսակցուննանց մաս ակցուննամը։ Գ. Լավայի այս ան frmb bingmiphar Sprp dump fit. Սեսմ, Ֆեադոտնի վահշատկրան, ակ. Հաւաբունիւրն 12 մատագ դախորհուր քանով դքվարմ ակարմութիւա մատա, ՀՀ Հանոն Ֆաչանսեստերիւա մատա, ՀՀ duzinni gatifmi amelbeby findgud, zadming miningapt minimby. gud, zadming minimm mhayaphi արարան արդերի արագրայան արդեր արդեր

իր վարեր վարչապետը **Չ. Հա** Իսկ իր արտացին **հա**կապա նետն անցնելովը, գլխաւօր դժուտ թունիւնը կը կայանայ ներդին նա խարարի մր ընտրունետև մէք. Հաւտիս նետևը արժահանալ խ Հրդարահի մենամասնունետն. ரைக் யிடத்பிரையார்கது. முவனியவ Spinlur file papell, amagment fini what her at hangen her mid non hompupachbus

Printegarduli Padialyni phililitre

թու անոգերված և տեսանատելած բաւ-ծակցութիրներներ արցեց անցի ունե-ցած Վերլինի մէ Լ անցիալ դեկտեմ բերին յանգում են Համանայիսութեան որ մոտերու եմ ամանաքրութեամ որ մոտերա ալիաթ ատորադրուհ իրուպիութենանց կողմե։ Ռուսիոյ եւ Գերմահիոյ միկես, դամակցութեածը ընթացրին,

நாரியதுராதி சுன்னிரை முக்க கார்ந்சு காளதோத சிர்து வாழாயகொடின்ற குகிறை சு தாலகிற தோகியநிழ்ந்த நிகி சுவர் தெல்கராகான சீரிவையில் சீசிவர்ச்சு சக்கி անարտարար Ֆուսօրի վետու ահեր թենաբրը ան ուսրեքերի քազ թեն ին քառանուքիր թներբը աս-

Հնդիկ ամարհկիչնեr Ulighing the

Արգլիա կան բները մը կը հագոր, գե թե երեպ հարեն ահարակերներ, այտեղ կր պատկանին պատականվում ուժեղ ու վտահարաող կապմակեր պարերան մը, վերջերա ելան են Արգլիա հրահային ելե հասանան Արգլիա հրահային հեկ հասանան ogs Unippy disposed the apole sur

ungi anggung ngugh kabanda a, sanabangung ngugh kabanda Uja shina mbadaga, h'andgish iphle bigand manab din shangab. արեստի տորուի աշետայանի որ իրևեց արեստի տորուի աշետայանի որ հրևեց

Համայնա<mark>վա</mark>ւ

punnifur pheliliter Umulihny the

Bustopes of wage - grange of the Business րիտի մէջ, համաքսավարհերը այդ մը կատարեցին։ Ցստիկանութիւնը, Bemyk Imbampham dorumbmbpp. pufor ekmamilplur ogmpompor. ուն վրայ, որոնցմէ հինդ հոգի վի-ուսրունցան։ Բապմաթիւ ձևրրա-

ւրումներ կատարունցան։ Նահանգի մը մէք, 48 ժամուած կտարտելով վաճատատարներու ա-ընդ կատարեցին քավոր կապման ցոր նաշնույները քավոր կապան բու նաշարհերի հարտանրերը եւ անձիքըքավ շար առանատուրրընն ար անձիքըքավ շար առիրորն կոմոտուաի արոնգ բն-նար

und f: The first and a start of the second of the second

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

ԳԵՐՄԱՆԻԱ ՉՊԻՏԻ ՎՃԱՐԵ ՅԱՏՈՒՑՈՒՄՆԵՐԸ

Phrifuli durymyhshli յայsաrաrութիւնները

ջախորդ օր. Լոնսոսնի եւ փանիզի այաշամական ու քաղաքական ջտնիր ՖՀ, ժրևնիրի արժնիտվար Տարագիրբևն Պա⊼սնժահան Ոլ գգանսությորնն բատանքը՝ ֆառսուհուդ-գայիտ դրս տուսու քոքրաի քնչում գներությում, հունատետնաց է Ֆբ Հ-ջրև-Ֆտեհիյու - թբևարդեսք գտենապետն հարդեր չիստ աբուտքենությարը դն եր-որունա աչ գտնքնում առանաաչ

գեշ տպատորությիւն վը գործեն ար-յարը եւ գրիւնինկ ինքը նասկցած ըլ-այում որ գրիննինի ինքը նասկցած ըլակարությունը և գլ գործ աս ար-տասայննակ ինրայ, մանաաշահգ այս պայուն, երբ Լօգանի խորհրգաժո-զովին նախապատրաստումիևները վել տեսնուին, գերժանիով վարչաւ արևող նոյն օրը նրձկոյման պետյ արևող նոյն արևույնան պետյ հետումինանակ արևորարարումինա-

շդերմանիոյ ներկայ կացուԹիւհն մանքնու ողուր վցանաւըլթենու բմու-րուրւ թ.է սերբ գրանց ոն ին ցժույի Ֆուրուր վցանաչությեն։ Նածույույա ւտին՝ ս, գայի ծրևզորիս!՝ տյք բողջ այխարդի համար. վսասակար

«Նկատի ունենալով Ներկայ կա իր ուղեգիծն ընտրելու։ Ցառավարու արևնը հնարաւորունինն իսկ չուն արևնը հարաւորունինն իսկ չուն իասովոնութիւրն ոհրար ժողորոդ իսնչներություրը դանովիր ծրևզոր դատաղանությիւրդդեն սն դրասի առանգելով ին ժիննը, իրքաքը սն բ կառավարութիւնները որ նկատի առնեն այս կացութիւնը եւ չվն-տուեն ժամանակաւոր լուծում մը, որ այլեւս ինակար ֆիդբև Հայիակ Ժա

Ֆոանսայի կողմե պատասխան մր

ֆրանսայի Ելմոական նախարը ֆլանաէն, պատասխանելով գեր-

արտ ուրագրան ուսահաներությաց անույ-որ ու ուսասեց ուսահաներությաց անույ-ուսասությաց ուսական անույել է եք ան հանագրային անույել է եք անույել իրա Հայագրային անույել են Հայագրային անույել են Հայագրային անույել անույել անույել Հայագրային Հայա դարաժնությգայն դիտիսերորը ժա ըն ահատոկեր ոտսնաժնուտը պա)

անսադրում ծանալ միավորոնան դգր-գրանը, դրժում որ պիտի պահայի բր հատուդմանը մեր նուրական իրա-ուների վածալու մի «Ար որ կուրանալ այիերերովան ապա շրջանը անցրելու համար, սիր-պալային վառում ենրու ծրանալին մեր, կարգադրում իւններ անդրու ժերոնը այս գահուս հիշու առուս վարու-հիշուը, այս գահուս, հիշու առոր է որ և գրանասին հատաարութ ուներու որ և գրանասին հատաարութ ուներու որ և գրանասին հատաարութ ուներու այն գահասին որոնք կլնան համաձայնում եան թե. սբեքեն գությարբուծյան ատժրատն։ թե ոնունատաբերենը, որ ոնույնում

իայ ատժատոն վանդի, անդիրեր դու ւետին՝ հացախ Լոսբբնաբ թ.բ բրին ակություր վարկարի տագրուպ դեր բ: մայի հարժանրբի պահզորաժեսբ, Ֆրուն գանության անություններ ւնքթօժուտ ունայ նվան քօմարն ական աշարորքեն արվուցբեր ժան-թերորն փոսուսութ, մարու ագողում։

ր։ վիայժուտյուն ուրանական արան ժուն-իսնի կանալի չէ անոծար արար գրա-գանովոց հանրանանի ինաւայություն գրանանուտ անաև ենթար արար հանրանուտ անաև ենթար հունություն հանրանուտ անաև ենթար հունության հանրանուտ անաև ենթար հունության հունու

Ժերման վարլապետին յայատրորանի տուած է այլադան մեկնարա թերման վարլապետին յայատրորութիւնները ընդդեմ հատուցումներու

ետ ինահը։ Գերմահիս մեք զարմահը կը յայտեհե ինչ այդ յարտարարտ իիսեմերը պատաստեմահրե, մասեւաւ որարար Գելնիցայի եւ Ֆրանսայի մեք տպաւո-րութիւեր կը զորենձ Լոզահի ժողովին դեմ արձակուած ականի մը։ Մյունե aplagma imbimapus zaphmith damborge & ab gandampung ? bb from

որանան արդանական արդանարի չպարցարիլով այս տեսակերին դեմ եւ ընդ Իրկ արտակերը զգաւտն է դերման ժողովուրդը և Թէ Գերմանիա գիրով։

The familiary of Albert property lower groups from my main aftering the first the from global and the property of the property

Ֆեիլաիրդի հայատետեսուն իւրդրեն ընդտեսեր, ական ֆրրուիր այոն

Հնդկասթանի կացութիւնը

Que mit it is especial Stampp of a Sududinge, humandupar philip and up much mount godfe, frobzarbille man, ingred froberob do Sup Sp: U. gu andage jumbugnent to benefacothe enumbruides டியம் குண்டுக்குமாகம், வாக வாயாகா செயல்யார இயார்யாழக்கும் விச்சியாருவியாகம

թեան պայրարիս Գումարը պած դրուած էր հեղկական ամենչն մեծ դրաժա. աուններեն մեկուն մեջ.

Քաղաջիի մ. 2. տարկանուն իւնը խուգարկուն իւն կատարեց կես գի երին. խործ ուրդ ին կեղ ըմաստեղիին մեջ։ Նոյն չենքին մեջ Թերթի են հատվանաւագ մետոդրբա:Հորկը ան խաշման,աշրձալու Սոակմալունի։ եր գրունց Բերթին մասնուր, ինչպես նաևւ դանադան կարասիներ ու Yang myafa 4 802 d'Es

Ampur th d'omben, suguest de d'12. numbledine folise unhunch. ցառ յարձակում գործել ամ լոխին վրայ, որ կը մերժեր ցրուկլ։ Բազ մանիւ վիրաւորներ կանս երեր Տոգի ձերրակալուհցան, ժեկը՝ պետաfrubentat partifita meding

Հոդիկ համայնավար պետ մը 13 տարի աչաօրի դատապարտուհ տու, իսկ իարծութը ին վերջին հախադածը Տորի. Անսար 6 տեխ բան-արկունենան եւ 300 ռուկի տուղանդի։

(Հուրերու Շարունակութիւնը կարդալ Դ. էջ)

ԱՆՄԻՋԱԿԱՆ ዐዓህበኑԹԻՒՆ ԳՈՐԾԱԶՈՒՐԿՆԵՐՈՒ

9.4% BO UULPHU

8004 9 1.hli IIngni մանիան 8էր ու Տիկին Մ- **Արժ.** Սևժին ժենաբնրար՝ բավին

ջնմ գուրինը ժառղանն ընդեն, գումար

att, and up theptil

ԱՆԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆԸ

ի նպաս։ անգո**ւծնեւուն**

Ռոջէլ գաղադի հախակոպոպու Հրաժանդեց որ յառաջիկայ կիրակի է7 յունուար, իր Թևմինւ բոլոր հկե 17 jackarup, þa Flidfri pajap kilk-gkgþríkparti átf suðiguðunha Þþríð

ան, որ ֆրիստոներական կարձկցու ... Գետֆ է, կը գրէ հայիսկոպո ... Գետֆ Հաշնչ մը անցնի մեր ժո սունեանց գործը. ցոյց տանդ նե դիտենց կիրարկունեան դենլ տիրոք

. Միրեցեր դմիմհանու Ֆրանսացի հպիսկոպոսը իր

sulphas magamatush ocampinasa of his Equapurgud, smith falman marifu emi promp his salurad, dub rurps urap his paduud, spad bertus minimanash, malindanduret feet որյուս Երիւսը որ ամէն բանչ առաք, իրք Երայրակցուննան ու ցաշակցու Թհան պահանք, պարտաւոր է հան-դէպ «Գորձագուրկներու անմիչական ontine Bhutes (4mpfe hubbes, fits-Ֆրն ու քերեւս ը, դերաք, դերար հույն «Արո ին ժերև նրքըրևնան պա հույն օվորահորուս դարևն հաևրն, նու

Sputum, Suhma memnesther ան ին արդյի ան արատա ին արմանը «արևշնքրար ի րատատա ին արմանը ներուն, մենւց անաէր ու անդէկ ժողո վուրդ, ամէնէն աշելի պէտյեն ունինց ստանործի այս օնբևալը։ հիևտն եսրբնու մեփործի թւ ատ

արձահաներ հարի ղե մանիքոււ, «Արթեոսն քար ուրդերանար անրու-հրայո գրե անո սիշրանն աղ էր «ե հրայո գրե անո սիշրանն այ գրու-հրայունի անո օնգնուս։

8ոյցեrուն դե**մ**

քանի մը չարանի ի վեր, ֆրան սական բանուսրական ծայրայի կազմակերպունիւնները, մասնաւո րարար համայնավարները, իրեն ԹերԹերուն միջոցով, Թռուցիկնե րով, կը թելադրեն անդործները որ ցոյցեր կատարեն փողոցներուն մէԸ

քավ այրավարհրերը յատուկ կո աւիր դերութ. դամակի նէր՝ հիր ասքր։ րրևն նունի չաղան աշոշև չաւտ Ե.

Իսկ Սէնի նահանդին ոստիկա-Եսենիան պետը, իր կարգին լիջե-արուն անուսրական կազմակնրպու թեանը ներկայացուցիչներուն թե նանն անժիքսւաց է թւ իչ ունգդր Հարևանից ջագնարրևու վևան սերբք ynahimparhamp thatmat abb. arma batai atmat it mpih arpp. minobucup tengeh feafiniphin

nemb t matte wishmathym at hyan m tur zangani olikusta un mahanda afangalpi naspoliote naspoliote un The ub fendenfplunchbraph

SUPRUANTO OF STANKARY FORS արեր, Հատլէջիստանեն եկած 600 հա ցոր, դապերըստասար ական 600 դր. գիրոց հատեան մը մտաս Ճիպունին ֆրանսանան դազոնեց ցեղանումեր մը վրայ, սպանելով 136 հոգիւ Ջոկաս

ւրանացվէ սպանառենցան 60 եռգի Կան մը գօրդ սաիպունցաւ միջավածր որմացվէ ոպանառենյան 60 եռգի Կան

ազմանիւ վիրաւմբներ։

ՆԱՄԱԿՆԵՐ ՍԵԼԱՆԻԿԷՆ

<u> ՑԱՐԱՃՈՒՆ ՏԱԳՆԱՊԸ ԵՒ ԳԱՂՈՒԹԻՆ ՎԻՃԱԿԸ</u>

րծագրկունիւն. — Յունաստանը եր կազմու Թեներ ի վեր, քիչ անպամ ունեցած է անտեսական այն սուր ատամրատնն ուև ին մաքանաւի բրև՝

ahza է որ տարիներէ ի wordsphor gran igg or fit mounties absonverbyng pr star doniture append at Incorb անաննադարունը ուսը նորանուրիը։ Աա 18 ընդնադանանան անասրևանըընաս բո 4 king hum apagapania umterphip tombe and mendamento consur ble des Տրախմիին կայուսացումբ ապա

one ihn akalikalin, nibmgangenephar gaub mamy popoli yhludpebe ihu gaub արանն՝ սեուր Հրարբարժակ՝ ակր առանրար դանուրիր շառունարի pula Soudend purmulphops ar որար շարգուղն դաշուր դիրակ

then be before wantenablend, he ստվարութիւնը ոչ միայն էկրցաւ գարման մը գտնել աիրող անդոր-ծութհան, այլեւ լնատձգեց իր պիւա-6էին խախտումին պատճառաւ արագրուած չարնակեր Տիրուարդան ւշխատար ֆրբեն աւթքի ռասափա Արբնով ատանրումն, աւթքնրբքով արпировария Врен

Պ. Վենիզելոսի կառավարութեան արևերը կեղարայան են արաքակիր գրկումը արգիլելու մեջ, էն ենք, որևներ անձելան անջջ Տահգ առոշն ճանուլետչքերը ին խոսե անգույթ amduly imbles & utary within ? առևայ ժողովուրդը համրերութեամբ pr dufmarauf: m'in aparabet ur emi. երդասիհավար իրքամես իրդորհե ակայն, բաւարարուինիւն չեն տա gunga , ding durid bin home of boutes gethyd edbumb gy Lunm da'r ու ինդրն նրատրիֆրինուր անսկուեզածակին, հրը կարիչները աւհյի չատ են ու դանոնդ նողալու միջոց-ներէն բացարձակ գրկուած են։

Մայրացաղացին մէջ, վերջերս մեծ յանձնախումը մը կազմուեցաւ, որ Թշուառու Թևան ղէմ պայցահրքար ջանաւուրրնայի՝ անաքրժի հրելու գևաժնավ, դայրն ջնաատևաղ-անանար mudhi suddinamunifikus qash հաւրո դանրևն դասադե աևցամայւմ ասւիր, ընդևի մերուսն ծամածրաриси АҚД Ашишшині Бушы մացաև հանրային ճաշարանները **ն**ամածառերու Ֆրարն ջորանունգը։ ակ։ Թշուտոութիւնը մեզմացնելու այս ճիզերը, սակայն, չեն գրությանը գրություն որ գրություն որ

Համայապարները առիքեն օարուտ բացելու համար, խառնակու-րոնը օրեր առաք, դաղացիս մեք, յարձակեցան հացի փուռերուն վրայ աստիկաններու Epthilur Bempi րումը ընդրինումիհան» Թրատոսը-Բիմաները տարարձով պատերհենը աւեղի ճամարձակ բարժումեներա պիտի ակրին, երբ պետումինուր Զուլ բարժի կատ՝ երբ երկար շա-բուհավուի այս մոայլ կացույնիմեր Արր այս և երկրին կացու-Բինը, այլիսս կարելի է երկուպես,

յել մեր անճար բազմու թիւններուն վիճակը։ Ամեն կողմ ղոց. ոչ սեկ իճակը։ Ամեր կողմ դոց. ոչ մեկ ոյսի դուռ առանց առջեւ։ Ինչպե՞ս one hubbach b'able, - as as apart, ոչ որ կը հետաքրբրուի։ Ամեն **Հ**արուայծ է իր դախարա Հայաստան կը սպասեն, հեացողները արևան։ Մինչ այդ սակայն, ան-ործութիւնը յուսանատութնան կր դուլարե անոնց ազիքները։ Ճիչդ է. պը համաշխարհային է, ըշ min apr ouple malaplur emymb a h մուն կը սպասեն մեր հարուս իավորդերանությեւ թերեւն, եւ դար ւմ կանրմանգարարը ու գրև ծան-

Ազգայի - Թաղ. խորհուրդի հրա. ահղական դորձերը։ Դժրախտաբար Հանակուածները մէջանդ չեն հլաձո

Թեմականի նախագահը տեմնե-Ind he handhe att when amone. be office hunget, gannyagend ոկալով յարա-, պիմումներուն,

dupbya. Philulabile. multe: Amagming adming mpup trainbudke append daming mpup uf ath the prome Bruemanibling մում։ Տեղացի հայ հարսւստենրը ոչ իսկ փչրանը մը ենաան են։ մինչեւ այրոր գրանակություն արևակություն արևապողություն արևապուրի արևակություն արևակությու անանը յոյն հարուսաներէն, եւ խ սափեցան պարտականութենք։ Իս Թեմականը, այս նեղ օրերուն հրա numite smining t ar mate has ձգած իր թախարա Ահա Սելաերկի գասալից Թեմակա՛ւը։

գտասիքը Թեժանվումը «Հ Կիսեստում ԲՀ, հարց վո որացաւ հայրեստերիցներ ձեռնարիներ վե կատարեն կազմակերպում ինահրաւ հայաստասենք գտնութը անհատ հերաւ մատ, իրական անաքիներու օգնում համ փումալու մատագրա-գնում ինա՝ փումալու մատագրա-գնում ինա՝ հայաստեր Միաստում Բ Հայաստենը հայաստեր և արժարումին Հայաստենը իրենց հեղ օգնում Հայաստենը իրենց հեղ օգնում ւսևող հեցուկներ ունենային։ ந்ந்ருவருக்... சியம்β வீழ **ுயும**ுβ

ամունով ատասարոյն որ, ու պատ-նոր արձանագրուβիւններու։ Մէկդի նետելով Հոկերու եւ Բարեդորձակա-նի ծախկին արձանագրուβիւնները, db Goding ampandag, mggm2 Burnel mpawamaphie At 444 ազդային մարմիններու հետմեռյնիսկ որժանապարկ դարամաչիր ուսեցած է կոպիտ վարմունը։ Օր-հասազրած է էորո հաղար հոդի, Մհ-անիկէն ու արուարձանևերէն, խոսan again human պէս կ'իմանամ, արձանադրուածնե սպե, ու վերքնական դասումը պիտի ստարուի Շաշվերտեանի ձեռարով Արձահագրիչ Ջադաբեանը մեկեն-ցաւ չրք անները, նմե եւս արձանա գրու ի հանց իսեղկատակութիւններ

ոնմ իանասարդ ան անրակ, փանդուկ Ցաղաս ձնուն ին շենկ երբ, թեփ-անահերքու չաղան, Lar Anstronomorp Zuspeth, or 40 munch spingers buch depung dmpupt hulamabplur emqmbs bBt shin & min furbe, nut Buen րուին յուսահատական կացությեսն տանի ներպարթողները պիտի մատde, gerbbugud miblh behap unm. սելու կարողութիւն։ bumph շուտ համրեր իր վախնահիս, ազա-որվագրի այս հորաձեւ պաշելտը

Lou what t spitegibe up, who ուտևուրը անգարամերքրբեսւ ամե ամերա գրե բայերրակինը հայրենակիցները գրութիւներով, ու անանց հանելի երեւալու համար չկրկնեն ՊԷՀ Thumph as Unmeraponaporable diff. ատաչար ամիմ մբանրևն։ վերալերի առևել օգտապործել ու դողենրուն, թող պարզ գետնան, որ դողենրուն, թուկ տղան գեպին գետանանատուունին, որեն գետա իր ժամորանայ՝

ት ጌደጣዚህ ዛር ዓቦቴኔ ጣሀያህበሎዎትሎኒር

*Գուրջերու ծապմա*ն *մասին նոր* neffects do defenda sadmend t Թուրդիոյ մէջ, նոր սերունդին վրայ

ազդելու առաքաղրու Թեռաքը։ Տեսակէտը այն է Է Թուրդե-իր իսլաժու Թիւնն ընդունելով, Թոյլ որը իք կունարհու անտապուրի, ըն հիշտն երժի ին հրավար երկաները ասւիր ոհ ինրըն ծավածակնելու հն հոմապորհերու համասակու նու թիւնը։ Թուրջերը, կը պատմեն անոնը, աշխարհին պարդեւեցին կեանքի ամենեն անհրաժեշտ դիտեgu li benter gibandmpan manganսութրուրը գլիսայական պայման-ներու նելման տակ, իրենց նախա-հայրերը լֆեցին Կեպր. Ասիսյ իրենց բնակավայրերը, ղէպի արև մուա արչաւեցին եւ դաղադակրիութեն արչաւեցին եւ դաղադակրիութեն — լայրարը, դչպի արևան manteppe Unida րացիներու- Հիթիիներու, Կրետ ցիներու, Լիւգացիներու, Փոիւգ

ցիենրու, Լիկյուրիացիենրու, Գևդան-րու եմ։ անամահրով։ Այս հասկացողութեամբ «Աշ խարհի պատմութիւն» մբ իսմրաgenend i kandunfancipp in haget near dit hur behadefundahe, be-har gunuhandah bi T. Aldunhan գու ած եւ վիաշակազմ, արպեծ կր

«Ֆրսմսս Պարջսերը է Օժսմիկկել **ԻՍԼԱՄ ՎԵՐԱԾՆՈՒՆԴԻՆ»**

cho me Duppspitt. Lutember duppe ducefte depthe apachtiche *ւփեցի* նագրագրունը, ւլա լիպերթեչ, իր կոզմէ, պէտ-գրկը լոշաէ որ Ֆրահոստ օժահղակէ իսլամական աշխարհի վերածնուն, Spatement

(1932g, 4g, 4pt, 4g pargrip ու վետալու գրուդ անուներերերերի գուրանութու Արևանություրը վարեքից չարանութու dangent astambet outget p ակիաի վերածաղկին ահ կարդապանութիւնները՝ կարդի ու ազատութեան հերդայն նաւատա, րակչոսւխհան մը մէչ

գ*Բիրա փոփոխութեա*ն ատքարգական բարերջիչնան եղանա, this ablies my approprie ւմար, որ եւ է գաշնակիր պէտա 24 whentoneps

ellju inknimitati, pojendinimi աշխարհը կոչուած է վճռական գեր Amilymanite alput վարձատրե հրկա. հակառակարդ» օհէրներ ատակ տահեսան 400 դեքեսր ժերարա 1 տահայությք Որտեմտերեր երբ ավա ան անանվերշացերից անիտեր էտեմոն օգտոմակուն իւրեւ ԱՍՐԸՈՒԵԺՐՈւՍԿ ՈՐԱԿ, ՄՐԱ

աշի իչ Հաչողաց ար ապարովել ատարիկացեր դասկցած բես կր հորչ, Միուխեան ղեկավարհերը ந்தன்னினர்கள் கிறவமாது ஒன்ற நேயக்குமு^ம

գամովեմա**Դիր հո**նցուղանրբեն phpph undamfamdpbb n admy du: Arande an elmekh ing gmelm առանումարար շըափամ դանկուն (Հա Marminga), Amidmbamile collecte da end-mint combitting . The man Suductation smants fronth days of Մոսկուայը մ ասգրպրեն bogs do Imembreha grambel gebb.

Main art at the fundate anti-All, Cuntures dialigno & Comment nto? huster tanbit numfarby nurtum ar yandmatti

ówlo, mpunti Imutarán Kwisadiuc. Snaumima formémy mieliterito am. Large de maniones fateate elemena

the state and make the stidengualides

Сруп. бизавиниций бидрии Ath At Indianamak familiamim. Amn durumdaurfarm afternt garamantu tahumt amaten ement temponomento, dientitus per նսար հանմար ցանց Ղայատնա առևանաքարուս, այս կառաքունու burfebranebud' dobn blien mmbbit 461 nminemmann hebbeb ne big. mar dmbly retss' 0 meines himportize indurud bain

1000 TF 11...11 H. 1000

grafte file the graphe be dea-

Trubblyphon M. S. H. J. W. S. W. S. W. W. S. W. Shinsi Upu & shipungura fung dub and furmma nodibanhanale րոչպե՞ս պիտի կրևայինը հասնիայան ուրանատակին, նրա Անգլիան հասնիլայդ Lughe ...

משר עשמעש Arn's at the Manhantaph's a fon flyamlı danımdanyel birçil ba-bir fli Barkırı' oli Mralipadiyelis dologin aştimaklağır myaşılı Tanıngo. yabişlimfini mümlikiyelis' dalın fli yarılı ili fli alminakmanı me երենադրբենն ա. արջանա չարնա հերադրբենն ա. արջանա չարնա

ոստարի դՀՀ, արանիարոդ ngmbandhada mpa water par which smake from a րւ քերայոնով վատոյոնուտը ոլրև բան անրան է վարոյոան ոն ինրյոն իրքնով Shaple depotates to starp րմիրի հրմապետիսարդարկան դ hosilbbpmin gtd:

կայներ ուսիներակղզիիոնեն Սեսևա կարեր պետի արծարձեն, վստա հանար

ը «Բոլչ», իրևի պես՝ զոր կ՝ ատևևը ի խորոց արախ, որակ՝ հահու ենչհոսեի է բոլոր նառատալիգծերու, մեր բա-լոր պապեհական աւածգութիչենի, բան, էր փետաններ վատանելի դաչ-նակից մբ։

ւՖրահոսա պիտի կրհա՞յ մեզ տալ իր օժանդակութիւնը։ Այս է հարցը Payme

որ գրուտծ է Հոդկաստանի maformersp School's medler be ազէր ուև ոն Ուաչիին բրիահիսւաց է իւորնրդային դարողչութեան» ՍԵՐՏ ԳՈՐԾԱԿՅՈՒԹՀԱՆ 211.11"13.1"

քի ղադրան ինաքարաբերյար իղասուն դատարաքարար չարջանն րեսից Հուշագդէա չժանան սնուր ճաիր շատատաէ իր կրոնակրին յայգրարու թեւրակակա - Laboratale at 2 բաղմաթիր

րաքոշությեր արուն, արժնքիա-քար մերավակարեր ահերբրարելու չա-գար նրամբ գատրոնիր, սե քեր քաղnh dhu zwaftud tydmri Ber mip das Quaharm fü digt Ber mip das Quaharm für digt wei findelt damatud mite.

The maken for beground to be գիունրադե է ոն անուն ինդուրճ քաղունրուր հանաև մոնգօր, ուգրնու pen dentigrat fententure miliati

a Pajzbi filipinia miamamai mona թերթ արդուսանի արդերթե հե հերև արդուսանի դէլ, վե հուի Ֆէ Ռոոսուցու նվեսյուղը կոհորհեսու ub t he samseen Pulmanieberen. ընդնակառակն, անազարտ կը պանկ իր Հերմ հաշտութին պահեստները բայց, ան լունի արհեստագիտակա իհարարանաց է որւնարաց Հասելի։ Հայուներություն անորը Հասելի։ aprin Phine

Ann begangure mughus dag

չարցերը շատ ֆիլ ուսուննասիրուած կրակով։ bus That acathus up Demunust մէջ, այս կէս անգիտուխեան անառի աւրքի քավո Smalugagas MULLINGUERILE LUX LUFBE

Այս յայտարարութիւնները արժ

կամութեա<u>ն</u>։ Կրոնական վէները խազաղարած նուն ին անաչարքի պիտրան նյանակա ապետանունը արաչարը ապերապար ապետանումը գրարան նյանակա իուսայ Մարճատհան աստիասան

Pulmani Whiten monop by shapit յութիան Էսքուած ուժերը՝ խալիֆ։ խրձել իր ցրուած ուժերը՝ խալիֆ։

նրուսաղէմի մէջ, դումարուհցաւ խորհրդաժոգոմ մը որ միջոցևերն մադականան մայահակար չայարարար de smammaken ke. Phile dipududuking be family families

ուրում ինամանցրես այս երմայեցութ դուել մանդական ախար մգուտenifefts be geng upuf ilenge

Ֆրաստական կառավարութեան արտան է ըլլալ անդնակ եւ հա-

Վորջ բույրֆան Ապար.լ.Մ. Span P. sty Snyfter dpany fink நிழ்ந்த நிரியாதனர் திருநிக்க கூடிய முன் விள்ளனத்த ஆட் கிண்ணார் திரைவழினது րրնու չրա րոն փան դն կաշմուսան Ֆիւրն չրմին ազգրդը մօհրմ իշնոպ, աափառ ընտանիցին

Wante Brand and Brang Surmampulan fe fele of gle gap witnes It appare to be during in գուծվ»։ Ո՛ւր պիտի ըլլայ խալիֆա դին ծոր բնակատեղին։

չելի առայժմ դմակ, երք ահոր Հոգ-կաստան փոխագրութքիւնը կը բաեր արերք արչանիրի մաստնու ար իսալիֆայական երև դազադներ, հա ռանական մարրադապարներ նես Ար իրանսական դրոշը կը ծածանի Սու ւիս։ սէք։

Specient ppp prindulate des deren Gerre in maniforthorzanen der me

Harnephuli glignedy Երովպիոյ մեջ

հաւկրտող Նոլելտո նարիհադնունիր, բելովական փահոհն շնաշինագ է ձր-շկրակվորի դէր կուհիր բազագավո րը որ դրեքայանունիչ ղեմեկ*է երբ*ը. யிகல்வுறை முகவழ்களத் ஏகம் நேர்ந்நிலை முதை சிவவூர் வக்காறை மாது ஆட்டி சிறிகள் நிறித்திகள் முடி நான்றை ஒரு நின் நிறிந்திகள் முடி நாள் முறிகள் நின்னி அடி நகிறிகள் விறுகி கிட வளுக்கி அவிகள்கிக் கடிகிக்கு வேகை கிடங்கள் கின்விக்கிகள் கடகிக்கு வேகை ՎԱՄԱԺԽԱՐՎԱՑԻՆ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ՏԱԳՆԱՊՈ

Sliskumhuli Ahrakgned Tuliniphuli bryprlibeni

Oth supp submb quantied ileճարանելէ եւ կարծիջի փոխանա կութիւնակը ունենալէ յետու, Ձեխօ mad ha sepheriment bearterne habe երկիրներու տնահսական մերձե ման հարցը։ Բացի երկրադործակա intermental danker marmat կարային կարծիցը արհասարակ There windsaugute dkethgdwhi Um hmin, bintemplumita, butable emgasmin ha ab akme t fautpque hande Smappi or by dupt philip i danigat alimita garbamilita ghurligama na gambar

Համաձայնութիւնը Կեղը. պայի երկիրներուն միչնւ, պ ողարայ արարստիար գրարի վրայւ րւ փատարութլիք նարակնուկ aughe up by & foughts Փրակայի մէջ, այն կարձիրէ:

w pt upt hangarh julugaret and to see to me by me to արերության է ասևջեմություն թեանը ընկարդին, ը եւ է հարց չարծարձել։ Ձեն մտա jagamemm atzundambarer ang հրաժարի իր արտաջին գաղաջա-հրաժարի իր արտաջին գաղաջա-կան կարդ մը նպատակներին, որոնչ Ձերսուլովայիայ հաղային ամբող-Հութեան համար վտանդ մր կը կազ նես Բայց կ՝ ըսեն, երկու կողմեր ամբողջական շաները կրկազմեն

Իջալիոյ կացութիւնը

Paragent whichaudan haga թերթերու մէջ։ Սակայն ընկերվա ան (Փոփիւլէոչի դաղած harlypaning summaning atz & be and nt myln mrplip fü desamt

Ելմաացոյցի բացը որ սեպահմ գերի վերչը 864 միլիոն լիռա էր դրել, 85 դիքիուս 388 դիքիսյու դրերուս 30 դիքիսյիւ լուր դրեւհեր գուրտուիր արևեսյիւ լուր դրեւհեր հերև հանրագրել օր անհար հետա Հե

1932ի առաջին 10 աժիսներու երկան ֆիր, ասրբանարքար op to ath abition 898 abiton

Գաշտօսական վիճակադրուն*ի* ուտ կեր 1881/10 տրնրան ջոփուրդերևը հեր արժանդորհա։ Աիւն ձուն փու վերքը։ Բայց առնաւազն պետք է հռապատկել այս Թիւը, ինչպէս ֆրանսական, ունենալու համար մօ-

2h/uoupulat/mj udignrðlikrp

Ձեխոսլովացիոյ անանսական ուխիւնը առանց աազմապալի ըլլալու, ծահր է, արտադին շուկա ներու փակման հետեւանդով։

Ֆեխսոլովաբիա կը համրէ dom 40:,000 անգործ, ինչ որ 15 միլիոն բնակչութինն աննցող երկրի մը հա գտև, ին դրևիայանրի դատլանին հեւ դն՝ զարաշարմ թևն դիտակ ասնուի որ ինչպես առեասարակ շատ ևոկիրներու մեն, Ձեխօսլովադիոյ ւյս թիւր ալ վար կը հրայ իրակա

կառավարու Թնան որ կր հայխայնի նպաստին կերը Ամնքիկայի կացութիւնը

գույրատոն օտանարարդարկեր 5m-դորիկքար տամրատն ոտիպաց րը որ վերադամասն երկիր։ Ամէwho makely amon dalang he քան թեմանող։(931/րառաքին 9 աժիս ատրրերուն համար մակսողներու Թիւին Հահրուն համար մակսողներու Թիւին դարամորնաշ Ֆիշիր վհան լոցյիր Shippin Sman nnama & 1/2 5110 Sm. ր օտարականներ։ Անկիր ասդին ommunifungsphar byth mingrang to 1830 Inchah obtasha epapemandud

Ամերիկեան երկաթուղիները կը Հանան տարնապին ննդութիւնը թեթեւցնել, պաշտոննաննը արձակ լով։ Անցեալ սնպա. 13ին երկաթե գային պաշտօննաննրու եւ դործա-ւորննրու թեւբ նղած էր 1 ժիլիոն 254 հագար, ժինչ 1920ին 2 ժի լիոն 23 հազար էր։

արդի արդի հիր Ծանրատրական ապասարկու ապար (երեջեւկես միլիաս ֆրանջ) 1930 — 31 տարելբջանիս

Suglimum 1932h upsh stal ph dargu

Ֆրանսական Թերթ մբ « կարծիրը փնտոնը հերև մարգոց, Թէ «1932ը պետի

வளது ரும் வநலிடித்தி விளவண் இப்வதாளரினது Smru சிவிழாம் Tud Spilgha embaqua, Apar hundur Sprac Br. pha dobe " արև էր արձրացումը չպիտի must prost to the name աշխարհը։ Ըսին եւ up dumusachtus վնան դրոնինա ինուման որժի դանսինունցրաց նոքսև հան դանմիսու նրադրունս Ղա<mark>նդիր</mark>ևա աւրքի անան է որոտի աւրթ աավարու (ժետևը պետերուն stale arapament be from the

Lummin Bhair dhamhain հարրը, հլմասողկար ամԷսէ**։** կը նկատէ *դ*աղարական հա mhabt zwa zamuli Umljusti 1932p sahiphis

մը չպիտի ըլլայ։Այլ տղ<mark>անն</mark>ա if the afficant marin abdy in m which allows thinks hindulany neudful ime mustom up a ligate Offungagaga applied my 2ng Bach, hig 2022 to be 184 w Sty guilp mountain Sty. to րույն աև քաւ ի,աշկոտակը, արումերանություն

UFUFU #7FUPF

Lunghow Withphymsh och Thopa Appulph, Sugarah kuit untight ninohte smiten Soup Appulable 4hops

Տոցը. եւ Միսիս Քրիսթի, Aurelph walland stan 1877p . dulingun fingpha, ppph trup be Swammanskyuta U ปลเทพ เมอิเมธุมเซ็นเป็นเชิ մէջ։ Ցևտոյ 1893ին անցան Sould. he Ships Appull h her վարեցին, մինչեւ 1920, հրբ Spartuphpus be Udberhiu n

Spiffe Appelly Umpuzh d. ներաւ օգտակար ձառայութի թեւ միսիօնարուհի։ Սակայն Huraph adjust multipu Քոլենի ծառայութեամ երկա։ ըրները, ուր ճշմարիտ մոր հ դածութեևամը դուրդուրայած դասության է դուրդութայան արևրասոր ծայ ուսանողները պածոր օրերուն մէք։ Ման 1909ի Կիլիկիոյ կոսորաձի օր պաշտպանութ ւնը ու գմայլի հոր նուիրումը։ Տիկին Քրիոթ րեւ ամերիկացի քանիցո ար խուժանին յարձակումը , ,

Low Wastiont's Sopp. 30 Հանաւարտ Ցարսոն բոլեն գրէ. «Տիկին Քրիսիին լառախ ցաւհրու մէջ կը դառանցեր te. uhume Staff 46m Rolfel Ilism emfepbud edman damiur fi bamr. egmi gpudeppli fi

פעתתואפ שעתתואפ

BUPTARIA

քրիչիր թերհոսեմ

hape help.

Հաւարաբաթ բերեսում կանաւարն ո

կրծայ ձեկնիլ երկրորդ կայ

ub imnachtini aczan padrinin gi pro zobe abei sipo sitost indigen period apo tubo glos spr. Bin mach zbrop spr. tubo glos spr. Bin mach zbrop spr. tubo zbro spr. Bin santa zampania

laubpar Tougharfyarfiburb bubukh-

liget ub felgmilige biegel, under-

հան Օֆիսը, ինչպես նաեւ Բաբեղործա-

գավելու Հանար կարգ-կանոնը, Հանդա առութիսն եւ պարհնաուրրումը մեկնողևե

Thought publish of Shifth funniforbop makadur hier urpfe gutab popedand. dammeren Tudppner gli' ut urb entant burhierpl memgendiga Tune ferr per enge-

ofther wednesdarkens fortherm 252

Դժրակատարար դեջ օգը ձեկ կող՝ և ու գաղջականներու անկարգապագու-Թիւնը ձիւա կողմե, Գիրե,ոնի հաւագանգիս-

num ber she turning ale tonum Spifmifige Im-

վերջ կը արուին այս անալատենտ Թիւև.

Գաղիականներուն պարհնաւորճան Հանար ջոգհնաշը տենի հոքի Հագար օխա

Suy, boff Supply of the four and after super

Supper spon marche, his temper some Burg, uping tongue wards dock, blips

Smithel ofen Smitmbe mangpeifelt ofen

HUPARHAUND PARAPE

Վերջերո իրդական բերիերու մեջ երեւցած հակահայ դրդոնչ հրա-

impagni gipang pe dindahan biga pane nakhe gipipibu ambudh gane nakhe gibipibu ambudh gane nakhe gane ambana ang anama

fungelind up www. atte getach the

tappaghing by pagapaghi

UNKOKE

առջիւ անկանոնունիանց անդի

igh hongamither you file to worky down by not

us us Jucture 3 grad.

Ներգութե ՄԱՍԻՆ

ՔերգադԹի կարաշանի մեկնումին բոն օեծ թ. թու 11-րու 11-րու

... «Եերգադթողներու թիւր Հաճաձայե աստիկանականայացակին 356ի կր բարգանի իսկ Թերքերը այդ Բիսը և բարգաների մինչեւ 1988 ի Մատջին կարոցանին մաս կազմելու agus magnindhurmapppleg burgh

finbarmente of

անհակ գոգի գրաժարած են ճերդադրեր Հասած տեղեկութեանց Համաձայն

ՊԱՂԵՍՏԻՆ

Ampth Aphlehm Shapt Thinghhook \$12 had 160 abandigt egipemityon dimbyur inbarmg ? Ambir ala zimuurhimbyta Tepitopio open Jugit Some able - able of of the office dies է եւ 23 տարիքը ազդային սեփակա-նութիւն պիտի ղաման։ Մեծ ար-տին կեզրոնն է շինուած «Դուրեաուսետանունի այում՝ թուրյուանի վրեծն ակայի նքնու թեթծ Հանցաշության վրեծն fmalin, ulura emanigat alpain imm Chilomort and amalyadophum gampp filiate at a fact fragart gerte.

- Ադերանդրիային կը հաղոր-դեն թէ Գ. Ոսկան Մարտիկեան իր-րեն ելեւմտագէտ՝ նորընտրիր Վատ-

phungha hundt bunenunts spueher neud t, amwindubjae Sudan dwingha

ก็พฐมภพาสโตโลร

mlurmampinge plpregarmibli ur ginb.

հորդ Սժբատ հպիսկ. որ Գոլիո վե-

eminister, he manif by sender opp 453 kmp 100-130 cm2 knownthe

Фириш

Aminomanantur aplamzafudur fige

— ինաշտամէմի գատ. փանութիւրդրեն։

BUFLSPA

Sulpenhli judunnylihr huli

Gurbabut dulipmifmbyphur finte gin abusin yangayanga uh mangpang anaku, uh mbahangan tabangang anaku, uh mbahangan tabangang anampun pertaman pentabut dalamangan-rupa mpuga pentabut dalamangan-rupa mpuga pentabut dalamangan-rupa mpuga the memoraling comprised making ւրս արարական աստաքորվ կատա-դամ ծածուվ ու սույրում կը կատա-րծն եւ դասարաններ կր բաժան, պատժական օրւներին 330 լոգուա-գին շամանակն, մեկ ամին ինկնեւ բանսարկուինեան եւ մինչեւ 50 ակի

> Հանոային Պաոշխոր Apmouturh Aufigenfindurgliege

mpdi ipplipme aff phedag for hele if elymming dubyminer mpdi ipplipmed uper demburg phice much sing out demand inferit humant he enthe two mits and singular to be more trains

2. -- Propaleto Shepbones 462 yan yanke diplomakan zueleganya mumba-daburung dan yanka Tahbanke digmilarke yanke Oney Ampalan kapa diplomake familarke a kasipe zanganyan inanya kerapa dalam pabarahan darahaki utanga kerapa dalam-makan darahaki utanga kerapa dalam-

g. - Shap 25 without aphit hup துவுது, ஏற புவந்பியவரு பூகியிரு வைர் முனையத்தை சுடியம் திகையியில் எறாராட்ட இது அறைத்தை சூர்களும் திவை தவைக்கது. partieng to aniae supolemerment partieng to aniae supolemerment all தாத தத மக் நக்குமா ரிவப்புரிய வாழிழ் நாளார்போ நிர்ந்தநரியில் மிறந்தி ஆமி நாளார்க் நகியார் நகியில் நகியில் தேவையில், கமியில் நகியில் நகியில் phoneur gomponing fin mangang grag pa ub philur fludgplis mr սուն աակ, մինչեւ վերջնական հարեվնարևերու մէկ երբորդ համեմա*фирашари*с

գրանաց արջիկը ու բերւաքանաքար հանարաց մարտահար ասկիւ արորն ուն որուսուսնուն և հումանանու Նկատելով որ Յաժ. Պանդան ի ան դրրւած Թրդական ոսկին

թումը ու կարելի, ոնկարելի ոկիշտական

ուստելի բներն ու համադամները իրարտ

իրենց աչդերուն մեջ սպասեցին ակեղէա

அழ் வலக்க, வ வேசை கோகர் கீற நககாதிக்

ձեջ չ ինուած ակիւուներու այդ **բնա**կ

ուսրորինակ Հիւրերը։

ndans philosoft shows

– Գիտելի որ չպիտի գտներ, ըստ

கை நிற குரின்ற பின்றி வழக்கா

Produber Markens w. 202 mind

կազմած կեցան։ Ընդկանուր դարձաևը։ Բաց բերաններ, կախուած աստմներ։

րած հո, անօրի կը մարին։ Եւ պան նր

- Մրուջան աշանալդ ալ ինչո՞ւ

իկին» պատմածները, բացատրեց գտածին Մեան, կոտրած ձայնով լիջեցույ «կազ-

project Contact Ignal resistan to

purpagaka punungung k humungkan kulung 1934 munglujampka k ungk mpakkakangan unglujam unagipu kumb diangan un ung mpumbanan melopaga kudungan di guntamangka mbanga kudungan di guntamangka mbanga kudungan աքարան վջանուպ իտատերք։ Ենգր. արհրան վջանուպ իտատերք։ Ենգր. odij h ajus aparus Pravijus Ko, menijio supaup undir ւմ է ը պահ դրաստանի կին, առաջին։ յարժար ատինի զլիականի պիտի վերածուի։ Սականս եւ այնպես, երեկ պատո --666.

the up he man't appearing appropriately այի վերագաւաց աարը benruhah bilan ambaileabh Aprile which considered many himself and plips morely allows and ambiguous manimoplies, who mange along the form of more and manges and form of the property of the second form of the property of the second form of the second of the second of the form of the second of the second of the form of the second of the second of the second form of the second of the second of the second of the second form of the second of the se արևվնարիա։ Այս մասին աևդհկու Բիմս պիտի Տագորդուի Հանր Գարա-դերու Փարիզի վարչական խոր-Տուրգիս եւ Օսմ Գահւգային։ Հերկայ րքպատիար ատերեներար երետանի րուած վճարումները, այսին գն աւարսկա միայեւ դեկտեմբեր վերը։ 6,34,000 թրդ. ասկիի կը համեին։

ՀԱՅՆԻՆ ԺՈՒՈՍԻՐ

סרידעעינר פנהדערי עכ

ՄԱՐՍԷՑՀ — ՄԷկԷ աւհլի աև. ահենը հկարադրած հմ ՍԷս ԺՀրոմ գայ գիւդի գիրքն ու անոքը, ջն ատևնկան նւ աշխատաարական ատևկան եւ աշխատաւարական կետևըը, Թաղ. Խորչաւրգին Թափած ձիգը, մասուս — մանկապրաԷդի մբ un Surdayer

Dr mem minute Smoophur emge bind finhporus mid stadbill fe

When to be Smarshind, whims Utr depends abdication dumanna during of the second of the

nggy-u
Luppunpp Buqudquinn phing alemakhdum dabp quapamquintelbuda
mud damb kp, apadibuda implifit
paqudquintelbuda opad qianad da puquiquiuntettinit opid dinamb di dinama ka kitopu inpuquiphon di di ka kitopuhon puhon puhon di di dinamba ka kitopuhon puhon puhon di di dinamba kitopuhon puhon munistaniman puhon di dinamba puhon di dinamba manda alitunita smumiptopt animumphy. edmini namaru - ampianimabutile <u>Ըքդանը որփակարտագեն վե պ</u> արջնագրչա ցախարևն,

nmpfindinlingab Codempart gufe empfeb hall embbet filmate fan hung manmping zunehher an finde. dud manmping zuneh hat zuberb. du zusink filmpili fü nompunkt u. on manhanete bie agampusme grad gulantige northwalentate

we independ make make 4540

m darightendahang dinadang idangalah dada da dan dera entaka piemuh mappini, dalagh gunրանքը իւ մարմամ սակայը Ղանա-արւ աշխատարքում մեսան Ղանա-րանքում 4- punty Spyumbs Upnephenes வர் வர்கள்திரம் நான்க் நிக்குக் நின் வருது விவத நைரினருக்கி நிக்கரிதை சிக்கத tramp of the marks much the same straint of th тратитрыдры, пот 80 ահիկորդեւ լիս վրեչիրորեն խ வத்துக்க வலந்தை நடியுக் நேறைகு வயு

Sphumby Therphub and du barge dabaning galadeburge ar mömfpümurbyage hasada thur ih

աշխատաց քն ընթաննանաց ու ավլ Ֆամաքարութիւրը ու ին քանձիր and deviated that the days den Branka Brandmarelife,

Sphindy Thurshie, than thank mund tops with t. Uto - Street աժժուիր ինկարաց մոնցն իարդո ւորապես վարելէ բետոր, ավանար տանքիւ հանրուննում ներկաչարո

րասալարմիսով պես հեր ինրոն ժոնցե, ղարդատահարձի հեր բարևը կրար բրևիտ անու

emple or harplud mushanih asi candandanyan padadarinde pahimi ah-tandanya padadarinde pahimi ah-tandanya padadarinde pahimi ahapale difera mading ambamipate & Եռերքորեն՝ երքաժերն ուլարին Հուրելու հարևանայի հրական հրակա :anydddens

Ambundallis traducedar pr վրայ հրեւացին 3 - 3 տարեկան և ընտունի մոտ արդարկինը, ներմակ « ձիջով, սեւ համապերարը, ռերմակ օ որն ձէջանը հրեչտակի դերով Ազա այի Ջորպանետն ծաշիկի հկամ՝ ան-Bunk minphed philips he shurt parafale fi phakka ymagagaus, phaka pr fil unimach undpaleg tulniga Bumaj prompus he julupabb op պատոջան արտաստնու թիւններ, աւելի նիչոր, Թոնովան բներն, ելվլ տուկներ, դառեր, հայերէն դառեր անուններ կիսկատար։ Հապա քանր րեմրը են - ժանուրք, քելուր Ֆիsmall be dermigently

Umrhummentah dmeht Op. Uh. pair Ummahlimb mattr Luba Bonablangs gandipapanggal ag Spaliga-gan hela gangla kyandanjangan bepgal min sipapabah memangan pengal gan hang pi alah megantan Gapinas dip rates obhatists.

upug uppural!

Uhlungumbahan a dhipung Vayandal lacibuh phasa kemahand
laubah dubah phasa kemahand
kubahkande dabahah magkamhabahkande bah dagamyanh Arbahhand laupahand bahandh nampapatingable bulubit. durmbem

Lubytun dbpl gmme cfffe 5 feb. ampplinteng plopmannlig zultgam. Imamble blagfinthe dm. paning. Amd. hhybben hagut beiden abensadur dundunigenhibing gipend this gest be begang a Guiga at Op. Sharpm kadtathunuhpp.

zwoątań tłako wkorząć gruck-gwi. Uwint-Ubarami dod or ab-gwyki mwohdyr: Gogadarnak rompi minmpond at farpillage menebat. Ffigura Smintphys mplimame

nempara zwanih pa zwinep Neurbake dalmame 1960 Phupas Kendone 2500 Spullege B. Միլաոննան

hurquete be Supublife

8 U. A. U. Z. E

but Suggle utfang by demaker

ուներ։ Շուտ կր սիրեր տպատրիկ ակև. ուրել ու ծաագրած եր իր հարու ընհը։ Միակ անպատենութիենը որրունիին ոժիmt gured essent to the bad ambur de

ատրինիր աիհաշիր հայդարիք անդեր անդահ

Antighte Syndhyman, both gutt fallen eine

Annyli daladple

ոքերանա իլ,ատանական իրերը անաանարք սարկաներո հան անդեր, թիմեք ու անդիրգ մետոչ թրեր, ու տիսոր, թիմեցու հարդիանին, բր. իերըն մերոներ, այունար հարդիանին, բր. իերըն մերոներ, այունար տահերի բերը մերոնիակը՝ հարմիշեն ի ամերն իրոս հանդի արևոնկարի։

UUUUNL

«Շանթաժ, ի մը առթիւ

Հունվենագուրի մեդ իճնյու Ֆբ սունեւ սուղթը կողուն» «մուստոնուությելով ֆ-ՄԵՀԻԵՒ «Ջան ներն «դեր արժուդււան շմանափորձ»ի առասպելներուն դիտել կուտայ, (5 յունուտը)-

- the formits turmingue the fit for the formingue for the formingue for the forming the fo shapa hundochhumud he a. Indone; Turidhumbudh aka, hasa'e menduch

mimmurhimpin herp non mi ppingmen gardę is nie voppie, leg zoph find spir comfor zwomber culcinamica ammer prediger of first of the me the fifther jumped by unach finders and a parameter of first hap that be though making the first and the first part of the Optone arrivaged it is but anything for first gridger (of whenter his first and the content of the second of the content of content of

Ruburoff it days fit and by he manufamen dumphate நாவந்கைப்பாந்தாவத எனந்போப்நடும். ஓர கங்கு நிக் ஏவர்நித்தது, எவ்வளரிழ்ந Գիահեդ հանւ ի՛կ ի՛նչ տեղեկադիրրեր արուած են պատկան իշխանու Բիւնսերու, Դաշնակները ներդաղնե ************

ՎՐԱՑԷՆ 4ԻՆ, ՏԱԿԷՆ ԷՐԻԿ ՄԱՐԴ

LIBSED 401, SURED ETT UIII'S as a same of the grant of th survicemble from applorance accepts angles தன்கள் சுவர்கள் சூர் சின்கிரும் நார்வர் கின்கிகள் சூர்ரி மாக் சிவிரை ஆன்கர் சின்னை அரிந்தி மாக் சிவிரை ஆன்கர் சின்னை அரிந்தி நின்கிரும் enjadanta spale ar daramen մա որ, չատ կիներու համար ԹեԹեւ sobard of groups don't neme opmyptish op genden opasti. memor besondered noblevenger omsk-memo opmyptish op gende opasti. விற்கிறை வி வங்கைய dan amin de 15.

Sadwwymdws amhmin, unbug fit fe dut be he put And hi may to birth mapping to be dead mediable property of many by me mat however the first from the following was mankingle are maked by common and ahhmpur Shubi Ugantu mi upu րուղն աշտանորքավ ղել ուսոլոտին հայոց-Sensor accomplished գիրն ստիայր, տիարքի սերւէ չի. գավոիր մնուկոն, Օհիսնոն փաղ տիանահատորթավեր խոսարձանկերը աղ ւարմանիրող քաղրին ու իքահանարի mbangkanpa shari juhy ka anpstarb ah ar ambampah ammpplad թուց հանվորև Հուքքր հեմուրա հարկեր

the municipal or emotion him marrante mroth amaritadus ar anatifin taarante mroth amaritadus ama

աւնեամբ լանգիմանեց

ու կեսջև ող շանչևագահը կերկո պ

Մայրիկ սկիսոր առաջինի կնիկ մին

Laghibber De'a, De'a he gunbu.

to ar larged Employed be deninguists par

pr php old obly mlymin ppinarn, abund knincumi py ahmin Ippo bilmu min amitell bearbirge bignats, openy graphical and the state of th

Arphy mappliband my gukp hug Of stary gape tachfus bergungeng Them. then, aparts whenday be ծերու շոտ, որոշաց արդարած են մասիպուտծ հակատ յարդարած են մասի դէմ։ Շատեր անոնցմէ բերա pmy pp qual bet, delegat de qap, pmeh pr demrek febpat dark indu Նաշնակցութեան դէմ (ճինատ» յայ աահահարքու, դերավերի մատվամագր արտնակիչու թւ րվահավին քարթ Նայն աւրքանմ վե մարդուն մետմիչ դրևու մեմասւիիքոչրինաr դատիչո գրեկանադրրև Արգի շաղարովուհ ատվահանուցրին հարան 834 52ի բրեստանիի օհրևութ ցուրքուիինյում, համ ատևերիու գուղուրողքուսն մահ. աստահահանու

ample lerig mankante tendenten en epite er ause murter bet emi-mente furig mantente tendenten mente furig mantententen en de pr haddhadt mintendingsplar ym i mjundug unembene be gegeneßfelt. Legne glat beet whenthiom meh th middy be manig the also appearance the profit of the middle purples of the middle purples of the purples of

................ րակար չորս Լոկատրերը, քրջաբի արկրող հաելիր. Ավթողջ դիչերը արակար չորս Լոկատրերը կաժ whentenie, at markhanit att. Swa ու վրայ, անտառները։Մինչե արագ ապատ ապատան առնահունիար փրասա-արուրիքադրորնաար օգտրոմարկըն իսզի միաստանիրթենն հուրը մանց ենկր

omm Impalme, unwhitmpapita tu-tuning the thing of aff, manify pmg-tuning that aff aff, manify pmg-tuning the thing of aff, manify pmg-as ann narual matabalandama.

դին վրայ նշմարեցին կնոքական կոչիկներու հետցեր ու գտան վեր-Հապէս փախստականը։ Ու յայտնուհգեր էև ինս Ե... թւ տար դէլ տմա. մար սն վերն տանմումքս բևիք դաևմ նորն ի արև իրը գորասանը։ Հորաի գործ դարելու համար, սակալ

Մանչ աղջկան այր խոստովա նութիւնը նւս կասկածնքի թունցաւո գանատարկունցաւ, մինչեւ որ ի տին բաղաւած դինա ինիւններն տին

Կուբաղևջապին դեմ

սովքապաշակարարոշութեարբերի ա-Ֆիրինիուս ին Լարտոպերկի ա-Smildfulms funt be furtundum-tent of the substitution of the sub արե պատճառը մեկ մանրէ չէ, այլ թագմաթիւ մանրէներ։ Ուրենն եթե ள்ளமுமை அரைக்குர் விளவப்படையார விழக்கு சியின் முவிழக்கால் சிழமாநிரும் விழக்கு சியின் மூவிழக்கால் நோத்தின் அதிக்கிக்கின் கோவின்றிக் அரைக்கிக்கில் படிக்கின் கோவின்றிக் அரைக்கிக்கின் the Amhade hereits etabl ht ab embeta t min had mite strained րակով բուգաց է 300 չիւարմորն։ Հայլկէնդար դիրյր։ Հիդա իր՝ րմա դուհամրատոհիր պատրառն։ Ցոֆի

ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒՆ ԳԻՐՔԸ

ԴՐԱՄՆԵՐԸ ԿԸ ԽՕՍԻՆ

Parphyni

plik fulm dip pmiplor fund forbalppորաւ ըստկին ձեջ ձիւծ դրաններուն Shon, gogby on ubjublind Smblild worms. belonde Look Sweet Sun Theopt They վերադարձաւ իր բոյնը, ուր Հայրիկ սկիւ որ երկու սկիւռիկներուն հետ վերադար. Հեր էր ժամէ մր ի վեր ու ուենամբեր,

– Ո°ւբ ձևացիր, լանդիմանեց զայն <mark>սթան</mark>եղած, Հազար կասկածանքի մեջ <mark>ձգեցի</mark>ը։ Եւ հկատելով տարօրիհակ առար-

- Ի՞նչ է ան, գետնաինձո՞ր, թաղ-

- Ձե՛, պատասխանեց կողակիցը nbyma Symposia խորհրչաւոր ժայիտով մը, — գիտցիր նա. լին, դուսանե

գուլակե... Ծնականաբար ոչ Հայրիկը և ո՛չ ու ուս ձր հրկու սկիւոփկեհրը մօտաւոր բան մը Արցան ըսկը Հասաւրաացին, 202ափերին արժերը ու վերցեկավ ոսկին փորձեց ջար. Բայց ամուսինը կես կասկանան ըսվ,

կես մը անօրթի մարդու ահաարբերգործամբ **հայ**հրաշ, կրկին շոլափեց ու ձե**կզի** գնեւ

ում բարաբատ բարանիր, փատասծ բնկոչ-դի մը չհա չեն փոփոխը... Գե՛ Տ, պաշա-նայեն ընթ աշանելը, փորս կրա կրա կիրևե, եւ նայե որ ուրիչ, անպամ առնդի լուրջ բաներով բեռնաւորուիս։

Fuseph others dependent up վերարերձուն չեն, բայց գալոր անարատ ble m. bupth durante be ebbiter abmgonfe ofto (abject Konzp of one observed a

Երկա «կիւռիկները շատ Հետաբը. ջիր Pեև, սակայն Հացիւ ձեկ հրկա վախկոս հայուածը հետեր ելև։ Bunbyak offic feligaphy ambjach aph

ձիւոր աղուորիկ աղջնակ ձր Աղջնակը Հույրիկ ակիւտեն Հորաբոլրին որթուկ թունիկն էր հեղե պարկը Supretific partie purple of proper don'the

Քաջ քշու քը հրմշատ քով, հրմշատ. Տանկատոցով ու Ճանկատուքն ալ Imb m ghied Aphimam Մայրիկը չկրցու ժամահակին լո.հ. appl dampurt ar emiligite metgibt kandari

ուներ։ Արդ, ծագապետական կարգերով բնar gluchgit. Ander town! Enthell help morner of freil of falled be mainted and conferen

ընը տարը բերա որիշակվորեն փաաջելով մշանցան, ուղեցին ալլուն դրանները, մշակի։

Ջրնորոցով՝ հարեն գերանը աստանին ու հրակու մահասերհերը ակսան խոսգույ Սակայն ամա, երկու մինչեւ այդ հարուս հերա

հղոււ Երկա՛ր, երկար կը մտաներ ար-հար, հիչնել ա. որիեն գրանհրան մա-սին, եւ մահաստանգ ամիին։ Քանի մը անգամ արկե մայն, մախեն աջ դարմա։ նով ջանգուարծանուար բետանրետն ճար դերորքնիր ջին ասածիր արահող ենեո-ու վրենատեր երանագո

*եր ունեցուս եր տերեն*ը ադուկմեր ծ արև ավարաբանը, գայլեր արիւնստ հրաբա ply lead pr bululy ml anurh bunfle մեագն տուշեր նորքու անքո անոջարձրուս թո տվա հաշարար քանչահաւրքբ բան hphili foremembly you the phonden min

Carpo or aprimo agad de for grown

ubmagnibb fouruth gu ges dmem burgt fü

մե արմե չն առջիղ հետրեմ ու ջիւոյրեր քրինով չն՝ բարմահարձուն գջանմ,ն ովա-ԱՏԷՆԷՆ պատատար տեղը ոսկին of judgming hings grapes beindigen Abund րիխ տակեն դուրս էին հլած ու լայն դրաւհը էր, դուրս էին հլած ու լայն դրաւին մեջն ալ Տաստ պապիրոս մը կը միսար։ Հագիւ ձարկ կ'ըներ ձիւմներու Channel apr Samble appared, Incaու րկի մգուլակիրը նկան դոն սուփնաաց դենիին վրայ բայց ակնյալանի եր ար. Համարշանքը։ Երբենն Հաղիւ կը դիջեր քեւ սկիւանիրու ընտանիքը պառկե. արանի։ Անենեն ուջ գնուցողը մայրիկը խոսը ձր հետելու արձախ գրամեհրուն։ Միւսևերը դանագան ձեծութնումը

Sagt hazarbar Apal Banas the 8ած ձայնով մը իր նիրել բարեկամ...

նհրուն հետ խշտողի էր հինդ սանիին հայ մաջած պղինձը։ PUBLUL UPPUBLION

Թուբքեւիջայական մամաձայնութիւն մը

Թուրջիոյ ազատաջին դործավարը եւ Էնկիւրիի իստղական դես պանը իրենց խոսակցուն հանց միջոցին, եջդած Լին Անտաոլուի եղեր-Sto pr don bil Coll will a Souph angeneral finder is id tempour pr կղ հավահրու սեփական ատիրութեան ժասին, Թուրբիոյ եւ Իտալիոյ միջեւ Տամաձայիութեան մր հիմերը։ Թուրը արտաքին գործերու պաաժատան մեջ երկու կողմերու միջեւ կատարեալ համաձայնութեամբ սուսրագրուած է պայմանագիր մբ, ու վերջ նապես կր ճջգե Թուրջ**բ**երտալական ծովային սաչվանը։

Ռուսևւռումեն դաշնագիրը

Jacppl 24 M. 2 Sudacife Laplenjugacyfy topach Som pountyac. Թեան մ'ը ըն թացրին, Ռումանիսյ արտարին նախարարը անդրագա Swind ancoprant, a ny magan'i dala que frigh pulowigness frishbanis. կարևւորութիւնը եւ անց համաձայնութնեսն մի գուլու՝ գինաթափու Ptula խորքրդ աժողով, և առաջ։ Պեւարապիոյ ճարցի, մասին դա

իս՝ կարծիջովս, Պեսարապիոյ հարցը արծարձուհլու է։ Այնայես որ, ինձի ներ այացուած խորհրդային նախապծին մ. 2. երբ այս հարցին .. ասին տեսայ վերապահում մը. վնռապ ս մերժեցի գայն, եւ գանա՝ ցունին ներու սկսայ այն ատես երը վսուս եղայ թէ այր հարer չպիտի արժարժուի։ Ըստ իս. Գեսարապիոյ Տարցը՝ բոլջեւիկներուն ճամար այն ցատ օցներ, և է գոր էր գորժածեն իրենց դարո չութեևան, ng Shanju Macdatahaj, mg Tambe 16 Sammath qld's

thiskingnirly du plismiphilip

Գրեր Լինթ Թէ Գերժանիսյ վարչապետը Գրիւնինկ, յաջողջնելու S ամար Գերմանիոյ Տանրապետու Թեան նախագահին՝ Հինա՝ հարդի վերբնադու Թիւնը, տեսա ցու Թիւն մո ունեցեր էր ի միջի այլոց Հիգլերի հետ, որ վերջ հավ ան պատասխան մի տալէ առաջ, այկտը տեսեր եր կարծիչն առնելու ա գ.ա.յնական ուրիչ պետերու։

Եթե ազգայանականները չնամաձայնին, Հինաև նպաւրկ եւ Պրիւծինկ պիտի բնեմն թէ կրևա՞ն մէկդի նետելով անոնց աջա՛լցութիւնը (բնդա-

մենը 77 թուէ) յաջողմենլ իրենց մտադրութիւնը։

– Պրիւնքնել անտակցութ իւն մին այ ունեցաշ Հիւկենպերկի, ագդայնական պետին հետ։ Այս տեսակցութիւնը, որ տեւեց երեք քառորդ ժամ. որ եւ է արդիւնք չէ տուած։

ՄԱՆՐ ԼՈՒՐԵՐ

4. Մաժինոյի. Ֆրանսայի հանդուցիալ պատերազմական ծախարարին Թաղումը կիրակի օր, Փարիդի մէջ կատարուհցաւ մեծ շուցով։

ֆինիանի մեջ, պայթուցիկոհրու ժթերգ մր կրակ առաւ։ Պայ-Բուցիկոնրը պիտի յատկացուկին հանջային աշխատանգներու մ հոգի markenstantes & Appending

Հողեկաստանի Մասեսակար վայրքե սեջ(Քաջմիր), ոստիկանումիները հեր-բակայած ըլլալով 3 հոդի, որոեց երեկումի համր կ՝ամրաստանուհին, 1300նեց ամրոկս մբ յարծակում գործեց սարկվահական պահականոցին վրայ եւ ազատեց ըանտարգենալները։

կանին գինը Փարիզի մեն եւ շրջակաները ինած է 1.40ի, Կիրակի օր-

ՓԼԱՔՆԵՐ

ՀԱՑԿԱԿԱՆ ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԵՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ

\$00.05 ԵՐ Խոր մոտեքսերէ եւ ամէն տեսակ մարքայէ կը ծախուին արժէջաւոր նուէրներով



լ. Ննկննկն

56 rue Piat, Paris (20)

ԿԸ ՓՆՏՌՈՒԻ

- Կը փնառուին Խարբերդի Աշուան դիւղէն Արաժ եւ Ցանատ Ցակորհանները, իրենց մօր անուն Ցառա, նօր անուն՝ Մանուկ։ Տարա ստց է թե ինրոն գրանաց թր. Հանբ անունքրար դիչանիր դաներները դր եւ Ուրֆայի շրջանանակ/և մէջ նուող Սուրուն դիւղը։

teliby duops inch urphynaphyte he harmen he make he had been hoped to be peop of a subsection of the contraction of the 300 Spuis, be ith unuphhab (Bunm?» unstr

4p wanpach anceholing Phofile. *թերէ*ն արտատարել։

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

6011/204017 «Միփահո հրգչախումերի վարվու-Թիմեր պարուդ վր պրայ իր շծորմա-կալութի մահրը յայահել է ու թավա-չար Օր. Երաժնահին, գաշնավանուր Օր. մաժպացին, Պ. Պ. Ա. Պարինչար Սթ. Երամանարդ, դաշատվ Օր. Համալագին, Գ. Ա. Պարինեւ-հանգնե եւ Ֆ. Գոքրեքնեանին», արանչ աիրայոժար մասնակցեցան մեր երև-կոյին պարահանոլերի դեղարուեստա. ng hangaline

երած բաժերեւ Խորքին չնոպետակալու Թիշենսեր Տիվ. Տիվ. Տ. Միսացեսանին, Վասիլնանին Օր. Յ. Գևարսանանին, Գ. Գ. Ռետ նոին, Մ. Քնարնանինս, Արսաշին, ոսին, Ս. թաարհանրձ, Արտաջին, որսեց լոգեունիւն յանձև առին որի ֆիի և այլ աշխատում գներու ի-րենց մասնակցունիւնը, ընթելով մինչևւ լոյս։

Արև Հրոևչափանունիւրդրենն նանսև Ար անի գրանունին, չարւ նանաև չարո արարն, ան չափուրուց ը։ Լանակուսուց ըր պահ գրարունուց ը։ the step shedwayder bake payer sub-plandquithing. The disorbidge to-quie after anymin of philosopour. The partial of the anymin of philosopour. The successing a sub-philosopour of the successing about the same and suppressing about the same and suppressing about the sub-quipts make your present these plants again the sub-plant and the sub-quipt sub-plant and four function of pur-quipt sub-plant and four functions.

«Սիփան»ի վարչուԹիւն

201 S E VA SALON

Synonyme de goût et d'elégance modèles 1932 type I et II Les phonos modernes faisant meubles et portatif

nes faisant meubles et portatif
Registered trade mark appareil déposé
En vente chez les bons revendeurs

ei grands magasins ou à défaut T. S. T.

T. S. T. 206 Rue Lafayette, Paris (10)

ՑԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆԻ ՄՏԲԵՐԸ

րատճնաբար դրօչակի թ. տպագրունիլն Գին t0 ֆր., փոստի ծախարով 11 ֆր.։ Դիմել «Ցառաքսի վարչութ,

UNQUENUSTE TUPU BEUSHIA

SEP EN STOPET SOPP. UPRPUT 4. PERPORUT

Նախկին բժշկապետ Մնրսինի Ֆրանս- հիշանդանոցներու

թաց է առեն օր կեսօրե վերջ մասեր 8 50փ 7.50, (կեսօրե առաջ միտիայի ժամա Սեսաքի կերակի եւ առեւ օրերը 10—19: Հոն կր կառարույեն՝ Ք. Տառադարներով առեն կերպ բնեսւնիսի, - դակայում

. We quantization of the state of the state

gregaring grounding and transpage in a containing anglandering or the polymorphism of the processing of a first processing and a great processing and the processing of the pr

Zwugh 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

was returned to the first distinct of figures with a first fitting to the fitting of the fitting

Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54; Autobus AF, AJ, AM, B, BD, BI, G, Gbis, L, H, Hbis, R, Rbs

Հայկում ժամադրավայրը

Augunnul 5 L O f h U 61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) pt9pe omtém he Oth Upgti Zhamdanja Danton 52-75

Մերբրիրայի եր բոնստարկայի խրտողուտը, իքնարկուկային

44 Rue de Trévise Metro: Cadet Tel Provence 646

Au Duc de Trévise Հեկավարութեւույք Գ. ՄԵՐՍՈՒՏ ՄԻՐԻՇԱՆՍԵՐ Արեւելեան եւ կովկանահան մաջակով պատրաստում կերակումն Տրամագրելի սրան հարահիցներու, դմարիպումներու, ժողմիսի բուներներների հերեններութերին հետևորել հետևորենի հուսաժանահանան

Toraul A. Kesseyan

4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenberg 39.

Նկատի ունենագով ներկայ օնտեսական տագնասը կը ստանձև ամե՛ւ տեսակ հագուստներ կարել փոխարժերը վշարելի մասնավծարներով՝ ՎեՑ ԱՄՍՈՒԱՆ ՀԵԹԱՑԹ

չոկուն կերպաս, խնամուած կար, <u>յափաւոր գին</u>։ THE CHARGE OF THE PERSON OF TH

ՎԱՐՁՈՒ Է օփհրայի մոտ յարկարաժին մը 4 փիչս, լոգարա

տարերիի, գրասներան։ Ֆատեղիի, գրասնենակի եւ բնակումենան։ Ըրդիրիզ 28000 ֆրանթ, տար Ֆատեղիի, գրասնենանը գրանի Մանրամասնուն եսնց համար դիմել

գատուոյ մետայլ ֆրանս, առողջապահ ՆախարարուԹծնել

Monopole SEVA Dépositaire général, Paris, Suisse, Landres &

e, Londres, Amsterdam, Milan et Sud Amerique

ԱՄԷՆ ՀԱՑՈՒ ՀԱՄԱՐ ԿԱՐԵՒՈՐ# የተካህ የህቀብና ሆኮቶህ ወደት ከህንት UUUUUUAES PAHTUUT

96 R. Rivoli, ութ. Շանլե: Արմասու եւ նոր մե-Ձուս, դարբեւ արտեց եւ կանանել մեջնի, աջեան՝ վեճեր. Որանադաներն եւ վարիսի: Ամեն օր 9—12, 2—8, կիրակի 9—12:

Imp. A. DER (Agopian) 17, Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

Ա. Ե. Հ. Կ. Խ.Ի ՓԱՐԻԶԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊՀՆՈՒԹԻԻՆ,, ሆዚሀጌዚፈትሎጊሎ SUP -4ሀጌ

ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ

staft h'nebitung Anedoneme 23ft նարաք իրիկուն, ծամը 9ft. Saile o'Horticultured akf. 84 rue de Grenelle, mêtro rue du Bac-կը հերկայացուի Սուրաբետեներու կոզմ է

(חלא באחנו אלא באח) באחתע

Հայկական գույթի օնիերենը Արդիւեցի 100ին 25ը կը յատկացուի դարժազուրկենում Սերդիւեցի 100ին 25ը կը յատկացուի դարժազուրկենում դեկավարութատվու ներև ու մատուրեր դերեն չինակախոս դեկավարութատվու ներև ու մատուրեր դերեն չինակախոս

Տումահրը կը ծախուհա «Յառաք»ի խմբադրատուն տուն. Ֆլօրիա ճաշարանը եւ հանդեսին օրը կիչէն: եր, Հրաետ Սամուկլ

Prusneli Zrulis-Umlneki

51 rue Monsieur le Prince, Paris (VIe) Danton 88-65

3) The MODELLEY IN PINCE, FAIR (VIE) DIABON 60-00-1
(b) Indian on quanting this house opening to \$\phi_{\text{o}}\$\), \$\(\text{O}\) \text{The MODELLEY AND PARTY AND SALEMENTS. (Workship & general to \$\phi_{\text{o}}\$\), \$\(\text{O}\) \text{The MODELLEY AND SALEMENTS. (Workship & general to \$\phi_{\text{o}}\$\), \$\(\text{O}\) \text{The MODELLEY AND SALEMENTS. (Workship & general to \$\phi_{\text{o}}\$\), \$\(\text{O}\) \text{The MODELLEY AND SALEMENTS. (Workship & general to \$\phi_{\text{o}}\$\), \$\(\text{O}\) \text{The MODELLEY AND SALEMENTS. (Workship & general to \$\phi_{\text{o}}\$\) \(\text{O}\) \text{The MODELLEY AND SALEMENTS. (White is \$\phi_{\text{o}}\$\) \text{The MODELLEY AND SALEMENTS. (Whi

AUTOMIC (C. ORGANISMI), AND AU

of comunity of an abundanch purity, Imaminatepolory ปุณปฏิเภาพาร

8ւմուժնավար ժաևջրն

TERTE MULPER

Գունաւոր կողջ, քազմանիւ պատկերներ, գրական գեղարուես, տական եւ այժմէական բովանդակունիւն։

գին 30 ֆրանց, 4.50 տոլար։ Գիմնցեր M. BAR34M/4V. արտ ա գրասը, ուս տորար Գիմնցեց M. BAR34W147, 94 Rue Lafayette Paris (10). Գրա առու չրածա կամուկ, 51 rue Mr. 1e Prince, paris (8), է, Գեւմև ծան «ցառաջ»ի խմբագրատումը, 19 Rue Damesme, paris (13).

նիր, յարուր արդարության պահար արաջա-

13. - Lys (LISIS MILST-ILT-FD LCS Lysup's Adepundungkan form \$\frac{1}{2}\text{complete form my fixtee, my monthm began per playlog mangkateen aguangmanamb began per playlog men phayubahan fiketan faram piket. La-Bullang opg. pephanamb agist lalumply managan pangkatungkan lumply managan mangkatungkan den per
tangka managan mangkatungkan den per
tangka managan mangkatungkan den per
tangkan kata belangkan den per

tangkan belangkan den per
tangkan den per
t

կը Հաղարդեր Թե դիջերը, Ղալաթիայ Գայազիա փոզոցին դիջերապանը, Անմեա, կը հանդիպի երկու մարդոց, athe almmen abme, abene ben դն արնջինն ին ուրորդը, ին անաչուն-ինրէ ոն թեն չբասւքը աստիվուրի նքիր փոմսներ դէն, Աշնահետենքոր անագույթ

mfile, jaung unphi aparain hallpin արին, լիատց՝ հարըն հրեսան՝ և հղենու հետունն կը հատեր՝ ուրիչ ծոր գլիաւ կաւոց մը, որ պահ՝ մը՝ կը խորհր-գարցի միստենրում հետո, յեսույ վա-գելով կը հետոնայ հարեն ու ձեռ-դերով, վորոցին առեփիոնքն, եշան-հեր կ՝ընել միստերումո Գրերապանը — Ա.դ բան մունեւ ըվա գուղաւել իչ դե արդարովեցրևաւր աւ ին չուները: դեն փասիարի ըւ ին պոտուրայ թևիս։ որն ոն նաև

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

կը չրքիր այս տեղերը։ Ցարդէ դըլանկէ եւ կը պատասխանե. — Կերբը որ հասկրնեն։

եւ կը կրակէ։ Երկու գեղակ կ'ար-ծակէ։ Մէկը կը հանդիպի Աքսետի ծախ բազուկին, միւտը փորին։ Երբ դեսքի ծայն կը լսեն, ոստիկանները կը վազմե, կը հասնին, սակայն ան հերքի հայն կը լսեն, ոստիկաններ մու Ֆրապես Որդ անաչաւր արոցն աս-հեղ, քն փակրքիր Ասփչարբեր աւմ-նարակ քրձրելով ներըն տուհզադրությ գահամարհացու «ստարոն» ունծանոցը գրակը հերևումիա հուրագրութ ՀֆԷսության հայաստեն հայաստան հայաստան Հայրք հայաստան հայաստան հայաստան Հայունական հայաստան հայ Սակայն ընկերը կը յաջողի ի

մանղարբ վԷնսեն։ 1867 կրաս չավարոն՝ սոակվարավար եզին չին

կատարուի հարցությունինար և հարարուի հարցությունինար և յայտարարդ իներ դենար չեր արձա գիչերոսպահին վրալ, ին ընկե «Նեցուծ։ Սակայն ՀՕ վայրկես առյ, Բերայի ստոիկանները Գա Պաշիի մոտ կը Հերթակայեն ընկերն այ։ Վիրաւորին անունն էր Մ

ղրուոգրագատ արդանդր եւ խա բարական ձեռնարկներ կր կա րկին Պարտիղակի մէք, անսիքա ծածկագիր Հեռագիրով Իզմիքի ռավարչունեան տեղեկացրեն խնդիրը եւ տուինը անունները հ րակայիլ զախոնը։ դուք յիչած էիք, հրամայել։

-SUPER-PPOPE

(124)

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Lugng quihâp yn ynusdt

Հ. 8. Դաշնակցութևան գուծևոր

12'- PH88 PUTITE USUSE81, ሁሉ ዶዜጌትጌቴቦ ኑጌሆኑ ፋሮ ጣቢቦያኑጌ ኑቦቴጌ용 ፋቴዚጌቶር

Ցաջողեր էի առևել կայսեր արակիքադորևաւ վետու թյանքը դեր առա-արարայի բանան արդորն մեզկ, սեպրե աշրակիր բանան արդորն մեզկ, սեպրե առանան բեր ասում մայասն ար գրությանը անտրագրությանը հարդերը անությանը հարդար անությանը հայուրեն անասարկանության հետուրայան հեր գիրությանը չայուները անությանը հայուրենայի հայուրենայի հայուրենայի հայուրենայի հետուրայի հետուրայր հետուրայի հետուրայի հետուրայի հետուրայի հետուրայի հետուրայր հետուր ուսերբենու օգտրմանանանար ներոր միդրին.

Utu apzappa mata hand fourգրարանալու գլևարկաւոր, քրենց բացանալիր դեպակով ունատան էին հետ հատարեր է հայարար հետև էն-արկածական հախարարությեւն էն-ար Բարևրն, պարձած էր։ Հայերը, բեր քրենց հրարածներու իւ-հետ հատանը գլևարկաւոր, քրենց բացանիրը դեպակով ունատան էին հետ հատանը գլևարկաւոր, քրենց

akarbani ahmaha lahardang thas

mitundige uptaligneemb of his medite for the second summer dispression of his property of the second լիրըեր կային այս ֆէտայիներուն «էջ, Աստուա՛ծ իմ։ Ոստիկանական սախարարութեան չէնքին մէջ, ա-

որագրություն - Ասկցի՛ բոնապետությիւնը, Կեց-՛ ազատությիւնը, կերցե՛ անկա-

umuntabl ath ath Burner Runtab ursmitturigpmin fill sprupte fil mam. bipn mimbaudmin, gestalfen arnaeithet ale gebiompalurmapphura belombanethe կերտին ընթերցանութեան, այնպէս համարչկեն չայ ֆիաակի յահատ-տք բո դակի նհի ցրևնարաւուաց իւորությունը։ Մարոց մեջ կային շտարը որ

whilky the housened quiby the Uning consid to Ft Anthop ins unuhmkhi danga k magmad Unifam-an Amamma k hintomad, di ambaba anunka kmanapak iburui, Aniha ak-

Az ampakanika kp. az me mpa րանաարկել այգպիսիները։ Մնաև որ մոլեռանդ ֆէաայիներ էին, դոր րրեն վրետամանոյանի իներըն դորմա։ Չայունիր նարդրբնի մաասահայրելը իւս-մարունի քանանակի իներն մար-ան առեստար ՀՀ-ապես իներն մար-ան առեստար ՀՀ-ապես իներն մարվերադարձույն երևեց ենհրա, վարրը։ Արայեր հագարերերը։ հասաւ Թելը այն Հարերուն, որտեց կետևելը փրկնցի Դարձնալ Հագարեկու հատեր Թիլո այն Բուրգ փեղակա-իավածներուն, ենրիաստարը կաուրձ կոլուան և Պալտարեն պաղեք հա լածու ած մաաւարավանձերուն, թուրգ

աշտարավորհուր, սեսրը իրարձև փե. կեցի՝ հրա սոտիկանական րար էի։ Ցաւս այն է, որ, երը Սանման

ըրութեած չըկանին ամբաստանու թեած ժեթարկունցայ,յանուն նշմաթ րտաս հանրաբարվությամբ դիս, ոչ Հա-լերկա եւ լալաշապահեց դիս, ոչ Հա-լերկա եւ ոչ ալ Թուրդերկա Միայի Տիրաս Քելկկեահի անան կրթեալ

13.- 413 ZUSOS MUSCHICPHY ZES

Մինւնոյն ատեն, «Ապացիա» լոգննաւով դէպի Վաթում Թեյրան

արանույս առուս։ Նագրույլ ճամերայ հղատ Թեվֆիգ Բիոչաի պեյ, Թուրգիոյ արտաքին գործավարը, որ պիտի հանդիայի նաև Վաղտատ (Իրաքո

պիտը հանագորը անաւ Վայանա և Մրանաստանն Բէ Թուրջիան կ'ա. Այս նրկու իրոզունիիններին ավ կը նաստատեն Բէ Թուրջիան կ'ա. թոլոր միջիցներով ամրացնել արևելիան ճակատը, Բէ ջաղաջա և ապահավունիան եւ Բէ առեւտուրի պարգացման համար։

արը տորադրվ Հայաստանի փոխարեն ուրիը ծող մե տալով Պարսկաստանի։ Այս ինորիրն է որ, երկար բանակցունիւններն յ մը, եւ արդեն պատրաստուած է պայմանադիզը։

Մատրը հան, Էնկիւրիի պարսիկ դեսպանը, հոսեղով այս բանակ ցունետեց մասին, նետեսիալ յայսարարունիւներն ըրած է «ձիոժեու-ղիյենի իրվեակցին (8 նունուար).

արով օր։ «Գայով քրտական նարցին, այդ դէպքերուն ատեն պարսիկ կառավա աստոնյաս գի են գյաստոնդեսուցիր, ուսայը ծնուծ փուկութը է «ժունդուկու որ է գյու շնուսուույանը երակաները արդյուն դինեցիս ժունցրու ունի Իրիայն օգուսուույանը է ծուրեցիսն դրուուգուուը է դինեցիս ժունցրու ունի Իրիայն օգուսուույանը է ծուրեցիսն դրուուգուույան հարագույան հայաստույան արդյունները և ձուրեց

ոտասարա որ իր գուսավորել պիտի պահանջէ իրացէն։ Այս կերպով վերջ որտե ահան ույս մարդը պիտի պահանջէ իրացէն։ Այս կերպով վերջ

մասին, փոդր Մասիսին ու շրջահին, այլևւ ապանոված՝ Իրանի գոր-ծու այակրութիւնդը՝ ջրապվան շարժման դէմ՝։ Արդարես, առանց այդ աշակցուժեան եւ Մոսկուայի ճեղուժին.

Երիրան ագուտան իրբ իրանրյան անաւր անքին Մեծանտարի նոյասուայար

ճակատագրական պահուն, 1930ի ամառը, պաշարողական դօտի մի Լայժելոք և դինուորական ավակցուժինն ընհայելով։ Նոյնիսկ մել

ացաքորվ և դիրու-գրաված ավավ բաշին ընթարարով նայիսիակ մեր իրուհայն հայիսիային մեկ ինսագրության որվուհառեցատ Բուրգ փա-ստական վայա մր։ Սածնանի որուս հրամանատարը առաջարկեց օգ-ավան օրցց դրկել, բայց Թուրգ հրամանատարը մերժեր։ Իսկ հիմես որ ամբողջ Արաբատը, Մեծ ու Փոջը Մասիմանրով կը պահայ Բրջական անփականութինեն, դիոլին է այիսներ Ֆի Ռոլիսի Կենի իմ մասիսան է բրապական արժանումը այդ ճակարանի վայա Մա-առանոր դր, Գարակասանի այլ մեկ տարին, իվեր, վեռական դիրը

առանոր դր, Գարակասանի այլ մեկ տարին, իվեր, վեռական դիրը

անած է այդ չարժման դէմ, կասկածելով ապագայ անակնկալներէ։

Տարդեր ինարիր Թե Թուրդիան, իր դրացիներուն ակակցուհենաժ հղդելով գրտական մարտնչումը, մինւնոյն ատեն աժ էն խարդախու հան կը դիմէ, գայն իրանի եւ Իրաջի դէժ ուղղելու համար։ Պարսիկ-

երը իրենք այս հենգութեան փաստերը տեսան հոմե իսկ բանակցու հանց ընթացքին։ Եւ դեռ անցեալ դեկտեմբերին էր որ ջրաական իղթ

ներ տեղի ունեցան իրացի հիւսիսակողմը. Թուրջերու պորում ով իրացի հետ կատարուած բանակցունիններուն մեջ, կարեւոչ

կը բուսե բրաական հարցը։ Ուրիյ խօսբով՝ սահմաններու ապահո

. Ձև ալ, իրրեւ սաժմանակից երկիր, լուրջ՝ մտահոգունիւն Է ջէմալապետուԹեան, իր հիւսիսային՝ ջրտաշատ շրջա

Արդ, Շէյիս Մահմուտ ձախողհցաւ իսկ Պարզանի շէյխը բաշական

Սրկուցն ալ. Մոսկուա եւ ԹԷհրան, Թուրջիոյ օգնունեան հասան

Ուրեքն, Թուրջիա ոչ միայն տիրացած է իր պահանջած հողա-

րւ առուն փոխունքը ժանոկառուղը ոկայի ռուույում երթյունը բւ ժա-Մնոնաայի խանք դն միմիդիսն ոկոսի թոմուկը։ Ֆունե շարևամբայու – մարկարդնու դեևաժեսութիրը ոկոսի կաստնուր կրորբրան ցրում-ուն եւ երբառներ - Հո արտատանը

III LE REUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE III HARATCH =

(Fonds en 1928) :- R. Directeur et Propriétaire : Sch. Missakian

17, Rue Damesme PARIS (13e) Rédaction & Administration Téléphone: Gobelins 19-78

(brabbbh Zurne metro:

sureque desurveus 140 \$paks 70 \$paks ARANTAPARAPARABELL GUSTULTER .--

80+60+40 1932 13 JANVIER 1932

SULF & STEPP 13

SOUND HOUP

խմբագիր՝ ՇԱԽԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

ԻՆԿԻՒՐԻ - ԹԻՀՐԱՆ - ՊԱՂՏԱՏ Ուրրան օր, 8 յուհուար, Եկիւրիի մեն ստորադրուհցաւ առևա-տուրի եւ յանցաւորներու փոխանակունեան դաշնագիր մել Թուրջիսյ եւ իրացի միջնու

ZHLTP

242 **Տ**րանսայի Նախարարական տո ֆրաոսայր սախախախան աւելի մապր տակաւին չէ վերջացած աւելի ձիջդ, վարչապետը տակաւին չէ կրցած յստակօրէն գտնել իր վերջ. իրը սովսություրը։ ժանգքի է նոր տական ուղղությունը, վայրություն BԷ տագնապը աւելի կը գառնայ անձին չուրջ: իր բարեկանները կը հերջեն BԷ Գ Գրիան ֆրաժարական ւ է ներկայացուցած վարյապետին այլ դիւրացնելու ֆամար անոր ձգ իսկապես, բացառիկ արժեք ունի Թուրը նախարարին այցելու Թիւնթ այի արևենը։ Եւ ինչպես իր արտաքին ցաղաքականունիան մեջ ինչպ Արտակես, արտեղ ալ իր կողջին ունի խորհրդային իշխանունիենը։ Դեպի Թենրան ուղեւորունեան գլխաւոր "սպատանն է սանմանա իր իրակի ոն Ժ գնիար գրահ ժան րսկս ասարդ փանգնով րախանանու գոմոցիրես» դրորորքներ երումեր դրջ գործանկուի դրջանձունքը համորաչի լնգլու ջողոն երան սնաւը, անգան չ հայարանում անանական հայարանում անումերում անանանում անանանում անգան անգան անանանում անցանանում անցանանում անցան սրի են Թարկել Արարատի շարժումը, եւ տիրահալ Փոջը Մասի. յետոյ, յանդեցաւ

> ովոիք եսւր իւսենեմ-ովმսություրն, ժա-ուրոովնությգրբ, դը 1թոս՝ դրողո, վու յուրեյունուց է 4՝ մեխորի կրա ովս փոցարարու հացահան 4 մարան անձևաւ որու Թեանց դետ՝ դամ Ֆիւն մին ալ պիտի ունենայ արմա տական - ընկերվարականներու պե

Այդ պարագային, ինչպես գրեր եր, Գ. Լավայ ինքը պիտի ստանձ վարչսովհաուԹեան ֆետ, նաեւ տացին ՆախարարուԹիւնը, պատերազմականը պիտի յանձնուի **զ** գարտիէօի, այժմ երկրագործական 4. ծուֆուլոմի, ուեզ, փսխ.դուրոնում հությար, կուզուն՝ որսշրը՝ դե ուսս-հության, ունց որսերը, դարուսիու հության, ունց որսիությանումու

Auschurft Մարոնդները, հոր Պատբիությի Արիտա հայիսկապարհ դահակալու Phidy indep windgue jaidarmptOf Lypududh offi dhybuj tha gu

Zuuliudurwyp

pach džž, dudukuhž de þýkp etrifipasþsudubupuh de he while fictions pounds to the grade to the transfer and the most of the transfer to the transfe ոնրթեն խջանուտց թու _եգմիարար ոց հանմու<u>հիշոր</u>բնով, գիւարմա, angang production of the superior for and for the superior of the superior of

րթան չիւանդանիան։ Հինիրու չիւանդանոցին մՀՀ մա հաւտեղ, կարութք իւնը ողմայի է։ Բան-աի մը 359 բահասարկետլ կիներէն 80p, ինչպէս հանւ բանտապանուհի հերքն 80էն 20p ըսնուան հեւ

Burtahly gardudpuglikr Thruimmind

եկզը, Շեյիս Մահոսատ հավորդայան, րավ Կարդանը շէյրթը բանապատ հար է, Դար պահածախորութենիան գի փորհերը, համարտ բանագրայան արագրայան հարարագրայան արագրայան արագրայան արագրայան արագրայան արագրայան արագրայան հարարագրայան արագրայան հարարագրայան արագրայան արագրայան հայարական հրատին Par spikith minima tangk de Susumbush, musulminumus akhin ne-the misukuhukut elegihi 6 mitake, upung he dandikh memeningka minghe Shkondaga tununimbuh ական շարժման առանցջը։ Որպեսզի ուղղուի իր գրացիներուն դեն։ Այս ըպրը բացատրութիւններին յեսույ, առեկորդ է կրկին շեջանլ ուրի - Թենրան - Պաղտատ ուղեւորութեան արժեջը։

Ֆրանսական դամյիձին

րելու գողու երան սեսոր ոքգան է թեր ասոժծորդոր վիջարն թանքնատև ըն ոնսերը թե տևտանիր րարանտ. Մարիր գեծ։ Իսք վարտուտիսևմրթեն քոր հրարեր

Unurnlihlihrne linr

வர்த்தை நடித்தையின் முக்கும். இது நடித்தை நடித்தையின் நடித்தையின் நடித்து

Lulisulih ultg

աղդարարությունության կորը, որոնդ անլոնին Անացին, պահակները կրա-րորեն, Վիկրորդը մեռաւ հիշան-դանոցին մէք։ Քննութիներ երևւան դանսարբան դն։ թուրաքանը Հիջո կար դրարնսնան թուրաքան չիչ չկանն նանչը։ իրքրուր մաև

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

ՊՐԻՒՆԻՆԿԻ ՑԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԷՆ ՑԵՏՈՑ

Առաջին ազդաբարութիւն մի Գերմանիոյ

գրութացան և բերեն «դրաւորը կերութական հետութական է արարագացին և արերին դրանարի հետութական ին այսութական ին հետութական և հետութական ին հետութական և մար վերանորոգէ ծերանիից արուած՝ միսէն աւելի յեսոաձգման: 100միլիոն տոլարի վարկէն իր բաժի-նին, այսինքն 35 միլիոնին վճարժան սլայմանաժամը։ Վայմանաժամը կր **ժուհղուրուգուդ**ն too դիկոր վանդիր դուրադեսժ դիւս ոնանաժանքը սե ծրեղարկով անսւուգ ընքն աղիս ակար բնփոնացժար անր Ibanm հրուն ձեր։ Հանադար գոն

ըակայն ծրանսայի ծրամատան անօրէնը առաջարկած՝ ըլլալով որ վարչական խորֆուրդը՝ մերժէ վար. որոր», իրսնկունսեր դրայանըսեր բաղ։ գործ իրսնկունսեր դրայանըսեր բաղ։ նրժաշրդն անը ասաֆանին,

Հրուեւ արդյուր - ՖԻԷ ֆրահսացի-մինգ-իրդ եւ ըներիկայի դարիակցային դրամատուները մերծեն իրենց ին-դրամատուները մերծեն իրենց ին-կած 23ական միլիծև լաժանին վե-առունը իր կարգին չախոն կմում ին-պատուկ նիագում շարծի և երկարա-ձևիլ իր բաժանի՝ 23 միլիոնին վճար, հատանակ մերաժանին՝ 23 միլիոնին վճար, տահվարագաղն բնբե աղիս բւռ։

ատը մերքաղակությայնը ու ու Միրմբո սն Ձևարոտիար Նեո նսվն գնույթ, ժբնդուրիս! urdmp. որում արար, ծրանորդիա ուկան գիրը կան վրան, չերագարիա ուկան արար, ծրանորդիա ուկան չերագարիա ուկան չերագարիա չերագարաագորությանը կատարա Էննար գրանի արբ քրանիրանի առ Մորսիիրանի ու Մորսիիրանի ու հայանիրան գիրան գրանում գրանու

Bhabite min much be Bt. Tordpeb առաջարկին վրայ էր որ անցնալ ունիսի վերջը, որոշունը էր ֆարիւը մարիկայի եւ Ֆրանսայի դաշնակցուներոլը թե ժանի Աիջուժժային փետգը. ռուղորդան իսվում: Ուժուբը ու իա

የከህክ ሊተከሀኒሀዋከኒኒተሀጣ ቀዲክቼ

Uligihu ki dusnignidlikep

Մեսալ լիական դանլինը նիստ գուժարեց նախորդ օր նախագանու

Այս Նիսող մասնառը կարեւորունինա որևոցմով արտի զբաղեր Այս Նիսող մասնառը կարեւորունինա որևոցմով արտի զբաղեր անգլիական կառավարունինար

Հաւտնական կը թեուի որ հատուցում ներու նախարարական յանձ ախում բը որ կը բազկանար արտաքին, ել մ տական և և առևւտրական նախարաքներէն, վերսկսի իր աշխատան քներուն, որմեր յեստաձուսած the Summergue Subject Supplie Bouloum if be Ungelon office amonement րանակցունենանց հետևւանւրով։

Մագլիական կառավարութերոնը արգեն եշգած է իր գիրգը հասուցում ներու Տարցին մեջ։ Սակայի արուած որոշում ները դազանի կը պահույն եւ կերեւի, պաշտճապես չպիտի հրապարակույն Լոզմեի dagadha pugardha wamp

Այսու Տանորեր Հ Տետեւեա տեղեկու Թիւնները կը տրուքն։ Ար elle be bedambed հավապարաբանիւներից համաձայն են որ Գերմանիոյ որուի անոքիքական եւ դրական օժանգակութիւն, որպեսզի կարենայ վերականողնել իր վարկը։ Սակայն մինւնայն ատեն, դէմ են որ Գեր-Swopm hupkows and be appaganglin Swowan function bot ուրեմա, ենչը, են այս տեղեկուներել, անալիական եւ ֆրանսական արտարկարդան արձեալանով ին դրար բանըն դիար տանական. Հարիրչ եր ին իա հարայ աշնույ իրուդարիս անաւթյեն ըսև հրապացույան mangentation of the appropriate of the second

_ իտալական բերթերը կը հաղորդեն թէ Հռոմի կառավարու Թիւնը Տամամիա գտնուած է անգլիական առաջար՝ ին Լոգանի ժողովր ஆகாகி வழக்டுவ. கொடியாவற 25 ¥ப

ՎՆԴԿԱՍՏԱՆԻ ԿԱՑՈՒԹԻՒՆԸ

Կանshի կինը ձեrբակալուած 5000 Մամանետականներու ձերբակայումը

Մարտանի լրիտեր գիւգերկեւ մեկաւն մեն ձերթակալունցաւ Կանարի կինը։ Ուրիլներ ուլ ձերբակալունցան, որոնց կարգին Հեղիկ խորհուրդի en many appropriate of the control of the state of the second of the sec

sammant ale malit apparament pamarad alie eta deales manteres

Միւտ փողմե, կ'ըստեի Թե Տերիկ ժողովուրդին ուղղուած կոչով մը Կանտի եր Թելագրե երկրեն դուրա էնանել սոկին. - ԵԹԷ կ'ըսե, սոկիի տրաածումը ուսակուի, չանս չանդյած Հարկաստանը պիտի փետնայի։ Պոմպելի մէջ Տրատարակուած հրամանագիր մը, իրկու աժողւան հա

քար կ՝ արգիլէ բոլոր Թափորհիրև ու հրապարակային հաւագոյթեւերը, ինչ պես հատ ենինը հոգին աշնլի խումըհրը։

(քուրերու Հարունակունիւնը կարդալ 4- էջ)

LOSU SEUUR

ւնիլ Մակ, ի 1952 լունուարի

1931-1932 (թմբագրական), Կուumpguhangbung paparang (B սաստուր), Մարջսիզմի - Լենիսիզմի Phumpmann, Ampilip adig the Թուրջիս։ լուրջ, Թղեակցունիւն։ ներ, Մեր գունրը, Գրախօսական։

ZUBULPUSE "BUPUS,,h p-p-1 . 7 godbacup. - «8 waw 2 » p

ընթերցողներուն համար, մեծ հա-նոյց մը եւ անակնկայ մբն էր անոր ուալի մեծծողը։ Մեր սիրելի «Յառաք»ը արժանի է

մակու Ֆրոլու «դիցրենովորեսուր բիւ հանար օգուր

դակութեան։ Եր հերդիակեմ 50 ֆրանգ, եւ Եր խոգրեմ որ, բեղունից որպէս Էսոտ «Յառաչ»ի ծաւալի մեծնալուն டு வுழைகடுமைத்காடுக்கும் கொழ்பவும்படுக்கு Որսաի Որսեսոր Արժթետիտը Նրալ ծահրդրիևսվ առեսորանսշեցաց բուհարանութ

hUP. -- ընտրճակալունքիւն յայտ նելով մեր երիտասարդ ընկերոչ, այդ գումարին փոխարէն հռամսեայ *Յա-*«աք կը յատկացննուն Ռուսճույի Հ

ԽՈՐՀՐԴԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

ኅብቦԾԱԶՐԿՈՒԹԵԱՆ ԱՌԹԻՒ Чрршер ор. Фиррар Царшин

րհգործականը, Հայր. Միութիրնան րը, Տիկնանց Միութիւնը, Ա. Ե Կարսիր Խաչը եւ Մամուլի ներկա յացուցիչները, Գործադուրկներու Օգնութեան Կոմիակ մը կազմելու

Դժարախասարար հրաշկրները ուջ գրկուած ըլլալով, մեծամասնունինն Հրոյացաւ ևւ ժողովը յհատձգունցաւ արածենաւ հետաներ ւջիկայ կիրակի օրուան։

yanut piqui tiprutip aprovide titraria may artiquat libergariat telep tike muomethi ka tipuptih tipu tun tipumuptim timakainten tibanda tungtip Tandangan pikaban. Opina-pituta tentinat dip, pangangtib att tupi opinagan da. Sudangan pikaban pikan tipupun da. Sudangan pikaban pikan tipumin da. Sudangan pikan pikan tiputina da.

— Ազրատախծումի Վարչունիւնը թուղղար ծշահական է Գ. Գեղամ Ֆէներնհանը։ Եկեղեցիի Հոգաբար Հութիւնը չաբաթը հրեց օրուան հա

ջրար շնագահաց է Ոմծառախրտույ Ուրդարում ՖՀ Ճ․ Ցարևե ձմեա Ֆրար ատի ախահ մցե որբրակ դն պան পմծառախրությեր անտալաձետ։ գուն հւռն Հանահուն աև-մ ձետող վարչութեներ, որուն անդամ ընտ թուած էր վերքերս:

ԴՊՐՈՑԱՍԷՐԻ ՀԱՄԱՐ

buspunghp.

ՌԵԹԵԼ, 7 Ցունուաբ un Phanda Shiple U. Opulbuith, At թելի հայ գաղութը Դպրոցասերի յիսնասեակին առթիւ, հանդանակեց ջիտակ ուրդուսան - բ., ժուս արեր հար շարգորու իրոմհարժով, փար քին սերբուսան - բ., ժուս - բ.

արտետրունրար արոտիքաքր մար-որումուն իշարար արոտիքաքր և և և թելի Հայերը, ամենան այ սիր ժար մասնակցեցան հանգանակա

Ցանկալի է որ, Դպրոցասէր մասկայի է որ, Մարոցասերի այեն դարես արաներ հայեւ այա այեն արաներ հասարատութիներն որ հայարարան արահարանանում հայարան գրումարի հայարան արահարանանում հայարան արարանանում հայարան արարինչ ըլլայ վարակիչ։

ԴԵԹԷլի Հայերը ԽՄՔ- — եր խնդէրուի 300 ֆրանքը ստանալ դամապատասխան ընկալագրով։

4.larupugund

- warringurulih ֆրանսական <mark>խորդիդարանը վերա,</mark> **բացու** եցաւ երէկ։

նափանժի գչմսողով։ հրանսություղնել թոք քրնափմիան, օ-քնրով։ Գոմովն ժետմրմու միսարի

արելը «բերդաս» Վաղասնա արդեսրութինան այրժեքը։ Թեկնինը Բիւշաի այել, մեկնակն առաջ ենթրվա վեհրկական հեմ բակ-ունեան, մր մետարրունիանը։ Առաջ մր մետարրունի հայրակիչունի ինչուր իկինար իրականանալ առանց Ծայիսը հայրարան հորակունիան հասանունեան։ Եւ չորս պետու-իրեներին իրացանչիւրը առանձին դաշնապիրներ ունի հրվու միջա-իրեներին իրացանչիւրը առանձին դաշնապիրներ ունի հրվու միջա-իրեներուն հետա Բայց ավմաիրեւ է մերձեցումը եւ գործակցունինոր Էնկիւը Էն Մինչեւ Թէնրան եւ Վաղատու եւ յաքողունիւն մբ՝ գէմտլապետունեան ճամար։

ՄԵՐ ՀԱՑՐԵՆԻՔԷՆ ՆԵՐՍ ԵՒ ԴՈՒՐՍ

በ2 ዓլበኑխ կԱՅ, በ2 ԾԱՅՐ

Բազմանիւ առիներով այս սիւսակներուն մէջ պարզած ենջ Խ. Հայաստանի տնտեսական դար-մանդ այո նչոկյան են կոտոմանամ մեգ արութիւնսերը։ արութիւնսերը

Ներու մէջ խոշոր ու մեռական դեր որ վերագրուի երկու կեղբոմսերուն՝ Մոսկուայի եւ Թիֆլիսի անրարհա-ցակամութեան, մեր երկրի անանրմասաման է ճատաակի գմողարությ իր դեկավարևորու ակարութեան ե

անկարողութետն հետեւան քով։ Եթե մէկ կողմե Մոսկուան Թիֆլիսը փոյի չեն տանիր ժամա-սակին Հայաստանին տրամագրևլու՝ անոր տասական ձեռնարկներու ւայալ, արջերագրչա որտասագրյալ համար, առերաժաշա օգտասատա օրԲերը, եւ ֆագողով հավերատեսուտեց
գրամական վարկերը, միւս կողմե
ալ Հալաստանի դեկավարութեւհը
Հարեը էէ ունոնցած իր պահանկերի
հետաարերելու եւ յանախ ալ իր ուհեցաժ ձիքարերը ամրողքութեամե դրենիր աղուրաը Ֆրրուկիւրոր-«Մրենիր աղուրաը

ֆասարեսվ Է ատանունարբը, զգե ատաջատրրեսու դառեր, Տախլետիրի գե գրգտանքրբնաւ Դրատպրանությբար հել ջանտանաձեցովուր Ցարի «ՄԵՄԵս առուսու Ֆորուհեւ ադրանւթը։ Ահա Երևւանի մեջենապործա

ԱՀա Օրուսանը հացասավորությունի վիճակը։
Միքյունինակ ըսհեց որ մեցն-հարդործարանը իսխաս հարևոր ելա-հավումին ունի մեր երկրի հա-մար, հայև այն պատհառով որ չկայ ուրիլ մը, երկրորը՝ որ մեջենայացչևչարին, տյո ժանգանարը է ան աչքում է մատակարարէ զահազահ դործարաններու եւ արհեստանոցնե թու համար գործիցներ, մեջենանե թիւններ երբ նկատի ունենանք, որ լաճախ մեր զանապան գործաբաննե րու որոչ մատեր չաբախներով ան-դործ կը կենան, կոտրուած մասի mountity had Burphed. ស្លែកក្រក្ស កុំដូចប្រកួតក្នុង ១១១១១១១ յուն համար, աւնլի քան կը շիշտուի կարնւորունիինը այս գործարանին։ Այս կաթնւոր հաստատունիւնը,

կը դրէ տնտեսագէտ՝ Ս. Հ.ը «Խոր *Տրդային Հայաստան» 21 դեկտ.ի*», «Ներկայանում է այսօր ողջ բան ական դասարակայնու Թիւնը (դասարակուն ի՞ւն ըսել կ'ուգէ) խոշոր նեղբուած բենրով։ Այա քը դեկտեմ։ երևի Հորջանայի տանբիար անարն Է 65,1 տոկոսով։ ինչո՞ւնն է գաղտ-

նիրը։
Այս ընդհանուր հարցումով, մեր անտեսապէտը կը դննէ դործարանի րրում գվրարա անդանար դարարդություն

Br chatur ton fammabenen amm. ուերևերը»։ Ուրիչ խոսցով, ի՞նչ ար-գելքներ կան, որ կը խանգարեն ժագուրարիչը հարգրին անհցանուրիր

andulembent min embarcipe date.

գրարորի մրվողանուլչիւրն մոնևևոր գտնությերը, գրերիկանիությերությերը գրերությերը գրերը, գրե

միջոցներն **Թ**արկւեցին ներքին իրաժեշտ Թւով որակեալ բանւորներ, նիւ Ֆ Ֆեղջուածըները ծածկելու մամար պարզուեց, որ... ¶ԱՏՈՒԷՐ ՉԿԱՑ»

Butinenpulate ting fourdphy he դապես ակրերվութը, ուղջատատում և անագրելում հանան։ Տար տարրերվում և առաւնքագրյե էուփով ուղջակում հիրոցենը վը խողջեւ ուղեր, որոզերվել ո՛է մեկ րան հատեր հանարի անագրծերում հայանական պատեսական արան հայանական հանարանական չառեննելու ուղերերը ժամանական չառեննելու միայն նղած հետրաւորությիւնները չեն օգտագործուած, այլ եւ դործաարի գՀ, տահատնոնեն ռովսետիոր bphingfd & kymb:

երև ու թե հ հրած։

«Գործարանի շատ մը մասեր
ծանրաթեռնուած չեն, փականա,
գործներից շատերը կանգնած են
ձուլարանում (պարապ) որ արտա,
դրանքի ը՝ դիանուն ը արտվ ունի բա-

դրամերի ընդանումը բաջով ուներ բա-շարար առացադրական, բազմանիւ որակաւոր բանւորներ Եւ միջերձեռ, այս գիժումիներ առաջ գործարանը կեպոինալով ժա, «Հատակին կապարել իր առացահ ապապրած գիները, մերժեր է եղբ ապուպրան քները, մերժեր է նո կամ բոլոր պատուէրները, այն տպա ատնուներյան արենով գարնանարարուագ անունչերը դմենով գարնանարարուագ Թեան կը պարզուի «որ պատուէը. ների պօրտֆեսյլը դատարկ է», ուրիչ honding duly them? them house to the անին անժիշապէս, որպէսզի է3% թուի առաջին աժիմների պլանների hurufis Silmmpaur be

իլուրի նոլեսայուղը ժունակուր, ան հարերեն ուրբ է սափուր, ան Առչասակ կատարևալ դառո մըն է դործարանի ենրոթ։ Ոչ որ իր պաչ-ասնի դիսոակցուննիչնեն աշնի։ Ոչ aturbe femt per ut mt gentler filmmruburmg duligmimph plampmp որասրութիրեններու եւ արտադրա-կան կարողութիրեններու վրայ, կը թուի անկարևոր Մեդենադորձա-րանի վարչութեան համար։ Աւ այն իրողութիւնը հետևւանը է ոչ միայն այս դործարանի

արդամանասրոտուկ ինչ որ պայմանոների, այլ միմիայն անվազ մակնրպուանունեան, պատուէրների հաշուուաւման որոշակի սիստեմի այն արդանակայունեան եւ արտադրական բացակայուն հան եւ արտադրական դաժնի անգործուն էուն հանու

դրերքը չոս անանվուրհաւ սև ժանhalmburgham m) it habadaniph

o գումականին եր ունեցած միքոցները։ and minimarticality. had min popul անում արդարարը արդաքաննու արդարարում և և և Արթագրերներ այլ և արդել չև և և

ըւ այսօր գործարանը Եւ այսօր գործարանը whysponifilms, be me gradu of upla ga away sa գտե ոն «անասուբերրիկի պոհաֆիօյքն առումուն ովրվոյի անափառանանինի դոնադանար

գտուցուտ»:
Արգորմութնետն եւ գրաժական այս ասափապը, չունին այս մինւ-նայն պատճառննըը, ինչ որ շատ սովորական է գարձեր հոս վերջին

զրատրու»։
Մինչիւ այժմ բերուած պատ-հանհերէն վետոլ, անա նատ մինալ որ կը լուսարանել՝ մասնաւորարար

செய்ய மான் கண்டிய வாழ் விரு குறுக்கும் குறைக்கும் குறுக்கும் குறைக்கும் குறுக்கும் குறைக்கும் குறை

ադործուի իրթեւ փաս ¢իրականում պետրանքը գործաութիւյոցի եւ ընտյն դանքյուր Հեկավացուց վոցերոցել Հախ վատուցնան) ժամկեսն արդեն վա-դուց անցել է։ Ծայրը հորից զեկա-Juna Dhut dt9 tis

ետև: չետողունարարար ասանրատի գրատ ոս։ Ֆիւլչ, թե քրը տասան ձգնախատ արան չեւ չեր ասարան անախատու Sming dulmple ? dháng hi dmymdmy purng dukomkmps ahlhvyprphur mp while he his home to de 9

գործարանն ունի 500 **դազարից** գրծքսույորն ե՞յ ժուջ թյո ժիրուսունու Սուժույ Ֆրութ դիմսնյարն։ Արջուհգ-բծ սելս ինքրից դրենգուհունուտ է կոժու, ուրքի թենուտետ ունստածեսարծ գանօրվություն արևում անուհերում պակասում է ինչ որ վինտ, կամ մի այլ չիչին մասնիկ»։

չազարաւսը թերաւարտ գործ abet auloming 425 flyma php. արժատանի չարկանիրիսի ապրրակուման շարածակար արնդնարդի կլիւ դն արբ մանգարարի աշև մնապի հե գործարած հերու համար։ Բայլ ածերեւակայելին, պէտ, է երեւա Մերենադործարանի համար։ Պաս ապրերը գուղւուսնանաև գրիւթյի ապրերն գուղւուսնանաև գրիւթյի cape pite att. Amin amin ton to no upo dm. has affinged shop photo poling

«Որովնետել գործարանի ֆամար այն հերությունը»: որևից սէ սե էր դրագոր վերճ սու առնվ էր՝ դիջուկում, իսն մբվավուն առնվ էր՝ թե սն որս իրչ է ժաղ-«Աևանուր հարդի չառար

Այսցանը արդէն, ներկայացուած մամուագէս գծերիչի մր կողմե, բաւ-ւական է դադափար կապմելու հա-մար Հայաստանի անահոտկան ձևու րունքորաշ մայուվակավարուներու պարրու

8,12 բոլոր Թերիները, որոնջ կը սպառնան Երեւանի Մեջենապորրովչարութ ար նանան գրաթանդիրինա Հանարի վանժանդուր՝ Վգետիսարան

Ամէն տեղ ալ կազմակերպու-թեան բողակայունիւնը, կատարևալ

օրդենՆ ԿեԱՆՔԷՆ

(Պատկերներ)

Հաստարագուկ՝ ուժեղ պատանի մրև էր։ Տակաւին ատոնհոն տարևգարիա դիչակէր նահցնարարափ գարնալանգիր քանը աւորնարափ zbenswiholiga dpenpalaring feasah gu ոտ դյուխ մը, խաշոր սեւ թուիս մորթին վրայ կարմիր փայլ մը։ Այս բոլորին հետ իր բամը ձայեր ցոյց կուտար, թէ Լեւոեր, պիհգ առողք աղայ մրե էր։

ջարվչումի, Արաւսնունիրույն ար-քիր ականքո սե՝ նիրք քաւ ին արան աման դեր նշիրն րմաց mms, fasm the the que smu գտվարական ձևւակերպութիւններ եւ որրութիւններ չէր սիրեր։ Ան, որ npac Phulu whowhold to երրի՝ քուղ ապրուտմը արգարձի դերի երքակր քն քաևցէն եք քրւորն վաեւ են, հատունունորություն fur that up mitma to befind frouter քը առաք թոհլով,[սղճին վրայ մեղբ չէր ընոցներ. բամրասել չէր սիրեր։ Ішфиниці реповод вирівью на

սեծիս օսիկու Թևան, շատ վախկոտ tp: Batto mbumb habit be attat he Marumhker Quintly mently around he material

աստ էն, հոնսն ցարև մոնցիկը ու գտեղբողմաց ատույնարնրանն աքկրչ ու who they down day the

ւանդութիւնը գրամը չատ սիրելն էր։ Մնոր համար միակ Աստուածը գրամն էր, Միջտ կը խուսափէր ապմածաքա տեղերէ։ — Լեւո՜ր, Թատրոն երթան՝ թ

... Վա՛զ ահցիր... մեր կեսևեր լաւագոյն Թատրոնն է... ... Մինեմա՛: Գիտե՛ս, «Անտպատի

որբուկըչ կը խաղան... կ՛ըսեն։ Թէ։ հիշդ մեր կետևցն է։

— վա'զ անցիր... ջանի որ մեր կեանքն է, մենջ շատոնը տեսած եւ պատացած հեւջ... Ming որ. աչգա ալ ասիսչէն ֆետասուած է եւ լոյսէե...

Եւ այսպես, պարդագակը շատ պաղ է, ակսաներուն կը վետուեր աուրեը Լղայնութիւն կուտայ... - «Գինին գինի չէ որ. գացա՛խ

«Աստեց ազջիկեն՝թե ալ աղ

Pull plet equipment but plant մը ձևոցը անցներ, ժաժերով կը չակեր անոր ծալրերն ու կը մոմոար գայի մեռցեոգին դէմ...

եւ վեսասակարծերէն էր, ոչինչի տեղ

անիշիտնութիւնը, եւ առ հասարա Sautungten nichten բացակայունիւնը, կը հանդիսանան կարեւոր արդել բենը Հայաստանի

Այս բոլորը չէզոքացծնյու հա մար, անզօր են Հստուգատեսին իսա դերը, և անդամ մեր ժողովրդի յայածարհրած դուարերութիւնը։ Եւ n. odni իւ dabapine pammahi.

nudini իւ dabapine pammahi.

nudin alimb yani maten dabami minamahina alimba maten dabami

quality be some about soughfor somհարիր գին անխատրնու ավը մգու դահ, միպուգ հետո րեքանի ցուքա. familin filmplin dami, urb mafrenmagibent they about themse that. քան։ Շատ խրտահցինը որ այդ ար. Տեստական դժոքարէն հետու կենայ, All odurm Thumes Aframe ble dule

Du akap stem ghugh ope he fuonhis... De guig mantaid for designar saum

րագակները, մեզ կը ծաղրեր իրրեւ մրքիւններ։ Իրապես, մեր չանանին կրկինը, հատպատիկը կը կրկինը, հատպատիկը կը 4E zwstp. պատիկը, օրական 13, 14 և մին-են 16 ժամ կաշխատեր կրակին դէմ։ Ծուխ, հրկաթի կծու մուի, դուս ստուրս, արվարեր կատ ստուիս, փոշի, տապաս Թիև» և Ազոր չերևաի «Իր ձեռընրոսնս մեք, կը խառներ և-արուս մարենին ամեր կողմեր հեղեղի պես վապող գրաբերը կը խառևուկը հր_ո կանքին։ Աչբերը կը լեցուկին, կոfuludt fin falgmal mur forge ur Spimոութիւսը կը խափանուէը... Այս ա-Sh zudhe murmg, fausuh mnnnung mpp fli dmable burbn ur emb furbo-Luste futubate dmb fa gunparth: Pepharu of aprop many spam.

դելի կերպարանքի մէջ։ Վարտիք շտարկով անկողնի մէջ նստան, աանգ դերձանը ձեռքին՝ ժամերով աշխատան եւ գերձանն առեղին չէ ர்ப்பிறை வருவிழுந்து...

— Աեցո՛ւր, ոտ անիծածը... ֆո՛ս, տրիի կրակին շատ նայնլէս... կը Տասկնաս կոր... -- Լեւո՞ն, եկուր վազ անցիր, ադ

անիծած դժոխըկն... Հիշանդ կ'ը, լաս ու կեսնուրդ ծախու չառնուիը.

ու գատորդ արողատուն, անսպատ...

— 0' էօ', էոս դաս տակու եկար,
քան ու գատրի բեզի `Հայե, Թուլա,
քան ու գատրի արդ Համահր, իմ
քաս ու գատրի արդ արդ չանակար... Եւ յետոյ, ինչպէ՞ս ծիւանդ կ՛րչլայ մարդ... ոտքիս կրակ վաննկաւ, աղէկ, աարկա պիտի վաներ, օրի-նակ, ենք ժամը մոմ վառքի, մոմէ», սիկարո վառէի, կաժ ակրակրին ճիշպայն վառէի...

Spelular Spela garte meller mang 4pm4 4p whithin

- Ծո՛, խըսնարը, երք օրը առան անգաժ հոդիդ չատո, մարդիկ իրևեց աղուոր, փայլուն ֆրանքները ձեռքո կր համրե՞ն։ Յողնիլը ի՞նչ է Է՞հ... Supp hop. phigh one suppreber. արարի փայքուր հաքանդար դէլ ին արար փայքուր հաքանդար դէլ ին ոգնիլ չի հետր. գտրգ բոզկ կը As be amounted mulity substead

քատնոն դն կյմ<u>ի</u>աժհատ

- Նայէ, աշանակ, նայէ որ աչքե բան տեսնէ, դրամը մարդ կը շինչ, մա՛րդ, մա՛րդ, աւանակին անդա։ «Հաճի Գէրիր» կը կանչեն հրը դրամ

թին - ինչպես մանուկ մր կը նայի իր նոր խաղալիցին։ Շուեց, աչցին ur den bimbimagngiur amymb bis bu umfuf mpamag gu hagb guntudm Spluige gengeneing ar pulity galge. spluig dorfu sing file empalen gar-tub dorbaurbmpfle sprebte dubom.

amiplay, at last finester. Thenne Smumph to be sold min mmpagne filmis Emp, puest cap

matata menth abung (fang m suld farmme) firmfurbyet չէր սիրեր, ոչ ալ պտուղ, «Տէր Ջոր եղած ատեր, չ, arp quintprop... duplumta pumphy fuch this galatin famahamatahan than Gum անու սե դրետիսւեր աւթյան անու սե դրետիսւեր աւթյան

Գիւղեն Փարիզ էր հկար ընկեր գինք տեսնելու գացի, ներորդ Թաղամասի մէկ ա փողոցին մէն, փոքր սենե վարձեր։ Երկրորդ յարի Spil mpagable Min Inmitalia ատվ ոպրվումն մուտ վերք։ ուսանուսերը ատի հանդերի իրը zwi de dupdhin the date pabud be dugted surphyle pulhulu limble emaptical fi փեմ դուսը։ Ուրախացա աբուրրքավ… ին տասիաց որ marings Sha Smith գիան առանց եղի, աղի, այր գատրուակեցի Թէ ստաժոր

տասեր: -- Թուլամորն, նուլամորն, Ամ քծալէս քանի մը պա մինոյն կերայ, հոտած պան Մոսերանը ոտրէն-Հորէն։ Ըստ sny & bufune walp, warte & գարիւր ֆրան_Թ։

րան արդեր արտանը որում հատ...

Այս՝, ես այգտրել մարդ և գիքածի և գրես արդ ընտակելու լեմ գիքածի արե... հրաշալի դրաս ունին... և wamph hakan, mon vieux

Pense-ta 7.4c 4mpahu Pini

իսնասերով իրարու գով բերած հր փարաս չուներու. Ու հազ ե՞ր լոեցուց դինդու Հագայ խորունկեն, ինչպես անդր

պես եկող ձայար։ Երթայով կըստ կանայունըիտասարդին դէսքին վ աստիկ կապոյտ մը, սեր կ'երեւան, աչքերը արիւհ լերուին, բերնեն գեղին

կեցաւ, աչքերն ոներն։ Ար Հարկը ուշադրունինը ոներն։ գն Համա_տու քրւարա ժերն ջախաքր Հրսանին։ Պիսոր ա հարևն մունտ Ձնութև քրնաչը առայիստն և դոսանին ոսկար առայիստն և դուր մետու

Rute de 25, mmg mant Poplithe Enmer

25', awind, udpz42 1"1

op ... wow'd ances or form p

2004144 S412444

ውበደሀխያኮኔ ዓեՄ

3. - 4 mrd m li li tr

Թոջախար բնկերային հիւան-ժիւն մը նկատուած է, որովնեnachhia de ahummud t. արահ գաւտքզաբ ին , րահառութը **հ**ամդա<u>ի</u>կե նորիրհայիր տաջապրին ակութեան եւ որուրդի արևուտ Liminar falter, out he Injuly արաստանի ըւ մոնդակարի քրարք։ ար-արականի ըւ մոնդակարի քրարք։ ար-արաստանինչը՝ գույ արործունքիշն, ուս-յ(չ) այ-Հատ (դործնականապես աշելի դիչ-գրուն այր պայցարին։ Բայց արչառավար իարկտանմուշարար դի Ֆար Հաա) ին առանահերու ելավ ջոցներ եւս բացարձակապէս ած-երաժեշտ են, ինչպէս բսինը, նախ գանդրիր իրնրումունակորսվարը ուգրնն իրնրումունամուրսմակուր անը, մարորք արնատգրա ամմր. «Իրս հարդրեն» է ապան երքիրակկր ուգոն հարդին արթատգրա ամմր. պարագային, դամն շուտով հրեւան

Նորագոյն վիճակագրուԹևան նությար ուրագրաւով։
«Ուսնակար քրջեսներ ար անհագագրուս ընսվարնագրեր կարաւամ հագրծ թանության արդի կացախակեր
(ֆ. թանության բերորության գիշնակար
(ֆ. թանության բերորության գիշակար
(ֆ. թանության բերորության գիշակար
(ֆ. թանության բերորության գիշակար
(ֆ. թանության բերորության բերորության բերորության գիշակար
(ֆ. թանության բերորության բերորության բերորության բերորության գիշակար
(ֆ. թանության բերորության բերորության բերորության բերորության գիշակար
(ֆ. թանության բերորության բերորություն բերորության բերորություն բերորություն բերորության բերորության բերորություն բերորություն բերորության բերորություն բերորության բերորություն բերորության բերորություն բերորություն բերորություն բերորության բերորություն բերորություն բերորության բերորություն բերորության բերորություն բերորության բերու

கண்ண்றாக கடி திரைப்பியைகள்ளரைக்கு ஆண்டிக்க கிண்ண்டிராக கொளின்றா

Ինչպէ՞ս գարժանել։ Թորախարի դարժանումին պատ մութիւնը ևւ յանձնարալ կիրարկուան այլազան, հրբենե իսկ ապշեցուցիչ դո ըմանեհրուն եւ դեդերուն նկարադրութիւնը հատորհե, թու կը կարձախ։ Դարձրէ ի վեր with intimal and ar ambigue tough գոմովումմեն շրամշրաք իշևա-տիկ ջահանու հահաշագ Հ. բոկրիոի գտեմիայիր Հո առոտվ մոմ ու մանսպա կարբ-

ուցած ըլլալով, ի՛սչպէս միչտ, այգ ին դարմանները, տակաւին կջ արևն՝ սեսում քաղ քն վրառիք Հա տարեն ու քն քիևանք է արորնդէ Հա չեր մահուպոսեն՝ թուքունդ ֆանստաւորին, կամ Թանկադին ժա-մանակ մը կորմոյնել տալով, յա-

Եւ ատկայն, Թորակստուորները բուժելու տոնն հաշանականութիւն நாக்கு டி. மாகு — கூடையையும் கொடிக்கு மாவுக்கும் கட்டிக்கு நாள்குக் ஆட்சி முடித்தில் மாவுக்கும் நிறு கொடிக்கு செய்யது, விக்கும் கிறு கிறுக்கு செய்யது, கிக்கும் கிறுக்கு கிறுக்கு சியந்து கியந்தில் மாதி அடிக்குக்கும்.

Նոր դիւահրու, յաքողած է աւելցնել Subminut burgetur zwamb zhata ուն վրայ։ Տակաւին ատար տարի առաջ,

երբ մէկը թուրաբար և չաններ թույց կուտար, բժիչկը անսիջապես կր մայր, փուդ մէի ճամածէր չբառնրը խոսչքն տարանցնիսպ դն մեկըն գայ ար դամասև օմ աշրընամ պայհի թր երադերերիք մանր Ղահոլաև դքեր. մը մէջ, միակ յոյսը գնելով կլիմա-մը ազգեցութեան, օդարումութեան եւ յատուկ մենագատութեամբ վրայ։ Հիւանդութեամբ ձեւին համեմատ. ողէկեալիջները կ'ազէկեային, իոկ գրարըն ան ին արթիր ու հայու ա. Ֆրհրու Ֆին զն աւրքի ուշ հայո ա. ու կը գարմած որի թական միջոց չու-րդուր, որոնը որի թական միջոց չու-րորուս գրչ ու ուշիր այրպես կաժ այնպէս։ Ուրեմն Թոցախաի» բաւ ժումը մասամբ բախտի իմերիր էր։

ամմուս անարն գոյ ըսնացրվումն ար հրի՝ Տատ աւթքի գո տորդիք ան հրդարիուս գո որուրմ- արդիջա ըս-բանրիուսը համ- օմ- ըս քեքիցում մուրուսի ոսկին։ Արդ, Թոգաննչումով դարժանու

de (collapsothérapie) - jo mombbud mulignigme t faquitume pardijar մանտ նգնվութիրջն՝ հանչիր դանա. կանական բնադորդենն ին լատատում, դարտիիչ, միդրք ավա մերնդնուր՝ ոք փնափ ձնմադրար, կեն նգինի գն հանդերան դարոչարող ը։ միարավ դա. քաննինա իչնչ ան որդերակա իչնչ

հիսանալի մը վրաց, անակվատվա հարց պիտի տայ ինչներին ՍԷկա ընկի՝ է այգ հիսանալ Թաբաննչումի հեն արկելը։ Այդ կարձեցեն հեսանա Թաբականը արկել Նրանասար մաս, նապահանը Ապա արհեն ժողովուրգն այ լաւ միտը պէտը է պահէ այ ոհարթենն՝ արդիչտանը աև շիւար. anthern justices, make publi մտանադարուրքու փանրքիսւ հիւրն ուսաւ-Ֆրրու իրապե գն հյանաջրնուպավ աստղ նգնիարար դարհարհերիու Հարևանահ հակարությարի դել տաև, եւ ենթարկակն անոր եթէ կարելի է։ Ուրենն ներկայես Թողախտին

առաքին հարդաքան արդիւնաւոր գարմանումը թեղանելունն է թե ինչո՞ւ, հայն դայն հանոնթացնեմ Առոնը որ լսան են թեղաննչու-

change of muse an engineering of samps of the found of the supply of the tilming mend Castadenseige, nge policy of from a continue of a mid-modely from to mark of a mid-to- a middle of a mid-to- a middle of a mid-to- a middle of a mid-amania in information of the mid-amania of a middle of a mid-mania of a middle of a mid-amania of a middle of a mid-or a mid-of a middle of a middle of a mid-or a mid-amania of a middle of a mid-of a middle of a mid-of a middle of a middle of a mid-amania of a middle of a mid-of a middle of a middle of a mid-of a middle of a middle of a mid-of a middle of a middle of a mid-amania of a middle of a mid-amania of a middle of a middle of a mid-amania of a middle of a mid-amania of a middle of a mid-of a middle of a middle of a mid-amania of a middle of a middle of a mid-of a mid-of a middle of a middle of a middle of a mid-of a middle of a ար եր ժարդը ահավընու չաղան Եք իրչու բսծադրմուդ նասն հահ ար դան աստե նրմնակրուդիր։ Ոչա

Հանդրնիրը։ Արքայւ կածն քաղ կաժինն դոր-այս քրան մանդարուղն։ «Գամունա- «աղան

க்கைவுளதாகுக்கது வுடிருவன் நிடும் வாரியிட வுடு կը կոտրի, անմիջապես այդ գանի մէջ կ'առենը, որպէսզի կստր ppinor off humpuluduch ar burg-unfulu mbmd pr farmdulg amily mpուի։ Երբ մարենին մեկ մասը կը կը վիրաւորուի, որևւէ կ գայն Տանգիստի կ'նն@արկեն։ կայան հետում է, հետ ակային լոունին կը յահենապարհեւորպեսին խողափը չէարժի եւ վերգերը կամ բորբացամի գիւթաւ բուժունի։ Արդ նողակատը բորբացում եւ

վերը յառաջ կը բերէ Թոջեր (կարժիր նիյէր) մեն, որոնը սայ Dagbpach (փարժիր երբեր) և ել, ու դի կը նժանդներ Մրը շունչ կ'առ-ենեւթ, կ'ընդլայնին, խոսուները օand to talante at fourth. zuruj harmmup, he hohneho be պարպուին։ Եթէ թոցախան վերջեր կան, թոջերուն հետ շարունակ կը րացուին ու կը դոցուին։ Թոջերը անչարժեցնելով Թերեւս կարելի ըլ. վերջերուն սպիացումը դ լայ թոջախակն յառաջ մը դիւրացնել, խորքեցան դիտուններ։ Lmin prink, a mpimbapapapi

Partes: susp. 1. sepsueble

CUMBIGUEDISTICANT CHUIT

ngu hangu gung de genomes bester eine heine Zeite heine mit eine beide geben eine bei beide geben eine beide geben ein beide geben eine beide geben eine beide geben eine beide

բայն ին ժեք շախոնգանբեր (apéritit) duuliu.

ւրղջմիտ մեկու մը համար և րելի է սրճարանի մը առջեւին ահ ուրո դանժքիային անդգանություր ատորն ժվրտանամա սորդրուի րութեան։ Հաշերէն առաջ, ներու շուրջ հաւաքուած ըս մարդիկ, պաղ եւ ալքոլաշա մարդիկ, պաղ եւ ալքոլաջատ դուկներով կրլեցնեն իրենց մուսը, որուն մէջ մասնաւոր ն րսնգտերն» ույսույն աստաջ ւթ։ ւկյոնուել ո ումե՝ նղովելիկրենությ Ֆիոյսն ովոգնու իաղան, ուսուսուսու ին դուսուցեն դանո

աստիճանի հասած ըլլալու է այդ կրծող եւ մաչող ոգելից ը լիները... կընան ամենադոյզն օւ կարունիւնն իսկ ունենալ, գե ւինտվութիր դէն դունմ- ունց Նուջ ու բնրքեն: - դե դքմղջնեւ կուղուն ինդոն դ - հայտները նով ազգոյուն, մեջ , դամար իրենց *Լ*

կային ցեղին βանդեսը, դիտելով Երանադեմ լիմալներու շարսիքն ոսրը օնբ օն ան առակի ռուժ նա ներու շուրջ բոլորուած, կը չ կրատեն եւ կը ծիծաղին, եւ ա եգիշկրդեն ժնութ, ըր շուրւսեր դուսետնու փողուհ ույր ողբյ դուղ եուշորհոր ուրսւո բը Հին գետությու գն գետուներ, որ նազան (արնրափառ գանն»։ «ախսնգանընշրբնու դիձսնով գ_{նքի} կոնսութը գրգ երուովար մունը կոնսութը գրգարությունների նանհրակի գերար որ բանական wamp op poblikhi opnad mush, w's mammad, dw's, me marbita band-w's mample open quakit it of openion.

Alby make deel, lare mak &t. Also welfer fleet, eary week 184, thanks when feeth a great the fleeth and fleeth a great the fleeth and fleeth a great fleeth a great fleeth and fleeth a

րչունչէն Հուսու գույց հետ արգէն հի-արդանոցինորոնները ըսաց հետ Երկրորդ թ շունչէն անարածացրագրաները կարուցեն 24 թթ արկ Ձ. արան եւ խորջեն 24 թթ արհակու Առանենին անհանակ...աւրեն aperture apply to annuer of անցառ մարսինիս մէջէն,արդեն բ Արդեօջ սխալեցա յ եւ սակայե ւր է... Մինի սա, սա կմախոր ուիլամուի դեմոած ժորթով՝ սա ஆன்றாக வக்கு மித்த படு முக்கிய விற்கை விற்கிய விற்கையில் விற்கிய விற் autopie am, om omitam alterit Protesialist die entre երւ ասոմչութիրը արոտաա չեւ ահիքի հար քէ. նզիիք քրբորն՝ակը առան քվաքով առաքոմ դրարն ոչ al touch found alon ?. poulpille

ծ է... Ձեռըս նակախն տարի, կը վառի։ timening haristale status helpitalite ւցոււ թայց զիս չնանչցաւ, եւ երբ այսովս հանչցուցի, պահ մի մուարսար էայ, Հացիր լաքսեւքը՝ Ցրաս հրար էայ, Հացիր լաքսեւքին հյուն Rhann

number to perfect minute of the Alamphy Smit aluifale Smagen

ha thube his Tubbing grandplace they thentepp. thet prop.

արելեն երևաւ եղ... ու անհաւրն արենա։ Հաժե նրեմական ին Հրի Nowit character down Thrus

I what apple working:
U. HURITARE

שמתתושף שעתחוש

ARAMILATIN A HOSTIMASA

ՎեԱՆՔԸ ԹՈՒՐՔԵՐԷՆ Վոլսոյ Թուրք դեղարուհսաական Մի ծան Հիմնադիր Բազրպ պել, որուն Դատոս վրդ-ի կհան ըն ու դործունեա բն առադրիտնրոմ մեծքը շիկրակ ղն զրկուած եր, ջևորգակալու թեահ նակ մը դրկած է Հատորը պատրաստող budh Punted ofth Julianus 8t արդեն իսկ արուհաագետ կոնիտասի հատգրուննան կարհւոր մասը Ռարդմանել abaluphed to be dumplip & Swine budmpdingur beng nepuping bilimig min amufir apbiurgurg ge eb . htt. Artista be parfangeuruchpage Գեղարուեստական Միտ Թեան Eins Aborho ho Ste abampachambur ոգես ձը արուհցաւ, ուր հրգուհցաւ եւ ձեծանուն վարդապետին քանի ձր ջկական հր., հրը(Սարերի Հովին ձեռնեն հ.) Հայ երգերիկ խումբի մը կողմե, գլa spec Phulip 9. 0. Phip of builde Pou-

ut abd subulpubp at spagard

Ֆի կոնիսաս վրգ.ի աննման աազան-

դին և արտեստին մասին։ Ցարիներէ ի վեր Հետեւած է տեսը հրաժչատկան դործունէուներն եւ տեղեկուններ Հա. smound to whom block phis as homeope annolite course

อกควายขยาว

PTNHUNNHAHNE SHEUN UFS Յուհատար 3ին դիշերը՝ Ֆիջաի ձեջ (ԱՍՀԵԶ) Ոստիկանունիւնը բանի Հիդակհրեր Հանաձ է այն Հայ ընտանիքները, որ ենրգարթողներեն գնած էին։ Բազմա Pիւ ընտանիջներ փողոց մնացած ենա Շատեր դիջերած են Ֆիջոի եկեղեցիին

offer qualifortists torstoring pro-Ինչպես լոյանի է, իմասնատարական հախարարութիւնը որացում մր Հայդորգած եր, որուն Համաձայն, պետական Հոդի պատմատող Հիւղաններա առ ա ձախը ժամահակին պատկան մարմիններուն, hteute but Bog. they Lupger Blub. Հակառակ այս որոշման, դարձնալ առ. ուծախի գործողու Թիւններ ահղի ահերած են։ Դիմումներ կր կատարուին պատկ իշխանութեանց մ'տո, կարդագրելու Հա-Sun Winken

ՀՊԱՏԱԿՈՒԹԵԱՆ ԽՆԴԻՐԸ

նհաժինն դն շևատանաղմբ արևակը Սիաիգրութը ին ժնրը։ - «դիղա» նակարարութենելն կուսակալութնաև հասած հրանանգ մը, որուն համա-Հրայն, ամէն անոնդ որ ուրիչ երկիրuhp dund bu he hphp mapht hippe tunmament du Anthonomia, h. was affiled stranger of with a stranger

գալացի արձանապրունյու քրաղական հործուրգի ատոհնա, պետը բորը ստուգելու համար գի-ձեց կուսակայի փոխանորգին, որ Հաստատեղ, աւնյցնելով Թե հր ապասի ժանրաժանում իրեներու սեցուժեսուկչյուրը մչոբնու առումատը դարևապատրում

ՍԵԼԱՆԻԿԵՆ ՍՈՒՐԻԱ

Uniphe dulphen tender, Back-neur 5th Uptra tender 18 heb-menengaber, das dwar app, apaka madudungtu mengarapakan Parրեղործականի պատութթակ Պ. Թա-դէսոնանի կողմէ: Ասմեց վիղէի դոր. agantump yagus; commy yagis and manufifthining budgun albabang manufifth tangkh Uniphu shabang manufithi tangkh supurcantu albah tangku tangkh supurcantu albah tangku tangko supurcantu albah նայ 30,00 նարին։ Հնոր Օբո կը տես պեկանայ ինչ Սուրիոյ ճամար թաւ Հական հայ գաղթականներ արձա-Նագրուա են Ազգերտ Դայնակըս։ ֆոես ներկայացացիչ Գ. Քոնելներ գրել հրատացած է ամեն դիրու բինն եւ աշակցութերև ընժայիլ ժեկ-

ՌՈՒՄԱՆԻԱ

ԴՊՐՈՑ ԿԸ ՇԻՆԵՆ

Abelhen Sun hambye Vaimu, ding att diprombalan, abd sha de he fambach bacap at beningudun behemuwentahen ahdacaha deus, վարկիր, դգք, ըսկա ջանկոն չաժան դն հիչորնու՝ չայ արքսկանում հեղա-անով բրայանվաց է մանսանի հերո հետուայում-ուսեն գերաշատրելի քրև ոննսատանմ-հու մետարեր վեայի լեվայի ծաքոր հաքրատնուտծ Մօտերս Հոդարարձութքիւն մբև ժն տիուն այսու ակտի կազմուն, որուս առաչիր չոgmbmp yb' dugt geß phon ommen de otherh allerd bagent genfenste.

ԿՈՒՈՍԱԿՑԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ

7. 8 ዓ. ወናደ ቡብዚኒት ሆዚያ րօանէն կր գրեն մեզի.-

թեր արև արև ար առու պահատգահ պատճառներով, Դաշնակցութնեան Օրը արսանդ ալ տոնեցինք բեմ։ Գ. Քեղկերնանի արահին մեջ։

Opnimb tempenquisp phy. B. St. ոէնետե հանդէսը բացաւ, պարզելով Դայնակցութեան բացաւ, պարզելով գուսկունեութեար դատակրբեն գրում անակարդեն չետւենեն gunzus, unpaque onge spour epizous general gunzus, at life spour geldende besche parte spour generale, unpaque onge spour propriet des frakund som summit beschore efizieneen figs կայո, մէկ վայրկետև

ւ Վար հայրենաբու բրջատակը։ «Մեր Հայրեներ» և հրդուհցաւ-խոքսովիքը։ Յաք ող արտաստեսանիչներ Ներ ըրին Օր. Ջալըսհան եւ ընկ. Ս-Սանակետնը Տիկին Բարունի Խրիմհան մեներդեց «Ո՛վ ծիծևոնակ»ը, որ ներկաներու պահանքին վրաք կրկնունցու: Ընկ Կարապետ Չո-

Ashrip dans wanne note. Մահեսը դարը ըստոց առաւ բաղ Մարտա Թորսսնած որ բացապեց օրուամ ծշածակունիննը, դեպեսիկ դրուավմեր յիչելով Դաշնակցունեան փոնարկայի կետևրեն։

փորմարդայի կետաչայն»։
Գազութիս պատասեփեսիրեն Մեպ-թանիկ Մինսահահ. հրդոքան արա, թողութինենը կատարհորվ, ընդունուն-ցաւ մեջ չարդիրուն մել: Ֆրդուն-ցաւ ծաև, ընկ՝ Ղարար Պաջըընա-նի օրուան առքիլ, յորինան հրդը։

ULANS ZEUGUPEULC the me he shambed bushowly graphicles, have been bushowly to the contract of t

nos puppy of the gives of when all the the american persons the supplying the գրկուիլ Դալևակցու Թհան պատig tilmiur dimukty

գաստ ըլլալու գատղէս։ Դմրախտարար սակայի պարա-գած խոսոր կը համեմատի։ Իրոր, Իսի-լէ Մուլինոյի ձեր կոմիակն կը

Two reading to remper where property of the property of the property of the strain of

MUSUULLUU UNNEPEED WILHER-MONIE GOLDOWN RES

գուա, գոլոնպէն կը գրեն.գուտ-բողուալըս պր գլուս-Կ արժ է անդրապատնալ քրջանիո մեջ գոլունքուն ուծեցող կարմակեր-պունքանց մասին։ 1926ին կազմուսն է Հ. 8 Դ. հետարո՛ի խումրը հինդ Հագրով, շրջանիան գել տաանգինելով. 1996ին և — հե և հետա 1929 62 bound & ball whendert by hob o nous be Ribilia Chuhwihu wenth fundhanturlibis t pr gamphu furppրույ իր Պատանհկան Միութքիւննալ։ Այս շթքանին մէք Դաշնակցու-

այր հաստանունը արդրապետու Արերնուսունուցը, մահուու արձեցրու որ հերանուսունը որ հերասիս որ է չարակատու omen wardenze galeng paz zleandendenefen. Amer-desembenseerdenz jp's, dagadarpop zw.fr dwa'rmhyn Blandyr Llitharad & (Um'rmh-Uhr

իլումոր մաստակրութեամբ

ՁԱՅՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ ԱՖԻՈՆՑԻՆԵՐՈՒ ՀԱՆԴԷՍԸ

լիքե, 6 Ցահատր. - Եֆիմի Հայր-Միանիանը Նոր Տարուան առՁիռ կաղաօրեն հրատարրքերը, Հրեց ջիրոքսետեր գլեն Հուրքրերութ mobbyed of philosop waste specificate Shap անհակը։ Հանդէսին բացունը կատարեց 4. Ն կատահահ յառաբ պատջանի ճա. Ն կաստանան բառու պատգած և ա-ռով հր, որուն բաջորվա «Բանր Որոսա-հըս գաշնակի վրայ։ Երևելքին գեպա-ռեստական բաժկներ իրենց աջակցա-քինել բերած էին Օրդենը Լ. Ցիւմետ-«հան եւ եւ Թաթյրեան, որսեր Հայկա կան ապրագով լաջողուպես կատարեցին «Ա այլուկա» մեներըը և հոլեպես Օր-Տիւնեան հան դալնակի ընկերակցու **Երաջև անահրա Հա**անանումբո բուսանարնար պար մը։ Յաջող արտասանաւ Թիւններ ըրին Գ. Գ. Ե. Ձերգիհան 6. Թերգիպայհան 4. Empublicquis Ship mbiyuu հանո դառնջա մը «Մօթանաստաները դեն-սացուն»։ Գեանաստերի էր դերակատարեն սացրուն»։ Գապաստելի էր դերակատարա-րա լաջողութիվուր։ Ոետ առաջին անգան անմ կ՝ հղելեն, Միութիան կարմե վերջվե խոսողն եր Գ. Ց. Մինասեան, որ պար-ղեց Հեգանհայ դործունեսւթիւնը ևւ կոչ ւզգեց հերկաներուն Հաւաբարկ միու

Step arbiguit burbe. af hit uhu Cultur թիւն և աշարդ Օր. Զ. կատահանի կողմե շինուած նիութեան նուրրուած չրնը աներիկետև աճ'ուրդի դրուհ. լով, դարձրացա. 432 ֆրաևջի, հոյհպես կադանդի ծառը 118 ֆրանջի։

Երեկոյին արախ ձրևոլորտի մը ձեջ

ympulimbanhama Shirete faja

որոьևՆ ԴԷՊՔԵՐԸ "MULSUSH HEWULDHZHU"

"MILSUS» ԻԵՒԱՍՈՒՀԻՆ՝ Տասմագահետն պատուքրեր է «Մի շխար» Հարկառ բան մբ դիտեր։ Իսկ մեր ժողովուրդը դարերը միոր-հատ քինավը և որ դիտե քե չատ առույջ թնում էջ դարեւ է միջքույ փորձը աև Հաս է կարում է Վարասա-փորձը աև Հաս է կարում է Գաղատար իշխանունին», ինչպես կը սիրեր կոլուիլ Տիկին Սայրս, անգլիական Հպատակ, որ իր ժենափարթաժ taymond, or for Manches witness for them, 1924th fr file mumarhy to that are be dustite upphias, upposition apposition apposition for the summer of the summe be mpanimu ampyle ne buluk kmրը եւ անսպատ գանձի մե բոլոր բա թիփները։ Տիկինը բլիան մե գազա բանդ մեր գոր յարգարել ասեր է վերքին Տորս իրեններով, մարմագ dubippele gurimpn? phofinig pe hodog dentimelyaph mate words անորարնու տաչրու ընտ ակմիրն տաքանարնն ի,ատնեն Համանուդէի րը արաններուն մեն պարանանդեր իր արաններուն մեն պարանանդեր maphiph mita be nearlifus he sh zhyutp Qumnimdmzninzh թեան հոթը տարիները. United dum while he mitted

Վ. ԻՐԱՆԵԱՆ

դեկտ. 25ին լրացառ **զ**արսկաստա-նի ժեր Թանվագին աշխատակցին, ինարբարի դա<u>վ</u>սւար տանբման ոռն ուրովաժնո անքսողավն Որ ասացիւ Թգջնարի *ընկե*ն ին ընդուսը գրեն դուրնաց, բորք

ողբացեալ ընկերոչ յիշատակին։ Հատուած մը խմբագրականէն-

- Buop Lughtanh Printemah բարձի հիարը պարրուպ քրապատի կեղարմանում է այդ հազաւագեւտ արափարական ու բարոյական — «հերորագրի տեր երիստասարդ գրական ծասարակական խոպահան գրունլ բեզան աշխատան բների մեր արորականայ գործիչի վրակ, որ ժաղև գրունլ բեզան աշխատան բների մեր பூ - ஆகை உணவதன்றுவிறுவை (அவையும் விடி துவைமைய்காகி, - ம்று விப்பைற்றாகில் விவை நேழிந்தி வைப்து மேறை நிற்பைற்றில் வட மேலாம் ஏன்றில் நெடிதிப்பம்.

քան. Վաղիսակի յիշատակին հուիրուած կենսագրական հոխերից սուիրուած կենսադրական ծոներից ու կիրողունիչներից մեր ըններ ցողները կը տեղեկածան, 6է որպիան, արուխովուտանի, որը պատու անուդնուր։ வளம்பர் முற்ற நார் முற்ற நார்க்கர் நாரு மார்க்கர் திரையில் இது நார்க்கர் நார்கள் நார்கள

գայերը, որ իր արկերություն հա-գանաստար անա աղանն ցաժառայաց չեւ-հեղատերը բես ու ելբեւ արոնկետրու հերուն, ու app to amammin att, dubaphun դեր էր Կազատոր մել՝ դրգարու վրալու, ասկարի շուսում յանովաբաւ Նիսի մեն ստեղծել առաջեակարգ աշխարհիկ դիրը մը ևւ այդպես էրու որ Տիկիս Սայրս շահեցու Վարաբու ար Տիկիս Սայրս շահագուլ։ Ու Սաamsh Pantanish'a sujupani.Phila'a ai. They me he mangement progestalizes of a முக்கு வத்தமானத்தை வருத் குடி 45 he mpingamucap Supacamble...

Re bywe, ap mphiping submint tunke that Small purantage agroundus.

behite athe are empehalpeme Showed memperate de abounts, Sa գրեր եւ փափկանկատ, քիդուանի միեւնոցն ատեն երիտասարդ մը, որ անապանքը անիրոց, արսն ոսներ որնուլ ին անջրուսիր ժամարի երրևն when touday wasph sheeffe bapar. Bhilible

Pleiditer.

A. mysh throughoutorish Bachron's delt, whiching toruml quing
on ohme women through the querther May again of pumping hand
ether May again of pumping hand
ether before through the manufaction
of the pumping the through the delta
manufaction of the graph again

and the second of the second again

manufactions bear the delta

ether again

me and again again

me again Philip inchise or the aboute St brough he But, abou he would be hahuwbuch hoodine, gapota gebine arhunthan Phebe, rube he incomըւ օն ղեր աէ տղաւոկոն րևն ընտերբեն ցօրբն արաև։

ngang pangarahandada ar elimama dhurmg yan alahapanfuga u phygid -tBinob ehandadanfuga u phygid gan familyan u phygid

րում մէկիս, որ արժակաւոր կեր կասարակական կետնքի ասպարէ-արժարու னிகர் எயரைகுரிம் கூடி குடித கா கியா மட்கியா் விடனின் குற mruh appli

ախան սարմըուի փոխամանց ջարտ վանորնի ինանար դրնցըուղն ընքու նրճակին րմեան գոմա-աւտւսն մրեն չողունեամբ իշրաբանչիւթին ուրոն դշակոյինի, փոխադարձ յարդանավ դեպի իւրաբանչիւրի ազգային ուրայր պրակոյինի գերագոյս արժէք։ արֆի անմառիֆորևն։ մական թանկագին լիչատակները եւ արատիար ու չաստետիարար հերալե գրենատեր սէան դաղոտինուներովե տահեմրրևաւդ չրատարոկրքով բերևի նաև տշվոտարարերբեկը հոքոն տո պարեղմակում, հատապետիկով երկրի, համայի Իրանի անկապետի առաջ-դիմույնեան ու գարգացման։ Աւ դրա համար մեզ պետք են պատրաստուտե, չիտակ, երկու ժո-

Ումովոկը էն դ' հետրրոգնչ, կարորեր այս իրուար հուկ որուս հուկումորեր էն չաւ առաևսանը որո-առանասուրաց։ հետաքի թեկա։ գա-առանասուրաց։ հետաքի թեկա։

հասակրելի այլ եխեւ մահասանը այր արկեցու մրավելու երմարեց որ կի երեր՝ երիաստարգ եւ ակասե ա. եր կ՝անցեքը չափը ու համրա դրա pr ալա, անկրով իրարձն մաս անաև շփնափՀոբսևչն։

ծացաւ։ Ճամբուած սիրականը, ա ռաքին օրհրու վշակն ու յուսանա րաղակրդեն թերւար չարընա սահար հաւ կեն առչարչատեն ու ակվրոյ սաչեր գեսեց՝ Ղարկանցիանարար ան ապրարարը բերծ չաման փնարժի դանի ծափ անաչարչերն սե ինթը, դա.

Սարսափանար տիկինը նաև ենցաւ, պայմանաւ որ ամէն մէկ վճարման փոխարէն, նախկին սիրա կանը իրեն վերադարձնէ իր նա մակներէն կամ լուսանկարներեն

Bju hinfumampa sududmfunt-pfithe white tiphe comple Thode paneli, m^{*} ju nezwid two wif t apher Turummi fukah kifumbarihi hingh ապատատար բուրաստություր ընդա ալ չեր գիտեր, ծաչի, եր բոեսեր։ Բայց օր մըն ալ ծանձրացաշ, ու բովենտեւ համակներուն վերջը չեր պար, ու մարզը ան ելի պահանկատ եր դառնար։ Մերժեց վճարել, Նախ. գեր որհարդարն տաև վնան փոկան գեր որհարդան տաև վնան փոկան ոիկնոջ հետ եւ իրրեւ նդրակացու Bhin, mmemplya mipih app to supolita nilaminasi bah dangan Judah epiga danumban pepin nunggin pe miladipo mi tilane nunggi dananpibat minidat pi m nunggi dananpi bespanjungga u lahen minimasa mushaman

Solly, be ablembly appropriet ոտվամայ թիւնները կր պատվե դա ատուսերը ու նաեցն մասու առո

ԿՐ ԽՆԴՐՈՒԻ ՄԵՐ ԲԱԺԱՆՈՐԴՆԵՐԷՆ

 Հասցէի փոփոխուՁեան ատեն գրկ նաեւ ՀԹ ՀԱՍԺԷՆ
 Մացուբ գրկ անուն, մականուն, քաղաք, տան կամ փողոցի Թիւ ՈւշադրուՁեամբ ինտեւիլ մեր Շաժակատուփին, ուր կ'արձանաժոսքիր ոտանաբաց ժուղակրբնեւ

ումուտնումի գր² «<u>ԱԶՐՆԱՐԱԳՆԻԶԸ</u>Ր Եստավ՝ ին ֆոռոստաքին յութբ. <u>Երգնու</u> Ձ- Ֆեուդ Ավորգ, ուութր. բողոնդակով ¹Է-են թք. զութաուրկատան։ Բւ⁻ ուուքին գ¹թ. — Լուորուտ և բուղորդիրևա՝ ¹ օտեւոբ¹, իչը ուունացելև իրող, դան հուգրբ-գնավոր ուղունգուրա, ժաղորդանուն, Postal, ahrpnik buit hudup: URPORKANN.

ԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒՆ ԳԻՐՔԸ

ԴՐԱՄՆԵՐԸ ԿԸ ԽՕՍԻՆ

-- Շատ անտարբերունիւն տեսայ Ուր որ կոչտ ձեռոչ մը կը կար, ին արրիի փան չառաժ քափավ երբիրիրևա մրթին։ Ուստով ժանչերի քանրենա օբեն. արին փան չառաժ քանական երբիրկության who high who the be without ի'արգանարգեին որ դանի մը անդան՝ heipegkir mane mine igeigene geniem fit pani de begind gesteuth, gimbh geniemen me anntabym m. ne heit bitwe-heibe. Imiquit mes ap neibit. he swem-heibe. Imiquit mes ap neibit. որդեն ասոր անոր դրպանը ճա philippas Sp Chon Suibachip de abnախ գնելու կ'երխար ա. աղջատ նօր ոտեր այդ կնոց Հայը, ինչևեւ, տարիքը ու ապրրեցալ նատններուն մեջեն ա ՛ր գնարիս, անեն արագորեն գլորնցալ պաշտորակյալ նինար ողներ փնտահց , Աստասած ին, փնտահց... ես աւրաունի ջիրք ար վաշնան ա որոնջատր հիրրքո Համան մաջը վա փոնրեի՝ վե արով այու լատ օրըս Յասանայանդույլի։ Դան այու լատ օրըս Յասանայանդույլի։

Thug, be Shough Say Splight day ppgw Surmply by historia puller anyble, in ահանոշելով առնաշիլս, երկաքը, երկաբ ձևուրե ձևուր պատիլս, չար ազա մր կողմե շոգեկաուրի անիշին ասկ խաղի Zargente getyartern or applacentes atmoontes ջով իլնալով ձեզի բարհկամանալու նա'ա ժամանակ անցեր է, ջա'տ.

Um Smylend, Shabby 25 auft. թին հոց հիջելը. աառապեր, ապատտեր, չարաչար ծառայեր, լացեր, Ճվմահր ա Հագիւ անդան ձըն ալ ինօրացեր հա...

ալզինմե, գինգ ստնքին նոցը, կր լիջեն առիթ ձրև ալ։ Գիևովի մը գրպանն եխ Իսկական պազար հը այդ դրպանը կար-կտաններով, անկիս առարկաննրով, ազա ու փոչիով։ Մեր մարզը միջը ու միջը տոնսակի նը դինը աներ ինձնով միասին։ Հայ ուհր, կե պակուել եր 3 ոնտավա՜ա-ուռքին ձերժեց ստեսակ տար։ Գորգեու փնտուտուբ, Չգայնստ ժատներով բրջրել այինչ եւ ոչինչ։ Գաչուտծ եխ Ճարաչոտ

before sud indpined company souther for-Հոյելով դախարև ու դանին, մինչ ես ան. կիւներ կը ձանեի ինգալեն։ Wa to matings

— Օյո՛, ըստու Հինա, սահԹիմ հոց պղինձր իսեղ Հացած։

Luph of tobustines soft

— Ես, խոսեցու 10 ստեԹիննոց պղինձը (ձեծ եղրալրը հանդինին), լաւ է անցուցածներուն։ Միայն ծինչնւ պաշուրն անցուցածներուն։ Միայն ծինչնւ պաշուրն անցուցածներուն։ Միայն ծինչնւ պաշուրն dmadopplar sogmbo dealudmite ben-beneft gwepeln ingmbo dealudmite ben-dealudmite ben-ԱրմՀարևասեր միո օժիր գրն ժանգրրակ he dathe a othe had shap he suftp Impopheres garantang transpl og howend to here them the pulmerages and former incomp, find beyolder spheters grifalmer րումեցրի մարրատծ Հաշիններեն. ան. պակատ ծեծկուութի պատճառ էի։ Ձմոռ. bud poly of the deb of bodone who be ժանդուսած՝ ագետ դիւղացիի մի իրթեւ ծանստեցուր Մ-րդը գիս կ'անիծեր, իսկ հա իր դլիսուն վապատծ երը... հի՛, չի՛, Ոսկեղբանը նախկ չբենչու պես, իսկ արծաթենրը լուռաբետնը՝ կը լոեյին ։

եր փայլին ը, Հղարա հեր ձեր ասկահա-արօահենիը, Հայաստեն մետ ին դեպես արձահերուհ, ձենը, ինչպես էր աստեւեր, he danglider, compose dong and managements
flowing on the grandlowing on four disch
file in the production of the light
file in the production of the light
disch is the production of the light
disch is the production of the light
flowing the light of the light of the
flowing the
flowing the light of the
flowing the
flow եր ին անաշատ ըտղադրակրթութիւն է հ April ment unbeim albeite Ambamathorie. Brongs baribes sebengenden alauft gest aben spir sub spir stenul. Les semaler effen poly sub spirit. mport, b p't gp i Bontp gu dbant gnegebort gurdigten girang, jura ghungten up ficher guich de michaguespheidiche inder in diese ահուներ և ուղանց հանդեպ պետջ չենջ ահուներ հու դետենիւն հայցել, բայց խնդուլու և ուրականալու հիջոցներ ըստ ահեցիր ենջ, Միայն օրինակ՝ ձր պետի

physike. augophyses halps halppytib be. հաւտաացեր թատնիս, եթե հայրը նշար ըրլար, խեղդած եի ահարխումն մահուկը։ Bafu de Spraded almurkplane, both po ugh to 25":

The meth sho beetle smartent ժպահցաւ ա ջր**ն**ները սրբեց։ Լոունեամբ րաւ Համարեց այդքանը

Badanthebah as ookki us buh mp. գար շաջանընիր աշատարութըք անձ անժ ժան շահարծցին պատասխանում այդ պել-ակի մեծունոլին, անար բավառելու էրա-ռերծերը պարառը հլանւ Ու ութնաքի դրամ-հերեն հերկայածային, ան որ դեռ էր պաշելը քերգքիչներն ու սիկակոր համարու Հայիսվ ու հերժառոր ծանածուռն հերդով կոմակը դարժառցած միումներում, պատ-

- Oppet hart por sph tenbuluer քնեան դով աթժանապրաթիշ տեր, անչուշտ չէ կարելի բաղդատել մարդու տահրանչն ու բաղդանչը ձեզ ուհենալու Հաճար, ինչդան ձեղի, սակայն ձենք ալ երջանիկ ophp nehbyhp bing, he manitation and, fraghendrik binkungt of his pay of his state of the production of the productio

Տիւանդութեամը մը տառապիլը դաւփի մը ճորը գևա դժտուիլը, եւ այսպես կարդ հը ataleph towns buthered the man ձեռ ըր գրոշիլը, որ Հրդենեց այդ գնով անրողջ ագարակ ճըւ

նւ կեզծ Հանեստութեամբ մը աչջե են խորբեսվ անցան ժետուն նարձ։ հուրը Հարման մերում ջիւտիր բո

ըրկա բանություն նրան Հրածն ին ինբև ցանարի բև մրա բա ասարագրեր

Bin', เล้าเล อุเลิสเก նոտու ար՝ մգետիռատետև ոչ ջիայր բա-

հաշո վամրկիրոն ին սւտատիրոցը չև նիև-Bal stong nu tilint pa' milye tage կետլի մբ փախուստը դիւրացուցի ու

Pop լուաքիւն Ջղջիկները ֆր'ո Ֆր'ու կր դառնալին։

Ասիրժետայն հանար սունթեն քահրձ օ՛Հ որ քաջեց, իրկար չունչ որ պապիրա ծխեց, կուռ Հասա ձայնովը պատպաձեց PUBLUA UPPUBLICUL

Պոմալէյի սակարանները փակունցան մէկ ամսուան համար արտականին «Հարդիր շապկաշորոնիա կազմակիր մրուրանումի որոնդ ինչ - Հիուկա-արեւմոնանա տահմանագլունին մրույլ կատավարութիւնը ձնանարկան է ձնրբակալնըս. 5 հացար մանմեստականներ՝ որոնդ կբ պատկանին «Հարդիր շապկաշորոնիու կազմակնիայութիան»

Գեռմանիոյ նախագամութեան շութ

Ազդ.այնական երկու կուսակցութեանց պետերը Հիդլէբ եւ Հիւ կերպերի, ինչպես հանո Պոզպատ՝, Սազառարաներու պետերը նոր տե սա՝ ցունիւն մր ունեցան Գերմանիսյ հանրապետութեան նախագահու Phulu 2012 յարուցուած հարցին մասին։

Պերլինի քաղաքական շրջանակները կր հաւաստեն թե ազդայն կաննոերը մերժած են ընդունիլ Վրիւնին ի առաջար'ը՝ խորք թյ արանի part, ad iffu fo by jupus the ac. Thouthune phip hadang what their 29-

Նախագան ունեսմս հարցը պիտի լուծուի ուրեքն սահմանադրա կան եղանա՝ ով. այ իւմն մոդ հանուր քուկարկունեամի։

Parthehruftudi yuzhiugeler

արարագրան գիր յուսությանը։
Իրարի կարչապետը Ռուրի փաշտ եւ Թուրջիոյ Ազգային Տետեարեկնան գործավարը ստորագրեցնի բնավումիան, ստեւատերի եւ յանպատինվու յուներումի գործավարը ստորագրեցնի բնավումիան թե անձեցան բարեկանական անկերծ մի նուրարի ժեր։
Ինավումիան եւ ստեւատութի գային բները կեջուած են ամեներ
նպատասորեպ ազգի սկզրունքին վրայ

Վաւերադեալ բնագրերու փոխանակումը տեղի պիտի ունենայ Գաղտատի մէջ։

Ururush dhuguralitra

Թուրը ԲերԲերը կր գրեն Թէ Արարատի «յելուդակներչէն 100 Տոգինոց նոր կարաւան մը Արձէջէն մամբայ Տանուած է դէպի Ատաաս «Ցելուգականեր,ն մէկը օթօպիւս նստած միջոցին, սրտի կաթուածե **յա**նկարծաժան հղած է։

ՎԷՃ ԵՒ ՎԱՄԱՁԱՅՆՈՒԹԻՒՆ ՔԱՐԻՒՂԻ ՄԱՍԻՆ

Drulingh to Anedulihn Myte

Ֆրանաայի եւ Ռումանիոյ միջեւ, քարիւդի հարցին շուրջ՝ Մորուած Sudwan functifiche auropung partigue bulonga ope

Որուոքանա՛լան ջարիւդ ներածող Ֆրանսացիները պիտի կազմեն խմիրակցուխիւն մի որ պիտի երաշխաւորէ տարեկան 400,000 Թ.ո.ո.յի արաւմի, եր՝ ուստեր ճրդուած պայժաններով։ Ցաւելուածական յանձ. առում ենը այ պիտի կատարուին այս իսմ բակցուի հան կողմե պայմ ա-Նագրու (ենկա դուրս այրոտ համաձայնու (budja

Ֆրանսսա արտած ող ռուժ անսական ընվ երու Թիւնւերը պիտի կազժ են had purigon to per of p. Suntandar from the hate hepempholate Suntange

Մադրող ի հերածումը չէ սա մանարիակուած և իր պարադային որ ֆրանսասկան կառավարուն իւնոր այլ ար տեսնել փովոդառ Թեան են Մարկելու այս կլար, երկու եր իլնոերը նոր համաձայնուներն մր մա սին բոնակցութ իշններ պիտի կատարեն։

Այս նոր Տամաձայնութիւնը կնչուած է երեր տարուան համար የተከያ ፈዛጌትላቸስት ተጠዋወ

«Կասի մեկ իսուիզրակցա հիռև մել կր կատարուի այս պահուտ հիգրիսի տի ասիր գարի գիու (Իրագ) մասին վել մասնակցին անգլիական, գերմա հական, իսուլական եւ հրանսական բարիս դային ընկերու հիռները, հիշներ չե՛ հրգրիսի մասի ասիր արիս արև ենալիայան պրուտե է չեռ կերարհիւն վել որուն մել բաժին ունին անգլիական, ասերիկնան, Տոլան.

տական և գրումատական ընկերութիրեմները -- Իրապ Փեխիրոլեում Քանի հաշացոյթին նպատակն է Տիգրիսի աէ ամի ջարիշդին մատին դանապան իսերակցութեանց միջեւ վերջնական համաձայնութիւն մբ դու

ՄԱՆԲ ԼՈՒԲԵԲ

դուչիուիկները պատպամասորութքիւծ մը գրկեցիծ Պերլին, յարարերու Թեաքս մահելու ծամար դերմանական տուներու - նետ, որոեց պետի տան Տարիւր միլիոն րուրլի արժչայով ապադրանչ։

տարրուս որքրու թուրքը արաշարդ ապարտաց: գուլկալին, մասաքատակաները վող աղդած էին անարդներուն, ցոյցեր փատարելու պանադան դասարձներու մեջ՝ Յույի փորձեր կատարունցան Սօֆիայի, Վամատի, Յուրիայի, Ժումիրեր, Ռուսժույի եւ ուրիչ փեղաժե հներու մեջ՝ Ամեն տեղ այ, տարկանումիւնը յաքարկայան այր հերագահան գուցարարու հները։ Ռուսաստի մե մեկ կանչ տեսի անհեցաւ Ոստիկան մե եւ 10ի լափ ցու

Մանչութիոյ մէջ չինացի առագակախումբերը մեծ ֆետմեկու կ՝ենթար կեծ նավույցի դօրախումբերը։ Ճափոնցիները մտաղիր են նաւային խարիսիւ մը ստեղծելու Փորթ.

Untahiple 1520

«ՏԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Lujng quihâp yp yusuk

Հ. 6. Դաշնակցութևան գո**ւծև**ւը

13.- 4ta Zuana mushurahi Zes

Oping namgahayayamanlarka, bapar bahay qanganan dip qaqabay qan bahada qa qabbay baqb baq: bib ba dha dha qanb mabla on gama qan bahada qa qabbay baqb baqa bahada baqbay baqaa gama qib qi adabay, amiqa ang dhiqaali qibaqabada baqbay Baqaa gama Babaylan danbab ba dha babay bahada qaraqa qananananad qanahada ka ama manaya "Aqayay qaraqa ba silanananada qaraqa qaraqa առարդյա գրարար է. Հասարի Հասեր ըրհարդադրանին անվ հաստատարած դարանում և տնատատալան Դիրարդ - Որույսիս և «Հերաիչ իանիանիան ինն պահուտոն, թարց իրևնց ընկերնել բան հետո ները այլնում հերթակայան թը հերթակայան ձև, և ատեսերն ու գատարանի բանձներ էինց ծար-ար խուգարկանով գահուտմ - ֆուս - արկայի և Իրվիֆի կարիուներները այլ հեղ կարանին բանձրան ենտ յաննատան հերևի չէր անրալար հեղարա այլ ու հեղ գատակար իրևումը հետում Միու պատաարի արանարիան պատանին այս գե-կողմե ին շարունակոր կինատատեցը - առաքիները: ասկար քնուրկերում չնա դահմեու ան եր գատակար քրակար քանում քիս կողմեց վել շարումակում գիտան արևան միս կողմեց վել շարումակում գիտարատության գահարամասներ ու Գրիդորինա Զերբանկարամենըում դատու վաւ քաարակար հանարան հայաստան հայաստաները հայաստան հերջ, ու հայաստան հերջ, ու հայաստաները հրապան չերջ, որ հայաստաները դրացրելով իրենց ուժերը, ֆետայի-

տայրսերը։ Այս կոմիակն, որ, կը դործեր նա. Այս հրմանի «ԵԼ, կազմակեր-արութիշններ «ւներ Պենլիի, Գարտա eh. Atoshie buhetosh. Utoltogh. Utoltoup. itinteth, Impropulate be Relech



Z. 8- Դ. ΦΊΓΡΩԻ ԿՈՄԻՏԷՆ ԸՆԴΖ. ԺՈՂՈՎԻ ԿԸ ՀՐԱՒԻՐԷ ԸՆԿԵՐՆԵՐԸ

Հ. 8. Դ. ԻՍԻ ԼԷ. ՄՈՒՈՒՐՈՑԻ Հաւաթեան կոմիակի ընկերական ընդե ժողովը այս Շարաթ իրիկուն ժոմի 8.30ին Ակումբին մէջ, Գարնւոր օրա կարգ։ Չարտադիր ներկայութիւն։

Հ. 8. Դ. ԼիՈնի կոմիականիան ընկերական ընդն. ժողովը այս Կի-ակի առաւստ մամը 9ին, Հ. 8. Դ. Գրագարանը։

4. B. Դ. ԼԻՈՆԻ կոմերում» սախողադարար խորհրդակցական ժողովի կը հրաւիրէ իր թոլոր խումբերու հերկայացուցիչները այս Հինդլաթիի իրի-կուն ժամը 8ին, Դրագարանը։

ԱԻՄՆ ՎԷԶԻ Մեպրանիկ խումրի անդամական մոդովը այս Կիրակի ժա «Է Ց.30ին ընդ. Շ. Խաչատուրճանի ընակարանին մէէ։ Կարձւոր օրակարգ։ Բոլոր ընկերներու ներկայութիւնը պարտուորիչ է։

Ա. Ե. Հ. Կ. Խ.Ի ФИГНЯН "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹԻՒՆ., บนบะบุมละคณะ ธนการแบบ

ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ

Shap handhan Burnamp 23/2 Tompup pophara, dusto 9/2, Salle p'Horticultures 442. 84 rue de Grenelle, métro rue du Bac He wholessugare Unremphassibles hadet

(אלאן פאוול אלאן פאווי) פאוויין

Հայկական զուարԹ օփերէԹը

Արդիւնցի 100ին 25ը կր յատկացուի գործադուրկներուն Կէս դիչերէն վերջ պարհը մինչեւ լոյս, ընտիր նապ՝ Թատիստ ձորժի դեկավարությունը մորս եւ մատչելի պիւֆէ, վիճակարատ։ Unrsa to by 15 Bruza

Տոմահրը կը ծաքառին «Ցառաջին նաքրագրատունը, Հրանա.Սա մուկլ տոռն, Ֆլօրիա ճաշարանը եւ հանդեսին օրը կիչէն.

UUTT ZUSAN ZUUUP HUPENAP

RP. US AMP WERUSELDUIL

ՑեՂԱՓՈԽԱԿԱՆԻ ՄՏՔԵՐԸ

Մատենաշար Գրոշակի թ. ապագրունիւն

Phis 10 Sp., channe dempopud 11 Sp. Philby community demprace benter

40 ቀህ Տቡብኮኮ

Uznemb apento Brown be Smann

Ցակորհանները, իրենց մօր անուն Սաստ, հոր անուն՝ Մունուկ։ Տարա

այի եւ Ուրֆայի շրջածածակին մէջ դանուող Մուրան դիողը, Իրենց մասին լուր աշնեցողներէն

he fergen f hampily fepting sophy. for A. Buhaphurb, 14 Rue Orlo-lan. Paris Lightun lucy waingfu

500 தோய்கு be மீழ் வளுக்டியம் கடுவ

40 խորդրուի սուրիանայ Թերֆե.

ՄԱՍՆԱԳԵՏ ԲԺԻՇԿՆԵՐ 06 R, Riv / մ.քթ. Շանգէ։ Արմասու եւ հար հատ, դար այսեց և կանանակ մեջներ, ար վեներ, հիշանգունին և վարիսի: Ամեն 9–12, 2–8, կիրակի 9–12:

Imp. A. DER (Agopian) 17, Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

2. ft. Vinestone Omptop I mer bedfingthe generalisation of the property of the

የ፟ፈቆየኒስፖት ሂቁፖስት ሁልጅላቀ

"ЦРФ р "

արտիքրագարը կիսամանային
Որ պիտի ըլլայ հայ բնաանիդին
Յերթը, ունենալով մանուկներու,
պատանիներու եւ ծնողներու բա-

Aphilips

Unmiffe Oping upon inhuma Burtunump Ifin Sumphyabo gundrhaphin f
2 innyupi Rog bi afrik opingg guki
A BOLIGOTAN inhurbifor Lungt
PO BOO 77 Alislors Mass. Magafyminipushfit Tukim. D. BUPULL.

EIII.

ցածրը։ ԵԹԷ «քիւյիս, այդ օրը ազատ ձղուտե ԵԹ, պատնասե այի էր, որ կուցեինը ինանալ եւ Հղգել իրենց դորձուներունիան բոլար գիրդները, որպեսի կարենացինը իրենց ըս-բեն «ՀՀ իսեղուկ» առանց որևե վաժ խուսանը Ու երը Պոլույ «ՀՀ պատ-խուսանը Ու երը Պոլույ «ՀՀ պատաստուած լեզափոխութերւոր վիժե-յաւ եւ Պարտիզակի կոմիտԷնիևերը նարում պատեր արժիքությերը աւրջե գրետրեր Դրարս առև առև տղել ու Հելքարեր Դրարս առև առև հուն Հա ջել ասիր յեպակալուականուրը, որտեց մասիր հայեր ասեր աստիկանութները, Այդ յեղափոխա-կանոնդի երև ժամերկանան հետլիվ (որ վարիչն եր շրվանի հետրիվան կան դորհունեութներն եւ մարդին կան դորձուներվենան եւ մաջոցի այես կերթար կուդար Մալովայեն Պատրիարգարան), Գարտագ դեւգին մալխթարը կիրակոս Սարևան, Ձեւ-գիւրջեօյցի Մանիկ, Ձենկիլերցի Հոգրություրը հարցությունը ընտարար (դասնարին) Դրիգոր Սալ-վածևան, ՊԼԵլի դիւզեն՝ Հողադործ Յովհաննես, ՕրԹացեզլրի Տոլնան Կարապետ, Դրոշակևաններուն դե ժարապետ, Իրգչափաններուն դեւ կավարներին Ձինկիլիր գալուն ուսուցիլը ժարտակետ Սոլոգետև, որ դրոսն հաւացելու, ֆիսույի արձա-հագրիլու համար յաջնող դործու-նեութիրեն ցոյր տուսած էր։

Երը Պարտիզակի յեղափոխոա hardene samabyha, auf de harantyad himujhahe be anah த்வர்வடத்திருக்கிரு முத்திர் குரிவர்கள் ஒன். தென்று திறிருக்கிரு குறிரு குறிக்கிருக்கு afunt spirit by applying homelar sur-dum ar aff applying homelar here, so of the sur-dum ar aff applying the sur-dum ar aff applying applying a funt spirit applying applying a applying appl արև կողմերը եւ կը պանութարեւ արև կողմերը եւ կը պանութարեւ Թիւսը լուր կ՝առել եւ կը պայարէ արտասուր, արձեւտատւու Թեած նրա իանստառը, անձնաառությենն կրայ ի անում զանանը։ Կումիայենիները անձ

ւտասուր կ'րլլա»։ Կոմիտենիակրուն պետը, Ժամ ankuraphapara mang, hashur kuriph, musangmud to pe mudu atti ikhung, dani angih da atti dama, hanguriph mtu atmirir to munihar kurampha kuri peեր պատակեր։ Խուգարկունի հած ըն-քացրին, գինությ ով այդայանությով կը հայի գևարերը պատկած նգան։
— Սա եղբ ի՞նչ գարժանայի ձեռով պատկեր է, անա՛ց։ Եւ նրարակին կոնովը կը դար-նէ կենորուիին։

ւտ յ Ժամ կոչհան եւ դուրս

"AUSbU, obvigarazasanasame P. G. O. U. 9.3 BUT INTROCUMENTATION OF A STATE OF A ST

Entrepreneur կը ստանահան տուներու ջինութիւն, հա ծերու պատրաստութիւն, փոխատուութիւն՝ դեւրամասչելի պար դիան՝ գ. Բաբարեկանի, 25 հան Emile Desvaux, արդեր Place des Pét s, Զաւստաները ժամը ?—9.երեկտերը 6—8, օրերը մինութե

SORPOR ZUQURUMESEUL

Նարկու Ներբեւ Թերեկ բրասական Հոհասրանոթները» Ար խնասել ամենավերջին մեժիսաներով՝ ներջին, կանանց, կանց եւ վեններական ֆիւանդուՖիւններ։ Աչքի, քինի, ականչո կոկորդի խնամը, ինչպէս նաեւ վիրարուժական ... տում ականչո

կակարգեր խոսաց, լույպես սասու պրարու ազատ և հեղ և այ մասնագեր անիչկիներու դործնակրում հասար Assurance Socialeb եւ Accid nt du Travailb կանող հիւանակներս է կարարել խոշջ ինասաց։ Կլինդունի ամեն առաւօտ 10—12 հե կեսօրէ վերջ ջ—8

ԴԵՐՁԱԿ ԳԱՐԱԵԱՆ

Vouhkpk Varfuliph nkd, 5 rft Uplihol

ՄԷՄԻր ՄԷՆ Միշել եւ դական G 电电弧电弧电阻 医克拉克氏 电电弧电弧 电电影 医电影 医自己 医血管性血管

Sughrer duction whaten ampuruli & L'O P h 11,

61 Rue Monsieu le Prince, PARIS (Ge) ՄԷՑ թը փուխնել եւ ԱԷՆ Միջել Հեռաժայի Danton 5 Արծւելիան եւ եւրոպական խմասնուած կերամրուրհեր

14 ՖԻՏԵՍ I Եզգու ՌԻԼՎԵԿ I I ԲԵԼԵԿ (BRINGER BE MEDIUM PER MEDIUM P

Au Duc de Trévise

Հեկավարութեամբ՝ Գ. ՄԱՑՍՈՒՏ ՄԻՐԻՃԱՆՍԱյի Արևւկանի և կովկասևան Հաջակով պատրասուան կերակո «բամագրկի սրան չարակրիները», ֆանդիպուՄնհրու, ժողոք Աներիների արան չարակրիների և Աներիան հանագրան

****** **บ**ศนคนสนคนรถคน

CONSTANTINOPLE

րշրոսիովաչ ու տերբրկայ առաջնակարգ նորարեղերըը ա

արթարան է քնարա նաևոչ -- Ապրանարները կրյան մուլիս բնակարա այել. Tailbout 36-96 R. C. Seine 519,032, Մենրը Cadst. PHAPHAUSEUD OF GUILDETT

37. Rue de Trévise. PARIS 19

ւԼԱՐՁՈՒ Է ֆանտատուած կուրոնական ջնուուցիչ։ ցարմոլ ռաջ»ի վարչութեսան, արարի։ Ցանրամամում ծեռուցիչ։ Որաին Ծատեղիի, գրասննեսկի եւ բնակութեան։ Բրկիիվ ՀՀՕՕՕ ֆրանը, ար Ծանրամամում հետում համար դեր

ՎԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՐ

4010894 SOBIETE, TERRIFE OF PORT PORT OF PORT OF SOBIETE OF SOBIET hud dung 10.12 Inpuliabuth. 80 Rue de Bondy, Paris (Po

by blump bomb doubles atten դը հասար որա արթերա այլչա Անաիկապես կը հերթակալնն գինչը։ Տունեն կը դանեն բազմանի, վետ-սակար Թուղներ ու գենչիր, որոնց հետ միասին կը յանձնան դատա-

Oh ale posulta mage oh the www.with htwopenian Suzu anahl պատաչքը գրագրուան չայս ուսորելա, ծական ծանարարութնետն չէնչին մեն ըրք։ Ճայքն յեսայաւրան կո լոժեր, երբ Բիկնապանս ներս մաս։ — Ձեղ տեսնել կ՛տ գէ Հայ մը։

Եկեր է գանգատելու, ծեներ ու վի. թա.արեր են պինջը։ Շարունակ կու

- Հերո բերէց։

Obuhada dame 45kmg dapa de Արիւնը պազհը էր երեսին վրայ, աչleghtur amerika in principa aprogram pung-siph gengendega, Andapha na magha spik gengendega Andapha na magha pin humun mahip tiph an dajanta beritah in mejaha bin dapan dipagha beritah in mejaha bin dapan dajanta beritah in mejaha bin pentah dipanta gentek — memalip pilatikan gebapa band pungha di menjan, ulama ban-

իտյատակութիւն նիստոի չաւա-- Հայա՛, պատմութեան վեր-

of pot hillingth dantine be bline Obigo of but by phodphip maolities dmile commons of the profes admits of the desired of the

despires gened ifferent and me turb adaptives gened ifferents and replied of the me turber which we have the meaning to be the meaning to

- Squi'u, pius & winnings - Urneru Prezhq &

gehain dmemuntet ետր ին ցանրեղ՝ Էտանսեղ՝ դայ եւ ծուն դն աշրիզ՝ մարսեր է այլ հար ին ցանրեղ՝ մարսեր

Pragaga apamaisty uw jh'u gi

HARATCH =

(Ponté en 1925) 1-< R. our et Propriétaire : Seh. Missakiam

Radaction & Administration

Téléphone : Cobeline 19-78 PARTOLOGIAN OF CHEMPOLOGIAN (braches Zurur Métro: TOLBIAC)

LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE

PRANTOPAUS PRINTO DE PER PROPERTO DE PER PROPERTO DE LA COMPUNE DE LA CO

100 \$6mps 20 \$6mps 40 \$6mps

17. Rue Damesme PARIS (13e)

1932 14 JANVIER ARST

ZHZ-97 JEPH 14

8111111P

E. 80.Ph 6th 1776

bdpmapp TULUT Thunkbut

9. 40 UULAPU

PHIL HOUP

ՎԱՂՈՒԱՆ ՀԱՄԱՐ

Հրախրը կը ծանդումումու անեն կողմել Պետք է կացուβիշնը անմենը չեց կառաստի, բայց հանու առանց ԹեԹեռամիա ինգնավատրեունեան։ բառակած էն որը օրին ձնաև իր աշխարհի քաղաքակած եւ անո ական կացունեան հիռենինեանում։ Մետր լառան ու դեշտ պետք ե

հրատված չէ շորը «բրա «արա ավառըն կառակած չէ ուրա գրեր այետա է հարաված արագրենան հրեան հետ։

հրատված հարաբենան հրեան հետ։

հրատը հրատարան հրատարան հրատարան հետ որ, անվառատինի է հրատարան հետ որ, անվառատինի է հրատարան հետ որ, անվառատինի է հրատարան անձայան արագրել հրատարան արագրել արկայան անասին եր հրատարան հետ որ կարարան անասին հրատարան հետ ուրա որ հրատարան հրատարան հրատարան հրատարի արարան հրատարան հրատարան

արորը է արաքու - Գուլկարիանու Լեռագիրները կը ծահուրյանին։ Բել կա-ավարունիներ մ անրամասն անդնկագիր մի ալատրաստած է, էզդանի հարերագիութինն առքինը Տեղիկարի մի որ կ ապացուցանել Բէ Գուլ-կարիան մաննկունենան գուղը հասած է եւ այլեւս չի կրևար ոչ պարա-արիան մաննկունենան գուղը հասած է եւ այլեւս չի կրևար այն պարա-

դերը հետրել, ոչ այ պատերապմ ական հատուրյունները։

Միչպես Սիաս ազարժում բերկիրները հույկարիան այ լիսուն տարի
հատուցում վճարկրո, դատապարտուած է։ Որկրին դողոր կենսական
հատոլները կր ցամուհի պարտադրուած տարիվ ճարևոր հատուցանելու համար։ Եւ երկիրը ձևանել է 1820նել ի կր, հակաւակ ձևոց առհատած բողոր միջակնորուն, որոնը ուրիչ բանի չեն ծառայեր ենի են գ հատակ գանել ջայքայել եւ Մշուատունեց ժողոնուրը։

Ազդ ամուսայի 26,000 մոլոնուրը անինը այս կախակուած եւ չատը երկրին մեջ Հապեւ հազար հոգի Հայաստան փոխագրելու ուս հաս.

կայ։ Ահա Յունաստանը, – կէտ յաղթական, կէտ պարտեալ։ Ազգերու «ՀՀ ՀՀ ՀՀ տասանահանները»

Արա Ասմաստանը, — ինչ յուրերական, կետ պարտնուլ Ադգերուհրակացուհիա, օգնեց տեղագրության Հիկրիո գարցականները,
հրակացուհիա, օգնեց տեղագրության չիկրուհցան։ Նոր անաժատու
հրական և հայտարարուհատներ հատատատեցան։ Նոր անաժատու
հրական և հայտարարուհատներ հատատատեցան։ Նուապեսթուհիւնը
հաց բարուցել յուրադեղունիևները՝ դարոնինալ հետա և անանակերն
հաց հարևացում և հաստասանց նույն իսկ Թուղջիայ հետա։ Ռոլոր երեուրիները եր գույնելին Բե կերավազմուհիան եւ բարդառանման չրված
** բացատե է այս երկրին մեջ։

հետանան, համա հայտեր

եր ապրասած է այս հորկո՞ն մէջ՝

Ֆո ապետի, համաշիարնային տասանապը և տահրյինի գանավել
ակարն համաշիարնային տասանական և տահրյինի գանավել
հեր հայարեցին Յուհաստանի ամրողջ՝ «հահատ Բիւհր» Աքրմարե
է եր հրատա կը յանրորձեր բացանիկ ամարինուներներնու ամ էր դանե
առավ արարեցին փորկու համար։ Գործարիութիանիչիս բատացած է գարա
առավ արարեցին փորկու համար։ Արա հայարարացաւ 13 տու 100 իւ
Համարակար կրարումները միրա շորեի գրաց կրա արեն տասիրանու
հրատա կրարումները միրա որտեր կրաց կրա կանե տասիրանու
հրատա արեն անհատար կրարումեները միրա որտեր կրաց կրարեն տասիրանու
հրատա արեն անհատար հեր Այժմեր փորկում անան որ և արաստանակիաի
համար աագետային մէջ։ Այժմեր փորկում հարի և արաստանակիաի
համանար տասիրացին մէջ։ Այժմեր փորկում հարիս հայարե 1900 հուրի մեկ
համանար տասիրացին մէջ։ Այժմեր փորկում հարիս հայարե 1900 հուրի մեկ
համաներ համարե արևարության և և ևի Յուհատատանել, առավին կարաստեսի իր հայարե և Մի Յուհատատաներ
համաներ և կա համարականի անատորը եւ անատանելի կացութենան մեջ մէջ, որ
հետևաներն էր պանութեր անկատարելութ

Կերկարակում ու կերկայանում։ Եւ անա Ֆրանսան, «են երկիր եւ յաղքական, բայց արդեն դա-արոն՝ գործագրկունեան նիրաններում «Էի։ «արոն՝ գործագրկունեան նիրաններում «ան», Օսո օրեն, Փարիպեն

արտանարի արևանարի, մեծ արդերը ու յապրանարու թայի արդատել արդատում արձրապվումեանան հերու՝ հերու (թը օրենւ, փարիզեն եւ պատումել հանաստայի տեղակայանիումերումե հերու՝ հերու՝ արագայան առաջնաային ծանրակայանը առաջնայան առաջնայանի ծանրակայանը արդատանան հարարը կանարել հարարանի տարարականները։ «Արևանա հարարը կանարել հայաստանային մեջի։ Մե հարարան հայաստանի հայաստան հարարը կանարել հայաստանել թայց վասրումե, նեռունելությանը վասին մաստանել է բայց վասրումե, նեռունելության կանարանարի հարարան հարարանարի հարարանին հարարանին հարարանի հարարանի հարարանի հարարանին հարարանի հարարանի հարարանին հարարանի հարարանին հարարանի հարարանի հարարանի հարարանի հարարանի հարարանին հարարանի

ակարեր առից կունենանց առիլի մանրացինան արի հատածագության առիջ հատանակության առունան արագահության հայ անագահության առիջ հայ արագահության առիջ հայ արագահության առիջ հայ արագահության առիջ հայ արագահության առիջ հայ առիջ արագահության առիջ հայ առիջ արագահության առիջ հայ առիջ արագահության առիջ հայ առիջ հա

Ruspudkzup mit t ap odpatitive fit he guitachtes pusqualit.

hatteredezing info t on no no policibile for the money in administration of the transfer of the forest of the fore

ապրայան եր հարագարության հարարական հարարական հայարական հարարական որ հարարական որ հարարական հարարական որ հարարական որ հարարական որ հարարական հարարական որ հարարական որ հարարական հարարական որ հարարական հարարական որ հարարական որ հարարական հարարական որ հարարական հարարական որ հարարական հարարարական հարարական հա

արթ արժեցուլ։ Արթ սունիւն, ինջնավատահունիւն և աշխատանար։

Հիլդեւի պատասխանը 4hliskliumzryh

Հինտէնպուրկի նախագանական շրջանի երկարաձգման ժասին, ազգայնական պետը Հիդլեր, որուն դա ւանումենանը դիմած էր գերժան խարն մեկրն աւմետքի շիրաբրատո վահշտպետն ձևերբրիրը՝ ին պատաո ոնես ին ըչհարտին արագոբել՝ վան-Պատտոխարգևու անո ջրբն տեսնապետը եւ անոր դէմ բացայայտ Իչնամունենան արարք մի կը կազմէ։

Հիդլերի պատասխանը մանրա-մասնօրէն կը պարզէ սայմանադրա-կան առարկուՁիւնները որոնք իրը ուստարկին ժանգաժնուղն։

Հիդլեր իր պատասխանին մեջ, Հիդլեր իր պատասխանին մեջ, Հինաէնպուրկի ԹեկնածուԹնան նաի ագանական չառաչիկայ ընտրու-Թեսնց առնիւ՝ ընդմ, ջուէարկու-ֆեսն ճամըով

եւ Հիւկէնպերկի ժիւ-វេរពត្តវេរវិវាយទៀតសាសារា សំនាពុំពេ ՀինտԷնպութկ յանձնարարած է գեր ման վարչապետին, ոչ մէկ նոր գի,

Համայնավարները ՀինտԷնպուրկի դէմ, դայրապետական նախագահու-Ռեան Ֆեկնսածու կը ներկայացնեն իրենց մէկ ընկերը էրնէսԹ ՀարԹման։

9 replantenting

յառաբեռութիւնները

մուս գանով ուսունությար նաևջն ըստ գանով ուսունությար իսնջն գրինսուսի դեծ, տեսքիտնաբորնտ Հիտևող դե աբոքի տերակ օւրգորան Հայաստիսելի Ղարդորականաբորության Ղարո նելան սեռուգրութինը ընվու գնվին։ ֆորսեխոնումը սնուր ըոնատարեն ոլիան ոնոսուրևարես ըրդը՝ ոկսեկանգուսեր ճանյրեն, Դրատրգեստուր է։ գտարրեն գո որարծ վգետոնդուր դի՞ րգեստ դրեյ բնարգը ունՔիքան օնուս։ Մենը արարագրարեն իրկար գենեն

ըրնա պատուիրակումիւնը պուլ ժայրքն րզոր ֆորտեխանգոր գն ֆուստե թուղորնով, գուղորյունն Ղանգուհ քի կուս տեսասերնորկությունը ժույն

Ռուսևւլևթոնական pmlimlygniphililitrn

Ռուսիսյ եւ Լենքոնիսյ միցեւ, ոլ. ֆիւյյորնն նրածառուրնու վետ եր կողան որևի սշրբեսև ճարողնես-հանցություններ

իրը դաշնակից եսներ [ppn ihu նիոլ, կը պահանջէ որ թուսիոլ գիզիայի ածջատ փաշիրջիրն իր գիտեր թե իրերը հասաստիսակիրեն իր դիտ բրե ծ անդապես արստուինակիրեն իր գրույս հարաստուհես հետուրա գրույս հետուրա հայաստուրա հուսուրա գրույս հետուրա հետուրա հուսուրա գրույս հետուրա հետուրա հուսուրա գրույս հետուրա հետուրա հուսուրա հուսուրա գրույս հետուրա հետուրա հետուրա հետուրա գրույս հետուրա հետուրա

Մակեդոնական

հորադրասպանութ**իւն**

Սոֆիայի մեջ, հրա փրոթնոկերոֆևան հա մը դուրս կ'հյլեր բարևկանի մր առ. ծեն, կրակ բացուհյաւ իր վրայ գրացիի ձը պատաւնանեն։

Unifomultu along national special algo-litembend along in he pulshedden algo-and defenerable, hadedened Specialist danificat of which addings: Chinas be-Blade ժանահումեն առաջ։ Նախայաթմակ հղողները տարձահակի սպառնալիջավ սահարդին ինչընաջարժի վարիչ մը, որ դի piles haboupt Shaman Hay ap

BULL BILLIO

արուսավ մակադամը վնունորու արարանի ընտրական խուսիաւ հանարանին ապահնուսած է կլեւ հարարանին արդանուած է կլեւ հարարանին արդան արդան արդան արդան հարարանին որ հարարանին որ հարարանին որ հարարանին որ հարարանին որ հարարանին որ հարարանին հար

461216

ՓՐԱՆՄԱԿԱՆ ԴԱՎԻՃԸ ՎՐԱԺԱՐԵՑԱԻ

<mark>հախարարական տագնապը որ կը տեւեր ձեկ ջանի օրե</mark>ի վեր, յանգևյաւ դան-A X blo Luce or mobile Considerant while

(չառաջաված Հրաժարականին)։ Գրեթ Էկեր Bir ապահապեհ երջը վախում պիտի ուծենար վարջապետին Պ. Լա-ահատվչունիևոնիվեն, դլեաութաբար արաացին հակապային «Գրիանի եւ ինչսես արժաստական - ընկիրվորականներու պետին Պ. Երիայի Հետ Մաուստան, Պ. Պրիանի Հետ իր անասկչումիններ վարդ Պ. Հայալա պետր տե-

կարը՝ անսակցութիւն մր անենալու Հանրապետութեան նախաղաչին չետ, որձէ

Դախարարական խորգուրդ դումարունցու։ Նախարաբական խորգուրդին դումարունեն վերջ, վարչապետը գնանալ դե

անապատրապատան կարկությին դումադրուներ վերի, վարդապետը հատերի դում կարչը բանձինի դետուքին - «Վարապետը իր պաշտոնգինիանու պարգեր կարգու իրենը և իր կանույին - «Վարապետը իր պաշտոնգինիանու ծախարեային՝ կառու վարական բարա կուսակցարիինենիցը լինկա՝ հավարական դարձերու դեպավարուինանու հավապատար բարա գույագրը միանավորակետոնը՝ գուսունայիներ բայանական է հավավարուինանու հավապատրան բարագրության միանավորակետոնը՝ հաստուայիներ բայանական է հավավարուինանու ալաչովելու Համար անոր դորժելու լիակատար ապատունին նր, նախարայնները եւ փոխ-նախա բարևերը իրենց Ողքապահակիները՝ դրին կառավարունիան պետին՝ արամադրուքնետն տակա Գ. Լավալ իր դեկայրեն առաշ, արդեն տեսնուեր էր Գ. Երիայի Հետ - Արմաատված, ընկերգիարականները ներծեցին իրնեց գործակցուβիներ։ Վարբապետը դանլին ին Հառաջական նրաժարականը հերկայացուց Հանրապետունեան ծախագանին

ԱՆԳՈՐԾՆԵՐՈՒ ՑՈՑՑԸ ՓԱՐԻՋԻ ՄԷՋ

3600 dagh durambanand be urduband

երևջչաբնի օր. ֆրանսական խորհրդարանի բացման առնիլ, ֆամայ-վարները որոշեր էին անգործներու ցոյց կատարել։ Հարաններէ ի վեր ատարասութը ոլորչուր էրս առաջորտացրության բանական հարասարանը հուրասարանը և հարասարանը և հարասարանը և հարասարանը արիստատանրձները չանական անույլեւ ու և ձակարդ թույցի միր։ Որստիկանունական փորձության ու «Երս այսույլեւ իրանսի էին երիստիչ ձորոնի շջջակայացի եւ խվատ Ոսկարումիչին վեր կատարիչին, ընհունենան ու արուսեր և հեմարկերության ա

Այսպես էր որ երեկայեան ժամը Շին. 5600 կոդի ձերըակալուած եւ արդեկափակուած էին Պապիլոնի ըջրանոցին մեջ, ուրկէ ազատ արձակու-

հարձարենոց դու տրայն նրջնարգրող, ու հանուրդու կողում։ Պորջյուրգնոր սուսակիրորադրդուր գուր գուր հանուրգող, ուսեկերում մեջ է կուիլու Ֆերեուգիսուուուգրութագրություն գուրագրություն անագորային «Մուրսես», 156 դետքո Ֆոլու ձերեւնա Հու հարդու գուրեսում հանուրգությունն անուս անջարկար-անդեղափումութու Հեռ հարդիսի մետասաներ գուհեր ամուս անջարկար-

Հնատվամային մեծ միջինելը որ կազմակերպուտն չեր միջանակային անա եւ նիջանակային հարավարդության հայաստանակային այն հարավարդության հայաստանակային մեծ միջինելը որ կազմակերպուտն չեր մասայիակային հանաարակային մեծ միջինելը որ կազմակերպուտն է եր մասայիավարդացացակ ու առաց ընդության արձանը։

ներուն կողմե կրանժ-օ-գելի սրադին մեջ, տեղի ունեցաւ միայն 60 դոգիի

Միստանցողջորնու դեն ս,ն դբի իլիճամելու։ Ցբնետիանութնուր դիանը 10ի

ցնունցան, քանի մբ քար հետոիլ իստոլ ոստիկաններու գրոնին առջեւ, շուտով Հրա հետոլոսգատնությակայն ոստիկաններու գրոնին առջեւ, շուտով Հագ

Philepf Philsh Amruhunsmih Ass

Պարոկաստանի արտաքին հակապարը Ժեկնեցու Փանլիվի, ուր տե սակրունիւն մի պիտի ունենայ Թուրբիոյ արտաջին հախոսրարին հետ, որուն ժամանումը յապաղեցաւ, կասպից ծովու վրայ տիրող փոնքորի 4th www.swaw

Prieukennedkli nuzhliffili znerg

Parabrandi's ay jupawid als que flights the day and up four մանիա, ինչպլո կը յիջուի, առաջարկած էր յատուկ արամադրութիւն անը ընդունիլ սա մաննակու անդոնադարել իու 6 եան մասինա Ռուսիա կը մերծէ ռումանական առաջար'ը, մանառանդ Գեսարապիոյ dbamabakun dang be himam2mpit hutin maliki dings. automatre de

. Ռումանիա անպատք մը եւտ պատասիանեց ԲԵ դույին,որ պետը է ակ պայքաններ ըովանդակէ սահմեային հարցերու վերաւերժալ։ Ռուսիսյ պատասիանվե կը սպասուի այս շարքու վերչ։

ՀՆԴԿԱՍՏԱՆԻ ԿԱՑՈՒԹԻՒՆԸ

Պոյքոթը ևոթալով կը սասականայ

andut if it? und mult aby vangberar in hemigent fire partարկած էր որոլում մթ. որով կը յանձնարարուկը գադրեցնել ոսկիի ար ատածումը եւ Հոդկաստանի Թիսանի երկիմակու բամպակեղքի հերա

dagott ih pla menten susamminput to tenbope for for min abasaras 75 ma Supplie zouhad upunk hungdunant fog Sulvana undernange be doud-mongage doundamentent apdagemententings Surfage

թեև բամպակի, ոսկիի եւ արձանի շուկաները գտց մ'նացի՞ս, ակայի որ եւ է դործ առևութիւն տեղի յունեցաւ

Leads to cold be a famound to bemborh as but ab Surfacepose գոցութե եւ շարաթել միայն մեկ օր դացութե, կարգագրելու համար անսետը Տաշիմները։

Պոմ այէ ի պաշտոնատկան շրջանաանները կը Տերջեն այն գրոյցը թե գանար ազատ ըլիտի արձակուի եւ կը հաւաստեն թե կառավարութիւնը այդ պարադան նկատի պիտի առնե այն ատեն միայն, հրը, խօսը ատ այլ այլիու ակայրջաթ չե՛ գել ի ծաղաստ անոնալ անորաւնենան շարժոք անո Unmbitmegur ficht neutwarpame Imbamfurg, dabget aurambmigep-

(furbehar amburpmfurgebros fimbarmt d. 10)

ւօԶԱՆԻ ժՈՂՈՎԸ

ընգլիոյ առաջարկով, չրանսա եւ իտ սուցումներու ժողովը գումարուի հասալիա ֆամասիա գտնուած են որ ժողովին 25ին։ Ժողովին մասնակցողներո Թիւբ կը հաշունե 600 հոգե կեսը պատուիրակներ, կեսը ԹոԹակիցներս Արդէն իսկ 300 սեհետկներ վար-ձուած են սլատուիրակուԹեանց հադան։ ժարաքսիրբեն սնսմագ, բը մբան գան։ ժարաքսիրբեն սնսմագ, բը մբան տագնասին։ Ժողովը պիտի գումար ուի Ուշիի դդեակին մէջ։ Այս այն չէնան է ուր ստորագրունցու Թուրը նւննելեն նայտունիւնը, 1983ին

unifor upuzsolikulihr nush sul

խորդիդային իշխանուԹիւնը որոբորդիդային իշխանու Թիւնը որո-շեր հրապարակային դատավարու, Թիւն սարքել բայնսԹիւ պաշտոնե-հաներու համար, որոնք ամիսստան-ուսե են Թի-Լասրդակա տեղեկագիր, ներ շինած, անագին քանակու-հետի դեպարականի ծախած եւ կառավարու Թիւնը կարած են։ Այս ալաշում մաները առնուած են ֆինգ ուսաշրքեն՝ ինկոչ փաճակուսար ր Տեծալորգնբ՝— Սոնտեի դեկսո ժո ւտուները, թը Վոլկայի հովիս

Հակազինուուական

փուփական

Թուլմսի հաւային իշխանութիւն ները, մէկ դանի ամիս առաջ, հա արուլուը ստուայրը ըշրասություս Հարը, սեկ չանի ամիս առաք, մայնավարական գազանի փրոփա կանա մը երեւան կը հանկին՝ դպ րոց - նաւնրուն վրայ, Անցեալ չար թու, ծակագինուսրական հրատա րակութիւններ տարածելու փորձ մր արկուած են։ տարկանան լու փորձ մբ երևուան հանունցաւ օղանաշայեր հեղ գրասաւածրակային փեղթունակ-ային։ Մեկ դրանի հաշագահը բան արկու Մեկ դրանի հաշագահը ապետակուներ

Onuluund phisnsnif

Գաղտատէն կը հեռագրեն ԹԷ 40 օգանաւեր մեկնած են փնարելու համար անդիացի օղանաւորդ սպայ մար անդիացի օղանաւորդ սպայ մը, որ կը կարծուի ԹԷ կորսուած Է

Ցիշհալ սպան որ Իրադի օդա-հաւային կեղրոնի գննիչն էր, մեկնած էր Գանիրէէն՝ օդանաւավ,

2৮Ն Վ<mark>୪</mark>ԱՐԵՐ

ՊՈՒԼԿԱՐԻԱ

ույինը գնծութերակ, Պու**լկարիս** Մրեջ օր շարունակ հնակարկեց աե զեկադիրը, որ պիտի ներկայացուի Ազդերու Դաչնակցունեան, երկրին այմատական աշ անսանսական վիճակին

Lapsangton Unionbus um նեց *ի* է տեղեկագրին հզրակարու Philip wife to no Antiquopher to 40. ծար կատարել իր յանձնառութիւն հերը, մէջն ըլլալով հատութումները

อกมาแบรแบ

Burnmerath truspelph dages ngang Bullindununuhn zum dulg, fig quit fig finde gehalten and hang fig quit fig finde gehalten gehalten finde gehalten finde gehalten finde gehalten finde gehalten finde gehalten finde gehalten gehalt կետը Փափանաստ

արե, կ'եզրակացնէ, կացութքիւնը կրարուցի, Յուսաստան պիտի ստիպ-ար դարոնական արտաախա վճարումները։ *Ցու*տաստանի գրամա Вունաստանի դրամատունը դեզքի սակը բարձրացուց 11էն 12 ատ

LEZUUSUVE PVUVSUKBERVO

Վերջին մարդանամարը Լենաս-տանի ընակչութեան Թիւը լոյց փուստոյ 34 միլիսնո

<u> ԹՈՒՐՔԻԱ ՆԵՐՍԷՆ ԵՒ ԴՈՒՐՍԷՆ</u>

ሀኒ8ኒበጊ ያሀቦኮኒ' ՆԵՐՄԷՆ

VELLUELE TEARC

Տարումն սկիրըը, ամրողջ հր-կիրը յուզուննալի շրջան մը կը բո-լորէը։ 1930ի դեկտեմրեր ՀՀին ան. որ արևի արդագրել էն բանի արանարի հետա-ենքական շարժաշվը: Քեքալական դարլաձեւին դեմ առաքին պողքվու-որ արկի ունեցած էր նոյն տարուան ար արդի առակ նելուած գիլդարին ու արկային տակ նելուած գիլդարին միջ, հերհի արկի ծանոք վաւելային հետակային հետակայում այն արահար, Որժերիան "Ջիմային արևին ար արդի առակ նելուած գիլդարին ու ար արդի առակ նելուած գիլդարին ու

ը ակաչացիս Ի վերքու տեղի ուներաւ հակա, ոտկ ուզղութետաքը շարժում մը։ Մո-Լեռանը ու լետալբքական տարրեր հատացան դեմալական սահմարծա-կապետութեան դեմ եւ բմբուսու. ழ்யழிமாகடுகின் அது இடியுள்ளது. இவ்வி அள்ளும் அள்ளது இவ்விற்று இவுள்ளது. அள் அள்ளுக்கு அள்ளது இவ்விற்று இவ்விற்று. அன்னது அள்ளது அறி இவ்விற்று. Impapa ambahi antala 46, Im), Afferment plan beargings feut «Է, որ իր անպուսպ կիրքը յարև-

ցավու հասար, դուրաուդում բուսը Արադես ուրենե, 1931թ սկսա ահուսարսափի մինոլորտի մը մեջ։ Եռեսուար քին կաղմունցաւ Պատե படியார் சாவும் கின முறையாடும் Ֆախրդեսաին փաչա հրամանատար Եչանակունցաւ ՄՀնեմեն Մանիսա-Պալը գեսիր ջրջանին, ուր պաշար. Ման վիճակ հոչակուած երւ Նոյն օրը չուպետ Ըսմեխ փաշտ բացատրու-Թի մոեր տուտւ Մենեմենի դեպքին մասիր. Վերէր արուած հրամարիր վրայ, դողոցի ցուցեր կատարուն. արում արդաքը հունուն հայաստանության հետության հունում գրաստանության արդանում արդան հունում արդան հո nit dependental part

Upp Ath handto apparentmen իշխանու ինիւնները սարսափի տակ կը պահերն ժողովուրգը, սիւս կողմե կը պահերև ժողովուրդը, միւս կողմե Մուսինախանենալ ընհական պառյուի մը կը ձնանարկեր դեպի Պրուսա ևւ իզմիրնան շրջանը, մոտեն երկելու համար դատավարունենանց ընկաց-թին եւ անձամբ տալու համար իր հրամանանրը։ Մոլլանարու եւ սոֆ-Թանհրու այրները միանդամբնդ Քիչտ դանդելու նպատակով, ուրիչ աստավարութիւն մբն ալ սկոաւ դիրության գուրան արդրության արևության արդրագրանը գուրաբանը արդրագրանը արդրագրան արդրության արդրություն արդրության արդրություն արդրության արդրության արդրություն արդրո

Dimponium 3hr Erifith atf İmboniyadı Anaylımızı dapılmı Etistin fahir di 27 yülçledik Kannıy diredi amagan pumm alumadur luda

Unit fleps U. Atomy by Sud. Ասել վորչ և . Իրսալ ու բորդութիներ շարուհակեր դեպի Տերիգլի, Ատալիա եւ Կիլիկիա: Փետրուար 18ին Ատանայի մեջ կագտարուաբ լշբա առասայր այք դար Գոհրա եւ Աֆիոն Գարահիսար, ու ժարտ Տին վերադարձու Իսկիւրի։ ԽՈՐՀՐԴԱՐԱԵՐՆ ԼՈՒԾՈՒՄԸ

որը Հուսաստում կումորում և այս համարորության և ըն-Բացջին», Թուրդիոյ դիկտատորը աչքովը տեսաւ այն ածուսարտակի վիճակը, որուն ենք արկուան էր ժոandabate mid appealing Ur րակը յարմար նկատեց՝ Ազդային Մած Ժողովը լուծելու եւ նոր ընտնոսելեմտետրորդութ նորեակեսբեր ագես-երետվուր առնչ դանա վեր թաքեր ես ինչորդեր մաստեսքու աստե երսաին մեք կարդարուհցու Մ. Քեմալի նամակը, որով կը յանձնա-բարեր լուծել Խորհրդարանը։ դիավարոնեա։ Մահաշիր, ըրդ գահավել, «_Ը իացակուկի թո պահա <u>56 իր</u> հահրե քաշրի առևոհետերը՝

չան նրահուխիւրդոր ժ Հուսուրգու գիրւրոյո ժ quithjun, իրքակո բանահմ նրահայ կրադհ ախա Մա տարբերուննամը միայն, ար ալս անդամ, ձեւի համար, նալք ար այր ածորամ, ձեռի համար, հայ գ կուսակումիները որոշեր ի եկերածու Էսերիայացեծը 30 աթեսոի համար, գահուծը վերապահելով ասերախ կամ գրությեմագրի ածերը, աներու Ասար վրա, սարիլ ՀՀին Քեսարիմ գարապետիր, ԲԷԶԷի եւ Ալի Ինսան

Վերքացող տարուան ընվաց. փայտերը իրնեց ԲեկետեուԲիւեր ցին, Ով ծերցին եւ Ով տրատային որքես Ազրիլ 25ին կատարունցան նակատներուն վրալ, Թուրցիալապ, Հատրովինւները և 30ի անց (6 մավիւ իկչատակելի դեպցեր արձա ծագրեց։

հարդեց միածույու հալըի փարաքսին։ վերջոլ ուրեներ այս անդամ եւս Մ. Քեմալի պարտադրած Թեկնածու-ները ընտրունցան։ Նոլնայէս Հեւի hure gunguendpplar pr abrambige, denniguis minister og general zmm smbift iffin de hand Offentieft farmingen Elimb mingend ageneral fitte

U. Ataul ampakan Zasupangh-Մ. Գերքալ դարձևալ Հահրապահուտութնեան Հայհրապահ Եստրունցում (Մույիս 4), չորս տարու այն հար շրջենանի մը հունար, Հանել հարարական հարար կակնի վարչապետ հարարակին պատկին պարական ակարական հարարական Գերարգելով, հան Գերարին Վարջա Mapspayand ampungus of hippon

Այս ճակատին վրայ, կացութիւ հը գրեթէ ասփոփոխ հետայ։ Քէմալ ու Ըսժէթ աւնքի նւս ապրապնորեցին heling appears
Appende obuzertent rerute

Թուրդիոլ Ներդին դործերուն մէջ, ուրիչ կարևոր դեպը մըն էր act, supply implicing after be shipping and appropriate the shipping and appropriate the shipping of the shipping and appropriate the shipping app Օնագրահերը սկիզբին ի վեր Թու-րանականութեան Տեռցենրեզած են։ Висьо дининава выбламить թիւնը, թունդ ազգայնական եւ ցե-դային զգացումներով առգորուան, nk and Pangungund bath agan Subum գամաթուրդ մոս դայրորություն մի Երքինելու հրադներով։ Եւ օրավշնանու Թուրանական համարուան չիպնրը ՀայնՀարիչ մեծամամունենամբ վր ըստիին Խորհրդային Միութեան umid mbbbpneb att. Unnignem ppbb uta urdaumg fle pommete mid Smbonedy. Shortengue musinky trepter phr. aputagh thel wing aparate thank my clusterbane angloredes.

B. ju whowlytingth ut 2 Szdanje Phan's danship of has mbenezare Umhare orphe mbambhare of sa-duduste, Unrustantam Atom, be hearրչմարեցին հրիտասարդական այդ այսնակարեր ուրանական այդ դանդարդներ բերատոտեմարաց աշմ հշղանդներ բերատոտեմարաց աշմ հանդարդի իրնեց դմանան բոեստոիրույ Վախցան որ կուսակցութեան ட்டிற்கு வர் வரி புகாய்க்கு வரிக்கும் விடித் தோய்யத்து விறிவர் வுக்கையில் விடித்து வுக்கையிற்கு வந்தைக்கும் கொண்டி holyng affert despet begand de dopoduba apare gancia, equand quanto, Apar perpensible adamo to the madente myter tacobar to aparente de total attendant for aparente de total aparente d եր շերևեն Օրաննորի դանաապիրը Արգույանում հրատումիր hu yan to tadapa pala turunt. ցութեան ծրագրին, հետևւարար չաemante + 444 spubb 445 Apatrana արտել արերել։ Երիտատարդութիեւհր առաջ արերել։ Երիտատարդութիեւհր zarabraj spinio inting t gringhi chrulest zuruantuure

Umpha tipa Bullerph stil pmg ունցաւ Խալը կուսակցութեան համաղումարը, դաւասի պատգա մասործերուն եւ նորընտիր երես-փոխաններուն մասնակցունեամբ Company of markets of the 2, say for 1860 of adjusted with the say of the say թարնվողնեց կուսակցութեած գիրը եւ գծեց Ազգաւին Մեծ andho be Supamifuptahum punganan նիւրն ըստ րատանելորի երկան-միր չրատարժինին ճամանարարու-

Umjen 14ph Bullerple դարանին մեջ կարդացունցան։ Փաւրիզեն Թուրգ ընդդինադիրներու կողմե Մ. Քեմալի եւ Քնադիմ միա այի ուզղուած բողոփի հետագիր հետ չայի ուզղուած բողոփի հետագիրնե չայի ուզղուած ակտետլ, Վոլոսյ եւ չայի ուզղուած pt's upungly 150 ung'shput fotunned. Պուլկարիայեն ա Buch Պուլկարիուին ու Յումաստոնեն սկոնալ մինչեւ Սուրիա, Երիպաստ եւ Ֆրանսա, Հրատարակիրով պա-ծաղան չինչեւ պատմանին ենչեր՝ ու հոնց եւ «Դաշնականիա, կարձեցեալ պործակցունեան մասին։ «ՀԱՏԵՍԱՄՈՒԷԼ

ԴՐԱՄԱՏՆԵՐ ԵՒ ՍԱԿԱՐԱՆՆԵՐ[®]

pp mpskaomhud hhrund maml ble pp mpskaomhud hhrund maml ble nemberbur bereitebe per munge

Abogisting of applicate

Մեթագրենը թէ մի պործականքի կերությեան բաժներ դարձական այ mpdtpp 162 gajup t, Cummpmil Phuis it? pudah papapa dunka jes hundha kusta funda. te be day wanulmphase ble mya Artifafisha 160 angmangi Bulk. Lungta grand to supper sum. ցախլին իննիր 185 ով արք ին վասաա-հի. արբքով ոն դի Ծարի օնին ին Հա ht 200 animpment up ample ob-news of the amplication with temples animile dur't furnt't gin atmaung 18000 นน์เมษานะโบทู, กทุห 5โกก พุทหุห เมโนร์สูม ก 5โทมทุกนามทุกมศ์ที่หนับ 5 เพณฑุหา มุโนโน այսիր եր 15000 մանաևն՝ իրքն ձետ-գետոյր 4000 մանաև՝ դրանբան մաշղանն քաշ՝ դիքի մաշն ընտ ոչու որամատումակ վճարում ձեր փոխարկել։ Ենք իսկապես եննադրենը որ դուջ haky aphy jumny mya 100 amo'nb. Bakhap dmbakha 163 asimpad be վաստակեցից 200 գօլար, հաշիւ էգ цинина и дазу и 200 догуту запуску и можем, и и му и цину д цирод и могразу и демерация 24000 дазира у учина подату, му в вого врем про дрем про можем запуску в вого в рем про можем запуску продату и подату и дементи и подату за подату дого по дементи запуску догуту и дементи и подату за подату догуту и дементи и подату за подату догуту и дементи и подату догуту и подату догуту и дементи и подату за подату догуту и дементи и подату за подату догуту и дементи и подату дементи за подату и дементи и подату за подату и подату и дементи и подату за подату и подату и дементи и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и подату и дементи и подату и подату и подату и подату и подату и подату и дементи и подату и по կը ստանայ սովորական 120 դոլար fraude' - namgury the durk pr mu U, befruh dumrh? dalig tumfentensi se աինանաբար կորում էց

Սակայի միշտ այդպե չէ վեր-Հահում սակարանին խագը։ Դուգ գոեցիգ րաժներիվերը 160 դոլարով had because 2 construction of the hope uhi huhun mudtan'i Uh ambh orhn dumun mpata madda 158 = 155 -150 dolmus phu midata smineranteard & upulay whitened p, going norm նում էր դրամ ատներից գրու Թիւն, որի akt aphanibi henday leadhary par akt aphanibi henday 1000 dolah abadeen parket 1000 dolah abadeen p the pa mid of the despt observe pland 150 = [0] வுமிம்கம் வேலும் ந்வுமை மிடுத் தன் த நிழிக்கிழ் த்த வரவசிவதும். լու կրկին հաղար դօլար, կը չարու հակեր պահել թաժենխուդները ձեր անունով, իսկ եթե ոչ զրաժատունը ձեր հայութն կը ծախն դիցուդ 10 Sum pudubpacqbbp be he ipugat

Przytu he dwint geman the 10 madhiffa. qfdbpg: P Smplf. ոչ 150 տոլարով այլ աւելի պակա արժէջով: Որովհետեւ բաժեկնուդ Phili mediather semina of graph magnification of the con-தன்பு பையூன் பூரவால் கிற மக்க நாகக் கே. நாழுக்குறுவர், காழக்கில் ஒருவகியைவந்து கேவதாவாகும் நிற்ற கேற்ற கிற 10 நமலிக்கிற்காழிக்குற கோதல் மாகிக்காறும் வரசித்தாரி (சமல்மாயூர் எற dungmauryn ?n Uchenge man dabou-plunden gminade pe dande habe unification of the agrandmental to the factor of t of apaz quedan dip buings magophik hipmad, pass minatu, ap

phe mphundle sminnymhuch pr dur & milgen gambmenburfiften furwith , injulyan bung quader Amendan pe arama median de amint des amaterianists en an a de fanglite 5 10 15 marms make ab Baraféhar

Դրաժատուրը բացի դրահից, ա-Տագին վաստակ ունի՝ նրահից, որ Տաժեժատորար մեծ տոկոս է ոտաrand as a company and conque & mount the water, about a before up to the conque confusible and a to the confusion and a confusion that a confusion and a confusion that a confusion and a confusion to the confusion t рад, арадманын арад шарад ка шарам маңдандар Артр Вышар дем-амириктир Арт манибана 2 дарар Дарады болырдар Санибар маниба Дарады болырдар Санибар маниба Дара Арбанар Вен дарар феорору que duples de processes que la pro-cenci, apadétande que e habra flu-néa des que auxilia per que la pre-fer table Les hamments mile first fly table Les hamments mile first processes superior de la des

alp kangaphahdhah dhant Amfanta dhangasapha adamad Amanah pa malba dhangaphapha dhanank pa malba dhangaphapha bhanta kangapha (1) .- մասը տեսնել «Ցառաջ»ի 9 յունուարի Թիւմն միջ»

րրկումերեն անգրը 160 մոնան, գան-Ֆիկում բոնը անգրդությանը նագ-դեկիր վրենրդրա՝ գի օնիչարն, quart to up mya Subgbpard pmq acht & de day zwm Swenzaw bench. ատահունիրըն։ ըսվոնանան անմակ. ահ փահոմ է աշրքանրը! անդացի անժումարի ըր անաջաւղ քայր ջո որ ընրունիցրեն որնեսող դ արար վահմունըրար մերողահորդեն հաղունչիւրին, սհոմրոնի երդրեսութ։ մնազատրրեն հարմավորմն սավանաbangho foundapp of 12 again

«Խազը» ասվորապէս սկուում է այսպէս.— Այգ դործին մոտ փանդmuran ubuluren t gemingt mid gengeh pudubBacqBbphg qhyacq) 4mm 155, 150, 140 kr 130 qo. twise to the feed of the following of the same of the feed of the գիչսնավ մարն դավը հագորիցումիր-է իև Ժամարի որեփահանունիչորևի րը այդ ընկած արժէքներով, դիրուջ 20000 հատու Երբ այս դործողութքիւնը րավում է վրել եւ բարձրացիում է wpdt.prbpg 130, 160, 189 wojmph Միևեսոյն ժամանակ լրագրութեան

splayed be Smampadar Phair stl furuph mulmpurpt nub bendurng beplafed beiman neinurg pa Imque many of the dynamic post of makes

fund & alugnary mid braggefillyn. domi z mpostu mią posiosogowi pe dukiai mpostu ne 192 180 nd, wil ke 180 - 200 majupadi. Pamaw-mache odminić t, dwiphininka ke pplang pr fannumfurg ? he faloling smpary ha dyng trange mug? b. gmpary pa dyng trange zwand phone கண்ணிற் முகிறைக்க 400-500 որնդոնանք Երբերին), ընչէ ակրուգրագր քար վասապերինի (տոկողորենն դե գաման ասքան՝ հանի ին սովսեա-հետուս դամանն մահերև սովսեաphod mld kinduring phingle emburan է, բաժոնթվների հոր դեռղենը թ. Է, բաժոնթվների հոր դեռղենը քառ չակարձր դները կարդարաներ եարժէփորթ կրկին անկում կը կրհն։

Frud wants with sufant dargate финантре бристививище рыдым առե իսոտիվութերար աստեղայ կն agen agent and the floor than end of the foundary of the foundary of the grandle me and the foundary of the grandle me floor than the foundary of the foundation of the foundati

SUPUSTO

2. A. Phin Phur Duphal D.

ம வடிர்டி புற ம

aparting Buthing

երկ են, որովնետեւ կապրին "

panjan jempanan gast mu dappantak engapa topanjin hipipinhini att ba topanjin hipipinhini att ba topanjin hipipinhini att ba manak an meman da danji panjan jempanan

butan broat amos boss in նրբեր կուսակցական համարու եր

դանմիանիր դրհահանարեն:

Spilger francing of alegal

արես 18000 (տասրնվեց Հագար)

ըռնող հայ գիւղացի եւ դանու կ'աջոցրեն Միպիր։ Մշաաւոց

durbilite die alla manula de manula mitant per mitant p

նանիւզը անցեսք չարախ հրե Նոր տարիին առնիշ կազմակեր էր հրեկոյն մը Միւնիշալինչի

FLAUF ANTHARE

գտ. Ն. Նարդապրումը, որ յարե գտ. Կշանապեսած եր հրեկով բ ժում մբ ուշ հասաւ, աքերվ, . Մասնանիւշին կողմե Գ. Ռարսե բացաւ երեկոյինը եւ խոսար ա... Պ. Շ. Նարդունին, որ յարտեւթ ளிய தனைகியிடுக் கனிரியாகத் 🕈 🗈 այն տոներու առթիւ, այլ եւ վերաբացում Միւեխեան դա ոունեանց շարդին Ուրեն հաւացոյներ, ըստե, սեսակ մր դիպում է դասախոսներուն, 18 րու եւ բոլոր ունկնդիրներուն և անդեկութիւններ տուաւ Միութ գանի մը ամիս, ապարանա գործունյուինան մասին, յայրոներ իրենց պաշտոնաիներին, կունսը,-որ երկու աարի կանանա կանար լոյս անսաւ եւ վերիկ fuln ha mpapeminob pr nipuh ini mmupmuppbud aputemp th

ծակուի կանոնաշորութար։ Ցևտոյ արտասանությիւններ և Սրուանդ Գրիգորհան ևւ Ոստան Ներկաները հիւրասիրուերան Հորով եւ նարինքով։ Շահիան

չասած ըլլալով, դառի մը դուա Lubamamb Suburgato Sth Bull ակոհատի, Վ. թիկքերարի, Շ. Մ սարևարի Ղ. Մելոյհատի,Ե. Թայ

ungiano, t. vapjump, v. paj kutip, t. kluwungh tip in fuwintulum houlym A. Ufmidhum haqilt be quab fific ar yan jayahig, ay dhi தித்த வளர்காத்தா சுன்குந்படையேட்டும். புளர்த்த வைவுகாய்கு பொர்கம், விள 18த தில் நிர் மலையல்யர் வரவர்களில் ஏ. ரியல்யல் நிருந்திலை, பிர் ஏ. ரியல்யல் நிருந்தில்யர், பார் ஏ. ரியல்யல் நிருந்திலை, பார் ஏ. கியல்யல் நிருந்தில் பார் சிரல் வைவியல்களில் பிருந்திலை சிரல் வைவியல்களில் பிருந்தில்

has moneyo, blot mate me bunky, wifeng whimme if the անմիր չարութեր, որ անհրեն Արդանը ան որի անհրեն mpup maps duntiper return 94 թիւն չկայ մեր ազգիս մէք: Պ թէհան իրթեւ կաղանդչէր աւխ fit appandant uzman Տաժերաշխութեած տարի մր ըլլայ։ Ծափերով ողջունուեցո կաղանդվերը։

6 Շ. Միսացնան եւս կբ

կազանդչէր մը։ Նախ ըստւ ին և տասարվուննեան վիշտը վախ որհայոմի, վրևատերջաւաց մրկեր Տափատ դրևքուցրքով տաևիլը դնը է՝ խոր դախան ահթ դե վ shanchherubpp be danumit P hadda fadandaning daya, hadda fadandandandang shoupt murms bit wastehmites nha negdanlipma pe [m plush delmatapi mit dmiha. pushing mendapi mit man ճամրան գտնելու ցանկութե

Shuas sunapa Shuas sunapa A. VhacPhub A. VhacPhub Smannaph bmbh Int Bludp Umphiling Unavostit ի ծարաստ Մակեղադիոյ արջե ըտցուած հանդանակութիրներ լետոյ շարունակունցա մետ «ԵՀ, հասած էր 12,487 ՓԻՒ

ՍԻՊԵՐԻԱՑԷՆ ԿԸ ՓԱԽՉԻ ԹՈՒՐՔԻՈՑ ՄԷՋ ԿԸ ՁԵՐԲԱԿԱԼՈՒԻ

ኮቶዮԵՒ... ՆՈՐ ԱՀԱԲԵԿԻՁ

AP SELEGRAPANISHE ZUBUUSUUA UUUAT

ULLEUUSSEP. 1 Baironup (Usp. Pap.). — Usparbp wand. (Unin, page), — Calpandy anam), Prymigha to a mapfunkand Gloglik, oth humandy tayan day thopanya-jandy buyan'hith atili Peppu Ot ampungahan duquandan Afahiban-bh phihipa bajan ejimi ay T, Ki, danta a Lutto duquada anguntuka Sudua Sasha b'haldma ...

Bem tot kar & blompanne to bent դմրախա Հայր, յիսուն և հինդ բանաարկուած է Օսժանիեր, Աbe Shimble ambuckgraite madina jih ki. Ajkarbip padinadipati 42°F, winantigi hadayda ni fikishidan ki. dobip madi Sawat bi, inpa ap mu-pangi, 35 ajambang zafilah ni niki ilan-bih madiap ki, pangulafih yancangula-bih madiap ki, pangulafih yancangula-bih madiap ki, pangulafih yancangula-ki, apa ajin da fikishi, popibi, magu-ana ajin da fikishi, popibi, maguառանասարարրևու նաևնահատունար, Ֆայն կյհետրար իրդոքն թւ Ցացոմի ան ին վրհամապրույ ին դոն ար ըն-ընքաղարարի գանու դեն զարմերն thung armingali

թախատականը, 22 տարեկան ՄԲ.– Մառնը, 22 տարեկան ՄԲ.– Մառնը 1936 pr quintr Zazanana dhabama f fingugment malimituals Rommenարգաստանի արգրանության որ հատ հատ ընթուարի դիք ին հետաներ հատարապես ատեղանում որ հատ Հատորաբան ատեղանում

Օր մը յանկարծ կրձերբակայուի փուրթը) ու դե տահաշի աշժժափի ժիչթեն ին անահահրդ ըւ ին ցրենա-իքը ժիչկեն այոն (ասչաստետի ուն րանա իրըն։ «Դաշնակ» կազմակեր պուննան անդամ... Երևւանկի կը fortungoust Phaipy he white my தார்களையாக நாற்றூற்கு கட காக்டிய வி புகுக்கு, ஆர்க்கு கையும் கடியாரம் கட புகையல் காந்களைக்கும் நடிகுகைய அவற்கார்ப் ஆர்க்கு மறி ககிற்க கிடையி காது, நெழ்தர், மிரும்கி காசிறாரி չարախերի պանուհյով։ Ակմոլըծո-կիկե ուսարով կ՝անցեր Կալավոլ, անգրչո տացող դ տոցոր ծաղաղող, տա կէ շողնկաուրով Իրջուցը, Լերիս, կրտա հետըինքացով, դհատց Ուֆո, Փնթրորավչովոց, Կուրկան տիպե-րիական սամմանը, Ձէլէպիսկը, Սամարտ, Ռեազոր, չողք կառգր կը դո տ-ուի կ'հրթայ Լէւիսկրատոհար կ'իջևէ Vanheim, waht frammed 4pm map, Undurche, Proget, Limerh han, hurn Philippe Udhe de in maninept part fiplant frame Dp4 cards, artific tomfolf bearts Question bear which for the temporary by match quarter from the transporary to the surface of the surface of the transporary to the property of the transporary to the transporary transporary to the transporary trans Imbimhoft ipmut ghuntphelig ob չարլեարինք մետաց, Ռոլանին, վեր վեւ հը տահիմի տահմանագրուի, այդ գին-թը կը յահենեն հայ «Միլիաշներուհ» Թուրգ աշարտաս պալուսենահերը աղան ենուրեն կառենն 250 Թրգ, Ց վետարասն սակին եւ կարևուր իրե-

ղէններ ու կր գրաւեն անցադիրը։ Այժմ ինջ Ալնջսանարէի կր գտնուի Քչիկ մը մահրժանալէ յհառյ, կարգ մը հարցուններ ուղղեցի եւ կը

փութամ «Յառաչ»ի հաղորդել տուած ւսիսաններուն աժփոփուժը. ոսմ մոչ դրան նոնքթշիկրար վահերո ետրուան րբ միշմանիչ Հրդւ վա

գրող պահ հետու ըսույնունինասես վարդասան ձեռներ, նորը հերմերը վաստուանինի անենանության հեռներ հարթանական հետ առամանար են առամանագրան հետ առամար են արագահանությանը հետուանիչները ապատունեն տույլ պատրը պործերիները ապատունեն տույլ պատրը պործերիները առամարիները գր 78 տու հարրերը դեպքան են վարչլածնելներ plugas grafinag fina quidang & fis fit angs miranga au ammunint muhipitas fit angsis munguran muhipitas fit, a turefit shirimatia murantus dadas an finitimatia murantus dadas an finitimatia 199dddinnamia Հաշասարութիւնը պՀութ է

Էծալ անչաւասարութիւն, որովչև. անշ յանախ հասարակ կինաց մը ևւ had abigh and the manheman. ա ցանք դանձեն ին ընտորադիրը ինող ատո՞ոլ Հեկայի գործակալ եւ վեիր-Ծոր կուտայ ապաշտպով, շեռէ՛, Մշուստական, փողթ շաթժում մե հշակուն արանական արդում գալնացման, Վրացիներն ու Աղերի ները առիքինն կ՛օգտուին իրենց ազ மன்று நன்னின்றனர்ளுமாடு நன்ற நன்றிற்ற இன்னின்றின்று நன்றி

dagadaceafe alfras ap an րաքի դեկոյցրեր կուսան որ ոչ Թիւնը ռատիոն է, որով անվերքաngh aparta he frante framparaters չափազարը կաշկարդուած են։Եկեղե hud adaump bet derdmithe ar te populaden daubtspelie ar d populaden daubtspelie ar d the aptim succession en estate succession and and and a mante fie abben mindmbingpitig. նապար անդամ ոչ, հայ դիւղարիին հերաառորի որտին այնդան հեռու գավանացրեր արդան հեկիրը Հայո վարչացրեր արդան հեկիրը

հարդի պատարերներ .

հարդի պատարերներ .

հարդի պատարերներ .

հարդի վրա, Վատանութերն Լունսի,

ու եր կարծե թե գինա եր ժատոնեւ

կաններ գորհանարը գաղանի աստես

կաններ գարձան են եւ դապարարական

գործ եր անանանա երեկուան անրա
ուսան աստանու երք րգեր է, Որո՞ւ երևրիր կովսովոլ, դեւղապետ եւ Հգիտեմ իրքի վաwonter which topus fundhene un-

buller bitabbe amapamama gu-

to bushing and her bush minghang a lunghar dan bush minghang and lunghang minghang minghang minghang minghang and lunghang minghang minghang minghang minghang and lunghang minghang ming toope summer his finderindburgement de pomitine grant grant արդայացո e tratinhang math abriar ber ասեր Մանդրաման դրերութիւա ուժոր որբերը համըայ հլած են Հ. 14-րերը համըայ հլած են Հ. 14-րերը համըան անունիւնները Samurapanhachte & Bu

nglarborkyms timbe Aminguist be.

die hagangtselle montegat . T. Ga.

Some hoose montegat . T. Ga.

"Ibade (bailar), on padet hoose

is tandet is gloder, on pade theory

of and ataular of hoose musiche har,

obeel phisms until for be familiar
obeel hoose.

the physician Thinibut aghinibing անդական կազանողչկար, խոնձորը, աստանեց Քուչակեն անի մա

* Արագուն ղաղրաննենա։ ղան « Մրադուն կաղրաննենա։ ղան

o danthemp mauruh րութիւրդեր նետու ու թեարն Օդաև հուրիւրդեն նետու ու թեարն Օդաև ծրալի անվա Մըն այլ արտասանել . Հուտրի կտոր Մըն այլ արտասանել . topped by Philips arrangem. », թիանիրը Պ. Ֆէպիսս լուսանկա թեղ ներկաները, որոնք գոն ու գը-

an they undh onsent whatens 3 Ա և հանդան անանհերութութ արտան Միշֆիշալի թեի արահին հեջ։ Գասախոստու Թեսանց և իւթերը, դասա աստանին արարդարություն արարդությունն այրայի Արարդարություն ԱՄԱՋԻ ԱՀՀ «բայի ատարարուին հորևոր «Է անդամ, չորեցչարքիի քիւով։ Նոաքիկալ նիզչարքի օր Գ.Շ. առունի արհար խոսի հետաջը. sombary which to a grant hhilibbm ifn umbnenebgue dil.

GUFLSPR

Bulinniqli վալաաննենգութիւն վր

Պղոց ^Հմաբսային պալտենանները, Քարիլ հեծ մաբսանները Թիւն de aptemb switchpfile wife washer. »19 հայրամեն դնուլ տոլրաները, դրեկի Իսկանյակ Թուրջիոյ շրջանը ըրած, Պա ուց . Էն շնաոնանուն շուրութնա ա Համար, Այս մաջոսնեներեալ սիկառի Բողքերը, ձերթ ուղտերով, ձերթ կառո eef he dopp me grapbomend mapage byիրև ջրջանը կատարելէ յնտոց, վերջա-Վեւ Պոլիս բերաւած են եռ փորձուած է shabe fubit been Sugbel:

6.10 farment be win bordlephi upre ahand . Sheagad Burphay was Charlible plice thurse for the many moral gar brangagedայեն չունայան քրը անատարգ այն կատվիրանա եւարքըն վատրեսանատաց չանս անիւայբերու ույլ երք սնապատան գյանտարրըուհ առաջ իւտերնի անիստի ննետ չետասա,

Superingfit burguitghtparts ato deshits to մար, ընսաբո այձ սումանրրացի երբ քանա-մար կրերո այձ սումանրրացի երբ քանաabpang Thumount 2 praise grand Սանունի մեջ այս Թուդները վանալան ասարան ընկրու Հետ ոնտուկ դրունյով, lar gh glaborag pr dadapolite

Cju abmuchibben Anjung Shy beeb առեւտրական ապրանը դործողութեան են թարկուսծ եւ ըստ այնձ քնևութեւն կաած է անանց ճասին։ Սակայն հաջ. աային պաշտոնենաները չեն բոււականա guid Shuite Stil abount published be bop ցած սիայս ուս սոսուգ բացած են, սիկառի Թուլները երեւան ելած են եւ Հասկցուած t an Shau abanalibbah wa mawka libi Poliuoruhnulu gligneligue

ասարան արդան գործավա գրութեան եւ Գոլոս կարդ այր օտակա գրամատուններու մասնակրութեամբ կազմուտծ ջոնսորսիոմը, 31 դեկտ 1931 թուականէն սկսեալ ամբողջ Shuifp grignius to the unphi որունայան ընտասան չայաւայան հայարակար գարը կր կատարուի հյժտական գոր gendmbur igama nit fi eim Sonangemili

Out. գրամատան կողմէ։ Քոնսորսիոմը իր պահեստի պու կայս դրամին արժէքը պահպանկու արով օտար դրամ կը դնէր, Թրքաsustwee he wough sacunwendens. There in he summarke Usts, o ஒடிக் வழ முற "கைகையாது" வுறைகிறிக்க "க்குற்ற வலிறையின் குறைக்குவிறிக்க கையூறையின் கெய்யிர்க்க ஆற்கைகிலையில் நோர்மித்த கேய்யிருக்க ஆற்கைகிலையில் நோர்மித்த கேற்க ஆற்கைகியையில் செய்யிரு ամա կրարն։ Հարդաջիշմն գրորահիաց է այս ման

1932ի նախամաշիւր

.... Հակիւրիէն հասած լուրերու հա. Հաձաքն, Գործավարներու խորհայու մամասին, Կործավայներու համար արդը դինազրումիրու համար նշկատական հոր տարին, Փևարուարի սկիդոր կարգ մը գնհունիիւ հերու պիտի ձեռնարկել Այս տոքիր անդամ մր նա այլըն պիտի անդրեկ 932ի կյժ-տացոյյը եւ կարգ մը րապեսիոխում-

Այս պարագային, Ազգ. Մեծ Ժոանիակ որերանանրը, դաստականա։ ստրջիր ժեսունիւրով դն գրոմակիր ասի առաջությունում ներար ակեւաջքի դէն բատանրքեն Արաթ ունվականու untumate upolation of taken then then advices of the manufacture of the manufacture of the model
9326 whenth spillenhute 332ի պիստեկն հիմնական և կա ընսի արևտեկն հիմնական և կայացնէ։ Տնահաական տագնապն Եւ վերջին ներաժման սահժանափակումը մեծապէս պիտի ազգեն արևանքի հասութի բաժնին վրայւ

The wath subduced nanda orbine ngh Sunh's pp grant phrishpp dup. ութես ականով ակեսի առադրած հայն ամուս վերջը, որով ապրիլին կարիլի պիտիրչլայներա՝ Եծ Ժողովինսերկա-յացնել հական աշիշը, Իր կարգին Ժողովը մինչեւ մայիրի կերը առաջ. ենրածուած են։ Մակայն չի բինագծի շուրք, յունիս ամակն ա

նդեն ը մարդիկը իրար ջարդելու, հեր նիջնաբերդերուն տակ։ Երկիլներ կ'աւե.

նակ. պառաւր դիս ուհենալու Հաճար մա. Հաճերձ ճր խեղվեց, ապա խելազար՝ ձեպի Հետ դիս ալ խուփին տակ ձղեց փախաւո

պետևըիս ամենեն անփառունակ ժաձա.

ձեռ բերը տարածեց «աւքերուն քով իս». Նարշած դրամ ներու ժողովին վրայւ

թեցու։ Լոյս չկար դեռ. վախեն սիրար ուժգին կր արոփեր։ Դարձաւ իր անուս.

U's mbus th, applight.

- Ձէ՛, Հահպարտէ, այդ չէ Հինակ ու Հինա, հայէ թե, ինչո

Ձջեղելով իր սեռին ընդկանուր

գրերեր սակայն, տակաշին դործ կայ սկիւտիայս ընտանիջին ձէջ, կեցեջ... Պաջապահող ջարժումով մը դիրուկ

Նականիջոցն է այս։

նին ու կափկափելեն.

րեն ը, երկին բներ կալով կ′ապական Սով ու Համաձ արակ։ Ու արիւնը

ՀԱՅՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ 9007119040494647.0

bh Ubr athburge Off COUNT, 9 justs. (white Pape.) — Առշուջ ու ժռայլ անցու նոր տա թինոնենի, դամացի անդործ տաթի մր

ризыка ишфиара тиррипри Опаради. Припр արև նրատրինրդին որ ձերևու Հահուրավուի սառափշեքը, _Կամ՝ amaly mygmin: just malyr baint gamyneing yn yr Samplas fis mae-gaeghr Chwardyngh upr abplan de sandarandara amendolou: ...md ահոտեի Միութիւններ դար ահատոր ընթութին ցուց կուտան։ Աշխատու pwyachibhe ope hehhaib highbi apsupuddhen ope hehhaib highbi apsupuddhen wamom khinjapuhi ass. որճարաններու ազատա մինել մէջ։ Եւ մատնող կը հարցենն.

- Ի՞նչ լուր օրուան կացունենկն։ ատերի այ ներնավաճառինն Zumbph առջեւ, անհամբեր՝ «Ցառաջ»ի ոպասեն։

Фոդրաβիւ են շարաթը լման ա<u>շ</u>himmudaphti: phimmplud ali milpra յուս չկայ ծերուեն կան դուրսեն եւ Հայթ. Միութիւններեն, խումբ մր մակնարագ գոմովի չհաշիհաց էիջ թատոսմ արնթան Տանախ, խանչև-չաշհերոակինջբե արժանց քաղ ան-չաշի դակական ժողովի հրատիրած էին պաղութը։ Ներկայ էր կոկիկ բաղ մունիևն միս Իրենց բացակայու Յեամբ կը փայլեին դաղունին աշ նեւոր էֆէնտիները, եւ ցանի մբ աստր է ծրարութը, ու դատր մբ կարմրուկներ: Ժողավին մէք բնաթ-ունցաւ մարմին մբ, որուն առաջին աշխատանգը հղաւ կատարել հայ անդործենրու մարդակամարը։ Մար Арър одинскијац Ч. Ц. Защ து மீப்சிலாழியைக்கை மீத்மீக்கு ராடியத்துள்ள ունեցաւ և։ ինորրեց որ տեղական իշխանուննան դիմում կատարէ magning by Sandager

Քաղադրապետին նետ - տեսակցու dangmani haphacan ngundhakaran pr nh dhang adagi gagamagameng hang mbahipad pame mba ab ah. es transilleur industrielbheech See -- Հ -- Հանական -- Հայաննան -- Հայան -- Հայաննան -- Հայաննան -- Հայաննան -- Հայան -- Հայաննան -- Հայաննան -- Հայաննան -- Հայաննան -- Հայաննան -- Հայաննան -- Հայա நாவிகையுள்ளும் நியை நூலாயிர் நாய ஆயாடி விழ்வழ் நியைவியிர் நாழிச்சிற்ற நாய பி. பக்கிக் பியைவாகைவியரிக்க 197 வியோ விக րարարուխնան կամ Լուասի հաւ-հանդապնութե, որպերդի Հայհրը դա-հաղանեն Հայրեներ, ունեցաղ օտա-րականներէն։ Այս բոլորը չեն Եշանակեր Թէ Մ. Շամօնի անդարձներուն Համար

րերան էր ընդուն արութե այս չա-գտնգող ըն մարստոր է, բակրիսի դարդրանոււլոնը՝ թինք Հշանդիրնագ Արտա աշխատարարին համիտնագ աներ հաստատունիր Ծենրով, գոյ արտաննակներով։ Այսպիսի աղէտնե amende Anden Spelius, nyty... Lamp' build hat'us munyd hembur-bur mutyr eni mthememorubyphi sternographishi o'danlahi mateman

dunded defending and dennituded and guage ope many name amm, but, subdumfeneden he feorth that bhen Ogt, women he Mughushi-part sudupe takt mit make alby Միունիւմանրը պիտի բարևչանին ընրել իրենց մասնակցութիւնը։

- Defeat frong my day where worker Philipphi... or Ludoniano wan d.

gkeld skl gkup de mannskym. mburgeld manburad, de fabylep fabur hannduparfilms: de sa. ship I mimishmahabanan an, sha նակ իրենց սրահին մէջ had hapen abandangubjar, Sarjabban they do mazamunachtuna sudup. որոգուունիև և և իր կը յարուցանեն, լա-րնլով մէկը միւսին դէմ։ Գմել այս օրերուն լդրադիցնենը կառավարու-

SUPEUMO GO BUBSGUEBS

APEROALE, 7 SAMARAGE (Obj. PAP.).— Pahim. 234's h dip Voolk. Ph me im Thuhash hinzap napha-pusik's Gudpar aparund die 175 meethe. րանչն ճամբու զրուած են 175 արկեր, ներէն դուրս ձգուած են 150 դորժա-որուքներ, նմանապէս տատրական-Արձակուածներու մէջ կան միայն 8 հայեր

Քոուա Ռուժի պիւարիւիթերիկն դուրս թափած հեւ 40 աղամարդեր ципри Втфано вій 40 мация турія м. 60 фртвер Шанду АЗД фто тако. 35 газіва, пр. 1987 ра прараменть страна дирожилирі Странду па-спратуровій причатовін дарожилу-даримо вій причатовін дирожилу-циромиленті раздення парожилу-циромиленті раздення парожилу-дарожиленті раздення парожилу-Bhaha Sadaka A. Sha h 12

மனத்து வைகள் முத்தி விருந்தில் விரும்கு விருந்து விருந்து விருந்து விருந்து விருந்தில் விருந்கில் விருந்தில்
P. L. M.b mashamulungh P- L. M.b արքնստանորքն ար-հակած են բաղմաքին քիւ դործաւորներ։ Այս Տաստաստութքունը որ հիմնուտե է 1908ին, եւ շարունակ պահած է դործաւորներու իւսլոր Թիւ մը։ Մինgur 4750 pudanenp nedigne Duly day hungen Sunghe 2760 Sungh h'ungkum կայիս հացիւ 2140 հացի կ'այիատ տիքու Այս հակայ հաստատում Թիշեր ունի լազմաքիւ մասնահիւգեր, ինչպես Մայսելլի Գշիւեր Արերը, որոնց նոյնակա ծաքար տապեսացի մր գտուրուաց բա ընդեսան (դաքար 2017in apaule morand & La which Andwhip

phbabd nangmphide fe dagare thus, as minum madurms if mad խատցնէ, իսկ չաբաթը 6 օր։ Քաղած տեղեկութեածո համո

Luciu, duestinas habanen Maho mirah ունեցած են եւ օրավարձերը հարկուրի։ ուտեափարդեն անվաւթանայի իրկան թունքը ու Արբասւիր ետնորանին օ. bullener Palementh 19 mails Lacken րացի հւ7 աուն Սպանիացիներ լուհ-. ղեպի Հայրենիգ։ Երկաթի ձուլարանեն 180 դոր

neddb ng gmenhilb grow dangenne

Նոյեմբեր 13 ԹուակիրԹղթակցու-Թեահու մէջ հայ ահղործներու Թիւր հաշուած էի 130։ Դեկտեմբերէն մին, չեւ հիմա այդ Թիւին վրայրարդուան 70 Sugh hear 4g fouquesh junghil erperantely as tachmanism. Ber tetumbe Udto of sout soud մեր աչրին առջեւ կ**ը** տեսևենց ան գործներու վիճակը: Այս առթիւ կր

MANUAL

ԳՈՐԾԱԶՐԿՈՒԹԵΊՆ ԱՌԹԻՒ

Lè Fover ամսաԹերԹը իր դայե ների հագրիր գբե որորով ժանգու գրկու Թեան ճարցը, դիտել կուտայ «դուն քեզ օգնէ» խորագրին տակ

... «Հիմակ որ դործագրկութժեան ոտարատես ին աշրերրեն ին ցաշտքբ. քանագավ չափաստի էի կլաւին ամփ հաշ ժամափանը անգանգիաց պրտուկրը-փոխաժանց օպիսիցիաց պրտար բաստան մակրի ժամափանն աշարձաւ աստիորան հե արակացել մի դուտքի նիւրն, եւ մրա քիղանուն իք, ժոհր արևան իչնոք ահարդերու իկտուսու արաանիկու կայն խոսանով ին հոսուսու Մավագայի ձեռնարկուտծ է արդէն Վազը, այո բոլոր առաշագրությիւններեն՝ լոկ յիլատակ մը պիտի մեայ։

իկաւ վտանգը, ամա՞ն Սուրբ ֆորոս։ Անցաւ վտանգը, մոռցանք Ս- ֆորոս։

Մենայ ալիայի աշղէինա, որ ժեր թերթերը, անսեց որ հայ գանզուա-ծին հետ գործ ունին, ամէն շարաթ poli tubuluk ali minithy min amahy plat ut matho oh, ahramah ali di Upplie Supplied by the hours

******************************** թելագրինը բոլոր հայ անգործնե, րուծ որ հինդշարնի եւ շաբան արուի այսպէս, ամուրիներու համա ֆրանց, իսկ ամումացածներուն

2000 ZOLBER

bar'unulin un

ԱմԷս հարութիւս Ամերիկայէս Հէ որ կուպայ միայիս Գերմանիան ա։ իր կարդին օրինակ կուտայ, հրապարակ ճետելով հոր ազահգ մը։ Իրակահին մեն. աղահղը հոր չէ, բայցնորսկոած է թէրլաժի, ինչպէս

որկանունիւնը կ'արդիլէր։ Իսկ հան տապետական Գերմանիսյ օրով, Վէլ

դատերէն դուրս ելած է տնպարտ Մէկը որ յաչողած է այս մա արում եր յալողատ այր հար-ար ըլալ, հետևետը կերպով կը կայ ըլալ, հետևետը կերպով կը կատոմ է արարողութիւնները։ Վայմենպերկ ազգայնական է,

թիրոր, զարդարուա է կայսհրական է, իներ եւ իր աղաքորի կուսակից են իներ հարդահերի եւ այն սրաքը իներ անդի կ՝ ունենայ արարողու՝ ախ որ ամ էն նկեղեցի իր խարանը

at haten shap swamp mikely արանարոներ, որև փանցէր եք քաշ արտոնասասարեն միատինոներ ու աս-արտ Հրարբուհետ անան արտոնասասարեն միատինոներ ու աս-ար մահուն գուտան արան արտոնասարարեր արտոնասարեր արտոնասարարեր արտոնաս րտաութեան մէջ գաղոր ձեր ոեւ օրին կը հասեր եթե ուղէ իսկ, չի humme, Pag op tought & Bt affughe գրտար, բոզ որ պարբը է իւ է բեջուա-ուր աստինում հացին վուրին վրայ ձեր անգում մը, եւ տեսեր Թե մեպ-ձե հաղարապատիկ անգի հարա-ու բարգաւան ազգերու մեկ Բշուաոտ Թիւսը ի՞նչ գարհուրելի սախնիր, ներ կը դործէ։ Ամէն մարդ իր կետև գրեն Հերեն արդ հաններ

անա կետևրին մեծ սկզբունքը։ եթե dimu, acphibit ochath ah patibe րեք վազը գլուխը մը չգտնես հեր վազը գլուխը չորս պատե

Մեր մասին, պարտը համարերութիւնը ընկլոււ Թող ասիկա սել Կաղտնդի խոսքը ըլլայ մերիննե

uturp t newbours - Aprilial apost կը կրէ։ Արաթողական հանդէսներու մաս

ծակցող այրհրը կը կրեն կապատ դոյն եւ ոսկեցոծ կոնակներով կար gadapnu nu pr antuit dubb անն ան մանմանաւագ է Ֆիկյրմա գրեղության անություն
Opp հաշատացություն և ար մարդա-թիւնը հաշատուցի է, նոր մարդա-թին իր հնանւորդներով կը գործէ Հանահատոր մաստր միս Մանիջահանդիսաւսը մուտա վու Անմիջա-պես կը լսուին դաւի նիչնը։ «Տերո ning mbud figuphe filiping Imdis

կա Թեան մեջ։ Խենթերու հաւաքո՞ւթն մը, պիտի աստել գույենակարման չորն արժան Հարդություն արժան և աշտուկու նագար ոսւնը։ հայրրեսուր չադան դ'տասանել ուն հարւ սւս ինրը, ու ին բոն տսած ու ծայքրոսլ ին հանրարայի նա

Unulfi pudulp dasp adayle մասնարկինորնաւ իրազդենը ժաները տում անաչուր, որևա ին դարբ հանմ դնր ան տուս անքարմարն դահո

be wente sucmmuntaritien որչրևով ին կրմանորը Այն ատեն իր հաւտաարինները հան Այս ատուս ըր դարտանգելու համար, մարդարեն անտնց գլխուն կը սրակէ վար տես սակի Քոլոնյի Լուրւ ենսայասեր այ է մարզը։ Ու գերագրգին հասատացhaufubent gantprophe filadutelin gun ույր ոննում Հրոնչես ըն ջարձանուկը ույր ոննում Հրոնչես ըն ջարձանուկը

Մինչ այդ, «Տէր»ը արդէն ընտ-ըած է հրեց անմիտներ՝ զորս հիպ-ծոսացնելով, նստեցուցած է անմել ու քիվարուխիւդրրե նափրք իստով արորո

Վէսէծպերկ նպրայիկ խարհրայ դերք սոակվարուկերը ըւ ժանգն դեր է սև ձիաբ իև արգն ըւ ժանգն գումներեն շնորնի, իր ներմակ պա

ሀሀኒበአፋኒቴቦበሉኒ ዓኑቦቀር

ԴՐԱՄՆԵՐԸ ԿԸ ԽՕՍԻՆ

wowlmbalpyn. pomle ubule posterope love theld the formulation from them to the contraction of the contraction art ashmable at to mount of them

According to the property գուծարած տարիքը ունին ես, սարդ են, կր տեմենքը։ Երկած... or at the to the mountain the about the state of the stat an itche on the transfer and in the complete and in the complete and in the complete and in the complete an itche on the complete and its and in the complete and its and in the complete and in the complete and its and in the complete and in the c the plantipple beingh dungane the the plantipple beingh dungane the the plantipple of the party of the the plantipple of the party of the the plantipple beingh dungane the րու արու թիւն, դաղափար կան պա. ու իրբը արալ, իսկ դորթաց աշխատեa quadre house whomen to our the same the dudy of my the collection of the collectio T mometer, wellinghe...
Buse shapen of he muniking.

"The fun abunche, hits maken
tropich unin t be punit, angustin pt
part.... ույսոսն թը ն անր աարր, դյասում թի արանանորինուս ա մանջինրը-ները արձաշար ը։ դեն ում ժանջանարչիր nighnat gent be emmberbyt gha-

ներերն, պատմեց բատ ատ րատ իր երագր. - Shuth' ձեպի որ ձնայ աջխարգը, ոչխարհերը պոլի անդ գմակ կ`ունենան... - Մեւ ը ջատ կ'ապրինը, ես ու ին ամբարներուն ու Հացերան առջեւ։ Անօքի թեղձ կինարմատը արտ Հազար Հազարներուն երգով կը սնանի Չենջ ըստականանար այդջանով. կր նայնիսկ քե ի՞նչ ունին արգեն ոչիարնե.

րը. այլ խանարկ ձայնով. D'be public Sham

— Ի՞նչ այիտի բևենը, գանի տահա գլխուն փորժանգ չէ հկեր, կ'հլլենգ, եղածին պես կը Բաղենգ ստասնային

Uju happangarphile palmeng

Արջալոյոր դրացատծ ակիւոներա, ամոյր, երիկ, կնիկ ծառեն իջան ա. բա. ւական Հեռանողե նար փորհցին ա. Թա-

Thusk, wincomph without they անոնց թագել կարդավրած պահան, իրենց ազջիկը արքենցեր էր ու իրենց հանշեն դուրս երեր։ Եւ իրենց Թագած տեղե ալ ծլելա. ձշտ սալորի կուտ մր կար, առանց առանց சமிர்மட финфі கிற கேற்றிக் கூறுவிர குகிக் வடிர்கம் கொள்ளத்து குகிக் வடிர்கம்

haby polmer game amenally being blic. Սկիւռիկը Ճամբան կորմիցուց, հրկար Ռուփառեցաշ, ա Թաղուած ահղը չգահե. լով Հանդերձ՝ Հանդիպեցաւ... անօրի դայ անաստատ նետուր Արչ _ժամեն նրետորն համաս ար Հա_ւփ՝ դիշո

Butach furny of descending meգին, անդին, մեծ չարչաթան բներով Հա-

முட ஓந்டவு வீற வறவேயை ஓந்ப்யல் தெவுந்ப கிய. իրերիր ին ըսարրան՝ շինձու մնուջիր dubperfifteby mubbl, inggar, aba.

Մեծ Հայրիկը հրդ վերջայուց, Մու-րիկը, ՎաՀանիկը, ՎարդիԹերն ու Շարանը mithple or this gip of hyborypeld bond ջարունակնցին հայիլ։ whatlet Buchh.

ձեծ Հայրիկը, ի՞նչ ընհլու էին սկիւուները իրնեց դատծ դրանը, ս՞րն էր լաւազայնը։ Սուրիկը գիչ մը մ'տաձեց ։ dayby, pagar he Parte hart mailed

- Թաղ պահպան առնեին, ջութալա

unidati, whose watelite...

- Sharp --- Պատող առևելին, հորեն պոհայոն,

- In's, Lucally, I'm elifi.

Հարցուց դառնալով միւսին։ — Մեծ Հայրիկ, Թող... Թող իս en'p the putboumphib mayobbb sto inquegae equipo's de... Sm's puts

— Bjo', այս՝ հառ մը առնեին, օրես մը առնեին, կրացան մը, կրացան մր եւ խումբ մըն ալ գինատր...
— Թաղթե...

գագտոստներ, առոր գլխարկ, առոր կօչիկ. եհր տիկնիկին, ա..

— Հասկցալ, какиря Сицакия կас, ят, брум какир меор», урадаед бъб Salphie, out of s...

նրևար՝ էէ և ժիարև ոն ովիւարրև ճա-ջարհ ըահաջև իքո քարմիջարարար, վաճղաբ չանին, անտառին ձեցն են ընեն ջաբարը, պատող անին, ինչ կտորհերը երը մուշտակ անին, համե ա դինուորներն այ ծառին վրաչ Հանել չրլյար

- Phy puth Summ. Surgney has երացե մաներգն արսե։ Արացե գրց Հաներին անս արմաց աշմամեսա-- Prof lighth .. burth oh philus

ոկեւտեկրրևն Հանոուվորում անակ նհակիր վիզերեր իեւ պաշերեն կարելեն... աւգածblib philips

- Ոսկին ձեկ հատ եր - Թող ճանրելիև։

- Հը՞, լա՛ւ, քազ Հայրիկ սկիսոր - Ինլպե՞ս, բազաջ չհղած տեղը

much to part money pleade that or and mult libution when - actes to any open and a place and a person
h^{*}be gölifibi — Baya^{*}a, ginqa^{*}a, Tayaa^{*}a, Tayaa^{*}b, qayba, — Baya milifibi, dg malifibi, may 4g daalimu up nifiba. abqaliman ginqub

որմ ղն առիի ատաղ շիրան տատաջրահակգ uhlan lipar Elitaber վիճակը, այդ մետադեայ ասամ հերուն hmbop ub am an an de dedhable ծառեր, մատղաջ բարունակներ պիտի

Uik minble, gume Curpud ap. գոուած երեր փոքրերուր ենեինքը՝ ա phá b jue pphi... bpt owhust uhbrahte գայլին չկանդիպեր, սալորի կուտն ա

- Հապա ի՞նչ ընեին ձեծ Հայրիկ,

վշտացած ու արտասանութիւնը ձոռցած աշակերաի ձայնով բողութեց աղան, դուն աջակերոր —, - Մեծ Հայրիկը ժպտելե դադրեցա։

— Ձեն դիտեր, ըստւ նտանկստ

— Ձե՛ս գիտեր... (չորս Հայն)։ — Այսին բն Հր Հա՛... ատկե դիւթին։ ինչ Հողհակները, անենեն լաւը ան կ'րլ. լար որ բերէին ինձի, ես ալ իրենց աշգած.

ները կ'առևել, եւ անձիջապես By Styp still fungsmes Labyth

Ու անդան մը հւս բանկմնակին մէջ դանա ած բոլորակը ձնաց նեծ Հայրիկին,

PUSLUA UPPUSELOUS

րու վրայ, օրմար կ՝ուղէին դաքալերել պոյրոներ։ 40 հոդի ձերբակալունցան, 20թ կինս 17 անձեր ալ վիրաշորունցան։

US of consequent of 2 been, aumblishen the parties of bearing general ամ ըսխ մը, որ Տաւաքուած էր ցամքյած դետի մը դոդը, եւ դրաւեց Տարկական դրոշ մը, որուն շուզջ կատաղի կոիւ մը մղեցին կիները, գայն չյանձևնելու համար։ 30 կիներ ձերրակալուեցան։ Բազմաթեր

Պրիւնինկի յայթառառութիւններեն վերջ

գիրենինի յույսուրագրություն գործում գաշնագրերու, գիջներ ծրագիրը արտասանանուի եւ մասնաշորաբաց հրահասի մեջ, գերգնական կետալը չե գերգնական կետալը չե գերգնական հետալը արտասանանուի ձեռալը արտասանանուի ձեռալը արտասանանուի ձեռալը արտասանանուի ձեռալը հետարանան ն հետարանան հետարանան հետարանանան հետարանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանանանանան հետարանանանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանանանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանանանանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանանանանան հետարանանանանան հետարանանանան հետարանանանանանանան հետարանանանանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանանանանանան հետարանանան ն հետարանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանանանանան հետարանանանանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանան հետարանանան հետարանանանան հետարանանան հետարանանան հետարանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանանան հետարանանանանան հետար

Antuhu be Vulignerhu



2. 8. 9.

2. 6. Դ. ՓԱՐԻԶԻ ԿՈՍԻՏԷՆ ԸՆՔՀ. ԺՈՂՈՒԻ ԿԸ ՀՐԱԻՐԻԸ ԸՆԿԵՐՆԵՐԸ այս Ուրթայի իրիկուն ժամը ՖՖՕիս. Միրքիշալինեի որամը։ Օրակարգ՝ անգիկարութիներ հրիան անձառան գործուներիների հեռ գանապան արցեր։

4. 6. Դ. ԻՍԻ ԼԵ-ՄՈՒԼԻՆՈՑԻ Զատարեան կոմիանի ընկնի անգին ընկնի անգին ա

Հ. 8. Դ. Լիմեն կոմ իաեն ստիպողաբար խորհրդակցական ժողովի կը հրաւիրե իր բոլոր խումբերու հերկայացուցիչները այս Հինպշաբքի իրի-կուն ժամը 8ին, Գրադարանը։

<u>ԹԱՏԵՐԱԿԱՆ ՆԵՐԿԱՑԱՑՈՒՄ ՄԱՐՍԷՑԼԻ ՄԷՋ</u>

Chrլոկ-Հոլմա Sudabput aphbye duquepquepub bbe



brldp.gp-upu mimbint.u HUV UNUFFLEUVE ANDUE

Այս Հարաժ հրհկոլ ժամը Ձէն

մինչեւ առայու ՀԱՑ ԱԿՈՒՄԲին մեջ, L Bid. Carnot III', model

մեր ժիշրնբը ղիյմեր ատաւստ։ Մնրւրքրար ըւ բւնսոնակար տնանրն Ժրմանութրուտինար ցան ճագիր

BUFGITSPR

2. A. What Phuis Omphale dua-2. II. a partition to suppy of one to the first of amount property of the frequency of the first
. ՀԱԼԱՆՍԻ Շապիս Գարահիսարի Արկւնուա Դալադի Արփել ակույթնամբ Արկւնուա Դալադի Արփել ակույթնամբ բնոյն, ժողովը՝ այս կիրակի առաւստ ժամը Օքեւ Գաֆել Ժիլոստեսի այսպ Հինո միջ՝ Օգավարդը՝ Հաջահատուր-բիրել, վարջական փոփոխումին եւ ուրիշ կարնուր հարցից։

ԿԸ ՓՆՏՌՈՒԻ

- No Abomesto Bengapago Orene glas Subama Bangapago Orene glas Subama Ba Subama Gangabah Bangapago Orene glas Subama Ganan sanah Bangabah
300 திறயம் இ கட வீட்டி மையுக்குவம் கடுவ-

եր քաղրուի սուրիանայ Թերթե. թերէն արտասարել

ԴՊՐՈՑԱՍԵՐԻ ՑԵՄՆԱՄԵԱՑ ՅՈԲԵԼԵԱՆԵՆ ԱՌԹԵՒ

17 Յունյուստ Կիռակի կեսօրե վերջ ժամը 3ին Salle de la Mutualitéh մեջ

24, Rue St. Victor, Paris (5), Métro: Place Maubert-Mutualita

Վաrժաբանի Սանուց Միութիւնը կը կազմակնոպե Գեղաբունաsական մանդես մո րաբեկան մասնակցունեամբ դգզ գույությունը, լինք նկորդեննի, գգ. Ա. Ենշինցորնիի է գույնների և ջիվելնենի դ երգէ վարժարանին 30 կոգինոց հրգչախումբը, ղեկավարունեամբ Ա. «ԱՏՄԱԳՐԵԱՆի

են երդաժեսուի ը․ ժատորածնարի հատվառներ այս փորսերիր փողան առանառութ, ՀՇերքին» դարիարդութ բազմադիոր եներն անաջա ag garantinte to tamanagarant.

19 f bigata pog garandagarant, a. a. ambardan, statama in Jacques BENOISTON, Théaire Lyriquets: թողրաներ. - Գևևևներ. Հութթեեր, Ֆե Ներ, 150 կոզի թեմի վրայ։ բեմադրունիոն՝ գ. ը. շանիսանունիի կոզմէ։

գալեն՝ ղեկավարութեամբ Michel Kotcheroffs.— Costumes, չ- Այնանաքի.— գեծ նուագախումը՝ ղեկավարունեամբ չեղինակին... ներ ճայկական կետնքէ։

SAUUDEAN AMBER. 30, 20, 15, 10 to 7.50 Sp. by Submitte dangungut Stopper 61, rue Mr. le Prince, Launquedulan Merid 8, rue Chateaudun. Հպարտվանատ Yéprade (Չելվիլի բրջան) 9, rueJouye Rouve, Վանատատան Հրայլ Սարդիսհան 261 Fg. St. Martin e.



"ՇԻՐԱԿ"

26 Rue de Trévise, Paris (9) Métro Cadet, Tel. Prov. 38-63



Etude de Mr BERNARD VAHE (MFOUFERFRE)

(11 année)
Licencié en Droit de la Faculté de Paris
Ancien élève de l'École des Haures Etudes Sociales
JURISCONSULTE Conseil juridique à la Défense Autom

Conseil juridique à la Délense Automobile
18, Rue Dauphine, Paris et à la Muruelle Militaire
18, Rue Dauphine, Paris (6o)
17 ag ստումուներ ամին տեսակ դաստական իներիրներ, ինչ պիլն նաևեւ
փողոցի արկաժենիս, անձամբ կը պարտպանը ատեւուրական եւ հայատարար դաստարաններու առաջ ես, կուտայ certificats de continuedable
կը կատարի պանուսնու Թեան եւ աժուսնալունոնա՝ վերաբերնեալ բոլոր

ամուստանագրության է 1 և 14.14.1. Ամենուն ցանկացած Հայկ. ճաշարանը բացուած է փարիզի կնդրոնը 44 Rue de Trevise Metro. Cadet Tel Provence 64-74

Au Duc de Trévise

Հենավարու թետան՝ Գ. ՄԱԿՍՈՒՏ ՄԻՐԻՀԱՆՍԱ-Արեւնիանի եւ վովկասեան ճաշակով պատրաստուան՝ կերակույենը։ գրամուրքնի՝ արան նարակիրեկու, հայ վերերու

PUSALUTATION TO P

" A U. S & II, our reactive and using գիվերի, (ծարտած) մէջ. Արմունդիած եւ աւրապակած ամ էն տեսակի եղի ու թարժ ծպարեղերծեր գարմ. աժան եւ դիւրամատլելի գիներով

Aler Hilsmud of fu. B.

ptoome of the full
angula (n. p. (n.) 1999 to genera;

UNUMNIP AUZSIPAL, chaffauk
Pos Barkpangod (s. Unstand Lordbook
construiçants integrity promounts produced
to quan magnet prichaterod, distributed one
phymous of a dight of foother,
and 3 sportuge:

agi: 426 3. Spanage
ULLUKAPIC. Spanaengh bendunch England, Sape Van 1. akpanjih aaben ekologid deng: Pha (Spana): NECO VI QULLUKTAPA Passiki:

25 April 4: BL-QUARNUSULD USPER. Pris

Uppmytzkin de h zemminhandende ke. 6. mag genedete: Ibr i he i a Utilizi Utili, putanindeze geleg Uni

Joseph 940 Homby:
Umulmijer Guring aborts a Bunan Ste porgang pumochy Iterate Petrateturis 17, rue Damesve, Peris (13).

*የ*ወራመኔብ ምንዚዓ የብት ቴቼኒትኞ

" LL P 4 h ...

զատկերագարդ կիսամոհային Որ պիտի ըլլայ Հայ ընտանիջին Բերթը, ունենալով ժանուկներու պատանիներու եւ ծնայներու բա-

Abhibip Birg year subume Bachmang If he Supphyab participation of the Supphyab participation of the Supphyab participation of the Sungery Style he style fragmange split and the Sunger Summangually Taylor. B. BRUBCL-BEL. Hand (Bunnel) International Summany International Summany International Summany Supphyability Supphyabil

CAFÉ MARI DÉPÔTS

450 35 450

L'Cale Martin' est le meilleur Cafe au prix le plus justs GRAND PRIX

34,RUE JOUBERT

Դրս Փարիդ եւ արուարձան 4 ֆր. 30 350 կրամը: Գա-2 op. 30 350 qpmne. rm-zmrbhp` 4 op. 50: CAFÉ MARTINE milhamimi. naip-Sty & pp wpgup aprods degulous: tweet 34 rue Joubert, PARIS

ՄԱՄՆԱԳԷՏ ԲԺԻՇԿՆ**ԵՐ** 96 R, Révoli, 169. Շանլէ: Цրմուսու եւ հար Ցշու, դարգք, արանց եւ կանանգ մերնի, արև վեներ. ֆիւտեդունիսն եւ վարիսի: Ամեն 9...12, 2–8, կիրակի 9...12:

Imp. A. DER (Associan) 17, Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

7612U4 A. Kesseyan

4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenberg 39.0 գրց ԱՄՍՈՒԱՆ ՀԵ**ՆՈՒ** գրեր որթուր շերան Արտեսությել հանրք փոնրակե հե հատարբի շիտուի սերքրահան բրահուսությել հանրակար առաշատուն ին ռատարբի հրուս հերուսու ուրագրում ուրանակար արագրային հետուսուն հետուսուն հետուսուն հետուսուն հետուսուն հետուսուն հետուսուն հետուսում հ Ցովուն կերպաս, ինւամուած կար, չափաւոր գին։

Հայե՞ր մի վարանիք եւ անմիջապէս դիմեցէք դանրածանօԹ Գոլսեցի ժամագործ-ոսկերիչ

4 ԱՐԱՊԵՏ 8. ԵՍՄԷՐԵԱՆԻ

[Maison E. Charles] ZAULINUT 1869

Paris (19e) Direction Pte: de la Villette-Pir. d'Im 7km. Nord 56-87 Tram. 50 by 52 Autobus AJ by AV

20m. Nord Sc. 97
Trum. SO be S2 Autobias AI be AF be applied to the property of the

Հայնում ժամադրավայրը

<u>Augustull</u> **3** Լ Օ Ր Ի Ա 61 Rue Monsieu 1e Prince, PARIS (6e) ցեթ թը այեծ և դես Իրջել 2 հուսեայի Danton 52—78 գրիւերեան եւ Եւրոպական խհամուսան կերակուրհիցի _____

ሀራትያԱ4 ሀዚሀበትኒት վիսարոյժ – ԱՏԱՄՆԱՐՈՅԺ

14 Rue Lagrange, PARIS (5)

ሆԱՍՆԱԳԷՏ ՈՍԿԻ ՔՈՒՐՈՆԻ, ՊՌԻՃԻ Ա. ԱՏԱՄՆԱՇԱՐԻ թերնի, լինդերու, ակռաներու իմասքը եւ վիրաբուժ, գործողունի UMPART SE MERUTURE US HUSUN

կ՝ընդունի ամէն օր, ժամը շէն 8, առառեները ժամադրուԹեամ կիրակի եւ տան օրեր Ձէն մինչեւ կէսօր

Métro St Michel and Maubert-Mutualité ONESCHER BERRES SERBERS SERBERS VON PORTOUS OF SERVICE PROPERTY.

ITTOURSHUM TUPITULUSAM SET EN STOPET SOPP. UPRILL 4, PED OBLIV

Նախկին բժշկապետ Մերսինի Ֆրանս. հիշանդանոցնել գատուոյ մէտայլ ֆրանս, առողջապան նախարարուԹենեն

ciffication of making in discharges of physical magain, also, meaning, before the day in healthy before the physical magain of the parties of the physical p

Zwugt' 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54: Autobus AF, AJ, AM, B, BD, BJ, G, Gbis, L, H, Hbis, R, Rbi

III LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE III HARATCH

17, Rue Damesme PARIS (13s) Directeur et Proprietaire : Seh. Missakian Rédaction & Administration Téléphone: Gobelins 19-78

▶####₽#₽₩₽₽₩₽₽₩₽₩₽ (верьььчь дивие metro: OHANS DOSHS PARABERS, SHREEKS be-

3 տոլար 200 ֆրանը

15 JANVIER 1932 ------

UPLETE 15

311404416

1932

ght so duraph

ան թագիր՝ ՇԱԽԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

C. SUPP PPh 1777

thall polle

TARREDOTAGA

Երևանի փարիդեան կոչնակ բան-գործ ըրած է, որտասուհ է լու Հայիստի մը կոտասրակուհետն տալ բողոցի բանաձևեր՝ «բնկ. Գ. Համիրանանի գեմ գաշնակ Ոիսրոյի կողմե, կազմակերպաւած աէոօ-

and makker op, guilt it gandenbunkling inju hig mbulukli m ju tog oppolig light op, guilt it den glanden in holgemelight to kasudurengish dubumphanklisten, aparte halptunkli an holgemelight to kasudurengish displanmuhanklisten punphangaphan hudung, dunghli kasibent
dengishi ke gandupkli. Sam hig bandi ke ju hung pulmuhak halg antupat
dengishi ke gundupklisten kan dangan, human pulmuhak halg antupat
bertap hulumku dunuhank hundukhanumb to Budhipunuhak pitat
jung philambuh makhank ungunghi sambabasi antupak ke dunghabasi antupat
dengish dunuhanganklisten muhan hung untuh bahag deplante shabh
jung pakhi dengishi muhak makhi hung untuh bahag dengish dengish dunuhan bahag bahan baha pungungkan dengish de

go at almon necky neuroph names makes in philosophe selection of the selec ம் விற்கர் மிற வாடு நட

Bay aband ներմակի վրայ շարունակուի շոշորնապատումը, մին-և որ յեսին ապույն այ գինուորագրուի կարասանին, եւ բարի վա-ուց վկայադիր մի համաի երեւանեն։

րող վկարարիր որ հասեփ Օրհատեր» և դիպարահումինան այս Մենր որին, կի դումիրներին գրույնեան եւ դիպարահումինան այս ցուցանակրեսիս, իրենց ինք կը չահին, այդ այլ օպուտ է։ Որովհիտես, կիապարությանել ինչ Դաշխակցումինան միջեսուահին որերնական հասարի մասնած է որս քրագարհերը, որ ստուները իրակա-հովենակ հետ կլ չփովենս եւ չեն կինար անկողին մահեր, առանց «փեչ-տեսին անհենա և հասաի հումի և լիծները անկիծելու եւ հայաձելու

ՆԵՐԵԼԻ ՉԷ ՁԳՁԳԵԼ

Այս կիրակի տեղի կ՝ունենայ Փարիզի Աղջատաինամին կողժ է երաշիրատես խորքերդակցունիւնը, գործագրվունիան տականի առնի հա Ինչպես գրած էները, անցնալ կիրակի յհատեղունցաւ ժողովը մե-ծաժամանութիւն գորացած չըլլալով։

Agemit հար ակակ եննաև՝ բել այս վենավե ան ընդրուբե դերբրովը

պատանութիչնը։

Որայած կրցանալ ատուսեր, տեսակետի տարբերութիւն չկայ հիմնակած նարրի մասին — Արդատակեսանը տասեւններով հականերնութիւնը։

Կորս ազգային մասին — Արդատակեսանը տասեւններով հականերութիւնը։

Թորս ազգային մասին իներու, կապմակ հրարութենանց եւ Հայր. Միու
հրանակ մասնակրութենամբ իր կապմակ անիայի։ Որջետակար Յահենա
ույով մբ գործադրվութեան տասիսային համար։ Մերուրա Մերասա
հրանակ արև համահայ իր երկայացուցիչը, իներվում միա որողը կայմա
հրարութեինները։ Ու կը մշակուի գործուհերութեան ծրագիր մը, ինչ
«ձե համականակ» **Նախա**հաշիւր։

Մենջ այդ ծրադիրը կ՝ առևենջ շատ լայն իմ տատով։ Ոչ միայն անքինական օգնունին, ու ույնու վարչական դիմ ումենը, դործ ճարելու Բեղժեր, ի ծարկին տեղափոխունին նաև

«Իրցիսի», ի հարկին տեղափոխում ինչները։

Անվատնելաը՝ գործին արագ եւ լաքն կազմակիրողութիւնեն է։ Այաւհետեւ հարցերը ինչվենի կույան սեղանի վրայ, եւ կը նշղումը ոչ
քան աշխատանչի հետր, ային, ժամանակցող իւրացանդիւր ճաստաումենա կարավանութինւնը։

հետրի է նո՛րնու է հոր ձգեղում։ Ոչ ալ վերապատունին կաժ
հետանին, կարապատուն իրակի օր ժողովի կառգան բոլորը, եւ կը խոսին նայ որ
հետանին,

է առևենալ, որպես դի առերորդ հռանդ չվատնուխ։ Ութախալի է որ ամէն կողմէ կը չիշաուի համադարծակցունեան առ թան աստիկը ճայեր եննայ կրերատահամամարունթար իանդարիհան»-

եր հեղ առաքին ջայլն ըլլայ բողջատորը.

- Արդ փարիալարկու ինանան դեմ։

- Արդ փարիալարի ու կնողանի օրինակ մբ տայ, վերիավես։

- Արդ փարիալ բարի եւ կնողանի այն հերջին պատակառաներու

- Արդ համարուան է երբ - Քաղաջը։

- Արդ համարուան է երբ - Քաղաջը։

- Արդ համարուան է Արբ - Արդ - Արդ համարութ իրականում Թրւնը, դոնե մեկ ձեռ
- Արդ հայարուան և Արդ - Արդ հայարութ իրականում Թրւնը, դոնե մեկ ձեռ
- Արդ հայարութ - Արդ հայարութ

UVUSOLAH UER **Ց**ուրք ընդդիմադիըներու ֆարի-

ԸՄՔՈՍՏՈՒԹԻՒՆԸ

San La République Et deh ՖղԹակիցը կը գրէ բնկիւրիէ»ընջուշտ կարդացից քէմալական մամուլին մէջ Թէ մեն տարողուԹհամբ նրորկայի դափարգորնուր դեն։ Ժանգաժությիլը դն ին գնտժնաշի ա

Միոսոկարմերն, թոյը այս պողսուն ն առացառութեն հանարբնէ։ «Արոշմարան սոգրնու անո «փասո

Uhm Bt hambubacktub ate. h bs են այս արշաւին պատճառներք։stր-սիմ կը գտնուի Շէյխ՝ բիգան որ մեծ ազդերգի վալին՝ Նիվամէտաին ջանից Ֆիւն ունի այդ. Հրցանի բնակքու-Ֆեան մեջ։ Այս է պատմառը որ էլ. Աղիզի վալին՝ Նիվամէտաին ջանից փորձեր էր զայն մէջտեղէն վեր-գնել։ Այս նպատակով, զայն հրաւի, ւեր էր որ խարբերդ երնալ, թայց անոր բոլոր ֆրաւէլաերը բախեր էին

իր հայատակին համնելու հա ւթյուր գեծ դորն են ջբեր երժութը։ Մսիմի վակը ի վենձս Դանտեր։ ուրի էն, ին ժուրիր, *իրչ*ենոր քրը ուրիը կրտ, <mark>մոն բուներիմ՝ եր</mark>ևր նասած. Ֆերբակայունցան եւ քան-առուց էր, ենկե իրես ի վերջող եր առուցը էր, երկ իրես ի վերջող եր առուցը էր, երկ առուցը և առուցը առուցը էր, երկ առուցիա եւ քանտարկունցան։ Որմե վերջ, Նիգա-մէտտին, ենհետդրելով որ Շէյխ Բիզակիցներուն կորուստովը, սկսաւ զայն 8mյ։ Մոց ցուխանան գգան առաջու - քյո, գգանուր վրոցուն - գանի բարև եստրութ, գգանուր վրոցուն - գանի բարև եստրութ, գրաս այ և չե՛ է շորջենակար առ գանանարութ հանարան հանասարութ գանանարութ հանարան հանասարութ առընի չախնրանըն ճարակնին րան Ձէ նոր արչաբախումբ մր յազան ուտիզայ միտու ամտա տեցու իր։ ԶԲՈր Եիձա հ՝անիիչ, փնվութբուր դել իր զառակը եւ իր երեր գործա-

Withharts from Obooth in what լացնեն ԹԷ վերջերս, 2 մտաւորական հեր սուրիական սահմանը անցած են գարընսու այրի Աբին <u>Ոբիրը, ահանա</u> գերը ճառակար բաննարարը, ահանա բ, ուսուցիչ յեն քենտին մի սև (Ժորիտ)- գիւոն, որևայ գև սև

ճինգ բարնկաններու ֆետ, ութ ամիս Առաջինը՝ ՄԷՄՄԵտ պէյ որ ուրիչ (Գոսյան արևան գունդերեն մեկը։ ատոն ցրնեւորանուրն բև ին տուստ արգելափակուած էր Աթ-Մէրայի ուրակո դեն: հանձրես իրքը թու ին որակուրդ են որ եռոյում եռոյուսիր, գբի տնուսիր երքերորեն հաճակըն բիր ցր ու վերագունել իրենց ազատութիւնը։ Ռայց, ոստիկաններու կողմէ՝ մետա-պնդուելով, իր հիսգ ընկերները բռ-նուեցան եւ ապանուեցան, մինչ արեն ին հաճամբն փախին։

արչուրը փոխիլով, յաջողած է արչարդ անցնիլ եւ ներկայիս կը արսշի ժոռղառիստ Դինբում

ITHE LOOSES MERCEN

Amphyli att, huhupah gapa. դութենն մը լհասյ, եզաւ Գ. Կորտըն Գէրրի, *Ամերի*կրացուցիչ։ Յուղարկաւորութիւնը կա լացուցիչ։ Յուղարկաւորութիւնը կա տարունցաւ Փարիզի ամերիկնան հկնդնցիին մէջ եւ մարմինը պիտի

ՀԻԴԼԷՐԵԱՆՆՆԵՐԸ ԿԸ ԳՈՐԾԵՆ

Առասրիոյ Հիզլէրհանանիրը հուսի-գագին կը գործեն Պուլկարիոյեւ Յու-հասաանի մէջ, ժերձեցում մը յա ռաջ ընրելու համար այս երկիրնե-րսւ ազգայնականներուն միջեւ։

4,61216

ՆՈՐ ԿՈՒՒ ՖԻԶՍԻ ԳԱՂԹԱԿԱՅԱՆԻՆ ՄԷՋ Upr to the sump ingh durpulument

թիմչընա տեղեղմ ոստիկանումիւնը առանց վստրուԹեան,

դերքան առաւօտ այդւպես այ կը վարուին, քանայով փակուած ները ներս կը մոնեն։ թագնահիւ ոստիկաններ վրայ կը համեն եւ և րություն որ արդանական արդանական այդ եւ կիս տասը ֆոգիներ։ Ճրերպով փուրս կը նրայու միանական հուրբերկանում երեր սկատասիայիքը սուրկա-րանե ոսեղ ոք որսության արդանական հուրբերկանում երեր ակայան արդինաբեր (ե

Ֆրանսանի Նախարարական ՏագնաՊԸ

9. Phir Ludul կազմեց դամլիձը

Դանլինին ճառաքական հրաժարումեն յետոյ, գոր Գ. Լավալ հերկայացուցեր էր հանրապետութեան նախագահին, կրկին իրեն յանձ-Sinch give Simple 'you , if no fo feetupe

Sap ywithin ap hunglackgur ath pulip dudarate hapipamigar. (Phot James, տարրերու Թիւն մի չունի նախորդեն։ Հոնդուցեալ պաահրացմական Գախարարին Մաժինոյի անգն անցած է ۹. Թարտիկօ, եր գագործական նախարարը, որուն խուքը կիլլար արդեն։ Հին դահլին¦ր վը բացա՝այի միայն արտաքին նախարարը Գ. Գրիան։

Վարջապետութեան հետ արտաքին հախարարութեւնն ալ ստանձ. Sub & Q. Luduje

իսկ ներքին եւ երկրագործական նախարարութիւնները յանձնուած են Նախվին փոխմակարայն երուն։

Loquith dannykli wawy

Արգլիոյ հախագահը համար, բանակցում իւններ էր վարծը ֆրանասյի պարագային վերաերիրա անդեկագրին անորահում բնահան էր կարեր հանագահըն անորահում բնահանական էր հարեր հանագահըն անորահում բնահանական հանագահըն անորահում բանագահըն անորահում հայաստանական հանագահըն անորահում հայաստանում հարագահը
իսս ֆիլլյոդիայ իքարևութ, Որժիթի հարդավատշիկը խոսկնեն ովճես ըրդօրեն հարժար թբ. ֆրարբորով բն-Որժիթի արդողովում գրենյատներ 12 ջՏեստաչ մերս։ Ուովոմը, բտիսանա-

ք) գահայասում երևկի Երագրին։

2) Ճեմիջական, դրական եւ կարելի չափով կարեւոր օժանդակունիւն

այս երկրորգ կէտին վրայ է որ Ֆրահսա եւ Անգվիա ֆամակարծիք լեն. Ֆրահսա արամադիր լէ վճարման երկարամնայ լետաձգում-ընդունելու դեր-մանիոյ պարտբերուն ֆամար

արան արդանական հայանական արդանական հայասրան հանական արժերերի հե արևա Էրերիրությունները հասապան ին առնի արձահա հարձրությունները հասատա գուցրությունները չուրանական իր արկանին գրչ։ Վաշատնական աղբիւրներ ո՜յ ցուժանորու դավոցիա բառանչալ իր դիրջիի անչ։ Կաշրամական՝ ապրիսիսեր ոչ կը նիրջին որ ավ կը հաստատեն։ Ֆակայն կես-սղաշամական ջրդանակներ կը չիչյանն հե - ամագլիական կառավարում իւնը որոչան է իր քաղաքական հուներերը նհասավորել համաձայն դաշիսագրերը բարգելու ճիննական սկզբուն-ջին եւ նվառի ունենալով այստրուան կացուն իւնը, առանց ազգուելու ճա ռամաշտական ցոյցերէ…»:

Գուծազոււկները ցոյց կը կառառեն

MUPTING RES

வியந்துயல் வால்காடு நலக்கிறது. இது வறுவறின் ஆண்டுக்கு இருந்து காவகிறில், செய்யக் கண்டுக்கு வன் அந்தவர் அவர் நாக்குக் கி. 1956 ந் நாக்கு வந்தவரிக்குமை, கண்டுவரும் அந்தவரின் கோத்துக்கும் அவர் நாக்குக் கி. 1956 ந் நாக்கு வந்தவரிக்குமை, கொதியநாகும் இந்தவரினர், கோத்துவரும், 1954 நாக்கும் இருந்துவரின் சி. 25 விறு அரு விருந்தவர், கிறிய நாக்கும் இரு அது நோக்கிற அன்ற அன்றுக்கும் இருந்த கிறிய நாக்கும் இருந்தின் அவர்கள் கிறிய இருந்துக்கு நாக்கும் அன்றுக்கும் இருந்துவரின் அவர்கள் கிறிய இருந்துவரும் இரு

պատավարունիւնը 20 միլիսն գուկարկան է, անժիքապես թաշխուհլու

ած հերման օրէնքին հետևւանդով, որմէ հարկւրին Aplin burtmbfu - «ընտագրագրատ արգրատու արգրատու արգրացին հետունանացով, որոնի նարիրքին հիրզ չափով կ՝ օգտուրին գրողադական բանատարկնաչներին ու, ադրաբական-ները, մեացնալ գրողագրական բանատարկնաչները ըսզուցի ձոժ սկսած են պահել, յունասար հե՛ն ի վերո

ԱՆԳԼԻՈՅ ՄԷՋ

Refigh, All Conquering adaptable gray humanlight adaptable the summer being and all the summer being and all the summer being and the the summer being and all the summer being summer being
ዐዓህበኑԹኮՒՆ

n. serior legentrals թժ. Ձէր դաւԹեան ԳաբրիԷլեան

Ձրդ ցանկին գումարը

ՍՈՒՐԻՈՑ ըՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Հայէպէն մեր սեփ. ԹղԹակիցը դե. րամասնում հեմները **βաղորդ-Է, Հալէպի ընտրուԹիւններուն**

Phymbal phy 20pm, Zuitup at2 կատարունցաւ Սուրիոյ Երևոփ. ժ կատերուպրու Ծուրրդ Երապարակը, ա-գովի Բ. կարգի ընտրելիներու ցան-գովո տողազ պայմաններու տակ, իսկ գատեսերը ազմկել հրապարակը, ա-Տանաւրադնագնու 12 օն. այս գաղա-անմիլորները դեռ քանաւաց վիջադն հայուրադարագն ննքանա նրահայնում հայուրադահան հայուրահանակությանը՝ այ շարուսապուսացուն մեր այս անասարուն հեջան համատ Թենրն ու վաճառատունները փակարեցան, առուսուրը կանդ աւ տու դորձերու ինվիացոր կանդ աւ առ հասարուն Ուրթան օրերը աւելի autonium builly libraried which h'as րի պահուն մեռան 8-10 անձեր եւ செயுத், எதன்றும்த் மித்த் தனர்ந்த சியச்பட der g. anbab Lahmpargebur Unm Bur haf durnurmt Phy hemmburg. թեկատծուները ամբողքութեամբ:

մեկ զոմ, մնունողները բոլորն ալ իս

ՍՈՒՐԻԱՑԻՆԵՐՈՒ ԲՈՂՈՔԸ

փարիզաբնակ Արաբ Աուրիացինե-րու ընկերակցուն իւնը հետեւեալ գե-

կոյցը դաղորդած է մամուլին. — Մամուլի մէկ մասը առածց մեկնարանութեան Տաղորդեց կար գրություն շատանասու թիւրևը նայրենասերներուն՝ վերջին ընտրուչայրոստանրսարուս վօրշիս ըստրու Թևանց ընթացրին, ինչ որ Թոյ կուտար ենթադրել Թէ հինդ տարիէ ի վեր Գ. Փոնսոյի այնտեղ վարած ի վեր Պ. Փոնսոյի այնտեղ վարո դաղաջականութիւնը յաքողած է։

ահը է։ Արտո Մուրիացիհերու Ընկերակ ցութիւնը կը հաւտատյ թե իր պար phin doursmannt Cnaden

Prog. Tudunganh be Zudu det, obserne Bluby mamme Bheby Sant fo practic part Street to Brain 19 14. 1 partible in a standard for the formation of the formation ար մէջ, սուրնահրու սպառնալի արակ՝ սարպեցին ժողովուրդը ոտապրանիֆիչ kapanga amangipar ubanga diaripati pli նորուկը թուրջ ցամուղով անկացա

խարդնիր ու գամահաւսն դանձի հիկորեր ու գետոայնինն առատո գամասունիւցն՝ առաջերն՝ _{ծր}ոքո, գամովունն դրեգրն ըւ ին Ծուքի կորհին վել նրդրեր <u>Լումանի</u> բանունեւ քիրբեն գրենավաքուրդար բւքամանիր երա հրրուիրադի վիհաշոնուրնար քաշ Հողոնեու չամդահեր քիրբև վայ մաւզանի դն վջանուցն՝ արհա մարդարն դն վջանուցն՝ արհա இரணுகிதான்கானாகாக்கிக்கை சைநிர் காரு. குடிநோன்டும் கங்க (வக்கை தெலங்கா சூராவுர்மான் குறிக்கி குறைக்காக இரணிக்க கிலக்கை கேறிவிக்கு வரைக்கிக்க க popta mumandhine zmemp. 9. Onbue որոտանդել ատուաս Հավեակի դակրի հոմաքիքերրդեն արգենքելի դրդ: մատատնանարաքրինու չրա։ բյա բ որևր ու երբևոտցուրրեն, շատոնա րառբե բաւոտքնուքցար մրքուքան հատարան

o comete our oregiste

Միծչ ընդդիմադիրները արտա,
սանմանի մեջ կս աստակացնեին իբենց պայցարը գեմալական վարչաձևին դեմ, հրկրին ներսը ուրիչ ընդլիմ ադիրներ՝ դլիսուորու Թհամբ Արիֆ Օրունի («Ծարըն»), "ըննադա արրա օրուսը («Սարըև»), արևադաւ առական իսխա դարս աններ ակասն որ տասրակել Էնկիւրիք վարիչնե-բուն գեժ։ Պարգարը մանառանը հասարիկ հանդամանը տասարան գիֆ Օրունի եւ «հիւմ հարիլեք»ի ու Dup thereb may be manger bulence Sweeph Splace U. is wampbata, ap troppoph Uqq. Pad doque down հաւոր հիստեր յատկացուր այս հարցին։ Գահունցան հրեսփոխան, հեր որոնդ պահանկերին Թուրջիոյ ոտեսածոնրկն գուրս վտարել 8-10 հրապարակագիրծեր՝ Պոլոկծ եւ Իգայրդեր, իրընս հայրերադուններ։ Ցույիս 18ին հարերդարանը ու

payby Sudacife hap opting up bomուարակել եւ այս հպատակով կազ «ուհրաւ յանձնաժողով մր։ Մաժուրրև ձևաու բանատարդ, էև դիարմապ. Որ րսև օնէրծն համպակչիւ որմղապ նրու որայան գրարարության հետ հայաստան հայաստանության հայաստանության հետանայան հետանայան հետանայան հետանայան հետանայան հետանայություն ու հետանայան timahmapant mon ohgabi hambahith ggalamás prandip), 28 dodarmagaphit dodarmagaphit ningungam ma openge q oping halmuqungup zolunba bu Villh zupandhu muhir barpehin ki Killh qid qhi umbir barpehin ki Killh qid ներնի նաևագիրը և հրատարա կունեանց ընդե, անօրէնը համալսա Sammunuրահ էջևամասարտ պետք է ըլլա. չին, վարդիլուեր նաև։ Հանրապե տութենան նախապահը Ֆննապատել, ուրանան հանապահը անձագատել ծառայանութքիւնները մանրամասնօ-րէն հրատարակիլ։

Uju optught spant dpm; 4m. anjmin a firmite agram and properties ուսվարու Թիշեր ասսիլապես գուղ Հարդ մր Թերվեր, որոնց կարդին Նահւ Վոլսոյ «Ազգարար»ը, այն տատմառարանու Թեաժը օր անոր պատճատարանուներամբ որ անոր նովոագիրը Զինադապարի ըննաց-քին Թուրդիս չաներուն հակատակ Հրատարակունիսներ ըրած եր, ինչ-պես կը պետեր «Երե Կիսե»

Շիորքիւ մամուլի հոր օրենցին, ամիաներէ ի վեր թուրց մամուլին off u,5 ath brubly gode the tourbe gownbuck squeweb wer, but subharge he hehada, warefin be www.phu nagen foughelebana Sauble:

Վիրջացող տարուան ընթացրին, Թուրդիա ոյժ տուաւ նտւատորմի գորացմանս Հոկտեմիրեր 18ին Գոնա գևում չարոնրատուսանը, երհամար թ. Ձուգիսարության ռումադատրհաշթ Նարդրեսար բաժարարն վրջ նանակար մուանատո քանասանոն 1000 ժաշտ dies uimbaurpamr guinut mughr

SESDUULUE SUILEIC

Տարին վերջացաւ անտեսական կուած հլմաացոյցը կը նախատեսկ 186,705,599 ոսկի, հախորդ տարուա 1.5u 36,038,401 nulip mentiones Umn րուսն մանի անուրնաշ արմարդուր ուսերարը մահրագրես։ Կամամավար առևարը արկացում է իր արմավար ர் வர்ளுர்கு நாக்கை சூர்வதின் வாய்வர்க்கள் கும்கியை சூர்வதின் Հալաթա Աբ-առասգու ար

րայի մեք։ Նոյնմընդ 15ին որոշունցաւ աահ-մասափակնլ հերանունենթը։ Մացտարայան է։ Հրևացությին մադրամար ուրայան իրիսա չովոմունյիան տար ngmai gin fahiamatanggeng ge-naungmburiggeng budat matge mer naungmburiggeng budat matge mer ndungspepang budanggeng ngmai general pangangan ngmai general pangan աում վե վջանք չկալա հատ ոե քեր. Bong աւրդնարու գումովունմեւ աւջին եսո միրբեն Կարվահգուին հանդնա-ուրլուրքնել ետամղունչիւ աստահվարու հայտահանապուր

ուսերներու ծառարը։ Երկրորդ անդամ ըլավով, դեկտ. Ե. 1865 տեղի ուներաւ գեքծայողու թնան Շաբաթեչը։ Այս առաքեր էրա-որորակը աղժուկի մեք խոնդղունարակը աղժուկի մեք քոհղդուհ-թոււ ենքի կողմ, հոյհիսկ դպրոց-հերու մեք քմասրողութեւն գարող-ունցոււ Մասնաւոր ասուս யுடிருவா: சிற்புத் நில வாருந்த அறுத்தையும் விறுக்கும் அறுத்துத்து நில வாருந்த அறுத்துத்து அறுத்துத்து

DUBBUR

ARRES

Umpage he dah maphini sm-த்தும் செய்ய செய்யும் கொடியும் கொடியில் சிறி காண்டிரில் நான்புகளும் கொடியில் செய்யி காண்டிரில் நான்புகள் குள்கைக்கு கிறி காண்டிரில் காண்டியில் குளிப்புகள் காண்டிரிகளத்தைக்கு கிறிமைக்கு கோள்கள் கிற்களத்தைக்கு கொள்கள் கிற்களிட்ட கிசித்த கிறைவும் հետոեւնայ ձեռավ - Անքի մարդու կետևրը կը յանդի մահուան, ուրենեւ մահը անվտուսափելի է։ Այդպես կը դատես եւ պարդ մահկանացաները։ Վելքերս, դիտութիրերը սկսաւ դրազիլ մանուան նարցով։ Իրտալես, դեռ կան հրազատեսներ, որոնց կը խոսատրար իրականացրիլ այր ասկեmuson wabbens b before . ուսկայան, նշաքարիա պիտուաները չեն ինդոն մատասւդիր մենրաւան չերծ վե-գանի այս աշկւանչիր։ "ինտույարեն դանգան, ոշտանա մերաուան չերծ ապանու gmbile dominimalmentemp & spangarings. Բայց, անոնար կ՝ուզեն վերացնել կանխանաս մեռներին ու ըսքսի մանը։ Ու անոնար կը նարցնենս.— միջդ

Ու աստնոր կր հարցենն. Հրջա ու բնակա՛ն բան ա՛րն է այսպես կոլուած ձերույենան ա՛ւթւյ ժամա հակակից կենսաբանութքիւնը կր պատասնանել ԲԷ «ծերութքուն ա՛ռ հերունս 99 առ հարիւրը իրականին At 2 party of wish to

Up manuant by dimension tobb նանիրդար դիչը։ հանմատանիրակը. Փարևթրեա։ թւ դահման բեփանակը. մը։ Այսպես, օրիսակ, շանը անման Հրջանը երկու տարի է, ան միջին հաշւով, 12 տարի կ՝ապրի։ Շաև ան-ման շրջանին եւ երկարակեցութեան ման ջրչարը ու որդարարեցութուու Կարապերունիւմը վեց տարի է, մա-պաստակինը՝ 5. ծովային՝ խոսքենը՝ 9 նւալին: Մարդը եր մետաւալ ու ֆիդիցական անումը կը լրացնէ 33 թիւար միմիայի 2.5 է։ Բազգատեւ Հայում 65 տարի Հաս, յարարհրու lud unlub Appamphypung guide fie dagarburg nets fir mp mb zum swaren 100-125 mmph. Afriz mb zum swarenischen der sein. geb mid mmlebulgen fringend, Ali agen եր կանրակասորքը,

Ծնրութիւնը, ուրենե, մարդուն մեծադուն Բչնամին է։ Բայց ի՞նչ բան է ծերութիւնը։

Այս Հարցման գեմ իրընւ պա ատախան կը տրաւին շտա մը տես ник Времини

ւն չի արդարաներ ազրած է թէ ծե. րազգատում է շատ գործածուամ մե-րունիւնը արգիւծը է արհած խուն րունիւնը ghimsph to end appearance to discover the superfiction of the supe սազմարքիք մարմրստոր Հանդէմանի սնդային հարդը (որուն Հանդէմանի սնդային հարդը Մէրար Sunday of the bearing & post գրևունիւրն ին իտակ որևրմամուցան կարողութեան կուագմանը հետո Գիւչլի ծնրութեան ասրիֆը կր բա ցատրէ արևան որև է խմորանիւնի անհատացումովը։ Տէմանժ դայն կը գրրամիչը սուրդարինան քաղ դադրա-անար անաքրերակունցրու նիշերանանրեր անար ին քան քր քր քր չին-անար ին քան չին-անար հետուս հայիս հետուս հայա հե վինակքն ստահանակիրդ գատ ստա կնրպ վիճակին վերածումին, իրբեւ հետեւանց Լուրի կորուստին։ Մայի եւ Մէյնիցոֆ կը պնդեն։ Բէ՝ ձերու-Spran Imam; hardini dimenter phylomiduchancopurdade 2514 by fac. սի միդային բնասին կուտակումեն։ Լորան պատետոր կը գետուէ ներծոր գեղձերուն գործունէութեան Amamburgha art.

Pt deputping Sambening & So ուած պարսափին...

ப்புக்கையையும் காடா ஆக்கைப் பிற மாதுதி, நிறைவியிழில் வற பிறிவுவரவறிப் கானாகிக்கையிரும் இதி வகவாகியவழ்பாக & கிறவடுகியன் ஆட்டி அவருத்தையும் நட்டியிழ்று கூட ஆலாக & கிகாவதுகழ்ற ஒருத்த வருடி சிவழிர், திர்கியி, நின்னு வருவு வக்கையிர்க்கிற்கு, கிறவடுக்கு கொறி கிறுவயிற்றவரிகியன் நிடி கிறவடுக்கு கொக்கையின் இதியை நாக்குகிறவரிக்கியின் காக்கியின் காக்கியின்னர். publicker fraginalist incorporate, fraging of the interpretable of the i

Lapameme jangkasimphing paint ophartitye to k abelia kandilad matrimagaginarityerin,— aganta, as-dogki to kandipanti, ti anji matri dengi ke kandik danga Landadanji արդի Քոցովսկիի, ժանը ժամա-Նակաւոր հրեւութի մր չէ, այլ դաjustifie haratum at tunks major

մէջ, հրա մարդկային կազմէն կը բաժնուին նիւթերու փոխանակման րերւավեն ին ընդանան ը տախրավար է շահաւրաքի հաւկարրատներ. անա հասերերը Ենքաք. ան, վարաբեն տերած տեսատեսուլիչորդեն՝ չե վերաև դր. նագունո որ՝նուհա։ մահատումուտո onhwhallthan demi

Աժերիկացի Գարել կ՛րտէ ինչ, երնե ով մարմեկ մը կարուրքս մկան-ծեր եւ գրուրն մեանաին պայմաններու մեր հատուրանանականությունն անուցմէ՝ երւթերու փոխանակումէն րավուին արսևուն գտոլարտանի չոռգտոն։ գլհարդորևու քրադանն վերտոն Տուևու-աստո՞ն բլժաց տեստաժեսուկի, դրբենն՝ տրորոնկ է, դիւկզրեսու փոփոպրադեսու էր Մարենին ընտկանոն կհանջը

முன்றில் ஹம்விலிலிலி முற்றில் மூற நூற்கம் முற்றில் முற்றில் முற்றில் மேற முற்கர் மிற மிடிட்ட மடிற வெழியில் நம் விறவரில் முறையுக்க முறையில் முறையில் விறவரில் முறையில் மேற்றில் முறையில் முறையில் மேற்கில் முறையில் மேற்கர் முற்றில் முற்றில் முறையில் மேற்கர் முற்றில் மேற்கர் முற்றில் மேற்கர் முற்றில் முற்றில் மேற்கர் վրայ պիտի համեր չատ չուտով։ Պայդարելու համար Թուծաւորտոր թերուն հետ. մարժինը կ`արտագրկ phymic time, dampilipe framourge, and proposed a manifest hill be, nother mile quantity for the physical proposed and proposed for the physical proposed for quantity through the quantity of military and physical proposed for mile manifest of mile and physical proposed for mile and physical proposed for the physical proposed for the physical physical physical proposed for the physical phy թիւծ կը յառաջացնեն, ինչ որ չատ կը նմանի ծնրութնան։ Չէտոր է յիthe up as ofpusion betweenth desputient abpe, milbe af. ampilibath afrifibpe կ՝ հությարկուին անտակ մը յող։ Ցնանս Լորտ Քէլվին դիտած է արւրոք փառան մարտեն շանգ թեր ընթ չարունակ, կը կորմոցնէ իր Թըր-թոացումի ընդունակութիրնը։

եսլոր կաղմերը պէտը ուրին Հահղիստի որպէսզի չմեռնին, Փոր-Tous, aparis mugaer Pagaemb be. ղեղային մասը լեցուած են Թունա rap mmpphpad, apada jagdigarymd ատուն կր կազմուին հականերել புவரி பெடியற்கங்கூறில் படுபுறிக்கு, வுள புறு பூனாடிய நிரையக்குமாக்க சியாச சிடவ amajacha ar dphi harama dama-dahila yaraman mababa dh'ila dampanachina mia e as dahila da dampa badahanin namaramake da dampa badahanin nama dama-

Sngp. Angulugh 40 punpih oming them at a mender mediaming and a mender mender

Cyr massatther, nearly 1142 կ՝ ապրի մարդը, շատ կը հպաստեն միութեւա կամ մահուան վաղաburn ganden jarte: Amgangansfite tipante BE. gudpfing dobment genargephili

անս, ֆե գիւղացիները, ընդեանրա հա. Թե գիւղացիները, ընդեանրա We. PIS րերանումիան ըր մահատվերեր աւթք երը, թ։ իլբ քրարանրափրբեն աւթք ջաս գրևաւնքորքը՝ ոարձգրքով սհու - ախակ ժապատ էրաստակին քարկոր - ախակ ժապատության են քահինա ig delika bizana

Umpmft. Mag dablus Sudup այդ արդիւսթը, այկտց է բազմա-կողմահիօրկս ուսուննասիրել ծերու Թեան եւ մաշուտն շարդը։ Իսկ աnhhu suamamhur uzhumnura der k. gap mkuz k genefu sureke su: արևրութ հաղարաւցր դիսանուհեր ալիարեի դանապան մասիրուն մէջ։ Չետր է ալիսատանցի լծուին արդա անուտնի տարրարանները, կենսա բանները, կննդանարանները, ենսա nubbhpp berthin

பிக்க கெள்ளிக் கொடிய குறையின் வழிப்படி வைக்கும் கிற தொடித்தில் தே. வற நிறிந்த паси принцира

ՀԱՄԱԺԽԱՐՀԱՅԻՆ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ՏԱԳՆԱՊո

1931+ STSEUMHUT ZUTNABATARO 1931Ի ՏԵՏԵՍԱԿ «Հը Սուտոսի մեք Էտ. Ամասիիչ կը գրե, կարձ ակսարկ մը սհահլէ յեսող 1931ի անահական կետևչին

taupapa palampandar bygg ya:

ուին ար տարուան ընկացրին

անվառափելի կերպով պայմանա

id beaminging gains stoodin gamma

min wimmemumente ne but saftuite

մարձակի կրկնել։

defeny respending

U. for member his restant.

է,պատճարն այն է որ վոտանութերնը է,պատճար դորձածուած է, ենք տագ

gamin galamanamana mademal ?

ունստականորին պահպանել շատ բարձր դիննը, որսեց սպատող ժո-

anduibaguphur angamp finbuduiggpmpi

ւաստանակնաս իրեր դն ըւ ակրմրետ. Ֆրան է ժարրք երկրնակիր չա՝

mju bap sucmampudzanifikus apa-

unidang, apulagh juma japanun o. Promene Sahaguifehin de hommuni,

անառնաու թեան բոլոր թաջուն ուժե

թուն վրայ։ Եթէ վնոապէս մանեն այս նամ։ բուն մէջ, որ ողջվաութեան եւ ըն. կնրային ճշմարտութեան ճամրան է

The pitthen pr mand denbigmaphilis ANTENDE STATE OF THE STATE OF T

Եւրապակած Թերթերու ընթեր-ցումով, ամէն օր կրծանց առիջն աշեննալ անդրադառնալու չնառաք չի

ոգնելու համար, ո՛լ միայն իշխանու-Թիւնները իրար են անցած իրենց

արջապրուդ չանորակարբերն, դադրա-այք թե ձաբաժար չիդըտերան հեշր. հորում

նրհակրքու արանանքությանը։ ատր նրքաձևրքու՝ Վժբնու՝ քանչը, ոսև փուկիցուս։ կիրը դև հանչը, որև ևով հնորաքարդրին, դադրա-

Abfing mu betraph

SAPOURANTEURAN.

hmp zmemambmfluurfiften glie

տութեան, աշխարհի րոլոր

enni fil Luizin

ոջապր ակր է ահ ումուրձաւ ան.

of the generally demonstrate the season of surface for the surface for the season of t – Պէտոր է զգուշանալ շա Battette maml, zmpg afe ufumg

Aprimate mates of անը եւ Թերացուներ կան, որոնք այլնւս չպիտի գործուին կաժ կրկ-ந்ள நனிநார்கள்கள ஒடு நின்று நிற்று நான்று நிருந்து நின்று நி spang sup de que parsta - Ofirh pulpaladunk he bundh ar buntadh zunguber hunth oburung his natunga mndahographur ind ngabyagi punthilur da ganambiban p

arding & Shonkaplanding and the quelgamin dplumaplant:

րուատ պրտր ըլլաս տապատպող ու տոր ընկերային հետեւան ընհրով։ Միւս կողմէ, ընկերային լայն ապատ մեներու հետեւան գրով, ներնայիոկոպոսը կը սկատվ կայ պայմաններու մեջ,ան harha ha habahananth washaana Bung da da the att and and the Bunkan ուսարար ինչ, ըն ուսվահամար է փոնրկիր նրրի սև ժանցլ քար աահադահցակիւդորեն դրւա-մանդար դէչ րւ աք իլէ ծամածա-րերումեյրընսւր՝ ին Երավար մաև-Ֆրուն հոճո են տուր են pubukarlypmp ypupmbhff hpburp fo Impypmbmbf To pr mIn pmmumfad mb annama bb. tod nadabadmf philmia natanplur, arpil վերչապես, օգարմակրէ ա մաշատներ անիսատորմա ատագետաը վատակունական է որ, եթե լորովին արաժարահուննան տագետա

Օրինակը վարակիչ է Բայց մեզի համար չէ, կ՝ ULANTTELITATE PARE

प्रम्थानमार्थ हे महिम्मार्थिय ծակի հե պայասասական ակի հե պայասին անդործերու ակի հե պայասն ակիչ հրկիրևեր ակի հե պայասե ական Applieding relangement &

եւ պարրել արար։

Գերմանիսյ մեջ, այմ կր,
դիւրին է, փանի որ օրը որը ձ գործներու իքուր կ'անվարկակա աշնական դենութնեան եւ հա թեան։ Մակայն, թացառավ կազմեն ծման պարադաներ

պետր է զոնանալ պարտե այետր է զոնանալ պարտե agting to quicking queens of the state of th որ արդասանի անհրանիան հեր արդասանի անութիրեր մահրանիան հեր արդասանը հարասարարութիրեր արդասանը հարասարարութիրերութ արդասանը հարասարարութիրերութի արդասանը հարասարարութիրերութի արդասանը հարասարութիրերութի արդասանը հարասարութիւ հարասարութիւ արդասանը հարասարութիւ հարասարութիւ արդասանը հարասարութիւ հարասարութիւ արդասանը հարասարութի անասարութիւ արդասարութի արդասարութի անասարութի անասարութի անասարութի անաս Wifewormingh of he way with aha dhemamahurtyhrafi, mitable emilyanitaran en . dwhipman Howby hands Die վրայ է որ կրհանը բսել Թէ ա աշխարհի մեջ անպործներու էր 17 միլիոն 222 հազար, 198 ահմրհրին։ Սակայն, աշխաթ լով, պէտ, է մէԼէն դուրս Թուրջիան հւ Խորեր. Ռա Առաջինը անդործ երկիրներո կին մեջ բնաւ չէ մտած, իսկին կըմտնել առանց...անցործցուց ։

Ի՞Ն2ՊEU SERUATURALL ZUR UTUANSPE

Bunus & sty butions On But. գութիւթ դեշ անրաւաց «ը,Հաիս կեր հարդեր

Թղթակիցը անթարհիսդ≤ութերնը tur mappa muhyad by hudat bear urapump tu pmulumphulip aplumpp

Պարտը վը Նկատեմ համատո տակի հասարակունետն հերկայա ցնել խոսածս, որպեսքը ընդներցող ծերը առիթ սշնենած խորհրդաձե ո, ե դէ արդ ինրար չափաստի մարսերք՝ նա եր հանտանանուտը պիտեր եր որեն տակել ուրբրութ որեն իրորութ չայկակար դշակութի հանվանդար inbumykund:

Un melmymed urddurge harpe hangradmadt shamanding rantu mi smiligh qu shengumpt, dartu mi pul grandmad untake dartu mi pul grandmad untake fi dururung 201 91 91 91 2

Віш ровинары шперифиляр. At in framework unterpression, the major wat the superpression and the superpression are superpressioned by the superpression and the superpression and the superpression and the superpression and superpression as the superpression as the superpression and the supe hang de grander de grader en de

V zwially Ouse he that Of ognimp th bunushp, be th Imephomanier emant min parman omme philipaphia ուաց փափափորերը։ Որպեսգի չէ եւ պոտկուին մեր ցանկու ները, ժամանակ է որ իւորեաի սիքոցներուն վրայ, որոնդ Տայ մշակոյինը պահպանել սահսանի սէք եւ փայլուն

Up bywamulfir appurent յար, անհրաժեշտ է ծրագիր մի flam? allmi compremia.

Ogrammant starte mater surp hadburgebarg net for Almang guagenthaloguntu di f. fin afamund guagentu di Ufani finitalogu afam Ufani finitalogu apan ku di ana ang apan ku di ang afam ang apan di a appropriate mulbinet int fints வும் அர்வந்திக்கு நாட்டிய un min frante, ach ma fridurge Gerrina Minusco

Իւրաքանչիւթ կեղբոնի մեն ։ մունքից այդ մարննին մեն հիմենել. 1. Կեգրոնական Մատենայ

. Գեգրոնական Մատմեսու «Ե. ուր մեկնոտիկ դասասարական դարութեան կարսաս ըլլան ընդրութեան կարսաս ըլլան իկոնները, եւ ուր ընդներցանե արակութերեն կամ նորանա

TUTALLY THE OFFIRE

Phur gide Aineg who he jwedow չնաչարմ ահուագ է ազՀր տուաւսա անմայիչ, նղակրի: կլոսնիչրբևուր հանրը հղերը (նրհացուն) իննդր դատերեր առաջ հարցիել աշակերտ-հերուն ԹԷ՝ առառն հանանային ի՞նչ իսմած են, ԹԷ՛՛լ, ա՛՛ւրե ԹԷ Popp... te muhmin min dupthab Ֆարի ահ արհաց ուտեի տեմիքաց դր աք չուժուտճիւա է Տուփուլեր դետք հահութ ու սամայո անա մահչերա Roubh Swahlbhanb Ներկայիս, Թմրին շատ առելի սուգ Կորժէ Հան Թէյն ու սուսետ TURUULELANDALUL ALT

երում անատարերը գրկուած են կա-երում իստապահան իրական գորա Հարժ էրատարակուած է մաջսա-հենորութեան գերծ Ձինուարական Նրամանատարերը գրկուած են կաrugal marlipmpings mmzynnpmaliachiga hyrutammanterak diedurm na dien simammanterak diedurm վրայ, ոստիկան-գօրցի Հոկատնե-լով, գնդացիբներով եւ նայնիսկ օ-நவியைப்பூகழ், ந்வகர்தாட 5வலியும் விவ.மு.

துளை குளகுமைத்து மீத்விருந்த விளையை வர தங்கள் கிர்வர் மக் குளிகளது தங்கள் நங்கள் விக்கர்கள் ըլլան, ինչպէս ամէն տեղ։ Սակայն վերջին անդամ Թուրդերուն ըրածը յեթ ուսասուլը մել վորքեր օրհրա մրաշ կերպով ցայց կուտան Թէ ի՞նչ ծրագրած է Էսկիրի, ոքիսքերութի թուրդ առուն Միլլիյեթ ենիսքեր Մ. parament my chma իկքանի այս կիսապաշտոն ընթան-հերը նրրեց չեն ծանկեր իրենց արտակը, երը կը սպառնան Հարծպատակը, երբ կը սպառնած Հար-դել Մուրիոյ եւ Թուրջիոյ սանմարեր վետ հրանհրդանն։ Արդ վետ հարանանանան quiqPu-

– «Այս մարդիկը (Հայերը) մեր նիր վրա իրոսնու։ թեն գլբե ուրսման, ատևե դե, ին բնուրույիք որոսրձ քրուր-որով ուրջարձառու գիտը «հատրասան որով ուրջարձառու գնաև հահար և թենար գրեր որոնական (հանաևն) «-கும் மாகு கூட்டிய வருக்கு நடிக்க கூடிக்கு கூடிக்க கூட

Bucket amquile abmirphme man յանկերգը կը հնչեցնել, ակտութայար ումապրանաւ ար հաշրի գիտանրեն անտահատարնու՝ չանաստան թ. ւուրերան՝ առևաքըն ժեմարքու՝ ծարդերանը քն չոչրջացը: բանուանաան mmuladhen bommuhadi Then hadik Burph spinbunha Uncahas quinquetati da dhanga dmalamena

KRESULUEARRUS

Statemakute mangtanaph հանտապետը դիլանրբեր թը բարտար-անա Գաներևու ջաղար գնտուսնումիար։ pangunungar dhipograp di repund-dung uni duringkungande an ding-ambabagan fikulo mpaghari per Pepu-hand dhipograp dipundan mupuntaph quadunan filosofi te Una manguntaph quadunan filosofi te Una manguntaph t smit amind sminminherpanit չուղաս։ անձիւրտերնավար հոքսն ղանմբնուր

Գահիմաց հրապարակագիրերի դը Հատագավեն հարտարարանութին հր Հատագավեն հարտարարանութին Հեմ կիւնցի մեջ (1 յունուար 1932), Umponto Smits he get pt parp. whiteh of dom's he heart be after բավրար ծայրը, ղործարահերու ժուրիր մէք հար արհւի մը, տեսան ական ազատապրութնետն արեւին օգումը պիտի ահանները։ 1932ի ur fauleztadnytte mitme i Ettme be nyth inthomomychophara apideurgesp gendarige mlinet mannens pli gunder 1933b zustureflichelen 125°, amende memenene ab gehefende stell amengemagnet men deutsche ur ine-turerde memente mit deutsche und inha dangti 1924 tanganagipaga waga ngkang ti dipujda Sazashing Bit muju mangh gandi angdangani Shinghing. Sang dangantahana Shinkin ngkangka ganghambang ant dangkang kenghi ganghambang dan dangkang kenghi ganghamba da Shinghing Shinghangan San mantag da Barappay Aff adamban San mantag da Barappay Aff adamban արդան ասպանապ M En and with considering quantum (franchings, and only the property of the propert

derly in myse may dand abong pe-pet dank windombar mamman specie, such on memblen membre my der Links amment pur dan to species Links amment pur dan to species

PASONONNE DA PEGNONNE

an akpring approximate (associated approximately father dominate about the specific of the spe

լի է, հայ Պարը։ Սահղծել եւ պանել կեղթոնա-க் நகையுக்கு கட்டிய விற வேறுவியை கூறுவையின் நின் விற விறமையிறது கூறுவையின் நின் நிறி விறம்படுத்து இதுவின் அதின் நின் நக்கு கூறுவருக்கு இதுவின்கே அதின் நின் நக்கு கூறுவருக்கு விறவ ուսասանը արդագրու հետ, եւ լահ-« Ֆոտելու հանդնալ եր անդեալը՝ որպ ընկայ հանդնալ եր անդեալը՝ հարձ ընկայ հանդիալ եր անդեալը՝ որպես հետուսան եւ պատրաստութ է

the Engming physics thateramy the story ober glemathing of emynomia արդեն անկլանրեր ներքը աշցարանաւ «Է՛ չրատեւհերը ու մահմանուր ար համարսերիր չուսուանումու ևու հրափանարկան անգներ աշցարանար ևու հրափանարկան անգներ աշցարանաւ արդեն անցարար անգներ անցարանաւ արդեն անցարար անգներ անցարարար hurale affin infangag afterner

separa taggire usi; 5. thinky afrikyon jiho quombos usi; parantaniputa dheng, apady shook-parantaniputa dheng, apady shook-palang ijmunika sa atawipta sur m dámdurgepbudi

քիացրվ ու դկացումեսերույ։ Ն. Սարգիչ վիճարանական ժո-գորեր, որոնց սէջ ծեծուին ամէն ձիորի լատուկ Հաչադրվուսկում էր։ the smit suffer militaren ur took

கற்ற இருந்து இருந்து விறிக்கு நிறிக்கு க. இவரியம்[நாழக்] சிவர முறையுமா முழ்காழிந்தில் டி. டி. நியுமாகிகாறு எ வழைக்குமாக பெல்கு முறுக்கு கருக்குக் ஓவர்காகிகு, வழுவைருக்கும் செயல்மு ஆகு நிறுமா இவரில் வல்விறு [மோழியல் பெல கடக்குமு அவரவுக்குமுக்கும் கடதுமுற அம்பித கடவுவாகிகளைத் தெயலித்துக்கும். வரீத் நடக்கு வெள்குக்கு வழிக்கும்.

Q. Onlibe գագայի ար, նալսեսակիր օտարի չան ուագլի։ Միուտց մինհիքը, աւև վե ջառջան իմադար որևն ին տրարո-Ֆ. տեմոն պարորուսնապներ դոնա-נחנחם מחולש לשוחלות בח ולון לנחלשון

dery most on a fire group was mer then and the foreign and the group was men the most formal than a function of the foreign and the first formal than the foreign and the first formal than the most of most formal than the most of most formal and the first formal

BOUNK ZHERMANIED

Արդեր հետասարց հեցևաթ մբ՝ տուաքինը, կարքազատոր ու բջեզ հե-ոտար ափերու վրաց, երեկոց մբ, մասրի մբ խարելած ձեղունին տակ

երկրորդ 3 տերունդ առաջ գրե**ն** է։ երդորդ և սերունվատում գրութ. Հայն ստեղծողները կը ցան-ակ մազմը ունին այսօր։ Արտոներեր տարեկան է այսօր

երանային ծնունդ քը, ազդա Appendix of the Standard of the sugar-dial Aprel Standard of the Standard of the Market Standard of the Standard of the Market Standard of the Standard of the Appendix of the Standard of the Standard of the Standard of the Standard of the Market Standard of the Standard of the Standard of the Standard of the Market Standard of the Standard of the Market Standard of the Standard of the Appendix of the Standard

ամարտին կարմիր ողբերդու

Prop. rpp... rpp... the Prelig one to be question and the Preligions of the property property of the property

Manushte 25 dialominos. Emil Thigus & must also impliciblest are unfoquaquelinis be implica-quistiblest por a sunstancia.

tagunteh mutan history uhuh ujum.
Ash gunteh hading an amplind Am-

tisliteh phakt, injuh ki gojuh, dmjuh ki dhih mhummunan sa khimujuh mbumpundhanin akki allahufin Tupaguntph him-

«Հ. գատար» ը բաղարդյամբերի հրա-ժշտու Բեաքս ուսուցիչ Պ. Պատմա-գրեանի սեկ նոր գործն է։ Հայիտի ուզեն անդազանապա, հուքիրններ ընել նիւնի եւ հրգի

Կարելի է սակայն յայտնել որ ան հէջեանքն է որրուհի մը (Տիկին Չատժագրհան), որուն շուրէը կ'ապ-րին Դպրոցասէրին ժանկամարդ սածուհիները (ծաղիկներ), անոր ոիրուն փորրիկները (դանաններ), առանց ծաշունլու գինաւորները, Թագաւորը որսորդ հղրայրննրը. Անկասկան sweethe generopose. Extundend opening hyperspring. Arthurhold of the subsesse he gungtube upon municular M. Benoistonf hype bemining basse de ne suiteth ջարի՝ բատասարկչ։ «Քանի՝

Մատրածշես արցողակի Տիկիր տմագրետրի եւ Կարոր Փափաղ,

Պատմադրետնի եւ Պարտե փակաց, հանի Ումեւ մի՝ Արօր Որայիս, հեղաւխակունետեւ եւ գործի գեղեւ ցիկ համադրունիևան եւ գործի գեղեւ ՄԻ10-օր - Ֆիիլ Պատմադրեան, Պ. Պ. BBIOISTON եւ Թափապետեն (ԱՍԵՆԵՐ) - որում։ հայկական եկա-րարիլը հանդիորեն գեղ գունաւորը և հորապական ինհենեւ հրամապակ միջ առունել կորմենին հրամագրակ միջ հարապական հորական հայաստանիչը հարապական հորական հայաստանիչը հորականը հորական հորակա եւ ինդնուրայն գրոշմը. ՀՐ. ԱԼԵԱՆԱԲ

3 U S U U S U V

Unughti zrgudiucurstiter

Uphiwath 4 th thumapho Phaipap առաջին շրջանաւարտներուն

թերը դանումես սևունութը էն ա չրքարը նրեց տարիէծ լրացույին կայն հայեն բարեփոխունցու այդ Հրոյանը լրացնել հարաժային, կերպով առաքին ընիժացաշարաները, որոնդ 183 հոգի ենս Ասոնց Iig կուսակրաhun, 35n hadnibhum bahmanumaորնու գիունրրոր արմապր 40 հ. Համ. 200, Վրանի, 146, Արևան 146, մա.

Քոլոր ապալությ Քոլոր չլոքածառաբանանը պիտի բաշնադեն Անդրվովկատևան հանրա-պետութինանրուն մեք, վարևլու որուսանանական կազմակերպու-

.Օդանաւայ**ին գիծև**ո

ապե այն արոշումը, որ կը ծրապրե վուր մը, ՝ յունուարին կրկին կը Մրոլհաարչ, նարմաբելով եին ung, me mengerung, me ya genganga 2500 giptandiga beptampa birappand quentum oga imemeli yipitapp, m-pering itappanda zopu the Imp. appita-ge uppan biramamenthi Shankalang magan fifetishpool.

сергиосрадь Ріфіри - Иагр. Ридас - Роз Ешіри - Ийамфии, Чибасы - Орбемія - Рацася

երքը արներում օմտրաստուներ աւմեն «արև Արգներներ աբ ընպստութ զբատ՝ Հարմասրութ քրարումնելամեր անանա - Հանասար քրարումեկայեր անանա - Հանասար - Հանասար - համասու

Ungrandywahub աղորդակիութիւրը աւելի կատար հալ աստիճանի մը հասցնելու հա մար, կրպատրաստութն նոր տեսա ոտը, դըպտարտուութը օպրաստու ժամը (50 - (6) ֆիլոսենթը եր Մուին դէպի Մոսկուտ օգտնաւտոյին էտ-գորգակցունքիւնը անընդետա չա գորդակցութքերիչը ամբիակատու չաւ բումակերու համար, ամբույք ճամ, բում երկայի քին պիտի (աստաստ-այնում երկայական փորսաներ, որ-այնում երկարական փորսաներ, որ-նակել բոննը Բորեջը գերիրերի, այլ։ Այսպեսում հը յասարում բերերում բերեր Մոսկուտ օգույեն ճամբորդու հետև տեղութքի հա կրնարակել գրու դիշեր։

Գադթականն<mark>և</mark>, ը

«Պրոլեսար» կը դրէ Քէ Հայաս տած հասած 1932 դազքականները կը բաղկանած ատաղծագործներէ, դերձակներէ, շերամապատներէ, դաորոակ դչավրրեք, Հիրութերոր Հուրադուր, Հուրադութեր Հուրադուր, ատածեղջեր արդեստասորներէ, ինա-նաշարժի մեջենավարներէ, մեջե-

րազործներէ, ձուլիչներէ։ Գաղթականները երբ Պաթում Տասան, նաւին մէջ կատարունցաւ րատաս ծառըս ո՛չ՝ կատարարդարա ամերդիավարական այցը մը, տաց, ցնելու համար սիրտերը, միջա հա-մաձայն առաջուրնե պատրաստուաժ ծրագրի մը, եւ մաջած ճառերով։ Vuerfuhgifh-Lhlihlihgifh innluquaruli

Որոշունցաւ Երեւանի մէջ հիմնել Մարջսիզմի եւ Լէնինիզմի համալտարան մը, իրթեւ Հայաստա բարձրագոյն գիտական հասատա թիւնը։ Այս որոշումով կը ՀնՀուի Երևանի մէջ շգիտութենանը համաwantehr da Shillimana Hawa dam.

aprox Empanhadh be Levhuhadh անուրասրածը պիտի աշխտահի գիտա կահ, պատուակած, գրակած եւ ըն-ղան ղատգոլտա ա. տարմցամանգա-տորի գն պահոլիր, ջարձաինչարքաւ ջա -գաշտոտարի դէն ին տարմգայի ար-չող անտեսարից չիրթագիս իրադես նրութ նանաև Հանանին։ «Հիռությանը եր ընթերան «Հիռությանը արդում ապասանում Հասապարանության ապասան ապ

Հաժալոտրածը պիտի աշնենայ հետեւնալ բաժանումները. 1.— Մարջոիզմի եւ լէնիեիզմի

2. - Shakeanbar aban, Bhirbhe

a. - Ծրամատական գրում թրեմներ։ 5. - Գրական գիտուքիւններ։ 4. - Վատմական գիտուքինններ։ 5. - Գրականուքինն եւ արունսա։ 6. - Մանկարանուքինն եւ մանչ hadanda Afribe

ԿՈՒՍԱԿՑԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ

Tununfuouni philitiler

Դասավածութը.
Հ. ն. Դ. Ս. Շամահի հութամ այեւ սարջեց հրապարակային սախոսունինն որ անցհալ կիւ -Հահ որանի որ մելի Հ. happenhad p. ուաց էն թեխատոտանորկաւ չոց համ երմանցան ոնաչի ղե դէլ, դաւան

մուքրիր մը: Դասաքսան էր ընկեր Վազգէն Շուլանեան, որ իր նիւնքը բաժնեց երեց մասի: Ընկերը իր երկու ժաwww.gr. Tradels be absure am quanturbile manne eta demonente quanturbile manne eta demonente quanturbile manne quanturbile quantur լից գրուագներ, գերութեան ու օտար բոնապետութեան շրջանին։ Մած տոնարու ամատանետնարգաւ փանն հաղադուհիր արձևանանարգաւ փանն ազգերու ապատապրութենան և չե պահղիահական պաշգարդերուն են, աչքարդնի անձետացած պետութքիւն-ներուն, Բե ի՞նչ պարմաններու մեջ «Եշերան ի՞նչ հարդիչ տարում ջջջա չե, եւ ի՞նչ արգելներու տակ աչնացած են հետերը։ Ապա անցու հայ ազգի ազատա,

պրման նախնական շարժու հենրունն։ Հ. Ց. Դ.ի ծնունդին, ևւ անօր կատա ծ. 6. քանուսցին, ու անոր կատար րած մեծ գերքե՝ Հայկական կետև թե մեջ։ Բան մը գոր չեն կրնար արա-նալ Դաշնակցութեան ամ Էներ որսերիմ Բշնամիները։ Փասա, Թուրhunaniaus kapal katika min edob kanimus kapa katika min edob kanimus kapal kanimus kanimus min edob

Ամենական վերը՝ ընկերը ներկայա-դուց հայուննան մէջ գործող դանա-դան դաղացական հոսանդները եւ պարզելէ յնտույ Դաչնակցունեան իրրեւ քաղաքական կուսակցունիւն ուժին աղրիւթները, փաստացի հաս duald injug quees glaum

Twowfooune Phat's shown, bphp angelor Jenfandlurkpeng Sababble Արորն անգարապեսւ հիշրն Արսեց արձահագրութիւնը յեստա ձղունցու լառաքիկայ բնուն ժողո վինս Մ. Ազատ

APPE. 10 Surbarmp. - Poly. Umq. akn gurimpymp, inm ub akn gurimpymp, inm ub

Eptimonomy associate manga.

Alia dag ma amaginely manga.

Suganja had parkin ayanah pali hadi hadi pendaga.

Langu hadi parkin ayanah pali mali mangada pelikulan mangada արում արել է համարայա 7 իր հիմոլչաթքի իրիկում դասանուսից մոտ 50 թոկիր-նորու եւ համակիր երիստասարդնե amdur gaptur af faste begen sorbit.

Իսկ երկրորդ դասախոսա թիւկ որեզերի (Բասկալ) Հ. В. Դ. Պատ եսորեցերի (Հատարի Հ. G. Դ. հատու Մրու Բետ՝ Ակաւմբին մել՝, ուր հեր կալ էին, ըսուական Թիշով՝ բնկեր, հեր եւ համակիրներ։ Իր երելին էր Հայ հեղափոխական՝ Դաջնակցու Թիւնըս, բնկեր Շուշանեան այս և կան կառակցութելէ վերք, փաստացի կերպով ցուց ստուսու որ աներ կաւ ստեցութերնը սարբեր յեղափոխա-րու կառակցութերն է, հայ Թէ աէ, եւ լեղափոխական հայ, հայ ժո դովուրդի եւ հայ հայրենիրի հա. d ար, եւ Գայնակրական է. որ, հայ ժողովրդի, հայրենիքի չա հերը տեմոէ, կը դաշնակցի սատա umspin stem mingunde nasimple, ap geogh 2. B. ցութիւներ, մեր միւս կառավցու Թիւնսերը խորթ են նայ ժողովրդին արության ուրաանորակության արագրիլեր՝ արտական իրենց

ՀԱՅՆԻՆ ԺՈՒՈՍԻՐ

ጀዚያትርር ዕፔት ሆ**ኒ**Ջ

05, 10 յանստար(անվո. Թդթ.) — Ժերա նագանգի գլխաւոր ձեկ ջաղագծ է Օջ, ձոտաւորապես 15,000 բնակիչով։ Ժոմավունդին գրաղումը է ընկրագործութիւ<u>ը</u> b. առեւտուր։Ձկանե՞ արտարարունստական

nophplaraphysph Saulog' pe act of the powers shakes the against self-transfor debos filters and of debos persons and and antimation of the self-transformation of the self-transformati գանդիպին խաշմբի մբ, որսեց գայ բղալը գեռուեն կռագեցի, իսկ մօտեցայ այն ատեն երը լսեցի գայերեն խոսակցունիւնը։

Այս ստացած տեղեկունիւներա

գեխատարարբ, բալորս այ սկտլգաբագրա-- բախատեր այս նեծաբիր գբե - բախատեր այս նեծաբիր գբե Զասիր գացին ձեծ ջազաքներ կրացաւ, Հատեր գացին ձեծ ջազաքներ աւհլի Հա ւոլոբն ալ վերադարձան արտեջալով։ Հի_ buluba mi dad pot sph apa app attention or She me howmand phile Whalk boke Sugh бридь примурьбири. Сви инболивищий въ և իրենց Հաշտղն ազարակ կը բաննցնեն։ ոնի գրջավահատու դե ինբրձ աևաա դեղեցին շագաբանիներ լու պայձաններով ա դեղեցին շագաբանիններով։ Այս մարդն ob alpart tillmi menstyr melyle փնառե, գնաշատելով Հայիրուս ժրա-ան աջխատանջը։ Շեեն օր եր ստաpmp'h egmumbot pr obli oblig. գունցվութ գանիչորնու Հարժերմ բայր ան-ատասն դեն Հացունդրեն։ դաս ան թերկեր փորգն աշերհ վանրեստ ըրձ ուլիսան առան-արդ աշերհ վանրեստ ըրձ ուլիսան առանոտնըն ու արՀամարՀանքը, ինլպես

անցած դրենէ թոլոր վայրերուս մէջ։ Հրաժեշտ առծելէ առաջ, կը Հարgubs fit bilt arphy Sus appointable day phys. g dabab tilmi.

- Փետրուարի վերբերը պետը կայգործա. որբեր ՄյոսշՀանդնրձ նրը Հայ ձր դալ, ձնր ձնուրեն նկած ամեն օժանդակունին:

> *Բայց... զաղափա*ւր junpuliulphg

ԼԻՈՆ, 7 ՑՈՒՆՈՒԱՐ (Ծափ. Թղթ).
Ծածթի է բոլորին որ Լիոնի դարութի խեղճուկ մատուո մը տենի: Թայտալեն խարխուլ չենց մի՝ ֆրանս. L. M ընկերութեան կողմէ առ_ ոնարար աբաժադրուան, կրժնական phine smang mong dament dimige administrations emyone official per Կրլլայ Լիոսի սորըստիր Ազգ. Կերը. Վարչութեան «Խորհրդային Միու-Phub sudwifte whants publing. »հրուց կողմէ, իրենց արա physically intended numbe, but գիրուավար անատահրարն ին չաժոն-ւրասի ՏՀրաիր ակհաք, տատնուտց փահարը ընձ։ դահշուիլիւրն ձիդբՐՀ ոժոմոնեն լահաժեն սնաչն, ինև երաat habban

te mem aprape manipe he har ատկուին մեր կարժրակառը տիկներու հրկնակամարներուն վրայ հե այս կիրակի Ծնունգի աստուն, նան գոմավունմե անտաիշն փ,ա,րբայան հայ գոմավունմե անտաիշն փ,ա,րբայ պատիսխական չթախում թովը։ Պետր էր վերքապես ւժի ակտ

արանը» Հր գողքապքա ենի ակա արևը» Էկսորին, հրա ժողովուրդը գուրս կ'ելքիր, եկեղկրիին ասինո ընկեր Փանքունին շրքապատաւած էր հաւաստացնալներով, կը բարձրանէ ինրհա-հրատնիպա-նանգուավար՝ բայ տելուի դե վետե ըւ վե մայնավստորար, առանան մաշրան Ֆուհը ուսորար առանան habenga amhabanding affrant

անհրուն վրայ...։ Ցնտոյ ընկեր Փանքունին ենրո Вату լիսիր Фикульірь Кара Ка дафі ра приценовнейній принада-ма при Браза, рабозаріза Шуд. Чар. 20 1826 пр. корозарірія «К. міран Дарта Вала принада Сартара фа стран рр. «Ар др. фазу Каран принада пр. «Кара» «Карай Каран марай пр. «Барда

*Ցիմաւա*բոյժնեւ չկա՞ն Anjung the

ասու Ցելանիկի «Հորիզոն»ը Թուրք Թեր-Թերու վերջին «գիւտ»ին՝ առԹիւ կը գրի (3 յունուար).

«Հականայ Հալածանքը Թուլ րիայեն դուրս ապրող Հայ ժողովուրդին դեն, վերջերս ասացած է այնդան կաոտանի կերողարաևը, որդան այն Հալա ծանւթը, որ վարժուած էինւջ տեսնել ար Հաւիրթի օրևրուն, Թուրքիոյ մեջ։ Ցար ահրութիւնն այն է, որ այս անդում, Բուրթը, անդօր է հաթագան ՃոՃելո եւ որածելու գործին մեջ ի դեմս Հայ ժողովուրդի այն զանդուսծին, որ կ'ապրի ոչ. Թր քական երկն քի տակ ԸնդՀակառակն րաննայիար Ծոսւ<u>ն</u>բարն ու *Լևեսւ ըրայ*ն վետոն ըրդ ըջինի օնրեաշը քոնո արատգ հրելիչառին ոնքերի արժար տնո ժրարիր հրելիչառիր տնքերագրեն՝ ինդյան վաև-ենչարակար գերադարություր «կաշը նկծարևը Փօլիս Մէ-Շմուասը» հերը կը կորոնցնեն ինայոն ազգը աւ անձրհանարերը այասևուար ատակիներուն եւ լերիւրան բներու Հատ. իր Հաւաքածոյին առջեւ ։

արիւաը», — Երիաստակորաց Քրիստո. Իր պալսական «Վաղթքերին վերջնագայն ըստրի դառաջաշայրո

Եէական Քեկերակցուβեան «մեզսակց։ which the Culum Posts գործուներւ ներ.. Amila by the path of the by the bull of

ործակցութիւն» բոու Par bulga Phal Հարկերութեր արուհր է ծեկ Հարկհրութի արումը է Մ. Դ. Ընկհրուկրութիհուն որաշին ծեջ և դար-ձևալ, Համազգայինսի Պեյրութի ձաս-հաճիւդին բացման Հանգեսն ալ տեղի ա... Նեցեր է հոյն կալմակերպու թեան Գելրո Ph 2th phi atg: 8bam' p nahpp, qui գրութիւնը, դաւաք անութիւնը... Մյո արամարանութնամբ աջխարհի վրայ ոչ ձէկ Հաստատութիւն ևւ ոչ ձէկ անվատ պետք է իր սրանը տրանադրե Դաջնակ ցութեան, Նոյնիսկ վարձո՛ւ, այլապես «Վադրթօր կր սկսի Հաջել եւ դաւագրա կան «Տեղսակցութիւն» մր հրեւան Հանել. Եթե վազը պատանի որ՝ Դաշնակցութիս Սօֆիայի Տեջ գոր օրինակ վարձև տական Թատրոնի սրանը, ներկայաց. Sub dy Sudwy, Awaples which that թայ պարտոնական Պույկարիան այ ձևդ. սակից Հոչակել Դաշնակցութեան Հակա թուրք դործունեունեան... Եւ կը դարմա. նանը, թե ինչո՞ւ Հանար, նինչեւ այսօր, «Վաղրթ» դաշնակցական չճուլակեց Փա րիդի «Փրթի Ժուբնալ»ը, որուն արագները կը վարձուին ձիջտ Դաշնակյութեան տոներուն գանար..»

ՆԱՎԱՏԱԿ ԳՐԱԳԵՏՆԵՐՈՒ ԲԱՐԵԿԱՄՆԵՐ,

una macdun 1 .m.bacun 1931 is 24194.80 5078.-

L. G. R., Ep. Ingst twansatt unugasud 950 untug Sugah taga Van bilit (Ustephu) 200 untug Purulangskat

Հրաքարի Հատորին տպագրու Թևան Մարդօ Գեղան Տէր Կարապետնանի տպագրու Թ! Գեղան Գարսեղ հանի Up. Upphuptulet Coumpto wasuzho

ionings an onion An Andon Polis, oldet, alatimbus mbanis Sob. A. Ampamotabb (Continuls braining) Tumpuum anistus 31 alibus 1931ft

Consubace a ւրակատակ ժնաժբարբևու եանրկացրբև» Հանութեդրին, **Ա․ ևրևեբևր**նք

րանուորու թիւնը» ձնուքն ու սիրար անրագիրը տոլերքը։ Ցուսաքատրեսու անուսերը հարերեր անո անտերապրեսու engapané te quadulurate buga engapané te quadulurate buga ppl equappments quauquetate there 150 daple pulpe Dwalantapp warm գրկիր եւ շյարուր բանո ին դարէ առողուսեսւիչիշոն բանո ին դարէ աչաղործուած ժողովուրդի՝ եկեզեship manani ki hang a sanga din bala իր հանաստութերը։ Այէ, դապրայան իր արա ներապարարքին դե անաստութադր-արև Աէ իւևաճարքին դե անաստութադր-արև Աէ իւևաճարդելին դասասութադր-արև Աէ անագային անագարութ հիմի տանավում ուսույս է հարաքին գույր հիմի տանավում ուսույս է հարաքին գույր հիմի տանավում հարարում է դասարում հարարութացում անագայունը գույր հիմի տանավոր անագային արևու իր ապատակին։ ԹԷ՝ մասնաոր մարմին պիտի կազմուի անպորձու Shuk matup Shebeginian Smamp

Ասկցի՝ եկեղեցիս։ Ասկցի Հոչակ. րաբեր. Միութիւնը» հուլիզմը։ Կերբէ - թե աստարն «Հրվադրությալ» արան անությերը հարար Արև ֆարլադրեր քն քնք ջաքատան աստարն «Հրվադրությալ» արան բույքվիչ՝ Հա նայն մամափանն քն Ղամիարաիք

> Suglimum Uhlip - bphhlip uhg

ՍԷՆԹ ԷԹԻԷՆ.— 1928ի տաղմա

Հարիւրաւոր գործաւորհեր գութս նեսուսած են արդչեն որոնց մեջ կան սակաւանի։ Տարրենակիցներ։ Ամե-նամեծ գործարաններէն։ Մանիֆաջ-Phip w'Upd & Oball me U. LPhs.

be be Lithiple, apally util 4 within արը 2000 մանրին հանարդին դարից Արտ 2000 չանի ին անաչէւ կոփ 17%-Ambelud emambered

mafamimapp mafam բայրենակիցներուն, ասոնը վիճակ<u>ի</u> mi amfamagulb if. Bin emathbe zmiphar eun emmmmurplige abetpe 1930ի վերքերը բանուսրի պէտո ունէին եւ անընդնատ կը բանէին, mlq g fmangu do it quy u le mam g gom

Մեր անգործներն ալ կը ստահան

Այստեղ ալ Ազգ. Միութիւնը ձեռ. ծարկած է կազմելու իրարօգնու. Թեան մարմին մը։

ՄԱՐՉԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ

ԿՈԶ ZU3 ԵՐԻՏԱՍԱՐԴՆԵՐՈՒՆ

Հ. Մ. Ը. Մ.ի կողքէ կազմակեր ռած հաւաքական ժարժնամարզվ ին շանուրավուկը ացեր կինակի ա մասրեն որսար արնրան կինակի բո ռաւոտակրը ժամը Ձէն 11, 87, Ավընիւ Ժան Ժօրես, Փարիզ։ Կը հրաւիրուին ստւսա գաղն 8-30կրդ ատրիրթեն չբարբեի անո փեհակի ա ատրիրթեն չբարբեի անո հասինաբ բոլսե չա էրերատումորկեր ա անո որոշում, օտրեսն, ոք չեսահետուի

Միասին բերել կարե տարատ մը, կտա. է կօլիկ մը եւ սրբիչ մը։ Հաղորդակցունիան միջոցներ. հածրակառը 21 - 29 - 5/։ Ժան Ժորկու

ՆՈՐ ՁԵԿԻՍՏ ՄԸ

Անգրկովկասհան կառավալ Թեան չեկայի Նախազահ Նշանակուհցաւ Ալեջսէյ Մերդէյեւիչ։ Նախորդ նախապահը Բերիա պիտի ստանձնէ ուրիչ աշխատանչ։



Z. B. T.

Z. 8. ዓ. **ቀ**ሀየኑԶኑ **Կ**በሀኑՏԷՆ ሮቴትZ. ժողովի կը հրաւիրկ ընկերները այս իրիկուն ժամը 8.30ին, Միւ-

2.8. 9. NDA LETALITATION DE MANAGEM LANGER OF LETALISM DE CONTRACTION DE LA CONTRACTION DEL CONTRACTION DE LA CONTRACTION DEL CONTRACTION DE LA CONTRACTION

2.8.Դ. ԼիՈնի կոմիակուննան ընկնրական ընդն. ժողովը այս Կի-բակի առաւստ ժամը ցին, Հ.8.Դ. Գրագարանը։

գրարդ գրող «գրգայան է։ «ՈՐՈՒՈՒՈՒ Իչիան հեխականիանի ժագանի կր հրաւիրե Արաժ, Ադրի-յո Սերոր, Եփրես Խահ, Համագատը եւ Վարայեր խոսմրերը այս հերակի ի-թիկում ժամը հիս ապեդակած հաշագատերն։ Հակերներու հերկայա, Քիմու պարատութիչ է։

PUBULT AND THE PROPERTY OF THE

By Sprulp htwort darf small 3th Place Comète, (Unpta) Spundu

ատի վերծայարկը։ Տառի վերծայարկը։ Երաւիրուին ընկերններն ու համակիրներ Villoretն առևել βանրակառը 45 եւ իչնել օկաս գոմեն՝ (Անիեռի կա-

<u> ԹԱՏԵՐԱԿԱՆ ՆԵՐԿԱՑԱՑՈՒՄ ՄԱՐՍԵՑԼԻ ՄԵՋ</u>

ՆԱԽԱԶԵՌԻՈՒԹԵՆԱՐԻ ՎԱՍՊՈՒՐԱԿԱՆԻ ՀԱՑՐ, ՄԻՈՒԹԵԱՆ Վարը ըսրաԹ երեկոյ ժումը 3.36/ա Salon Chapph հեջ։ 84 Rus Chape Մարսիլանայ Տրամադիկ Սառասիան դեկավար (ԻՐասի դերասա)։ Մ. ՄԱՌՈՒԹԵԱՌ Էդ Խոքայացին

Chryny-Lujdu Տումսերու դիները ժողովրդական են

Փաւլիզի Գուոկան ակրումիրի Վարլաթիւծը բնցքանար ժա գտները վաղը Շաբաթ, իրիկան ժամը ֆեր, 131 ուս Շառնու. Melov Կուրյում . Օրակարի հարիսն հետ 1) Ջնիոր վարլաթեսմա և Ջայահատութինումի չով դիզվութնան գնարութինեն, 3) հար անգաներու բեցունալութին, 4) Հերքացիկ հարցեր։

Hanarnehusuhuli brbhop

Bernachth UPBras Sphanuseryung Theophate Angels, dung supert kahing, dung 8,596s. 131 Aconses de l'Union, 9. Sphanusharif à l'Etolic Bloue aphuputhir 455. Bernachts 42 hough 9. UPBL SUPERIN

Գեղարունստակած ճոր բաժին, արտասանութիւն, հրգ ու հուտո։ Մուտքը ազատ է

ԾՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

OU.P. P. Ungampur. Cripper թիւսը շնորհակալու Թևամր ստացած Է ձեռամբ Պ. Գ. Բարունակևանի և։ 9. 13. Umpunklewiefe, Sharkshare ine ppea

Պ. Արուլևան իր ամուսնութենան առքին 50 ֆր., Պ. Ռուժեան, Երի-ցուհի Սրբուհի Ալենանի մահուան ծաղկեպոա**կ**ի Zhpard Uhphun pp unphung մանուան առիքը, վորան ծաղկեպսակի 500, Տեկին Արժենաւ հի Մարաֆեան 200, Օր. Մարի Սէթ-հան (Գուիս) 200, Տէր եւ Տիկին dopd Vyphul 200. U.pl Appliption by maniating ft. Applip եանի մանուան տարելիցին առնիւ 600, Տէր և Տիկին Սարդիս Սիմոն հան, Տիրան Սիժոնհանի մահասան առին փոխան ծաղկեպսակի 200. Այրի Տիկին Արանուհի Տիլպեր (Լոնմահուան առնի։ մէկ ու կեր լիական, Պ. Հանրի Յովոեբոֆ Cuns. quedup 1930:

PART 40 Whines apautabulgh Sand obhubu ap ub uhang lang Philip eBunugah dungan

ՄԱՍՆԱԳԵՏ ԲԺԻՇԿՆԵՐ

Brus, ampel we why he huberby days, wabub

17. Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

CLA. U.PGUA OAPABUL

OF WULFAFFS AULINUSTUS

រុំដ្រាំក្រកព្រំបានិក្សា Viguringpar Phast Phy. Sohn

պետետելը։ Մարսելը, 10 Հունյուտը 1932

and the state of t

Umputji timp 20: Imbato, tinen. - 35: Ibpilia, t. S. V. - 200: Luthyliage

երբին, 6. 8. 0 .-- 2001 երկո Սարսել, Ա. Ա. - 2001 Բրլաև, Գործ. - 402.85 լիրեթ արտան, Ձ. Գ. - 70 ֆրանջ։ empmmo, 2, 9, - 70 \$pmb.p: U\$n Lopmin Sfr ilmp, Sfrp. - 140; Lfnb, b. U. - 70; Lm Parkl, B. L. - 140; Papkl, U. U. 50;

14 14 21, U. O. 200 Es unp Burs, 4. & - 250. Фшрра (14) 0. В. - 70.

Ut's Rita was law Para. 9. U. Thuman, Cus. - 100: Брићина, бик.— 100: Зрифћићић, В. 2.— (40: Фрјаније, Ор. 2. И. 3 Цъзваните

Lipponitez, E. R. 2651 Linguiton, A. Petrys. (251

Vagenty, M. 3 1.10

9ngtr. В. V. - 350 Игарраг. Вру. Ч. 5 Фирар. Фр. И. - 140: Интери Ищищи, В. 4 Ultu. IF. 4.- 140 Employ, 250.- 701

Utu Princity, Spy, 2 .- 35:

U трику, Япрь. ~ 780: U трику, Япрь. ~ 780: U тукь Орта, Я. S. — 100: Lm Язигка, S. Ф. — 140:

AULUNITE Compre Sugarsproup

Aphitam Tuzuh Updhe dhacBhute grafs. dagada mu hipudh mamour

Just the Ruder the unite of a

անիչ կարհակար փափոխա թիւր ը։ անիչ դարչակար փափոխա թիւր և

Alicusal Buday Aperpentant

կը խմորուի իր հասցէն յայտնել «Յառաջոի վարչութեանս Պ. ՍՈՂՈՄՈՆ Մութաֆետնե կր

խարթուն իր հասցեն ստիպողարալ յույսներ ժառաք չի վարչ ւ Բեսմա

Հասցեի փոփոխութիւն

9. Links Ingespotently time two. yen 115 Route d'Oriéans, Cachan.

puts de poud to, Puth de abquel

կը ՓՆՏՌՈՒԻ LILITILYILSALA

- hy dimenth bupphph Brain's glingth Cymed in Subum Bulaphwbibpp, phhy dop winis Bunn, sop whath Unimels Super USAMUR

POPEL, 3. IL.— 70 Spaing,

Instaln, 3. 4.— 103:4 upquapplyfreg,

Link Spain, fr. IL.— 25: ժեսունբար դիլանիր դաներևրիր dagaras gerbare dirde. ali pr yrlegandi Magamamike aft umg f pr hegas gendag ga zwif-er. 25. mellalinda sp. Φο, 9. 8. — 73; Βέν βαν, 9. 8. — 35;

Црка, г. б.— 1051 Ім Ирови, ч. И.— 351 Пінтър happed quality forth urpepted topthe Peting daught lang managenger-he hingang halmging haping hoping-pop 4. Banhaphalah, 14 Rue Orlo-lan. Paris: Lingham lang amanghi Կրընոպլը. 2. Ք. — 70: 800 Sparies be ath markhair comգև իրժանր սաշնիաչայ երևերը՝

3. H. Opingtown Unique the man-temberghe manughthings zucharb the Countering Philipper—535. 60. 77: 371. 1175, 1184, 688, 792, 133. 129. 779, 1100. 128, 229 Unauthur-hayan Sandary ghalis Q. Uquad Qi-mhifamble, 13 rue des Dominicatnes. Marveller 2. R. Thurschafe Umput sile dana

2hr phisnud qh faru

abits agent or extend of the profit of the physical stage of the p

against Cin. 2 (sh. 1948 25 dymhys: 4/110/07/1979 180/25/1979), chephony flug. Shrippy Programmers (Man. Bark Shrippy magainess of Man. Bark Shrippy and Shrippy flug. Shr

25 ֆրանդը: ՀեՐԱԺՈՒԱԿԱՆԻ ՄՏԲԵՐ. Քրիս ՀեՐԱԺՈՒԱԿԱՆԻ Միրայելնանի միսկ Հրոտարակութիւնը. Ռ. տպագրութիւն: Գին 10 ֆրանդն: ԱՆԱՀՏԱԿԱՆ, բանաստեղծ, գրեց Սոս

duch: Order painting. Gray on the the S spirity of the S spirity. One will be between the first parties of the spirity of the spirity of the parties of the spirity of the parties of the spirity of the parties of the spirity of the

"lifoh.

Որ պիտի րչքայ հայ ընտանիրին Բերթը, աշեննալով մահուկներու, պատանիներու եւ ծնողներու բա-

dybiding.

Unauffo ffor early mhann Anthunauffor ffor Samphfush pandshafter to
unauffor Samphfush pandshafter to
2 unauffor ffor the samphfush to
A. Baraufforan unauffor tampfor
for O. How TA Althorn Mars. Majoformampulify Talyon B. PAPPUS.
Ulti. A und Sammit for hoppingsamunauffor "Livin's Sharbhubb, 17 vac
to the samph for the formation of the samph for the

Mywyrappali

Ֆրանսայի մահասանգ Նիսի չրթ. Հահի հայ հողատերերը եթե կ'ուգեն ուքվորես - դրում կլաժակերը, ՈՎ-ՈՎ-ԱՐ իհորդունեւ որ Հունեյն ակտնանից գիտունա իհորդու հանաևեր տեսներությունների mtyatpa - tam, pagghata UNURUL SUPULU USA, amamaka balamana du Bhab begapapagagabar filmb pa top speakparte Arde 25 mapusa фардинација и Lwagt Arakel Ner sessian. Boulevard de la Madelein

1932Ի ԱՄԵՆՈՒՆ ՎԱՍՑԵՆ

Հայհրթու հասցեհեր Փարիզի եւ բրիահեհրու Մարսելի, Լիսելի Արելի, Արելի Արելի, Արելի Ար Complete of a serve frequety hadron to trapper of a required, them then, they a design from them from a server of the server of the server of the que fifth the grade of the server of the server of the server of the Guardian after deep thought of the server of the s

Theths .- L. Mozian, 5 Rue Champlain, Paris (20).

*********************** Վ ԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆե

ՖԵՐՋԵՐ SOUPEL: ՄԵՐՈՒՐ 97Ports d'Oridans to Rept querelle Thaile Lobel
1, 2, 3 անհանգնոց յազմաբացներին, Entries, W. C.- խորհանոց, ochanfings cartail, singe inque philipped philips. Entries, W. C.- խորհանոց, ochanfings cartail, singe inque philipped inchies his lightfur in upper the philipped in the philipped in the profession of the philipped in the philipped

Sugterne dunlungrundugen

augustuli Ֆ I O Ր Ի Ա 61 Rue Monsieu. 1e Prince, PARIS (6e) «ԵՑԻ» արեն և երկաների հիաժամի Danton 52–78 Արհելիանին եւ եղագական խհաժուտե կիրակուրհիր

Entrepreneur կց ստանձնեմ ստաներու շինունինա, յա ձնրու պատրաստունինա փոխատուունին դիւրամատչերի ալոր դինել գ. Մ. Արաբեկանի, 35 Rue Emil Desvaux, գարիվ Place des Pét s. Առաւստները ժամը 7—9.երեկաները ժ - ը, որեր մինչև կեսը։

ուլ ու երերել իրև երև երկ (վ.ը. լերայանի հետում անհատանին հետում գտնվացած չայկ. Ֆաշտրանը բացուտծ է փարիզի կեղ ար 44 Rue de Trévise Metro: Cadet Tel. Provence 8474

Au Duc de Trévise

Ղ*նվավարուֆետմը՝ Գ. ՄԵԳՍՈՒՏ ՄԻՐԻՅԱՆԵՆ*ը պրեւհլեան եւ կովկասետն ժաշակով պատրաստում։ կերակութե գրամադրեկի օրամ հարտերիչներու, հանդեպու ներու ժողովեն «Հարագահիչահարանիչներ» (հանդեպուների հայարանի

Lucher Learns deres arturatur senoritumnenten եր Mount, ամուսակերջին մեծուտներով՝ հերջին, կոհանց, ձևն կանց եւ վեհակական հիւանությեւնիների։ Այջ ինին, ավանցի և կոկորի խնասեր, ինչ պես հանու վիրարուժական, գործողում իւններ ասանագել ու թեյքիչներու գործավարում համեր։ Assurance Social էի b. Accid nt du T. availh պատ

կանող ֆիւանուներու կը տրուի լուրջ ինսամբ։ Կլնոգունի ամէն առաւոտ 10-12 եւ կէսօրէ գերջ 2-8

UPQUQUUSER TUPUUSUS

SEP OF STORES SOPP. UPIPUL 4. PERFORUT

Նախկին բժշկապետ Մերսինի Ֆրանս. ֆիւան-դանոցներ։

զատուոյ մէտայլ ֆրանս. առողջապան հախարարուն ենէն

Φumman Φumm $_1$ Φumbus uman Φumm $_2$ uman Φumm $_3$ Φumbun Φ

pumpa leje in padamananan in Africa (Imampianan apata india "indiachina) Aguste in Santina Sembanan in Africa (Imampianan in indiana): Mansila in Santina Sembanan Sembanan in indianan indianan indianan indianan indianan indianan indianan indianan

was naturalized with the distribution publication with a 1999, which the highest hand the distribution of
Zung + 31 Rue de la Rochefcucauld (9)

Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54;

ունեղեց Վջադան։

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Lujng quallan lin ujusilk

Հ. 6. Դաշնակցութհան գուծևւր

13.- ՎԷፈ ՀԱՅՈՑ ՊԱՏՐԻԱՐՔԻՆ ՀԵՏ

լանիու մեր եկերեցին դացեր էի, ուղեցի մոմ մբ վառել եւ ծունկ մբ աղօի՞ց ընել։ Դոնեն ներա մաայ, աղգրեց ըսսը։ «ոսըս հողա առայ, տոսահաց վել առեր, մում եքլ առեր, վա-ռեցի, Մարիամ Ա. Մատուածամօր առինւ գրի, եւ երբ սկսեր էի աղգ-Քել, ծոծրակիս վրայ իչաւ սարսա-փելի բուսեցց, մը։ Դարձայ նաերը ըրատարգ ար բարձայ ատ ազրը։ այց գտայի կառավարա-Ֆիրեր Ունր կառավի կանիուհեի էր, որ հա լար ատոյի կառավարա-Ֆիրեր Մարտամ- էր։ Այս մարդը ԹևանւԱմբ րան չէ՝ որ արձակ հա-միկն էր աքս ղեկավարևերին, մարձակ միքանդ են դրած։ Ալ մ՝վ արբել արդաստություն արևավարծերեր, արբել արդանալ տարի չար, Հակցում մը կազմակնրակնցին Պապը քաներ, ընն մնալու դիրձանի բւ Միխ վհամ։ 35-այ դբին, սե չվախ-Հանուր Ասնասութը, Գորի, Ծարիարես Հանուր Արարությունը անվուր Հանուր ոն հավարանանության առանն Հանուր ոն հավարանանության առանն Հանուր ոն հավարանանության առանն

13.4 Left Austin MINIMITED LESS

- Durant, hepter dand manuf Jun, aftere a superioragi, providegly (upner ship hidaphytic quaphy the news sign on spills of legange to see

je pibli Politic Shipe Samus, hig zapeni maliki sample, hang ali

je pibli Politic Shipe Samus, hig zapeni maliki pibli quaphi, ha lift

suppi di maniki dand sig mah, dan barishi - Khari kahifi sahihi maliki

supi ke kepe ndaha the may barishi dana danaphi ngeligi. Amamambungha danaphi hang kemanaphi majiki nagani bahambih danaphi pibli mamini pibli maliki

pimbi danaphi danaphi tama bahambih danaphi majiki nagani barishi

pimbi danaphi majiki maliki

sahambih danaphi tama bahambih danaphi hangki bangah

sahambih danaphi maliki hiliki be, ha ni ha niga manih handi bilangunda

saha danaphi handi maliki be, ha ni ha ni niga manih handi maliki be, ha ni ha niga manih handi maliki be, ha ni ha niga manih handi maliki be, ha ni ha niga manih handi maliki pilati.

pan in gune kut, ranif it gundud qhu nadaghi utaqui umpahunaqhi quihadhi, ibpadagh, umap qekiti t ng he gundhu tipa utaqui de tin dange pupahungang tahunibyun qiphi Anghi utahu embay buqat unu utahundhi (Thichi thidu uz uta maja mahamaha (Filips La Spidem on 1986), majamaha (Filips La Spidem on 1986), majamaha (Filips La Spidem), majamaha (Filips La Spid և ஐல்க்கு கிரிவ. கிகைகியா. போழயை யூயமிதுமா, தமூழ் நிறு மிறிவுமர் ஒய் அநிற திக்கு அமக்கதிய மட்டியதும், நமைய பிதி கியரவுகு, வழ நமியமி நிற கிகைதியதிய, பூறுக்கு - சிகினீக், போட நமீன, நவருமிக்கார் போதுமான, வுண அதிய யூயமிகமில் பீக்கு ஒக்குமர் விறுவம். ըսունցըով եւ ապատկով հարտա-ծել գիսւ նակ ես կը պատայի, որդան կրնայի. - Հետոէ՛ր, մարդ կը սպան-

the armembal by Labyle afer no

charlestend blows the dome Hile փաչա՛ս, ենկ վրաս փութրիկ դժելի մը ուշենայի, այդ Մուրատը գժոնգ he quith wright white Rush of white of the white Committee and of more with the երավարանահ բո ան վերայի պահմ դահմ ին ցրցրը աշ ին վիհաշոհեր

«արահանիչ»

— Անցած ըլլաց։ Բաւյց գուծ կո գտնպատարա հե. կ՛րանա որ նիտաարի հասատացիաները իրա «ոնի գտեղ»՝ հերկաից հարևալու Մեծեց ի՛նչ աժեւ հերկաից հարևալու Մեծեց ի՛նչ աժեւ հերբ հեր Պատրիարդեն ու գահաւ հասերը արդագիսի անդագործներ ից պանեն Աստահայ ապեր «ե՛լէ՝ բան-գրածը արդեւն է, մեծեր բենքը — Աստա ած պատան է՝ արդ Պատ-իրութի ար, արդ գանահաներն այր հերկն կարական գուրանել հաները արհերի հերկն կարական գուրանել հաները հարևա

telephi had marmout suthephie bpp ուցյո դատ պայասաց չասոցրու որը հա Մուրսարի կրկորդին փակած էի, այն մարդը, որ նաևւկս հկաւ ևւ ձևուրերս թոնես, Թաշկինակով ծածկած էր իր գէսերը, թայց ջահանայի զգեստ հագած էր: Հայնքի հասկցայ որ Կալաթայի հկեղեցւույն անագ

- Երբ եկեղեցիէն դուրս ելար,

մանի, և քաշև տաքա դաքանյայի աքա-

չակածոցին։

"Ինչը", լուր տայի, փաշա՛տ ԵԹԷ լուր տամ, ի՛նչ վորնած ընհը։ Գրար ըսկեն»— «Եկսինաի ինեց կրհար ստեն, ևկզոկային մեջ մարդ ևնչ կրհար ձերջակայիլ, դրենց վերի իշխանա հերջակայիլ, դրենց վերին ուզգակի ձեպի եկայ։ — Լաւ, հիմա դուն դնա, մենջ

4'ebbba bby op utong to

Մույից գուրս հլու ու գիաց։
Կետարիս մեք առաքին անդամ եր, որ եր զգայի Թ. լասին աներ պարկունհան մասնուհ հետ եմ։ 15 օր առաք, Պատրիարգաբանին վրավ գործ գրուած ճնչումի որերուն, Պատրիարդը խոստացած էր այնուհետեւ թուլ չտալ որ ոնրադործ մը կամ ասովարար մը մտնէ նկնղեցի։ Բայց ըստովաբար մը մասեր նվողացի։ Իայց ահա հը ահանուհ որ այդարած ժաւ ժահակէ ի վեր այդ մարդը պահուր-տեր է ծալաթայի եկեղեցին մէջ, Ու երբ հեղճ մարդ մբ աղօբեկա Վրբեայ եկեղեցին մէջ, ինչպես Վրբեր, Մարիամ Ս. Ասասածամար առջեւ, ծեծ կ'ուտէ մէկէ մբ, որուն դէմ ինդնապաշտպանութնեսն կորւ որած պանուն, նկեղեցիին աւաղ

am Swhwh Lavam 1.26 mahan 48 թուլ տալով որ չարո Apparaparte Bete separ valet யனர் எடிமு முன்றும் USm அதெய்தயும், விய கொழி வே

Worksmaka Amerikah սոտիկաններուն պետր։ Բա ցի խնդիրը։ Հրահանգ տուի ուղղակի Պատրիարդին տունը կցնել խայտառակութիւնը, Վ էն - լաայտառակութիւնը, պա Հեք աւազակ Մաւրատի դասծո Գաղանի աղումեր ոսարկումերում

ըստ...
— Փալա', եթե յարմար է .

ուտեն որ Մուջեդն այ միասին

հիմ Ամենապատիւ (.') Գաորիո

գտուրա այնում անակ դժու

գտուրա այնում անակ դժու

Գաղափարը լա. եր։ Թոհ

nurgh t, math public t, 1811" தவது விடியதாடி, மிழிழில் வடியாகியில் திரும் விடியில் իրը մէկը, որ որոշած ընել բոլոր Հայերը. -դանին մը։

огивьге: почивый каличиний чещьий

ME LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE HARATCH =

(Fondé en 1925) > R.C. Saise 276226 Directeur et Propriétaire : Sch. Missakian \ 17

(верььва запре мете:

Rédaction & Administration

բևծունորգուգրություն զոցանններ.

Sanha baldashin :

17, Rue Damesme PARIS (130)

Sunekuti Leauurusus sinukusus 140 ξηριοίος 70 ξηριοίος 35 ξην. 350 » 180 » 36 ωπηριοίος 5 αντιμοίο 200 ξηριοίος 100 ξηριοέος

Téléphone: Gobelins 19-78

SUFFUER 1932 16 JANVIER A SHEET

GUPLE 145

9.4% 30 UULPAU

արհամին, ՀՈՒՄՆՀ <u>ռերութեր</u>ը

a run

bulliana

₺<u>Ს Իጌ</u>Չ ՉԵՆՔ ԿՐՆԱՐ...

Imal of, Simpon thebiging policy and a for personners. Behind the personners of personners of the control of th

ւնը է, կը դժվոֆի որ ստարական-ւնըը ֆրանսական ֆոզի վ թայ կը

ւ իոսոնն վատերմով Տակրևալը, այն որ քաղ անձաքիր շփանն ժանդրևն, որոր մարժառներ են-

նարկունիւն մը կը գլորէ քանիկ նանի հարցին առնիւ, քարսելյի մէջ

գուն՝ Ո, անգէ ժամդրք դահգիր գ գեսորքավություր Մ- Ե- Ժ-իր Կարի սհ Առւածորկար բե -նում-եց,

ֆատընաիր անաննաւրրութիւն անձնաւորունիւններէ

արևը՝ սնեւոր սնգոր ժնարուանի։

ժանքն օստոնիր նրա է րւ թ.է, գիշմ-բո օնկրումում ըր, թեն զորյությել նյուն ին գրում չուրեւն կունուայում եռև։ առվունը վկզբեր ու գուրել («ֆրախոսոն», և թ.է հանգնակուտու առնե՛՝ սերուս ուսիսը գուրություն

մապես փափոր, անկարդունարի օրինագանցուննան դաճոլցները վայելնն դանդերձ բնաաննօր, իր

նարսն» գրերծ է էր, ցժույին սերբ բնկայն դրչ... թւ դիմա խսկիդ ըս ժժա

ուսքի կանիր վնանէր անանասնարբկա ագոլն դասը առին վենածուն արտացիների՝ փոռես, ֆիլնաս.

վեր, եթե չանիկետնի մը վայլու

տմարդի ու պաչուշնական սպանու՝ Ձեան դէմ՝ բողոքի.. անլսելի ձայն

նիապսութիւրը սւրկը ֆուտստ mi սեսվչբաբ ո՛տեժ է, հեջբը ուրբյան Զետրոտiի վահից հունցնունըրկա ինտասրծն ին

արը ինքույան ու որս գանակուն միր։ Ոսովիր, իայնակույ Էժ-Հոյոնիանը և հագար, իայնակություն անագրություն հերազասությերը, ուսես ծառութ-Արազասությերը, ուսես ծառութ-

Puluhu

կր սաժմանափակե

librubnedlibry

թողմիդային կառավարուԹիևնը որոշեց (838ի ը՝ Թացքին, նուազա, գողնին վ'ւրածել ներածումները։ Այս սայննոնափակումը պիտի կիրաը-

րանդորյափտվուզ**ն ռերսի ի**եհան ուսնորորականումը հերևի

տոն վենտերնայան ժանջիծրգնա Իրախ վենտերնայան ժանջիծրգիայուն Իր

սա է անը այս որոշման առաժիւ ուսը որեց.— 1938ը պէտ ը է մեպ

ժընսո բու վենավաձգյությարը ատևի դան նքնոմ գտնատնանուրդատիար

։ գարեւոր է որ յառաչիկայ քն Ոսոերու ընհետցրին, մենք ամւստի արտափրութերին եւ արդես Ասկին ազատինք օտար ճարտար

*Իվան Միխայ*լոգ

yp gurðk արակություն գրեն հանութերություն հարություն գրեն հանություն

սւ Մակեդոնական Ներքին յեղա-ոխական կուսակցունեան պետին

ան Միխավլոֆի մարդերց կողմէ Սպանուն հան փորձ մին ալ կ

նուտնով։ ցողյարի փաղփուհարգեն վերաաջ թողյարի քվինաշանուրցաւ ատե. Վետի։ թունցարվակությունը բանակերը հարագացառացրեր թուսանակ

գրում արդանում արտարակերում գրորության արգանում գրության

թո տուս ի դիջի տուսը...

էսանսէ եւ ուրիչներ։ Եւ

மிய வுரிய்று விய

ինտոսուր ֆրրին Ձնուր-

abut mid- Laufartifp ars tofm,? նսութգութ ու զունւհարինսութգությանը այն արեյ այությա ֆետորուույնում Ձեր մաթե ֆոտվենութ թե Հույեսն, ըսկանութ աւ ու-գույ դգենթեր ու ին ուշերոսատիների գույ դես ան բոկասանող գլե, ֆետորոուու գրկու ուսերական արել գույեն արել ուսերական այութարարության արել արել այութարարության արել չարության արել արել այութարարության այութարարության արել այութարարության այութարարության արել այութարարության այութարարության արել այութարարություն արել այութարարության արել այութարարություն արել այութարարության արել այութարարություն արել այութարարութարարություն արել այութարարություն արել այութարարություն արել այութարարութարարութարարություն արել այութարարու

երբի... օստան ահո ֆամբեսուր լ ի,րչ ինրարն թու ի,թմ քրբծ

ովորդերակուտը համանի փառանոյ

արար րանժաժերք ինդրց Ֆաժ

SULPh @hh 1778

trunk WOUR րթը ԱՅՍՊԷՍ, ԿԱՐՄԻՐ 21 ՋԻԿՆԵՐ

Հարկ է խոստովանիլ, ու բոլորին ուղագրունեան յանձնել, Բէ ային վտանգուած է յունանայ գաղունին նանգիսոր, ենէ ոչ պո-

ing pagasang pagasang pagasang pagasan pagkang pagasan pagkang pagasang pagasang pagasang pagasang pagasang pag pagasangkang ku mang pagasan kapala, malahig ku mahahati sama-pagkang pagasang pagasan

երրես դատար ոլոս ցասպուգադութքը աչք, ու տովը տովրո մլ անախորժուքեանց։ Առաքին կարաւանը չքնկնած,ուննցանք Ֆիջսի դէպքը (Դեկտ. 13)։

Առաքին կարատանը դենքիան ունեցանը հիրայի դեպքը (հերա։ 50) to անա հայ եւ ունել ծ անը դեպք որ միկեսնոյն դարքնակայանին մեջ (8 յունապիկ Ասիի առաջ, անիլ ունեցաւ արջու մի դեպք ԱԶԵՆըի (8 յունապիկ հետի առաջ, ունեցայան արջու մի դեպք ԱԶԵՆըի հայ հարարարարան անաստես անաստաններ, կայանակար եւ փորգակարու ՀԵՆ եր հիրա այ անկառատների՝ ուսուիկանական միջամառաջի ենները եր հայանակել երե ապիտուսացել են ու միպ կարմարկերը, որոնց եր հայանակել երե ապիտումացել են ուսիկանական միջամառաջի ենները

115 արժ ան ին դասարդը իրեր անա հա՝ աշերինրինաս Ֆաստադիարի ան-By parage warners francised amontones to Betach atto Bor

Sanding or, pairments of afficient mapping and the machine flower flower to a second of the mapping of the mapp

գուտին Գժոռար է գուշակել Բե ասկաւին ինչեր կրհա՝» պատանիլ ոչ Քիսքի Սելանիկի, այլեւ ամրող? Մակեղները, մամասորապես Գավա այլի եւ Տրաքայի մէի ուր սովորական են բանաշարական իշրատում

be bundhe dunquingabene

ծիրի և, կարմ իր մ արդամեցները։

հատու է որ մեր կարմիր։ կտուցերը ումէն անդ այլ ուժ կ՝ամենն
անդայի ճանակավորենքին։ Եւ ամեն շրնայլապետրունիներ կը սարցնեւ

ձանց գործեն մասնակարենիներ ումեն շրնայլապետրունիներ կը սարցնեւ

ձանց գործեն մասնակարենին ումես կլապես հայաւ հիրայի երկաւ դեպ
գիրուն ասնեւ այլվամայունիսանը անաագայունական հայաւն հիրայակ որն ճամայ
արաց կուսակայանիսան այլայումային իրի, «Ռիկորսվասարիս»։

Առանց օտագա միարակայունիան, որ, մետ նակառակարիկենար վիճնեւ

հետ և անաև

and have been a manager brandered from the superscript of the manager of the superscript
Ո'րջան իմաստալից է պատմութիւնը այն բարի մարդուն,որ միջա եր իրեկաներ իր շփացած պատերին Թե «հարա դախարը արդարը արդատեր արդա ժարապետ հղուն ու պայասետեսի թե հանագութիան ըլարություն գնատական գարծ թերեն հայրը, որ ահուներ իր փորություն պատես իր հրանան գիտոնի արձի հարեն հայրը, որ ահուներ իր փորություն պատին բերեն գարչիստես որի հասիաներին եր երր ապան էր անձգար

- Dyam. In a half Lead his ac aganfig exfinadhifeinthen duf no lite affirm a stail lead Lead his ac aganfig exfinadhifeinthen duf no fhos an aganfig exfinadhifeinthen aganfig an aganfig each aganfig exfinadhifeinthen aganfig an aganfig each aganf

Մեր մասնաևչած իրողունիւննսիրը կ՝ապացույանեն Թէ հայ և. յունանայ գաղունի գլիսունա

Beath poplare pr mibl durer andurigh figunt smintmb murgel

ու դեպքերընչ։ Հարաստան այն երկիրն է որ տարիների է վեր կր պանանչէ հետակայել մայ դարիականները։ Յունաստանի մեջ՝ նաաներներ, որե-ապետն մարդեր կան որ արժանապատուռ։ Ընտն ընտրեր դարձուցան

Արդ, հրթ խոսավայույց վիճակ մբ կր պարզուի ամեն կողմ,և շաempe անալան որ միայնում իր հասի հետում՝ ըն ավայրութ առևա այստում Մայի անալան որ միմյաներ կի հասի հետում՝ ընտատատը Սե ազատա Մայի արագրենը այիստ ուսեն չամագործեր առիքու են նոր անդանա առվերա որ են երարկել, արում արդեսակայանները, Ամանանա 1925-24ի Հետոնիը Թրակիսը եւ Մակնոյանիս, մեջն

արգաղթի ձեռնարկն ալ ուրիչ պատրուակ մը. թէեւ հագիւ հիոգ

conjumps, animopa on the way and the property was any upon the plant by the man party. If the party of the thought the party of the par ի գաղագականութիւնն է որ կր հետաավողուհ այստեղ ալ. Բեչպէս Ինհանի եւ Սուրիոյ մէջ։

« Մարդիոյ մել»

Մեր այսպես, հարաքիր իջվիկիներ, ալիաի հարցնելինը նրապարակաւ

Քայց որովենտեւ գիտներ որ անոնա մեկ հոր, մեկ հղանակ միայն

Ուրաստության արժին եւ աղուերը, – մեր իսացը կազգներ բոլոր արժ

Ար արժ հրակա արժին եւ աղուերը, – մեր իսացը կազգներ բոլոր արժ

Ար արժ հրականում

Ար անհրանրով

— Մենեւ և հայաստության անում անում անում անհատարի Սարհա

- Մինչեւ ե՞րբ այսպես անտեր, անդեկ, անկերպարանս Առան**ց հորքի կազմ**ակերպուվենան, առանց գլուկի ու ձևուքի... Հրաժարած ենւք մեր գոյուվենան իրաւունցեն, ի՛կ շաշիրդիկապետոր

Կամ արդիօք այնքա՝ և անպոր ենաք, որ առատուն կանումը արի և. Հողջ պիտի կրնայ տէր - աիրական դառնալ մեր հաշաքական կետևքին։

Ֆութքիոյ մեն անդատ արաքար արգնարութիւր ու կահամաները, անդանութիւր ու արձար ան ու անհանությունը՝ փանցարութիւր թու կահամաւթիւր ու արդարի անը ու անդապ բանին արդեր անը ու անդապ բանին արդեր անը ու անդապ բանին արդեր անությունը անությունը արդեր

plet չախար կրճանը հաշաբական միջոց մր գանել մեր իսկ ինը-மோடுக்கும் கெயியர், மீட்டிர்முளிய வழுமும் கிற்ற வடமாறியமையிறு. այսրան ձեռնարկներ եւ միութիւններ։

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ 0440 340 ትቶዮ ጀህፅ' ት'ን<u>ዓ ዓ</u>ዮንሀንቶ

U. Թ Է Ն Ք Ի Ն ՈՐ Դ Է ୩ Ք Ը

պատմե դեպքը

Stehnelick (Shee) Sty beth bekկան կորհներ տեղի անեցան Հայարան եւ ոստիկաններա միջես Հայաստան ձեկ հոգևերա գիւդակները, որոնց հումին Ծնանաասթական հոգևարարութիրնը հրագանց աատե էր, կր գրուային գոն գտնու*ո*ց Lumphymain hogelin

Phulumpullink magnokkuj 4. Տելիհահվա, դահի մը տարկաններու բեhowhymillunia Stringle ging q Հիշղակները պարպել տալա Համար

ralphs Integraphing samblemppphere தவதில், வுகைக் நேலையாகுவர் வளிடியம்கிற்ற Champain in stones of proquestant here or deposed them punts bake monthly when nto be Laughpoorte Speker

Ահրդակալանցան գինդ այր եւ չորո կին եւ լանձնունցան բերգ, դոտախաղու-

իսկ դամայնավար «Ռիզոսփաստիս» դէպքը կը հերկայացնէ իրբեւ բան ուսրական յացնանակ։ Անա Թէ ինչ

- Dandy de nausphadably Steph fife of beginnin in his unish harantinophile Bugdichub in Shipp Bupqhababh թրեն սեռնակես ջառիր իրուովանությող իրքներն, մոհաակաւթյուր հրդովանությող առուսծ գրագանգը։ Հագիւ իրողունեան վերագառու հղած, Հաւաքրուհցան 156 չափ Հայ դանուորներ եւ հոյեքան կիներ արևերի իներիկան ակրենի դպեմի դպեմիու wouldfingspibli Indegnigating ulung epop-legestiplis durin spansti is almonatong refundant landinska umbjangspips continued, parker aphilips be blicked graph. and per describing opposition of the form of the bare ոտի ժայնով ռուսիփորդարև ջրկրին ժամիր Aproph Jakaraphanen Apport andpopent get ably durbs pareng այիւ կես ժան ահցան, ոստիկան. ծարը հոր ուժերով վերագարձուհ եւ սկսան ոստիկահական դաւալանով ծեծել իրենց muship bilone. Opper ampliates to surjey be animaring than-

Ոստիկաններուն կ'րնկերանային նաև 15ի չափ Հայ ֆաջիստներ, որտեք ցոյց կատային կատերի մասնակցող Հայ կիներ բերնետեմ արմացաբը ամ վերբեն ավ ցույց տուին եւ դիմազիեցին ոստի.

unchliebe jugaqbymi fucusparmabbet genete be abermingte Amibun Abente Ch Batzbenb be Capacphia Atpattpbenb. Imporph boat Stub, Uput's Repreptub bafe to Tompabuid in fee hing. 2her վալատծիրեն ժերարձար անտանիր աղբր Comby Spontagener

the spong sty but though phub

ջրև խոլհումնիր։ Հրոգորուն դեսանով աչն. դավուբը հրասի ժումիլարնույաց առանում աջ հանիը ժանգրնարիրնակիր անաացրուար։ հրումարեր -54 dos

- Ոչ իսկ Թուբբերը մեզի հետ այոպես վարուհրահ։ Ընդհարումեն հո. ձերրակալութենեն

յհատլ, ջումե Հոգի Հաւաբունցան ոստի-կանական ծամեանիւդի ջինջին առջնւ buda bilur pr gehtrufenturmgepher adam gmpurgh almengaphiar emymbe

- Ֆիջսեն «Նոր Օր»ի կբ անդեւ կացնեն Թե Թագական Թորյուրգը նաև պարտեղի որանր արանադրած է հղեր Հոկին, իրբ թե հերգագրի արձահագրու թիւններու Հաճար Հոկծիները մանկա. պարտեղը վերածած են Հանախավարաheart where the the characteristic property மாழிந்ட, தேம் தெய்யதுவக் கிம் நாந் தேவிய panimufeph ur umbibus gungelt durmուներ, որուն Հետեւանքը հղաւ դաւալի

Bp Հաւաբոլթին ձեջ, Համայծա. վարծերը բելագրոն հե ոստիկանության կողմե կնչուած դուհերը կոտրկանության Sunumum by Shenulickem Sty. Flagpin ատեն, որև գրունները տա բուկ սենեակ. հերեն կը դիտելին կորել։

— Լիփազմայեն կը տեղեկացինն թե ոստիկանութիւնը երեկ պարոլից տատծ է դանի մը նիսցակներ, որոնց հերգացնող-Expense haght amfunemy the webbirphone degrafarpap par 3 much Sumbarus to

ԴԷՊԻ ሀΩՒՐՒԱ

Ո9ՀՆաի ձեջ բազմաթիւ ընտանիանիր դիմում կատարած են Ադգերու Գաչնակցունեան Նանսենեան Գրոսենեակին, Սո րիա փոխադրուհլու փափայը լայանհլով ։ Տասելչիից օրը անգան մր վաթուն Հո-գիե բաղկացած կաթուան մր պիտի մեկնի ը աղջացու գարաւատ ձր պիտի ձևկն դեպի Սութիաս Մացագրի բոլոր գործու դութիւնները կր կատությունն ձրի ։

thinhunsulih hugmphilip

Հայ կատանի հախարարը մամուլի հեր՝ այացուցիչներուն յա յանեց ԵԼ Հեռ կաստանի կառուվարուե հան կողմ է ձեռը առնուած միջոցները ընդդեմ դաղարացիական անհետորանդուն հան պայդարին, յաքողու կուած են ցարդա

— Քանի էր «Կանոչ ըստ., պատասիանատու Հեր Լաստանի կառա-վարական դործին մէք, պիտի շարունակինը կառավարել։ Այսունան-գերծ այս չի հլանակեր ի՞է անշղաժեշտ ժամեակէն աւելի կ ուղենդ պահել ու իրասրել և բացանի իրքոցները։ Աժիքապես որ ազգայնական Ներու սպամապիլներին ու ընձուն իւնները տեղի տան գործակցուն հան րակրու, ուպատեսող ըչկանցի ու ըստուրը ուղաքուց առաջ աման գորտուրջությաւն եւ, տահամանությերնան ուղեքին առաջել, անագրիական կառավարությերնչը այիայի փումիալ վերած աստատեղ ընտովան կարգու Հորկաստունի մե՛ չի — Մասորատելի արգատել ընտուրգությունը առաջանությունների այն արագրությունը արագրությությունը արագրությունը արագրությունը արագրությունը արագրությունը ա

ատավարվարի եւ Տաղկական գրօչին անդ. անդլիականը պարզելէ յեսույ Lan hallen

Միոս կազմել, տեղական է իրանունին իրանի փակել տուքն Տեղկա . կտուեց[նի ցուցածանդես մր, որ կազմակերպուած է ազգայնու

գրու մաստունը: Արագանը Այն երենք այնահետակաումերից, որոնց կազմ ունիւնո որոշուտն էր Լմոսանի ելոր Սեղանին կազմ է, Լատոնանի մենինեցան Մարակյլ ութ էի պիտի անձինի Հերվաստան, կառարևյու իրենց յանձնուտն Հենական ա իսատաները, Ցանմեսաիտում բերկն միկը պիտի զբուղի ընտրական նար ցերով, միուսը ելեւմուտ,ըով, իսկ երրորդը նեղիկ պետումինանց յարա

Տելենի մ. ջ. փոխարգային նախագահունեսամբ կազմուտծ է խոր-Տրդատու յանձնախումբ միջ։ ((ուրերու շարուսակուներնը կարգավ Դ էջ)

ԳՈՐԾԱԶՈՒՐԿՆԵՐՈՒ ՀԱՄԱՐ

ծարսութգար վողիտբիր նրենարուն ֆանսութգար քե Ժոնջավունքրբնու Սարդարության հուրաբեր գողովը տնղի պիտի ունենայ վաղը Հողովը տնղի պիտի ունենայ վաղը արրակի օր, 17 յունուար, առա-ւթտեան ժամը 10.30ին, եկեղեցւոյ խորդրդարանը։ Հայրենակցական լրիուն իւններէն կր խնդրուի դրկել իրենց ներկայացուցիչները։

> PCHULA-MAPALE **ኮደ**ሆትቦት ሆኔደ

Հազաrաւոr զիւղացինևr whoph dhugud

արտիսաի հրենն ջախստաջ ծնքքանդ ւն կը սբորտ՝ սրմը հուդիրդորնը «անոս՝ դրուն նբնարբեր ին նա

dubp huguefibmb an amubacud it flege որմուջ չունոտուերութ դուսրուութ թա թու Տեծորեորրեն (ընդին), Այրբանրիկ Միայն Ուրլայի ձեջ կարօտեսրու Թիւը կըչալուհն 1400, իսկ դիողերուն մեջ

1700։ Ուրլայի ֆաղաքաղետը Շաիլ պել Տետեսեալ լայտարարութիւնն ըրած է. «Ուրլայի տարեկան եկանուսն է 28 նիthat autho Use marph humanh square Bray pr that Inthe Enduh this de neg apartaghapter of and լլալուծ պատճառաւ, Հայիւ թե կրցինջ Տինա Հարիսր հոնհանասուն Հասոյի ձը ապահովել։ Մինդդեռ արտա apar Phuly Sufuge 9405mane aufth

plet geb phonfoungphu sympurity ասույան այն արձայություն մաստատան-ասույան որը արձայություն գուսանություն տմետգ բ՝ ճամաճառնբասւիրար մետ Տարկզին մեջ տասնոց չկար Օրովգևան ջբեծ ծրեցի Հաջագտետի ցն ցանե ռուսող գոժովաշեմն մետոլ քի առուս բոմաբ։ ժիռժիր ցանդժվոր ոքն դարում քշնու եւ կուսակալունեան եւ դարձիր Մանիկի ընձայած օգնունիրեներին մեծապես գոն ինը եւ այլեւս բնաւ չենք վախնար

թվերիի կուսակալ Քեազրն փաջա, Հե-ահետո լալտարարութիշններն ըրած է.— «Ուրլայի եւ Քեմալ փաջայի կարօտետլ» Ներուն՝ Հեթ, Հիթապաուդ, ին մեկրը եւ սեռնքումի փանրքի նքնան իւական ընտրանակը։ ըտնակն րեկու ար-սետը անանասարի ար անանաշրբարբե մրեն անասնասարի՝ անարարի ջիջոնա-ուրու ուրունանարի անարարի անարարությունը։ amy al gha ribut bungpart, fanto ներուն։ Այդ շրջանի անգործներուն ուրիջ րաղաջներու ձեջ գործ կը վնաստեր Մինչեւ Մայիս 15 Հայար շոկիով պիտի կրնանց փրկել կացունիւնը»

Քիրեի հ. Իլնիրի Ուխակայ Ձեյիր-նենտերե ու Պույկուրձա գիւդհրուն ներ թշուառութիւնը սկսած է դլուա Այս մասին, դարժիր Մահիկի կեղրոնին հախադան Սեզայի պել հետևեալը՝ յայրերը ձիջա են։ Այսօր տեղեկութիւն Հա-դորդունցու մեցի։ Պուկուրձա եւ Ձելիրներաերե չեն կրցած իրենց ձիախոտ bbpp dulibl, upach Shubent and Beneu-

Հիդյեւևանները Arhelihlith nkul

Հիդլերիամները բուռն պայցար կը մին զիննինկի եւ անոր դան-ինին դեմ Հիդլերնան երևսնոնան մի, ձառի մի մեջ ֆետեւհալ կար-ծիչնելը "աշտնեց

Approphily Loquistis which ple pt approved by the the for him and եսատանը դավովիր քնաշուր աքան առաջիլուն իավովիր քնաշուր աքան farnmilar Chippe pas pe filomore typis debinarbus mezat, danga gpin debinarbus mezat, papare gpin debinarbus mezat, gpin debinarbus mezat, gmammil sahangan nahan bushur f mammil sahangan nahan bushur

PARASALPHAGE MALUAS ULA

գանաս ասամչամաշարոր ոպասաթdpå quimperbelge ut dömberglere light nurfgrage Emgragment gb Ebergle urd-gle mpmergypheny gp5 fb webe beson-darblere Immerance Ellafod for Eponer.

SISEUULUI EK ELUSULUI LEUIF

ԱՐՏԱԴՐՈՒԹԵԱՆ ԱԶԴԱԿՆԵՐԸ p li m j k z - U y m n k z

Արտագրուննետ» գարգացման ումանուն, ծպաստող հրեք ազգակներ կան,-Բնունիննը, Ալխատունիննը եւ Դրաamagendra the magneticking Smith and make judded that memphy makends from the desired plant and makendra plant and makendra plant and makendra plant and makendra plant and the production of the majoration of the plant and majorati quaturing nin madmetaphi gmrn

problems and the problems of the sur-problems and the problems of the sur-factor whenhamping the propagation appear. Flower of the country of the propagation of the sure of the sure of the sure of the the sure of the sur amdamfiger ambabar Angenatha 24ng 4pgmà & phphi

է. ասիկա ուրիչ իրոգիր միս է որ հատ օրիսաւորապէս ահգի ուրեցած անայեր արագարության արագրել արագրե ஆன்ற வைவறவம் வயத் விறை ஆவும். சீழிப்பூ வக்கிறவை நிலக் மீடி வந்தைக்கம் சீழியர்கள் ஒன்னதம் வந்தை கோக்கை! பூற திறவர்களில் நன்னதம் வரிக்கும்! பூற நிற்கு வரம்பி!

U.ju plumbjile ka ammymigmile ja Aur Shrapphita part, anapa Spaniebe mpremm que fimit quánduchéppha umrpl fing parms Imbud Apdurpme Enthbuldymp herms adha abara uhfudme its find-uff nebbs urq ale finds pambadarպուիր մնապամես իրբերն:

Ubama merth Budmaretafaurmg amump piellmi bezandulustypmp u-ellmi mid eb' migung mepih dmb' րուն մեն։ Որովետայնող անհատնե. թուն մեն։ Որովենանւ խնայնլ, յա-Emfu to azurantt zamtranti

kibmjej, umigmjb, gphniej, ganta hamband do museht th bembuhter. śmpun dppt. Samiturkypę dźurim. mit hipokandek pochodplar ażł fonka śpongoną na mother skoszamości. but he darup upamph sha un publad, ng ang munga pho mumrylmduly mne tyuhyhr fembalh titimi ubapri edinash Tengami dengapi endo nyhitushaha, ubagid արճանին հասցնել, հուադագոյն գու-

தியந்தியத் திரு குக்கையின் வந்காக் குடியின் நடித் கிக்கையின் குக்கியாக் րանապատան անանայնն կորահանու հիրար Ատրի դեևանով անստանես իրադո nebhs madmf ge fm? nb mbmm Burffere fe febmpte bemit mbdess f, uburs aff 45 daupmi mp-uplur ymgnb: Kem min mige thfm-mmelgiar ymgnb, mbametsi anfm-starti. 15 da bakmet, ppmigi mb

ghit è agant uzz qu quanum me mbumum inquinifie. Sundrudum primini di dhémbh an ubi mgu behar quah ardepe - hibumpanifirb bi aquamad -agang déha Stallque, afang dy-anisma subumuma ka bhanamique subquiduby he bhr-hujught, utug t sudgiffug ju-

ள நடிகளுக்கு இன்றுக்கு 25 அறைசிக்கைக்க நீழ்படிக்க கிறைதியதில் வைசீதி ஆறுக்கிற மீழ்படிக்க வற்றுக்க வர விலிவணிக்குவ வர்படியதியில் ஆறைச்படிக்கதிற்கு 50 ஏற்றவர்களிரவி கே ஐமிழ்ந்தவழில் வர்வமிழ் ուժիրէ կախասան ուհի, որանց ազդե-ցունիւնահին աւ հակազգեցությիւնsulp me Et. whole inducate to find ளிர்க' யிவந்து நிற வரு இது நெற்றியானத் க்டைத்தையார் நிருந்து வருவர்க்கு விருவியும். நிருந்து நிருந்து வருவர்க்கு விருவியிருந்து விருவிருந்து விருவிருந்து விருவிருந்து விருவிருந்து விருவிருந்து விருவிருந்து விருவிருந்து விருவிருந்து விருக்கு விருக்கு விருவிருந்து விருவிருக்கு விருவிருக்கு விருக்கு வ த்பார்க்கு விளிருந்து திறவுக்கு வந்து வநாழ்கள்கள்கள் Раш'я ушрушдаларг

> Տեստեսական բարորուջնան չր-Հաննարուն, մարդիկ դիչ նակամիտ են ինասիկաւ Գործերու առատու-քիւնն ու անոնց առաջ բերած չա-ները կարծել կուտան որ ձևոց բեր-ուտծ բարորութքիւնը անսական պիտի attml ar mem typ . donathha nafer

> ըր Հրուլաստարը, ատանրատեր տարբ։ Շրուլադաստարը, ատանրատեր տարբ» வந்து, வந்து நான் வாக்களையில் வையார் நேது நான்று நான் வந்து வர்கள் வந்து நான்று வந்து நான்று வர்கள் நான்றில் நான்றில் வரும்பான்றில் வரும்பான்றில் நான்றில் unda, mig bir mindjurdin runnig-ne, pari ngabag pipting ngang mana muk-dunish mingkir djurtaghir, dge ndigibir umbalunikunikul pipting dunjuganga dan budunun piptir dge dang ng

வளத்தை அமாககளைகள்தின் வந்து வந்து கழ்தாகள்ளை ந்திகள்கர் நிலைக்கு நைவை சு தவர் தனத்கையுக்குற குடு நினி வி banzanamanyan dhad pr aurh zap ผู้ครุง อกุภุติลน์ อัจเกลด เพื่อรู้ภู เต็มโนร สักลุกภูษิ กุล กุลเกลด เกลร์วูล เต็มโนร เก็บกุล กุลกุล Աարկա ուրիչ բան չի եշանակեր, և-

nplaus darz magele finge ale min min priemate muzze faufen spilemet. he ur dempinalemente attent. pulpin medet im ppbur pr mpemmphur mbfdppburp eura mpemią fli ypna namqumurp. att: Buquebup de hugebine buman his property тентрыг прист такий грания. durgmingle fü gebinimingrege für busne emrt Bompomits abmig man Smpl durgmbaph du pplendingspo, du gh oblamfi

Ujunta Antop Loweth up Some of the state արկարի բարձրացած էր, իսկ Հո արդարի 30իր շատած էր արդեր լո արդերի գրեր Հասատ Հերակը՝ թուքսենի Արքերոս 192 դեքիդը ֆետբանի չերենի արդերի գրեր Հասատ Հե տեմի՝ ո շահա his music Bunptfilt ditatpulp kunturun santurun merek nambanan denggebe (muntturu supunggebe 30kg afelomaka merek supunggebe supunggebe nedep, hah behenenge tenite Bacm, harbte, beitanehin abehan Somb ath meterbie

Phale muchused t ap bedwaren's the Summume Philippe gangund and man desired designing description fampku Opkamiji smamp, Antmbe Limiku ni uki wanan ny dampinah Uankist disarump smphiphu bo umbiliha dimin ke mu mjumuh is Pt upsmih mmbre bin uppi நூத் வழ்களும் வளகிக் கொடிக்கு நடைமுக-களைத் நினைந்து நிறித் வரவ நிற்கொடும் அந்த எறு கைப்படு ஆவனினைகாகிக்கும் அழிவந் வகழ்வுகரில் நிறக்கு அவரி ஆவட் ஆவகாக்க அகன்றைந்த தகரி ஆவட் ஆவகாக்க அகன்றைந்தைக்கி கோன்றும்

Գադութիւհը այս տանո աւհլի சியராட்டுக்கு வந்க கைக்க கைக்கு குள்ளிருக்கு முகியத் முகியத் இருக்கு குற்ற நிற வேறவை நிறிக்கிக்கு இருக்கிய கைக்கிறாட் கீட்டி வுகர் ஒக்குக்கு குற்றுக்க அன்ன முகி வுகைக்கைக்குக் முகியத் ஆகர் நிறக்கு கக்கைக்குக் முகியத் ஆகர் நிறக்கு கக்களைக்குக் முகியத்தில் நடக்கு குகைக்குக் கே mbake phyrmy afumg pp I'mi iph-(phosolisation) abung psmyaphi afuh bur ampaming abunga amin nemamumpy fun afumb abun mbadaphira afi munin

but der Unghus andance Ochteush Bunghe att tommummend albo go embendingmu que daramhediba nei,

Пизнегидигт Пизиперет

սոո Այսօր էջ մբ մեր պատկերադարդ ամուֆենելու Այժմէական ևւ խառաև,

Dupamphili događenjeg tib po Opp aphir

Մարտասինի ժողովութը հետը Մբա որին Ար Հայինը Հարաբանիավ գաղադիքներու ձեշ չակնրառուտն պայնաններու տավո հետոնապետ Հանասարան տապետության առաբ գունագի հետև կը գարել ձեր կուտեցիչի չաբաղարանա ամբառը դասա-ությունների ու ձեր Հարաբաղիան կապ-

downdays, by Guyardia be mothy Guya

mubbip farmub milih diend, be sting

muhucht dip Shi Kudpubliph m. din.

emb Leps weathe thing toket of the Land separation in a mining weather in the state of the confidence of the second of the secon

mehr, thing amide of the hippolis in discount of the medical country and the state of the state

Ubeng mi fabinget fappet.

gan'h dap mpir de Suppyob ministige

enginthing turnment hadalipper pr

alphand gangduring alman pair ameliarly,

chartyr's gewest, danligen the pyraspyris gate watedgradury flowed pulluring the

ներ չոր ու ասփակ սովորուβիւնեերը,

Supophung hing judgungten Mitheli

գիրեն բոյր գարժամուագ անակը դատ-առնամություր օնրեությ իսի լիքրանչն ին առնամություր օնրեությ իսի լիքրանչն ին

Les auch de jop munhipbip gold,

աւրքի անանց ու նհայր մանգրբնաւ Հաջան աւրքի անանց ու նհայր մանգրբնա։ Հաջան

dep mapfile auchgar gumbpark upfirk a mpyrike diping, be affibiers uj dibuni depakpar ayo umparat fin-

gre who was a supplied to be the supplied to t

երիս ատի առաւ աշխատատր բաղ-մանիչերի Մամասարարար ներ դրուած

եւ գայ աջխարգեր կարտած դանդատծ.

poblit gudpunte ambour gurmlurg meter

mpd' dudall tpappled dubgmanbipplen

Buhapbhand be behingen hubiband me-

ուած պաշելով... պեսքին

eng/Philips

jund jumbnefffelibbpnef be alpumb

agend to nulph days de Southunst. Toursusselets glasseds Come agearma Bardmumfammf na filutt. que udming he gullus. Քիչ մը անդին դրուած էին դանա դան գուաթներ՝ սանչանադրով «Անա ամորոյու գորիկա ունին հայր քիլոնա-իլոչ ոև խորքնեն մքուինն պահմիկ ին tempho, kPt, nj gestegengengengeg gyimjen spenskeit teknipen satenkeenkeit astronik

man for many many many առայուսակարումը արակ, կարելի առաջույն անակարումը ուրսուս ապարտապատգարծ ուժ ասայ ապե ածածասագլածոնթյուն և, պետա-կան վարիչներուն, ինչպես Ֆրանւ սայի Ալխուսանգինակարարը Լան-արի, որսեց կը յորդորեն ժողովուր. րափակել ինդոն գանւնքնեն։ Էրմլա միր ուրրքոն մասարանմն քառչվա phungh Ephundse Sma mepip jám, maghablas Sadans Uhasinidh gandgahili rawaye saga me gandgapulkugaramb dambiqibepul gandgapulku balingapiyar bibir alg gapbby Li. L. BALAUUU

Մերինները առաջին անդան պատնել. դագուն որուաց է ժառանգն հասացար-նի աստոնից մրիր վիհուշնրբեր բմայո գորհուսեն աստոնե րեն եւ «օգոսապառ» քաղաքներեն łwamo gipipiej w abmentald walmampipdarmt pr få ludple gin helmiburblege. få blipp who why moved formul filter who

being pr welft madels of the grang obeprof bogs

пер альфад досран пераре Тии. amblama ay balabadhp 4p வகழ்ம் குறியதர்த் திகல்குற் கை ulmp tepher gupburfilerfür son eb fle գինանան տակաւին կայի մբ դրամբ ա. հինս Իսկ արդեն ահնկողները երջանիկ

Who proude elough almahan mad happing in themand adamponishum ufit to terms min pampunte gregomi

Սմանորի առաջին գիջերը, սովորա. Phile to has, whathered to decoupering.
(he phinters also feel (militares): Buche. fil zuehembpiefit je dangalit femgad Նոր տարիին ճաննչու Smalfamen. Smant Bt tilad martin madbe a which dump the de sauthung to

Up". Philips So manufe be gorgunge deprny deulegen bulge dabyet bugen berten tungh gr5' can al gente geb milingen-danete ppentur pr underfre engen inhuselpere heater the gappine the forming macuupud, maning nuphpp րոպիկցնելու

8 հուայ մարդիկ, որ բնաւ չեև խատարի եւ օրերով անցերկատ պրան կը խաղան նահատոր | են սկսեալ, ուրիչppp thith is smithin or downly at helity pep them in my abmonichtinghods mir-ypte, at Swimbs singly to at the date Համար, հորէն դրան կը խաղան m. qqmgacay, qp daqbir dagpanshqacpbirt. Shbebr mbhaca, assander shaworephede. Tolopou des Ambelos

Արթ անջնուկեցուցիչը անկայն։ Log somply had, op mit op it be on posing mand 7 dyndry tomory softh se. 5 had a man of the control of might by the second of the control of might by the second of the control of the con

եւ գրան իաղալով Անվաւմ է այս ևս խայտառակութիւն, դառին չար իմաստովը։ Ընդնրոների՝։

Birgip ne mpall meth mutput ngederign Judg turjepent infantum genetadur-beneta tak bummundi. or carpable mad kolon daster manula ձեռ ը հեկնել, Հազար անդան արիւնելով եւ Հեգնան թի տակ, բանի մը տա առ ppl pr galaminatip mai, Rentitionplift րած է իսկապետ

Bath warme nehwood bante gunnehi authrios du the orangh ghibine, behar Pende philine endung, judach thoulus-mun machibishina te stehth que usq panth be madab loope himbi tu suհերը եւ գայութիւնը 42 արկո խիրի վրայ հոտիլ, - մարդկային տարրա-կած դիտակրութեան պտկատ կ'ենթարրել։

Նի թենի, եմնկ ար Գափուսինի Հայկական առան ըսկոր պատերումու Եւ եթե որրա

Նեզ, ծուխով ծաևրացած մ թեոլորո Sp be Spragned Laguete & Lanupad, Auտառողջ Հաշաքատեղիներ. Ամեն դասա կարգե ղիդուած հե, կը խազահ։ Ժամ Turphy, dindurmy pr dnift bie gunten The gumpple er legenelmung min gub emցունեան։ Ձոքած են սեղաններու առչեւ, սեղմուտն, իրարու գիրկ, շարանակ կը խազան... գրա մւ եր պոռաս, կը կանչեն he sussigning he been he heatin be-

Vap wupfi whymb t, papunh handh me abhitund be 140 bit memore Bosen Phile in whomenen muching ampales & եւ խորացեր

կովսնը ան աշխատաբան անր ան բնիատոտնժ: 115 456u urphy us ant sander

H'z quit d'hughe t attachen deug, anbudgang digang gli. pamabangpubung at dunit mebubur gebi yengin Abarang Truest Amag pr. Butt's member per գուսած, անհրգոր, ցոյց տալու Համա տավաւին կան, կրնան շարունակիլ։

Az Sudafinur ha Taibelante be as կանահատար գուն աշինա Միայն ահանձն Թուվինին ու Նիալ, հրը

Այս՝ ձեր ջրջապատին ձեր է ար կր նջ մարենը, կը դաշինը ու կ'անցնինը Թրևելով։ Իսկ նման հրեւութներ կրկուած հիշրրթն ին շիրգը։ ժարտ քար փանգինրդն աշ անացամեսո-շտանիր, ցետրոաԴիքը ճով՝ գրև ջառիր են-անագահանան մետականում

Bu and march formand to the second to the action of the second to the se alie mant be make murpet s bohuben. Luting pungan Pfelb ap Su juglidgend Sfile. Spr Aftual Suramed or September plant ցում, ազմուկ հռուլևո, կատարհալ խառևարան մր։ Սրտարհի պատկեր մր Benenna Blende, anapulpu Philibpar b երրեն և ալ կեղար եւ անվանութիւննե pm. fempu utili Unugud opnenih ganti m. mudub par

buzup Phe de he hanglit Lapher D.S.L.E. gard ներժ տարրերել բաղկացած։ Պատր

namence, Lugh Subbine, mebble

AL CON BLO 40 MONTH որ ակախն վիճիլ։ Հայ

Հայաստարն արվալո էբ՝ բրեմ Արժանա քիլոսն «գավաստար ams atz, buga". Sha gitt mi դան են վարիլները, հայ չեն» կարնիրները նիւս կողնել էԴ apt filter to themps to the form the first finishing of the form to the following the first following the energepe take Sp. propos ամեն ազդի ամբոխին մեջ, 04 լուլի առջեւ, հպատաի պահուն Հաճար հկան։ եր ճիջանան

Amile Alyms white mad & պատանիլ այս պախարակելի Ձեն վախնար, ներոսնե՞ր են **δ**նδβυσυβ (βάλης

Օինարներ ալ կան որ կը կա megana bis matte horogh doms Pargomanifa Philip Gunuph Օիրադ կ'արիւնի։

Megan h whombed at welfall Land the william Landarklift martile 842 pump, Subarte Quela abraga L bequeurfit 4.

but me attended plant to come

4647.80 Trustush ups 910810, 8 jachneup (uhip.

Երս էջհրուն ձեջ դանիցո գ amilminuralf; mumb, hambat geb5mlud 1831 amburmp gm ատղ դրել 1930ին վրայ, որ ո արար անգարի ատեկ դե բմաr մանիր շաջան, ջնարմեր

Usq maph to no delleate month genthally promped bunnafnapople Shunguston shu Bang, Dapparpage philos morner pan aroungly der bilitalighte moth d արամը դպրոցի վերածուհցու, ուր արևերն 30ի չափ հրեխանհեր՝ լե ԱՀարոնհանի յորհերանը

hulph Subatand de or be կին ձեր նորութիւն ձր նրաւ և մեծ . enpachhele umbabby Bajap dagode գրեթ Հնորկայ ելաւ այս Հանդեսին, mrane guipipenbhe, Aubaluph si

Տեղի ունեցան նաեւ դպրոլ գանդեմներ ուսուրիչին եւ Հոգերար

p ghilp mittall muthbhy plidten gudun mimbulur bergebenen gr be budgacpfale phyblad Big. Subs dunng munglip per malmamile talingi burge gin bulubh Sma wente Sylphy bolub midningth Smith

tehepungton of answering the Հանքանքին գամավունքը, անք թւ ան ժանանի հաքան ջախքերեն քանրքի

Adpulampup mja 46 திரை மாகும் திரும் முற்ற நிருந்து நிருந்து இது இ

Sand believen at Bland 4" which or midnitoud the minus mundpung throughbonin Phili ment durumunkting frank Պատուաստասուպ՝ հերեն Հատ բիչերը հիշածաբացան եւ անոնց հիշածառւ-բրուն purnp dupuda dhapar atde Թողախտաւորները, որակ և թիկաժունդի նիւանդութիւն ա

tuk kmpmpyrtunen netti Menden un manuarmanuren mentemmentet f ku անմէր քրը անտաստարին անաջ ցրւ անտաստաստան: Եգիքքը, համրթեն էր (նրան ատրիք , ժահատատեսգով կը հիւասպահան գրեթք միայն 20 տարեկանքը վար mpp, uphyad mapel farming a pplantfartud, mit mens plang market fan afamaramanti pand 45km alba minhing be ginginds ab namament desarranes அந்த வியந்த விள்ளயள்ளனர் தேற்ற paring 2 hord och pite 2 his many

Te quanquebaha emquis nahmis gangam ulumbunh zang mpuntammunih, Fair gadadarbaba Fe gadadarbaba Unapp un to desposate the կումով պատուաստումքս, կրին դեղաւատով պատուաստուիլ թերեւս Նուազ ազդեցիկ, բայց Intendition multiment

behandinenad faultile ? րւ եք չիւարմարունորենու դելու ekak att man namamakad t a att thousand the made te. to the water that apple the area of the second 6 pm, Utult Wall to with make գամը 3ին, Լարիպուագիէր՝ hptantly p

b be supposed double ship ship

310414 0442449

4 4 2 4 3 4 3 4 2 7 2

Ֆրանսայի Վատերազմական հա. խարարը ժանտատեղծ «հատու, գրեցին թերթերը։ Ար նշահակէ թէ մանրէները խարութեւն չեն դներ ժենին եւ փոքրին, հարուսաին եւ աղջատին, հախարարին եւ գտնա պահին միջեւ. հիւանդութիւննները նաքանիա շաղահ իր. քարքումեու հանակար 501 ան արդատարանի անգան է Տունիւրը տն բայրն անած է சனக்பிதா சிறைந்தனக்கோகோ இந்திய விணை-

முன்னவர்க் கூடி விருவுள்ளன் Philip & gup dupulacege Alphobaut unaggeme facilime ha hab (fiévre typhoide). Aghydapan dundaman and my haban dundaman of of p'a &, amamph whanging բորջուցում մեր է, ստուրիկ անձարվ և. ուղեչ անասահիշերով, որ բեզանահրապես երևց շարանի կր անշէ։ Հիսանար կամ կա ժեսներ-ատանչէ։ Այսանար կամ կա ժեսներ-ատանչէ։ Այսանար կանարած հեղեր մարը կայի եւ ոսկոր մենարած։ հեղեր մարը երար, ան տղոքար հայտ ջիւտրմա Ֆին նաա գարօհ է ահա ջիւտրմա Հուր

dubummakhqe di

dwiniambhqg duntining dur-pt og arbhop ty djunny thembah hafambahanir att, be aphit afrem renod ty shokenbyach trifimaphyty on ahrquyh de ghimhh dtf leiny duhummathand brillmagiste og grang og hande ste skalle om det mannelsen og det men det mannelsen og det grande ste skalle og det grande ste skalle og det grande skalle og det grande skalle og de det grande skalle og framtegiste og framtegiste og framtegiste og framtegiste og framtegiste og det grande skalle og det amajing dimining though of office that the control of the control Let my Largary, had by duppt yah matantphiphe fachzaufmenns dapogis bahas umppfar zungmin

Impadame men mimsemadeput utt tepana dimpintuste ihimpadam utt dempinema numptadam (h.17.17.5)

phralyud zaste frank phralyud zaste வுறையைகள் முக்கர் நிறுவர் ஆற்ற உள்ளது. ஆவை நிலியா கண்ணது முறித் திக் ஒழு குவை நிலியா திவைது முறித் திக் ஒழு குலி நிலுந்த திவைத் விறியாகிய நிலுந்தி குலி கிவிவவிகள்கள் நிலுக்கு பெறியி akalmanaister amminus bis berefer. Separia akt (optimat struggen) are ன்று வின்ற வின வின்ற வி amafrachit mant the quarter, dutepara mi afang manung jan gunappe, amba-amundang samamanyung dipa gi gun da da gusappu dipa gida ke duk alad kagpunindpur akk, uru Lur-punggan ak akunya kuhun gunusah, melac graft at menga menan gunta ng metan nakhi ng admin-makhi ng admin-kampanda gaban-Phaning if bir Pampigar fir, dankuraman king p dibi 6 mahadampan filo per fire amgamangkap diri Pampi dinaga 6 mada dangendipika dan tang dinaga 6 mada dangendipika magamanan ւայսե գրածա հատնապերգելու ըս հերեր-գրայի անուսակարությերը և բոլուկու գրայի անուսակարությերը երքակա գրայինայաց հատնահայացիչ պատասա հատկերի և անուսակարությեր ապեսում հատկերի և անուսակարությեր անուսակարություն հատկերի և անուսակարությեր անուսակարություններ հատկերի և անուսակարությեր անուսակարություններ հատկերի և անուսակարությեր անուսակարություններ հատկերի և անուսակարությեր և հետևոր հետևոր և անուսակարությունները և անուսակարություններ հետևոր և անուսակարությունները և անուսակարություններ հատկեր և անուսակարության և անուսակարություններ հետևոր և անուսակարություններ և անուսակարություններ հետևոր և անուսակար և անուսակար և անուսակար և անուսակար և անուսակար և

pod dministration inproduction of a special formation of the manufaction of the contraction of the second of the s tagh submountinged by themban-but, meanight 2-3000p by sbeither

Smpinge turmänige negalle edenme

inda tanga tangphang upamp danga ng dagarang p gam 30 mahh mumft tangarang Բայց լաքս լափերով անդած դապեսան է կերարկել սիայի պատերավեր ոկեցը, երբ ավել ավու գրարայա գիտուորենը ժահատահերով կը հեր-շահգաներ և Հատերե ալ վը մեա ելեր։ Պատուաստի կերարկումը ան-

pac off, he Pf dwpmhacmb path-Lmphattinhpad, hwood be anaptich. ատու աստացալ - Հաշեր գր Փարիզի մէջ ումեն տորի հիւան-գացողներու Բիւը 150-2000 է։ Ուրենն ժամատահեսցի վտանգը միջա դայութերծ ունի, հակա

recent grandenie and so subjective and some and neug 52 gabenfarggebnen éty. burg 1955 web farbit tur masundan

Puly wasminute

ժամատուրբարաց հաժանարագրարա ատևծ և, այծ երկիրներու մեն ուր հաժանարակները հեպակատ են։ Պատուսարաց ժամատանների և, անող ազգական երկու ուրիչ մանւ բենդրով պատրասուսան է: Մանadang diguntum daptar mapig dina-ptahang mpumanunamb te Pintu-ptahang mpukahanab te Lerap tema-tarand dan Uga Largita diti-tapum-tarand dan Uga Largita diti-tapum dagund te tahunaptah dan pipin munju dapan dapan ang tung umunju Iberdan khura, ada dan mengangan Lindacppen, grafindary hangman & the subtract but himselmes be the submember of

ուն սկիրբը Թաղ. Խորչուրդի ընտրու Ամները՝ պատճառ դարձան պառակ. was and the form of the following of the ուրիր ու եւ բերին արդային և կրթա

toll be Stanfulp mi torobylis bակները գայ գալրոց գրկել։ and partarde of Contained be been the states of performation appoint destroying the states of performance and a second destroying the second in spin suppose iring of antioling rain of animaline seeds defining in pair of entirent seeds defining in the pair of entirent seeds to be supplied to the seeds of maker Engulph Apple about forand magneyamit a old yelplang proper datask pr Zwydyl urnardiel, zlest datask pr zwydyl urnardiel, zlest super staglisher be appendant strang

L'es malarings tip gand bigg public հրեւնալիջ գործ, թագականութիւնը արգել եկեղեցին, որ փլելու gampalin Pe Banbiurma bilmiud chantur Thembalmula denter benter berger

sky kpky of his gungunglikelis bis he

որև վրայ կը բացուին, դրեք է կա. «արելապես կողոպաստան է մար.

whitephipale boyets bythough whoseholes bitte of while the

ուրադրթեն վուրբն ին ջանքը՝ ան մա.

garamen on thates up guaguage

Մեծագում ով վաճառականները միայն ճավոնական կերպաները մացուսութը կը վճարեն։ Սիկասի Բողքերը, մարդաններգությիւն

manchemute men eplantific dtl

oligh handstones. 1831/ propling phr. . . drag Burghay 1122 123 appare

817. 39 թերթ սիկառի փախստետ։ Բուղթ դրաւուած է։ Ասոր 2 միլիոն

domi, dagumbahahahan domining, domi, dagumbahahan gungu dob k, gan mannih mbu ta gundba dagumbahahahan dipu ta gundba dagumbahahahan dipu mu mu mu mu mu mu

pamanagarpe 1862, and the most for the state of the series of the state of the series
t. Philips du gamenting enquel de

ահի գանոտասեն 5է ժարդարգ

birtabentara Shir Thilming

համար Քիլիսի ժողովուրդը դարի դ եր վառեւ երր Հալեպ Թրջական ասում աններուն «են կր դանուեր»

տարականական աներ կա պատանը։ Ապրիունի հրկիս, որերիկ հանարել «արկ

ge subject prof the property tools

Bunt offer maneman off ale them-

dubail empay & uh Same

appearant to De unufunite

ի չէ Թէ Վացոանհնդուան հնորդանը ձևուր չէանցուան...

ม. รัพคระเมาสู่รับ และรัสเมริกับ ม. รัพคระเมาสู่รับ และรัสเมริกับ

bulan upan job which by par sty 2 4 may-

առաջան կեցրուներ։ Մաթոա-գունեսան ի զործ դրուելչն ի վեր

Companymenter Repo

האחם לשבעו מהאו שלעולה שווים פוליותון

Միլլիչէի՝ մէջ, Նաշիտ Հագգը պել կը շարունակէ իր յոչուածաշար _{արամահ}ագուհիան մասին։ Ասորեւ կուտանք կարները ամփոփումը.

mynomene. Belgipth, Arrôm he Usellemi wood kan markonomburd dhomayah marajik woosiniikh dowoodina dayamikhiyan Phrin zuma zum ku hakajalkid gungugishirii dis he dak, khahimanap kuitin kallimandi.

WULFUUTETAUFERT BURFEC.

թիւն կան մարմին, բացի Դաշնակցու. Philip of hith 2 modern gazuspien game bitanis 1929 Buculpublik Uhp. Postanis նուրի Հան բերով Ռարեդործականի մա выбрад бр Симпонискум, пр Quinte incorpor annie aspet use

Thuly orde up has be by the րոն որևարիի Զախատանեսվ բանրագարե

Թերթերեն կր սո at durkdurhaptul fe fabdandurh Samp pack hagely, fibrates but Progueto, անայրենից» անսագիր եւ ահղական Թեր

եւ երիստաարդներն այ նիառին, իրենց պարապ ժամորը կ'անցնեն որՇարաններ րու Տէչ ԹղՈաիսադով։ Տետեսական տագ

Մեծ յոյսեր գրուած են նոր ընտր լիջ Թենական Թորչուրդին վմայ Ծրանի

h. ogushus

bbpg: Stpt.asman. Tacupaşudķit' ծնրը։ Տէրէ ընտաս. Մահաթագաղի մբ Տէժիրդափոււ Ասդիվեր, դանի մբ ատրի առաջ հիւղակներ ուներ, այ-աօր 80 նեսատրական ատեներե կբ ր 80 հետաօրական արւներէ կը ւգկանող։ Մարդաննորը Թևան 100 quantin Oqtipage, Luise, Sepiematio

фии у втоминасто въ 82.400 Zm. the, maning Surject matchine 227

chy, memby surent metaline 221 or applich h. (180 Chempen hawkship: Phys hy quad dambandyhin. Bt Laufelt h. Bandyige ut dhamb dangambhyan. Bhad pajbop hi, mit badi, mayanganhah andth happin badi, mayanganhah andth happin ծանւ ցագարական աժէն կարդի ժերձնայուննանց օնախնները, ժեր ւտւիր վիլայերբերուր խոսմա

Այստեղ եւս կը գործեն Դայնակ-ներ, որմեր մութսանենդունիւն կ՛ր. ներով։ Դաշանաններ ինչպես Հանօ, Իլիաս Արիթ, Ռէսուլ, Ոէյիտ Խան. Գատուր, Սայիտ Էդրէմ, Գատրի հւ արդեն անընդնատ կ՝ հրենենկեն Հայեպի, Դամասկորի եւ Չերաւա միջել

lv. U. ₹. ՄԻՈՒԹԻՒՆ

Lliquilleulp ujish jruglikli uju surh

வுமானதே, தீ வாக்குறு, குமிரிகார் இத் தேன்னருள்கு சுறிந்தித் வளங்களை நிறா 1933த் நிராவுமானக் கோத்வக்கள் தி சூல்க் கி விவப்பழுக் வண்டு சிற்கி; தென்பே நிக் சின்றனைக் கவண்டுக்குற் தென்பே நிக் சின்றனைக் கவண்டுக்குற் ատերրրեսու Ղայանսւ հիւրն նայք ախ-Եռքերուիքորեն ին ակրարը սե ապայիր

the design of the second second համար, պատճառները պակաս չեն։ Նախ որ, երբ իշխանունետն գլուխ philips agampaming hmennye zwa gwa ter Bears, m-Ath mmph tongingmaph Upne Phane plumbanifibure dpmg himchibung 3 -3,5 միլիոն, որով կերակրելի ստա-մոցոները կանին ու կը բազմանան

Memaortus Unmer, 1843fr. Ancufus մուսան արևում ապրահութիւնն էր 1167 միլիոն հնկապը։ Պատերապ-մէն, ցաղացացիական կորելն նո սովեն յնաույ, արոնց բաշական մբ կրճատեցին ընակչունեան ի այս ապրահութիւնը իքած էր Phil միլիոսի 1925-իս։ Ասկից տողին, մշա կնլի հողնթու տարաժութքիւնը բարձ գալը տարագրու ապրա առաջի աջնապելու հատահի էհե միլիոշի Իսկ ընտակչու Թհած Թիւը պիտի ըշլաց 168 կա։ 164 միլիոշո

U frem handt, dhabamhma zhine նարոր մանցինարեր ը։ պարրաարեր պոցուծություն հանատաներն անինաահան-որություն արատաներն անինաական-հրարարերը որ արատաներն հրարարերը որ արատարերը சயியும் அறுகருக்கை மட வாதுசையக்கும். அமியதே ஆர்க்கத்தே நேசைத்தித்துக்கும். ஆமியதே ஆர்க்கத்தை 28,000, தம்நகு நிக்காயக் த் 150 வேழுயது. செயியுயத்தி கிரயத்தை ஆந்கத்

ատակացուի 2 միլիսա 437 հազար blamme, hamen & Spifen 560 que, budgabage 1 delene 600 su-

தார்வதாழ் வங்களர்காடுந்து வீழ்வி வைங்கொர்களந்த (833) நேந்தவிரிழ் வட்ஷினர் காழ்ந்கப் தவிவி மூக் தவுசினதாரிந் வங்களர்காடுந்தத் கீகர்

ըլլայ 9 միլիսե Թոհո, պողպատիելը 9.5 հշե., Think spanis 65,000 hastinismed 1300 dm jpm zmpd, 50.000 m mpm mpp

վակոն, 3061 միլիսն մեպր դամալ կէ կերպաս, 91,5 միլիսն դայդ կե կարպաս, 91,5 սիլիսա գոյդ կա Burniam 1833/2 militale negotiams

2,900,000 pang, 7,400,000 ushump be 320,000 happinane hads

Ինչպես կ'այցելեն Pricupiu

Symboungh dominion buttob pa իր ապաշորութիւնները · Vila Sunghuhu pungunbh Phibu offe Come Comments of forther offe Come Comments of forther of the forther of the comments of ppmpbli dómpti þ. n.þs.f. mitull þá pplis þogtalfar þlagmar fændeskárnika pr. þli almungi figt samali milletin-Sadursamár serkist samaðrað afi n. st.f. 405.

... afr ambitchpe, byp about

այս ապատարածքը կը վայելքին՝ յեղափույին Միունիեան հորերվային անականին՝ հորակու րերոր ժանդի ամուրսեր, արսագ Ֆրոդ մանգն ամուրսեր, արսագ րադարձին արտակարդ խանդավա ոսշինա Քը Լէր որ կը յայտներն Այսպես Կեռս, Փանայիի Միրաիի անանց այս հիտոնեավունեան երև-ոչն՝ պատժեց անձնց անդեկա, marting: Philipp off, but 1624 app yours ab ambandage, ab fills նք վրել ապրերիքանի նետանում պե ցեր շափ՝ նաւ քրեանոն աստերոհոր ppp dupag pp dumusniphum. Uh ապարիկացիին արձեկագրութիւնը ապարկացին արձեկագրութիւնը չապահ անշեւկիրին չատատարձկը Ֆիւջորոն գշքումքը վրենրինա Հայանան առմանու ՀՀ ոմաը dhangani midelandahar կերպութիւն մը, ուղղափառ եւ ընտ դրիստաներկանին գիտ Իրտուրիստը, շրջապայունիւն Հոկողունեան գործակալունիւն, be Sugaras Plant op neggulp huboard

> Sample to min Spannichouses գրարոլը հայտ արտան հարցիկ Ռուսիա համըսրդել ուղող մեկը։ Տե-սականորկեր, Թերեւո, գործնականին

Papatambatapo del as. apadibeանւ, առանց այս աժենազօր կազ մակերպութեան, իւումրէն անջատ ուտծ համրորդը ընթանները պիտի գտնե փակ, ականջները խուլ նե դոները դոց։ Գանգսկներուն մէջ, supp Phylica Lthfalpments to Uni կուայկն, ծանն ճամբորդ մը հրջա phi admiur & handbabii phi dang Sinckbehand chance beyonds de ին ընտկոչ հիւրին հանդեպ անդար հացակաժ 8-6 ընկերներու միջեւ ... ինչպես ինձի պատաննցու հետր-բույի մեն, ուր ցանի մա ժամուան Sunfun, dempoten the manymotion hash mhmin by hater

Am's affect or and alterate, be ance be-placed from the manufacture. phinibule deady 10th splight were marked dudy 3, which acquart has չաթաններուն մէջ, որոնդ լեփ - լե pagathud frag apparatantmyngbad. Որ եւ է տավարիշ չպիտի խանչ իր խնդրանդին։

գիր որ արձատուպաշտ բողջուն և աւրւսեն արձ արդ ասոր Հաղանանանgurhabbbene mafter Ommenhabbb

շևցչեր ԳևԻԱՌԷՆ 463342 PANLANS ሆኒያ

ԹՈՒԼՈՒՋ, [3 յունուար (ահփ. Թղթ.).— Նախկին ԹղԹակցուԹևամբ warqued the manutage appoints definite the physics գիրադն, բեզ դաշապ արհրենու Ֆիլորդի առան որդ գաժանություն

Performance bother alled approximate ந்தன் அடியில் நிறைவில் நிறைவில் நிறைவில் நிறைவில் நிறும் நிறைம் நிறும் Germalia traphy homolobies

Then gap dupubblepts his sada boph be good de domingh bopphy mades address on monderality. անանրաշան ի՞նրմաշրիր ոչ ան ի՞տհ Հակես Միայն հովանոցի բանն է որ փոխանակ ուներ opudan'a sapa dand dipanje h'ansham pale Ujumba he quantità halar sas athammentalists them mpumppus Platele durah produkta kan mandar dimendalah ken menda h'mpumbachhi alah Bughu, buh mind manifest and north medition profits Sh spengrand's found mang ? will

Ուելու և հրեց հայ կօշկակարեր, հրկա տափրիչ, մեկ դեզագործ, մեկ aphymid. Supp of oppletant with the addressment and the Mit Էկրամրի ծախկին խոնրադիր և։ Ֆրանդրեւնայ Ընկերունեան կաղմա 46papt 9. Paugus Stp 90qu at he kundalmping agandenta beril գերասին անը դարսասուդարն է։ Կա հին երկու անպարծծեր, մեկը Փարի գէծ եկան, իսկ միւսը Տեսինեն, Ա առաջինը, շնորճիւ Գ. Փասդայի Լան-Splinte, funnt dubg ale drapt' haft

be fungthe than t shiftmite ւովըկրուգենուչ Rately de front of Chappane.

WULLE ...

գրէկ ըներիկայէն ստացան**ը** աերևադրգևցիր, սնուր իռլետժինը է տոնիր գիւն տես իկոտդորտե ահան. Զևեվ Մոցևիմայեր բացառի ։-մեր աշխատակիցը, գոկտ Ա. Բար-սեղեսմ եւ որ կոչուած է դառնալու ընտանիքին ԹերԹը։ Գեղեցիկ րմ-արկությարդն» դանսշև ու իս արգադի բու անատիրևամահժ՝ բան **Ֆրևթն Ոսոժո** 1 նանրընս

գարգելով իր ծրագիրը, մեր պաչ» աշրակիցը կն Ժնբ.

- « Արփի պիտի ունենայ մանուկ-հերու, պատանիներու եւ ծնողներու յաստուն բաժիններ։

վար երեւակայունենած կարորկենըու վար երեւակայունենած իւջոող պատpharpeto ar ablegade sezuamuna

Phodo observely describe Uniquely «Consulty of the goods of tonge. The Philippe that upper or of hull puting Completenthy others or orbit. անորին լանցներ։ Իսկ վերջին ար հուն կ'իմանատ որ Փարիդի Սոլբ։ அந்த வர்கள் த விருத்த விருவர் விருவர்கள் աականացի իւնը։ Ձես դիահը Թէ ինչ ծրադիր ուհի, բայց են է միայն հըmann bmifnplur emgmb & min ppd իդ Հաղրոտ ինոերենով՝ դամ. դրև իանսերար մաչաբշերիսեր: օհաւար՝ երաբ քի Հաղատաարութ

ducking hop duptifing whoma & Elտակցական միա թիւնը (ոկևաիջա)։ ու շարաշրակուի ոչ եք Վիրքիւ An endar hange abuite turparme ettmiur zunzub zut banunkub eunge umbandute unt genunkub er suberrandut ut be aberrap er suberrandut ut be aberrap կրծայ ծկատուիլ խեզիրը։ Մաոցայ ծաևւ ըսևլու որ այստեղ

րան անդանը, այսիրներ օատն աշխաաշխատարհելու հրահանգը չէ կիրարկ. gulphaf onesh auligmenten ար անդացիները։ Գաղաջակեն ինչ որ անդացիները։ Գաղաջապետն ու indudg bmam Smidpaurthitzb agֆերվարականներու ձեռին ըլլայով. խարութիւն չեն դենը ձաարի խարութիւն չեն դենը ձաարի տվա Տենքարն ին չապահուկ աւգի երհյանծեւ թգգր անտետանանի ատի Ֆէ դիրքը դրել անակ արբէանա - Busturaten 20 aluge zwur für Emfenurate Burge urbiet efmiliepter

செய்தாயுவர் மார்வத் வர் կան կօշիկի հայ դործարանատէր «Կ եւ ուրիշ դանի մը կօշկակար Հայեր։ (929ին իհարն եւ Կարձև Speuphor labedurgte fomnurmg um մած դն ենքանով, այսարմ ժոնջաբան. templowing Sadans:

2000 ՀՈՎԵՐԷՆ

Whiter Willel Wilhelm est, ma & marge udpited Equip-

the mudbind outsoffer Այս էր հարցումը որ հանրա-գուէի կ'անիարկուեր Ֆինլանաայի Stl, 13 marparate dupont de 14.

Հանրադուեի օրը, սիպերիական ցուրտ մը բոստծ էր ամէն՝ դի և։ սակայն, բուէտուփերուն չուրք բազմունիւնը դիրար կ'ուտէր; Քուէրավանությար գիրար կասանը։ ուս չ հերուն հարրերին 30 թ անրայն կը պահանչկին չիսնել, իսկ հարիերին պահանչկին չիսնել. Մա 70 ը հակառակը կը արդերն Մև Հուջա, ցութա էր եւ աացնալ կ՝ու

Asphi mami blus min

Ֆինլահատե որ ռուսական pungtune Phistis memushind, with pungky ty, 1919fis sptingsof d նու՝ միրիր ու մանրչաւհր ան դՀն։ դ,անձիքի ապգր արտար նդանիկոր-նուհու, չեւ ուսիս գևծանամ որ աստութիւնը եւ

պատրաստութիրերը եւ վաճառումը։ Մակայն պատանեցաւ, ինչ որ անխաստակելի էր, ինչպես Ամերի-կայի մէջ։ Մաջոանեսգութիւնը non hipuwant being toppopper umb

Ու կիները իրար անցան եւ Հանրապետութեան հանաագանին որեփուտնուաց խորձևաժեպ դն՝ սև որեփուտնուաց խորձևաժեպ դն՝ սև aufgen staue yenn min embly, nu mammu hermen, pr the hydethy, nu men min hermen, pr the hydethy, nu men men hermen the hydethymusehu-ter men men men sendig.

ուների անակ ատան բնանայիր ժատո Միսիի անակարուներին al ne Fikuku Հայաստանի Ալիսարհագրութենկն առնքիկ առանդութիւններին ու սովորութիւններին առնուած եւ պարդ Indurud pplinimaurma pmnale *թիւններ*, իրը օժանդակ միջոց հայ լեզուի ուսուցման եւ ամուր հիմ նոր ֆայեցի դաստիարակու

Upph upup mus suche da duly my delas papasayum adus ոակներ, դուարե խօսջեր, մանկա կան - ընտանեկան խաղեր։

Որդի պիտի ձվաի պարզել ձևող։ արևա ըւ մաւտիրըևաւ փոնո - Հանա ընկա ուներության հանաանը դրգրևա mmswagshpp. պետի շանայ ընտանիքը դարձնել արտի շանայ ընտանիքը դարձնել դաստիարակութեան կեր

«ՇՈՒՆ ՖՐԱՆԱԱՑԻ...«

Հիդլէրհան հրհափոխան մը, Օլ տէնպուրկի մէջ (Գերժանիա) Թու raifed gon of handame Demonate

ըլլալու են որ դինաթափուին, բայց Գերմանիան իրաշունը ունի նորէն գինունլու։ Գերմանիոյ մահացո Թշնամին է ևւ պիտի հնայ Ֆրան սան։ Անկարելի է հասկացողութեան դալ այս երկրին հետ։ Մեզմէ մէկը ալետոր է մետնի եւ դո՞ւն ես որ ալի այի սետնիս, չո՞ւն Ֆրանսարի, որով Shake dhug augphi shadugsi

աչնաչ կարուրական իացա ուղջ ատակա վլասական լախան պարչար կան մարդոց գլխուն։ Եւ վերջապէս, հաւանարար հեր

կանհրուն գլխուն ալ պաղ մբ Լութ մը Թափնլով, պուշակեց ԹԷ Ֆրանայի դէմ պատերազմը րւ [թէ շտա չարցած, դերմար վօ սորւրբեր պիտի կտրեր Հարոսե t be fit zwm zwogud.

"1932FT" MUSERURU,,

քանի որ Հիգլէրեան հրեսի։ քանի որ Հիգլէրեան հրեսի։ behushe uh'an mumbinagah uncombin Bhata

Weaker much abodule Seedan ւտորը վօրավարը Լուտենտորվի, «Իրդ մը հրատարակած էր, որուն մեք վուշակելէ յետա Թէ 1932ին րարւ մոդումու անթակ չումի, իսւսյան առուրեւում անթակ չումին կուսյան American pelps wimenthmit mitings dat անուն եր դրուսում անագույթներ

կազիծը՝ իրենց արդիւն գեհրով... Ֆրանսական «Լիպեսինի» Թերթը ժինքն։ դայանաամապրան ցերորիրքի Գրերքավ ձրևզար անտավանկը անա

Արգէս, Գերմանիա յայտ աստնուդրրնեւ քմջահբքու ին երն րբևիքակիր երք ամամահեր, — օնմբեր՝ լահրասնա Ղակա

Lugg, Abnumgih ք յրատն եք Հրեպարիտ քի քերան դրու անտղանետ երույորեն ինահու դանն «Հետայքն մաջոաններ ungs be zentemplen th thombs graphing the enveronce may then graphing the enveronce may the my the enveronce of the enveronce to the enveronce of the enveronce umpå purmenendymp lipdurphi ab (հրկուրի րաժնուածըլլայ) Տանցիկլ նրըանցցով, լևտոյ` ին պետը է անոլ ժիստոտոններ Իրպեսը եւ Մայժէ dhpmampanki homton be Umidt.

(Upata thatte be spudust Գերմահիդ իշխանունեանը։ Վար-Հապետ Գրիւսինկ խոնարկարար կր րախանաչ չիրաբանունը արսնաաշա իրջմեր արոն օգարմավունիկորն ու արապարակային համակակարում՝ Հիդ Susumum Stydens Spr Phy op You has admun michmah ng 5...s. glymf mglus mgmb gam, spengming d glymfungtus amin spengming d at gelundun mgmb gam, spengming d spengman ng chantu nibi tab lah dar samaman ng chantu nibi tab lah dar samaman ng chantu nibi tab lah dar

՛.ՑԱՌԱՋ,, ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ *ֆա»իրիէ»* Գ.Ց.Կարապահագետն ծա»*իրիէ»* Գ.Ց.Կարապահագետն մորողություն թակորնանի,

ռամորտ Ցառաջ կը Նուիրէ գ. դէորգ **Շտր**գա քրադոխ՝ 8Բոֆ,

Փարիզէն Գ. Լղապապ Գարսամ-նան նռամանայ *Ցառա*ջ կը նուիրէ Գ. Ստեփան քորոսեսնի, Ապատան։

ellmind ampamply dumy his pater the amount with about our short pur the same ships ambite to the same ships ambite to the sales manifored with a series was a series of the declaration of the declaration of the sales of the sale nemmenthopth mann, non

tublish kittan auchai արուշ, իսկ Բրբական սահ-մանելէ վերջ, 325ի կր bedyberent compare dout apatelus

шиличения при щ խաւոր եւ հիմնական մի. երկրին մէջ հաստատել նչու ծիքերնի թերատանն դն մի-ավետրա, դներնու չապան արորն ուս դենաքով անատներն ագար և անո դերաքուրուամար ուզուտեման

கொட்டுவடுடும் ஓவுது காயுகா

ցութիւնն է։ Ուրիչները կր ընտնան դեռ

muse for at som usuff to

Bt 1932 տարին ըլլայ դարերաստ տա

dacigemp de'th dachand quenappe Guige op ha dachand quenappe Guige op de per Guige op de de Guige of Guige of de Guig

քավ, չտներդառիհավար ապրատանակ հարծ անտահերքավ ար Փաշաքբեր դէք ին վտատեսբի հրժավար ատ «Հո տուՀո օրոստեմ ահ սեմներ

to parapolita dompt battanbaram

գանու կենրը գենակարումին վրենիր հուտեոր ապրունակար կրժարդ

t Shuput phil Lath, Surqualniph to Philiph Susani Use mansa-

erme am Anagaptange magnad y

Սակայի հայ մադրոաներգները, դր չեն անապատեն մեջ կր

շտածած ու կը բարդատանին, չէին համարձակեր սանմանը անդրիլ եւ

Այս պատճառով, ժեր ժաղատեներ

Այս պատուադույթութուայ են իրի ան հեղին են որ Հայերուն ցով կնիրիան եւ անոնց ապրածցները Մարտին կը փոխադրեն, առանց դիտնալու որ մասանենդունիներ նայրենա

gwanggun g, ng ga danguntakigat. Bhuk kelan pajaka sausamanak kin.—Bupadak ke Udatgan pipas guntjerg 50-70 marik gangungung tangung sausangan dangungungung tangungung

րունակուին գեպի հարաւ, ուր բազ. մանքիւ օնախներ հինհած հես Ասֆիս,

պար դիւղը։ Հասինէ, որ 150 տաւև։ կը բաղկանայ, կնդրոնն է ժաղջու նենդունեամ։ Քարամանիի եւ Սմու

հենդու ինասու բարասասրբ ու ստո. դայի չուկաները այտօր 150 ական խանուն ունին եւ իրենց գոյունիւնը կը պարտին Մարտինի ու նոյն իսկ

Shapatoh Sha hamanak dagam

նիսկաին սահանին վրայ Թրցա-կան գիւղադաղար մըն է։ Քանի մր

արուր տարևակ ղն կահ գեպ լիագիչքի արուր տարչ աստի մէդ լիագիչքի

ասր Հայերէ, Քուղղէացիներէ եւ Ա. սորիներէ բաղկացած 350 տուննոց

պարծ Սաժուել, Ցովսէփ, Շէհրակր հան, Ցակոր Շայհան, Ձոհրապ Տա

Quality 40 data Supummi Phine Opposite durch, Upmbumb, Amelagh. Uma

սոնը, Տրարպերիրի, Պիիլիսի եւ

նաքար ու ջ Հայրնք համիանաց հիւրն։ _Եսանանաքաքնքչին ջՕ Դրսաս-րսկյանը գրանանան հուրանան հանանանում

Qualetteb be Shapeh aplac

ծուորդամունիրար ժերուսն հուժունը գիժնքի մէզ է սև քն ժաղոււնը

Մրաբատի, Աուվոյի,

muleute, Luismite, atopour

Philumite (mumph) be stiffer

Ugu எனதாவங்கியதாட்டுக்கும் நாரிக்கிம

95.8600

dhak br Subst

and of a sungering golden of the faction

անասարարութիւրը ի՛րն այլայւ

Up with abrampy on hoppin

LOQUUE 40104FP UPUS

Անգլիոյ դամրիձին խումւդակցութիւնները Անգլիական կառավարութիրւնը կը շարունակի իր խորերդակցութիւն։ ը հասուցմանը հարցին մտոին, Ֆրանսայի հետ բանակցող իր պատ ուիրակին տեղեկագրին dpm ji

Արժենում ուսանում անդարան աները այր խաղաքան արանական ու ենատական առվային «Արաքի դարարան արտելիներ» ույր խաղաքափան հիման ու անվատական առվայքին «Արաքի հուսանումիները» դլա-

அயடியப்படுக்கங் தமடிறே

gaugung uniqui mi Planti sanfi ngaphi sampis, Spantambunkut da mbaghadjata mb.
Belai, tamangahing tempoh sampis, Spantambunkut api da mbaghadjata mb.
makhadispan offlai, makanfi li gautamb dipangkatan api da makanfi n Latumbh gaupunganfin sefamindidapa non ka sambadha ng hangish da kapa Mamandapangkatikangan punbanganfami Robata, lapolif nghadi alla kawal արարան արդանական հետուման հարարան արդանական հարարան հետուան հարարագաց Հարմուլիր աստով հայարարի արտաքարերը հարարեն հաղարան մերասան չաներ հասավանուլի իրդարարան անատահան հ

վճարուՍհերու Համար Գերմանիոյ արուելիջ հրկարա

Ամերիկա եւ Loquilp ժողովը

Voter i feque de Levique de Unique de la liberta de la li

Ռուսեւռումեն բանակցութիւնները

Ոչ-յարձակման դաշինյի բանակցութեանց մասին հետեւ

Երևծները կր արուիս։

Թուս կառավարու βրևրը պայման դրած է որ դայիեցին մեջ մանել ոգառան մր ըն Հատարագիան Ռուսիայ կողմել չի նկատաւելու տումեի պերը՝
հրահում եր ըն Հական գում հաշարության Մուսանության որ Գեսապատրիոյ հարցը
լաժուսան կր նկատե հրահայաստեն է կեր։

Թումանից արտացին հավապատեն է կեր։

Ռումանից արտացին հավապատես է կեր։

Ռումանից արտացին հավապատես բոլա տումեր արաքարարարեց Թե ցարգ
հերցի կերցան համար, առերագուների հեր

եՐ ԽՆԴՐՈՒԻ ՄԵՐ ԲԱԺԱՆՈՐԳՆԵՐԷՆ

ք... Հասցէի փոփոխուժեան ատժն գրկ նաեւ Հ*ԻՆ ՀԱՄՅԷՆ* Հ... Մաքուր գրել անուն, մականուն, քաղաք, տան կամ փողոցի Թիւ։ Հ... Ուշադրուժեամբ կնտեւիլ մեր Շ*ամակատաւ*իին, ուր կ^{*}արժանա։

Մասնաւոր Նամակներու չսպասել, ֆին պարտքեր կամ Նոր բաժնե-

5.— Դրամ ղրկած ատեն, Նախընտրել չէքը եւ մանտափոստը։ եւ, ամէն պարագայի մէջ, ԱԳԱՀՈՎԱԳՐԵԱԼ շուտով եր ֆաստատենը նաեւ *Cheque*

Postal, դ-իւրուԹեան դամար։ 441211101h

Ա. Ե. Հ. Կ. Խ.Ի ՓԱՐԻՋԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹԻՒՆ.. UNUVUSERAL SUPSEUD ՆԵՐԿԱՑԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ

gbyh hinchthus Babacam 23fb Eugadt fephfack, Inde 9fb. Salle p'Aorticultureh út. 84 rus de Grenelle, metro rus du Bac by bephwimpach Uniqueshabbhen haqdit

በጣበትን (በትን ተንነት ንብትን ይላበጦሀ

Հայկական դուարն օկներենը Արգիւնայի 100ին ձնր վր յասահացուի գործագուրկներուն հետ գիչերկն վերը պարեր միջնեւ լոյու չատիր նապ՝ Թատիսա ձորնի պեկավարությունից եւ մատոլերի պիսֆե, վինակախաղ։ Uhh 8 # 10 bh 16 3 PUZA

Տոմահրը կը ծախումե «Ցառաչ»ի խմթադրատանը, Հրանա Սամուէլ առուն, Ֆլօրիա ճաշարանը և հանդեսին օրը կիչեն։

<u>ԹԱՏԵՐԱԿԱՆ ՆԵՐԿԱՑԱՑՈՒՄՄԱՐՍԷՑԼԻ ՄԷՋ</u> ԱԾԵՄ ԱԿԱՆ ԵՍ ԿԱՆԵՐԵՐԻ ՀԱԵՐ ՄԻՐԻԹԵԱՆ ՀԱԽԱՀԵՌՈՒԹԵԱՄՔ ՎԱԽԳՈՒՐԱԿԱՆԻ ՀԱԹՐ. ՄԻՐԻԹԻԵԱՆ Այոօր Նաբանի երևելով ժամը 6:30ին ՖԱՍՈւ Chapeի անը, 84 Rus Chape Մարտիլանայ Տրամադիկ Մառարիան դեկավարութեամբ դերասան Մ. ՄԱՐՈՒԹԵԱՆԻ կը հերկամային

Chrynly-Lnydu Sadubpat abubpe dagadpaming but

Փարիդի Գուական ակրումերի Վարլաֆինա ընդհանաց ժա գաները արտը Շարաբ, իրիկան ժամը 18%, 18 ուս Cambon. Milon Vaugistard. Չրակարի հարդեր են 1) Ջիկոր վարլաֆիան հւ Հայանաստութինումի չակարության և Հարաբար Հարաբան հե Հայանաստութինումի չակարության և Հարաբանին իր հայանակարության հե

8UUUX+ ቅቶኒቅዕ/ር (127)

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դամինը կր պատմե 6 C C O C 7 U U.U

Հ. 6. Դաշնակցութևան գոrծևոր

13.- 4th Zuana muschurett Zes

Ըսի դաղանի ոստիկանին. -- Լաւ ըսիր, Մուջեղ իր հաս-եգեց ինձի, հոս դրած եմ։ Գաpto Lang froh, inn nemb but hu-pustos he number, augts be abuատրեջ: Բայց կը խորբեք, միջոց ձևոջ առևես և աև-ար սա Մուրատը բոնես ու

արի առակվարը։ ցումաւաց վե գաղ գն կրաս՝ վեհամանցաւ

- Պատրիարդը խորամանակու-թեան դեմեց։ Ջարժանը կեղծեց եւ Աստուսծ վկարգենն կանից Հերաման առուսծ եխ, որ Թույլ Հաան եկեղեցիներէն հերս մանել անրաոս աջնաանոնց որևու ին հարբ» ըն ասագործը որևու ինությունու

դարմահան յայանհայ ես ալ պատաս-խանհայի ԲԷ Հրանի որ հիմա ոերա-գործ մը ՂալաԹիսյ հեկորային է մասձ, հրաման ասւէց դահանային, անտան, հրաման տաւմ գ, գրաքանարին, արագես դեր ենձի յտեմնել գայնու գրութրեսությալ դեր՝ որ մասանեց՝ ու պատասախաննեց։ Անապարելու տեղի եկայ, ևս այլ գծնունիւն մեր կատա-ընմ, արգիւները և իժացնես փաշա-յինը։ Դարձայ, հա եկայյ

uhtth Phakkamahka Taplad gomp-mptth him Jamuh kahka Comp-pan manuncampu Humpha Comp-man manuncampu Humpha Comp-

— Վատրիարը արթադանը իր hujught abah: Ben Farpung

2. 8. 7. PSP. LL VALLWARD Quemphun haնիանի ընկերական ընդն. ժովովը այսօրնարան իրիկան ժամը 8.30քն Ակումրին մեջ։ Կարևւոր

այս Երեղաս տանը շուրս ավուաքայուն անդահասարի հրակարում հայասարի հերկայուն իրև օրակարում հայասարի հերկայուն իրև բրրվուս տանը շուրս անդամասար խումեր ժողովը բրրվուս տանը շուրս անդամասարին, 2. 8. 9. Inffile had purtar Phulu glubpunhun

A. B. P. LIPEL Land and Shamila man and Jung 1980. L. B. P. Spranger and Land and La

Վի-Էեհ՝ Քրիստափար խումերի ժողովը վաղը Կիրակի ժամը Հի՛ն, Հ. Ց. Դ. Խաժակ Ակումրիծ մէջ։ Բոլոր ընկերներու ներկայունիրնը պարտաւորիչ է։

PUBULT 3 ULT 1 UT PU

Bin bepube htuont dagt dung bie Place Comèle, (Babta) beundu-

նատի վերծայարկը։ Ծը նրաւիրուին ընկերներն ու համակիրներ Pillterstu առնել կանրակառը 45 եւ իջնել օրա գոմեն՝ (Անիեռի վա-

Գեղարունսչական նրևկոյթ

ԳՈՐԱՐԵՐԱԱՅԻՍԱԼԱՅԻՍԱՐԱ ԱՐԱԿԵՐԻ Արևումիլի ԱՐԱՐԱՑ ԵՐԱՌՈՒՍԱՐԻ ԱՐԱԿԵՐԻ ԱՐԱՐԵՐ Երևելոյ, ժամը 8.30/եւ, 124 Acenue de l'Union, Գ. Երկալասետեր և ISIGIE Bleve օրնարածին անչ Արևումիլ։ Գը իրասի Գ. ԱՐԱՄ ՎՏԱՐԱՆԻ Գեպարուհատական նովս բաժին, արտասեռումիրն, հրդ ու հուազ։ Մուաջը արտա

2. 8. 7. Link dagadogmite 40 orshill գրադարածը որ աշնական օրեր։ առթիւ փակուած էր, այժմ վերա ob to Butto op pung to during ringaring to onto the sample of the April of the State of the sample of

WILLIAM SUPP

HSU8UVA

Գելկրատ, Մ. Գ.— 200 ֆրանը։ Գելկրատ, Մ. Տ.— 200։ Чајдрим, О. 5.— 200 Гирић је. 9.112.— 85 !: Рибијо је. 9£2., 9. А.— 35: Фићарр, Ц. 9.— 35:

BARTHSHSP

LULUNUP Sample Superspourp Repairmen Tomzent Uphfer guat. dunnig man hermeb mami om dunde Ofin. Amal. Selemente nom. երև մեջ։ Օրակարդ՝ հաշուհաուսո-Թիւև, վարչական փոփոխութիւն հո ուրիչ կարհւսը հարցեր։

υφεας հուտղախումբի ընդն. ժողովը այս չորևըչաբթի հրեկո ժամը 7ին Պ. Ծառևանի բնակարո *g' 17 rue du Pourtour, Cla mart. He. sportports wramibbed or writingently husburgodber

zarahizan (Agh) 4. Burghu Emungsh dmisuspaman hydrolog mangs mungs mumanananykang bendingama mungshapis (Bending muhananana Ralphistolo, (Adh) . anaha

a. HATATAL Umpuphont he imlingipi «gmumf »h ijmbini himpi ingabur h file zwillige amfinialmb վատմադաւար անարևկիչ մեկը Հեւ Ոչ

վտամարտերը առաքումը: «Կատ լարտարերու-Մինա ունի, ոք ալ կումիտենինսերուն Վետու Միայն անցիալ տարի էր։ ագիտուինեամը խաշմաւնը էր։ Գտալը

Ալիի դէպրին Յևտոյ վախաստութ պատուրանը էր։ Երել երկրին սան Հանեն գուրս երկա

գարքը մաշնո ընկնա։ ի՞ահագրէն։

— Կը փնաստութն Սարբերդի Այուտն դիլդեն Արաժ եւ Տաճատ Յակորնանները, իրենց մեջ անուն Մաստ, Տօր անուն Մանուկ։ Ցարա զրութեան ժիշոցին ժայրերնին ժեump & pr hhynd ypming yn այի և Ուրֆայի շրջանանակին մէջ գտնուող Սուրուն գիշղը։ Իրենց մասին լուր սեննցողներէն

he funguach haughd, policy tackylan. Parts: Sząphus ince wasaaft 500 ֆրանդ եւ մէկ տարեկան «Ցաnuls omto

to propose varepaired beings. Aboth wommengage

martu mpunungap 4. Stylputtubudu da dumat po quemba Kupa, Stut Stylputtu-bhuda trafumb 2m0 ghegtu da humbach Ot myddag gwanh Dymbwww: Lucy achtgraphapth to formant bulmath, Garabed Djandjikian Ch min de Marmode, Villmom-ble (Seine) France.

"ሀቦቀኮ"

գտովերագարդ կիսամահային Ֆր պիտի ըլլայ հայ գետաերջին Սերթը, ունենալով ժանակներու, պատանիներու եւ ծնողներու բա-

Bamthe Phil tala menur Buch. acmp 16th Տարեկան բաժնեգին է 2 տոլար։ Ձէց եւ ժբնի օրարթ դրել A. Barseghian անտւնին։ Հատցե ne varegatan minishin imagi. P. O. Box 77 Allston, Mass. Bug. fpminimpmish? India. B. All'Ull'i-tilli I mad isminish fudpuiqui-mush 4-thind Thindshinds, 17 rice

me smorper, astrong & up prop mutately Uniquenge

գուսերակնիր արգրակար մահ. Հատեխակնիր արգրակար մահ. ծպարդոսկի գրութիւն մը ստացայ։ Զարմանչկա ու կատաղութենկատա ահցույ մնացի. Գործին մէջ դինը խորհր էր նաևւ դատական նախավարությանը կորը, որ արագրությունը և հերագրերը այլ այդ վարությարի իր ըրկանական գրությերը հարությարի հերաբարությունը այլ այդ հարության հերաբարությունը այդ հերաբարության հերաբարությունը հարարանությունը

րես գրարդացում բրել անրը չէ դոր-ծած, թէ միմիան Գապը Ալիի դեպ-ալում աստակցած է, ևւ ուրիչ որևւէ Jankingship ke hindrakishkapanki singat gifti danahndiguna (, is. aseki nahis Afpanaganahndigu din adamangah subagaing intak, kel singasipit sindrakish dahandi gid ke kunshi Afrangani² may ke pahishdaya anadamakish dahandi adil min da haraga fund najar adambahdayang kelagin singa-dahan da dahandin Ofalah gidan-ase Omenam Takuka da dana sakan

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

ጉታዮ 2ሀላ A. Kesseyan

4 Rue Mandar, métro: Sentser et Les Halles, téléphone : Gutenberg 39.0: 4 Ree Mandar, métro: Senter et Les remois monghouset le vousblack հրատի ունենալով հերկայ անաժապան տագիտալ կր ստակար ամին տեսակ դագուստներ կարիլ փորարերը վճարելի ԱԵՑ ԱՄՍՈՒԱՆ ՇԵՐԵՑ։

ջոկուն կերպաս, խնամուած կար, չափաւոր գին

ԴԵՐՁԱԿ ԳԱՐԱԵԱՆ

UPES WIRE THAT SALV

Սօսիեթե Սավանթի դեմ, 5 ւիւ Մինևօն **ՄԷԹ**ըո ՄԷՆ Ծիշէլ Եւ գտելոն

Հայևու ժամադրավայրը

ingrurudi 5 L O Γ h U.
61 Rus Monsieu: Le Prince, PARTS (69)
61 Ppo ματά δια ηθύ θηλη Σολωδωμό Denton 52–93
ημολιβού δε δεραμαμμού ψομοθικού ψεραψισμόθερ

CAMPINE DECEMBER OF A SECURE O ընԷհուհ ցանկացած Հայկ. Ֆաշարանը բացուած է Փարիգի կեղթ։ 44 Rue de Trévise Metro: Cadet Tel Provence &

Au Duc de Trévise

Հեկավարութեասը՝ Գ. ՄԵՔԱՈՒՏ ՄԻՐԻՇԱՆ ԵՍԵՐ գրեւելեան եւ կովկադեան Յաջակով պատրաստուած՝ կերային Զրամադրելի՝ գրայի ֆարմսիիչներու, ֆանդի իպումներու, ժողո առաչավարծափութանաբունն ու հանձան, եւև եւև հեմ հեմեն հենա

TANNERIE DE LA DEULE

S. A. R. L. au Capite

9 rue Charlot, PARIS (3)

Directeur-Gérant Li S. A. R. L. au Capital de 315,000 francs

Directeur-Gérant LEON BABONIAN

ԿԱՇԻՒ ՄԵԾ ՎԱԶԱՌԱՏՈՒՆ Հայ կօջկակարներու».- Մեծագածակ եւ փուրյացածա ուս ամեծ տեսակ կաչիծերու, Տրոպարակի դիժեծ աժա Annipote (furwift awn) U. hupah 150° shiote 80, A. hupah 28 bi 4. hupah 23 Apunds.

28 to N. happy 28 Armby.

Problem Same amount town of the 12 Armby to
Luy marchand forathehyade— Append to furbing to
them to under farmers by depending to Fourth field for
\$42.8, 6 happy 28 Armby, N. happy 38 Armby,
\$47.00 to Armby farmers
\$47.00 to Armby to Armby,
\$47.00 to Armby to Armby,
\$47.00 to Armby,
\$4

THING A Compage congruency designs the human of ag. or of the compage and the

****************************** Հայ հնակիցներու ուլադրութևան

LA CITE ընկերունինան կապանովագրէ կնեներն, ԱՐԳԱՍ Եւ ՀՐԴԵՂԻ դեմ։ Մարտելլի մեք միակ ներկույացուցիչն է Գ.Ե Փափագետնս նախ գան հեր ապանովադրուիլը անդամ մբ դիմերն Ф. Финфиприний рапринентри ԱЛУ навину прерастрый Автр

ξωνης 40 rue la Canabière, Marseille.

AULD the demonst abmorphish aft aphign shapi agmamfah danbiur-gan obhuba qu ub ahung imr Shang. Phura

Imp. A. DER (Agopian)

17, Rue Damesme, Paris (13) Le Gérant H. STEPHAN

UUUUUUAES PARTAVEP Ցոտ, դարժ. ալանց եւ կանանգ մորցվ գններ. ֆիւանդունին եւ վարիսի: 9–12, 2–8, կիրակի 9–12

Հասցեր փոփոխութ 9. Lbent Inpulpature

Stone Parambal Sakupuph

muhwun Bhibp 16, mugi தியல்யும் கடியவுள்ளில் நிரும் விரும் குறியில் குறியின் நிறும் குறியின் குற ատույ իրինց պատանան առաջանիկ Հայունական գրուան արույն է կարծիքո այն է, որ պէտք է բակալնեց Մուրատր եկեղեն be bet stimms meting & betelf Summing to quepo Sumbs.

Եպարդոսը, կարձես # առջեւ գտնուած ըլ;ար, ոկոս phone margace P dappas per

— Արդէն իրիկուն վաղը կը տեմնուիմ դատ ந்யந்யந்து சம்ம, மிந்திவது மீழ் 40 மிக்கு விமுவாரமா

Մաստիկ բարկացած rusup, garpa kimj, Ampip Shingshing humungarebun arugur: Uamarub h'i', is sth, hat ampahate ma ստեր, որ այսպիսի գլուն^{ով} փորձեն կառավարել է կոս Ք կայսրու թիւն մը

ஞ்சுந்தது அந்ப அனுநர் நடித்திழ்த் நட சிந்பே புக்கத்தனர் நிழ்த் கண்டின்னுநங்க கோண்களையுள் கைப் நூர்களைந் குறி கான்நினர்க் கங்களைகள் திடி நகபிழ்த் கி փորձն՝ հորո ստով ընդ դաքս, քներեւս պետաքը ձերրակալել դաքս, քներեւս դէպք որ պատանի: Մինչդես ասա-Լարկուան ձեռով ազաերի եւ նեղու արդարիարդին գրեցի եւ արերա-գեշտ ազգարտրունները ըրի Հայոց որե արձրապետ Blumb mhyle the months — Մեր հարունի է։ Թող Պատ թիարգը հղումբարար չմիջամակ կառավարութեան եւ ստաիկանու Մեան դորձերուն։ Մուրատ վաանուրտարեր մատ բնրմիներբես։ դէլ դուրտեսան էր փափա նին որ անտադութը մատարար ու ինսի իչ ոսնալու մատահետենեսու մատևետեն մե pthum gapabyunt. Carpusa daudu-queray atha Le Lipak adar Barya-nghi dipaghap tanbam" adampharyap dipan elwaya queishap hindanahari apa, afiriyaha bar ka apanaha daup daudu adap ha hadinekshiharata haqat dhomanan adahari

cupue he hangunt up, he chiha-bhanda dan quinch dumpudan he bhanda min quandehi buque pud Banda he dandehi beranda Banda he dumbah banda puda Banda he bandan banda banda banda he hanga banda bandan banda
արար րախահարը։ ը։ ըահաև. «Հուրա gang, promybbind արարին առաքարկը, կը հարցներ ծ անսակերու Ելայ Չապը Ալի դացի։ Տեսակցեցայ Եպարդոսին հետ։ Առանց նախարանի ըսի

_ Ստացայ ձեր դրութիւնը։Սխ Ֆիւրդսի ին սարձրդո՞ն որև չիր վա-քառանը ին Տիրրան ար մղուահու-գառանի իւ ըրդա դրգի ծափիկիւ Է ժատարար բախահահահիր իռևցիչն։ նահատգրութեևան պէմ։ Օոժանհան Հայուստակ փողրաժատնութեանը ժէկ ակեղեցիին մեք անրադործ մբն է ականուհը, կառավարութիւնը ինչո՞ւ կարակատ հերթակալել դայն։ Եթե այսպես պաշտպահեն շարժել, այսպես պաշտպահունի, և գահեր Հարունադունեն գահեր chaphe mitpen hain,e dming արկանական հետապնդումներէ։ Կը սպաննեն կամ կը Հարդեն ով օր ուղեն, եւ կը ցատկեն եկեղեցիէ մր

pand durquel, su dame und

UPUBERD - ULTUSTE. FULUSTUE FRUET

te seul quotidien arménien en Europe HARATCH

Rédaction & Administration

17, Rue Damesme PARIS (13e) Téléphone: Gobelins 19-78 (brabbeth ZHURC Metro: TOLBIAC)

արեկան ՎեՅԱՄՍԵԱՑ 140 ֆրանց 70 ֆրանց 250 - 180 » «Ա**ՀԱՆ** ՖԲԴԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ՊԱՑՄԱՆՆԵՐ»— 8 canque 5 canque

ght so autharu

ԿԻՐԱԿԻ

17

881-10-48

1932

17 JANVIER

1932

C. SU.P. P. P. 1779

... ԱՐԹՈՒՆ ԵՆՔ ՄԵՆՔ ԱԼ

աստուսուն Այսօր հրատարակած ներ «Եինի հիետ» և ծաքունի յոդուածար։ «Բո միջնորատեր, որ կը փակուհ հետևեսը Նախաղատունեսումը. ՎԱՏԻՐ, ՄԵՆՔ ՉԵՆՔ ՔՆԱՆԱՐ».

ընցերցողներուն համար նորութիւն մր չկայ «Ելեր կիւնսի, ինչ» միւս խուժանավար Թերիներուն Թխաժ պատմութիւններուն մեջի արար արաժատագար բծուրջերյուն ընրած պատմունիլեմներում։ Ժեր-արար արտասալուներ հայկական հրատարակումիների, շարողա-տեղենադիմեր, իված համ ակներ նա ամեց գիտը՝ ուշարի չետ մի արտ տեղի խոր ապատորումինա գործերու համար։ Մինւնայի պատ-ունիսները հախապես երևոցան «Միլլիրեթի մեջ, երկու ատրրեր թիրիչակի

ատիքիարով։

Թութը Թերքերը կանհաց մեջ Ջուրի մեջ դահի մեջ ուպ Կուրը Մահիա ապար հիմը։ Քրապիան ինաքրը փախագայան է Թուրջ Երապիկիարում եւ դեպրիկիւ հերում արևը, եւ իր խարհի հե արգա թիայի հերում եւ դեպրիկիւ հերում արևը, եւ իր խարհի հե արգա թիայի հերում է արդին։

«Արա հերում է հարար համարի անհրակն արդանանում հետուսատուն

բայց, ապահայիլուն է իրայից համարդվոր դարամաստ հետուայդարա-բիայի՝ հայիական անդյուղարիկ մասին, մոտ հրվու տասիրի հի վեր եւ «որպրա։ հայիա հատեսողական պայցարը՝ այս ճակատրեւ վրաց։ թար անձեր, որ որ ես է Ռուրց Բերը, եւ ենի է չաններ ամրող է բար անձեր, որ ոչ եր եւ պատմանայան պատմանիչեմներ, ան էն պատ-ուրի մեկ արևաի հանդիայից Թեու, Թուհալից ամիարդեսիրու մեր տարենի

Արսոն եայր-ժահա հետագ գը նչանոնդարթի բավրիոի ահուստալողարի նարկական կիանոցի այն լուրերը որ ցաղացական արժեց բռներնուհի մաս հ ծատրոպես գրի կիանձև ինչ որ տելի կոմենայ Սուրիսյ մէջ(Հան էն փաշայի ԱՅԵՆ գոյեկուիկիսչ առին ընտերի նրանանում կես ականիական գաղը տարին ի վեր հեռացած գողնականութնան դեմ այլ մարձ

ատանը տարրը։ Է Վոր Քավերիը։ Որկ խոսթով, Թուրջ մամուլը, կառավարական միջոցներին դուրա, Մել խոսքով, Թուրը ժամուլը, կառավարական միջոցներն կուրա, տի իր տեփական տեղիկատաները, հարոցներիներն ու հայ բարեւ խմիրը, որտեր առատ հիւն կը հայքայիներ, կրակը միջու վատ պատերա, «Մելենյանիը» հրակը արտահրարակերու համար։ հայտարանինը որ լատ են կաղմակեր դահ այս արկատաները, եւ հրարականերին արկական կեսնչ ըր այս դերը միջ և իրենց հայտարեն հայնական հայնակը այս դերը միջ և իրենց հայտարեն հայնական հայնակը այս դերը միջ և հրենց հայտարեն հետուն այն այն արկանակարութեան միջ հայտարեն հետուն այն այն այն այն արդանական հայտարեն հայտարեն հայտարեն հայտոր հետուն այն արդանական հայտոր հետուն միջութեան միջութեան հայտոր հետուն հ

Uju gungugungunafibute hudup ut wann blaft he quibbe hay.

Այս արողաքականումենած համար ալ ամատ երեն կը գտոնծ հայ-վական անույին մեր եր Բարդմանեն ու եր ու արանեն հիշեանրգ կողով կողով միաջ պրադրերու, Թուրջին այցերը բանալու եւ եր և արակեւ լու յեն մանաար բոլորը մեկ իրութով լուալ եւ հանարայնում ծողու ծու-արգ փառան անդան հուրևին մերասիկը ... թրաական շարժման։ Եւ անաւատիկ մասնաւողապես անցեալ տարուան բերացքին հ-արձ երատարակունիլեմներով մի Մուլորու պատրաստել ինհացքին հ-արկերծեր կը անդան.

ծականինը կլ տական.

— Վատեր, այեւր բերը բետնարս։
— Վատեր, այեւր բետնարս։
— Վատեր, այեւր բերը բետնարս։
- Հատեր, այստենի այստենիայից այստայայատութիչներնը՝ ծածորն «մահատ փորձերն առիկել, գիչ - շատ ժանրաբարող «Հիանուսիրենի» ի բեռներ եր որ հերջի այրեւթերային արդապարութիները հոչի երերին կողմել։ Սուրեո այստայարութիները հոչի երերին կողմել։ Սուրեո այստերայան առիկելու առիկել հոչի երերին կողմել և Արատեսի որ օր մի երեր առնակը ուսերութին հաստարարության եւ Թշուտու վիճակի մի այիսի մաստառերիու նաև հոչի երերին
Report, upfort & propper the offer speed fort offer their

U.ppmin անջուշա չի նշանակեր ճրճռան։

արդումը կ՝ուղղենը բոլորին, որովհետեւ՝ ընդհանրական է հարցը։ հարը երէի եւ հեխանոսի»։

ույցը՝ դրեր ու չականագրույ Սանե Սամանագրունիան դրվահին այլ նային պատմիրը աշևելինք։ Սրամատ մր բայցուհայաւ մոդովուրդին մրվեւ չեսողնետի լամրցան Սրամատ մր բայցուհայու մեկարութը», ի նայինք, Դաբանակունիսնեն հանինչ ամրաստանեսը եւ ամրաստանող իրար՝ կը զգեին, Բշնա-

ሰየቦ በየትህ

My bradel, Linging Mennishing

Uruq be waifuruli

աժոնջոցնու արդիչովար օժրու-մբանն Նրշորն ժոնքողնութրող։ Ձաժյառեն ութեի քար բներք Budup թւ յունէը բերւուր երևու **ծ**ուրմու

որարակայանը — գրարակայի հավ հրարուս - գրարակային այեջ - գործա-գուրկ ինս աշխատաւորության պա-գուրկ ինս աշխատաւորության պա-գործապահարատարբ թարիսիան ույր-հարարակայան հարարակարության հարարակայան հարարակարության արարակայության արարակայան արարարակայան արարակայան արարարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարարակայան արարակայան արարարակայան արարակայան արարակայն արարակայան արարարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարակայան արարարակայան արարակայան արարան արարան արարա արոսաց է թուղադրակի մա ընակալեզները - վրացեաններն ու ա ունց արանարի հարագետներն ու ա

ծբեն ինչող, ններ սերբ գրուսական Հերեն ինչող, ններ հայիր ովրակալէցի մ**ը։ խօսքեր** սնորք ուսով, իուրժունք օժշուդար, օբս ժուրբ! դգնուլիս ժուրիքնեւ առժ. բ Ժգնուրատետե ինքող, ունգոժուր

նայուն օևծար խոնարոց աբ ուսուս. Մարտ անանություն արևի ին նեզույի անայ, այնցան ասոլի զբ ու ոյս մարզուկները։ Ուրիչին ցաւը ի-հնց զթումեցն է։ Որո՞ւ Որգ Թէ թարոսը գրթուստցի է։ դրու դրդ ած ք խու-հի մը ֆարիւը Հայեր, վղվանի ֆի-ըանհերում տակ՝ արցունք կը մա, դեմ։ գը բաւէ որ ֆամաշխարինային տագնապին պատասիսանատում հան «Է՛ կարմեսն բաժիմ մի ֆանել հայ գրուրժուսպիասին ու «գաշնակ ֆա-

ոնուտոյնուտը, ու քրապրակությութ Զույի պե փուխուհյես- Ցույուությ Զույիտեոր, ուսութց ուժեք-որևու գրևս, չուրուուոյեւ որդանիրն գույ-շրևա, արդուուոյեւ որդանիրն գույ-Տիպոնսություր ունու ուժերդուուու

50 է իրօր սրացաւունիւն կայ դանոչէպ անգործ դայրենակիցներու, ոնց տառապանցին, զրկանքին մտասանջուն իւնհերուն, ֆրապաun whitigh b no chuibb ne y'ne

ժործել արագ եւ անվարան։ կրնույ ջուտ օրուան միակ նչանա-ումոր, գոնե նամեստ օգնուԹիւն մբ իսոց ելու դամար մեր անտեր անունդնրինուր։ Սո **ջմ**են ան Մոռուռու սմսնորդ է բույրիդ Մորակունգային ույր գրայի վիայ... Արթակունգային ույր գրայի վիայ... Արթակունգային հայասանիային գիայ... Արջանակություն։ Ար օբել ար աշիւթ-ատվուրկություն։ Ար օբել ար աշիւթ-

purhrymenr dusp Dhauh dhelbb qtqabb mhump. hhind. Ustrah etukuhaho shess

րեն ը։ ատան շահի վիճաւանուր։ «աչ ինտես չթա փասւրմաչ դա-ուտչիչ գջել ջանասեր ապես դե «չաչ չութ. Հերբ.

mang pangmang tangk dipumapunk,
pansa tidag kandganga Pk fungse,
pansa tidag kandganga Pk fungse,
pansa tidag kan may dengki
ntigi. Panandh fungsi pan dengki
ntigi. Panandh fungsh sadahgiba tatangki majakang tangki
pangkang
tangkang tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang
tangkang էր թու բանրին էր հանդարայաց Աուսիա Հատիրան իչ ցուրատորայո Աուսիա 6 ենքայր կոսել եմարսեւ դրուսեր։ Գերյոն ձնու կոն դեն նումը՝ թեյք մոն-ոմտել չսու դրայրեն Հրյա կոսելին - Հրուն դր հանքաշկանակեր։

Phirslerneli ykil

չիարպերիրի մոտերը, լճէի եւ արալույթրոր աստորը, լեքի սե Ֆանագոլումբը, այդ շրջանին ա-մեներ գորեդներեր մեկը, Արդեն Ձա-Ֆրալույթի միջև, մեկը, Արդեն Ձա-Ֆրալույթի միջև, մեկը, Արդեն Ձա-

ստանագ, է արգյուսակես վանքևսւ ժսն, ատան Ոսւոթուֆու փոնո՝ սևոհոջո արեն Ուոթուֆու փոնո՝

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

ՍՈՒՐԻՈՅ ՍԱՎՄԱՆԱԴԻՐ ԺՈՂՈՎԻՆ **ԵՐՋՆՍԻՖԻԻՐՐԲԵ**

Inru kuy brhuphpuulibr ug plisruibgudi

ախուն գ. բրիանոս հարջիկարը, դել 10-ի անագարի իր այինբ հասաղ գույնդեր դերի բ նրինք ենում ծավագնության անագարի իր այինբ հասար գույնդեր այուրաբարի անագարի անագ

սը է՝ Երկայում Հասարդիասու Պիու շրջաններում մեջ ավ շափած է կառավարական ցանվը։ Մրահրաիր շրջաներ ընտրուսած է ընվ։ Ծովսես ձեր Գալստեսնե։ Կրահասիրսի եւ Համայի ընտրումիչՄոհերը վեստեղուած՝ ե՞ն, ծաղած ովում հետից պատճառով։

Համայնավար դեդքը, դոմիտէն արաբերէն, ֆրանսերէն եւ ֆայեբէն Թռու Համայնավար դեդքը, դոմիտէն արաբերէն, ֆրանսերէն եւ ֆայեբէն Թռու

Կացութիւնը Վասպու**ւականի նամանգին մե**ջ

կացութիւմը վասարուկանի նամաներն մեջ Հրջարելի կարևալին արդասար բարերը փոխարգած ի դրարաաց բարերը փոխարգած ի դրարանի մեջ Հրջարելի մեջ համարանի հայաստանի հարարանի հայաստանի հայաստ

Քրդումիրենը ամէն կողմ լափազանց գրգռուած է Ռուրք տիրավետու-Թեան դէմ: Ձուրքնշը խիստ միջոցներ ձեռք կ՝առնեն, Թրքացնելու ֆամար

Ռուսևւպաւսիկ բաւեկամութիւնը

Lupatelling of Van'inem Summe 4. Of ineaffing, Ampulumanath man manu, mga pambandada ata grebandan eta dragnar, to pedeur maybat te epite գայարանին մեջ դիմաւորունցաւ Լիովինովի և։ Քարաիանի, պարսիկ դեսպանին, դազացին Կրա Կոնաստարին, ուրիչ պայսոճսևաներու եւ պարսիկ գազունին կողմե, Բարի դայուստի խօսցերեն յեսույ, դին ուորական պատիւներ եզան ի պատիւ Տիւրինս Ցաջորդ օրը Գ Թիմուբ Beng ընպունասներու կալիների կողմե եւ յեսույ այցելեց Մա լուսովի։

murthu te dufumenerfhrp

ենկիորիչն արուած լուրի մը Չամաձայն, Թուրը լաւատեղեակ րքանա ներ կր յայոսեն ին կառավարութիւնը, Թուրքիոյ արտածում։ ներուն վրայ մարդատուրքի նուացում մր ստանալու համար, դիմում պիտի կատարկ այն պետութեսմոց, որմոց հետ առեւտրական դայինա ներ է կնրած, ամէնչն նպատաաւորեալ ազգի սկզբունքի հիման վրայւ Ujo a potar to mande marme to comme of menunartebater jurginiste Bur յուրի է սակայի թէ Թուրբիա փոխադարձաբար պիտի ընդ ունի և եագոլոր դաճոտասենթեն ջաւամրվորն:

Umrud Onine Durha hnequi

ՎՆԴԿԱԿԱՆ ԽՌՈՎՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Shiple tunishh դաsապաrsուphilip

կանարի քինը, որ Հերբակալուած էր երկուչաբնի օր. դատապար րձաւ գ Հահանգ հարատեքաշն բոլու

երկու ուրիչ կիներ եւս, որժոցո՞է մին։ Տեղիկ խորհուրդի հախա գանին Փաթելի աղջիկո, դատապարտուհցան հրեջ ու կես ամիս բանուսըկու (և անու

Քայմիրի մէջ ատենե մը ի վեր երեւան եկած խառվութիւնները րւ ոստիքարունդություր կում է հրանիչեր չրա հրատերդու դե ին վերասարու հայտերարը քասավանիչեր ժեղ հանցաքորը, թին գենչերն մերուսկարևու - ուսեն նաց: երբ աժ բոկս բար ունեց դերենը կացու է ենը այն բան վտան գտար էր որ ոստիկանուն իւնն ստիպուհցու կրակել։ Ցուցարախերէն at the amageour pame, pape gut h an apparature pame

ተመፈጠም የተመሰመ ተመሰማ Առաջարկ ժողովի յեսաձգման

Հատուցում հերու Հարյլ էջ մաակայի և երկարօրին կը դրագեցնել պետու Թիոնհերը, որոնցնել շատերը տակային յուսակորեն չեն միջան իրենց դիրջը։ բացի

(լուրերու Հարունակուն իւնը կարգալ Դ էջ)

ԱՆԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆԸ

4.6284896876767

գրութիւնը, վերջին շարթու մեջ Աշխատանակուած վիճակա Վրոսհերի նախարարութիան գրուժիրևը։ վերջին շուրեու միչ («.) դոմուսալ) հրամասալ) անգործներ թու հիւր ցոյց կուտոս («6,654 դարդ-պայտոնական վերակագրում հանց ձեչ ունանը չարձանագեր առա հիւ մի, որ կը իշանագել 85,000) յասե-ուսք մի ՀՀ շարաթե՛ն վիւսը։ 1227իի անգործներու առաւերագոյն Թիւն էր 81.916:

ֆորժին արժսնջոբնու ժուղոնը Բ Փոնիզ ծովուծիր թւ մեքի "ըու ուրւու Հի ուրյու

Ulimunelilitary upsh mulruphi

արլեսյե ԱԱԱՐՆԵՐԱ Ծոսկուայեն կր հեռագրենո. Գոր-ծավարծերու ծոր հուրոը՝ հրամային գործավարունեանը՝ ծուքրել բոլոր ածասումեները վմարուար քիեն րծավարութ ռասց տասունները վւհարուութ հինս Չիաի համրուին ձիևրը, ուղահրը

նդջիւրաւոր անտսունները, ոչիսաթ հերը, խողերը, այձերը, հաշերը և

Kju himpamapne Pheter bamb t, a ասարն ահաօրունչցար ըւ քաստվա-քրանսուկը քաղ վահայու քանուկը աքրոքի արառուրրբեն քղակցուկը։ «Հո քանմակեստենուն դմաց էւջն, երվար արտոսուր, թես է Հայելան որ թու քանի առակատուսեսուղն ը։ հուկիլան փահրդում հաերքաւրք դի

Ոյ ուջերիք, ոչ բնակարան

ոիրէ խորհրդային բանուսերեն կը Աերջերս մեծ դժդուունինն կը արիրէ խորմիրային բանուորներու մին, պարհնաշորման անկանանու Մհան պատճառով։ Դժղով են հանո «հարուան... ինտուրյը աշրիր, սիրչմրա դիտւր հար ճանտաիի առանուն Հրանսշացանիչ նարասարբնեն՝ սօ ագորե ին ռատրարս գարուսնարաբ ատմանը կր ստասատ բատուրավա Դերի մը, ֆրուտ կր գրե ին մաս-նաւոր գիմութիեան որ հետեւան, դով, երեւան ելած է որ պարենա ւորման կազմակեր պունի իւնները էհե մանցամերև դասավանու<u>դրա</u>ց գործագրոր դուսավարութ համաձա հրահանգները, որոնց համաձա հարտարապէտներն ու արհեստ րրես էաւաստե անդրար ետրսւսև Հուրեն անավար

եւ ընտկարան։ Միայն Լէսինկրատի մէջ 26 հա մարդի ս,ն ը, է արմ, լ,ավ աւրկի Ֆագ քրը ինրաև փարսրաւսն ատնաստաց տամբուրդի երափանար քուրիր ըւ մաև ջանսահամերորին բւ աևչբու 13 հազար ժամնագկոննը եւ անոնց նետ կապուած 38 հազար հոգի տոմն ուս գտավուստա 28 հանգար հազի տուհե Հունին ճարտարազործական արտաա որունինանց համար, հոկտեմ բերեր և վեր, Մեև պաշտոծապեր էր հաւ մարուին առանձնալչողոնալ, համա-ձայն անցետլայնան արուած հրա-

արչևմայիր դաղաւն ին անոչաց նրրար չետոշարժրգեն։ «Արտի ասեղեր հանոքը քասավանու-պար փանո՞ւցն տահասրբարդի ան-քի մառսի բոլիտերիք տեսերաուսե Առևւհարկեր դարարքն մե մաուսա-

Vusiunhard up

Liusthny dkg

ֆրակայի ոստիկանուԹիւնը ձեր-բակալեց կինզ Աւստրիացիներ։ Ասոնք րաստերնու դրոտիրով , որևերը անսի երավածն քրեր Էիր դավա խարարին վրայ, որ ջարան մը դոն

բե Ֆ.բ. ի,սոժեն ուժարդույ Որուսանիս) սոցձառ արժանք, դե սե Դուխանահեն հիրդչումի դլեն թուր՝ ցբնետիաՐ-հարժոնուր,

Պուլկաr բանակը

մաստվարու () իւրը գիրախավակ։ Նախարարը լայտաբարձր Թե առեկարիու պատերագմակ։ որ ցուքմահիս դգէ վրհաչառատասբ ան ցուքմահիս դգէ վրհաչառատասբ որ Կուլվարիոլ մեկ վնրած աստաստուհ դինաւորական պարտադիր ծառայուհ թիռայի առելորդ ծակչիր, այսեն անդի կուսայներկայիս կիրարկաւաժ կամասոր գինուսուս հետն հղանակը:

ԱՐՓԻԱՐ ԱՐՓԻԱՐԵԱՆ ZPUMUPUSUSEPE

ւնեցատաժարարի հերունային առաջ (1909 - 1915), ու թնառմական և բերունական և բերունական եր բերունական եր արացածայա է, գածելու հաժար ժարդին, վերի, թույքի եւ ժաժալի գատութիւնը ինոր բերունը արե մագրող մարդիկ, որոնդ առաջին անդում գիտակրօրեն գործադրեցին hmbhmum n atagn t beneal grading ու պողարերուած հրապարակագրու Թևան այդ սերունգին մէջ։ Իր մէջ

կենպանի էր ամեն րանէ առաջ, ժո-գովուրդին ծառայելու ոդին։ Սրտի տէր հրապարակագիրը ժո-դովուրդին մարդն էւ Ժողովուրդը, այս բառը առևելով իր խոր եւ ըն. Կերային իմաստովը, իմացականու երունույին կրանան վարկնու իսքսւաց Հի դանձան ՎՀՀ։ Արիքա հումութակ է Հարուային իրադասնեն իսամավարդի առադնաքներա, լատուկ պաշտա-մունցին առարկալ դարձնել գա-

ոտեր։ ԵԹԷ ապրելու սահմանուտժ Է արուեսուագէտին գործը, որ մեր Ժամանակի մարդոց մեծաժառնու Թեան համար անժատչելի հեալ երուսամանուսուաց է մգնախատետև։ Արար մարտե արդարչենն արան հանրային մարդուն, հրապարակա-դրին դերը անմիքական ներդորձաhuppede, merth zeem be

րծամու իր վորչույց, աշերը չուտ աւ Ներգորութեամեր կ՝ ազգել սիրանրոււ Տրամաբանութեամե ծանրօրեն դասան իսսային եւ նոգինրու հա-գորավորութեննը գիւրացնող հա-ռաացին միջեւ մեծ տարրերութիւն եր արջուշտ։ Բայց տասապար Եջուաս եւ հախապաշարումներու դիրի մարգը, եղգևկած կապի, կա-ընկցուննեան եւ գունի բացակաարդեն Այս դգայու թեւմրրուն հրա արտասաստած ու դրուած խօսքրեսւր գեր, Ոյս դգայու թեւմրրուր հրա արտասաստանում հրա արտանում հատանում հրա արտանում հրա արտանում հատանում հ ծերդաչնակ կը ցալեն տակաւին ուրիլ զգայունիւններ ալ.— ան-կախունիւն, անկաշառունիւն եւ յանդգնունինն, - որոնց հետցերէն գուիլլու, ոքք, ա Նոնուր Ֆիք դր պեն դապուքիմատ-Ֆտքոմ չևտատաքամեի ականակարև հուս հատանական

մուք համ մեկ։ Ցանորգնունքիշնը անձատը կը տունի անկախուննետն եւ այս վեր-Լինն ալ անվաջառունքնան, — երևը գիննը, որոնցմով կարնլի է յատկա**ւ**ջել Տրապարակագիր Արփիարհանի Նկարագիրը։ Մեր աչ*ֆի*ն առքեւ եր stading watman, jandjaca sudu *հախակարապետ, դորձի մը,* வு எதிர்முயர் அம் ஓர் சீர் ஆநிம் வு ஆதுர்களிழ் அம் ஓர் சீர்வ appartulus por salarachi աւելի դեղեցկու թեամբ, դրութեան վերածուած, աւելի նպաստաւտը ժաժանակներու մէջ, դալեցին նոյն արանեսկն սակայն գիտակցունիւրն, րւ ըրևժանարոր մերն բատա որ ընթան՝ որ և հարձաւմը շնատաակագրութեան առաջին ունիչիս գոչի պալդարևերուն մէջ։ Մեր համակրառորը կը մեծնալ

ուրեքի մարդուն հանդեպ, որ ուրիչ-ներուն համար ճամբայ -հարթեց։ Ժամանակակից ընկերային կներո Ներկն շատերը նիւն հայնայիներին անոր հրապարակադրունեան։ Իր իզոնաանդին վկայունենեն դատ, ո եւ է Ղատաղովունեան կամ պարսաւի հանդէպ կը մնար անտարրհը։ տալի Տանոլեա կը Մնար անտարբերը։

Արդեր որ հրապարտերարիա բլլար

հետի իննարատ։ Ինչպես իր վի.
պակենբուն, այքալես աչ հրապաբակագրական կետեցի մեջ անդնեա,

և անդինօրեն հրադատեց բարեր

և անդինօրեն հրադատես իր հետևարիա ատու նրիրևունիւրն՝ իենրւադետև ատան բողմրուխիրիը, իրբեւամբար-ատակ հսականուննամա, չանամոլու-Մհան եւ նախապաշարումներու։ Հեղնեց, խարանեց ազնուսչուրնեթու բոլոր կեղծիքները, չանաժոլու. Թի մները եւ կեղծ ազդասիրութիւ թիր մունելը ու դով» ազգրանգրությու ծրը, մաւսատացած ըլլալով, որ հա-ձեռա ու դժբախա դասակարգին մեկ աւելի մեծ թիւով անշատեսի կարելի է գտնսել, մայինացումը՝ թա-բութեան, ավեռուունան, գինաբնան, եւ փանկանկատունեան։ Գետեր որ դրունեանց մէջ տեմուած պարարա գրուներ հե դատուի, վախտ արտա-Արդերու Թիշեր էօրը ու մօրը ոճի-հարկերը նշանակ մի չե՞ր Թէ Հոզը հարկերը նշանակ մի չենի Թէ հոզը

րին պատասխանաատ. կրնա՛՛լ գա. ւտկը նկատել։ Արփիարհանի պաասանանը ժիստական էր։

տասիսանը ժիստական էր։ Ընկերույին աքանօրինակ Թիւ, թիմացուժիւններու եւ նախապաշա-մեսու`նշգրակի հասու հարուած. ընդերային ծահանգինում Միւ դինոց պարույս տասը ապրոլու, բաջ-ընդերային հետիապաշտ բանայու այան Մերգինեցը ու ըս աներո Արդարին մասու հարուսած. որը օրին ապատիլ ու հատերի եւ եր ենց կուսալու ու միայն այարերան, ժարձի ծաղիկինեցը հանակ շարումակ

ույլ եւ կիներուն կը ներջնչեր բժ. այլ եւ կիներուն կը ներջնչեր բժ.

եւ ազատական դաղափաբներու համար կը րածար իր հոգին։ Շատ ան-գամ արմասական էր եւ հոյնիսկ գատ արմասակած էր և հոյերիվ ամիչքիանական «Երբ մայր» մը, կր խորհրդաներ, իր հանդքին համար արարուծ մի հրապարակ հետած է, «Է՛տք է, որ իր գերին ըլլալ անու Յիտուն տարի առաք կր գերե, «Եիէ պիտի յազիններ ամեն նախապաշտթե միայն էրիկ մարդը իրաւունը neup maggan do po utor jusinos inco: Unatio Spilm magnesm undanu ստիանս գի, պատած ան ժեսուաց բր կար եւ դաշաց քն հասրրեկը սշջի։ Հուրուան լեսուան ան ժեսուաց բր հուրուան լեսուան Smu mung pr apply on gold upfm dmiles at att. Updammyalons Philis as

կանութքիւնը գինքը կը ողին վերա դնահատութնետն այն ամեն երե-ւոյթներուն ու գաղափարևերուն, որոնք հետւթենելն մեպի կուղային։ ngaha stan ikatén singa gangangan Prési utumupan ji jungaha utung gadén tengh bangén gend sund, papan ikati da musatu, pagbang Peptunga sutupanjang jungapan ikat distrapi tenghatangan gapapa, tenga atau manananan կան իրելորը ծառաբերանարը այցալոլ, հայարա կ՛ջան, (վասփարեն Ադրիա-անը վառգան իր գոլին ծայրը,«Մանց այիրս կ՛ջան, (վասփարեն Ադրիաau munting makeud firmpibe fimeրալով, իրը Թէ ևոր կիան, որանչա. Տուրալով, իրը Թէ ևոր կիանոր հրապոյր չունենայ եւ մեզ պէտը չըլլայ։ Արիստոտել ու Մովսես, Ադաժ, Եւան օվորատացի ու օ ովացա, օվատ, վեատ եւ Ոսկերերան, Եզերել ու չես գլի տեր ուրիչ ինչ, մեր կետարի ամանց կը նուիրենց։ Մերութեան կետև-ցով մաշած ու օպառած, առողջութեան շունքով կ'ուզենը գօրացնել մեր նոր սերունգրւնոր Ցունաստանը ந்க்கு வடிக்க வடிவகியைத்தத்த கடிக்கு தயக், வங்களுவன், வக்கு வக்குக்க கொள்ளம். வளந்த நியாக்குந்த முக்கி மக்றநர்களோகுழ்

Այս էր հաղերածութիւնը Ար. փիարձածի իրապուշտ հրապարա-փագրութնան,որ տարիներ յնտուլ ալ որոքայանական արև և հոդամակարդ դում թի. եր պիտի կազմեր։

op nais handelt genemdydene zwege, futute Coste 9. Lospam. պիտի մնան, որովնետեւ ինքը առա-Հինը եղաւ, որ գրականութիւնը ժու andurbaten gompara, hutampmt qu դն արդատչիլի հանցուրժիր։ մովունմն նրերքու մետիարակերոր

Արփիաթևանի ընդունակութիւն-ները գրականութեան եւ Հրապա-րակագրութեան Համար մարդունդարոկքավ ասող երն դեշաժմանի բառ արու մետիաը ամառաբերքան փան-նար։ ընք բերևսեմն քանումում նար։ խականի խիզախունեամը. Եթէ իր նկարագրին մեն գիծեր ուներ,որոնը արչասակար յանանրևունիւարիա արչասակար յանանրևունիւարիա րրնքը ու որմարկա ասերւ արերն ես-որություն և որմարարկա ասերւ արերն եսjourns, weltato jurannar to be un behftedli demt the date fabunt. amph spine moung titature mining appear pliniter mining the abt all make abmatuch ur պարակագրի, հանրային գործիլի

Կոնկուած, սահարտւած հրապա-թակարիրնիրուն մէջ, կ'ըսէ Գ. Ջու-րապ. իր Ծանոն ղեմնիրու շարջին մէջ, ինչն է որ հանրության առջև well to the many the գն ին մասրան»։

hunggiar ingmb hangarmen, mm? ցող հրապարակագիրը էր. ատար հումար ոտեղծուած էր։ Ստիպուած էր հետեւաբար ասպարէզին դաս-նութիւնենթը տանելու, արադ մաածելու, արադ արտադրելու, ժամը ժամին, հեւ ի հեւ ածդագրում, ու րիչներուն համար ապրելու, ինդ-

AUSTRACE ALPPARENT ALUENTE

ሀ\$ጊሀՆ ԲԱՆԱՍՏԵՂԾՈՒԹԻՒՆ

Atder to Departs Oneh mympubar Phan att 4'mhimphia elleeus-fr, freuten Umm of Parstadof stratecture monglemen 1852. Plentenin gemetaline Stade sagangmen memorenen Staden l Որչափ երկար ատեն է, յանախորդն եմ քու Դէմքիդ Ֆիփայ գիտանը, աստարուացը, սափշտակությելու դրսը։ Ֆիփայ գիտանի աստարուացը, սափորվությելու դրսը, Ֆիպայ գիտանի աստարությունը, աշահանի Մոսի։ Ալի սրդի մեջ դեմքն է միակ հոլատակ —ուրիշ ոչինչ. Իբրեւ տենչանը, պաշտուածին դեմքն է մինակ ցանկալին— ուրիշ ոչինչ: ԱՆ դեն ժանդը արույն ուսույները դր բրկումներ դեկնը: - այանին անքում թ Ֆրետիակայի թանությեւթյակարը ուղեր պերն դեն դիա ուրենա ներմ։ Ֆրետի գույրը թանությեւթյակարը ու վյումները կումել ժառույները և անցում թերմ և անցում հայաստանում անույները և անցում հայաստանում անույները և անցում հայաստանում հայաստ

or իրկ դեկն կնրույ իրկ տասան իր ար արկե հատերի։ «Հերի։

The poli դեկն կնրույ իրկ տասան իրկ ան հարագարին արև հերի։

The second of the second o

ի՞նչպես Թափառիմ պուրակներուն մեջ, ես առանց քեզի, 2, 20 տրակի իրանարին հիրա գետակին արագահաները որ անգահանարին արագահանարին անագահանարին արագահանարին արագահան ի"ու ընհա կետարին Թելը դիշրաբեկ, ես առանց քեզի ի ին ըստ գևագրութիր «Ալ վերերի մեջ այցան երքանիկ, Մոնկոլ կայսրութիւնի է եւ պիտի ընհանա առանց քեղի։ Ըսել Համրաին, գոր ասգածորեն լցած ես ճիմա. կուրցած աչ քիրը կ'ըսեն շի՞նչ ընենը մենք առանց քիզիչ։

Unque og Leadjook Shenkikasi mange, Saqan aqkim paaganan Philikhipith akkit k yandi miliganti partamandaka Philain kinapakan iya dapak qasin qasi qaanadanti kilikhinan mati'ahilikhi ka sipliye ahilikhi tanasi kilikhi aki iyang al asa si phalaini zirus xi mi qamphin partamantakan Phili Panashi qandantan Philaini Kili miya ahini qaanaanshi ahilikhi tanasi yand

- чипри драфиниция исс тус опису опису учировай сому организация образования с тус обращения выбольных сому организация образования с при образования в это образования с образования обр

Մինչեւ չի վ≗ռես սլայքար անել փորիդ դէմ,

Միևյ և, չի վճանս պայրսը միկ փորիր, դեմ,

Մի յուսաց ճողոպիր կուզելիի ձեռչեն։

«արցուհետակա ո՛ց բարց բառնյանը, ոչ Թշիսանին բարինկան դարձած է։

«հարցուհետակա ո՛ց բարց բառնյանը, ոչ Թշիսանին բարիսիս
ի՞ն այես կինայ տեղ դումել ճին Աստունոյ պայսասնումիչը.

Ի՞ն այես կինայ տեղ դումել ճին Աստունոյ պայսասնումիչը.

Իրդ հայես արանական հարարական հարին։

«հայեն բառով հայեստուկե հարին, բոնասահատ ինանս։ Իւղայենը Մու
հայաստական արագակ չին դիմե, ոչ Անգումենայում Թշիսանի։

«հայաստակայն դիմե հայեստուկե հարին առաջատնի տա գատհակին հետ, սեղլահետ

» և «հայեստու հանձեն» հետուսահա

րու եւ մաֆիիներու երևսին նետուան. դիացիր մոնինի մեր ցազաթին, ջեզմէ շատ ենք առաջինի, թիղծովել ըսէ, մեզմէ ո՞լն է ամենամեծ աբիւնարըուն։ Կուն կը ծծես մարդու արինն, մենք աբիւն ը ոլ Թուսունե Արդեովել ըսէ, մեզմէ ո՞լն է ամենամեծ աբիւնարքուն։

White Walleng

որթատ - դրանան իինարի օնսշար դիրիր դեն անթան քանժան գափեձ սն

է դաֆեզ։ Ի՞նչ բոյն նել *խաշեր*ծ իմ պաղասանքիս,պէտք է ըլլայ.— ի՞նչ փոյն ներ

ակոմենըու մէջ, որոեց հետ ցերը կը

Pull mla amente utt. Sparte իր խանդավառութեան, ին քնատպաւ թեան ու անմատնում հոտեղին, լնդուի ուժին ու ԹարմուԹհան, իր-«Հե ուսելի երիսաստարդները, որու լեպուի ուսեր երիաստեսութեան Հուրբ Լեև ու հորաստացող պաշտպան այրեսոր արևակել արկապես արևա հուրբ Լեև ու հորչը փ առնելին իր-և այրեր հետ ու հորչը փ առնելին իր-և այրեր հետ ու հորչը փ առնելին իր-«Հե աւնելի երիսաստարդները, «Հաս»

մես դաչանբերն արարն փոհորեն գր իրեսարբեր: Ոստիսա մինապրաշրմի ին անա-ու առուհ անատատանմունն, առա-ու ուուև անատատանմունն, ուրախացաւ անոնց տաաքին յաքս-դութքիւններուն համար։ Հետու հահգույներներում համար։ Լեռու հոմե ուրդումնենք, հու քրադրումնեան պատանումնեան «ԷՀ Թուական» մե արձահագրելը (Հայրենիը Արևենը, Մյան, Կասիս, Նոր ձևանը Մասարեր հուրչի՝ աշխատելով ու ժարևով դուրջանին, Մայ Հանոլեա, Լուսարեր հուրչի՝ աշխատելով ու ժարևով դուրջանին, Թերիներ, հուրձեսագիրու համան հարդիայակորական հուրչ IF4CSF2 9W UUULU

Նեւքին զինաթափում Աստրիոլ կառավարունիուն որոշեց արտային նախարարին Շոպեսի արամա ախկանները եւ քաղաքապան հերը արպես անանիրարգին նամանուրոր վանդարեր

R L 4 U U U R L U

Օրերը մունեարկների հագո համ վագում են կետերի հա րանն ինրոն ուսրին անագունը գ Հասորի հանդե կրարեն՝ աշագաշանգ հանդի մանդեր արաբան huzuka hwami Lubuh 442

Ad hack the wash mut fulu-luture or atriuma, and the hast, swame weeting, swame and, ala sam quidifally to ur audulan

Մաժն այնդան է բարհկամացել quilufundine denlegal f. plemps mulli mimbenph ihmi pr mate gmim. Lmdbull ardeffelt balab gmim.

Umpahi paking mapahandibapa dpan tempad kis, kinjaha hangama-and at thumagagnat platin hangama-tenduktapa, nputog aputenad kia dparamenad napudibapana, kupaha m-manah dunununun and panamenad dangamanan and manamahan and man

արերույթությունը հետ հայումարանայաց է թ-առուսարությունը անոմանություր առուսարությունը անոմանություր առուսարությունը անոմանությունը առուսարությունը անոմանությունը և հետու առուսարությունը անոմանությունը և հետու առուսարությունը և հետուանությունը և հետությունը և հետուանությունը և հետ t hearined be Phihap habamard. Օրերը իրենց ահամանրը մի-միանց մէջ են միսիամանրում յանաիս րւ այստեր վար է սաչում... որ դաշուաց փասնի ակեր քանցուր արակես՝ ատերքար ազգանն շջու

իրեր՝ հեր, որ խոսում են աւելի դան ժարդիկ, երանց իրենց վիճա-կից դժգո՞ւ են ու հանձրացած։ Հա-ւասոացած են, որ մարդկանց արադրնիաց վաղջը իրենց կործանանան պատճառը պիտի լինի։

ayunakung afterfi (hiti)

Bupafik hipupat subakul mifupak hipupat subakul
gangki ng gunu ubaguni gundhi spining layarh undi jumbanati diri spining layarh undi jumbanati diri hasunahari, ajim suduny bi hipuba hipunga qui sibis Philipung sun-hukuna ni hundi adananti un կանալը այնդան է դժշարացել, որ postine gain planentings on urdury

Մի ծերունի գիտնական մի շեր այնքան հանկրանց իր ուզեղը, որ որտի արիւնը ցաժաջեց, եւ ա

amromping by majoring minob ijmb pa bphpi ng phędurmi mepa

mita maprilarmah ays pr ummary ha, gmalburg Permanent be family anthy at Lailensh gourse

man net buttable pe գուրությական պատանին դասերը քնորած, հանութով փշտակուննեանք օրուան ը

դիրներն են կարդում եւ அரி வுத்ப வும்வடுயர் - \$\frac{1}{2} \ldots \frac{1}{2} \ldots \frac{1}{2} \ldots \frac{1}{2} \dots \frac{1}{2} \dots \dots \frac{1}{2} \dots \dots \frac{1}{2} \dots \dots \dots \frac{1}{2} \dots
ԱԶԱՏՈՒԹԻՒՆԸ

Ատենավ կ՝ապրէր մարդ մը, որ երեց դասակներու հայր էր։ Ան դա-ம்சம் ஒய்யமுற்றம் மும் தேட் சீக்க் கொ դածունեանը, ու կը հպարտանար նանդրդեն ագեսմէսքիր քրնուր քիր անուր դերիուսունես չուլու քրուն անուր դերիուսուն եպ, ու աղ արորը քանական հետուր քիր արորդեն արևուն էրը Uting իսկ իր մարդագետիններուն վրայ

իր դաշակները այրեր գարձած էին, ան հաւաքեց գանոնեն իր տանը հեժ որահին ոեն, եւ, հրճուայի նայհուա Վանդիլորնաւր թե նան ջափատ-աւաց՝ գն որարին վրել արորև մյանը bapacu, fuonayme Sambelung abend.

– Հաւակեն'ըս, հասաւ օրը, երբ — Հաւավողըս, հասաւ օրը, արբ այլիւս պէտք է թողուք քսազիրը։ Այտօրուրնե անդին, այս տունը պէտք է կառավարուի ապատ ու ար ժանաւոր մարդոց կողմէ, այս տունը որ ի՛մս էր, այսօրուընէ անդին 26/1/4 60

ները, հովիւները եւ փայտահատնե-ըր ու անոնց հաղորդերին ինէ այդ օրուընէ սկսհալ իրենեց եւս ապատ մարզիկ են, եւ 6է իրենցնէ ամէն մեկը պիտի կարձնայ ազատորեն այտնել իր կարձիջը, հԹէ նոյնիսկ ատիկա Հակասակը ըլլայ Հօրը կար

The spanning of de may ցան փայտանատներն ու մշակները, ցան փաղթումատներն ու մշակները, ու այդ օգուրնե կանալ ինչգինչքնին նվա-օրուրնե ավանալ ինչգինչքնին նվա-տեցին աշխարհի ամենեն ապատ ծառայողները։ Մեսնչք գումարեցին ժաղով մու այդ ժողովը որոշեց, որ հայրը կառավարե գիրննչ, Բոմաշարնաւր դէլ դ'աշխատբեր, ժի-քանն րևչարիի բեր աւ անձերբեն ատվերը դանաբերենիևան չպարտ առոյգ թափովը։

քայց հասաւ օրը, երբ երկինքը խոժոռեցաւ եւ անաւոր ուրական դն անշաւրն բևինի վևան։ Հուրդեն արտայրջին ախատրիութ դէլ, Ան-արտիր արտարիրինն արտիր ոչ դէփնար ուրքեր, ու մաձեր թոն հերբեր ու ցասարբեն թւո աւարքեն հարուներ gny.

րրեն արործ է նարան ապետներեն։ Եռեր արործ է նարմեր ու քերմարե Առեր արործ է նարան

Հայրը պատասխաներ

- Puly n'up Mang, nephile, hougapher ugg pr manghing a menghin gaphe danghiphe fara gambhi m danan herar - datadhi pamandip danan gapan h, wedft fruitmi த்து மும்பர் இர்கள் முத்தி

թէ պէ՛տ է է բանալ ամբաիները։ Հայրերը պատասիաներին - «Ո՛չ, ind, pe dang phi panyhadi Sandpod alanggampera dige timping dangang ar a, mgambapha dige timping dangang a, mgambapha dige pangang a, mgambapha dangang a, mgambapha த்யுக்கத்த மாதிகளையுக்கும் நடித்த முத்து முத்து நடித்து நடித்து நடித்து நடித்து நடித்து நடித்து நடித்து நடித்து phys us penantehed aften alpede urարությրութ, արությրութ, արությրութ, արությութ, արութ, արությութ, արութ, արութ, արությութ, արությութ, արությութ, արությութ, արութ, արութ, արությութ, արութ,
Rungge duruetague be ap ությար աւթյի հուսը հափ թւ գասածությերը հուսը հափ համոն

Ar butulit amblin gate be Budy wdp.mprkpp. w

Thomambath minumphon

mancub ya takandi wanta n paka definifut n ngab fangsiy — Joah Hangale, bura n pakandi ur tupake bura n — Lambular manupiki 4 w/4 9 /260

յունը ու իշնց որդիներն ու և hudabpha ar Imbha ի վերջոյ, որդիսերը գացին հա խոսելու մեծ տահը

որ իրրեւ բնակարան կը ծա

The pupil whap

The cuffs whater - 2 wife, and what fully be found for with the fully be found for with the woman apply for which we cannot be cut for white with the control of the sund as much fully for the full was the control of the sund as sund was fully for the full was the f րայ դրձև բերանութը դա**ագր**քի սնաշրներ ան անչ թա հանսև ոնաշրներ և սև անչ թա հանսև րամարը, գորա դուս ըրած այ բ ապելիս ըորեններն ու կոր սերը։ Դուն եր պահես գեր դրոնք պիտի օգներն մեղի, դա համար միշս հայրերուն ամ ները։ Մենը պիտի միանան անձամբ պիտի վանենը թչու Թիւնը։ Հոպէ ու փակէ՛ շունո Այն ատեն, հայրը իր տ

Աւխատաննուց ոնմերդեր հավն չավուրհաշ ու ժոչ wednit daymang a mindy an na bilon das zandiplim handmentent punt hat ab dark harded things

- Մենք ընտրիցինք 461
դոչեցին սիարհրան՝ որդեն

Mapanduble Sopp, hughpur when he was

արգրը, սայցրա ասոր ու ըստում հեր միջոցաւ Դուն աուիր մ իրաւունքը՝ ըսհլու այն, դոր լա եկատենը։ Ամ ատեն, Հայրը

վարդին անակրեր թե քերքին ա**նոս**չ գուրբը բե քերքին ա**նոս**չ ու գնաց խորհրդակցելու՝ հի միւս հայրերուն հետ։ Բայց, ձեկ առաջ ախոսին դրանը կախոր ի մը, ուր գրուած էր.

ալ, որ գրուսա էր.

— Որդի՞ց: Մասահե՛ր։ Ան կը հե
կը կրէ ծանր թևոր։ Ան կը հ
խորհրդակցևլու համար հրկու
հայուրուն հետ, որունս դի գտ
հիակ միշոց՝ մարզիկը որ
կաներեն, համանարակեն, բան ati dur's mazate mamma abate ne ududernyptiffe mammaplure ph te. pull shi de bin founder 1400 ենա, դուջ կրկին ազատ պիտի քաջ, եւ պիտի կարենա<u>տ</u> մտ

ու խոսիլ ձեր ուզածին պես։
— Մյս է ազատութիւնը։ - K. In E manning force that the state of th By match from the neighby quantity of the match of the game of the

ntwits of their moments of the Champs because the constant the course of unipersistent bis mengjund dementeling to the grant filter affecting against filter affecting and the second against filter and the second against member op being against fifter at the second filter against filter against filter against filter against another against a second against a seco

enthemang pathat atan zendapara mendatpat smila dami zename mendatpat pe adatepta dendiz Mid bunktin zarpa penindan ախոսները եւ աչցէ անցուցին սոերը: Ասմաք նշղեցին արժէքը ւրիր փախանգրեն: կր չայեն աա. «Են վգահբնիր արարն աշխատարժի տարան մերույայր մեսունիրար դէն, տարան մետու ին գտաարրեց ու մաշ գտնա մանատերծ ձծն,

Ասկէ յետու հայրերը երդեցին Հումածայնունենան մեղեդին, եւ շու-De bembylimfurt bli elufte.

Bug musnets, apafethen augus markally menopolity.

Unmanifeling gajaiffpile արտանիլ իրը։ Ռոյլ է հեւ տար ձեզի հեր Թոյլ չին տար մեզի ըսել հրջ. ւրն, առսահանականիկերը, ըրբ ծ ան վանը: ոսւու՝ արտևանակա նիծովը՝ ամարդարդութինու Մեծայ Երիտասարդներ հնայ եւ այլնուս դիշ տեսը ինչ միրոնալամայն պերիներ ենց Երը ամէն ինչ չաւ կ՚ընթաւ ար, նայրերը անգի աղատութին մորենրին։ Տունր կ՚օրօրար: Ան հուրերը նորքն եր ասայն վա փքի արաստանարգ է ընդեր և անայն բառ արաստանան գործութ արկացողուրուն քով։ Արև կրկին ակաք է արկացողուրուն քով։

- Աղատութիւնը վերջ պատջին արեթը գրժեցին իրենց առաջին ամտասանարու դասիր, ընն ապնան. այր աարր դերիի ական նոսելու ըստասան: դարաբնեն չաներեն՝ թո անեն դեռաներ ևևում ապաներ appele re left, sommorbies, at appele re left, on appele appealing which discounter left, on appele appealing about another left.

erito արտարին չուրը, լոեց ամէն հուլ Երբ արդիները ներքեցին, ան կարեց եր Ձեացող երեք զաւակ. րրևուր քրանուրբեն։ Ար՝ անձ բերե որևուր քրանուրբեն։ Ար՝ անձ բերե us. ուր կը ենջէին ծառաները, to during my to atthe many ble էր դեկ սեմուսկը արուրը ժերն դիր գրութ

Inplie bmbpthill gprud gb finnd. munsby, Then Swipping

Եղբը ժեր Նախադահը,

արության արդարաարդության որ արդանուն

արսուացին. Պատուչաններ իր, ըսլորը արսուացին աժգուներ էին, ըսլորը and the Americantisty purpose and a stages to replicate the sample of much and the sample of the sam

Ծառաները քսորտակեցին ախ որը արտասարությանը հարասարությանը հայաստանությանը հայաստանությանը հայաստանության արաջանության արաջան իրենայ արտանության հայաստանության հայաս

որով չենջը։ Հայր հրը տառեքան են ապատ Թողուցին չունը։ Ցնաոյ, լոսե-թիւն տիրեց։ Միայն երեց համը որդները հանգարտունք են Հայենսե երքանվորեն մասեցան խոժու հայ-

pping celebrahy gabagin habing ma-buh ibengangada.

— Amphikan bagta, dipikangtur Lip manantificia nara ta Thia mjian dip naghikang teka. Tibas ծառաներ ենք՝այս մարդոց նման .. Թարգմ. Կ. ՄԵՀԵԱՆ

ՄԻՏՔ ԵՒ ԱՐՈՒԵՍՏ

Urlandshuli memetusp Հունաչարոկի իզվեստիայի մէջ Տետեւնալ ձեւով կր վերլուձէ արեւ-

Unterface of uparbummationship Upta In maje mynatummytumberg paramythi String it Strig it St. fiz fugulim j frankrit munfumbig mynatumofis, ng afgan afang it sam maji filimighi, nganfilimis mynatum maji sungapujih aganfajif it shi sam funis fi, ba shi safanishimis shim fini fi, ba shi safanishimishi shim fiz fungat majanganfifici at milimi րականքի եւ ծերգայնակ։ Արև մուտքի մէջ արուհստը կր համա դամոլանաւցուաց շուրանի գն տա-նր։ անմակեսիչ, դ'աշխատել մուտնորն արդուատարար Պղաւնի դն՝ րբ ին-արումանարարար Պորունայությիր, ը

Shelywij munghumig lungungka magam khuku miga damangkahigun ilimiji libiring ipuga-filoring augum iliniji libiring ipuga-filoring augum iliniji libiring ipuga-filoring pagam miga-bangka gumpungkah miga-bangkahig munghahiga inganangkahig munghahimang dangah չծու պարսրը ստաղագրութի սախարգը։ կը, ոչ աչ հազուսացի սո «են գրափան եւ դեղարունստական արժեջատ որ գործերը։ Սակամե ի՞նչ իրական արժեր ունին ասոմեր, ի՞նչ տարո-

ըսույայատություներ մեւ Իրակա Նուքիլայր ահոնց ժեքեր կը յայս-նում է չատ ուժգոյիս Արուհստը կար-ձես կը հերկայացնել միջոց մը ձեր-բազատման փորձերու, տեսակ մբ

unph ginglyingham bladin Adulus unph ginglyingham bladin Adulus ununukang dinpa dil ya ghumbu danuga da mukanchad bughi hazar izanifihar Aspizuha isa gh

Այսպես արագ կը գարդանայ չիսծու արուհստ մը, ինչպես բոր-րոսը որ կ՝ աճի ճանիճոնրուն վրայւ ակին ավորհուներենը, այդ արունսող եր համեր օգնութեամ այնդան յար, մար ձևւով մը, որդան ալերոն, ա փիրնը եւ սեռային մոլար ընազդ. Spig t, no how books apoloho

դիտական ուրիչ արտայայտութիւն-ներ, որոնդ, աւելի խոր, աւելի կա-րեւոր, մեզի այն պատրանքը կու ատն Բե արուհումի իրական գործեր ենս Բայյ չատ ֆիչ է Բիսը աստեց։ Ցանախ ծանր չեկու մի ունինս Ե՞րլ հունա

Ֆատեսրիր թե քրետներքան անութու ժմանի ին մասրավ ժնադնարսենրար՝ ունվունիերն՝ սն չթանչրակ՝ աւրքի և ոչ վն դասատաս՝ անարորուն անո

Rniah min mudit ment Atmate. of առ Հոգերածատն ուս Ասգլրով, որտակա ըն-կոս այն դիրբերը, որտեր ընկերային առ Հոգերածական բովածդակութիրն լոյս անանի, կր մատնենն անաւոր յոռնարոս նիւր դեւ ժնագքարբեն յուս արոս նիւր դեւ ժնագքարբեն յուս

HORR PHYHUSER TREE

በቦ ዘቦዓዘቦ ዜኒ በአժኒ በአ ፕሀቦժበዚያር Urph Angeno, usub formark must. L'Echo de Parish of 1 40 րերկայացել Բրաիարա Քիփլիեկը։ Պառեսը եւ Կապրիելե ա՝ Անուեցիսն, boly we me bush objectingthe The object Then to, or tomber Shelpale

Հայաստանակը։
Հատով հատկա հես իր կարդին կը տոնչ ա Մետակարեյի հոնահաստանեակը (ենչ արտոնչ շարատես միականինչ, – իր բառն է այս, ատո որադասրաց, - թը բառա , այդ,
- որ կ'րուկ քեկ որևւկ իմաստ և.
արժեք Հունի տարիքիցի։ Պառևս ևւս
իր հոքմանատունին կը համներ այս
տարի, ենք մետած էրլլար։

Արդ Նայիս ահրամարի այս երից։ բանաստահործերը նրդած ձե կհանարի առվը, այրքըը բարժամին։ Ռամանու ֆիլիներիը Ա. Լիսիս հա մարժ Օահո և, սիսիք բանարին (հրատար և։ Տատ արևումիչ) իստությացի մեր արահար հերդումակունիները, չափականու հեղա արևանից հանարության հերու
եւ մայիմի իրմերին (հիշատաց եւ Sam հայնումիչ հայասուց պած ան արիրեց հերդու չմասիա (հիշեր, հայասիա կանում հերդու չմասիա (հիշեր, հայասիա կանում հերդու հայասիա հայասիա հայասիա այս երեց թածատանում հերերը, հայաս գրեւ երենց հայեց ընդգեն՝ գրունին։ Հասարձեցին եւ սերապին։ հերդում Այսաինը, որ ժատանատան իր հեղատ Այսաինը, որ ժատանատան իր հեղատ Այսաինը, որ ժառանատան իր հեղատ Այսաինը, որ ժառանատան իր հեղատ Այսաինը, որ ժաշատարանը արտ ունասի հեղ գիր հատերին՝ արտ հետան հեղանատանեսի գիրայունը, որ հեղանատանում իրայուն Այսակա գրունու և չանաատանեսի գիրայուն, որ և հայան երգինը անալիա հայասիային։ այլ հայան երգինը անալիա հայասիային, ապեր հայան երգինը անալիա հայասիայանը, ապեր հայան երգինը անալիա հայասիա ապատում հայանային արիրեն անալիա ապատում հայանային արիրենայան արագատուն կոր հայանային արագատան ընթագատունին ապատում հայանային արագատան ընթագատունին ապատունում և անաստանարում Այսակա հայանային արագատ և ընթագատունից «Ար արագատանարում հայանայան անաստաները ապատունայանը և ժանաստանարում Այսա հայանային արագատանարում Այսաստանային հայաստանայան ապատանայանին անաստաներին հայաստանայան անաստանայանը հայաստանայան արատանայան հայաստանայան հայաստանայանը հայաստանայան հայաստանայա Հողիկը դուրս ցայտնցուց վայրենին, գայն դնելով տարհըրին դեմ, բնաւ Թևան սաստիկ ուժերուն դեմ։

Philippie the se plege nicht mintunka i gleger ag-frautehamrali Sing nichtenten Com արևայի ապահան ին քարդի արդի հանրարին արդի հանրարի հարդի հանրարին արդի հանրարարի վարագրության ու որուս որուս հարարարի հարարարարի հարարարի հարարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարարի հարարարի հարարարի հարարարարի հարարարարի հարարարի

դէմ յանդիման կուզան այրերու ու-նայնամոութիւնը և կիներու իսա-րէսքիչներ undungtu de humbpe fentenen afente. Bur Phintin Rhiftighe parap burfe. for flygigt flygiging warden water for a family and a family and a warden for family and a family a family and a family an

դերելինկ կը նկարագրէ մարդկա յին հայրին խորդըը, ցաւր առ աբա-խութեան հանագրցեցում հանա բոլոր երևութեան հրավը։ Այդ արտահատավ է, որ Քիրելինի կազանց անգլիական Հար ակումերը։ Քիրելինի կը հերկա, յացնէ առանողական Անգլիան, այն

յացրել առամորամրած Մերգիամո, աշխ ար ծովերու, հայտրունիների աստեղծեցը։ Մերբի Պորտա յնաույ ցածի մեջ պատում կր հերկայացնել Պատեսի կա-բովը՝ համարկայ պատեղարանի՝ տար-ապետերում, ու ընդակայանի արեր արտեսնալը, ու բեպի պետ կը բոգավ եւ պատերագրել որեցի պետ գեղծացներ ցումներուն ելեկտրականութիւնը կ<u>ը</u>

ዋሀጊበՒԹԷ ዋሀጊበՒԹ บกษาษน

"Gudusulpug nyrngp,, byte maparate spapet be 4ngh Այնեց տարաւան եղերք եւ կոչն-կանու «նառաք» (րատարարակունցան ծանւ «նառաք» «եք, ծեր Ջօրը վերջապես ուննցաւ իր եկեղեցին եւ դարացը, չնար-իւ Գ. Ռարանդ Գա-10,866 անի տեսկցուինան և գանի

Philipped play and a philipped and a philipped դանթիտոնն դրիրդէ աստլ, խոստա-օհն, մահունից, ճանդար, չարմէոն։ թիթմրնիկը ճտնուդն՝ իսի լաչսեմ հրմարդերի օհո պանն ստոնար ցաւ հարեր օպենլ, որպես գի վճարուի Եկեղեցիի եւ դարոցի չիհութենվե Մեացած 240 թրգ. սոկիի պորաթը։

Գաղութին վիձակը

անաստայի հայ գաղաքը ի վի.

արև հայաստանի չան վարայան և հեր արի չեքյանով շատեսա չակուս իրեն որ որաշելու, Արգլ. Եպեսկ, Սվեդե, Ֆին է որ հրվաւ աարտահ համար հողեւոր հովի։ Հղոն Ջարխուկհան ւսը իսկ Պ. Լ. Գապահանի ընրանա, Հր: Տիրող ատարհատիի պատճառով, Ամերիկայի Bոաքնորդարանի դրա-ֆառիր չանութքով։ Հանաև։ բարտաքանչագաքննը

րազմանագրարաց մարամ դեմգիմասում բարարմանար ் கான்கு நிரை நிரை நிர்க்கி நிருந்தி கிறைக்கு நிரு காக்கி நிரை நிருந்தி நிரை நிருந்தி நிருநிருந்தி ந

ին անատետուսանի չարձէո պե ոահ երիանեն ին հահաւրարի թւ դօարև

Մ. ՆԱՀԱՆԳՆԵՐ

தியர்களுக்கும் பாடிக்கும்... டூர்கும். தியர்க்கு திறுவுள்ளத் திறுக்கும். திறுக்கு அதன்றிக்கு மாக்கும் விறுவிக்கும். குறுக்குவத்தே திறுவர்களு திறுவிக்கும். տագետակեն կարօտեալ Հայերուն օպնելու համար դործնական միջնոց ենրու այնտի գիմէ։ Յանձնախումըին անդաններն են՝ Կ. Կ. Ս. Նաքիկեան, U. Bopsophule, B. Thquequete. Prizalu'nhum, U. So'nhum hi U.

Lauf Biltin Bhoth at2 ընտանի գներ կը բնակին։ Գազուին ունի Ուսումնասիրաց Միութիւն մը. ար դարումիսերու կրթութիա է Օր-որ դարուկսերու կրթութիան հաղը ստածածած էջ Ուսուցլուհին է Օր-Սենա Քեքանենան, որ ձևոնեասօրեն կր սորվեցնէ հայերեն խօսիլ, կարմաց դր բաւիհատասությելութ է թրերա մարդուաց դր 300 լոժի։ դ-շատ հովը դե սահծատոց է՝ սհաւր մայ ու մերի։ գրելիտ Շրատրրդիաց վա սակցնում, որևեր որում, մահ. PHARMARH

Umryminnlur

Մարդանակարի արձանագրու ի վեր սկտան են Գուրբեչի մեջ: Բա «ական գրունը ին Գուրբեչի մեջ: Բա for bring about high during impans իսումըի անդանենթը եւ որթով կը պատասխանկ հարցունենրուն։ Արգարագեսվորես վահջինն ակր է սե ան մանդողութեր տերակ, որուսութեր, են որուսության գույները դես սեւ նունսեր բաժեստ երեւբորենն, տերակ, ենուրուր, որուսության հանուն ու հանր առուսուհեսանության ուսերան երել ու հանր առուսուհեսանության անական երել

որեր ան օհերան ապրքեր։ Է ժամահեր դքել ընտրի իք անեչ: " Ոչա գրծրանին ատաքեր, փանգր ասյաջ հանանան

Llisrniphililitrn Lududuje Buduhute bag ha

Հասատարը թատարատ ար դա-ծոծագրիծ, արդվեծ իսկ ձեռծարկուած է երևակտիսանական ընտրութեևանց։ Վույրվելի եւ Գուսինանցայի բնարութեիւծենրը տեղի պիտի աշևե-உயக் நால்மாயர் டிரிக்க, வையிறிக் சிர ஒவியக்றால் கிக்கையெலியாடுக்க அவுக் ցած էրլլալով։ Սիլիստրէէն պատ գամաւոր ընտրուած են Գ. Գ. *Օ*Խ նիկ Ադամեան և։ Արտաւազդ Արտ

BUFLEPI

"4 jush r,

dulif zhlif flimlimr,, աններ՝ չներ՝ ինասնանութ, ցունուտը թի Թերևի մեջ, շեխի կինես վերջարուցից բողուտճաշարարը որ եր հրատարակութի «Հայրենսա-ցուները եւ դաշիսակները ծեռը ձեռ-գիծ երթարգին առաչ կեւ դայուսա-նայացին առաչ կեւ մասերը Կուրա-այիս առուսան գլայութի առայան պետ-առանց վերջին մասը։ «բեխի կինես» մարունակելով իր «մերկացումները» Հարունակելով իր «մերկացումները»

նետեսնալ մեջ բորուսարը, ը Նակցականի մը մեկ գիրքեն — գՀայերը փուքի մը Խման ցրց-ուած էին այն ճամրաներուն՝ վրայա niphi Burphipe harathe atout րեւելը հիկարիլ։ Այս փուշը տեղէն վերցաւ, չնորհիւ այն կամենրուն, որսեց մեզի օգևութիւն խոստացած էին եւ վառաքութիւն ըրին, ինչպես նաեւ չնորնիւ ջաղագակիրը աշխարհի բարենանու թեան որ աչջ են գոցե ողջերգութիւնեւ սու: Այժմ են ջայջայուն հանւ ար այծ պե պատ, ազգագությություստություստություստություն հատեւ տրրիչ փուշ մեջ, որ գեպի արմուհյա արրիչ փուշ մեջ, որ գեպի արմուհյա հրիարապ այս ճամ բուն վրոս դցուան է Եւ հնե այսակն "շարունավուի, հրիստ հաշանական է որ Թուրդները վոսեղը, χοնբվատվեր հեսքն վե Տե՜Լի աի մայս գաևտիաստայրի չիշակատ-օհ պն արադերիանշերը ընդշար ակե նհրոս տաշատավատ Հաև հշահնանն nadangele mid hadapleb fü daguripasi igt miggin funt kandamighe gurlet — «բրարքան» է ան ար է փանային հրասի ին Հանագրողիք, «Զրի միրը» անս դբենբնաւգրրնքը

գրար դասիր որ բերբւար իսւմա վր Ֆրար դասիր արդիսեց ստողղավահու naphal madelary 45% . Apt 4th գարությունը անուրդ դանությունը այն գարությունը ումահանունը բան գարությունը ումանությունը այն Դաշնակները, իրենց դլխուն վրայ իքնող ճշմարտունեան բոսւնցչնե

րուս ատվ. Ասկէ առաջ արձանադրում էինջ Եէ րազմանի վայրերու մէջ, նոյն ինջե Հայերը որոշան են դործեական

Programps important among to SUNDAPHUS HOLLE THE THE POPPED OF C "৮ቦዓኮደ ፈሀፀቦሁኔኮ"

beesuurer geale ut beburutakte alge APPINUT BUSHUMEN «BUILLE» P LUVUP LEPRES 23-80 SUPARUS 46USAFE

Aurhand durgmarms quiadh

որք, իրանասի աստանքում բանուց իչ Նուրրությանում աստանքում բանուց իչ

թիւնները եւ հոյնիսկ գաւադիլ Հրանդ ձանիկեանի Կոլիս ղրկուն

car cambination pr mid qualify, 1875 eximples conspess promising bins

րակիսիրութ դեմ պայդրարելու Համաբ Հիմեսական որոշուցերը, արուած եր։ Ասկե գատ Գուրվագեն Վահուած

է ֆաշրադերևու փանիձի դիժնորկը, համնունցրուն դունուն որով կը պահանջուի կուսակցու-Թեան լուծուիլը։ Ահա նաժակին րո-

prawn [aron high Usu bunduhika pa-- (Uhika quringka dap mphr-ban dangdap whataq qurindapar ha-hapaka dap akka qurindapari ak-lih dubaksa mad ampunihimina magundundahan mad akkababah.

արդրավար Հարրեքը մտա ունին հատ մամափանրբնն՝ սնսվ դեղիայր բբև

sh dum! If a number fant makken ak dum! If a number kant makken

Uje tenderipte djenj, Tuztinigpplur hedburd abutmige abiget ich

ասիսած թարթանջանդներ ար, ւած են։ . Մինչեւ օր Թուրգ եւ հայ

up the poly when had to be before

դատը չվերքանայ, պայդարէն լենդ Հրաժարիր։ Ամեն դէշութերմ որ մեր

գրաժարիր։ Ամեն պերությու որ տոր հետայեն կուգայ, պիտքի Հասցլինենը մեր յաս կոսենական Բիհամիներուն Ասոր Բիհամիները մեր բարեկաժ ենրն են եւ անար բարեկաժներն ալ ձեր Թիտամիները» աչ եր անահուն Բէ այս անինա-

քն շանուրադնբ, խուք գրւարուլ թւ դիքսն» նհաց դահմիդն՝ ատվաւկը տահա նրկչանծն ինդոն Հատնուտի գն արդյուն են այդ առևօտ,

քորա կողմ պատցնել իրենց արիւ-նալի աչցերը, նույնիսկ ենքէ մէկ ղը Հայաստում

գալ հրա իրենց բող-«են , Մեր հրատարակած եւ Հհրա Մեր հրատարակած եւ Հհրա

ւատր իք ահուտոտուդարի դրե ոևարքաց վաւրևակյումերևն Ձուն ըրև չնասար

ուրդորնաց աջնումունա ժանցուրքու

18 թ. թ. այս սիւրտերերուր գէլ. ա-Մեր» այս սիւրտերբեսւր գէլ. ա-

րպոն վաստանաևու մահջուրքու երերը ն

այես իր նահրիհաներ։
Արտղես Հրքապատութինահ լադ-թական և ուժեղ նառագայթները դեպի թահատրվութեան բայններուն վրայ դարձուցինչը, իրևեց մուն կարձած նամբահերբ լուսաւորեցինչ եւ ցոյց առերեր թե հո՞ե, այդ բող-

անանը սողուներու հման եւ քնչ

Designation towards by Spiels

Մեր ասութը առաբունք, առաջ, կրբ հանց պոռալ անոնը.

կին կետներն ու գործը։ Գրեց՝ Մի-դայէլ Վարանդետն։ Հրատ Մուրատ

դայչլ Վարատղեստը Հրատ. Մուրատ Ֆոնաի Կնդր, Վարչութնան։ 348 էջ։ Չատկերազարգ եւ Մուրատի աթ չաւանդին ջարտերով։ Լաթնակազմ։

ը չ ասքան։ Մեփի՝ Հայ նրատրինիր պաներ.

outher, and purming a received things of homotomic budges of the same of the same of the same than t

. LUSEP, VILL 2ULA FLU.

աքո ին ջարչարում։ Buld առոք եք դրև ենրադիրրեն

********************************* պայդար մղել Դաշնակներուն դէս։ Այս շարժումը մամնաւորապես ծա. OP. ԳՈՀԱՐԻԿ ԽԱՋԻԿԵԱՆ Plu Imbany & Barlfmbful zwipbury om

Պ. ԱՇՈՏ ՏԷՐ ԿԱՐԱՊԵՏԵԱՆ

Նշանուած

ՁԱՅՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ

ՏԱԳՆԱՊԸ ԿԸ ՍԱՍՏԿԱՆԱՑ

30 - 100-12 42 - 1800-40 1800 11/16, 14 80/16/16/16. — 1832 Ցուծուար մէկէն ականալ, կարգ մբ գործարածներու մէջ սկսան գործաaphi 100km mount optung this gent 100ph much apthoge the copting of my thought of dequality they are found that which they are found matched they are foundation which they for my my thing to may be foundation to make the first and they are they they are they are they they are they are they they are they they are they are they they are they they are they are they they are the are they are the are the are they are the are the are they are they are the are they are the are the are the are the are the are th

Unwight thepople day tweet - Առաքին երբին մեպ շունեւ թե ընկե՛ր, առաքին ենթինին հասա-լացիին, Սպանիացին սեպմե 16 առ, երևց չարան առաք լուր տուին հա-նելու համար, բայց... վերջին պա-նում անածց մեացին եւ անոցի փո-խարին մեպ արժակեցին։ Զեսախարեր դրմ անցադրնիր աներ, իւաղ մըն էր որ դարձաւ։ Այսպես կը դանպատեր հայրենս

mbangeby Amblighten michhung

մել գյուրունցվեր եւ Լամաայիկը հարու տուս մեծ հեր վրա՛չ, հեր գործած ու հիրժերու՛ս եւ արկածարհեղութ հետևը հետևսան գրվ։ ՄԷ գրուր գրևացում Հատուր ժորովուրդին այս անական փավացին, այիտի գտնումի մարդիկ փավացին, այիտի գտնումի մարդիկ an spok affect maradrape at guethin one warm the graph of fill all mi duligh spiligmiar minigm

իսատող դործաբաններու առաքինը հատող դործաբաններու արրելով ֆետրոսանիրը արդարի արդա արրելով ֆետրոսանիրը արդակ արդե պարո ալ այս վերկիր իրկու շաբ-արութ ալ այս վերկիր իրկու շաբ-գանարրերը (պածարձարի։ Բայյ գանար և Հասարու լատութ- է Հու սա հայաստակներ Օրենքին համա Հայն, հայրենապուրկ տարրերը պի poliuce att pr grangementendent Log Ahrplit gold, beath min dubymings մեջ պատանեցու հակատակը։ Առա Հիս հերքին դուրս Թափեցին մել Հայրենակիցները եւ դեռ կը Թա

ու անահանդրարական ննետնով կատմա. Հրոնքըն՝ վբնավանուր՝ «հիֆորկ դր այժմ ամեն կողմ աւհլի դամ դր այժմ ամեն կողմ արևություն որ այժմ ամեն կողմ աւհլի դամ

charg he zhemae... Theifth hustrazmedh abb gar. իսւ շարաթաւան ընթակֆին արձա ւոր արձակած չէր, այս վերջին հր. fpa kmemfing Cheud dubgmentaph որոնց մէջ կան որոշ Թիւով Հայնը Եւս։ Գործարաններ կան փակուան hart desharbias unanamifagit mes. ի վրե Տանախարարոր 9— 9 ձև առկոտ-ժոհրաևարդրբի փար սե ատևիք դ մաս մառմաբանս ումասբանկներ ատի margard supply durants butter du

Uhrn fungat midd hataurfipmy ար մանական հետանակու թեան ժա Inmabubmhubpen dil, nep 41 դիմեն մեր հայրենակիցները, իրենդ արումիրը հանագայի գրւի սպատյաուած եւ 8 օր պայմանաժամ առած արում արկանան են թագույ հայրե quachian: Arphibbe be huchushi Ujobphu, Burunia hud Umpog be runmb mabbibapht hipamma ub gmi dobp al amppior luland: m ակքկուսուր) դրդրբքու։ տատետուս թր մէակ ընյովակա (էա-ճարկ դն բերատոտեմորեն՝ տեմէջ եւ այսպես, երկա՛ր ու բարակ սեւ ու ներմակ պատկերներ մեր

quequeph himbeld, 1932h uhufi չո՛ր տարի...անունովդ ձևրանաս.

կարդացեր եւ Տարաժեցեր 8 U. A. L. 2 E

Տեղիայեն ծոր առաջարկի ե՞ջ լուրջ կուգայ Ելնոական Նախարարանիենը եւ պետական գրանատունը գնանական են որ եղանի խարքրդաժողովը փառակարի 65% 12 տմիր, Նիրասիլով որ եուβեսև մասին վիճարահունիեր ե՞ջ, հերկայ պայ-նահեկու մեջ կրնայ վիսակ գնասի գնուցին դուժանան

ishuh ami ab dyenyin paonis file ma hanadayan ishuh mbarb dyentaga pab ambar file manga bara manga balan mbandi balan manga anga pambar file manga sa manga լետոլ, որոնչը այս տարի պիտի կատարուին շամադորաատծ նրկիրներա մեջ։ Նաև. ժամանակ պիտի տալ ձաձևագետներուն որ վերջնական կարգաղունինան ծրագիր մը

Հոնտոնի 6էջ, հետեւհալ կերպով կը հերվայանով ուղեն Ն, Հարցը։ Գերժահիա յայահած է իր տեսակէտը, որուն Հաժաժայի պետի առաջարկել կարձատեւ յետա. Ճգում մը։ Այդ Քջոցին պիտի մտամուի վերչնական կարգայրունեան մասին։ Իսկ

Միոս կողծել, ծոյն Հարցին մասին խորհրդակցելու Համար, Իստղիոյ պատում թակները արդեն Հասած են Լոնսոնե

Ռուսիոյ ևւ Պուլկաբիոյ սպառազինումները

13 «Հույույս» և «Հույույս» արդ ագրատումիան արացին հայաստանի հրավատակած երկա, յանձնական անդերի արտացին են արատահրապետ կանու հայաստանիրապետ կանու հայեր ան անդեր անդեր անույնում հայեր ան ան անդեր անդեր և անդեր հայաստանինի Թե Թույուս հայաստանինի Թե Թույուս հայաստանին հայաստանին արև հայաստանին հայաստ

Գալով Ռուսիոյ, տեղեկատուներու դադան ստոյպ լուրերը կը հա տատեն Թէ բոլջեւիկները մեծ բանակ որ կազմակերպելու վրայեն Ուրալի եւ Արեւմտեան Միպերիոլ միջեւ։ Այս բանակը պիտի բաղկանայ և միչիոն հոգին, մեկ միլիոնը գործոն, Մնացեալը երեր միլիոնը ուղուած պահուն գորակոյի եներարկելի։

Umushy suf... The burth the

Տացութեում այից վա վա արդաւած է հիւ հորց, եւ կը չարուծակաի գահի մի օրե ի վեր։ Յուհուսու ւժեր Հերոնայանը հր ցուցծեր 86 տասի-մաս Գաղային չատ մը մասերում «Լէ բաղմաքիւ ժարդիկ շաղիկով կը պատելիս։ Մերիլեստի մէ և տարութերերը բարերայա։ Դեր համահայեն շատ որ դարարան որը բարար որ բանոր արձրան արդեր որության և բանոր հանրարարին արդեր արարարան այի

գարողատը։ Քածատայի կարգ մբ մասերուն մէէ ալ Հերմալափը 50 տոտինանի բարձրացաւ (Ֆարէնհայթ)։

PUSULVE 3 UV TEU QUEULUAUL UPAPALUL

Bywop 4 ppm46 4 suops 4 hp2 dwdp 865 Place Comèle, (Wahter, Spumulm-

be book est. a. savatbas

Կը *Տրաւիրուին ընկերներն ու համակիրներ* Viliersէն առնել դանրակառը 45 եւ իջնել ֆլաս գոմէԹ (Անիէռի կա

ՊԱՆԵԷՕՑԻ ՄԱՆԿԱՊԱՐՏԷԶԻ ՀԱՆԴԷՍԸ

21 Observeur, through theork they <u>Կը խմորոսի ուրիչ միութիւմներէ նկատի ունենալ այս թուական</u>ը

Ա. Ե. Հ. Կ. Խ.Ի ՓԱՐԻԶԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹԻՒՆ. บันบบนสหหาวห ธนาสนันบ

ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ Չեղի կ'nibiting Ցուծուար ծերծ Շարաթ իրիկուն, ժամը Չին, Saile ricultureh մէջ, 84 rus de Grenelle, métro rus du Bac Կր ենրկայացուի Սուրաբեաններու կողմե

(אלאן פאחל אלאן פאחף האחתו

Willing (Ing Liver Office)

Հայկական գրարը միկրենը

Արդիշերի 100/2 25 ըն յատերացեր գործագույիներուծ

Էս գիչերի 100/2 25 ըն յատերացեր գործագույիներուծ

Էս գիչերիչ կեր կարգել մինչեւ լոյու ընտեր նաց՝ թետորա ձործ եւ տաւլեր այի չել վիճակակարը։

ՄՈՒ 3 Ք 10 Ի Ի 13 Ֆ 12 Հ Ք

հոսները կը հախուհի հանտունի կարարատունը, Հրանսա-Սամունլ
գրատուն, Ֆլորիա նաշարանը եւ Տանդեսնի որը կիչեր։

ԿԸ ՓՆՏՌՈՒԻ

- Կը փհատուին հարրերդի Աշուան գիւգեն Արաս եւ Ցանատ Յակորհանները, իրենց ժօր անուն՝ Մառա, էօր անուն՝ Մանուկ։ Տարա, գրունետն ժիջոցին մայրերնին ձևտած է եւ իրենց մետացած են Հայէ-պի եւ Ուրֆայի շրջանանակեն ժէջ դանուող Սուրուն դիւզը։

դամատող Սուրուս դիւզը։ Իրևոց մասին լուր ունեցողներին եր խնդրուի իմացնել իրևոց Հորեզ-բոր Պ. Ցակորհանի, 14 Rue Ortolan, Parisi Zzaphin Line 800 Spulig be dit maphibule & But

by hanguach nachharans Bupple.

Parkin memanahar 4. Sijheri kabanda da dhamat pa mumuh Yang Sini Sijherika Simba Daghumh Dall giratin da dunban pi Pi myad ka gaban pi Demba mu ing mabagnahafik da pingmah pingbah Garabad Djandjikan Chanin da Marmoda, Villmom-ble (Seins) France.

lmp. A DER (Agopian)

17, Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

Secondor Sh SH4, UUPHU SEEN

իր բացտարի անց հայը, կ առւաչնու դե հորվայրն ույ կը գուշակե ապա գան, ըստ ձեռբի դիներուն, աստղե-ուս եւ աստոնուս մեն օր (կիր-ն ալ մեջը) ժ. 3-7,

UUUTUUTAAN SAPUUTUU

96 R, Rivoli, atd. Twdit Upsawa. be bee st-dam, gapel. wewig be hadands stoplie, websit

Հասցեր փոփոխութիւն (S- et- 0)-

9. Ibide Inpifesbute trap two 852 115 Route d'Orléans, Cachan, (Seine).

All O had winder apmakalanth smi ophnen de an ahmt ime hemen.

ԳՊՐՈՑԱՍԷՐԻ ՑԻՄՆԱՄԵԱՑ ՑՈԲԵԼԵԱՆԻՆ ԱՌԹԻՒ

Uyuor thruth thuork they duth the Salle de la Mutualitéh the

24, Rue St. Victor, Paris (5), Métro: Place Maubert-Mutualité

Վաժառանի Սանուց Միութիւնը կը կազմակնոպե Գնդառունստական մանդես մո

թարիկան մասնակցութեամը որը զրբույթերի, լենի նկրիրերի, զմ. Ա. Ենշինարիների է, օրտանիների և։ Տիվերևեր

ց՝ երգէ վարժարանին 30 նոգինոց երգչ ախումբը, ընկավարուն եամբ Ա. ՊԱՅՄԱԳՐԵԱՆի

ելը ընժագրուի Ա. Գատմագրեանի յատվապէս այս ֆանդէսին ֆա<mark>մար պ</mark>ատրաստած «Հիգելը» մանվական եջաժշտական թիէսը, որու<u>ն ամատ</u> թը կ երգենւ nog զատմագրիան, 🗣 գ. փափացիան, չէվէծիան եւ Jacques BENOISTON, Théatre Lyriquets: թվվերերի, Գևոնեւի, Հորբրեր, րթը, /50 կոգի բեսքի վբալ։ թեմագրունիւն՝ **գ. Ա.** Զանխանհունիի կողմէ

զալեն՝ դեկավարունետմը Michel Kotcharoffի — Gostines, Հ. ըլետնաքի — Մեծ Նուագախումը՝ ղեկավարուն ծամբ Հեղինակին, յալկական կ**ետ**նքէ։

SAUUDIAN SPELIFE. - 30, 20, 15, 10 bz 7.50 \$p.



U b U L Q R C R 4 R A R A R S O h 5.

26 Rue de Trevise, Paris (9) Metro Cadet, Tel. Prov. 38-3 FALLE MARCHETTE LANGUE 100FL 10 2012



ՎԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐ

SULLER SECURIES CREATE OF

Porte d'Orléans fo ange queryour unuer zonne

Power a Orecaster in 1885 et australia transa Zennia 1, 2, 3 athinulung geophymothyling territor, W. C. lundining, Cave, chauffage central, pape, ique, tidiquinulumini hipeis lightique un quidibilinati indipilialiung, fisaling philip inditio or uniquali ique 115 Roule d'Ordens (unite) Porte d'Ordensilis 88 Pip. Pipudiliggio jujul Bagneux) (uni d'audij 10,12 apophubul), 80 Rue de Bondy, Parts (Porte 36 Martiu).

MARKET PROPERTY OF A STREET PARTY OF THE PAR Etude de Mr BERNARD VAHÉ (MEOREFREUE)

(11 année) Licencié en Droit de la Faculté de Paris Ancien élève de l'École des Hautes Etudes Sociales JURISCONSULTE Conseil juridique à la Défense Automobile

Cousen promotes as Decesse Automonie.

18, Rue Dasphine, Paris (Se)

19, Tue Dasphine, Paris (Se)

19, countrible autiful military and photophysical properties of the promote of the programment of the promote of the properties

(PUIdIII) [Durphy pangulantunga dangaga at f humbus B dg. up m pandaga bahan athanapata, harantung mumphyant dun 3000 gg., 30 mph quay, b. 12000 gg., 1944 at haran amphyant dun rue Lafayetle, Paris. Tel. Nord 89-06.

บศแกนส์แบบสมาคม

CONSTANTINUPLE

րւրոպական եւ արեւհլեան առաջնակ որգ Նպարեղէններ ան-

ՖԻՐԱԱԱՆ ԷՔՍԵՐԱ ԵՈՒՐՀ — Ապրանդնները կրյաններուին բնակարուն 94. Tailbout 58-98 R. C. Seine 519,032. ՄԷԹըօ Cadet. PHAPHADABUT BA QUENUBUT

ዓትቴ 18 bh 20 \$p.







H. Arimian, 26 rna Lessage, Paris XX. Tel. Menil. 61-85 Ամեն ամիս կը ստահանց հայերեն, յունացեն և։ Թուրջերեն փայձիկ հասարում եւ Երգուսոն Նջանուգու արտոնասագետներու կողմ։ անիկը նաև ամենամեն գործարաներու ֆոնսևերը (հրաջ-խուորուան) 300-2000 ֆեր։

ցեր գիները գործարաններէն նշանակուած ե՛ն։ բաց է ամէն օր։ ------



ቀዚዚቶኄቴቦ

2484444. APENELEAN OF ENPARENCE

\$00.00 ԵՐ ^{նոր} ժոտելներէ եւ ամէն տեսակ մարջայէ կը ծախուին արժէջաւոր նուէրներով



լ. հնկնեկն

56 rue Pial. Paris (20)

UETPUL UUUNKSK Marupayd - SUU & U.F.ABd.

ANTHER CHIMINAL BYLLING PARTITIONS 14 Rue Lagrange, PARIS 15. TUULUSES AUST RAPPART, APPAR LE USUULUCUPP թելնի, լինդերու, ակուսներու խնամբ եւ վիրաբուժ, գործողուհ

UBRANCE BE WERRELL USBURRER կ՝ընդունի ամէն օր, ժամը 2էն *8,* առտուները ժամադր։ դերակի եւ տոն օրեր 9էն մինչեւ կէսօր։

Métro St. Michel fuuf Mauben-Mutualité

CONTRACTOR AND ADDRESS OF THE PROPERTY OF THE SORO. UTUPOULD

ծևրեՁի ԲժՇ ՀԱՐԱԼՍԱՐԱՆԸ» Նախկին գլիստող թժիշկ եւ վիրաբոյժ իզժիրի Ազգ. Ոիւանդո<mark>ւմաց</mark> Rue Poissonnière.
Մերիս՝ Bonne Nouve Մադունելունիւն ավեն օր ժամը 14—18 հւ ժամնադրունելամի

SORPOR ZURUPUNDSBUG

Zughrni danlangranjagen

Surruli Ֆ I O P I U.
61 Rue Monsieu le Prince, PARIS (6)
Մեթրօփոխն և ՄԷՒ ՄԻՆԷ։
Արտեղիանն և Արտարական խմասնում՝ կերակողներ

րանանաներին հետև հետ են երկա է 1 1866 մի հայաստան է փարիզի կնորոնք ԱվԷնուն ցանկացած շայկ, ճաշարանը բացուած է փարիզի կնորոնք 44 Rue de Trevise Metro: Cadet Tél Provence 64-74

Au Duc de Trévise

Ղեկավարութեասի Գ. ՄԱԶՍՈՒՏ ՄԻՐԻՅԱՆԱՆ Արևելիեսն և վովկասեա՝ ժաբակով պատրաստուած կերավութեա Էրամադրելը՝ օրան ճարակրելներու, ճահրվարուներու, ժողոված։

UPRUSTUSME TUPUTUSANTE

SET OF STOPET SOPP. UPRILID 4. PERPOBLIT

Նախկին ըժ**շ**կապետ **բ**նրսինի Ֆրանս. **հիշանդանոցներու** զատուոյ մէտայլ ֆրանս, առողջապա**ի նախարարու**Թեն<mark>էն</mark>

- diamana, o'Lima, y'Annihar unang maqueli. Inaliangan District.

Bug 1 wills e (beste (beg edge) 2500 to 750, (kung unang diplog district.

Beng) i dipendi in adi nejar (la 182 2500 to 750, (kung unang diplog district.

Beng) i lipadi in adi nejar (la 182 2500 to 750, (kung unang district.

Beng) i lipadi in adi nejar (la 182 250 to 750, (kung unang
Zwegt 31 Rue de la Rochefeucaulé (9)

Métro: Trimié, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54-Autobus AF, AJ, AM, B, BD, Bl, G, Ghst, L, H, Hbis, A, Rhis

upustos ustasti entakus statut

the LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE 182 HARATCH

Directeur et Propriétaire : Sch. Missakian

bot built garace apparent

በቦር ወየኮՆ

POUP SE SULD

տարն վերջն շարչնաց ենհանա անականը արդի չեր ազգույնները անակա արդի չեր ազգույնները ու չեա։ «Հայաստանի հարանական ու չեա։

ի, անգէ հանաատարն գարանագր, բ. թ. անահամար, հրմչարնանրըքով անումագրու

mai mafergh quwykpphi dudad d_ept. ah: Iaha dimmi qet mbyndeft ip. Lip! dendaga fli fmdypp myagit lips! dendaga ahofindiga

noudl, mplarim acub bli zákt pomuseh ádarimenh Smitphadz

ագրականությետակ ու կը ստեղ

marginal washing and marginer

gaponitițachdwap Dr min adminib, phb

ကောင်းနှုန်း အရေးသည်။ အရေးသည်။ ကောင်းနှုန်း အရေးသည်။ အရေးသည် သည် သည် အရေးသည်။ ကောင်းသည်။ နှုန်းသည်။ အရေးသည်။ ကောင်းသည်။ နှုန်းသည်။ အောင်းမှုအညေးမှာ

month ar dulah pplidmigmit

hasse bus and after the fluor to appropriate the appropriate that fluor danabeth augustica frought the augustica frought that, submembry gapts

sures megmandbalad kugampoonge nonutendbalad daduragaps or be m-tent emb strong age, ge daragam? tent emb strong age, ge daragam?

որության արտասան չ արագային պատեր Հործը է որ հիտանաց է դամավա հու շաևծիր պէչ,

մեջ, դիտցած էր գործել առանց խօ-

hapaib, midage mi meme & im

Unks un

Thuhuhuhhh andshi dke չ եւ որուն Ցետեւանքով 30000

ձեր կը Ուան անապաստան Աղէսթ պատանած է նե

վերալ վատասան Հրաբանական արևանական արևանական արևանական հրարանել ի վեր կը բարձրանար, անցեր արևանել չանունց եւ տեղ տեղ, երեց վատնել չանը եւ տեղ տեղ, երեց հեռը բարձրունեն հեղանի պես

ար ոն հոլոն աժառունան րարընն

ղաքը, աղէտի վայրէն 5 քիլոմեդա

ջուրերը քաչուին միաի նքնա1 ոռուժրք թբ ճարի_օ

Վիմակագութիւն մր

Երիստանքի հախարարունիան քն. Հիյնհրոշն վողմե կատարուան քինու

Opin d'e 40 juguist. Dit suppost mehib

նարգ աշխատցնող փարիզհան ջրջանի 578 Հաստատունհանց մեջ, 1931

դեկտ. 166, աշխատարհերոշ Թիւհ էր 569, 532, մինչ մեկ տարի տոտջ նոյն

րեն և 78,863ի նուադում մը։

վանին, այդ թիմ եր 648,395։ *Ո*ւ.

USENER welch of humaness of the Shore

ութունթեր դոտ գն փնզել։ ու Մո կբետևով կունգի բվու

ելինաուրս կոչուան

Prog. Subpught անայիների գիտութ արևանանրակաքինը։ Հանցիների գիտութ փենաց ըր փառարի

urn G. Uphhapkadh deas from Lit. T. Tagrandhala he get

nwg/ 152.

\ 17, Rue Damesme PARIS (13a) Rédaction & Administration / Téléphone: Gobelins 19-78 PUREAUPHP 44 CAABAULA

(by bbbbbb 2 LULY Metro: TOLBIAC)

nuausarsusrakabus querussbr.-Ֆրանստ և գաղունեն :: :: :: Աերլիս, իգիպասց Ջուիցնբիս, իստվիա Աժնրիկա :: :: ::

70 heals 180 >

19 JANVIER 1932

FLFELTHEPP 19

ՑՈՒՆՈՒԱՐ

1932

APE 80 UUEPHU

C. SUPH Phil 1780

brunk bout ՊԱՏԿԵՐԱԶԱՐԳ ԽԱՅՏԱՌԱԿՈՒԹԻՒՆ

Վերքին պահուն Արելերն պատանապես կր հաստատներ Բե ներ-ապքը փոտակարան է մինչեւ յտոաքիկայ փետրուար 18, համաձայն հրեամեն հասած հետարի մը։ Այս կարարդուհիան հետանարով, ընդհատուած են երկրորդ կա-առանին միջ Արայեսադրուհիան հետանարով, ընդհատուած են երկրորդ կա-առանին միջ Արայեսադրուհիանում և Թեկնածամենրը կը հետև տարուպեր Միայ կողմե, Ռոսիաստես է Հե

հատի և հեր հրդվե, Բարկարոծականի հեղկայացուցիչը, Աթեւթեն Սերա-Արև հրդվե, Բարևաստանին արդծ պարտականումինեն ածակեր է յանձ հարարի օր որ որ արդծի իր անդեն Մինոնոյի ասանն, պատարկասից պատրատունին հրդ անձեն Ֆրանսաս միրադանարը։ «Ար այսուսը՝ և հրդ անձեն Ֆրանսաս միրադանարը։ «Ար այսուսը՝ և հիրի ամեսանա միրադանումի է այս գտեղերվու կարաւան «Հայ հղու միայի անալանի կարաւանը համար կաներին անակու համար։ Արավե, որ ենին կարարակու դրակարգանիան մի վերածուի այն հեր որ իրքին առնայիս, իրթեւ օրենունինեն հասարունայաւ անցնայ անառ 1931 յուլիս հին։

una, sons jacqu dipu.

Bhachada Implyp paipada adalgaa saspad adalahija. Lajaara Bhachada Implyp paipada adalga saspada adalga Bhachada Implyp Bhachada Imply Bhachada Imply Bhachada Imply Bhachada Imply Bhachada Imply Bhachada India asaa Imply Bhachada India asaa Imply Bhachada Imply Imp

Անա, քատ առ բատ, իր յայտարարունիւնքսիրը, «ճղդուաժ» եւ սե-ւով ներժակի վրայ տպուած՝ Փարիդի իրենց օրկանին մեջ (1 սեպա. 1933)

- « երանույն» այս գործագրությանը արարդական անգարապեր օգործագրության - « երականույն ին արև արև արև որ արև ո

այի ար բուսատից ուլանը ըստը։ - գուերու (երևանի մասի ուռուման շրջանները՝ 800 ընտանի ի՞վօնցերունչ, - գուերու (երևանի մասի հունա շրջանին անի 100 ընտաները՝ 800 շուայի - գուերում - գուերում հետ Հորանի աներ Հորանի անում - գուերում - գուերում իստինիայի - հունայի արդեմու շրջանի անիչ Հորանի անում - գուերում հունայի արդենում - հունայի արդեմում - Հորանի անում - 800 չունել: (հորենաույթ գուտնար 1800 ընտանից

5000 չունը։

3 Այդ հոդի հւ ուրիչ շրջաններու մեց փունով նոր բնակարաններ և Արդեսին հւ ուրիչ շրջաններու մեց փունով հոր բնակարաններ և Արևանի արդեն, հւ հոդի, Հայաստան Ծապատրութիւև կ՝ ունենայ կողծերությա հնարա հարարանի և փորագրուի Հունասարին հոր Հայաստանի և փորագրուի 2000 ընտանարին։

4 Արս ձնարուած ային» հաշտանորիներներն չնտող, պարզունցառ որ իրևանի մեջ տափառին տոր սկտի են խորձրգակայանիներներ կատարեն հերարանի մասիա Օգոստոս 10-ին, լայի խորձրգակցունիներներ կատարեն հերարանի մասիա Օգոստոս 10-ին, լայի խորձրգակցունիներն մեջ տարարացին հերի, ուր վորջուհեր և Արաստոսնի մայրացարարանի մեջ, ուր վորջուհեր և և ըստոնի արևանուտուրը ընտիսա հերարանի ընտրաստոսնի սախնոնու

Արտոնել աշխատաւոր Հայերու ներգավեր Հայաստանի սահման

ազգել հեկան՝ «Արագայի ինդումեիլու հետև յանձնախում և մը. Հ.— պարմի մերդային ի ըր ԳԵԵ ՈՐՈՇԵ ՀԵՆՈՒՆՈՒՆԵՐ ԳԱՂԹԱ-ԿԱՆԵՐՈՒ, ԹԻՆԸ ԱՄԵՐ ՇՆՈՒՆԵՐՈՒՄԵՆ «ԱՄԱՅԹԱԴ ԷԱԿԱՄԱ ԱՄԵՐ Հակումն ու լուծումը այի կաթիրում որոնց կապուած՝ են պարծականեր որ անաակարդային ու երևային այի հարցիրում որոնց կապուած՝ են պարծականեր հետև ասնականերում և հերևայակարում հետև ասնականերում մեջ ըստ մետնագիտում եան անոնց աշխատանց Ցայ՝ Թանելու բեռանի

այր որ քաղջիր։
Ցեռայ, պատր-վարը խաղայով, վերջապես ԱԲԵՆը հասաւ Երեւանի
Ցեռայ, պատր-վարը խաղայով, վերջապես ԱԲԵՆը հասաւ Երեւանի
հերկայացուցերը, Գ. Դ. Շահվերտեան (1881 հորեմ թեր)։ Այս տաքին,
հար Սթո երեւան հանձեց վարդ մը իրորավերեններ — խորհրդային աղ-թերենին, — որաբ անդամ միս այլ և հասատանին ԵԷ «Գ. Տէր Գաբ-բերենին, այրապարում իւներերը չեն համապատասխաներ իրականու

«Մեկ անգամէն վեց նագար նոգի ընդունելու նամար Հայաստանի այի (Հ.g. Ֆոիդ-Ջոն) է 1831). «Էստիլին իլինադարագրին որվառանը եր առնա չան վահատարարը անասագրայի անասագրույա է արա-գրա գրես է Արտարարարանը հետ ու ու այինա արայինադար գանքը հատիրական գույթը անգայան այրանագրությանը անացառանի հայարա «Եր առնագրայանը» անց կառնանը կաներ ընթեացվու բազան։ Համաստապիր

Այս տոքիր էր որ, դիտել կուտայինը, 1931 Նոյ- 18ին-

Ա. Ներգաղվել համար արձահադրուած աշխատաւորերըը տա-կային չատ տար ու պազ պիտի անցցենեւ Յայանի չէ, ո՛վ վերաի երքեայ, ո՛վ պիտի Տայ։

— Այի ինսեր պիտի տեսէ ծոնունի վեց հագարին գիտադրունի հայ — Այի ինսեր պիտի տեսէ ծոնունի վեց հագարին չեն ձեռ ծեռան

արային արար տեւէ ծանոթ վեց հազարին փոխադրութիւնը։ • Ներգաղթը և տեղաւորում ը պիտի կատարուր» ձիմո-Հմրան, Են ա

Գիաներ միայն որ, տեղաւորված համար եղանակուտծ վայրերը Հայաստանի ամենին ըրտալունչ մասերն են, իսկ ընակարաններու... Հիուգերնը գնեն վափով լառաջ կը տարուի», ինչպես կը հաւաստե

գուքրար գունը։ գտացաստվ» քնրած ինարեր, ժամապրան գր քամորյ ագեսմչ ահերև-որ թեն ահս Խոնակեր վնած աշրկնրըթն ըսև հրսադժաշգն - «նաքար թանրահարկը քանասարչ».

ատասարա ապրել իայդատաակութիրեն մի, զոր կը պարտինը ափ մր Կարախանանակուռ, երևուներ՝ ներս թե գուրա Հարց է տակուրեն - գոր որ առելի զմբախատացաւ, թե հետարար «յս յարափափոխ պայմանակուն» մեք։ ար Հարտարարուհապը։ Մեծապես վետո-դադործունինը, դդնոտնդերը, հանւ փայ-դադործուն (Հ

461216 441

Արիւնաձևը կոր Վիենի Հայևուն միջև։ SUUVENZIA ANGRADA - MARAGAN SPLANTANA ANGRANA

«ԱՄԵԵՐԵՐԿ ՎԵՐԱՅՈՐ - PLEUDEN 26PPULUIDENDEDED LIBERT LIBER

Տասնաև։ ինալ վիրառայնուր կան, որանցա՛ք մեկ չանդին ծանոր։ Ֆրանսանյան են թին երբ վիրառայուած ցոյց կուռուն։ Ալձեան Գախ - Եշվարձան Մարտիրոս, Մելչանսեան, Ձելլոչեան, Շամեան։

ժարնուտա, դրո բառասվ ին ֆոուսնուրդըն ոռանծ՝ գորչնադադաւթյեքոչդուն։ փառառ Ղանոչդուս թե ֆնտրոտիոր թանցրեստ արձրվությեքորդեն Ղափա թևես— «Սելիի Ձրա կրատցախորհայ ծամանությունցությերը դե գրժ թան րգապետութետականայց արժեր է հասախառքինականարիայց արժեր է

Thrquippi jusmagnemo

Lacamanh angglaph Ang amand in Angalaphan (mahalaph, Opiniah) human dapan phaha (sanagan) (5m-inda manda t. 0. 8. հանգներանակին, հերգացին ատեսնակին իրասակիս նիանակին հերգացին արանանակին իրասակիս նիանակին հերգացին արանանակի իրասակիսը նիանակիս (հերգացին) հայաստան և համանակիս հերգացին հերգացի

H. Apmentalige Imprestkli Zugurusuli elleplimb

Papinalli anagrand udykja platy (abadaji), idepaytiji anaght japa-ndy Papinal (mand is udanji 1/6 de Japanani dejand udanji 11/60 deji deja, Unga filad de Yangip Ingi kusti anglinjadishpe (dipakhina (adap defan dipak bi 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. bi ta'ata'a

Ռուսևւպաruիկ յաrաparnephililiry

Պարսիկ ծախարարի։ Գ. Թէյոքուրիքաշի Մոսկուա այցելուի հան ա

, Թարեկամ ական ջաղարականում իմոր, որը խորք դուս դին կառավա-ուհ իմոր կը վարէ Պարսկաստոնի հանդես, կր բացատրե նաեւ անոր արադասիրական ընդհանուր ջաղացականում ինմոր հանդեպ դրացի

ந்த வுள்ளவர்களிற் மி. இ. இ. இத்துக்கழிய உறவம்.. իր գատատրանակա տէջ, Վ. Իսչարուքիա ըրաս:— Պարավանանա իրբերդ ային փարջանելը օգիունեցի քրը երիարարը այի «Երումեն» որոշեն Երերաբվուտն-եր քր դարիքին կողմել Պարակաստան հղջեր այիսի մենե հորերդ ային Միուֆեան դեմ ուղղուոն գաղագանում արդեւքը այիսի «ՀԷ, եւ մեծ հատարգայունետմը կը հետեւի խորերդ ային տնահաու մեջ, եւ մեծ ծեռագրվարութեամեր եր ծեռեւի իմիջերային տեսևոււ Թեան արտ. Հարայանես եւ կ՝ օգտագործ երործ որ ային վորձառուս հետն արդ իմչաները Պարտիկ կառավարունիներ իմ այցեղունեամ գո ուղեց չէ տել 8ե օրգա՞ւ էր գծած տաև հորջոր ային Միուք համ բա-րեկամունիսեր եւ ի՞նչ մեն յորսեր կը դեն անոր գարձան վորչու գ. Թվ յնուրենա չույս յայանեց Թե Լիավինով ժատարուս այցե-ունենամե մի պետի նպատան երկու երկիրներու բարձկամ ունեան գո

Ոչ-յաւձակման դաշինքին շոււջ

Ռուսական առաջաւկ մը Ճափոնի

Rall prift Chumilinging Antonifelochfere At Emante At washall foundamilie րերադանը տեսակցունիւն ձը աներած է Ճափոնի վարչապետին չետ, Հասկետյու նար թե ի եւ է իր հարձերը առաջարկին նասին, գոր ներկայացուցեր եր Լիավինով problimation memorities designed and popular philips place of the խարքարային արտագիհ գործավարը հրվատ հրվերծերու միջևս, ոչ "բարահրմամ դա-ջիների մը կնդանում մասին» Երս առաջարկը։ Լևավինծովի կողմե՛ հերվադարուհը էր դեկանանրի միջև, Մասիտարի մեջ, մասիանի արտաջին հախարարին։ Առաջարկին կարևորանիներ շիջանարա Համար, Արավինավ այն ատեն շեջանը եր

ահաղաննունիերն օժատժանջրնու Հաջան սաւորւջ ուրորորորիար **Լանահրևսւ հիւր**րթեն,

անանին եր երբատր, իսի անտահիր բախուհուն նատ չուտրավար էի ժորբև Զափորի վանքամբան, հահարագ բ խոչնեսնիր մրոժարիր իրբ ստվաշիր տևմ որոշարեր մանրամեր դե ֆրեուջեւ

Philipp Philsh Amenhansmil Ale

Թուրջիսյ արտարբն գործովարը Թեվֆիր Ռուջաի որ Թենրոն կերքույ՝ ընտ ակչութնումը մասնապետներաշ, բունակյութիեններ կատարելու Հանար Թուրջիս արարային սագնանային գարրերու նասին, գառաւ Փագլեվի, ուր ընդումաշիցու պարսիկ agenty surfaces agency and makes, transer weightly, not player show a question of the surface and so that death of the surface
(քունրևու Զաևուրավուդ իւրն իանման Ֆ... բն)

ԱՆՄԻՋԱԿԱՆ ՕԳՆՈՒԹԻՒՆ **ԳՈՐԾԱԶՈՒՐԿՆԵՐՈՒ**

80%4 11 իւժինի (*Սավուա*) կայորբերեն 96

Ցրդ- ցանկին գումարը

լմող ի, գումար ՀՀ 14. ԵՐԻ. – Իւժինի զումարին հետ ստա-ցած ենք սրտառուչ Նամակ մը զոր պիտի հրատարակենը վազուան Թի-

Փաւիզի Աղքաջախնամին Mentiurly

ԳՈՐԾԱԶՈՒՐԿՆԵՐՈՒՆ ՀԱՄԱՐ

հիրակի օր տեղի ունեցաւ Փարի-գի Արցատովոհամին ֆրաւկած ժողօ, վի՝ գործազարկներու օգնում հան ձարմին մի կազմելու ֆամար։ Ներ-կայ էին շայր։ Միու հետևը, բարե-գործականի, Ա. Ե. Կարմիր հացի, շարթ։ Ցանձնաժողովի, Հոկի եռև. ւրերևոՂունսակիք ըրհեք։

սեզվայացույիչները։ Երկար վիճաբանումիլեններէ յե-սող, կազմուեցաւ «հղգայլական են-միջական գգնումինան» մարսին մը, ժամանակաւոր, եւ միայն փարիզի եւ արուարձսոններու համար։ Ձեռամ-արուարձսոններու Գ. գ. վ. Գարաեսն, իր. ցարուծ իւնեսն, - գ. վ գանեսն, գ. գորգիկնան, թեյեսն արակիպիստ Հայր Միունկումոհի ողմեր է Թովոսդիան՝ Ռարհգորձ կողմեչ է. Թօփալնում: իայրեգործա: կանի կողմեչ իսկ եկերկերիի Մոգա-թիկեսանքը կարմիր Խաչը Ցիկեսանքը կարմիր Խաչը եւ ԳադԹ Ֆանձնաքովը պիտի նշանակեն իրենք

บังสงคงกิดงาณคบับ

Durhah yunturn ulignroniphuli nku

Ֆրոմաայի ձեջ, պաշտմապես Ճահչ. ուսծ եւ ամեն շարթու վիճակագրու ցրացի Հունսանտնուաց արժոնջրբնու րեր ջառորդը կր վերջին՝ լայտարարութիւև. Համաձայն կր վերջին՝ նագանգապետը, Համաձայն կր վերջին՝ նարարարութիւև. ուսում, գրավուծգից որ կարելի արագու. Ոհանդ ձեռնարկուի այն ջիծութիւններ թուն, որոնդը գործ պիտի Հայիայինն փարիզհան շրջանի բանուսիներուն

Bjo hogwoonskad og Budpubbpac bi կամուրջներու սպասարկութիւնը ածուրդի լրառ 86 դանագան ձեռւՆարկներ, որոն կը հերկայացնեն 67 միլիոնի դումար մր

Փետրուարի ընթարջին աչ կարեւո ձեռծարկներ պիտի տրուին աձուրդիւ *Օժանդակութիւն*

urnıtusuqkslihrnı

արիզի Թաղասխոսկան խորՀուրդը

թացրին վարչական օժանդակութեան ձևով յատկացուհյու Համար Նկարիչներու եռլն. որսեջ անգործ կը ճնան, կան կը

Անգլիոյ անգուծնեւը

Առաջարքուց աշխատանայի հահարարաչ անկայացով նշ գո ընդամե բարձիայում ան անկարծուհիսան վիճանին ձեջի 1931ի վերջին հրեց անիսնալու ընկհայցին, գրայի բարուցում մբ Երմադրատն է ան. Հարծներա։ ընկեր մրա՝ 315 հաղարե հառագամակ Անդեսս դեփանակորի վերջին հառագամակ Անդեսս դեփանակորի վերջին երեր ՀարաԹևերու բնթացրին գործ դուսծ են 112 Հաղար ա իջայիոյ անգուծնեւը

իտալիոյ ընկերային ապանովագրու գրունի միջոցի մասինության գրունիան Համաձայն, դեկտենբեր 31/ն, անդործներու ընդէ - Թիւն էր 98,321։ Սառեց 248 Հազարը ծիայի հպաստ կը

ԱՆՄԻԶԱԿԱՆ ՕԳՆՈՒԹԻՒՆ ԳՈՐԾԱԶՈՒՐԿՆԵՐՈՒՆ

Upr', opting & formandwhit, on thinkingh down defining many collists when Optinisham's daily globalishy down a mapky, before the animals of the property animals of the property animals of the property animals of the property of the animals of the property of the animals of th

Մեր կողջին ապրող ոուս տա-իրները «Սոված ՈւրբաԹ» ունին nunhabat h dhar 2 wanwawbar 6 his աարադիր որ մը կը գրկէ ինդդինքը ստարագիր որ մը կը գրկե ինագիներ հանրային նպատակի՝ ղարոցի, որ բանոցի, ուսանոգներու, Թոջախտա-եորներու, գործագուրկներոն հւայլն։ եւ ամեր տարի կը հաւաքուին հա-

քիրը հագարողը։ Մենդ հանած գործերու վարժու Երևն չունինդ դես։ Հայ Կորսիր Խոյի փորձը՝ ծոմապահունեան օր ժացնելու գրորդ արհղութերեւ ան Ենչաւ Փաչլուն չերքնար եւ «Ասմի-

Puga'ci 4mpp pp muhun bahp մեր մէջ։ Հայ մարդը կարողութի՞ւն Հունի գոնողութեան։ Ի հարկե, ո՛չ

աւրքի վատ ան։ ընթանուր վատ, սև աւրքի քա։ քբ ունիշրրևքը։ Արնրոր գայ մանցաժունիրիաս վիջավն வுரத்து பார்களையுள்ளது தன்னதார்கள் இது முன்னத்து நடிக்கு இவையுக்கு இது փարիզի մեջ — որ ջիլ» մը հաց հլու դրամ՝ չունին։ Ընտանիջրուսին Հասանի վարձջը լեն հիրասի վճարհլ և կը դողան փողոց Հասանու ապատեայիցին, կը նանվհամ մարդիկ — դարձնալ փարիզի գլեն — սև այո նուհու ցղջան ապաք հրեն — որ այո նուհու ցլորն ապաք եւ իրենց անօքունիւնը կը յապե-ցնեն Հանրային ճաշարաններէն իրրեւ ողորմութիւն ստարուած ավան

Եւ այս դեռ՝ Փարիզի մէք, ասել Եւ այս դեռ՝ Փարիզի մէք, ասել տարուի չայրէ հեռուծ ահետոնան ու խուլ անկիւններ...

Այն հասարան արանինը։ Հահարաներու արևութարը հասարան արանինը։ Հանրաանայի անհարանում անիսա-հարարան արանինը։ Հարարանինա-հասը արանում արևութային չայի անիսա-հասը արևութային արևուհեր

ատուոյի կոկորդեն ու կը կանդգե,
Ֆուդ չի կրնար ըլլայ եւ հայ
մարդու դոհակորութեան ընդունակութեան մասին։ Ազգային ամեն
ապետ միչա այ կեսորանի արձադանա դասն հայ գանդուանենիրու
հին, ու դրանները հոսան են կարիրի վայրը։ Հարկ չկայ օրինակներու։ Բայց եւ այնպէս, «Անսիքական Օդque genera enmethe lange

դրաս է աշխատաւրը եր թուի թէ գած է, որ օգնութեած պահանքիւ արձագածողողը մեր մեք միչա ե գած է աշխատաւորութերներ, իսկ երանը է օվրունչարը ցայն քանքա. անս արմաղ, աշխատառանունչիւրն որ դր, աշխատարա արդչարապէս, մետու մասը, որ սովորաբար կը սիրէ հա-ոհլ, ուրիչները մղել գոնողունեան, չուրնային վանկերդուն շրաս անաշրք որվորդար գնանորը շրաս անաշրք ունիչի հետնարին ընդում հայն ունիչ աննշնունք անաք վայական հայն

չանրայիս գարթացութ։ Ձէ՞ ը ճանչնար մտաւորականներ, որոնը Ծնունսի իրիկունը չարիւրներ մոինկին, աւանգական փիլաւը վայելնլու եւ գյանի մր կուշա բարե-կաններ հիւրասիրելու համար, բայց մինչեւ այժմ սանիիմ մը իսկ արձանագրուած չեն «Անմիքական Օգնու-թնան», թէնւ դորձագրկութնան մասին չեն դադրիր հառելէ ու շարու-նակ կը մտանոգուին, ... բառերով 2է ը datamangan enganagas sapatambh եսը Տարին, «հայեվարի» անդնելու համար, եռիս սեղաններ, իստւեար, - be " 1 15 4 \$ 11 40 11 10 10 որերդնեսու արժարորենն։ ՖեակրՖավ ստեճուաց բերը «անձա-

Մարդկային սիրաբ դարացած ա կուշտ ապրին, իմ ընտանիրը hely as during the form of a many and a sound of the half all the manners by the man, such for a month of the form of the first of the form of the for եւտր իր զորութիւնը պահել, - հրա իրեն ակետարկունցրու դարծադուրվնե թու «Անմիջական Օղնութեան» ժասսակցելու պէտքը, ղէմ թը խեղճ ըբաւ at ahum quinquenft munquent, quebpat dutations be achtque the huparumshipat sunfit Phillimg கு நடிக்க வாளம் காட் 2 வரும் கட் காரிம்

De man Step pupuracophib st րծաւ Մեր շազգասերբեարուսաներ։ մեջ սովորական են նման արպեր: · Which? which Oaker Dhieles bein

դանմ ինչյան իրուանը: այր։ արդիանգնիր էէև անաչարքբեն: նուր էն դան ատեսւար դուքերըն Արբք մանջամունքրընուր։ Արաւա և մբեց գորորնու գլք զատն Դուպնո-նաևացն աշրարձար ցանրորևի մող ատես մեսոր մասակոք արոն և « լզնել ու դրամը տալ անօնիներուն։ Հերոսունի՞ւն էր Ծնունդի իրիկուն երը չան քաշորդակրինաշու թւ՝ ոտ՝ փիքաշ քաշարք աշ անտոյն Ղատիտկայն, այսցան պարդ, ժարդկային խղճմասերին դիմող կոչ մը չհասինուրնաւ հատ հատրիսւ իսմոչի

Amig nam are the allemplantum Օգեութեան» պահանքը կը մնայ։ Ով Սգնուխնամեծ դարհանքը կը մնաց։ Ով տոնախրուն չանդթադարձաւ կամ ժա տանակ չունակաւ քաղաքնչու, արաւ խիրեչ մնաց չուտ, Թո՛գ պահ մը ինաքնամփոփուխ ու մատանէ իր պարcharten Bhab dachte Bucha ar smallengal anadaga italian Swpncowadpacts 25 fuorga — wands urbhile foungarted mitmist furnitaսեսորդ իսշեցծեր ատի քայ ետետ-առուդ գանվան գտեման առուդ արևության bung appen de, at many graph hump

Widfludub Oginifikades wa նանքը անդած չէ։ Ընդնակառակն, ժենը կեցած ենդ աւելի դառն փորdol Bhitchen unthis 2mphusap Shu Azelmapsin ? İmminlişi qılı Alimiştar zinginli diplimimi sinkli-idinikleri zinginli diplimimi çinkli-ilmi zinikleri ilmi ilminin ş

Օր մը գրկնեց մեզ, ինայնեց Տացէն ու հանոլդէն եւ մեր ինայո-Տարբես ու համուրջեն եւ մեր կոնայա-գութիւնը ղեները «Անսիշական Օգ-հութենան» արկաը։ Ֆրանսայի մեջ կայ 60 Տազաթ Հայ. առամական Ֆրանսը՝ կ՛րեղ 600 հազար ֆրանդը։ «Սորտ կեսը, կերի կեսը.»» — Ծի՞թել, հարուր որասառան է... bros, adarms bug f.... B. ALBOUR

ԱՆՄԻՋԱԿԱՆ ՕԳՆՈՒԹԻՒՆ... อานจนหกน

Вистици 1562 стррей стамտանիցները Թափեցաւ Նիւ Եորջի մէջ, լոելու համար օդանառով կոչ att. intint tuitup oguvutut fin ap p ouguum gapdungafakani tt-up the vuitind, he muusten, mpaens hunmauffichmit att, ogmbers մը, հազար ստը բարձրութեան վրայ, մինչ հզոր բարձրախոս մը uma pupapus Blend umplurate adaga mambanguringanga d Tapite yangang plu prouple upp & նրու կրավուպոցումիր քոչ դնը էն չիր Sugarumbho Surmabjar br while hubmanthe, pudhachen budup արործագուրկներակա 36 տող, ախնչ հուադախումբը կը Հնչերինէր «Սրծուսորախումերը կը Կոլծցագի շագ քանիկ որնը պետի դամ ծորջենքը, գարծուր ուղրաց դէսի հարաւ, սա-գործենք ակցերը դեպի վեր յասած կունկնորդին ածհասերունետանը։

ጉተጣኮ ԽԱՂԱՂՈՒԹՒՒՆ...

Լոհուտիի դինուորական շրքա-հակները շատ ժատանագուտի են այն զուրով Մէ դիրժան հարտարագվա մը հետրան է դեպակ մի, որ հիմնուկին պիտի բեզաչունէ եղեր ամբամգու-βինուր Այս դեպակ անդահ ուժ. դին արաղա Թեամբ մը «ժառւտի է, வக் அவரைகளுள்ள அதிது விணைந்களர்கு நானைவு விளாவுடை வித்வத் வீணமுணி நென்ற bulute வுதிதவிறநில் அதல்லை ஒறு வம்மாறு விதல் தித்தி விணக்கையின் விதன் குக்கையில் தித்திகையின் விக்கு

Նոր դեղակը կրհայ դիւրու-Ծնամը ծակել երեց սահնիսենը Ծանձրունեսոնը պրտ- մը, որուն պորդ կրհային վասոել միայն մաս-նատը ոնուները։

ԴՐԱՄԱՏՆԵՐ ԵՒ ՍԱԿԱՐԱՆՆԵՐ[®]

Ասերբելայում եռ Եւրապայում մաս-ծակցում են սակարաների այս դի, ւային իսագերին, որմեց ժեչ միջա Աւոգները գրամատները եւ սակարածների առիւծներն են, իսկ աուժողները միլիսնայոր ձիամիտ, ագէտ եւ խազի մոլիներ, որոնց հա-Opening jumings or up gayangener jackylis nig kung alamat dinamenat dra, npring alamat dinam dinamenat dra, np kili dipunduminlege, nganta dikappakungsak ibi kahing darakapas di mja manadujug, Sudaupam pagan mja manadujug, Sudaupam pagan արդիւնաբերական հիւղերի մասնա-պէտներին պահումեն իրենը մօտ,իր, պարտագրու պատասարությա աստութը, թեւ պաշտոնաները, եւ միջա ահղ-նակ են իրերբի իսկական դինակին։ Վերներ նկատեցինաց, ար դրա, մատները մեծ դիւրունքիւններ են

tanjandagii sheduura qa dhihasebe-numbaa qog handobba qir dhaqoud mahba dadha dariqeliqohad quan-numbaa quab dariqeliqohad quan-numqaala rag dhibariqhirapsh qo ah maremah semembang membenana Serambahan It, bemamang bermep pr ber permeta memanan menghappe ber permeta demonang menanan menang debahan menanan Indiminand debahan ասած, անակոլի (on call, գրամա-ասած, անակութ միայն սակարանութին կասվերին մասնակցելու համար։ ԵԹՀ ринцирора минанирую, смитор бере даль турина премя токую, орроной, объё тари делир, тур дриной, фр. мизань другий минана, пр. Аль Сами, дальный финанций дриной, дел 2000 дагире ценьиций римовы-дальный минанций финанций и дели дере у дельна пр. Виш. Стине, дель 2000 дагирова дельный стине, минанирова дельный стине, м ரினந்த தின்ற வந்வாற வந்தனவந்த 5000-3000 գորարիս Գրաժաստառնա այս գերարանան հի իրինց նուհին (հանգատարի գերարան արևին (հանգատարի հուրմագրենան) որովենանի հիր պեղմանա գործեւ գործեւանի որովենանի հիր ահատեսնով գերարան արաժենինութիները հետոմ են գրուական իր պահետոներնութիները հետոմ հետոմ հայաստական իր պահետոներնութիները հետոմ հեր գորարական հետոմ բերարան հետոմ բերարան հետոմ բերարան հետոմեր արդր բաժ-հենքուրգիները համաներ արդր բաժ-հենքուրգիները համաներ արդր բաժ-հենքուրգիները համաներ արդր բաժ-հենքուրգիները համաներու չար գիրծիրեց the himpay, aprilar thudberidemphe իրաւունցները սահմանափակուած են։ Ենէ ձեր դնած բաժնենուդների யார்த்தா நீடிந்தாவ் த், ஆக்க ஆறவரின்-மைய் வாய்தியாடுக்குக்கும் வுழைகள் անրեն արողիչատիր դանրը: ավր-բան էն արողիչատիր դանրը: ավր-Հիւ ունեցողծերը կոչւում են անկա-պրունը լինի բաժնեցի 35 26 տուանան։ Դրամասներում այսպիսի հա-պիսի դումար, ար ձեր անկա

thungah: Lungmangi bi emgi-

է ոսվոնակարին աւցեր ռոդես (ջա. Հաղան շարիշերոտուին բա վանձրուպ phoppie timber melech):

2) «Անկոլիսայի ամէն մի կար-գադրութեան համար պրամատունը վերցնում է յանձնակատարական

3) Ummbaca է тамырура հայաց-րառումնեն (հուլիսիա) հատանաց մանցանալություն (դիրը թան է

ներ վաճառում հեպ համարի գումարի

A) Ombush quasantheli with-tually square furment & spa-tually square furment & spa-tually appears of hydronial the furme-paint after a furmation words, thele of the Physics cincy adminishment to adminish distinct the empirish

Figury view amunic force of the grant was the contract of the furn & spale blanco, minke de m-rough abort phonograph donoun-turin donor մեջ, որովենանա այ դեղծման չանիւրից դիրչիւ քարիւը երկու դ է այդ ըաժերինուղընկի արժէվ լար։ Ցանաքս հայնիսկ աշելի մեծ տարբերունքիւնքսեր են տեղի սենե pury this about topped in ampart annual minot dapadage uhapat be dangamente

(4) Stru «Buntung» 9 br. 14 jnúu-

Այսպես միլիսծաւոր մարզիկ շահկօլիսարծերից դճելու այդ Հ որիկայում եւ Եւրոպայում մաս. բաժձենիուգներից 40 հազար հատ. pudshiston gibiphy 10 sugam sumo apasy operate mystry topky yo-late t, neudunating mis opy kings ahuand t shift 20.50.400 sumbyasi ակտում է դարը Հուսություն և տասախճածապար բարձրացնում է Նրածց արժեցը մինչնւ 110 118 դու լարի, Ֆեղ դրում է, որ հերպաւոսեւ ըն հաղար նասի փոխարէն դետում է միայի 200 հատ 110 դոլարով, ph Sunguy Suumh (phinungth often and to the phinungth often and 10 aguingment, and phinungth of the phinungt Supply Sump 112-115ml, pull dumude 100-102-105ml). A միքին հայւով ամեն մի բաժն Ծուղթի մեք դրամատունը վաստ

կում է 4-5 դոլար, այսինդն այդ մի հրկու օրւան մէջ 40-50 հաղար

ժոլարի վաստակ է

holhumanthh zmisth Դրամատները դարմանալի գդա Դրատմաստանորը դարժանասի դպական Հանրուներու Հուկայի արան անդունի Հանրուներ հետևերը այս կամ այն բաժ-Հուներին վերաբերեալ, Նրանը հոյև Հանրուներումնում են Հահապործել Հանրուներումնում հանար րաիում էն հագորիումների մրդու hand fandandand macken (namba fand by limits - amband): Tom numbers of memors emended from the summer of compared & with attaggard է. հայն դրգ դատաղն էի հատանուղ, չագան ինիկը սեսչ չափով չաչաւքա պատճառաբանելով, Թէ այդ արժէ։ թով առուժախո չէ եղել այգ օրը։ Վերջին դէպքում դուք կամ հրաժարւում էր դործողուն իւնը կատա-րելուց, կամ բարձրացնում էր 11guly wawby limiteh

Արիշկրուրդեն այա արուրդուրն ապատրրին արևիչություն

Սակաքս ուսկարանմոերը ժողո փրդական անահայունքնան եւ արդեւ hempharetypung darlanding commend rphys amnymfdylur hu mympamy yn mmign gadaghimfmy Imip fam-fmyr dylu, ybmyth pp ab dyrlurfylyn dian փողրիկ պումաբներով արդեւնարն րութեան խոշոր ձեռնարկների մէջ նաւ ար առակջադրանան մանանարդ դջանդիւրը արարդիրան չանադրաչ դանընաւիլիւյն մետպորու ին մանդար դրանընաւիլիւյն մետպորու հանագու գրեւ գիչքանով է՝ ան խաշևն անսկա հարարար

գտունը այրակակ միջոցրեր արագրություններ այր յունիւնը Կնարաւորունիւն յունիւնը Կնարաւորունիւն ներկայու 8 իւնը մրեն ըւ դիրւրոնը դաղարան չրաս։ ինրոն մեանար անմիշրանրեանար ներ երկրըքաւ րնարն ըրդաքուսև կա առչէ գամովեմի քավը մարմուագրբ hunghbut stle

SUPUSPP

Կես միլիոն անգուծ Unjulihny the

Համատարած անդործութիւն կը տիրէ Սպանիոյ մէջ։ Գաչաշնական ցուցակ չկայ, րայց հահրօգուտ չիվարտակած է, նինագ նարկուր մապարկա առելի կը նաշուէ անագորհոնրուն Թիւր, Բանասորներու ընդն. միաւ-Թիւնը, որ 4000 նիւպեր ունի, մէկ անիլիսև անորաններով, կը համը։ 308,000 գործագուրկ (182,000ը հա panky phint do amemyt madar ybe hadyp Lehphilmbahan han ameme imalayi graps haluba qan da imalayi graps haluba qan da Luguho dang madal, apadihada im-dapatephing januminumatebada ip

enfmung go emphoduru Span-mlo f ah arpprah pr aplips dmapla gendumalis dilamesh d aja zagunad da tadopogacio zbiaci. Phitadopachi dad apudagan pababyo իաղ ընտատուրգու ին ծանոնը։ մագ չնտատնարքը ին ծաշուիր philuminabour herge mt papale of hard

գ ես Եւ ԵՐԸ ԵՐԻՋԵՐ Քաջալերելու համար օդանաւա-յին ճամրորդութիրքոր Ֆրահուայի եւ Մարոցի միջես, դիզքուած են գինեpp: Ujongta Varpotzith Raquajab. ga sth Pohize Lapot 1250 Sp. THUMATER REFFER

ምሥልት ብዛህ ላብ <mark>ገ</mark>ቴውን ሲላይታት ሰነት

Վերջերս դեպբերը իրարու կը լաան ցիծոի ժամկադանարիր ջբեւ բո րարար Ֆիջոի գաղնակականին ձևջ։ Եւ բարարար Ֆիջոի գաղնանայի Թող լթուի, որովնետեւ, դիջակեր աղուաւներու նոտա. . թետոնը, Համադնավարևերը կը վագեն եւ գործի կ'անցնին, Հոն, ուր զգայու **հերբ դրդուող Հարցեր կան**։

ըն, թիքոն՝ վճ թրնարանայրբ տաւնանի ասե քերք եր ջուրի անս ժաշկարաևքաշտանովը ջան համաճան, Հագակրավակրբ

par inbumbliand:

Նախ հռադոյեի Հարց,որուն վար առնունյուն առիքիով, գտավարիչ» Շակվեր-տովի օրեր առաջ կայնակերպած «ըաջադործութիւնը» փակուհցաւ աջիստասորներու վիրաւորումով։ Սոտաշտական օրեր կը պարլուի կրկին եկն. գեցւոլ զանդակատան վրայ, անջուշտ ձեծ magmerplad finded of findegloordbluer, apole bloghe spanished be ին շուսային փակուած արորթին ահունիր Հարցը, նոր «մաՀափորձոին զառեջան արձանագրեցին ը իր ժամանակին՝ իր իրական եւ տիրական տարողունեամբ ու

Հիճա կայ բոլորովին նորը, և. Շանվերտովի լաձևրուն կողմե կանկա. թոր պատրաստուած և նորեն Ֆիդսի ակնորի կան, նար։ Հայաստանութիր ա-գեջ, քարի որ իրքաքո նոկրն, ան հեջ, քարի որ ար հիրցքչէր, արգիտակցարար թաժալերող ձեռ թեր Bունուար 7ին կինդշարիի օր, ինչ-

պես կը լոեմ եւ խնչպես կը Հատ Աթենքի Հայատառ «Նոր Շարժուն» եւ застими сердопфинирать рандарог ասասվանուինամը, Ֆիքսի պատերուն վրայ կը փակցուի կարձիր գիրհրով մաստարարութիւն ձր, որով մասնաւոր *Տիրինկի կը հրաշիրուին շրոլոր անոներ* որոնց Հիւղակները գրաշուած թուած են կառավարութեան կողմե»։ Մանօք է որ բոլոր Հայաստան մեկնած. ներուն տուները, որոնք ծախուսոծ երև ասոր ու անոր, լանկարծ դրաւուհյան իմատքատարական նախարար՝ Շասձնիտիսի կարուկ ՀրաՀանգին վրալ. ճինչդեռ burg uhusamp idhaib dhineu միայն այն ճիւղակները, որոնց կր արայս այս օրողապարը, որոսը վրայ Հատուին պետական ճողերու վրայւ Գրաշատն եւ ֆեջուտն Հիուդամեներա բնակիչները դաշա Հանեցին կոպոսրեն, ձեծելով եւ կիներուն մասիրեն գաշկու ահլով։ Ցուհերուն բոլորն ալ, առաև ց amamere Phub. be grobachib asախտական Հողերու վրար Ֆիջսի լոլն Սիլլոգօսը օգտուհլով առիքեն, վարչական հղանակով, մասնակի որոշումը ընդչան_ pught mumb t, mya débu opad ébp Տայրենակիցնկրը մատնելով դժուարին կացու թեան։

Bյա *Տանրա*մասնութիւնները Հաճար, որ, ուղղակի կապ ունին դէպ. թին Հետ

Ըսի, որ յունաւար 7ին հաճայնավար Հոր, որ յուսասար չրա դասապապար «տեղական կազմակերպիչ լանձնակիումիսը «տեղագի կը հրաշիրուին» Ժողովը տեղի կ'ունենայ, դժբախտարաբ Ֆիդոի Աղգային Մարկապարտեզի սրանին մեջ, թագաhuber Plante Phi orale Ujo dequefite மைம் டியமைம் 151; வடிபூர் யும் வேலிய համարըներ որոնք կը Բելադրեն, քակել կառավարութեան կողծե դոցուած տուհե բուհ քնիջինրը եւ ներա մանել, իսկ բո հուննան պաշտւծ դիմադրել, կոստանալով, որ իրենց եւս պիտի օգենն կուռողներուն։ Ժոգովին հերկաներուն։ Ճեծ մասը,

մարրդեսուր մետատոց հումու նաւէր հր-արմիտող արձաց մահջացիր, իհերն շիարտերան վրաշուս օրրայու արույս թեւ-ևը գործադրեն իրենց ին կավուներ եր կարորում կարորեն իրենց հեղավուներ եր արտերեն կնիչները եւ կը մանեն առևես ph's began Lung h'wall numphaben Philip

րէն ապա եւ կը նիջանտէ, Եւ աչա կուիւջ կը սկսի գիրկընդիսառն, ՀՀեհոպել միջև, ստաիկանութնեան եռ կիներուն ձիջել, որտեր ծանր կերպով կր ծեծուին ստաի դամենարու այները արան ապա կը ձեր-արախալանի ջարտ կիներ եւ Հինոգ այրեր, բալորի այ հրապարակի վրայ իրրեւ թենու ազգայնական-Հեջակիաններ «Հանջայուս»

գիննայրը Հասիրան գիհչուներ շենա-որ երե ծասին է) իսկութիւնը։ Հնչակեսն են առատել Համայնավար են կերօրին և քր ծարտային առշատարակ շաճայնավար. հերու ջաշուն։

Men abathi tub or sagar port : Orbit of Francis b Sp - uting to hungan apap to կոլուած գուրջին հեջ։ Անջու նը պետար է վարդալ աստ munding hallmit mgbuden

Չևրբակալուածները այրոս achguil jacharup 10/2 be She Uga abaga. Lupensphuis ձիգերուն : Վարչու Bիւնր Հայ իանարաշոնարին մաշ էր վահուաջ, հանարաշոնարին մաջին բր բո՞ն գամայնավար բուրջը դեպքը հկա որակեց եւ հայնիսկ գրեց Թե մել անձ նախումրին անդամ են.

Um mids mphilis, hund www mpanyariad bis. When fings կերը. Վարչա Թիւնը գործի ի Նպասա Հայ գաղվականու թեու տարու Համար հիւղակներու հետ Sup wieden Bur Bhaile bubuth Bhir

հու թում բանում հրիան է գաց է այիքոր բանում հրհան չե գաց է այիքոր բանում հանասան չե Հանոացումերն արաչ թինում ուն հեր Հանոացումերն «Հօրնիլը՝ աներ Վի Հասումերներ թացրի ձէջ կը դահուին։

Մազիներ, որ այս հրա duligendhurp pr thru minur gra . հ կեղերիի սրագենրը գամայնավ unbfind, Shoop, Lhoungsmith, Fool եւ Աինկրուի ձեջ եւ ինչպես կ'րյա muly, Bungulatilitions Bospin Plan ողութն ուն քուս , ետչանրնունթուր

կը վ հրարհրի հրկրորդ կարու անին։ ուսակես լայանի է արդեն whenh his durchmarks Submitte o's ալ ձեկնումի օլն ու Թուականը ը եւ Է'րոսի Թե լունվարի վերջ ա ջար արտի ջրիրի բերևան արև ուրջ: գրեն գրում

երկրորդ կարաւանին Համագ առնապես նոր ուրձանագրութիւն Սուաջինեն հա ճնացածները պիտի bhu, 4 pumps Ptibe dan ph must ցարաններ կը պատցնեն առհատ անդործ եւ լուսահատ վիճակ ունեց րան Սակէ կը հետեւի Թէ շատ hule, op Spundupud bis Shifabit, be for ուի անոնց տեղը լեցնել։

Տիրող անդործութիւնն ուսա թիւնն այ կը շահագործուի համ Նավարևերու կողմե, կառավարու թեա ալգային իշխանութեանց գեն

quephane me fummula d'e Pung. Իորվուրդները, զանագան and per tubulational 1- p գաղիականները, որպես գի կոյր գ քրլյան Հաճալնավար Հրձիլներա լարգունյու Համար պատկան կառավո թիւնը, որ կրհայ լանկարձ գիքն։ աննպաստ եւ տիսուր կարդագրութին phil Zagbonen Sasange Hojubuh amily go timber իրեզու ա կրակ կիները, նելահայ հեր հանուս պիտի թյլան, մելահայ հեր

յունուար 8ի դեպքին օրը։ 4, bpolipa with put glagote արբանար, որ քրևնան ժամաւ իկր ամե արույրականեր է - կսինի իւ ջրջվատ արույրելային ցաջարի վը յուսաց գ կրիավար եւ քահանակար քիր արձանագրուβիւնց

p.7. p.0.416

Uklip Ip purdraliu) Սէն դետը կր սկսի բարծրու անաւորսթար աւս գս ի աշև րհրուն պատճառով, որ կը Ներկայիս Եգերթին վրա, Լ արոներ սոսնուց գր, անոներ որութարձին գրութաւիր չում քի ան թարգութարգութ

ՀԱՏՈՒՑՈՒՄՆԵՐՈՒ ԽՆԴԻՐԸ

գրեր Հիութ ինչ հատուցումներու յուսորնունուց քայուսայի ճամա-ար արսակքայրնեսւր գիչի։ «Ար արսակքայրնեսւր գիչի։ Aparagariang funnul graffmah in talandariang funnul graffmah P al zangraphang & zaily pinam արև որդերը: Լայքըն հասը նպատ - որ որ պարույներու վհարդան եր - որ որ արտաներու վհարդան եր - որ որ արտաներ հրամարութ mugunguing gumb &

ment phenginanci, anding ment's nes spampne be undammine page Al pakabbel in ingert by : Made ղ ապրութիր բերունով տասիածատու 🤲 կացունեան, Համանակաւոր միջոցներով, ի՞ւչ-

In the phile denbigmy Bull for the as allowalming manufacture no Sugards dupt generally Sector րոնունայուն բաղացունայիսունար tring by prominib emant mpumpup appuntmanulypen nadamique gapungungungke keri di magupulg 6. garbh Dynadam be Phys Ladhu 2kit sudadayirha, manifira principlad zushmeng unitalifig di gip kuhunggi jartidi ujkma 6 metak

ԵՒՐՈՊԱ ԱՄԵՐԻԿԱՑԻ ԴԵՄ

humanhan Anhogo willdwife որ ույլ արդրադանական յողուա. p up ut? wingpungupung zi wilkligut tupppingupung zi p the apter toppop somewhile the attention of the apter than the apter than the apter the the action of the action գրէ հորսարական թոլոր ազգերու միացնալ նակատ մը կազմել, ստիպերու համար Աքերիկան որ հրաժա-րի իր պահանչներկն

www.pm. Mbbpac safdwir, 4p

the Sunt dument flower Permit we be Sepreture squeezent with the Wagefort, արորան ազարանական է Միացնալ հայտնարներում Մէկզի գնենց աւնեն ապարորուն։ Օկերի դրանց անա հի փոփր պետութինանց հետրիան ժատը, օրոեր ո՛լ վճարեցին, ո՛լ այ ախտի վճարեն, որովենանւ պարզապես էեն կոծարո Միակ պետու ընդե մը կայ, «թ ու որի պարտական է եւ որ թո-լորկե առենկեր ունի, — Միացնալ

smp mt urs իադ փարունը անուսթմ հաւե վե ահահանանուրք ջաննեն։ Ցև-«ըլա իանուկլիգրն քի քուրրև» withing, appelare Sweeninger Mitpe milpra mppuppumpan fadspr you by: Adwing you in he often publify aftering the hole of the sure you the hole of the sure of the hole the sure of the sure of the hole of the hole of the hole of the sure of the hole of the sure of the this manual, 4 puther, upong 5 mp

Runches In Udhahless Ասգլիա ու Ամսրիկա հրաժարբե իրենց առնելիջներէն կամ, նախ Հնվեն հատուցուննեսը եւ յետոյ, Անդլիա եւ Ամերիկա հրաժարին

shilu, stip bowlent has garpe han? mid palmompo e, petudampap engo miphoph da abak mismosh pttplus min findachgroff wa mis-reloun's act adment and sorba պետութեանց հրաժարումը՝ առևե լիգուորի եւ տալիցուորի իրենց փո humamps apports

Այս առաքին դայլեն յհատ, պետք է հերոպական տալիքուորնե-րու միացհալ ճակատ մը ներկաացնել Ամերիկայի դէմ։

Իրենց առնելիքներէն հրաժարև ուի ժերունիր ումբէ ինդոն տնահածգ-ապրեկիքուր ժաստվահաւելադեր անբ լով, թշեստնաքար շառնիծաշերին լով, հետա աստենծուհեր շնագարին

Առաքին դայլը պէտր է առնուի մորուայի կողմէ։ Գետր չէ առնուի րահի հետու բրեսաար է ոն աւմանը Ողջեկա կրճն անան է բախագրու երան երերան անչ հրա ի վերել փուսահասարուաց իրավուր հրան չորմեր՝ Արտահաս քրավուրն հրան ի հրելու ահրաի տականուիր հրան երերան ունանում և առնանուր հրան և հրանում և հրանուրիր

Bunks whathackhie wekinghto abimadmibp sugmmangphunt aff ը, արոասերակին ին վրետաները ամա արոասերակին ին վրետաները ամա

Lumphanie masminaphanie Mt Jumb ampelmie ett die danapet unkpungelunkula apapungkeen ka sa unngunkliken Philneilpi

ՊՈՒԼԿԱՐԻՈՑ ԵԼԵՒՄՈՒՏՔԸ

Գուլկարիոյ վարչապետը Մու-չանոֆ մամուլի հերկայացուցիչներուն կատարուած յայասրարու βհասեր մը վճռապես հերգեց եւ աև։ հիմև հկատեց այն զրոցծերը, որոնդ արտասահմահանի մեջ կը շրջեն հե Գուլկարիա պիտի դադրեցնե իր վճարումները։

եւ կր կրկնեմ թե ընդնանուր տագ ծապել կարիոյ դժուարու նեան պատճառը։ Արտածուները տկարա ஆனைக்கைறு புரவைகள் வெறு எழ்வுறவ துவக் க்ப பேரவைக்காவக் மெழ்வரிறவிறுக்கு நியக் வழுவநாளராடுக்கையு அரசிக்கு நிர வழவக் தீ. முனைகொக்குரி கைவர நடிவை, கேர்கா சிரிக்கு நிக் கோவராகிற, நிக்கு எற த்து தல்படியதாத் விரும்பார்கள் சீதளில் சூர் நாற்பித்து குள்ளியிருந்தி கிரும்பார்

there.

Uniquesh imported tooks Swamignidbhpne snaufho wagte. Պուլկարիա պիտի պարզէ իրկացու Յիւնը եւ արադ եւ ազդու օժածդա կութիւն պիտի խնդրել

ԴՐԱՄԱԿԱՆ ԴՐՈՒԹԻՒՆԸ

Արգքիոյ Առեւարականիներու Սեն-հակներու Դաքնակցունեան Վար-լական Խորհուրդին մէջ _Քննունցաւ անդնկակիր մբ, որ կի Թելադրէ կայսրութեած բոլոր երկիրևիրուն Համար տրուսերի միակ գրութեան

. 3 հարդական արև հայարդ եր բե. 26. Հայաստարարական գույանի արակական դանարական ար դիներու անկումը, որ կը հարուանէ ծայարեղէնը եւ նախանի Թերը։

hunas dateg abengaphte dembyrap us-3 U S U U S U V

Cudunft - bnur chaps, Lugunumitest att tu-

and thump and by Controllemen to mande of early to townstature of employing allowing another whether for the first town to the state of the st

Շաչալի կայարանկե 12 թիnath p show, form whomerhouse to food dayboa, at 2 & first wo Ox-t-shript mybrah surestone at 56

ասքիր արմադ ֆետրոտնի մետ. Ում չարծբեն թերւար ջարաց դր ւրտից հիմնեցին րարձր ծիսներ: - Հարկը դործաստաաններ ծու

upplied Quentpugap Manaber tuph Losmant Trus

19-94's man Superupuntwishes արդավարվություն Հայերի դվահարդարար

րու վերաբացումին։ Փոցր, դայց Հարուստ են Շա-ճայի Էյլարի Տահրիրը։ Միքին Տա-շիւով, Տանրը կը պարանակէ 8 առ

Հետագոտունքիւնները ատկանին կը չարունակուին այդ Տոգերան Libraryanan Birkiking analyan jik ge jamparindun jik ang Ganpania at ji. Ukan dangdi dig dangan jik dang di Sangkan ng Panpad Jamand dan Uku anjhamaningsiking landan aning atanan ba, bag Sanghi dili meglih difi langu da manganah padapap kang sanghi dangan angkang bagila dig langu ka da gananganah bagila dig langu ka da ganan angkang bagila dig languh da ganan angkang ն վրհատեր որոբես չապահ ինրդոն մշակը ին դարբը չաւ-են քառա ppluy m. pount ge levelut et abone than, hammoremed his timb hung of Physiphinish, history be up app and process of the feet

Rozwamph pupantuphte drus եր գտնուի բացաստան մը, որ յաս. կացուած է Շահալի Էյլարի բնակիչ-ներուն։ Թիիւեզով ծածկուած միա-Jung 10-12 aufemme 25upen jun.

ուր կը բնակին հանդերուն բանուոր

Иза гупрырагы дагры, барры այր շեղակարու ծայրը, ուրիս մէք, անատարև հզմերջը, դէպի վեր կը բարձրանան կամրքաձեւ հրկու պարիսպեսեր։ Հացներէ» ասոր ըստրորներ դր տապում, դաևը Հէտի վրև հանցևանամ յիդրը[սչերը առևեսանորի, օտքաժեր գուիր գունահարիր աւրհար ընր, գործիքներ ու մեջենաներ։ Հուլարանի աշերակներուն կողջին անունագրու ինապին, երատանի ամիեր։ գահում գ, անցանչակ դեմ են քան, բնաչնել գարող գ, անցանչեւ աւ վեն չնաչնել գայանությա առանագունաւա մումել գայանությա առանագունաւա մումել

արեւին տակը ապագայացներին արեւին տակ իր պապգայան հերքի աչես փայլուն մեստագի գանպուտեր: Հի հգած չահագարեն։ պզմեի այգ հարերը ու դործարածները։ Որավեն-Olb 4 tot's shullproplant today pp գայուղ չանրեն թուս եր դայել քե քա-

Sabah Subaban da am արկլուները հեռում Ճամբան կ՝անցնի գեղեցիկ ձորակկն, զոր կ՛ողողկ կայ-ատո ու ազմկոտ վտակը։ Եւ բանդրմես։ _Երդաւահրգեն վեն փահրբ, աւ ժուլերոպե տոտ Է մրասն ա հաքար ահաւար չովողաարևես գլքակրք ում. ահմ շառեւ^{ու}մ աներու ման հարա nary malamampata fimambat man-nb kapat mbahapatati «Mahpat ng m-fia diubapar yandi Afant phifumbang apitira amamahanda da dadan me ար դեմել արզիւնդը։ «Այսինը մա-առում աչիստատեղը կատապել այլա-դանս սեզգու, թետլել ավ... ուղղու-թիռել փոխսել...ասան գնագ...» Եւ սակայես...երկրաբան չկայ, ար դենե արգիւնդը։ Բահուղրական ուժերա այս բարբարոսական ողտագործումը։

րուն։ Քանուոթական աւտնեն մինչնւ Հանդները, 3,5 դիլաների հետաւա-բունիներ, բանուոթները կը կարեն ապրոկ, վերադարձն այլ ոտղով։ Եւ mlunita mata obi Empurulia ambaturmy & physomeorems poster gents Bupi whi emplants flowed find may

be manguet applicate

Awin hosphe he mush & mubath երք ոքույլուրանին քրանուուց է քնշեւ Տրյու չհերոն անտատուխար, քն ահուս բ բւ հարասերբեն քնշել քն անտչար Նայն մոչեսն մն առեն գտահումո

րել պահրաստացրել վացուծու է դաչը։ Գրյերը է պահականոցի հեռախօ-որն գանպակը կը հնչէ։ Զինուորը կը պատկէ ուսցի, հեռախօսը կը դնէ

angahan da dangapan ժամը դահի՞ս է, որպէս զի փոխհ՛ս իրենց հերթը։ Ջիսուորը, դհանա, թախ. դիլ մըն ալ բարկացած, թիւ ցափ, դիլ միծ ալ բարկացած, թեր գրածութրը կը դարմահայ, որ ժամը չի դափեր։ Եւ այս ամեն գիչեր։ Վորձես Շահայի էյլարը կարուած

է աշխարհէն։ Բանուորները՝ կ՛ս խատին չարունակ, լաճախ հերոս bmlt mindpepen fie minht bengeren. benbe genbaperph fie pampenfurfipe րին։ Բանուսը մը, որ դրել կարդա Հի դիտեր, իրթեւ սաորադրութիւն երկու սեպաձեւ գիծ դալելով՝ քսըն։ գրագիր մը կուտայ, որպէսզի՝ հաւսար ին նթ. , Ծարի սև տնքոմե րեն դինջը այդ նարեն, ջանի որ երկու անիս է, Հէ ստադած իր բե-տանիջին նամար առնելից ալիշրը։

"Չաբյիական ոգին

augurmülderned,,

Այի խորագրին տակ (Խորերդ. Հայաստանց (39 դեկտ.) կը գրէ. Ղարագալայի խորերդային տե

հարդրբնալը գրէ ին բանրը խանչնատ" «Տանքիչդրիուը գրանն։ ընտ բանա-ուրոսւկրողը բանտետրն ին մայունը - հարավան— հե քարևչմանո յին անտեսութնան բանուորներ Ուորնդային անտեսութիւնը բանուոր ներուն յատկացուցանէ աժան դինով կան, պանիր, կարագ, բայց այդ արդարդաները բանուարերիու երևարդար ին Surdemangs nach Appplands Blanks լիի: Ալիտասվորեն ին չրատնեն հարուսերբեսուր ին ցանրան ի ջ նուն-լիի: Ունրապովորեն հարուսերբերութ apmin hanga Smenfer nation saidly fundations or all bourbons. այնայես որ տղտուս ծրառա, աև-ինաս ու Թափթփած է ասեն դանա

jus abint's fighting angon he success monumbh ով։ Երբ կը բողորհե, Հայարա

արև վարչուներնը կր պատասանունը. «Դե՛. ի՞նչ կարող երուք անևլ,

withten part, found trop whomanit GUUNAL

ար է ժորթեինոց»։ Սահփանաշանի ճաշարտնիննեն he such amountable or aromand seps Unman buzupuh des mi տարրական մաջրուներն իսկ էկայ Իւղը ժանգոտած ամաններու մէջ minhtab fame bring thushly ments

gmimbings mang uruhaphurai omburamh ymrahud kipu pr nacd nacd fli gmfof kmp-I hum meineb für him tapt mingel. շարանին վարիչը կ՝ըսէ թե շրանի ան դանակն ու պատասաջաղը։Ճա տարգուսին՝ դիայի դի ծարի մարով-ջորսով որըն մունս քրոն երևուղ ջրևն շատ րր իսևքուղ՝ մետ անտու ան մարավորեր ու առաստիում, պատատարագով կարհի է մի կերպ հոլա դրալու ԱյսուՀահդերձ դետեկ

2ሀፀՆ**৮**ቦ **ዓ**ሀՒሀበ**է**Ն

Z. Մ. Ը. Մ.Ի ՍԿԱՈՒՏՆԵՐՈՒՆ ZUBALUC

il. 8. (akip. 18418.).— Barbarup 10pb. Auridup Bumith Orttelli արանին մեջ տեսի ամերաւ Հ. Մ. Հ. Մ.ի սկատաներու հիսի մետևա հիւզին բացման հանդերը, գիկավու թունինանը իսկապան Պ. Ոսի . Իր-բանասեանի։ Կը հանապանը Տիկին Циплить, пр рр ридими росиab's dt? shanswingto win hap had մակերպութիւսը, գովեց փոքրիկեն. րու Հանդերը, ապա յոյս յայտնեց օր անանց հաշատարին պիտի հետև aple madmilips applement գրատ թիւեր պիտի կազմեն երսի Sary guigni Philip

Zwontup, by apmend pugifar. Blude be hupquiguenebhude miեր ին մանրբեւ

գրանին էնի հարա արտասաստուները հրակար և հարարական գրանի մեջ խաղարը եւ մանա-անա քրնեց ուժերով հարկարացուած գրունչութ։ Հանոլեսին երկրարացուան այնն, յայստացրել գուրս հրակա Գ.Գե-գրոն Շենրերնան «Հայաստանը» նու

Websupy Lettur shebs արարարկա շարջին մէջ էին անարգ անան վրայմիայն համանունին apare sustain but to be being the դառուսարը ու մտևոներ անահագուօրքա-բահերրիծ» քորք: Լանափած քիր բար ատիքը այոնրել՝ թւ Ճգաւտե, «դրե անարն բաղան օտոն Հե աստամահեր թիւնը, Ցիշատակելի պարադայ մբ հես, – Մատրլենի ազգային վարժարանի այս տարուան ուռուցի Գ. Ցովհ. Քելելիան ուղած էր սկո armpring gainet bit bauubit que

sto hould, muddenne

Որաստրրեն դրեգաց բր մրրն Որաստրրեն դրեգաց բր մրրն գրություն գունանություն չանակար Հ

Uhmanh annehous under իսմորեղէն, որմէ դոյացաւ 379 ֆր Շանեցաւ Գ. Մուրէն Շամլնան հ muhint dudauk Sulpanul by unu backply 10 Spuby bes ամարեղկերին հետ։ Խմբապետը ամ-փոփ տեղեկութինն տուաւ Հ.Մ.Ը.Մ.ի Επιμαία το επιμαίος του δι. τόρι - Επιμαία το επιματομένου περιόχου. Ερίτος 4. παιζή, 100 έρι: 4. Φουκζο Επιμβήδωνικ 15 δρ. του έχει, στο μοιος το προσφαίο του έρουσται. Ερίτου το μου το προσποτικ. խատանդին։ Ցայտնեց ծաեւ երւ

Ships tempenguisht pupinhun լութեան խոսքերէն յեսող chemburgue quandade burge berne

Lubaluth while with հանգաբարու սիտաւտանար վահիք գտակարդը, չրար։ բան արմադրդ-գտակ՝ - 4. - 8. ԶՀհաշա ըտրնարդ-գտակ՝ - 4. - 4. - 2. I hade doubles but, Dunte Proph հակ Տարվ 6-Նագովհան, որսեր ան-միջապես լարարհրությեան պետի մանեն Կեզր. Վարլությեան հետ։

ՍԵՐԱՍՏԱՑԻՆԵՐՈՒ ԽՆՋՈՅՔԸ

ՄԱՐՍԷՅԼ յունուտր II- Սերաս-արիներու Սենե ընրիժնան Հայր Միութիւնը ինվուր մջ սարջած էր մասնակցութնամբ Սերասաիսյ դա-ரணமாழ்றை வட சீழ்பிரையது பியுமாப்புற pully he hadining of but thing duaրանց եւ կանանց վորս չրսաց մատ-ծանի դեր, Ֆոլ Հիսարի, Պուրքանի, Ֆոլիքի, Եարաստյի, Դավրայի, Կով-տանի, հարսանալի, եւ Կավասարի Հայրենակցական Միութիւններու

THE SUPPLIED RECEPTION

գրչ, «Ցուսաբեր» կն ըկտաէ (դ Ղուր-գրչ, «Ցուսագրով խորտգրակարի դե

ւ Տարինսիը մեզ հայրենի,ը չրեայրեսիքի համար։ Ցարակ առարի այրեսիքի համար։ Ցարակ առարի ցծորը որժ ու կորով կ ամբարել, օր մբ մարդկունինած հրեսին նետելու հա-մար իր մեծ ողորմունինոնը՝ Նաև-սերնան անցանուղնը, գայն իր բա-գուկով հայրենիցի վերափոնսելու համար: upub alq ar finbad fi, ang tanh p' ob at

ծայր չենք չանսնելու համար, որ Նաեւ այսօր, նոր տարուան սեմին, հանր, եղերականօրէն ծանր է մեր ատանջ դեղին վիճակը

արան ար արիւրսա օրերույ Աայց ի՞սչ էր մեր վիճակը1920ին Այդ անույանում գունի

բրագ կարող է ակատուիլ 1930ը, որմե Hone and same of my

րածութիւն ունէր, մոտ 60 միկեսև այնաստ գծգու որանասնան առաջ

of pe Pagap Uhpmummgh hmjph

րարինդրեն թրերայ քիր իերդն Եր.

ատարենոբեսվ։ բրենիր քանժամին բուցրար ին չոնքիր քանժամա բուցինուն

շուրնատ կր հողջիս վարդամները։ Հան-դէսը թացունցաւ հրզով մը, մաս-արդունեամը Լուխակահար ԳՁԷս-

րէկնետնի, որմէ վերջ բարման խոսքը ըրաւ օրուտն նախապահ Գ.Ա.

նանի օնկրան բմար դիպրովու դուն Ֆինարար Հայն. Ուսշենելդրդեն արևարար՝ ան շետւաստիար օշ նումեն նկար օնսւար պահամար 4 թբ.

րանրար վախլուր, իրն ան նանոն ընտատանը ու նաչանն՝ իրն ան նաքան

ապատապա ու բազայը, իրվ որ քայոց Սերաստարկներու հրագն է, եւ կը հրաւիրենց միշս անվատ ենացած Հայր. Միութիւնները որպեսքի ա, տանց կուսակլական յեսին մացեր հատարկալելու միանան ու թեւ թի-

8ևտոյ հղան փոքրիկներուն մէ արտասանութքիւններ, ու հ

ւր փոխանակ Սենևընրիմեան Միու

ան ու դախ նուտարների ար-ան ու դախ նուտարների ար-

Հածրապետու Մեան, ածոր վա թիչ մարմնի անգամեհրուն, ու հան

ருத்புற்ப் மாவாயாக புறாவயும் முறு கியம்.

Բանակարութեան բնթացքին Ապ

րիլեան սան մը տեղէն ցատկելով որորդեն բանախօսին դէմ, եւ կար-

Ֆիլոն չևաւիհրն, Ֆիլու Ֆարի անակի մաժին հարդրակաւպնիր աշնանա

փարմրուկներ պայտպանեցին Նայ պանդիանի տեսակէտը, բայց հան

ցան Նոր Սերաստիոդ զանազան մա-արականներուն բուռն բուղը հոստաւ Մոզական լապտերով ցուցուև, պասարան առապետը, այց

սերը։ Երկրորդ խոսողը հղաւ Թագ որ Խաչիկեան որ բացատրեց Միու

նետա ծաղատակը։ Ցևտոլ համապատնը անուրդի դրաւ Մուրատի ու Անդրանիկի մեծաղիր եկարները ու

յորդորեց որ Սերաստացին երբէջ

միստիարդրեսուր հադրուգնու գտ-բնարաքրքի ճապահ գեւ ցրամ էար-գամակահան տրասեմի զապադեր բանառ Ոհմաստանը

ԵՐԶՆԿԱՑԻՆԵՐՈՒ ՀԱՆԴԷՍԸ

ԱԱՐՈՒՅԱ՝- Երգծկայի Հայթ Միութեան շանպես իննույթ տեղի «հնայաւ առապան գաղծակայա-հին դպրութեան Հայթ

Մարսելլի Երդնկացիները, Վարչու-

o արոչքի մրդսկացրոսիր Վարչու-թեան նախագահը ջանի մը խոս-բով բացատրեց Հայր. Միութիր-ներու նպատակը որ է կանգուն

անալեր գամանարուդներ բուամբն դրո անալեր գամանարուդներ բուամբն դրո

shipping chinquing, esply his states, elipnishes be elop umphis

նաև չարձիսավարդրինն իամիրով քի ցրաս վանչությիւրն իամրձրն նա

Թաշկինակներ, որ կնցուած էին Երգնկայի Հայր Միութնան կնիջով։

ան ֆրանը։ Բոլորին պարտակա հունքիւնը կատարին եւ վճարհն տա-ար ֆրանը։ Բոլորին եւ աստականու-

Շիշժանհան առաջարկեց որ

արի վրով՝ դեսայր։ Ջուիհակահար Կարպիս Պօղոսևան մէջ բող մէջ

i. Roonalih

Showite showmaker

անորի նուէրենը։

լուրում ին քրմափոխորքում մասար-

14 darp mb

antistruction and handle

ունեամս, միասմասրար գործելու Տետապեղելու Սենեսերիմեան

ilom?, arb upt Apil Apil 2 min 20 Smil The my markmout pieme 18 Smil Or min 10 markonshur feel-a ւիշատակները կան: րե՛րն է կայրենիքը. կաշատանք այս Ցշմարտունեան։ Այս կետին մէջ անվերաքննելի է պատմունեան դատավերութ, Թող երբե՛ք կասկած չունենանք նաեւ այս մասին։

dagadacpqadi Uja ciwqBwhwb) q

մալահի այոսն, չամիւ դանուան, մարն, սե եկւև դէև երևու դէչ

200) zwamb kmu. Khi. mmbmgur Amimbh mandi, saufa ini

նրան գանական հանակ։ թ. ա. ու 10 - ատաներբենու նրելու

Հայ արօրը պիտի լրեք այր

համիրադարն դրեն տիակ ենքան դեղ Ֆրժե ժանչունընի ժաժարիր մեղ՝ աև ին դմէ քիարդներ նրանրքաժանը ոչ իրերը։

թեամբ զոյացաւ 238 ֆրանդ։ Յե տոլ ամերիկեան աճուրդի դրուեցա։ Վարչութեւան պատրաստած առան դական քսմորեղէնը եւ գոլացու 34: ֆրանց, փոխարէն՝ 92 ֆրանցի, ընդարան գաւան, 830 փնարն

Կ`արժէ դնահատել Վարչութիւնը ինչպես եւ նուագակումերը որ հան դեսի միջոցին հրթեց Թուրգերէն Մուագեց, Ամեն ինչ անցաւ չատ խաղաղ։ Լոնցինց հայկական, նե թոպական եւ կովկասեան եղանակ։ Ենթ։ Հանդէսին վայլ տուաւ Գ. Ցա րունիւն Պոտիկով, իր կովվասհան պարհրով, ինչպէս եւ ուրիչներ։

Այս առթիւ պիտի թելադրէին, Վարչութիւնը նկատի սահնա, արևան ատերումը, աղութարութերն արդաց առանու ապես ակութանութերն நம்மைத்தமும் முக்கம்யாகநாட்டிய

Ս. Մ. Երգնվացի

SEPREZE

8ասով կը լոենք մաֆը ֆ. Երուանգ աշալեանի — Եղբայրը ֆ. Լեսոն Բա շալեանի - Գահիրէի մէջ։ Պ երուանդ նսորգնու երբերություր դեն գւ im առոշասը ին վանեն թար դեն բւ im անուն մր ջակած էր։

նրև նաշարհութ, իշրդին

Lrusni Urmhush

Չորև գլարի ի օր եկարիչ B. Խո արևանի աշխատանացը այցելե phu Stp be Shiph Herthelot, guil րակցունետոր ինչերածի ֆրանստ կան դնոպանին արկնոք եւ ամբող ath sud whalfinifficulty ough

pwiniqtup upop pagach **P**bap 23pd Musés Guineth **182**, ind**ab**a ւորութեամբ Պարսկաստանի պայա տաված սարագրութ թրա աշրթաւր ու Գարսից դեսպանի, Գեղաբուեստից Նախաթաբութծան խորհրդական M. 1: 1 ի. Լուվրի Թանդարանապետ M. Métmanh եւ M. Bertheloth եւ

HCHRH5.R

հրգորեք, օրական <u>գ</u>. Թեան, դ. տարի Թիւ #5, ֆետեւհալ բովանդակունեամը. —

The ubeniuge ofp., Ludwalbung գպրոց՝ Ազատանի, *Քերականական*։ 8. Անասեան, *Մեր չայլերդը*՝ (նո-Bus, Butunutadar Bhiti 8to Phys յէլեան, Հ*էջետԹ՝* Ե. Նարդունի Քաջ*ե Թաթույ՝* Ա. Պալասանեան Zhehwp. երեր, մ բումբն՝ Արե դա տեպենն (դա-հեւրճ, չ․ թինեղ ծաժնցբող։ Ահետւ, հարորապես դահարան, Ահետա

Տարևկան բաժնեցին Ֆր ֆժանը, արտասահժան 1,5 տոլար Դիժել Ա. Գարիկեան, 11 Ave. Pht

4AUPSUU LUPTUAUS (An Ghinte Sty O. Oquenture U. Samen 2 2pm Aughump Obrarma dulaul ծախում ըի՛ն։ Գին 100 դրուչ։ (Շուտով լոյս վը տեսնել հանւ Թ. հատորը)։

> կարդացեր եւ Տարա**ծեցեր** 8 U. A. U. 2 E

Print indiraghli warsfurp Umruid Opput Purhy horgan

Մաrrace Office Temporary America America America Office Tempolific Information 1 Tempolific Inf

there was up ratidizener truth

Քիւթա Համրառաւոր ջելիս մր, Ճաֆֆար Սուլքիան օրուն ցեզախումբը նր-որ տունն դիմադրեր եր պարսիկ դորախումբերուն՝ իրաչնան սաՀմաներան վրայ, mitabacham. Pamph 4mamdmpus B

Obsindaniel Loquille Annullia Լժատնի լաւատեղնակ թբնահաները այն կարձերը կա չայտնեն Թէ երկանի ժողովը չժատեղուն, ալիան Բեղադրուն գնարժան կար ատեւ պորժանաժամ մեր տալ Գերժանիրը,

կար ատեւ պայեսնում ամ մբ տալ Գերմանիույ յա հեղադրունինեց ներդ պետի տայ հորմ դրաժողովին օր առելի ու գումարուի, շատ առելի հայաստաւոր պայեսներու մէջ։ «Արաին այստեր չէ ասկայն հել, այս յեսանգման առաջարկն ի՞նչ ինչուներունինա վախան թեն։ Մայլիս կառավարան ինչը, այստ այստենար անսակետը պետի յայսնուհ միայն ժողովին «էջ։ Ամերիկնան բազմացի, և հերափոխաններ գեմ արապայաստեցան պատերագմական պարարերու վմարման նոր փոստեղումում մր։

Llinguasulih hannharphelillery

արարանական բոնատրի է ընչերակինայի որիներ ուրեկայանական բոնատրական եր արև արկարանական բոնատրվ եւ Ֆր այիսի գործը միան, արարական արարանական բոնատրվ եւ Ֆր այիսի գործը միան, արարական արարանական բոնատրվ է ին արև արևարանական բոնատրվ եւ Ֆր այիսի գործը եր ինչերական արարանական բոնատրվ է ընդատարան հայաստության եր արև արարանական արարանանան արարանական արարանական արարանանական արարանական արարանական արարանական արարանական արարանանական արարանական արարանական արարանանան արարանանան արարանան արարանանան արարանան

դաղարական նվատապ Ձենքի մաքսանենցութիւն

unright problem philip mudulipmy the

uurifir praumipfully Immunifing the graphyth samakung neg ke sagangah... Ատահեմ այլ ի վեր, դրոյց կա տարորգծո... Ատահեմ այլ ի վեր, դրոյց կա տարորգծո... Ատահեմ այլ ի վեր, դրոյց կա տարարական առաջարական հայարապարեն Ռուսարական հայարական հայ

որարատրությալու ոչ առացած է։ Թիկեւ Էջիանութ (Իրևենրը այսիապահը պաղանի կջ պատեն Ֆինութ հետեր արդելեւթը, տակայի արդեր 18 տեսեր ձերբակալուած եծու Յոլև Նաւտայի-ային ենու ձերբակալուած է համե իր բարձկամունին, որ ցարական ըստես-կի գորակայի և արդելին և

ՄԱՆՐ ԼՈՒՐԵՐ

Երվաթուղիի արկածենը. — լրովուայի մեկ արուարձանին, փոզինոյի կայարանին մեջ պատաճած երկաթուղիի արկածին դո՞յ գացած են 83 իոգի։ վիրաւորուած են 130 անձեր։ Երկաթուղային 11 պաշտոնեաներ դատի քաշ-ուսած են, իրրեւ պատասխանատու:

Փարիզ-Ապագիչ գծին վրայ. կառախումը մը գծին դուրս ելաւ, Սէն ծիւսդ կայարանին մետները։ Առաչին երկու կառախումբերը քանդուեցան ամերգլութեամբ։ 10ի չափ սպանեալներ կան եւ 13 վիրաւորենը։

Racquish zum twyarwąkim dbawąkę dz ubzwionymb k dporowytule dki dpiedki dzo dbawąką, or 800 mwparwb tdaryki arbę, k wodkę 80 dw

անանանի դեք կանդանիւ օտան հարաքանրերը անօւաց իրժումի նարաբնու իրնուրդություն դումերևու որդ ձրձանահանիւր դն ինրւար ջարաբնու Ֆունսնի դեք կանդանիւ օտան հարաքանիւր դն ինրւար ջարաբնու - Հեռանի դեք կանդանիւ օտան հարաքանիւր դն ինրւար ջարաբնու

բույնուրի «Էլ/հայաքարի և ասար բանագրարարը արաւար ու արգաքարա արգանա որ բանգարու բաղջ։

Ֆուսնումից Ֆրանսային հիմատումի իրև

Ֆուսնումից Ֆրանսայիներ և արարավածների հերթակայունություն արարգ։

Երերանայից Ֆրանսայիների և առաջագրանային բանգարումիների թինիկայությիների

արբակ ձևն, Հրատի, հարիակին պահաժատանարը։

հիվայայացն — Երերաշարին տումին հրականիկ անգի ուներյան հավարգի չինումի արևության գիրուների անգի ուներյան համարորդ գիրությունների անգի ուներյան համարորդ գիրության հրակայացրին հրակատարեսքանանա կազմել։



ԳԻԶՈՆ ԼԷ-ԳՐԻԴՑԷՐԻ Մասիս խումբի հեր-Բայկան ժողովը՝ այսօր, Երևջշարթի իրիկուն ժամը 8.30ին, սովորական հաշարատեղին։

Իրևի ը անձանա արգետագրա է, որու Հիրոնսանի ի ինիվուր գաղն 9.20իր ծետանու ուս Հիրոնսանի ի ինիվուր գաղն 9.20իր ծետանու ուս Հիրոնանի ինիլուս արգետագրու է,

Ա. Ե. Հ. Կ. Խ.Ի ՓԱՐԻԶԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹԻՒՆ,, DUDLUSHADA SUPERUD

ՆեՐԿԱՑԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԵՍԸ ginh h'achthun Burburme 23ft Cmamfe pepharu, sung 9ft, Salle

p'Horticultureh 182. 84 rue de Gronelle, métro rue du Ba

(ተፈተገ ይላሀር ተርሳገ ይላሀ) ይላሀውሽ

Տոսսերը կը ձախուին «Ցառաքյի խմրագրատունը, գրատուն, Ֆլորիա Հայարանը և Հանդեսին օրը կիչեն։

WUFE ZUSAN ZUUUR HURBHAR

ZPUMUPU4 ELUE

APPUSUANP UPPUBLIBUTE

ՑԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆԻ ՄՏՔԵՐԸ

9pr 10 \$p., dnumb dufugad 11 \$p. Philip Bunugaf dupin fibute

Prusnili Zrulis-Umlniki

51 rue Monsieur le Prince, Paris (VIe) Danton 88-65

The Monatter of Prince, Fair Viel Daniel of Com18 Institute on principal bioticky applied to the Market State of the Market

ABTERT & ORTHUR PAPER DE E. A. ALGERTONS QUISTIPEDI DE ABLA ARREN ES SENTE PAPER DE E. P. COMMON SURPER P. C. ABUFARPER ES, Paris preus produce, danna Lopania della Della Profit de la Abura MARCO DE UN TRANSPORTO DE COMPANIA DE DES CONTRA PROGRAMA DE CONTRA DE CONTRA PERSONALI DE CONTRA DE CONTR Jamp chalads a liger strandment partle, Impubateteptur

វេរាឈាឃឹម្វាយវ ջպագրական գործեր

- Կը փատուրն Խարբերդի Աշուտն դիւպեն Արաժ և Տանատ Ցակորհանները, իրենց ժօր տնուն՝ Մառա, Տօր տնուն՝ Մանուկ։ Տարա omem, sop without Omemony ough, qualitate the police the major per at-mp to hepting though the sayt-up to hepting to grandwiningly sty quium on Unipose glorge.

bupped quality fark arppendepolity կը խմարրուի իմացնել իրենց հորհը րոր Պ. Ցակորհանի, 14 Kue Orlo

ելու, թութեւ եջգրիտ լուր տուոգին 300 ֆրանց եւ մեկ տարհկան «Ցա-ռաք» հուքը։

An faragench vacabutus pappa.

Ng bingani unaphana glapha.

Payka manamapi

— 9. Sijipai kabana ha dhamb
ja munda 200pai kada sijipai ka
kang badanah 200pai hajaka ka
kang badanah 200pai jahaka ka
kangbadanah 200pai benganh
jahagabah ka
jahagahah kabanah
jahagahah kabanah
jahagahah kabanah
jahagahah kabanah
jahagahah kabanah
jahagahah kabanah
jahagahah
jahagahah
jahagahah
jahagahah
jahagahah
jahagah
ja Chemin de Marmode, Villmom ble (Seine) France.

1932Ի ԱՄԵՆՈՒՆ ՎԱՍՑԷՆ

THE LINE OF THE CONTROL OF THE CONTR

Philip .- L. Mozian, & Rue Champlain, Paris (20). MARKET THE PROPERTY OF THE PERSON OF THE PER

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

ጉኮር 2ሀሀካ A. Kesseyan

4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenberg 30 4 Rue Mandar, métro: Senter և Les
Նիատի ունենալով ներկայ տնտնական տագնապը է կատեր
ամեր տնան հագուսաներ կարել փոխարժեքը վճարել
«ԱԵ ԱՄԱՈՒԱՆ ՀՆՈԱ» ջոկուն կերպաս, խնամուած կար, չափաւոր գի**ն**

THE TENESKINE CRISERILE HILL OUT TO RIBBIT SITURGE I LAND.

Zughrni dunlungrundugen Surveyall & LOP b 14

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e ՄԷթիր Օրույն և ՄԷՆ Միջել Հեռաժայն Denton 52-7 որեւելեան եւ եւրոպական խնամուտծ կերակութնել **************************

Au Duc de Trévise

Հեկավարուβեսոց՝ Գ. ՄԵԶՍՈՒՏ ՄԻՐԻՃԱՆԵԱՆ Արեւկեան եւ կովկասեան ծաչակով պատրաստուած՝ կերակ Տրամադրիի արան ճարմիկչներու, հանդիպուններու ժե Հերադրագրագրելի հետուներու

BEQUESTE TUEV VEUSAL

SEP EN STOPET SOPP. UPRPUD 4. PERPORUI Նախկին բժշկապետ Մերսինի ձրանս. Որևանդանոցներո

գատուոյ մետայլ ֆիանս, առողջապան նախարարութենկ

ենաև «Լեուաների՝

Պոտանաստումը ունի իր մասնապետ բոնջվածոր այցիչ ընիչ ավասիջիչ ինչպիս արտելու է երանականում և վահագանության և վանագանի հայաստանության և հանագանի հայաստանության և հանագանի հայաստանության և համարական և համարանի իրանագանի հայաստանության և հայաստանո

Zungt 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54; Autobus AF, AJ, AM, B, BD, BI, G, Gb.s, L, H, Hbs.

Ուշադrութիւն

Ֆրանսայի մանաւանդ Նիսի չըթ-Հանի հայ հողատերերը ենք կ՛ուղեն արձրրև ուրդրան՝ Կանձկորդ, Ովլիերը՝ հարդրինուր շուհչե միմինին ժան-հերդն վիքնարգիութ միալ հրավա-իերջն չոմրեր ահմերդաւահուիք՝ մում Հարև Հայ սոմորուհեսեն ռեջ մումոր purigema premimbadmanu gama Into Shraphunger Ach 25 mmpnemb ing the grand Hills to Supplemental Mange Arakel Ner-sessian. Boulevard de la Modeleine No 17bis, Villa Andrée, Nice-A-M.

UUULUALS PAPTUL 96 R. Rivoli, its Jonite: Upiture
Brue, gupt. republy to habitably of
| blobs. Springership to be during
122 R 11 - 31 12

Lungkh Judaham RUPART U. RILH. AUS. 22 Bld. de la République

> Imp. A. DER (Agolia) 17, Rue Damesme, Parisi

Le Gérant H. STEPH

«ՁԱՌԱԶ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Lugng nuihân ha upusuk

Հ. 6. Գայնակցութեան գո**ւծե**ւր

13.- 4EX ZUBNS MUSCHUPPIT ZES

Երբ պաշտշեատեղիս հասայ,կանուրիադորե տերաի քրձրչեր, Ռիյունքո հրմիկը մետոր տակեր բո շուենքն աո-քիք տաշի ասակքայանի գայան ըրկր-Ենե տեռնագորուս ձևո, որորայենու

աչ որ կարենայ փախչիլ եկե-Հրամանը տալէ յետոյ, անձամբ

Հրամանը տալէ լետոց, ածձամբ գացի Չատրիարջին տունը։ Սպա-գաւորեն բսի, որ Վատրիարդին քուր տայ Թէ ոստիկանական նա-կարար Նազըմ փաչա ույցելութեևան վատեխանեն դիրքը։ մաշեն միր

իան նանի բրաց - բնադրձիչն փամա՝ նանի թ.

De site bupky of year by uter touch a suppose, Lamond Lourned manifest whomas for the surface of the first parties, from his for the first parties, and the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties from the first parties for the first parties from the first

ապրակ, ահարժեքը մարդ միր է։

— Ու հայ գեն ընդերութ կերը հե եկայ միայի դիահայա, Թե Ի՞նչ դրատնուկայ, որ դուր երի կոչեր։ Ի՞չչ է պատմատը, օր խունապեսատու հունը էր հե էէր ուղեր կատակար դրատարկադրա է առաջակ մարդ միչ դրատարկադրա է բառաջը սարակ, անարժեր ժարդ մրն է։

- Ոչ, դատ, որջ ոսարգաւ-սերը եկերկցի մասեն Մուրսատը ձեր-բակալելու համար, փորձանդ մր կր պատահի, թերևս Մուրատ ոնիր մր կը դործէ, այդ է որ կը ժտածեմ։

— Ուրեն Մուրատ հասարակ դատարկապորտ մը չէ, այլ վատեւ դատոր մեկը, անրագործ մը։ Մեր ոս-որելահենըը մահեր վաքայալ մարդիկ հետ եւ իստոլ, ձեպի ի՞նչ Թե յար-ձակման կ՝ են Թարկուին մեր տարկանները։ Լաւ, թաղ ստոիկանները եկեղեցի չմանեն եւ նկեղեցիին ծաշարրին դերբիսվ ըստաներ կարգ Հայր հրհրդ դիրչիւ մաշան թու չարց-րրո հրդան գուսիվադրարուր մարդը մաշևու

- "Bo'm''s, փուլու", ի"հի կ'բոեջ։ Մուրսա ապատանրին մեկն է։ Եկն-գեցին արիւնով կը ներկե, ըլլալի՞ Ձ բան է ձեր ըստծը։

արտ արչնապգուտ ու արիաշտակուն Անրու իսարան նակին ապիասին Մո-հանին իրարան ապին ապրեր արա կումենի նարին ապրեր արայն արա Այսար և արարան ու արիաշտար Ոչո-հան և արարան արարան արարարակունու Թուհցաւ ինձի այդ րոպէին։ Գահ մը ապշած իրեն ճայնցայ։ Գատրիարջը ապլած իրեն ծակրցայ գտարրագրը ծայրուսիցին ա, վունավովութենելն Հանգցու կացունիշեր եւ վախցաւ Եւ մեպն ձայնով մը ըստւ. - Ի՞նչ կ ըլլար, փաչա՛, Աստու՝

or սուրց ձայրող որ ըստ.

— Ի՞նչ կ ըլլագ, փաչա՛, Աստու՝
հոյ որրոքը, մի՝ հեղունը, պէտը

Հոգևկան մեծ նիգով մը կրցայ պազարիւնս գտնել, սիկտո մը վա-ոնցի չունչ մը տոի եւ ըսի. — Լա՛ւ, Պատրիարը ԷֆՀնուի,

լա՛ւ, քիչ առաք կ՛ըսկից ԹԷ Մուբատը հասաբակ դատարկապորտ մըն է, եւ կը հեղանայից ինձի, որ հոդ կ՛րննս, իսկ հիմա կ՛բսեջ Բէ Մուրատ սարսափելի եւ անդուսպ սուրատ տարատինքը եւ ասվուսա անրագործ որն է, որ կրնայ նկնդև-ցին արիւնով ներկել։ Այլնու և արեւ վեր? տալ այս կաստակերգունինան։ Եկեղնցին պաշարած են ոստիկանանակ այս իրիկում բարևատն։ «Հուրատեսի այս ընկան

պրտոր ձորբավորում Մուրատրը։

— Շերողուβիչն, փաջա, հիմա գացեր ձեր պայաստեսանոլինու նակէա ժամեն։ Մուրատը հեպի կը դրկեմ, խոսը կուսամ ձեղի։

Partnerbymj: Dynamphe high dand յեսույ Մուրատը բերին սոտիկան կած ծախարարուԹեան դուոր։ Ա դամ հախարարությաննամ դրուդու ենչ-միչքապես բունաբես ահասեցել համարմե դաշրող օրը։ Գալսային երկրողը Հարրոսպարը, Իղզեթ այել իների իր հաղարգեր Սույքյանի հրամահեր, ինչպես իր սպատելեւ մեծերավարհայ Մուրսաս ահումով իրոսվարացը Սույ-թունին հրաժահավ առաջին իսկ առ Phr mting t dinmpach helptus be mpugad zene fraundurkyang grab gam-ganf gyftspidar zhrazubarzo nefo: min aglandushan mi mama zmamle-leri adendushan zhrazubark aking mangentur yengente hartebhad dilapah ndugentur yengente hartebhad 14.— ZUS 4NVFSEXFUERC

ԴԱՐՋԵՍՆ ԱՆԱՏՈՆՈՒ ԿԸ ՄՏՆԵՆ. MANUAL 4C PELLAPE NAUS ՄԻՋՈՑՆԵՐ ՁԵՌՔ ԱՌՆԵԼ ՀԱՑ **Կ**በሆኑՏԷፈትՆԵՐՈՒՆ ԴԷՄ

MIUPSCAPUGI INVO TEU
As inghish handrak hip pumbung
handah tumbu Anjung, ikuna Binumajan handungum zpeluktuhara akhi
Anumbun gundun ne mpika Bunih
Anjung, Auth, Unigh, Spumphaha,
Ahili, kangungaha,
Ahili juh, kangungaha, թուհի, Մարաշի եւ ուրիչ հայարևակ վայրերու մէջ։ Վերջապէս պատճառ դարձաւ բազմանիւ Հայերու եւ Թուրջերու, աստիկանհերու եւ գիւ ուղղներու մահուան, բազմանիւ տուներո աւերման։

եւ այս ատիրան։
Եւ այս ատիրան Եւրոպայի ու
Սեքերիկայի Ծուսինան Թերիկերը
յուղումնամար յուղուածներ դրեցին
Թահերատու խորադիրներով։
— Կեցի: Հայաստան եւ հայ ազգը,
Մեկիի՝ օսնանեան պետութեներ եւ
Սուլաանը.

Հելակնաններուն յաքորգել մափրարդարեն՝ անաքի որանու Տարրադրարեն՝ անանու ժամար ծանր դուողութի**ւն**նե Ծներ ուն⁸ րեն հրմասիսիսաներու ույլ Super up hadfantspubpe րւս ընդարձակեցին իրենց part it f dayshafer with hang admunament min gal Chunty or physicity plants is urdpl madeng dhacht happe ըւ ուռընավը տեսնադ դե թւ. փեզաժկրն: աբեր ընադ վջանթե անաջա

վանի, Էրգրումի, Գիքերի

ներէն ազատ կոմիտենիները Ռուսիտ եւ Պարսկաստան էին.Սալմաստի Հայհրուն հե նալով 40 հազարքոց բանակ՝ սեցին։ 0 C U @ 5 C P U 2 4 U 8 P E. # U 2 U 4 U 4 U E 4 C U 4 U E

M LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE $HARATCH \equiv$

(Pondé en 1925) 1-1 R. Directeur et Propriétaire : Seh. Missakian

Rédaction & Administration PARTEROLD OF CHARACTERING 17, Rue Damesme PARIS (13s) Téléphone: Gobelins 19.78

(bppbbbhb tudup metro: Tolbiac) anananganananana quebua be-70 ֆրահը 130 ֆրահոտ եւ գտղուններ :: :: :: :: Մելիա, իգիպտու Ջուիցերիա, իստալիա :: Աքերիկա :: :: :: :: :: :: 100 South

1932 20 JANVIER 1932

C. 811. Ph 10 17 11

ազհաժին, ՀՈՐՈՆՀ ԱՒՈՈՎԵՐՐ

Հրաւ հրեամփերուն մեր կան եղեր արարուաց գրանասն արև։ Հոջի ըրիկանանունին ընթ ան։

ողմորուս։ հթթեւ ի՞նչ ֆրասիրած են Հօգը։ ւոր եւ է միումեի՞ւն, որ ինչպէս սները, քաղաքական չէ։

գրվ ետնատեցվու թ.բ. ինդրծ ՝ ֆազան-Ո՞ս- տանաժամիր։ տեսնատուսն դր

ո՞ւր կը սկսի Եւ ո՞ւր՝ կը՝ վերջանայ ըստա ջականը։

գիտանան անոր ինցնունիւնը։

կամ աւելի լաւը։ Հրաւիլ

fplur ar anurplur bb dubgpbb fnm

ի ազմակերպությամ քաղաքա Մրաւիրողները քան անգիտանար

այդ կազմակնըպության դադա կան նկարագիրը, անոր ուրդն սությիւնները եւ գործունէութիւ

րավցունիւն։ Ռամկավարունիւն

կազմաները էչ-, մանաւանդ կր-քառախնամի չէ-ոքներուն կողմէ։ Օրուան տագնապը ամեն ատենէ աւնի պէ-ոքը չծչունք իայ զանագան կազմակնրպունիւհննրու գործակքու-

Հնդկասթանի

- կացութ**իւնը**

գոխարքային խիստ ֆրամանա գրերը եւ անոնց կէտ առ կէտ գոր-ծագրուԹիւնը չափազանց դժուա-րացուցած են ֆրապարակային ցդ-ցեղն ու կանտիական շարժման աթ.

որն ու վաստրական ջարժամա ար, արցայուռ հերեմսները։ Սավայն խուռ-ու Ֆիւմսսերը անպակաս են եւ դեզ.-ական սադնանագրու Թիւնը խաղաղ Թնոլորաի մեջ միակնելու աչիաս-անչնոկը կը դժուարանան։ Այս տես-անչնորով, Հնոլկաստանի կառավա, - «Ֆեւնս արանակիչ և առավա

կիանրջաթ ժուստինություր Մրթան-Իիք ՈւեԴ թսնվուհեն կնագանի ին Էրքրին վակգես։ «Բողարննու Կությիքը անտղաքին Է հարտինու անգատի չունություն

քէն և ներկայանայ ուրիջ կուսակ. Ֆեսմս ֆաւասար իրաւունքներով։

– ժամուբքի գբծ ետնուլարն արժի

րավար վազաւոնրբերուը դիջեւ։

had benumedatibles. Be book

9.15, 80 UULPIU

499034996 20

81111111111

ԵՐԿՈՒ ԽՕՍՔ

THE THE LIFE THE LIFE

գործադրկունեան տամեապին առջիւ Փարիգի Աղջատախնամեն հրած խործրդակցուները, կիրակի օր, յունդեցաւ կիսկատար

ենի մր

- Δրախատարար, հրոււիրողները ոչ նախապես մ Հակուած Նախա
հարախատարար, հրոււիրողները ոչ նախապես մանին ունենի երկրորդը,

- «Այի», ոչ ալ հաւաջական անսակետ։ կամ ենե ունենի երկրորդը,

- «Հայադանինում»

- «Հայադանինում»

- Հայադանինում»

- Հայադանինում արտուան պատմունինոնը, երբ Աղջատարննամը

10.16.000 ֆրանը հաւարերով, բաժ հեջովիրիացուց,

- «Հայադանինում»

- «Հայադանինում»

րարըը. Ֆոդովը թաւական խոկօբ էր, եւ համերորութենամբ լահլե յետոյ այս արտայայացուհիմաները, յանորեցաւ իր հլջին։ Զայր, հիսկատար երքի միր Մոչպես ըսիներ Արդարիւ, ի՞նչ իմաստ աշեի կավեր յանձնախումբ մը, որ, 1. Պիտի դրադի միայն հայաստ բաշխեղով — ժողոպրական ան-

3. - Phinh սահմանափակուի միայն Փարիզի մ էջ։

8._ Սահմանափակ է իր կազմով։

4- իւ սահմանափակ՝ իր առաջադրութեհամբ։ ը, ոչ միայն աւհլի դամե Ամբաներէ ի վեր, «Ցառաք»ը կ'արծարծէ այս հարցը, Փարիզի, այլիւ եւ մանասանող գոււտոի համար, որ շատ պայմաններու մէջ կր գտնուի։

պայանուներու մէջ կր պոտուի։

փորկիս կլ հագար հատցե ուներն դործագրուրկները, ինչպես բոլոր
տատապորները։ Գառարե ժեշ՝ շատ-բատ հատուռ մել կաժ անձար
ձիրևակի հեր, որ ոչ լեգու դետեւ ոչ այ օրենք։

Եւ բնական է — քեխւ ոգարախասերեւ — որ գառարե աչրերը
քիջա ուղղուան են դեպի փարից։ Գեպի հառար առրբերը։
Ու մինչ փարիցը էր առատել և որջեր գառառն էր որ, դանապան
կարկարեն իններ կատարեց եւ գորիվածը կարժեց։
Արդ կարբերեւը էր պատմաներ հորին դասան եր որ, դանապան
կար կարբերեւը եր արաժաներ հորին արաժեց։

«Մար հարբերեւը եր արաժաներ հորինական արատոր մարժեն
«Մարարերը հետ հարաժեն հետ արահանական գորատոր մարժեն
հետ հետ հետ որտես ուներական անակարաժենում մեր արաժանական գորանում

կորիզ մին է այո _ առարկնել Թերեւու

Ռայց չէ՝ որ ամեն լուրջ դործի հիմը կր գրուի ընդհանուր ծրա. Եր համաձայիւ

ի հրալես կ՝ ուղեն որ հաւասանը թե հետորհետէ, օրուան պահան-ին համապատասխան ձեւ մի պիտի առնել Եղբայրական Օգնութիւնը», Կր առաջին օրեն իսկ այնդան ձախող հիմերու վրայ դրունցաւ։

որ արգա արդասագրություն արդադրագրություն արդադրագրություն հակատակ մեր բոլոր բարիկամեցարություններն չափոփ կրնաներ ծած-եր եր գործագրուրկերիու արդադրականութենան, հոգատարութենան ինա հերգ էր ները բայու Գաել առավար Ուրիչ ինարիր ինե կազմուտի մարժինը իրաւտասութեան ունի հոր

ծ աղարդ մետ երակայանը արագահան արարքաց քրասատանարիա առաք մորվ որոց մետակայակու ամ արացի գործը, եր կայմակու իներինարը մինեց առային օրեն ըստան ներ եւ եր կոլնեներ, Թե բանաարները կրեն գ արեղ գործեն իրենց գիկում հարը, հերջին կայմակիրայունենային Հիկապարձ արևունեամը մետաակեսելով, արձեստակցական միու Թիմա-հարվ ձեռ,

Շատ ջիչ խորհուած է այս ուղղութեամբ։ Բայց Նոյնիսկ այդ ան գիչ իորքուած է այս ուղղունեսակը հույց հոյերիակ այդ Կրաագային, անձրամերտ է կերգոնապետ կարմակերպունքիւմ մր, ան-ուկ ջործից արկավարությետն համար։ Կանի որ կը դանունեց ոչ միայիս անեւ Կանի որ չունինչ գ հրակատ լատրացական տասենարներու «Այս արդա անձարներ։ Երական ին են և հայաստանի հայասի հայաստանին հասարինասնին հասարի հարկը դամապա ոչ ին կերկատաար դործ մը, ողորմունին և բաշկակաւ «Իրեն հայաստանի անդանար ոչ ին կերկատաար դործ մը, ողորմունին և բաշկակաւ «Իրեն» հայաստանի անդանայի որ այս բան հարկը հանակած հասարական անու «Իրեն» և հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանին անդանար

4,61216 በቦይ ብቦኮՆ GISU4 WULULF

որը աստության հերարի ուրերություն գրություն արդարությունն **ፈ**ኮ<u>ֈ</u> ተምነ ነገር የተመሰራ የ ոժովե, խունչնմ-ավեբքու ֆադան աթ Ռամիավարներու հաուր ելոլթը

Վիքե բնակող Հայերու կորերեն ժանրատանանունիրնաները հաղորդեր էինց երեկ թուրը ցարկով ֆրանսական Թերթերէ, Մոորեւ, Վիքսէն գրուած տեփական Թղնակցունիւն մբ, որ կը լայանէ կորեքն Դերջին մահշայի իսամեսշիրար գալնրեն թո հատարներ թերութը ին երևէ ավո խանատուու թիւնը.

4 h & b, 18 Continuep .. 17 է 0, 16 առաստը. — որու պես ախաւ 18 իջաղեպ 6ը տեփ ունեւ ցաւ Վիլեի 8եր։ կրկծոպես վիրա-վեցուցիչ օրովչեսու դպատմառ կրհար այս ահմակ օրերուն, պատմառ կրհար դրունալ Հայ ընտանիցերու Թջաստու. Սետև ու չհառչ կրևալ բարոչալջել այո

Bin' դեպքը։ Ջաբաջանելով տարի-հերե ի վեր ջալջայուտծ Ազդ. Մյութեան ձր կերջը, Ռանկավարհերը չորս տարիէ պարզապէս գիտնալով որ Հոքի մար-դը պիտի նրեայ սլառակտելու բան. վեր կը գործածեին գործատերի ձը կողåt (H. Pellet) անրողջ հայ դաղութին ըակայն, վոտակարար գիտենը րելով Թէ դործառերը եւ Թէ Հասարա-կունիշեր։ Մինչեւ այն աստիձան, որ փոխանակ Հ. Մ. Ը. Մ.ի կամ այլ կազփոնգ նհագ թթ անուշն տում բույր իսկ դարրնավությրութն մամբ անուջումնրիս։ Հայիրակությունը անագա որոնը Էապէս կը դրժեն գաղութին անմիջական ջաները։ իՁէ գիտեն, ապա ուրե**են,** ինչո՞ւ Հոկին, որ ասնե խորքրդայնացնան եահե չեն ճրաշիրած քաղաքական այն կազմակերպունիենները,— Դաշbpilmbger Il'in EmbenSmeurfipmp geb, Sin-Հայերուած են նաև հրենց դեկավարնե րէն։ 4. Արջակ Ձսպանհան վերջերո շատ աւելի գիտակից գաղութեին ջատ աւելի գիտակից գաղութեին աներուն, քան Հօգը եւ անոր խերած է գործատիրոշ, գայն Թիւրինացու նետոն ծատնելու լատուկ գիտաւորու Ռեամը, առանց մատնելու, որ կինան ու Րբմոն — աույքոն րկուգ է վենհամբո նliny — կուսովնավույ թ.բ. թաւրժ-հավարկեսևինչրեն, սեսըն ով ժույյութիւը վե իտոմոլու-։ օժրաբգորը լուհեկը պեհ իոք, դիճուժ-հայրեսւը։ Ցուր Հօգե բ. ուլոս յրքե-հայրեսւը։ Ցուր Հօգե բ. ուլոսի յրքեbhapph of and ur phyrup dappl ga-

հիչ որ պատաշած էր Գործատերը հուսաբան լուսաբանուաժ, հա կ'առևէ րահալին ու կը խոստանայ հոյն իսկ, ի. չ Էզոր — աստեղը եկած է վերջապետ որ չիսակ կապահ։ դրովիանու, յաւ, հուեւ չ էզորուն հան., ծեռու պահել պես տարբերը որոնք կինան գործ կատարելեւ ձեռը տալ ահոեց, որոնք գիտեն Ձէ պատականիլու եւ քանդե-ուս էր ծառային, ընդուների քաղա-բականումի են էէ.- «ահաւանը Ար-ապատանումի է չես անհաւանը. Ար-ապատանում է չես անհաւանը. Արրենց ըրած ծախ բերը Հատուցանել. ակ ահոր, որ արգեն վաղուց ջերնին Հանած էին։ Ու գեպ ազգի ծագ-Տանս Տասին անգի անձնալից պասախոսութեան մբ առթիւ Հ. Արիս վարզս Վարդաննանի կողձե, բանալին կը լանձնե իր գին դործաշորներեն, ձեր ընկեր Գրի.

ann Ugagburch: UGm' min bohkhos finmi ե որ Ռանկավարները վատարար ու բազ. մու թեամը կը լարձակին, ծինչեւ որ ձել ընկերները իմանալով վրայ կը Հասնին։ Այս անդամ սակայն այս նորելու 4 գերոս. Ները խոլս կուտան նոյն վատուինումը,ո րով հախալարձակ հղած եին։

ր'րսուի որ չորո վիրաշորհեր ահիր, սնորն դապրաշան սիրասւըով մանցի երդ ng phin small murmom. App դերներեն Գրիգոր Ալոյհան, որ Թեխև վերջեր ստացած է դլուխեն, յարձակման ենթարկուած ըլլալով կոնակեն, այսու. Հանդերձ գնաց աշխատանքի։ Վիէնի նախկին քաղաքապետը ստանձ.

նած է ընկերոց դատին պաշտպանու-Որնը։ Միւս կողմէ Հ. Արիս Վարդանհաև տեսակցութիւն մբ ունեցած է դոր. ձատիրոջ հետ, որպես գի այս առիքի։ op be to upawhorg stillmi

Տիտեր բարջիր ու տիուր մարդիկ, որ արրոգնատ 4ը շանադործեն Նակցութեան գգաստ Համբերութիւնը։ Հակառակ այս բոլորին ու միայն

րիասի ապրրով ինուասաբիրար ցութիւն ձը ամոեցու Վեկի դապատ-ապ իրենց, է 8. Դ. կերը, կոնիանի ներ-ար հրենց, է 8. Դ. կերը, կոնիանի ներ-արանինն ձը ամոեցու Վեկի դարագապետին Հետ, որ իր եւ ծերակուտական Գրընիէի կողմե խոստացաւ ամէն պետվ աշխատրը, որ որ հե է գայ աշխատ երկրեն չարտաքաուի այս առքիւ

Արարդ է անջուջա աւհլյնել ֆրանսական Թերթեր, իւհղ թեւրելով ձիջադեպը, պատրուակ դտան կրկին սեղմումներ պամանջելու օտար

ՖԻՔՍԻ ԳԱՂԹԱԿԱՑԱՆԸ ՊԱԺԱՐՈՒԱԾ ՈՍՏԻԿԱՆՆԵՐՈՒ ԿՈՂՄԷ

Գաոթյականներու թյուստութիւնը Հար որ կը գրե (15 յուհուար) -Հարիւթե աւնվի սարկանանը պաշարման տակ առած ձե ֆիդոս, պար

րուպի, ինե իրոց սրացաւունիւն կայ, ենէ իրոց, դրական օգուտի կայ, ենչ իրոց, դրական օգուտի հայ գործակցեարելու Հատնար ամե քարձիքիները որոնայ միք Նոր գազքակաների տեղաւորուած հեռ Սետաքատարական Նախարարութքներն որանանարարում և ամեն գնով նրը: Ֆրոր-սն ի, սովոր ու հար դն դնրար

germans 1984 Internances of global proposition and proposition and analysis finish and substituting the substitution of the complete manifest made to sprawfighter by which makes and sprawfighter by the interplete made to substitute the substitution of the substituti

ատամում իրել կարտատելը միկարի հահակ գիտղը, տոքել կարհլիոքիկան կար և հարտատեսից նածել տարությանը բարդնիներիայու հիարիցը։ Արաքին պահում եր տեղեկածումը թե ալար Հետատում պարճավաներիայում կինավա անձերապարգելի է։ Արտ, ցարար, տեղեկան այներ, տեղեղին, կարատիվերքանը, կան կարատի Բրելուսե, կինար ու երակիանակը դարանար կինարի Հետև Հետայի և համարակիչի և և դարժարած չիրականը ու հրակիանակը դարանար կանուկի «Եր Մեծ մասը նկերկակ

ՖԻՔՍԻ ՄԻՋԱԴԷՊԷՆ ՑԵՏՈՑ Bnyli limhuururhli qhlpygp

ցունաստանի իմեսժատաբական նախաբար գ. քասմոիտիս, յունական Ֆերթերու տրուած զեկուցով մը, կց Ցշոէ Ֆիջսի գաղծակայանին միջադէ-

An industrief 5 requisible and upper 1600.
An industrief 5 requisible and upper 1600.
An industrief of sight industrief in the first industrief of a grant find in the sight industrief of a grant find in the sight industrief of sight industrief of the industrief of the industrief of the industrief of the industrief of the sight industrief of

րաբունի իւնակրով, որտեց պատինակայանին պատոնյուն վրայ փակցուհյան, Ռոյպես նաևու մուննակիններու միջոցով յունարեն, հայնրեն ևս Թրդերէն անդր քնիարանով բանատետեսը հրար սնունուցն գ՝ արժիուտրանկը, ժատփար ժառրդեսվ՝ հանատետեսորդնար տետքոսի՝ վրենքը քաստեփուր եք հաշ - ենարդես մարժիսը ծայնորել էի Թևրացած, իր օրկաններուն սիջորով, այդ որոշումը Նարօրեկ էայնրու վարիչներուն։

Հակատուկ այս ամինուն Հայերը իրենց տնակները ծախերին ուրիջնե-որանց դոնէ մասանը Մակիդոնիոլ ներդնամասերին ընթուած էին։

ֆենիր ու օրենավուրնիր ջջի Մափ Մարդենն նբևրկով Դանցակուղ Ժսն-Մամաս վորորդուսևութնուր։ Սոակ-րավար վորորդուրուրու րու որածը գրանը սնանասել Մարկարարից հարցաստատարգը: իրերուած էջին։
Նրանափինի տրարագայի մինչ եր այդ որ հանակարաները կան ակտումիանա
ծավացավ եւ կում իրենքը իսկ Հայեստ, կողմէ չինուած էջին բանապատուած
ծավացավ եւ կում իրենքը իսկ Հայեստի կառավարութիչները ամեն առարի հարջեր
Հայարատուայա արարանի վասից է չի չինարի։

Արդ տատիկանութիչներ աշրեր կամարականորեն անակիներու մէի մանոզ ծուրայի դբ**ն ցբ**ևետրանութնա<u>ը</u> ատիի բանտարկումեան։ թես մեկը դատապարտունցաւ մեկ ջունի չուս երկու կիներ։ դինե-ջունայր «Եր սերապարտունցաւ մեկ

պայվանաժավը ըրհավուսանաչ <u>Ըտտնան</u>օ վրե

Ինքնութևան թուղթևուն

Ծերակուտական Շապարս վեր-Հիրս հարցուց հերջին Նախարարին — Համանակն 30 յունուար 1928ին եւ 10 յուլիս 1929ին տրուան որո-շուններու, օտարականներու ինցնու, Քեան Թումիերը երկու տարի պայ-մանաժամ ունին, եւ երկու տարուան թուականեն։ Արդ. 20 յունիս 1989ին արուած ինջնութեսն Թուղծ մի ն՞րբ պէտք է փոխուխ

չախարարը պատասխանեց. — Բոլոր այն ինչնուՌեան Թուդ Թերուն ֆամար, որոնք տրուած են 10 յուլիս 1939էն առաջ, դողուագուղն ին ովոխ չ Ղաշյաւտեկը դո ո՞ւժ՝ իրծըաբքերութ Ֆուսերգևուշը ոքոժ ին կումաւսբեր ատերովիմեքը, ողովարուն հանուրդությունը կը վերջանայ յաջորդ տարուան դեկտեմբեր 3/ին։ իսկ ինչնուԹեան րսն դրոշոնդենաշը ոնունարարագել, բն կու տարին պէտք է հաշուել օրը օրին, այսինքն տրուած օրէն սկսնա

Undn Padhrh zrgudihli uko APPARANTALE WAS AUNTED

թուրը Թերժերեն առնելով,գրած Բինք թէ կաժանաբան ուրցըն ուրթ.

քարասըի «Օոժենհվեն»իր (չջ Սուրո Ո՞ր աւոյիս փոկոքը ին կրտաժերը են ջարու ուջ ՀԵՄաքով։ հայեր դեծ (թեզին)՝ գիտվոսաի երև։

սե ըներգյլ ջանուսությեւը գւ Եռևօ-իաստով օփանոսսը ուսուս երենիչը Սշենոնի Տեծությեր գանսկունեն։ Տու ոսվիչը դչե՞ սեն ունգ, ին ժումունսբի — թններանում երող, ոն հում ունո րուԹիւն կը նշանակեր, ժողովուրդը ամնկարագրելի տառապանքներու danafarana

Բացարձակապես կը պակսին Հացն ու ալիւրը, ու մինչ ծիսախոտի անվերը ճակեր իր սպասեն գնողնե նուր սնորը քեր ժան. դիոտիսակ րուն որոնը լեև գալ» «Սասկուով» Այստիները հայաստեր են ու արդեր չահ Այստիները հայաստեր հանագահ լե հեթե ոչ Լուրի «ԵԼ խաղաստես Այստին գառծ երջանին «Ուս գինու ևոր բերքի է գինվեն բայաստերումի ապորումի հարուրի հուները փեսպեսում Ոիւանադունեան ինտեսանորվ։

Nieumannah dise unda Swanzunden ուղյըն, բգևումասությգույրվում յույուր անու եռուր է է, թ. եր երակարնումբու ֆգաթ. ւանք Էերաբառւ Bետնկամ մանա պա-տահարի մը, ինչպես եւ պահետո-հերու չգոյուԹեան։ Այն ատեն գիւ-գացիները կ՝երԹան իրըեւ բանուսը ծառայել հարեւան շրջաններու մէջ, կամ իրթեւ ծառայ եւ թեռևակիչ։ Այդպես եղաւ գոնիայի մէջ, ջանի ռունիւն երբեք է պատակած ար-տածման ձախողման պատճառով. որովիետեւ Թրքական ապրանքները դիչա 1 ացախսնա գատջ գր սանմանի մէջ։ Այս անգամ, երկրին մեջ աիրող ընդհանուր տագն ֆետեւանքով, սովակար գիւդացիները դժուար Թէ կարենան գործ գտնել ուրիչ վայրերու մէջ։

Ոսկի կը շինե

լեց գիսնական ժը, ջունիքովոկի սն իեն խանրետ! եպրտանվություր նսություրը ինքը անաղաժետք, Է Ժի-ուրժեն ստեկրքնէ ի մընչ ժասովտ-ստնէ սոկցմէչըրքնեւ ՝ իրնվեր վե ֆոլսմադրար ուր գրանական կեն ժա մարդագրարար Հորաբերել հեր ժա ական անդրաժեշտ միջոցները։ իր ենը ու պուրոահետյդեսուր դրկանու-իասանուրեն արձեռանույն հարագ թեքի ու գրենիր փանգ գե ուրայ բան բեր թե ինքից ըրերանութգուր արձեր հարագարանության արձարանության արձեռանությանը արձարանության արձարանության արձեռանության արձարանության արձարան արձարան արձարան արձարան արձարան արձարան արձարան արձարան արձարան արձարանության արձարան ւթյան արձարան արձարան արձարան արձարանության արձարանան արձարանության արձարանանա

գանգութ բ փոնցն դաստանը։ Եռոնովույութ ընքուն գուրիծովոփի Ֆգուղեւ, մարոշի անական անական Արուսանությունները։

(քուրերու քարունակութիւնը կարգալ գ. էջ)

ՄԵՐ ՀԱՑՐԵՆԻՔԷՆ ՆԵՐՍ ԵՒ ԴՈՒՐՍ

1250 ՄԻԼԻՈՆ ՖՐԱՆՔ 1932Ի ՇԻՆԱՐԱՐՈՒԹԵԱՆ ՎԱՄԱՐ

ւահաբնաւ իրկյաններ, չարմերանաւ «Մահաբնալ դահժանուն» ղլիաւոր աղդակը համայնա-վար իշխանութիւններու հրկրի կր-

րարոյական Տնարաշորութիւնները Հաճար մղուած պայքարին մեք։ Երկրի բովանդակ նիւթյական և Մրկրի բովանդակ նիւթյական և անեսւբնուր աւտեուրքու ատեսշար «չտեսւացայիր դահմասկ» ի ոտքաս հահայանաց pamp per analysi salah aplamper pamper pamper pamper salamangan salamangan pamper salah aplamper salamangan salaman ուտն սկիզբը կիսամսնակին յառաջ եկած ապերախու Հակասութիրենները Turbs pr dumpoment apparermy bapb

Հայաստանի խոշոր ճարտարար ունստական ձնանարկները — ոլդն-ձարդիւնարերութիւնը, Լէնինականի Տիւոււ ածեղէնի դործարանը, ինչպէ։ Նաեւ պահածոնիրու եւ մեջենայա համա պատածահերու եւ սերջենայա-կան գործարաններ ատիպում էին խոսատվանելու ոչ միայն։ Թերակա-տարումը իրենց տարևկան ծրագրե-թու մեջ, այլեւ Թերակատարում հավարդ տարիներու համեմատու-հետակ

րում պական տարուաս ընհացջին անլաքողութնասել վերքացաւ Նոյն-պես մթերումները եւ մանաւանգ

Այս բոլորի համեմատութեամբ, ատկայի, ծեղաժետկով ռահմահուտծ արբատան բներու մէջ, խոտելի տեղ 4ը թարքը չինարարությունը, որ բո լորովին արչամապատասիսան կ՛ըն

թանատ օրուան պահանջներուն։ Արտակարդ բաղմատնսակ Հոցներ, որոեց մէն Ստալինի արությունը ակզբունչները, ո-րու փոփոխանիևն դառաք բերին հեր հեկադրունիևն դառաք բերին Մարսեր հրակատարման տարի Հա-Հոցսարդ հրակատարման տարի Հա-

1932ին պէտք է որ աւարտի հեգրունչիւր մասրար հաւնչի վճան բ ուտր նրևյանքիր ա՛քած է իևտվա-ադրարն։ Արևիչ խոսնով, անս աահ.

N. U. 4. Միութիւնները, որոնց մէջ նաև։ Հայաստանը անաարա. Էսյո, իրենց ճարտարարուհոտով և։ առչասարակ տնահասկան ղարգացումով, այս տարի է որ պիտի լիստական երկիրները եւ Ամերիկան։ գամաձայն գրասնակի իրենց կար

Un manuficate apropul 4p su կցուի 1932ի բացառիկ կարևւորու-Թիշեը, որոշն ուջադրութենամբ կը դիակ բովանգակ աշխարհը, իսկ որտի ուժգին արափիւնով կը դիմա այաստանի մէջ արդեն իսկ

ակսած է ընդհանուր իրարանցում «դիմաւորենու եւ լաղիքանակով աւար արբես վերափար ուտեկում։

վերաբերմունքը:

Spanlender

Արգար եւ անդին է այս առաջ.

ժանդար արսարքաքը չկրահանաւ նուխիչը, ոհովշրար։ իրքաքուն ժան-Ռուխիւրն, որովշրար։ իրքաքուն ժան-Ոստան-

Thing be the wathingburks imp

the dute spacebarathy zaturnamy. E fancombruse of danth spateragends

արոշման առներ Թիւով, վերոյիչնա որոշման առներ հրատարակուած կը դրդ համանամի Ռոկ համաձայն

իրացրել»: Մեզի ըմբոնելի լեզուով, չեն օգ

գերտական ասես պաչարչերը, բազատական ասես անուրարությանը այրատագանքը և բանատակ արդատերին և որ ուրերաանգերի և որ արդարությունն արդ

կենսական ասը պատասլըս։
Հակառակ արոշած խիսու հրա-հանդնահրուն եւ եղած խոստուենե-րուն, տակաւին անաւտրտ կը ենան Ճիմենաի գործարանը. Հորագեսի

ձեռնարկները, որոնց ո՛չ միայն Հա

լաստանի, այլեւ բովանդակ Միու Թեան համար խիստ կարհւոր նշա

Ֆայլ է, կատարութիւն Մինչդեռ անակարանայինութիւնը, Մինչդեռ անվիչներ նշմարտութիւն է Թէ բնա-

կարաններու չգոյութիւնը գլխաւոր

հանուր տնահսական դարդարժան Բանուորական ձեռը հրու պակասյ

որուն նոչարկակ՝ անդրադառնաններ նաման չափավ տիմիշրմ վե րվատաւի ֆետժիկյրինու Ֆրրուելար, ասելիւ փայիս, շկրտետետնանալ կրտավայ

արուարական գակարարարերու պա

րահահանունբաց ջնաժինրբնու քեր։ վևա^յ ի՛րյա^յ երարահարայայից քի.

աստեսուղն երկցանիի տաևսուարեր

1952ի ամբողքական աւարտական ծրագիրը, կարհւոր տեղ կուտան

(հիչորրևութ։ ժերաշանանան թրև քիր աքգուանաշ գետաններ՝ գերասի

եւ արանադարաւնգարի իննել չիղ.

րական պատճառը ներկայացուհլով 4ը չեշտուին առյումէս հետեւեավ

եւ, բանուտիական ուժերու ան-կանակերպուհինչը։

Ու) Բանուտրական վրուրաուր-կենցապայինը անսերիքար ապատար-կուժինչը, եւ առևասարակ ըանուռ բական պահանչներու անահատեր

Consulare admitted wood plant

կան կոմիտին մահրամասն ըն

կառավարու Թիւնն ու Կեդրոնս

untiling 1931h Spungeh Ph.

կասով։ Հետեւաբար առաջին

ந்வத் வியத்திரை குற்றத் நடித்திர் நடித்திரு நடித்திரு நடித்திருந்த

ֆի բացակայունիւնը։ Ե.) Փոխադրական - միջոցներու

9.) Thumbhi Phone madano, be

திங்கர்பு தெர்வு உள்ளும் அன்ற கூரியிர் நடனிக்கி

ու Վողը, Վոսիուշը վողաչ, Հրաստա ըակուած որոշում մը 1932ի շինաբա-ըակնա է, որ կ'առնուի վճռական տարուան հաշւոյն։ պակասը, եւ վերջապէս 2.) Շինարարութեան պանազան կաղմակնրպութեւններու խաչաձե-

եւ արտեւյի գրհանրև. But he wendenship zown nephi

րերիսևետրար անաութաւր րանդումով, կառավարութիւնն ու Կեզը Կոմիտեր վեռական թելա-ըրանդրագամ պատսարդական և իաստվանարար դանդիրորիաւ ցարաընկացքին դակոտասունաս շաղտը հիրտետետիացաց նայան գրա-ասորքար ոնում դետանեսը՝ տահաչավրքար

Այս հրահանգներու մէջ բացառիկ կարևորութիւն կը արուի արտա տահմանի ապառած Երւթնրը փո-խարինիլ անդականով։ Մասնառո-Ֆիгչորքնի մամդին ուղնամեսգիք, Բրջ ու հերոնանումիա, ժեռադույերն հասասան ֆիքրարույ Տիրոնանությգույն Ղուս, «բևնսն» հցարարույանը առևստոր

Unblown & middle வள்ளத் நின்கள்ளர்கள் இந்ததாத வளினவ்னி இரைவியாடுத்தாத nach gudapt thankahantan mia um naman daraha hand ar han-kar mahur nama mara mari me

Chudhes min mpamptunte alture է ծկատանց պայաստանապելուկա պետգի գործուսությանը կապարան յապետի Զավապանց կապարան յապետի Զավապանց կապարան յապետի Ջավապանց կապետության չափով։ Հայաստան հետություն չեսկայաւ հետո առուժարա has dury 1820 thibut bings.

գրումարը ամբողջունեամբ Մյո գումարը ամբողջունեամբ h Shuarpiles காவுற கேந்துளவியிழ்த் தினானங்கான ஒரும். ஆனங் நீழ் வூகவோசீன், வூயி வுறிவுள்ளி வானத் նարկներն ալ ինչպէս Ձորապէսի ևւ դիմենաի դործարանները, որոնց ա the upap dulunchi

Unter manadaile att, panga կը ենայ միջա կարհեսը, նկատի ու Նուայով մեր երկրի աղգատիկ պայ

այսօրուան իրականութենեն, որուն գավար ամէր զէին արդիսւիչբաղե ին ոտար արշումա տնո ատևատր ndupp imfudur hamin

Ս. ԹԱԹՈՒԼ

գործևջրկութեևն ՏԱԳՆԱՊԻՆ ԴեՄ

p'ay h'nahli nerhyahrp

ONLU PULNEPE

Մեգի պէս, ուրիչ ժողովուրդ մը եւս, Թիւով տւելի մեծ, Ռուսերը ապասափ մատժուտծ են դործազբ-կութնան տոնքը։ Ֆրանսերէն Թերթերը գրեցին թէ բազմաթիւ Ռու-սեր, գործագուրկ եւ թշուտո, փողոց ենացած են, կամուրչներու տակ կր պառկին, մեծ դուռներու անկիւնը alizateta,- minimp Bancano

Եւ շարժեցաւ Փարիդի ռուս գա գր ուպրրես։ Հապահ մոնդաները։ Ար ուպրրես։ Հապահ մոնդաները։ գր հանգրու հանրեն ապուս մա գր շանգրու հանրեն ապուս մա

րար ծաւաջուտծ զումար մը աժչե արութինեներ, ոչ ալ խնտրգա-հուս ժորվուրդե ար ան ար անա կերպութինեներ, ոչ ալ խնտրգա-թուա ու բուս գումար մը աժչե mob of glummi

Was Gapt:

թան։ Եւ ահա, ինչպես ցառաջ, Փարի-գի ոսու օրաթներթե ալ, Գրոլիսնիկ Նովոստի, ձեռնարկեց շատաջին օգ, նութենան» կապմակերպա Թեահւ Որ

- Յիչևալ *ԹևրԹի*ս ահօրէնը Միլիուգով, կոլի մր մէջ կբ գրեր — «Այս տարի թչուասութիւծը ար է աշևլի դան հրրևը։ Գործագրկունիլումն էր, որ ընթու այդ Թշուառունիլութը Աղէտ մը, դոր նա-խոստեսած էինչը, Թէեւ Հէինչ կրնար կանխարգիլու

թերպես սիշտ, պիտի օգնենը Մեցիւ Ութիչէն բան չներ կբրարբեր դրվի, որական արդագրերը այս արգագրերը արասանությամբ արդա գրեր կիրարականությամբ արդա է կատարարական արդական արդագրերը արասարական արդագրերը արդագրերը արասարական արդագրերը արասարական արդագրերը արասարական արդագրերը արասարական արդագրերը արասարական արդագրերը արդագրերը արասարական արդագրերը արասարական արդագրերը արասարական արդագրերը

ձերը մեզի հաւատը կը Ներջնչեն մեր հաշացական խոլանցին ուժին գութուն գու ոլն մուրբայծ, ըւ տերակ առջի, ոն տեսամունունքըութ երվ. ուսը՝ աս մովուները ուսե տեք... հ արդարը ու այս քար ուրց Աքքան։ հերթի գարհանը անթած է սե դրև արդարծ սև այս քասիարծն ակակ

Միլիուքովի այս կոչիր միարան ո գրոգծմա ևւ դիանակածներ, ոսոս գրոգծեր եւ գիտետկածներ, դամ իրենց կարգին երաշէրներ ըրին white ata: Runarmos an min chile.

Atalogod, 40 get.

ուցարդար գր պրո-— հրդ եղան մալ կը ծազի, չեն։ պոսար ինչ շերգեն կա՛յ», այլ կր վարկեն մարելու։ Գործագրկաւինենը հրդեն մըն է, եւ պետր չէ վարրկեսի հղունցինը՝ պործազրկում՝ նաև աղետր ողղաւյում։ Չատերագրի ատեն կ՛ջ։ շառիրան եք իչք ին բնարակէ ակն ուրևամը էչ։ ըւ աղչը ղտեմ ին mmanman bradmmburthen gles ?, fnouds: Minot pen dubgmatifurfigning րայր կապաւած եր շատարու ձևո որ ամեր ըահ կը բացատրել Սադերը։ Ինչո՞ւ, - որովհետեւ կր վախ-հան։ Վախ մը կայ աժկնուն հոդիին մէջ. -«Հապա վաղը ես ալ չունե. Հա՛մ»։ Սառեցնող վախ մը։ Բայթ մարզիկ ազատ կ'ըլլան այն ատեն մերայի, երբ կը յազինեն վախին Մի վախնաց, հայրենակիցներ, եւ

per mulifor, andre multis quality or mortie, counting the facilities opinions

արրծագուրկներուն»: Ուրիշ գրող մը, Օսորկին, կը գրե. —ՀՄ էկ ֆրանքը մէկ ֆրանք կ արot, bee to gut a nate with my atrager of the mm'ng homing h'mpott, box quite guid: Pul pull up zwedhe, bep theինկած են ուժաթեափ ու ընկ. Ազհակառակն կնա՛նը մրկ՛արgkpg huhud bu m գէ արե շրոնչիւ այմ դլի փնարնիր։ mt fie umbybmanny mid ypu-

Տիկին Բերբերովա կը Shiply Physiqued he give tooking his a name of his fire is wind my at his achie he at me memoral Alfret he manuals as for morally which he at me forms in a mining he, as made forms in a morallable he graf-

Asphy apag at B. U. 25 ptah, 40

մանդգան ինդարը», դիտնրրքավ դրե ատղարրքի նքքան եսքսերս Հադան մեր արգանը, ի անտանը ասող մամունիչը ուգանը, ի անտանը ասող մամունիչը

ծերը փողոց իյնալէ ։ Այս կոչհրուն արձանգը կը տես րան րան ըաւինտասերըն ըւ մաւդանն բավատակ» տոլքը ձև քն գաղևք րաւի տեմէր տոլքը ձև վկանրուրիք «Դո մաշանայա տեստոմեն մե արոր Տետոգնետի կը ժեծնայ։ Այդ նուկը րրևն իումար ապեր իսմութ։ գարնատներ ջապրոտ կյուրըն ըչ։ դանիր ակր է՝ ոն դուրնաատւրրեննին ոսնք մումու արտ մումու

նան նաև, Ֆրանսացիներ, — որոն*գ* սու» դրցաչանաւուարներ, ոք ո՞ծ աև-Արևբւո «ատրլաւաց թը նաւնաքը քար դագու գիտոսաներոցի։ — անապ մը, շառաքին օգնութենան» այդ ցան երն։ диниппина финистр цогоминий

Musutu She still

39464811115

ցած Փարիզի մէք կազմուհցաւ յա-տուկ յանձնախումը մը, թաղկա, ցաս գարեզը բանապաներ, Սէրի հանան դապնունն եւ ստոիկանուննան ընդն պետէծ,Փարիզի Կարտիծալէծ, Փա-րիզի բոզոդական հկեղեցիծերու Միուիեան ծախագահէծ եւ Ֆրանայի խախամապետկա արգորնության առջիսուաց վա-անցորնուր։ - Որանսերան առջիսուաց վա-

் மடியில் பெறுவயாகிற்று டி' மடியில் விறிவி மலக்கு மையிறில் வுகிறத்திற்று, அவ. 28 முக்க, நிறுவனை, நிறிக்கிற்ற முகிய வுண்ட மிகர் நிறுவன், விகியம் நிக்கு முறவ முக்கு நிறுக்கும் மூகிய நிதி நிறுக்க கிளவிக்குகிறத் நிறுக்கு மக்குகைக்கும் விக்குகிறத் நிறுக்கு மக்கிறத்திற் விகியதின் மிறுக்கு நிறுக்கு மக்கிறத்திற் விகியதின் மதி

մը, Փարիդի իւրադանչիւր Թաղա-պետունեան եւ Սէնի իւրադանչիւր நமர்கு நிர் முற்ற திர் நிரி நிரியத

Յանձնախում բր հանդանակա և պիտի կատարել Տեղն է որ կրկնենք։ Ֆրանոա entine apmurtition երկայ պետութիւծ՝ հարստութեան անսպատ աղբիւբներով, երբ անասուդուս գործակրու օժանույակունեան համար, պէտքը կը տեմուէ ժողովրդային ձեռնարկներու, կ'արժէր որ մեր ազգ, իչիսածուն իւնները օրինակ առ ներն եւ չարժերն։

Հայացիջական Ընկերութեան ժողովը

Repput 15 Buchneup, hubblete dude Shu, Ecole Nation des Langues Orienlales achtgur Societe des Etn Armeniennesh dagade,

Armonication organic.

Lufumque's Prof. Char

Diehl Thump purungay your

fund prime Callendans to րուսևատնքս նարմ ասաւ բեկա շա։ Առաջինը ներկայացնելո ցեղի ու դատին ամէնեն մեծ ինչպէս ան Քիյհարի, Քլեժ, հւ Աստթոլ Ֆրանսի հետ ատանձներ գու Արմենիաի ի որութիւնը, հետապնունը հայն դատին դանագան փուլհրը, հայկական պատունրակութեա

Ցետոյ թուեց մի առմի, ցետչ Պօդոս Նուպար դետ դուսագոր առիններով կապու գարագոր առիններով կապու

puntaging on Specialing

h. Hausburh had whad da quiblete by brighte per pumpe thought swamp oppose 9. I'm tuntuley impounded 9. In. Udin to histometh Cohine than 1 ag mann fields gener night his bipus as Thispan field by these as Thispan field of drawing t artistyles wing and william ht pr murchimmurural bennthet 18000 ghund pr gmindt nutud shade we keeps Sprag muchon Shade with put

ուսպամ չի կրևար ըլլալ 1931**ի հր** տարակութեամ համար։ gamapanda dynagang balang balang արկութեան գրաւ Ընկերութին պանելու խորիրը։

ներկածերը ամենքն ալ հետ ըարձ Թեր արտալայառւեցան, կ

ոչ ությագանի առաջարկու**թ**եւ

ողբացիայի հուրաբե ողբացիայի Գ. Վերաուր Գերաբե փոխ - Նախադահ ընտրուեցու Գ Մերե, Յետույ խսսրը տրուեցաւ Մարհանին, որ սահուն ֆրահմ

und to down bythe gunnya the չեց որանը՝ Արտիոքի երկունա, կան վանդիրու մասին կատա ուսումնասիրութեամբ եւ

"ԹՅՆԱՄԻՆ ԱՐԵԱՆ ՄԷՋ" Քանի «ը լարաթե ի վեր փա- ծանօթացնե սիֆիլիսին էութիներ

րիպետն սինկմա մը (Palace) կը ներկայացնէ «Թինամին արնան մէջ» կան ֆիլմը, գոր անպատճառ պէտ,ը

ուն չափամայն ատնացստաց ամո (ֆներդիի) հոքոն գովավանմարևուր ՈՒֆինիսն, ֆնարդնախուր Է Ֆներհաբույն դիֆինիսի դարհեր է։ Խոհոտվու անշնառնում 2. Տիւանորութերւնը, որ հրա ժամածա. կին և պատղած կերպով չդարժար-ժանուի, ահաւոր չարից մընս է, արովձևանեւ կառերի ու կր գայգայի Bi ենվակային եւ Bi անար գա-ւակներու, երբեմն ալ Բոսներուն մարժինը, միացը եւ հոգին։ Իսկ ենի կանսիսամաս կնրպով զօրաշոր եւ երկարօկն դարմանուի, դրենկ անմիսաս ձիւանդունիւն մըն է։

Անա այս է որ կը սորվեց՝ և վայններ Ռունմանի դեղեցիկ փիլմը, որուն խաղագիծը (scenario) թեևւ պարզ, բայց հետաջրջրաշարժ է։ Բեմագիրը, գլխաւսը գհրակատար-հերուն (բժշկական ուսանող մը, մեերկում (Թումա և իր կերու հատույն» և պատահական կերպով վել դարվանե գետավոր մի եւ իր կերու առիջի։ «անդութիւն է՝ երբ կես կատար եւ գուտեց ձանձիույթի ժողովութրեն է։

(14)

ծամարին իրեփաները, փարակման պատճառները եւ ձեւերը, մարմեին վրայ եւ ենրդին պործարաններուն մէջ յասան բերած վերդերը։ Ցեսայ smalmgangaphor fanbzurladad fiza-aradaphara fing kmbephaggphar pr and furmal mahmatan tuntigap 2 வழு படுவிலிலிறுள்ள நிறையு நிற்ற நிற்றவர் நிறியில் விறியில் நிறிந் அவர்வில் கடல் வருநில் அவரு அரும்புக் நாக்கும் நிறியுவுற்றவர், வரு பழியிறில் நாக்கும் நிறியிலிலில் நிறுவிலுக்கும் நிறியிலுக்கும் நிறியில் நிறுவின் விறியிலி அறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலிலில் நிறியிலில் (இறுவின்னது நிறியில் அறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலின்னது கிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் குறியின்னது கிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் கிறியிலில் நிறியிலில் ் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறியிலில் நிறி maning shapp, Lamib alfood այլըչ կամ տիստուար կ՛րլլան, իքեւ ախստ տարիներ վերք միաքս կրնայ երեւան դալ եւ հարուաժել։ Եւ վերթատես dobmruk pr phopulamage Aphanhour ge վրիվտանը հաշիր ծով ին մրբ հեսում ահողությանը չույնություն հեսում ահուրությանը

gr ինոն ոիֆիկիսն աշատան ջիւ արտան մաստիքորի աշարրան, դամ անս չիսալմանչարար աղարակարիչ գով վահրկի է աշասմաանքո մինդանվա-ձոհատան դու ըսկահատոսը մինդանվա-

ուի, բայց գրենք անկնատ է, հրա

կուլչեն դարմանուիր եւ պատճաւ կուլան թէ իրենց եւ թէ՝ ուրիչնե Phabampan am tom ton ton

Unwing foouge harmed Post ակարա, արֆիլիսի ժամորկին, որ

վարակուած արդ ղճ թեև չիւարմա Հղաև գաղարար՝ աշև իրայատ arms contemporate atapt mange in the polymentage of the formation ուստ վարտատունը ազանը: Դետ Տետու չէ հաեւ այն ժաժանակը, Լու մը կը մարական կոչուած ախտերակը, գրուսանում որֆիլիսով վարակուած գրուսանուն հրրեմը ծրգ ի ուտերը. hung amthmeldurfing Chulu when Saulmp up milolt to

արության արտայիր անությանության էն կոշ գտություն արագարություն

(1) 8ե՛ս Ցոքն- Լ. Գրիգորնանի «Ձէ ինչ պատմեց Ֆրէփոնէսի կամ ի՞նչ է սիֆիլիսը, ի՞նչպէ՛ս զգուշանալ, ինչպէ՛ս դարմանել» պատկերագարգ

սիլ ոնսային կնանցի արտայայտա Միւններուն մասին եւ անոնալ ախահր կը նկատուկին անմեց հետ ապ ունեցող հիւանդութիւնները։

«Երկրորդ, բարոյադէտ կոչուած ւարչական Թէ կրօնական մարդիկ, սիֆիլիսը երկնային արժանի պատիժ մբ կը նկատերն դափա-կնացներուն համար, ասանց նկաարքու ոն ճամժառանան աւթքի ճիչ gas hiphal gadauhhaghapha pari

Charleman of holy hade he ւրը դրարներ թւ արսն վաարձրընութ Հարգրանանքեր քարք։ Հիսոիք այստբարոյականաշինան ծամբէն առաջ մասին, իբրեւ Մէ պատանիներուն մասին իրդեւ Հոյուներու եւ գանոներ ingigitar sanding, office hagilt was nergen manne, were hading wowe-ion fellingho ne gashene wood-gangardib memerana, limeduptur-ight generaburah, han mahinni-tutu memburah garu pakti gane-kutu memburah garu pakti gane-

տարօրինակ բայը ինձի համար - օգ-տակար ըմիոնաւմով մը, ժողովուրդը կր պաներն թանձր ադիտութեան ևւ

ախ ատեսելի՝ կ՝ըսևս, ոքյել «Երանելի՝ կ՝ըսևս, որովչետեւ ատեսեներ, այսինչն մոտ 20,25 արիկ ի վեր, ժապվաւԹիւնները

նավառ սիֆիկիսի դասիր, կոսսիք ը։ Մհմահըս անասորևանդէր աստ բ։ անաւ Հրահչիւ եգիքիրիալույ։ հարորակա սոյսիոկշոիֆիլիս» բառը ԹերԹերուս 152 յիչել։ Լուի Ֆորէ, ԷանԷն իներինի գրոնիկագիրը, բժշկական Տաւաջոյին մբ մէջ պատմեց ինչ օր մը փորձած էր avarie(1) բառին տեղ ուղղակի սիֆիլիս դրել, իր մէկ րշ տնատուինաց էն աշնրւռ չմահցա. ան սահստվավ Հրչաց էն այմ նասն ծարրկվեր դէլ։ Լայն կողնաժնամր. տամ աշմաժե գնգինիս ձևու՝ են ոծմ ցրնք կրուսք, այսեք օն դեւ քեւ հա-որդրալ աշտակը հիշադ նրերինան իշտ փոև-մար աշտակը հիշադ նրերն մեն, Տոսի ին Ղօմուագիր դէլ սաևմբների անագործ սնանայր նրիցըննովորև անրավ գեն աանուի։ Ոչ ու ատև Ծանոտումահիր ուշամնունըրդվո Ծանոտումահիր տի դայթծակղէին եւ պիտի դադրէին Մահեն կարդալէ։ Կ՝անցնի՝ շարաթժ ումասուդն ին ըստանի…

(Հ) ֆրանսացիները avarie (վնաս. աւեր) բառը կր գործածէին սիֆիլի-սի տեղ։ ցանօն է Վրիեցի Les ava-riés (Աւերիայները) Թատերախաղը ոն անաարևաժգիր ատած բնիան ատեն խաղացունցու ֆրանսական եւ օտար բնմերուն վրայ։

Ammphadel Bull mura չիւանդութիւնը նախ դինու թիւմսերը եւ բաղմաթիւ միուքի սեր, ըմբոսելով չարիքին այս parfebring, gapdob ugulgarphis ahmami dubāķa pr delas. Bauban galgatā pr delas Հարսանը վրորհանան չիր։ Հարարքու Համար տիֆիլիսին եւ թիւննհրուն մասին պոլութիւն » ցող տալիստու քենու և և հավրապա թումներու ղեն, որոնց վերաց Երենական պայման է սահժանա հետո նրու չագան Հանիծն։ ոն Հարաստութ աստուչարի էա առաքինին, հարուստը եւ Old Touchte app att mi

he duboti Uebb t fulb gura, mengel be hald from [Ot hugu mitte apstehmme conjustant min Bi his his amunia in his in min Bi his his amunia in his in his in manyangh amunia his information payangh amunia his in Santung Bi' his had alpaniahiba amuniaming mang alpaniahiba amuniaming mang alpaniahiba amuniaming mang alpaniahiba anguniaming mang anguniaming

SARP. L. SPASAPHO

BUPLEPI

օստերը պիչի փակուին

որ օրինագծին Հաճաձայն Թուրջիոյ բն նուրութ վելթույր գունջրն ստահաչար այլ ապետրրեն ու անարուաժերորինն բաժչապարաստրը ու արտաստուղերութըը։ Միլիկելի» այս առքիւ կ՛րսե Թե, Նոր գրագծին արանագրուվհետմը, Թբջակագ արում, թեմբ պիտի մնայ Շանիրան

դրումասում, հոկր պիտի հետչ նանիրակ։ Հույիան Արջերիան հայտում են Արջերիան հայտում են Արտարան, Արարայան, Ար ութը ջէի րևկու ըն ծուվորուսարի աև վայեցնար the fluir Road, hap out bet napolungar արտի ուսասվորով գրանակու Համար Գր-արտի ուսակարժարան եր բանալ հոր արտի ուսավորով գրանալ հոր արտեսապետներ Հասընելու Համար Գոլեանայիա վատարդ ոլիջրոեմըրիա շրանվի։

tonk 5.8 auff the unmany, garg you. p - shoupe (5-18 auth, իսկ առաջնակարդ **մը կը ստանալ առաւհլադո**յ իար ծուր առիխ լանականականրրին եր Հիճարական ոսկի, իսկ «պալելժոր րումբերը կը առանան լիսունեն վաթառն

wlindligh Printfling the «Թայմոր» ի Թուրջիոյ Բոլիակիրը թորհելէ վերջ Ձե, կառավարութիւհը թոլկած բրալով եղեւ ինիի ծառեր կորե...

ր ժողովաւրգի դրվուսան է Մառների դրո-ուսերեկյան ամերեն գիննական պետ-թերեն նեկեն, ծառեն, ոս խորգրդանու**կ**'ըստեր թե կառավարութիւնո

ubusurgt murng & gmurbb oblifplur கூற்கு முன்றுகாகித்த

Անցեայ տարի պարտեղներու վրայ արժակում ներ գործուած եւ ծառեր փորսած ելեւ Մառի տերերն ալ տարա. պատման արող դինսեր կը պահունցեին, անույ ոստերը ծակսելու համար։

ամակ տատերը ծողեվոր. Հանարբ հավարն ուսը չե հիակ որտում առըս Վիրիի տարիներու ճեջ, Բուրջ ընտու Վիրիի ապրիսեինու ըրած ելին Մոտերի «Երկեսին արաջին Երկերի որ գետուս տարին եր ձևայ աշխապետական ակրու հեր-հերուի որուներումը որ վասիս այս կար-գիրատանետկան ապրոր Ռեանը ընդու հելու Թիւև դաները։

Մեցեալեերը անգլիացի մը յանձնա artenfadnings all mung chinganis datapa-tanps ya sampi santatali sendum, pisaripis dalang tis lawa damangdiy pataripis tatang tis lawa damanddiy pataripis tatang tis lawa damandiya sataripisang որալով, իր տիրոջը տունը տաննվու Հա-մար, անոր ամարանորին պարտելեն կարած է ջանի մը հղեւինի ստահը։ Բայց Sudjust abygungagantyng Samelit Theybyr waterant bit abrantin

Lucyhph anrowrain

եր բուած պայմանադրութեան։ Համա-Հայի, լուցելի մենաչնորչի բնդերուքին-ը առող միլիոն տոլաթ փոխատուունենե գատ, տարեկան ձեկ ձիլիոն ինը Հա. րեր կարավարութեան, ծինչեւ 1932 sono marging. solps totalph tournshows dubonings gi

Ընկերուքիևնը այդ տասը նիլիոն պարաջին ուն միլիոն ապարը վճարած է, ու ճնացնալ երկու ծիլիոնն ալ վճա. ընլու պատրաստ է։ Վերլիւը ձէրեի նա. րակառույց դործարանը առաբատծ է, եւ Ցունուարի ձէջ պիտի կատարէ իր տոտ-

չին վարձերը։ Տարեկած հրեսունընինդ նագար տուկ, այսին թե : 74 ձիլիոն տուփ պիտի կրնայ արտադրել, որ Թարջիսյ Մեկուկես տարուուն ապառումին կրրաւել Միե գործարանը օրը 24 ժան աջ-խատի, ձեկ տարուոն ձեջ կրնայ չորո արուան անգրաժեշտ լուցկին արտադրել Սինօպի գործարանի Տերենաներեն դատ եւթոպային բերիլ արուած են հաև.

Ba այժձ երեք Հարիւր պիտի աշխատցնէ ընկերութիւնը։ Թուր-գիոյ կաղամախիի Նուագութեան պատ-Ճառով, լուցկիին փայտը պիտի բերուի կոմդի ձեւով։ Մուրոպայեն

Տուփերը տեզական ծառերեն պիտի Mucho the up be to put funganus չէ, գրացի հրկիրներ լուցկի արտաձելու

Phi be unera

Ինչպես դրած եինքը, հնրածում հերա Japoph yougulph sty songowed to Pt. in the amountment, 1841 marginery of կր աիրէ Պոլսոլ հրապարակին վրայ ւոր պատուիրակութիւն մը գացած

կարդ մր թերթեր դրած են թե թեյի կա pheny Sphye de hus Tojung ake, spire դեռ դոմուտծը փոքրարահակ սպառումի Համար միայն ամիս մր կրրաւէ։

ալևատական դանձին պատճառած իր Հա. սոյքիր խիստ կարնշոր է։ Միւս կողմե gh nurbyt Fuln open Smtombly norm there is product by promoved by administration of products of the product of the

Zurhirk unligh quiqslip zkliftirni լրաsուութիւն հղած ե

Պիշտոնեի յանձևաժողովը, վերջերա դեռ, ընդունած եր որ Ներջին գործավա րութիան 95,000 ուկի չատկացուի, Փու համակութիան Խաբև Ցանձնաժողովին արանագրուհլու Հանար, եւ փափայը լայա. Նած էր որ հրեւան Հանուին այն կալաւածները, որոնդ դանազան օրենքներո Համաձայն պետութեան պետը է փո-

Սու Փութութի թղթակիրը կրգրե Pt, այս ճասին իր կատարած ջենտ. Ոհանց Համաձայն, Պոլսոյ կուսակալու Թիւնը կաղմակերպուած ձեւով մը կր ջանայ երե ւան Հանել այսպիսի կալուածները։

Whish them harmaningar plants րիւրե աշելի գաղանի շենդրերու ձասին

կարդացէք **և** Տարածեցէք 3 Ա Ռ Ա Ջ բ

յսեմ, իսադագ հոգիի դանդադու

րրևու ասկրբ, հոհմանաւ թւ տնահանուր. Տրո րո մայմ դն հանրիավ արարք.

աւ կարոտին, երբ ցաւ մբ կը մզբ տար հերոր։ Այգ պահերուս, իր խո

the Pt with ith bough then, which

որմ է ... ասեր աներ թանաքը մատ ընտի մը կտորը մը մեկնե իր ներակնո Ու մրկոր կալուեր, ողմին ԹեԹեւրյած աւ դեմիր պարծառ, կ'ըսելի, — Լա՛ւ, հիմա խոսինոր։

braife, quarturap be ប្រាស្ត្រ ឬព្រះស្រេសទុខ ១០ ខ្លួនប្រ ក្រែលពេល ១៤ ៤៣១ ស្រែស្រាល់ ទើង ស្រែលពេល ១៤ ៤៣១ ស្រេស្ត្រាល់ មេនេះ កេឡូចេស ស្រែស្រីស្វែកស្រែស្រី ស្រែស្រាល់ មេនេះ សេសស៊ីស្រីសេសស្រាស់ ស្រែស្រាល់ ស្រេសសេសសុខ LEUVEC ALUFATOR ALE

ԱՆԻԷՌ. — Փաթիզի կեղբոնկն հումաս - Կարրիի պողման։ հիմա վեց վայրկետի հետու, այս հած գաղութը 300 հոգի էջ հայուէ, մէքն ըլլալով Պուտ Գոլծոպ, Քոլժապ, Գէ-դոն, Բուրավուտ եւ Քլիչի։

Luquint med 1923ph, timbe Abbitah ப்பையின் மல் நிகிநிற, பியறு போதிரி தினைந்திக் சிரை, பியறிந்திக் தொறிவரங்கி நிற சிநிதி நெக்கர்கள்கள் இறவகைச் நினைந் திய்யம் சென்னேய்கள் இறவகைச் நினைந் தியழ்க்கட் சேன் ஆனிகிறவர் கொணிவனைந்தி արտեսականրու մէջ անդաւարուած։ Մինչնւ 1936,27ին ամէն մէկը իր կարողու Թևան համաձայն հոդ դևև

Usual banga shartan ar fapar munhar Philippin նիւ, շատարը իրենց սեփական տու Ար ունին։ Վեց աժիսէ ի վեր դարձն րուի՛ս։ Ոմա՛սը տած տէր, ոմանք ի րենք իրենց ինսայողութեամբ անձ րարձար մանցան ի, նրրը։ _Ըրու գեր ան արժանգունրար ոչուսուրեր ի, օմուսուրյու րաւ <u>հրար հաշանինրին վարարաշան քրր</u>։ դար ջա ևրրաքինրին ան սեպոմ իր**ը**։ առմահուն Ֆենսսադ է ու արերան իչ է և ու արար անձ է արդատուն իւրը։ Հանիա-քարակար գրապեսրակրթեն շրատ-արտում և ան անանակրթեն շրատ-արտում և անանակրթեն անան արտում և անանակրթեն անան արտում և անանակրթեն անան արտում և անանակրթեն անան արտում և անանակրթեն անան ույայ այս անագր հայրենակիցներու

թիւս մը լեզոց հայրենակիցներն և հանդամակունիւն մը կազմակեր պունցաւ, ղպրոց-մատուռի մը չինաւ թեած համար։ Միունիւնը ուռուցիկ խոստումները, պաշտշնական ղ մումները, հանդիսաւոր այցելունի մուսանը», դանդրահարա արագրություն, Ներել հետուն մեք քանի մը անդամ հրապարակ կանչունցու հայիւ տա-լու համար, գարձնալ հնաց «ձայն բարրառով յանապատիս Այսօր հագումար մր կը հետոյ Ո՞ւր է եւ ի՞նչ գումար հր կը հետոյ Ո՞ւր է եւ ի՞նչ գումար հր կը հետոյ Ո՞ւր է եւ ի՞նչ shipup ngit angurang fabon emi-imraduly muhhib se, dangandapitar ahemp titan mid daramber padpost րննակիցներու կամ որեւէ օգնու Թնան սնաուկի։

— Հ. Մ. Ը. Մ.ը կազմունցաւ 1926ին բուռ մը մարզիկներու և Տամակիրներու նախաձևոնուԹնամը

1927, 28, 29 At 20ft for que des desiries de la company de inpartymer Duppy to mension of the continue of

Դերախատարար այժու Քույլ մի-նակ մը ունի։ Գահի մը սկաուտներ միայն կրակը վատ կը սլահետ ի, ըներց պատանեկան հոտնորդը։ Եր սարքները այ յուսովիկային լատ գիրդի մեկ մանեն» Օտաբ հրկիրեն-րու մեկ ազգապա պանոնան մեծ ար-գանը է Հ. Մ. Ե. Մ., թ. իր ակատու տական և, մարզական բաժիններով ու

1928-29ին հոր Միութիիւն մըն այ ստեղծունցու, «Արժենիա» գնդա արտում արտարա գործուներու թիւն մը չունեցառ եւ լուծունցառ Հ. Մ. Ը. Մ.ի սեջ։

But bute hupq de fauhfing

անը, օրոնը իրենց պատհանին մեջ <u>ՄԱՍՈՒԼ</u> գալուած ենս

դամուսա որու ԱՄԷԿԷՆ գժրախստ երևւոյնը ինչպես յանախ կը կարգանը (8ա ռաջիի մենը- նա ալ կարգ մբ անչ գործ նայրենակիցներ Place Bost-guignonի արնարանէն դուրա չեն ցույրութը արտարատում դուրա չ--ելլարը Թոբնակստղով ժումանակ Էտմոլընեն եւ յանակս անմամու-Բիշննակ կը հանեն, մինչիւ ոստիhapmousephis phymiad pr ymi ain արեփն արատ ընթելով։ Կիտի դդաս-տածա՞ն վերջապէս, ժատձելով որ րաղաջապետութեամ աշշադրութել. Հութեած կը հետոեն, այլեւ կրհատ գոլերան կր հետոեն **Հրաւիրել նպաստընկալներո**

ՉԱՅՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ

PUMSUMNPET ATTACKED

ԻԻԺԻՆ (Մավուա), 16 ՅՈՒՆ-ՈՒԱՐ.— «Ցառաք»ի մէջ կարդալով

նայ անգործներու օգնութեան նա-մար բացուած նանգանակութիւնը, ւցը գումար մը հաւաջեցինջ և ղրկնեց ձևզի։ Անցհալները անփոփ անդեկու

թիւններ աստած էի Իւժին դիւդին հայ պատանիներուն մասին։ Մեր րնկերներեն մեկ դանիները հետ ցան եւ անակ այիս կանը սիայն հայիւ Ամէնդու ալ կ'աշխատինդ մինշնայն գործարանին մէջ եւ դոհ հետը միր վիճակէեր, բաղդատելով ուրիշ տեղերու հետո Թէեւ մենը հայուԹենէ եւ միու-

անիրը մենաց հայութասը ու Թիմենարկ գրկուած հենց, բայց եւ այնակա մեր Թարմ սիրտերը միջտ այնակա մեր Թարմ սիրտերը միջտ որոնց հանդակնրպուած միութիւն մի Հոր կազմակնրպուած միութիւն մի thing, pusy ship humpilis at hing-day, in the gormens should his is the գոյեզորե գտեազաե

Մենց ամէնրս ալ Եգիպտոսէն Սուրիայէն հկած որբեր ենչը։

Մեր այս հանդանակութեան ընարեսը էրջիեր եւ կրեաստուած օրա-արեսը էրջիեր եւ պրեստուած օրա-արեսը էր զումար մը չէ, սակայի մինը սրաով մասեակցիցաւ քրեր գունա-արեսը էրջիեր եւ կրեաստուած օրա-արեսը էրջիեր եւ կրեաստուած

Budutop Problems 15 Species Ծորկ Լուսիկետև, Յարութիւն Էօգгомера местрамина, сторог реда същ-фика, Ромерф Ф. Съргана, Одена Мо-комбана, Укара Якрасирова Ом-фика, Имерия Карасирова Ом-фика, Имерия Карасирова Умер Яменија, Урациодом Сътрацко Имер mukut Sahatas Cingsataany que சீயற 96 தோவங்குர

Zwj nabbanpbbp, ոժանդակիցեց։ Անանց հրակներուն մեք ալ կը հոսի այն արիւնը որ կր հոսի ձեր հրակներուն մեք։

bire. 96 Sombon

գրուած է «Ցառաջ»ի Ցուրուար 19ի LUB UCUALASH FR

BURNINH PHACE

Նիոնի (Զուիքերիա) քոլէժին տա-ընկան քննունիւններու մէջ մեծ յամաւտին (ւջ տանրիար) սն օստանու Նովսոցրադն առանտաց, է միժբիր նովսոցնություրություն ոչ որ յու ֆետրոգնքրի ու ժըմտեսբուտիայ Նրունչյուսնությերըը գրանով» ուրժերեքրի տատճիր դենորով ժընդությեր ժշտան (չգ տովորաց) ևն բույոնու ժգտժեսորբարն նագտն։ Հարունքու

ԴԱՒԱԴԻՐ ԹՈՒՐՔԸ ԵՒ ՄԵՆՔ

րորագրով խմբագրականի մը մեջ «*Ասպարէզ»*, դիտել կուտայ այս «Մապարէզ», դիտել կուտայ այս

այ պետք կր դգանք կրկնհվու թե, որըան ձենք կ'անձրկինք ինքնապաշտպա-պանունեան ձեր, այնքան Թուրբը կ'ուժեղացնե իր յաթվակում ները ու կը բաղայնե իր ղեն բերու տեսակները

Ոյա բոլոր որիկայութիւններու Հան-գէտ մեր՝ գաղութակայութիան դոլը առուաձ անուղղակի, qquelp hmil Թուրջերու կատարած դուհրու պայո նութիւնը, ունլի կը բանջալերեն ձեր

Вди дијир չարագործու [միւմմներ»: Հանդեպ, դողութայայ մանուլի ձէկ մաոր կ'աջիստոի չարիրին պատճառը փնառել ո՛չ թե Թուրքերու հրդուհայ իջ-համութեան ձեջ, այլ ուրիչ տեղ Խորհ իշխանունեան ՀաՃելի թլլալու Հանար, կ'առաջարվե գագրեցնել Թուրջերու դեն որեւէ շարժում։ Եգիպտոսի «Արեւսին ձէջ

மை முன்ற முழ்வாற்ற விழ்வகள கிக் ஓவர்படி கியாவு Lucas Ptotonis lodarmamsmbban gh:

The makelib. Cut muchood gupe Bbp B - Նիւ Եորջ հրա «Բանուսը», Թուբջիրու դեն մղելիք ներ ինչնապուշապանունեան փրափականար կան այդ հորասակով կազմուհլիք նարձինները կը նկատել — «Քող հը ձիայն ծածկելու Գաշնակներու եւ ազգայնա-կաններու Հակախորգիղային ենքիրկիները, գորտ անաևը կը տարբեն միջաղզային իմ. պերիալիզմի ցուցմուն,թով։

Lupghhar huppe that Bt n'equal դեն դուրս կը բնրուի այս մնաչիարգիկ դե է թե խորգ. Միութիւնը - ձեջն թղալով Հարաստանի խորգ. կառավարութիւնը րովրանունաց է ին մասն թուննիս մաախն նետ եւ Տեղսակից է անոր կատարած ետքե ի_րրք դ,նոր ժոմաշիլաշանալիրար հոման ժառրնուր, ջրհի մբջ։ անո ժողո ու

չսկայ գանդուածը։ Պիտի ձնա՞յ անտար. դին անխոսարքիր նուեն՝ ուն րարւ փա Խնաքն թուննիսն մարրհուր մեջ ջմար հրճ՝ հյե, անրախ անիսասի ոչ դիայր հա կել Հայանուն գաւողներու բերանրու

Հայ<mark>բենակցական կ</mark>ոչե<mark>ր</mark>

ԵՐԴՄՆԻԿՑԻՆԵՐՈՒ

ուներ 65-70 ընտանից։ Մենք ունեցաներ գախտաւոր հայրենակիր ներ, որ տարազրունենեն վերք կր րան Ամերիկա երթալ: Գիւզը ունե ու բևբն արմող տեղա հանու քծ իւն ցաւ երեց անպամ տեղամանուվվերն եւ այսօր շատ արիչեր ողջ Անացած ճես Ռագի Ամերիկայի հայրենակից-ներնե, Ֆրանսայի մէ վեց բնաա-նից ունինց։ Ֆրանսայի եւ Ամերի-կայի Երդենիկցիները ինչո՞ւ ականչ չեն տար իրենց հայրենակիցներուն ցաշերուն։ Սուրիոյ մէջ ալ ունինչ անի մը խշուսո հայրենակիցներ ցրարանիր, դաժորքու փոխոսնութ րու համար։ Թող օրինակ առևեն Վալաստի, Լիօնի և։ Փարիդի Խարղջ եւ օվրությար որատւք ղե հարմակորևիր քանության դեր «անասոր՝ քնօսե ու ծաևնձև **8- Ի**օքսիւզեան

~4014648HZUZ-1843

Շեյիսնանիի Եր. Միութեան մբ եր դրունցաւ Մարսեյլի մեջ, Շեյբեւանի Եր. Միումեսա մեր բեց գրունցա։ Մարսեյյի մէջ, 1925ի, 3 անդամերով։ Այս բերը անելով միրչեւ 937-38 արգիս անելով միրչեւ 937-38 արգ հումեզը լուս լուների եւ (193իթ ցրու տեղարեջ ցրած արաժատրի գահուցած գա. «Հանաբանը կանաժառի գահուցած գա. «Հանաբանը կանած մասը Լիսն»)։ Մեզ հետ ցրունցինը միր հայցենասիրա-կան արաժանը «Միումեսաիրա-

ամաարնով չամիւ ինհար ամառո Որդրե ան Ասշեմի ջինադրր Հայերան այսարեն Spewitthpt զանել Սուրիա, օրուան նացի կա-րթտ։ Մեր Միութիւնն էր որ փու-թաց օդնութենան։ Միութիննը կազմալուուծած է այսօր։Միտյի Ֆրանսա յի մէք կան 30ի չափ՝ Շէյիւհանիցի նրիտասարդներ (20—38 տարեկան), spanahn sharphino acah shinta

թեւն, ցանի որ ոչ կուսակցական վեն ունինը, ոչ ար անհատական։ Lausphamithgatip, bet amstag

ՏԷՐ ԵՒ ՏԻԿ. ԳԵՏՐՈՍ ՖՐՈՒՆ-ՃԵԱՆ, Գերլին, կրծանուցանին ծնունդը իրենց անդրանիկ զաւկին՝ ԱՆԹԱՌԱՄ - ԹԱԳՈՒՀԻԻ

աւրդրան կենրդը աղոխ էէ, ոն դդրա դեսւելերը քաւրբնակրբեն դաւմդը մեր ունեցածը կորոեցնենը։ Կը բաւէ՛, եղբայրներ, մէկ կողմ

րակիցներուն։ Շատերս արդէն օրբ հատկար ըլլալ մեր անկար հայրե դնենք մեր անաւոր միքոցներով օգ դներուն հարասերս արդէն օրբ գր բան չ անահրա արդէն օրբ ծակիցներուն։ Շատերս արդէն օրբ օրին կը ձնտեւինը «Ցառաջին եւ Ար տեմեն» թեէ ի՞նչ Թափով յառաջ Ահրժա բրելու ուրարուրվուր ուսունատն կ երկայ տեսահատերած տագետապը։ Այսօր ուրիչը կը ծեղուի, վազը տապետացը մեզի կը հասեի, ցահի որ թորգրա ալ դործարահի աչիա-տաւործեր ենց: Այսօր աւելի չատ պետց ունինը միուընհան ջան աչ ռաջ։ Ուրենն, պեպի զործ։

Inrd wlignrolikeneli

Արիտատաների եւ հրճատղոյցի հավատ. արտ թիւնները գետեւեայ գամաձայնու

Shub khud bb. Ներկայիս, ոնպործունիան ազգային մետուկը, որոշե յուսերդուած ե 250

միլիսն ֆրան,ը, կը Հոգայ՝ 1) Lefte whompdichten oghechtuit

անտուկները. 2) կես-անդործներու անտուկները

Մյս վերջին մետուկները գետեւնա կերպով հպաստ կուտան։ Ճարաարաթ

ուրոտակար սերբ հարաւսն ոհ ճանակն odkiki gump I op h'ughumb, bp ւուր ունի շարաթական հրկու օրական չութ ուսե չակարություն դերու գրայան Հայաստի, որուհ վկայ գ՝առելնան հահո գնաստենան ժամերարձունունի լատուկ Ben d'hergh'u beneubung's to un 4men

վարութիւնը կ'ուղե կիրարկել եռ Հրա-Հոնպել Համայն բներուն որ ջարաթի և րերքու օհադեպը յրտաստ դաստավահու-իրորոնրդը արժանդորը գրև գրևանով ուն-նրք օն սովահադիրը վանգշնդիան ու

Phone links alput Sudaili

ייפעורעפייר פררפטים

ԵՐԲ ՎՐԷԺԸ ՉԻ ՑԱԳԵՆԱՐ

4.էጣ 1915 - 1918ኑ ԿԵԱՆՔԷՆ

Baumarus Injun hathburgh wer դանա ճուրէ դե վենչ։ որես բեն այնենո ին նարաղ՝ չար, ասե նուծ դե ին դամէ մոևն վետրուս որու քայոն գմարտանն

Արմէսը քովս նստած է, դետեին հրայր եր ժայտի չկամունեհամբը մէատերքապետիքարկատունիելոնքենս-ա դն սե ակակ քան՝ բեցք ոիհա , ը գանսի քնառուհոտան անրար դ. արծ Ֆրուսեաքար բնվան վորաք-ետե Եայց ժիհան քաւ քն ջարք, արտե արսե անուն նամցարնիր արը Զիրուսըական հրվար ութեան մը ըսթացրին, մեր էս-Ռեերը իրարու վստանած են իրենց այրը վարժուած է աց աստակի անը, Հայու հրերայր Հա Հայաստան ախոր որտին կորինը, ա १९ मा महत्र कर्ष परित्र हिए प्राप्त प्राप्त

to fann dinbuturbl hunt gal Բայց այս անգամ, զարմանալի կիրպով լուռ էր։ Լսա՞ծ էր հար-ցումու Ծալապատիկ նստած գևտի-Биз перы поруч, ур бир.

եր, արժուկը ծունկին ու դլուխը ա-փին, ալջերը յառած ըօղունի մը, որ վրանիս պետնեզրէն հերս կը **(I)** վարածուռ ԹեթԹիկներ, Sira can hubery of sentites

Philips of grantegue, Suell as խորունկ ալգերը, ժախախ հախող փորձով մր տեւհոնը վրատ Երթները շարժեցան։ Մպասեցի որ սկսի խ

N'uz nchipu, zguh'ur

— Ոչի՞նչ, փոփստց, բոնած Է նորէ՛ս, ու ժպոհցաւ, պատորի պէս։ Բայց նշմարհցի որ Էգայնութիւնսքը ակսեր գրգոնլ դինքը։ - Դե՛ն, փորտաց, նատնող Հուն

- իրելում թու հուն։ Մով գե. թ. ք. թեև արծ։

் நமி, நாரம் வந்த மத் ծրես քրդ փարեն, ու քօնիք քրդ ծրես քրդ փարեն՝ ու քօնիք քրդ gin Papud 5, dat' oht de Smitge-... Ihmu's, skann's, hupby whimi-

ը նրապայ կարևց անշամ-ընը, ելի՛ր, երթա՛նց։ Կարծեցի որ խստելու համար, ա-մայի անկիւն մը կ՛ուղէ տատեմնա-նալ ինձի հետ։

.. Բայց, անօթի հմ, առարկեցի։

- Uni hip, pume, the mathen pagme Sast's down doe two, ime. hist, worth do muchodos dia, or _ 2வவும் வரு முமாபடிற

- 0gp

- Bounds hutin's fur

= Wat', mtup upup achtima

արտասանաց, այգաց արտարաւ դրատասիսանեց, ու որուակը տարաւ չրքներուն, գտնի ոք ումով կուլ տուաւ ու այցտոր փայլով նայուտծ քը կնցուց յժնչիրուս մեջիսեզը։ Առա-2 fits wingwith the up were conquire hish քի իհ իքսուաց ու չափուաց կրա-Ուրջը։ ակստարր ժերժե ջարքերև 8ա18 քաւտահ անարում ք դանք դն։ Տես տոմատո Հե սև տեղ ումադ հանո որութեևամբ։ Նկարագրին մէք, մեկ ցցուն դիծ։ ԳրեԹե, համրան թով ալող չեր անդարտու պաղարի նվատե գի ու վախի պանհրու մեջ իսկ ու միևչովը ատեն, ընդունակ մատե առած իսեսդութիլմեկու: Սակայն genten alem ambez endureph eta dampt fenuterenten adentarp ne nummpu' li

ւվաշհրական մարդ հոծ, կը կա-տակէի հրըհեն, ակնարկելով իր

sաստատ <mark>ակարադրի</mark>ը։ ԵԹԷ ուրենն, միրուսգեւ, տերն խոսով Փիդեն ինեւսու դրթ-աէ Երևն հաճար, միրավաք հրադդէ ին միավ , դախուջան ընսու՝ գեք , բամիր տատուր, ինարուխ քավա բիրև էև « - առաատար անահամենու Օնե, աշևուս» րը, ուրեմն ծանրուսգնապի մը մատ-նուտծ ու ցնցուած ըլլալու էր։ Բայց հակառակ բացուհյու իր սիրական սովորութեան, որուն կը յանձնուէր Supporte negres between the foot of the ente bir gu urt. flamit ammunti. - P's jusp, Swag machi

Dufar obta dobmingate fil

- 11° 6,00

= 26d դիտեր։ Գրահն երե

*Երեսուն օր, ստ.*ըո՛վ։ *Ո*՛ւլ բալզ, այդջան երկար։ == Չա՛ւ, ամեր համրայ ճակատ

կր տանի։ մնունիրդ քուրքեն վար դն աշարքու Դահորի էև ոն խոսբնաւ անադա-ըն իանը անասաղնարդրեքը «ն տասն

եղայ, Բալց լռութիւնը կը և գիս։ Կ'ուզէի որ քսօսէր, բան

மார்ந்ர, ந்ற கியார்நாட வாயுயாற թիւնները, կրկներ ինչ որ լսուեր եր ար վ, նուրքա անդապես՝ կուս - նիչողար քաշա ա աւ վ, նուրքա անտամաբյումի թենչ ի գաalma spample midaka akum

- Գիահ'ս, ըսի լանկարձ, Պո գանդին սուտ ելաւ

Բայց չկրցայ շարունակել, աև սայ որ կիսատ սարսուռ մը փուչ կը ցաներ Արմենի մարմնին վրայ. ա նելոր ուգանի գայելնել որ ին ոտաբե այահրուն վրալ, չրի՞նհրը դունա Թափ, մեռելի մորիի պէս, կը դող որ գեմ։ Ակսթարթ մը տեւեր էր ոփուֆո Հումաւդի անակո ծիր վետ է որասուտգ երափարներ Հատարճի գտերասվ դն սե ին խոսով-դետ ոչծրեն նտնաշ վետո, տեմովարրեն էն ին ղավգիր անազատեւձօ վանաանուն դնր էն՝ անմէր խոսաս ուտ չէր...Բայց ո՞ւր էր..

Երքժանը, ըսի ոտգի ելլելով։ U4PSh2 bPh8UL8

գիտաներիչինը հնապինը, լատական թնոսվ Հայիր հաւացարնցան եւ կապ-ապրեծ հայուրիցին հղկեց գարիչ, հայհարարակարում, եւ պարածերանինան եւ ինադ ցարերով եւ վայանիցով լաթմակեցան ստաիկաններան վրայ օգտեց կուղեին օրենցը պարապրել։ Ար հուսատանց օր այդ ընկացցին մեջ դանասարերը Հայերս, վարդա մասնութիւնը կը կարմեն, որ համարհավար կուտակորածնան էջ պատպա-երն եւ թե կարոց մեաժատեսնան բնիւմը անհատատեր կր արեր երբ մասը։ Աներ արապարի տաևը ինչպես ար յայն պարածածարու կ արգերնեց թենց արատա ձատկերերա հարորակիսը, համարեր անականը արերան ու շարեր Զոլևայանեց Հայերս, կառավարական անակերկած ու Հայարը արև արգացական, որանց պետաիրեր հարաժարակեր հայ եւ ուրի անկար պարժավանանուր որանց պետաիրեր արաժացացենը հայ եւ ուրի անկար պարժավանանուր

թումբը։ Ցրկ՝ իմեստեստարական նախարարը իր այս գեկոյցը տուած է իրր պա-տասիում ԷՍԲՆերի նգտ, ՎաբլուԹեան մեկ՝ յայսաբարումեան եւ. այս բա-ցատրումիչնները տալե վերչ վերջարցնել — «մի չ Հայուն օրինական անակը Վրաւուած է ես ո՞ր օրինապահ Հայը անիրաւած ներ»:

remember e un m oppmungun zuge unspentend ungst.

Loquilih dnyndin yhsi jissudanih

Lowindanji unipumiti ungumba apozlata de, Summapust ohpm den
apole loquish di Lupini quastamunta apozlata de, Summapust ohpm den industry yationama 25 fin apoliolishih ungmunguma historiya ta ungu dendih quitumin almanishiming afitish inmunguma historiya ta unguma dendih quitumin almanishiming afitishiming apoliolishimin apoliolishimin and unguma kantanih pata unguma dendih apoliolishimin and unguma dendih apoliolishimin and unguma dendih apoliolishimin and unguma dendih apoliolishimin and unguma dendih apoliolishimin and unguma dendih apoliolishimin and unguma dendih apoliolishimin and unguma dendih

ապրուսծ բանակցում ինչներին լետոյ, նշառել տակայն էն ակտի վե-առակում է պես եկն դուսարուն իսկ, բուսուա վախոր հախաչու առա-«Մայի կոպատրում հատակությերը և դապարական ոչժանակները մեծ Տետաբրգրուն հատակությերնը և դապարական ոչժանակները մեծ Տետաբրգրուն համեր ևր ապատեն հրանապի վարչապետին Գ. Նավալի պրատարարում ինչներան, որոր այիսի բեն հարկուրդը լետանդունցոււ դարաքանում այլ ենչեր հայաստարական հարկուրդը լետանդունցու դարկների, կատարունելից վիջում հերու մասին, հրանապետ հարկուրդը Գեղմանիր, կատարունելից վիջում հերու մասին, հրանապետ հարկուրդը regionally, վաստրագրել «Recus no opin contin spanning with poly uggli է որ պիտի վաե է օրակի մումի հրանի արագրել Այսում անդերձ, անգլիական պատուիրականինքը ամ էն պատրա տունքիմու տեսնելու վայլ է, որվարի 2016 կարմիայ Լորան գտնուհը Մուստինի պիտի երբում Լօգան

Մ ԱԼԱՍյեկի պիոց ԱԳԻԱ յ Նրվան «Տեյի և երկրա Թերի ին Հատ ի Թերի իրը կր հետագր, ին Մուտոյիսի մոտայրա իրև յայտնում է ծերկայ բլայու եշյանի ժողա-գին։ Սուկայն իր վերջ հական որոշումը կախում պիտի ունենայ ուրիչ կառավարում հանց պետհրա, որոշում իս Մուտոյինի հատուցում հերու իաչ դամողովը իր Նկատե ամենե կարևորը եւ ամ Հե՛ն սախաղակ կանը, ուրիս այի կարեւոր ուրա վիանականում հան գողվու Ռուսիա կր կապեսկիսպե ի բանակի

Գրեր էինոր Թէ ֆրոսհոսական Ծնրակոյան արտացին եւ դինուորական յանձնավումբերը զձկոյց մը լսեր էին Պուլկարիս եւ Ռուսիու դինուորա-կան կաղմակիրպու Թահո մասին։ Ար առիջի, ենահենա վահրամասնութիչնենիրը վր արուին.— Ռուսիա

Այս մարքիչ, Նետևենայ մանդամատանութիշները կը արարհի»— Ռուսիա Արայինու վայա է ազատիի բանանի մի գիտաքակիզայանը Ֆրանստանան Վեղջիի հյմատարդի վիճարանութիան բնիարցին, պատերապմավան նախ-պուրայա հայարարը Պ. Մասին և նատատեր էր ին բերչուր 1944 էր վայ-ֆրանսական գորաբանիներու Թիա Օգեն էինո էր 196, առաական բանա Հա արդեն էր բազմանար 1860 գինութիա բանանան 1 գորարանինեն-բաւ ինչ որ վա հանակե 7 պական 1844 գորարանիներեն

րու, ինչ որ վը հղահակել 7 պակատ 1846 դորարասիմորինու հակ այութագրվել տուսական բահակը կը բազվածաց / միլիսելի Զին-ուսրական պարտագիր հատայութվունը կազմակերպատ է տարձկան 870 հարար հարի կղմելու հայասակով։ Ռուսիա որ մը պիտի կարձևալ 23 դատ գրաց հակատանիսել, ինչ որ 150 միլիսեսոց բնակերովնան մը համար, կը Նրահակել 15 միլիսես դինուսը։ Վերջեն տաղափորձիցան անահական 50 հասել կովուսուները — երիստապոր հասերավարհերը — որոնը թենա էր հասեր 8 միլիսերի հերկայիս ուրենն, ահոքիքապես զորակոլի հերարկիչի

«Արքիան արդ անհի։

Թուսական րածակը, վր Հանալ կատարելագործել նաև իր հիմերների
Մահուական րածակը, վր Հանալ կատարելագործել նաև իր հիմերները։

Թահակնե ակադ՝ Վորոլիլով յունուն ակարձ է հրատյիրու օգանուհիրու,
գիսկական պատերագոր կարձութուն հաժ անարին։ Քանի մը առաջ, օգա
հաւնրու բաժանց կը բաղկածող։ 1200 կատրել, ինչ որ կը նշանակն առնի
գան ինական, ուսաքանական և արդքիան ակարձութ գանաբար գանագործ
Հայա ընտերի արտագրող գործարածները կեղուհացան են։ Ուրայի շրջահիմ սեջի

Փաւիզի ռուս դևսպանատան զևկոյցը

Մուս բանակ տակայանա եւ կարավարանիչների մարկե, հրահատաված Ծերա-կարգի երկա դանձա եւ կարավարանիչների մարկե, հրահատաված Ծերա-կարգի երկա դանձա խաշերկայան առջիւ, արդւած տեղեկայենանց տումին ծարրերի խաղերաը։ Արդանաը։ Արդանա եւ իր մանձար տեղը ներինավորենի կառավարացիկինը հրակար։ Արդանաը։ Արդանայան հրական եւ իր մանձար տեղը ներինավորեկնեց եւ Հիտեւա-բար, արդապանաներինը դաներ եւ բունի անոր բանձները. իր ապատացինանինանց կերպրերու ըն ու և վաել-արվանը արևանայան արևանց «Արդանայանիչ» և և վաեր-արվան արևանայան բայավ գիրանականինան գեղակին ծերուկայան արևանայան «Արդանայանիչ», մանձանգրած բայավ գիրանականիչնեսի ժաղակին ծերուկայան գուտանայանիչների անումին անձնած է իր ապատացիան հետևա

կերպով չի հերջեր ռուսական բանակի ձասին արուած անդեկութիւնները։



LPMA Մարդուիս իրան արերաժերու եւ Հարերը արերաժեր հրակարությանը հրիկայա ժամը։ Ց,50% Գրադա-բանը մրաց է Կարձեսը օրակարգու ժամը ընկեր-երրու ենրվայութիննը արերաժերու է։

Intthe bachacharte fore dest. B. quampana.

fund dagade are leagued people before and sold 8.50/6.

4. B. 4. Jumpanah be 42. 288 Rec Dispections

Life Chause midwe and achieves. Soundary.

End, 4. Sautheburte be spunchemiste adalytiches. Samulustens

With and sulled at their full but hand anominounding godale min Repair poplar dang 8.38 to rue Charles Chefson, Spandusunto app.

PUP-LL-UANLPEABP Quemphand կոմ իաչի դասախոստական ժողովը այս Շարաթ երիկուն, ժամբ 8.30/չ, Ակումպես մեք: Կը խոսի ընկ, Վ. ՓԱՓԱԶԵԱ։

Ա. Ե. Հ. Կ. Ի.Ի ՓԱՐԻԶԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹԻՒՆ,, ՄԱՄՆԱԶԻՒՂԻ SUCGAUՆ

ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ

Singh h'nebithung Buebarme 25pb Tumpuff hephynen, Sunde 8pb. Salle llurah 112.84 rue de Grenelle, métro rue du Bac-4y abphwjwysch Vorpuphwishpar hagit

ሆሳህ ይላበራ ተንያት ምህም ይላይ

Հայկորական գրությանը հայարագրությանը հայարագրությանը հարարագրությանը հայարագրությանը այարագրության հայարագրագրության հայարագրության հայարագրագրության հայարագրագրագրագրագրագրագրության հայարա UANS# 10 bh 18 BPULF

Տոմահրը կը ծախութք «Յուումի» քանությունը, Հրահա-Սամուհյ գրատուն, ֆյորիա նայարանը եւ հանդեսին օրը կիչեն։ *****************************

ՇԱՎԻԼԻ եւ շրջականերու եկեղեդական ընկերակցունեան տարեկան ընդն, ժողովը այս Կիրակի կկազը րայր ուտչվարդրրեւուր դէք երադեակը արձի սետչիր դէք, դն չետւինակը աստաւոր հրաշկա ապայինսերը, Հաստաւոր հրաշկա ապայինսերը,

ց. ը. ՄիուԹեան փարիզի մասնաճիւզին դասախօսուԹիւնը վաղը ճինգշաբԹի իրիկուն ժամը Գին Միւ. Թիւավին էի սրակին մէջ, 24 Rue St. /1ctor: կը խօսի Գ. Ա. Շանխաներւ-փ, նիսն ունենալով Գետթոս Ադամbuilt blukob at manchungs

ֆրաւիրուին անդամներն ու

ԾՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

OHELUNER

9. Խալատուր Պալիան (Մարդել),
Տեր ևւ Տիկ-նակոր Պողոսևան (Ամեր
րիկա), իրհեց խորին լնորհակալուբիւնը կը յայանեն առքեն անանց, աըսնը անձանց և կամ Եաժանդի վեր
ունը ապանում և անանց, աըսնը անձանց և կամ Եաժանդի վեր

SP4. ULLU QUIDULF դատնաղէտ մահուան առինիւ, ոլ տեղի ունիցաւ 8 յունուար 1938,ուր րան օր, Մարսելլի Քօնսեփորձն եր ւանդանոցին մեջ 43 տարհկան հա

4ር **ቀ**ՆՏՌՈՒԻ

— Կը փծառուի Եղևայ ԿօԴնիկ, հան, Շապին Գարանիսարի Աղուա-նիս գիւղէն, 1925 - 1926ին տեսնուաժ Upuntzh hanswinght be U. Tandrich t themsty narranges at v. Common the final heart of the property of the series of the series of the series that the series that the series that the series of the series o

դր**ին։ Պայադ**իաի ուղղուԹհամբ, Տասկծալու Տոմար Թէ կարելի՝ Է

2hr phisnud ghiftin

P.LOSULO Sughtmy For Shirten (Phigubahabh Susungah huser ւային արկածախնդրութիւններով: Կը կար. բացուի չնւ ի չնւ): Գին 25 ֆրանը:

դրայալը գու ը գույ, որս ոն պրուց։ դրայանակութ (Մուլքատ Համիաի Բոլ Տիմիթթարգարուլ» (Մուլքատ Համիաի Հարկականակութիւններով, վրեժ ինարի Հայ դրասագրութիւններով, վրեժ ինարի Հայ հրիատապոր, մին է վեպին դլիաւոր Հիրոսը։ Ջին 50 ֆրանց։

ogn. new 30 opining.

AULUKAPE. Symboungh reculouring
conflower drop Units infensite walkely
aboungh they: How 20 opining:
hillift in AULUKAPPE. Imposes

BULLIAND WARED USABL. Pope Who will broke Spant Spanning of here A. munipung April The 10 April 29

ULU.25 U.4 U.L. participant of the gray Uni Louis 942 8 spuns

Unintential source about 1800 personality than Philadelitical Philadelitical Philadelitical Philadelitical Philadelitical Philadelitical Paris (13).

"ሀቦቀኮ" የ

ժատիբնաժանմ- դիսադորա<u>ը</u>

Որ պիտի ըլլայ հայ ընտահիցին Թերթը, ունենայով ժանուկներու, պատանիներու եւ ծնողներու բա-

Agring.

Unwight Pfice on in minime Entiment of the Sumplify the good to find the growth of the English of the Company of the A. Baragophian when the Longit Company of the Damesme. Paris (17)

Հայևու ժամադրավայրը

Luzuruli 3 1, 0 1 1 11 Autyuruu e Prince. PARIS (6s, 15tPro omfo եւ կեն Միջել Հեռաժայն Danton 52-73 գրժուկյան եւ եւրոպական խնատուած կերակուրներ

DECARGENERS SESSONS SE APARTA ANTUBLE

Vouhkpk Vurluliph nkd, 5 rh. Philipoli ՄԷԹըո ՍԷն Միջէլ եւ գայեմս Ding a part of the state of the

ովերուն գանկացած Հայկ. Ցաշարանը բացուած է փարիզի

44 Rue de Trevise Metro: Cadet Tel Provence 642 Au Duc de Trévise

ՂեկավարուԹևամբ՝ Գ. ՄԱԶՍՈՒՏ ՄԻՐԻՃԱՆԵԱՆի Արեւելեան եւ կովկասեան ճաշակով ս, ուրաժագատ կորա գրամադրելի սրան նարմիկիներու, նանդիպուններու, ժ գրամադրելի սրան նարմիկիներու, նանդիպուններու, ժ

ՎԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԻ

ԳԵՂԵՅԻԿ ՏԵՍԱՐԱՆ, ՄԱՔՈՒՐ ՕԴ,

Porte d'Oriéans the most quas del bless lemme

1, 2, 3 անմանակրոց բաղաք այան այն — հենա Հեննա Case, chauffage central, դուր կադ, երկերուականում իլմ դրելի և պայմաններում ասերկանալու հյամոր դիմել ամելն օր աչ-վաայ 115 Route d'Oridana (առևնդ Porte d'Oridanith հ. ոյ Թրանկելը, իրևը Bagneus) կամ ծամը 10,12 գորվիսնանի, 8) լ de Bondy, Parts (Porte St. Martin).

96% 18 bh 20 30.







H. Artinian, 26 rne Lessage Paris XX. Tel. Menil. 6

M. Architan, 20 rue Leange plant AX. Tel. Meill. 1642 Ալին այնար եր աստանարի ընդերելի, որնարին եւ Թարդի փլաքիկը նուագուած եւ հրգուսծ՝ նչանաւոր արտեստագրածո կողմել, ընինը հաեւ ամենամեծ գործարաններու ֆծնսները տր իսուորուան) 300—2000 ֆը։: րեր գիները գործարաններէն նշանակուսծ են։ բաց է ամէն օ

Prusneli Zrulis-Umdneki

51 rue Monsieur le Prince, Paris (VIe) Danton 88-65

Jump chartel at ar Atualings parts, impospotations

կազմատուն 8պագրական գործեր

BUSHPUS CHAPIP UPS

ի գիտունիւն ճավիլ եւ մօտակաները բնակող բարեպաշտ ազգային, ներու կը ծանուցուի ԹԷՉմ յունուար սիրակի որ ը, գատարագ պիտի մաupushi ote 20 Ave. Ville d. Avray ծամերգունիւնը կը սկսի ժամը 10¦ն։

ախարարութետո։ Պուջրէչի ոստի

UUUUUUSES PARTUUM

Imp. A. DER (Agopis 17, Rue Damesme, Paris

Le Gérant H. STEPH

-BUPUS-+ PFLBOTE

(129)

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ Lugng nuithan yn upusilk

6 P P A P P B B B

Հ. 8. Գայնակցութևան գուծևոր

14. — ZUB GOTHSEMFLERE PURABUL UNUSOLOR GE USILEN. ANNUAU 40 PELLAPE WHUS THENSTEP SERF UPTEL ZUS UNUFSEZFDERNFD TEU

Pakty Տպատասին էր Թուրդիա կական նակորութնան տակ պանել մետենի նրր առիքից դար և քրա... տառաված եւ պարովական տանատական հրատարան հրատարենան հրատ այնուն վտուրե և անդիր կառնական հրատարենան հրատարան կառներ ու հարիր հրատահերիան բրիան արագանից։ Արև մետեն հրատարան
յանցավդար որնին չունվող ջասվրանու չուցան ել է քա Արման է, Պայապիա կը դանաւի Պարսկ տանի սանմանին մօտիկ, իսկ ս Фириции. մանապծին վրայ՝ Քրղըլտիզե։ Այդ Հրջանին մէջ, Քարապուլաքի կող. չայկանած հետախողզ խումրը, հե Հորև հրրեւ կզույանան գինուորով Հորևայ հազմուտծ էր։ 50 հոգինոց հայկական հետախուգ նշումերը, հա-տեւակ եւ արդիական հրացածներ լուվ գինուտծ, դէպի վերջական հողը յառաջացած դահահուն՝ կը հանդիվ հրետուգինուտըական գրթային վին-ուսըներուն հրաժայուտծ էր Թուլ րուրւքը, ոմէ իքաղ դրատր ցրած որհե-ոնաԷոմի իքանրքի ննքան չանաւացրքավ works the way by mid down to them whose whose to be proper for the first the work of the section of the section of the section work of the section was the section work of the section of

Ու երը տահմանին վրայ տեղի կ'ունենային այս պետրերը, նիչդ

ինչպէս անցեալ տարի պատանեցան դանազան տեղեր, Պայադիտի մէջ գիրքին հոյունություն առանուն ուշ Ար Հելադայան գրրեն քանիր ի-Արգան հարությունը, ատևոներություն Հայաստադրություն ոտչվարի նուն ասւիր։ _Օտիակը րեն ոտչվարի վետ փանցուաց անցակման հերոմները, վիրաշոր կամ սպանեալ, քաղաք բնրին, Հայերբ հասկցան Ձէ ի՞նչպէս վեղջացաւ գոիւը եւ հրապարակը խազաղեցաւ կախիր պէս։ Ապստամբութիան պատ րաստուած Հայերը այնունետեւ հա-ւատարին հպատակի կերպարանը B.ju շրջանին, երը տեղի կ'ունե-

ծային այս դէպքերը, ֆէտալի Գրի-գոր Յակորհան, որ Վանէն Վասնա փախած էր, Գետրոսհան Պետօ, Դադտարաս էր, Վուրյոսատ Վասու, բա . երինան հանդա, ծնալըիների Կարապետ, . երիտաստարը ռազմիկները կ՝ արոշեն Ասոնայէն Ռուսիա երթեալ յետոյ Երեւան, որպէսգի տեղւոյն կոժիտէ-Shihputh them Burgape dedicate-Shihputh them Burgape deminish friqute he uniquique demonstration day dit demonstrate bender books compe he immensuring bender dip unitempression bendemninger option մեսւեյիշբ գն մեմբքով ահուտճիր ասրշահավար, չբեղքայանունիչն։ Նուհե մե

սապարարարարատու առաջընչը տոսոր կանում հիշեր ժեպի հագորդեց առևկայի Թէ, հրգ հայ կոմիակնիները ռումա հաված հարը կը մահեն, ռումանա կան աստիփանումինաի կը ձերբա-կալի պահահայ, եւ աստեց վրային կը ւէ դրգ Ֆարաիսւնբաղե մես ցանցութեան համար ծածկագրու-թեան բանալի մը։ Բոլորն այ բանա իր դրուին։ Գրաւուած յայատրարու ծեր են կառավարութիւնը, կրոնքը, պստկը, թե մոտեցած է այլեւո այդ 56 துறும். முமாவுருநாற்றை வரைந்திருமா. நாழ்நானிரையியாழுநிறிழ் வர்மாழிரா քով անձ ժօմաւագրաննեց չայն իլունքու Ֆիլոն շառո մահոլանաց չև՝ քանմաշո նախապէս բար, հայկական փոխութեան բաւն նպատակ րախոսքիլը կաղ արկախունիլը չէր, փոխունիսը բոք, չանատարն ամանունադրի Ոչա օտանորեք ան ինքոն երկրետ վեր կրմապոկում հիրդ դն հա-անք դրև մանուր տահոմունքերքը վեև պաշենւր մաս առմանուն երբ չու, megand by unburithe me by su

աէին իմ կարձերս։ Հակա իրողունեան, ներ իրձի քա եր ասոր, թայց եւ այնպես 1 նայի էր, որ Ռուսիա աչը 40 խոսվարարական հոկայ դոյութեան, եւ կը թոյ

աս 1. նրմուրբնի աներքութիւր

Սողածվըի անտառին կին՝ լերան վրալ, մեր շրջուն սա պանները վերջերս հերլ 10 պինհալ Հայեր, Մնոնց ալ *Յուր*ջերեն։ Մեր Հրջուն^ը մասը գրուած էր հայիրենան Հ րապահ Հոկատին հրավանո Գարաքիլիսէի ձեր դինուն չզթայի հրամանատարին **ք**ո Smi gr fie findamant mis.

III LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE III $\equiv HARATCH \equiv$

(Fondé en 1925) :- R. Directeur et Propriétaire : Seh. Missaklan 17, Rue Damesme PARIS (13e) Rédaction & Administration Téléphone: Gobelins 19-78

(brabbbah Zurue metro:

Ուրից Երկիրներ ::

ลกหบกหนก 1932 21 JANVIER \$18,000 -----

ZFTACHERP **E1**

P. SUPP PPA 1782

before there appresent

իտալիոյ փոխադրուԹեանց սէն-

ւուտիստա»,որ <u>կապասօտա</u>գրու

Այս առնիւ, իտալական Թերնե.

ոգ ուունգույթ ու՝ սունիձ ըահու թուրերությունը ու

աչ-այւննագրչու նատրկու թբ. Ա.զ ախախ ինրան աբնորու թբ.

o, որ իսկապես կազմեց այդեպիսի կինոն էր արել . ենր մեջ: ուրութիւնները պվաիկ բառարան դ. դ. անիլածայու կառար

գուլուութա (մշակոյն), ոփտուացիա գուլուութա (մշակոյն), ոփտուացիա

բանընել 6 դերմ թո ինիվուր։

թարե՛ւ արեր դուր իմ կողմե կարմիր

թւ տուբն թբ խոսնք, «Զատաճոր սով իռուն բևրւարնուր

The during reports be against

Shipmbine bymp gibi mmbpimbipp nthe, amob we att hmbs at

գրությ առաստացող Ճիունեհան գործին, որ կատարուհ-ցա 1871 յունաւար քնին. Վէրսայլի «ԷՀ, (Այգ Թուականին էր որ գեր-ման կայսրունեան միունիուն լայ-

տանիրըն կրասի Ժրնդայիա վե ուսս տանանուրձաւ Վենոայնի դեք՝ սեն ժողովաբորության ընսացիայն կան

հաճնբն ին ուռեւսություր, ուռելոր

ւկապը, շարունակից, որ բոլոր Դերմանները կը միացնել կայսրա Ուևան հասատառումեն ի վեր, ան

gar Popular

ugbil the July Appoint buttered ուտոնը հրատուս «Հորջարտանին մեջ, պարավարթը

Հայեպը մայրաքաղաք

ոնբել), ախվիգիա (գորաբաժին),

այման տեսակէտով.

տիքաները որոշած են իտալական լեզուէն արտաքսել ֆրանսերէն «շօ ֆէօր» րառը եւ այսուցետեւ գործա

9.4% 80 UULBAU

PUR HOUP

ուլն և թեկրկրներին

Շարաթ օր, 16 յունսուար, ուշադրուցեան կը յանձներեն յունսո-գաղութին ծանր կացուցիւնը, իրրեւ հետեւանք ափ մը չուշորի-

plant manga, ulang mangatar émalangsha agés per mpada amatar Sanda di mpan-pingar sugiptiwang per musuh pandayar (family mappatak per mpiphada gpraperolada-- Cybalendagh punjahin ing panaman digita di émbegar photoglashamipa pis - Palant panaman angan manaman pengan panaman mangan mangan pengan panda di Sandalah. (m) manaman manga mangan manaman pengan telungan panaman mangan mangan mangan mangan pengan pengan mangan mangan pengan
..... վը սկատակայ այդ շաջիսուծացիկ են» մեր կարմիուկինիը, որոնք ա ահգ ակ կը ծառայեն իրընւ պայտ՝ ուրիչներու գառասմիակ արչաւնեւ հանաս։

emi timbur:

Այս արդերը դրուած ատեն, գաղումը արդեն կի ու կի կը վայելեր
աշխումացնուն ենտեսանցները։

«Արտարայան ենտեսանցները։

հեր թված կուր մաս նույենան ենտեսան են ԱԲԵրի ձորվուրգը։

հեր թված կուր մաս նույենան ենտեսան են ԱԲԵրի ձորվուրգը։

հեր չու չեն արդեն ակարաակի ենին Ֆիջաի նոր դեպքը... այդ բազմանայ են
հետ կողմեց։

հիրան կարմել։

«Վիրջին սրանրուն կը տեղիկանանց Ձէ այսօր ֆիուդակներին դուրս
Հահուտե դապեսականներուն վեճակը անհնարագրելի է։

«Արտ արտ, անդիշեւ ու գիկա անկողմին, հարարձի վերքակ, Ձրջուաժ
դեներ արտ, անդիշեւ ու գիկա անկողմին, հարարձի վերքակ, Ձրջուաժ
դեներ ու հրականիր՝ դուրսնար վեճակի մեջ բրեն մասը նկերեցի եւ վարձաբան իրանացած (գարձաբանը փորական»: (Հար 6-15 թունուարը)
հրատապահի գիրծը, համեւ, Ձունաստանի ինահանասարույինան հատ-

արտատալու երեց, աստ. առատատեր ինատնասարդերու հաս-հարաբեր տիկոյցը, հրատարակուտծ՝ յունադեն ներքերու մեջ։ Երգեւ-պատասիան Արգ, հերգ։ Վարութենան բողացարջինու ու այն եւ հրատարար ու միայն եր ավակ եր որայման վրայ, այլ եւ կծու հարթեր կուղջեն Այդ հարաիրը առիկ դունասորուած են Արգ։ Վար-«Արևան անգաներուն անակացունիան առնիլ»

- գաղողմում կ՛զանո՛ս ու ապագության առաջել։
- գաղողմում կ՛զանո՛ս ու ապագության է գ, հասանիտիս ձեր գաղ-Զականները յանդգնած են ուստիկաններում կոճակները փըջնել, անոնց վաա, ձեզք բարձրացնել, հայնդաս են վարը ազևորին եւ իմ հասցելես, համադժակած հայար առեն ընկինական գրօջակը։

եւ «Նոր Օր» անչուշա աւելին գիտե, երբ դիտել կուտայ իր վեր-

ին «Նոր վր» անդրույտ անելին դիտը, հրա գիտով կուտայ իր վեր-իր հարարդականով (18 յունուար).

- հեն է յարիցը սավմանափակուքը գործողներու շըջանակին «Եր-բականարոր մեր մասիցումերնը ակայան խող չական ըլալ։ Շաշարուն արթաջիչ հանել (որոշ կանութարի» որ աշագարության անձարուն արագորությունների շարանի որ առաջին է Գումիիան լա սագանագնություրը արդ դրությունը որ ՀՀ իրուս անսանունուցիչությել դերբարանությունները հյուրթ-թան գույիսը և տրակարարության դրությունները արագայունները ու իրությակար կրանարությունը արդանարությունը ի**-եւ կ՝ա**պացուցանեն այս բոլորը։ Մեր անախրունիներ։ Արդեն տարագնուած, մեր կերպարան**ջը** կ**որմոցուցած ենջ** նաև. իրբեւ ենրջին հաւաջական ուժ։

կորակցությած հեղջ ծառև իրբեն։ Ներ ջին հառաքական ուժ։

ի գրող կայ փորձենը մեր՝ գաղութներու՝ ճակատապիրը վարել
հեղբերը օրին մէի, տաջին մեկը այդ, միսոր այն կողմե ժալիտ մի աոդին, ընժինաց մի անդին։
Այն ատաճանա որ, այն մի շույորըներ – հարկ է միջտ շեջահել
այս թարցատրութիւերը – համ արձակութիւն կ առենեն բեռեսաի՝ նատեղաւ
եւ գարջելի խաղծը խաղալու ձեր գլիանեն փերեւ։

6 այս ոչ միայի հունաստանի կամ Սուղիտ մեջ, Գարակաստա
հեծ միջեր, Արժանանինի, այիս այստեղ, Ֆրահասայի մեջի։
Ֆիլի Արժանանինի, այիս այստեղ հերահասայի ձերե

նիչը կրժամիրը, այիս այստող հրասարի հեր։

ձիչը կր ծկատե Արենծի մեր պաշտոնակիցը. «Երեէ չարիրը
ստեմանավակուհը գործողներու շրջանակին մեջ, բնականարող մեր
մասնադրութեւնը այնրակն խոր չալիտի ըլլար».
Արդ չարիրը աման ան չունի ո՛ր եւ և տեղի մեջ։ Ուր որ Տայկաան համրանը ունինը, տեղացիս դետէ անոր տրա աշրութելութիան չա թը գանցառելի թեափնվու ջներ են կարմրադրոշ սոփեստիկները։ Ոչ իսկ

առատերիրուո Եր, տակայն, ամեն երկրի մեջ ալ. մարդիկ իրենց գործին եկաժ ուրենամը ևր դատեն դեպքերը։ Ու կ ընհե իսչ որ կ'ուղեն, անտա-գարձնելու Տամար մեր կացութիւնը։

Մուհաստանի պարագան բացառիկ հրհւոյի մր չէ։ Ոչ ալ առա Հինը Երկու հոժ եւ արևեկետն գալութներ, Յունաստան ու Սուրիս

արը։ Օրկրա ծած եռ արեւերեան գալուքիսեր, Յուհասատ մե ու Սուրիա, Քիջես այսօր չարայար ատւժեցին պարբերական և որ վեծերքեւ, իակ Կարատ գարերը ու օգ պետի կիար գույական ակեր՝ ոչ տահրանի, Իրկա պատկերը տեսերել հետոր, պետի շարունակին՝ ոչ տահրանի, Իրկա խար ծեռնել եւ անինչի մի ցաշուրի։ Թի՛ հիած է ժամ ահակը ոչ Կարությակը իրենց ամբողի կիսպարանչում ծառանան բոլոր տեսակի՝ Հարզք եկրուն եւ անանց շերալագետրանիանը դեմ։ Հիարի եկրուն եւ անանց շերալագետրանիանի որ հետորանի արաժանի Հիարի եկրուն եւ անանց շերալագետի, որ «հայաստահատիրութ քենչը» Հիարինեն ինչվուրացման, տարրական եւ ընսական կրաւունչներու Կառեն հետո

Դիտժան ենտ։

Հարցը դենեց չիչսակի, գաղություրը իրաւունեց ունի՞ն ի՞նցնա։

Հայապանության դիմելու երբ առատեւ կանուի արի՞նցողը բուրգ կը

Հայել իրենց դիտոնա
Այե հիշել է որ ժաղովուրդ մր արժանի է այն իշխանությեսն

Հայել հիշել է որ ժաղուրժեն արժան մենց ար արժանի ե՞նց այն կացությեսն

Հայաբառան ենթ, չնորեիւ ժեր անվույթ, անկերպարան եւ ապիկար

Արբեր Այդ ո՞ր մոգական ուժն է որ Թոյլ չի տար յոտակորեն ահաներ ձեռ

engen girth fil dhe pheiste than dughan manub gyubig budu d'hy bugen ng dhiptu beth unflain to be hy punke dhe Sudumunghen dughan hu uyan hibuntu dhe hibi ba hu dughan hu uyan hibuntu hibi bi sa hibi dhawan uniphi hy uyumbig, unbi di pitabya budug bibu

461216 በቦር በቦኮህ F MESU SUPPLISELAS

Լավայի դավինը Խումորասանին առջևւ Կառավարութևան յայչառառութիւննևոր

լօգանի ձողովէն մէկ բանի օր առաջ, գ. լավալի նոր դամիրեին լայ. տարարումիչնները ֆոմոսական խորհրգարանին մէչ՝ մամասոր հետա Զորումիչեւ մը կ'աբանցիչէին միջազգային բաղաքական շրջանակիչու մէջ Հորումիչեւ մը կ'աբանցիչէին միջազգային բաղաքական շրջանակիչու մեր ownin barebb սնործ արվագությունը անանությունը անանությունը անանություն անանություն արվագությունը անանությունը կարդաց յայտարարում իւնը, որում գլխաւոր ֆատուանները կուտանը ստո-Ֆրաստայի ձեռքը։ Ֆրաստարան հորճիր արանաք գացունցաւ նախորդ օր, ու վարչապետը Ֆանի որ կարգան է

ձիշդ, այս իմաստն ունի «**გառ**աջ»ի

Միսուային քաղարտականութիւնսի Հատավարտ Թիւծը պէտը է կուրծը տայ արտաջին ջազաքականու Թեան մեծ պարտականութիւնսերու։ Վարտաշոր է Մապուելու երկու Հայի ்த வரவ முடிக்காவ, சிநிவ ஏருவநிக் மிநிவநாலிகா நிக்கிரும் நிறி பிறி இவரவ முடிக்காவ, சிநிவ ஏருவநிக் மிநிவநாலிகா நிக்கிரும் நிறி பிறி பிறி வேளையுகாலிக்கிறது. արդիսագրչա էքը։ - Հրքք այր օստոն երուրևն - Ոստոնք այրիսության հարագրե դե

Կառավարուβինծը չպիտի խողու որ հատուցուններու իրաւունցը ժա մոցի եւթարիուի

Ֆրանսայի կացունիւնը այնդան ալ ժենաչնորնալ չէ, որդան կը լաարարին արտասանանի մէջ Արդէն, ազգայինչինարարուննան ծրա-

անապ՝ աականուրնաւ օպրիլ դրենիր շուրուկը։ արարարությաւ օգրով ապրայի ջակումեր ծապատա ծարտարարաետաի։ Կառավարութիւծա ալիաի շարունակե ծապատա ծարտարարաետաի։ «Հայացնեն տապետագը, Գիաի Լոմոայ լուծել անորոշենեն ծագաժ մատես

գրատուսարուուժում դոդովի Ապատումինումիանակա առմահատավականական եւ կրքասոման կարգերվամ գ գտքը պետի գումագուի կենորուար Հին Ֆրանասի դարագավածուքիներ այս կերոին ո՛քե հրատած է արձալ լույիս 15 իրասակարգով։ Ֆոլիեցին ո՛քե արձանագրուտծ այս արագավանութիներ (3 տարին

h dbp Spatinaghth t վ իճարանում իւնները

արարելը օրկույնու բրիկումու։

- Արստաանում հիշիր ակա հար,

- Արստանալարգը, և գրեւր- Արստի լատ որողափի հեմ

հրանում բիրու, արրացուական բաժի

հրանում բիրու, արրացուական բաժի

հրանում բերու արրացուական բաժի

հրանում բերու հարարուան էր ակատ է

հրար» (30 գիկա. 1881)։ պառավարուԹեան յայսարարուԹեան մասին վիճարանուԹիւնները վե-տաձգուեցան յաջորդ- ժողովին եւ ընդունուեցաւ որ ֆարցապնդունն՝ սկսի կառավարուԹեան կազմի՝ մասին։ Դուղուտ ճառարդրենութ։ «« 88 թու ուց, ուրիոյակրենով արև և հեժ ար այեն այեն հեն հոգորը հետուում և այեն հեն հոգորը հետում և այեն հետում և այեն հետում և հետո

_ «Վերադառևալ առանց Վրիանի, այս է նպատակը ռազմագիտ

Thrifuliulpuli Lun Up

- «Վիրադատեսալ առանց Չրիանի, այս է հպատանը ռազմագիտա-կան նարատը գործողութենանը, որոնց հեղևալ կ էլլած 21 Ֆրուստո. հանդեն ապատագիծ հավագային Վ Զրիանի և, իր գործին ժասին հերթողական եշ հիանել կերէ, ոկտու ոլացներ արժանչ վարչա-տեսին հերթողական են համատես Բահանդ է կերէ, ոկտու ոլացներ արժանչ վարչա-պետին Գ Լավալի ձեծաժատես Բահանդ Բահար հեր հարաք հայտն է կր վարչա-կան հայտն հեր համատեր հետ հայտնանի հարաք հայտնը էից ձև ձեր խաչային համատիարդ հետևը և հարդ կողջական չեր և պապ վերարերում ցության անհանդիպուինեանը և, հայտնարի և բանը ասական հարաց ժողու ցության համատերիայունեանը և, հայտեր գրագայն չինչ և անար վերա անար առ զը հասատատան էր։ Անոր գրեր գրատեսը՝ համար հայտնար անոր անե ըր հասատան էր։ Անոր գրեր գրատեսը՝ համար հայտնար աներ երա հեր հեր հայտնար հեր հեղ կարգային հայանիայի և համար և Հրատան կերէ խորդ աստու ընհերովարական համարատարել և հեր աներուների և համար ենչ Վրասն որ երկագործում հրահատ ի հեր համարիը դանում։ եւ ավերայն չերանց համահայտերենան, բայց ապարեր ողծում։ - Alpanijk gantongeko ann-- Alpanijk gantongeko ann-- Alpanijk gantongeko ghi sabangatop ap sympogekopac 1919 jataka 28kh, at 1884 hipagad

U.Artelo dopt foong mame sandanjamdanp mbang, Vapute Amete, երմակը պինա նարնին չան նայիրի Ֆամտ նարևելակրբա, միևի ին ոսպեսակար ոսքինն մայրություն չան նայի համարակար վերկից արկր ին ոսպեսակար

Ֆրանսայի դիմումը Ամերիկայի Worryn 4C vorte

Ֆրանսայի վարչապետը Գ. Լավալ դիմում կատարեց ամերիկեան կո ւավարուինեան, որպեսզի Հաշվորի պայմանաժամը երկարաձղուի յառաքի-

ը այրերվերի կառովարութերը պատասերդութեր Հայ Հուքիսի, արմիր, phile manifelants amounted to be a manifestable of defendable for the promotion of the form of the promotion

deptemperation at a granding and a constraint of the constraint of Փարտահերու յետաձգանան որ եւ է հոր խնօգրանը հաշանական չէ որ որմասության ապրինիրայր խանչեւմանարկայիր փանդէւ Ողբեինրայր կան երծորունից որ հորսպական պարտցերը հանդեպ Աժերիկայի Հոշուին կամ կրնաստուին։

ստուրս։ 4) Աժերիկա դժղոնութենումը պիտի տեսնե պարտականներու մէկ ծա-կազմելը, երը էի կրնար անսեց հանդէա ընտիանայի յանձնառութքիւն-

ship nambabbi.

3 Japan glann danifa qu'an Chira nabagai danqani-tz)

3 Japan glann danifa qu'an Chira nabagai danqangan findabagai dan

mengenad tip mit danib danib danibi fi danampin danib pitama danamban daniban *Էլ Աւթ–լ*-ի դամասկոսի ԹդԹա կիցը կը տեղեկացնէ, որ ֆրանսացի-ները կուզեն այս անգամ Հալէպը արի մը մեջ էի կիստի գործ արո-հայի մը մեջ էի կիստի գործ արո-հայութական փանաակոսի պես դիւ-հայութական փանաակոսի պես դիւ-հայութական համասիսի այս արո-հայութական հայուրան արո-հայութական հայուրան արո-հայուրան արո-հայո-հայո-հայութան արո-հայո-հայո-հայո-հայո-հայո-հայո-հայո-հայո-

Հայեւ կը սնանկանան Փարիզի մէջ ոնանկացած է կեր պատեղքնի վաճառական Պ. Սիրու

գ արապստու Մեանկացած է նաեւ Պ. Պետր @wqtoukwbsChaussures Sahmin 8 Pps up Reput

Հայ որևկ մի ձգմուած

Կիրակի իրիկուն, 8 տարու հայ տղեկ մը, Սամուէլ. ինջնաշարժի մը տակ մնաց իր ծնողջին բնակա րանին առչեւ, Փասաժ տը լ'Ավբնի եւ եզմունցաւ բեռնատար ինջնա.

րեզմ տղեկը արձարաչելի եւ թեղմ տղեկը արձարաչելի եւ ողրալի կոյտի մը վերածած Էր։

ողտվել դորտվ որ դորացոս էր! Երկաւ վարիչները, որոնդ փա-խուստ տալու ճարպեկուԹիւնն ու-նեցեր էին, ձերբակալուեցան Իվրիի իրենց բնակարանին մէջ։

Կիպոսսի ժողովությը ՏՈՒԳԱՆՔԻ ԴԱՏԱՊԱՐՏՈՒԱԾ

Սիպրոսի կառավարական Թեր-թին վերջին Թիս եր կա պարունակե Հանրաամասնա Ռիսնոներ ային հա. առուցանեներու մասին՝ որոնց պար-աագրուան են Կիպրոսցիներուն։

Ամբողջ զումարը վեց հարեւր Տագար մարդ է, գահազահ դազադ

որես վետ հարդ հաղուաց։ Որքոք աշրքի վջանուն անակ Մուրդություն աշրուն անական Մուրդություն անական հա չիտարկի է սև եսքսև ասւմարծն ցար Նկատելի է որ բոլոր տուգատչը տա-թարեծվուած է կզգիին յոյն-օրքի-տուգա բնակիքներուն վրայ, եւ մաք-ժետականները դերծ կայուցուած ե՛ն։ Բացարձակ անդորրունիւն կը what Varabur wortett h dkp h a փակումները ջելջուած հետ

Zuglujh dkę 15 ¢ksayþlitir

· duduuhnra արեր ընևն եղևր...

Հալեպեն շելիֆ դասի Թղժակիցը ին արմերիանըբ. –

«Հայէպի մէջ ըսի ըսաւ մը շրջան կ՝ընէ, որու կամաձայն, իրը Թէ 15 ֆէտայիներ Նշանակուած են, մակա փորձի են Թարկելու ֆամար ընտո ած երեսփոխանները։ Մենք թեպեւ կը ճաղորդենք այս գրոյցը, սակայն

50 օն աքում ումեն դուն ին երություն։ Հայկբող բու ուղեն դուն ին երություն։ Հուն ժանասան։ Հուն ժանասան։ թրօչ եւ կուսակալը պտտեցան ջու կաները եւ կացուԹեան տեղեկացան երևությարքը բո այոլիծտահիս տղեր սհ Գսմովունմեն Տառ ժան լլրան տմե տմոցա է իր խանուն ը

Anculern ned which pull րանակցութիւնն<mark>ե</mark>ւը

Ռումեն հախարարհերու քաղ Հուրդին մէք, վարչապետը Պ. Եղբ կա հետևերալ տեղեկութերմահրը առաւ ռուսեւսումէն ոչ-լարձակման դաշին,րի բանակցութեւմոց մասին.-Խորհրդային պատուիրակը չորս օր պայմանաժամ ուղած է, Մոսկուա հայ ատանաված աշված է, Մոսկուա-յէն ատանավու համար նոր **բա**նա, ձեւ մը, որ կարելի չափով մշահ.

9. Ծորկա մամուլի հերկայաց ցուցիչներուն յայտնեց նաեւ Թէ ոռունն կառավարութիւնը կը պնդե նանան տարգադորդնեն՝ աւն դեն քինան, ասուր քոժաւտցով դեն ջարչչուտի դրևիքտ ին արտաքիչուկը, վետմ դւ դեն տեսարդ ասողջեր մրուսոնականուհնելուն՝ մեն տեսջար կուին վեկապետական իրաւունը

որը թե Ռուսիա պիտի յամասի Գուֆրէշի մէջ այն կարծիգը կը what he burney when he may be mentioned to the mentioned the manufactor of the mentioned to

บานจานงนน จากกล

lumbարդիր գգնտարոսուք ն։ գետաքին գե ոքուսանուսաց, Բ. գազու յուսում թիքու ուռեկիկից։ Ուհ ուռթվու բնանաբի գանոս՝ Հազուհատիր, գեհ Հետահագիաց, ձանում, գեր աքիսի ԱՆԱԿ Հարասանում գանում գեր

ՀԱՄԱՏԱՐԱԾ ՏԱԳՆԱՊԸ

Չարաչուց տարի մը հղաւ 1931թ Եղիպտոսի հայ դաղունին համաբ։ Տնտեսական ահուսը տաղնապը,ամ-բողջ տարին, իր նիրաններուն մեջ

րագլ տարին, իր նիրաններում մեկ հայեր ու գալարեց Թե՛ դաղութեր եւ թե՛ դաղութե իչկամութերնները։ Եգեպաա՛տյել իր պատմութեան ընթացրին, նրբեր այսպեսի օրեր եեր ապրած Ազգային սնաուկը ով ու մասանակ այսջան հեղութիւն ու մաանոգուժեան մատնուած էր։ Ung. manginate for the bearing րությով, թեարի անակ ատ յ շո հանժաշար ժտմունի ղե դՀ դայաց երաւ՝ հե տյոճար ՀՀր գահ անուսուջուն Հոս Հոս դրդ արդասող ծանն ժամարիրակի դե դրդ արդանանդարինան վիջարի դե

արհին անդգալի պիտի ըլլար, հին մար ազգալին իշխանունիւնները Հեռատես ըլլային ու լաւ մատակարաւաց Ծարի գն չահիւն չաժան առ-հանքիր ինբոն՝ իլրադնիր կարգ-4իի արժէր հերկայացնող կալուած-

քերուր հաչանակն ցույրոակ աք դբի հրուրդինը՝ քուտակաց սև որբ օնդև ամ հրուրդինը՝ քուտակայ օնդնաւ դէլ բնպումար ժեկդի գրած են։ Ընդհակա-ոտեն խորած ու շռայլօրեն ծախսած Գահիրեի Առաքնորդարանը հրկիցս Smindud & Puphqapduhate be ըրած է այդ - հաստատունիան, որ աշար հրրեք, եւ ոչ իսկ վայրկան այսօր որընց, եւ ոչ իսկ վայրկան մը, կը մտանէ իր կարգին օգնու^և Թնան համնիլ Առաքնորդարանին, աւհո մգրմարի օհորհուր դէլ։ աև՝ մարդ արաբոտիայս տամրատի աև երսն դասաղի հրերւնրբնու չա-ատորանի օստոնուհմակարևա

Ալս տարի, բազմախիւ անհատ ծերէ Թելագրութիւններ հղան Բա թեղորժականի մասնանիւղին, որպէս դի որդերու կիրակիի առնիչ հա-ւաջուած զումարը մասամբ կամ ամ-բողքունհամբ յատկացուի Եդիպ, առան հայ դաղութի լրաւորներու վիճակին մեզմացման, եկատի առծելով որ հերկայիս որըեր դրենէ լկան, եւ քարկգործականին եղած կտակրերուն կամ այլ հասովներու կտակրերը չատ ու շատ իսկ եր եղածերը պահելու համար։ Ջարա-միա ժոկիա ո՛ր եղատ պատասխանը։

Ung afficialisting the a fungation of the same of the ի վեր անվճար կը Մնայ. հողային կայրւածներու վարձրերը չեն դան ծուիր, ամոկ ամիս պարարհրու քնի-ւր կր կրկնապատկուի, եւ այս անեngg gungamit. Ngg durun duntur ut ngh gmb ur ut

, Խեղծ ու կրակ Գաղաք, ժողով մը կար, որ երկու տարի առաջ, Գահի-ըեկ մէջ, քահածայի մը դուկովը ընաթուած էր։ Ահ ալ հրաժարեցաւ եւ փախուստի ճամրան բռներ։ Հրա smunt mum g urden madenthu fintnemg of about deplied, ded emain անարարը դաշարչեց թւ շնագանա Արդարարը քշաշարցնաշ ու _համա, արոց որ վոարոսու<u>հ</u>րչո դե կր⁶րք։

2 ham. when bouloute man house by frus welgue bule Puque. Gago. տագնապ։ Դիմումներ կ'րչլան աջ ձախ նոր անձեր գտնելու եւ աարը ուսին բեռընելու պատանատ Մատուութին բեռընելու պատանատ անել կացութեան առքեւ չսխափին, Էհուր ձևորի չատն ու միասնաթար գրաւլ Օսաֆրորգարածը հրեմայիս Հասուբու Նարասարա իրա ապարում Հարուբու Մարասարա հրա Երազմի Հարության Հասես ման ուսորմուած ետոնանի կանունքրար գն դՀԷ։ Ան ժառաք աղջոքը մելակ ու

Բոլոր հոսան ընկրը պէտք է դդան, են արկոնլարնիւն է արդի պայ հանձներուն մեջ, բիւգանդական վե dut be mantump manife abduդար թւ անմիւրճն շատ աւթքի հա-արեր մոնցրեն աւթքի միշ ի՞նրկա մետւթնու գապարակ է անգի՝ անքա-

th wast: großh ar tarmeram gau-griphen turmhend dialopher wy-griphen hyr fie fleftenstmenfach daufe mit modent m The Continue of matte for dubpe

ում արդասանության արգագրություն արձանություն արդասություն որուսանուց, արձանությունն արձանությունն արձանություն համատարած է։ Թշուառութիւնը համատարած է։ Թշուառները ամէն րայր դու մանցաց։ Ցուրրեքը մունս մուս ճանոաց դր դւ դիչու ան նրմալ. ենտունլու սպառեալիջը կանոռած է բոլորին դլիսուն։ Տահաէրերը հաժ நந்தாட்டுக்கும் நடிக்க கடிக்கும் நீத கட ինթոն վանցավանրբեն։ նրոն սասրանինն թւ մաշնա ար թիր թւ վամն քնրար ժանցամերն նրևունցուց չափ, ու պասատո ոն

M. i. արտի դիմեն այդ խեղենրը. Ո՞ւր ակնաի դեսքեն այդ իսեզները-հին ոչ Առաջնորդարանները եւ հե-տնւաները բաղմայի բան մել ակնաի Հրբլայ Ինդեր պիտի պաստանի ան-շույտ ազգային պաշտոներոն հան եւ ուսուցնուն հան համար։

Կալուածոց Ցևսու<u>լը,</u> օր գլիս ատասխանատուներէն մէկը atthe 40 շևագահարարա աստագ ըւ դաև դե նունդրար՝ ցուրուաևի հրինձելո ին դիտոսուքս որևիսուան և հրինձելո ին անագահառատութներ յաջորդած է իրեն։ Երեց տարիկ ի յաջորդած է իրևես Երևը տարիէ է դես է բանել, հրաժարաց ձևագրել հեր-բես է և այցելած ազգային կալուած-հերը եւ ահեմամբ էէ տեսեսուած ու արձջերը է պահանջած, "այլ բա-շականացած է միայն Գահիրէէն համակներ գրելով եւ վարձ դերը պահա քաշելով։38 վարձակալներու դէմ գատ Ludwit bomshumsnowsky www. ժիր հյոմքով 38 չաման սոքի արդջան Տուագ է։ Քիր արոսշքն դ'բևիտ ամ-սամանք "համքորուհաձև town to Orbitalisable abunancial light hastemp tememposed to and for a surface of the surf ատերը եւ կանահատրութիւն մր ակակ ենքում չադացադրաւկլաց, անիակ ենքում չապացությունը իրագույթ եր արաւ քեր չիասաչությեր իչ, եր վատաչությեր իչ, եր վատաչությեր իչ, եր վատաչությեր իչ, եր վատարակայը ազգերու հարարարացին իր ու որ հարարարատվությեր ու ար dmbgmfmlppbar zam ar ampgarg. երը կանոնաւորել ու հիներն ալ

պեհուէ գանձել։ Լառատեսներեր չեմ։ Երանի Թե սխալէի։ Ամէս պարագայի մէ<u>ք</u> 1932էս սերս կը Թեւակոխեռը բազմաթիւ մտահոգութիւնսերով

ቀበթበየትዛ በጊበጊበትሆኒቴዮ ቴት Ձትትኒ

Applies shappandulum medente սերը, Ասգլիոլ կարգ մը վայրերուն մէջ, ողողումներ պատճառեցին։ Գեմանի դե նչյակիչրբեր, տաիմաւրհար ատի դե Ղևեմբետ։ թւ գօտաքտ Ղ ճատատուին երականարդարևու վրև.

ստյարգը։ Կարգ մը վայրերու մէք, փոթո-րիկը դանգեց հեռաձայեր՝ սիւները։ ՑՈՒՆԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ

Butummın mpylippenhilar Sunnal, Ukpardu géwe japakgwe ke agagig zpłwigu gwentpe fing-dwifte ghegip zpłwigwaracad he illud facpipal be accident in play-

թելու միջոց չունին։ Իշխանութիւմսերը ձևոր առիս, օգսութնան փութալու Համար ադհատետր ժողովուրդին։ ԳԱՐՍԿԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ

Интабрия принатития дидригия է ցիւրի խարգև խաւրհու ատի, թոքը funkt Philips begarns silming, zum funkhner aff haundbmöngen ar eppunsumment his:

Հարտաստան ար անաքարաքար աւ Հ. Հիւրը վրասիրի պատճառած է բրա-կարարրրիսուր ու անաքանաքար նու՝

ուսեց նովի հանգարա օգ մը կգ տի-ուսեց նովի հանգարա օգ մը կգ տի-րէ։ Շարունակ ծիւն կը անգալ։ Քանի մը օրէ ի վեր տեղացող հերևը Գա-րացեսե 57, Երգնա 37, Էրգրում 30 եւ. Կարոի մեք 43 սանդիմեզ։

50 ա. Կարող և ե. Կա համոքադր Արեւ Ծովի հզիրդինիրը ցուրսը դարիկատես և օպը աժանրեստ է։ Սամոսիի մէջ հրիսա փոքերիկինը կը տիրեն։ Անշկուին դանակունկեսնը

Skippele ffind mafinf fifth ligh from 1870 invalidity of medicals 30 manifolds files.

1872 of the distribution of the lighth of the special files of the special files of the special files.

1872 of the distribution of the special files of

"Unhrus"

(9/68 phalabl Auranaban)

hadip bingid pampadi zahandanan mada-mamandapad apa mpampa adi dadaha-pandi mpamandapatan mpambanga-pandi mpamandapatan mpambanga-pandi mpamandapatan mpambangan pandingi mpambangangan pandingi mpambangangan pandingi mpambangan pandingi mpamban pandingi mpandingi mpamban pandingi mpamban pandingi mpamban pandingi mpa

·Un opping— white appraining:

·Uniffus, L. 9

Մոր դաստավաւտը ու աստար ընկերո՞ւ, Միջայիլ Վարանդեանի դրչին կը պարտինը, Սերաստացի Մուրստի կեանդին աւ գործին ոսարրուած գեղեցիկ հատար մը՝ 350 էՀով եւ պատկերադարգ։ Հրա տարակութիւն Ամերիկայի «Մու Lupinephung րատ Ֆոնտի Կեդր. Տալ. «Հայրենքը»). Մ. Վարանդետն, հակառակ

Տահուրյան ինաց փաստակաւմերևու միշնտերի ասոմչունրար՝ տաևերրև ւարճավ դարմետանասրա՝ Հրօհրավ ռորըչդ Հաևիրի Հրրեն՝ ժանձու հարուատ մերո ապատարանան որտապեսին դէպքերուն վրայ, գաղարանի տերերբևուր դէն ահահ. մրբիր րբ պասվիր ին փոխումնուի երեք, արիր մերնիսու ու առիսու ին իսորմավաս ոմիսկ (ուս աշխան, ին աշ արմաման փանտաներ՝ չառուր մեղջինսո շահա դես ըշ արևրմչուս ung Staffamhac Bhitchpp, athe dieսէն հետադրդիր։ Միայն ալո ներ ծարի դն ատեկրիես երկան Մեր ծարի դն ատեկրիես երկան ցի՛ր, առանձին հատորներով. լոյս է ընձայած «Ս. Հաւարեան», «Ա. Ահաwans, (Turnum) be down womb's to կ՝ունենանց «Հ. Ց. Դաշնակցութեան

Այս վերջին տամատժեակին մէջ, Հայրեսի թրի, «Դրօշակրի եւ «Ցու-սարերրի միջոցով եւ երբեծն առաև ձին հատորներով, լոյս տեսան ու կը տեսնեն տակաշին, Անդրանիկի, Սաաստասա տաղաւթեւ արևատի, Սեպու-չի, Արամի, Արժեր-Գարօի, Կոմսի, Սաժողմի, Մատթեսսի եւ Մ. Շաթրեանի յեղափոխական ու ապրումները։ Այդ «Յուշեր»ու թրիրոսել յովակոլուկու է Հայ 8k*դափոխական չարժմա*ն ամբողջա. կան պատմունեան

Անցնալի մեր վերապրող գերա-կատար սերունոլը, նուիրական պարտը ունի մեզ տալու փոթոր-կաձայն յեղափոխութեան պատմու կանակի հրկավակարինիան պատմանում ինչուն, իր ազանակար կիրագատև։
«Ործ մեկ շլլու դրական ին ինչ որ գրական հեր արագահան հեր արահանան հարարատան հրկան արահանան շարժումը, պատասուն հրկար տարինից հրատ, տավարի հրատարան հրկար տարինից հրատ, հանարան հրատական պատանա ինչուն հար անասանական պատանա ինչուն, հար անասական արաժան արև չարաանական հրատեր հրատանական հրատ հեր արաժանական հրատանական հրտանական հրատանական հրատանական հրատանական հրատանական հրատանական հր

ատղ բոյլ որ ուսեինը, որ կուգային վարէն, ժոգովուրդի խորունկ ձոցեն եւ երկիւղածութեամբ կարտասա սէին «Սուրը դործ», «Երկիր» ժողա գրու քառանը եւ կ'երքային կռուհի լու յանուն հայ ժողովողի ագատաայնը։ ըրևնիր հերադաւ, դատրիչրբ ոչ դեալը տնուտնիր հերադաւ մէդ րու, դուտնածներու եւ յեղակո-րութեած լինոնսիկներու դես՝ ո այլու սկրիլու թշատու փոխութեան բազուկները կը կարէին գանուագորեն է չառնունաց Դրմափո-բւ անս ռառենն՝ հարա տերքի դարև նունեան, ջան արտաջին նշնա «ինս եւ անա, այս գառն երկուռւ խուկում Հարժման դեղակոր ալվումու Հորաերու սարվաժիտ հողեվիճակը, Արևմունց ու Լլատեց հայ յեղափո ժիրո ու հայարան

Այս խանհրով կը աարուիժ. Մա. ախ դիւցավասկան պատժունետն

բանիրցանուն հասեր Ամեն կողմե, տագմիկի մահրիմ-անրե ու ծանոներից, միւներ են Հատրուցեր Վարանդեանի, պատկե բացնելու համար Մուրասոց այնպես,

Գրդի բովածդակութիւծծ է. Ռազմիկի մանկութիւծծ ու պատա-ծիկութիւնը, ահարհկիչը, Մուբաա Սասուծի եւ Կովկասի մ'չէ, Մաւրաա եւ Մեդրանիկ, Հայ-ԹաԹարական բախումները, Մուրտա ՀՀուրիֆիի Հայ-Թաթարական ղափոխումները, Սուրատ Հղուրբերի, օրերուծ եւ ժեծ պատերազմի սկիղ-թը, անոր Հուրսեր եւ ողիասկանը, Թիֆլիսէ»-Երդեկա, ռուսական յե-դափոխութնեսէ» յեստոյ, Էրզրում,

Երգնկայի նահանքն ու վերքին հա-կատամարտը եւ ժահը։ Քարակա մ<u>ա</u> Մուրատի ռազմական համրուն մատ-

Fearms along allmi ale mu சியாரியத்து திரை நிருந்து திருந்து திருந்து திறைக் வைந்தி கிருந்து நிருந்து திருந்து ni arsh wesad: Ohn garbmuh dipment uppburg utt, bmit zpalje hui zahandardah t kadyah pe mp papi atoban pakapub diaradop dhu lursah ar medmenaurthurgoph od" mmdubpplant ab to burb by ar այժծար հանգրիւայում գրւբեսու դէլ, հատե բենք է չեն անտակրետնուա

Up Smanpfu dtl. Parpump արա առաջու այլ Մուլատի Ստասոյ դարծուներ Թինալ մեզ չի պատերերածար իր ամբողջական ապարողութեւամը։ Մուլատո 50° և էր dypunt Philis որ իր հայդուկային դրասոն մրհամարդամեր իենրը դաև-ատանար, Հայր էն սև իրծմիրծն տև-ան են ժեցուց գերապաներակես իրթեւ ժար-տիփ, իրդես հրկաիս ու անսկեւեր կուռող, իրբեւ Սասնող կեղեսի փառ-դերեն մին: Եւ Վարանդևան կր եկարադրե ընդչահուր բառերով Սասնող կախարգական հերոսները, ամփոփ, սնան, պատկերաւոր, կը Թաւէ Մուրատի սիրապործունիւն զանի, Կուրաիկի, Տափրկի եւ Տալ. comply haperplease at 2 as Murfall fil demfurh Bengh ale gen

Bulmuland, 200'm maket ու դեղեցիկ ձևով տուած է բանդետն, Անդրանիկի եւ Մուր ղանմ ու եք ինհրբ չրևսու մումաչրս ըվահամինն՝ եք, ինկր։

«Utyp" mehle mapham. தாசாத மாவீரார்கம், சென்னானத் ஆடுகிடுக்கா ஆன்கீடிய, ஆந்ரகம், சென்னானத் ஆடுகிடுக்கா մադէտ, միւաը՝ օմտուած ֆիզվեցա ինամեր, առելի դիտակ իր դիծուո թական ու չաղաջացիական պար տաւարութիւներուն, պուցէ նաև blowtoph դառնութիւններուն մէջ։ Երկույն ալ պարզ, պեղջկական տիպարներ, ան குர்கா, மன்னக்கு நடிக்கு நூற்கு நிருந்து நடிக்கு நிற்கு நிறுக்கு நிருந்து நடிக்கு நடி արպ եւ պերձակուս, Տմայիչ՝ գրույթի մէջ։ Բատւորութետա՛ր - Տակումանաalfi, Pranapapilkanip - untquarkun ship, Aguah difu taru ke, qanaq n. utasudpuga fraghungunu hi gangungka, utanun subatin untau gangungka, utanun subatin untau nahani fungari hipaya utan Sefu-tunfahya. hi ngifuhtani- bajis gada shipa; Tranpun gilipumika fi hi dangungun, nunguhan hi ndathey amagement is the subturn the gright function of the subturn put gright function, election put to minimal elections 76-77):

ogt must genounty er greet was the account of the control of the c nunga, pagatun at merugung ding, jumuh palagungung firusi di ding, tanghi, -- Ir aspum hugan din 1866 tampi matén ah Sammungungungungung ամէն մի հասարակապէտի, դրա։ ախ հետ, միջա առելցնելով մի անա ափ հետ, միջտ աւհլցնելով մր ասու ժախաղվ, ինչ «Դէ՛, մենը ժողովորի առել-պակաս կը հերչը...» Բիրաւի, առել-պակաս կը հերչը...» Բիրաւի, առել-պերոախոս չէր կարելի հեր

Վարանդեան կը խոսի հահա Միհրանական շարժման մեք, Մաւրատի եւ ուրիչներու Հոայիացում»։ անտագունքրար դէն ին դրայ, քավար՝ իտը Հանգուղն գրև Ղրմադնսիսակար պատրութեամբ դաղափարական, ձև Հով դաւագրական ու կործանարար Մինրանական շարժման մեք ժողովուրդի ժարդու, ազգայնական բո ավառ աննչնրն էին խոսողը, բայց ցավառ տեսկեցն էին խստողը, ցայց արութիւնները Միքրանը տարին եւ Հորցին ցարական աստիկաներ Հորցին ցարական աստիկաները Հանկին մէջ, իրթեւ մատնի՛չ,Դաւոյի մարտեարար էրևաներության արագատում։ ողայու դր ին անձ որմերարար մա. Սասևոյ փաղանդեր շատեր համա, կրութերմ ցոյց կուտային անոր, որ Ֆայո գրակունյուներն հանանակալը: ան-անմա կուռիար կրևանանալուն ուրբև

LULUE LUURUPANTOUS

PULL UL OFFE

Նագրժ փաշա կրսկսի պատժել, pp jaczbpach dt2.

OUU. AUGRUSPE SPURARUE SUCEUABUAUGERAR ARQUE

YEUTER MEPLETE UER

APLIM, 19 BULLULU. - Un ւսնուլ իրդն էս,ս ան մարդմամագ ատներրինու ամմա էիր քրարծի t abt up, muig it ampme howher milipru mrmindmpimp umbging The hand about must be be fuch. the kat amuurchen att vaugua myte ատեսի վարչունիւմ։

Այսպես, նոր տարիին հետ կապ ուտծ է ծենորեանւ մանկական դան ուտը է գնադնան նանկական կան-դեսը, որ այս տարի այ տեղի ունե, դեսը, եր այս տարի ու տեղի ունե, կուն (5 յունուտր) հրապալոյցի կուն (5 յունուար) Ճրագալոյցի արարողութիւն, գերման կրմնից ասու անադամեսուաց ջողչելիինի դանքունրորդ 1358քո ի վրճ Հայրրմոս արաժադրուած Տոժշիիֆիի հկեղեցիին մէջ, իսկ յունուար (()ի կիրակին՝ Ս. Ծննդեան ժամերզու գրրագրո Ս. Ծաղատո հանդերութ Թիւն, Հրօրեներ եւ հոգնեանդիստ Ցովեաննես Խան Մասնենանի հա-

Prijuji spim, min magus mi in

դեսը, որ «Մեր Հայրենիկոնդուն հան դեսը, որ «Մեր Հայրենիկողուն հան Ցեւտոյ «Խորեսւրդ Մեծ»։ Գր. ծ. վ. Շանւամեան ստանձնած է փափա ասմրդնա ամոն արդասին ցևի արդինըու տղոց տորաորը որը չայր, րէն դաս տալ։ Տղոց սեսծամասնու կ՝օգտուն այս տոինեն, անշույտ ծնողներու անՀողունեսն պատճաում։ բայց այս օրուան, այս հան գէսին համար գրենքէ ամէնքը պատ թաստուած էին... պատրաստուած իրենց արտասանունիրեներով, հր դերով եւ խաղերով, բոլորն ալ հա դերոն Աեմ խոսիր մեր տղոց ուշի fib gindalurifgene fient ub ngel murf Bindalurifgene fient ub ngel ումմուաց ցրոմորհուր, ու տատարի երք վահմապրա-ուսունքիր խօսծրևն ивнаси «Пешней» урин з ошир пр. լալ, կրճան մարդիկ իրաւունը րրդան բան ին փափածիր ինրոն աման շատի քնաս թե աշուգ ատք։ րայց կրթութիւնը հայկական ըլլա րու է։ Մխալ է տղոց Թոյլ տալ որ օտար լեզու խօսին տան մէջ, իրենց ծնողջին Տևու Ծնողներ լափազանց նորունը անատան չրա ժրևորդիր են՝ Հորուն ան արատն չրա ժրևորորինչը hanks be untilfugie

Արգրադառրալով հարդերիր, ը-սերը արդքիլապես որ հապեեպով տասը ասությապես որ հապատվու փաղմեր համշ մանկական ներկայա. ցումը, չատ յաջող եւ համարձակ խամակվությրացը, 35% վերուհ մումը, Հայա Հայլոմ ար չաղա րապարգութստութ ույր գլուտը որու ւակայիլ ի՞ն երկարտանւ ծափեր իսլեցին մեր տղացը, ամէնցը ան-իստիր...; Օրինակ, միայն փոջրիկն օրիորդ Մարդարիտ Հանհանը, որ Bombumstu Spep bland & dlep que արտաստայքս դուր ազատ , տոր գա-գունին ազար, կորս անագամ ստիպ, ունցաւ կրկնել իր «Նեկի՛ր, մանկիկ իմ սիրաստենը» պուպրիկն ալ դիր-կը... Կամ առելի փուդրիկն Լիոսի Մավսերևանը՝ հրեց առածաւտը ան-

be manufer apagae 450 4624pt b aply miled mames minurd pr doo-

⊰ ሀ 8 ሀ ሀ 8 ሀ Ն ኒስቦቲኒ ኅብሎቦሀ ՆեՏե8ԻՆ ԶՈՒԲԱՐԸ

եր ձանչնա՞ր Ձուրարնեց Եղիան։ Արտեղ «Երեւան» կը խմբագրեր։ Իսկ Երեւանի մեջ ալ՝ «Խորդ. Հայաստան»։ Սակայն երը «Թորդ. Հայաստան»ի ձեջ fuln supame toduring alle ub չերեւցաւ իր տերերուն, պուրս ` նետեցին գրևը Թերթին խմբագրունենեն։ Վերջերս արտի վերջիր ենքեր գբե ընդքառ ետք-հիշոր բե ռատրգրագուցը եր թեև գրոհ կյ-հրար հանահարհականինիր քոցևաննաւ ծածի մէկ յօգուածը, իմպերիալիզմի Ցամաշխարհային ձգնաժամը, *ուր* կը ջննադատուեին էենինի եւ Ստալինի աստանի կոնումիստ կուսակցութնամ արդավանուն շնալիանի դաստու-ինան բաղակայունիշն է հաստու դեպի ինչանական իրեր-ապագրիը հեխաս իլիերայի չնուածը Արդես հայան հետու

«Նուր Մուրս» է Արմիումե յանոինանադիր առուս խնդարական դարտաւրս Բա-կունցին, իսկ խմբադիր Եղիա Չուբարը դուրս հետևց խմբադրո Ռինւնս է անում քանինի խմբադրո Բինւնը փոխ-

ունցում Նոր խնրագիր հշանակուհցու Դրաստանատ Սինոհետնո Քազարական ուրկաշ արջնագրծա քանմանունիշրն։ հագրիր իշրահետ իրար ջառիր Հաստա

ASUPARU UE ERA

— Հայաստանի կոմունիստ Ռիֆլիզի «Պրոլետաը»ը կնգրի սակցունեան կեղը. կանիայել Bhat want Suhuhara luliga Burbin Bourgeman ակրատվար դախամիցրես Դա մաղ է մահցավանրբես խոհչո Նրջեր դահծ- հարապան, հ ժողովին, բանսւորագիւղացին տեսչունեան բլիջին,

. Երբ, կունուար ձին միջեա ջին մէջ կը վիճարաները ո ասանակին մասին Թումե յայաարարէ - «Մինչեւ 19: ուսեուիայուրը դիչանժուիջ Հուրոկուայուրը դիչանժուիջ որժոլի ծահոժիչորևը ու ա միվերևը ու մրիավանորևը անա ukppe Upughe 1917. Itupu su մերն դն չքն դիչաժմայիր

burly முழியிரிழ் மாவா நி հարվեսւ նվերություն անարակա ասող աւրիչ՝ անականը սատարա նրերակը «Ղատանանը անատան հարորական անարանը Տաև Ֆրևութ ղ է 1 դ և թմարի։ աունքրարո աստորն ժամադիահավար ահա աստ սև փավան ին հա

կրային Կոմիաէն, ըննելով բ հանի ինեղնրը, կ՝որոշէ փոսրև ատկրունեստ շարդերկա այր է հիստը, որ 1903–906 - Տալակես 1906–908 մենչեւիկ, 1944**է**ն ի and netaburne Dr. Unterwieh H չ ակայեցակա<mark>կան</mark> գային բանուորական **յեղ**ն

brhsmuury Franfilm dunnalfili ille

Palamentaphop deplane up Միունեան եննակայ երիտ մաժողովը։ Ավահգարդ*ի կողմ* սեցաւ Գ. Սարգսեան, Պրոլետ Dapue hagus Ulmama, but the որ» եր թիս մասիս՝ Մաժիկ Ալս առիքիւ արտայայտուհցան արչ Արմեր, Մ. Տարօնցի, Մ. unt beata, v. Suprouge, v. unfilmin, t. Freuer, C. Lusin t. Impery, D. Tepting, be dauhum, tud - Ufp, Ip. Sain U. Popuncalium, I. Uuluphi

anima t shimmamm Shing ատաարդ դրողներու ղեկավա նէն։ Փաստ որ ամէն բննադա manth sumplies is principles at ասութիւարոր կրրբու (երջաքո

Zpwętwy Razwej be for mone followish part Lynn mig րանութիւնը։

Վահանևանի յողուածը, հակա ւորութիւնս կը թողու պրոլև» ներու Միութիւնը, կամ Ս

գրական կազմակեր, որժող Արական վազմական Հե ասուած պրոլետ գրողներու հարձեալ ժողովը հաստան գրական կազմակերպութիրծա նետաքրքրուած դրակա^ր արցերով, այլ գրաղած *ե*ն pade Ujumita t, ap thadaid ատորանանարիր գէջ Toin ո գտարանմորնու չնտատնա_ն

ժա*վազատի* թաբը դարդիկը, Sweet out makkamshi Carmed 46 Jacqmburh n

PEUUSUL ւրը երդր բենականում գարծը։ Ար գաղծակայանին մեջ (ԱԹԷևը) սանած վերջին դէպոր, երբ կռիշ

յ մասի մերբակ օլու եցուն։ Արբարի մերբակ օլու եցուն։ ուրճի նրութ մուստորոտվոր գու հոյո «գ է Ցուրոսուսարի վանչուռերոսիր։ «գել Ոսհոտետեսայի դր ուժ-քուրդ անսերը, Որոսնթբ, Ժվրաբան դա

1. - DE Sparkpitte with Suy op-1.— 12 դրանրի իշխանութնանը հրա-դեպի հարանրի իշխանութնանը հրա-

եր առանգր ննար postion hipogia mobinficito gener gis yantel niposti nimenadonpolis pr. Gidaptor yant 5. - His Instrumentopy & Off. 1814 1814 andolore Ellen հակա թիմեր ապաղոցը։ Հերիլ Հայաստան, անան ը քզագրեցան այւկ գագարան ոինրք tober fapped gailed water per fit house the plant or bull proplyph արտ թիս բաներ հանոն հրադիվորնե

շուցարուաց բրեն սև քակասի 5 mրածական Հարհրա իրևնց հիշգակհերէն փապատվա Մետնը իրևեց ծանրբերով եր վարձուած կած ծակառ առնաշած Հոուսումանագրու նեան 15 թդ முள்ளத்தே தெளியக்கும், வமக்கத் வும்மை... ւտրումին Համաձայի, աստեր պետոս-դեմացրում Հորեր չեն։ իր Հարրիներ վել-ի 1929ի պատժական ծող օրեերը ի գօ-թ. է հ. Հետեւարար ինսամատարու-նեսն հախարարուվնեան ալաշումումները pod imporporebant menyanis mitrye o markadinehini mengana oji ata metang kamapit melanganantiban metang kamapit melangangantiba metangan kamapingan bata, upupat manahanghi menunda pa-paghi Sandrantonghi

4. - De journite Pt, wiespundlig in t ap այիրու Համար ալ յարդուի տեփականա արրուննան օրենքը եւ ենե քմնամաստ polok almontonou pa daguyik tangape-toden aleurik arpik mila elerdinifipikarpi alipang pankantonkurikilarpi kandinifiya, alipang alabakan alike tanananana

եւ դուրոր մնալա։ 5. - Ար ինորհեր Պ Վարչապետին դուսերն իշխանայինանց միջամատ -

Uhrelpoor be group and un justifie de ակահատահա հղած հես Սինկրուցի.

«Կարդության դարստուրիրակունինեն մեջ

հերկայացած է շնոր Օրձի, պարզի,

ակահատահա հղած հես Սինկրուցի.

. Տասը Թշուաս ընտանիջներ բըս սութ**եամը փ**ողոց Նևտուած են։ Ոս, <mark>տիկաններու վ</mark>երաբերումը չատ կո արկածոնրու կորաբարերուն ընտուած ընտ տէր հետւլով, դիմած են Սոր. Վար-Հութեանւ Կ'ըսուի թէ Սինդրուի մէջ urbhi ehedmigen mi minch wimb

Uptrop attlepopular April 4 PhyPe 4e apt

Հայիթու անկախ դօրամասի հարկիծ պետ, սպայ Արաժ Կայծակ Աթբութի երեսփոքսաններուն եւ ծերրեփայանունաց է, խորհերքով սե ետիսշատիարդրեսշը, հումանին դն hand moment struke unfamp dan apluderte, strukapin

գան չիւմանրրնաւ տանանասույն ման-

Առաջնորդ Մազլըմհան հպիս կոպոս «Ակրոփոլիո» Թերթի իսքըա-գրատունը երթալով, տեսակցած է Թերթի անօրէսին հետ Ֆիջսի միինորին ամարդերիս հատ արդար գրուսա-լադետի հատինս Ասամեորդու լուսա-լահա Թիւմանը տուած նւլոսած է Թէ ձերբակալուած 5 այրներեն եւ 4 կե-մարչեւ ոչ «Եկը համայնավար է, ինչպես դրած էին ինիրները»

Մագլըմհան հայիսկոպոս .աւս ոքժիւ հայուքնհան հրախասագիտու-กใหม่ยู บุลที่สู่ รู้สายตลอดกุล: เอกคุมรู้จุก การเลืองใหญ่ ผู้รู้ ของก เอกคุมรู้จุก การเลืองใหญ่ ผู้รู้ ของก การโลยรู้จุก การเลืองใหญ่ เกิร การโลยรู้จุก การเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองการเลืองกา

Տեսակցութեան ընթացջին, ոչնորդը ցաւ լայտնած է որ ոսարիութ չարմէու Նան՝ ուրբնաց էք չա≀ ժամելակար ակվարուկիւջն դահմավակել եր

ԵԳԻՊՏՈՄ

ԳԱՀԵՐԷԷ ԱՌԱՋՆՈՐԳԱՐԱՆԸ ՄՆԱՆԿ

գանի մը շաբան առաջ, ճրածա-րական տուսու գանիրեի քաղաք ժո-ղովը (ռամվավար)։ Այս առենի։ Ձե-մական ժողովի պաշտմական նիս-աին մեջ, քաղաք, ժողովին ատնեա՝

արո աչչ, դադաթ, ծողովար աստոսա պետը ճեռունալ կակծալի խոստո՝ վահունիւծներն ըրաւ գրաւորապես. — «Մեր ուսուցիչհերվե չստերը։ 4.5 ամիաեսը Թոշակ ստացած բը։ Հայուն ձետեւածոց, ծեղնարվուտե լալուն չհահւանօց, հնքարկուած են անտաններ կարունեան մը եւ նոյն իսկ նախատինչներու։ Ասնց. ըստ եւ հացագործներու հախատին։ Ֆին ննվարկունցան:

Lagle was substituted and the state of the s նունն նաև, հնեղերիներու եւ w-

Unaumwithors burns & hite advant to Up purp thenk ble gibigud & Up gundh Africa, tale unquantific his his haping upturbught of \$2 \times but haping upturbught of \$2 \times but haping upturbught of \$2 \times but haping upturbught of but haping upturbughturbught upturbught upturbught upturbught upturbught upturbught up

գանն արտադրքի է՝ իլէ բերք տղեր դովսվիս Դամարրքով իլէ իներն վի. միև աշրընսմ միև ղն բրերաՂանուն հերուն չէ մոր սանուր the to mounths work per may

That's and participe that must find the first must իրենը տառապանքիր եւ ենք կարևնի հէիր միհրդա դրնվահանդրք վասա-վրարնն փնկրքու չապան ին իրժ. Տէն ատք սնսմուաց բանառան՝ խերբն հեսոն ապատուհ-դեր. չել, Կորքով իչէ րբերքանիս պրև տոննն վահունքրար թւ օմրուհիւր անաչար-նշեւ մեն Imlucifige of he industry be buyes b appende if buyen medburums gaակար կողմերը սե իերըն մրարծն ակար միղբը իերըն մասափորհով բո

ՔԺԷՀԿը.—՝ Վարոն Հրանտ, Երբ ջերմել սկսաւ, դողացի՞ր, սարսռա-ցի՞ր, ակուսներդ իրսորու զարնուե-

Հրանտ. — ես դողացի, բայց չեմ

филья вы Иппынантые

was and be a first B. - Carmifug կայարան միլիէ-լը-Պէլ-դանես Հ5 վայրկ կայարած Արկե-լր-«գի-կառը» - 1-4: կոր տիւ Նոռեն, Փարիսի բրջանակի ձեր հրվերորը՝ կրծող Հանարակ իրջեւ Հայերա, Հանախմրատե վայր։ Մշտառա-բատվու երկա, Հարիսի յիսան ընտահիչ կր Հաջատվայրումադարական և Հոոնե կան, Ստուար ձևծաձասնութիւնը իրևնց opipalan marpholo spino pr incompo կան բոյն մր վերակազմած է։ Մատերը Համեստ արգեստաւարներ են, ձեկ մասե ու գործարաններու մեջ կ'աջիտարև Փաալ օրե օր դղալի տեղեն վրայ քզոնելով որ եւ է դործաբան։ Ինչպես տենե անդ, հա

Burnish & publing, Phila 1923th by
Alap aprights Conj Rumbins Africa opt op Ֆրտր դրարտեր իաց էամ քրմակ, աստան Մլաջի՝ հաքը Հառանակար մահրարբա-ման մետնես ման հախաձեռնութիւն չէ հղած, կաժ հղածներն ալ մարած են իրենց սաղմին ձեջ։ Մանաւանդ բոլորովին կրաւոլական Thes be eable frankalunibleg, Shedh ութագրության արևուն արևուն արևուն կան Հատարական ձևուհարկի, ահատկ մը Հի-ենի եկող Հոդերանունիրան որ չարիր կը տեսնե անեն Հաւաքական ձեռևարկի ներ hop Submaky wh fus whichy be bot Երկար ջանդրերէ վերջ կազձում է Օո-հուժիլի հարց «Օրաթատ» Միուքիներ, որ անձիջուպես ձեռնարկեց մարդականանը, ո՛ջդելու Համար ահգործինրու ը եւ արձահագրելու կարգանալները, Blue by mpdulungsbyer ubudermpr denn mipriheitzebe mi un fenբանասանը ան ոնդաւաց ըր թւ գրադաւաց բանասանը ան ոնդաւաց ըր թւ գրադաւաց

Topuland Thompfale be sugand անագանեսուաց բեւ դամակաւեմիր ատճ Հարվյան աստու Տանաի 19 քարատև մ Հարովյան աստու Տանաի 19 քարատև մ գիլաթիրումը յոյս կը հերջիչէ ձևոնար կին յաջողունեան։ Ռանախօսեց Գ. Արան hit sugana baah Muhulowby 4. Lyna Ununpahi, ilip untahini qupbind su-uduhuh 2 dujud uduhidibiji ahih 19 2ma di hiq opipua unduyad tipi Git-uby bit kuji bipipu unuparibibah di ubap pipud unuhundibipuda dikiti uduhu udup pipud sundundibipuda dikiti uduhu պիտի կարհնայ անցնիլ, ենե ան դիտ-նայ ուժ տալ Հաւաբական ձևոհարկներու իր պահպանման Համար

beiling pudfile phond life jodne կան Գ. Օրապետն իր Հայկական պողորիկ հրդերով Գ. Գ. Պալապանետն, Էսքիկնան, Գրիդորհան եւ Մարգսնան իրենց զուարanth minmannym blengebud gehingebe Jupabn opmand Sankoth Boffbegard, acնախ ռանաշոնունրացն զբիրբնար

Փարիգի եկեղեցող Միութեան հա-իտանեռնու հետոնը եւ ժիջոգներով սկսուած ¿mî Turumrubîmpan (turumrubîmpan p.aորովնետեւ Հոոնեականները իրենցինը ուրիր անմեր) թիրորներն գր դասանագո վաշարանաև ժանրուց աշահատոց ի՛նքետն ժոևջջին հաշարաբ քաշաչահաց իր թշ Սակայն անոր կից, նոր սերունդին Հա Sprußerfe spangdarung t' pfringengage gmb fibber demendeng generative enberthy date made 164, and autorophe enտադեսային Հետեւանգով.

Son Burn

hwpqwyte be Swpwbbyte 8 U. A. U. 2 P

รักวชนเด ชนชชนับค 9t PUSS HUPLLE DANC L

ղտքը բոպիկ, գլուխը բաց Հոոն անօնի, դէմքը դեղնան Or alimana mi pmp, mute apa

գարդիային անդի չէր արանքար առ-առածային անարգարունիան եւ չարդար է բան անդինունիան im ju. bpp chapp whofilthump, armbi գավու հրա ապայի ար խատարան գրուսնիւնը է Արյաւյա իրան էր գրուսնիւնը է Արյաւյա իրան էր գրուսնիւնը է Արյաւյա հրան գրուսնի հրաարան գրուստություն գրուստու ար փոչուաց ահահագրբենույքվանը Հեն չպո էև սափովը աև խադյուն. րեսար արտիրի, այ այ դեր տահու ուսար արտիրի, ոչ այ դեր տահու անար արտիրի, ոչ այ դեր տահու

նքի փահատրե չավաստի անս մասը Աr ջոսեր, սեսոր, արօկյուկիւրն մանստեմը, the demonstration of the second of the secon

Արգ այգ պահուն ալ, Տոտենի անովնուներնը՝ լար բախտեն առելի սասակացաւ։ Այն ատեն, մեր մարոր ահամ ափրանի ղև րրութն քարից, ըստենց ու լանձնեց բաղեկա։ հուրը կտորի ցուցապրուած եւնգլ: բառան արձի կեցուց խողերչիկի բառան ազությ մբ առան ար գը արան ավուտրից մբ մին, յանձնաբարելով որ երապարա-

գարտել։ Ակսթարթային արազութեամբ այս գործողութեւնը պահ կը չան ապոտել குளங்க்களில் நைக்குவு மனகுகுமாத குகையாகோக குகைப்படு தன். கட மார்த்தை, பிக்குந்தை நடிக்கிற வையைத் கட மூகிழிக்கிறைத் நடிக்கிற காற்குத்தி வளதிற்க նդերքեն ուսային եղեր դեր ռուցին մատները անքօ Բով կր փորձեին հերս կծկուի։ Մածառաներ որ ցուրտ էր։ ձիշջ այդ պահուծ ուլ, Տշտեն կ՝անցներ կօշ-կավաճառի մը առջեւէն։

Ֆրևով ին տատուքիր իշնիվորեն ուպեր դն վետ։ Կրևանումուլ ու խիտ Տան-գուծափրենիր ուսքա։ դրմուրի հ. Հուսան ոն ասնուրու չափի վրայ, հար ու փայլուն։ Տույեր աչդին մեք էր արդեն իր

amaph zuche, at bufu zuchad ih տարին չավոր, ու ծայի չավում կա-տակն չարմար զատեց գորվ մի, մե-տեցաւ, հետցը երկարեց ու ու գորգ մը կորկել ծաժկեց պետարեւ տաղը։ Զասցաւ տակայիւ կորկերիորուն աւ-մար տուսի մըն ալ ենդել Թոցենը ու դեպը տուսի մըն ալ ենդել Թոցենը ու դեպը տուսի մըն ալ ենդել Թոցենը ու դեպը տուսի մըն ալ ենդել Թոցենը ու հետ և հաստան հայաստեր անխատարծիր անձիւրծիր։ Արդենոլ ոն ին ռատեր ին ջանը Uhapowie armited to pugari

Burk gomepp Be dupmels bentung f. bopps gudft cama turnt auf 1854; տյո օմրևուր։ ը։ քուհչ յաջախանձի էև։ Ճրևանիսւ ղն քաւ անակ րև<u>հ</u>ան վերարկու մը հետեց կոհակը, լաւ «Իրաեց, վարահեցաւ եւ ի վերչու, Հիլաեց to, be supdayed

2460 ap mpato pmpate Land of metric deale for metric december of the contract of december of the contract of depth of deale of the contract were found by the contract of were found of the contract of were found of the contract of the contract of were found of the contract of գախալեն, ոստիկածն ալ դորձի խառ Խունցաւ եւ ընկերակցութեամբ Տօ աէնի, գնաց փնասելու ընկերը

VUURHL Prfulpuli

րաբրաբոսութեան դեժ

Արսեսիա շարանածերնը, որ կը հրատարակուի տուքսոս Արբեսի մեջ (Արժամանին), հետանապ խորճրգա-ծունիւնները կ՛լնել խոքապարականի մը սեջ, մասիկկանի ողբերգունեան առնել (26 դեկտ.)

- Raminita jaiby to Swegth քաւ ինչ «ւր են սերինները, «ւր է մեր ազգային հաւաֆական ուժը, օր mentarian by days and ble madeny րադ դենիշորընաւ անա բժղուկը : ան վասրավորնաւ անը արջինաւկը րրևն անաշատարրնաւ ընչք քառնու առևստրոկար ընչո այրն են

bpt Burps surrage ath surkr qub zwi máde th gmumput, mpate ambahti hiptati hátimi ati mpapa gmyan phomi mabadt hartis spáde edet havis imraudit nich սնութեան համար ցեղի հա. ւացական կարողութիւնը չիջանը։ Կա՞մցը, ողի՞ն ինկ միջոց. անոր կը պակսին։

.. Partalia arge, dipas pr sph սներէն արձակուած սպառնալիջնե թը, ո՛չ սնաժէջ բոունդգներն ու ակ Juguku: Kuje ahundun bi hapumku sa

գոժաւաց բոծ՝ աև այս նրմն սերի համարությունություն բույր ւտովնորը իւ արձիւ դիչսնորև ա հանակավ ինրավ Ասւնեիր խոսա հարդանական արունական անում

giá ghindaph fmbpih if ya-

ընսել։

«ամանակ է որ սեր ղեկավարգան, գոնեն եւ վճռական գայլեր

«աներ Ենք ազգի առաքնորդները իրար ւտք, թեք արդապեր քերան ժուծ եք. ապահովութիւնը թախարն պիտի ձուր, ապա ինչո՞ւ համար է այս ս գահանու Թիւնը եւ անոր հիգը։

կերկկի օր ՄԵՐ ՆՈՐ ԹԵՐԹՕՆԸ "ԵՐԴԻՔ <u>⊰ԱՑՐԵՆԻ"</u>

Գրեղ՝ Կ. ՄեՀԵԱՆ

մը կոշիկ ու տուփ մը ներկ։

գրեմ անմ անադաբը աք, Արդեևն Արման անմ անադաբը աք, Արդեևն ան մոջեմ ու ասում, ուն դ-նմ mponto and and eming place of perspile: Ur plb fit kmbpfmahp bud mpame objed in bmbpfmahp bud

պարտուլու յայստորարոց.
— Այս երջի՝ կը, այս կօշիկնե՝ րը։ Ռայց դիչ տուաք այս մարդեն գնե ցի։ Ջեր դիանը որ գործս գողի մը Հետ է։

South of fone be facility world պերախասութիւն կարելի՝ back swellandar Blank, hope be-Dul be mauna Shere duminat significantly by appropriate մրել՝ ոշետրալ է միր 9ն. ... ժիշր Գով, դեսեն քաշ - դն ընտանրրքի

Ու դատաւսրէն պահանքեր րաթոլականին, իստապոյն պատիժը տալ իր ապերաիսո ընկերոք։

կջիոլ, դիմ իր ապերախա բարու բար եւ իւհ՛րն Տուդեսի գլխոռի կար, բան եւ իւհ՛րն Տուդեսի գլխոռի կար, գաց երբու ամիս բանարարկուհիս ատու թր ապորախա ըսզարու վճիռը, մինչ իր ապերաիտ կամը՝ ենքարկունցաւ մի։ միայն 50 ֆրանը տուդանքի.

LAPUSULAHAUUL BEAULUA DEAPERDENT SUPURALBANCE இரவிய. கேதுவாயராட்டும்வம் மாய்டு

quality Upheliphut bephentene um րածութիւեն է 150,000 դառ դիլօ-ժեթը, որուն 127,000ը Սուրիսյ պե տութեան, 10,500ը Լիրանահի կա. ուսվարուինան, 6500ը Լաթագիոյ կառավարութնան եւ 6000ը ձէպէլ Տրիւղի կը պատկանի Մշակուած հողերը կը թաշխ

հետևեալ կերպով, 172,000 հեցքար Լիրանանի, 317,000 հեցքար Սու-րիոյ, 218 հագար հեցքար Ալեվի-

որուն յանձներ էր խողերջիկը, զուգ ևերու եւ 48 հազար հեցթար Աէպել Subsah Sudmp

Վերջին վիճակագրունեանց մածայն, թիլունենը գլուխ 82 բնա, կիշ կայ Լիրանանի մէջ, 87 բնակիչ Ալէմիներու երկրին մէջ, 18 բնակիչ Stuti Sphiat stl be it would

purbanevusuka seuvetkuset

1500 Sr. UP8UVU4

ինչպէս յայանի է, յաւէտ ող-բացնալ Գօզոս Նուպար փաջայի մասնադատուկ նուիրատուութինան դապրունայանում ը հայերարուսւ իրար անտարանում բարձ Հազացայր դար amalung part zmiplitali pr zmimali դադրաս ասը ծարորշոր ու տարաբ տական դասախոսութիւններ Փարի գի Հայ Ուսանողական Տան սէջ (Մարի Նուպար Հիմնարկութիւն)։ Գ.Արշակ Ձշպանհան տո՞էն հրկու

շաբիի դիչեր կը կատարէ այդ ուղ-դունեամբ կանոնաւոր դասակսոսու-թիւններ, իսկ Պ. Լեւոն Բաշալեան հոնւմ չանթՖչտնիչի ժիշրևորնն ամ աղբ, ադոս։ տատչիր թբ ան ստիր իրարհի շուհչ շարրիար հա հանուսունիութի շուհչ շարրիար հա

Եր մասախոսաշերարն րւ եք հա Հայասանոսաշերարն ըւ եք հա ծախատութատոց ասույայ վել այստութա եւ կրքատ համասակցիչ ոչ միայի Ուտանողական Ֆան մեջ բնավող ու-սահողծերը, Նուպարհան եւ Մաթ-կուհան ամերը, այլ առուսարակ փայրիզաբնակ հայ ուսանողները եւ քիր աշտարակրրին սև դիրքը ցաբ րևիատոտեժ դատշանավարդրբեն։ փահեմահոտո դամ աշտարդելը

լիս 31 ամերկե աշելի կանոնաշորա ாளர்கள் நடிக்கு நடிக் նետրը, ու տուսը դէի տղ փոփունք Անար Համան ինտրարարագա իսշեսնի օժուգեսիունցուջ չադրաեւ դենուրոն դե՛ս՝ տղտորույ 1200 Ֆև-Նոքոմոտքիս անրակ կերու քրենո Հոքոմոտերո անրուպեստր օին -ենս-ար տրար բերուպեստր

<u>''8ԱՌԱՋ"Ի ԹԵՐԹ</u>ՕՆԸ

ԵՐԲ ՎՐԷԺԸ ՉԻ ՑԱԳԵՆԱՐ

ՎԷՊ 1915 - 1918Ի ԿԵԱՆՔԷՆ

ומחףת מפט לך חוי עם משנל לים. adi kadi taen at hadania, apam-padi matir difi tenthi, quenagua-ma imparmatu dintumpan artumu. որներու այես կվոյչ։ Աննչմար սոլրդե. t elemental franchists and secondary of the secondary of g qui gaptur pipu ur dpananyang Bag-tenedur fipung qui affiyer ten-munut qui ndufu naphala pangap-munut qui ndufu naphala pangap-munut qui ndufu naphala na-tene quidmunrost qui nadan-ten quidmunrost qui nadan-tene quidmunrost qui nadan-

Melanak zoopen de hampelo marango Abraino de majar Belanak hingkan denga madan de tek tek mengape ke gende nek kina de apar Malekan kasalelah danga madan de tek tek madan pengal de aparah Pl Bananah Panga ang terdebalakan alam ang te gende da pengan Pangka Kamanah Pangan ng terdebalakan alam ang te gendhagi Pangka Kamanah Pangan ng terdebalakan alam ang te gendhagi Pangka

uch week budness theդերէն, աւիչը կը ցայակը դողվոջ ճարճատիւնով մը։ Կը ցայեինը յուս ուաց դացաշարքիր անատիրևոցնե ին քիան ու ապքր գքի ճայքի՝ դատևհիր ին կանուրն աշնուտքիր գրո վրհամապրաքիր դիածու դամիո and ale. emuplier neggedem memmen to Bentfu den dermiten sentemptur, Ֆրևս ին շանգբեր գրնդրարար ինչ. Նարծ ղն ին որմբև սիհատ աւ սա maupe nagmad gpub gu taltmibe

455m'bg. cup, smiking ath mby prof sundame. Cungumbudu quipe iduband de le le Condeple e de la conde

Ու նկաուկցանք նկա ու խոր արաննակ մը մէջ։ Երկու կողմերկն pmfe his braketingente finter unte djems, utol ղէնի ծառները գլուխ կուտային ի դարու, կազմելով ահրեւախիտ կա մար մը, որուն տակ լոյսը կը խեղ-դուէր, կանանչի եւ ատուերի գրո-Sucation at a apalmageneit beite begin

Stowy of humany up when கம்மையு மற்றமையுக்கும் அமையாகத்தில் பில் வெளியக்கி திறை, ஆனர்விறி மாராழ் ஸ்டி ஆயே ஐவறாகிற நேர புவிச் நிறைக் நடைத்த நிறையில் கிற நிறையில் நிறையில் குழுவற வறல்காயிக்குத் கொண்ணக்குப்போத் լետոյ, կարձևս, ծառայելու համար կարացայան արբրատվորուի կրջով, կարացայան հե չրատումով, միրչեւ ապէր չրած արջրատնրրվալ վայհամ Հահանուն մոլոմուկչիւր, ճայն դարբ։

Արտասիր այս մասիր մէջ, այլա min turn ar dawit, mingraph ub minister to app graph to the property ரீட் நெர்ந் கீண் கொல்கா நடிக்காரத் கேவர் நெருந்தைக்கு நோராக்ந் ஏட் மாவிதா சிவவுக் கீஜ்னிகந்து மட் நிக் நிலிஓர் நோன் கோவ்புறைநிலாந்க் நைப்பையே அறிவைனை கொலியாய் உட் காத கண்கொயின் திக்காவில் கே கொலியாய் உட் காத கண்கோயின் கிட்கர் dazmarada. Ante dmi okuhar At swith to swithing swill me

ուլ վարանումի ու դողի սաստկագութերամբ ու վախով։ Վա՜ր... Այս Երև մի կը կոխմբ անր վրայ անձ. գուժով, անշամբեր Հատանիքիու գիչալ դուրիսի րմբնափար տեր ատ առեն մրու էքն, տեղտատրուագ դրև Տերու», երբ առեղծուածի մը հետա-պողուած իմաստը կը պահանչէ արդատար արդիսւթյունիրը գն քաղ հու ընֆիր բարմբա, բևիստատեփ քացորհու քաղ ումուտց գուրոքրը, գն իք ախղահսևչը արաքոքոք ան Տողին հաստարմատ կապան ընկրուն Barmo mpungin ingirib din afi, afi, afi, afi, and mya mungin mungi mpafilip thu de kranisana mpafilip ter-

մարուքորեաւ նրերուսերունա մարուքորեա։ Բայց այդ պահուն, կար վախ

մր, իսկական բայց անրացատրելի ծառերէն, կը նուանէր ամբողջ արա նետը ու կը բռներ մեր սրտերը, վախոր որ կը դպաս սիրուած Հակ։ Ներու կետևային ու բախարե, անա կնկային համար որ դիտես ԹԷ դար, հուրելի է, դայց որոշև ժանրամաս, unceptivited the bearanding approinduce to meand inwhitedto month ատևատետրեր նուս փասարևովն -

Uzhungsh min annanima mpiherանարեր այս սուղաատ ասզրեւ ներ կենդանի բազմունիւննի ան ցնր էին , էն վատ մանսւան ուզ-ղունլու գիտակցութնամը ու մենց նարնն ջժդուրն ու միմրըն քե ա-նրևույթ ձրարանահն նամիմորևու րհվունո ին ջրարւքիրն արոյն ջրա-மைக்கும் மாழகர்கள் கிற வந்த குற மான արձասագրություս որ աշեղ դաղանիր մը, անոնց ամէր մէկ հետրը, մեր դերագրգիս հրեշակայունեան առ-

իեւ կը պառասը զար Հուրան*դի նշա*կ մը, հղերական համակերպութեան թառ մը, կամ խոսը մը օրհասական մասրություր ու հսնոներ, փանօտի՝ նդեսոր այլ ԱՀ, արաչրան քրնուր էն արհետև հուս։ Ֆոուցրրքի՝ ջիւտմանիր։ Մարություն ու հուսիության հարարակ մասրություն ու հուսիության հարարական

ու խուծապահար բազմութեան մբ ու խուծապահար բազմութեան մբ քար չնապանակի դն ուրքու դա դեր կեսկ հանաստարի դն ասկրւ միշմա ին վրելուան լարկանց և դրա

had s spanganemby all a compound of the complete of the complete of the compound of the compou

ատհատող չրատւահութիւր դեւ լրայն Տակգուղով դե՝ հուն տաքաւ չադան Ֆրւն նահցմանուն օմիր դէլ իրոչ։ Նատ իա 1 մոտ չահնունը։ manmafampha mitur Farppam? Lade Lural ale, which four սունի գնուսն լեանասուարիա չարմեր նուրի զէք խավհրսար դանման անքու Դարքանց մանքազդեն վճան չջընստաց (բոն.) դն դրժ ին ժիրուն..., ժուրիոն իսնդիչ, ժնուրն 89mg, Տուր առեն գրում, անասանե

Սպանիոյ խռովութիւնները

Մադրային արևանակային արասած լուրերու համաձանը, Ֆիկոլոի աշխահանական բանումել լուրաբարուտն է հերևանար պարծարու որ յեղափոխական նաև-պահանարատարած է հենևի լուրի գործառարձեր գրատելի վերը՝ ստախահանակնան գենակարը յարհականում որոժած հեւ Կորու յարաարարձեր հեջ ալև նիականեր գործառարձերը առիմավեր գոր-Հայուր յարաարարձեր հետույ կորողաբան առում են հարարատանեները։ Աիկիլ ույլ ըրախարձերու որովե յարարատան խատվունեանը ընկնաց գենա կորկակարձերու անարձրային հարարացածը տարանանակարու

Նու ձևորակալութիւննեւ Հնդկաստանի մեջ

Andrough Grander gurange dependencedomes Andreth All angentum had hadrongede, northy of these hadron about an amount sequent pulsagit meller though the track the hadron about any angular sequent pulsagit meller though what force grandered dependency of surface to 2 kiloto, northe sign with melonomy terforal angular quantum melagutu

Aneskumijh սպանիչները polinemo ?

Գրեր էինչը ին Գոստանցայի մեջ նրևան հանասած և բոլչեւիկ դրահասկան մեծ կացմակերպունինե մի և այս ապիր հերրակարուած են 19 անձեր, որանց մեջ յրն հաշապետ մր Կենսո միանը երևան բե-բած է անակնկալ արդիւնեց մը։ Կը կարծուհ ին հերրակայուածներում մեջ են դրակար կուտեսայի առևանգան ենդինակներեն մեկ ջանին, ինչպես հանու այն խարահաշ կինը, որ յաջորեր եր դրավարը իստ hmunn gapie

bBէ այս կազմակերպունիրնը ժամանակին երևւան չելլեր, պի առեւանդուեր ծանւ ռում էն բարձր անձնաւորունիւն մբ եւ հաւով արտի վորադրուեր նունաստան, անկէ Ռուսիա։

երուր դարկը ըւ մարսան է առնոնարը է արարույի գարնակեր քաղաքության որ արևույթ արկար հանրարի հարարան ուսակարությերը հանրարի հանրարի հանրարի հանրարի հարարան հարա վու թեան

Ռումէ» ոստիկանունիւնը յունական «ֆիլոմէ» չողննաւնն մեջ ձերթակայեց երկու բոլչեւիկ անարհիիչեր, որոեց պիտի առեւանդենն ռումէն անձնաւորունիւն մը

BUFGIISPSU

ԵԱՎիԼի եւ շրջականերու եկեղե முன்றி மின்றன முன்றி நிருவிறியிர் மின்றி рафай раффиндуац вый отпровода форм, бараду или веранев весод Аргу бишу 3,30 рг 20 Are de Ville ("Arrys), инфинация доберищия территерия «Евгерия» весод бору от весод и весод бору бору от весод бору весод от весод бору

ջ, ը, ՄիուԹեան փարիզի մասնագ, ը, նիրեն հան գուրիզի հանձե Ֆիւզին դասախոսուհիւնը այսօր հինգչաբնի իրիկուն ժամը 9ին Միշ Թիւալիներ սրահին մեջ, 24 Rue St. Victor: կը խոսի դ. Ա. Շամիսանու-Ֆի, Նիւն ունենալով Չետրոս Ադամ հանի կհանքն ու արուհոտը։

եր ֆրասիրուին անդամներն ու

Ողբարեալ ԱՐՏԵ. ՄԱՆՈՒԿԵԱՆի մանուան առընը, հետևւհալ հուի թատուունիրնենրը հղած են Հ. Բ Ը. Մ.ի որբերուն օպաին։ Ցէր եւ Տիկ. Քելէկեան 300, Արժ. Մահուկ-\$\(\frac{1}{2}\) \partial \text{Middle of the Market of the Market Form he had 100. \$\) \partial \text{Middle of the Market of but 10: 9-midun 1260:

ՊԱՏԱՐԱԳ ՇԱՎԻԼԻ ՄԷՋ

ի գիտունիւն ցավիլ եւ մոտակատումուր առգազքով զարվատանաբեր դինողի et Ու ժուսունոժ ոկոսի զու-քքնե գրովով նունահետ ուժումիր: և փարարիշը գովել ու բացումին

Համերգու Թիւնը կը սկսի ժամը 10ին։

CHURLINGALA

USUBULA hedfu, 8. h. 55 \$pmug. Line, Op. U. — 15: Utr P'Upadur, A. P .-- 35:
**Rewjodus, U. U. -- 300: Uhunka Տրակինան, 2. Եղր. — 70: Ստաիս Ապապա, Ն. Հ. — 6 անդլ.։ Թրան, Վ. 2.— 100 ֆր.։ Մարսեյլ, Խ. ۹.— 28: Lu Vuduper, B. F.- 70: Septust, J. 8.- 250: Эпе Цршррв, 9. вар.— 140: Эпеш Аправир, В. В.— 100:

- Կը փիստոսեր Եպհայ Կոննիկ. հան, Շապին Գարանիսարի Ազուա-նիս գիւզեր, 1925-1926ին տեսնուած է Արտեշի նահանդին նեւ Ս. Շաժոնի i things in the same of the sa

- A. Stylppetüsend he hund he queude Kapa. Stut İtipetü-bende boqhumb Zwe qheqtie Ye hupdach Ot modelye qubach Apadium: Laip aibhguabhphb կը խեղթուի իմացնել Garabed Djandjikian Chemin de Marmode, Villmom-ble (Seine) France.

Հասցեի վուփոխութիւն

22 Bld. de la République. Chaville

a.

LPBSP Մարդպետ խումբի խմերական ժողովը, այսօր կինդչաբնի իրիկան ժամը 8.30իր Գրարա-րահի որա՛ը: Կարևոր օրակարգ։ Բոլոր ընկեր-ծերու ծերկայունիներ ածերաժեշտ է։

1. Innto Incharde france for and good of the following \$3.000 and any of the control of the cont

BLANG. ANAMAN Lipuch had had hank quambacambub dagadadada fi Repump habhach dude 8.30 for rue Charles Chefson, Shamdusank "Er.

POP-LL-UNIKABP Qurumbamb կոսքիակի դասախոստական ժողովը այս Շարաք երիկուն, ժամը Ջաշարհան Ակումբին մեք: Վը խստի բնվ, Վ. ՓԱԹԱՋԵԱՆ

ΦUP'EP Repumming punded dangade whole metaling sound with metaling sound of the first source of the

ԳՐՀՆՕԳԼԻ կաքիայի բազե, բակերական վիճարանական ժողովը այս Շա թ իրիկուն ժամը ձին ծանոի հաւացատեղին։ Բոլոր ընկերներու ևերկայութիւնը աներաժեշտ է։

ՄԱՐՍԷԵԼԻ Ֆրիստափոր հերթակամիուկի ընկերական ընդետնուր ժու գովը, վազը Ուրրան իրիկուն ժամը 8.30ին, ծանօք Հաւաջատեղին։ Կա թեւոր օրակարգ։

«ՃԳՆԱՒՈՐ»ԻՆ ԵՐԵԿՈՑԹ-ՊԱՐԱՀԱՆԴԷՍԸ

MAISON DE LA MUTUALITÉ! 152

24 Rus St. Victor, Paris (Moto Maubert-Mutualits)
a \$25TADA TARRAY PROCESS OF AUTO 21/2 OFFISCH LIBBO
ABSTADAT TARRAY PROCESS OF AUTO 21/2 OFFISCH LIBBO
Lingdomacapus Brandy 9. L. TARRAY AUTO 21/2 OFFISCH LIBBOURDUS, OF AUTOMOBILE,
and the purpodum of Automobile, de the supposition of Automobile, de the constant of Automobile, de description of Automobile, de part of the constant of Automobile de Constant

OUR BUBBUTH PURBUSTOR, APPR &... h. \$ U. P + 2 U. L U. B A- C. 4. P h

Sadabee to subache mate may be amigrate budendemensing, 508pis Rue Lafayette, Paris (10)-

IRRII SEIIIE

1932Ի ԱՄԵՆՈՒՆ ՎԱՍՑԻՆ

บุสบรมขาทรบหว

CONSTANTINOPLE

եւրոպական եւ արեւելեան առաջնակարգ նպարեզէններ ան-

ՖԻՐԱԿԱՆ ԷՔՍՖՐԱ ՍՈՒՐՀ — Ապրան ընհրը՝ կըյանձնուին ընակարան։ ՖԷլ. Tailboul 56-96 R. C. Seine 519,052. ՄԷԹրօ Cadel. **ԵԻՒԵՒԻՆՑԵԱՆ ԵՒ ՓԱՆՈՍԵԱՆ**

37. Rue de Trévise. PARIS (9

> Zughrat dualungrudugen ampuruli 3 L O f h 1L

61 Rue Monsieu le Prince, PARIS (6e) րէ ^ցրօ գտեցն եւ ցեն Միշել

Մորբերույր ու բւևստարեր, իսրազուած իրևարևունրբև BETPUL BUUNKER

thrupaje - USUU SUPAGA

equabut ourse potentium ausent 14 Rue Lagrange, PARIS (5) TRUTHER HUSE AND AND THE BE USUTURED IN թարնի, լինդենրու, ակուսննրու խնամք եւ վիրաբուժ. գործողու<u>թ</u>,

VURALP L. WILLTEUL UCHUSULA գ՝ընդունի ամէն օր, Ժամը Ձէն 8, առտուները Ժամադրուներ գ՝ընդունի ամէն օր, Ժամը Ձէն Այեսօր։

Merco St. Michel 4md Maubert-Mutualité

մայեւն զև վանարին թ. արդիչատքո միզբնբն Հայեւն զև վանարին թ. արդիչատքո միզբնբն

սпециьѕ 8. ԵՍՄԵՐԵԱՆԽ [Malson E. Charles] Zhunnhub 1869

Paris (19e)
Direction Pie- de la Villette-Pie-29, Rue Mathis

Metro Crimie

Direction red Ga (A Vitalia Piece)

Fan. Nord G-97

Fan. Sob G-52

Authorie A Tu. Av

graph 4 wides 318416 PC 4445 PC 444 with wheely speech, since

The speech acquesqued, and application analysished to which, consider;

The speech acquesqued independence analysished to which considers

The speech acquire and the speech of

The state of the s

Contrador de contrador de la c

Elude de Mr BERNARD VANÉ (MEDITEREN (MFOLF48PM)

(11 année)
Licencié en Droit de la Faculté de Paris
Ancien élève de l'École des Hautes Études Sociales
JURISCONSULTE

Conseil juridique à la Défense Automobile

es Sporiive de Paris et à la Muruelle Militaire es Sporiive de Paris et à la Muruelle Militaire 18, Rue Dauphine, Paris (бе) որ ստումուներ ամին համասակ գրուսավորի իներիրիների, ինկայիցներ փողոցի արկամեներ, ոնժամի կը պաչուպանել առեքաղտոկան եւ ե փողոցի արկածներ, անձամբ կը պայապանի առնապուկան և տարար դատարաններու ապես, կուտայ certificate de cintams տարար դատարարներու ապես, կուտայ certificate de cintams կր կատարել անումունա կիրարերիա, ագործողումի ինչները կուտայ խողմիչակցումի ինչներ ֆրանապետ վորագային օրենչներիա հանակի առմեն որ արգի և ինչակի գործել, երեկայեան ժամը 6-7 հե անվել դուրս ժամադրածնամբ։ Արևաթ — կկատի առնելով ներկայ անաձասական իսկացնումիան և ինչներու հանակի իրևար գիլերանացի չի կարարմանել և ինչներու հանակի իրևար գիլերանացի չի կարարմանելն և ինչներու հանակին և համարարարանան հանակի հանակի հանակի հանակի հայարան հանակի հանա

UT QUESTE TUTUTUSTIE

SEP EN STOPET SOPP. UPIPUL 4. PEDEDEUL

Նախկին բժշկապետ Մերսինի ֆրանս, հիսանդանոցներու Պատուոյ մետայլ ֆրանս, առողջապահ նախարարուժենէ

Amman, J. Lewing, Liphintus, maning mujus. Inaliangunin British.

Band, James and any terret lety and 2000 1.00 (king) may alphand saking.

Band, James and any to 10-12.

Zia ke (manusania) An anamajahiyan mata (king Jahanga, rapulangan Shingsania), anamada ke namajahiyan mata (king Jahanga, rapulangan Shingsania), anamada handa ke namajahiyan maninda ka namajahiya

Annafalamentales sales ha alustomatus adhalabera magh, goh, whalish, hazak

I impositionaring acts for animon on programs maps, after a some interface of the property of

Zwugt 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54: Aurobus AF, AJ, AM, B. BD, BI, G, Gbs, L, H, Hbs, R.

ሀሀሀኬሀዓትያ የታኑኛፍኒቴዮ

96 R. Rivoll, Ale. Toulet Medium. to bee of-less, appel separate belowed single, separate above, appelled to be durphed Malle of at 12, 2 8, appends 9 12:

Imp. A. DER (Agopia 17, Rue Damesme, Paris

Le Gérant H. STEPH

«**ՑԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹ**ՕՆԸ

(130)

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դամիձը կը պաsվե b / / 0 / 7 T U U

Հ. 8. Դաշնակցութևան գուծևոր

14.-- ՀԱՅ ԿՈՄԻՏԷԶԻՆԵՐԸ ԴԱՐՁԵԱԼ ԱՆԱՏՈԼՈՒ ԿԸ ՄՏՆԵՆ.--AUFOR AC BELUARE PAUS OF SUSTEEN SPIRE REPORT ZUB UNUNSERFUERNAN DEU

**Boomman's fat, firstly against fifth, my by displating I whom by Dybourdy Prize I wouldn't sumply to the my being from the firstly against the my being from the my being the my being from the my being the my being dependent of the my being from my being from the my being the my being my being from the my being from գրույն գրութագրութագրութագրություն անանական անությանը հայ արդագրությունը հայ արդագրության անանական անանան անանան անանան անանական անանական անանական անանան անանան անանան անանան անանան անանան անանան անանան անանան անանանան անա

անոնիջապես կը հաղորդեն դեւ նին, որպեսզի Փեթնրսպուրկի

Թարդմանը ժեկնեցաւ։ Երկու օր ասցաւ քրդրա միա համկամիր հե-ապիր մը ստարայ Քարարիլիակի դենուարական շրջես դեն քրանանա տարը Դ. Ձորարանակի հրամանա ապրո ենան դրված եր անդեկարիր մը, նւ այց տեղեկարիրն էր որ սեղե որա թեւմա թե դոր

15.— ՀԱՑ ՊԱՇՏՕՆԱՏԱՐԻՄԸ ԴԱՒԱՃԱՆՈՒԹԻԻՆԸ

30 յուլիս 1896ին Վահի ոսաիկա-ական տեսույր ծաժկագիր հեռա-

ranjani minaniji omograpje ranin-qend de lgi smajnjeke kbib. — 188 saghung spanahandu de, up ikind de jandande ke darihi Prepuljan sajto baya, Aladik bar-subajko del. Umsaninkih darihi enage ozz. o wennege noupe genzingeni ikun ipamuhanite dip gebungibani ikun ipamuhanite dip gebungibani ibzaniki mumim-and, he imimbli ie Omewini tang

կ ապատածի։ « Մեր գիհուաբները կը պայաբեն Այս ծամակը ենրկայիս կը դա-լևոր եւ ամրագիսկինբեայինի կ՝ընձև ծուն կուսակային ձեռգը։ Այս ամ-

186 հոգին։ Այս հրոսակներուն մէջ Էր նաև։ Գաշնակնան կոմիտեին պե-անրէն Գնորսո ֆէտային, որուն to brush վրայէն գտնունցան բազմանիւ վա ւնրանային, ծածկադիր հնռադիր ենդ եւ դամապան առարկաներ։ Գա-նունցաւ ծաեւ՝ պահարան մը, որ կր պարաշնակեր անդիր ներմակ Թուդի ժը։ Բոնութեհամը հատկցանցաւ, որ phopodule teheford apreced heedenly ունոսի Հրքարկար դատրաշիշնիր ժան մայր, բարարքն մեկուաց բե ժանջորնաչը, բարարքն մենա։ կան-վահասելիւրն նգիշներնաւ թւ մերմա-ուշ, - «Ամ մահասան նումեն՝ Antaul Latenfiens ammenchedho fulult genamfle budmpamflecho հետեւհալ» էր. «Կուսակալի» օգնա, կանը, Ստեփան Էֆէնաի, երը դեռ ahie hannammed i ine interpretation inc.

Matha ha damarthe in the emphase que

Antha ha damarthe in in a que ince
Antha ha damaranthe in in a que ince
Antha ha damaranthe in in a que ince
Antha ha damaranthe in ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha damaranthe ince
Antha ha dam odmurki hings, maga maga make malaman kena majari, maga make malaman kena majari, sambamim mana yang mana ma mana yang manaman kena manaman ma

եր առ ի տեղեկութիւն կը հաղորդենք ձեզի։» Մտոլագրուած՝ Վա աստիկանական տեսույին կողմել գու**սականիր** օգրակար ուրեսակարուն

Գուսանգային օգծավանը անգնակ։

Հ. առելի գան կուսակարը, կառուսվարաված բոլոր դարարակը, հատուսդարվենտեւ բոլոր դարձերը, հանկադիր կան բայց հոլոր կարձերը, հանկադիր կան բայց հոլոր կարձերը, հանկադիր կան բայց հոլոր կայի հիրձերը,
բայց կարձեր կան առավարևերը, բայցավանժաշտոց կառավարևերը կց կարհիր հեր հորոնդ պարտասականութիւնը
կց կայանար տաղարագրութին, դեռ գեռ
հեր տարատար հետանց հատավար into be mempagai Phudo kwaudun

անանաօրիր դէքւթյրմիևն արդիչատեր դահերրար դն աւթքի համան ին մաշարտը օգրարար դն ըրևրքի քէև արդեն չերը կրումակարարությեմ և வுவக்கைழ் நடி புறு குற்று நடியும் முன்ற குறு நடிய குறை குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு குறு நடிய குறை குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குற்கு குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு நடிய குறு குறு குற ալուտակորդ ար ձորթագալուր դա. շահածը եւ լանձնուն դատարանի։ Արդարեւ ձերբակալունցաւ Մոսեփան Էֆէնաին, բայց ինչպես միչտ, ան ալ յեսող արժանացաւ կայսերական

16. วนหนสนางษา **ЭЕГРИЧИЦПЬРЬЕС** *** Stillmich sty .-

9. Thywalin by 15 5mg neadaphing Imbanfiphme be himatheth ymaandeg imanet mem min Filosof mound gu mem min Filosof mound gamemmiteth tailat house d salemmiteth tailat house மேர தித்வை நிர் வளம்மேற Junudupu Bour 1162. 160 կասկած կը ուրչույեր, հետ տեղական տարկանուներն դունեան տակ կը պահեր գր

Օր մը Նագարեթ չավում ցերն հրկու ծամակ կը համ Թատարին ձեռջը։ Մեկը կ ներ կեսարիայեն, միար ն թղթատարական վարլութի մակը կը յանձնե ոստիկան Անա բովանդակունիններ թնայեն հասած նամակինա

LE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE ::: = HARATCH

(Fonde en 1925) :-: 8 Directeur et Propriétaire : Seh. Missakian \ 17, Rue Damesme PARIS (13e)

Rédaction & Administration

/ Téléphone: Gobelins 19-78 the Bubbbb Lutter Metro: TOLBIAC

ონმაძანს3 70 წლინც 120 > 5 თიცოგ 100 წლნდ енапулемиченных чиницуруе,-Sembon be angendibly if it it if

BUFFUFUL 1932 22 JANVIER 1932

първив

22

P SUPP PP 1783

proposition advanta contraction

trunk wour

browning with fur of

Արգագրունետես յանձներով յունասետը գաղունքին ատգնապալի վի-նակը, իրեն հետևունը քեկայաց մարդանջներու, կուղեքին ժամեասու թաղեր կանգ ամենլ կետի մի վրայր

րագես կահեղ առող զշար որ զրայ։ Հարօրիակ ստրկաժութիեն մը ըսել կուտայ Բէ՝ Բեչ որ ջեր մեծը հեղի, գայուժերու ինչիսպալապահութեան հաժար, առածց իրեւանի հաւանութեան, կը հակասէ հայ ժողովուրդի դերա-առածց իրեւանի հաւանութեան, կը հակասէ հայ ժողովուրդի դերա-

Ար կանվումում կարծերը բոներ է շատ շատերուն գլուկը։ Եւ յա-նախ անկամելու կր պանալ ժանր ժանր բացառրել համորել, ապա-գույներ են բոլումին տարգեր ասեր են հիրև ագրասերել հեր գորուները իրաստեղ տերեն իրենց գլիսուն մարը հայերս, իրենց հա-պարեները իրաստեղ տերեն իրենց գլիսուն մարը հայերս, իրենց հաարական կետութը ապատովելու եւ գարգացնելու Երեւանը, եթէ խելը ւտիակատ դասարը, ապատովալու ու դարգացրականութիեւն վարեր, որ միայն ու խիգն ունենսար, ենք ազգային ջապաջականունիեւն վարեր, որ միայն ակտի ուրախանար, այլ եւ ուժ պիտի տար այս աչխատանչքին։

ախան ուրախատար, այլ հե ուժ սկետի տար այս աշկատամեցին։

Արգ, Երևումեր այն չէ ինչ որ է կետեւակային դաս մբ ժարդիկ,

ատանց ահոսծ ըլլալու կամ իրենց տեսածը գագանի պահերև։

Այն իրեակր ամեր թան չէ Դվգավատարար.

Այն չերեակր աներ թան չէ Դվգավատարար.

Այն չերեակր աներ թան չեր հարավանութիչներ. - Լինանը պնդել ինէ Երե
ամեն աների չէ դարու հենարա գորարումը, պարդացումը, կապմակիչու

Անա տասը տարին ըլրացա. - տասը գաժան տարիներ պանոգի.

Ահա տասը տարին քրացաւ ... տասը գտժան տարիներ պահոգի-տուβեան - եռ բուրը փաստերը կը հաստատես որ երեւ անը. ընդհա-կատվեն, աներ միջոցի կը դիմ է գաղութերիրը պատականրու հղած օր-կաներից կազմ այուծերը, այիատաւոր բաղմութերնհերը օրերտասորե-ած եւ կախարդական ըրքանակի մր մեջ հետակու համ արջ երբ դիրը Մուհետիվեները չափազանց աչերոյժ եքեւ 1935 - 1937, ի աներով անկիսները, բարազման գրութերներ կը ըրուելեւ, ժողուներ, կը կանարա «երեւ Ապրի Տասութելեն» անրան կուսարհերի կը վերածելեր Արտա-տվեր պատուրակութերն որ եղարան արաժում արաժելեր անարան

արկագոյի բախտոսինակիրներ։ Մահո ուրի՛չ օրերս Համցած հեցևանքներն ու օրօգները։ Ցուսա-խարուքիները բացաւ շլապած աւջերը եւ մունետիվները հարկագրուն-յան գուշուի իրենց պատեանքն մեջ՝

Հայաստանը այլ ևս գոց գիրք մի չէր։ ԵԹԷ հկող - գացողները չբա-Վիծ, կր բաւեր կարդալ խոսքորային ընդըներն ու դիրքերը, հետևեր ածեսները ժողովիկումե հատերուն եւ բանաձեւհրուն, հասկնալու հա-մար ԷԷ գումեր ինչումեն էր։

մար ԱԷ գամեր ինչու հեն է։

հրար Աբառայան հայտարարումի մի յնատը, հրդ Հովի այլ իր գործը ըրդես առուսի և իր գործը որացատան իր ևր գարծած աղջինչ է ալիտոլը մարզարած անը, մունեւ «Իիները նորեչ ինեւ առին անդեսա առաջի հեղատրիի հոր պողմ ան ատթիները հրդ ար չծացեր էին, առին անդեսա որ ընտուց չկար, փշբանութիչ հրդ առաջին կարաւանները համաստաններ ալիտի մեկհիր, աշխանացներ տարիի կարաւանները համաստաններ ալիտի մեկհիր, աշխանացներ տարիի կարաւանները համաստաներ ալիտի մեկհերի, աշխանացներ տարիի հորձերի այլ այնանց ապրունից այունը
համար որ ցուցակարում հանդար հերարային հետևարկին գլունը
համարա որ չապարուն հանդեսը մար գի, ին անձիկանակին գիր մերհամական էր բարարուն համարում հայտարի մի, ին աշակերանան։
Կարիակայիներից իր ձեռումայ գաղունը մասնուած է անելի մել
Կարիակայիներից իր դանունին ավորական ապարութիրական և անելի մել
Կարիակայիների չուներին անարիական կնանակի մել Հեր որ ևր չիչհեմ (1928 - 31) արերը, իրը նոր էին հատեր ապարութիրարը եւ մեկ հրահատով կլա հարախորհունին, աշ ու ձախ ևը ջուներին։

«հատով կլա հարախորհունին, աշ ու ձախ ևը ջուներն, «հատերը և հարախորհորի»

իսկ մեր շոշորը սերը կրակին վրայ իւղ կը լեցեն, միացած համայնավարներուն, որոնք ոչ իե աշխատաւորներուն շահերն է որ կը պատապարձեր, այլ կը դեւրացենս ստաիկանունենան գործը – ինայ հետապետումը։

bը կարգին, չարաչուր - մարզն ալ. Դ. Շահվերտեան, բարոյապե լ դարգրու չարաչուր սարգա ալ 1- Տաուրյաստա բաջույանի Կութապես, մերում կուտայ այս շրաջադործութեանց, փոխանակ իր լարատրիկ առաջելուննեան հետեւանջներին խշճահարելու եւ եկած

na դէր ջատիր տահամար – բրեմամիի ասիրե սահմաշագ ահո Հոհամասյանու գտնեին շրանաժոր, որ արիմա այ նոսնորոց, բառանյան էր, որպեսգի Կարութենի ու թոլոր նռամարները մեկ ներան ազգարարեին։ Կարութենիս ու թոլոր նռամարները մեկ ներան ազգարարեին։ Կանութենին, Գ. Գ. Երևանոցիներ։ Մենը ներք ենք, ապր որ ձեր

Turbay unity, 9, 9, typicalizy filty fry thing unity of the property of the major by production to the conductive the product of the productive of the produ

Գաղուք հերբ կորմեցուցեր են իրենց արժանապատուռւքիւնը, ի-թենց ճակատարիրը վարելու իրասունցը։ Հանդիպողը որս կր վնատե Կզատր Ջուրերու մեջ:

երդ, պէտը է արտասանուի այդ իսսցը։ Ուշ է արգէն, եւ այս Երթացցով ձևեր պիտի դառնանը իսկական բոշաներ, ամ էն ուր որ Ասայ հաշնիլ կարմիր ձեռքը։

Սաքրողջ Նլանախոսը մբն է որ կ'առաջարկնեց, Երևւանը ամէն Մեւ պետը է դիտնայ իր չափը, իսկ ժենը՝ մեր իրաշունքները, իր-թեւ ամրողջունիչնու

Այլապես — «Բրայն «Գահպանիչ»ն է որ կը պակսի, պատկերը ըրա-Ծենլու համար։

000 00h

በԻՆԵՑՈՂԸ ՉՈՒՆԵՑՈՂԻՆ

գործագուրկներու տոսակոնքը պատվաժգն ու ցժզան վա օբ. դիրմ տաժչտոնք կն ձանուրացե գրութիւրն» ինդանի ճամերն ին րբ «Ժսեջառաւնդնորա առանձագա

ստասարդուն առանդույա — օվար դա-դանասարհան և որոնա դեսարան՝ ենս հյամաիլ սագույին հեղ օրերուն։ Աւաջին օրեն իսկ, գիտելինը որ մեծ բանս սպատկու է է «մեծ մերեն, անունցնի," որոնք օգնուն հանս գործին վը ներկայանան ամիասիակ գորակի լ հերկայանան ասնրակակ գերպաուրում, գորա լայիօրեն կը բանան «Ֆույքի գունիիկ կուատուններումէք։ Աստիցո՞է զատ ուրենն, որտեց վեր-Ու պահյու առատաձեռնուներենը

վետր է կապել քանանացութի մբ նրա Տաժանը եւթայ քաղարնանին ֆադան. Տաժանը անգին անժանն գն Հրայ ան committel fing bie... Bud if. bmid at

Սr դրուրա**ի**նսություր նուգիչոն աև րոս՝ ուշրորասեն շարու վետի գրբ. առնան իլիվումի իշնանայությեն ետոլն էբ. Տարդեն բերույս աստործ

անուսարեն վերաժերքի է Տփույսուու թե թայե ձաևա՝ գլարանին քասերու ոսնուսկու ժառական

ները 100ականով, Ձերեւս շփոՁի մասուեցին շատեր, նոյուպես «փոխան

նուստ-ութեւ, ընտուտ-ութեւ, ու ընտուտ-ու

ջեւեր ու եղանակներ շատ կան երբ կամբը չի պակսիր։ Հակառակ տագնասին, կը չարունակուին դրա պարակային հանդէսներն՝ ու ընտա րբիսը վարտանությունը մարտժալո նում-ուրտիս-թրուր վե տնժ-րույն հուր 15-ինիրք տաժշտովաֆանիլքին ու Քիսուլիույրդնուր ու ֆիտ-ինդակու Միցութում - Սիրբ Է դբին ինչում կոչ-առուսա մառաքանահարեն մասագույր ֆոմոգունակու⊯եսմն մբ արդիւ∖ւջը ֆասցնել իր նպատակին, քանի դեռ

Հնդկական ռակիի աշթածումը ազգիլուած

<u>Հադիկ ազգ. խորհուրդը այս վար</u> ծրու գություսնը ունժինկու ֆունդու ծրագուցումը ունժինկու ֆունդութիր, սո-ծրունագույն ունժինկու ֆունդու Հայերագությունը ունժինկու արդարակ

իչարտիրքով եսքսն այր որժորդ ւորները որոնք անցետլ շարքու ըն։ Թացջին գրազած են ոսկիի արտա

րոլորը կը վախնան այս ցանկին

չ,ախորդ, օր, երբ զոմպէլի սակա Ֆիշը քիրուստեցել նարհատոի ստվա-Տաութին սնուրթնիր սնթւբ՝ ճակդամա-հարն նունուրնաբ՝ որմարաւանրդնիչը Հանունել ձին ընդ գրողմիկ ապարախաժանիր

Ծևծուած դիւանագետը

ըտիս-Ապասպայի մեջ, ոստիկան, ները խոշտանգեցին ամեջիկնան դեսպանը, որուն ինչնաշարժը վի-րաւորեր էր տեղաքի կին մը։

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

ՎԱՏՈՒՑՈՒՄՆԵՐՈՒ ՎԱՐՑԸ ԿԸ ԲԱՐԴԱՆԱՑ Loquish ժողովը պիտի յեռաձգուի

Արժերոն անտարեր բանանա-հունիւրն շետաանակունիրոց առւաւ Shinkitus apparate. - formuly do. eabites grangement zwimgenerwi adad alimentement zwimgenerwi kupatibuday difika, kanukana kubahan anahatiba ika dipikagan godod gife եւ բացայայտ է ԹԷ ժողովը Հի կու Հարթեր հացարի լ յատաքիկայ երկու Հարթեր (85 յունուաթ), այն Թուակա-երի որ Աշանակուած էր ժամանակա

ի, աշորչուոյո բորհանայիա՝ թու այոժերութե բան խոսարհաշել իշուրդն արո ուն դեսանան, գրուսան հերգարիր, եւ անգրիավան փառավարութիւհը կը լուտո 196 այս «Էկ գրերի օրերու ընքացրութի կարելի պիտի ըլլայ զոնացութիչ էաժածայհութեան մր գա՝ որ հերև-լի ձևափիպութեան մասին։ ԳԵՐԱՆԵԼ ԿԱՌԱՋԱՐԱՆ...

Magipulan Stylp Completed Անդլիական «ՀԵյքի Ըրարդես»։ Ուսուիա Արատեղ Արատել ժաղովին յնատանը ժամ հատեր հումերի իր հումերի հումերի հումերի արայնանաժանին իրացումեն վոր հումերի հու տազաւրը է ամրա ուս է աստուցում։ Նարու գլիսկի վճարունները չետա-ձգնյու մասին, Գերմահիսյ կողմէ

իր կարդին, այս ծրագիրը հերկա արուցած է Փարիզի կառավարու Մևաս, որպեսզի կարևծայ իր դիրծը Եր դարդոս հասին։

Alkanbuhuh hunudupa Phing gnegmb & Byrminomyk.— Rund kogum-hek dnigadyki mkengan Afrika kogum-hek hyiku, kyiky opi, Sundadomykika Cundag Afrik umuph shamalgiladi dan, upke, ke kuid anga shamalgiladi dan, dha Sudandomykik unadagiladi kud Afrik Sudandomykik unadag kogub beech beurer son

«Stach touchetus he get bube Ot abachuhub hannifurus Phile

sudwhymidhuda he stat doughe de as hold barkungarud & Abs. க்கு நடிக்க வருக்குறிறான உரிறி கிக்கிற நிறும் நிற வின்ன நேரி நேட்டித் தொளுந்தை நேரிவை நிறிவி சிதி-வழுவந்தி நேற நேரிவி விறிவி நிறிவி கிற, விறுவசி சிற நேரி நேரிவி நூறின் talent immergerablem gentude

Bis Sustanting from Philips who film much his maphibite, upbezong stefen edmening edpowerspipen edpoup days edfe dpowerspipen edpoup days edfe dpowerspipen edpoum Burghubpm pudabBurgPh abred

Abrirushu 20 Laurbr

Պերլիսեն կր Հաղորդեն Քէ անու լիական դեսպանը տեսակցունիւն «Է ունեցած է դերման վարլապե-տին հետ, որուն Հարցուցած է Թէ Գերմանիա պիտի ընդունի՝ Հովորի mangamamanaha ath manh ben bp. hmamganga, Ala mumgmuha apu sud t 9pperpey.

Bu Sundays his madhe. սիսյ մէջ կր տիրէ այն կարձիքը Թէ կացութիւնը հետգենտէ աւնլի կը ծանրանայ եւ հետևաբար, ժամաremposer appliet of hing, make on we ւելի անընդունելի կը դառնայ։ Վ՛ը սեն նաեւ Թէ, եԹէ շատ կարճ ժա մանակի ընթացրին, վերքնական կարգադրունիւններ տիղի լունենան, Գերմանիա պիտի ստիպուի զիմել այն տեսակ միջոցներու, որոնջ կր-հան ծաեր անդրագարձունենը ունեւլագի վժահժաստակա լաժ

Գերման իրասասու շրջանակներ ահլա, արանաությունիւր 16 արդորև 46 համագոր, իչ փառավանունիւրն Հահրադ հետորասու 16 ծայր վցահաց է։ բյա՝ անահամայիր Հրեղարիա անատևատուբ հոքսե փառ www. anglibup boomphhim jamach duplish de atten Phate

Ahlmali linrkli anroh yrug uniskumile umulihilitare

Missipally without the constraint of the constraint of the first of the constraint of the first of the constraint of the first of the constraint of the first of the constraint of the constant of the constraint
ը «Հատկան եւ անարնկչական գործին մասին, ֆրանսական By gentendent in a minghily network opplied of any by. Gentendent to a considerable to another than the substance of an extendent of the substance of the subst

գրուտն է բրահասարայքը, որությանի արափահատաների ի՞ք այն պահուն որ Արդուան Ակատիրելը յոյսենց ստակերմությեն և ի՞ք այն պահուն որ Փորիրկ կո գտնուներ, հրետո նոկողութենան երեկարկում էր Ակվելու մար-ոց կողմե, որունց թագմարներ փորձեր կատասերներ՝ գինչան առևունեցվում եւ ի՞ք այդ դեպրենրը լարումակունցան, իր յանախակել նամարողութենանց

ու բ. ընքացցին։ Ակատինս ճանչդաւ Լրցոթբ, որուն մասին յայտնեց Բէ Կուտեպովի

Վենիցելոս Եւուպա կուգայ

«ըլույթություն» Մուսույու Կուզույթ գրեւ Այս Ֆոլիս Նախապատիսերա հայտուդին ակել « Աներերելա բացատրեց դե, այի նորադա իր ճամբարդութեան ծպատահը։ Երրողայի մեկ Յուծասանի վարլապետը պիտի Լահայ հասկիալ պետութեանը մաագրութերեները՝ առանատական մեն Հարբերա լասեսան համակը ինչպես հանա, այի դիրուդ Բիւնները դրա տրաակայիր են տալու փողը պետութենանց, օժանգակելու ար որ տագնտալը ժնդմացնեն։ Գ. Վինլիդելոս Գիրէսնեն նատ մտաւ, հր*ի*քալու համար Գրինաիդի,

ել անցում Հատոն, անտակցնվու համապ Մուսոլիերի եւ Իսնալից, աջին ծախապարին հրաժամին ենտ: Հոտքի մեջ իր անսակցուն իւմանրէն յնատյ, Վենիզնյու հրեկ իրիկուն

արտադրա տարատրարա օրաստրը ւրա։ Հատքի մեջ իր ահատակցութինչներներ յհատչ, Վետիզմուտ երեկ իրիկուն մեկենցաւ դեպի Փարիզ: Հաս հու պիտի տեսակցի Ֆրանսայի վարչապե-ային, ելքտական ծախարարին եւ Թերեւս, Ֆրանսայի Դրաժատան անս-

(Լուրերու ՇարունակուԹիւնը կարդալդ-Էջ)

My-jurdulyluli **դաշինքնե**r

9. SO UULPHU

Լինաստահի եւ խորնրդային կա-ոավարութնան միջեւ, ոչ յարձակ-ման գաշինցի կնցման մասին նեւ անսնալ տեղնկութիննները տուան է

-Հակառակ գերման մանուլի ակtemplanial algebraic during a straight and templand places from the formation of templane and templane and templane and templane and templane and templane and templane and templane and templane and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane algebraic and templane and

«Այս դաշինորը՝ ընդլաքսունն է Քնկլոկի դաշինորին, որուն մէջ սահ առեկցի դայլնարիա, որուս այլ հատ, մահուտծ է յարձակող, ինչպես հահու րուն իմասող։ Ասկից պատ, կը ենայ ծույնար պատուն հետ դաշնագիրներ

աչ, յարձակման գաշինդի կնդբքան Համար, կը Մևայ միայն ճշդել իսժ եաժեսունրար բմարավե՝ թո նչ արսև ասհաժևուդն ծարի դե

Parapat be Sprintemush dh.

Udlerhlanjkli nuljh կը ղոկեն

the light of the l միլիոն տոլարի դումար մը։ Դիտել կը տրուի թե ոսկիի այս առաջում։ արև դերեն քանակ դրասրը աղջ հրերուս սոնիի տաչրուսեր, բրասր լով որ Ասերիկեան դրամատուննե թու մէջ, Ֆրանսայի հաշւոքն պա aburma undige Impantife ? urdurma — Նիւ-Եորցէն արուած լուրի մա

— օրու տրգրել տրանած լարի մը համաձայն, 12 միկիոն առլարի ոսկի համատ համաստած և արդեն դեպի Ֆրանստ, 4,141,800 տոլարի ոսկի դեպի Չելնիդոս, եւ 3,250,000 ալ atult Whath

Uupulihar anrougnes libra

րանուիս մեջ վեղափոխական գոր-ծադուլի շարժումը երԹալով կը տա-անուի։ Քորոնյի մեջ, շարժումը ընդդանուր է։ Հանրակառքիրու եր ընդդանուր է։ Հանրակառքիրու եր Թատրոնները եւ վաճառատուններ փակուած են։ ԽանԹովները կոսորոն ջին ապակիները երկու վաճառա տուններու, ոլոնչ թաց Մնացեր Էին եւ կը գործէին։ Չաßակ գօրքեր, զին ուսոծ կը շրջին փողոցներուն մեջ սն ճարար ինդրն րա-ոս-բւանադարգնուր վն 1այսջրանանէ հառադանիչ ն 1m1ատետնութ բաղե դն ուրո վն Հեմիս գնվանանարութ ոչ չ, որ <u>բանան իր</u>ենց խա տութիները, միեւնույն ատեն կը **ի**ա բէ წանրային պաշտ<mark>օնեաներ</mark>ու պիտի կորմոցնեն իրենց պաշ

տումը՝ ենժ է գործի գլուխ թանուսըական կազ Թեանց կեղերոնատեղիները փակուհ

*եթովպիոյ իշխան*ը

ծքովպիոյ իշխանը որ ֆարիզէն Լոնտոն էր գացեր, անցաւ Հռոմ ուր ունվնդէրութեան ընդունուեցաւ

ան ճնսչեն աղաշորիր գու ֆրաբոսժ. «Պիր փսժդ: ակիր փսժդ:

Չինաթափութիւնը

լոնտոներ ծընեւ, Ազգերու Գաշ րքնու գլեւ; գնուրվուսա գր 1000 Temp դրուսուդ-գնուրվուսա գր 1000 Temp դրուսուդ-Ֆբոր, 3 այնունա այսությանը Ֆբոր մեկա դրուս այսությանը թարդ մեկա դրուս այսուսուանուս-իրուսության հերբեր ընգկան թուր-իրուսության հերբեր ընգկան հոր-հերուսության հերբեր ընգկան հոր-

ԽՈՐՎՐԴԱՑԻՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆԸ **ንኮ**ያበኦሀው <mark>ሀ</mark>ደ**፥**ንብኮ ՁሀԽ**፥**ን

չերէր աւրքի դ,ամո Դեր ՖամաԾարար 4, ամգիրը ցալրինն հանդարում ամենեն ատելի կ՝ արմինն ձայները ap Ռուսիայեն կուղան, կամ անանց ap Ռուսիայեն հուս ըլալով մեկ, անգ, ձագագական իք, անահասկան գահագան նկատուները. Ճգումով, Թեր կամ դէմ, կը Լանան կարբեր գային երկիրը ներկայացնել այլա՝ գան գոյներով։

Չինեւնավոն վենը, ֆրանքեւոուս րանակցութիւնները եւ աստեց հետ տեսողութեամը փոթր համաձայնա-կան պետութինններու ձգտունն ու արական երկրի վարահաստատելու ուրական երկրի ժառանգորդներուն հետ, աշխարհի ուշադրութիւնը կը հրաւիրեն դէպի Ռուսիա։

Դեպի Ռուսիա՝ ծայր տուած այս միջազգային շարժման մեջ, կարեարտայի՝ սև մեր դէր ճարի տպիս տասվը մեր դե տէւսծ է վերամևբն առաք ամերեր ամու գել դասի ասիս առաք ամերեր ամուր պատնելն էր առանահատեսն ձգտումենրու տա-

ւ ամաստապաս ածմամ Եւրապայի մէջ։ Ֆրանսական կառավարութեան յս հոգեփոխութերնը սակայն, ընդե. իւնտծարչիւնն եսնչըւիվորդ բերիևն Նրբնու փաղ ՂաՏսսնդրնու չապահ։ գրա եպրաննուհյերրին ցանրոմը՝ Եռնահ Հենասամունուր ոքչ, լեռուհո: արտակքալը։ «Մարկայացրբ նստ իր կարկոսնաչ

50-166 ին արձավքակուղք ինաշարծ 5- անած է նորք երբ իշնածար-

Попиры брыц Брурра & пер վիճակադրութիւսը դարձած է կա. ռավարական մենաչնորն, խաղ մը աւելի, որ կը ներկայացուի նամա-

Հիմնուիլ բոլշեւիկնան պաշտ ան վիճակագրունեւանց վրա առուսակների վի խարհովոր դնելու եւ գայն պաշտպանելու համար, պիտի նշանակեր կոխել կոստած ճիւղի

Ընդունիլ զբոսաշրջիկներու, պր-պրողմերու ապատրունիւիներն ու դիտողունիւնները եւ մահաւանդ անոնց անկուսափելի եզրակացու թիւմները, նոյնդան քնախուտ Ենթակայական պատճառներով։

գուտնարան ամտա ֆրուլկրոր գրսանիանար մատասարությեն րւ սասկա աաշրանք բնու արվարկիա։-

ambile palmentaring digame կալացրել միջապային Թեր ու դէմ Տամար, կը մնայ Տարապատօրէն ծեր Տ

արութուանար ու ջանատնանություն գաստղանուկիւրն վիկիտահի ջիմ ուրութուան է են խանրմունու ուրութուան քաւրչն տասե մատաւոց է։ Ռուսե է մար դամաեմակեւ ին մոքաւնբար գով, մոյունբար օնչասանաց առ-ան ըն ցման ին աստորքամովը աւոն Տաչամոնցրքավ սուս ադնախանիչ Ծանլ միտակնունքրացն՝ տասվ բ գաժիկը դիտղտա հիւդորեն «և Տաչամուցրքով սուս տղե ասնաժեք շղայծի ու շրժիրակու-վորոքեր ու օստե թեկենքրեստր վա Հացուկերը որ մբակ աջուրոակար դրնոս ին տարձցք կեսրակար հեկն-չանկեր հետուանչեւունն՝ օնններ արար չրատարոինրդն ու մանջրան։ Որոնաժեն տաժան ող է սակայն, որ արտասանմանեն

koguntour opmissier softwagen.
Egopon unauterungen Cundungen.
Egopon teller stern, 16th ungen.
Beder gelein stern, 16th ungele ist.
De singen whater ne many teplephole.
De singen whater ne many teplephole.
De singen it is benefit when he was begrens it is benefit to the softwagen.
De singen it is benefit to the softwagen.
De singen is benefit to the softwagen.
De singen is between a medium of the softwagen. Pheniphi

Party, april of the handles sandary յաքողութեևու արձանագրութեր. Նարը կը հետա պարգ հաշտմահջնար, ածնակակչունքի ծողծ իսկ ասկենին ասեքի թարեկս Մներուն, միսս կողմը՝ he suluduents hi still bais but but but but any pul pulshiphping

Ajonta t ap Hembamhub kehal twentube Vu ke Je Suls Par-tout, kehenege manskehb att. անումու ազգույցը — աղաքորա դեմ՝ «ԱԷ (1806) դատանի 2001 հերը, ոք գ գրարմահայիներն հրաեր ու տարեն երեւը: «Մարև այա դատավորեւայները վե Մեկը պատկերներու շակս, մպատե իրականացած, ույլ չնատրինութները, ու ու դրայել առցագրայեն ավա այա, այ դայս Միլին Արվասի մեջ, արար-վարձեց՝ համարայեն հայաստատոր հերում ձև ու նարկալը ևեր բաները կարձեց՝ համարայեն հայաստանութ հերում ձև ու նարկերը ևեր բաները կարձեց «Հայաստեղեն համարձայինա» նաևած որինակներ կարձելն է փան

Խորհրդային կառավարութիւնը սիոր Միւսը, չոր թիւերու եւ փա ակարդի վրայ է նորէն։ Միջազ, ահրու առատո հուաջաժուրով մ արում օ իւաը, որը արդարու ու գորու ատերու աստատ հուսապատեղյան մեջ, Հահաց իրակահութիւնց մերկացեմը։ Ու երկու թիւերուն մեջ այլ բնավա հարապ հայասետին եր որ իր ձաև-րութետանը պիտի կչոկը Ձերին ու

> Bja whumitatu, chisimagiapu huntaminen municipal philodopalli ski, de suis Partout he su-huntapit hununtan municipal filter thanka airh mbarra dh-bedyanga bet ka dhompadant անանագերը աշկատարի չը չրա ին արսափ բարմերիր աշկատարինն եսնշը, իք բարմերի աշկատարինն եսնշը, իք բանանար դեւ Ուսար ուժանորեւ հայց փաստ հունիերը կը ծախւէւ կեղոսհարաժ իշխատութեան մը ահակապետե թիւնը դաշուակալունիւն չունի։ Աժpage winghas marain, handle da րանաց է «հանաահել հիւբետ թ. դուքն արչաղան Ղօմսւացրբեսվ չա Ստալին ինցն իսկ, ստիպուած ձեռը կ'աստե գրիչը հրեւան հանձելու հա ժար դայթակղութիւնը։ Իրոդու կազմակերպունիւններ եւ ձեռնաթի. րրն բանան ատրուբ ի վրև մամես որ imanipubpach quiquhipub publit. Thincim, munug hipubu-Abumhub գրչու մևաղն». (Նինգրոտիա» է օ մևաղատուրն ին չայկայնք արջետ

Majaga uspetti bzapum Pbut Տոկայ հեղենականութիւնը որ հեղ ամեալ ծրագիրն է, պիտի կրեայկա dempt by p. p. for and many for the second for the fundament of the formal for the form of uta fit gafanneb, pr gpla me' b, p, p, Smanje Gneguis,

Բայց, Տեղամեակի Թերութիւեր լոկ ծաչուակալութեան պակասին մէն էէ Կայ եւ լանմատական Թաof purgulungalphing

ծրբ խորհրդային կարգերու ա ռաջին կրակը մարհցաւ ամբոնդնե սրտին մէջ, փորձուհցաւ հեղամեա. aparte set, garingmanne Flat sig.

Afte humbe hangingmanne Flat sig.

Ancidemie all spreamband untermenter

Ancidemie all spreamband untermembrie ներ ըստորեն քաղ հարդար։ Ոտիանը Ար ըստորեն քաղ հարդար։ Ոտիանը իսկ կը փաստեն ԹԷ ԹԷեւ բանուսը ըսլչեւիկեան ՝ իրասարակութիւններն ու վարիչ իրենց առօրեայ գործը կը մութերանը նէտ առ կէտ, բայց չկա մութերամը։ Ու կրակը վառելու Հա ատր արլջեւիկը կը գիմ դրամա-աիրական հղանակներու, որտեց դեմ չի դաղրիր հայեոյելեւ Շաիսավա, to mphel apolipant dans in safet դը արբեր մբոլինակ վարձու իվեր. Հայ, երդչեւ իկ դիկավաբերերը ցազաւ դակրքնուն հանւ գոահերորդ գարում մեչ՝ Հեարերքի՝ ինչ որ մարդկու, Բիներ դիտեր սիրդչեն իսկ, — 16: Հանը վարձարեն նումերը, ու հաս-ատոեցին աստիհանաւոր Թոշակի bultprippen temburmanihasi geme amulit fu mangani ban mingiping diarisiping ng far or sama fina-manulian manlamanent kasadi. ստուստոյեր ժուհո՝ ետեն մեսքըեր հետողուսերակար տվտ նպեստուգքը։ Հանուսել եւ ընդունելի ներոր..

Հակատակ ասոր սակայն, քաղաժ նակը կ'արձանագրե յաքողութեևան ողղալի հաժեմատութիւններ, որոնդ դժուար ԹԷ Լյանդին ամբողջին ձա-

Unifoy your, has but որությարը համարարի թեւ ահաքի որությարը ոսություրը հասոր չադրդա-ոսություրը Հումուսություն ահրագր he temperature fleater Upamengent-fleat amzenotenheit eletanhengent-fleatscharte abel, he eletande tenja heh negtechheim sondrethe ebb. քաղար թեղացումներու մատնանդուրա մը։ Գարդ օրինակ մը։ Աղցեալ դեկա. Կին շիզվէսաիտո Թերքը 100 շաղաթ մեդնեապարժ արօր (Թրաթթեերը) կը ծանուցածեր 1938ի համարւքայը հայն արույանին, Մոսկաւայի համայնակայա վար հրիտասարդներու կեզբոնական առաջաշիւլութ կոմսոնոլսկայա Տանգ անօնի ղն զիչին անտանես։ փնավստ դն Դիչբձրբե իչ պանրչա-անաչագրակընին գեսըսույնքնակ

miand amply appreciately Bur-Phylin Pul Lughyns. Landen frangaside. ատևերն ընբւմել էէ ոն վե , որևի։

- BUA-E 2

Unabus onemante, Sambutum. Tindagle zadelor zwamipinderile. Aph ili dipligt lumding fle pelifin-Phiquepubper grapholor Phire dap I want to ansammante, his as a կայն, իսեզանիրրունն կր իրակա նունիրնո

որ, մինչ 1831ի օպոստոսին, ամեն ինչ լու կ՝ընթանար, մինրվան ծրա րոչ լատ դ ըստատար, արարմատ օրտ գիրը կիրավածամար ամրողջոկին... մայր կուսար, անպահմբերի կեսին հրագրին Նարիային 10g դարծադը, ուտժ էր, Ուկրայինայի եւ հիակ. տային կավկտաի պէս շանժարածներ հարիւրին 62 կաժ 31ը կը կասա-րեն ծրագրին, կ'իյնան ժինչնւ հա-

nhaph's 40h, hub has defentable minks արրեն երայի գրաժանի երև 58.4ի։ Արթե քարի գրաժանի կրանի ա N'2, he justimment parzhiphtimit մամուլը։ «Ստորի» Վոլկայի մէջ, տարէցները կր յայւռեն ինէ ընդնա կառակն, այսցան լաւ բերթ չեն տեսած։ Չատետոր ուրեմն, գիւզացինհրու չկամութիւնն ու ընդդիմու. Թիմն էւ Նախ իրենց սեփական պաշարը կը հողուն, եւ յեսույ կը հայ-թային՝ կառավարուներին ըերքեր դաժեքու..

րաքինը... թումները կը սկտինւ Մասկուտ կր ձեռնարկե պայրարի, «մանաշանգ ար շանցաւործերը միայն կոլիսոզծերու անպան եւ վարիչ դիւդացի ները չեն, այլ նաեւ, սովիողներու անչիւիկեան պարոսնեանկեր

անձորդությար Թիւծը կը չարունակուի այսպես, մինլեւ որ Մոլոնով եւ Ստալին կը սահորսեն Հրամանա գրով մր ձշրել Թերացման պատճառ-ները եւ պատեսներ ածարիներ

ները եւ պատրեծ եր տեսօրքենը։ թերացահա պատեսաներն են, Ա.— Գագի, բորենձենի եւ փո-խարգութեան պահուն, անփութես. թենչ առաջ եկան փորուստներ. Շ. Որդրի արձանադրութեանց սել Հայուակալութեան պակաս.

Ungoph's applicate application

The Deput purk agreem of the large of the galge of the large of the la ատևաց երևանուղ՝ փասարևն Ֆամ-եսնոն ջանաուրբնուր վետն, ջագա-

nemy bullyriphpmp mabbehapht but գուլ դեր ու ուրորդում և ուրունը հանունը չուն գրեր, որ է փանցիծն խանչևմաժիր արգրեր

U4/8/2 breaus

ዓሀየቴደብኑቦ <mark>ዛር Խ</mark>ሆ<u></u>ተነጌ <mark>ጀትጌ ሀ</mark>ያቴጌ Հուրցերիացի Գախոսմբ, Տոցը. Մոկելպեր Հապեր, որ Գևագիտական (Իսկչյալը՝ Հատլեր, ար ծնագիտական Երկար ուսումնասիրութիւների կա ատրած է Միքագիտաի մեք, կը գրե Մէ պատմութեան ամենամեռաւոր Մուականներուն իսկ մարդիկ գարեենի հղանին եւ այդ պարեքուրը կր պատրաստերծ դիտական արան-գտրեքրատուրբեր կայիչ ընկանասոխ դէչ.

thudata megantungent peng a fe Ռամակա արձահագրութեամա մբ ձել կր պատամե Թէ արգայական գարե իրասունը մեկ տարրուսա ըն-Բարցին 466,308 կում գարելնուր առած է ձեմեանին գուրանրուն ու օրժունիներուն և ամեն Եգիպտացի աշխատաւոր օրակուն մեկ հայ նո

uzbummung opinipudi atig tang da tang da papalang ta Ruptgumingundi da mjagada mamin ta aguanpun-nika ngalaka mamin ta aguanpun-nika ngalakatin aguanpun-nika minda da ngalakatin aga tatundi tanta minda da ngapatangh mga tipa depoplation of american maja specific for amplifuc-gg hisme aboutment souday, afing t ght de hundraum ellens megnet than lighth megalo me downoff to this passes вра рабаг Вегр игруду обрафа Грурбига Сруби и правод по повод СС

Apg dagan phat angelike things afunkén muki padu. Uhaju Sugili, tamikuta k, ap tang tanih di Autunhata napakban k hulin tamananih ahajupania dil Aphawank yamamadi.

"4F5P በ ይ"

, (Օփերա մեկ արար) անաւնչերը արմի ուրրարը, բրևարի ատաքար անո մանցիր ատաչիր երդու ւթիւնը տեղի սշնեցու կիրակի Միւթիւալիթեի մեծ սրակի

h spubs arapama suitanted the արդիշնունրար դն դիկսնիր։ իրն ան իահրեր էն Ցանրք դիակ հիքր՝ սէ ան փահրիսկութը, դրև նոր և գուհը ուրոնաց չեռքուշ քն,

ուներերգրութեսան մը միջեցին։ Ին դեմին չատ պարզ է նիրքը մեկ դատով բացատրենց։ Խորքորաւոր պարտեզի մը մեջ, որ կը պատկե-բացիլ Որբանոցը անուսած որպես փրկարար Ապատոսես, — ծողիկներ բը անձնաւորուսած ըլլալով որպուժետագ է Ահնաշի դեն թվա դէժն բերթեու փոնդէ — Հրմիրոպեն երդա են աջջչումեր արբեր է ժիւմեերէն, տարբեր՝ լոկ իրթեւ ընժական յղացում, որովնե անւ անիկա սանմանուած է ներկայացնելու մանկամարդ աղջկան մը գորմարի, ապեսմ մինն՝ դերչ դերո Հայեր հետուշերրին չաղև ին դրոր Chaurble aboads

Ծաղիկները քրելու պահուն, ծեր պարտիզպանը, որ իրականին մէք այդ երկրին Թազաւորն է, կը յանարը գրանաները արութեր առուրն ուսիակը իրժեկրան արութեր առուրն

նրրև՝ (մոյւէ այմակա չառինայան այն դառան խահղարան դն էի դրեփայապահապահի մր դերը կը կատարէ։ Այք Հյացնելու բնոյի ունեցոգ

կարգ մը տեսարաններէ վերք երև թիւ ծագած պարուհիներու վագը, ճերմակ մօրուսաւոր դանաններ, թագատարը, առաջնարդ եւ հետեւակ դօրդերավը լրջապատուած, վերստին մուտը կը դործէ։ Այս անդամ երի աասարդ, չջեղօրէն պնեստած եւ իր եշմարիտ հանգամանդովը ներկայաատլով խեղե աղջկան որ, դարմացած Ծաղաւորին իրեն հանդէպ տածած ղգացուններէն, յոմարակամ կը պաurmuhmut, popul allmind gudurel

Pulmyto webstephor Stabull. երւսած Է "հրաժշտութքիշն մը, դոր he de had then design being good of has allmine imempant birgaph urapgra gand up, swimumh mpah uh sun ar sup hmbath & spansh makan uh ժողովրդական նրգնրու։ Գործիական հակիրճ նաինիդանը

de (prélude & d2 ouverture). ազ (presides at a. odvertore), իսերերգներ, մեններգ, գուցերդ եւլն կենդանի մենսլորսի մե մէք կը պանձն Թատերական նիւնել, որ ինջնին պարզունակ է, ինչպես աև սանը, Վերջին նոնրդը (trio) ըա imiur unimenburighind gadurd: emping imjud fiptinud daurng րեւագշուտքար հանիլուացներ դէն գ. Հատորաները հանրապաց է դրբն ահան Տանգուղ, ան ին անսեցն ին փեկք

monodinefiche amit hamil hendinahah to mingto ne que amhah ouvertur e bi behan cavatinebbe, recitatifbbe 4. Վատվագրհան, գործածած օփերա մակդիրը, կաորներուն ընդհանուր ձեւին (րայց ոչ միչա `նկարագրին), ու հանւ պարհրուն պատճառաւ, կա-թելի է առախնան մը արդարանալի

Papapusapasde, Phis akad, pu radage emindental debutad demonstrate nemb pejent he Bach, Sadmuhub dunkep bolsbieneb, meheb munըր կոմդրարան դրան վրականեր ըսկը հանգիասար ենքանավ, արտահարել, հանգեստր։ անապահա-գանչին դասերբեն, անդրդան գանչեն դասերբեն, անդրդան առա-

րի նահւ իր բացասական կողմերը, Պատմագրհանի հրաժշտութիւնը ու-արդարագրհանի հրաժշտութիւնը ուհերուսանը հերապատասանում կողջերը, արանականը գլեսուայը հեր հերավարհեր հերավարհերը, արանական հերավարհերը, հերական հերավարհերը, հերական Spring phappie to had menchang us. Amig 4g hapdbing up 4. Amada. քայց եր կարծենց որ Չ. Վատմա գրետն կինար, տուսեն գետեղը գործ մր ձեքլանգու, տեսեն միածույ գործ մր ձեշտնգ հրեղել Ատիկա ըսելով, ներգ հայիտի բլար Նարրը կեզարհարևել հայիտի բլար Նարրը կեզարութեւն, վականարելի է բա Տայ գորունին հերևանը ունենար յաստուկ տեղաhade no fale Cheff industry of the appeared white any amount of the appearance of th կտորններու ընդհանուր նկարագրին Եւ Մտանրական չատ պարզուկ նիւ, թին միջևւ Բեմին վրալ, մուտգնրը pr plant fmbgpa bhi qu bugmd. Վերջին տեսարանին, օրինակ, ակwake hopmonia para ila kama to

դութիլաները, նախնրդանքն սկսե-քով, ուր հեռուքն յիջերինը ֆրավիա-Թաև, արչ որ արորը, Երինքիայի դրաւքանակ ու րպարուհիեդորի էիր դետւի՝ ուգնի առաբ հեսան գետ է առանոր աև նորն ըմտու «բան է ուբները և և ընսունորի ուսունով ու վերջը կուգայ Ֆшпւսնի պարերեն Stinen resurent Whe de builder the Amilyda fu thingst enhib inրաժշտական պարբերունեւն մր, որ ղածին պես կը գտնուր ՕֆՀոպախի La Belle Halaneks deg Շերկայացման օրը, ¶. Պաս

անաչուր՝ արդերկցներ էրահչաւսերեր։ «հերարն արդերկցներ էդարուն եք իչոչ նանց 9. Պատժադրեանին հետ հա. smam july: Provocation gung, ann hupp Whinhilwani Whada ann. temamily, zmambi gumah citation gmaph' balubudha zhia it min am'

տարուս.

հուսոովանինը որ Օֆենայանսի
հոնը հորգծուկան անսվերբանասի
փանիջեցի մերն է, ուր իրարա կը
առաջործն՝ էէ Լիսկինս, սիյոն ձել,
ելա իա հուրե հուրեյին, որի հիանում
արերաանի և հուրեյին հուրեյին հուրեյին
հուրեյին հուրեյին հուրեյին հուրեյին
հուրեյին հուրեյին հուրեյին
հուրեյին հուրեյին
հուրեյին հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյին
հուրեյն
հուրեյին
հուրեյն
հուրեյին
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հուրեյն
հո մը նեղիրակերը մասեր։ Վրհայ ըլլալ ուրեմե, որ ՕֆԷհպախը ինդի ավ վերյիշում ունեցած ըլլայ, որպիսին անունվեր ունեցած ըւլայ, որպիսին հորանվեր ունեցան

Phinnight pata dete me Ulte iniqueճաա հարախ ժանցացաւաց էլ դահթիկ հափուլվերը Էբ ծրակեր դել ծեք դե ւռեսւլվերըն ուրբնարծ սե rolk utu-հեռովաշները դեղ այն բեր բանաst"p wantop witih wawen annou ent h manche het heren er be er Talthort grangmentum memben mense thene, nears - muhim mense thene, nears - muhim mense t thene nears - the second to be madard - the second to be madard for the second to be madard for the second to be madard for the second to be second for the second to be second for the second for the second to be second for the second for the second to be second for the second for the second for the second to be second for the second f

Գալով դերակատարհերուն, տի-կին Պատմադրհան, որ եւրոպական ரும் ஆட்டு கூர் காருள்ளரு நாக அருக்டிர கானனத்துக்காத சூர் ஒன்றவிடு சீனந்தாரு டி արանալու արա մասրում հետ համայեր հրանակա լանվ հայկական հրակեր իր իր հրակային եւ յուղին հրանատության արանարու արանարու արանարություն արանարության արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարությանն արանարության արանարությանն արանարությանն արանարության արանարությանն արանարության ար

9. Փափացեան առաքին անաամ at finanfelmb appmbath dubing քարար մահոսներ քն անտաքարի։ երքի ժանսնարութ չրաժչրաք, և ան անաքարի արքաշնա

Припрар двер и puhung, 4. dug Chacuffon, (mi

Encompaniatele del mariations mangez-rab agen dabapkängburg gmlytze gr aktu makapk ka (mbarak ligt Infor-atu mbapköngburg m/mhindopli adanimmbulegabe menadarth 184 Abamb GT.

Վարջացակով, կը բարբաւորանը Գ. Պատմագրհանը իր այս սիրուն ձեռծարկին համար, վոր երեց ամի այն միայն պլուի հաներ է, ինչ որ ազարիկ բան ըսել չէ, արուած պայ. մանններավ։ Իր պործը նորութիւն մը՝ է մեր ՝ ներկայ երաժչտական մես Հրին մէջ։

երետատե լտեմանովն թմաւ գրե սե աղերդրեսվ, երիտիար թւ չաղ-ուրություն ու արևություն halpfing polleationsthip ablaces time this contains the containing the second sugarant almantaling

(1) Արսպես լսած էինչ Թէ գու դանհանն այ իր վերջին գործին Ձէ (1) հետագան կառա Հրույ ու գյուն անանան ու իր վերջին գործին Ձեւ Քրդարինական է պետհրակեն մեկ սենափունեն մաս մը։ Ձեմի-«Եր ձեռապիր օրիսակին մեջ, զոր որությանը արդանական անհարգության արանական հարարական հարդանական արանան արանական արագադրական արանական հարդարական հարդարան "Untrus.

Cathal, neutriff date. ուրիչ դրուաց վը, որ շատ ուրիչ դրուաց վը, որ շատ արդիչ դրուաց վը, որ շատ արդիչ դրուաց հը, որ շատ արդիչ հայանական է արտաբագրան չա What sustain

Tumamywa Umu Bunth dwater un att dungmuhh deb qu arepang han sabagan dananguh han sabaga ungge be ye unghe, be for quip de bethe waging no ակրուսերրեսուր դարեր դ ան իսդրրեսուր՝ ժոհջին ան ընդերեսուր ժողմակ մա pulpedinguelgpunga fü de արչիզաւոր զմբեխներուն Մուրատ, Ս. Թաղեի վո

յակոնական արձակալ **βուր եւ ընդ ջուր, իսկ** Butup atach Borp be Soup le supperes, upur stant nhamy pr gm? mbhrath fo

Միսիանլի, Ղափանլի uniph znewahr atte 11 mpu and be mutter franmadmines

ցան բոլոր Հայհրը։ Ախր Հայը յսող չի, միմիանց ֆակտո ցուժիւնը կարողացաւ գէն ես Մուրատը աժատհար է 30 թինարար ժիւմ ճերն դիչքի

be achle pant bendemble m Hh h Walen

Usumba bu himigh huma ցաւալի պարագայի մե վրավ կարձևս մարմին կառև մենագնես մեր նրկու աննսած «Արագնեսն Մուրատի ևւ Սծո անունը։ Ատիկա օգասալիր։ n bengit pr b ninten UT

ab donty manth pubmit apha farmm? ub mit philar ppha պով էին կապուած, Սասուն) Հեւ Երդնկա, Բարերդ ու I menmany dobby thaturals վերջինը։ Երդնկա, Բարերդ, Էր pa huarmai Ath Brumpob pro

imb' pr mid mi dimburmy ? Կը դիշիմ միայն նշանակ հանդիպում մը Սարիդամիջի ար յուսանատական կարթ է մասին իւսսելէ վերք, թժ. Ջաւ

he quinche, shuje, popek shap sh Panurop be no

կարդագրեցէ, որ տան։ Բժ. Ձաւրիէվ ըստւ որ,

Quanti April April April phy. Poply in any poplit be apply you the poplit be apply you by you do not be in the continue, fix of fing of sumbths.

եւ այս երկու հերոսները, ինչևւ արծիքի լունեին, միակ ռազմա ան աժն երև, հակառակ ամիոների The find ground efulcion ush po-

wh Ingrand at Theyner, shopping whe Ingrapa two parts of the same for the form Apparage Impabagmant Sping իր կողու չասպեսնանութնետն ար-չացան, իրբ գանկարգապահ եւ Հագլուն» նործողներ։ Այս անիably nape estimatible, mark-thoragen ipmat ipmanimitys majour and passed ոսնչ Արարծ բնվունը ան սաժ-Մակուսացած: Եւ ես պիտի ըսէի, Արդուն եւ բնաւ չեն վկասած Էնարն եւ բնաւ չեն վկասած Էրարը։ Առան սրվությալ ուկագ. ுக் திருப்பாதி, ஆம் எயத புழைக்கிலை, ஓப் வழம்பி புறைக்கி ஆங்கிறியோ ஒரியு வி. 42 ஆந்தி "Anphung net Soduempf gmbille ble deurmb & toduemph ge nmpմաննարՖերբ քոնսագուսւիլթայ, ահա «անայր թւ այսիկըը Է տեմ գր տղեսվչափայուտևովուիլթույն չյայն ի հարոսնաց ու∕ք չոչաբեսք բաննեն ին

t grad ale Smunpp, gap hepmեր էքարեր ակիր է չրմիրանի նրվը ծրավո ակրակ քանաքուր թուրքը, քաշ ծարքից, երկրինում - Նավոքատիկու այրեր և հրագանը հարարեն՝ մաև նշերու որ, եզբայրական տուրդը հահ. Մարտախ յիշատակին,

eduringhian, mangantish michiga մարտան մեքոնի դեպքրաորայր ջանկանար մեր վամերքրար դեն քրբորն, ապրար Հրևաս Հէմ։ Չաշտուսարն երդերև դեր Հրաննաս անանումն աջևը bran hubith destablish dest արի փասւաց գրջառան հագևա-ահրեջութիաշկառնչի մանչ բերկանից րաւդ... Ձեմ կարոց տարաբակստա k guns gunu. Skan Munjac ga պարտուած եմ հեղու մեալու ջո չիրվչի եւ ցեզմէ ոչ հետու պառկած Դուժահի, Աւօի, Քեռիի, Ռուսասի, Հաւարեահի արբացած շիրինևե-

<mark>արսեր ն</mark>երկրեւակաց ատեւնք ար կա-լար<mark>սեր ն</mark>երկրեւակաց ատեւնք արթեր պատասարան տուրը նրա է որ պա-տարած է եւ որդամե պատերայի պիտոր ըլար, որ մեր բոլոր հերոսները, իրենց դիրբե աշեննային Մուրատի դեռ որ հար սերուհայը անապատմեւ բու եղերական փոչին արդած իր աչրու արդապանում փույին տրրան իր ավ-ծերին, արուն անարգ անանուր աւ ծեր խնդելի դերևդմաններու շուրջ, և իր արտին ձեջ աշտեղնեսապես պահ՝ անանցառաստի լատիպ աիւրեղ անունենրը, իրթեւ ներջելումի եւ ազգային ամրադջունեան կանվեց,

QUEUE EUTPUPENEUTUE

im opulimenty de

արմիլիանը թե հետող ևինանրա-արմիլիանը թե հետող ևինանրաառի զարՀրքն քյրանում գրերներ ի հանր էն րբնվակի հունգը է օքու հարարություն ոչ Որոս ընկանում ոչ խատի գիլնել մ ընկո առիդը մեծ ապագայ կը խոստա-արդուին վրայ։ Այս ուշիմ երի-

> կարդացեք եւ Տարածեցեր B U. A. U. 20

BUFLEP A

Phirstrni nusn

Usulimik dkg

mmanumateurlype nanhitchath be www.maw.ora.hitchnth դրդրչարդեր աշ պարագրունադրա 190 հոգիի դատավարութիչներ ակոտծ է Ատանայի մեք: Ասոնը - աստիկան դինուորներու հակողունձան - տակ դասարան բերատծ են, թայց գտ արվարմարի ուտչն կիահրյունի առործ առնարի ուտչն կիահրյունվ առործ ատր բևհսհմ Լանդի նըմտեցար սևսՀուտց է մաստարար անաշաշրա-

ինայնութեամե ժասին եզած հար-ցումներուն կը պատասխանել։ Դա-շոավարունեան սիջեցինուրեւէ չարժ-ման տեղի չարուներվ, հրապարա-կային դասավարութերն տեղի մե, ներած է։

Արձէչէ ընթուած 21 տմբաս տաննայներու վերաբերեալ դրևու and and an alphan of many may be also be also as a many may be also be a many may գորարերետը քաղջներ» ալ Մահր Չատիժծներու գատարուհին պետի յանձնուին։ Այս դատիծ հետ առծջու-թիւն։ ունեցող 85 անգաստանհայներ Համրա ելած են դեպի Աուանա։

Հանrապետական

Frantasntlip

Հուկիլրեկն գր հաղորդուի ԹԷ Հանրապետական կեղրոնական Գրա-մասան կողմէ 1932 լունուար Երև Տրատարակուոծ հաշուական ամփո-துவமையுள்ளுக்க விண்றுக்க முறியுள்ளுக்கும் அமையின்றது. நடுக்கும் அமையின்றது. நடுக்கும் அமையின்றது. நடிக்கம் அமையின்றது. நடிக்கம் அம்பின்றது அம்பின்றது. அம்பின்றது அம்பின்றது. அம்பின்றது அம்பின்றது. அம்பின்றது அம்பின்றது. அம்பின்றது அம்பின்றது. அம்பின்றது அம்பின்றது. அம்பின்றது. அமையின்றது. அமையின்றது. அமையின்றது. அம்பின்றது. அமையின்றது. அமை

պանեստի խեղջ ադրումներու փոքսար-ժէրծ է։ Իսկ մեացեալ 1,055,000 ոսգին այ դրամատան դրամագլուխովը

*Ցաղազա թա*բոյականի

Էսկիւրիէն կրհապորդեն Թէ Ընդն Ապանովութեան անօրէնութիւնը ուօևիրոմից վա սեստր անտեր գիտնուկը տորունրոր պասիր անտահարատի բ ակիայունիրար անաշուցիիր աբ իհա-Ծանուսնուն արդ առունարիր կունար արևորա կանակարար անազան անագար 59ք է տանիքը ար գունովուներ ան հիուրդենում բուսերիարյասուր, հար-ցայր աստիկարուկիրոյասուր, հար-ցայր աստիկարուկիրոյասուր, հար-ցիչորդենում բեռանանարությունություն հարոցնում բեռանանարությունություն հարոցնում բեռանանարությունություն հարոցնում բեռանանարությունություն հարոցնում բեռանանարությունություն հարոցնում բեռանանարությունում հարոցնում բեռանանարությունների անուսանություն հարոցնում հարոցնում հարոցնում հայուսանությունների անուսանություն հարոցնում հարոցնում հարոցնում հայուսանությունների անուսանություն հարոցնում հարոցնում հայուսանությունների անուսանությունների անուսանություն անուսանություն անուսանությունների անուսանությունների անուսանությու

արտաւոր պիտի ըլլայ պատասկաա էլ այս Տրաւերին Չափէն աւևլի դինովները եւ կի ներու խոսը նետադները անժիչա պէս պիտի ձերրակալուին. 18 ատ քակակ ինտար աշկատել սիրվորին նրիարդո վան այնրևն ը։ ինրրեն պառի, Թատրոսի, պասդոկի, գարե Հրատան, որճարանի եւ նմանօրի ակ տեղերու մէջ։ Իրթ ժամադր

தியுமு . ந்க. நெண்டியின்றாக ஆற்றியிலாளி எந்திருமு விபரிநியவுடும் வுளுந்த வுற்பாரி வழப் நிற நீட மப்பரித் தமண்ணுவிழி வழங் அரசு நிற நீட நின்றியிற் வுற்பாரி உழயி matemps Unitegat queen, bup offte del dendreacup appearings ատարկանու 19 հան கேர்வா நாரு. ஆனம்தா குட்டி செர்தாவர்ந்தம் வளர்வத கீக்காது தாதும் நா வணந் சுறவ ளினம்பைளர்தையர் நாத் பிரம்பின்றவர் கீழ். இநாததிட் நீன்த வணந்தின்காகோகை ին երբուի մաստիար առաշարդո

Slishumhuli dughr

Stistmutputt Angur Gippirt Franchine take impulum's Oktomber ke changand Ft. 2m apancip iyushambe samagad han dundamind gibtip pumpingud hin kungapir samayangka sawayayan ti Anguphuhun hara piping saman ti pipan yan manakishanga

ந்து நிற்கு முற்றி நிற்கு நிற ծքսաքառա, մինչդեռ անդրեալ ատրի նայն շրվանին 617,000 հակ դարած արյա ջրդ առարա գորչիս - Թուրջիայէն Համարուրկ մտասծ է 3435 կենգինար ապրան ը, իսկ Յունաստաներ 16.164

Umpubnat be Shamehapsh Հետորարդն ռաւաց Է նահեն դանշատ ժոհցավանունիրոն շատ փանրւսն աուննրուն ևւ այս հրաժանին գոր Հայրութեւան սկսուան է։ Գործավա նունիւրն չնուղայաց է ան դամերը հեր ուրերոն ուղքը ատևարծ։ ար ֆորուի։ Վանում դանորեսաներադե արդուն հանում բանորակապե արօևէրս ֆիւրդ ան ին Հեշարափիլ Հարերականով մը գեկուցած է տյո հրամանը որ կը կարձուի Թէ մտաишимици. Выши усл'яна шаханыя Групунаруи веру с

Tarquipp at fine ingke թթի_ Մռանց մեկնունեան հրա որակունեան կուտանց թարեգոր awbuch Bankabur ablingen (19

Ինչպես լայտնի է, դապնականներու առաջին կարասանը Դիկտենրեր 30ին ձեկներու Գիրեսնեն ե_տ նահուաթ 6ին Turback Gurner mp game pudapur եւ խանդական ընդանելութիւն ձր ձինthe Ophambi Phy Sugabbudfigidage midd much the subspacements being before the second ing undantling properties of annual states of forther the second of the

Pakinga to publi fit manifely ofth սկսհայ ձեր Միութիւծը ծերգադրին Համար իրաշ ինչ որ կարելի էր, լդլահալով օժանդակու թիւնը։ Դժրախաարար անիկա մինակը մնաց որպես ազգային կալմուներոր հիւն արամադրելու Համար պետք եղած դրանը այսցան ժանրահոգ ձևուհարկի ճը յաջողութեան գաճար

Lapur amangarphur պատճառաւ, պան մը խորնեցանը սա-կայն թե լաւագոյն եր Թերեւս հերգադթը դարնուն լեսաանդել եւ երկրորդ կարաւա. Նով անձիջապես փոխադրել անենեն աև Հանրհր դաղնականները նիայն, թե չին PL' hop Bachmanwhith Thep Sugar գունցաչ ին Հայաստանի կառավարա իրութ ձևավարժիր վաղագայի Արանձև

աշիրակ բաղ. Շանգերդեան այժն կը ՄԱՄՈՒԼ արարատան երկրորդ կարտումե հա հերով ճամբայ Հանել, Փեարատր

ԸկսուՀանդիրձ ցառաղին հրհւսը մր փագայ վորովել ձիաբերը։ Ընդործու-թեան եւ թջուտարինան Հետևանբով գերագրդառած դաղիականները եւ մաս. Luce opening the applier of The but be of the same երբեն կը ավարե Սելանրել խուժել. Հա. International Constanting of the form of t տեղեն ջարժի. եւ երենց անվերջ դե. Sac Sobject about the file parties to the Lage Ampin Phase be The Chaire Carlindo գովի Վարիչներուն դիրդը։ Շառնցնե Տաւնձ 100 նրաարի երբրև ւթեւր կերթան, ար կր չարանակնն իրնեց պաշանցները ներկայացնել աշելի ponoby, affeoralmand thyput այնպես որ Սելանիկի եւ Ենենայի մեջ Հրաժարին իրենց ազգային պաշտոններեն

դունացիրն Հրտասերք լ:bfptp էր ջրև Հատ համ-գե ուրադրով գտուպով հրանի որ այդ որրհրդ առժանոթուր պատուպարուին Միուհեսմոս կողմ'է, փուքարինը նածո Հեռագիրներով թենեն եւ թե քաղ. Շանվերդեսնե, որ հրերորդ կարաշանը ժամ առաջ Ճանրայ Հանախ, եւ անոր ձեջ ընդունուին նա դրարերի հենարրբեր՝ արխահահան, առելություններ Եք, գլերքի բ առանուստեր արջացներ սերկեր ու առանուստեր

Մր ցաւայի կարութեան առջև, որ եռ ջուարումի մահրդավիի դործողունին»-ները, ստեղծելով անչան՝ու թախումեհր Հուարումի մատնելով ազգային շրթ-Swirmfilipp, mirquid de ben he fringebies որ Ներդադնել փափաչող Հայրենակից Ները չտեղափոխունն, հոր յուսախարու Թեանց ենβարգաելով, այլ սպատեն ձեկհունի արդանջոնին, Հայաստանի հոկա-ացույիչին կողնեւ եկպվոսիներուն ձեր Միունիւեր պետի չկարհնայ որևերի, բացարիկ օգնութիւն ընծայել։

ՁԱՅՆԵՐ ԳԱՒԱՈԷՆ

that other the the that the ser Phus magungs Shuhinayahpp Prapa Low hand be an mist 13 rympan noon apmera on myra za Longe. Who aphritishe be langious Approphitushy white med a thus forgeneithe at on the west of the on ellinguestopm. Ogine Would Comp-offish Doughy - waterburghy.

Fruitmapped Surphy bullen դետեստելի աշխատանաները, ցա amily t supuppi and min a fabraday 18 Հայրենակցականներ

UPL mandyst garpn tuddig 3.4 studignigdust di gudingud gumahundderid stefargs di Buggaddis pe, udafti fig Mud på 7.8 fugh tep Luspidanfymfuddish andry hand the Speechpersus Phipping րու թեամբ, կամ անդեկու թիւն չու երը չապես մեր

dandartyten franskyr mystynmystyth fipimiurtyten que ab mipimi tyart Ո՞ր արտուրք փանրշան վանգա ընթ, հանգագրը։ Ոս հարապար Հահնդրես քաշցդար, աքած է վաւրքէ մամուհեր մոտոնես quindladenfenge butale from place from er

Unithni

plisemphililibem umphi մագուդիդրդնեն ի՞նրե կդ հուրսուան) Ֆարդն ահմիրդնեն՝ ֆրուրդալ հոսերո դրարի դն դեհ վրեհությում Ոսանիոն գիհնությե գրքարին արդերուն արդերությունների հուրաբան

— «Հովանաւարևալ երկիրներու մեջ մեսւող Հայութիւնը, Հահաձայն Սուրիոլ Sty major Phile artibgay power hungh, by. նու նոհա ընդափոխողացի "Լիտուպերի ին ճա-հրո աշհակը ժաղուվի Ֆ. ինտուպետենի բ. ատ-Վահանվելու արդածակ ինտուպետենի, ինտմանակարար բետ-ուր նրրուր բու տանաաւորութեանց, Հայութիշեր հասնոկցե ցաւ ընտրունեանց եւ ընտրեց իր հեր. կայացուցիլակրը. որսեր սուրիական պե տունիւնը Ճանչցող, այս հրկրի ժողո-վուրդներուն եւ պետական ընբոնուննե philip agrapamping or anim baring doct-tury papoly pr todingues averaged ճաններուն լաւատեղեակ Dhallen He

Նորըևտիր Հայ երևոփոխանները իունչնվահարի արմաց բնութ որ եւ երկի գունվելու Արարձգը՝ բնրիունն՝ դախրիկը գունարունի որ որունար Completed on See Sugarumbale sandphila on Sudangapawigan fiftede

நெறுப்படி கடி வரு மிழ் வளவி வர்கும் நெறுப்படி கடியில் படி இரு வரும் விழிக்கு நடிக்கும் நடியில் நடிக்கும் குறிக்கு விழிக்கும் கிறிக்கும் வாதிக்கும் என்ற சிறிக்கும் வுற்கும் செயிம்

դար գամովեր դապրաններ բաց։ Գել ժուղոնութինը դինչաննբրավետ։ VASURE BELLUCIOCL «Վոմոնեև»

durin ámlur zmami mig buluh m-adomihmelen mpipinele gudomusi adompsphi mpipinele gudomusi surind gymden abadem zyntopimel-ture gadultza zmannelen zmieni ture gadultza zmannelen

ղէտներուն դէմ, որ անդործունիւնը ևս ոերէ իր հետ ինջնապաշտպա-

ዐቦርሉህን ንተጣቂሁር

"ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԱՐՔԵՊԻՍԿՈՊՈՍԸ"

«Գերլիներ Քակեպլաթեի Bունուար

աներկիներ Թաներպյանօր Ծուսուար Որեին ձեջ Տետուհայը կր կարդանք և կարդապետ ՄասուածարանուՌեան ԾնաստասիրուՌեան եւ Գրականու.

Թեան արեւհրեան Գերապատիւ, Հայ-Երեւհրեան Երջնալիակրպոս եւ Գերմուն Նուիրակ (Լեկատ)» Հոլակապ եւ որոտըն-

դատ ախաղոսով, ասկեր առաջ ջանիր պատմուտծ եկեղերական եր. Էսժե

արաստության գրնիրի գեր արարիր րբևեր որհրանանրին գրնիրի գեր առարի

թին ձեջ լողուած մը Հրատաթակած եր, ամուսնական եւ ծննդական ինդիրներու

վերարհրեալ։ Բայց Գերապատիւը (կամ

դրնաանանգոսն ₅) մեարքար անքորուս

Philipped Spuju ignsugue, mji dbp. նահա ոգատու իև ընթուավումումարը ակա.

գրութիանափ դիսնոֆրբեսութ ցբեն ջայս հորրբերի հատվոդրին ցեր ան հանձբն մոսրբենուր դետն հգինքի քաղ ջիսիսրաև-

կաշտոր հկեղեցական տարագով, խոչոր խաց ճր վիզեն վար կախուտծ, եւ գոյն-

զգոյն փողփոզուն գլխանոց մը, ինչպես

հահու ձևուրին վրայ պատկառաղվու հա. տանի ձրո Հետաբրբրական առարկայ ձր

րրուսարց էև համանիս փոսնորրը

աշխատատր հղեպեսի դրկուած

նիսր ին Տաշի, գատիուգ Տիտ արՏուՏա թերևսեմ որգաց bitmiad գանսվոմորարո-ծանահանիտիար քանր եցևույությրրնութ որ 4. Հրաչ Փա-իալհանի ընտրունեանը, gmbmdulg mygyonrubar bluzypplete gjelg f brygonryph urgeplud Eni mydmy, gli gmb-dmbonfmy riconbinatous my pr. urgytu by-ourbybmhing poubledmbungh fyriggmil Sm-ub A. Almi Anghar Immb. Brouderfagnish ւթյո բերեր արտարան և դաների նաև արարար արտարի հրանրը գրվուր վե տեսավարի։ գտնագոր արտարակարությունի առարարի։ վուրդը, իբրեւ քազաքացի, ձգտող է ա րո աստաժայ մասնարնար թող ուն ջեր թաշանջար՝ արաբոտրերը հանժաշաջջրայ հան գանակաշենի անգապետը իրարքեր շիջջ Հ. Ա. Ա. Ա. Հարարանան հարարան հայարան որ աներուն իրականացման Համար, Հայը արի ֆիաստական հոգատար պետութեան «Իլիորուհի ոք՝ անհրանարութեւնը եւ Կիրորուհի ոք՝ անհրանարութեւնը եւ հոգորանի հոգորանի հոգատար

Ghin Cunfmunganar fibult bing- bap de gur-

- Տիայի անդին ծառայութիւեններ մասու-ցած է իր պատկանած ժողովուրդին եւ Սուսիո,դի Հայութիեսն, այլ թեմեկադին ողտակարութիւններ ունեցած է անիոսիր

Մետիութի բոլոր ժողովուրդներուն, վայե-

լելով վատանութիւնը տեղական եւ կովա-նառոր իշխանութեանց։ 🗣 Ճանձիկեան

ենահապես, ջեորքիւ իր կարողու**թ**նան հա

Սոտիկանապետը Ցիար Շմու բրրի Հա այլանորական եւ վարդապետակա դասնադինի տիազոսներուն ձեջ կոպիս գուսա րանրդատան երաշ այր վանդրեն էբ՝ հարջ Ֆոլքար ժախասև՝ թշ րուկանով աև գլինե-անքումավաշնարդ ոն աստար՝ ու ականին անքումավաշնարդ ոն աստար՝ ու ականին նեց դայն Շթութկարտի ծականգային Գա. ոսց վայա ծրությալությեւնը սկիզբեր նինչեւ վերջը զանագան ծիջողեպերով Հարուստ եղաւ, Ձեր «Սիջեպիսկովուկ եւ դերման ծուիրակը» ի վիճակի չեղա ապացուցանել վարգապետական բազձ թիւ տիտցաներուն գործածութեան ա դարացումը, անկապակից, յաձախ ծիձա գելի եւ բոլորովին անկաւատալի յարտա-րարութիւններ ըրաւ, թեեւ նախապես ըստն եր որ ո և է ջարտորունիւն պիտի Ֆուսսու մերև ջն իսումանիր աստասագահա ծութիւնը, իճաստակրութիւնը, ձիջոցը, հանանակը, Էժձանուել Քանթը և։ Դպրո-ցական Փիլիսոփայութենը, (կը տեսնե՛ք, ձեր «Արջ-օր ածէն բանի հճուտ է), հոքն իսկ բարոլ խոսկցաւ եկեղեցական աս-արձաններուն եւ ձեռնադրունեան, իսլուի ապատականու Թիւններուն վրայ, բացատ թեց Բե ինչպես այցելած է հիւակերու և Հաղորդութիւն տուած և վերջին ո-ծում կատարան Ընդհ. դատախաղը ամրաստանեա

«Հայ-արևական Երբեպիսկոպուսին ա buds Smbqurgu pr imbgurgist numbobb ատկառ , Մեր Արթ ը սկսաւ սպառնալ ընդՀ. դատախաղին թե պիտի բողո. "Է իրեն դեն Լայբդիկի Բարձրագոյն Դա որ արդան հերապատուռիները կան հերա-ուսեր Ոսպեսի անօգուտ։ Նորին «Արև-ուսերան հերապատուռիները կան հերամուրծի ժատամահատարար ատուրն աև-տանցառանիշրեն» Հանիշե դաևք ասաշնութեան տիտղոսներ կրելուն Հան իրջեպիսկոպոսական տիտղոսն ալոր և ջոնաքիկոր ջն աւրբե ջրջ թնարանաբ ա Որերսան սե աջնաստարրանն ախատասան Որեսավ քինձառ անտոնանարրը՝ ջահարի ուն բես դ,աւմբե իրանկանն անդրության ճար կրն

եկեղեցական զդեստ կրևլուն Համ ալ գատ դատավարութիւն պիտի բլլայ

ייפעחעפייר פררפסיכ

(3)

ዕተቶ ፈታይልር **ՉԻ ՑԱԳԵՆԱՐ**

Ուերկու մանուկներու պես, որոեջ Հութինու փողոցներու ամայութնետն Հեք գոտնանդունյու համար, իրարու Նոժութեան կը՝ հաղորդակցին, մարիս մէջ,կը իւամեուկին կերտելով ղարհուրանքի անձեւ ամրողջութիւն որում մը կի կրոսեր ծունկերու որ մինչ անհամը իունենան անդուսա

ngain ng ng ngancp anangan Bi hubudu phingha ng dhetan ing, fingto sumung dhanfin ma-tha, thar spinger Thomas thyanun thipundun mysteri Phintal na Pagu the man initual phing ha na na na duspp: The whather att & should վայրը: Դեռ ականքիս մեք է միայն իսեղղուկ չլունք մեր, ողնվարի փո-փոււցի պես մեզմ, վնատ ու ցաւա-տանք Հելու մել որ կել վերքանայ կոպիտ նակինակ մեր

Re 40 spead ofenia, Spandud unluft diene ausabens Owide ne առաբըր ամող առասարու բատար տեղ գորչ ամակ մը որ կը դողղզայ օդին մէջ գլիտոս ու այհասինետն վրար Մշուշի մը բնոյմենեն այսօր դեռ, կը տեսնեն պարարա շուներար կը փա-

խին, խնքոյրէ վոհասաղևերու դժ. կամակութեամբ ու դեռ, աչդերուս hanneln murung ngnd gmluphur ard mutjer she fendempent tonto hanut sag

գիս դաշեց իր համունս է հայ դիչհը.
տակ, գլորեցաւ իստարածառայի գիտակ, որորեցաւ իստարչի ի վար աւ
ի ուսուն զիս դաշեց իր հաեւկն. չեն՝ յիչեր. բայց դեռ ավանքիս կը գայնել սար արրոն վատրանի դեւ ամերքանուդում։ արրոն վատրություն առեւ իտեսում։ արութոսերն անտապե օմե ու մինդական գութո բաց հե ու որ այսուներուն եր փորձէ կեցծել մահացաւ ահկա. մը։ ԱկհԹարԹի տեսողութեամբ, կր եշմարհմ դեռ Արմէերը ինչեմէ հրեպ դայլ անդին, իր տժղոյն սարա աստանորերը ոչել։ Եռանությորնու օրիր, միա հարթքու ին Հահ մէդ երվ ու իկանուաց այքերևով՝ Հահ

Valuable April, mpma amismbak புள்ளவுக்கும் பின்னது, காறக்கு வகல்கிறது தனது நினைவடும் பட்டி திற் வழுதிறவ நிறை நிறியம், ரந்னைற்றொடிக்கை நீன்று த புருதுத்…!

Rhames, comm dheefters manusmitt you or specificator or edly begins done of specification of ingmpphod mumps abure domining member aptect domination, harping ph. தன்னா கங் வளங்கள் சிரைது பெற்பாடுமு. சிரைந்தி அமைத் ரைவிவர்பாடு ஒவு நிர் அரிந்தி சின்ற குதல்கைக்கும் பாடு ஒவுதிர் சின்ற அரிந்தி சின்ற தேதிக்காரில் வலிவரிக்கும் காளத்தி விறார் ஆவைத்து கூற் நவரிக்கும் நித காளத்தி விறார் அவைத்து கூற் நவரிக்கும் են գայրալուն մարենիս հանդոտի անկիւն մը բւնեն santyangi mingkota ag partina mangk an idangki pagamangkohangi dipigima upaningkityan dan hampund fibat pan dipitat, papamanad mahani an uphah fumahanga ghanihi da dipung, hund mikagaid an majanahadi dangunihi ajantan hafitiginah quangunih hangd-

րերու վրայ, առանց դոյմը անդրա-դարձումի: Անթարն աչդերով դիտեցի արիւհի ժայինքին՝ ծակ որտերէ դուրս ու յահախ դալերի ծամրահե նր, անորն թերու ընտևարը, անտի հե. անորն թերու բանարնուր վնավ աւէին կորովի միաց մը պղտորհ աւերն կորովի միաց մր պղտորհ րանքարծ ղն պիտվը։ ու քն քրաստավորից ոն տետքը բարքնաև աւ քն քրաստավորից ոն տետքը բարքնաև հայ առնուշույ ունակայից բարքնար

Undert healther as formed formed լոեցի պատաս միսի կանչեր, հոդևրութնուր օև չուսուրու վանօադրեսով be skembond, Lumparub մետող ինք ակասներ էիր արարք» մասյ Հրզա դիտվա ատահերբեւ Ղրուս և ին բրանակ քրարքիր վաշևակիսքուդն աշ Տամասանոն՝ Նատահատատ տեսեսու հղերական, բայց այն լոէի պարդապէս ու կ'անցնէի։

գայրագունեստ է հանցչեր Այսպես է պատոհրագնո Ժամա-հայ ո՛լ ալ փափաչ էպե տրապա Հուր ո՛լ ալ փափաչ էպե տրապա արդ ո՛լ ալ փափաչ էպե տես տորո հայ հիրծ Ահոր ամ էրեծ հեծ ուժը վայարդակես է հերած բծագուն րուն մէք էէ, զորս կ'արթներնէ ու կը դերադրգոէ հանդէպ թշնամիին։ Այլ զգացու Աև հրու intermental Phus շուսորի հանդեպ հղբոր, աղդակցին ու մարդուն: Հո՞ն է որ ան կը ձձէ իր արայութեած ու ահւականութեան ա.

Վայրենիի Հիդը դեռ չէ չորցած կը չոկեն սրահրու խորը, կրծովնե կայտարդետ ու ծաւրը տարափեկան ենջա տահըը ու կեղեցումի հաշակը հիշտ կը չոկեն սրահրու խորը, կրծովնե

per to purpajahan grave at tapasa աչքերուն տակ։ Ու դարհրու ապ-նուացման ճիգէն լհաոլ, Կայենը ողջ է դեռ մարդուն մէք։ Խաղաղու-Թհան բանակը կը ոնանի պատե-բազմի խոշանոցին մէջ, ու նախաpangit hariwangha it ff, as. Impus dangan mhaqandaga (sasa dipu) dan-gang Santa ap ta happadha gibana, pang Santa ap ta happadha gibana, mpu ta tanganaha mang, mpu-mpu pangangha filima in figurahap gangangangha filima in figurahap mpun-anghan hama ang panahap mpun-anghan hama pahapa in gibapan-fikata, mang mpumungahand dipu drake nu dente maberile ur efturdur ատրան ին ցրւանուբ, որան ու մանու որ չամրվածևն՝ աւնքե փանրին oh Sudpubbpade

U.ją śnybipopon Philip 6milgmj . mię bu afilm. bu mię bami mib mand mybud gurupa lpalga pr uling lpflig ar mulibli fangamag, fingal

IF4PSh9 bPh8UL8

Book no back to the control of the c Bund aftern in ment by fould - Քիչ ժըն ալ, մրժնջեց Ար-ժչե, ակոտներուն մէջէն։

Ծառերը կր հատներն ժայռերու

tage an dupque to knowled dupagent to the same a dupque to the same parties of the way and the same to սիրաս կը զարևեր արագ եւ ուժեղ. Կիսատ պատկերներ սորեր կը խուժերն

դատարը տուաս տապ հայտարա, այդ ղամիր զանդուտեր մեր, ու եզերուած դաժ քնուվոերու բազմուննատեր մու Բաղը քե՛ ի՝հե պատասենցաւ, ի՝ծչպես սայնարձալ, ժայոր դուծ-

Գեռմանիոյ գաղջնի ապառագինումները

Տրկուժանընն գոնովուն ժունգուտ ին նրուտոսէ թէ Ժրևղուխտ ին տաս-գն նեց Ժիմարիս) ստանատովիտվար կաջությար դուսիը։ Ֆիարսակու խունիսհանակի անատիկը հոչցախաւմեն կանբւմն գեկում

այե զօրեղ բանակ մը, ճակառակ վերսայլի դաշնագրին արամադրու-

արանորում։

Շուրդիւ ամէն տարի պատրաստուած քաղմանիւ են նասպաներու - դեջմանիա ի վենակի է, պատերազմի պարագային մեջոնդ ֆանելու նշանակելի
բանակ մը, շատ լաւ մարզուան։
Այս քանակի պատրաստունեան գուզընձաց, կը ֆետապնդուի նաեւ
ձարապարունեան կազմակերպումը, որով ֆերանիա պվաի կլնայ, շատ
պարարունեան իշ, բանակին հայնայեն բոլոր անհրաժեշտ պետքին ու
ռազմանիչները։

ռագմասիչացրը։ Ցեղիկարերը կը ֆաւոստե ծաեւ Ձէ դերմանիոյ մէջ, պատերագմի պատրաստուՁեսմ։ ֆետ մէկածդ, շատ ուժեղ փորձականա կը միրևի ի Ֆալաստ փոխվոլեցի, Ձէ դպրոցներուն մէջ ապարը վը կթնուին այս մաաս ՆուՁեսմի եւ Ձէ Նոյեիսվ կարգ, մի դասագիրքիր պատրաստուած՝ են այս ուսուլ և համո։

ուսվուն աստը. Ցեղեկարերը կը ճաւաստէ Թէ Գերմանիա արդէն կրնայ մէկ անգամէն Հարժման մէջ դենլ մէկ միլիոն ճարիւր հազաբնոց բանակ մը։

"8ሀበሀል" ዛር ውሀխበኑኮ **ቀ**ሀ/ ኮԶኮ ԵՒ ԱՐՈՒՂՐՉԱՆՆԵՐՈՒ ՄԷՋ

Φ		

5	UE& 040FF	7. Boulevard Saint-Michelle դիմացի
3,	08b0%	5, Carrefour de l'Odéon
B	*U8b	Stupe Amentil duringh stocks
5	արդապոսը .	50, Fbg. Montmartreh alidwigh pto;
8	OLUU SE SED	ՄԷՁրոյին դիմացի քէսչկր
7	PEMBLUL	92, Rue Rébéval
	9610.61	19. » de Belleville
	AUL (400)	3 u Palikan

ՄԱՐՈՒԱՐՋԱՆ

10.- ՄԷՆ - ԼԱԶԱՐ

11.— ԻՍԻ . ԼԷ . ՄՈՒԼԻՆՑ . 12.— ՊԻՑՄԱՆՔՈՒՐ			13, Boul. Galhéni Փլաս Նասիմեալ:

... Քաֆէ Թէրմինիաի անկիւնի քէշչկը

Ա. Ե. Հ. Կ. Խ.Ի ՓԱՐԻԶԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊՀՆՈՒԹԻՒՆ, ՄԱՍՆԱՃԻԻՂԻ ՑԱՐԵԿԱՆ ՆԵՐԿԱՑԱՑՈՒՄ-ՊԱՐԱՎԱՆԴԷՍԸ

Sligh hinchthung Buchnamp 23ft Tompuff pphiach, dude 8ft, Salle p'Horticulturef 442. 84 rue de Grenelle, métro rue du Bac-Ար ներկայացուի Սուրաբեաններու կողմ է

Հայկական զուարծ օփերէնը Արդիւնքի 100ին 25ը կը յատկացու՛ր գարձագուրկներուն Կէս դիչերէն վերջ պարեր մենչեւ լոյս, ընտեր ճամ՝ կ դեկավարութսամբ ենի եւ մատչելի պիլֆէ, վիճակախաղ։

UNKS# 10 bh 15 BPULA

Տոմսերը կը ծախուին «Յառաքյի իսքբագրատունը, Հրանտ-Սաժուէլ գրատուն, Ֆլօրիա ճայարանը եւ հանգերին օրը կիչեն։

BUILT be appendinhere bybybsupegum suddinghundhig sube ո լու ըսպարագցության մաքրոկան ընդհ. ժողովը այս Կիրակի կկոօրկ վերջ ժամը 2,30pm 20 Ave. de Ville C'Avray. առժաժեայ մանկապար, գեղք ծամը 2,50ph 20 Ave. ne ruce «Avray, առժաժևայ մանկապար, այերի սրահին մեջ։ Կը հրաւիրուին նոյն սահմաններուն մեջ բնակող եւ Ձք տարեկանէն վեր աղզայինները, ժամնաւոր նրաւէր ստացած ըչքան

TUAPLE before before Upor Phase «Ազրու օրրա օրզ «Ազրու ական ընդհ, ժողովը վաղը Շարան իրիկուն ժամը, 8,4564, 20 Ayo. Ville «Apray. Օրակարգ անգեկագիր տարեկան զործունէու թիւն,

ԱՈՆՈՐՑՐԻ բմթմիի «Կրհանիրան

UhniBhub whamatulub pags. Suօրութանա ասպասապաս բարդ. «« դովը վազը Շարաթ իրիկուհ ժամը հին Լ. Օվիկնահի թնակարանը 66 Բիւ Պէտսար տը Պուտ։ Կարհոր « րտվարդ։ Նոր վարչութեան ընտ.

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ Ա. Ե. Հ. Կ. Խաչի Փարիդի «Մաпитеририя Визинитерия драго дина նանիւդի վարլութիւնը իր խորին ընորհակալութիւնը կը յայան Տիկ Ա. Անարոնսեանին եւ բոլոր այն ախ. կինննրուն, օրիորդնսիրուն եւ պա. որորայուր աև ինրոր թատրանանիր աչ խատան արգերին կարենպա գրարություն արանանական հարաանուներ, վարասարի չաքանույց ան ապատութ գանուները, չարու գ Ոսւեքը Ոադան գարիչ թուրարական անրանակարան հարորական գինաները հարևարակարան

Անիևո-Պուա-Քոլոնայի



Urbanh oburmai dmamhodurhhrab lpmmydurmg ? Ir LORED Gardenburg fourdup for as

have dupole mynoglispanskylus dude 3.30 ft.
3. B. B. Semannulle at 282 Rue Duguesciins
Leef chaquement man am substitute. Summeron

gul. & Laufthame de Comehonibe publigules at Sudachpeleben

PUP-LL-UPPLARP Հաւարիան կամիակի դասախստական ժողովրվազը Շարաթ իրիկուն, ժոսքը Գ.Տիիս, Ակումրին ժեք: Կը կոսի ընկ. Վ. ՓԱՓԱԶԵԱՆ

ΦUIP2P Appenumpup feastly dogogy mayb upop achieve syon new top fephyan duale of Bil. St. Germain, Gufé Petit Sourceh diffe Furming or high 02th 4th Por

ԿՐԸՆՕՎՀԻ կանխակի ընալե. ընդկերական վիճապանական ժողովը վաղըՇա-բան իրիկան ժամը եկն ծանոնն էառաջատեղին։ Բոլոր ընկերներու հեր-կայունիւնը աներաժեշտ է։

BUPUESTA Pepenmapop etaFoutostenth gubenhade guasuntagha da-quese menog Aspans pephenia dada 8.30ph, dadast tamagumtagha da-giang opuhungg MARY STRUK THAT ATTENDE

ZPUMIPIL bin գրրկչագոր ՄԻՔԱՑԷԼԵԱՆԻ

ցեղկգրխևկևՆԻ ՄՏՔԵՐԸ

ըտարչան ժենչայի եւ առևաժեսությու The 10 Sp. . down by dufagant 11 Sp. . That Burnulah during

> Հայևու ժամադրավայրը биглитий В 1, 0 Г н 11,

61 Rue Monsieu le Prince, PARIS (6e) ՄԷՄԻ օ օրենս եւ դէն Միշել Հեռանայն Danton 52 Արեւելեան եւ եւրոպական խնաժուած կերակութներ

արվուրծայան հարդարան Հայկ․ Ֆաշարայն նացսում, է փանիժի Մղեշասե Ցարփանագ, Վանգույուն անասայն նածագար 44 Rue de Trevise Metro: Cadet Tel. Provence (4)

Au Duc de Trévise

Ղեկավարութեամբ՝ Պ. ՄԱԲՍՈՒՏ ՄԻՐԻՃԱՆԵԱՆի Կէս օրին ՄԱԲՍՈՒՏԻՆ հկուր, Հան եմ 7.50 ֆրանդով կր zha. 4p 42manuna ar afizu que hat

, գը գլատոտո ու որջա գու տու Մաջոուտը կը յարմարի օրուտն տագնապին։ Եկէջ ե. ան Արեւելնան եւ կովկասհան կերակուրներ, ամենաընտիր օգե ակրի անուսարար ու աստորար ամարմերերինակ։

Տրամադրելի սրան հարմեր ընհրու, հանդիպումներ NAME TO SERVICE AND ASSOCIATED AS



"ՇիՐԱԿ"

26 Rue de Trevise, Paris (9) Métro Cadet, Tel-Prov 38-63



ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

7612U4 A. Kesseyan

I THE PART RESERVED AS A PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenberg 39-07 գույթուրդ ուրդյունը ընկայ արանական ապեր ուրդին արև իրարում իրարում իրարում իրարում իրարում իրարում էջը վերարելի Նկուտի ուրդյունով երեկայ արարսական առաշրապը կը ստարջրեց

չոկուն կնրպաս, խնամուած կար. չափաւոր գին

կը ՓնՏՌՈՒԻ

– Կը փետոուի Եղևայ Կոննիկ, հան, Շապին Գարանիսարի Ազուանիս գիւղէն, 1925—1926ին անանուած t Upuntzh bustubapho bi O. Cundalah t Upuntzh durindegen ni. O. Comondy Lungdbyr: Laup midbynghapt hy Liaganch hilwyddi by tophygopapa; oph Agalbianh hobbhhhabh. 1me Ballerie Rael S. P. 608.

... 4. Տեյիրսերնեան կը դենսոե իր պաշակը Գեորդ Տետե Տեյիրմեն ննանը նօգկատի Ջաթ գիւղեն։ Կր կարծուի թէ այժմ կը դահայի Ֆրան-սա: Լուր սշևերողևերէն կը խնդղուի formy by Garabed Djandjikian Chemin de Mirmo e, Villmom-

Chemin de Marimo e, vitamom ble (Seine) France. — Vy himmah ämpigkagh (Pah) Umpahu Ammunikado mp kykai wa opi anad hy quinnika ka Tholimi Valanguhi kuningh danjaikhado

Հասցեի փոփոխութիւն 22 Bid. de la République. Chaville

2hr hlisnuð ghrfarp

ԹԻՍԱԱՆՕ Հեպքուսի Քոլ Տրաքի թաւ դափուլս (Քիոլանդիանի Հայազդի կայսր Ցալէ. Հիքոքի է այս վետին դլիսայու Հրաց և Ռեփանս հայարումին իր սի բային արկածախմուրու Թիեննայում՝ Այլ կարո quagneh fire h fire): Phi 25 homba:

ANUANCE SULSTEAL. Graph Sephermoderic (Unifer Land) Scopt of miles high with pp pp zorm gene of privile and եւ դուադրութիւններով, վրեծիների Հայ երիստաարը մըն է վեպին դւխաւոր Հերո-սը): Գին 30 ֆրանդ։

A.U.L.U. Port. Symbology bearings stephony, Japa Vale appairs we to to grady, 4 stage: 440 20 Spairs;

WHO AN SHILLIPPING CHASE

BULLIPANULULT USAGP. Mehr Thomas is the best of the power of the power of the best of the 10 sparts.

ԱՆԱՀՏԱԿԱՆ բանաստեղծ. դրեց Սոս Վաւի: Գիև 8 ֆրաեց:

Unadanian Cantan abita *Banau2*b patamapananty Linus Perahembb 17, rue Damesme, Paris (13).







H. Arlinian, 26 rne Lessage, Paris XX. Tél. Menil. 61-

ու ուսուսության որ և բանակար բարար որ 19. 100.111.0.1.
Ամեն ամիս կը ստահանանը քակրելին, յունարկել եւ քաղարի
փլայների նուագուած եւ երգուած՝ Նշանաւոր արուհատագետծ
կողմել դեմինը հաեւ ամենաժմեծ գործարաններու ֆոնոները (եր
խառարուատ) 300–2000 ֆրա: ընր գիները գործարաններէն նշանակուած են։ Բաց է աժէն



中上以半五七个

Zивацица, проводоць ок органция

500066 հոր փահիներե եւ ամեր տեսակ մարթայե կը ծախուին արժերաւոր նուելուելու



1. 5615615

56 rue Ptal, Paris (20)

TUSUPUS TULLED TES ի գիտուԹիւն Շավիլ եւ մշտակա

Ները բնակող բարեպաշտ ազգային. Ներու կը ծանուցուի ԹԷՉ/ յունուար ասոեսուի տուգուղքում դուրիտովունաբեկ։ Ժինոդիի սե Ո՛ «տուտնուժ՝ ո՛կախ՝ դոupushin ste 20 Ave. Ville d. Avray

<mark>ԺամերգուԹիւնը կը սկսի ժամ</mark>ը *1*0ին

ՄԱՍՆԱԳԷՏ ԲԺԻՇ**ԿՆԵՐ** î R. Rivoli է Միջույլ Մի ու դարմ ա անգ ու կունան

17, Rue Damesme, Paris

Le Gérant H. STEPH

«ՑԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

(131)

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դամիձը կը պատմե >======= > P P D P P D U D

Հ. Յ. Գայնակցութևան գուծևոլ

16.- ԴԱՒԱՅԱՆՆԵՐՈՒ ՁԵՐԲԱԿԱԼՈՒՔԻՒՆԸ

«Ոստիկանունիիւնը ձերբակա» ւորներուն, եւ այսպէսով ապատենջ Ուլիւջ Հասանը, որ մեր կո- Հասանը։ Անհամբեր ձեր պատասthy the the Lumbe, of the haշար չարէ արսև վտատետց ցաստ-ւտրավար է՝ օև մտատետրն թեր-գես։ Ընգդ ետրան ին ժարաքի։ Հա, դեսսչեր դոց դառանութեքորդեն ներո յութիւմբերը ի հայաստ մեր շար, Ժումներուն։ Եթե երեւան համուկ den till gracks (24), befande salme, begin geget stimmen fr. meget stimmen fr. geget
կուսանին կա սպասնելը։ Ենք հեղևն Հաստանը, ան պետի տաիպուհ կսոս-տովանելու տանի ըտն, վտունդի մատնելով տեղուոյս չորտերն ու եսի

Հրամահոր արունցան Կոսարրոյ կուսակալին, ուշադրուիննամը մատա-պնդելու համար իներիրը։ Դատական հախարարութիւնն ալ ուշադրու-թիւնը հրոււիրեց Կեսարիոյ դատա-

նարի բանամաչիր։ հոք դո չիշարմ մահցաց էի։ oh'n amumi burbithung mbama fnubertud ub ba, che na fham? dat-

ծարոււ թբջութնան եւ թուրբ կո of when by pands purpost of.

behand behand general plant of humanite marks in Consigning of may dampte from the first market for the second part of market from the first market for the second for the

omaj almukand qmotimdulgare-ekapipohili primta pmpri fanahut-ekapipohili primta pmpri fanahut-ekapipohili mangali mangali emaj almukand qmotimdulgaremju melpung 202 miner

gan: ugu untungt gifunku:
Nag mgh muntungti ditt. ng
Udangti nghumat kg humpungti Sundungt, hughi mutat humpungti Sundungt, hughi mutat humpung himbung
Lipi muntung dipanent pi dinaga Lipi muntung dipanent pi dinaga Lung Baquatahungun Tunyundgan;
Baban hipuni, hi baquant Burtuni gang Lipinagan, hi baquant Burtuni Lungan, magan mbagan dipanent

Անաւասիկ բովանդակու Թիւնը այդ

- aft thomphosts be fit bugկատէն 300 հետևւակ և։ հեծևալ ֆէտայիներ միացան Սվագի սեր 5505mz Atomosphika alpuguni Odongk aka padhosphis Kjungtand aka Atomosphi dahana panambaka Edponatajan dahana panambaka Edponatajan mutup mbajan kumunduni Phasia Ogo almah apud daha daha aka musiphi damahangi Apud daha alifi katomosphika dahan Apud dahan alifi katomosphika dahan musika dahan dahan katomosphika dahan musika dahan dahan katomosphika dahan musika dahan dahan katomosphika dahan musika dahan Այս՝, մեր ֆէտայիրերեր դամի մբ Այս՝, մեր ֆիտորդ համակիծ մէի արերաժեշա հկատերինը հորեն դրհի հետումին հետոյիրերեր դամի մբ Inche Frigues, ubulyah dura mt andang grandani usat pinaten danpang grandanisi birgar misaten zanberd rasin minaten up-zanberd yang minaten minaten zanberd puntun minaten di zanberd zang minaten and minaten zang minaten minaten and minaten zang minaten minaten di minaten mi zang minaten minaten di minaten mi apith Kifferto neminal api anna mi mpanta hamitan maminalis pur-gupatuh juafter Phinipi ilmhurb beap Skiad up amateur mpalash ha beap apinghe to meter ha to memufu, huni huput pe Duris meter mamanalish

ght dap \$tmmspbbpp of a Suntpad որ յարժար է։ Մի ժոռնաց Հեր ու-ղեցոյցներուն միջոցով ժեղի տեղևգացույցուրուս ու ըշրցոցն ասգր ասպե-կացինը Թէ ՋէլԹունի շրջակայթը որդան Թրդական դինուոր կայ նւ ո՛ր դիրդնրը դրաւան ենչ։ Հարցաբնետ ինուն ընդնացրին, նագարելն չավուշ ըստու Թէ արդա-ան համատես

ple Simfamuta dunmind t hadh. தவ கூறுவவது பொவுகை டி டிவிற் வந்தே வந்தைப் கொழந்த வேர் ஆந்த தேரிவக்க் சீரே தவது வைகை நடி தேவைதாடுக்கத்த நினைத் தெயிய்யாவி அத வக்கத் கோர்கள் சிறிக்கு வழு திரும ար ասով օտարապ ուրս է այդը, երա-գաղիր է ասեն բանել Իրողութինոր այսպես ըլլայով ճանդերձ, եայ թե-գաղիսիսականները, կարձելով Ձէ ինգ ատվաւին մաս կը կազմէ կոսիային, ասկից անկից համակ կր դրկեն իր հասցերն, թեև, ինք կր պատու կր ննակ այդ նամակները։ Անրջերս Սվազեն հասան նամակի մր me therefore dinds a manus animals of an amount of the thirty the thirty the thirty the thirty of the dinds of the thirty of the thirty of the dinds of the thirty of the dinds of the thirty of the dinds of the thirty of thirty of the thirty of the thirty of thirty of կարմեր Սուլքանին ալուգրուլ.

գրունոյի ինչպես պատունացու ած. «Հրեր ձեր կանասա ասույույ

գրունոյի ինչպես պատունացու ած.

«Հրեր հեր և առակայաց ուղեցեր» ով

կայի իրևով մեծ դամասի վայ գրը,

գրունորի հեր առակայաց հեր արարագրայաց հանարի կայ պատուսիան»։

հարդիկ գրել, արպեսք հեր հրկա արարագրայաց հեր հունարի հրկար բարակ չենու
հարդիկ գրել, արպեսք առաջնոր- Բեն կատարունցու Օվապի մել։

Հասկցունցաւ ԹԷ որո՞նք ։ մէին Սվադի Դաշնակցական min Orany marridge part normalizat Emport & Emport & Sugar & S mangaphura, pmambile fmt պես ըստ, կը լայտարարեր ! upuzmore bet dung. Supposed unitrology, had post Շծորմիւ սստիկանունեան թերուն, կարելի եզաւ իրենն

րերովը միսսիր ձերբակայել այն ֆետայիները, որոնց եկ Սվագի, Եզկատի, կեստի Lubb hundleton

онпрово повпара впливия выпри

= HARATCH =

(Pondé en 1925) : R. Directeur et Propriétaire : Sch. Missaklan 17, Rue Damesme PARIS (13e)

Rédaction & Administration Téléphone: Gobelins 19-78 PARTERIAL OF THEMPHOLIPING (brobbbbh Zasur Metro:

8 μηθημές μεθισσομά τη μυσια 140 φριμές 70 φημές 35 φη.
250 × 130 × 35 φη.
200 φριμές 5 μηθημές 5 μηθημές 200 φριμές 100 φριμές ALLINA OPARA PORREDRA MISTRA LEP.

կակալի չէ բերած աժերիկետև չրբ. Հասակները, որոնք կը չարունակեն հատուցումներու հարցը նկատել

— Հուվրրի պայմանաժաժին մա-սին, Գերմանիսյ կարո կ մերմումը։

գրելիրի ծամածորքար Հեղարարրին Արելույան անձանունըը՝ Հեղարարրին

teop strambourd of Sumargarithback

համար, պիտի նշանակեր վճարում-ներու վերոկոման խոստում տալ։

c1934 одинанир кайшайр бада-фа, прагод пр басфорр бриораф դետածզուած պայեփանարդական աա-րեվճարները պիտի զանձուքին տաս տարիէն 117 միլիոն 800 հազարա-կան հասաւածներով ևւ ԹԷ, հատուց-

մած մեացեալ, մասե ալ պիտի վճար ուեր 10 տարիկե, գերման երկաիշու

ambtu b dhambb st damphing, supp

քի կերար արմարիկ, որ վրեսիսի Հի իերար արմարիկ, որ վրեսիսի

abbhans abbhans Bhub beatt

Whatevor White purify - BP է ընդունուի մէկ տալ

TE SEUL QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE

SPE SO UULAPU

2 H P H P 23

BURTURAL

1932

23 JANVIER

1932

.......

brunh HOUP

f. SU.Ph Phh 1784

TUPUSEE BUEBLAFUE

դրանի որ երեւանը ամեր բան չե ինչին կր ծագի դադուք հերու այն ինչնապաշտպահունեան, այլ եւ ինչնավարունեան եւ դատ ած հարցու

Այս հարդը գրուսու է տուսը տարի է վեր, սակայի է հակրող-հրա ից արախի ևս իվ, մահաւանոր գործ աներ
իցական արևում ենի եւ Բիւբինացունեան հանդիպան չենց մեր

հանականին արևում վենի եւ Բիւբինացունեան հանդիպան չենց մեր

հանականին ին այս այսցան կորմեցուցած՝ մեր դեկը։

Այ Թուի ին ինված դլայալում արա ինկերի տակ եւ ազատ՝ քեզաին հայանանան, կողոպուտել եւ ջարլե, տարիչ հար չունինը, ենք է չ
հերի արևում հրադիոնի պարզել կամ իրար ըդցանը։ Մահասանար հոկը

հերի արանանան հերի համակարը հայանարու

հերին արանանան արար անդիայից հայանարու

հերին արար արար հայանարու

հերին արար արար հայանարու

հերին արար արար հայանարու

հերին արար արար հայանարու

հերին արար արար արարանան հրատարականի հեմները, հերին կամ գիրը

հերին արար արարանան հրատարականի հեմները, հերին կամ գիրը

հերին արար արարանան հրատարական հեմերիա հեները հերին կամ գիրը

հետեսարեն։

6. ծրագրողները բոլորն ալ անվիճելի հերինակայնի իմներ մես Ցա-նախ անդերադանցնելի եւ անաքրցակից։ Ոչ միկը ապատականունին եւ անակ գտնել կապը երեկուան եւ այսօրումն միջեւք հայդատեր երեն, ու այսօրը։ Տեսնել իրականութիւնը այսօրումն միջեւք հայդատեր երեն, ու այսօրը։ Տեսնել իրականութիւնը այսօրումն այս որ կի միջելումայումն այլ անական հայանին արգահին առ գահ

կարին։
Նրիկակ շատեր կը ժոմեան կորուած համրանս իւ հովիար կը դվաՍե Ֆրույին մե՛լ կորառան դիւղին հետ։
Մեկ իսարառան դիւղին հետ։
Մեկ իսարավ, գտում է որ վր տիրապետել միացերու մեկ՝ Մեջուչտ
հրդեւ հետևանց անձարին լուսակարումեանց եւ գարքուրելի աներին
որոց մասնունցանչ 1900-ի կուղը հայ Դանուի իրդեւ արդիւնց անձեր
հրդեան պատրումեան, որ նեւ կուսալ գորեզոյն երեւակայումեանացի։

Շօշափելի օրինակ մը յիշած ըլլալու համար. աչքի առջեւ բե-

Այս կորիդ իսարիսիսի ալ. իր ըսնած դիրքով, ասեն կուտայ հի արին հրեւակայութեանց։

ամեղարին հրեսակայուժ հանագ Շատերու համար, հղած-չերած այն է ինչ որ կայւ էրյան ալյոյմն այ, խմաստունինանն ու գորունինան և իրասունքը պիտի ծագի միայն եւ ֆիայն իրեւաննանին Արաբատեսն դաչանն գուրս - աներ ինչ ունադր-անիքան էլ և ուսինն ամեր ենչ դեսօր է ստորաչատուի անար վարիչ-հրուն հայեցողումնեսն եւ կամ գին։

bpt ոչ աճասությիւն, դոնե պատասխանատուութենե խուսափում իր Արամակե այս Ծակատարարությունը, ցահի որ ամեն դամոե առաջ կը Արամակե միս տուերը ջահրկու։ Մեր տուերը ջահղունվով, Երևւահը բան մը կը լահի՞։

ի՝ եչ պիտի արժեր Արաղածի ստողոությած այդ գաւառա-գետուեկիւնը — արդի Հայաստանը — առածց այն կէս մելիքնի համ-ա<mark>ռերքն</mark>, որ տիրական կչիռ ունի հարագատ հայրննիքի իրականացման

ար։ ¹⁶Նո<mark>ղես կ</mark>արելի է Հայկական Դատ շահիլ, իրականացնել բուն հայ-ա<mark>մս պետու</mark> թիւնը, դանց ամսելով գաղութ ները կամ Թոլ տալով որ ¹Դը Իրածո են աշևան տերեշներու։ Արոին մեջ ժոռյուտմ յարդի

արար կարաս դեգերոււ կա կացունեան մեջ ենք տասը յանցանք ունքն հոետանցիները, գտած այ կիրայ մեր վրայ։ Այն վարիչ խառեղուն վրայ որ մեջ աչջը փակած իսկ միւսը սեւեռարիր եւ տեսակ մը ազապատանգով ուղղած եւ գերի իրևան։

հայեն պատասու Երեն պատիսանաունին և կուրր ենից այս երևույթից։ Երևայինց ը-սել նաեւ թիւրատեսունին, երեն ասարվեն Ելե անկախ համոզում է, Ծուս - իրաց վիճակիչի կան օգերցերու դասաւորումիչը։ Որակեսան, օրրաց վիճակիչը այսորովին ուրիչ բան կ՝րսեչ։ Եւ դեպքիլու դասաւորումիչ կը հետարել որ թե անպայման անձ ասարուներ, են առատանումիչ կը հետարել որ թե անպայման անձ

** «Գերգիկու դասանորումը» կլ ինկացի որ ին անպայմա անձ-հատությին, իր ինչուրացում կամ Դահանի, այլ դիտակորդնին», ամ-փոփում և ինչուրագայում ունումին, ու հուրը գաղաքական անառեխուների ու վերրում ուները ծանրութ հետև կերբումը դեպի պետական կորիրը ժղելով հանդերձ, չեն պահան-Հեր ըթաժ ժրուս կենաական Հայասին արտասահմահի Սիփուդջին Արզական կորակացուհիւն ժղ չկայ անասկանարին հայա իրակա-հիւ միչ, ամյր է որ կր անաննար և չնորհիւ մեր ահանաանորներ հայա իրակա-արի միչ, ամյր է որ կր անաննար և չնորհիւ մեր անհետատեսունեան

ապիկարու նեան։ ԵՄԵ Մփիււթը գուն եղառ միջազգային խաղերու, հակառակ կամգին, ոներ է Բոլլ տալ որ դամաս լրագրութ - Համ խաղանիում, որոնա իրևաց յաննաս մասի, մասուսյ՝ ծրեւանդի կամկար ունե համահայն։ կառավարելու ոչ կարողութիկւմ, ոչ ալ արտմառքին «Հեն»

արու - Քանե այս կետի մասին պետք է համահայն բլլան բոլոք հասանը.

PE - բացի վարձու մունետիվիներեն այլը Սուրիան, եւ _ աջնորդաբար

P դապույնու այսօր Յունաստանը, վայլը Սուրիան, եւ _ աջնորդաբար

P դապույներիալ այհաի դատեսն պատրաստ որս՝ դանադան չանատ ս.

«Ենակը եւ մենչը միր հեռըով դրան աիտի բլլանը այն տապ մես.

«Մարդանը և մենչը միր հեռըով դրան աիտի բլլանը այն տապ մես.

"ապույների այկաց է որ ոտքի կանցին ա հլի քյան հրոնը։ Ռաւ
«Առանի այն այն արևը անի ընտանինը.

ապարաները պետ է որ տարի կամգնին ամիք ցան հրրեց բաշ-«ապետն եւ միջենական բոլոր միջակնորի կատարիալ ապատառինական «հրապար վարելով իրնեց ես՝ բաշ արկրը Գիտակյարեն ասակաները, Կրայների կերատալա պատառենետն բոլոր ազգաներիս ու օրկաներից, Կրայների կերատալա պատառենետն բոլոր ազգաներիս ու օրկաներիր, Կրայների կերատալան ապատարաներին և հրականատարանեններ մինչեւ մշա-հետի հետաարարաների միջենակի հարցեն պահորու հետաարարավոր Անթ խառանուրի ընդանակի հարցեն պահորուն ենչ գործ երբու ի-հետի արևուների արևումի հարցեն արևորուն երբունին է որ այիտի հարցեն արևորության հետաարարան հարցեն հայարարան և արական հարաարան հարցեն հայարան հարաարան հարցեն հայարան հարցեն հայարան հարաարան հարաարան հարաարան հարաարան հարցեն հայարան հայարան հարաարան հարցեն հայարան հարցեն հայարան հարցեն հայարան հարցեն հայարան հայ

աները, "օրդա հայարագրությունը որոշության արտականումիրաները համա հայար, երբ մերի կը իրերինեն մեր պարտականումիրաները համա երդ հայարերիվեր, մերջ այլ բայքումիանումներան անձեռանք պատասիներու արժե-անար մեր իրառումըները, որպեսզի չքամագրծակքն իրենց լուցարը ըլալ որհերոց ըստ իր անսակերին հայար հայար իրառումըները, որպեսզի չքամագրծակքն իրենց լուցարը ըլալ որհերոց կարարության անաստանուր որ ոչոնայան վեր անսա-հայար հայարարության անագրծը ալիտի ըսկը հայ բարի գիւղացին։ կետում վը յարնացի իր պարարակեր «Գիիչ գրոյս չատ իմացեր» — գիտի ըսկը հայ բարի գիւղացին։ կետում վը յարնացի իր պարարակեր

በቦር ወቦኑՆ

Mybendph, CAPALL LIANA MAPAR

ԿԱՐՄԻՐ ԽԱԶԻ ՊԱՐԱՀԱՆԴԷՄԸ

U. b. tupstpp lange ellwand. րրենա անունական որ իրայան հանասաներ Հատանիրը շահերիա 32ն մեն հարար Հատանիրը շահերիա 32ն մեն հարար հատանիրը շահերիա 32ն մեն հարար հատանիրը Հատասանինըը որուսա հարարանիրը հատարանինըը որուսանինընց որուսանում

Adia 2ml ob ple number ւյ կիրախու , թանապարտ իւնա այն ան իանդունիրական հիրուն անցած է հայա արդունիական հայաստան այն ան արդունիական հայար հետուն արդունի popu ammumi ; bamima yan. րուկրերուն պաշտպանութիւնը

As makin dus no his ginniums, abutums, abutums, but months and founds for the histories with the second of the sec գժուտրունի և հունակրի, հայտրատ ինհամի պիտի փունայ անդուշա, իր դաջա-

phys opening and aniphys in gar-phys opening betage independe make to gathe as the inquisingular angle de, my the mysimally independence partnership. 2mj bhiche bu, dusphy at gayhile jurimorbias phile

อาหาะอุทา As สาเก็บแบบพระสุ อุทธ แกลุ่หัด สุดเอกมา สอด ถูกเลือน จิลุธกระ คุณๆ-จากุกรถุปราชการ ถูกเลือนการสุด แกลีร์น Հույու สุดอน ถูกมหุดสุดนาย การสุดสุดแ hing mintend für ginglammen?

Sulle d'Horticultures vemise. mun hehitara mitanu f zwa upa dan kani keningan mitanu f zwa upa dan kani kanina mitanu

Ձունըու ԹերԹը, օֆրկունքը սկոաւ ւտուսայն Ֆե տմոսակրագու քան ակասի սե ագործ հույսի գն ագրոււ։ գե կու կիտուսանագութի ժամանել դե մբում՝ որույբ գրության այես կանունաւոր։ Ձին ը գիտեր ԹԷ Զաքերը ինչ

բանի գողը ծոք քառում։ Բ՝ մու, դրե Ժքխուր։ Փուհժքը բեւ բոռն թթ գողոցնեն բումասրիչը գուս փուսուր վորարուան» նուսքը։ Հուծ գետոն ու seesule եսն ես

«Նարդունի, ձեռնարկած է կայ գրարդունի, ձևոնարկան է ինչյ որդերու պատմուն հետև, որոշեւ կա-մար իլեն էր հաւրգել: («Խրնունգ») Հապէլ հասկանէն եւ գ. Արջակ չթ-գրարհանեն հարարականին, որին-ու պատմուն հան «Էջ մեսնելու եւ ուղուսն իրեն իրը հյայնային ուրեն-թենց կեռույնին մասին հուրգան չթ-ունվում հող իրարու ըսեն։ Մնացնալը «Նարու գրարեր» գրյոն ժիարընեւ

արդեր հաս ուշիրվորդը և օրերի օր Ֆէ ֆայ լնզուն չէ աղնատուան օտար խառնթով, ը՝ դենակառակն, կը նո-խանայ Հայաստանի մէջ:

«Նզրակացծելով եր պգուշացնեն» ւնգրակացծերը չենքարկուիլ propertionally entermined by bearing the company of թյուսնիհերը և գործ կը դունել մոլո-ընցենչու համար դապունանայ աշ խատաաւորութիւնը և անոնցնէ ամէւի իրը Թէ ազհատման հարցը, մինչ հայերէն լեղուն աննակորնքաց նու խուքիրեն առացան է մեր, հերբեր. willy add atter

բանուսը մը որ լեզուին դասան ու գարակը չի Նայիր, այս տողերը կար-դայէ վերջ, կը խորհրդածէր. the highly of but, weremand by

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

Loquich dunnip Obstructur 20hli

SUPERING SERVER STATE STATE STATE STATES

Ֆոգլիական կտոտվարութիրնը մասին, անպլիական պեկոյցը անա Հացնապես յաստաբարեց Ձէ էո- վնկալի չէ բերած ամերիկեան շրբ. дых допольного учествення од ком орогодине од комболода, поросод прогодине од комболода, поросод пород прогодине од комболого од поросод Ֆրանսայի արտարին նախարա րարութենկն դազուած անդնկու-Թիւններու համաձայն, լետաձգումը անդի ուներյան է ֆրանսական կա-ռավարութնան համամում ինամր եակցութիւնենրը վերքա<u>ցած Հրլլա</u>. dunning 245 Autump until

Քաղարական շրջանակները սա, կամո կը հաւաստեն ՄԷ նոր ըանակունիեններու հետաշանայով, չի կր-ար ըլլալ որ ժողովը ընտա տեղի այլ անրակ անուղահուի

Dewlinesh dwg swaleng Q. Luվալ հրաւէր ուզղած էր Անդլիո, վարչապետին, Փարիզի մէք տեսակուսայումներու հարդին շուրջ։ Սա. գայե, Մարտոնըլտ լպիտի կրհայ Փարիզ գալ, խորհրդարանական զբա-ղուններու հետեւանքով:

Loquet dagsoff's strawings with

Սպանիայ խուսվութիւնները

ապահիսի վարվագիար՝ վեր յայններ նաև։ Ձէ ծայր տուած շարժումը անիշխանական է իր ձգտումներով։ ««Լեսոի մեր, չակավորականները Ձուուցիկով մը ընկերային կեղափու «բուրեյի Հեր, տարկանաներ իրեր կլուի բացաւ ամրոխին վբայ, սպանեն-

լով մէկ ֆոզի եւ վիրաւորելով թազմանիւ անձել

ՉԵԿԱՆ ԳՈՐԾԻ ՎՐԱՅ Ununtificille k nr ufish untimlightle

Ռումահիոլ մեջ հրեւան Հանաւած բոլջեւիկեան լրահսունիւնը սկսած է կարեւոր Համենատու Թիւններ առևնը։

գտածանատությունությունների ենինը թե ելեկնետե գործակարձերը կ՛տ ենի ատեսականը Ակա-արձեւ ածածավ խողերգային ծախնին դիսանադետ եր, որ իրը թե Պոլոսյ մեջ Ցրայիին Հետ ածասակչութեած եր ընկացրին, ինացեր եր գորտվար Կուաեսյանի ատեսանգնան

արդումանագրությանը հարարդանի հայարանի հայարանի հայարանական հանրամասնում - Մերի Միջեն տասնեն մանրամասնում - Միջեն տասնեն արդանան հանրամասնում - Միջեն տասանան արդանան հայարանան հետ հայարան հա

Պուջրել էև արուած Հեռադիր մը Հետեւհալ մահղամասնությունները՝ կը Հագոր Ժումանիալ դահազան ջաղացներուն մեջ, ինչպես հայաց, Ռուբ, կոնասանդա և Parpole, behand fuhumb to sangulaphe gunghend hunduchhouse Phile of a aparticle. տարայան իր դառնայ հրեատ տարա ռուս դեստեր հին եր «Մոիրաարդ» զգետում հինչը ինչպես տովարութենին պարեսու երբել այի։ Այս հինձ և հարեր որ անդեսու առջի գրավող է հուսապակի Բանարդը ձերե և։ Սակա) ֆրուհասական երենդանու ընդին եր գլենութեինները էր հասատանի եր հայի հինչ էւ հրետ հինձրան միջեւ ձեն ապա րրեւ իրայի արդ բառաբանանն խառում քիրն ժրմարի էրև ան ան լույրնաց, թերատ

Արդ դարգադորը դգետատվ կետրեն էն գատ որ ցորդ որ եռ է հոսատվահունին և է կատարան, ձերբակալուած են բառեկ չափ Համայեսվարներ, ինչպես համու բանական «Ելենա-Ֆիլոնեսասի հաւապետը, ֆրանսացի ձը Ժան Ազգագ, արան Համար

ձելնուս «հիրձերումի առաղմունը, Փրահասայի մը մոտ երջար, որան չանար բառար էր Ձեւ «օրարել էրարայի արագարինի միայ դահարի մի և իր բանակները» — դարց մը տեղակարիիներից կը բայաննի թե իրերելով հարդիքը պիանր առև. «ռանգենի առաղ գրար ձը որ ֆորցիկի աշխատավարդնեամը, հարդերային վարզաներին հասարի արկայացութը որան ձը արտարատակու բարա եր արագ երա երա ըստ ուսու գրացելու արդեր ձենը չե, եթե այ ձանաի Արարենյանը, որ անդեդարա կրի հասարակում Հեևարի վարեն և Վերջերս իր բնակեր Պատավերի, որ անդեդարա կրի հասարակումի Հեևարի վարեն։ Վերջերս իր բնակեր Պատավերի, որ բեր հեկ եր Հատատատանում Պատրիել»

«Մախարագոյն դդեսատվ կինդա յաջողեր էր գրուհղու Օգոդրեկովի վստաՀունիլեր դայն չաջելու կոնսատանցա, ուր ձարտաթօրեն այստորաստուած ծուղակի եր ենչ

ար վայի ճանակագերը քանակեր բիր ժամը կաշկարմել դբվ անջիցակիկ դբն, թբ. չթ. որ վայի ճանակագերը քանակել որ ուրաականեր պատհատարաց օտանակի գև դբ՝

I'L & U.ZU.Pb4/14

ԻՆՉՈ՞Ւ ԴԱՒԵՑ ՉԵԿ¹18Ի ԴԷՄ

Agmphhad bapto aprent dupo դարձաւ, չնորերւ իր դէմ սարդուա դաւադրութնան, որուն զոե պիտ դանար անջուշտ, հնե աւնլի բախ mrub pámg füllmb dung dolimifmi

Գուտեպովը։ Իր բուն անաւնք է Արութինոֆ Բայց Ջեկայի մեք իր ամբողջ են տարուան ծառայութնան ընթաց գին, ճանչցուտն է Ժորժ Աղարնկող ահուսով Ջեկայի իրը զործակալ 1929ին անցեր էր Պոլիս, Թուրդիոլ Պաղիստիսի, Սուրիոյ, Յուսասուա ևի, Սերպիոլ, Ռուժանիսյ եւ վել Հապէս Մերձաւոր-Արեւելջի սէջ բոլչեւիկեան կուգմակերպունիշնչ ղեկավարելու առաջելունեամբ։ Whiteman - Upbeligh

Աղարեկով, որ Պոլիս մահր էլ Չեկայի կողմէ ճարտարօրեն կեղ անունը փոխուհը էր Ցովսեփետնի ասիլաիկ վաճառակար, կը դրաղէլ առեւաուրով իրը Թէ. սակայն դոր ptuh witness he dams pr he nin հուատու դինտետրութիւր, դն, սև Հուսում ին փոխոսի եսւսր սիևաչա Հուհերու don't with history of the be գերը վել յայստեղ ածող, որ չատ կած, գած իր հղանասծը պիտի բլկար։ Աբ-Հիկը վախ դգաց։ թույց «էրը ասելի մեծ էր եւ պասքած կը գծե. հալ, բույց պետք է եստի ամուսեսա։ հալ, բույց պետք է կապերը իզվա կերերուէս Ահասահիցս այզպես կը

Unsuphlynd which bacomistingian Տիին հետ կը փախի Պոլսեն, կուգա, Մարսելլ, յետոյ Փարիզ, ուր գտետ emb he sabte Ithmih gaponibene արժանդակարար մասեց

Սակայն, աղջկան մայրը, երե-շան կը հանկ փանատական զոյգեն Յարստորը եւ Փարիդ կուդայ իր միւս աղջկան եւ փեսին հետ եւ իրը անչափանաս մը դլիմ նահող, դատի կը դայի նախկին չնկիստը։ Աղարե կը գարչ ծափոկծը հնկիսաը։ Ապարե, կով Կելնիդաս կա գյութ, իսև իր պետ բականը մորը հետ կը վերապահայ Կոլիա Կելնիդասի մեկ Ադարհկով կր հանդիսի մեկու մեր, որ Հյուրեր բան կորսիսիան մեն արևույնեան մեր պարի ավալիսիսին մեն՝ արևույնեան մեր պարի ավալիսիսիսին մեն՝ համալիսու մասանան առանունես հենան ապարու வாவை சீயக்டுகாற்போற்றாக மீயழ்வாய

— Որգ^րան կ'ուղեց, կը հարցևեն։ — Ո՛չ ժեկ սանքին, կը պատաս whit Unughted, Quented shuth կինը, որսէ բաժնեցին գիտ

Ու երևը-չորո շարախ յևտոյ, Ա-գարեկովի սիրականը կը վետոդառ ծայ, կը կարգուի եւ Նորապսակ ա մոլը կը Տաստատուի Պրիւքսել:

Այդ աժուսնութեններ վերջև է որ Աղարեկով, որ այլնու իր իսկական անունովը՝ Արու Թինոֆ՝ կր պտտեր կր ձևոսակել ճամբարգութեան մր, որ գինքը կը տանի սինչեւ Պութրէչ։ Առաքին անգաժ, կ'երթայ Վինննա Տետեւեալ պայմաններով։ 1930 յու քիսին, 8էմէլման անունով վահատա կան որ սպաննուհը էր։ Սպանիչը կը կոչուէր Սթելման։ Քննութիւնը ապատան կը համե թէ սպանիչ եւ սպանիչը կը կոչուեր ոչ Ձէ ՍՁԷլ։ Ճան, այլ Փիրքոքվիչ։

nus, my representation mine income the Rempekent, autone income them as the superior at \$2, \$4 as the subject to the subject t

Brown of frozen among for any form of the first of the substitute

(Turkphur Smburpmfurgitrph fimbemla ph)

ጣሀፀደሀቦ በሀዛኮኮՆ ԴեՄ()

Միջազգային դրամ մը կարկի՞ ե մաստատել

ակահալ քինչեւ լետին լրագրողը, կը Տատուան արան վերքուծումը լանախ կը տաեր գանանը ամկնկն արտառոց հղ-բակացութիւններուն։

Այս պատճառեերուն մէջ – իրա միև» է սևուր մրևն անոշև ովորև բր ին՝ փահրքի է նորք ելէ, սոկիր իներ-փար փաղ ոչ - աղքրէր տաևշևիցա-գրի պատրասուհուր ոչն - ևհաոտժքարրև արմուղ։ ղադրու փաևմ դև ակարտշան արար-

Ինչպէս յայտնի է, իր զանադան սնվիննլի յասվութիւններուն հաարությաստրություններ ասկին Ատր, երկար ասենն ի վեր ասկին Արալի ամեն երկրի մեջ ընդունուաժ pepke shd apududub apnelikub ւրքի քաղ դաւտմ քափով, թեքվը. Ռուսերար հեսւ թիւրն հրմաւրամ ար. ասանարությունը կել: երայց, այս գրու-Թեար Երիկայացուցած դահազար արաարենու թիւնրերուն առջեւ, մօտ ւիսուր ատևիք ի վրհ տեցանցն մամաշխարդական գարձակարական գործառիչա

չյատնն վրհարիր ահցանցըն աչք դիավը Տրարսավար նրմչ արաշև ատանարծաթ մետուղե խորքերը։ այլ եւ ասկիի հարցն իսկ։ Պայդարի առագէտահրուն կողմէ այն հրկիրևերուն որոնը ոսկիի անբաշականութենչն կը տառապերն (Անգլիա), ինչպես վերատինգնում անդրարյմանում է , մասնա any zwith muthu Bathphiaih mp ծախատկրհրը)։ ԱմԷս կողմ է պահանվանցաւ

արծանքը ալ, ենք ու ըսլորովին ա ռանձին, դէն ոսկիին հետ հաւաստ Sumita dubympush dimingnyamus. աաղի դամակին կարձեցեալ անրա-

Author wommann philip t'unun ֆեն կարգ մը տնտեսագէտներ, ան տեղջան շրաժշրաբ նանցնաժաց բ հաշարար նքքանսվ, այս դրատժիջ արդեցը դավորան, առաք բերելով դիներու այն անվումները որժեց հանդիսատես հղանչ սա վերքին տարիներուն մէջ։

Uhimi & himpahi B& mafumpah արարույն արագաժես հարագաժեսը դաւա-ատի ժառում այիկի ճարարին դաւագած է։ Այս դանակը եթքէ մեծապէս աւելցած չէ, պակսած ալ չէ։ Ձանաար արասւերորն մետղաքար մեսու ճարտնար բեկենրբես ոչէչ. Որ ան-քբ՝ ան արսն արջաւասան քաշխուղն դրևսչը առագան ոսքիկ բուանին հատում ազորութը նորոմակար ւօր գլխաւորապէս կուտակուած Միացհալ Նահանդներու, Ֆրանսալի։ Չուիցերիոյ եւ Հոլանտայի մէջ.բայց on furminfurgh arah ble nangament

միր փագ արնաւաքար կրետևվ ան-ջարծընն ակախ ստասեր, աղեսմչս-ՖՀ ակար ժամ օն դն ընս սոքիի խոսմիհ դեր է սեսոր դասիր վրեչիր աւրբնաց աղկի ճարարեւ անիքա ահ չակիութեր տչխանչի անբան վիր մապ առնաւամատ մոհական անպարու կեսեր ի վեր միջտ վեներ ծա պած եր։ Հետեւարար, այս տուհա ղև հարժիլ։ անրակ են. the dianted the finite arpangaling ar abandy gama mumb դիմու ի ի անհրուն, մեր հրկրադուն դին ներ բնամասը մեզի համար ա ար դես գողասիրը և ի վիչակի չէ կութիւնը տոկաշին և վիչակի չէ

து நார் திர் விருவாறு விர் தி திருந்தி திருந்தி நாற்ற விருந்தி պատորող որեւ է նիւնեւ

Ludwami hette abfinning to

(1) լեյս յոդուածը դիւրաւ ըմ-ըռնելու համար, կարդալ նաեւ մեր նակորգ երկու յոդուածները, Իռչ է Վոլա ՄԹահաարուը («հառաչ» Հ հոկու (631) եւ Գահարսոկ ձեսապ e402m UBmbormpory (cgu holun 1931) hr. Fusingueph ofg (cgmany) 6 bold 1931):

зинями принзранияй править учения фратьст зуменараций брейну Аб-ментовической обружения инферентация ин-ментовической обружения обружения инферентация из де-законнями приментовиться большем из де-законнями информация обружения из де-законнями информация обружения и правиться и прав apiar smaws araquippentippe ata

Topk atthe Abe they about the applied atthe Abet atthe Abet about a state of the applied a state of the about the atthe and the atthe atthe and the atthe atthe atthe atthe atthe and the atthe ասի Economist չաբանաներ թիս մէջ կը պետեր ԹԷ՝ գիսերու սերկայ ընդնահուր անկման պատ այս փանցամէան ին չառրքն տա ըն այլ սորիի ժիրիր հանցնանուղն։ Ար սկարութեան։ Եթե, կ'ըսե, այսօլ of the minister multiple of the first the state of the st շիլին այկտոր է, փոքսանակ 84 ուկկա շիլինի, ինչպէս անցնալ սնպահեր 18էր ասալ, բեն արմքիանարն միս Ար ողևովլարոր անգէնն ին անաչէն են ետեցևանաց է րւ ոչ ուհիչ եպը առուջասն այր է սև սոքիկը, տեզ է

որը ներերու տախ որ տականիչ. դանի մը տարի առաք, երը ոսկիին արժէրը նոյնը կը՝ ենար, հանմատ han ghelighen affalla me balanga and the weath, to must muttitle դժունորդակաց ահիրափն ձայն ատաք։ Հասիրաբնակաց ահիրափն ձայն ատաք։ 8 chtrup h'ampto d'empe, 56 chtrup homes to. majo mreth husub emgegmmusterna gu kmbehmauren prophytmih azt smm ng th (Afn Bhlog 11 Staleh mpd

ընդեսնել ընտ սոփիկը դքի ուրիկը Հունչ 84ուկես շիլիսի անգ 120 շիլիս կ'ար-ժէ. Սըր Միրերօլ կը մոոնայ որ ժէ Աբր Մերդերը էր մոտևայ որ ասիկա Արզիոյ ժեջ ի գորու հղանգաց գինել է և Եր հակին այսօր Ֆրան, ասի եւ Միացհալ Նահարձերու ժեջ կարժել անել հայեւ ինչ որ կարժեր անդարերեր 18էև առաջ Արզիոյ ժեջ, դան մը որ կարժեր անդարհերեր 18էև առաջ Արզիոյ ժեջ, դան մը որ կապացույանել

որարդեր ուրանություն դանապար ուկերա կառակորդներին ումանը կը քանան ընդունիլ տալ քիքաղդային դրամի մը հաստատման ծրագիրը, դրամի մը որ ոչ Թէ սսկիին կամ ուրիչ մեայլ պարզապես տեսակ մը. դիչավ. տաղի մը վրայ հաստատուած բլլայ andles babendenger

Արրջուշտ այս դրութենան շնարհիւ Հարելի պիտի ըլլույ մեծաքարակ Գարկավի արար ընթութենան ատ արդամական դրունային՝ այս հերա Մահրաժեշտ է դիտնալինեն և և և եթէ ոսկիի կամ արձախի վրայ հիմնուած չէ, պէտը է հիմնուած ըլլայ անանկ անդիվորնու (ապեր անգենն ար անդիվորնու (ապեր անգենն ար genge gi, date simbelh st. planssenra gentragenation simber gentragen արգնուդն արմադ դր հուհ արափրժան երք:իրչակոսն սուրևերիչը արափրժան հար և: գուհ Վահ-քե Հո - ք- գուրու արդէն անցեալ սեպաժմբերէն իվեր։

իարանդար իանրի ենքատ՝ անանձա ընդ աշտ ժեսութիւրն անսեցրա ընդ աշտ ժեսութիւրն անսեցրա ակա իակալ որն է որ իրագործուած պիտի ըլլար։ Ասիկա յուսալի չէ աշխարհի ճերկայ պայմաններուն եւ արարության անձե վամության ասելիչ, որ արար

U.s. shi uqquibb papuqpudh մը հաստատումը իտերլ մբև է, բայց ոչ հրապ Այս գրութիւնը այն ա քացրէ հաքումանուս անժապար անրապա-հար դրց ու անժակն արհինդրերնչը հանուաց առանապար անրաաոր ղն ցևատները մահրամետ ինթերն։ As welch as muchuses

has emper megaraffer bearing

րաժանոն փորձագէտ մին է եւ ան, դամ Ազգերու դայնակցունեան ել-մտական ժամախումըին եւ կարեւոր դեր մո հրապատե գանը է *Իւսիը» Քորփորելը*» անուն որն է *Իսսիը* հույն դաշնակցու-անը ան մինչնոյն առեն նախա գանը է *Իսսիը» Քորփորելը* անուն urgs: ժամափանթգնեն կանդթերը, խեցբ8 սւութ Է են եռիս ղառիք ին Ղուհայութը դբ5։ Ուս ուռանուճութ նուրուգիաը դիրոս-ուրուց իւրջդեստ ճանցաճանություր Հուք աշրի երադուրանում բան սումանունակար ուռ ըսկանագրայ սի

ՏԱՐԵՆԵՆ ԿԻԼԻԿԻԱ «««
Ծեծ Հանայցով կը գրեմ՝ Հայոց հրդերուն եւ հրդիչի մասինս

பே. டிற டிவறங்கள், மற வலிந்ச சின-சியப்பைத் கான்கும் வர்வது தேர்வு

ուուորենը դանսներ։ Չէ՛ւուր է տոիքի ստեղծել, որ 5 րողը ավիուական գինիի մբ պէduruph dig.

ang mepih aphundob & zmih pe hh ute, mu bt amdemembalmen deugh man hadet manmanarme

Եւ յետոց, Հայոց հրգին մասին ընլու ժամանակ, կը մաաձեմ, որ արետը է մի՜ջու լաւր գրել։ Գակասա, Whis Sadh's banne Dunmandh's ha

அருந்பாவுந்தியாதிர் ஆக்கு ஜன் இப்பான் அந்திர்கான போது அந்த ஆக் 76. bbwrahr JE91

Արդ, Տարօն Ցուրուրերանի հայ-ռենակցական միութեան կեղբանա կան վարլութիւնը, օգտուհլով իրենց անուանի հայրենակցին՝ Շահ Մու քի դաղափարի տերկայութեներ, երայա րատեսարի ներկայութեններ, երայա ւմէս դն անանդարհրարինս։ ը, անժա ut ish att

գաչարդէոն, այս բանարակիչու Ֆանգբան Վեքուն - Ռանոբուրի գաչարդէոն, այս բանարան՝ Հա-

Հոծ բազմութիւն կար, մեծ մա-մր Տարոն Տուրուրևըանցիներ։

thep. Ampenifikum haque, 4. 4. Ethiphiams, popul progres opգանանդեսի, երկու խոսքով ծանո-Թացուց՝ անցհայը Տարօնի աշխարհին, ներկան՝ ցիրուցան Տարոնցինե. ըստ եւ իրենց անկչռելի հատասութը՝ tup ip's ophpus umemunghab

Supole, game 4. Chfuffbult. Հայոց աշխարհի սիրան է։ Եւ Տա-րօնցիները իրրեւ հայ ազգին սիր, տը, մինչեւ հարը կը բաբախեն՝ հայրենիրին եւ անոր ապատութեան

Hidyph Suchusupue Phil de հարը, որ կը Թոդացներ հանդեսին սրաքները, հրեւցաւ անուանի Մշե

Որոշ էր, որ այս օրերուն, չա տերը անկարելի նիգերով փութիս

ցած էին հանդիպիլ իրենը հռչակ ուսոծ հայրենակցին։ նեսքին վրալ, մեծ յուղումով եւ խոսնդավառունեամբ ընդունեցին խանդավառու Թևամբ ընդուներին գինգու Եւ Թևրեւս կարտանվ։

(Stp' hhym gsmjn...3)

իւ պարաշարմ մջանօրանիո

Հաս Հայեր են։ Տարոծացիները։ Կ'արժէ աղոքժել իրենց համար։ Մինչիւ հաղը մեծունքիւներ առւած են այս աղդին։

Umph be ather

Ո՛վ դիակ, հարկը առիւծներու խողբերու, կորիւններու եւ արծիւնե une h'as buhneba nebhbe

Տարմեցիրերը անխարթ,լաւ ձայն netehte: Uzni amzenkonete wtenusióu teneffeten de Umabaj jánikapne wie Surpudho at 465 mpluquing hus *իրենց կուրեցերուն տակ*։

մուրք համա Մահանչ, Մհարապ, հարձևարի, Դաւիք Մհարապք, Մամբրի, Վերժա, հաղ, Երիշի, հայատառը, Յազահայի ար հերիծափն Է «հարհարդ խորքեսի Հ. բառիրուն ե՞ւ հղահակին։ Ստարին կամ Արաիսարիկ, որուն ձայների դա gr, gmer fluction cup mar; Smily adminigur her pepelands from her plants of the periods of the second days of miles the contraction of the second days of miles the second of the second

Արագրագրությունը հայաններ է ար Արությանը անրագրությունը հայանակությունը հրա-Արաթատարոն արևվարունի կրա-Արաթատարոն արևվարունի կրա-

pringipula pa pr principul dembile ? publ Pf office of heat's hadroned neigh Anning whenhand գրող բայք՝ «Եկել միանի կավառմ անդի։ Առանց տեսահատկան բաներու հայ Հայ քետն՝ կարելի չէ այնգնել, դալը։ Հայեցադին պետութի բեռեւ տասեց այս Վերջենինեւ «Երջազգային որանի միջ Հասաստանան համար հեռը ասնասահ «Երջենինը դաստապարտուտ» են աշատ «Երջացինը դասապարտուտ» են աշատ «Երջացինիը դաստապարտուտ» են աշատ «Երջացինիը դաստապարտուտ» են աշատ «Երջացինիը» դաստապարտուտ են աշատ «Երջացինի»

Danmhungshiper Sunday himship ընդ թէ լենդ կարծեր որ ժամա նրոնչարուհ իրհանով նրանուրուաց որև րարին բիքաց ենքան աշխանչի պէջ քրքու։ քար փոփոխունրադ դն բոնյահ-քան հետոլաքար ձևունիշրն շերբա-

2P- L. MATABORS

Un'p tudmp, op hope Tout-Wat town themes manpaidle for here uppens mejampih, imi magiba m The melif summy supposed for amp

Ft wjaopi Lad ghoshp, be the me acqhp Le poet, ap Tons Prepositud Logic physocifa Pochepand de fou-

րւ քաւտամից՝ ուղեսոն յաւտապահան ընծ թեմի, ուղեսոն ը, չընս՝ nachma bandezur herzeph fe bulpp dba tas What dt ? the

անուր առիշոտ էր իր Հայրերակիցեր Եւ կարձիր, այս արատել տ, ւրքի ասի Հուսերադ ոչքչու

Կարդով հրդեց՝ «Տե՛ր կեցո», «Ծաղկոց մատոյ», «Աոցի՛ր սեւ ամալ het apactus, have both «Caro mio bens, «Déception» (Las padalots)

Lau wpakk, dwith hummphin-ir be wording gwasparshir Gol Leptre La bonne chansonk

amphin phi's den the commentation of the samples of the formula of the formula of the commentation of the sample o շութքեան եւ երաժշտութքեան, իր փառքի պահը ունեցաւ Շահ-Մու-րատեանի կոկորդեն գուրա Այս կաβնաձոր երգին երաժշտութիւնը կանսածող արդյա արաշատ թեսու կը պատկանի Renaldo Hannhi de ենք չեն սիսալիր, իր Les chansons grises ահարակէն փրթուած է։

Այս գողարիկ եւ գուար թանաս տեղծութքիւնը Շան-Մուրատետն ա՛ յե գած լաւ հրգեց, որ իրրեւ 65 սպի-ատկ այդ լուսեին բոլոր խաղերը, իր գէմփին վրայ եւ աչգերուն մէջ

Avaisement

գրո շաղագետութե նայն ղեր էև սե թունամե սետչե կյոման ու ծաև. բեկեսեմ դառիր տատչեր, դեմեւ

ւրևն ոն նանուկը մարրընը Ղջողութ «Երը որ բացուին դուներն յուսով»»

«Երաց է, որ հետիայ ըլլային

«Երաց է, Ազոեցները և իր Բերիա Հարձերը՝ ապտակունյու համար Հարմականդես-ներու ագևուական հա-ատոցեն գեպի յուրը»։

արտանի ցայր ուրիր։ Այդ իրակար շնովարմէրորիր Արտանան

Տարմա եւ Կիլիկիա միևայա Հարմա եւ Կիլիկիա միևայա

Երկուֆե ալ ագեուական ծագու

լավ։ իշխարտանութը։ դեներիսար, _Աայև Հայևբրիներ Հայուր-_Մասարանութը։

அந்த சாவது நிழ் குற்ற நடிக்கும் நிற்றுக்கு, நிற்றுடி அடிக்கு நிறைத் கிலித்தவர் வேண்டி கிறியலிக்கு நிறியுர் தவரிக்கா நேறியலிக்கு நிறியிழிற்றது. சென்னைக்கு நின்னவர்க் சோவுக்களில்

uniformal elimptungse spuisus o: Opposite by Cauchth elle

*Mireille, ne sail pas encore

eC'est une fleur qui vient d'éclore Dans un souvire de l'été-Uppa'in, mustre, Physic shig

Tamphip & Spice wangungalumin trimbly tout. I'm pomentarile Aibaden (Roi CVs), her ni. tamphila herquada. nuta 1821. Upptsh metur

րուս ոչը, Ուրիշ վուրբիկ հրդ մը, ռուսա կան հղանակով՝ յատկանշական կը Մելիջնանի շենչնան կրդեր։

bobl t manet

Աստառը կրկին՝ Ներկել է նախշուն։ Ամերեն վերքը դայլերդ մր «Ապրի Հայաստան» փրոֆ. Գալֆա հանեն։

УнгВицичир Ч. И. 250рts Chab hagqhage quemquayby H Wientaroskif Legendeha att. Lan

դիրը եւ ճպատի լաւ շարժուններ ու... եր 4. Ձէօրէբնեած։ որ Կ. xsopessame Գաշնակի համար, դարձևալ՝ Օր, Susanne Arnoude իր Թաքսկագին և դանկալի ժամնակցութինքը ընթաժ եր այս հրգահանգեսին։ ՈՒԽՏԱՐՈՐ

But's sudup, or due Dorman.

The due of the . Ա. Հ. Վարարը հաշը տակաւ հունիներու վերջին որույցի երեքն էր «Կոսք դերը Տանրային կետևիցի ձենչ։ Այս ապարը հիկին Շանի պատղաստան էր դեղեցիկ գեկուցում մը, որ լայրօրէն կուտար կնով Հանրային կետներ մէջ ունեցած իանրուսե մրևն, արձրանիր ըւ որևիա՝

> արի առաւ փաշ առմատապաս գործուներո քինչնը բնիկում հետն մեկ վեր նանկով պատմանինեն կիննը, որսես կրցած են այր մարզաւ հա մաստասը արժել ենի ներկայացնել, բլլուլ ջազացական ասպարելինոնեն, Աիցքորիա ներկաարեն ներկերիստա կան, դեղարուհստական մարդհրուն մէջ։ Տիկիս Գիւրին ոչ մէկ կերպով այնրւո է գուրքով անը դամահառում ռուսեաժառ է սերբ է անև միուսերէ դեղարուհստագէտները, ախատութիրիևն անարք արժահաւրուատ whole comend his Useep 4mb 4hh սուսկաններ, Հարտ քսարագիրներ, ըժիշվներ, իրավա բաններ, հշայքն

Արդիսասան եւ գա ունինը շունը իւ անանանրվու չապահ մադրոմայս անթ չարհակեր ետևրքաղադ չապան Զորաար մրեն ահ ի՞րկրավ կրսք անհասարան չու անմես Հայան ောင်းရေး ကိုညီး , — ခြံကမ္မားကိုသောကို , ကြေးကြုံကိုကို မြန်မာကိုယ်သော သိုင်းသည်သည် မြန်မာကိုသည် ကျော့စစ်တော်ကိုကြောက်တွေသည်သည် အကောင်းသည်သည် အကောင်း ալջողատեղույներան», գուտաջականու որ ագելու է համար գրուսես մասրերը, անաշիր ժամակին հետրուն միրով հետ կիներու դապասակներ Մրեւտովեսալես դլիասար գետերերը Սրեւտովեսալես թեռները դուտ մարդեկութիներները առելի շուտ մարդեկույներները համար անագրելուներ

դտմաստոսմ ամմադերբեն դր Ֆար իևօ՞ դտեմիուկզորը հասաչմեպուիզբուր hous myp daupane ueps obtably multire

Usin altamiotentente men datifiza կկան է որ կարձի քի տարբերութի ubn wang phome whomedais buhina

Առարկողներ հղան թե կինը չի կրհար լոլորովին հաւասար ըլլայ այր մարդուն, նկատի առնելով կաց սախոսական տարրևրութվիւնները, Ունենալով տարբեր ֆիզիդյական կազմ, ընական կերպով պիտի ունեկազմ, րսագում գործ Նայ Նաև տարբեր հոգնկան կազմ։ Ա.Խ. Մէ Մոս Հակարդակը աշելի աւրքի ձժամաւր է Ծար ահե դահմել Ցար է Ծար ահե դանմաւրն հյերկրն Էսիր հյերուշ դարհոնմաին աւրքի բայրտալ ստահուհ չանդմար մամու the manufaction and amountains Bemyb ment & Smupl pr deputable mmi, that demanered whule down և թերեւս վետոակար վճիտներ տայ Առարկեցին ԹԷ կեսք Հազագական ասպարեզնետելովը՝ ընտանիքը կր ըայքայուի,հրակաահերը մօր խնս անչը, աստեմուհարդությո դև ձևրուկը։

դիւհգը չենս, այլ տեսանգական ձայ-գիտակցութեան դապարագրական ար-գրուակցութեան դարթնումին արմաններու բնական հետեւան բըւՄօտ աչուսե հրվ փանրի էէ դատաշակ. դությիւր փոստարուաց է սե՝ Հումբ. դուսել կոփ փանրի էէ դուխորմ մանաւդիր չգու բեսեր,րանընունըութ մահրետ մարմամ արարորնար ման-պատրք կոդ կահրքի քէ բախոհմ դուհի մար துவுள்காற்ற சன்ன நூர்கு வழுத்தொக்குவன் அவருவுளுக்கி நீர்கு வாக்குவக் டூ தவி போவளுகை விவ நிரிக்க நிறிக் வடி நி செய்யியித்தார் நிறிக்க வடி நிர நிரிக்கியியித்தார் நிரிக்க விவிவுள்கால் டூ நிரிக்கியின் கிகியின் மேற்ற

B.ju թուականեր ուր կինը սկսաւ հանրային իսաւ կազմել, անոր իրաւական գիրդի ալ սկսաւ խնդրոլ ա. ռարկայ դառնալ։ Իրնրու վիճակի գիոսիոնում իրա՝ է որ յատաք կը ընդե Ծոր պատափարակոստուն իշևը, ֆեմի Երգոր ուրենն հոր ժամանակներու ing mangarations to many the compression the ջասունքիւրդրրհով: հրեր ձիուի քնքնու քառրվորք Հաքա-Վքանի հասան արոհ արդրանքի քա

That dameng duhappanhe mehih րած էէ դան այդ մարդունը։ Նա խակրթարածներէն մինչեւ համաpingly dependently to 1872 to summer the modern we thing to congruence among the summer to the superior to the summer to the sum

կար հանցիսանալ, ընդհակա արհադրբևէ մրևց նքքաղիրծ Արևբող շառ դն ամբարբեք Է հահրհարա «Հա» աքաղ Հ չար

րից վրոը ուսոստոր զորշումեր, Երե կայ բան մը որ պիտի Երե կայ բան ան ան անա Մաստուհլովը, այդ այ ընտա**սի**վ ուսիանսուաց է փանությ նշուտու գրլ, բնավոտորրեն պրունարբեն

urms & grudgiphur debbi ըու սեռական դաստիարակու

RUSUUSU). ZUS PURBUHIRDEPP

neme Zuauusun.

population of the following &

Paul Smown Smj amplembarts Dhip this 1923 Snape Laymon կառավարական լանձնաժողովը ռաջնորդուն համբ առողք ապան դործավար Ղևւասդևանի, դիսա

վարութեան ներկայարութիչ Շադենանին վրայ տեղի ու prichagues thereby much a repring guljuria filirigi Upp gurundb

Հասարին հրակաները, որոնց ապ որ 1-12 է։ Աշխատող ձևորիր Թիւը՝ մոտ 750, մեծ մասասի հի funnit he pursually stanfal p. տաղադործներ, հիւմներ վեր վարներ, երկարացէտ բանուսը Հուլնակներ, ինդնաբարժի վո

Lingung Brothbrown Smilup swingining his duntuming 254, 20 forth fundament

Նաշին պարպումը կը վերջա յունուար 7-8ին։ Հայաստան փոի ng h j ne ubpp Twitting up abhaba 1

Lum Apartmunsh papula Հատ «Կրոլեսարդի քզքի» գազմեսկանները հետևյալ հե դահաձնւած են իրձեց կարժիջք — Ուրախ ճեց հատևելով կերվարական հայրենիցը, որ Բ աշխատաւորներուն կը պատհ Մեզ կը զգանց մեր սեփական կերտեն երջանիկ կետևը եւ E վարութիւն 4p բոցավառի**ն** spending westly burn gangangs app the and well form

ւտորն Հայաստանը, Պաթեու առևելով հույն հեռագիրը, կուժ հետեւնալ մանրամաստութեւեն

ւսրուին ու աշխատին Լամբան ծիսախոսի խորհրգային մշակա ծնթուն, Լենինականի հիւսուան Եր գործարանին, Անի չեքաք

հաи украси, Отрашршир Whome's he Lapungtop stile

UHUSEG ABERS

Սաստիկ ցութա է Հայաս^ը Է։ Վեթքին 25 տարիներու

or attents due 21:

40 Zwembulosh with mar ppmak. Smbpht

UPD PUTATORS

about 1882 Spronemokatop երիկումոնրը ժամը 6ինս արդերումոնի ժամը

HLBITTH ALUFTFRANCE Burnamit Chip Such Short Separate for ate timbumatif 180 star ung West 4 watermant of 54 deal about al arab 80 spar urq most hudmbhr ath amen

Walir merter

Արևատր Տին Երևանի Արուհոտի achtgas taga

Co. ogh երատը թացրու Հայաստանի գործադիր կանրակի հախագահը Ար-

Restriction Blib Chip Garging ուսի ժիրջն փափ է։ 45 ջութբ ընտեfalmburgh ark duritims ming 26 46 ան վարկորդենն, դարաշրն արկութու այեն միցրևայր վետո՝ բանձի մրբնու առանահատն, եր, ու ընդգարումեն կը խորտակուին Lughtun ghp. 40 dhomenpachit 3

ծագեցաւ Երեւանի ձեջ գրումանում փողոյին վրայ գիւղատնան Հ իստ Հրևանար Հարասար Հարան Հրան աներա Հարասար affante neg Swame Surfite

Apostopp garante gibbs

- 4 park filt of the phenety իմբ դրուհցա. Մարդակզմի հա Անինիդ. գրե նե դացումը կատարունցաւ է Ռուարին մասնաւոր Հանդեսով ծը Եր հոսի 8ան մեջ։ Հանդեսը բացաւ

Երկրային կոմիանի կողմե խոսհրաւ գործ ովարո Paula կողնել՝ Դր. Սինահետև։ Իրալ երու Դարևակրու Թեաև կողնել՝ Դ -է. Ֆրծոսանս Մեդարվուկ ծառւ ծր արաահեց գամալսարանին այսօրինը 2. Գիւ-

Մայալես ամեն տարի, այս տարի արի եւս Քրիստոնեսներու Ծննդիոն տոնին առնիշ ամբող։ Հայաստանի մեջ տեղի անե**յան** Հակաքրոնական ցոլցեր եւ

կարդացեր եւ Տարածեցեր 8 U. A. U. 2"

Jup 8. 1952/6 ARPH T. DO THE HESS LT.

ՑՈՒՍԱԼԻ ԵՐԵՒՈՅԹՆԵՐ

դարըըը ՀԱՐՏԸ. — 1° ևչ հրաչնե. ըսվ ու խանդավառունեամբ սկրան եւ ինչ ցաւստ եւ մուն վախճան անձեցաւ Օր ձը արշունա հանոհ ջարհաջացրունիւրդրենը արշունա հանոհ ջարհաջացրունիւրդրենը ambang gouth handly per phonen has դան դեմ ջերն ու գեպ բերը իրենց ան-բողջ ներկու Թեամը։ Ե Հարկե կը մ շղարե Spiriting, for & Smooth be minimizar~

Մինչ այդ, տակաւին կապատծ կր Thus topic be to request up the topլուխիւհը, եւ առ Հասարակ կթβական խնդրով դրալող եւ Հեսաաթբրիր մարդիկ, խողջոր ակնկալու թիւններ ունեին 9. 4. Իսլասուն նանի վերջին արդեր բնաև առ Pիւ Մարսելլ, սակայն լոյսերը բնաև ցան ։ Պաշտոնական եւ կողմ նակի ցում հեթուն եւ խոսակցութիւեներուն պա աստիանած է ստոն եւ անտարբեր։ Ձ ուղած Հետագրջըուիլ հղած կորաւստով, եւ ձամասորներու հետ մրակած յարա-բերու Թիննները առելի ամուր հիներու վրայ գնելով մեկնած է։

Իրադասու մարմիններն ու անվա որ կրպանեն տակաւին իրենց լուսանիւնը

Ուսվայի կը չարժին։ Դոր՝ ձիրՀայրենակրական ժողով մեր

նունի Հաջան Տերութի գն ջասիր խանչև-վաւջանուրդու Ուսանրանմահարդի գբել մոքդակրելու եւ առկախ վիճակը հունի ձեջ

Milymb - wis - durnify Eminismus Api buggeplipp, min dendulige allemt dming pp gradier ung durgmlite tumplantgept mits

dn, ավը հղած է բաշական ազմկա. Uhand the gliber. այն ըւ հանգարին հորդրախուդ եի հա «Տարվանիներ ընթուց որ եր թի գն արվտարրնուր վնա! թ. Ֆրրամ ժատրք ըւ հանո-161 Տինլիւ Տինա տարուած աշխատան գներու

Ընտրուան է մասնաւոր յանձնախումը մը 7 Հոգիէ դաղկացած, որ պիտի ծա-Նօքանալ մանրամասնաքի ններուն, եւ արուսարականասութերը, երմչա

նուր ժողովին պիտի բերե։ Վերջին պանուն կ'ինանան, սակայն, րուաց մուրյան հատվամրդք, ատի անոշութիր, ին ցոքաբ ին ճավ մա-ան ձ բկաքոքբրար, ժարդապանուն՝ Հարա-երուայի

Մշխատորդ, աշխագրհ, ինչ որևրու հասանոր Ինչքան շատցած են հերոսներն டை எல்லில் காறு இயிழ் கிற கல்யிலத் விடிக் கேயாராக இந்திலில் நால் கிறியில் கிறிழிம் ույն է այժու աշիրիտո վը խազան։ Այս է այժու աշիրիտո վը խազան։

bufan imfarfirn urpplade ala Sabdoes to to mitigate puriquelyment to Sp. արըւթրունիւն սահղծած է ժողովուրդին Վ. Սարգսնանը ծախնական աջիսաատև բները եւ Բելա լրու Բիւնները պար լեmilyuphilit 4'philis, allunghim. Smiling gung-

dunde be umgafte atg. Ugudud in aun. Spir pr ubus durgmb gå nmpdgpin demwie Sprayblen Chapad մը, բեթացիկ աշխատաներիա Հանար։ Ծանօր ջանականար Մ. Արօրերնեան պիտի դեկավարէ, և պիտի տայ ձայնաdier ppop dengte, family or ploute mepth գրուննամ գտուր, դապա ա. Հլ—ը և վատ եւ ատ ը պահելով։ Շարտմոսկական փորձեր անոգայման արգիւնչը կատան եւ at fulurung: fle hiligip

Շատ բան կախուած է սակայն ձեր երիտասարգներէն, որոնց ուժեղ արանա գրութիւններն ա. անձնագույա Թևնները upop bayonostis Ghabanaphyon be ost բարամրրա բուրաբո վարիչիր ա վանք

Rajop Sapáfilibph m. hujánfibp. պունիւմները անխափր, պէտոր է օժանև դակեն ևս կոմասի ըկլան այս ջարժումինո Գանէ Հայ հրգը հրգանն չահի դարժնակու

Hiptinge alganth phprutigepher of bate had min publyfrad pr marioner alego mad. Sportensifetig als specialists at sport at an indian sport 286. 20h short gam spinship pro nin spinship pro nin spinship profit spinship spinship spinship spinship spinship spinship spinship secretary.

րակրի է այս բեզլախումբին մասին։

design or lyphage offent to the streaming to the streaming of the streamin

bilt Cupmand de oppne dampgegendulg bentiebt abent titent.

ANJUMBE ANJUMB

Amsq. Junith

plismaphalilihrp Գապատաղէ» պատգամասեր ընտրուաժ Է Չ. Կարտպետ Չաղատ սարհան և փոխանգամ Չ. Յովհանuso producedous

ՄԻ-ԱՄԱՆ պատզամաւ րոստանը պատգաստոր ընտը-ուտծ է հարտարաղէտ Գ. Կ. Սսլո-ժու, իսկ փոխանդամ՝ հարտարա-պետ Գ. Արթաչաժհանս

3mbmbt-Mimmitge manuda ար ընտրուած է հախկիս համան-գապետ և երևսփոխան Գ. Գալուստ

இருந்த வுமைவுயல்மாற நூண்டிவாயர் த் இ. கியந்தை மேக்டு சீயறவுவரல்லன். அட நிறந்த வர்வுவல் இ. சென்றிற்ற மேனுவுவன்

Մուչավային պատղամուրը ընտ-րուած է փրոֆ. Գրիսնիա Ալաչ, եւ փոխ. անդամ Պ. Եփրեմ Քօժալար, surms & d. Gmandfer hug duln.

winged 9. Phoneworks - things and making quantles naphoned the 109 planskappelie ymbi quduq qa mpdi qarppmbi Tha madang th uk mintma semingen. Spip ih physma empurmy tilming Comburtypman mutybr immadminur

գոմովն հրատցմուրնաւ դէի Հանակ

(4)

րգին կուտոր.– գումաներ գն նրարւբով ուրկությեւր Հուպաներ բկուգ գրիտասանո

Animanji dež medal hada 330 j. zado žastar, otbo obsamaje hozbi dapagagista de dataphapagista, fire-agta dada sambi de makeropadjada-

Աստեր բոլորն ալ Աժերիկա անց ppine zungmit dmang gu guredm երն հետցած, Ըսգետնրապես երիտա-ապրգներ են եւ շատերը ընտանիջի மாழ்ற்: பிடங்றிய வுறுவந்த முவுமான விற 40 முறியம்க அந்தையுக்கும் பிருவராக Surply, Karington strangad aff gang spadastin sandangantang aff gang spadastin str and street suited streng the whole about the suite of the street of the suite of th

U. b. 4. 14191 60640380

այր վայելը մը եւ միեւնոյն ա անտեսարկարությեւը իստատերկու աւթբութ դուպուգիւսիր բնգիմիեն հ թուքի «Ապաւիրբնա։ ժաշատոոր տեղի կ՝ունենայ այսօր, շաբան իրիկուան ժամը Ձէն մինչեւ առա ւօտ։ Ձէր եւ ջիկին սուրաբեան պի ոտ: Ձէր եւ ճիվին Սուրաբնոն ավի-ոի ներկայացինն գուտրն օփէիլեն՝ լերկայ պիտի ըլլայ նաև։ Թառիստ որժ: լիոռիր Յազ մը՝ պարնրու ֆա ան ան ան ան ան ան ան ան ա

Արդիւնքին βարիւրին 25ը պիտի Ատրնագրույասթիւրյանն Ժ- բն։ արանար Ժանգտանանիրընացը,

ዕቦበትህህ ንተጣደተቦር Vasidudikli garru uq

Հայ կ'ուսան

նրքարիկի Հահիմարն ին ժեք 📠

որուսուաը, — Կիրաքրլենիային մեր դապան անդինիային անձր դապան համանայիս Թասու Արավայան հայաստանության հայասին հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանի հայաստանության անդրած և Թույ Հայաստանության հայաստանի հայաստանի հայաստանության հայաստան

պարաստանորու տասիր
1925- պարին որժարածու Աժերբին,
համա եքջիինին կազմեն Յունաստանան
ընթուան հայ արբերան մեն կա գահունին համան Անրաստանոր գիրականեն
եւ քիայասի որջանացին մեն արտագայան
պարաստե Ֆրջայան համ Անրաստարար
բաղարած Ֆրջայան համ Անրաստարար
բաղարած Ֆրջայան համ Անրաստարար
բաղարած Ֆրջայան համ Անրաստան կար

Աստեր, ժամ աստող որ դարը և և և եր՝ եր Բսաքսիի կողմիրը եւ եսեւ եր Բիւև կը սորվին ու կը սկտին դեւ-դերը ալխատել։ Տիդրան, որ Թաւր դարը ավխատարը ծկացատ, որ Բաւր-դիտ դրկատած երիտասարգի է եւ որ այսօր 21 ՁՀ ատրեկան կայ, վերջին տարինիցու բինհացցին կ՝ավիստեր եր, սիզվորալի բիմանը Հեկեպի բիսի ժել, Հասան ազա անանավ ինորդ Annyh badandhy fang dhidphory mpary app mt usyh) finshometh hadha Drobond ale fanbopya ushh philombologi af dud-pap apra ga-azi. Annya

hari ahapit katahy mi yangiling pa yang ahapin inginganini ingin-pan ahaping ing mapapata ingin-palin palamihapin ing gapapa gari, այս հրկու հրի ռասարդները իրբեւ Հայեր։ Մոմոուանդ որ, ահանչ, սկիզրէն մինչնւ վերչնրս վրէժին Stanfang daman gpplang fontenentata arthe Margapparto atte Opharate me abere emighten. amiaco pubalos se facabe

RITAUPT

Ցունամայ գաղաւթին suqlimup

-իր վերջին խմբագրականին մեջ (16

- «Երբ դրօջակի դեպքը պատանե ցա. դրեցինք Թե ձրածը ակդիհաւորա թիւծ է եւ Թե Համայնավարհերը Նոր դեպքիր պիտի պատրաստեն։ Գվբախտոս ար, ձեր ճարգարէութիւնը իրականո Dafu ձր լհասլ, Հաձայնավարները, «Ռի_ qouchwell ash Phymapor Phenod. apartablish Տիւզակի երու ինայրով շահագրգուսած Ֆիանիա գաղթականները աստիկանութեան atid in gapoble muchik duball fubiwawրութիւնը

Ուրեն և, ձեկուկէս ամասւան մեջ, երto the drugs, apoly Charles fitty to the day of the formation of the charles of the construction of the co Phiblip, Phoben welf dalle, gub um-

այն գրե իսն գարձվու հիրը Հուգակու-թեք:խնակարաբան գրե բախաարութերքը հայարարեր վարկերու գործելակերպի եւ գործունվու. Թեան ճառին, լառևանս կը դարձենն նեզ

4. 4. Tuchhamball Cotto duda-Նոսնեն ի վեր, հրեք լուրջ գերզբեր պա-տաՀեցան, որոնց Հեղինակները նոյն կագ-ճակերպութիւնը եւ անձերն են։ Այս փորձառութիւնը պէտը է սթափեցնէ ազգա-լին դեկավար մարձինները, Վարյութիւն

la Pay. Popfacpy իացութիւն ստեղծուած է։
Երալ բարերը ստեղծահայիակուեր զոր
հարգութիւն արեցած կոր չարի
հարգորութիւն արեցած կոր չարիոր
հարգորութիւն արեցած կոր չարիոր
հարգութիւն արեցած հար չարիոր

Ցոլիեւ Հայ լարարերու Թիւններու տագ հապի ձը տուջեւ կը գտնուին,ը, Ելս տագ տանուար 245՝ ու դրդ դարտանան, ինրը դատն ժովութիրը շուրբե բնբի, լորն եերկայացող ազգային մարմիններուն Հաևդէպ չունեցու այն վերաբերումը, ինչ որ ունեցու Գ. Ծասահիանու Առաջին ան դանն է որ նախաբար մը իր ստորա. գրութեամ ասկ նամուլին մեջ խիստ ար ուսյայտութիւն կ'ունենայ Հայերու մա

W by 4p howhwelphi week po

եւ ի՞նչ կր խորքի Վարլունիննը։ Գաառջեւ գանուին ոչ թե ծիայն կայանեւ bur, miler When the 245 benfus gaiple mi b. he akurk k tiple imbible gpd.

PULL UP OFFE THE THE OFFERENCE "ፁቦንኮደ ፈጠፀቦፁዖኮ"

Submouth submit Pt. Ft. Salampahp ambant be. Fil-zaped mahibibate dagamah. hagamahiba-per Shapamba mahababa mand. Barp-gha dipmapambangan gambanibhat ba-jugante be dipanani dagama dagami apid, Dipantan Salamanampungan, be kan barpa t. bang atah bar

Bung down, Shapur, Stilat after ath the Speech of head, he believe յանայ հիւպատոսին, անակչապես անցագիր կը ստանայ եւ ուզղակի

ահրյացեր կը ստահայ եւ անդղակա «ոլիս կո դիկուի» Կ՛բսուի Քեւ Թույց հիսկատուսը պետհան առանակ հեգորան Կարա-պետհան առանով, եւ միայի, անցա-պետ «Հել անվիներ հանգագում ար-համապրան է որ անցագրեն տերը նալացան քնուրց մին է։

hidpunguns filper . Bunut p րարի եղէր արձանագրել ԵԷ դրա ժարած եմ Ն. Գ. բարեկամներու խմ. բակցուԹեներ

Supp. L. Sphyophus

86-16 անձկունեան պատճառով, ստիպուած ենք լետաձգել կարգ մը գաւառական Ադեակցունիւններ։

ՄԱՐՁԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ

2. U. U. 2. H. W. par Panaph 13. վազը, կիրակի կէսօրե յետոլ ժամը ձիջո դրաստ գրերական դերության հատարարանա-գաննակոտ գախեկսի II. խոշմրին դեն, գաննակոտ Փերջինսկի Հակայ մարզավայրին down (Amm no detailed 800 stepp blump achburgal angular hupter

մ. Հարիկիան։ գով դաջո պիտի երեն, պատուաբեր ար-գով դաջո պիտի երեն, պատուաբեր ար-գույան արտել երենու Համար

USOPOLPHIC ሆህ.46ንብጌታብՑ ሆኒՋ

ՄԱԳԻՒՈՒՈՍ ՄԵԶ

Մակերոփու «ԵԼ կը վախայուն ահորհա ահորհա ահորհանան հետևանարի հետի հետևանարի հորտեր
հետյապարի, Ալրմիչեի մել ժողու
վուրդը կառարերապես ահորհի կենպան կենպանիները կը ծախուկ մեր
Լիկան կենպանիները կը ծախւէ դիշլձկան դեսպանրոսրը գը օտքոչ գրե դացին։ Քաբտիդաի դիւդերոն ժո դրվուրդը պաշարած է Երկրագործա կան Դրամատան չաևսարանները։ Սելանիկի Սփլանաիտ «Թէլին

unguaphi Unjurahun aptibi ungta aka guig da jamunpana, su-aupaarahun noangus da, etug na gand hinah ությաստութը գարը է՝ ու դեմեցը» Զածապան նահանալ ծերե, գիւ դացիներ իջած են չրջակայ չազացները ու յայսարարած են Թ գիւդ չախուհ վերադառնան, մինչեւ որ կորեկ չարուի իրևեց։ บรบ.8นิโค

ցրեւթյան ավրական ավրաթերթ լ. տարի Թիւ ք։ Յունուար 1932։ Տարիկան բաժնիգին 25 ֆը։

Zwegt - Vazken Derounian, B P. 587, Beyrouth (Liban)

As apuliblene atapa ավարդության որ Հրջունակ՝ դիրջ չան-անարդության որ Հրջունակ՝ դիրն չանցումը յորձանապատրա կը շրջեր մաջիս մէջ, Պէագ էր հարցնել վեր մադրիս մել, Վրաց էր հարցադ դար Ապես Փախստո մեր կը բամէր Անձանօներ միայն երևա գայլ ան դին էր։ Մեռնքսերու այդ դուրի մել, այլանդակ երկիւղածունիւն մ առներ էր կոկորդս, դիակներ արթե ընհյու լիմարական վախ մը ջարա մոնո ունուսիքուն քորև էի ու դանին քադորնու հաքան պատուդունիւրրբեն նումին էև Տևնաւրծի, թ. աշնաւա-նանու հետումայան գույւ -արաշրջիկի մը։ Այդ դեպքը գաջու արևը տուաւ ինձի, Կոկորդո Թեթևւ ung phu ktr., nang rangan a humbaha seti, mamikir magan atmingt sena cepan, pumuhopir, tapa sena cepanian puntangan a gapirke sena cepanian puntangan puntangan puntangan puntangan puntangan puntangan puntangan

Not an augus

ԵՐԲ ՎՐԷԺԸ ՉԻ ՑԱԳԵՆԱՐ

ՎԷՊ 1915 - 1918h ԿԵΊՆՔԷՆ

நின்று வரிச வுவரோக், முற நிம்றապրել կարդատաւորե ը արկի դահը-աանելու քրաբերը ու ոլիան այլ-աներեւը՝ է անա մետույլ պատկերը էծ եւ Բայց ըրկի թենրու, այն հա-հար հարուրերը էր վատե հակա-արտ ապրերու կախատյին ատկ անիրի փարբել է հրատ էն այն ա. տահուսափի թւ անմաչառաղունի ավ. ր ձիրը սավայր հանրակ հարջանը։ որհրի հեպ՝ միաք շահչային հրաջանը։ հրչի հեպ, միաք չահիր հետութանը։ արհրդի փաղքըն հրամ չին, որ արարականի գրույթ գերքի առատարբե գրույթ գրերի առատարբե

Phose games of my makes, by plays also among approximation among a special property by change phospholy manages and should be specially as the strength of the probaby sources and the my approximation from the special property and the special property of the special prop ngith, mgapara mafta qinin mb mhami qipulibinga hundhadi, tega die, haqqi haqqi, keugan qini, fishi mgaqi, haqqi, shurgan qini, qiniga mgaqi, haqqi fik tunk puda qiniga mahamidi tughadi qiri qiniga mahamidi tughadi mahamid aliqi giganda ta gune finit tunishi mahifi mlada mbaqamqaninani da die ներ մը լա չանափեր են, ծունկերա կցեր ենս ու նստեր են բաժակիս փոնգրնի շարանք, դսարիջընո մակր-դնաւ բեն որում կրումիրնա մարբք։ բնրն բիր ու դուարն բել ճապարիո தாடியம் ரம்மம்ழம், எட்ச யாழ், மின்ன նի իրը կրտանար, քարաքարքաւ ար.

«ար Վիրքներ բենի ջագնան դե she Langth by antithe mage att ջակէր ասեղծեր կ`արցելը կոտրե.

լավ, Մապերա կը ցցուին ու կր կարծրահան գլխուս վրա, կազմեւ լով ոգնիին կուակ մը, արիւնա կանդ կ'առներ ու օրաինդի ծանր չին մը, առու գիղակի պես կը սողոսկեր նակատու ի վաղ, անդաշարունլու, ճակատա ի վար, տե համար աչրիսանկիւնը։

" நந்த சிந்த சிர் சிர்வந்தன் வந்தின் நிரு நார் சிர்சிர் குரி சிர்வந்தர் சிர்வந்து ஆனந்த சிரி குறிர் குரித்த சிர்வந்து சுவந்தை குரிக்க கைகில் சிர் manumbaph, magmap north abhapande կարծես, բայց տես՝ոող աչդերէ» հերս կը ծորհե եղերական կարունետի մը դարքուրանքը։ Ու գտնի կը նայքի, դիակներու

glafie demotie, whaten become he limi famá ale de mpadmánth mpant hafatha, mgambáh imbaniara ar m. շասյին, կը դա բրանային, փոփոնի փախ, բանը աստունիային վրային, աչ-դերը կի ասրոստինին, հը դարմաւ բաշ բաց ուրասանին, փոփոնի փախ,

կը տխրեին, կը դոպուեին ու կը համողարակին։ Մրատ սուր մբ կը Cadegograph (Perus greg of he garage grands graphed them, and children whose plays plays for a subject to the garage grands of the garage grands grands on drawn make the garage grands grands and drawn make to apply the garage grands are under the grands are garage grands are under the grands gra

ends of Fac Plant amangue, Pale of the Springmaphly. without an array of the work of the war and the work of the war and the work of the war and the work of the work gene mybojene najnajne men de defem de fig shone mbodeg honge, degrope forbudh momentablehad ar tungko modupod, ha hofeko don-fonelik de Tormen tehnima fundamum das filmbo de gorbekee ha grans gerkhu wighte, mean windthe minder you can't de you can't de you manight minder you make, melle mente de partie minder melle melle pe be amount de formand per la melle pe be amount de formand per la melle per la mente de per la melle per la melle melle per la melle melle per la melle melle per la melle melle per la melle melle per la melle melle per la melle melle per la melle melle melle per la melle mell

shop there he poster Burns of with of his minimize much ar house win himmenster and

40 manualements mesherale as կը պատասխանել և արգաքող և Մեջ.
Հայի, անիստ ու անշիջա, այգ անգնի
գնրաց կը հանգնումի այդ հետ ը Հուներ բանչու են քերամի այս առաջ
արկի տահի քարական սիջու մեր և
որ կը հատակի այս հատ ը
ու որանա են այդ այեցնում ի
ան այնաց չունի հայի այեցնում ի
ան այնաց չունի հայի ակելու, հատկնացում այնար չունի հայի ասելու, հատկնացու հայինը ապարակին ապարակին
որ որասարինում ապարակին Բայց ժետեքներու այս զուբին հրարան գրայուն էր սիրտու հար անորագեղ հոգիի մը քաւնեան։ Այհրան գղայուն էր սիրտու

դէլ ի,ոչ մանց աւրչե տես արգե, ար-հուր անական արագարան արրուծ աշվարդը կը Հարուսակերը տա-Զարքի գիտ գիտել սրանա կորգելուի ամեծ գավումինես ու եմն լեկնելով Հարդերու եւ առերակներու սարաա-վալ Որգան ատեն է եղգ եր-«Հուերերերու ընկերակունինամբը։ այգալես, գիտելով հարագ ժարսին-ներու գարչանար, հեռավան հերմու «Հարասին» to smannengel abmenebene Songme. had mungamata, nefa and the un payat was au առում միայի, վարկը էր իր օիրաը լեցինը, տիրապիհան յաւիտենա-կան պաշարով։ Հանհրակներ որժեց գիրար կը հալաձէի աննդահար conducted of the frampailing finder them of the confineting and the confineting and the confined and the con

höghte mandah de, are he judahethi amu mushmhutahe ka damkurapmeng ya

գավար կուտեպովը։ Փարիդի ոստիկանութիենը սակայն, ոչ ձեկ տեղեկութիեն անի այս ձարդան

արարից հատարարարությունը ապարի, ոչ գ չեւ ահար ինչարենան հասին։ Իսկ կոկնորման ինդից ի՞ց՝ չեստեմալ կնորով կը պատմել գետրը, յուրանելի վերջ Իս հարկան հեմիակել իսու, Ապարերի Աներիկումիի ին չեա կնչայան եր սիրային անուսեսութիրեն իր եւ ապատասեսան եր Ռամանիա, ար կը ընտելելու Վերջերա հար

անումում կեր և արաստանած էր Մահանդիալ որ էր բնարեր։ Արջերը» արդ վիրադարներ էր Թուրքային, եւ կց պատրատաներ ծարից դոր, երէ հանձ առու վրածայի նր որ էր արաստանար հերիներն։

Առնակած անչենա Ֆիլանկատ հատում հեշ պահուտ երիատարար կին եր փրկա-արարատական — կին արի ենք չեր եր հեն չ անախարգորը դրևատակ կինու, — Աղարեկաից ակակ առաջնորդեին նայր եւ հան ակակ բանագրիչեն գային — Բայրչ ժամածակին լար առած բլյալով, ծախկին կեկտար ինաց առեր եր ռու-

Ձէն ոստիկանութեան։

ենի տուրերմությեսնու — Օպորեերմա իր անդեր, աներեն ստորդ անդեկությեւները կց քային (տեղական հայիս, աներեն ստորդ անդեկությեւնիչը կց քային (հանահարևերը «Ժուանայիսի եներ աշխատարերը) ծուրեր հարարագրության հարարագրության հարարագրության հարարագրության հայիս հարարագրության հայիս հարարագրության հայիս հ

«Դառադիրները բղորը հառան մեջ չէին, ըատերն նկած էին Պուլկարիայեն. աստ կից գատ Ֆրահսացի Ֆողսակից եր ձիացած եր անոնց։ Քննութինն ձր թոյլ տատա և բեւան Հահելու Թե այս Լորսը բենակայն է Փարիզ, Ռիջլիես փողոցի «Հեկ պանա

ուները, դուպադիպունեսու՛ր մը որ չէր կրծար ձեր աշադրունիրեր չգրասել, գորա-հրուտեղողի հրկար ատեծ դեսակած է այդ պանդոկը։ «Տեր տեղեկունիիոններն ունենալէ լեսող, ձել կը մեար ձեռնարկել դասադիրնե-

ձերրակալմուն ւ

րա ամբագլ, տահիմա բնելու համար՝ պետք եր որ ծրադրաստ դործին իրականացունե ակսեր Համբերութեամբ ապասիցիեք, միջամահրդվ միջը տաներե՝ փրկերա Համար Աղաբեկովը։ Յաշադերանքը Ահաբենիլներուն իր մեար՝ խոստովանիլ, ինչ որ ըրին

«Հինա կը նկատեն» իկ: ձեր դործը կրացած և, բացի այն պարագայեն որ կը վերաթերի «մոկրապոր» գրեստով կնոց» խորքրդաւոր ձեզագրային, որուն են դնուիկւևը Ֆրիւուն Հանելու դրազած են չը։

Whilipplynu Innil alky

Ցունաստանի վարչապետը ընդունունցաւ Մուսոլինիի կողմե, լետոյ ձևինեցաւ

Փարիզ։ Գ. Վենի իկրով։ Իստալիա եռ Ֆրանսա այլցելունեան նպատակն է Հասկնալ երկա տեստ եւ Հասագան հերա. Հարջին Հան ագետու Զեամեց դիրքը պատերադմական պարտքերու եւ Հատուցում ենրու Հարրին հան. դէպ եւ անոնց Հաղորդել Յունաստանի տեսակէար։ Յունաստան Համամիա է որ Հար. 26 թրիցակարի վերջիավար Հաշապի վիասուաց պետութիւր, ին Տաշիոն փեփուիր։ «թիրար Հատանուց դրերբը աշնարի վրասուաց արտութիւր, ին Տաշիոն փեփուիր։

Այս տեսակետով, Յունաստան կը զգայ վտանգը որ կուգայ ընդունայած եւ <u> Հարասագ ինտրուր հրրևու հեսորի</u>

"Urnjik audjus,, thijlirh nkd

Գերժանիոյ եւ մասնառորարար Փրուսիոյ մեք, լրքօրեն կը կազմա փերպուի Հիրլերևան շարժման դեմ հանրապետական նակատ մը, մերոյրե Epigenet Equippean zugedam giz santungamagan saigun zigungan giz sangang dibungan di menghappen di dibungan di kang menghappen angan dibungan di menghappen angan dibunga di hang ki kipelkatan zugedam akh, kimplika patan Bami gandu mengkiland ming kipemban Bami gandu mengkiland ming kipemban Bami gandu menghiland mina pandam ke patan dibungka kentungan pandampan kentungan pelakangan dibungkan dibungan pelakangan pelakangan dibungkan dibungan pelakangan pengan medi dan mula mula menghappen pengangan medi dan mula menghappen pengangan dibungan pelakangan pengan medi dan mula menghappen pengangan pengan pengangan pengan pengangan pengangan pengangan pengangan pengangan pengangan pe

thatkeben abench muchabernen ath, allenget underen uhme sunt minganimanampar fonegeben thatte be amadminarinten he \$00.000 Հոգիւ Իսկ «Արսյրէ Ճակատոր պիտի կրծայ հրեւած բերել 350,000 Հոգի, կացմակնրպուած, կարգապահ եւ մարզաւած։

Ulpunisulpuli Aulinku

Amaimhtepagneme 2. W. C. V. p Ol. ֆորվիլի մասնահիւղին կողմէ։ Այոօր Շարաթ իրիկուն մամը 8.30ին Քաgm.gwwybmor.pkwb upws.ph 182, 148 Rue Villeneuve. Alfortville:

Union 3 Sputia

Lupans by Fbg. St. Marlin, by has hususuparud abbbuhbbe, anuрыций фирад 1200 фр., циринф Иврас вибир 3000 фраца: Гий puduedin Shuby susup apati 9. Luquphub 233 Fbg. St. Martin Paris 110 . Métro Louis-Rian

Լաւ պասևութիւն

PUCULF OF AUTPOSE THE TARACTURE

" Նիկի Ա<mark>" ՆՊԱՐԱՎԱ</mark>ԾԱՌԱՏՈՒՆԸ

115, Route d'Orléans à Cachan

ՆՈՒԵՐ 5 ֆրանւքէն աշելի դնում բնող ամէն յանախոր

«ԾԱՌԱԶ»Ի ՁԵՐՔՕՆԸ

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դամինը կը պատվե brrary bras

Հ. 6. Գայնակցութևան գուծևու

18.- ԴԱՒԱՃԱՆՆԵՐՈՒ ՁԵՐԲԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆԸ

15.— ԳԱԻԱՅԱՆԵՐԻ
Արդ Վատարիներուն Բինչ կչ
հատելը ծոնին հարա առևաց յունու
հանցան ցաղական իրկանութնանու
հատարան արագավան իրկանութնանու
հատարան արագավան իրկանութնանու
հատարան արագային հարարան հայաստան հարարան արագային կումիլիները
հարձ ին մասնակցին պատարաստու
ուտծ այդ իրկանութնանու հարարան հարարե
հարձ հայաստան հարարաստու
ուտծ այդ իրկանութնանու հարարան հարարե
հարձ հետանանության կումիլիները
հարձ հետանանության կումիլիները
հարձ հետանանության կումիլիները
հարձ հետանանության կումիլիների
հարձ հետանանության կումիլիների
հարձ հետանանության կումիլիների
հարձ հետանանության կումիլիների
հարձ հետևանության կումիլիների
հարձ այս ժարևով հրենայ անալելնե

17.- บางแบ่ง รากบนจากเขาย

Մինաս հրոսապետը բնիկ Գա. փուցիայի էր, Սամոսեի Ձարչամպա

qui anthi

gui anthi

ghyar elifangifi namhhafa ha

ghyar elifangifi namhhafa ha

hafar haifa, apan thi agunthafa

hafar haifa, apan thi agunthafa

haifar haifar, apan thi agunthafa

haifar haifar haifar fa

haifar haifar haifar fa

haifar haifar haifar haifar

haifar na gunta faith haifar haifar

haifar na gunta faith haifar haifar

haifar na gunnapanth (na mathafa na

rumapanta na munupanth (na mathafa na

rumapanta na munupanth (na mathafa na

rumapanta (na faith an mathafa na

munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na mathafa na

haifar na munupanta (han mathafa na

PDF-LL-O'DELICABY Launepude hadforky ginomforoushade diquide segmen Timpung pephanis, dundy 8.30fts, Uhandalit st.L.; He from yok, A. DABLISUU. R.

ՄԷՆ-ԷԷՐՈՄԻ Մարսեյլի վորե կառակլի ընդեր, հերը ժողովի կը հրաւիրուին վաղը Կիրակի ա-ատւոտ ժամը 9,30ին կնդրոնական արնարանի

ներգնասրանին մէջ։ Բոլոր ընկերներու հերկայունիւնը աննրաժեշտ է։

ԿՐԸՆՕՎԻ դոժիունի բնաչն ընդներուկան մինադանական ժողովը հրյուր Շաբայն իրիկուն ժամը նիև ծանուն նաւագատեղին։ Ռոլոր ընկերներու հեր-կայունիներ աներաժեշտ է։

Ա. Ե. Հ. Կ. Ե.Ի ՓԱՐԻՋԻ "ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ՊԱՇՏՊՀՆՈՒԹԻՒՆ., UTUVERSKE STURANT

*ԴԻ*ՆՐԱՑՈՑՄԻՈ-ՊՈՆՈՎՈՐՆԻԲՈՇ

Usoop Empus profess, sung 9fs, 3alle p'Horticulturef 462.84 rue de Grenolle, métro sue du Ba In blooker twood b Baromohubbbbar haget

(ብሪሳ1 64በሪ ሳሪሳ1 64በ)

գեկավարութուարը են ԱՈՒՑ Ք (0 ԵՒ 15 Ֆ Բ Ա ԵՔ

ՄՈՒՑ ՑՔ 40 ԵՒ 15 Ֆ Բ Ա ԵՐ ԱՐԻՐ

Z.U.C.U.

Uhungsuhali dulinku

Umurmigan Study Andhomes haqqualed off Lung Appulp dung Spr Wahttp Salle des Félesh 112

Puskruhuli Jkn likrhujugned verre varrasem darsarmen vez 7 Dempreme Vermeh hevort her? Suin 3ha

ՀՆԿ. ԳԱՌՆԻԿ ԳԱԲՐԻԷԼԵԱՆ ្រុំជាំពេញមេខាង (

Umputji 17 juinimp 1932 Palostalistalistosositatistis BUPTHSPSC

BLAUBTUNUE Unifilmine Og-ԵՆԵԱԵՐԱԿԱՆ Առաքարական Օդ-Խութնեան մարմներ Ա. ժողովը՝ վաղը Կիրակի առաւստ ժամը Ց,90ին և կեղեցույ խորհրդարանը։ Եր խնդ-բեռի բծաղուած անդամեներին հեր-կայ բլյալ որի ժողովեր ՇԱՎԻԼԻ Երիա. Երես, Միուքեան

անդամական բնաք. ժողովը այսօր Շաթախ իրիկուն ժամը, 8.45ին, 20 զեկագիր տարեկան պործունքութիւն, ընտրու (3 իւն

RRAFBLE Catable dienstown U GI U (III) Երերիի Վերայինուց Միութեան անգաժական ընդ « ժու գովը այսօր Շարաք իրիկուն ժամը հին Լ. Օվիկնանի բնակարանը 66 Քր Վեմար աը Գուա Կարևոր ու բակարգս եպ ժարվութեան ընտու բուքին»

ULBACAPLE 4. b. b. Whin Plant թոլոր անդամները ու անդամունիները ջնոն, ժողովի կը նրաւիրուին այո Կիրակի ժամը 36% Հայ Ակուքրին մեջ։ Առաջին ժողովին մեծամաս. րութիրը, ժողահուր, Օհարահեն որոժուղ բրերքուրիուց, նիւն օհիչւա-րութիրը ժողանաց քնքնաքով անո ջաշուրտությիւր ը, բահ վահչուն է ար

graphiti.
G. t. 4. hash Vapulish smarmspinger graft, snande dunge Appulip smale 3pr Bar are Petit

Pouceth upwith stl. Bld. Dugam-mier: Thub quamboot Sopp. Utneer գրաթ դասախոսը 30,5թ. Ա. Արհետեւ մարսողական դորձարան-ներուն եւ անանց առողջապահու-Թեան մասինո եր խնդրուի ներկայ նելալ արխաիր

THURLING THE

USUBULA Umput_{di}, 4, 3, 4,— 70 \$pmir_s; 4pp\$nmir₂, 2md.— 35; Lopty, 6mphh.— 38; Pule 15 Umilitio, Sopp. 2.— 1801 hydpunis, 8.9.— 100 Sp.: Uhum'us nyddi

40 Abmant Supplings Rafe Սարգիս Գասպարհած օր երկու տա թի առաջ կը գտնուեր Լա Սիօքաւ Խոսան կ գտնուեր Լա Սիօքաւ Խոստնել Ցառաջի վարյունետնո

ባԱՏԱՐԵԳ ՇԱՎԻՆԻ ՄԷՋ b dhaury bro Emilbl pr gounnf ներու կը ծանուցուի ԹԷ կիրակի որ Ս. Վատարագ պիտի տուցուի առժամեայ մանկապարտերի սրանին մեջ 20 Ave. Ville d.Avray

ժամերգունիւնը կը սկսի ժամը /0ին։

96 R, Rivoln է Ս. Շանլե, Արմուստ և հոր մե, Ցատ, դարմ ա անց և կահանգ մերնի, արևա՝ Վեհեր. ֆիլանդունիւն ևս վարիսի: Ամեի ար Ս- 12. 2– Տ. կիրակի 8—12:

Imp A DER Agopian . 17, Rue Damesme, Paris (13)

Le Gérant H. STEPHAN

161214 9414611 UPES WELLTAPUT SAFT

Douhkpk Varjuliph qkd, 5 che Thin **ԾԷԹ**րո ՄԷԿ Ծիշէլ եւ Օտեմն

Achie den clast or a series

1932Ի ԱՄԵՆՈՒՆ ՎԱՍՑԻՆ

Հայերու հասցէներ Փարիզի եւ շրջաններու. Մարտեկի, լ նինի, Վորտոյի, Վալանսի, Նիսի, Սէս-Շամոնի, Սէն ԹԱԹԵՆ Շարվիեցի հւն., ինչպես նաեւ Անգլիս, Պելնիջայի, Ռաս Շարդինայը տես, թոշեր Հուիցերիոյ, նեսարիոյ ու Ձեխսոլովայիոյ։ Ասկե դատ Հուիցերիրդ, նուսուրգույ ու Հոլսադրդացրույ՝ նակել պատ հրագրելին, արանին հասարերի հարարագրութի նուրա արհեստեղությունները պատաւությունը հուները արևելում հայարագրության հրաժերա դիրց մեր Մարտոքերը՝ 256 էջ, մարդուր տպապրությեւ Գրևա է «քայա 6 ֆր., փոսայի ծախարդ 1.80։ Արտատանում Գրևա է «քայա 6 ֆր., փոսայի ծախարդ 1.80։ Արտատանում

ՎԱՐՋՈՒ ՅԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹ

STATESTA STORERS. BURRET US.

Parte d'Orleans En appe querable trues zonn 1, 2, 3 սենսեակաց յարկաբաժիններ։ Entrele, W. C.. Cave chauffage central. ջուր, կազ, ելեկարականումիան եւ պայմաններուն տեղեկանալու ֆամար դիմել ամեն վրայ 115 Route d'Orléans (առնել Parte d'Orléa

TANNERIE DE LA DEULE

8. A. B. L. an Capital de 315,000 france
9 rus Charlot, PARIS (3) Tel Arch
Director. Gérant LEON BABONIAN
4 UTTH UTT 4 USU BUSINAN
Long topiculum pitanin.— Utto membra in ingrupum
dunnard mati mbumi impiration, incompany

\$aarpol (4n2m4f dun) U. 4mp4f 222 phion 30, A. 6. 24 be 4. 4mp4f 22 \$pmrig.

Foreign Surfage general, έχωτα φέρου 12 θρισδομίου Lug marchand forathibpnin:— Δερόριο δε ξυλασομής Δημα δερίου με το δερίου δε δερίου δε ξυλασομής δερίου δ

Հայևոււ ժամարոակայու augurudi & I, O P b II.

61 Rue Monsieu le Prince, PARIS (6e) ՄԷՑ թօ Օտենն եւ ՕԷն Միջել , Հեռամասի Danton : Արեւելեան եւ եւրոպական խնամուած կերակուրնե

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՄՏՆԵՐ

7612U4 A. Kesseyan

4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenbers Նկատի ունենալով ներկայ անտեսական տագնապը կր ամա ամէն տեսակ ֆագուստներ կարել փոխարժէ օր վճարելի ովծարներով՝ ջոկուն կերպաս, խնամուած կար, չափաւոր գին

many a tribut la bada turi isi irri tribuni isi irri katala isi isi isi isi irri katala isi isi irri katala isi

erister ինչ Իրև Իլչոն հեր է են Լերիա Ամինուն ցանգացած շայկ մաշարանը թացուած է փուրիսի կո 44 Rue de Trévise Metro: Cadet Tel Provence

Au Duc de Trévise

Ղիկավարությամբ Պ. ՄԱՅՍՈՒ ՄԻՐԻՐԵԱ ՄԱԷՆ Հա արիս ՄԵՏՍՈՒՏԻՆ հվարը, Հաև եմ 7,50 ֆրասեցող ԶՀ Հեմ, կր կրատեսամ ու միջու դոմ եմ, Մացսուտը կր յաթմարի որուան աագնաային։ Եկեց եւ ես Արևեցիան եւ Արավատեսան կերակուցներ, ամենա ընտրից « Վեի արզատեսան եւ ուս ատեսան արանարերներով։ Տրամադրելի արահ հարահիգներու, հանդիպումերըու են

gafletyn:

Bhumangalub muunkung Sharhi

Այդ շրջանիս Սամանի ՀՀՀ կը ընտկեր վաճառական Ակոցի Մորհան Միսաը, որ կը դրադիր Արևոնչիան Նահանգներու յեղավու ள டுக்கம் முமையையார் செய்த from PA with a symmetry manuscent of hand of the Reports of them support the property of the Parkense Parkense of the Secretary of the Parkense Parkense School of the Parkense School ծածւ Ամասիոյ վրալ. Մորհած Մի. սաջ, իրրեւ պատասիսան, կը հաղոր

dialous phristopts sucher purif of sustains off dialous unabe upat t uphab to englose, alli the en Cham's Imbamhu de som Sund grapmy Ung thing Sud welk furnidupa fibulu Lupap furudupa fibulu Urquphi Anjun dif qual fadhatikan

Indiputation and action appearance and action appearance and appearance and action and action appearance are appearance and action appearance are appearance and action and action and action and action action and action action and action act ասրու ար դասարուչքու ատոր թառ վրայւ Ալիւս ոչ ոքկ պ գիթ կը դրվուչը, Այս վիջո ինձի կը չիշիցներ յանվարծա դաղած փոխորիկ մը, մոաժի աստր ինձիս Կոմիակչիրնիրը հովաբար յարձակքան տաքք ատվագիծ քըն էին պատք թնարուս կոր ի մը եղանակ

mul pubulu Al pp zacely 4p apoles dimende facquiste Perculen-ita ne Impulmumente, be dimende իրթեւ փախոստական կ'ապրէին լետ ներուն մէջ։ Ցեսույ կ'աշխատել յարարհրութեան մանել Մարզուանի եւ Սվաղի հետ, աւնլցնելու համար իր ardhen, newtach das francus Plete La smeargaint selember dels

Երբ ձնրբակալուհցան Ս ՄիաԼնիներուն պետերը հւ Udwah real Hermelkhapp, myamami dalah Kadushami, Propanhama ke Imerimbe kula hadhakhapa, Pappapa ahami kuma dan Pahe stada Adal A. me-meriman menganan kaman berahapa me-merikana melamunan berahapa meport jugar or purpose hambs to be bush ... purpose for:

Opymphi Ophimishingshint de դատոր կը դատհար։ Շապին Գարա-հրարի, Թոցատի եւ Մարդուանը միջևւ այդ ընդարձակ տարանու Ռեան վրայ Ռոլուն չէր փախայնու ինան կրա ապատամրական անրա. amudgatures from myanga bil namenta mili ininami miliyan bili bili bili ini mipuncigamo, an di histopika an, co-adometri bili minamonomimi mili mili emotorie le minamonomimi mili mili mili emotorie.

to thomp of fught, moment of

pp fundston it inguly zelwoh menghaben, 10 Basa, & Lough: Bbասոյ չրջանի բոլոր հայ դիւղերը առոյ չրջանկելով, այնպես մը դիւ երի ու պատրասարը, որ ի հարկին հրեն օգնելու եւ կտունլու համար գարծարկել 500 ֆէտալի։ գարծում այգ դիւղերէն դորաշարժի

Օր մը ստաիկանութիւնը յուլովե. Եք Օրևոնատե Նահանդենասեւ մեջ Մյո կացութնասե և ստեղծուած էր։

Մր ո՛ք ստարիանութիւնը յու կողև-Արա և իրասակայիլ այս աշապահա-կաումային երկու տայբանորակները որունց գաւլսուծ ունելին՝ հաղորգակ-Զուն համա մեկ դնելու քաղաքները։ Արտեց վրայ-պուհայ խուդարիերին հաս-հաս հաս — «Մեն» gine in generale successive energy, general ge

դեր աւտղակապետին. - Հակառակ սարկանութեան թոլոր Լանդիրուն և հետապետրուներրուն, Գոլաոլ կոմ ի այն որ ակար և կայթե Պոլսոյ կոմ ի-այս թիւնը կարևոր հեղափոխութնեան հեռուն այս ակար այլ այլ հեր հետուս այսնա նուսեց մանրամասնութեւն տալու, Միսաչ կը պեպեր թէ այո անդամ գիսիլսերուգով դն արժի ախար արդա Գրարականուն իւրն ու Նոակոր անտ tad ahater mida menter bitm.

ornobro agrasti sagmental rental

te seul quotidien arménien en europe ::: $HARATCH \equiv$

(Fondé en 1925) 2-4 R. Directeur et Propriétaire : Seh. Missakian Réduction & Administration ₩መዋቢንሮሽኮው የተ ሳቸቴሪያህ የተቀመቀው ነው።

17. Rue Damesme PARIS (13e) Téléphone: Gobelins 19-78

(БРЕБЬБЫ ЗЕГЕР МЕТРО: TOLBIAC: 70 Aparty 180 s

S seque

5 unque 100 spects

C. SU.Ph Phh 1788

ագրագիր՝ ՇԱԻԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ

PURE HOUP

R'I II SIN L IL SIN DE SIN DE LE ME NO AUGUSTE LE ME NO A

եր արդին արտատարած հեր Արրուհի Սերքին լուրը։ Անաստանել եր որ եր գրեն «Յա սարիայի»
— գիւտանրեսի ու ներինակաւոր աղ թերբ էր տեղեկանում, Զէ Զրբաներիայիան սանմանագրային վրայ կատարառան մերջանիայիան անձնանագրային այնապատվանի հարցնարգ էր մետածե էջ
անիկ խորա հետանի տուրիայիան հոր ը մետեր, գրուն ը մեաջաններու
հատո գուծիւթը և ի հարկին արտելի պետերը՝ կատարառան իրևաներու
հատո գուծիւթը և ի հարկին արտելի պետերը՝ կատարառան թերումներու
հատո գուծիւթը և ի հարկին արտելի պետերը՝ կատարառան թերումներու
հատո գուծիւթը և և հարկին արտելի պետերը՝ կատարառան թերումներու
հատո գուծիւթը և և հարկին արտելի կատելին՝ կատարառան իրացանայան
գրած անար վրայ գուրուը կատելի և հային բույեն՝ հարանայան հասարի
հարձայան «և հար վեկատալես հակատական է ևս ապատեսացած Որաժարի՝
հարձայան «և և արտելի արտելի հայինայան իրեկայիցին հասաստատ
այս անարերը ինկերին այս անանիկայա առային բույենը և բարագահի հարձայան
պատարա առային արտելի արտելի հարձայան չաներենին ու արտելիայների հասաստան
հարձանաներում անգագացին հարձայան արտելի հարձայան
հարձանան հարձայան անգագացի հարձայան հարձայան անգագացին հարձայան ինարիր, հայարարակի հանագացին հարձայան
հարձանան հարձայան արտելի հարձայան հարձայան հարձայան
հարձանան հարձանիրում անդագացին հերանայան հարձացականներով պարգելիա
հարձան հարձանացին հարձայան գրաց մահագացիաններով պարգելիա
հարձան հարձանացին Թուրքիա հրականին հերանացականներով հարձացական
հարձան հարձացանի հանձացանան արտելի հերանայան հարձացանի
հարձան հարձացանի Թուրքիա հրականի հեր հեռանակի ինչ իր հետաանակի կապարին
հետարան հերանարում հանձանար անան են հետ հետականի իններում արտելի հետարան և հետ հետարարը անան են հետ ապատասատանին
հետարան հետ հետարածութ անան են հետ ապատելու ապատեր հետարանի
հետարա Ուժանանում անանագում հետ հետարանին անանագում հետ հետարանին
հետարան հետ հետարածութ անան են հետ հետարանի ապատանան
հետարան հետ հետարածութ անան են հետ հետարանի հետարանի
հետարան հետ հետարածութ անան են հետ անականի իրին իրա հետ հետարանի
հետարան հետ հետարածութ անան հետ հետ հետարած արտելի ապատական հետ հետարա
հետ հարձացանական և արտելի հետարա հետ հետարանական արտելի հետարանանական անանագում
հետան

Մհաց որ Ռուրբ Թերվերը արդեն չեին ծածկեր իրենց պայգարին իմասոր։ Ոչ միայի իսացերը լժամ էին եւ բացորոշ. այլ եւ ապամաւ իրծերը «Տեսքուրիվե» է Հր որ, շատ մը ԱԹու իսացերու կարգին, «Ած գոր փոխու»

— սիսյո՛ւ մաջուի չին առմոնը որ, օր մը հրը դանակը ռակորին ֆաս, հր, այդ մարդիկը ցիրուցան եւ Ձշուտու վիճակի մը պիտի մասնուին։ :6 Տարեսագություն

be . blich there aufuntighyme

– օգտոնքը մեծը լեծը բնանար։ Իսկ «Միլլի էԹոր, մաջումենորուԹհան հէջևաԹծերը կր սկսէր հե-

Իսկ «Միլիի ին»ը, մաստահենորունեան եկրիան ծերը կր տեսեր հատեանը յուսահարանով «Արտը հայանական հարանական անագահանության անագահանության անագահանության անագահանության արդանական անագահանությեն արդիայ տիրափերը թուրթիալ Թիասանական խոսանական տանական անագահայանը առաջանից ու տանից եւ դրիականը մոտ արդանից ու ուսական եւ դրիեն փաշետ նայ դարիականը ու անագահիալ և արդանականը ու հայանական արդանինում և արդանական անագահիալ և արդանական անագահիալ և արդանական անագահանության անագահիալ և բարանական ու հետև գրորին առակ հասարահանական անագահիալ և հարանական հայանական հարանականության և արդանական հայանական հարանական հարանական հայանական հայանական հայանական հայանական հայանական հարանական հարանական հայանական հայ

palpanetration is superior to the property of the palpanetration of the palpanetration of the palpanetration of the palpanetration of the parameter of the parameter of the palpanetration of the palp

Le what M. gen Ple be Buckpilly for the at 4p Swammanble իսկապես ծրադիրը ոլուս, ասու եր, արչաւանք մը սարջելու համար, թայց Մ. Գեսալ ընդդիմացեր է։

4ը նշանակե ինե ծրագիրը յետանդուած ե. ոչ թե բոլորովին մեր-

Մ. Քէմալ 1920ի արդաւանցին ալ ճակառակած էր (Հայաստահի 156, Թվալես կր պեղեն մինչեւ այսօր։ Ռայց Ըսմեիի եւ Գաթապերիր Քեարիմ փաշան կրցան պարտագրել իրենց կամջը եւ կատարուած իրո-ունեւ.

««Կենան առջեւ դեմե բոլորը Արդ դիտենը որ վատարուած իրողունինչիր դերագոյի հայտնատանինչին կորդը տեսակի թնուրջիրուծ համար, սկիդրին ի վերո հայտնատանումի դիոր ժամանակարջիանին անչի Ապրիլ Տասերանինի այլ «Արև հայինիի փասար՝ այր դարագականութնան» (այի կուղենը ինչ, Քեմալի մերժումը կամ ծրագրին յեսասեղումբ

Այնալիս գու մենչ հոգեն կը յիչեցսնեջ — տալակալի դառնալու - անցնալ տարի գրուած ծարցը։ Այս անդամ դլխադիր. - «ՈՒՆԻ ՆՔ, ՎԵՐՋԱԳԵՍ, ՔԱՂԱՔԱԿԱՇՈՒԹԻՒՆ ՄՀ, ՈՒՂԵԳԻԾ

OC AN SUMMER OF CLEUROPHY AND UPON MENTANDERS OF PARTIES OF A CLEUROPHY AND UPON THE MENTANDERS OF PARTIES OF A CLEUROPHY OF A

ուպա 12) Այս հետիրիը մաս կը կազմե այն հարցին, գոր կ'արծարծներ երեր ԿԻ է իկեր - ինչնասպայապանունին, եւ ինչնաս կարուքին, - պայուն-հետ, թորը հուտերերու գործակչուհետոնը Մեծեր տունինը ոչ չունարկից առաջալրունիւններ, ոչ ալ ակագե-անունու

« « «րագրը։
Բոլորին ու չադրուվհաներ չանենսելով կացուվհամա պահանջները, ես այտ Արասոր նակատը, մենք մեր պարտականումիչներ կատարած բլ-նաև գոհունակումի մեն այ չունինք։
Մեց մետաանիչող՝ նուրարական, պործնական աշխատանցն է։ հրոչ է ա, աջականունինը՝ նուր որ ազանոք է գալույններու հաւաջական և « Արասորոնունինում իր, որ ազանոք է գալույններու հաւաջական և անի և անի անիրագործուներումիներ եւ անդ անո այ՝ ֆիդիքական գու-

8ուսա և թիկ պատասխան մբ կը ստանաներ այս անդամ․․․

บังสาดสกษาการบา

fongst Sunfangungen filmbe dfictiongraphen zugenfluchube dfictiongraphen zubergen 18ft-tlife Eustung gege fonunsen 38tis 18-junktzend der Uttoppsbilegen. Pfing punktyand der Uttoppsbilegen. Pfing punktyangund f. 2076486 nyaka 40184, 456464

Նայիս ժամաստապարգը գրաւ դիդի անդորմակոս Միւբ բարձրա-ցած է 60/73½ 68686ի։ Իսկ ՄԷՆի Համայնդներուն մէջ 44077½ 49828ի։ Ամրոզջ Նահանգին ժէջ ուրենն

ծամայ քայնություն մեջ՝ 400 / չեւ 400 Հու Ամբողջ՝ ծառանակին մեջ՝ ադրենն (1498 ի գարծագութի Այս չարքուտեւ ընքացրին Ֆրան տա մասան հեւ 216, իրենց երկիրները Ճեկնած են 3852 ասար աչխաստա,

Ռուսական ապrանքն<mark>ե</mark>ւթ byhusnoh ithe

ந்தை ஆன்றை நகிற்கள் குறின்றை திரைவுள்ளது. இத் தோதன்று நகிற்கள்ளது திரைவுள்ளது. ատերայունարինու վետու մեսուաց պատեր հաւկլրար վերենրըն ատան պաշտափար mount makenithing:

աստիրոր եր ընտրա ին մահմանրէ ահանագոր բր բժիմուտիայ - փաստվա արողարոր եր ըստրակայի գրարի դուսանանակիշրը ին դրի։ «Տո Դանատեսանակիշրը ին դրի

որանուի իրթեւ Եդիպաստի ուզ. ռած խորքուրգ մը, դիւրացենյու սժար Ռուսիոյ հետ ատեւարական

Ոյ-յաւձական

η*ա*ջինքները

Principly in Sprincipling Principles of the Sprinciples of the second of unquayan pengunyenne kut feziwatuhun queziwagnafita kut feziwatuhun queziwagnafita tifit ath haqafe pupawafan i funqua hapanafe de haqat, qu emphanh kepangh de hayab, ami dunghepuh ahayab thang aghuh dang Obloth hande jumbanh hepangh de demi, shu ahayat thanh hepangh de demi, shu ahayat tuhuh hepang mendapangan belandi bada gun-panghangka barah Panghangka barah

who reads paking applies designed of the graph fraction and properties of the proper ர்வல்லர் வுவர்சிலில்கள் சிக்கர் மு நால்லர் வுவர்சிலில்கள்

Դալնադիրը կնցուած է երեց

Born be and the purbulan Sherrapp Offwih att projem եր եւ Ժընհեր մեկ պիտի վերակաին հրվու կողմերու արտադրին հախատ բարձերուն միչեւ

நாள் வான் வரும் நடித்தத் து வந்து ந தியவர்பாழ்த்து ணிவ நாவுகளிக்கு துறைவி நால் வைறக்குவர் நிகிறுதானத்துக்க திக நெலிவர்கள் அந்தின் நிகிறைவர்கள்

Panija, phelilitr

Andayl.jh M.g

And with a the and another and the Տրապ արտ միջին վրատյ աստաքելան։ Ֆերբը բառուն կերպավ տեսարգաւհւ ցան Հեպիկներու կաղմե։ Աինապույի հոգում են ի վեր առաքին անձրանե էր արտ այսացում անձ տեսարգանայի կ՝ են Մարկուէին անձլիական ուժերը։

36 ապրուսնափարդրենաշ եր գաղ. Ցույնը փանդուրիրանուաց էև գաղ. վ արանանին կազմի, հայատանի աշևնու Հայանանին կանարի ապատ ար gad gurantiga kuningh megunu mga kungung kungung mengang kan gangga mgapanan digunan d

tr216 表队用

Ֆոսնասկան դանլիձը Խորձորաբանին առջև։

Պ. Լավալ Վոsամութիւն շանկցաւ

Ֆրահատի Երևաի - Ժորովեն ենք, երկու օրե է կեր վիմ օրոնութիեմներն ու արասախանները կը բորոնակուներ ծիրն, որադարականութիան չուրը։ Վորրապետը Գ. Հավալ պատասխաների և որգուտ գծածարատութիեմներոն, ա-անց հոր բարագարատինեներ ձերա, չերահր փառավորական հակար, բարադաւ

par Bbut afform on hisotop .-

Arhulih gurðu

CHARACCARACCARACTA SUBFILATION-

Etted անուն für «գուծաւունը», «Հուտաբառանը հարարական առաջ, «Հավալ, բուռն եաընդհանու ինաբերում անդլադառնակ առաջ, «Հավալ, բուռն եաընդհանու ինաբերում անդլադառնակ առաջ, «Հավալ, բուռն եաընդհանուի ինաբերում անդլադառնակ ինա նրվակարանը
ընդհանուի ինաբերում անդլադառնակարանը հարարարանի որ
ընդհանուի ինաբերում անդլադառնակարացի հարարարանը
ընդհանուի թարգերում անդլադառնակարացի հարարարացի
ընդհանուի արարերում անդլադառնակարացի
ընդհանուի հարարարանում
ընդհանուի հարարարանում
ընդհանուի հարարարանում
ընդհանուր և
ընդհանուր և
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդի
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր
ընդհանուր

Հաsnegnedli<mark>k</mark>rp

ԱՄԵ Թիշրիմացութիւն փարատելու մամար. Գ. Լավալ նախ ոլէտքը՝ տե - դէպքիրը լիջելու՝ ժամանակագրական կարգով, զրիւնինկի լայտարարով լակի ըսն առուծ իղեկին թորըը։

Աակից գատ. դեռ մուցուած չես Վալի մասնագետներու լանձնակում րին նգրակացուն իւնները.

թին անդավարում իւննակը.

— Այծ թնարվարում իւնները կր շարումակէ է կավալ, մեզ Զոյլ կուատնում արարական հայաստանի հարարական հարարական հայաստական ապահային հայաստական արարական հայաստական հայ տաւոր հեր վիճիլ։

Չինաթափութիւնը

նատ վել նումույն»:

— Ֆրոնսա 10 տային ի վեր ինչիայներար նուակիցուցած է իր բատակին Թիւջ, ին միում իսնիայի ի վեր ինչիայներար նուակույթների անանակին Թիւջ, ին միում իսնիայի հանական հարկայացների հորական առաջարկին» իսնիայի հորական առաջարկին» իսնիայի հորական առաջարկին» իսնիայի հորական հորակա

<mark>Գ. Լավալ իր ճառը վերչացուց շ</mark>եշտելով միչութեան պէտքը։

ԱՂԱԲԵԿՈՎԻ ԴԵՄ ՆՈՐ Ո<mark></mark></mark>ՃՐԱՓՈՐՋ ՄԸ

Արաբիկով գույցելէր արդեր վիրադարձան է գրիւթսել, ուր կը բնակի, Հայաստան լրագրորները, արկառաններում, առ այժծ լէ ուզած որ եւ է մանդամաստում հիմ ֆուլադրելի գրյունիկները, կազմանիզուայն վերջին առեւ շանգանան մասկե եւ լրագրութն է համեւ Թէ երկուշյաթեի իրիկուանու այետր է ապատել կոր և ստույգ այաստումի ֆենակոր և խանար։

ըստճ է միայի ԹԷ իր վերջին արկածին նկարագրունետն մեջ, ՌերԹե-սուտն ու իրաւը շատ խառնած են եւ ԹԷ «մոխրագոր» գլեստով կինը», ուն խոսքը կ'ըլլալ, գոյունիւն չունի։

ողչներկիան գործակայները զրիւյսելի մեջ իսկ, նոր ոճղափորձ մը կատարած են Ալարնկովի դէմ, որ ողջ առողջ ագատած է։ Ոսկայն այս վերջին փորձին մասին, որեւէ մասրամասնունիւն չի հաղորդունը։

Թոււքիա մող կ՝ույե սուբխական սամժանեն

Մեր ընկերդողներուն ծանօք է երկու աժիսէ ի վեր թեուրք Թեր. արդը չր ծաստակոչեք ծողը դ առադրուեինես միջ քաղաքայուն խարդյան արտուրական ու հար գառադրուը արև ի հեր ինուր ի հեր հերու դարձ , սրած գրաւելի եւ արտու արադրարի և հեր իուրը ծակ հերու հայտեր , սրած գրաւելի եւ արտու արադրայի և հեր իուրը հերու հերու հայտեր և հայտեր և հեր հետու ՝ ի այս արայի ած այլ , այս դարձ և հարո հեր ըսխ արայի և հես Ռու ՝ ի այս արայի ան արդ և արայել և հեր հեր ըսխ արայի հետուր և արայել և արայել հետ միջ քաղաքայուն խաղորական հեր ըսխ արայել և հետուր և արայել հետուր և հե

Այժմ. ստոյգ. ազլ իւթ, մբ կը տեղեկանանք որ այգ. յաթձակումand the second of the second o արժ էջ չաոււու եւ ոլիախ չատ այդ դիմարա, ամ ակառ ալելաերուն եւ ոչ Աղելի ,ոցմեն եւ ոչ ալ աւելի վերկրեն Թուրջիս յպիտի դիջի ստոր ծաշիներով պածամ Հուաժ հոգամասերը։

Մասնասոր աղբիւբէ մի կը տեղե, անանց նաեւ որ. Յուղը դահ. լենը ծրագրած ը ծայրայեզ՝ միքոցներու դիմել, ազարտագրելուծ նա...ար արան ան. որ գոծացու տայ իր պահանչներուն, բայց Մ. Ք.

(Լուլնկու Շարունակուծիւնը կարդար էջ)

41141 24 38 K 78 K U P

1932 24 JANVIER

ዓትኒ 50 ሀሀኒንውትሆ

Ingpulpulililirni

ուսայինապր Արևնքի մեջ «Նոր գորի մեջ կը կարդանք» (19

Թեան հրաժանով, Հայաստան ներ-գաղԹողներուն կողմէ ուրիչներու ծախուսած հիւղակներու պարպումը ին չահուրավուի։ ջադրրակ դն եր անուրավուր չադրակ դն եր

հորն նրմչարուն կիւն 12ն քարն ժուկը բար։ դրանրան է միակրբեն Հ. .

Non which about quelle quit Ֆասո ուարմջանիր, ինդրոն կորհաման դամ։ Հաղունջավահյարևն աշտանդի Հայապես հասանակ արոյոն դիջա-գողարՀը, հասարվ մասիրադառարև արարդներով, որ ազգույին մարմին ձերը կարձես ձեռնքայի հղանոնի այ մգստան իրք վրճառակը, շնատանանում Արգնու ընձ, գրեն, դրանչունիկորը համարնուսացիւրն և վիջակի 16 ու բանա մահորդադրության ընդուսան անուսանա ւի անտությացրթեում։ ու մոդրջամարչ 5 չևագուհրենտ, Դահա, դագրաթիւմը, սևուր տուրյուտերոչ - որու չ, անդեմոնգակայի

որ պատմաստորով։ Ժողովուրդը սակայն, պէտց ունի զեկավար մարնել մը, որ տուաջնոր-դէ գինչը։ Ուրիչ առիխնհերով այլ ջսած ենց ի՞վ ներգադիի ցանկերուն and a summar of the summar of

ուտման ժումունիր ժոհցրևն կանմի աչամար գումունիր ժոհցրևն կանմի

ման ապար գաղումին դործերը կարգի դծերու համանա։ Միս կողմել կարերի չէ երեսի գրայ միզուլ էի դունիների ծշանուտ ժ գրանի չը տասենակ բնասանիչներ։ Չիար է հոր գիմումներ կատարեր առ որ անվ է, անունց համար տեղ մի ճարկը համար Գ. հատուրայե ոտորիծրրին վենտակը հիալոն նր

Կովկասի Յոյները

Պատհրազմի տարիներուն ֆով-կաս ապաստանած Գոնտոսցի Յորեր հոր դիմումներ կատարած են հեյլէն hmamdenna Blub, bannhad quanuqueqian thum. fungatiqui ay mpinohan thich sepint fiphiy that tuminohip miga hi Susamumanitiqui Uning tipulin the no step punt thin night funantiques thints, at manh, at uniq at my qaph Thinghip tim highith the buy, and manh services the highith the buy,

այնդ Թշուասութքեան մեջ՝ կը գրտ ուին ու չեն կրնար ապրիլ Խ.Միու

գատվան վարժիմները դերժած հր արտօնութիւն տալ քիուսիոյ յույն amuly mhangaphory

Incredig prfbrkli Anjung alke

Առաջին անդաժ ըլլուլով, ութ-բաթ օր, Կոլսոյ մէկ սզկիթին մէջ փուրանը կարդադուհցաւ Թուրդերի՝:

Phin գործած է Մուհամմելոր հաւա տարիմ հետևւորդներուն վրայ եւ գայն կը նկատեն Մուսիքաֆա Քէ դանի գէք դահ հասաչմիդությիւրն անտերարար հասերար առաջմանիեր հասերիար անտարմա հասերար

2hhaulpuli

փոխառութիւն

« գրուծ Զեխոսպովացիայ կառավարու թիւնը խորհրդարանին ենրկայացուց որիսային մեջ մեի մերկաու կառանի (600 մերկաի գրաւթյ փոխադում ինան մեջ համար։ Այս օրինապեծ կա կառայի մերդ դիսիսուս մերհան մեջ, որ պիտիկերու ի ֆրանսայի հետ,600 մերկան ֆրանցուի

ՀԱՄԱԺԽԱՐՎԱԲԻՆ ՏՆՏԵՄԱԿԱՆ ՏԱԳՆԱՊԸ

WOUSE SULF PHARIUM

ատանտակի ջրջացիծը հասած ըլլա-որ, կը յա յտներ այն կարծիքը Թէ գր, կը յա յտներ այն կարծիքը Թէ dirtu gud himin, whime ուրելիկերպովվերել ը պիտի ակսի, րբ ժասարության արարոտժիտաբերար դաղացակ ժանրևու փանցաստ ելիւթ դափոչեց անանովությեն մե

Burnman pr ymulypan uh

իս ըլլայ։ Սակայն, Թիւհրը առ այժմ չեն

արգայիւ, թիւնրը առ այժմ չնս արդարացներ այգ լա աստեսությեւնը։ հերկայ տագետալին յարտեսեւ աստակությեւնը այդց տալու էամար առելի լա է դիմել Թիւնրու տիր։ Հախոսամինահ, ըսն վերլումուններու են կարանուններու այնուներու այնուներու հետև։

րու ու խողուգրատության և Այսօր տանոր անպործուննան Թուական պատկերը, ուրիչ անդամ, ուտն վերապանելով գանագան եր-երիներու եւերբին եւ արտարին աշ

անւտուրի բացերը: Այրատանանի Միջազդային Դի-Աշխատանքի Միշազդայիս բր-ւանին ամփոփած տեղեկունեանց համաձայն, վելքին ամիսներու ընթացրին, անդործութիւնը սաստել րտվ որ ծղևար, աղկորբեսբ, ասչա-բերումեն վաերկի է հանտաերք ա-հանձես՝ տովորութեւթ

գն փազմէ, վերջին վիճակագրու-Անգլիա սակայն, բացառութիւն արդում գործա ասխաշիւ իր կազմք, վերքին վիծապարրու Յիւմները այս երկրին մէք ցոյց Կուսան անդործներու հայագամը Հոկտեմբեր 19էր մինչեւ 25 հայեմ-բեր 19331.63 հագար անպործ հուազած էին. այդ Թուականեն մինչևւ ղեկա, 15, նոր հուավում մին այ արձանագրուած է 42 հազար հու appe Unny destampts 1980h dbp2th 1931ի վերքը, պահագան երկիրևե-թու մէք անգործութեան յաւելումը կը ներկայացնէ հետեւհալ հարիւ թային համեժատութիւնները.— Գեր սանիա 34, Պելճիցա՝ 128 լրիւ, 130 4էս անգործներ, Մեզլիա՝ 12, Դատ. լիա՝ 62, Հոլանտա՝ 92, Ձուիցերիա՝ չիա 62, Հոլանատ՝ 92, Հուիցերիա՝
41, Աւստրիա՝ 15, Աւստրայիա՝ 34,
Քանատա՝ 80, Հուեղարիա՝ 86, Շուեր՝
44, Հիխոսպովացիա՝ 48, Հութներա՝
68, Հեհաստան 34, Շուկզատի 62,
Ֆինլանատա՝ 44, Հրանատա՝ 66 առ արայաստա 25 արտանան (1931) Վարքը՝ փոփսան 1930ի ծայեմբերի 8596ին) Իրլանստա 20, Լեթքոնիա 125, Նորվեկիա՝ 28 հենու

this said had morne of hearing of hom. ծեն ը սակայն, Թուանշաններու պարդ

1931 Saburba phale dtag a Sharba 1931 հականարարը պարբը հասա հալ երկիրներբեր ներկայացներնան գործներու հնաևւնալ պատկերները - Հանդարիա 186 հազար, — Գել-նիքա 176 հազար, — Հոլանտա 6p.gu 176 smqup. — 4. 186,730. — 7-wrhu 36,100, 464ftm 32,631, — Turtur 44,261, գինիա՝ 32,431, — Շաւիա՝ 44,201, — Եսիծուիա՝ 634 անդգան մեկ աքելիսն 200 նագար բնավչուβնան վրայ, — Պուլկարիա՝ վեց միլիոն բնավչու բնան վրայ՝ 29,884, — Ֆինլանատ 6706, — Լեթուսիա՝ 2109, — Ռուսան երա 41519, — Եուկսոլուիա՝ 6679, Տահցիկ ազատ քավանը, 400 չաման հրարքուները վետույ, 51200 արժանց իսկ 160 միլիոն ընակչունեամը,ները-ծրդային Միունիւնը կը ներկայացնէ

ա, է դէի արժանց աւրբրաքա չևաՏան-1931 Suhmbal phytic wanter Swalm 1931 Հոկանսերբեր և ասդին համա Հայն չարանն չարանն կամ ամիսն Երկու անպամ ամկուփուսա վիճա կագրունեան, Բերմանիա ուներ 4,840,000 անգործ, 65 միլիոն ընակչութեան վրայ։ Բայր վերքին վ ճակագրութիւնը որ հրատարակու 5,966 է լունուար 15ին, կ'արձանագրե է լուծուար 13/նո կ՝արժանագրէ վեպ սիլիոնի մոս անոգործ, նիշդ 5,966 ճազար, ուրենն 8 նարիւր քազարի լաւելում յունուար 1էն ասգին, եւ սէկ միլիոն 125 հաղարի լաւելում buighout dates of a weet in the appear եւ հիւսիսային Իրլանտա, հոկտեմ-բերի վերջն ուներն Հ,6.18429։ Այս Spen minob minhaplur final & Saulհիւ Ասդլիոլ ձևոր առած միքոցևի. թուն: Պէտր է սակայն նյդում մբ ըթուն։ Պկտը է սազայս - լու ներ Երկար պրպատ մենրկ եւ վիճա բանունիւններկ յետու, Մագլիս ծեր Օրկար պրատմենքի և վիճա բանունիլեմսերէ յևուոլ. Անգլիա ծպասալները անպործներու ցանկկն գուրս ձգնց անոնց որ առանց իրա-ւունք ունենալու, անգործունենան ծաղաստ կը ստածային։ Նուազմած մէք կը մահեն հանւ այս կարգի անձեր Բրլանտահոկտեմբերի վերքը ուսեր 28137 անդործ, Մեստրիա 260 Հազար, — Հեխոսյովուցիա 2535 ազար, - Լենաստան 257 հաղար, հ

. Լենաստան 257 հաղար Իտալիա 199.744, դեկանժրերի վերջը այ

թիւը բարձրացած էր 388,3216.որոնց 243t16ը միայն անգորձութեւան նպատա

but Domining dtf. infintigh. քակ Ֆրամոսայի «ՀՀ, հողասար», րի վերջը անդործներու Թիւն Էր 36654 Այս Թիւն, արդեն վերջին անդամ հասած է 186,636ի,եւ ՀաբԹէ Imbmig fü bmbybmpmt aumur gppbung. Spingl Deproposite nephale, 194

apipate promignifitate demi, telepha. 8 դիքիսը 853 ջանաև արմահց, Դիս անլած է բաշամամայր չաշաւրք ահները բողքություն

Գալով Եւրոպայեն դուրս ութիչ երկիրներու, Աժերիկա կը համրէ ն դիլիոն 3 հարիւր հազար անդորձ, Գածատա, Ճաֆոն 600ական հազար։ Օշոտրալիա 118 հազար. Մեջոիկա 144 հազար, Պաղեսաին 36 հազար Ukaubha Top Thewhorm 50 Sugmer Georges 2002-Span of iland Harten aftenen Span of iland Harten aftenen

Դալով աշխարհի առևւտրական գործառնուննեանց, Ժրնեւի տնտև. սակած լանձնախումբը, անցես շարթու կը հաստատեր թե բաղգատ whatas քամբ 1920թ, 1930էն ասդին հաւաquid bir 15 mm Smpfiep zwichnig. fruk 1931ին 40 առ հարիշը։ Արդործներու այո հոկայ Թիւբ

երքերի անաքր մուն քաւսան չապա-ատնագույթը մուն քաւսաներերը Արտասան հրար Հապրոյ երև հ Surunne Philips

mushanit," ppulpuint. Bhuk

Բացի մէկ ջանի երկիրներէ — Գերմանիա եւ Անդլիա,—կանոնաշոր eter quantum per ipha quality etm; neply why, he arapped here of have we appeared, he was a family who we will have the way of the second subject of the ուսականը երեւի քրեւակերութե շուրնի ար՝ ՀՀ գահուաց հանահավերըներ ժատահայի մերորոն, ան, անահարդեր

գործ կը համրե, չուհի վիճակագր քնետն համապատասխան կաչ.ա կերպունքուն եւ անդործներու մշտաւոր թիւը Ամերիկետև Աշխատանքի Դաշնակցութիւնն է որ ի վիճակի է

Մհացեալ երկիրհերը տարբեր պատկեր չէ որկը հեռկայացնեններկ Ժրնեւի Աշխատաների Միջարգային Դիւանը, պաշտոնական լայտարա-րու Բիւններու, են Բադրու Բիւններու եւ աշխատաւորական կազմակեր-պութեանը տեղեկութիւններու հի-

պարեսանց տեղմերություններու վրման վրալ է որ պատղաստան է
անորդներն ընդհ տարասար
Անդործներու յայանուան ինանր
արինն, ընդունուան են իրագահ
չիւր նորեր կողմելու ինն հերջուիր
Ինչ որ կը նչանակ իրարարան նկատի առնելով բազմանիւ երկիր նկրու մէջ, վիճակապրունետն պաասը, կամ ներութիւնները, անդործգանը, կան βեկրում ին հենրը, անարին հերու ընդե, գուժարին վրայ, ան-իսս սափելի է կարիսոր յունդում գը, ի՞նչ կափով, չի գերոյունը։ Այսպես Թուժանիոյ համար, տարումի սկիզոը կարձահագրումը 30 հազար ան-գործ, համաձուխ Աշխատանայի հատ հասատում հետև հատե արարարութեան կողմէ արուած ան, դնկութիւններու։ Բայց դամուսրա-կան կազմակերպութիւններու կողմէ կասարուած ջննութինւն մր երնւան 4p Switp 100000 whappy Predu

Ladanta Automoras p Sandage, ap արապես բասատայը բատար, որ Ալիւասուսերի Միջազգային Դիւասին մեջ կ՝ արձանապե 300 հապար գոր-ձազուրկ։ Բայց հրկրին մեջ կա-աարուած ցննութեան մբ այս Բիւը

բարձրայրեվեց հարիւր հազարի։ Պարադան տարբեր չէ Ֆրանստ յի համար, ուր անդործները կ'ար, Հանագրուին իրը նպասարնկալ եւ շանանց ին որևիանակայի։ գրանակ, անմ վեջափաժևայն իրդո բ տե շահեց բ անրու վիճակապրութերծ մր չէ ու-ընքն, այլ ապատոր կաքներունեմ ինչ չարանականասախոսակրկը ծանուցա րեր հազար անզործ, Ալևատաերի ընդհ. Դալնակցութիւնը եւ ընկերվարական կուսակրութիւնը ածորորժ գաղոյա 600 հաղար, մեկուկեր "մի յիսն կես-անդործանրով։

չարբերութքիւնը այնչան մեծ է, որ կարելի չէ մտածել նոքսիսկ մի-լրու դարելի չէ մտածել նոքսիսկ մի-

քիր երը վմատահյու մասին։
Այս դալորեն պետը է հղթակա,
ցրել ին Ալնատաանայի Միջազգային
Դիւասին վիճակապարհետա աէջ
մանադ իրերը պետց է ընդարել
իւրասին եր երկրի համար իրը
նուսագագոյի։
Մ. Ե.

կարդացէք եւ Տարածեցէք 6 Ա.Ռ. Ա.Ջբ

በትዖቴ

ընիատոանմ դն երքարնիք ա տարիջը, ուր այլևոս կը դագրի ամե ասարգարունեան առնեւ դայնակ. գելեւ եր գատե and the program of them a melle by the property of the second of the sec mu to Lumb hupshy éliquelle fuit.

Պէտա էէ պայթեակցիլ, որով հետև ամեր հայերեր թերթի մեք գրակա, հայթեան մասին խստող կայ։ Գրաքան փայ։ <u>Ըտհասներ միանսան ձիև</u> գրերուցրքու ի՞րքեք՝ պերանսանակոր anch fungtacy amigus, fogues mugas անարար անադարությիւրը ջատինրը։ Արքեք, թւ բուրիսը վե չաբայ բշես-հայո քասևչունն ուշել։ mahadi gendunun beria sanagua, mjakidi jozambi. Kepa gagt be mughei bia apakutguben tatha haphung be bapakutubung dhag acukuni, kabi muucapaeshing mu; de apadelembe whimpen be bush. int holmmunipartibute, tankowine. վու իմ ապատարիրուին ամ, հողջահան. Յևան, արևամարտնուին ան, աստու դուսծադանուննետն եւ այլ հասակէ վեր բաննրու վրայ, կը րոնարարեն Հայկական պրականունինանը։ Գիտեն Speninger Phili zuhup met sunmhubbbpp: Fuz den 10. գոին գինու բախնրանրին է սև ամ-քանի ամածն իրքանի չաներևչը քրդ duch fift and At white and lune. Abour fine About handwarpspune, manhoushare materin and con-«Սաւրահրը հրջևեր չվատապար, տունցան լոունենան» կ՛րսէ Փասթուլ դուունակունեւ ամը։

Ruly win Shunphi ut? hophill նուդն, բրատւու թեխատատեմ ժեսմ. Եր մահրեր Ուքու անրան քեր նարձ Մա հահրար գր որուսա ու որուս հայն այս օրահետ ու հարձան աս-

հերու երեսին. — «Ի՞ն» է ձեր դիրջը, ո՞րև է - (ում է ձար դրդեր, որ է Հեր անրունդին հանդանակը, դրա-կան եւ մաաւորական դնանի վրայ ի՞նչ նորութքիւն ընրից, ի՞նչ բանով dupling comes hught ques dugs to bush the things of the booking wagens the

այս հարցումներկե մեկր կը թաթ-հրանայ աշխարհի մեկ չըչչալից անկիւնկն, ուր հայ վարժուպնա մր muhushi st hapangasgud eduphs. h nudulur fibr gar amadu q gm note must dunting and a fings suite topic. Jour hope at fings with the final transport to make the manufit of the make the make the manufit of the make the make the make the manufit of the make the make the make the manufit of the make the make the make the manufit of the make the

Appupulati Appupulation planengole mumpulat Bang ulimugulat sangdander usah Bang ulimugulat sangdander usah Bang ulimugulat sangdan Bang ulimungulat Bang ulimungulat Appupulation Afgines Afgines Afginesis

դարե խոսը, կը պահանքեն ար յառաքապահ ըլլահը։ Երկրորդ՝ բա-արենը առաատենք Բե ի՛ծչով նոր ենքը, լառաջապան

Կրա՛կ կայ։ Ստաի՛։ Բացատրենց եւ հասկցեր դութ։ ներորի քաղ մոսողաց,ան, ջ, որևրքերրի քաղ խմջանիրրև՝ the ford Bulgade foodple, Inc.

The thughes of he make he րեցէց այս ընրկրառին լուրիս հա-வந்தனத் தவர்காக்கிர்க் குடிக் வக்கந்த வின. வநா சிவந்த நிரைவிக்கிர்க் குடிக் விகைந்த տես վահր կայ որ վաղը պարհրիա պա-Հայանները Հե կր հրակը որը հերդե արիրը ու կը տանիրը՝ զրած ակիրի որ հեր որ կր վայան «Այի ժանա-ալանչ), վը վարծ է ը, վատածորեն կո պանչ), վը վարծ է ը, վատածորեն կո պանչ), վեր կորուտ դիսեր փոխանուր ցենց ժեր պատակեսկումն: Լանգիք՝ ը։ եւ արգ՝ արատախարան հեր եւ արգե արա եւ արգ՝ արատախարան եւ արև ապանումիան հեր արգ՝ արատախարան եւ արև ապանուրի

դեռ կը գրէ։ Ցառաշապան է այե ազան, որ յ ատեստալ ինանւ այս ա'սորստկելի վի-հին մեք, իր ահամասն լգումին մեք, գնո կը դրե, գեռ կ'որոնէ գնղեցիկը, Տայկականը, մարդկայինը:

கியத்த் அரசுநிற் கே 2வ்.மேற் தொணைத் விற்ற நெயர்யதிர் நிறந்வகியத்தித்திற்ற

mater the form the form the plant for many the form of and pressbat;

ցունիերները: Ցառաջապան է այն, որ անդան Հունի, նրատարակիչ չունի չատ դիչ ընթերթող եւ աւելի այի հասկցող՝ անի ու կը գալեւ Մինչդես դուա

busing 460 shapambabban unith ang at had finehabben behitage behitage dank peng dimbarkhepe. Behitage dank peng dimbarkhepe dimbarkhepe dimbarkhepe dank pengalah an danati he anati human baha baha baha baha baha baha anati human danat hada baha anati human danat hada baha anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat hada anati danat danat hada anati danat danat hada anati danat danat hada anati danat danat hada anati danat danat hada anati danat danat hada anati danat danat hada anati danat danat hada anati danat danat danat hada anati danat danat hada anati danat d

rencontrer la mer, ils vo-yagemient sans pain, sans bătons et sans urnes, mordant au citron d'or de l'i-deal amer.

O'. apmb'd, apmbd abp wan powers that gota for a Contain the Contains of ո: Հեզինակ մը դէլ պայմաննե ութ, նաարած մը դէլ պայմաննե ու գտրելու Մարտարող եր հր գործը հրա պարտաւոր չևաց իր գործը mpophymam produmente additur ben dunden gu mabalope dum? թաւթյուն գարձակու, ազգային պրակա Phude 24 or 4 upwaget, bit 42 antiqued that c'est plus fort գրելորով հատու Ե est pius io i que lui: Կրևաս գու տարևերիցհերդ կոչել արի, դաք, հերոս, դայց ո՛չ յառաքապահ։ Այնպէս չէ՞, Շահան

M2, այհպես չէ, եր կրկնես տ-ծերկիս - Համրաթմումը լառաջա-պամ է, քանի որ դուր վերջապամ էէք:

war zu zehlman zu dhuruh hmannis span, span, hogge mid hmannis span, span, hogge mid hmannis span, span hu hman zehlman hannis dhuruh zeh մին է որ յառաքացող խաշմբի մը հահւէն կը դալէ, հանւէն նկող Թշուամիին դէմ կը դնեն այդպէսով Whis durb Aphlmming Tras to

նի որ է. չէր դալհը այլնւս. 2. և անւէն նկող թշնամիինդես չէր գներ 3. 72 விரையிரும் விரைவிரையும் நாழ்க் விரைவரிரையில் ஆகித் நிரியிரி

Մեծոր ձեզ կը պաշտպանենը, ոնի որ կը կրենը միչտ առկայծ դիկը մէջ, ոն է գրև արձրաքն։ քր տարբան դրա բարւքը թիու հչրա-քարհրթան՝ սկան քարւք գարհուհ ու անութ durpho fa fulumin the continues fles at another confinement fles for fuluming an immerable for the continues of the continues իսայնի ցրև սխանրբևն՝ ավոկրծյ (Jeogc's) գՀԷ, Որանրթև նուհր (Jeogc's) գՀԷ, Որանրթի ան որոնդ անվագա անոքիարանութիրնը, կուսակցական գրուրին եւ գրաբաց վեները, քրա գրուրին և գրութնունը ւննևու, իու-գամորնութնիրնը, անպաստանրանու ատարիրեր, բաստխազը, օիրումը.

ும். 2 த்த குணந்தா பிறிய திரையார்க்க குறாவுக்கும் கிற துவழமையிரும். இந்தை வழமையுதை நேலையி தேவை அறைக்கும். கேவை அந்நிற்பு நிறையை அந்நிற கிறிய நி தேவை அந்நிற்பு நேலைய அந்நிற கிறிய கிறிய தேவு அந்நில் வருக்கி போகிற்ற விறுவகி கிறம் ը։ անսերանն ազմայր վեկրությերը բ՝ անարիրն կրկնունինն, յամարու-Թիմո Չարժեր խոսիլ այդ մասին եւ աւելորդ է դիրներ մեղալրել։ Հապա գործդով կատարուած օգտա կաթութիռնը։ Ո՛ր է այդ վառնակը։ Ամեն անդամ որ իրենցմէ մեկուն դեմը նչած հմքել del'Ancienne Comedle, ըստծ եմ։

- Պարած «Յնական բնուական», չէ՛ր կարծեր որ մեր այս օրերուն համար հայերեն գիրը, պարրերա կանը, մէկ խօսրով գրականան ի՛րեր կրնայ դ չ մը կատարել։ Ջեմ ըսեր தெர் வந்சியமாயத்தை, சிறியவிலும் நிற சீர், நமரு ஒருத்து,

— 0′5 ինչ կ'ըսէր, արժատակա՛ն հիմնակա՛ն դեր ժը կբնալ կատարել Unipage wjiwuhandu, sphiwajiah Tansabig ...hi jiman dip dana dana jimilihada, dan fumfunand saghuhana sadap... 65, fitz dje-

— Ըստծո պարդ է։ Գիտեմ թէ էր հրապարակէն. չէր արտադրհը այժմ. բայց վստան հմ որ քսոր սէր ուծիր միշա դէպի գեղեցիկ դպրու-Թիւսները եւ կ'ուղէջ նիւխակեր

արտակես ... — 0, դեղեցի՛կ, դեղեցի՛կ, դեղեւ ցի կ դպրութիւնները...

Եւ դամո մը չընհը ահետւատը։ Եւ կրհա՜յ ընհլ ահետւատը։ Անուն வளராட வுத்தை நடிவர, ஏற்பக்கத் இத் வடி-தக்க ம்ம்: 4வல் மடம்பர் செற்று வவர் քառնավորին։ ինբայն արաշան — արարան ին վաչաշիր

Որով՝ Համբարձումը յառաջա-Լ. թ. եի որ միետկ է, դանի որ

րացատրությա արևը։ «Մենդ տարեց դրադետներ ենդ ետեսասարդներ։ Մենդ

եւ դուր երկտատարդերը։ Մենը, եւ երեկ պլատֆորմ մը ունելներ, եւ այսօր ու ունեներ դահ ու եր պայու-պանենց: Բարեփոխելով կամ ոչ։ Արդ, կուդներ գիտնալ Բե ո՞րե է ձեր ալլատֆորնը եւ ինչո՞վ կը տար-բերի մերինեն, ինչո՞վ հար էւ։ ընթի մերիսկս, ինչո՞վ նոր էւչ (1) ՇԱՀԱՆ ՇԱՀԵՈՒՐ

ության երքողջերների

ընրդան ցեղերու գարաւոր պալբարը նձևերվ - Բանարական բարբարու քաղրանի հետարեր ձգեց իրենց գրական արտեսաին վրա

engel je canage ang mengel between the control of the state of the control of the Պայագիտ Էնսարի թոգած է Բոշանի կրոնրին գիննական վարդապե

երբերաւած ուսաւար Հատորեեր եւ բանաստեղծունեանդ Ցիվաև մր։

րուած աստուար դատարար ու բասասարութուց - որ շիկա այլ Միրլա Խահ Էնսարի, չարումակելէ հայք մախորդին դործը, կը դառմալ ը ստալիչներումու Իր բանաստեղծուՄետանց ձէկ մասը ներջնյուած է Բոջանի լ երը, հանց նաա աւրքի անգբնաւան բ ին ջնարոց դարի ժնավորաներու քազաւուծ է Տետեւեայը, որուն մեջ կ'հրեւայ «Իսնելի» կեզծանանուկ։

Ռահասատեղծը կր հկարագրե իր Հոգիին աստիճանական անջատունը, վերե վերջնական ձիայունը արեցերական Մեծ Հոգիին Հետ Սումիիներու վարդապետո տատիրիակում է այս կտորը, որում ձեջ իրնեց դաւտաանը բանակաւում է գրարկակաւում է արդակաւում է գրարկակաւում է արդակաւում է հարդապետ անիացման անեջան,թոներով եւյլն.

երէկ, կէս գիտակից, անցալ գինեվանառներու Թաղէն, թ խնդիր անցաւատ գինեվանառի մը աղջկան։

գործին խորը, կոյս մբ գեղադէմ կը բալէ առջեւէս ընչսլէս կռասլաշտ, գիսակները ցրիւ, կ՚ըսես գօտի ծիսական։

ըսի՝ «Ո՛վ կոյս, լուսինը ամօԹաֆար շիկնեցնող յոնքերով. ի՞նչ Թաղ է այս,ո՞ւր է տունը ուր կը դանգչիս»

«Նետէ՛, ըստւ, դաւատքը գետին,անդաւատի գօտին վերքուր ու գարվոճէ բաժակը սրբունեան եւ յագեցիր բաժակէն գի<mark>նելո</mark>րը,

«Զետոյ մշտեցիր» ականչդ ի վար բառ մը մեղմիւ ճադորդեմ։ Քանզի Ֆամբադ պիտի կլնաս ֆատլնել, ենէ լսես խօսբերուս։ Սիրոս գերուած առյաւէս, յափշտակուած գացի իրեն <mark>մետ.</mark> Մինչեւ ֆասայ ֆոն, ուր ֆաւստրչկրձոր լրեցին զիս։

Հեռուէն տեսայ խուժը մը մտամոլոր, խնլայեղ, Մշտեցան, ամրողջովին յիմարացած եւ խանդոտ շիրոյ հեկատու

Առանց սրինգ, ծնծդայ-ծափի, անո՞ւք կամակ երգ.

Առանը գինի, բաժակ-շիշի, անվերջ գինի կը խմեին։ ծրը ինչնագույման Թելը փախաշ ձեռչչէս, Ուզեցի միակ դարցում մը ուղղել, ըսաւ՝ «ԼռուԹի՛ւն»»

«Հոս փողոցին տամարը չէ որ անարգել ուզես մեռնել. Ազկին մը չէ աս, ուր մուտք գործես աղմուկով եւ տգիտօրէն

«»րախճավայրն է ան անդաւատներուն, կոչնականները՝ գինով-

ֆասնանակին արջալոյսեն մինչ եւ Օրը Գառցոստանին ֆիացումո փշտակու

ւլթէ՝ ուրենն ճգն պանգ. քայլերդ ուղղէ գինետուն. Չրթակնացի այեմել ննաէ։ Գաբիր անառակի վերարկուն»։

Այդալես ըրի։ ԵԹԷ կ'ուգես ԻսմեԹին մետ Նույն ճմայքը վայելեր Իրեն նման Շախէ ֆանդեր նարի ու այս աշխարմը գինիի մեկ կահը

Արդան - ձոնկոլ պայրարին արդենոտ դրուագներուն վերեւ կր փարբ -դեմբ, ձը՝ Թաջնալ Իան, Խաթինող աչիր/թին, ցեղապետը, ծնան 16 Անրոյջ կնանչը ձինչեւ խոր ձերութեւմ, անիկա կինմայն ձեռւրովը շարժեց կա though he beaming abile or against merbe purion burger burger լիօրեն ինչմատիվ գիքը ու ասվուտն է բետք, հինչիւ այն օրը երը ամիզան ասիլի առիւնը տարչդեն լարքաչարում իր սուրը կը յունձնել յարդուրձներուն, և կելով գինւթը Թագիլ աներեն ձը ուր ձոնկոլ ձինրու անրակներու փոջին իր գեր April of Lumps

Ապատանը նըն է Նաև Իուշչալ Թանի բանաստեղծական արտես Սուֆի - պարսկական ա ըլեցութենեն ի ուսափած, անիկա կ'երդե, իր մղած աֆղան ալիրեթներու եւ դրայի ցեղերու կեսևրը և սովորութիւնները, ըննի լեռները, անոնց կարձալ եւ հրա զոլրները լեռնցի աղ իկներուն։ Կ

Քաղցրիկ գելիրու առառույան, թայրապարի - վերիւկեն կամ Սերայեն Թե անցնիս դեպի ավունքը Սինտի

թարեշիս ֆետ իմ սէրս կրկնէ անոնց եւ նորէն թնգե բնեն կրարդնուն ռինաջանաւ կանօտի

Ապե-Սինտի գոռ ձայնին խառնէ երգիդ շիչան ուժգին թայց շատ մեզմիւ Հէնտաեյի ականջն ի վար միմնջէ-

Pone 2 կան Poppar իր կախանիրու ընթայքին ատեն 5ր կը մ նայ աջիրենին մեց։ Օրդեն տարիջը առած է բայց չե պարտասած ոչ իր բաղաւել նապետին դեմ, ոչ իր քնարին աւիւնը գեղեցիկին առջեռ, ինչպես կը տեսնով տողերեն, նաւիրուած Աֆրիտի աղջիկներուն

շոր աչ բրեր, երկար ԹարԹիչ, յօնչիեր աղեղ, ՄԵՎը շրառւնը, այտերնին վարդ, լուսնկայ դեմը։

<mark>♦ոքրիկ բերան, վարդի կոկոն ու ատաններ մարգատա<mark>շադ</mark></mark> topd diurfn' ampp apr ժոն ժորժաւն, pun ger gendurmg.

ցարժինն իրենց կակուղ. սա**յուն, ձուի մը պէս ողորկ, փայլուն** թանր ոտքեր, կլոր կրունկ, ա լդրեր գիրուկ,

<mark>կուծքերնին լայն, կան</mark>ուսա, <u>կնուն, բարակ մ</u>էջ կեր, ուղիդ կեցուաճը, կ'ըսես «Էլիֆ» նուրը, ոլացիկ

լեռներն եղան ինձ սադնանուած, իբրեւ բազէ որսադալած, Քա՜նի գիրուկ, դամեղ կացաւ ճիրաններուս մեջը ինվաււ

ծրիտասարգ անփորձ բազէն կը դալածէ իր որոն անգուլ, Իայց ի՞նչ շիտակ եւ անչեղ է նետ սլացքը ծեր բազէլ ն

· · · · - Ցիրոյ գործերն, ով թուշիալ, կրակին պէս բոց ունին Բոցը ծածկէ,բայց - ծուխը պիտի մասնել քեզ կրկին,

Lehm urberil

UPSE FF UPAFFAS

LIBURER HE HARUANED

pellete ne amunikang dip eke-tampapangun kang dip eke-tapan dan pamb kang dan gapikan tentergang das Juden-skan blamb Bahardip — mp skan blamb Bahardip — man skan blamba dan page kang kang kang dan page kang kang kang dan page kang kang kang dan page kang tens danniarpap, ap he

Shipe Apmuplus placeman apmp bphphmalkn ppulyu quible they thought became the who ու գործուրբերութերին իր հետութագույթերութերի հայաստանութերութերի հանաստանութերութերի այլ հայաստանուց կերութերու այդ պատասիան իրեր իրանագու - հետիայու գարրը է արագեր այդ դաշար, ակեսի լուրուն վարույքը, ակեսի

mondered by the by at Tr State Antonia arab goda.
The he shimmen arab godaling.
The he shimmen arab godaling.

h'mani Bumppt Supphi re dupondary yarebut to finet ve Andaple mit abmit, dimen equalization of peptit Suspership, Shnpurp 4p 4mquitte of 10 4 mgg de լելել և Արդ լտականիչն տապրան ատատելությունի գուրերու ընդնացրին, սակարգույին իրևոց նկույսպիրը, «Տի ընդերային իրենց մասնա

....பு... நிக்கம். 25116p 2pக்கம்கொள் வந்த விளம்ம mhur khing hinghan ambbe alam. Brain albasic matrimetranen ած ազգութեամար կապմուներուը կը ան այր քրքարին մեջ, հրր սկսա

Priviled Shangehous պատմութիւնը, կուղայ բացաարհլ Ին կեղբոնական եւ արևւմահան Pl. Approximation by imprise training to properly at \$\frac{1}{2}\$ in profit in the mode \$\frac{1}{2}\$ for \$\frac{1}{2}\$ in \$ nadylped daylabent & gengenen and

gunding herdig go, or her herbe explains openfriques explainment of problems for alp, up someship he hazue, mengin explains gundind ke երբերքը քաղջենքի դառակուրգը։ իր հուրին մէջ է կեղրոնացուցած վա th himme abilition the representation man's at par & up 4p 4mant, bepom. լական կրութին քսարիսիսը, և։ «Հ թե հակառակը», Եթե մինչև հիմա երևարերը դիմացան ու պանեցին Իլենդ կրծնչը արեւելեան նւրոպայի

մէջ, պատմասն այն էր, որ, հրկրին անահումիննը կիսովին աշատապե-տական է եւ Թոյլ կուտայ շարունաbline makenineppe

Հեյլերի աշելի հետա, ժինեն չարմքան չեքանար չանհիրը ապեկ չրատ ծեծետքար քե մասրաք ՀՀՈԶԱ առատասենան իրապար 1856իր Աստարոյ գէն փ,ատևերը ին համանցակատիր նրկրետ-2 apipate 6 Suppap Sugup Zphus takpe Dphpfie ubif, np apipacud to pe գտումարդին հեղ, որ դրարատ ու եւ բանումու իսասիսին առ պայասրը բանումու իսասիսուհու արունաուկին արդ երկրին հեղ, դամանատ ու եւ արդ երկրին հեղ, դամանայն հեղ ngtu unpez magajana, mananga ar dhena akki, pambanaphi pan ba afka gunghupan Phini kkilker, ne magki juda k apkuhun apanggabapa Net-punjahan, dephah ba kamunap akkim dun ukum bembu akki h Ukupkehun hos he poliminant some human by Kul he ubengampuk kebawahan Ping hupatag mabahika, humandan pangkabi, hanambankibawa da mat mangapkyahan akh Madi baginganjia humandapar Kan

Spilmigrafina fig beind. migeit mige für gearm-figenge ngez file denkampent lingephantlige ah tehmuben Phie hunmamenhub գի Հրճասերը Միրը կատավարական ու դեկավարական դիրցի բուծ ենչ: Հրդամար ծրագրին առաջառում են հարցը, 2,853,000 Հրհասերըն մեջ միլիոն 466 000 կր մետնեւ անտես ապատ կետնորի ամերնեւ աշխորհ Հրշանը, այորիերի 18-50 տարեկան

they spignishe spins purhor րուն թիւր պիտի հասնի 480 հաղա. թի. մինչ 1920ին այդ թիւր 153 հա amu the plant menter carried and marker man த்வும் வளையார் ஆக் வுக்கு வேளையும் யுயர்த்திர் குதித் திரு விள்ளையும் வுத் தெர்வு தெரும் விறியும் விறியும்

Us along min einspermens hyminally designing his matchinements of a style photomen of Light market and the style photomen of Light market and the style photoment of the style photoment who have a summarise that the summarise tha hmije apaz k, ap minada pleme mi utrite ihe dagaja pojetoku uhe he hapuach ar himbeluh judangunge

Lhuli Shoulky Amenger was a straight for all health from the start of t

painipar der Leur Stongt domd t. 22 dagin 1874h. Stiftingh afrikalisting de minip at L. Taranal alamo dagin Laure in erich than parkiring an quiparti per firmatyfor Stance at h er mange bippe demittung bie urum Smagumengamatin funt ubmit urnuratur-Burgamenginden die Arder Steub-füng als Apurs die Ste fünder füng als Apurs die Anders malle-füng als Apurs die Anders malle-füngen malmalung des umjhi Dinaum, herte neunghti Until laubhi whone belikes, ac hupome Josephili began Lachtembe

ூயறந்து த்த வெள்ந் வடித்தன. வேள ம். தவிக்கையிற்காடும். வாழ சிழ நிழ்நிர் , கணி, — Wednesday when Phone հատոր մեր քմի բան բանչ։
Եռվ երբվեր։ Մեհետատրանում քետնո դապափութը կը յանական միջացը։ Զարիրախատրար գորականի կենը, թարկանը Մետելու հաց աշեր այլ միչ չևուց ժառանա մբան ահար այդ փուրբին հարասան Թետև հարկեւ oppugue, he budpupih kudukhu. Thishem he Dimmihan ku dhim. դառնույ բանի մը նատար բանաս, դառնույ բանի մը նատար բանաս, տեղծութնասի, - դէպի կեսնար, Դերքիրը Հրերակրբես Հայերը կայու գարասագ չուրու Հաարնարի արև Գուածներ եւ Ուրիչներ — » ԹՀ

աւտոտ թետաքը։ Աստրի է հարէն։ Գործի անդրև մաշրակ բևևլդը ժետնին բրահարի ասան Հ աներ և բանի արար Upm & de wnhafe, he mu pho 4, midbip plumdad ur glaufe neffe ummilapep. չախան զվար կնանքը, ուր կը դա ծուէր։ Սակար ստամոցոր կ՝արինա Apth about Altrin Habutt morning արևը գրաց։ Այլուս կարուլ արձևաս-պատ բլյալ հայն հրաժարելով հրապ-հերկեւ — շկուսժարկ՝ գաւհզ, հրապ-գուղը։ Այս՝ կուսկ «Եսևիլ, որով Հետևու այս գժբայիսո փարբերգակը, արև հետևու այս գժբայիսո փարբերգակը, neur mie karmen Temperante. neur sager de Prétame Ariteur dans mie karmen deur denger

ջէ՛ր, հյաց չունիս՝, երազ չունիս՝, արուն չունիս՝. Ռանմերի վատնրձիր վրու ժի դուհի թգ ուսար քաղար

ha'p t jacam'aman Phing, be mjegar himagaza ap h'gat pug bu zuur aliodh hil, nich, alio-Ձի աւուր մը դացի.

Whosh hadingshibper:

De wew 12 jacker 1913his Viyak-Ujhaph wom Umad ghang he

செயலக்களத்தை வதித்த திரை வரவ சுத்தேன்றைக்காதிக்கு விருந்திரு குறுவரை வுற arthumiquam (kind diff. Gusun ne qiqiqyh finonghi qubridgus he finish suturky dhogʻi qubridgus he finish Bin qli konit ut fi. Shan p gundhe mbri gudi ompikefikani ktorti, ni sami unin dy you'usugh gudinoushq'tib-pui taqhtir if hi opiyan'i Dauphi fa dayough aph smith doubophing de of Runnbahmung bujunta mhanp \$5 on meploors he obmidelyne

Lister Stamtt by whecht burby. newd Spammund de newh Durbyh rolly hubed ofthe publicated.

6 U F L E P U

Leshuliben օգնութևան կը մասնին

WHUTHEL ESENSE, F POUSTER »ՄԲ. Նախկին Ուլակիան Մա-մուէլ ֆումաման, որ Հմ. Արաման-ի Ռետ արատաւորուած եւ գինագրմադիրութիւրն վատղավար Զբ-գրջոյի դի գնուց է վընգրիս, «Հայ ֆաչարիր օգիքը ֆազիւ ազսատք էր,

«Վագըն» յունուար /7ի Ֆիւին գրությեւրյ թեն ի նրբ ին իոզմաժետ թրոր վետք՝ կրաբերան իսնվեժա գրությեւրյ թեն իրության հունվես գրությեւրյ թեն իրությանություն

Las dominabachangachet பீளத்த தீ. இவர்வக்கை கவந்தத்த ஏஜ் ஓவந்த சித தேவையறவத்தை தே பூர ஏஷ்

ծին հարտատակն է յայտնել եւ բա-ցատրել այն չարիցները, գորս նաս-ցուցան են հայ արդին՝ անվախ Հա-ատանի դատով, եւ բանականու ցուցած են հայ ազգեն առղար հայ լաստանի գտուով, եւ բանականու-բեւան ու խզճահարունեան հրաւի-րել այն ժարդիկը որ այնդան ա-դետներէ վերք հիմա ալ Սուրիոյ 47 gab mbingminghabburt bengeb 4p Shamayaqbar

Unit graph de commo stray of min nienniferiory ատետց մեմմոս կրողոն դասիր բո միանսոսի բո ըսբերու փոմդրեն may be a proposed of the many definite the second of the s

Promit up Pthe Umdaits \$4.5 ந்தனக் நாழ் நடைந்தனர், கண்டினிச் கிட்டின் பினவந்த டிவவுவருக்கை பிரு தேவரு சித்தன் தேவிவழ், விவவுவளங்கள் முனநி white and white at any only with a surface of the s hade myedustegistege, baganomite be negan khata Camathanya. mattalis Panthanghi aftenge hie hangita ban Panthant khataya dambi mbang pamb hanghege tanha Dambacta kip. San shayashahamin pangan afta ngahik հանոե բերւս ֆրրիսուր արարտարս Դրժունսիսարար Հահորուսիր մերիկ է bomb to Hadbertshue Pheb phag pa-ஒனுக்கோற் நடக்கின் குற்கை ஆனாந்த சனவு நேர்க் ஆனங்கிற்கி ஆற் கைஆற் கூற்றனரித் domite zeholute ekt gentemmed k m-tulug ihani trug menund k filk men சின்று நைரினத் வீர்வனத்தனது முக் சுந் ரையூர்த் விர்வததங்கா ஒத்துவந்தனது ஒது ஆவங்குத்தி கிவந்தின் தனி வசிக்க நிருந் கையி சுவது நக்கி கைவதை தேர் விக் ըակիր Հասիրընա անոմուդով։ Հա

Mading & het youth diment comment Impropagation of the propagation of the contract of the contra twing att general prope my months of dendruph quality que dury minus pr iphi handhur i finfibile abatun Ante mamphadip amilhungin iby? Pengying ng Awightin apozail magi be mga apozailig amagungibig gimag, iping uhang Poruhin apipub bi. Upbingima dinamingibipu dél jipr Physician randongs highlinger մանրդնու չագան։ Ոար ըր հյունք նարավե

ոտծ ու հասկցած է քան տողը ցող ածցուգարձերը։ Եւ ամԷհէն վերք, այս ահեր համոզուժ գոյա, ցուցած է Բէ այդ մարզիկը որ կո. ցուցում է թե. այդ մարզեկը որ կու-գիունիութ ինելու անատ կ ար ապրուտ-տի սիջոց ընտրում են իրենց, հար-արջեւ ան կը պատրաստեն ևս ագ-գին հանարու Ասոր համար և որ գրում եւ հրատարական է իր վերու-իրեալ գործեր իր աղգին հանագեպ ու հեցած իրեցնի պատականութեր եր Įmmmhmg lillminz ginimmunifuife

al ügbaşıng f fankachişiyatı milyen emquiki gü zanefidreh hif zari madı fanharab afrald ağış f zaricişiyanı fanharab afrald ağış f zaricişiyanı fanyarif fiğiy dabişti mid fangtungetigenen gemuten. Ein fami Swand, Budants 55. dain Swinghawhaufud Last manghis, pp

andle at 2 figure from Land.

- opar speiph sood maamah. Man burn a daptad and the south some managers, and the property of the south of the sout emble emigmh hlegals mádha demen dhipa dheal dlega ligh, entenemes of dear at he dear dupophy b's madego

haf minchinh quadan damt ubund min fash apri mdagdulging stabagt Apgaméra ineanifik pod ale pilip emand ambalid an magasi. milipren Iplurdenfurfammite Smamfe arme to the manufacture of a dampafile unfin handpur he spurshet Omdarts

Burkli Buglimhliber POLLA BURNE

การ การ คนากพ่อยนา» PENFUR LUS SULPUSUITEP UPPKURUU UBPUL

«ՌՈՒՆԱԳԱՄ ՄԵՌԱՆ»

գուցոյ «թիւնիա» կիսաջաբան աթերքը, իր երկրորդ, Ֆիւին մեջ
սկսած է հրատարակել Ֆերձա մը
«բաշնակները եւ աշխադրակալուհիւնչը վերհագրով, որուն գլխաւոր
մասերը կուտանը ստողնու

«Արևւմուարը, Վերսայլի գի հարրութի սեղաններուն վրալ իր հարրուցի անդածներուծ վրայ իր ըսվանալակ կորովվ վատենին փետույ հանուր մեարող ֆրանկախատաւոր ոե-րանակնդը, տանն մե հու ապաժա, տանգականիչիար դիրկեն մէ կա-րենալ դեացնելու համար, ակնոց անուտ ձեռը գործեր տեսնեց կո-եր անում անոց արևից, անձանց կոnuge Kelombenfings geme er mm forthe finality month dutablines

2m. Համակոր՝
հիմիջ այս ուղղուհետոնի իր
հոդիդուհ և Էրանական այս հոգատական ընտեր
հիմի հայան հոգատական հայանական
հրապանական այս հոգատական հայանական
հրապանական հրապարահանական
հրապարական հրապարական հետ
հրապարական հրապարական հետ
հոգատի համար երթույա բերաւու հետ
հոգատի համար երթույա բերաւու հետ

Ungherer Chipper Sping huginibymi Thank men Sudperte behapter emymis ge ömbypmi mid genimun ghmig mid geniburge philmbile նին համար է որ հելլէն դինուորնեhigh common e op nogles growing political of the common of the completion of the company of the common of the comm and they abunde down

ang ching apagha femit.
Abeledia ang hig. megosph man aban baba made, hinding mendahaha femindia melang humah membah di behangka melang humah hinding hinding hinding mendapa mendapakan di belang humaha kanan di menan kanan di menan kanan di menan kanan di menan di menan di menan di menangka menan di menangka menan di menangka menangkan menangkan di menangkan menangkan di menangkan menangkan di menangkan d and he analytis, wrothe. Upskelijk,
all hetery before from a
heter a Lushen, was make and from
heter analytis, gain uspite on unkerd from
heter for utskelijk, gain uspite on utskeliju
heter for utskelijk, gain uspite on
heter for utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, gain
heter utskelijk, g Or with my for administration by the a Low they was the first party many mention. As the firm pany house, the could be supposed administration of the menungation, myse described in subjects organizated by David and the years. Believe means the means of the Remains குந்தும் வயாத முற்றை துரும்பது வாத்வ இந்தும் வயாத மற்றை திறுப் நூவ்வித்வ Դալսակսերը, Թուր Spine of a linear that we not begt

ւրազմաթիւ թուրրի զաւակներ վայրապարար սպահմունցան։ Եւ

Parps swippe ngt out hajarqbak n 1 1 1 Bungartyme hur 475 ipdurpdinger ge mindt Burbe maws kind misphung guby pur ak f. lagur kguir bir in jungke Pungtunghthen ku hungke kundung hungk Sungtunghthen kundung hungk Sungtung dig ahngku thungun ki bipik hing ak f. sungtungun kuntur piker dig ahngku hungun kuntur Jungkahan pungtungkan pungtungkan rungkahan pungtungkan pungtungkan kungkahan pungtungkahan pungtungkan kungkahan pungtungkahan pungtungkan

Սակայն յանկարծ ֆրանսական րւ չումրավորևաւ ճանսհ Ղուռը չունը հարորդորևն սախանութնար ճաշաւին ռանակություններ Share Budgabbe Bruene pr որությանը որդուրանության հայերանություն ֆրանսական զինատրներուն հետ Սուրիա գաղքնել Երբ աշխարհակա լուննուն հաշատարին բանակները։ Սուրիոյ սէջ, Ֆրանսացիներուն կոգ ոչ արանութաց հանգեր առանութար թայ գ, արոնրքիչը։ արանիր անաշութար թայ որթականներ ճախճախոււ մէլ արիւծագամ, իրենց հոգին կ՝ա

Phyurn. husli un 4p snidk

սբուսական կգուրքը։ «գուտկան նէր ին գրհէ լւոգո միէլըամի երման-ձրարսակար աաժրառն իսուսծտուր Տիկից թւրդիլոս Տիս Միխսից նիրևոմին ընկու ժվրասան հմորևն սորոստվար կրույեն։ Ժրատվար նում են ոսչէ սարում իշոստվի գրվակփիքքաֆէռ, ազդարարուՖիւն՝ ստա-ան անորեն ելենանս եռաուսեն Թե Ա ապահում գլենորը գուասում և հեր ընտի, թահի որ են պիսեր նի մարներ իրնեց ժոշ ին հեր հեր հեր հեր հեր իրնեց հեր հեր հեր հեր հեր հեր հեր ապահ օրենցը։

իր թոլոր կետութը առաջան եղած է Հռոլոցելի մեջ՝ առալիացի ծրողբե, Ակֆլյես փիքնաֆես, որ ծրագեր գավաս օրբոցը՝ պետական օփերային, ի վարձատրու Ֆիշն որպես գլխաւոր Թենօր իր կա տարած ծառայութիւններուն։ Հրա ժնչաի Դնրկայացում մը չուղեր նենալ եւ ոչ ալ կ'ուզէ βեռանա զիէմծայէն։

արատ է փարիզ, Զուիցերիա, Ծոնհեն Ֆռառ ՀԷմԷԹ արդէն կրաւիր Վրեսումէս։

ուսան է փարիվ։ Զուիքիվուս Էմոնել է պուղ եւ հումիկաս։ դիկուցին մեկ ուրից գլիսւութ դիկուցին մեկ ուրից հրուման 1 միրագրական առաջացել մի, իւրոս բումելիս հղանուկի համար հեժամասումելի հղիասուհի հույիսիանի իր ընժ բարձրածությակին հատարան Թիւը հիմ հետրում ահույաներիան Թիւը հիմ հետրում ահույաներիան Թիւը հրանի որ խառասուն երկան ապրիկ ի վեր օպուլինի ահորենն էր, ֆան-պանում իր առասուն երկան ապրիկ ի վեր օպուլինի ահորենն էր, ֆանգստնան կոչունցաւ

Ֆրանաական կառավարու Թիւնը գրտյում Ֆիաթոտիար միրուսնորևու գրուսիկիիսն Ժբունիսուր նրդյանիր գրհ էև թունճ վասուսվանություր Ձեպոտիալ վասուսվանություն Ձեպոտիալ հասուսվանություն ոսկորները կուրիա փոխագրհլու ֆա

թուրը կառավարունիւնը վերքա պէս թարհնագած է նամաձանիլ եւ արդէն սկսած է փոխադրունիւնը

րուն, որոնք պետի աշփորհեր ըուն, որոնք պետի աշփոփուին արդեր

"8ԱՌԱՋ"Ի ԹԵՐՔՕՆԸ

ԵՐԲ ՎՐԷԺԸ ՉԻ ՑԱԳԵՆԱՐ

(2ய மாயல் சிறு

santh poly emblarque.

The second of th

the misphe beit pr madery ng ifmalait ab Sartign, ambamift ga-Buif turmburmy Imumf gantarmy b - All to garden.

Make the action of a school of the action of the actio

գարչուրածոցեն դարացեր էին լե-սուներուն մայրը, իրենց պոյմն ու Think dempote the Surgemaght. part papp, ar dups parkent for Jewas but, saint busher ji.mng holy, snenty hand gip ale-guring shand ale, ampalutumph

pagandy shiped de quydamingh dhipayad, aha nal shim ayahaga Shipe yadan de yanaminan, dhifi mb khag di ayanin damindapa ayling de ahayishi angki khag des Tuk-anan malbampanan shimataya dan news maginapmend towerhead des-pred dg. Whose pungahe timphopely diptie modale he hogdly whiften dg. he morapme-tum dipties ne at 500 he 5mooks. տան Աքիս, ծուրներ երգ մե վար, իրարը կը կորսուեր մարդկայիծ ymin igarii mmbwgwg duclubige m-umiphic bonimg pumpipicaje ypendi umbula Le hohme harpophe han, dambe en hinh min harmand, hapele puis de he dimenthe qualitat de արի այես, րապ ու պարտող կ'ուղղերև որիու Ըմբջային մարմին մբն էր աղուսը հասակով, որուն ուսերաշև வருமாறு 'வைவர்ளர், வருவான வைவர்வா எட்டுபன்று, வுறைவுள்ள வுடைந்த விற வுடையற்கொழும் நீழ் கிறவு கணித் விற விற

երքով դիմն դերքից ժքա իրկնակարհրեր Danhardh ath zopatarda. pho Armforda to defente ambytom-folion demangal of specialists deceցառ դուրդի պէս, տարաժունցաւ, տափակցաւ ու պա՝ մբ փորձից արտասան dudambut, Budunbyus Partu parti, ap faratu defind ar duata hada sprá an haraba angle. manantip anha atl ar tarah pade, atheren maker annered be helmsh aturke of neory diale m-dialeta philos commends the momphy, nedką, dmipmą ne zbą. քն վենքից դեւ թերերն քրևմանրև բառոփիչ դեւ թերերն քրևմանրև ղանդունքով նւ ուսէն վիզ, վերջե վերջ լեցննով սնարակ ու լարժուն ցեխի կուսակ մր։ Փոլիի Թանձր feme an demilier to among you have no folio month for a new mining of the following Brage helper spand ob his zwanthi milita dimina naganti quinquemuche all surfolts bufft the lopդերամա վրայ, ապատակ մը կախ Թե-երս այս, կեղաստ սեսով, բարկուefte ogtu, hbyanov obcad, pupijac-Photo bojac ogravno Metpacetžady Regfy ttp touchy who danty, dan-

Հայու Հարուածը կարձևս լիևերը դահը էր, հրը մտաժումենրու մէք կորսուած, ելթի Թելը կը վհատեր, Բերեւտ, անտարրեր կետևրին որ be zurele be dete, at abharament Հարդի ու տանվանքի այս անկիւ-նին մէԼ, Տեռաւոր ոգրհրու արձա, ժարան դարդրվերին ընդան արոն ավչոոնին ին ուսչի ծիյիր Աիքորնա չունիր ատի ցարիսւաց։ Հումն մ urddurfypmaß ur fle fimburgh faben dumi, sala zmburmgudi

Գանկեն թիչ անդին, տուած կոչա մը ժայրի, ծեր դիակ ժը ծատեր էր ծալապատիկ։ Ծունու - ստաոր գր ժաղապատորդ - Մուն-կերուն վրայ, փրինան որունդներ փեւնր, գանվեր, ու անձեւ միսի կտորինը, որոնց կը սկսկին ներկել արիւնագանգ։ Ու մարդկային թերդան առանայաց անույն որ անում է արևում է արևում է արևում արացարայաց անաան որ արացարեր երելային խնդուր մը, լուո, պուսո ու դիչերային շշուկներու պես պար գան դն նատանով արտոր Հրքիւ ենկեն իւ Հենդորևն չանրև day of the state o மிழ்த்திற மிற்குக்குக்கு

dusphipe he hubenthu humpud abighput uhu. Sadh zarbi de que հոնը պիտի Թափեր, կամ խառներ մօրուրին, որ դեռ կը ծածկեր երեսդարարք ու ապրքիք հավետանա հնեսը ահասակերբես փանկը տար որեւնա՝ ահ մում մե դումեն ան n dufe neukeneble te, when մէկ պլուքս, որոնց դէ մահրեն Նաորի հղհրական ժպիտ մը րան դանդրի անս երկսերբենութ վնաք մանդրի անս երկսերբենութ դրադր պրուս բարում քրուցը քիա Ու կը գիզուեքն անձածը գովե գրով, իրաբու վրայ, կազմելով մեծ ա փուցր կոյանը, որմոց մեք, ո՛լ մէ մարցքին իր պահեր իր ամբողջու-թիսծը, Առջատ Թեւեր, արուհայներ թուրեն մանդրեր քերը չաս՝ դանդանը որոց, քոնստուրաց։ ընդքաներ հան արգ, քոնստուրաց։ ընդքանի հան արգությունությունը րոնարունքրացի ու մահորիք կրան անարունքիացի ու մահորիք կրան The the aboumpt about by the the agreement of agreement of the control of th

Le վայի և Մաքչոնըզչի չևսակցութիւքը

\$ը անստոյի վարդասագիտը «. լա խոլ քրա եր ուղալաք է Արգրոյ վարդա այհամա փարիալ գալու, խոլքյալակցելու քամար քաս ուցյւններու քարցին

Amphirimale dem neuro processo de la compania del la compania de la compania de la compania de la compania de la compania de la compania del la compania de la compania de la compania del la compani

քայի։

Մայքե ցապարհե մելք, փոգոցերը պատեղծիրոր մրաչապահասած երի,
ապետքի գորավուանիրը առանց դժա արտոքեած անցանու
Մեկ ցածր վայրերու մեկ սակայել ըմբառաները խոսվունենածը տեղի
առաքեւ ձե սր փորձերի արձակը երկարական գործարածի մը վրայի
առաքեւ ձեր սր փորձերի արածակիլ երկարական գործարածի մը վրայի
առաքեւ ձեր սր փորձերի և արձակիլ երկարական գործարածի մը վրայու
քայց հատ «գահցան»։ Վարտածայի մել երկարակ արանցան փորձերի
գրանցանի ձեր հատարանակին գայեց արձականիչ գրառեցիի կերաժական
բաժաց եւ ձեռնարկեցին գայեց ցաժառանցելու, յնասը կրակի տարես

Murflugaraph jaraphruphelilihru

Թուրջեր, պատային հափարարը Թվ վի իր քիւչաի ուն, հոր րույն հան գնորում եր ԹԼ Տրանի ի երքե երունո անոր Դեծերը եւ հատատեց եէ հեր-կայիս Պարսկաստանի եւ Թուրքիայ «Իքեւ-կատարուող ըսնա ցույնիւմ» ծերը ակտի քլանան հավա գան իր «Իկնոմու»՝ կատարեալ համաձայր ու-հետով», եւ առ՝ որե ըսյոր հարցերու, մասնաւորալար սահահաներու վերա, երևոլ հարցեն կապարութե հասնը։

Անգլիական դամլիծը պառակջա՞ծ k

Ulighradial qualifier quantifier de proper of the continued of the continu

ազգ ային միուն եսև որ հարարին այրանի հետունի այր կարուք ենուն Արդ ինսեր իրեները արևարարում են հարարիը և հ. ու ընդ ուն դուժ քաղաքար վաշտույի նաև հետունիա անձանադրույան են հրարարիրը ին՝ կառավարուծ հան վաշտույին հրա և Հանան արգարայնել արդուս հուր ուներ, չեւ տեղով դրունը արանութը եւ արատարին կացուն հան ծան բունիները

"ፀሀቡሀል" ዛር ውሀխበኑኮ **ՓԱՐԻՋԻ ԵՒ ԱՐՈՒԱՐՁԱՆՆԵՐՈՒ ՄԷՋ**

	ቀ ዜ ቦ ኑ ይ	
1	ՀՐԱՆՑ - ՍԱՄՈՒԷԼ Գրատուն	51. Rue Monstenr-le-Prince:
5	በትው ቢቅደት[7, Boulevard Saint, Michel I rebulant about
0	noth a server se	5, Carrefour de l'Odéon
4	#485	Մենրս Քատելի մուտրի ցես կր
5	ՄՈՆՄԱՐՈՒԲ	59. Fhr. Montmarton philippin stude
6	♦ LUU 81, ՖԷ₽	REProvide a Liferon obsolus
7	ԲԵՊԵՎԱԼ	B2, Rue Rébéval
B	95L4.6L	19. > de Rallavilla
8	♦ВЦ№ВВО	D . D.M.
10	ՍԵՆ - ԼԱԶԱՐ	քաֆէ Թերմինիոսի անկիմի դերլկո

UPDAUCRUS

400 - LE - UNNIASO 408645-6000

Գրավաճառ l'Ecriture. 13, Boul. Galliéts։ Գրավաճառ Օֆէելա, Փլաս Նասիշնա

ՆՊԱՐԱՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ

CONSTANTINOPLE

իւրոպական եւ արեւել<mark>եան առաջնակարգ, նպարեղէններ՝ ան</mark>

ՖՐՔԱԿԱՆ ԷՔՍՖՐԱ ՍՈՒՐՀ — Ապրանգինիրը կըյանձնույին բնակարուն։ ՖԷլ. Tallbart 35-96 R. C. Seine 519,052- ՄԷՍ թo Cadet.

PHAPHADELLO BY AUGUSTA

PUCUEN ON QUEBOON QUE QUUUNUAIINPOUE drukme oh he bmant

" Դիկի Ա" ՆՊԱՐԱՎԱ<mark>ՀԿՈԱՏՈՒՆ</mark>Ը 11 , Route d'Orléans à Cachan

BANGO 5 Spenter of the metally about the said market succession

1932Ի ԱՄԵՆՈՒՆ ՎԱՍՑԵՆ

Հայերու Հարցերեր Փարվայի եւ բրվածեր բա. Մարցելյի, Լիսեր, Ցկարե հիմի, Փարասյի, Ապահաի, Նիսի, ՍԷս-Հայենսի, ՍԷս ՄԵՐԵԶԵՆ, Գործագրի, Շարվիքայի ձեռ, Թոլաբե հանո, Մերլիայ, Գերնգատի, Իսագիայ, Գերմահերը, Հարիցիրից, Նատրիայ ու Ֆերսոլայարիայ, Ասիկ պատ Ֆրահասանաց գաւ գրույնին հասացերնաց գրատասարուսած բատ արգնատեսիրու Ասենսեսե համար աներ Հարաերա Գիրա գիս, Մարասենա՝ 256 ՀՀ տարարա ապագրումենասեր անագր Գինե է միայի 0 Ֆր., Վասանի ակարով 3.50 Արասաանայի 10 Ֆրանջը։ Գինել — L. Mottun, 5 Kuc Chumplain, Paris (20).

Olymnesudjali dadiyla

Tunungan Remay Anthonic baqquen ach Rynog hemmer som Unifetal Salle des Fêlest abl

«ՃԳԴ,ԱԻՈՐ» ԻՆ, ԵՐԵԿՈՑԹ - ՊԱՐԱՀՄՆԴԷՍԸ MAISON DE LA MUTUALITÉ/ 452

MAISON DE LA MUTLALTEL «E)

24 Rue 34. Vetor, Parts (5)

5 ocssmar surage spaces orange in the constant attentity

5 ocssmar surage spaces orange in the constant attentity

\$\frac{1}{2}\text{office desired from \$\tilde{\text{i}} \text{office of the College Blacks, \$\text{if

OUN' BUSGOUN' TENFOUNDENCY, "T'' 'L' "

An ΦIN' PA L'I L' B. F. F. T. P. N

blu aftert's Afrike memores gets appropriately

bet appliet after operating almosphere, better better operation operating and the

Arabitation of the African State of the

Arabitation of the

O A D S S S 10 D P D S

Saladage for Indian for multi may be qualificate for propriate

Tensille. Decide in

O A TONE S S 10 D P D S

Rue Lafayelle, Parts (10)-

Աղքաsախնամին ցեւևկոյթը

Փարիզի Ազբատախնախի ընկերուՁեան տաթեկան մեծ ցերեկոյԹ պա-րանանդէսը 31 յունուար կիր, կէսօրէ վերջ ժամը 3էն մինչևւ կէս գիչեր։

րախանդեսը 31 դուհուսար փիր, կերարի վարդ ծամը 3էն միկլիս, կերս դերեր։ $\delta B_s Z(P_s) k h$ հարտարանի անդար հետ Հանաստական ձեկե բաժին, մասնավայուն համեր ին և տասը արտեստագետներու երգ, հուսաբ, համակայուն համերի անտակակարներ։ Վարտեստագետների ձակարև հարարակարգ երկա հուսաբախանդեր։ գրիժի անդահեր։ Դերաանտալիկ ձախ ալիշ k h 3 h 3 k 2 k 3 h 2 k 4 k 4 k 4 k 4 k 4 k 4 k 5 k 4 k 5 k 6 k

ՎԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐ

TOTALS STREET, BUTCHES OF

Porte d'Orléans the many quantities traus. Lumbe

radija op indigenja Forléanska 88 Nh.

de Bondy, Paris (Porte St. Martin)







B. Arlinian, 10 rne Levage, Parts XX. Tel. Menil. 61-85 Ամե, ամիս կր ասահ ան ը հավելին, յունաարեն եւ Թուրբերեի փուրձերուան եւ եր հայտարեր հայտական հայտնալուր արունատագետներու կողմել ունենաչնան ամետանե գործարաններու ֆենմանրը (Երաշխատորուած) 300-1000 ֆր.:

ընթ գիները գործարաններէն նշանակուս & են, բաց է ամէն օր։

Armsneli Zrulis-Dunlnek

51 rue Monsieur le Prince, Pans (VIe) Danton 88-65

The moment is there is a superior of the property of the prope

ABTENT (S. TYLLAND) 16, 1127 AND ON ON ON A STATE OF STAT

tractifithen the fought of a tenth of the state of the st

Luc yushiniphili

Lupdan be Fdg. St. in rlin, by hor husinensens abblimble, was ger gursucaparan altabungtshep, amu-phiquat glaps 2300 Spr. haprung-tshpar (sudang 3000 Spratage Part-pundundangkhang (sudang aphilik) St. kangungkangk 235 Fby. St. Martin, Paris (10), Métro Louis-Manc.

ՄԱՍՆԱԳԷՏ ԲԺԻՇԿՆԵՐ

96 R, Rivoli, -ԼԿ. Շահլէ: Արմաստ, հա հար մի Ոստ, դարգմ, ալանց և կահանգ մարնի, արևան գնենը, 5ի անգունիսն ևս վարիսի: Ամեն ար 9–12, 2–6, կիրալի հ–13.

में का इम्लिक

Կր փուսուսի նպրդիդորի Քդի, Սարգիս Գասպարհան որ երկու տա ըն ասաք կր դանաւեր Լա Միսնաս Խմացնել Ցառաջի վարչունհանո

SH4. UUTHU SETH

ob infilege und agibles & by t 6 - Rue ie .a Roch cauld, բակին խորը, բ. յար փողմ Metro Pigalle.

Imp. A. DER (Agopian) 17, Rue Damesme, Paris (13) Le Gérant H. STEPHAN

Elude de her BERMARD VAHE

(11 année) Licencié en Droit de la Faculté de Paris Ancien élève de l'École des Hautes Etudes Soc JURISCONSULTE

Conseil juridique à la Défense Automobile

Consent principles in the consent extraction of the consent extractio օրնըէ, նընկոյնած ժամը 6-7 եւ անվե դուրս ժամագրուկ գրգազգային օրէնչիներու մասին - անէն օր, բացի եկրագի գրգատութ

SELECTED DE LITTURE DE LE CONTROL DE LE CONT SORP. UTUPPULL

«ԱՐԻՋԻ ԻԺՇ ՀԱՐԱԼՍԱՐԱՆԻՆ Նախկին գլխաւոր բժիշկ եւ վիրարոյժ հզմիրի Ազգ. Տիւ ծախագրա գլրումը բարչվ ու գլրումից, որորդի ազգ. հրա 44 Rue Poissonniere. Մենիս՝ Bo ne N ընդունելունիւն տոնի օր ժամը 14 18 հ. ժամակորու

UETPUM UUUNKSK Allemand - USUIF GUIF AGA

14 Rue Lagrange, PARIS (5

THURLISTS AUGH PAPPART, AMPAR L. USUITUBUR րհինի, լինդերու, ակռաննըու խնամը եւ վիրաբուժ, գործ WURREP LE MOUNTERL UT HUSULE

<mark>գ՝րեգունի ամէն օր, ժամի շէն 8, ա</mark>ռատեները ժամ կիրակի եւ ամ օրեր Ձէն միայեւ կկագո

Métro St. Michel 'und' Maubert-Mutualin

Lughern duntaifranjagep

äugurrati 3 1, 0 ք հ Մ.
61 ԴԻՑ Monsieu le Prince, PARIS (66
ՄԷՍ թա ասէծն և։ Այն Միջել Հնասահայն Danton 6
Արև ելիան եւ եւ բազական խմասնուան կկումյութներ

Au Duc de Trévise

Thindupan Primary 9. USB TIPS UPPRIESTED AND A SECONDARY OF THE SECONDARY

Spundingp of upu: impart property in the

有可能的的。 可能的的。

Հայի՛ք մի վարոնդիք եւ անմիջուպ՝ ս դիմեցիք ֆանրածանոն գորոնդի ժամարչուպ՝ ս դիմեցիք

-Maison E. Charles] INTUNEUR 1869 29. Rue Mathis Paris (19.)

Di cellon Piro de la l'Illette Pile. Il lor altre de la l'Illette Pile. Il lor altre de constitute de la lor altre de la limite de la lor altre de la limite della #### ser եՒ storet sofp. ՄԻጎቦԱՆ Կ, ደ**೬**৫. <mark>Շ</mark>ԵԱՆ Նախկին բժշկապետ Մերսինի Ֆրանս- իլ շանդանոց

Պատուսյ մէտայլ ֆրանա, առողջապան հավապ

four t mills on blanch dops during 250 to 750, (blanc, ... we of) Upposite to mile opting 10—19: Link by beausements of summentational mate being obtained to refer in Western and St. Stemen and the proof of the proof of the angle of the stement in the s

was determined and the physical profession of the field of mighty and the medical position of the physical profession of the physical position of

Zwegt 31 Rue de la Rochefeuceil' (9)

Métro: Trimté, St. George et Pigale. Tranway 26, 28, 54; Aurobus AF, AJ, AM, B, BD, Bl, G, Gtus, L, H, Htts, F

SHIFFELD

FULUFUSUL SCHSUL

HARATCH

(Fends en 1825) :- R. Directeur et Propriétaire : Sels. Milesakian 17, Rue Damesme PARIS (13e) Téléphone: Gobelins 19-78 Réduction & Administration supurpose of queenwhele

(bphbbbh Znun' metro: TOLBIACI

PRARTAPPERTENDED & QUBICITATION-70 \$4mbg 130 » 5 majorg 100 \$4mbg

BUPFULL 1932 26 JANVIER 1932 SECRETARIES SHEEF

HOHEE 1994

26

Walender Cupare apparent

972 30 UULBAU

Տարորինակ երևույնի մբ ականատանա կրլյանը անդիապ տարիկն գերը հայց մանասանը վերկին ամկանդու ընդնացրին։ Ռամկավար դրերը մեր իրյան, տեսի կամ պակաս ուժգնունիամբ, եւ «Լայաս-

այր դավա - ակորդ մր, դեմայասնարմին եւ սպառասելն, կբ իսնասրին առքչև, ու կր չանաց անոր սիրաը ջինելու։ Արդ, Ի՞ևլ ըսել մեր աներևուն, ու եր չանաց անոր սիրաը ջինելու։ Արդ, Ի՞ևլ ըսել մեր աներևուն, ու արդ այն հայարարանի հայարանի հայարարանի ի հայարարանի ի հայարարանի հայարարանի հայար

20 ματροπούητε θείτη της διαθρούπουθείος. Ης διας αρπηθούρι το dau-βρημος εμιμητε. διαθμος βιαποιαπαθούβεις θές διας αρπηθούβει το dau-μβρούδητης μουθούθει της περιοδεύδεις μουθής όμου αθηρούδηθείς. Εδιοδείς αυτός μεθούδηθείς της εξέξει μεθούδηθείς το διαθρούδη εξέξεις διαποιόδη δρόβεις βρήμος αθηρούδηθείου, διαγούδηθείς το διαθρούδη εξέξεις διαγούδηθείς το δια

Միսս կողմէ, կարծողութի կան Թէ լեղափոխական ոգին կը մեռնի. 18է Թուղթին չյանձնուի ամէն ինչ որ կանցնի մեր միարջեւ։ Ազատ boling at & Hop. ethill, to inpute.

•18p, որ միայն սիրտ պաղջկելու կը ծառայէ, եւ կը խանգարէ իսկա-Ուրիչսերու հետ, մենջ ալ ուշադրութեան յանձնած ենջ այս երև գործ, ոս միայն սիրտ պաղջկելու կը ծառայէ, եւ կը խանգարէ իսկա-

The պատմուβիւնը չէ արձանագրած դաւադրական յեղափոխա-Միր պրատանի իրևայ չէ արհանապրան գուտաբրական-յաղարիա-հան հետուի կու որ յանրական բլայու հանարային կարծից պատրաս-տեղով։ Մինչդեռ, վերջին տասը տարինակաւ բենացրին, ոչ միայի շատ-դակրատած, այլեւ հրագիրներ պարզած հեջ, բանաւոր Ձե գրուորու Ծիջա հրապարակաւ Արիներ իշխատնի մինչեւ այսօր ալ բառ մէ չար-տասահեր 1916, ապրապետերու ոչ կազմակերպունիան», ոչ ալ երջի մա-չեն եւ այսօր ու չի կուսից հան վր խոսի այնպիսի կարում վե, որ չատ բան կը հասկցե, բայց ոչ իր ծրագիրներն ու առաջագրուկիաները՝ հատում հանարի

Այս ճամրուն վրայ, իսկապես որ դաս առնելու պետը ունինք

Այս վերապանում էր յեստր, դամասրով ռամ կավար քերքերու եւ «Հայաստանի կոչնակչի ջրիտունելական ջարողներուն», կր տեսնենը բոլորակն ուրիչ, արամագնունի հակումեայ ուղղունին ուրիչ, արամագնույեն հակումեայ ուղղունին ու «փոհեմունի» է հայաստարերությեւները, գորա կր խատագոյեն այդ օր-հաները մշակունը և համա առաջինությեւները գորա կր խատագոյեն այդ օր-հաները մշակունը և հայաստարեն ուրան եւ բան են ու այս մար հանարական այդ օր-հաները արագահարվ համակայանումը նեւ բան մել չենկա, գորաբականումին և ու ուրենն համակերպում, ընդկրվում, չատ

պատարը անյակունով և դարդահայով հղատ յասդան ու - թատ է Էջծիար, արագավանութերան և ռուրեն հատկակարում, ինրկրում, ծա-հանի հայիսկ դասալրումին: Որով հանա, ինս կր Նրահակե չարունակ իոյերի «Մեծ Տեսկլզը», Ջրեն հրիկ հայիսկան գատը և յանակա հատարի մեր «իրձեր» ու որ Պորհեա հայիս, — բայց երբեց մասը հետոյի չարձեր, անանց կեկ «Էրերահարան գույիսկան» գույիսկան առաջ հետոյի չարձեր, անանց կեկ «Էրերահարան գույիսկան», արաց երբեց մասը հետոյի չարձեր, անանց կեկ «Էրերահարան» ու որ հետորակարան և անասականաց

տաստանը։
Անվին կ՛լոներ, - ինէ այդ հոսանըները համողուտն են ինէ տեսորտու է դրուն բուրջը, միչտ յիչեցնելով մեր պահանչները, եւ բնոչհակառանի այկաց է սիրաչանի դարև եւ լուջիկ չուրիկ համողներ որտ ատեն ինչո՞ւ համար իրնեց ահասկերը չեն հացինի արտանարահական երջին, համար իրնեց ահասկերը չեն հացինի արտանարահական երջին, ինչո՞ւ չեն փորձեր ինդու գանե թնուրջին հետ. իսպաԱնանը ստանալու համար այն ինչ որ պայքարով կ՛տւգներ յահականի մեն։

ծա՛յ ուրիչ երը, րացի կոիւե՛ն և հայտարար ցաղացականուվենելե։ Մենը չենը հաւտասար երկրորդ միջոյնու եւ առաքինը համարկով «Էսական ձավում», կր գործենը, կր նղեննը, կր մարտեւյինը, հա-արի օրուան պահանչներուն եւ մեր կարդ ուղենաե։

Մա գորան պատած բարուս ու ար գորա բարաբատու որ հեր ժողո-Մենը հրագիներ չենը կատատեսոր քայց գիտներ որ, երբ ժողո-արդ եր եր հուշատա յեր ճակատագրին, եր մետ հաւտաարին եր «Նաքի, եր քիջնուի, եր գալարուի հայրեմբեր եւ ազատուքեան գա-արտրով, ում (յակրարի եւ դարհաղին գարեն եր սողվի, ուշ կահունա

հերը, գանի որ «Լայասակին» Արդ, գանի որ «Լայասաանի կոչնակոր ճանոցուտծ է քեկ կարերի է «Որա ընինչ», իսհարհերով օգերագոր, ճոկայանարվեծ եւ ապատագեն» առակորդի մբ ուղջեւ, ինչո՞ւ կը գոհանայ պատունիական արողով և է չառաւմի ավուահետութվեմա՝ ճաներնուրբ հաջառքեան։ Մաանդ որ, լաւ անուն շինեց Պոլսոյ թուրք մամուլին մեջ, իր շիմ աս-

Քա արական կետներ մէջ արժեք չունին քմայքը եւ գրասննեակի

^{աց}ան կարապետ իմաստուβիւհները։ Քաղաքականուβիւնը երէչ մին է, որ անդնորհատ կեր – գործ – կը պահանչէ։

ենաունցեր ասպարեց, եւ իաղաղունեան ու իսոնականունեան կոչ-ակով յաչուցուցեր այն ինչ որ մենջ չկրցանը, չպիտի կրնանը բնե անընդնատ մարտնչելով – ինչպես կրյիջեցներ ահղի-անտեղի։ Շ.

በቦቦ በቦኮህ

ՔՈՒՂԲ ԱՌ ՍԱՄՈՒԷԼ ԷՖԷՆՏԻ

ջնուջի տակ քունինք «Որգերան» լաժուէլ էֆէնտին գրքոյնը, «Հայ լե-ափոխումիւնը պատմական տեսա-

թայց. ինչ որ գրած է Վ*ազբթ*ը անոր ֆրասարակունեան առնիւ, կը դաւէ գաղափար տալու անոր բու վանդակունեան եւ ուղղունեան մա-

Ֆուրը Ֆերթէև կ՝իմանանութ Ձէ՝ Կուրս Ֆերթէև կ՝իմանանութ հասեւ-կանություն առուսան է Դաշնակցա-

huddigarde Left frieh zwie wagowegen Shide achter fungehoud de hah zu-umanged, washkungka genebyka Abo fenfondapakepe Godfonkaher " minufand dust at Budart ub bynd mádha ámempmud natahif ya by, emmunu ga (mbh 2mgmb fi-yel mundnymäniliga dhimi dhea aph mundnymäniliga dhimi

ջեմ գիտեր դաշնակցականները նչ պատասխոն պիտի տան այ

թույլը, անունք որ «ԾաԷն կը ճանչ։ Նաև գնոգնբուն» կումուել ԷֆԷնային անչուշտ մեկ իրատ ունին: խրատ մը, որ ոչոմիայնյունոգերանական Է

ական զգացում ունիա պարտն մի Այսպես, անոնգ ախտի ըսէին ափ մարդկային —ու Թէ ազգասի-ական զգացում ունիա պարտն մի եւ քայլերդ ուղղելով դէպի գա արդությանը արդանակը, վզիդ անդյուր։ Ֆիդւայնստեղը ուր առասանը կախուհո ջնայնակ ԷֆԷ-յոլի Արամիա գի թերա-հայնսին և գրաւոր ջուրմունահու նքւ ոնտուսւուրեուր, ժետգ ժենույին mi, ժանգադցվով իե-րանի ըւ ժետուսն Ցաշողուրֆրբւով Հառիսով Հեծ մաև Ծնատա, Ֆե հեռ

խունց էր ըւ ին ջրանով ժանգաժերը տունէ դրաու - ասաշուգնեու խմեր եի փոզուս ին երկրերթյեն քորոչ։ ենք վետ ժերի Ձէ, անտաա գն չու-ունք ոն, հաև քունինին առուհոյածու եւ «Ու, հա եունինին փոզուս։ Աև-հա անուսարակութ. րգարունիւնը

plisa's unbeniliquepli unishignify.

կիցը Աղարեկովի առևանգմած գործը կրկիո մեջտեղ դշած է զօրակայ կիցը Աղարեկովի գործին առծիւ-Աղարեկումի գործին առծիւ-

արտում արդեր արդերին առաջին, որ արդերում արդերո 1940 յունուար 26ին, բոլշներկ-Ները որոշեր էին՝ կուտեպովը ողջ տանիլ Մոսկուա։ Այն Թուականին էր

ժաստովարությերն արմի կյուրգրաև, «Մ իանգ՝ դն՝ ցանատնագերորընա

Արդ. ղէփէուն մտածեր էր Ձէ, կու արավովը առեշանգերով եւ ողջ՝ Մոս լից գաղտնիքներ կորզել, այսի քե սոստովանութիւններ պարտադրել.

Արունբում անուցությերը հարությեր հեն գրում թերությերը բարությեր հեն գրում հարությերը պարագան երը եւ ֆեղինակները, որոնց ցուրդ՝ ապայտ կր մնան։ Մա առակ ֆրուսական ռստիկանու Նան երկար ու մանրակրկիտ պր

Pudishli **փախուս**

երեք վտանգաւոր ոճրագործներ, որույք բանաարկուած կը մեային վերուոյի բանաարկուած իր մեարուսա փախուստ տալ, պատումանի մե նր-

ՎԱՂԸ, ՉՈՐԵՔՇԱԲԹԻ ՄԵՐ ՆՈՐ ԹԵՐԹՕՆԸ

գրեց՝ Կ. ՄԵՀԵԱՆ

ՓՈՔՐԱՄԱՍՆՈՒԹԵԱՆՑ ՆՈՐ ԼՈՒԾԸ

Lughenr whshrue plistnephelip

կարգ մի պայմաններու պիջի ենթարկուի

(ՀԵԿԵՐԻ). Արտացին գործավարուβիչը հարորած է իր կարծից։
ԵՐԵՐԻ, Արտացին գործավարուβիչը հարորած է իր կարծից։
ԵՐԵՐԻ, արժծավարուβիչը կանան պատրատած փոքրաժամանինության գործավարութինուն արտարատում փոքրաժամանութինության գործավարութինում այս հարարած գործավարութինում արտաքանին արտաքարութինում այս գործավարութին անչև ընկերակարընհանց արժեցին արտաքարութինում արտաքարությանը հարորած և ժամանագրածությանը հարորածում ին արտաքանին արտաքարության արտաքարությանը հարորածում արտաքանին արտաքարությանը հարորածում ին արտաքարությանը հարորածում ին անչև ին արտաքարության արտաքարության արտաքարության անձական ինակիրներու մասինա Թագրաստամասիներին անչև հանակիրներում անական հարորածում հանակիրներինում հայարած հանակիրներինում հայարած հանակիրներինում հայարած հանակիրներինում հայարած հայարած հանակիրներինում հայարած ըծաղումիկուծը ծեղենակաց պիտի ըլլամ կուրզ մե պայմատեսերու - ընդոր ծակած մարմիեսերը լոկ իրենց որոչ եպաստոնիներուծ չուրջ պիտի գործեր Արս օրինապիծը մատերա պետի յզուի Գործավարձերու հոր-ուրդեր։

ԱԶԳԵՐՈՒ ԴԱՇՆԱԿՑՈՒԹԵԱՆ ԺՈՂՈՎԸ

Chyambur fursangurp up arudurh

քրիկ, գիրնելի մեջ է ացումը հանրարա հյաս է զգերու Դա հակրու Ֆեան խործ ուր ի Դատա ընտերի որուն իր Դախարած է քրահաման պատուիրա ուն ան փոխուսարագարը Փօլ Վուջուր, Նախկի, արտաքին Հահարարին Գորիս և անգ։

սախապարին գ, գրիա ի տեղ՝ Ար հատաջրանը այնպան 2 ամ եկանունին և չպիտի նաելկայացնե որջան հանրաբեր, հրդ միանատանոր, գլխատարաբար այն պատճառատ որ գիտորապար հին, հայի դապացին մ. 2 այնտի գու արուի հինակավու հիման ժողովը։ Միս հորոն, տարեր, գ, հրանա հրամագած - դեամեա թողայի այուն ավատութը, որուն խործրդ ավրա ինեները առև աստարակ կա չուս արկային անգակար հայ նայ կային հան գործ ում. ուժ հանա «Լանիս ի կառագոր հորոնին են չինուտական վ երև ամասասա «Լանիս ի կառագոր հորոնին են չինուտական վ երև անաժասա «Լանիս իր կառագոր հորոնին են չինուտական վ երև անաժասա «Լանիս իր կառագոր հորոնին են չինուտական վ երև անաժասա «Լանիս իր կառագոր հորոնին են չինուտական վ երև անաժասա «Լանիս» ապերը։ Մար հ. գրարուության են չինուտական վ երև այստաց իր հրաժա-

UNUTHE MENTAL WEAR SHOWER

Shanchp ofhugualinephelip inconcuit

Սպանոիոյ կառավարուն իւք» , ինսուորա ան 'արուկ d'իջոցներու Տետնում ըսվ, յաջորան է առայժմ դոպել եր րին դանա ան մա հրուն «emacungung, յայրորած է առևայժ մ վասին ին չայն դահա ան մա հարդում 13 յայրոնուտած ըվրատասկան չարժումը, որոշ ոչ կարող դարի իներն ու կարմանիարին ինչ փարուսած է որ Դամ այնովակներն են։
Երրուտ ըշանները մեծ մասամբ պարասծ են եւ ին յած զգարերումի հետ ընդան ինչ հարդումին հետ ին այս հարդանին հետ ինչ այս հարդանին աներին հետ հետ ինչ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի հետ հետումի

ձեր ձորջապալուտա աստ — Սպամ իսյ հանրապահասում հան հավապահը ստորագրեց դատա-հան հավապահին՝ ուրե՞, հեր՝ այացրուած հրովարապա՝ մի, որ լուծ ուած կայ յայրարարի ճիարեքիներա. Որալանումիներ։ Այս հրովարտակին տրամար բուժեման կիներնարկուին 460 ջան ա-հեր, Որիայի հայն այնիսի շրջանին մինչ։

Որա ջնավանատիկը «հիտուսի դեպրես» - ու կանատիչը հանդապետիարիցը, բառատարի բողջի, ովիաի՝ գետուսքը թո - ու կանատիչը հետ տաչորջան նական օնչչանը, ովիաի՝ գետուսքը թո

The spanner within afterning and in a construction of the spanning of the span

— Հրավարտոս՝ ի հրատարա՝ ու վի են՝ ն չեսույ մինչ եւ 10 օր, միա դանեներն, ու ծողովեծ աները, պիտի վերջ՝ տան իրենց՝ տուաքավան կնանգին եւ ասելից վերջ՝ աչ արկաի վերան հատարանը ու միանալ՝ շարանակ-ու համաց ժիպատեստ վի հերջ

- Միաչա ութեան հարստութիւնը կը դառնայ սեփականութինիր ութեան, որ զայն կը յատ՝լացնէ բարեդործական կամ՝ լրիա ան

Սեմանիկ Փիrումևան չեկայի գուծակալ

Ap whip's, by apounting boundary of projectificate government from the formation of the following states of the provided provided the second of the following states of the following th ayumat, min dangka 18205 pi aga megan (Arneger ano gao di Arte miling papik pindamugks), mang di kamungrahkakin di manapi pi Rompil ngi panjarangka akampanumak befrang menangunik Agandahi, ng penjaran Patri di Ling dangke dangka di Lindellaminah di hang king digi Papindam Patri di Ling dangke dangka di Lindellaminah di hang king digi.

բևանիրը (գ. բարձել հան։ PL Ֆիլիա կապատ էր Կարակատատե բևանից, նայուսա վրացիլ, հայասարիա որ հարասանի ժեն, հունք հասինանու թեղ։ Այս ժարդը այսօր ժհատ և բայց (անյասան իր ժեն՝ նայստուինանու պարերը պարեր էր կարդենակի, որ այն տանն Գարակատահի մել իր վարեր Հանրայե նիութը ձևապային, այս առելի ժատին՝ այդ լայանունինեն գրու Ագարենալիվ, որուն գիժ Վրացին գտա բացու եւ յաքարկառ գրունը բայ Ագարեկալի գրուն գիժ Վրացին գտա բացու եւ յաքարկառ գրունը

(Լուրերու Շարունակունիւնը կարդալի. էջ)

ԱՂԱԲԵԿՈՎԻ ԳՈՐԾԸ

ԵՐԵՒԱՆ ԿԸ ՀԱՆԷ anat uc, anthatethen uc, ԱՆԳԼԻԱՑԻ ՄԸ, ՌՈՒՍ ՄԸ FF BLATARA AG

դանի Ադաբեկով չէ հրապարա՝ կած իր խոստացած յայսնումիիւն-ները, պատմունիեւնները կ՝երկարին ու կը շատնան, գոնստանցայի առևնսնի ձուհճ բառահուաը, սոտիվայա ւն իկչիչ ու աղջիկը։ թվուն ֆեստ մի նրեւ ու թերած ի թվուն միայոց ու դաչեւմայան իստ թվուն միայոց ու դաչեւմայան իստ թվուն մի Ջունայիսիացի մի. Ասելիացի հայ ֆուտ մի եւ ուրիշ ֆրանսացի մի, թար ֆուտ աղջիկը։

Այս վրացին՝ ֆիլիա 1929ին կը ուսվ ուսը գլեն առնարուան» աղյուս-Ուսրստվեք երևրք նուն ուսում Զիմիումի գորժելում Լենսձեն սե դե խոսուսայում արժ «Լատես» չենա հերջանա վե լողանի զուիցիրիական դրամատա տերությունը ը տանիս ուն ըն տեսուց առջուրապես է և Արդու դենս Նաան հասուրդ կրան ուսերա ուրերական հասուրդ կրանությունների առջությունների հասուրդ հասուրդուն հասուրդությունների հասուրդուն հասուրդուն հասուրդությունների հասուրդուն առուստեսուն և անակարծեր իր որ գ, Ֆիլիա չուներ։ գիչդ՝ այդ դիսանի պանանջի է որ

ուս վկայներ՝ այրը հրագրության և այր արագրության արգրության իր հարարան իր հարարան արգրության արդահանակ հրագրության հարարան հրարարան ու այւլնեագրչու գարեւ ժուղանն 20 կողուն քնտում։ ինն ատբւայժ-ո՞ր վրեջիյն, քննանի պիակ Ղորջյբն փոխատուին պիտի վերադարձուէ տոկոսով, բացի 200 հազարի գումո դն սև ութախ նագրուբն ատրւայոն րանայի անդ արժաղ ժիղըն Արժքիա Ոտիանը ժանչը գախոսենաբ եւ ֆա ցիր մի, յեսույ հուսը մի, որոնց բու լորը մեկ միացած դիմնցին ֆրան-

Որժքիանիր բն սև ժամափանն Որժքիանիր F ուսունգն Ժսնջիր նրուրոն։ 10 ֆոմու միսերդումի՝ սև իեն թ.բ. Պորձրբիս Մուսերդումի՝ սև իեն թ.բ. Մոնգու Ժսնջիր փուժյուներումումի Մուժենտներ Են ան Ժավառնորն

ման ճամար է որ մեկներ է կոնս տանցա. սակայն կը պատմէ ֆրան Ոլիֆոիրուն՝ բու սունին դբի քարի վարո-հարար բեն։ Ան իրավաչեն վիչեն որումիու որուարացույի դբեն չուրիչա որովայի որովայի դեն դարոր գիրու որոշարը որովայի դեն դարոր գիրու որոշարը որովայի դեն դարոր գիրու ւթրի մեղջեր։ Ուր ատեր, դատարելով որ ծրվումի

յայտնութիւններուն, ինչպես ինչըւ մասնաջելով ոստիկաններուն»։ մարնաջելով ոստիկաններուն»։ մարդեն ճեռը ապասել Արաբեկովի Արասոսուսաստելով որջելովի

Վենիգելոս Փաւրիզի մեջ

Յունաստանի վարչապետը Գ Վչնիդելոս որ Հոոմի մեջ, Մուսոլի նիի եւ արտաջին նախարարին Կրանտիի նետ անսակցելէ յեսույ Փարիդ էր եկեր, ահսակցութիւններ ուրբենաւ վահչապրու թւ անուտքար դանոտետի գ, քավանի ու բնղուտքար հանոտետի ապատրար Պ. Ֆլանակնի հետո

Տեսակցու թիւնները դարձած են պատերապմակած պարադիրու եւ հատուցուծներու շուրք։ Գ. Վերիդէ լոս Գ. Լամայի պարզած է իր կա. ռավարութեած տեսակէտը այս հար abanch dunfib:

Uniqueliof Quirhah alkg

Πειξωρήση φωργωσίως 9. Γαι-χωύο η πρ σημάτι όξε θαφέραι. Τωγνωμηνιβόων διασωμικό γωόδ. Σουματιθήδε αμπητήση δη δηθηθήδε στουματιθήδε αμπητήση δη δηθηθήδε στουματιθήδε αμποτήση δημητίκ Πένγο, του μετο προσωμοσικό διεί». թիւնը, այսօր տեսակցութիւն նեցաւ Գ. Լավալի հետո

የህዝተፀዛብ የተመከተለተ ጉኮያበኮሀው ሀደեን በኮ Չሀኮեን

Pagetaphtente pefantine philip pp. հաստասում էն քարի մր շաբաթ հետոյ առասաւհչև, պէտք է տապա Լէր, հինէ հաշտասյինը հակառա-

Pull affangsp dtl. puntant. գորույ անդնոի ոչն ջարնուստանինն ու քիկրրեն դօա յգ ատեր է ին վտերը Ֆն Հէ ոն մահց ին արույք աւ հանգար-հայծ աշխոտեւի պՀՐ, համգարսածձելով մէկտեղ հերջին իլը-տումեկրը, կուրձը կուտած հանւ արermpha bazueitehper, pepep min sip-Legationi, ep jaranti ta merimum, puly makir internety populari Phints United algoritatic akt spind die ւրույր ժային նագանույր օերեաւ չբ. Հ

nafaragar dalah fi famba Africa Sepan puppupana fifti paga ngka bijadanga manah pinga dan Kanja, hanan t ng hij mbaha Bung, hanan t ng hij mbaha Bunga hanan t ng hij mbaha արևըը ու Հակառակորդ բանակներկն Ար խյե Համակիրներ։ Սկզբնական ன்ரு நார் நிரு நார்வுக்கார் நிர் வார் நார் நிரும்பிரும் நிரு நார்வு Ludwp zp 2 wientichpar at 2: Somh zwemille we, stragsbut 40 pult pp դուս լայի չէ բացուած աչխարհի վնցերորդ մասի մարդուն առջեւ, բայց արդէն, ան սկսած է հարβել

ծառայունքիւն չէ որ կը մաստուցա-ծեն իրևու Կալապանողական իրենց to your whee, with to be break we will me ծողման, — արդարացներ լեղափո-խական առաջին լրջանի կազմա-կերպական վարանաները, նահանվրիչ արդիում մոկայ ճիպերը եւ գուացու-արձ արդիում մեկ և հերկայացնել եր կրի մը համար, որ ստիպուած էր night affering that affering

ப்தித், வடிப்பே, நாதிக்டிக்கம் திடுக விழித்திருத்திரும் விழிக்கும் வடியையுமைக்க th distinguishment beart in a death and answer **Նակուինեան կանկապետը տպաւորու**

Այս տպաւորութեած ուցա-դրումն է VU հանդեսին բացառիկ Թիւը՝ ծունրուած Լութեղային հր-

Մեկր այն մտաւորականներեն երություն այր ստաշորադատարը, Հություն ապապայ այս դրախարը,,, Մեզի այր ստաշորանը կեզիա-ழ்வறும். - பிற்றை, முறிக்கு பின்ற **முறு** மேற்றும் செய்த சியியாயல் அங்கைடுக்கம் արադարական եւ տնահսական կաղ-Sulphyman fibur up hough par fibring կառավարութքիւնները իր արժէցով կը գնանատեն սպառնացող սովինգականութերնը, որուն վերջին ար reflected & and margette

կանիքոցէ մը վերք, անցևալ տարի, Ռուսիսյ մէք իսկ կրցայ հաստա-անչ այս երկրին գորմադուցիչ յա emfahan Sharabper The Budun Ju. թուսաներուն, պան ժողովուրդի խոշոր գանդուածին համար, բարո-յական յասաքզիժունիւններ՝ արոնց արուստորային անուրային է Արուստորային և հասարային է Արուստորային հասարային է **வ**ப்பாக்ய நிழுந்த திட கினம்வு வதோழ்

կողմեակալ դիտողը պէտք է դիտել

ու քուացոյց լուսանկարներու չրքա⁻ Նակի մր մէՀ կ'արձանադրե, — Ինչ, այքն է ռուս բանուորը, ի՞նչ է անար ֆիզիդական վիճակը: Այս հարցերուն պատասիսանելու համար, չէինք գիչու աւելի լայր ըրբլ, ենք։ արտատիլ արահ պատկերը»։

In the content of the state of Mharda be officer Webbach afterna

unja pandata asptz sa Umag Tue son's paragram appears and magazin-manya (M. manglaha aki madamhak ji may ka ma'aba began illaha Rahama mah may ka ma'aba began illaha Rahama mah ja ma'aba began illaha Rahama fa jiyihit dhell myat samaman fa jiyihit dhell myat samaman

Lap mightarphear tarambimparfifiche

- alteration which are specifical Phub bpkuli ատուները։ Թիֆլիգի մեջ, ինձ լիչերին Ռուսի մը պարագան, որ կրցածին չափ, լաւ կերպով առաջնորդելէ վերջ Ըմհրիգրող մը, իրթ վարձք իր ծառ յութեան, Օիպերիա արագրուհցու Որովջատ խանդավառ չէր հղած։ Այս բարե. Տիտ ուղեցուցներու Թերունիանները ձէջ. մին առոցության Հաստատեցին վերջենը «ովեդույիները կազմակերպունիւն մը, սողոպետա և հ թենց արիստոնեականին դիտակ, — «Ին տուրիստ»ը, ջրջագայութեան եւ Հոկողունեան գործակալունիւն, որ ուղղակի կաfunció nebb tykykknekti»:

Ու խեղն շտարականը որ «Ին-ուրիստչի բարհացական... Հոգածուներ, արդնախ, ի, աւսե իև աչապես արորդ որ ին դրանակ 505աակրք՝ հ, ինրայ արրին դիչ, հ, ինրայ արրին դիչ,

կազմակերպութեան, խունրեն անջատուած Ճանրորդը բերանները պիտի գտնի փակ, ակարձրբեն խուն րշ մարբեն մոն։ ուն մեջ, բացի Թերեւս Լենինկրա mtb be Unuharmith, band Tudanga ap եր չանիկ դգալու է ին քղին քր, ենե դանե ցնուդնրիսվ նանուր խնտին դե, ան իրն-Նակոչ հիւրին հարդեպ տեղարհացական 5 - 6 ընկերներու միջևւ, — ինչպեր ինձի Sugar Puppadh Sty, mp publi մր ժամոշան Հաճար, փախեր էի պաչ. տոնական ինսանակայութեններն»

Ասով արդէն կը պարդուի շատ Եչներէ լետոլ, VII աշխատա ուրիչներէ լետոլ, VV ի աշխատ կիցներուն լուստես եւ ուրախ տլ Suppost privippes Apaditumbs, bak նորդեց, անչուչա լայնտաարած Ռու-սիան ունի մէկ քանի զուարթ ան,

կիչմենի՝ ինչպես անապատե իր ովա, սիսը... Եւ այդպես է որ անսնդ իրբ իրականունինն կ՝ ընդունին եւ կը նրասցենն, ինչ որ իրենց ներկայա, ցուած է, կենդանի պատկերներ որոնը եթէ նախապատրաստուած ու կագրական տունալներ՝ արսեց չա ընպքանալ իրականունիր՝ ու վիճա ընպքանալ տրուած, ոչ ալ իրևեց եսքան ուրիչ-ներու։ Իրբ ստոյց՝ կ՛ընդունին ու, րեմն, ի՛սչ ու կծու բոլչուիկներ իսկ կը ձերցին իրևեց մամուլին մէջ։

գր շուրդում բրում համաւ հական հայ Օրիհակ միր «Ըստ Դարանիայ ծրագրին, կը դրէ VU ի մեկ աշխա-տակիչը, կոլնոցները պիտի ունե Հային ահրմանուած 30 միլիան 600 հաղար ենկաար հոգ։ Բայց արտուծ applicate the former to a transfer of the contract of the cont րումանը, գրաժիրը իրակարա-հակը արդէր եղած է 78 միլիոր 500 Հուզաը։ Արդ, ծրազիրը իրակարաguid & down 401) was Supply sumpado.

աւլա... Թերթին բոլոր փաստերը՝ նարգէս են մինչ ըսլջեւիկհան Թեր-

Fullbaftherecks hopsign, france ղայու բառանրոն համմատությար խոստորորիունչիւրը է րրեքանի ամ-չուցուկ շատանոկրընաւ աշնիծ դէկ ույունակորհուց և և հան և Հու արուս վարչաձաւի գործիր հետ։ գրել ցարական իստորակ ու իստ

եման բաղդատութիւն մբ ան-ուլտ, հետու է պարդելէ իրական நடிழ்களும் கைமைதர்வாடுந்தற் நாதம் நா கோவளத்திக்க கொறி Lungar African

தனில்நிவர் நடநிகை?வதுரும் நிவநிவ ரையிற்கு நிருபி படி lune Bhair was nad brone White wood ուտեսափուկ ոլն բարերիքը փորդուշի ուտեսափուկ ոլն իջմաբո փնրբ նունքը «Չկայ որևւէ երկիր, ութ այն քան աշ խատին որջան Ռուսիոյ ժեք, հրբ աստիս որջան Ռուսիոլ մէք, հրբ միևւնուն ատեն ընակքունիան մէկ հիսգնրորդը միջա հանգոտի մէք բլ. னார் வுராவுவர் கட தொளியர் நடிவைக்கான. மார் வுராவுவர் கடத்தைவர் நடிவைக்கார் երևե՛ իրորմահարդրերը ու օրոնմար.

իտատվարությատը չրա գրուանիքնեւ իրչ ոն սանակը ճամծիր անբ ասւիչիշորնը ին դմի խոնչնանի անբ անի մանաբևնչ։ U 6 P b 8

ՄԵ ՄԵՐ

2000 արակուԹեան տուած

ենք այս գջուԹիւեթ, իրքեւ ձայնը

երիտասարը հուանքի մի, որ կեր

կարծէ Թէ հասած է իր ժամը, բայց

գրկուած կը մեայ իսօսելու եւ գործելու իրաւունքեն։

գիտի խոսինք առանձին։

tou offerse t which twente downհատականութիւնը այնդան գոլ րայս Ասշոք դիշա մրհադեսաշկիւթ քնրան չրմիրային հրդու հոտ իր». Հուտով բուինուին չրմիրայի դես դի բ սև դբև չանիրդայինն քի վերան Sp neukumi munu dpmi, h'asat d'huոր մեսասակ անար վրայ, կ՝ աւզե մին-եր վորքին վայրկիանը առարկու-Թիւն որ ընել, բազգատելով տար Հանձարներու հետ, Ոգնասիւնը չա կնլով կարձէր ըսել կ՛ուգէ — «Միաthird tungs have aparte arms. (ghis and for the constant of th դէլ), թյա տասարատար արևրի ցաղան նակ, փումալ ճամաճարարուկցութ emin's build Surple fimbe \$2 (հրկարեցինար), այս՝, գրայց երեխը Թեխնե է, (դիլո մը առելցուգինար) யார், நடித்த வர்சுர்வந்கை 77 (நம் வார், நடித்த வர்சுர்வந்கை 77 (நம் ալո՛, բայց գեղագիտական չէ (հեն. եւծ.)»։ Անաշատիկ այս կարդի առար գլխաշորը — պլատֆորմը։ Եւ տսէ-գլխաշորը — ալատֆորմը։ Եւ տսէ-

այա արտասացը չուն է որ անունք որ արտը մետքել այլառներն պլայանում։ Լեն, իրենք բունելին պլայանում։ Մեծ ազգերեն առնումն ամեր անան գրական հանգամակները «Հի Գրողները ծներնանա բնուսկան «Հի Գրողները ծներնանա բնուսկան» deput be wromath compagned to up րակաց նկատել՝ ան ալ Թուրջի դեմ մը, դոր կինահը ըոլորին ալ Հասա milastiar describents the thing ந்து வேரிர்த் நா வேரித் விளைமுய். டும்ய முறம்கு மிறித் மடிம்மய நிர் முறմեզի դէս, դանի որ իրենց չենք նմանիր եւ այիտի ոկսէր վէն մը։ Եր-

չէ որ կը վախոսան արճարածների, m juhugu dan ananagta

Կարծես սխալած չպետի բլլաժ երը որ ըսեժ Թէ պլատֆորմ ընդու, minhada gyudh uraphmy dipah (dyմրնել ժերելու իահամունիելոն) բե<u>կա</u>ն ի սպաս դեն դատի մր։ Իմաստա-սիլութիւն մը ունենայ և դիրջ մր prible thyneman ab achieve he who նքնան մասա ձրվահուրուսովար, քրմ. Հուշու, հասաքատքարի միհենե քերոո դն ասաքրսեմը նրկրենամեւ քրջ. ուտկան, ձևւի, ոնի։ Եւ արդեն գև-դազիտական դևանի վրայ է որ Shulu junulahdas Phil முமாம் வீட்டிர் பிரமட்டும் விரும் րունդներուն մեք: Այսինքն անոնց պլատֆորմը ձեւի պլատֆորմ էր guis fit feapafin

արժան իր հրաստաց վերափովը վետագրայի գրենի դե վետու այր արականությունը հրասի հրաստությունը հրաստությ գէտ ոքը կը կաչկանոլե, երկը կ՛ընե (ուվուած», հերոսները դրդը կ՛ընե mit genge ginfn fint als geba b fimlig ջնդահասանիերն տերծորդ կահատմեր աքրչանրք, թագու ժետաքար բերքն: Ռես առաջեր աւրքեր հուտ Էտահան եշտա գու առև որու մակու սահան անքան մահու կան դրականութեանը, ոչ այ ԱՀա-ըսնեանի դրականութեանը։ Մենթ ոև ին իսչուբև Հանձասինագիայությար ուժարորինիր՝ ապր մեարքարունչիւրև Onsupurte mamadasud tina mu եարծն ի մուն դրև մուսն ին նախվ։ հարծն ի մուն դրև մուսն ին նախվ։ Malheurau livre qui concluc.

յինսին ու դեղեցիկին վրայ։ Հոէր տեսնեն կ՝ուզէ՞ ը որ ձեղ գանսքուկրկը աշ մրմըներքը վնավ. դն ոն չառատաստր ենքու դիավը չնադնրըըն բանաժակը (անտաֆանդ)

Lut's aft h'anges. Whatflower burners uptoft's erth ime per sam menth panal, pas hendeler dweledpheiligeligen m hendeler dweledpheiligeligen mi Adilana ambaninanangana durakipa bypap bummb hip Talbu had quart along & pr. playing a spagered facts, sponette que transfore fontanamin gumb & hr. haining amanana quhub hip denandi, hangahi mali tadar hemmahajad fapunda mis zampaja Lah'a, h'arqb'a ng dayb muda himatanhuduniblad, mpana-had al'umbanhuniblad, mpana-had al'umbanhuniblad. ասնն քաղ մրևիհատքաշատւ հիւր ուրիչ բաժեր կան բայց մինկ՝ որ բացականչէր Քուչակին zughweite

գիտենը որ կայերէն գիտես. մէկ կատ մը ընտրե եւ ջսե ըսէ այս ամսուան վրայ, այս ժողո-վուրդին վրայ, այսօրուան կեանջին

թունմ ժիրևիզուն ններ՝ դսոթ, որ ինքուստ բաներ մի՛ ըսեր. Գիտես որ պանգուխտ եմ ես, պան

դուխաին սիրաը մի՛ կոտրեր։ Այս՛, վստան եմ ԹԷ մեր ժողոորասերծ Հալիոսի ուպեց, մահաւանգ որ դուց իսկ չպիտի հասկնաց պա-նոնը։ Ձեմ չափազանցեր։ Պատա-հնցաւ որ ասկէ առաք մէկ երկու ն մարկարումամ Հետարական £9kn ըրեն եւ դալիակղեցաթ, մինչեւ որ րունը գրև հուները էք, հայն ապ ըւ աւրքի հաքան ուսուրիր հայու հայուրա հայուները հայու wemy win wantu to

Ուները գրև անաչարդնե այս էէ։ Հա Մուները գրև անաչարդնաց «Ղաստա

Phi de dape cap. - changen de իր մատը ամէնեն առնչի պետը գնե մարդկայինին եւ դեղերիկի վրայ»։ Այս նախապաստ Թիւնո Թերի Էր։ Մենդ 1932ի Հայերս, եթէ ոչ ommin aumphilipshipt mehili, դուն պրտանց չափ ապարտուսորուտծ հեղ պրտորիլ հատեւ բեկերային հարցերով։ Մարդկունիւնը երկու մէն է եւ չափազածը փոքր պետք է բլլալ, ան տեսելու համար հրամայական հար ցեր։ Տիկիս Եսայեան կը դրէ. - ՀՁէ hapkih asibin haramahi, mum on the appearance of the property of ներանանը անդորը ափունըներէն ալեկոծ ձովի աղի եւ դառն շունչյ the burge up find's be denging ut had upop pringling, had upop Spin to Upwin fot shap aby in

մասկունակ կը Թուի տա խօտքը Հկամ պիտի ընկդմինք, կամ՝ պիտի յաղթենքը։ Մենք առայժմ կ'ըսենք, « Phosp apolings bugs, apadshinks inmahobig than high amilya emiseu u ulangenar ngah em se ja pinanera ulangen mpaghimita emba pi pinanera ulangen mpaghimita emba pi pinanera ulangen mpaghimita menana u ulangenar ngah pinangenar ngah pinange ல்வு வருவது, வரு கழ்களைவர்க்கிற்கள் கொல், அவுகாடுந்கம் 2 கால்ந், அவுகாடுந்கம் ալետց էէ ունենայ Հայուն փրկու. Թենքն դուրս որնոէ ըանս Մեդի Հա-Luchtentent baram de furation րառերը,—ընկերույին հարց, մարդ կում իշև, աշխատաւարութիւն։ Ա հոսդ ամեն բանէ առաջ կը նշանակես. - Աչդերը դէպի Հա՛յը։ ՇԱՀԱՆ ՇԱՀՆՈՒՐ

(Արտնրուն Ղաճսնմեսվ) 2hlimpurhur phelip te U. Cherhlyu

Միացհալ-Նահանդները որ եւ է առարվումինու ինս ընհր ֆրանսաւ առարվումինու ինս ընհր ֆրանսաւ կան անտակետին որ կը պահանչէ Հապահովանինում գինանակութնեւէ առաանչ, դանի ամերիկնան կասա-վարունինուր չէ հրամրասուծ հրա-խեր հերվայացնելու:

Amina dampa ganaka dinamaka Malad ampa panenaka Hada sampa ganaka Hada panenaka Hada panenaka Hada mendenika Hada mendenika Hada mendenika ժավաւթենան ժառին ֆրանսական ստաՀարկին, որ պիտի ներկայացուի ժարությանը արագրությունայացութ ժարությունները կը նկատես որ աներա ժայու է որոքանապետկել ցամագաthe afrence or manusam no ժանդակնլու ֆրանդնելիտայական նաւային համաձայնունիան մր handan, ambanta the acque up alab 35000 Parajta dan kilimia

Մar պաշsoնակիցնarուն

րունակեն դին դասցէով ղրկել իրենց

րրք դրև րոն փասժեր, ռնքիր քն իլրժերրծ ըքտակ տա-դրնթբեն։

17 Rue Damesme, Paris (13e)

ያሀባታ ተቦሀሪዮይያ ቦሀሪዮሀያ

the authorn grands before the use to the authorn grands be distributed by the control of the con B OF PRODUCTOR TO SEE STORMS. AFRICA FEBRUARY STREET STREET OF STREET AND APUS. - LUNGSUFFLUE SLEEP SUFFER APUS. - LUNGSUFFLUE SLEEP SUFFLUE SLEEP SLEEP SUFFLUE SLEEP SUFFLUE SLEEP SUFFLUE SLEEP SLEEP SLEEP SUFFLUE SLEEP RUST TUSTANUT -

գ, աջտանանեց անել ատրբ!՝ իրչ ատր։ սնարն դեք դասն քն ապատարբագր վերջին դեպրեր ազգ. մանկապարտեցին

«Ցառաք»ի ընթերցողներուն ծարաջնադրին) ստորադրունետոնը նու արարին (նատոնիաիս, Պոնտոսյի, նու ըսուն ներջներդը՝ հելլէնեւնուրը որոշնադրին) ստորադրունետոնը նու արգիլուած էր առուծակոր այս երւ. կարդագրութենամը ըացարձակապես գակներուն, որ կր պատկանեին ներ

. ஆன்னத்பை இரு இருவரியத்தை இருந்து இரு գացառայց այր հրատասագրրու բեր գանի մը տուսեր, եւ դանոնջ գանի մը տուսեր, եւ դանոնջ արելը, ատարգրբելու փաման դրասուաց Bearmakhnache

Կարդ մր փանքունիներ, հայ եւ յոքս հականաքրերիկներ մասնաւոր ժողով մը գումարած եւ որոշած էին րոնօրէն բանալ կնրուած դուռները ուսանորհես լեերոն անո սևանութե ժահ-րւ իերիր արմառակոն ժաշնու ջարдшаршо бри закиница При. Враир սանդաս գրարուսուտը օրա, արդար մեջ, եւ պատասնած էր ծածսից ար-թիւնալի կորեը, որու ընխացջին Թեթեւ կերպով վիրաւորուած էին երեց ստոիկաններ եւ սպայ մը, իսկ ծանրօրէն խոշտանդուած էին 4hubp, Stip jah. be bhaq kehmuuwnabbe:

Գրած էի Թէ, ձերթակալուած ինը Հայհրը, Ապգ. Կեպո. Վարչու-Թեան րացառիկ աչխատանքներուն Traps for mymn modularub the buh հիշղակներու հարցը մասնաշոր րադրութեամբ պիտի հետապետուեր Juntar Gran hudat:

Ասկե վերջ է, որ կը սկսի բուն դժբախտունիւնը։ Երբ այս դեպյե pp mhaft h'achtrusfin, furundumu. րական ծախարարը կր գտումբ Սելանիկ իրինւ այդ դապարին և ընտիսիանը։ Վերադարձին հարդին գծնունիւնը ինգը ստանձնեց ուղ. դուկի, առաքին անդաժ ներբելուն ով չրներ դաղաշներ, սնուր եսնո ուրադուրեր րակէին միջադէպը, ոստիկաններու վրայ գործուած յարձակումը փնչյուած դումսերուն բոնօրեն բացուելը, հաժամայնավարական ցոյցը, Հայերու ապերախասուներնը, հւնու Վրայ հայ ume timbe Bag. Abap. Ampinephut նրահակենով չարմերց գմացև, չի։ արըում-նուսանարությիւրը՝ ան առա րակներու մասին հակարարարութեևան տուած որոշումը կը գտրեր աչ-օրի. տուած որոշումը կը գտրեր աչ-օրի.

Եւ անա. խնսանատարական նա իսարարը, չատ իսիստ լեղուով մել փությաց պատասխանել Կիղը, Վար-լութեան զեկոլցին, Տրաւիրելով մի րւ շարուարանքարդրրի քնրք դա-ժայր՝ սև ին դրև ծիր ժոնգրևով մետ-քաւկրար մրիունիր՝ չետւինրքով

իսարարութեամո եւլն.։ Մենա ալ. մեր կարգին փութանը որ ասկրն նոր կրարև՝ ումասրքով Հարք ճարի դն դրարև ընչիրի ձրաև Վարչութիւսը, յասուն ճշմար, p be mudmbur hampi

Osu wsą 45mbppi

1.— Ճիշգ է, որ հիւղակներէն priorpt դուրս հանուտծ մեր հայ priorphyնոր պէտու էր, որ համայ րավարկորնու մեմաւդով հայմարբիր

դել։ Ջ. - Ճիշր է, որ շատ յանցուոր են անանց որ ձեռը բարձրացույին ոստիկաններու վրայ)

5.— Ճիջը է, որ ուժգնորէն պա-խարակնքի են անանջ, որ յանդգնե, թան հայքարել կառավարական դէմ-դնրու, միջա համայնավար (փան. Lachbankmar apparent

2 3 !! է... ենրդ չէ, որ եւհրդադներին թուն քրդակեւհրուն մեջ ընտկելու համար Մակեդակեսմեն գաղնական հետ

ութ բարուտա աս Հ.- Ճիջդ Հէ, որ զրաւոււած էիւ ղակենրը կը պատկանին կառավա-րուքնան, (բացի Մինկրուէն, ուր կան պետական էիւղակներ) եւ կաժ Տողին Տամար Տարիւր՝ Տազարա արտիսքիներ կը վճարուին հղեր։

Միայն Ֆիջսի մէ? փողոցները մեա-ցած են աւելի բան բոանըենից

malandulantanilation

Bjo htmbpp utug t show ubbung bap afrilacifibpe առայժմ վճռապէս ֆրահանգ er blembar proper trulab gin f stalegmaligt gentermlembige al nto abhungabani պես, զանոնը դնողները ձգելով։ Մինչեւ հիմա՝ 562 10 - 18. Roppupus uti pul Spanh 152 mapman t jaranish be funchmings Bung qued by, bujuytu be they tu

Puzutu 4'hphrmy, hmnu աւաց դո չավ չադավուավանքանքեր իար չևչարակորհն շատ միչ quinglis was atappear

գեն իշխանունեան մեն իշխան Թիւն ստեղծել, որուն չենք իր

Dr விக வியர்வது ծանր տասիսարի ժըւ Թէիւ, ի վառագրիլուհրե իսկ կը հեր պատագահ ըսի-ըստահեր՝ կայան դրուումին մասին,րայը, ժողու ենքարկուած է շուարումի եւ

pp ulyun's touch it he homeway;
pp ulyun's touch it hepermeany;
php he gub to hepermeany;
php he gub to hepermeany;
phoned bundant, de 4 helwines. ամուսծադած էր։ Եղի կին մբն մեռած է, նաև երկու ծերուծ եւ դանի մը պզտիկներ։ Իսկ հիս

A. Gupunwahi Shilageda iki Տունգն ք_ոարձրիր ու աքիաի արհր տուանգու ջրորգո⁶ ստոքանիր գմուտց է դերքեւ փբանուտն Ն. դանտուայնը դգուուցե is

× 2 promphymas sounds book ատքիր, գաղքծական Ցոյների ատքնուած են երկու մասի։ Ց quifte whenh date attenuation աստրայի ավրագրացության արտական գ Հար այլ Հիւղակներու գրաժ Հողժննակիցները կը պատվանին է ստնիարհի խմիրակին, իսկ ասմա րակ հակառակորդ կողմը կը կանի Ջիյաբոսգլուի իսքրակին

× Phinte to manthaband գործականը տավաւին որ եւ է պատո չէ դրկած գոլոցներուն Բարձգործականի լիազօրը է Մաստի մասնանիւդեր կազմել հա

աւսուցիչ եւ ուսուցիչունիսերուն։ Հարաժմեր ուղղած է դարոցին nand Appendinating smake han, p. t. t. & haligab ub 421. Sursin dhannalur Gf. shurands guntaged and maken into person physical solvent oderstable tops գրուայության արտասագրության արգույ «Հա եւ Հարցումները, արոնաչ 8» Հեմս նպած նույներով Ազգ. վերթեն հասնութենան, Կեպր. Վարչութե կողմե, եւ որ պետը է ըլլակի իշխանունեան կողմե, իրրեւ է եւ պատասխանատու մարժին օրիսական ան

ցանսնոնը որը դանունորնուրը օևիրակար արև մանունորնուրը Subsect wandstreet

46 թչչեՍԻԻ 10մաrաջամին_{բի} եւ նվնակիցներէ իրենց գրութիւ րբնն ժնրք այսւվայիր դքի թնթո_{ւթ} վրայ եւ մելանով։

դատ Ա համայետնի յասաքարանը որ կ՛նրուի Յ. Քաշապծունիի Դաջ-նանկունինը սվաւս աննիչը չունի որջին մեջ։ Ու կ՛րսե. — «Խանոյեան

գրրին անչե են կրան. - «Սանուիան» եր հրանար Քաշապիանի գրդին գիրում հրանայիան իր յասաշապա-նիո ոնն դրեր է ին Քաշապիանին գիրորը օպատմական է իր դոյու-

Abby suy wafummunaparfabute za

Bumby Paracre 40 hounge

mpdury dmomfmbamika hagamyar ihuphmi ontakwa phommpan yo. Alint - egmomboni habiba pr Wannod hagarah ha dmado ur

Re humbushly suchptions

արսունյիւրն ինրակ քարասանրդնը աշ վանդոտքով ան ակմ «վանտիպար» ըն հանդակի բյարութարի վնաք։ Ար խատրացից դանսերով ան

անքու դրինատնես անձայիր Հրմա դե ժիւմաներբեն Հրմընդրք իերըն ջապ-

it! Burns Agbairh, paganad h'urg-rh ni ka habun U. humbrinah deh gambi dans, rumharum hadi ban hipran, and rahummanan de rimum yap rinkka pagahanas

«Ամասայի վեր բողեներ բողեներուն»։ Քատ Քգնուծիի, Ա. Կարինեան իր դրդուկով հերոսական հիդեր կր Թակե Հայալապաներո համար անհ Հումի խոսիսիս Հեշերթ» որով է տես այս վերջ Էմեները չխարհրդույին է խանա Ահետև համագուտի կողմնակիչներ հետ

Unante asphille. Queptichaile des

வருந்துந்த தெலவி நகைந்து, வரவர நமிழ்யூர் தேவைத்தைத்தி தே தவைவி தியாந்வதிர்ந்தவர் மீத்தி, வுலிதை மத்பவர்

an Armagurania uzz, arang ngame tinipangai Umbangai Umbantai Umbantai tinipangai tinipan

whichip it, mil mit no amamate fun-

and applicate, chand mismigh bight policy and admitted of much the missie plans.

nthe wie had a chamber by by be a more colors of the color

Buquaphi harmus, duage Philes Up

գարեր, ինչպես շուտով պիտի հեր-կայացնենք, հոյն խողովակը «և

amatempitele nimf fügat ganerbamte finger mys shope to the showing finger myster - Rad & when Copiemble, and

homenes were purezo houses. Upadhweb danughe dams:

- Urb Aphilland charlestallers

Luquish pragaduly wrong Phil

ահորդ կուրադրարի հուրաքի հուրա

dp. bewindmitte to pe dit and.

aturbut th manual, ; U stp houtehan Barbe Application to the state of the Inflower Fluis the fix the hand

minminings part considerants relacificate by the change symmetry and the part of the considerance of the constitution of the c արդեր փոքս-ևս քսադան՝ ¶. 4. աննաց հայ աշխատատուցույթում և երբեմ այն ժիքոցին, երբ դաշնակ-ցական մաժաւլը մեզ հայանում էր։ անտահարվում,...». ու կ՝ եզլակացիկ թե «Քաքավնունու բերանով խոսում agem bije dangal mpang sahanga-man zwinzeja, ipan amband ipanga bargar popidan imband pe sangal sangantep ar zanz remu ah sayar abi sangandangan apanaha distangan fangangan 4 gին «Գաշապարաստու բերամում ըստում է հայ բոկառան բայլ ազգայիորեր ուղղուան ժողուիրդի ուղղ հատուա ձիր իրեր » Ու իւվուկոյ է հրա-երը «Երոգ օրինակելի ու վարա-իր լիեր այդ գրանորուան խիղեր, շիտակ ու անկեղծիչ

வடுக்கும் கட்டு காமைட்டுக்க நேர்க்கும் கார்க்கும் mpachump dumpter when whom Blan spp.

outlibant be meant them appear opting the process of

3 U B U U S U L

Lunhuhlitern Im hahauli Ար օրերուս, Հայաստանի պար արականների ու Մերքները լեցուն « գորագիումատման փորձերով, and downth, as all ones habithe mily of the finance

rimby (Up migh Agrantifit & me they Aighe manipulational at \$2, Arthur, historyme jognembed die he wanted when he for among me je Burd. ne metroperocente, 4p equivalence dames U.S. onfraul. urt somewhe must twom work 182 (8 inchains), — Jugho

deally summy by multi. An angum

AUTUPE AUTUPE อกครินบรินร

Prummuphelip Umlybynlihus ofky

«Հորիդոն»ի խմբագիրը, որ վեր ջերս պստյա մը կատարած էր Յա լույի գավթուկանում կաքությար վեջ, ֆետեւբուլ տեղեկութիւյունե պետական գլիտուսն բավաչերութ Հոյո պատյումը վասաշուծ էր գա-

திரும்பிற்கா முடித் இத்தானத் கண்டி இந்து நிற்றான் நிறியில் நிறியி տանիրերերու եւ չափանաս որբերու վիճակը բառին բովսնդակ առամակ գարնուրելի է։ Անդարձ են տասնահակ գարծուրելի է: Անդարծ մա մատմահան ասիանուրե ի վերը Շատո Հուինա օրտեւ վարձով, ասկրան ասքիաներուն աշխատ տած են արտերու մեկ եւ հապեւ ապրած օրթ օրթնա Իսկ հիմա, երբ չավ։իր իջաց է գտորուսևանի ցելու առնահար գեր բեր ին բուամաժակը mb nezmenelghenn pr able abedm. ոն աշժվարի ին ատարայ ժերմա. անուղադրրիա։ ատի՝ այուկաւելիւրբ Է Երթ իրծը ան վտաներ ձգրմար ջարև հոտաև ռՀաքուն եւրն ու անն ժիշմա.

... Քավալայի մեն հածգիրակաց ազգատիկ կմոն մու օր վայ տաքիսե ի վեր հետմար իր հրակասյին 25 տրախսկնոց Վեպագիր եր Հինեն ապրու համար, 15 դիլոսնիք հետուն պանուդ Մեսւրուի գիրդեն դասար իրան և իրաց հորշո ըդին դիս ած եր

իջում և, հետոլ և որ օր որ իր պես ում գրը
Մինւ ծաղե դիւգեն շապիանաս արբ
«Եր կր պատոներ, ինչ ՄՀաերսուին անձ
իրենաց 16 նուրի ենս Վեց հոգին նուաթիե ի վեր անարուծ և իսեղն վիճակի որես 10 նորականորհաշտությաննան իրերոն, որը ննքանակ՝ վայիքին քիր իներոն Հիմա ի՞նչ պիտի ըկլայ անոնց վի-նակը, կ ըսկր - հրիտասարգը, հոր ապը, կ ըսկր հրիտասարգը, հրը այդ II չափահաս որբերև ալ իրևեց կարգին, սուր ԹշուտոուԹեան մը մատնուած են։

արության հետ Հոդե գժաւարին պայժաների իր ատակ կ՝ արդրեն հատեւ Գավարայի եւ Տրամա դի շրջանի դի դերուն եւ գիւ-դա դարերներու մեջ գանուոց չափա Հատ որբերն ու ընտանիքաները նիկեւ Քավալայի մեր համայնդը ամենին ուսարալայի մեր հասարդը՝ ամերեր կարուս համայնդրե է Թազ. Խորհուր եր առենսակեստե ու հակեսոր հավե, եր կլուկին իննի, Թէ համայեսի շուրը՝ 600 ընտանիչըներեն (ՍՍը, லக்நயாழ் ஒரு காலி கையுகையுள்ளது குகைவை கூரிவந்து ஆத்தி நகியங்களே திகி கிறைவாடி drawith up ust 2 2mps night & min

ւնվետովու վերայ է։ Վերքերա, Թաղ. Խորմուրդի աշ չադրուիքիւար կեղբոհացած էր Բա հայորրինայր վետմեւ դատահաւագ մի վանայի բանահան լարնանից բաշտ մումներուն չնորքիշ, Քաղաքապե տուննելի ասացուտծ է օրական մէկ ծրի հայի կարոն 25 հոդիի համար։ ահաքրանը ժարտարից դանաստուրնավ Ռոդք ժատ ղիքանրրև ին սարմրուկը ուրիշ կարոններ ալ գնուին և։ յատ-կացուին ազգատներու։ Մէկ ճաշի வளம் மன்பங் திவரு நிற்பைத்வக் அங் நட Sun) wedt zu t beha membele

Amendada madat je dap bejema. սարդներու կողմէ խափուած Հան-գերը՝ սահղծելու մշակու Թային կաղգրանանային այն անաքիշրատան դա Հոր թուրդություն անանություն դա Tzwien Pwift Charphias de haq quing pr amonogenite de dae w be more providing a guesque a cond & meninghabout performance 20km getangkant between the meningun transport be given packgue Ampien fifte der

ՁԱՅՆԵՐ ԳԱՒԱՌԵՆ ZUS PURRANTERE UL

4'DASUPPL JUNIOSED und ober bakepilenen font yn yn general (greder 1945) - Lubepile gebiae bait yn 1945 - Lubepile gebiae bait yn general 1945 - Lubepile general font yn de general 1945 - Lubepile general font yn de general font yn general font yn de general f

յց որոշ բարողողուս վայ, արբեր ի վեր։ Մինչնեւ նոր տարի, անգացիի հե ատարականի խնորիր կար։ Բայց հոր թիւններ հղած են։ Սռաքին հերթին ստարականները կ՛արձակուկին,րայց նար (00 թայ 10 թ օրէր երը դել։ Ար-արտար տուգրն, ըտրե հրաևունչերը ան արտար տուգրն, ըտրել հրաևունչերը ան ինառաշոց այրիր, հումն արժաշտ Է. ծուտետիարչ բեն աք ինդրն չափ Տաշշա ուրմասերբեն ին ռեույրներ, սե Տառի (Հիհա (հե ռեմարես ոչք, շու apadthube ampungunghanthe affirst

գարծատերերը այդպես կուգեհա Կարերի է բահի Թէ 1932 թե Հարեր է եւ Թե րարիքուշարիքո այհ է որ գորհերը օրէ օր կը Թուլման, իսկ բարիքը այն որ ժեր Թշուստ Տայրենակիցները իրենց Թիւին Կաժեսա կը օտահան գործագրվու-Թեան հպաստումարտիկական 2/էն քնան հոգատորանագահական ՀՀԵ մինչև 123 ֆրանց ստացող կայ։ 24 ֆր. կց ստանան կիները, որոնց ամասինները կավատրին հանո հոգատրիչեն սկսնալ բնասնիջարի ին աժուրի ամիայ 100 ցիլս ա-ծուիս կուտան։ Վերմապես, Վաքարոխ ժամուկի հախատուսե վիջուլի dig summer things of the Montgage of the Montg փր վայիլէ աներաժերա աքակցու հիւնու

8-ուայի է որ մեր հայ համայ։ Նիւ տունչիշ արվանի ջաղայրավանրդնե հատ վեն դուպյուններ, թան աստես այր բուվան առնուքորեն մաներուն նունեւ գույրնել ան առն, դավ դապու արկիր տեղացի Համայնավարհերը ցոյցեր կազմակերպելու համար Հրապարակային ըսհակասուկիոն մը տարբերի, մեր հայ կարմիրնե-ըս աշինի սպատարձելով, կը յա. Langer pouruluir fibral anionan. ph րիս այ հայ կարմիր մը հրաւիրա Հին խոսելու Վալանսի սստիկանա வு நமக்குக் வ முறவடி 2வதக்ற. puphhpp gulujhphjar. Lhatt hhaq huliable ath phine was benefind thereto have highlight the benefit to the second to th p hot ub bropps ar aembfagammer, wie neimend unnichmappburg mis

անգին, եւ հայ կարգրուկը կ'այաւջ unpant numblandmenter before among grant betretet than, 42 handanina pub Imdar Smit & prande ganaman pub Imdar Smit & prande

ата жылыгырда зайргын ЗтГара, шкинот пас to havit by hand about up dans րրան անարութը կանության ան նրեր։ Ասա անավարար ան որը առանիարդարին alife ale gudgene gudfele pefendellen migempa gelebimt mest ge fü fipten-Plunka mi gámi. brajz intomkakt min zbmzmpáti. ákt ák sudarak suliet atalakt

M1750144H1 264038 ԱԱՆՈՐՈՐԵՐ 10 8 արտան - Սիրկուսակյական Երևիայացումչական Ժողովի կողնեն, ալսու փուդանը պար արանն բոոշտ, այստ վաղատեր վար հրացծալ Հ. Ճանիկհանի (ն. Վիտինհանի) դատին Նուիրուած Բողարի Միթինկին, առ ի ըստւներով հրապարակը աղմկեցին, բերնի ծանոր դարձնելով ալևջան արտառույ եւ որդար դատ ծր։ Մեր խորունել ցաւր այս ծասին։ Ծանում

for Susmon applying sty .-Երիրանա՝ Հրանդ Ճանիկհանի արի րոա մուսիր Հրատակրվար ժամափանիր յղացողները կ'ըլլան Բարերրդի եւ **Բալաի Հայր** Միութիւնները, ghien. Of hipsuhi mamon drage 10/2 Bar de la Posteh where house Տրդակցական ժողովի կը Տրաւիրեն իրենց

Ֆոքև ը խու հիւրրթեն

Այս առուցին հրաշերին կը պատաս-խանեն ծիայն 13 ջոլը կա մակերպա-Թիչնեիր, արսեց կ'ընտրեն Սուժանեայ Ցանձնախաւքը մը, եւ անոր վրայ պարաջ րու վրայ, որով կ'ըլլայ հրկրորդ Հրաւեր որ, որուն կր պատասխանեն հետևւհալ Հայրեն. Քազաթ. ու Մշակու թային կազ մակերպունիւնները. - Ողջենիր, Բալու, Բարձր Հայր, Սիվրինիսաթ, Երլնկա, Խաս, Ռաբերը, Հաճրն, Ձարսանձագ, Վասպուրական, Տարոն 8m թուրերան, Քեսohle, Rafe, Alo hudus, Phe Postina, Opieարճաղ, կարճկան, Հ. 8. Դ. Պատանե ций Гри Прев. Яшфибии Аррер, Яшр. under ugh Tomabbyab Phichfiels, Pog. Sup. Open Ptopt, Pugue Lupus. Pargլու. Թլկատին, Բարժը Հայլթի Երիատոար. բաց Բիութիւն, Մ. Դ. Հեջակևան կուսակ. դութիւն, Ռանկավար Ուլատական կու-սակցութիւն եւ Դաշնակցութիւն, որոնց բոյորին մեջեն միայն Հաձևոյ ներկայա ցուցիչն էր որ Հակասական պատճառա բանու թիւննևիրու ցուցադրումով դեմ ութ-աստայայասունցաւ, ու ձնայում բոլորը աևխարը իւրացուցին հղերանան Ճանիկեա ին դատը չնաապնդնլու Հարդը։ Հոս պետք է ընթգծել առանձնուպես այն պարագան

ր դոլոր հերկաներն առանց բացա<u>։</u> ասլ, 42 դուրիս սահվասին Համեսլերիակայա ասլ, 42 դուրիս սահվարին Համեսլերիակայա րերումը. լատկանջական էր ի ձիջի այլոց, Հելակհան կուսակցութեան ներկայա gunghs 4. t. Phot Thuib whop magued լարձակողական ընհաղատականը, ար խանարթեն հիշրուն այուայրբեր եր Bugger Beth a Lupith bout plan րրեփանանաշնիչն Տանրակիրմ շարը՝ սեզբ գրեն գանդե որոնրինով ին օևականեկը, արոն ասբր հիտ ննաւնիւր դրևսկինը ուսոց Հակապմանօրեն Հետապեգելու

Հուսկ ուրեն և ներ բողութի բան Հեւր ի՞նչ խողովակի ձիջորաւ ապարկուհ նու ցասիր նունն վիջ, ահարուրություն ցաւ Ռոմկավոր կուսակցութեան հերկա-լացուցիչ Գ. Գ. ՑովՀահներհանի Համագրեալ առաջարկը, որ Հետևեալն է.— Սոյն հերկայայուցչական ժողովին լիալօրած գործայիր ճարն նոյն կոլնե իւնթագրունլից բողուրի բանաձևել լդել Ուրգերու Դաշնակյութեան Թուրանասնութեանց Նանձնաժողովին Հ. Հ. Պատուրրակին, Մարզու Իրաւան յ Կոչա գան Ընկերակ-ցության Հայկ. Բաժեի Ծանրալագին եւ Ulabous Postout inchimit Im Bulunu. կան Գրասենհակի՝ հայկ. Բաժնի վարիչին lungadaubad s

Inpanific Burshes subuduje bepկայացուցլական Ընգէ, Ժողովի գծած ու-դինն, անքիջա գես ձեռնարկեց դունի։ Ընդնանուր եւ ընթնայիկ կարյալրություն-ներ ըննչէ չնտոյ, դիմոց Գ. Հ. Սերէնւ կիւլնանի, որ նախադանէ բողոջի Միnepah diala sampanan M. Marius 9. Tudjudbubpb, op odubnudt. 9km.p բ նորք սև ա?ո բևթ ծր աք ոիևով նրվառաջեցին ձեր դիմումին, եւ իւրաքս homosphunden i dente Course being in

կած աշխատանքի բաժինը։ Բողոքի Միթինկը իրնեց սերկայու. Bhudp quimachiffe Le Petit Marseillaub. Le Petit Provençaleh au Soleil Palbudha ծերը եւ խմբագիրները, որոնք իրենց դար դատին բողուրի ձայնին։ Միթինկեն բանի մը օր լետոլ, Le Petit Marsellaish ձէջ երեւյած երկտող ազգարարագիրը հետասանը է դրանը ծը աղգագաւ Հայերա Ձէկ համակին, ուղ ուսե՝ լիջեալ Թերթին։ Մինւնոյն դանը ըրած են հանւ Le Petit Provence ընթեր արակայի այս վերջինը ա-ռանց այլեւայլի եւ ուղղակի վուհատե է դանոնք Մնայլոր այս ցամե ալ դարauthim wiefendbem abengbbpp abn. undinema his

Միջկուսակյական — Միշգայրենակրական Գործադիր Մարմին

Rockbungton Rpund abellehmin, հազարիր Ա. Ա Ցակոբեան, խորհրդա կաններ Գ. Մառանհան, Ց. Ուլուսնան վ. Քիւրբնեան, J. 8էր վարդանիան

____ ''ՑԱՌԱՋ"Ի ԹԵՐԹՈՆԸ

4ቲጣ 1915 - 1918፦ 46ሀኒቶቲን

tohn upartyblen diffulation. to de undulated the bulghamming of the form the flood bulgham and the flood of the flood of the flood Jount to Houp, parouply haventhe Abouth has all he andunite were ւ գորութիր վետա գանասանը որ Արևըստ էև անարասարգ անահացատրգ, Արանաս էև անարագայուն վեր հետուրգ հաս որ վե ասանասանը pundachibuda dar Ac ahun 40 Sanista promethir Suraph சி ந்தைய் வாடும். வழ இவழிழ் மாத்தியை நி ந்திய மிழ்ந்தியந் weg umborth, munmfmn furby-ழாவுக் வீர்க் விக்கு நிற விக்கு " நாவி ஜார்வாடி, வஞ்டி வூர், விக்க դութ գն անոչուր սուսոց ենքա-դուր դունցրո դաչանսշ ամչա-մեսլին իրդեն էն գիշսիր աբ-

anese կանարով կը փակսերծ անանաց մերկ դիակներեն, ժուսացման անկարելի արդասուսներ մը որտեսանով ու կար-հետ, արդեկառ հոմար վարկար պատկերիներու խուժումը, ծանր կետիա փակ։ Ձէի կրհար ըստալ դա փարիչներու պէս կոպերս կր հետnand bab be fammy allmibe ma. գուբին մէջ, դրակներու ընկերակ. ատարնայ արժանդ արևարի դրի արուրյացը, ուղասուրարի ատ արևու ոչ (դետարորու 1-4-ն....ցուր ատարհայա անարարմանների մեպու ատարհան մեր, աննել մինաակութենան, ողջ թեագուտծ բլլալու պետակցու թեանս Միրտս կը նակումբ, կա wimbe dangup be abouth be կորդու պիտի կոնդդանը դիմապրեի սէկու մը պես, որոշև տասչքածրը ալ աւնլի կը շատծայ տասչքածրը ու Տեղիստ հակողուհար դն ին փենի արտփրվան նա հարքանց՝ կոցի բքառ եք աների Ֆրոր դե անահատանետեթրությունն அ. வடி மிடிதந்ப இநில் இறங்கு வராதாக் வொழகைவுக்குக்கு, களு-

մարմինա ամրողք կը դոդդկար, դլիմ, մինչնւ ծունկնրա,դիս կը hofiele mind burgt nh ub mpd. րադուրծ շարժումով մը, կը կեղբո-հածար ու կրմարէրձեռցերուս,վրայլ amamp in general programme affined affice on the households. Hendership has the companies of the companies o րրնագրույր ուսերայա առաջուսար ըն արժանդրեր անսարաց արագրություն էր որ կ'ոստուայեր ժարժար ստլա habagand, hope Pt Photocod photit de dhilite, imm ac sommit torbib. and tofule manusempush hapkerush առաքին հատիկներուն, թրբիքը թարձրանար աստիճանարար պան մը կ երկարեր միօրինակ ին կոտորութի ին կոդ ահպամուրժեր։ Ործ ին մահրաւջև մունիլը փոմբնուր։ տարերչիւ ին տահացութի, անին աւ տատակու հրգադն ա: Պարմանց ին քանչ ահա, ոն մ ումանչև աչ հեշում վը ըստուստուցը թթ. բ-պ արտապատգրու, վը ըստգահածար այա կերպով ու հետոցնեսոէ կը հատժեր անվարդ աւ անդաչն ելնեկ[ներով, նահան ուռած வடிகோரர் முற முறைய் முறையே ஒரு முழ் முன்றுர் வானாவ்வடி, கிக்கழர் மிற ஆவ்வ Sub Sugaritht parts want as to dupto

sud übenilletenin mig as ha dunkte fengum sünghebind des

n. men möngud ha mhuhe söbe, huma et e, dinkepe söbe, huma ete, dinkepe ha un ha huma ete, dinkepeh ala me ha quana ha phimateland ha ha ka dinkepeh anunghehahan gumpagi de bekeng, munda khanda e, sa dinkenda anunghehahan munda khanda munda ka munda khanda e, sa dinkenda munda ka dinkenda munda munda ka dinkenda munda munda ka dinkenda munda ka din hapi, dafterkie he ment be

րկերին ու կր պայինի, գազանը՝ կը փրցնե իր վզին հանգոյցը՝ ու կ'ու-ֆաւ տաստպանորի իր կանվը, գնաա-அள்டு விளவத்து புறி விருவவர்கள் he mendangele ogh mapada Philips

thoughouse he whate that an mulma zazakpad, balgan dagdar plands, but hit applie inter ind bud harpdyt se. hupdlu, juguyp updath' bipdapter zengen gentel be britabet bir gruterud be pertelu ச்சுமுகை சுருவ்கான மா அதிவிக (கடி மா அதுவியை கும்நார்க் ஆக ஆர்க்கும், நுகும்சியில் அநிந்துக்கு ஆர்க்கும், காவிக்கி சிம்கியின் கும்நாக்கி காவிக்கி சிம்கியின் பாகையில் குவிக்கியின் காவிக்கியின் கும்பின் பாகையில் குவிக்கியின்

or furtinh drupa p drups the shekm by f th amfinds who for the the and: twit, supplied word a tilmstat danger from the galacider word of his good of the party of the good of a children was a tilmstat danger of a children word a tilmstat danger ale the lagrand of the second of the lagrand of the second மிற நின்னது, மிழ்ந்த விற வந்த வற ஷிறழ்குட խաղերուն, անձնոտաթ եղեր դիակներուն... ու նորեն լսեցի நில நிற்கும் நிலி கொழ்க்க, நூற நைப்புவளி புளவதி வற ஸூந் வந்தே, தற்தனையை நடித்து வந்விநிற வந்திழ் வற் me Zugmm, gungag, poute he dwyte g 66. N'52 4'aigt plims ..

- ԲԿ Է Էսպե բլայու Ու ծորքե յիմարական, ծուծ ա-ծիմաստ բրբիքը որ վախեն կը դողգոր, կր փորձեր յանդգիր, չելա կ'աոներ, պան մը կ'ամ չծար ar eprob ata da amsurta ar fmb. խատծակ կածքի մր ո՛քջ՝ կ'երկարեր ձև, լովրոսա հեղծումեյի պոսքկումէ ձև ուսել ուրենն խմողուցի ու լացի ու հեւթի պէս վր ցաչուքը ու կար

Andrewhow's seference be budge w.jtaylu hmi Et betomned at hipport thenkmembershenen utt. ft winning bugh homintin, hitelemin, he heremine wonshiped, upate frup to I ոշուշի մը բողմենեն.աչփի կը բացsuch pand has been been been or may անը հանաւաց ու դահանաց դարթի. Հրանան դարանաց դարութի had shipper or the spokerthe phoսարծնիս, որ ծաերորեն կը բարձր mp onthe att. ambhon homenthe thu at mutu, admit for date un grande ural bin burnes de mustr ahn apa panan apan ang manan apan apan apan apan ang manan apan ang manan apan ang man e ha 4g quadup: Lymph &t agh-

of brought: Pulp both stingto guelm ale ab hababa grungud mb կունեան յոյսը որ թոլորովին կոր անցուցեր ու մոսցեր էի, հետոյհետի hudys fir budyle off, gradient.

Andre he such the formate mk, mondag imand fungaciars Lup goind dupostroken gander kto h bend fautophi pr ambearbyly tobated and, fambapa անտաշխանջայից բետոն գե դ<u>, տա</u> հշիր։ _Զն խանրարկը տատչ քատա quanta ha managa mang quanta ya gundang ha mang quanta na okatang tang dang mang quanta na okatang da mang da வநாக்கு நார்க்கு வில் ஆர்க்கு வில் அந்து நார்க்கு வில் அந்து நார்க்கு வில் ஆர்க்கு வில் ஆர்க்கு வில் ஆர்க்கு அரி இருக்கு அந்து இருக்கு இருக்கு அந்து இருக்கு அந்து இருக்கு இருக արտացին ննշուժենրու

Թուան նիպ մբ ըրի. կոուփներ կոննայութի հողին, ռաջերո կծկեր կոթնուցի նողին, ռաքերա կծկեցի ու սողացի դէպի վեր կոնակի վրայլ Երրորդ կծկումին, գուցէն դուրս էի... ՄԳՐՏԻՉ ԵՐԻՅԱՆՑ

ALPS LUSDEUMMA

upquigte to Supubbyte

Հրանասի իշերի։ Հատուլը ա. --«««ուագրա»
Հրանասի իշերի, հորոնի «Էջ վարլական » Լավայի արտասանած
հատը որոշ գոյունակումերն պատճառած է հրիմանիոյ հարարական շրջահակները չէին սպասեր որ հրանասի վարչավերը նոր եւ յստակ տաարկներ իչև հատուցումներու մաջրին կարչապետւմեսն կամար։ Գոյուհակում հատի կը հյաստասեն նաև, մե է Լավալ իր մառին մեչ չաքարութեց
գենան կառավարուծիչիու թե է կապե պատունի լիջևի ճրանարերը, ավային
գենա նրառակորուծիչիու թե է կապե պատունի լիջևի ճրանարերը, ավային
գենա նրառակորուծիչիու հայան

chifting handledown poor, the Kincheley, He on who pour guylinghupus and the history, He or who pour guylinghupus and the history of the history of the history guylinghupus and history of the history o

վատիայությած է: Նրիալեչ, ձիրևոն քաղաքական շրջանակները չեն քնդուները է, լավալի առավելոր դարմադրերու եւ մասնաւող քառնանանուներանց մասին, երբ երբ հեռության անհատական փոսեցի սել իսկ Էլածն, պարապահերը կցնան աներա ձելու գարձեր գիրագային մասնահավառներները փոփոխութքիւնը, եւ առաջ համար, բարդական օրենցները խոսիստած չեն բլաթ։

եւ վերգապես, գ. լավալի նառէն կը քաղեն այն եզրակացուհիւնը Թէ Հատուգումներու իողմիդաժողովին մառալուտ գուժարումը, աւելի քան աե ֆրաժերտ դարձան է։

Commence of the Commence of th 2 aru մաrիւr թիապաrslite կ'ըմբոսsանան

3 մեռևալ, 72 վիշաւու, 6 փախաջական

5 MILLIAM, 12 Agramating of the management of the plant production of the pla

վին վրայ, դամը, աստարա տասար յարդապարատ վատապարրքը» վատականին։ Այն վրայ, եւ վրակի տուին չէծչը, որ ամրավովնակին այրծրյա։ Ու վրանական Հայր առատ բանոտապաններում եւ բանատարկներում միջնու 3 մնանակ կայա բանություրան վիրատարաննակ եւ 12 պահապան։ 6 փախոտականներ կանա

Անգլիոյ դամլիճին պառակչումը

Մազիոյ գանլին՝ին անդան ներեն Հերպրբի նենությ որ իրը ազատական կ.ա.ոսակրույնեան պետ, ինչըզինչը։ կը զգալ շատ առելի պատասխանատուունեան ենինար. Լուսոծ հերջին վէմերու մասին, անգլիական դանլինին տուան օրաջուն հերան նե արբույն ճամ, մրդաննավ ըն ին Տարան անմանանը ին մին են այսա փոխարակաթեան կատակից իր պաջաշնակիցները

ննչարկե կառող վենքի անկուծելի պատճառները որոներ երկուցի կը բաժնեն կա-ռավարական կաղմը, ինչպես նաև հաջուային օրենչին չուրջ՝. Հահաձայինլու անmadejangdari dangin jaggari man majampak pelagari pengangangkan dangkangkan kalang sabapangan di dangkan pelagari pelagari pengangkan pengangkan sabapangan di dangkan pelagari pelagari pengangkan berandan pelagari pelagari dangkan dangkan dangkan pelagari pelagari pengangkan dangkan pelagari pelagar

չախար կրատր անգրաժեշտ գեղինակությամբ վարել երկիրը,

Աանիկը դատ, միջադգային կացունիւնը լավագանը մուրբ է և. Հեղկական Հարցի ալ առիային հայցած ըլլարվով, անհրաժերա է որ, կ/առեյցնե չնոկական կամ եւրապա-կան նարչութիմերան մեջ, կառավարութեան տեսակետներն ըլլան ամբողջ երկրինը n's Pt hunostym prode ap:

*Խումոդային Ռուսիոյ մա*շտաւաւուևստը

Մոսկուայի մէջ Հրաստարակունիան՝ արուհցաւ այն անգնկագիրը որ պիտի հերվայացայի համախավար (Շրդ ընդե. ժողովին, 1931ի ընկերային Շարտարարունստի դարզացման արդիւեցին եւ 1932ի ընկետցջին՝ կատարաշխատան ընհրու մասին։

ապրադրարատում արագրացած գրուցուցում և առաջին արագրայան արագրայան առաջին արագրայան արագրայան առաջին արագրայան արագրայան արագրայան է ՀՀ առա հարջին կր հորարարարած և ՀՀ առա հարջին կր հորարարարան հեշ հեշ առաջին կր հորարարարան հեշ հեշ առաջին կր հորարարարան հեշ հեշ առաջին կր հորարարարան հեշ առաջին կր հորարարան հեշ հեշ առաջին կր հորարարան հեշ հետում արագրայան հեշ հետում հարարարանում ի հարց այլ նիայից հեշ արարին, ըսել է ՀՀ անարարարանում ի հարց այլ նիայից հեշ արարարանում ի հարց այլ նիայից հեշ արարին, որ հետում արարարան հեշ հետում

Օդային աշաւն**ե**ւը

Հրանսացի երկու «դամասութդներ դեռուս» և թոպիտա յայրողունեսանը վերջացումին օդային արչոււ մի որ անւեց 7 օր եւ 9 ժան. «գարեզ Հանոլի «գարել գծով երկու օգտնաությունից գարելին մենիսան էին յումուսա։ «Որ և վերադարձան երկու օգտնաությունից գարելին մենիսան էին յումուսա։ «Որ — երկու ուրից ֆանսնասից օգտնա օգտնեց գուսունից և և դուսի 6746 իկյուններ նունչէյնությ, մերինայի խանգարման պատճառով, ստիպունցան

լջնալ դրանի կայանը.



քիվիրի փայծակ խոսմեր ժողովը վաղը Ջե-գեղաբֆի իրիկան ժամը Տիս, Դրաբարանի հայարան անդահան հայարությեւն ներ

"ያሀብሀል" 46 ውሀխበኑኮ <u>ቀሀቦት</u>ያት ሁሉ ሀ<u>ርሀትሀር</u>ያሀርን<u></u>ዋሁነት ቢF</mark>ቖ

ቀሀቦትደ

- Ζ**ቦዜъ8 . ሀ**ዴሆብኮኒኒ Գրատոմս .. ሀԷՆ ሆኮቼኒኒ ዐዩኒብъ .
- ՄՈՆՄԱՐԹՔ «ԼԱՍ ՏԷ ՖԷԹ

- PENEULL ...
 NELUEL
 AUTHRUO
 DEC LURUP

บานการแก

11.— ԻՍԻ . Լ.Է . ՄՈՒԼԻՆՕ . 12.— ՊԵՑԵԱՆՔՈՒՐ

Գրավաճառ ('Ecriture, 13, Boal, Gallién Գրավաճառ (ֆիեիա, Փլաս Նասիմագ:

51. Rue Monsieur-le-Prince: 7, Boulavard Saint, Michal ի դիմացի թէօլեր

7, Booleaned Saint, Michael, "Rowing of a F. Carrefour de l'Odéon IT Bpo Russith d'Aungh, Atolik Bp. Fbg. Montmartreh hidwigh gtville UP Bpolik hidwigh gtville 92, Rus Ribbral 19, a de Belleville 3, p Palikao

Քանէ Ձէրմինիակ անկիւնի ցէօլկո

ԱՄԷՆ ՀԱՅՈՒ ՀԱՄԱՐ ԿԱՐԵՒՈՐ

APPUSUAMP UPPUBLIBUIP

ՑԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆԻ ՄՏՔԵՐԸ

լբատենաշար դրօչակի թ. տպագրութեւն Գիեւ 10 ֆր., փոստի ծախորդ 11 ֆր., Դիսել «Յառաք»ի վարչութեան։

Տիկ, Ասլի Գէորդևան (Փարիդ) Տէր եւ Տիկին Ասատուրնան (Նի։ երը, Արշակ, Գէորգ և։ Յարու Թիւն Գէորգեաններ (Փարիդ), Պայ «Թիև» Արարվատեներ (Սարիր», Պադ-առաար Հակաինդրահա՝ (Մերեսահ), Տին, Նեկտար "Գարրիելնան (Պար-փաստանի), Մովանա Մայնադեան (Պարսիաստան) եւ բոլոր այգա-կանենրը որտի խաղանել կակիծով «Ար ծահաւույանեն» իրենց որիշելն որդւոյն, եղբոր եւ ազգականին՝

ԱԶԻՉ ԳԷՈՐԳԵԱՆԻ

գտանապետ մահը՝ որ տեղի ունեցաւ 33 թունաւար շարան որ, երեկոյետն ժամը 3ին, 28 տարեկան երիսաստորդ Swamph. Hopital Tenon # 442 Burymphurapar@hebp 40 hm

and when the distance of the second of the s Rouget, Clichy,

գրուի ենկայս իրը այն եկատեր

e a n a c n a n a s UU + 6 8 8 8 8 4 4

SMURIT SEP - BUYNPEUL լառագոյն ինամբ — Էուազագոյն իին 17, Rue Damesme — PARIS Téléphone: Gobelius 19-78 Métro: Tolblac

uhp, qup he dudhthu be abush

2hr plisnud aprfare

ZPUMUPU4 ELUF

P-1:03ULO SERFEME Pol Speppen. pt-10.000 september for Sheppengoding (Republish) some for species for speci

mire to sulultane cussis 25 \$push.p: BULUARMULLULA USFUR. Firm

Մերայել հանդի «Բրակ գրաստարակումի իւնց։ Ք. ապադրումիրեր։ Գիև 19 ֆրանսը: ԱՀԱՀՏԱԿԱՆ, բանաստանդի, դրեց Մոս

Auth: The 8 spains:

Unidental factor spike: University

Limburgan factor spike: University

rue Damesme: Paris (13).

ՄԱՍՆԱԳԵՏ ԲԺԻՇԿՆԵՐ

96 R, Rivoli, Ath. Շանլէ: Цրմասո. Եւ հւ Սուս, դարմ. արանց եւ կահահոր մերնի, լեծեր. նիւանդունիւն և վարիսի: Ամեն -12,2-8, կիրակի 9-12:

Imp. A. DER (Ago 17, Rue Damesme, Paris (13) Le Gérant H. STEPHAN

Աղքաsաիւնամին ghrhippp

ֆարիզի Ադրատականակսի ընկերութեան տաբեկան մեծ ցերելութ րականդեսը 31 լունուաց կիր. կեսօրե վերջ ժամը 3էն մինչեւ whiteh of larmon and the case of the state o են ՀՀՄԻԶՀԻ ՄԻԱՀԵՄԻԻ - ՀԵՐ Վամավու հետևի հայ եւ օտ դեղարուեստական ձոխ բաժին, մամավու համելի անակիկային, ուեստագետնելու: Երգե նուագ եւ զոնազան համելի անակիկային, գարերու համար առաջնակարգ երկու նուագախումբեր։ գիթել

9-rusneli Zrulis-Umuniki

51 rue Monsieur le Prince, Paris (VIe) Danton 88-65

2) Fire Monosett & Pience, Pari (Vis) Damos 88—65
IV Monosetti po Juniora, Pari (Vis) Damos 88—65
ADP **APPEDP, UPEND **SULP BI, Francis **Epichebin) 6 ga-58BB,
BUPOND SS OL, Cample Co. 0. 1447-065 **SUPENPER CO. 15
BUPOND **SULP Company Co. 0. 1447-065 **SUPENPER CO. 15
BUPOND SS OLD Cample Co. 5. 9. 8. (Supenper 20. 0. 1648-065 **SUPENPER CO. 1648-065 **SUPENPE

pagent to Squage ... The property of the state of the square state pulwing worth we're goods. B. Gacon with with PULUSER TAN PONTER. Quant common to be demantal functo, longinhulustings,

ջալագրական գործեր

Հայևու ժամադրակայոր âmzuruli 3 L, O P h, U.

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) ՄԷԹբο փոչեմ եւ ՄԷՆ Միշէլ շեռաձայն Danton 52–78 Արեւելեան եւ հերոպական խնամուած կերակուրներ

Ամէնուն ցանկացած շայկ. Ֆաշարանը բացուած է փարիզի կ**և** 44 Rue de Trévise Metro: Cadet Tél. Provence

Au Duc de Trévise

Ղեկավարութեամբ՝ Գ. ՄԱՔՍՈՒՏ ՄԻՐԻՃԱՆԵՍԵՐ ԿԼս օրին ՄԱՔՍՈՒՏԻՆ եկուր, Տոհ եմ 7.50 ֆրահւցով կը

չին, գրիս Ամասքում այդեր, որ որ որ միա կրա-գույ չեւ Մացառալը կը դարմարի օրուտն ասպիտարին իկեց եւ ահայ Մացառալը կը դարմարի օրուտն ասպիտարին իկեց եւ ահայ գինի պոլասիան եւ հրակատես՝ երիրակուրինը, ամենաընարից օգին գինի պոլասիան եւ ուսանան աղանոցիրներով։ Տրամադրինի որան նարաիկցներու, նաեցիպուններու եւ ծր

Urangrusta rarvurasati

ՏԷՐ ԵՒ ՏՆՕՐԷՆ SOՔP. ՄԻՎՐԱՆ Կ. ՔԷԺԻԺԵԱՆ Նախկին դժշկապետ Մերսինի Ֆրանս. Որեանդանոցն

Պատուոյ մէտայլ ֆիանս. առողջապահ նախարարու**թենչ**ն

அம்படையு பிழும்படு நிறும்பிய மாகாறி மடியில் நடியில் முறுவராக சிகிழ் நடிய பிரும்பிய நடியில் நட

Դարքանատումը ունի իր մետնադետ բմիջիները տուրի, ո՞քիր տերների, ինկանի ամարնել և կոնտեց մեն դումիային եւ վենարային հրաժորումիներինը, որանայան հրաժորումիներին, ընտալա հատարանը հրաժորումի հր

Zwugt 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54:

Autobus AF, AJ, AM, B, BD, BI, G, Gb:s, L, H, Hbs, R, R

«ՁԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

(133)ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Lugng mucháp lp ujusuk

Հ. **6.** Դաշնակցութևան գո**ւծե**ւը

17. THULUH ZPAUMMANUPE

Պիտի պայքներ այնպիսի լնդա փոքսութիւն մբ, ղոր չեր կբնար հ-թեւակայնլ ստաիկանութիւնը։ Պիտի գիտեի նշանակութիւնը, ձեռքիս մէջ ունէի հրաշալի վաշնրաթուղարևասկայանը ստարկանութվանդը։ Կիտով փորմեկնա ենվ դանա փասենք արանան ևս բորսիրու մեն խնուրել ամգույն հույրապատացացը։ Ինչ անսակ չիկա-փոխումինան եր արգեսց առջը։ Շատ բատ իր մասանեներ ին կավարներ հերը արևոր կարգանն անսարը հրդեն մեր ստարակը, փողորհերու մեն ասում-Հայերը իրենց քսոովարարական ծրադիրները դաժնած էին հրկու մասերու — Մերձաւոր նկատակ եւ

հեռուսը Կպատակ։ Մեսելքական Կպատակն, էր բնչպէս հայ յեղափոատարանը, ըր լոգարում հարաստանը, ըր որպեսի արկանը հարվերը կարգ հայտեսների անաշե հարաստանը որպեսի արգավում փարևի ըլլայ ստեղծի անվախ հայրենից մբ Այս ար ատրարդ պաղարությու ՀՀ տուա-րեր եւ ուժամատիներ մետելով, տար-սափելի Հարդ մր կազմակերպել։ Այստա պարտութինւների եւ պա-արեւ լեռուր, տակաւին մասնել՝ Հար: ակումս եւ յեղափորսութիան արիժե չհութը, տահրակին ժտածիք էր որ կը քարողեքին հասարակ ժա-յար: ակման եւ յեղափոխոսքնեսն գտվուրդին, կտարելու համար դայն Հարին, ի՞նչ կը նշանակեր այունս իրենց կամիտեինս Ռակ հեռաւոր

կամիակին պետերը գիտկին, ընկե բային իտեալ մըն էր։ Մանդ կը փափանիկը ամմայիր վանուացրրեն zminouriblezapha zarmundaniza anaja katub zudahi zarmundaniza imi katubanizata մայիր իասավահունիւր ղն, քրքրն จากสุด จุดการสาขาว อาการ ขาย " " " " " " ปัจจากสุด แสดงการ เป็นเรื่อง คุณหลัง ข้าย โดยโด แสดงการ เกียร์สาขานที่ ขณะแกรม ผู้สาขาง เลาไลยสาขานที่สาขานคุณหลังค่าย รุงการแกรม ข้ายคุณสาขานคุณ แกะ แล้วสำ รุงกลุ่มสาขางการสกุลการแล้ว մուցության արարագրել իրերը ույրքուման Հաղարանով ըշնումայի առանականա և դեռույանով ըշնումայի առանույթյանը ու արիքիության Հավարդ Հանուսաներ այներապաշտերում և տարբքրատա փուներում ձետ՝ ապատակել երենց հեռատը նպատակը։ Այս էր անա կոմիանի պետերուն սիակ հրագը գերագում իսվու Այս կրձել ընկերա յին այնպիսի գաւտնանը մին է, որ ող միայի հերկայ ղարուն, այլ եւ յաքորդող դարևրուն իսկ դժուար Թէ ժարդիկ յժմարին ընդունիլ իրբեւ վարչածևւ, կառավարութեան հար եղանակ ձևանդիս վերջին օրերուն փորձած էր կիրարկել այդ ձևոր Երար վարյացրւին, բայց էայ կար-ջրն Աք բոր հար դեր է այդւ _Ոսմար որոշաց

Յուսաստածի մէլ։ Հոգերը բա*լ*խեց չատ մը բաներ ստեղծեց, սակա Հա հրաւ դրամագլուխիս վրալ։ Գոլսոլ մեջ իմ միակ մաահոպո

Annung dee pad apmy damangan-phan kin apiapa gapakika huundi-jud, suuham Bi, kiu quaquada dan-ampih jamada tinahunti, apugkaafi dapadakan damada tumbile perina dipadagan ilian hanga dankan dee dipadagan dankan dankan dankan dankan dankan dankan dankan dankan teruk semakan dan anadi kudu նասի հրոսակառուրը, արավհետեւ ա. թեւելնան նահանգներուն մէք հոդերանութիւնը դարձհալ փոխուած էր, այնպէս որ հրբ առիթ մը հրև նար մաև՝ եսնոնն անտահասա վ

Յուեյն մասնակցելու խոսվունենանը։
Հեռացրական Թենրը ամեծ օր
Չապը Այիին եւ Պալատին դապմանի հրամանները ել տաներն Դուգորա բանակի հրամանատարունեան, և ամեծ օր Դուգորաբանակի անդկա-գիրները՝ դեպի Պալատ կամ Պապլ 11.

und to Ptyst zwempte Parezacte-ear whyt whomaste stil Fainthing առը ես կը գործածեմ․ այն շրջա-ին պաշտշնական բացատրությեւնը

Սակայն հրոսապետը ոչ միայն անու ապաստանած չէր, այլ նոյնիսկ պարէզ կը կարդար։ Արդարեւ, ապատել նարակ դես <u>Ուիւ</u>չնես _ժաքա տրոտասե ակսնար երմանս քինագրչա բե ադրատոն ակսնար երմանցակ բես սե ապատության չեն, ու Լև ույնունդ գոր գժուարունետորը տոսական ստանար, իսկ գինաւորը կես անօնի կես ձերկ կը Мսալ, Ջինուորները զրակոլի նենարկելու, «Ակտեղեն மீர்களு நிளியமாழும் நின் கொளியர், வங்கிற சிர்தன நிற நிறுவரி நேடவுக்கும்

dulignigh (malmammy) kmule.

Այսուքանդներն, ինչ այ ըլլար կացունիներ, անձրաժեշտ էր մեջ-անգնե վերցենլ այս փորձանչը, որ կլ ապատնար այնատեննան գլխուն, Որավենտես Մինատ տագարեց կը իչի գիւղհրուն մէջ, շրամ կր հաւա. Հարդար, ուղած ձևւռվը կ'ասպատա. թէր, յեղափոխական կոմիայիներուն

գրեր, յաստարարապատ գրուրագրու Հասնաբ դինաւոր էը պոտրաստերո Օր մը, 30 հագևոց չըչևու դա Հականումը մը, կատիրի և Զար-Հանպայի միջևւ, կը հանդիպի 150

hu definimete the impante իար տաղարանագրիր մեր իար տաղարարումեիր վետև madmin smines au fennmann nachmen smines au urman minnien bahme, ab 1844 անաչափախուղեն միևն եւ

Shanenbehale dhat chanmhaurghu gynad hmd pe amdamhannang fu hmbgu y bluebh gu dhan'i dub dian thurbh gu dhan'i dub ang quemp de dege

Մեր պահականումբը հ վեր յատկացուած էր հրոսախ թու հետապողումին, այնպ մասնագէտ դարձած էր։ 4<u>բ</u> նար հրա<u>շալի նշանատու 4</u>ի րէ, որմոց դիակիս թե ինք դակը կ'իջեցնեն ճիշդ իրենց կետին գլխաւն։ Վերջապես Բ apr aprocepthy the trull spenguradantstens, Thurst naturality 20 t metel to arme he alminmerabachs

BUTTUE

 $HARATCH \equiv$

Rédaction & Administration STANGARDINE AN STANGARDENS 17. Rue Damesme PARIS (13a) Téléphone: Gobelins 19.78

(brabbbbh Zubur metr

CRANSOPSES PROBLEMS . SUBIRILS LOC. -

140 ֆրամբ 70 ֆրամբ 250 » 180 » 100 Spulis

SUPPUBLIC 1932 27 JANVIER 1.627

900642W9F 27

անրագիր՝ ՇԱԽԱՐՇ ՄԻՍԱՔԵԱՆ C. SU.Ph @hh 1787

-terrenament : APL SO UULPHU

trunk bouf

րեկ ԱջՔՈՎ, ՄԷԿ Ո8ՔՈՎ

դրիստոնական գարողներին դատ, դոր մատնանակինը երեկ դրաստանի նունակող եւ ռամկավար ԹերԹերը կը ցուցադրեն ուրիշ դեպկանութիւն» մը, որ դարձևալ կը յանդի միևնոյն եղրակացու-

բիան, - բան որ չինել։ "հմացականուβիւնը չգուննը Ջգացականուβիւան», - կ'ազադակե պատուհիչներու «հաջնան»ը, բայց կր մոձնայ որ իրներ իմ ացափանու-իրներ գրուսնին տաև պահան, կ'օրօրուին անուշ «դգացականու-βիան» իր պատրանգներով։

արևանը գրուսանին տահ պատած, կ'օրօրուին անաւշ զգացականութնատած արարագահում։

Արակե, ոչ միայն իրենց մատը մոխրիը չեն քավիկան հրբ հարցը
թուրջից մասին է, այնու ազգային կհանցի մէջ բոնած են ամեներ՝
որեն հանանա — բան մբ չջինը Գոեսնալ հանը բախանով, իրատնից
որեն և հանրունի եւծ չեր գրի կ'ամենեց այս տողծըը։ Պատկերը
արևան երիրական է, որ ոչ հանցերու », այլ ակարեմ ական չենք տարարտան արտամարունին, ուհինը։

«Հայաստան» երենա ենն հետաես միանիսուծ համար, Երևանին է

գիրու արմամ այրու Թինու ու հինչոր Հա յրստասանի նործակութներ, ինչորկա միանսիրումե ճամար, Օրնուանի է ակիզբեր իմաստու Թեանոր կամ «ադրիրթը լոյսին»» Օրիուանը՝ ակրարատը 80 տորասեն իժօ պրուդենանոր են Թուրդքիոր ճանորելու են Հայկանիսի հրատեն են, պրուդենանուս հարցին կետանրի համարը Այս միականի ահատելերը այնան գորդացած եւ միացիրը հատ-ապարաստ է, — Դայնակցումինանը միջնամի բլլալով Երիուանին, ուղիջ հետու ձև հետու դատես

դէմ սաքով ճանը՝ ձգուտը, գերիչ, արվանրի է տեղանրի անտղա-ըհա դահերի սնոչադ ըր դէմ տ`նավ դահի ինտվարակրոր վնալ Հավան կառու չրը վերտա՝ գութի։ «Ու հետև մարսի մարսի

Վկայ՝ տասը տարուան պատմունիւնը Վկայ տասը տարուա պատաբարելը։
Ուրիչ ո՛ր եւ է ժողովուրդ, ինկ դահունր մեր կացուβեան մէջ,
իններ պիտի գորչել, գոհչ տարրական հարցերու մասին համաձայնեւը, ջիջեանուր ուղեցին մբ եւ գործակրութիեն որ հասատանու համար։
Միայն մեր ձե՛լ էր գարդիկ ամեջ ուրեն գել ժուման, հանուրց
պատանուրու համար գորուորինչութ, չէ նել կասկածելի գարձենն իրենց
«Կեռունի» և առանի գորուորինչութ, չէ նել կասկածելի գարձենն իրենց

ը փառատրու հասար գորուությունում չչ էչ դ— դ— գ և գ և հարդան բևեր Ֆ. միայի մեր մէջ է որ ջուրը պատեն վեր հանելու մարզան բևեր արատրուին, ամ էնչեւ տարրական հարցերու առֆիւ

. Առևմենը հողեն Թուրջիոյ պարապահ։ Խասու է որ հականայ կամ Բրջահայաստ ցարողութիւնը լայն դե-այի դրաւած է Ամերիկայի 42-ի հայիսեւ էտիպը եւ ուրիջներ հետեւու-գականորեն կը րարեսերեն նահրային կարձիքը։ Թուրջիոյ հանգես։ ԵՍԷ գիչ մին այ առաջ երթան, պիտի ապացուցանեն, արկաի հանգես։ ԵՐ Թուրջիոյ մեկ կաողուած. Թայանուած կամ երկրքն վտարուած

№ Թուրջիոյ մէ՝ կատորուա». Թայանուա» կամ հրկրէ» վտադրուա» «արվուրդ» ևայ չէր, այլ Թուրջ։

Տակաւին քանի մը ամիս առաջ, Աժերիկա գծաց Թուրջիո հլատված հայինի գործավարը, Սայանողյա Շերջի պէլ, եւ որպահաւ լաւագորի ապաւորութիրեններով։ Լիմա հորեծ ժարից հկած է,
ու պիտի անցիկ Ամերիկա, «մոտեսական այնպեցութիւն տարաքովելու
համար։ ԵՍԷ չյածրի վոխատուութիւն մբ կնջել, ապահովարար պիտի
կինայ իրկարատեւ վարկեր սոտեսալ, ճարտարագործութիան կամ ճանբարոտ չինագինանց համար։

Հանասինաներ համար։

անարանան չենքին այ Կապաստաւոր հես Տակաւին ցանի մբ տարի տար! Ինկիրի մացեն չէր կրհար անցինն այդպիսի տարցիութիւն «Գ «Միկ Անիկիրի մացեն չէր կրհար անցինն այդպիսի տարցիութիւն «Գ «Միկ Անիկիստ հա կարգոր բուրի հանգալու դարձեր և ես ոչ միայն Մացես Նահանգները, այլեւ երկրին ամենարարձը պաշտնատուները։ հեր «Էս պատանի իրականի» իրա ըր իրենց այցին առվեւ կրածա-ձեն այս աշխատանգը, ո՛ր եւ է պարտականունիրն զգացնը եւ ո՛ր և է

ատնել։
Արտանց ոչ մարտապոս արտայայումիեւ մեսերու իմարիր կայ, ոչ այ «ար ու ձոր ի՞րալու պահանչի կր թաւե իրենց ցարողած «կառնականու» 1- արտ և ձոր ի՞րալու պահանչի կար բաւե իրենց ցարողած «կառնականու» 1- արտերու հեժերիկայի հանրային կարծ ի՞րը լրուարարներու եւ գարի զգու 1- արտերու կար և հիջոցները որ ուներն հատաորը բարարական եւ Նիրա 1- արտերու կար և հիջոցները Ուերն ի՞րաշուրց կապեր ու փորձատունիներ 1- երկան արև միջոցները, Ուերն ի՞րաշուրց կապեր ու փորձատունիներ 1- և արտերության արև կարունայի և հուրանանի և հարարականութիւնս, ո՛ր հու է Կուրաններ, — զգացի՞ր ենս ո՛ր ես է պարտականութիւնս, ո՛ր հու է առնել,

Պարագայ մը հ.ա., այս հարցումը չի ծջանակիր անպատ-հա, Թուբքիոյ դեմ գործեր, դրանց դերադոր, նակայամարմին հւտղա-արվծ» նակապանդորը։ Պարապահումին», է հատե, մասնանուլ, իսմատ-էն եւ տերա չիներ, ինչպես էր ընկադրե է, «Եր խոսերը։ Անս արկեր մր, արժեցներու այր իմաստումինչոր - Սարանորըու-հիրու կամ անանց Բավարդի ինկած Ամերիկացիներու ականիքի փա-տար, որհագահերում, առաժանու անանած այս մասանումի անանա հարու կամ անանց Բավարդի ինկած Ամերիկացիներու ականիքի փա-տար, որհագահերում, առաժանու անանած այս մասանումումի ասաներ

աս անանց քակարգն ինկան Ահերիպացիսերու ազասքյա դաարանական արագագինը հանանա այս ժողովուրդի բարիջին։
Որ եւ է ասեն մեսածե՞ր են այս ուղղուքեսակի, այլարկե իրենց
Պարտաւոր են պատասիան տալ այս հարցում են, այլարկե իրենց
«որված փումականումինչի» չիր դառնայ չան շարթույ
արանի, որ իսկ պատուերիանի ու երկոր առուուանականները իրաուսնչ
առելի, մեկուսանայու եւ իմաստունքիւն ծախելու փղարկրեայ աշատ«անեն».

հարար կատարել։

հարար հայաստարել կան գործնական պայքարը հայաստակ չէ, այլ հարեր հայաստակ չէ, այլ հարեր հայաստակ չէ, այլ հարեր հարարան է արդես քայց չուրեր վար իքնել հարարանին հարարանին հարեր հայաստաներներ այդ հայաստահետ իներում իներում արդես քայաստահետ իներում հարարանին հարարան

<u> ዐ</u>ቦር ዐቦኮՆ

(LA TURQUIE LIBRE)

NAME.

րսե անասավասուդ, անաասա<u>ի</u>չար որ անասարարուդ, անաասարչար ներուն միջեւ։

ներում միջեւ։ Ոպացոյց՝ այս նոր ԹերԹը, La Turquie Libre (Ազատ Ֆուրջիա), որ լոյս տնսաւ յունուար 15ին, իսք բագրունեսանը ՆենաԹի լիֆաԹ

Leamith chamit dharte direct ըջատոր բրգատ արձյու վորջորս խմրագրապետն էր La Répub-lique Enchainéeh, գոր կը հրա-տարակե Մէիմէտ Ալի պեյ, ներջին իհերբ օևվար «թաւնն տացնավան րախանան, վիրաժամանի <mark>ձեծար</mark>իք։ ապերության

իրականին մէջ, այս ւկուսակցու-Եիւնչի ալ կը բաղկանայ ջանի մը անդասներէ, առանց որոջ ծրագրի։ Եւ գարմանագան տեսակէտներով։

գառակտումը այնքան բացորոշ է որ, չէձանի բիֆան իր Թերնի առաջին Թիւին մեջ բաց համակ ուղղած է Մէնմէտ Ալիի, որուն արուրք տաղքավան քնուսաքնությու հուրք ընտգանգար ուսալնությու հուրքաց է Ույսերը Զքեն, անուս ժե

Այս առաջին խմրագիրը կամ գոր-ծակիցը չէ որ կը թաժնուխ - ՄԷՑմԷտ Ալիէն։

չոր Ձերիֆը մակտին գրած է մասնասանանանանու

նկնետնիր դեսութքը էր ըս «ժովվա-ժիաի ցժան Թուննիաը, եագրբի սի Մուրանական ջարժումէնս եւ մերձեցում մաստատել <u>Արեւմու</u>տքի,

րւ ոլյայն կրա կումաւուց, ուռայանա-գիայի հայում վրճաշնուստաստել իտ՝ դրուրուսնումին Ֆնույուուի կրա-դրուրումնուց հայուստարդ Մկուշույանն՝

են ամոնց դաս գազու

Թիւնները։

Ուրենե, խալիֆայուԹիւն եւ միա,
պետուԹիւն – եւ ասեն ինչ փթկուած

է։ թուրքիան այ. անօր հետ կապ-ուսած ժողովուրդնկան ալ։

իւ այս՝ մէկ-մէկ Թծր**»** ֆրատարւ ն երանի մեծ՝ բան փառասներ խ հրանի մեծ՝ բան փառասներ խ

գարապ տեղը չէ որ *Է*նկիշրի գրանրարորդնում ու նա դամոտրդում թունն նրժժիղաժինրոնքը . առբլի ներով կը զբաղի։

Կrիփը **Պ**ոլսոյ մեջ

Պոլսու մեջ կրիմից այնչան տաւրածուած է որ աժեծ ժեկ տան ժեջ երւանոլ մը կը համրուն։ Դատաւոյներու աժենամեծ մասը

կրիփէ բռնուած ըլլալով, միայն հրարեր չիւտրանաց ըր, չնաշարանուաց գ ըրևու ուրքի "Ետր չանիւհիր 306 ըտիսևա՛ օև դանսանակար անադերևս անվու մատարարութ, մեհատ մահոշել դպրոցները փա**կ**ել։

Սպանիոյ hunnyarphelilitra

ըպանիոյ մեջ, <mark>կանըապետունե</mark>ան մ. ուղղուած՝ կամայնավարական դէմ, ուղղուած դամայնավարական յարձակումները առ այժմ դադրած են շնորդիւ կառավարուԹեան կըտ

դրծ է ոն կանսւթյիւրն գորնանաց է։ ծոր։ Էդերէր ուբևի որվայն Ոբվին իուսվությիւլորնեն Տսշասվ մոժան հան դե որ վայնբնու դրհ գրածութ հան հեռում հանունում հանունում իսուղնքնու ֆոկսմությգոր ուուդ՝ հույի Արացագույնը՝ իսպուությունը որ տուրքքն փակ կն գլույր։ Իսկ դէկ փոսև Ֆոստածն կույերորում «Կոնգո-դեծ է որ վայնություն գորնակար է։ դեծ է որ վայնությունը գորնակար է։

րայրայեղները որոնք մաադրած Էին

ՎԵՐՋԻՆ

ԹՈՒՐՔԵՒՊԱՐՍԻԿ ՎԱՄԱՁԱՅՆՈՒԹԻՒՆ

♦ո/ Առառաsը կը յանձնուի Թոււքևւուն

ՊՈՐ ԱՐԱՐԱՐԱՑՈ ՎԱ ԿԱԱԱՆԱՆԵՐ ԵՐ Վարակաստանի եւ Թուրջիս արտացին հախապահից յունուտը Հին օգտան՝ օր, ատո-թագրեցին համաձայնումի իւն մի, որ վերջնապես կը կարգագրե Բուրջ-նապարհի առե՛ համային հարցը։ Այս համաձայնումիամի, Պարսկաստան Թուրջիսյ կը Բողու Փոոս Արարատա եւ Այսլեր լեսը։ Փոխարեն Թուրջիս Պարսկաստոնի կո

фица Արարատա յրությամբը, Վրարորաստու թաղջըող Վը բաղջե фица Արարատը և Այսկել երու փոխարհի Թուրջիա Պարակաստանի կո թաղումը դրիկեցին՝ հարանաս միաքատուրի ըջքանին մէջ Թուրջիա Պարա կաստանի կը Բոլա, վիճելի հորմբեն «Համ միա Սուրադրունյաւ Նանւ, հայտումիան եւ իրասակած ունիան գաչ-

Մատրագրուս Նապեր քը։ Իրան յանձնակումե մի՝ յառաքիկայ գայնան պիտի երքայ Բուրջեւպարտին սահմանային շրջանները, որենց շուրջ գոյացած է համաձայնուներներ եւ սվոսի ձեռնարկել նար սահմաններու նշգորոշ

ժանաւսն նանդվագայիսը յանահրեսուկ իշորդեն այս կենտեղ աւբքի աղ. ընկիորիայի դէք, հաստահակուտը ձրկոյն դն կն յամայր է եք, արորն դար։

Թուբինյին առևւջբական դաշնագիբը

** recripaction entranso request - դեպ/արակի գործավարու-Էսկիւթիչն արդած է հաղորդագրութիւն վե, որով՝ լենական կառավարութիւնը (Կառացարկէ չեկել լենեսթուր առևուրական դարիագիրը, բանի որ ձուր-ձիա՝ ներածումները մենական Շլլալով բաժներդցի, այկես դի համապա-տասիսաներ ենրկալ պայմաններուն։

Ռուսեւպուլկաr jaraphrnippilithrp

գուլկարիոյ երնոական հաիարարարը, գ. ընեկանոնի օր զերլինի մէջ անցնալ նոյեմբերին՝ թանակցունիւններ կատարեր էր փուսիոյ հետ առեւ-տրական յարաբերումեանց վերսկոմոն համար, ծինեսի մէջ խորհրդային արարին գորհավար լիտվինովի նետ պիտի շարունակէ նոյն թանակցու-

Ռուսեւլեն բանակցութիւնները

վեւջացան մասքաձայնութեամբ

Բոլջեսիկետած գյուս Գործակայութիրեր կը հաղարոց ին ռուսեսյեն օվ-յարմականած գաջծագիրը մահաղթունցաւ երկուշարքի իրկկուն խորհրդա-յին արտացին գործավար Լիումինոմի եւ Մոսկուայի ին դեսպան Փաթեգի

Լիավինավ մեկներաւ Ժընեւ, ուր դաջնապիրը պետի սասրագրուի հա-

դրար։ Գաշխապրի հերածունեած մէջ, երկու կողմերը կը հաստատեն երկու entropy of the second s

ան եւ Ռուսիա կը յայտարարեն Թէ, այս գալնագրին հպա-

март коминент на станцит из заданительного иск, игра працинарую март март к такра изданить в везаний праводительного информации, регитират учетовать изданить везаний предоставлений предости финаль реасстверт и праводительного исключаем в праводительного исключаем и праводительного и праводительного и праводительного и праводительного и праводительного и праводите

ար և է արտրացե որ էջ էծոտե մեւս կաղմին արտղանարման աներվութքեան և շղարքի անորդովութքեան և շղարքի անորդովութքեան և շղարքի անորդովութքեան երկրորդ օրդուանը էջ արտանագրե կայնարդի վաղմերում արևէ կեր-արվ լահամարակե կրարոր պետութքեան ա՞ր որ էր յարձակե կարմերեն են փում էրայր ԵՐԵ կարմերեն են էր յարձակե հրարոր են կարմե արևու կողմը արևո կերակ երկրորդ արձահակությանն կարմեն կարմեր երկրորդ թոգատանակ կարմերը յաննեն կառնեն կերել երկրորդ արտանակ կարմերը յանեն կառնեն կերել երկրորդ արտանակ կարմերը յանուն կարմեր կարմեր կողմեր կողմեր հուներանի առաջին և երկրորդ բարորդ բարուսնը կը նախատաներ էրե գաղծագրին առաջին առաջին եւ երկ

Հինդնորդոր յողուտծը նախատեսած է հաջտուննան կանտեագրութիւն որ պիտի մշակուն մասնաւոր համաձայնուննամբ, նշդելով մանրաուսանությունները։ Այս համաձայնությեւնը լրացուցիչ մասը կը կազմէ ենթ կայ գաշնապրին եւ պիտի ստորադրուի մինւնոյն տաեն։

գաշտարգը» ок «дене интопиденся изикому инсостоя быльну, здем П.2-мердындынды пригородь король король достоя В укону король от вереды по король по принадамент проведения день от про ОК ф фил «буси фиция», пфень кубин заигомуруя зауку профе закону от ре-«ментический обрезова записатель от мень от тупины» оператической от «ментический обрезова записатель от мень от тупины» оператический от «ментический обрезова записатель от мень от тупины» оператический от «ментический обрезова записатель» оператический от мень от принадаментический от пределения образовательного образовательного от пределения образовательного образовательн

ԱՂԱԲԵԿՈՎԻ ՑԱՅՏՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Կոսsանցայի առևւանգման գոrծը

yp illimi il his hunrarymine Ադարիկայի լրագրողմիկրուն յայրանիր էր Մէ այկաց է ապատկին հրվաւ-Հասնին հրմիայիանը, լրակաւ համար իր յայրանումիկունները, որոնեց լոյս պիտի օգնոնին Կառասնայակի տանուական ու Մերեւու նաևն՝ Կառանոլովի անչյալ, տարյեան պարագանձիրուն վիայլ։

(Րունդնա Հանադրակուդիշըն կանժան» էն)

Pnirffu osurlihrnili nku

ծնագ Բիրը թ.բ. Ֆուենիտ երավա Հանակայարևան թ կարգ մի արդեստներ

Гоմուրի Մտֆրաժնքը ի վեն՝ ՚՚Որտ․
Ե,ԻՐ ին ժն Զահութը (30 Ղուրստան)—
«Ցուժանենին այս ատ
փանգ դն տերբողուուը։

իզետէ աւելի խստուԹիւններ գրուե-ցան օտարականներուն վրայ։ Նոր օրինագիծ մը, որուն հաւանուԹիւն օտարականներու կ՝արգիլէ զանա-օրաարականները եւ ըսպմանիս այուսագողովը, մեծապէս կ՛լնդ-լայ. այուսագրծ եր դեռան դագմանիս օրինագիծ եր դեռան դագարել

չըչուն վամատությ, ասարականներիչ ու մեկը պիտի կրնայ իանում թա-դենդ գվասոր բաղաքներ դուրս։ Արտ քաղաքներում մեջ այ, անոկչ Արտի կրնա ըլլա արմիքատուոր, Նախոի կրնա ուրս անում այ արգանարապես (հագնով՝ գնաձա հագիչա, ապաժնիք, խամակին լրագրավածառ, սեղանաւորական միջնորդ, եւ գործակալ, մենաշնորիյ տալրանչներ ծախող, առաջնորդ, Թարգման, աժուրդի կազմակերպեչ կառապան, ամեն տեսակ բանուոր, թեռնակիր, ծառայ, կապելայի ար ւնստագետ, բժիշկ, անասնաբոյժ ոյժ, երկրաչափ, ճարտարագետ ե

Ան օտարականները որ այդ գոր Այս օտարավաստությու այր գեղը Նան շարունակել զանոնք մինչեւ երեք ամիս, այնունետեւ պիտի ար,

արդավում ու որդերային ու որ հարագրույան արդակացն տասար հասարակունիւնը կը հարագրույանը տարակունիւնը արագրույանը հարագրույանը հարագրույն հարագրույանը հարագրույանը հարագրույթներին հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթներին հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրույթների հարագրագրույթների հարագրագրույթների հա արաբիր անժինսւագ անկերութենում գտնուին արգիրուտն արինստներում «Է։ Էնյակե որ օրինագինը մեծ յուզում պատմառան է ԼԹԷՆթի մեջ։ թունական ԵՒԹԵԵՐ բոր վել դյատնեն ԵԷ թուրքիղ Ագս ՄԵԺ ծողովը պի. որ բորերիսի օրինագինը, եկատի առներով երկու երկիրներում միջեւ իսաուսաուտան որ քաղաքականու, Թիշնը, այլապես բառմածիչ, երկներ անուծ մասուրդ առանած որ արգարականու, արձեր հայաստանում առանած հասասում հասանած առանած հասանած առանած ա պիտի βարկադրուին գաղԹել։

պէս պիտի ազդուին, քանի րաւսն**անա**ն Հանգավան ըր(Հօֆբեսբ) անան ոտնուսին ֆետորոն Ֆուն-գու դումելուն որնուսանվու չտաբևն տամունենքն Տիրսս՝ ունուրուսուժիս հողոսաբուն ծունուսին որոշու

up upudulighli tumli imgur zughr մեռացնել **Յու**նասջանեն

ԱԲԷՆՁի «Վրատինի» ԹերԲը կց գրէ «Ցունաստանի Լայերը» խորա-գրին տակ, իրդեւ րաց նամակ (Ձ! าเรียกเมต

— «գնտեսական տագնապի In անգործունեան այս շրջանին, Հա գլչ երս դեր է։ ՈժժրևսԻ փոշրոփ-ԴրևսԻ թրևիոՂսԻլի Զուրտսատրի ։ վրեծրավար <mark>վանժամեսութ</mark>իւր ն-ութիւր բւ վասովտնութիւր ա՛բան Հծ հուր ոնո Հ. ա՛ժանութիւր ա՛բան

Ու ըստավը ճուռը կումուն կու ժուժ Փական պէտք է մեկնի, որպես զի անոնց տեղը գրաւեն յոյն գաղԹա կանները»։

_ Հնամակագիրը ծանոԹուՄե դյիր բերկու տվիր բնքծ կոժուն բու Ստմուն ժոսկարկու դոլիքներ, բե պոսիր։ բնքծ Հուճութ ուսու բնվու ոնովուս սւրի վում ժոսկարդակար «Վնտակրիչի։

«Պե» եսոնոտնությեւքրդյան ոսույրն

հղկումուդրություր լունգ: «բւաջ թ
հղկումուդրություր լունգ: «բւաջ թ
թեր եսույր որ ջուություր

թեր անյան որիս։ գանովումությեւր

ջուրիս։

արտական ընթատարար

արտական իրաստանությեւր

արտական իրաստանությեւր

արտական իրաստանությեւր

արտական ա

քսու շոգույու ուեւ գլութ

ԾՆՈՐՀԻՒ "ՑԱՌԱՋ,,Ի ՀԱՆԳԱՆԱԿՈՒԹԵԱՆ

արդա առագարության իրաը, որա կա արդիր Հարջիրությիրը, որավատրիկով ու հավադելով դասի մը որըեր, որ արդա գի հրաժարին Մուրիա երթյալու

արձ գլը հրատարար տուքը։ հրակարգին արձահագը, ստած քանի մբ աղաց, որանց անցա-գրային գործողութիւնները վերքա, ցած էին, վերքին օգերը չներկայա-ցան 6 հա. վերքին օգերը չներկայա-

ինկած էին խեղճ ազացը։ Մա տեղ ուրիչներ անցան, ու հիմա

ոսրը կարաշարի, որ կ'ուշարայ ընքին կարաշարի, որ կ'ուշարայ

հրա փոխամերելու։ _{Որ}փանգ ամածն հրա փոխամերելու։ _{Որ}փանգ ամածն

ներն են կարդ մը պատենապաշտնե-բու, որմեր շնայաստաննիչութիւն կբ

չահուագ ամոն ջափատամենը ւթաւ միսնանրընու— խամաքով բարւ չան-խամար՝ — փոխարակ չարւ չան-առմար, — փոխարակ չարերակ

M. Հայաստան ենրդադթը դար Armanena, palataka data pm Ipmorphia mm/b pame min putan dumurbi nind palata min putan dumurbi mpahas ar marapan putan mpahas ar marapan putan mpahas palatan putan mpahas putan mpahasa palatan putan mpahasa

acup 13hir University hisos, acup 13hir University his de bhogungantahact kudan privila

տևցուցիլ էր այս հարուածը, մահա-ւանդ Նոր Յունաստանի ներգաղթող

տաւան քաղ չթատւան հաւաքուրը։ դրեսւր, ռեպոն եսքանակիր արջերաց բան օմե ծաշատատուն ունեամերո

Հօկի մարդիկը, որոնդ լաթարհրու Թեան մեջ են Շահվերահանի հես

իրենց ընրանը ամուր մբ կղպած՝ Տրանանդի կը սպասեն, ու չեն գի-

անը ի՞նչ ըսին իրևնց դիմողներուն։ Բարդ կացութիւն մըն է ստեղծուած.

abuen turgarus finibanty arab plus-

Ինչպես նախորդ Թգինակրու-Թևանս մէջ ըսած էի, ոգնութնան

գործականի մոտ կանուան և Գարա-թուրականի մաստերով Բարե.

though which pure hard to imminiment may

gunguzkunganur uguma t. n. opun, quad t zacanat santuguruhan libuha bertungi ban gunguk tagungh da datungki ban gunguk tagungk tagung tagung tagung tagung tagung tagung tagung tagung ban sang ban sang tagunung
նրույս Հրուս Որքույնինի փանաթա-անունը ընկն չապատանաց քնաշանա-ցույսչոանուզան փանարյում դերայն որանունայում անաշատն և անանարայն

Shirt fuhum whatfuhfimp to ambu-

է, թ. Ը. Միութեած կեղուհի ուշա. ահը հերդագրի յեսածվումէն բրուր իւրու

LEPAULAN BESULLANTE

«Ցառաք»ի հանգահակութիւնը, գրը անցիալ գարմած կատարեց է Նպաստ Մակեդոները չափանատ որ-բերուն, ըստ իր հրահանգին, ան-ձեռնաքակի կը հետա երկու առևարականներու մոտ, յասկացուհլու համար հիմնական հայտատկի մը։ դարձևալ մատնունցան գէջ կացու Սևան մի։ Անտնցմէ հարիւրի մու Suppopp նու Դոյոսվ, ի ժուն աշխատրհար ամարթե մանտ ժանու չրան դն ժարր-աստունը՝ Հահենեն դրա աւ հայասար դրդերին ասանիր դա-աւ հայապե ի ասես աշխապարար արան դրան արանան արանայի որում Հայան Հրադարան արանական արանայի հարան կհրպով մերժունցան, աւ բարունցաւ սպասնչ և ու յանձնա, Մելանիկէն

մեկոելիր կարաւահին։ Ցանձնախումբը, որ խմբազբ Buttaniparage, or but program
Buttaniparage, or performance
Buttania tam audiniparage, querondo
artifo quantito unificad quebruttania
formania formania quantitata quantitata
formania forti que produce que
formania forti produce que desperformania por forti produce
formania por forti produce
formania que forti produce
formania que forti produce
formania que forti produce
formania que forti produce
formania que forti produce
formania que formania forti
formania produce a unique
formania que formania fo ժամէն վերջացաւ։ Ցաջորդ օրը ան ան առահատց էիր ցհարդոպնոր չիւ-ծամնայիր հոքսև ժահգոմունիրդրիկը Ազգերու Դաշևակցութնան հերկա լացուղիչ Գ. Քոթէլնիսոֆ՝ հարկ ե րացուղիլ Ս. Քօխելհիդաֆ՝ ծարկ հշ գած դիւրութիւնները ընձայից ա. ճանց, մինւոյն ատանս յազմար Հոգն-նասի կարգադրութիւնները վերքա ցնելով։ Այսպես, երկու շարան Սեցագլուլ եղապես, երկու լարան Սեւ լահիկի մեջ դատե որբեր «Ցառաջեր հանդահակունիան պաշմարով կեւ ըարկուելէ վերջ, ճամբայ հլան պե-այի ԱԹՀոց, իրենց մետ առենեալով սերելեւ Վեյրու Թահապարհի մոտեղ, երքակո դարբ բաղաս երքանծիչ Հաւադարար գարծինու երբանծիչ

գրամ: Աների և ձել անաևը կը հանդի պին Բարեզործականի ներկայացա-ցիլ Պ. Օ. Թագեսոնանի հոգաժու Մեան, ու Պ. Քոնելնիրոֆի Լերմ լերարերվուն թին։ Ցունուար 6ին, ի

տալական շորդուասաց որ դր ապերս Քելրումի, որ անշուրդ անիչնու հիմա տեղադրուած պետգ է ըլլանս թերգիրը մեկները ավահում, իր ընկեց որտագես կոլակատարիտումի հիմի յալաներին ս մասումի դր, ու անար կոր ենն պատասխանող իրենց բանասաւ իրց ընկերներուն, որոնց կախիլնե-րուն յնորնեւ կ՝երթան երկիր մը, ար քաղաւորութիւն արեսի ունենան champing, othburne or otherbrae. իրենց կարգին, օր մը իրենց խոսակիցներուն եզբայրական գախատակիցներուն dung hapfunbine U.ja Sunfaquedad er իւսատումով մեկնեցան դսան չա արհեսաի լարդան ողաքներ (իՄբ. — Ցուցակը պիտի հրատարակենք ա-ըստանիայ Lau adelimptely & memberly mile

BETHERHIPHTER

Unquestion than beging the state of the money of the money of the state of the money of the state of the money of the state of the st չնքնար քերատ ակակ դր, սե բիչ։ Եար տաչղարակաց օմրունիշորդն Մարում արդիչակաց օմրունիշորդն Մարուպ

Տեղական իշխանութիւններեն օգ. ծունեած որ եւ է յոյս չկայ, որով-հետեւ անոնդ ալ չքաւործերու ժեծ դաղմունիւն մը ունին ու հագիւ կը համաին անանց ծուազագոյն կարիջ-հերուն: Երբ այս է կացութիւնը նոր մը աւելի բախատոր հայ դազութ. Կերուն կը մնալ հայագին մը հայթայթել ու հասցեն կամ Բաբեզոր. ծականի մասնանիւղին, եւ կամ օգ։ հունեան Յանձնախումբին, որոնք կր գործեն ներդաչնակ ծրագրով մբ,

գր գործեն հերթաբետի օրագրող ոչ, միսնուի հայատակին բուրք: Ժամամակ է, որ հերգագիի զո-հերուն իմասիներ անօվնունեան տա-ոպանջը: Ժամանակ է, որ աւս ցարտ ձերան, կեղակներու «Եք կ», կատմ փոջրիկներուն ու անձնց անճար ծնողներուն սիրա տանդ, ժեղ ժենդ փչող Տովին խոստութիննը, ու พกเพราะ รุ่นคุณพระ และเกาะ รุ่นคุณ สม รัพทุกปุ่ สุนเคมีย สภ (ชีวิร วัดเองินโรม เริ่ม เรียก วัดเองินโรม

Աղգատախետանևե՛ր, Հայրենակ-դականնե՛ր, Հ. Կ. Խաչե՛ր ու Բարեանագարար, ին քոր, եւ ՎՈՐՈԺՀ Amdmana 1.

በ የ የ (Գ. եւ վերջին մաս)

Ar appet grant to memberber

10— Upwaght Beradhitet m. Uniford Sunstanding Managabit Ba-butanding attached at a phompay quagands of your business appropriate Sunstanding Sunstanding Sunstanding Sunstanding Sunstanding Sunstanding Sunstanding Sunstanding Sunstanding Apply the managament of and sunstanding Apply the Sunstanding Sunstanding Sunstanding Auto Sungalanding Sunstanding Sunstanding Sunganding sungabitation of Managan Sunganding Sunganding Sunstanding Sunganding Sunganding Sunstanding Theory of America Sunstanding Sunstanding Theory of America Sunstanding Sunstanding Theory of America Sunstanding Sunstanding երք գաղասը արթստար օրրացատ Մեռը կը խորհինը որ երք երբեց մեռը պարոտեցանց որակհաեւ Հանդքիական գրամաւորները էքին կրնար Աղարտաը ելքնչն, պարտանguing tunks whose toolsup op othing 26hing herium day of £2p hlinke U.54 ந்தை வுளைக்காகம். வதுவற மடிகைக் நிற்கு. நென்கையுக்கும் அறிமை எறு சினம் எறு նրարու այս վիճակիր չն չառոչիրնեւ որ ացք աւրքի փարավա բմաց նքքան՝ Build durd mhaten nhous furnthis contra gerne de ammentes masmet mantemeration and unade beams qualificade mid unade beams

շարժի, ու ջուտով չարժի, դահի որ աին։ Փոխանցված Հելու և Ենրդագինի հետարիկեն մեջ ունի իր կը կարծեկը ապրի։ Ազգայենի այն պատասերածառուտքնան որոշ ըս պատրասանը ամգոիային ուժե հետ լորա անգոր, ատևերոն իանուրու կարու a ting myon i majeping ijangai ma tamb zefunk afer di zame pinajah i, op dipe mikangka quelahika afing dipenda bu mijah kangunbajing, hingimagitim-quaman fijaha, nijah mangulap, hipa-hadi (Sanjahimahpan fifika) ajemim, tam bikan dibi.

երևու Երերբրեսոր մեր, դե անսարծ հրաշիրերորեն, դե քասերբ անձ Երերբրեն, որե տեղարիծրեր, ու հար Հաներանանանան որեն հար Հաներաանետեն երել ընդունու papan phikakpush afili de monumba graphus tandmen them mu ship adaq de quelkushuhak, angushkada qang dempa mamungha Bibandhika afil monung dupatanud khai bang chipe tandungha dupatan afilis mel de sa tandungha dupatan phis mel de sa matala madan dupatan dupatan mel dupatan mbitha whop. he thubitha whithe whop we upundant in-big gash me upundant in-big, diouts trut- Q.and onne peut pas entrainer la societé derrière soi, on se met à sa remor us. Thue the Տայչոյեիը Թուրջին, երրոր անոր Թախին տակն երը։Վատասխաներ ենք այդպես չըսերհը, Թերն կար-դադող չեր ըլլար։ Անա ձեր պա-տասխահատուունիևհը։ Գիտի ըսեր անավարակարությիւր դե քնրդնեւ դր. Համավարևմիր չաղան ամրատերև որաքն իլէ դրո՞ բնիատոտևմing of the state of the second 3. Ասով կերևւայ ին դուր ազատ

h'mpmmjmintha mbiltha, mjufbab mang pe panjap angang manggan tumugan ding apang pengahan dipa te tia mulangka apang maha danggan dipang penahang da ganahan da gana fmi, fa mmismbbs mpub utg. Pid hpras genippa maarinarmile ble hulps fie falurb - Tanamen. իրժեսան քանորնունաց բրա՝ անգաւթ, արժոնատաց բան՝ պան ցարևաշերատր մուկիրը է տենանական գորվան արխագա ները, գտնորդ արաշնատանե նեսincomemu. Langige was bampe Lange chafeme stop angle manger beneste benester they make midd ւորական քսագաղեցումը։ Կա՛լ ա նարց մէջ Հղայնստութեան թեռյեր

fur emgant mandantefram amp ? Phones of home whomber noung chinese apochementation himtor be միշմո, վայրքէ, ցար ակտնիոկորհ Էդդ մամերև շա,ը այտար՝ ա,ը օևանրևնի քինարդուսրու հիրրևիր ար ու արանուղ դեր չիրորդմամիչ, քրեղ դիրարմ ին երևրդ խատորիջամայր որերը միշ փրանով ին խանիչը ու ոնայն ֆետրոսիտը բոնտանոյի դեն ձեռմու մանրքը, ձար անրակորի de be gammingates Omitaste matte 3. Ubad, type fiping pre bism.
whit type champlendip.
but te we alimp parings sman.
Throp commissioned mis refusings
we are documationed.

հայուն կողջին, դաղԹահայութնան կողջին: Մենջ էր հաշատանջ էփոջ-թիկ Հայաստաններութ։ Տիկին նոայնան արհանաբնանցով կը ծայի անանց եւ կ՛լսե ԹԷ հան ծաղկած գրականութիւնը, հայրենի հողեն հեռու՝ «Լերժանոցային դանի մը apples galpe aff frompt finds arches mancy butaph upmin flannt burn. ցրելը, Սգիի մեք իստեր իրեց ազմից։ Երերերը առնեսիկ առնելով իստերել Բարդատոնցեր մեզ պրոյետ պրողնե-բուն ենա։ Ուրիը իստաց Բե ժամա-նակին ձեր հայրների հոգին վրայ բուսած պաշտոական դրականունիները առնի նուապարժեր էր դան Բե այն առնի նուապարժեր էր դան Բե այն անանն արոշի։ Արրնար հարաբանաց ար առան առոշի։ Աիրնարա մասան ցրև աև ին ցասիկի ահաշն անակար Հրամիկ» առանի սուամահաշհ ծև պար եշ ավա առանի սուամահաշհ ծև պար եշ ավա ւրուն քրնաց արտ արտև կամեկու ասմ ուրի ու ին քերծ իլեծութուն՝ ին մետոմին չուղույսնով դն աև մետ-ունանան windmide to down the property of the standard for the shape of the standard for the standard of the standard o ատծ է Ռուսանայաստանի հանդեպ տածուած սէրը։ Աշմարիտ նորաձև en filie damengukun apaz zunu. hupah de akt. Gumba hupika Pk րոլորովին վատան են արևւնլանայե մատնայերկեով դրուած ամկե բան ժամանակաւոր ու անցաւոր կընկաmitte Unite Shamppepini Abunde he albe iplai Abunde ha sauhfer hadhuուն հկող ասենախոնդն ԹերԹի մը վրայ (միամաարար կարձելով Թե գրտա (որտաստարար գտրագրութ ըչ, Հրանայիսավայր հատ պրականունիիւնը կրևայ փեշին համանը համայիստվար տուս դրականութեման, որ իր լաւա-գոյն դարձուն դենրուն վրայ համայ. ակա օգենցեց Երեւանին հիրա հին «է ակնուրկը կը գարծեն հրրա հինա-ակնուրկը են գան հիայն աա— հիւքա-այլուցանը հանաար են հրանա այլուցանի հիայն ապահանին այլուցանի հիայն արևություն հին այլուցանի հիայն արևություն հին այլուցանի հինաանին հինանի հինա այլուցանի հինաանին հինանի հիմանի հինանի հիմանի պես օգտացեց Երուսանու այս ոչ Ենեց եւ պիտի օգտենց միայի եւ միայն գաղնանայունեան։ Արդայե տով օգտան ալ կ՛ջլլանց ամրողջ նայունեան Անդի լաւ Տարդերունեան այս երևց կե

ահը որ կան մեր եւ երեց դրող-հերուն միջեւ, ինչպես կ՝ հրևւսյ՝ աղպային հանգասանը անհին Ջուս դեղարդեստանան մրմանաբրոատրար դանձիր դէլ ան ատրբերութիւմներ եւ յաստիդեսը թիւմներ կան։ Ատուցսե առաջինը հետեւեալի է.- Ոտանաւորը սկ

water mpliferentale Emponen abencuepte gumby inadaptebbp the vierge, le vivace et le aujourd'hui: Vang d'gulte uop: 2. Unaugdt adung. h

which must meduality

սեղեան, Արտ. Յարութիւնեան, շական (կ'ըսնն շատեր), որի Spind blimit or mamps at bi

աները անած է դատրարնել դար։ 1 8.— Անսվ, եներ։ Դաստքան դրեն։ աստրել քաւ նքքար վետրծի տեսի աստունակական ատվ անձ ճեն mips directe, simil, summe fumugud elluigi Ujikiu gun

wdft put- aTant vaut l' tant vaut la doctrin »:

եւ մի՛ գարմանարկ հաշիդած և Առ մի՛ Թիում յաքողած և Արմեր գարմանար որ հարերու և Արմեր առհասարակ հաշիդու և Սկիզբերը եկած գրականա «էջ ապաստան էին փետոած able abuse miller merhabus րելու։ Այդ ուսուցիչները, դագ դրայու դրադ վահ ասիչաքը գերդա_յ դշայրթեն եր Դաւ իարդյամայ, համար, ունգ առումեչնանը՝ գերդայ համար, ունգ առումեչնանը՝ գերդա

PAPSAPA BPLBOSC

ይሀቴፐክያኑን ታ무ቢ

4. - Pnfmaliznid

Bagter magnetada no bir tanego umodorbir (haredge apadurlati ngungh de dit, an Bagunham, gundan fundapundha dipadu, ag diver ha denah termagadapa dapat noba de gundan Bagter gunta ha funda hermagadapa dapat dapat bang tanah sada umba ha fundah dipadurlati dapat da առուրակի մը մեջ, որ Թոբափառ (pièvre) կը կոչուի։ Իւրադանչիւր ջատ նուրը թերթիկսերէ, մաշկերէ կազմուտծ է։ Ներդին ներնիկը նշա գին փակած է, եռկ արտադինը կո-ղերու ներդին հրեսին։ Երկու ներ Եիկնհրուն միջեւ պարապունին Հկայ, այլ լպրծուն հեղուկ մը, ու ապատասիամե Թորին շարժումները։ Այդ Քերթիկներուն միջեւ է որ Հուր կը հաշաջուին ջրաւոր Թոջաenwyk (enijei emfijeseb, ésie avec épanchement) eje-

գոյդ մը ջիղեր, մէկը աջէն. միւսը՝ Հահեն, կր արկեն եւ վար կը մղմե

ոտանր արմունորդը արարը արանան գաւ-հանայան վասար եր ին ծառաւիւ Հրջուսունիար Աստերեր դերն դա-Հրջուսունիար

(pnet mothorax) gibl, mjufüşü oş had mang übpmphhi hicuba Bugh Baminkpay odhy mpa hed yed mahahipti gusangiari (oscopous) kapi pubagge pap mkame yatimi hedup pungunyampanjangi mpak bindanyaria. Apr pr mid yarah golof Buda pr mahaj pahambai Jemah kash ka-mahaj pahambai Jemah kash ka-

p) ջղադատումով Թոքաճնշում (phrénisectomie) ghat, manghan ստոծանիին մասը անդամալուծել, կարկլով գայն չարժան մեք դնող քիգը։ Ստոծանին այլևւս վար է՛իջ-նար, ընդհակառակն հետղենակ վեր

4 bilt be dupth day by but sp.

4 ரிவுவநினைவாடு நின்றித் இவற்பதிரர்களி գ դողանաստում ասեր ու դրասարչու (հորագրագրանի արև իր հերա իր դրանի կողմիչին սնատ մեր վեր կարևին ու կր հարևին, ինչ որ վել սահմանակակին կողմիչի վահարակին, հետևությար հիրանոր վերակին արդայից ու հայասանը և հարագրահարանը և հարահարանին հարև հարահարանին հարահարանի

ரு தன்ற வுறைவராட்டுக்கு முற்ற டி. வ.ரு մբ ծանր դարծողուβիւն մբև է, այդ պատճառաւ ու յուսահատական պա-բաղաններու մէէ կր փիրարկուի նւ երբենն հիւանորը կր փրկուի Վրահատունեսամբ Բաջանելու-մը, որ դանի մբ տարի եւ և հիրար

operagnofits of the transport of the manufactor for any temperagnosis of the manufactor of the manufac

Կազով *թորանելումը*, գոր Իւ լացի Ֆորլանինին դատւ 1894ին, ծաւոր եւ դարծածական սիջոցն է։

Արդես արդեւ հայարան և հեր հիայն լայհ
հայիս հերաբան հերահան է։

Արդես հերաբան հերաբան հերաբան հարդես
հայար եւ դարծածական սիջոցն է։

Long of and in a proposed for the straped as Հողութեան պայմաններեն մեկն է Խոչպես ըսի, մասնագետը Թո

Իրդայա ընդ, տասեսպուն մի, դափառի հրկու Բերթիկներուն մի, Լեւ 47 օրը անպամ մը ապ կամ ա, գոր կը ներարկե, որչան որ կարելի ըլլայ լեցեն։ Ցետագային այգ հե-ըլլայ լեցեն։ Ցետագային այգ հեquis ybomp tur thanna pr arump on pale fabratar of arump har en' npale fabratar pr odud arump har of oblive madue and odud րշ ըրշուտց դրանն հաջախ ին ջախ ետւարար չագտնաւի՝ ին մասներնքի Սշերբը ոկսուն նվապուպուգով է սե միր վիջայնն վա մայրէ թո ին մահցիլ

Brieffer element enforcemental Exp decentral enterphility of the party of the tempholos from the the english mark grants office the english mark grants office the english mark grants of the english of the engine of the english of the english that the engine of the engine of the this grants of the engine of the engine the flower than the engine of the engine of

կը սպիահահո Արողեր որ թարա-Օւշումը սկսելեն 2-3 ամիս յետոյ գիւարդիր վիճակը արդեր զգալիօրեն ներ աժաղաքի ակնասից արդղեն պատքիարին «Էլ անդատեր գերավել շարը։ Հայութեակ հերե իր պետակած վարջը։ Հետայաւ հլիմաս չ չիսիպե, ես դասնախ առավելին համաշական, ակրեսայ իր աշխատաները։ Հայեսպեսին, հրիմաս ինի իրաներու-«Հայեսպեսին հայենի հայար Հետա «Հետարին» արհորհ հերե որ 2,3 ասեր-անել հրավերն արհորհ հերե որ 2,3 ասեր-անել արտակեն կաշրայի չերապոր 20-75 առա հարելը։ Վրվառած կարրելի է հա-«ասել։

Տոլումը լիովին յաջողի, պէտք է որ 1) միայն մէկ խողը հիշանդ ըլimi be 2) hupbih tilms of hopmp-thi, Shubempup Baguchunde Pleինչ նասնությաց հայապետութին ներ-հիմանրը որողության եւ վաված էրը-լան (10 Ար գլիաւոր պայմաներից ճառահական է դաներ վիանդությանը թեան ակցիական չղևակիս Որդան-արաս այած ըլլա (Էրանդութիանը արևրան եր հուագին հետանրութիանը կարելիան հետանի հետանրումի կարելիան,

(/) Արժեն վել ի վեր, երկու Թո-թելն ալ Թոցամեչումի կ'են արկեն որոշ պայմաններու մեջ, երբ երկույն ալ միւանու են, եւ վա փորձեն Թու բափառելի Թերֆիկինթը գործողու-Թեամբ անջառել, երբ փակած են,

Spudbju t quing facility qual

րով Թոջախարհ դարմահումը թով թոջախարհ դարմահումը երան արտանան այն ան գրարությունը ուրջերը ուրանությունը ուրան անանանանի ուրանան արդանարությունները ու சிர் வா ரிர்புவர், என்றவர் வநியாம். மிர்வாய்க் நா வியந்தை வந்தியாம். րչա այս կէտու է որ ո անամությատի կիլով կութ ինք ինսարի մի միջ իսկ կրասի թ հիմի պես միջ իսկ կրար թ հիմի պես միջ հունի կար հ անչ որշացարի չուսը, կասի անչ որշացարի չուսը, կասի

anneng fi gumeribet phe ghrmudurk

SHAP. L. SPESHIBI

parfibult, at his amandas up wh

menth pen alpmb mledm which arapamate bay be the down down down for the three down down to be the Bumaraid Aliaj Mentens of the good of the control o

thus be done but the minum. thudu bean obeth, mi blantahu Zuse րերը հաճակիրը է, կասկած չկայ Արեւակիրը է, կասկած չկայ

es Catacombes | Den-Changement de sec-

THE SULLES

3 UBUUSU b

գաշթականները

ampairte 12 Incharme burn-

. Գադթականները, 1922 հոգի, thigh iste drift and of the parent t kilgarile dandma ping there tid nasmo he yermerippe thing unin get dermerippe thing unin get dandma » երկու կարասանի։ Առաջին կա. Queffrest's audpar apach. Increased 10kps philipped fracing եր մեկնեցաւ յունաւար ենի դի-թը:Երկրորդ կաբաւանին հետ մեկ-ցաւ Հայաստանի կառավարական ւմբը։ ու Պաթքում կը դանուէին,

ահղիդրինու իսնոլ գառրաւան վան. ասովանավար թե ինսւսավնարար hi zweliniho nopiopiose pro orginame. ահակութիւծութչ գաղացական հակապետի հրարի տածևծեսւելիւ, ահերջումեր, վամ տեղ խոսողմունիերորոն այդջ եր դրատեր երելորերն դ աւթենրդ եր Հրադարովությունիս Հրադարավությունիս համարակար բա արարդերությունը արընդուցին դազ. թեամր կը հետև էին խարհրդային միութեան անտեսական ու մշակուարդին լինաթարունեան մա արտած անդնկունիւններուննե աստուցութերաներում և ա-անին առքին, գաղքականներն 13 ոգի, արձնատաւար բանառողներ, հերրադիր մը ստորագրեցին, մանն-լու համար կոմունիստ կուսակցուny impopular att Graffatte թետու չարդերա այլ թորեւ Քե մեացեալները Թիֆլիզի՝ Ինչ «ամանանագլունի՝» վրա, Թե Երևու Եր մեն պիտի տահ իրևեց խմորու գիրը, կոմունիստ դրունլու համար

Գառավարական յանձնաքառան Ցուծաստանեն հոր հեռադիր մ would be to sormed amaging hills. 2000 Տոպի, բոլորև ալ արդիւ-բերութեաև մասնադէտ բան որևեր Այս խումբը Գաթում պի EPERITA ZUTPUAUNER

գրե Երեւանին (46 յունուտր)։ In the na main maintenthere, bufumg b m [

Bulgamble Suppopularaph ந்வட்டுப்பட்ட வாழ்ப்பையார் தீர்பிற்ற படி வைக்கியார் நடிற்கு சிரும் விறு மாக்கியவ աս ջանի և շագրդ տուս։ հրադե. թր իհրոն նագիր կոքաց ժշնցն ցամանցորհը ու չիւորբեն քատան.

pat zmplindmulbe thariang gundfill fmbpif ipame filmfmpmոր չիսունեանց նիւները, մասնա Հորաբար փայտեղէնը, էնասան ժա մարմինները չեն կրցած հայքա Թել պահանքը ճիչը ժամանակի Այհպես որ դժուար Թէ հանրակա dust which files ձեր քիրունիշրն աշանաի նոտ բնա-

աւախ զնեղարը (աւշարումը) դարժաելին վերքացնելու համար, կազմուած ժոհրցը հարդարը ջանատանամբա բաւմ. Հասավանակար շանատանամբա բաւմ. Հասավանակար րանայրեր, ան ին անատասիաայրու ուսւելըութ ատոր անրակ աշկոտութ ուսւելըութ ատոր անաև ասպայատ սբելեւ մայիս մեկ աւտրակ չինուն իւնը տր հատանոց սերուն, պարտեղին, միներանոյին, վարչունեան տանս եւ հենակայա գարչու քետան տանս եւ հենակայա, հինւ Հրահանոզ արուած է համա-պատասիրան մարմիններուն, որպես-Հայքայինն հրկաին ու փայուր ս առիիւ խնդրուհյաւ Անգրկովարև այնքապանակարդրերու խանչուն արդ այնքապասունինուն անականի չաւ Impin gradgetingbutmen gentigent

ՊԱՅՔԱՐ ՄՏԱՒՈՐԱԿԱՆՆԵՐՈՒ ԴԷՄ

արդի. Հայաստանի «էջ (8 յուն-ար) երևը լրանո ուսանողներ կջ ասշախ գառախոսներուն վրայ։ Ու քան ըջիջևերն աներաժեշտ գործու Lundunhymp pr' Smu dindyhary nmpampan pr' Smu dindyhary ppia ppindyng pr' Smu dindyhary hprp Ppi Imbumbean gandunhar him bilinoba malamasin dham akughpard. Sujbugabbf bhumdudpis De шји щинавшину, суршинару шчиг quriquis bris. Изицен Ранириниир կոմունիստ երիտասարդներու Միու-Յեան ըչիչի անդամ Յահակեան, վիճարանական ժողովի մը ընթացdhu fe imimobaht ht saph ph dinig audpathing pancas darig ap-dinig and imimobaht ht saph ph dinigan

Լրահո ուսահողները շնորն. Հա դն աշտարամրթեւ գաղբյամբաքառատրի Դաստարիչին արմերիանրբը ելէ խուդել imummph putpenbebamp tydmebuleur. dleefmbenurscherzente pp nidagt zuթեան հասցերներ Այդ ուսանողներին ժեկը յայտարարձր է Թէ Հայասուույւ ի տեսակայացին է անահատանքո այրն խանջնահայրանին է անահատանքո

որվ պայուսանողծերը կ՚ըսհե Բէ սախոսներուն մէք եւս կան մար դիկ, որսեր, իրևեց դասախոստւ Թիւև ենթու ընթացրին, ելութենի կ'ունե ծած կամունիստ կուսակցութեան դաղափարհերուն գէժ։ Այսպէս, Ինուիստուաի մաստիսորորեր ընսնակրար theur apar Mikiph and apar Philiphia ar վարդերը բացատրւում են երկրա ապետ:Թեումբը։ Ըստ Արդալետնը, –

pulpined by at \$15 mpm nde pr undhmingmy phayste km. A phays mykudz phan ur 9 hippd dfrimbyligurpad mu ukr msfambzmdbmfmp

Փրոֆ. Արդալևան հրը կը խսոի քասին, կը հիահայ կդերական աւտ գապետական հին հարտարապետու ատարեսական չիմ ծարաարապատ Զեան վրայ եւ կա ծեսադատել այրա-լետարական ծոր հարտարապետու-Բիմեր «Ներկալեր», ըսեր է ան հարա ատրապետու քին էր ածակնաբ է ա յեստարիսնական։ Երև Հենգերն ու ևկեղեցիները աշելի աժութ են եւ ա-ւելի գեղաբուեստական»։ Ու, կ՛աելցնեն լրահո ուսանողները, Փրոֆ ւուքարագրատ ուսամուպակորը, Փրա Արդալիան խարբեսւրդ կուտայ է տեւիլ հարտարապետութիևան է ձեռին, ու կը դենսադատել ծանու «Էն չինաւթիր» Օրքիկի փաչար կամ Ուրի չևչուրարով կատարհլու լամառութիւսը։ Եւ ի փիքոյ, ւիշ underburde and and property appearing the straight of the stra

ZUNUSUFUUNNPHHU

Արևյալ սահագարական գրել արագարանի կողմել 193ին հրատարակուն ենք գրերարտան Մ Մարվասհանի մեկ գրերորուն խորագիրն է իմակորահիանի պատմունի իւնը։
Ցառաքարանին «ԷՀ, հիվու

իզմի պատաստության մեջ, երկու Ցառաքաբածին մեջ, երկու խոսը, Մուրէն Մարկոսնան կ՝ըսկ Br bb min abband 4 mifmmb comflidit, polimetaly, kannat hauban-ta fiet bygithipmflidig likhyr family-que helven yr Liphyrt arged school all polymdyr fryskichymflidighy allami ark the min die bad die familiansk gan

ը, ընդ կոմունիստ մաաւորական անր անա 3 տարի յետոյ կը յարձա-կիս Սուրէս Մարկոսևանի գրբին արեր դասեր, գերքարս քասւերապես դողն հուսադոնով ին խոսի ջևոն, վետ գուկնորդ հեգ տողրագան գրանը վեր ռունքը դանգողության դերել, կիի ժամին, ժինչգծու լաութեաժա գ՝ անցնի Լէնինի դործի քային։ Գրայինիիները կ՝ բանն Թէ Մար-հոսիան դահերային

կատևան դավերծերը կրածա այ տար կատևան դավետաով կը խատի Կորբ հայ կին ծառալու Բիւծներ և մեստույն։ հայ հատարիստի ահական դաս-արուխաարիստի ահական դաս-արութարիստի ահական դա-հայ հայ հայ հայ հայ հրա մեն կրից լայստարարում է որ Ինչ mediamaly in promised grangemptons in the formal to simply more of the formal to the f

կը լարձակին Կաուրկիի վրալ. որ 1895իս Ֆրասը Մերիսգին կը գրեր տարիզմը, հման անգլիականաներ:

Ար շնրոլնաարական գիկատաներա,

հի մանար այլ ձեւ չեմ՝ պատկերա համ, չան գարգացան պարլամեն, 1890-ին արան

Use page gridger's April, upo աձևու ին կուսակցական (Surmmy granduntumb) dagade ng d \$2.0 ոչվող թ., որո այլ այդ, ւխորն, Հա-յաստածոչի գրափեծիչները կը պա-հանջին պատժել Մ. Մարկոսնանը։

Ուրիչ կամունիստ մը կը յարձա-կի Միրիմահետնի վրայ, որ 1927ին «Գիւգատնահոտկան Դետնը» ամ. Phogunitus bembuit

ոտգրբը մէջ, Զրակտորիզացիայի HE Spandment wampinally budants կանութիրերը «Մեհար համարևա չու-հոնութ ոչ մի ուսուհնասիրութիրնայն amaka Br hasafar maduen mbank աստույին մշակունիրնը հողի ֆիզի դական բասկունիրների, հետև շապես ստացյած բերձին, հետև

smaku nomegrand papap demore Jonakunpa hipam juhaba saque Jonakunpa miningan jumbunun Kombunta Saufe mete apar fichten, apfeb begar abb Luden in Pumpara abique utombateppe Unterplanies, unpuh աորը, բացի հոգը մշակելուց,դործ է ածւում ամէն ինչի համարու Հոգաhara art f warp abbig but and to defend the formand and for the formal and for the forth from the forth for the forth for the forth for the forth fort

իները Հավատան մադուրվատ մաւտան, ամաւաց մամավարերնութ չապան, բույլ է վատեր մայր, վրեն տեսա-ըւ աչա մետարրիչ գե վե անա-հեռո «Հ Հատես հիրիչ դե դե · har dan dan dan dan par hange

Ուրիշ մըն ալ յարձակելով Տա-Տուժեանի վրայ. (հրաենե ալ կը գրեն շերը կոմություն գուսավոր և արովչնահեւ բանը էր ԲԷ համա դոմանան 1914 թուսականը ԼԷսինը տեմանան ժարգ մբն էր. – կը գրե ԲԷ Միաս-նիկով ն.ս տրոցկիսա է նեւ Հակասակ It's high unappur by proposition

SPUSTS USANUP

ՎԵՐՋԻՆ ՇՐՋ 1ՆԻ ՊԱՏԿԵՐԸ

Burtonimph 10/6 indah medahan Pambagh 2mg Krimbiah Ukarish we puddikan menghhad dagada Ge gurtanbigan dapertibbad gapdar

գրու 14 ամիաներու բանացրին.

Հանդիսասար բացում Գ. տարե-ջրջանի, հարիրուած Մ. հայրանա հանցի եւ Գամառ-Գախիպայի ծներ հարիւրաժեակին՝ դասախոս ի որհան . — Գեգաժ Տէր Կարա իան Երբու ընթրերիան . — Գեպաս այլ պետահահի դործերը՝ և նասուներ. արհասնահի դործերը՝ և նր ժամա Ռուրքն Ջարդարհան և իր ժամա-սակամիքոցը՝ Մ. Վարսամեան. — Մ. Գէրիթաչլհանի դործը, իր ծննդհան գազափարը պրականությեան մէջ՝ — Չատերազմի եւ Խաղաղությեան Հարիւրաժեր առթիւ՝ Ոյան կարո . Ladennegandes գրւարմանինորդեն և Մորորորոր Օտար դառերի քնյումը հայ քաննարի west I what both appropriately ust ժետաքարաւնրար ոչէլ, ժեսախ քերան-հրակարար, թ. դահրրանին արձե հրակարդարդրին առչուն, Մ. Երևափանութեան մէջ՝ գրող կեսրով.-Չարսկական գրականութենան վե ծնորի շրջան միականութենան վե Մեջարո Գադակա հարու ածև քրի հ bult. Tmpoblade, for dasnewd gwamobwolbulp wofffer 4. Junice. ի).— Գազու Ծներումինակը եւ Հայա-պահպանման խնորիրը՝ Ա.) Ամերի-կայի դաղունը՝ Ա. Վրացնան. Զ.) 6ա, Բ. ծուգութուր, 4-) ցուրաստորի մայի գավութ durfile, & Abambpmp.

ը՝ դիանուր վիճաբանուԹիւններ եզրակացուԹիւններ.—

Philips of the first present the former of the first present the f

RUMBEL

Uky dayrkli dhan

ագրականի մը մէջ (12 յունուար). «Հայրեւիք» դիտել կուտայ խմ «Suphqilub un file «L. Hazhad» անակը դան ջնանեի ջն արժապեր անաար թիւնը եւ կ'առավարկէ այդ հոր ծրագր'ն իրրեւ չին հական սկզբում ը՝ խաչականու Թիւել

«Հ. պոշնակ» ջարբ նը նիանդանայն որի փանձ դն Հարևանիր ժոնցիչրբես։ բ։ անման ու արմիր միասմութիերրբեւ ի՛նրք գրողներու անխուգեն, անզգոյչ, գրգուեչ ու ակավ հատ ելոլբերերա ձատիեւ Սակայել by by me to spanish be morninging

կահութնան գու աթևան կը տանի Պարզեն ը հեր ձկապը ձկարը։ «Հ. որդեսակ, ծայրարկար հետև կը արձակ, ծայրարկար հասասարեն անի խանականութիւնը, նրը փաստոր

իացութիւնը կհանրի եւ գրականու₋ թեած մէջ՝ վ. Համրարձումեան։ Չետրոս Աղաժեածի մանուան ֆ Չհարա նգասաստու ռամատնեակի առըիւ՝ և. Շանիսանու. Հ.ե. Միսինարհան Միարահութեանց թաժանումը՝ 8, Ջաւրեան։ Հանդիսաւոր ցերեկոյթ Հայ Թա parete B. - Lui Bumparete ampan parete fo. physiphenis. - P.) Lui ար. գրականութիւնը՝ կ. Bunne Գ.) Հայ Թատր. դէմջեր՝ 1 նլի, 4-) Հայ բատար, դեպքար և գավիրումի եւմեր բատար, դեպքար Հայ բիրեծսեր՝ գերաստնունի Օբ. Ա. հասնի մի, դերաստն Եր. Թոլոցնունի, Մուրարև անի, Գոքեքնանի, Ալան-հանի, Սարևանի, Նատասարդևանի

Sman Burtus Cudnige' U. beitet. - Արփիար Արփիարհանի Bempide m duligu, f. benanipnig Widnighty he pp abjects գը՝ Հ. բալունան*։*

Նախագան վարչունեան Ռ. ՔԵՐԲԵՐԵԱՆ Հ*ԵՒՈՆ-ՄԵՍԻՈ*

CHICAGORAS ARTHUR.

ծին, 23 նահատր.— Ձեր պատուա կաև թերթին մեչ (5 Դեկտ.) կարդայինը արո վերաց րաջակ-ջետեի ջն անկա խնդիրը 8, Սահակ ջահանալ Շամլհանի կողմել, կարգարինը հանւ Ձա ուլին տարօրինակ Հերբումը։

Chamber Blogs alma ming plus դան ոախանագոր թրքն նորք աև դառչար ծրարը Փարիգի Հ. պ. Խալի Շրջ. Վար-յուննան կողմե դրփուած է այնպիսի Burgend up ablantih & Daploth bha իունրեր համարնա առակոլար դաշի Հասարակ փորձը ֆարող է գերբել

որ վերջ դարձետլ ֆարիդեն՝ աւելի չատ Ֆոլաայի պատճառաբանունիշեր՝ Հինգ

մաջուած, չարաչար պատուած ու բացուած ծրար մը Տիկին Մ. Վերպերհանի Հասայրար չէն, դականատջ բրճ անո ջատիր ձէիր» ի,նոք ճաշարորը ին նահատևու գետել ոչ գետեր n! Imp! uh min plieter plumipplurg Congressment Birg bal Shipmb Cital առած է, իսկ հրկրորդը արդեն գրկո է, բայլ, 25 սահղին դրոչ մաթուգթով։

թթ. — Աս ինտիրը փակած էինք

արգույինը շորտութը Հակառակորդ ձին է։ Ֆիոլ դեմ պայքաթ Տղելէ, արովչհարո հրատարարկե Հրաժարիլ հոյնիոկ Թաւրrope empend + frugmatche or Supe անոր սիրար շանիլ»։ Եւ նիւ Սորջի ձեր պաշտոնակիցը այնջան առաջ կերբայ։ որ ծոյեկոկ իրբեւ անխոշական կը դա-տապարտե Քիւրահրու Հանդեպ ցոյց աստած ձեր Հաճակըանքը։

Մեր գործիչներն ու գրողները, ջատ լներեն բացառու թիւնններով, այո՛, չափա. զանց պետք արիր իսվակարություր մա սերու Մակայն, խոնականու Թևան դասեր wydy Ingmin nit 1, Spiloryt, bet mad ge marudpply mi ut guerna tendunt nitual արդագուն իսեւթյունիունները կամ անկագև. մունիունները ևոս երբեն և աներաժելա են mat gle Apparage Manchiar pr Incondute

բայց Նիսի մեր ԹղԹակիցն ալ մերժե իր գրածին վրայ Միւս կողմէ, կ'աւ ըսստանէ հոգեւոր հովիւր Թէ մԹև

գոյնին եւ է, թալի կազմուն ետն։ Ո՛րջան ցաւալի է որ զանագան Ֆիւրիմացունեիւններ կը խուովեն փոքր գաղութի մր դանգստունիւն

TUPQUADE ABUSE

Z. U. C. U.

2. Մ. С. Մ. Д. Մ. Д. Մ. Д. Մ. Д. Մ. Д. Մ. Д. Մ. Д. Մ. Д. Шипатицик Վ. Ե.

թին Մարդիկոր կը տեղեկացին ին
Գուցրելի այի հայ ակատասանու
թը որ Հ. Մ. Հ. Մ. Հ. ասեստելու
անհատ իսպակ վո կազմած երկ
վերապարձած են Մայր-Միութեան Usu happyad autobatte mum They begins mayor tumorban blunk quan de apart hundrughte k op the motify then paper daughter act. I apithen during the desired part has been apart hand to be the control of the control

U.h Umpquique Lippe Umpapup արդեն բացուած է լուհուար 19/ կիրակիէն ի վծր, Ժան Ժոռեսի ըն դարձակ մարզասրահին մէջ, որ օժ աուած է մարզական թոլոր անձրա ժնչա կազմածներով։ Մարզանքի գասաւանդումը, որ տեղի կ'ունեն կիրակի օրերը, մամը 9էն 11, յանձ նուած է կարող եւ երիտասարդ ու ժերու Երկրորդ կիրակին արդէն հետուողներու իկւր եռապատկուան եր։ Անա՝ հրաչալի պատենութիւն ատատեսնան գրագրության ապատանում գրան դարաստրան գրքվվելի — սես անյուն գրության գրարանիչ — հայ թեն «Իս. գրության հարարանիչ — հայ թեն «Իս. գրության հայաստության անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն անյուն thunner magniniming tracked admert այս նանասիի ասինչը թւ մերի գերը, շաբատիար թշամք վահգա Կողջը տրմազ դե վրետրոեսնել դան Shinbbonds Thati' 87 Avenue Jean առտու, արձահագրուհյու եւ հետև «Այու համար մարմնամարդական

. Մ. Լ. Մ. Ա. Երբառայիս պար-Հուքեիւեր կր հանուցանեն Քե դրո-չան է տարեկան մեծ հանդկան աորթել դենոր։ Հենս Ար քանդրուի կազմակերպու Թիևներեն եւ բոլոր շանագրգուոցներեն նկատի ունե-նալ այս Բուականը։

U. Z. i. bingh dimpens Bbah

"8ԱՌԱՋ"Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

የተያነቱ ተጠፀቦ ተ ታ ነ

синара проценцарь

when the ment of the state of the former of the state of

th quiding' whereny month boudget, bur-blude Ands or graphmental formery who-was or standsport forligh of pagaga yok-

երբե հափեփաց ժոտիկրդե դե փոնաչա-հիկրրեն դե քառան գաւրեն, իզլատրե, ձո-

րեխն՝ դղադուտելեն աւ իրար հետապե-

- Вшерта Сордине, Вшерта Сор-

շարդը, ն հարով ահողատահանի, հետուհցու գոն, Դուռը կիսափակ էր ու հերոնի Գարրել ընտին կը չարահակել

- duju mum. 4phuny 2m12E

· Կա՛լ, ծրած ձեռող, ի՞նչ ես փուտեր. _ բաց սացերէն ու խոնքեց Մեսերը և հետ - գո՛ւն ալ, Քոնեդն... շարժուկե, - Եե, Հոլե սահղուգներեն հետունդու վար։ Ք · տոլիք ու Com gario my, RaBall... Empdocht, րանար շատան ջնը բես բառող

Գրիգոր ձեկեն արթենցաւ, հայեցաւ րախ կոմգն՝ իկուսիսուփ աներհովն միաթin zarpen Armenia and proper de la control d type membered fla

he gapang ten arroworg gade element to the againstord gade element to the againstord durabile, no southern to the againstord durabile, and southern to the againstord, all heapth of hand hold elementբարձին դով հետեր էր դիջերը, ասեն։

Parks gustin Boparbyby Chy Sen Beto adapte the sound of the separate of the sep (1)

իր սովորական խոսակցունիւնը իր սիրա կան դոմեջներուն նձա։

Ու, դառը բարևի կր Հագար՝ և կր Գրիզոր անկանրեր էր եւ արտի

մր լեցուհցու ռունդերեն հերուՎարժ

հայնիսկ կերպով մջ կ'ախորժեր այդ Հոսեն։ Բայց, աչբերը խառարհյան։ Հայ-սեն նկած ձայիին մեջ ոչինչ նջմարկը։ _ Հորջուրը, գևա՛ց, ջեռի, _

— Որրային բան — գետք երև — Որրային բան — գետք երև Հանցան դողությ

<u>— Սոդիկ տոլային գնա Հեն ալ</u> mounting angless there is another ort

Ուրեն և, պիտի երթային իրեն և հւտ Որոչ էր։ Բայց, Գրիգոր խուսափեցու աշելի ձեկին պատունուն մը ստանալէ։ թանունիապե գանան էն անունը թա իք, աշարի տասես առաջ չի նրակուրան անգայու bligates himste Congruence beauth be

mithe at he up or train que transfe վրան, իր մեկ լու արամադրուննան պա-գան, ման-կարմիր զատին ծալբեն գև . ծխատատիր կր Հաևեր, կր հոտեր Հոցին անկիներ, ցուցաժատովը Հեզ մը հրկու կը զարձեր կափարիչին, կը բ ար, կ'առներ դիչ մր ջինախատ ու կը աներ ռունդհրունս նետալ, կը կանչեր be and Separa in human քիին, սագումը է, ազումը է, բաչ է հերաս կրկներեն։ Ու մինչ Գրիգոր կր uhulip dalique, la Buphud Soppnipp լալակին կապը տեկե՜ին ատնելե՛ն, վրայ furtine, amilyl amb mipply mine հարրել դեռին Հայը, խոշխը եւ կուջ ton ham pe poor to booker ... Ut., aperpetit, o, upon house

ցեր, մարդ եղեր՝ «Էևֆիլե» կատակելեր

beaches in with pipe popular կանուր ու «ջացանս կը կրյրեր»։ Մշապ Ուրրան ։ Եփ ձր ժահեր կրդառնար դեձրը նշերիր, ձատ ժատ, կատար philopoc himb ի'հրերակային աչբերուն վերեւ, ու յայտնի էր որ բարկայած էր, ջա՜տ բարկայած։ 81 տւներ, ճանաւանդ, երբ Հագր կր ջակեր կուրերը ու, կանգ...

հած անկողնին ծարիկը, 4ը ոկսեր գոտին dentified by the dient dangenten, coloւրբ, եթե տասը մատը կրակը բլլար, white stype he empty, newth, ne աջալեն անթնգուած կրակը կը բանար, սուրճը կ'եփեր ու կուտոր Մինչեռ այդ՝ դրևուիին Հետ կարելի լեր

խոսիլ։ Մոգած ձբ, երր Գրիգոր փորձեր էր անկողնին ձերեն Քոβոβին ձայնը կեղծել, բևովա կուջա մը Հազաց, արը անցուց դարձող գոտիին ծայրեն ու - Capatt St', hughus

տա դրբ գտնալին մոդոգ դատատ — նա

Արդպես չեր, սակայն, Հորբուրը Ի հչ րաթի եր ան. եւ ա՛րջան կը ոկթեր գին-Ունեցած էր գինց ձանչ դառակ անէն նէ , լզուԹեան նէյ նէկ ակռայ Թա-փանւ Երևթը ձհռած էին. չորրորդը, բոցոնգանց աներևով բերատոտեմ աւած Ազբիւր Սերորի Հերիաթանձան հե bunar bleggphase dadagmand duttypերքոն դորքիր ասեր Հրհասանաև իս-արբերը ցրամա անեն վատրագել անհա-հարարապան վհարարապան վհարարա հարարապան վհարարապան վհարարապան

(1) Կայկայ – արկամարկական ո-

յացած եր Թուրք Հարիւրապետի մը վրայ եր ջն մրմարբը միատահառու Հինդերորդը ձերբակալուած եր իր հղ ուսել առաբ և անքերար ազգրջել ծեծուած, որ նակացած էր բանաին

Cy with dopp, Dupped Copper ին ուեն, "ենիժոնկը վճան զգրեորայեն դրորցեն Տեխուրքիլ՝ ին ուշանունիչը ա են ան ներ պրտ հայի, հարթե՛ր կրկնհուներ և հեն արև ներ արտ հայի, հարարան իրկնհուներ և հայարան հ

րուն ջանակները, նինչ Գրիգոր արա ոստունով նր անդաւ խոչանող։ Հօրջու նն ոսվոնունիշը ուրբև Հանիր ժունն մրբ մեսարեն անտակը ատար ատճակը կարկիր նու օգտիրի հավ , երբ նհագ աման ակա բարակ տախտակ մր դետեղելով վրան։ Ցեստ, ստկայն, որ տախտարբ չկար կապորտ ու Հենրի ծածկուր ինկեր եր dwe m Suchen him be, hopmbe lift federիր, ի՞նչ կրևար ընհլ. ջոն՝ լ. բնուիին. ո՛ւՀ, Հապա հնե պատա՛ր, յանկարձ։ (Հար.) Կ. ՄԵՀԵԱՆ

Bayanding (prographiana papadap sauk B tamandigan) applika dan akh, ambaya makh ahang sauk B ti Jamas tagaka tanggama. B tiphi dan akh, ambaya makh B ti Jamas tagaka tanggama. B tiphi da Jamasan ambati saukipana mahai phishing samanan mangah taga saud Ismandigah dan ambatika tanggama taga samanan Ismandigah dan akh taga samanan Ismandigah dan akh taga samanan Ismandigah dan akh taga samanan Ismandigah dan ambatika ambatika ambatika ambatika ambatika ambatika ambatika ambatika dan akh taga samana taga samana taga samana taga samana taga samana taga samana taga samana taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga samanan taga saman taga samanan taga saman ta

քնելի։ Բույց մահրամատնում ինչները կը վերադանեն — Ֆրահսացի նարարագետը եքարու ընթուց, որուն լուրը՝ պատմունիները վր պարուհակին, վր մաս իարգերյայաց բլայայանի 2 մել։ Իսկ Ֆիլիաս Վրային որուն կինն ու այլինը պետի վահակին Օսհատելին, աներևու Զայանի որուն կինն ու այլինը պետի վահակին Օսհատելին, աներևու Զայան Հայան հայան և անուների եր մեկ արդանանին, երիտատարը մը՝ հոյհայեւ միլիա անունով, որ կը պարանակարեր Թարիկ Իսր-նրային անունով, հայան հայան հայան հայանատարին հայանարի հրատարը հրատես հայանարի արդանակարեր հարարի հայանան հել հայանարի հայանակարի արդանակարեր հայան մել է Արայի հայանակար եր, արարաբերունեան մել է Գարերի հրարգարույն անուն հայանարի հրարգարույթ հայան հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանական հայանակար հայանակի հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանակի հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանակար հայանակի հայանակարակար հայանակար հա

utande gopeku.

Uqqhras Tuzlindynaphuli danadi

Աղուհաս Դա Նակցու Թամա խորհուրդ ին 66րդ. Դիստը բացուհցաւ Նախագահու Թևամ բ. ֆրանսսական պատուիրակու Թևան պետին՝ Փօլ

պատրուությ հորհուրդը, Լորտ Սեփիի առաջարկան՝ Տամակրաների ուղերձ մը Կեռադրեց Ֆրահոայի հակոկին արտաքին հախարար, եւ խորհուրդին Տախեկին Կոիտորան Պ. Պրիանի, որ առողջական պատճառներով քաջ-ուտե է դորձէ։

հարծ որ ակցում հան դրուհցաւ Արդերու Դամոակցում ժամա բնոչ». գորտուղարին Սլբ իրին Տրգոքուաի ծրաժարականը։ Դեմոիակ հիստի «Ա ուշ ի արժուղող ը լահց գարտուղարին հրաժարականը։ Մեդաան ձևրը գոլորն ալ անդեցին որ մերծ , գարտուղարի ետ առեն իր ծրաժարա

պարը։ Կարության արդաքը հիմոնց Կատեւ Մինեւ-նասիսնական վելեր։ Նախապահ պարության կարությեմբու Չինաստանի հերկայացուցիչը չայտնեց իր կա սավարությեմն տեսակետը, Թե Հասիսն չաջորգարար գործած է Արզեւ թու Դամիավրությեմն խորհուրգին տոչեւ իր ստանենած բոլոր չանձ-հառու ինչհիմա

ոլ գափորի ըրևքանանաշնիչն չրենքն հկրավար "որևքանանաւնչկը փաստերը։

Զինաթափութիւնը և Գեռմանիա

Գերմահիդ պատերա Յերթի մը Բղջակցին՝ Ժղենւի դինաթարութիւն։ Հար բրաւ իտալական Յերթի մը Բղջակցին՝ Ժղենւի դինաթափութիան։

ակարակին մասինը Գերմանիին մասինը Էժենական ահոտիկան է ըստու, ամէնկն առաջ պահանկել արդերու միջնո՝ իրասանգներու հաւասարութիրնը Այս հաւասարութիւնը արյութինեւ յունի, ի՞ն սիկ կողմեր, ազգեր կան որ լոսից այլուն արճառան են եւ միա կարկ, ազգեր որ արեւ արերը որ արեւն Միալատեին Միալատեղծերը հաւասարությունի արև արեւ արեւ արեւ բուքինան այնուց է համապատարիան է գինաթնավութիան եզանակի եւ ա-

Դալով դաղանի սպասաղինման, պատհրազմական հախարարը յ դալով դաղանի սպասաղինման, պատհրաժմական հախարարը յ

Luduy-Մաfsolips shuuhgniplulip

Հասանական կը նկատուի որ Ֆրանսայի եւ Անգլիոյ վարչապետները Ունոդիպում մր ունենան մետ օրերս։

Նախորգ. օր Ելկու Ժամու Հափ, Գ. Լավալ եւ ելմտական Նախարարը եսակցուԹիւն ունեցան փարիզի անգլիական դեսպանին մետ, մատուշում.

որդում ու որ արդարան արդարան արդարան արդարան արդարան արդարանը հարարանը նը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը

TO BO BORPELLE RESOLE

ՇԻՐԱԿ"

26 Rue de Trévise, Paris (9) Métro Cadet, Tél. Prov. 38-63 PALAR AGRICATORAL LAWAR 100PL 10 2012





Untitional Laurabana hashata dagadh եր հրաշիրե Մաւրստա իսումրի բոլոր ընկերները այս Ուրրամի իրիկուն, ժամը 8.80/և Ակումրին «ԱՀ

Լիքներ հայծակ խումբի ժողովը վաղը Ձո ընդչարնի իրիկուն ժոմը Չին, Գրուլարակ արանի մէջ Պարատուրիլ ենրկայութիւն ենը այանալ անդամատեսիանորով։

ՍԵՒՐԻ ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻՆ ՄԵՋ PUDUMOUNHPHED ZUBP ONFUSCMUNE

Տրանսացի լայոնի ֆույագէտ։ գը նախագանէ երևանոխան ՀԱՆՐԻ ՀՕՐԸՆ Նեւ ՄՈՒՐԻՈՑ ՀԱՑ ԳԱՂԹԱԿԱՆՈՒԹԻԻՆԸ գաղԹականական կայանները, Հայոց շինաբար աշխատունքիւնները գումառոր լուսապատկերով

գումաւոր լուսապատգորգ Այս չաբաթ կեսօրեն վերք, ծամր .4.30քս, Սեւրի Մուրատեան Վար. ժարածին մեջ, 26 Rue Troyon, Sevres.

«ՃԳՆԱԻՈՐ»ԻՆ ԵՐԵԿՈՑԹ-ՊԱՐԱՀԱՆԴԻՍԸ

գ. Սրան մե բանցանում գործում և կես դեջեր։ ՕՄԱՐ ԽԱՅԵԱՄԻ ՔԱՌԵՍԿՆԵՐԸ, ԳՐԻՋ Է․․․ Եւ ՓԱՐԻՋԱՀԱՑ ՌԸՎԻԻ

եւ ՓԱՐԻԶԱՆԱԵ ՌԷԿԻՐ Կես ֆիչիրեն «իրին առատատ ընթե պարահանգես Եւրադական օրջեսքը ղեկավարումնանը Բառիստ փորհի Քոջքիյնանի առարկաներ, ճախ այիւֆե մատչելի դիներով ՄՈՒՏ Գ. 10 ՖՐԱՆԿ

Satutor to duparto much unby he hadrogh bulpumpamaning 208his

ՑՈՒՇԱՏԵՏՐ

2. Ո. Միութեան Փարիզի մաս. հաճիւզին վիճարանական ժողովը վաղը Հինոլյարնի իրիկուն ժամը Չին Միւթիւալինեի որանին մեջ դապը դրագրարթը թրգուս տասեր 986 Միսիիի արինին որանին անջ 24 Ruc St. Victore Նիսին և Հայ Ժո-դովութղին ապարև «Ահայանու թիմեր կը թանայ Պ. Յավհ. Տեր Ցովհանունահան Կը հրաւիրուին ան-

որաններն ու համակիրները։ ՄԻՓԱՆ երգչախումբի ընդհ. ժուղովը այս Ուրրաթ իրիկուն ժամը 8.30/60 Միւթիւալինեի սրահին մեջ։ Կարևոր օրակարա Ձևկուց հաշուհ-ընհիչ յանձնախումբի, վարչութեւան apped be hupbens supplied to հրաշիրուին թոլոր անդանները։ ԻՍԻ ԼԻ-ՄՈՒԼԻՆՈՑԻ Ա.Ե. Կ. Խա

த் நிறைக்க கொள்ளிரு பாயா வாறவாடு நிறுக்கு காக்கி காக்கி 8.30 நிறை பூருகாகிறின் மாத்தி 41 rue Jean Jeacque Rousseau hmitral olimfinida

ՆԱՄԱԿԱՏՈՒՓ

ยรแลแบค

1. par, V. 3. - 105 \$p... Varbuppag, V. U. - 88: Uhuwu,

Valpatto, Suceptetto, philippto k

Im Tho Ham. U. 9 .- 23: Фистріц. 6. 0. — 851

MAISON DE LA MUTUALITÉ P LE 24 Rue St. Victor, Paris (5) (Metro Mandert-Mutualité) o observatur curup meter duoi, en order de la constant curup meter duoi, en order de la constant curup meter duoi, en order de la constant curup meter duoi, en order de la constant curup meter duoi, en order
Հրվանաւորում քամբ Գ. Ա. ՇԱԼ ԱԽՈՒՆԻ Հրա ցիլ, դուրսբեան, որ. Աստիրու ցիլ, ծ. բան-գարձևան, ըր. Ան անասեսն, ըր. Ս. գոլմանոֆ, ըր. Սախի գոլմանոֆ «Գումեիկեսն, Սարափման, Տերվիչեան, Հայ-գարգ, », Սրապ եւ գմիչե հան հ'արտասանձե, հ'րգին, իր հուտգեն

V mput jį, E. T. I pau, V. A... 4 popt, U. R... Uthpha 14 40000. 9. S .- 140 Printera, 2. 4.

8015048050555

Հա Միոքիայի Հ. 8. Դ. Խա խումրի բնկերները իրևնդ խոր 2. Nudul տակցունիւնը կը յայտնեն ընկեր Ղազաբու Ազատեանի իր անդրանի-կին ԳՈՀԱՐԻԿԻ մահուան առնիւ. հաեւ, ընկեր Մարգիս Մարգիսնանի որ կորմեցուց իր կրասերը ՄԱ կարճատեւ հիշանդունեն է վերք։

Aslimud hli

9. Updbumų bouaphbur, 2hp topography the theory Gon-djikian c)o Me. Christidis 38 rue Michel-Rondet, St.

Etienne, Loire, France:

— U. S. Marquiblut.— Umpqlu
Manuumphubh Sunght O.O. Azaclan, 11 rue Palamideu, La
Ciotat (B. au R.).

— Գր փհատուի Սիվրի Հիսարցի Ծոնիկ Հաճի Գալուսահան, մեր ա-նաւն՝ Սողոմէ, հեր անուն՝ Ղաղել

ԴԵՐՁԱԿ Գուու ԴԵՐՁԱԿ ԳԱՐԱԵԱՆ

Vouhkpk Varjuliph nkd, 5 rhr. Thiltol ՄԷԹրո դէն Միշել եւ Օտեյմն

1932ት ԱՄԵՆՈՒՆ ՎԱՍՑԵՆ

Հայերու հարցերեր Փարիզի և ջրքաններու Մաբսելի, Լիոն Երեր, Պորտոյի, Վալանդի, Նիոի, Մես-Շամոնի, Սեն ԹԴԹիերի, է Շարվիեցի եւն., ինչպես նաեւ Մեպիոյ, Պեներայի, Ռաալիդ, դ страцься голь, разуцья маны смедуеть «често» гольдов, что даждарную, Камерарию, Камерарию, Камерарию, Маркана Мункана, что бурова быль образований правода, правода быль образований правода быль быль образований правода быль быль образований правода быль быль образований правода быль образова быль образова быль образова быль образова быль образ

Tristip L Mazar, 5 Rev Champion, Paris 20.

Հայևու ժամադրավայրը augurruli & L O P h U.

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) ՄԷՄ ըս ստերմա եւ Սէա Միշել Հեռաժայա Danton 5։ Zhawdwju Danton 52-Արեւելեան եւ եւրոպական խնամուած կերակուրնե

քնվերուր Սարվանաչ Հանք, ցահահարն հանուաչ է ծանինի քրի՝ Հելարգությանը բանի ուզ իշարի հանումանանանան հանում 44 Rue de Trévise Metro: Cadet Tél. Provence 6

Au Duc de Trévise

Ղեկավարութեամբ՝ Գ. ՄԱՔՍՈՒՏ ՄԻՐԻՃԱՆԵԱՆի Կէս օրին ՄԱՔՍՈՒՏԻՆ հկուր, Հոն եմ 7.50 ֆրանդով կլե 2hd, 4p 42mwwmd ne dfigur gns hate

, ஒடி ஆசையையை எட முறவ ஒரு வம் செய்துகையூடு முறுச்சும்படு நொகையே வயரியயழில் நிழித்த கடங்கே தெங்கிறிகள் கட்டியிழியாகியிட்டியிழாவுகிறே, மாகிச்பாறியாடும் ஆரி நிறும்போழியும் கொல்யயிலும் வருவிசுழிகிறாள்! தேரவசியறுக்கும் முறவக் மேறுவகிறகிற்கும். கண்டிறிமுள்கிக்குமாக கட

n arran element un di delle madatte independentation delle induction delle anno mentionale delle

ՎԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆЫ

SEREBER SEURING GRANE 69.

Porte d'Orléans to appe querybut unue 25and

1, 9, 3 orbituding upplymptifishe, Raftol, W. C., hashed Case, chauffage cartest since, lune, little physical physical Europe cartest since, lune, little physical physical to upulsationate insplication, founds pair units or upsy-dying 115. Rante Conducts (units) Ports Conducts & B. B. Prondigge, hybri Bagnows, fund dualy 10.12 sophhumbh, 83 B. de Bonty, Parist Prosts St. Martin).

ազար), հզբայբենրը, Մարժակ եւ Գերգո, գրոշ ամում՝ Օդիսարևեն 1918ին Հայէպի մէջ տեսնողներ և-գած են։ Լութ ունեցողներեն կը ինեցուն իմացնել Գերգո Գալուստհանի, 28 rue Grenoble, Bourgoin, (Isère). Ճշպրիտ հասցէն ատարին 100 ֆրանը, մէկ տարեկան «Ցա-ռաք» եւ մէկ տարեկան «Երկունը»

4g faugeach Unsephalias Pap. թերէն արտատարել։

ሆፈሀጌዚዓቲያ የժትኛፋጌቲቦ 96 R, Rivoli, oth. Twoit: Updawn. be ben Bree, gampd. memby be hubadey dopole, w

վահեր. դիւածդունիւն եւ վարիսի: Ամե օր

Myunrniphili

Ֆրանսայի մանաւանդ հիվ Հանի հայ հողատէրերը եքին իրենց հողերէն արդիւնաւորոկ hoppie aplimppour hang t emtabenen zarben ababyte utabahbbudi mangenen ՆԵՐԱԷՍԵՍՆի, մասնաղկա 4 ծութեան հւպարտիդպանու յոր ճիւղերուն։ Ունի 25 un Philu Zwegt Arel ssian, Boulevard de la Mo To 77bis, Villa Andrée, N

Imp. A. DER (A 17, Rue Damesme, Le Gérant H. STEPHA

«ՑԱՌԱՋ»Ի ԹԵՐԹԾՆԸ

(134)

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

brrara vuo

Նահածքի պահուծ իր առքիւն լիր էինը Մորհան Միսագր, Սամաւ ելաւ ուրիչ չըքուծ պահակախումը ծի մէք, Միսագ խոստովանեցաւ իր մը, Երկու կրակի միքիւ մնաց հրա- յարարհրութինձները՝ կաքիաէին սախումբը։ Այլնւս փախուստի ճամ-բայ չուներ։ Սակայն պատիւ չհա-Տրանիր գեն, որ դահիկ դատ գիրգը գիրչիր միչուսին իսուրվով հրաչիրչ գիրչիր միչուսին իսուրվով հրաչիրչ գիրչիր միչուսին արևուրով աւ սիր հրաչիր հրաչիր արևուրով հրաչիր հրաչիր արևորի հղաս վիժե-հրաչիր հրաչիր հրաչիր հղաս վիժե-հրաչիր հրաչիր հրաչիր հղաս վիժե-հրաչիր հրաչիր հրաչիր հղաս վիժե-

Արգէս աշելի կանուն ձերբակա.

Հայոց դամիճը կը պաsմե

Հ. 6. Գաշնակցութհան գո**ւծե**ւը

17. UNGUUN ZENUUMANUPE

րթն ին երևութը անը դասիր եք թւ հրա՝ սարակը հասարը եք թւ ի՛ռքակս պիտի սկսի լեղափոխուբրուր աղտում ել։
հու պարել տուքեց Մինտոի
տունը։ Կրասուսան վասերաքնութքեն,
բուն մեջ դանունցան Պատրրարգ Դգերընանի ձնուրով դրասան բաց-մաքին, նասնակներ, ուրիչ դրաւ-քիրնուր, հրագիրներ, կրաւմակներ, նուսչին, իրչպեր ծանւ Լոնսոսելն, ւրքար, դաշտրականերուր վետք։ Հարքան գրավեր հանաստաց էն տեր Հոսեւնս Հեւ սի մականուտց էն տեր Հոսեւնս Հեւ սի մական պետք։

ուրիչ կեզրոններէ Հայակետն, Դրոշակետն նւ Գաշնակցական thumpstowney hughestsplus appril որաց անհաշնցիշորդարու ըանտեւ ամա դն ակար ցաժի ժոնոս՝ դէք րբ աւս Տուսոսվ աչաւսե Դրմադեսխութիւր հեսւնինչարեն ին չաստատերը կե անգամ, շնորհիւ այգ խոսվունիւն-ներուն, վերջ պիտի դանե նրդական ջան գոմավունմիր ջակատանինն։ ախնատրասւնիւրն թւ ախան ընմե նայ ժողավուրդին նակատապիրը։ Մո առակայի, ոչ մեկ կոսուց ինկ ի՞նչ հետով տեղի տիտի ունենայ այդ յեղափու իսունիներ։ Միայի նեյ իշատակուտն էր որ այդ անդամ բաղող ֆետայի հերը գլխարկով պիտի դան, իրրեւ

18. OUTDUBRIGHT THE PERFUSE SET OUTUVERS MUTSELF

Այլեւա համոզում գոյացուցած էի, Հնորհիւ այն գրութքիւններուն, գորս ձեռք անցուցի Գոլսոյ եւ դաւառնե ատուք ասցուցը հողարդ ու դասատու ըրուս մէջ, չնարելև այնս լրանանաներուն ընդելին ինձի, չնորելև հայ կեղափո Արբելին ինձի, չնորելև հայ կեղափո

zwednistibper awahr, fit beprepa ժող ննանով աչաւսև կոնափոկոս։ նարությանը արար արային հայրաջա. րաղեւ դառնոց շուրքի իք ւրմափոոտմըս Վասկած լուներ իք, լեղափու-կատկան կոմիուեները օժանդակու-Բիւն կը ստանային օտար կատա-վարութեներ մը, և կը չարժերև այդ կառավարութենան դիւանագիտական . ժարժեին Թելադրան,ըսվը։ Այդ կու միաչներուն պետերը ժողով մը դու-մարելով Լոնտոնի մէջ, միացուցին ատոյիները։ Ալեւտ Գոլոսյ անչապեր գործունեայ մաթդեկը, գործագեր ատոյիներու անդանները եւ ֆե. By surmed worth wheel arpgomb from an high year yangalaring fully from the grand of the fully for distance of the or years փտուս դն քաղ համատանահուքերույն Ընտուլադոնընց՝ դիննացն՝ արդոշար աշև ռանսուփբեր հրմափոխոս էիրդն։ Երբ հասատ արդե անան աշառան

than total, Smultonine Smamp abang adaji, sandhunjun, santang Big Priz Afrijandhun, apisand sis hadip-mirahan, fraj aband uphanh qandhus, Arip, san bi, hizudi, uphanh jana-diangkar napangandhus Anamah, dagh ke dibung zerusandhus gerusi. Dag gundha ni zerusanda ngh ke, an quan-zan Bandra dag Shandra Agh qual-man Bandra dag Shandrikhus dandhunjih մեան հրեսուր, ու ին ումասերու Հանգույթրեսուր, ու ին ումասերուն ասերան քասքացրեր էրականու աւ Հայաստումսինուր երեն թր ազդի Հայաստումսինուր երեն թուր ատվ Հայաստումինություն հայաստու Հայաստումը հայաստում markhappe

14 aquamaa 1886pt tp, inpha. 14 ադատասա 1866/հ էր, Լարևը, Հաբնի առաւսա մը։ Պաշտոնատես-դեր հկայի Իրելի ըսին 124 հեղապի փողմը, Տոլապաների սելի հայ մը։ ճակոր, ռումբ մը կր հետև ստադ-կանավար ռումբ մը կր հետև ստադ-կանավար չոչնի խումբի մը վրայ, որ այդ տեղեն կ անցներ հումերը կը այմ սվաչութ ջընտականեր արդ սկանութ ըրավարեր, օգտութիսվ արժանետի ար այդ արգեր դրասեր ար այդ արգեր դրանին արժանություն ար այդ արգեր դրանիներ առութեր վե մոտվանտա երքոր, որ ծարրապէս կը

Splhy francipe 40 imfatt կայն հետապնդել ու ծեր Ցակորը, որ ձեռթը երկու բոնած՝ կը փախչէր։ Կր ք րոնած՝ կը փախչէր։ Կը յա Քնրայի կառավարչութեան։ Հենութեան ընթացչին, Ես Immumbat be to ale strangentungen and perties ! միջոց դաներ, պիտի նետ ռուսընին այշ Ծնտոյ լրբ կ՝աւնլյնե

- Unop what upmp ut neh mont fiams fubapt, adg adf mitipatt den traint,

his of them of the many had the first that the first that it is not the first that the second that the second the second that the second the second that the second that the second that the second the second that the second անը էր,վրաև-գլուխը կոկիկ, ն 4 bilth apandur Bratan

III LE SEUL QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE = HARATCH =

17, Rue Damesme PARIS (13e) Rédaction & Administration Téléphone: Gobelins 19-78 ₽ሆ₽**ዚ**ዓ₽በՒ₩ኦኮՆ ԵՒ ՎԱՐՉՈՒ₩ԻՒՆ

(brabbbbb Zucur met

sure-un tesuvieus enuvieus 140 ppuls 70 ppuls 85 pp. 250 130 x PULIUS OF SUPPOSED SUBBLISSED --

28 JANVIER 1932

ZԻՆԳՇԱԲ₽Ի 28

ՑՈՒՆՈՒԱՐ

1932

4PE BO UULPPU

C. SU.Ph Poph 1788

Mybmable, SAPALL REALPART

trunk boup ՇՌԱՅԼԱԲԱՆՈՒԹԵԱՆ ՇՆՈՐՀԸ

հրաշոն ջանատանն դրնատերիր, ոստրոբրագ էն իսմոն մատատ հրաշոն ջանատանն դրնատերիր, ոստրոբրագ էն իսմոն մատատ ան

անհերոդիներին Հարևոփակարությա՝ բան Դաշոտիտոնաւթյուրն բրցյունքության տեժույլի հեղադոլիան-արժություն գեր ու ին քախանգիր և հարահությել դեպորոնակ դան-ընթայանն տորակարով ույնուցի հուրագրեր և հատանագի, պոտրբեսվ «այքու հուրաքի կունալություր տաւեր» ան ին խողաժումբ բրաժումեր կանու հերթայար միկոցը։ ին վեկնումի ազդանչանին։

արասան ապատուր արդատյասրու։ Զեկոյթը է հատեցիրեն ԲԵ շայուրիաինսերունե մեր։ Միունիևնոր ալիարի հետո յորեւ բացատիկ օգնունիևն ընձայելու Այս թոլորը է հեմ աղբեն նամահի մը, որ սակայն չալիաէ կրնայ

րդարանալ։ Բարեգործականեր վարիչները շատ լաւ դիտեն որ, անոգործ անօնքի, պածական մարդը չի կընսոր տրամարաներ, որպեսզի կարենայ ճամ-

արդը։
Անառատիկ վեց ամիս է որ ծերդադը կր խաղանեց։ Առաջին լուշեր արուհցան այնականը դունաստրումներով, այնգան վրած բաց ողլարածունեան այնականը (Հարդանանի՝ «չալրաթանունինու), որ մարդիկ այն ձերագի ձախեցին, ուժում տակ դալորվային և չույննում հայասն-իչ գնայն իսկս ժեկնելու միամուռերեամը։ Մասիսյանիայ կոնսերեն որ-հրագի հրականը մահրերունեան բաժանը շատանց յուղած էր։ Եւ-հար հրականը մահրերունեան բաժանը շատանց յուղած էր։ Եւ-հար հրականը մահրերունեան բաժանը շատանց յուղած էր։ Եւ-հար իր այն հարարանը հրականիայացում հարան անաանացի արդած էր։ Եւ-հար իր այն ինչ կարգին է, «Հար էրուց» ճամրայ կելներ բենիա հարարականը հիչ կարգին է, «Հար էրուց» ճամրայ կելներ բենիա հարարականը հիչ կարգին է, «Հար էրուց» ճամրայ կելներ բենիա հեռաթիայութիւնը չուժապարհինի ու Մասիսիանիա 15-00 որբերը։ Թեռաթիայութիւեր չուժացում իրեսի չուժարուն իրազարը, արևելիան «չի»

առանգը, դումը տում իրանի տեսաարիակիս ու Մահիդուիաը, 6 - 200 որդերը ըւ հատարարումիւնը չուշացաւ երեւամի լիազորը, արևակիան օրեւանի լիազորը, արևակիան օրերանի հանիկին որ հայաստարությանն հայաստանի հանիկին հայաստանի հանիկը։ Այլեց, դրեց,

հրակա առանայի — հա տատի իր հայաստանը հանիկը։ Այլեց, դրեց,

հրակա առանայի — հա տատի իր հայաստանը հանիկը։ Այլեց ու հանից այրերակի

հրակա առանային, այրած երը Ջլանց որ և և ինչագրունիիւն։ Զրարանատ

հայաստանցիի լիալակի և, գոել առանայանապետ արարանատերանի

հայաստանցիի լիելարիի և, գոել առանայան արարանատերանի

հայաստանցի և, առանայան և, առանայացուցիչը, որ, խորօրիկ հայաստացանական

հայաստացանատանական և, առանայան և, առանայան

հայաստանայան և, առանայան և, առանարձակիր փոփատալ ին գատագացի

Շահվերանան իրարաստանան և որ որտեն

արավարատոց ժաղոր, տագրույթը տրածեր՝ անաստուղութքերն եր Թշուտասու-արավարատեսի ինչծագրուկ եր գործեր՝ ԱՄԵՆԵՐ Հրապարանիանը, պարճարակի անաստուղութքերն եր Թշուտասու-ին՝ ԱՄԵՆԵՆ Հրապարանի անաստությունը և հասապարանի և Հրապարատես է համարականության արասապարատուսծունը է հասապետրական Հրապարատես է համարականության անաստությունը և հասապետրական Հրապարատես է համարական արաստությունը և հասապետրական անաստությունը և հասապետրական անաստությունը և հասապետության և հայարական
բեռորելի թշշատութիւն մանառանդ Սելանիկի մեջ, որուն 4էջ

թա: տրգրախուղին կանըւտն վիլավն ժմուիս բՈրի ֆադառանագ, թՀմուպուրթրար ղթմուսուս դեռը տմգահես առամառան ոն մե անջանուն անջն

ն կերը։

Այ Վերա այ, կարժիր ճարումահր եւ դեղին օբարձկաններու

Այ Հայաստանունիան բեղաք է որ կր վայերները...

Այ Հայաստանունիան բեղաքուն եր կր վայերները...

Այ Հայաստանունիան բեղաքուն եր կրարատանումի այն ու ձախ
այհղու հետանը գրևել բուրերը...

հետաց գրևել բուրերը...

հետաց գրևել բուրերը...

հետաց հետանը առուգելու Օրկիսյածունիանը եւ գլիասրաց եւրացուցից

հետարատուրելու Օրկիսյածունիանը եւ գլիասրաց եւրացուցից

հետարատուրելու Օրկիսյածունիանը հետ գլիասրաց եւրացուցից

հետարատուրելու հետանում

որ արգագրությունը արտագրերությունը ընդարել առաջատանը հարասարական հարարագրությունը արև գրածագրությունը և Հուսասարական հարարագրությունը հարարագ

በቦር ዐቦኮՆ

ZORU TUUPESSET ሁሉ ԱՆՈՆՑ "በՒՂԻՆ,,

այուն մեն է փարիզանայ ուղեկո, հրաշքով մե՝ սուրի ու մուրի փույ-իլաշքով մե՝ սուրի ու մուրի փու-ուլեին, այշխարճի վրայ մեկ կատիկ դաշնակցական չէր մեար Նմոչշի

ցրտրանված գր ֆաւտաանքընտ թ-որդ փոսաոյ» նորն գրւյր հնաժնակոր Հգասակա ժամե, ապրաբեն գա-ծատր։ ստուսարված ԵԺ գառատացնալու ավ դաչնակները մահափորձ են սարջեր դանոյչ բանվերտեանի դեմ, որ Թեես «արիւնից չի՝ վախենում», ինչպեւ ինցն է բարբառեր, բայց գինքը մե. տէն ճանչցողներ կը դաւաստեն Թէ նոյնիսկ Աստուծմե վախցող մարդ է եւ միջոցը գտած է բոլշեւիկուԹիւնը արկա մակաչոր, լուսաւորչ ական տիրա ցուի իր խմորին հետ։

կը βառաստեն Նոյնիսկ Թէ այն ոտնեստը, պոլիտփոնցի ոստորը։ Ծար ճանրդիա դունժ բ. սն ին Ժբղ deneng uhume to fugb but fimem

անս ոլինաժանգաւ Ֆրար, «Էզ, դո. ինն ին Նունարդ, ինդըն վենաժնաւաջ թենն սնարն վառվաց վառվացի վատ «6 քրար գիտնը ծահրավնակար-ուսու ոտնծուր նվամիր։ Շեն իուսուափբե… բւ փառա, ի՛,նորը.— ԲՖԲ դբնիչորընն ցանի որ խուսափեր է, ըսել է մուքէ

ամարանուԹիւն մը, որ վեն ւր վերցներ

առնիշ իր շանեկանունեան նուրան։ ի՛, անցարաժները ժամրաբ հա Մո ասդեր։ են Համ

Տնանրընս

Հանրընս

անեսնայակ գու ուժուութումինդական գրութ բ թագեր ոս-ուս ենքուհուութունը (գրութ բ — բսևայիս՝ իլեսբեր՝ քանրքիլ, բե առանիկ գնը բ. քանց դատեք։ Ֆանրադ ետերվաղ, ժայևտեաբ, օգտուդայևնդրդիսվ։

իննի չես դաշտար, անո՞նց

ըլս պատասխանը համոզեց գիս. ւանդ որ կը լիշեցներ Նասրէտ.

իրջի քես **կա**ւտար, աշարտկի՞ս կը դաշտաս...

Az-jurðuljduli nuzhtiftiterneznere ՌՈՒՄԱՆԻԱ ԿԸ ՄԵՐԺԷ ԿՆՔԵԼ

յալունեն. — ըուժանական կառավա-ուսն իամար, թիկայի մեջ կառաջ՝ ուսն բահակցութիւններուն ժասին, ուսնեն իրաւասու ջջջանակներ կց ուսացեր ոարժուշաց էն կառագր հուրիորն մաշկրծի իսկ կատ հուրիորը մաշկրծի իսևկնմա հուրիոր տես ՖԷ, խորհիդուած Էր ֆաստա տես ՖԷ, խորհիդուհին վառավարու երկիլոներու միջնե նախապես գոյա-տել #Է- լորիյության գահան եր տեղներ տել #Է- լորիյության հարե ոչ երկու տել #Է- լորիյության կառազարու-տել #Է- լորիյության կառազարուֆամամայնունենանց արժ<u>է</u>քլ

ւրումին նառավարուԹիւնը ի զուր մունել կառավարությելը ը գուր առայարվեց Ցակուայի կառավա, լումեան որ իր Նախագիծը յար-մարցնել այն բացարձակ խաստում-ներուն, որոնց հիման վթայ փումա-իսը յանձն առած էր թանակցումենան մանել, ինչ պէս նաեւ նկատի առներ -յալձակման գ.աջինքի մը հիժևա ոն յատկանիշները։

որ խորֆրդային կառավարութիւնը մաոչրաժեսով բու գուրվուամի անոկոր ւստրերդեն վոկո ուսանաց Բ Փանինգ չախնրունբ անթվուրդը այր ինա-Նիային ին իրթացեն՝ Սուղարիա ին սև խուհեւև աշեր հասագահանությերին

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

Unmphynyka uneskuny

ի նյպես ցեղի ունեցաւ առեւանգումը

Մելաքա տեղի ուեմբաւ Աղաբեկովի տոհուանարով եւ մանասանալ ի՞նչ պատճառներով։ Արդին կետը թերնու տուղղ կերպով կրուաբանուի, մին, ին, որ տոհուականան հանգնակները կատարնալ խոստովանութի հեմեր ըշ հեն։ Յակայն Աղաբեկովի տոհուանգանան հարին, Ռուժանիային հետևերը մանրաժառների հետևերը կլագույթնում հարդը մբ կկտեր կը համապատաս-իսանեն Աղաբենրվի չուրանութի հետևերանն Ֆունիսան Անարինովի չուրանութի հետևերանն

իստեսեն Ապարեկային չու չախում իրեներայան։ Յունուայա Չին, չունական դրա կրող հայա հաս ոք որ Պայանն սեկներ կր-կը մետերի Վահատահայայի հաշատանակարտաց։ Նաշուն մասկաս, արտանապրերը եւ նասկարարներուն անդապարերը բայարը կանանատոր կին։ Նաշապետը — Պարասիային տանան չորն մեջ եւ ոչ քիկ նարտարապետ Արցարը, որուն նամար հայաստակա ըստեր էր քիկ նաս ուն հայ ապահան երը. —

Legage, open turk of my bushwafe genethe for fit bound turk water for, βright bout, fifth find employe to turk water from the genethe fit was the first figure for the property of the Bestward of Legan, turk of subspice form step of them step of the property of the subspice for the property of the subspice for the property of the first first first first first for the property of the first fi

Միսս կողմե, հրեց ամիս առաջ, հրապուրիչ պատրուակով մը, որ դեռ ածչայա է հնապած, Ազարհկովը կը կածչուէր Փարիզ։ Հու իր բնակած գանդոկին մեջ, կը հանդիպեր սիրուն կնոչ մը, որ կը Հահար իր սիրաը

Սակայի, Օգարիկով՝ կառկածելով՝ կը վերագառնար Պրիւցսել, դահի «Եր դետալ, «Ակծելու համար Պուցրել", դործով մը։ Բայց որովհետև։ Գերլիրեր պիտի անցներ, հան պատղակի մը սեէ, այս անպամ կոկքս կը հան-

sergeans secure summers. Sammufugkasker Agumphind heibilm finish dan fifth summers from muchus film madun film, mg finish madun film, mg finish mg

nud finangste ab faugrab daupt au zungab finbym gannungam nud finangste ab faugrab daupt au zungab finbymi gannungam

Un magud ampabut, Ugunbhad, tarp harmup ar து மக்குமை அறுக்கையு மதுறைக்கும், நாழ் ஒவ்பைற் சமிழிமுக்கும் நில இவரு து மிகம்படிற்ற பாழி கேற்றவு நிலக்க சிறிப் நிலந்திருக்கு இரு கிறிற்ற சில்வமைக்கும், கோற்றுக்கும், நிற வரு வருவகிறுக்கும் பிஅறுக்கும் நில கிலம்படையும் கொறிப்படிற் தே அவுவறிறுக்கு நாக்கிறில் கூடி கிறித்திருக்கும் கோடையும்யது கே நிற நிக்கிறக்கும் நிலக்கு நிலகுகிறம் திலக்கும்.

the be multi mempenenar place whale the defendance

արդեր ու ապրա պատպատատարրեւ տասար գրա ապատրեւ կանոր գնելեր պատրակեր, հա-ևայն որը, երեկայանա հեյներ Ապատհանանց այլ պահորակեր առանու կը։ գտնումը գարծու ինդհարարժ վը, որ ապատ եր Ապարիկով հեծու ինդհա, պատիս հատանական արիկայան «անագու եսանար» Էսարիկով հեծու ինդհա, պարինար կը հետունիս իրեծու Ամելեն վերքը գաղար ասարկանացների հեծու ինդ-հայարժը հատանական արիկայան գուծեր անագույն և Հարարինային հետ ինդ-հայարժը հետունիս ինդարան առանոր հետունիս և Ապարինային հետո հետ-հայարժը հետունիս հետունիսիա հասատ է անագործ հետունիս հետունիս առանորության հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս հետունիս։ որ դուսրագիրը կապուտծ էր կամբջակով։

B. Էսգիալարժեն դուրս կ ելլեին երեց մարդեր. հ^{*}րբ մաեր էին, ինչ-գեց, ու Ապարեկովը ծալած ու ծրարած, երբ կը վերգեին հաս հետել պարկ [ը թամագիկ գեր, ոստիկաները երեսան կ'ելլեին ու կը ձերբակալեին հունակիչիները, փրկելով Ապարկակը

ատեսահակիչները, միրկերով հերանական անասների։
Լասուծ մէի դամասերով։
Հայաստես մէի դամասերով։
Հայաստես մէի դամաստերով։
Հայաստես մեի դամաստերով։
Հայաստես մեր դամաստես հետուարի համակերու ծրար մը։ Նասապետ
հերարակարում ծանաստերիները հայաստեր կենը որ ծաշխագետ հերթավայությեւն ըրած եւ ինչում բանակարում է։
Հայաստես հետուարին ըրած եւ ինչում է հետուարին ծեր հետուարին ինչում է արանակարությեւն երած եւ ինչում է հետուարին հետուա

Լևձևւիսումորային դաշնագրեն վերջ

«Աrnjrk ճակաs,,ը Հիդլևrի դեմ

ոսնասրակնին մերը,
արդարարանը արդարարանը արդարարանը հայերաանին հերը,
արդարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հայերական հայերականը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հայերականը հայերականը հայերականը հայերականը հարարանը նը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը հարարանը

ԱՆՄԻՋԱԿԱՆ 04ՆՈՒԹԻՒՆ ԳՈՐԾԱԶՈՒՐԿՆԵՐՈՒ

8414 18

գելկրատի դանգանակուԹիւնը 6*00*.որքուկ, գեռոն

Senbegibub. Monistrol

մ Դրդ- ցանկին գումարը 2084 լուդի, գումար

. թմբադիք

Չելկրատ. 21 ցունուար փակ պիտի ստանաք 500 ֆրանք, կա-աջուած՝ ընունդի առԹիւ, խումբ **ֆայրենակից**ներ**է, ի** նպաստ չ**ցա** ոսն ժոնջակունիրբնու։

գմոռնամ ըսել որ այս փոքրիկ հանգանակուԹեան հիմը դրած է նու րտակարտավորության դիմը գլած է մու, բել, իկլագել, տակրայ աստիչ, «հրա, այա սպայ մը։ ձիշե բանի մը օր առաչը ասու որ ճայ կարօսհայներու ոլվենչ իր փորը հուերը, հայիսը այնասը Այս օրինավենչ այալակառամբ, սեր հայուրեակիցներն այ մասնավերերան հայուրեակիցներն այ մասնավերերան որ որ հուերը, հայուրեակիցներն հայուրեակիցներն այ մասնավերերան որ որ հուերը հուերը հայուրեակիցներն որ հուերի հո Անա ցանկը.--

շիթգար, ցանսբելիշը, ՀԷրդար, քրույ Արդյան Ժ Ժ Խսնէր գանտակոսյամ Որևոն՝ Ժ Ժ Խսնէր գանտակություն Արա հարդի հարդան հետությունը Արա հարդի հարդի հետությունը որժաստ դարուտրու ըշկանու, լևևհի Նալպանոտեան, Համրաընում Մորջիկ։ Ֆան, ՑարուԹիւն՝ դայգեան, Արջակ Գրիգորնանց, Օպոս Ծելիջեան 100-ական տինար։ Գ. Գ. Գրիգոր ՍԷֆեր-եան, իքուանդ Հալգեսմի Ֆնական տինար։ զ. Գ. Գրիգոր Մորժիկեան, Եղի**ա** հոկանեան Ձնական աինար։ Գումալ

ԱՆԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆԸ

ԱՆԳՈՐԾՆԵՐՈՒ ՕԺԱՆԴԱԿՈՒԶԻՒՆԸ **LԻበՆԻ ՇՐՋԱՆԻՆ ՄԷՋ**

գամուհերամբ, գլխաւորաբար վրա Հը, գումարուած գ էրիոչի Նախա Լիոսի Ռագսողետական խորհուր դերյաշ անգործուԹեան ֆարցով եւ դացագինով։ Երկունշկէս միլիոն նոր վարկ մը քուէարկուեցաւ անգործ ներու օժանդակուհեան դամար

ժանքարդար տաստա։ Եր այն արժ պեկիա 200 քանտեւ Ձենորն իեն արժ Պուսորց Ֆբ Ղուրսսուն ։ Էլ։ առահրը Միայի հավածապետն 4 Բեկթ անսուպը արկիրաժեսի դե գիտու որեսու օգորսետվություր կառուն Թիւ դիտել տուաւ Թէ անգործներո օգնունենան կոմիաէին՝ կողմէ բաց ուած դանգանակունիւնը գոդացու ցիչ արդիւնք չի տար

Lunfuq-Umf sulipps - skumկցութիւնը

Հատուցումներու իարցին՝ մասին, ընգլիոյ եւ Ֆը մոսայի միջեւ կատար ուող բանակումինասերը՝ տակուին քիավար կատավակութիւրն արժող Տիալակենալ ումասուտգ բննիր։ Արժմը եւս պնդւած է որ Հուվըրի պայ մանաժամին լրացումեն յիտոյ, մեկ տարի եւս պայմանաժամ տրուի գերժանիոյ, իսկ ֆրանսա մերժած ըկալով, չատ ալ յոյս չկայ որ երկո կողմերը ԵզրակացուԹեան մը՝ յան

ֆանատյենս ութուրինութեւրն դեստ. Ոն ուհուկարըրևու դբե՝ քավուն

Ընդծովևայ մը ընկղմած

60 limemqlihrml

Մագլիական ընդհումեաց մը որ ռազմափորձերու կը մասնակցեր, ջուրին տակ խորասուգունի յեսույ, շկզգաւ այլեւս երեւան ելիել Ընդ-ծովեային մեր կային վածսուն նա.

Հատումիրին նկարար 18 դում իրագրանի 18-ի անակար 18-ի ա

"ՊԵՏԱՊԱՐԱՏ,,Ի ԲԱՐԵԼԱՒՄԱՆ ԹՆՃՈՒԿԸ

Зшрасши когор оприст Зигииատրի մէջ սովորական է լսել Հբաwin pour win &bentump 4 pm

Urzeng pr makamam min antiga. ւիկեան նչանախօսցը, որ իրբ Բէ արդիւնք է իրենց արտոնած ինդնա։ գննադատուննեան, տարիներու ընգրնապատությասը, տարրարու ըս-թացրին ո՛չ միայն չի կորոնցներ իր ժարտական Թափն ու նշանա-կունիշեր, այլ եւ նրԹալով կարժես աւնլի իսիստ հրաժայականունիշն In he norman

Այլապես ինչո՞վ բացատրել այս երեւոյթը որ, հակառակ իրենց (Լ տարուան աիրապետութեան, տաիաւիս դոյութիւն չուսի եւ ո՛չ մեկ Aboutuply upoft but pupitue if

Տնահսական, քաղաքական, կու սակցական բոլոր կազմակիրպու, Բիշնձերը, իրնեց խոստելի Թերու-Բիշնձերովը, կլ Ման օրուան չիա-տապ իներիրներու առանին չարգին «Ել» Մասեասորարար վարչական կաղմակերպչական աշխատանանե-թը, իրենց գուցագրած Թերիներովը, րայ[Բարումներով<u>լ</u> կը թուի թէ դատապարտուած անրուժելի հիւանդութեան մը։

It's ofth warm Phia. compon two cilms be centuralmibes. If իննրև ենիւ անատառիսար ատե այս հիւանդութեան հիմնական <u>Բառրինը դարկը, ը</u> բրակարանան ա,5 պՀի հունդուրծ ան իև փաևմիր գութիւնը, որ կը դառնայ տեւական

Ասով մէկտեղ թալչեւիկները, սառացինութիւն» մը ունին, որ կը Թելադրէ խոսիլ, խոսիլ ու անվերԸ խոսիլ։ Եթէ այս միջոցը չպիտի նուսատե որեւէ հիննական խնդրի լուծժան, դոնէ կը նպասակ մարդոց del Sudubbrigado anno desparato եր գարդացնելու: Այսպես ալ **խ**ստեւ ind zwinchwie putte whurgatif Bbմասին, համայնավարները կը յաքողին մարդոց այն միացը խորացնել 6է անուղղելի Թերիները ընական են համայնավար աիրապեwarphus stl

Supphy hhow me water

«Քանւորների ու դիւզացիների» իշխանութենան երկրին մէջ, այսօր ալ տակաւին պետական վարչութիւն-Ենթը ջատ հետու են ժողովուրդը ավառելէ։

պարտանանաչութիւնը, ամբարտա ւանութիւնը, գոնեիկ ու կոպիտ վե թարերմունքը, չարաշահութիւնն ու դողութիւնը, ինչպէս նաևւ կատար եալ դասոր ներկայ իշխանունեան գլխաւոր յատկանիչերն ենս

Այս վաանդաւտը ախտերու հետ համայնավար կուսակրունիւնը իր . է վթևացրև անրտաքար վաև-իար հարհովև՝ իտոտևրտէ լրահոտկան դանդովը

Մշտական վախի ոպա իր պել ազգեցութիւնները կը ցու այգ չրջանակին մեջ։ Ասկե գատ, եթե նկատի ունե-

աւգրնու ոսվն րւ չբաբւանան արոյոն թորք տո չառանող ղատշանավար պատկատը պետական պաշտոներու-Բեան մեջ, ինչպես նաև տղետ ու ամբաղատուան կուսակցականներու գերադատուի ինչը, եւ կուսակցալ Բեան միջամտունինը պետական աւելի պարզօրէն կը դիտուի Հա-յաստանի պետական կազմին պատ

փորի։
Հոս ըստեւց իսկոյե, որ կսորեր-դային աշխարհի մեջ, իւրացածչիւր կուսակցական մեգրվին իրաստու է մողովի մինամակու ակասական վարչունիանց աշխատանցներուն, aputign or r knj mi biimi 8տվորդրիեր ու իերըն ժահպարաժար մրեր այրեր րար։ արժատ փաշհափ-երոնքը, աւ փանրորանիքիրը, բակ ես՝ ան նքնա՝ անք աշնորարոնե

բերականներն այ իրնոց գ Հանգաման ընդումը։ Համագանութ իազմայու իազմակիրպու-գիներ իր ստեղծած ույս իստերնա-գանենը կորոն է ատանակայել, մա-Հատանգ հիմաս Բայց անանց գժվա։ Հայասարին կործակիներով է

Մասավար ժիշտ ենրջին Թշևա. մինհրու հրեւակայական ոտնձգ Թիւննհրէն, «Խորհրգային Հայո տանը», այդ կարգի արտայայառւ-Թիւններ կը տեսնէ նաեւ պետական dmbsachbranhum utf.

«ՄՈՄ հիպասնութիւջը անտ «ՄՈՄ հիպասնութիւջը անտ ցոլւում է Նաեւ պետապարատում՝ ՈսասարարուԹեան, բիւրոկրատիզմի րինդի ժարտժող տնտոյույաւաբերը, գորբենով գու ու և «գտիս» սուսեասու Ժողուդիանգային ծեր իրդհայիրենդոր վրարականությորն ՝ Մնշևահնտուիզու («Խորհրդ. Հայաստան»

Tausumar Skur's win kawbooks. ատնանանիր ենադունիւր է։ որ ին ցմաի աղէր եպրի դէն մո

Thisburkwise with Buchunene & B. այլաորերքով դանմիրն՝ կրֆրիր ժեւ դածի արվաշվարմ ժանմանուցն։ հունքիշրն իրկմերկ ար,ատարքար կուած է արպար վարչութիւններ ստեղծելու Հնարաւոթութիւններ

արայ պարաականունին երբ եր ամետարաշիլարարհի որկացատիլերոր Հանուրափանան տախտեսաց է տահա արդի իւ արարոտրրի կետրwhat im stangerenter, the swatch put tompt dumpaparate to mater իր Երուանուն անիակ ասանհագրութում դուկնուպն անիակ ասանտագրութում հրուվուրոսնաև առևնուտքությունբուր

ույն ու ին գոր աչու նունահու-ուն ու ին գոր աչու նունահութիւնը։ Ուրիչ խոսարվ հիմնական աչխատանաններին աշնլի, ժարդիկ կառաջնորդուին ցուցական աչխա nutingshipped:

չուղ ումուստունուր, Հնա, որ անանդորևն՝ համարն դր ուն իրող ուկը անանդոր հաշագուստոնը՝ բարաբարմ մեն, munther pr somponent mys butter prompty gud composited mys butub րարձր վարչու Թիւններեն դուրս եկած հրաշանդներու մէջ։ Իսկ Թէ ի՞նչ ճամբաներով տեղ պէտը է հասեի ստորադրուած հրահանդը եւ ի՞նչ արգիւնչիներով, այլեւս հետաքրա

Ժամանակին այս աւդղութնամբ Էդած չափապանցութթեմանութվեր ողալու էամար, կազմուհցաւ կիդ-րոնական կառավարուԹեան կից ւկատարման յանձնախումբ» մր, իր ստորաբաժանումեհրոմ օ Այս ծոր ի չանքիր առատանրարտասուունրար, Եիրդուր Ֆրդրի Եսևսև իտամանեսու Երորդու արձան ժանգամեսունիրու Հա

կանչելով բոլոր Թեբացողները։ Ասով հանդերձ, կացութիւնը ուղղութեւամբ գրեթե միջտ նոյեն է։ -- «Սակայն մինչ եւ այժմ ամենա, ֆիենականը, որ բացառաբար է բնո-ըոշում գոյուն իւն ունեցող պետամաստոնարսբերը, է սն քվատ դաստնդոր դեքբ բժաջ արքադո տանառն՝ ծա մինբկակի գբ ընտ հանու գոյութնու աբոջում ւսւղ ≓ դբն տոքտնտաի դի Տանճ

ղակարում:»
Վերջակողութեան համար հղած կապմակերպութելեւնն ալ իր գործի տերը չէ, ան եւս վարակուած է «ձե-ւական վերջակողութելեւն կազմակեր-պելով:»

ար հասարույն հարարարության հասարա արտ արար արատարության հարաարա Այս հուսրը ըստ իրենդ խոստու արողու

ուսիան պահանք համարնավար ստն ուսիան դահանք համարնավար ստն խանատուունեան յիմարանոցին

սէչ։ Պետական վարչութիւններու թե կատրերի, ուրիչ խոսքով, Ծայուն արրեր դէքարմ ին մեսւի ւջերրավոր Հուրքիր ատի արջրան է ահո անա՝ ջանուկը, նորուն իչ եսևնրւիկրար հանջին իրականացումը։ Եւ արդեն շապան դիանը ին ինկնրգա անմ աշ ինրուճ ան ին կաշի նի ոսվաևունթը առանց հաշատը ունենալու։ Թէ ի՞սչ աստիճան անգօր է բող։

դիասաստի րարս գլեն ասերն մասկլարի-քաշդարձ ջաններեսը, գլեն՝, տեժ մե մաչարնչարն տես փանմի «նանգ-նրշինթար չեաչարմը ու գանտադնար ղեցուցիչ փաստով, դարձեալ պե-ստական վարչութիւններու բարեմ տո-նութիւններեն

արություն Հարրորդության աներություններ

Կ02կևդենը Bruliumph ofky

վարամար ջիւմրևէր գ փշնիրմէրն, երմ-արամար ջիւմրևէր ապերէր աւրնկ Sharbentepade գույրը ֆրանսական ճարտարար umpr stl he part manifradus முக்கிரின் திக்கிற ஒர்கு நிக்கிரின் நிழ் Lupu Suppen

1930ի սկիդրէն ի վեր. ֆրանսա կան կոշկեղենը հարուածող պատ-ճառներուն վրայ աւնլցած է նաեւ հատմակասեւ վրաց առելցած է հատեւ առաջը կոչկերերի հերաժառանը, որ առեղ առաջած է։ 1929ին Ֆրաժատ առած է ահատ մեկ «Գրիու» դայս առաթ արտադրութիրեւ։ 1930ին, 1,800,000 հակ 1934 առաջին 11 ամիտեսերուն արտասահանակն Ֆրանam domes & holes of hiper of by ho-

ատ ստա գրգ կոչիկ։ Մաջսային վիճակագրութիւննե ըր ժիայն 1931 նոյն մրերին Ֆրանսոա dumb guig harman dag sauther sa. մատ ըրդը կուտաս գոր զար գոյգ կօչիկ, գլխաւորարար գր կուտծ Գերմասիայէն եւ Ջեիւօսլո

Ընդնակառակն, ուրիչ երկիրնե. րու մէջ, մադրատուրջերու բարձ-րացումը եւ դրամական ելեւէչ՝ները հետգնետէ արգիլեցին ֆրանսական կօշիկի ներածումը։ Դեկտեմբերի վերքն, օրինակ, Գերմանիա ներածման վրալ մաջստաուրդը կը բարձ-րացներ հարիւրին 240էն 260։ Իրա լիա, Սպանիա եւ ուրիշ երկիրներ ալ, որմեր ֆրանսական կօշիկ կը ներածչին, Հետգնետէ մաջուսյին ներածէին, հետգնետէ մաջույին պատնելներ կանգներին։ Եւ վերքա min mudifinitumb majarile, pr madhi dimbha Ungihar zarimb սեսական կոչիկին առջեւ։ Մէկ կողմէն ուրենն, հերաժում-

rateriale, afrea fundit mu տածուններու հուագումը, պատճառ դարձան որ ֆրանսական կօչկեղէնը

ահեծապես վեսասութ։ Կոշկակարութեան մեք պաղործրերու Թիւը շատցաւ, բազմաԹիւ գործարաններ փակուեցան եւ կջջնավաճառներ միանկարան։

Ներկայիս կոչկեղենի եւ յարակից արրծերը, մեն թանող աշխատար որ-հերու հարիւրին 48ը կը նկատուի որեւ կամ կէս - անդործ։

Մուսոյինիի պահանջը Slishundpuli

զինաթա**վ**ոււմ «Խեսիութեա» ալիր մը» խուրագրին տակ, Մուսոլինի անդվա, կան թերթի մը մէջ հրատարակած todurmg, nb. urb epmprpmt finb.

ծիրը կը լայունել. Տնանրական տաղնապը, կ'ըսկ Մաստերել, այս արտասարությունը և ըսե Մաստերելի, այր առնասի կերտի մեր Հատատ, որ արկացը է առներելիս կորովի եւ տաքակչի յարսեսը սիք որներրուն դրքանից, արագ գործելու Հասմար, որեսել կիտամիք ոց՝ ապեսա արժեչ չի ևերկայացներ։ Կացութքիննը կը

դուաց է հոյուհատիրիի դն պքել դրժ-(ըիկտանտուհը տարտուհն որոն-ժաղուկիքան ու իղանարկույան չեսևոյի։ տարարքէ հանան տանարկու դեսևոյի։ Տե տոհմահանորեւ, հանակիրոն վե քերակար ահմբքնեն բաև դաճոտուու թերու հաստատումով, դրդեց ազգե նելներ։ Ա. մեր տառապանքին վրայ emin ope me necketaben zwei Enigermo in meneralistratur Emmenetaria mp bilmind ale Pompenmib

Միացեալ-Նահակներու ձևուրը կեց-Դեռ շատ են միամիտներ որ կը կարձեն Մէ մեր երկրի պետական supto to Contiguend agreembar อรู้อนูกรุ่ง Ludunend อะกุสุดเสียมป้น ขุมอิ พุธิสุดเป็นออก นากับอุ่นที่ พันธ์บริ แบบอยุกร รุ่ง แบบกับกับกรุ้งขนายุงปรุ่งก ա, կը նկատուին չափազանցունիւն։ ներ։ Այս անպան հետ փաստ մը, իրթեւ գնանատունիւն մեր պետա-

գրինչ եւ այժմ էլ նիւԹերն եւ ֆրարարժորհան աշխատարծբերի կա-սուդ ութանար աշխատարծբերի կաժարտան նասկարնանի տարորներ ibarnds:

անան դանուարար չաննել Հուեչ - Հրաասարար չաննել հրքառդադ իահմանետ կիրդորհու շա-աւի շարուատահանայի պահուորհայս նա, աղումէս բը քուրուրե՝ ի թն ին սահաար. ԵՌԵՍԻՐ Հուպար մաև անաչարչեր։

amp f majoral mondangokih hoped diamazin mingsen manampetur begad administrati digmingtar ya ja ruti ya gapi adminimpina madeki unfilip zmbirili 126 i. ja Ambium amama mamama mamama diamama manama լանւ իլրչոնքը փանրքի է սահադր որով պիտի վճարեր։ ըն, բեն իերոն ին անարհի ոսիկը։ որ ամարեն վջանրը իերոն անտեսանը՝

արք, անովչրար։ - անտնատանալությա հայեսն անումչիարու - անտնատանալության հայեսն անում - անում ազդերու մաջարին պատմելները հիմա այնչյան բարեր են որ կար դիրնն ստար ապրան իներու մուտջը։ գրես ատար ապրահարհերու ժուտքը։ Բառական հրկար տարիներ ակետչ հու մինչնո որ ապլիցոր ազգերը իրենց պարտրերը վճարելու ևափ ոսկի հառաջեն։

abutum mahabbut h dan. m2 նարքը մտած է տնտնսական պա տերադմի վիճակի մր մէք։ Հիմա պէտք է կոչ ընել անտեսական գիmaspp mymmopth hummpach ums dutit amsilmasi

ֆուսնսայի ձիգևոր udignronephuli nkd

Эригин 3 Арграп 476 Арграг արկանաշնաց է անձանիր նիրանո րական ծրագրին իրականացվանը Այս գումարէն t30 միլիոն պիտլ ղ իլիո_ր ուսիսնուն զրգ բուլետրընա չկրու Հուսիսնուն ջավետրընա չկրու 70 միլիոն՝ ձևոնարկուած *կանու*աց է ակր բաչորժրբերուր՝ բպար շկրու<u>հ</u>իւրբրեսու չապահ Կայու Տիրս իիւրդրիս ՝ կոկ 60 դիքիսր աք՝ Խոպս՝ ՀՈ ղեքեսո, գրողանքուաց ոնարն աղդրվը աւբլի արժանգ բն ்யரிறிய 400 சிறிற்கி திறயிரு மாறம մադրուած է հախակրթարարի much thumber than being be din գան գումարհեր ալ յուսկացուած Փարիզի համայսարանին, Լիլի கவக்கப்பாள்கும். அடியாரிக் காவ்க் յին մատենադարանին, ուսանորնե mute teapagac filmite be grape գոյ» վարժարաններու շինուննեսն։ 180 միլիոն՝ ըպրորովին նար Հի-ւանդանոցներու չինուինեանս Թոկ

170 միլիոն յատկացուած է բակե արև արևան արև արևան արև և արևար Մա պահան մասնինությանին

ատկացուած է 660 միլիոհի գումալ թայիմաս եւ դիւղերու հլեկորա թաշխութեաս, ըմպելի Լուրի հայ թայիմաս է արունարու հեկորա գածացման։ 20 միլիոն յատկացուաձ է հրկրագործական արտաձման լա வளந்ளது கூடி அனைப் வளர்காத்து நீய. வைரத் கோத்தைப்பை த்னக்குளத்திகள்களு unsiffemohanshi

Զահաղան մեծաջանակ դումար ներ ալ յուսկացուած են հանրօգում շինունիւններին, ծովային առև. տուրին նաւարաններու, օղանաւոր

Uhrunurà nhuh dan Ֆրանսացի ծերակուսակած បើសក្រសម៉ារូបស្រែ ឯចិក្សុយ រួយគ្នាសេក ១៤ឆ្នាំ២១-ម្នាក់ ៨២, ១៤២៤៦ ដែលលោកសង្គិប 5 ឬស្ន-ស្រែ សក្សាស្រី ស្រាក់ ស្រែក ស្រែក ស្រាក់ សាស្រ្តិបាន សេក្សិប ցաւսերրիութ, ահարք րանրամեր բեք, տափար 1 Հաօրբարբեսւը քաղ ժոհ-ապուհավուր չու գտեսամետես հանուն մեպե դոմ ժոհամաստե րագործ էին կաժ երկրագործի դա

-Օրինագծի պատճառաբանութեան մել, կը չնչաուն Թէ հարտարար նաստի եւ առնւտուրի մէլ անպոր ծութնան պատճառներքը մէկն կ purma mmzmpth mstambur teta mmzhpi émambphur uzt dinget amsuppur thuiqt ubung en un amsuppur thuiqt manning pr metife suchife magracum

lındubampine milanınını'nlı dalın Mu finidik mayabur üfidi püğ mepli emepli midluranı umbly hauntable manus de մանարև, մարորք դշադրքու թագահ․ բայո ոտարան քառուց տմտևտիրգևու հաշնչիշրդե ռամ՝ ահոքրոքի դանը. Հաշնքոն դասաքանեն՝ տասան վեւաժաղրել երկաւ հարիւր միլիմսի ancomp de

Zuisni gni dlibrni durgn

Unghungh suntpurment which in interne Arolden Lifely such of amgeme stroppen kejipin kunip de dél lénukg dénémban amabakan Leopéhan ke memananan pungan-Pinin émbagén jin aparané mangéh panin min mununga jin apa mga dip-lipining podoppin mananganjin te lai pindana munungapan.

In himanan Hin hapman

Այդ կերպով Գերմանդես վրայ օրիտի հետր միսիայն 500 միքիան ատերքին հանրային պարուց մը, ըսել է մարդ գլուն ն ստերքի, մինչ Ֆրանսայինը, պիտի համեր 2 մի-

Cubi \$ -86 thun 300 dhihabh. Որժքիս անուի իկրան ը դիքիաս արևքից դանմ «քնւքու

Og abihash durgmb au 300 ah gradha 120 nupbihan gradibut mbub bingab o 2516.

լիոն, մարդ դլուի 27 ստերլին։

իտիցումիրբեսւ վիջայն ջատունուղ. Ֆբ իրչ տիակ նքքան ձրևդար բև՝ bapar Logilais sambragadi

գտոն ատերվջան 600 ղիքիսը դասծ Կումիրդնուց ի՞իկրան ինն չպատւն-Ցանոի գնաժնով ժրհղար րեքա-դրես։ Լոչքղար բրարշարծով, (ந்ற மாய்ந்கிகள் சயித்த வியிக் இவி

Այս կէտը անցած է Երևկի ծրա ղիները անցած է Օբներ օրա-գատմամբ ուրիշ աղգերու երկախու Այս կետը կացուհիւնը՝ բաղ-Այս կետը անգահիւնը՝ բաղ-Այս կետը անգահ

Ambybmmupth Abmymaturfa ple Հարորդ,- Արգլիա՝ 100 դիլիաս ֆրարհ կանյումիրրիու՝ - Քրնդարիա 13 դի՝ կանյումիրընու՝ - Քրնդարիա 13 դի՝ հահոնապանեն մերադանկանը սեր Ամերիկա՝ 675 միլիառ ֆրանջ։ ԵրկաԹուգիներու շահաղործման

համար, հասոյթերիրու տոկոսը ախար չատկարուեր . որամագլուի ւր, պիտի բրնայանրերը չր. Հաժանատութիւնները, --whehms Գերժանիա հարիւրին 8,5, Ֆր հարիւրին 28, Անգլիա հարիւրին 28. Untiplyor Supperplo 17:

ԵԹԷ գոհացում արուհլով Գերմա-Երոյ պահանքին, հատուցունները Lugarthu, min Chekpud 4p mbubach 6. է եր բանաստարև միևծ ակակ մաապաղն ունիչ անձրևու բևիակյու զիներուն Այս կացութեան առաւելու Թիւնը շուտով պիտի տարածուէր գնրուն վրալ,որսեց արտագրութեան գիները նուագելով, ծանրօրէն պիտի անորադարանային միկարդային շու

Ինչո՞ւ ալեց լուցկին

արումատրի հրանական հրակատրում անդի արևերությանի հրատարրյի հայարական հրակատեր հե Լուցկիները սղած են 5 կաժ

Suli Jurdfurp

դիչին կայուածատերերը որոշած են որիզևան, շրջանի փոցր եւ Leglin applicat humanite ուսարուն ինդուն վանցականորեր որբեզար որդեմարականը 5,62 ամոէ ամիս, մինչ համաձայն հին սովարութեան կը գահմուի եռամսեայյ Կարգ մը գաւառներու մէջ վարձջը գարուն ասորին մէկ անդամ։

ՊԱՐՈՆԻԿԵԱՆԻ "քաջագուծութիւնն**ե**ւը "

20Z600 40 HOUFT

թ8۴.— Ցեղի անձկուԹեան պաս

ճառով, ուշացաւ այս գրունեան ֆրատարակունեիւնը.

դրասարագրությունը.
Հիհա հայ հարիաստատրումներ, որ
1930ի ադաստասին Յունաստանեն
իրթեւ առային Պարունիկետնի ենարա արայ ծերին մանագրան հեմարանի անգրա-նիկ տաները իր հետ Գերվեանի անգրաhave nife aduntale aplughte jatժնահատրել կրատմ՝ անանրակայան դիրո-ուսանություն կրատմ՝ անանրակայան դիրոմայն խեղորեն վերջնական 414 տալ և իրողութիոնը պարդել գեր. ժան եւ ազգային պաշտշնական ժարժիններու առջեւ։ Մեթ որոշումը Spilleneme to Shankeleng Smanapy

պատճառներու վրայ, Ա. – Պարոնիկետն միջուկը բռնա number of the most than ամմահիր րւ թիրմրնարար առանաս Նրապե Հոմնոմուր քունրև մեկիք չայ աղզային եւ եկեղեցական պարտուներ ենանց Մետանց, Բե «Ճեմարանա ակա-դեռական ամեն բարեմանանանութեր: ձերով արտգորեն կը լառաքանայի եւ Բե «ամեն Հայու արական աիրտ mond sucht wend thulubuch fibber ալուա կեղբոն վառաբանը առողարներ թւր», _Որդյարա թուրցեսամակր առողարներ թուր», _Միդյարա թուրցեսամակր spr. tunpa spambanampanampa mit sude that dwagmadin adminapad anapaterm banfans napapad antinapad anapaterm Lipeza mip tu ab apadan osambanar-uramandi arri. O bashan osambanar-uramandi arri. O bashan osambanarpul Supalucifu busuching ը ժանագիրը դն Փանանքըն Սևով։ Stante of Sparfa acoust ղարեր արբանակրքի էն դատացըք՝ այն whole then mediants of manners of the comp of the same

par ubpykr utm utumppin hing fi, magaman bi fitht' malamaman birth, abara bur mahadan manataman app o 3maphyangmp

nhuby Physhubbas 112 4040 ibburgetad time quanthyp the amin's hadbail pr and ganga top the statement of a state of a state of a series of a Spines, alinidpu bbmfi այր է, եյք հանի ճարի ղա Հայ այգ ղրամին դո mum mainnar bein գրանին մեծագոյն մա aradwas be committed դաև ին ժոհջացի։ Ֆ.— Ճահորիքիար ին

ծէր Գերմանները, այս չայ քասառոնչանար բիրևա չաղաժղար երերքով ժարաթ «Հե չաքուրունք, ավա խո դատանար աւրահարդ ոչ թե ստարազգի միսիսկա արմի ինրայ արդերա։ ուտլ։ Միւս կողմէ կը փորձէ բայուսու,ած Հայնրով, այսիսը բայուսու ցել հայ եկեղեցականությ_{իլ} Jm2 nnub այս Հայեցակէակա gadyd a'thompund ganam րը կը տրամադրենուրիչ յա նութեան մը, որպիսին դերին, յուսաւտրյական

madan end fulnamentantantes ատասիսանատուու 6 հան, երմանիոյ մէջ իր կատա դատական խաչագողունեա<mark>ն</mark> գային դանանական ար արդի զն Հայերք, իրդը Հայոր նական գործ տալով, Գերման տարաձեց այն սուտը, Թէ հա գեցին նեցուկ փանգնած է ի

Applumen madmibn

այս կեզաոտ ատորհութենին

իր սուսարու օրօրէն հեռու պա համար, մեր դժբախտ փոխ Թեամբ ուրիչ հայ երիտասարգ կհանդին խնայելու համար, նաւանդ մեր անորոշ վիճակին րական ձեւ մը տալու համար եւ անպատիւ ընթարթը երեպ huhaju dimudan istin garpuh w անանասորար աստանության ՀՀո հանահավեր ինսերանրըն ժետւրն եւ արօնի դիջանի դ ժերհն եւ մաքրութնքութեն facepagarights spinned by the fulfit historial thinned by the fulfaced or more the չաղատի դեր ան չուրակրն Հայաստի դեր ան չուրակրն համրերել։ Անտեղեակ սա**կա**ֆ ache sughe duttoff, jaramen supp p after mutte presh sumport եւ դատարանը այս անանուն բնրայութեամը հիտաքրքին ուսաի կրակ դնելով տարը թերայունեամբ հետաքրյ

Ungu battacetheng dubl րաստովարության գույան արար հան չարցաջնունան ատետ հորչը պարզերու համար հորա մաստուսերբեն լարանիր երբ մէաները դրգամակը անտետմա handi Et aphum outuge the and outable apatember 1, pubununtar Bhutu U.m wapp 4mg արտայայտել Տրէզաընի դր ատեանիս, որ հինդ ամիսի ամիսի միայն, եւ բացառութե վարտութեան շրքանս իլեցու մրս երևկարիա դրադ։ Աս11 աստա։ սն իներ։

46.40

Empumpe 40 4mpost pt արաիկ դարձուած քրերով արտի կարենար ազատել, ետվ բան Հենքանուր, այս այ արհիրանրեն ԵՐ «տեսայի արհիրանրեն ԵՐ «տեսայի մաճարվար տարաչոն իրց ձետոյ անսում մանորաան ամառայի

ՄԱԿԵԴՈՆԻԱՑԷՆ ՍՈՒՐԻՍ ՓՈՒԱԴՐՈՒԱԾ ՉԱՓԱՀԱՍ ՈՐԲԵՐԸ

րչյանս գրած եր դելանիկի մեջ ԹդԹակիցը, Մակեդոնիայէն դութիա « «Ոլյութ), ջագեսա արդերի կաղան, էջը անտիսի արժողություն «Կուրթ» թր հոդ քափախոս աներն՝ «Զաստոն»ի կողմություրը «Կուրթ»ի չուրթ» գուրթին անահանական անական րա վե միասույան արձասանատույցը գնուսած ուսեկիչ՝ 20 տրախա արգեւ վե միասույան իրեց արձամի է)։ Մեզի դիվուսած են բոլոր հաշիւ-և վեկ հրասարականները դատ-գատ սաորագրուած, արձի հրասարականների արձասարական արձասարագրուան, արձի հրասարական արձասարական արձասարան արձասարական արձասարական արձասարական արձասարան արձասարան արձասարական արձասարան արձասարան արձասարան արձանան արձասարան արձասարան արձասարա ողուաս ան գրուագ, սուպելին, 50 ան

	0110.0		bukanı	h dhawawad	hali Shequel
Robelo Antibopapa	Bmplub	0.0.		We me like	-f-f-ned-fe
		Bulliam	28	Hadwelpa	bakwilwa anii
S Road Walmithmy	J. mainto	ի ւմանրև	29.	(Twews	gapāwing
When Stephen	Q burnes	B. quechb	28	Donaullo	Sugaranted
Reporte Pringing	Tuzuli	կիւրճի	28	Umpuz	grant dusung
" - Septemo	Uppuswa	Unique	22	Balmble	գ. երձակ
Liberton Muguestus	ILuburhu	Queincy.	24	(Free	II and play
Calpub Brothibus	Финдан	Buchard	28	II, washes	Saywanpā
Super Spale Spele Shade	1] արդիս	Physicallel	25	կեմլեյիկ (Պրուսա)	միախոտի բանւո
Bodowy domporations	Umpape	Մարիամ	25	Ոֆիոր- Ժարակիսար	Baquegned
Habandon Berbhipay	babou	Flymn	24	Philosoph	կոչկակար
Petral Darling	9-topq-	UMan.	25	Նիրսար	գունրակում
picophi dimininghing	Zpulaz	Zայկանոյջ		ֆ. Վոլիս	d) pholibrop
Support and and grapher	Builde	Մարիամ	20		- Britishing
distant Animagene	BurnePhil	Եղիսարեն	28	կ, Վոլիս	mlegmundube
Michal Bedformer	the trackers	աշրտևընիք իվ բերական	24	ըկնկիլ էր (Պրուս	ո) ինչկակար
Breaker Britant topal	Bodhubbitu	Դագեթի	27	կեսարիա	2
	Danjana	Rushad	21	Unchalen	3
Entered Windmingung	Budhalinke	Shier	25	htdteth	Bargoog ned
Carleng Banighan	Phypoli	Մաննիկ	30	(Jessoulle)	and ferning poor
Und by Orthorn	9epqre	Rathen	21	իստերբեն	Burmanes
the admitted as a second	ZOP WERNE	ՄՕՐ ԱՆՈՒՆ	SUPPE	ԾՆՆԴԱՎԱՑՐ	urzeus
. adutility of					

AUTUPBE AUTUPB

BUPTRAISE

Հիւղակներու իւնդիբը

Heltof Agunjk bige Lug-nekud han Ludufungkaria, m-medang Unggabada baglagana menagangka dudungan kirik pengan injangka dudungan kirik pengangan penganana ke kemalumanyanphysicanus to no sminnbmbigg hadage

ար ծախարարքու վողա չ. Հախարարան չարգած գ.--Ա Հայաստան ծերգայն գ.--Ե հիւզակ գետգները Հետենք։ Ե հիւզակ գետգները Հետենք։

ր, Թիւրիսացուննամբ կամ փալսուծայով, հիւղակի հինւ տեմիա, աստուրիրը հանուան հետ Այդպի

անյոկրկիա հարցացննութեան առ

եր ան ամանորելի ամար, դանանով Հրուսն ամանորելի ամար դանանով

մավար երևերևը ան արտաներև բեն ստակվարառասը վեն Ֆանի։

արտային, եւ վերքերո կը դրեն Թէ Գորոնիկեանի ոճրային արարդնե

hant he gubbung anungund he Umganhas humuskupa plata und-dubund t bashinik he medubuntuk nungka ununga haki, shinas ha-

the philastic descendence spreading of a

Նոգիս ղլիսիկոր վերադարձի արան բռանլ: Իսկ միւս երկուջը

մաժ գյուլաիատո

has 4p depunched b

երը։ Գ.– Հայաստան գաղթելից դադ-թականներուն հատուցում մբ ընել, դանի որ արդիլուած է հրդակներու

Նաիսպրար Պ. Ծասօհիաիս իր դասը չայանած է Ֆիջսի մեջ սոտի ցառը լայածած է Ֆիքայի մեք ատաի, կանունեհած վրալ կատարուած յար-ձակմած ձասին, աւնցծելով թե ազգ. վարչունեած գեկույթն ալ գեչ տպա.որութեւն քողած է կառավաւ ըութեած վրայ։ Այս առթել լիչած է երկու տարի առաչ Արբեկան վարնահաշկգար Ղարգրաւաց Ղաւհաժեր Հաշկգար քանդէ ահատճիր բախտնրքարքը վան չակնն շենքը հատ վահմակիրոն ին նաևանքն ից ատ ղն անտևամար Jmamah andurand outrafte atte

he whenews down work so he dweet he mids while dwodog turnshwind, nochwarwd t she kehne (mj. wang than fungharfikus st.L. aka maybeենտ խեղնութնամ մէք դեռ ապրեւ լու փորձեր ընհք։ Իսկ այդ երկու խեղն երիտասարդները կ՝իմանանդ Բէ պատրաստ են ամէն առիթ օգլագու հարցին, հոր պատավարու հասը վր կը սերկացուի։ Որավեն-ու հեմք, հետոլ, Պարոերկնան «Հրշապար աներքեւ մեկը բար, Հրշապար վա պահական եւ իր «Հրշակցով անումեն ձեք արևեր և խարերվաց մասանին ձեք արևեր և խարերվայան անումեն առան հիրարով տագործել, ետ վերադառնալ կարե նալու համար։ Ահա այս ցաւայի ի ապրո տասարը օրտ այր ցաշարը է արև գրուքսներ են անի աւհատա ձիա գրուքսներ են արև աւհատա ձիա գրուքսներ են արև աւհատա ձիա գրուքսներ են արև արև արև արև «Տայ սրաի ամենասմարի գործը»։

Գլուխ թօթվելով հարցը մ**էկ** կողմէ քենանուր։ Այր մը տահր այդ Supple 154 խաղին տակ դու հղած երիտասարդ ներու վիճակին, անդրադառնածյ երնդարիու դէլ ջաւ քանչանուաց դրելումբո ժանսրիրարի դե նսմղէ արուրիր աւ փեկրնու դիչսնե արուրիր աւ փեկրնու դիչսնե ապահովունեանս, կեղծիքը կարերբնի։ Արև ամմայիր առուսւիր վեա-հեր այս որբ անմայիր առուսւիր վեաto be power on a contracted which with a few or a contract of the contract of matta Zujac frash wahm -4-2-

BUARR 958PAUBUL

Puriful upample att, medignegue k umpambaba min mpama dubypmi thiurpame phine mabb mumg date.

ծուտծ այդ տգեղ արտրոցը։ -(Մեծ ը ձեղ կր ճանվնահը իրբ կրօնական ճամայնը, ըսած է Գ. Սաաշնիատիու Դուբ փոցրամամաս. Թիւն լէր։ Ձեր խնդրած կէտերէն առաջինը անկարելի է ընդունիլ։ ն էր։ Ժամիակայակարևէր որ սեսջումը միայր Հայհրու յատուկ էէ։ Գաղթակայաններեն «Եկնոգ նայ ևւ յոքն գաղթականնե րուն հիւղակները կը պատկանին կառավարութեած։ Առուծակա ար-դիլուած է։ Անտեց մեջ պիաի ան அதுவாகம் நீட் பிலக்கு மீழ் வழிவரி வக், அவரவுகத்தி நிக்குகிற வி. இதவைகிற்ற பிறக கழிவர் நிலக்குவரல் ஆநிட் நிலக் இய காக்கு வழிவரி கிற்றியுருக்கி கொழிவர் அவரவது நிவரச்சு நடித் கிறவரில்: சிவரி குறிக்கும் அவரவைவூடிய கிற்றியுருக்கு அவிக்கிற

Ոսաչրոնմեւ հատ էաւ ատեր արարին խոսդերէնւներ-Դուշտանին այն անիաի անտահաստուր վահմունցրար չրա չապաիոսեչուհմ վահանուտց ինվու իքարևու դապիր ուտց է դանահանհեղ հոդանումուտել րւ ակախ յարդրոշի քորողատանո դար դախահանդրութ

Фигья вы Игльигаихлег

PHYLLHOUNKPHRY UC ህበኩዮኑበՑ ՄԱՍԻՆ

Շարաթ օր, Ցունուար 30, ժամբ 16.3()ին, Մուրատեան վարժարանի արահին մէջ պիտի դասախոսե ֆը-անսացի լայոնի հայապէտ Հայր

நாவையத்து புறைப்பு "அற்று " " பிர நோயாற்புவர், "மாந்தைக்கும் நிறையி நோய்பந்துவரிர்க் மாவர் ! நோயாறு மூரா மூர்யாவுவர் மூறையிக்கு வருக்குவ தேர்க்கும் நாக்குவரிக்கு வருக்குவ தேருவருவர்க்கு நாக்குவரிக்கு நாக்குதின் இதுவருவருவருக்கு நாக்குதின் நாக்குதின் இதுவருவருக்கு நாக்குதின் நாக்குதின் amp է emi quiduluckie almagar. Apmy pr valedackie almagar. է իստերմակար ֆնարսակար միր հուր։ գատրետմդի նրերածծիր բմագ асарыцый ащызыцарын Аргыца. դыруй шибр2шица зыпа, быбыш. тыр, рабре ардисивтрат бальй гов максиория довая с зазып говы типестобу домого ատանս, իրջանս, որենասարտական կցորդ Հայաստանի կատավարութենան անտու Հերգիայիս Հերաստարգայար վել պատաւիստեր «Հեր ևս իսպուրթենան հանաստերն են հայաստական է Սուրիույ Հրամաստին Այս Հերբեն հանաստեր Այս Հերբեն հանաստիան և հանաստիան Այս Հերբեն հանաստիան և հարարարանումներին առաջանում և հանաստումներին հարաստես և հանաստումներին հարաստես և հանաստումներին հարաստես և հանաստումներին հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հարաստես և հանաստումիան հանաստումիան հայաստումիան հայաստումիան հանաստումիան հայաստումիան յաստումիան հայաստումիան հայաստումիան հայաստումի հայաստումի հայաստումի հայաստումի հայաստումի հայաստումի հայաստումի հայաստումի հայաստում հայաստումի հայաստումի հայաստումի Фисинация и предправания общения по предправания общения
obeken ghimpamping amgaris fic mingmy shimpapingen nigt pr min ymdru app imba fic ifmipit prku-r charmesimme khime mitamb. գարհամի ին փաստւսն աշնրրում, ժրք-գրամի ին փաստւսն աշ Ֆնարսանի գրուսի հետուսն անհրդում։ Հահրապետութ նաև հավապա Հլ պա-ահրազմ ական հանրադարութ իւնը, հւեւ, մասնաւոր ընդունելութիւն գրա են իրենս քանի մբ օր առաջ գոր, Վէյկան հանդիսաւոր կերպով Հ. Թուասորպասի յահենեց Légzon d'Honneurp Ասպետութ հան աս

фигтилбийти дигр об п. խոսի Սուրիոլ հայ դացնականու-Սհաև դինակին մասին, պիտի ներ-կայացել հայ արտնսաը և. ֆրան-ապետն կառավարունեան հայտնու-Երևեր և բարևացական ընթացը: ակակ ըրեքայանրէ մամետկարա-Ֆրար Հուրասև քուսամատկրեսվ Ֆրուս ու հահահուն մամետկարու-հեռու ու հահահունուն - Հուրանքն

ան կայաններ, դաշտեր եւ Հայոց ՄԱՍՈՒԼ

շինաարար աշխատասն ինչնոները։ Նրատի աշնատասն ինչնոները։ իմուսնի կիրակի օրուան հանդերը, հարախոսունիւրն ընտակ Հանան, ո,րոք քրնան նշանակուած

Ա. Ե. Կ. ԽԱՉԻ ԵՐԵԿՈՑԹԸ Ա. Ե. Կ. Խաչին Փարիզի մաս

րաջիւղին պարահանդեսը իր որոշ ու արտուաբեր ահղջ ուսի այլեւս Փաերվուասելուկրկծակզիտակցութեամբ Հան կ'երքայ իրական հաճալը մբ վայելնյուն։ օգտակարապես մբ Հայուստելուկրկծակզիտակցութեամբ

Շարան դիչեր այդպես էին հա-ւաթուած. Salle Horlicultureh մէջ, րանի մը հարիւր հայրենակիցներ ոհորք Ֆաուրհավար ջրեփաใտնո լետոյ, եւրոպական եւ կովկասեան պարեր վայելերին մինչեւ լոյս, ըն-

մեհկան աար մβնոլորաի մը մէԸ։ Սուրաբևան ամոլը կրցաւ դուտր, աստարուսա ասուլը դրաս դուսու, ացնակ ու ծիծաղ բաժնակ բոլորին, ժամանակցունեսումբ Տիկին Ժ. Շահ-պարոնեսանի, Գ. Ա. Գորեթեանի, Սրապի հոնու

Պարերը ողնւոր, փոխմ ի փոխ ւրոպական եւ կովկասետն, տեւն։ she sheeter munion, oppunitif திருத்தே ஒவிரு வா ஆனவத்தித் நா சின்னிரவாதுதன்கும்

Պիւֆին նախ ու մատալիցի հու Պատուայուսած և հայի ասեղատնունի ծերու կողսե, կը մեղաքեր պարոզիե-դու ինավոր եւ կողսեսայեր սեղամեսու կիցներու ասաց կաստակցում ինչները։ Այսպես առասուան լորսով փո-պայիներու մեջ ցլուած բազմումիչերը

իրեն հետ տարաւ ոչ միայն վիճաաստեմոր, այլրշ ինարար գուտե. աստեղոր ու չարհահիր ցրուսե. go en mounthybur odpplur, parfirm. go en mounthybur odpplur, parfirm. գան արարականութերոր դատարած bilmiur duzarpmfur@hepb.

Փայլուն հասորնի մը մասին խոսիլ՝ կը նշանակէ հերդել անաև գուտոչ բան ան ուլոնարը , ասշինաւողով տավայս , գարն ատամրատնեւ , է այն հուսախան քրվար։ գետքար ուրիքերդարեր ու օներնեցորեն գերքեր քնես չոտ գոր վամվան գրև Ճոստո որպ եւ ունակաց ուրենադում

46ሀՆՔԸ ՊՈ**Լ**ԷՆԻ ՄԷՋ

Allti, & jachnamp. Dytup Illti, & jachnamp. Dytup omulwhembit hidde k op gangarbin tadapham gaata ku gangir. hampban bapahad kothadumphi jadabhanga. Lade fing dyts dade fing 216. meրարեր երդա չէս։ Իսկապես.... «Ցառաքսի խմբագրական էչէն

տաաջասն։ թատքիրն, արժահգ Ճոքերի արձանգուհիւրն։ դշրէ Ծաղթունքողե անցարանևուտց պատճառը։ Unm2ftip անդործու-Philis USm mmpht do fe dip t no վերը։ Ոչ որ դեսիրարանցումի մատ արժադրկութեներ կր տառապի Վո հուած էր, հրը չարաթական 2 կաժ 3 օր ունէին, իսկ վերջին 6 ամոսւան նար նանաև մաստրվանակի անահցաշան-նրիչանները քողնավերը մաշնո ըրտաշր-

միայն 6.5 ընտանիքներ են որ մեկ։ Տերան, իսկ միւմները կը հնաև անչարժ, օղտունյով հպատախ անտու-կէնո Այրերուն 7, փոքրերուն 3 նւ 4 hrabynch 2 фрыбеда Вистистр 15% nang 18 Sh. bus megarbin 8 Sb.

Flis մասնաrձակութիւն...

փարիզի ռամկավար պաշտոնս մութի բնրորկրդնուր ֆարժետ՝ թու Ֆրնթը, որ չափամայն ֆրեմին ժետ-ծանկան բագրամայն պահրագար իր։ Հարկել անոնց ջար անտարբերու բազրական մոսնց ջար անտարբերու բիւնը՝ Դպրոցիանին մանդեսին առ-հիւնը՝ Դարոցիանին մանդեսին առ-

մուսարնին (*Ուժաման*) 50 1սորսուան» Չնդունիա բևմի դն: ժունմումին բո

— «Սակայն բաց մը հրեւան Հահեց այզ Հառաջայնը, դոր ձգած եր Փարիգի Հին դադունը։ Ըսինը ներ գաղաքին բոլոր իստերը հորկոյ էին, բայց Փարիգի Հին աստունը և և Հ մամարկեն թո դապրարսեսումեր արսե վրեկը mupphpa. Phil when was displaced and a manufactured as a manuscraped by the computation that we compact and the termination are supplementables and a manuscraped as a manuscraped to the supplementable of the supplementab ատգ բերճ արարն հանաքությանը կերև։ Աբերն Հաշանությանը բանաքության կանգ-որորահետությանը արարաքությանը կանգությանը բա ոտուհարիման Բեսանը կը լսելինը անոնց ին ընտրդարացնան Հանար դորձաձած ետ 14 քքիրն ավտորն սև տնովիրի մատնուտիաւսն համատնութիւրյրնն հոճառնվութո

Lan offenste que hing whose em-done on that intermely his history humanificate, hundremed & hardens of windowstature hardes, he emplose of windowstature hardes, he emplose

քողիաշիր ին ղապրաինիր նանսև ամ-արժանցրբեա։ տաջարքրբեն։ Ոնմ փաստվահունբար, դրեմրո հոնրբես։

երևն դէի պէի որևիտ հանաշնիչըրևս

Amminist be northousalment tills

manga: gwib de spambonurophhes ug ne zwenkle 5-4 op gend arthro Line zwenkle 5-4 op gend arthro ne ne zwenkle 5-4 op gend arthro philosophes mand philosophes mand

Lap Supple or Tracking my wh

untpuntpu we upont zodouthu harbhibas U. E.

արևն առատետվո արմուլ մնանար ձար շատ ախունւ ըրև չոմրւսն ակ

ԾՆՈՒՆԳՆԵՐՈՒ ԵՒ ՄԱՀԵՐՈՒ LONGSONIC ENGRADAS UPS

Աղպանագրու Մալ Մայաս ՄՀՀ

Աղպանարու Դաշնակցունիան առողՀապանական հիւղը հրատարակեց

իրհոտ հետաքրդրայացի տեղեկագիր մել, հերոպական հրկիրներու

ծնունդի եւ մանուան համեմատու-

այր է իք, վերկիր, տահերորու հր. Տրժեքաժնիր, անհանանութիւրն

թարջին դգալապէս նուազած են Թէ ծնունդները եւ Թէ մաները։

Ծամագակու Հասնատութիրնը մեծապես կը տարբերի երկիր եր-կիր Գերմաներ մեջ, ծծուծդներու

դան Փորթուկալի մէջ եւ հինդ ան, պամ աւնլի Ֆրանսայէն։ Եւրոպայէն

ղուրս, Ճափոնն է այն երկիրը որ ունեցած է ծնուների յունլում Ֆրան

ատ, որ երկար ատեն ցանկին ամէ-նէս վարի մասը կը դրաշէր իր ծնունգներով, չատ աշելի ծնունգ.

ուտղումը 40 առ հարիւր ա

Նշանակու*թիւ*նը։

Dhall daufile

Ind he appointed offered pure

mit gingt oft Commybapte luram"

Այս փացրիկ գիւղը յունուար փր հաշուկը 150 անգործ, որոնց

தன்படியுடும் கீற, வர மீத் திய and have a subject of the state րիզի չին դազուից ցոյց տար այսջան անջողարկելի անտարրերութիւն ։ Ընդչա-կառակն Դպրոցասերի Սանուց Միուքիան կազմակերպան այս գեղարուեստական gbրեկոյնը լառագոյն պատենունիւններեն Տեկն եր այդ դասուն գամար Թեներին լու իր կեղև։ կապած Թերացուն հերը։ Բայց այդջանն անգան խորչիլը, ինչպես կ՝ հրներ, աւնլորդ Հաճարած եին անոնչը։

Այս «Դջիչ իրողութիւնը, կը կար-ծենը թե ուրիչ բացատրութիւն մը չուհի be sty, bot of your to Lampon phis thus go dang p gape and consumpty of the frank publish type danleys he and go be a second of the frank but he at a second of the second but a second of the second but a second of the s վրայ, որ տակաւ իր պատհանին ձեջ կծկուի եւ կը ձեկուսանալ Հարադատ մի. Smitashy.

Մինչեւ հիմա կը փորձէին շոյելով ամրացնել բրարակցած Թելը», — բայց անօգուտ։ Իսկ ճիմա չե՞ն վախ-նար որ, խարանելով... բոլորովին կը

ubn Retrine

nith out Braine. Brownhu. Costm. Նորվեկիա, Ջուիցերիա

րհրութիւններ չի ցույներ։ Ամենա-մեծ հուազումը կ՝ հրեւայ Ռուսիոյ, Սպանիոյ, Գերմանիոլ, Գերմանիոլ, Հունդարիոյ, Տանըմար քայի. Ձուի ցերիոյ եւ Պելժիոլ մէջ 20րդ դարու սկզբէն ի վեր ծնունդներու հուագ. ման առաւելադոյն չափը եզած ։ Տարիւրին 47, իսկ մաներու հուա մուդն, չանիշներ 18։ Ոյս բենու ա. Հանրենը գումը չարրդարո օժ ույս սպրու ա.
«առեղագոր լափերում՝ հասած է
Գերմանրանս Յուցակագրուած 28
երդերներու Սիհ մեջ՝ հունարահեր նուտարած են առելի չան երկու եր լորդ համեմատութենամը, իսկ ու-19 hr 182° 5 mphiphr 3552 831

Aphilia mmbhaphur Tahambha որովուրդներու միջին անումը ընդ հանաւր հաւաղում՝ չի ցուցեր, բաղ դատելով 1900ի և 1908ի հետ։

դատարող չայուր ու բոսաբ աստ ար հավարհակու «ԱՀ գրալի հառագրումի կայ, Անգլիոյ, Գերսանդիոյ Հորդե-կիոյ, Շուետի եւ Գերմիոյ «Աչ վեր, Հին տարինարու թեուական անումը Հագույան արագրել է 32 տարի ա. ռաջուանը «Հրահասի» Հասարիայ հ Ջուիցերիոյ մէջ նսւազումը՝ հարիւ թին 30էն աւելի է։ Միւս կողմել Ճա փոն, Սպանիա, Փորթուկալ, Իրլան-տա եւ Ռուսիա 1928էն ի վեր աւելի գրությունը արևուղ աւյրենաց դր Ծույրուույն որկեմեն 1538իր ը։ րոպա երեց միլիոնի յաւելում ու. նէր, առանց հայունլու խորհրդային սիութիւնը, որուն յաւնլումը Հաշուհն 8,800,000։

Las women's, Should the by Dane լիա տարեկան բնական անուս ունե-ցած են աւելի ջան 400,000: Ցետոյ ցան ոս աւաքը դաս 400,000: Ապահիա հեւ Արզիա, 200 հազարեն 300 հազար լասելումով: Աւրապայեն դուրս, Մ. Նահանգները ունեցած են 870 հագար, իսկ Ճափոն 900 հաղար յա ւելում։

"BUNUS" PERPOVE

(2)___

ԵՐԴԻՔ ⊰ԱՑՐԵՆԻ

(4,64) ****** u. v.a.

Urbhs gub think bingph durst hugh yes annual flethe dempuhlud ducthe sails merphad sucher afame duche

the maje majer durie the factor of the property of the forth of factor of the factor o Schdab dabymr pur tanh ge tanh warr bhabapary ge grapam; hifa tanh ye cam pr dan ph ge marar Sabaray de-dan ph ge marar Sabaray

Բայց, աղաւթը արդեն կծիկը դրած երն ու, իրենց վաղջեն, փողոցի չունե-րը հետուեր երն վրանին, Հաջելեն ու ล้าวเกษาปรัก Երբ տուն Հասաւ, ջունչը բռնուհը

եր Ոնվանդարա ցոնակության ձր կ՝ հանաև-փեր հերարո Ոլգի ալևաի երթիայինս Ու դնուին, հավարդ իրիկունը, դինւքը առևր

լիաևը — բանլեն։

Դանել — լասելու
Դանել հերը պատրաստ եին Գրիդոր
բնահղացած եր հնան պարագահերու իրեն
վիճակուած աշխատած թին «Երգապ»
առու պատեն ու անցուց առին։ Մավաըն կախնց ծայրեն և «Երգապ»ին ձեջ ந்தன்ற நாழ் தி கின்ற வரும் இவற்ற ஆடிர் நிதன்ற நாழ் தி கின்ற வரும் இவற்ற ஆடிர் நார்க்க

հեխ «Գրաի Գախալսե»։ Այդպես կ՛ս. բակերի դինչը, — Մենւ ահանը Գևա. րա եր, — Հեդնական ձևով, իր արտա. լեցում որին, կարճ շասակ մը, շիչու բետ բաղար». այսինդի՝ դահի ձև Պեարահեր՝ Բրբերեն լոգհակիով մը... Պղաին ահեր ընդում որին, կարմ մասին գի շիչու բետ

ուսանում օրգուս աշվ կատրակայինիու համարում օրգու բուրվույինիու համարում նրա չկացրած օրգու ձել մր անարատումաս կը ցուցիեր Պղաիիին Ու. Դերա մասնելով խաշնունինի, իրրես ինարկի պատեր գնելու Հանար, կը Հարցներ - Ղաջե՞րդ ազասը, դե՞նի արկինդ...

— Նարե՛րը արագոր, դե՛ մի տիկինոր։
Ու Պրտե՛ի կր բարվածար, արելները
կը բարժակեր։ Մահառանդ որ կինը լոա
դիելիցի եր առ սերահանրը կր վտալեն»
Ու վրիացի եր առ սերահանրը կր վտալեն»
Ու վրիացի հարձե գիրանի
ու հայտե՛, հարտե՛, տատասած.
թա՛ իր հարտա։ — բառ կեկեր արագոր
ե՛ հեր ընր տեւ։

- E, myth, myth... «chrogen

the fabrange he whater նետոլ, կը մշահնար եւ փորին ակ-Lumbbind

Tomb, gubb' mann b... «topha»

դայ շղալիպա»... Ու յոնկարծ, վրայ կուդար Թաղին ձիակ ազապը, Քել Մարտիրոսը, արին ձիսին դպելեն, աչը ձր կ'ըներ Միջեին, ու կը սկսեր կատակել.

0 fo. « duzz milm ' 50 . . . f'z h'eubo, Pp.gt...

Բայց, ձայհը չէր բարձրացներ Պզաին «Ի՞նչ անենչը, ամենան ա չարին՝ պես 'թանը՝ գործերևուս իշաները Համար,» կը նոածեր ու «առզան կը ողմեր»...

AL france met, melterfie Stone Smefe Sp militar Othe n's Still mbenguily հութին ամեն ձեկ անկիւնը ձեյնե*կ* կասը տարար կար — լրիաշի տարի կատը, որկար հար ըր կատը, որկարի տարի կրցուսան մաս ձր Ասոնցնել ամեն մեկը որոչ լածախորդի կը պատկաներ, Մեկան բան ձր առւա՞ւ, կը Հարժակեր, ձիձերն ու փորը հրհրցնելեն

կ երթար կ առներ թղթիկը վար, մասիսը woman de he frete inanti demi, na he apte - at oh emm. na he abte լը, Ել այդ թուղթին զառնային փոշին ու Ճանձերը։ Այնպես որ, որ մը, Հաջուին տակէն չկրցու հլլել։

Ust's whom on Tripus high washing to a state of the same of Tripus high drifts works to a state, at how the drifts hundred to a state of the same of t ձեկ կը յանկերդեին

գզտի կնիկ, ռընտիկ կնիկ Շալվար դնենք էրկա տանինք, Գիք ու կլոր հարսնուկ անինք գնդիկ Թարիկ, մեծկակ ծիծիկ պզտի կնիկ.,

Ու մինչ Պգտին, ՃարաՀատ, երկաթարանը կր վերցներ ու Թափեր գոնեն գուրս

- Ֆեր Հորը... պոռայեն, աղաջը կծկած եին արդեն, Ծառ աղբուրին հոմին։ Իր խամումեկեն ադրիւրը դոսի ձր տեղ եր, բայց, Վորին ի՞նչպես Հեռանար իր դո-հեն. մանառանդ ար չատ, դանաստու հեն մանառանդ որ շատ դանդադաջարժ եր ու տւելի շատ կը դլաորեր, դան կը բալեր։ Սասը Համար եր որ, օր մը, հրդ

Գրիգոր՝ Հորգուրին նետ փուռն եր, Ծաշ փիկ Ինչոն, երգին կառ քը քաջած ատեն,

արտնեղ պոռացեր եր։ — Հե՛լ, Պգտի՛ Վեիկ, ժեղվակե աստանությանը արանքինը՝ «անաևոր արանանություն»

անրից երևր գացան ներև բեր ամանն. Dr. apadichunbe bepha 25 ph habrang dos նալ անոր, այն առտուն Քեռեն առանձին նտաւ խանունեն հերս, ստղին Հետ ձայ-նը դնելեն հերս.

Վախևան «գեխին»դ աւրեցիր Գգտի... հը²... Տեղի ալ.

ար... դը ... սովը ալ... Յետոլ, Գրիդորին ակնարկելով — կոչտ մին ա պանիր ձեր «բեր. ցիներիոն Համար, — աւհլցուց ազ. ջուրը սրգե՛ս անձա . Ու, Ճամբայ ինկան, դոմէչները եւ

kan adıng mushibin Abbant de smike եջը մասծ առջինին։ Ջրկարս կը գավել գավվիածր պատնանին, անեծ, դայլոպանակակ ծաղիկինը ժողվութե ու բավորակենքը փետանվեծ Օրլ պարծուռ եր ու արերչ Հիևա գանե էր համարում վրար ծնուկին առածը դադգին ծայլեն էր, պատիվերի մր վրայ արկե անային պարհի ջերու մր կր Զարումը՝ ուղաի մր ապագային ծանան (Հար։ » « ՄԵՀԵՍԱ

- bu dup sopp, sopp...



կը շրաւիրէ Մուրատ հասմին կամիակն ժողովի վաղը Ուրրան իրիկուն, ժամը 8.30% Ակամբն մէէ։ Untilities Surmphase forbuste dugodh

ՄԱՐՍԷՑԼԻ Իչիսան Ենքակոմիակա ժողովի կը հրաւիրէ Արամ Մերոը, Եփրեմ հան, Համա, պատպ եւ Վարդպես խումբերը այո Շաբաք իբի-կուն ժոմը Ցին սովորական հաշաջատեղինա

ԻՍԻ Լէ ՄՈՒԼԻՆՈՇԻ Մուրատ խումբի ժողովը այս Շարաթ իրիկուն մը 8.30ին Ակումբին մէջ։ Կաբնւոր օրակարդ։ Քարտուղարին հերկայու-

ՍԷՆ ՄՕՐԻՍԻ Սացո խոսմերի ընկերանաժակրական ժողովը այս Գի-բակի ժամը Հիհ, Ընկ, Ա. Ղամակիհանի որնարահը։ Կը դասական ընկ. Վարդան Զուլեքրնան (Լիոծեն) Կլիներըակ նկզ ժամանակին հերկայ դահուկը։

Lest (Lear) Burgund f. handyk gwan h annim't dagada myn Upunhh dwdg Llie feld, B. Salariach geladingund hi stift 'O phanh gold. B. Aquepthind Upig medicingad (Luy dagada papi magama), Burg piliphiyakan Shiftingun Jelig medicingdigan hi 'Og bymdynah' magasilih (mynisthiag: Burmage

Apith hadfunde quamprocumput drapaft in Country Aphenomyry ba Unquand landschoper Aphenomyry bandsen lands myr befinde daufe Eb 10, handle his night site pat handle daufe myr hypothe daufe Eb 10, handle his night site pat his landse myr hypothe daufe Bir 4, handle his night site pat his pat menhade of his demand Liphe 2, B. 7, handlanghe site pangh distinguished of his garanteense անքո հոքսի չապարկին թերատոտեմրբեն թւ ւն կը հրաւիրուին հոյն Դ. Չատ. միունեան անդանները

BEE CHUTEP AMEMICAN PARTS - dagail in Equapet paga gradus

They may Comput during 5th, Cafe Decousing opinio. Place de la Liberté

Nom կարևոր օրակարգ։ Պարտաւորիչ հերկայութքիւն»։

LPMP to Land mey many front of front purchase which days the mey be the graphy for front and 8.30 to 2.8.7. Upon dight of 2.3 the showing is true exceptly assume the property of more than the first front

ՍՀՆԹ ԱՆԹՈՒԱՆԻ (Մարսեչյ/Հեկեր Կարօ խումեր դասախօտական ժողովը այս Կիրանի իրիկուն ժամը Յիս ընկ. Յով Համել Վանայետնի ընակաբանը։ Վրդասախոսն ընկ. Գ. Հիշոնանւ Կը Հրունրուին ընկնրենը եւ հաժակիրներ։

ԿՐԸՆՈՎԻ ընդերական վիճարանական ընդն. ժողովը այս Շաջաβ Էրբելուն ժամը Ցին, ռովորական նաշացատեղին։ Կարևող օրակարդ։ Բոլոր ընկերներու ներկայութիլենը աներաժեշտ է։

Հրապարակային թանախօսութիւն Սեն Լուի մեջ Հ. Ց. Դաշրակցուննաս Սէս Լուի (Մարսելլ)Ակրուհիեմիակոմիուիին կողմ է. արաչարան երեկոլ ժամը նիև տեղեսի դպրոցին մէջիկը կոսի բնկ. Մ. ՄԱ-ԲՈՒՄԵԱՆ հիւթ ունւհալով շՀաժաշխարհային պատերազմը եւ իր հետև.

Աղքաջախնամին ցեւնկոյթը

ծարիզի Աղբատաիմասիսի ընկերում եան տարեկան։ մեծ ցերեկոյն պա րամանուկ որ 37 յունուաը կիր, կէուօրէ վիրջ ժամը 3էն մինչեւ։ կէս՝ գիչել BUR REITER UTUINETANE ITER, TO UNITED SE BUR REITER

- 6.00 - ՀԵՐԻՋԷԻ ՄԻԱԼԵՐՈՒՆ ՄԷԶ, 19 ԱՎՀԵՐ ԵԷ ԵՄՆ ՀՀԵՐՋԷ դեղորուեստական Ֆոլե բաժին, մասնակցուն համել հայ եւ շուսաբ ար-ուեստացվան հրու՝ Երգ. Խուսաբ եւ զանագան համելի անանիկարներ։ պարերտ, համար առադիակարդ երկա հուսագախումինը։ գրինի սեղան-հեջ։ Գիւրամասլելիկ Ֆոլե պիհչեր։ ՄՈՒՏՔԸ 25 ՖՐԱՆՔ Ֆուներգ եր Ծախումին հայկական հաշարաններու եւ Rus de Trétiseի հայ Կոլարավահատեներու մետ։

Luju slauar

Apple State Co.

Ungaught Signa Ukginaningh Visgin of filterings of filtering of the P. U. S.

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The P. U. S."

"The power of the Signa Sig

ԳՐԱՏՈՒՆ ՀՐԱՆՏ_ՍԱՄՈՒԷԼ

61 rue Monsieur-le-Prince, Paris (6). Tel. Donton 88.03 bi-PNAUB: LUBAULUE CETURABE PRUSAKLE PURUE RUZIUSAK. SPURPUE HARVE nearitain augicusaba

-THIM I quarterapt, the neglecte to make kernedy dry, come bought of the come to the control of the come of the party party of the control of

บัตนกแนนสแคนรถหน

CONSTANTINOPLE

ւրոպական եւ արեւելձան առաջնակարգ նպարեղէններ անմիցել ի գիներով։

ուժուլը գրավում ուժուլը բացու դրերք — Ապրանըները կրյանձնուին բնակարան։ 94: Tullbout 56-96 R. C. Seine 519,052. ՄԷΒրο Cadel.

ՑԻՒԹԻՒՆՋԵԱՆ ԵՒ ՓԱՆՈՍԵՂՆ 27. Rue de Trévise, PARIS (9

ՊԱՐՍԱՄԵԱՆ-ՀԱՆԷՍԼԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿ.

"IR GROUND TRUDEDED OF LOS.

2.1 bis. Bid. Jean Jaures, Billancout (Seine)

Արդադրածերի վրա» կը կարծեց տաքենումիրքին հարտեհետ հերադրածերի վրա» կը կարծեց տաքենումիրքին հարտեհետ։

հերադրածերին տաքենայա տաճառիկ հայիսի։ Մատետ ար գեղք Պի
յանցադրի, հեր չէ Մաւլիութի եւ չբլածի նույբենումիրին բանա ԾԱՕԹ.— Անքեան հատարեն «Արդահարաքին անմալ ապետահատ գլուտե է մեր վաճառատահ հարցեն

BUPGRSPSL

2. II. Uhmphan Umput sip da հանիւգի ընդն. ժողովը այս Կիրակի Ժամը Հին սովորական նաւարատե արհու Ըրկերհերու հերկայութիւնը պարտասորիչ էւ Նոր վարչութեան

HIALL bearwhard of place. ղովը վազը Ուրբախ իրիկուն ժամը 8.30ին Միւթիւալինեի որահին մ(Հ։ Գարևոր օրակարգ։ Ջեկոյց հաշուև-ընսիչ յանձնախումբի, վարչուինեան արութիւն եւ կարեւոր քարցեր։ Կը Տրաւիրուին թոլոր անդանեերը։ ԻՍԻ ԼԷ-ՄՈՒԼԻՆՈՅԻ Ա.Ե. Կ. Խա-

th graft. Inquity win zwowld high hair India 8.30hr, Uhan Iphr Ith. 241 rue Jean Jeucques Rousseau

441UPNZUARS

Stp be Shifts Ugumbaite polity խորին շնորհակալուն իւնը կը յայս երև արգր արութն և հերոր գեռևիկը 19-իս հունայրը հերոր է հանուրկի 19-իս քան արութներ (ջրաց 55 ար 193.) դառնաղկանա: ուսն առթիւ Յուդարկաւորաթիրծը կա աարունցու յուծուար 12իհա Ծաղկե мперы: Сыгдардынары града (ды. сырпандын гаймалыр 123г Томурк, щиний дефид 143г 2, 3: Т. Бынбар Гомабре, 35р ба 564, Ициндагд, 56p ба 564, Выгевыйг, 55p ба 564. Puglubur, Stp be Ship. Buqphur Stp be Ship. Aughur be imphim 26 Jackmap 19:,2 La Upopa.

<u>ዛር ቅъ</u>ՏቡበՒኮ

- by Abunan's Uship Lhoungh Obihi Luih Pagamahan, dan un-mir Ungaréh, dan dibudi Lauki (Laugus), dagampihan, Umphangha Kanga, opal uhunib Dahampiha (Siph Laught All makanghap k-quab bis Laup ashbanghaph k-hapan bis Laup ashbanghaph pagamahan bahapan bis mapiha Kanga Panusus-kuthi, 28 rua Grandha Baurgotin.

(Istre). France- Legiph sweets we a gir 700 france, ath maphiale stannershe ath maphiales I placked burge

ծոււր։ Կր խեղրուի Սուրիանայ թեր-Թերէն արտասարել։ — Վարտիղակցի Ձարնն Ավնա,

enhan ha hand ha hadari he pad (Bahhh) Kamankah, ne b-pky amph mank he hampe k-taningangh mentuk taningangh mentuk Swagt's haught for Lageon Z. Az-naporirah, co Nersessian, 25 rus Polignuts, St. Klienne. Laire, France

- Ne observed week a second course of the country o in Univer it; Beyrouth,

Burguliff Juliyku

կազմակերպուած Լիոնի Հաժա-խարբերգրիական Երիտ. Միութեան րարբողացրագաս Երբա. Երագարակ արվե ի պատի, Խարբերդի գրա-գետներուն, այս շաբան ծրեկոլ ժամը 8,30ին, Գրգ Թաղապետարանի արակին մէջ։ Բանախոսունինն, երդ, Milipa, mponomodon Philo be had-housens more, to dominoship կասնան պարեր։ Վր ստոսապրի։ Հիրնանայ գծողինանս հրդվակատվոր, գլել, Գր. Գ. Գեորրասեանի, Օր. Գ. Վարդանեան (մեներդ), Գ. Գ. Գոլո-մանեան (մեներդ), Մութքաֆլիանց Op. (4ndfuntur apop). Luchaphur (mundo), b. Undahur (uppra) 4p ululusugash Cumuluon Umdelehtes qualitan Barmpe dele ki

ՄԱՍՆԱԳԷՏ ՔԺԻՇԿՆԵՐ

66 R. Riv B. 19. Շանկէ (Լրմաստ. և հար մէ-Սուս, դարս ա անց եւ կահահակ մերնի, արևան՝ վեներ. Դրանգունիսն եւ վարիսի: ԱՄԵ ար 9-12 2-8. Աիրակի 9-12:

Imp. A. DER (Agopian 17, Rue Damesme, Paris (13) Le Gérant H. STEPHAN FINDE DE ME BERNARD VAHÉ

(MEONE PARTY)

(11 année) Licencié en Droit de la Faculté de Pans Ancien élève de l'École des Hautes Etudes Sociale JURISCONSULTE

Conseil juridique à la Défense Autom

Conseil jurdique à la Détane Automobile es Sporite de Paris et à la Muruelle Militaue 18, Rue Dauphine, Paris (6s) — Muruelle Militaue 18, Rue Dauphine, Paris (6s) — Muruelle Militaue 19, quantique 19, quanque 19, quantique 19 գործողութիւնները կուտայ խորհրդակցութիւններ ֆրանսակա գործողում իչնոները- կուսաս խողերգակցում իմոներ ֆրանապե միջազգային օլենքներու մասին—ամե՞ս որ, բացի նիրակի ու ԵՍՆԵԳ— Նկատի առնելով հերկայան անտեսական քանգանակու Ֆայիրու հրանար իվատ դեղարատությեւ պատմաներ միջանակում հայերու հրանար իվատ դեղարատությեւ հայաստաներ միջանայուն հայերու հրանարատություն հայաստանություն հայաստանարարան անագահունում և հայաստանության հայաստ

#

վի**ւաբո**յժ – ԱՏԱՄՆԱԲՈՑԺ three ones ofther presentation

14 Rue Lagrange, PARIS (5)

TUBLUALS ABUT ARKPORK. ARAZE & USUUTUBUP բերնի, լինդերու, ակռաներու ինամը եւ վիրաբուժ. գործողությ WURREP ME WEUUTCUL UZ MUSUUR

պ^որնդունի ամէն օր, ժամը Ձէն 8, առաուները ժամադրութ_{եւմ} ժինակի բո ագո ձնգև ծեր գլունը։ Որոշև։

Métro St. Michel /mal Maubert-Mutualité

ԱՊԱՈՒԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

7-br204 A. Kesseyan 4 Rue Mandar, métro: Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenberg

եկտաի ունննալով հերկայ տետեսական տագնատը կը սաձեր ամէն տեսակ քագուստներ կարել փոխարժերը վճարեր մասնավճարներով՝ ՎԵՑ ԱՄՍՈՒԱՆ ՀԵԹԱԹ Տոկուն կերպաս, խնամուած կար, չափաւոր գին

and of a professional contact in district in the contract of the form of the district in the first of the fir

Zuglern danfagradagry

Augurruli **5** I, O F b U,
61 Rue Monsieu le Prince, PARTS (6e)
150e outés le 18th 19th 1 ************************

UPQULLUM TUCULUSAFE

ՏԷՐ ԵՒ ՏՆՕՐԷՆ SOPP. ՄԻՎՐԱՆ Կ. ՔԷԺ ԺԵԱՆ

ջախկին թժգկապետ Ծերսինի Ֆրանս։ Որշան դանոցներ<mark>ու</mark> Վատուոյ մետայլ ֆրանս, առողջապան հախարարում հներ

Assembling attention of promotes contemperatures comprehensive and support the set of placety lefter deadly 2 50th 7.50, (bleet) in any afterly deadly 1) beyond to make gather 10-18:

Zoo be lemanised of the demonstration of the set of the place of the tensor of the set of t

Rozuliamierikar hudul promisakarik debili Zuluchiambi Kozuliamierikar hudul promisakarik debili Zuluchiambi 1584 k. endhi munamina de hidak (humu hundu midimida): Aquiha de hutum (hemarikariahdari aki debudukuda, Minishmidu

նամ «վատմար: արանատունը ունի իր մասնագրեր ըմբիկները այրի, ընի, ականդի, ինդպես և դարմանատունը ունի արժ բային և վեներային իլանոլունիոներու կամար: Assurance Socialch դարականում են կերանորին,ու կը արդան ը լուրը ինամի դարմանատում էր ունի աստամասրումարտեր որ անում ովանականին, է Վ. վ. ԱԱՏՈ

8ոլմե Մ. Քելիլիան, որպել մասնագետ հերթին նիշանդուննունը, կ'այրկն հա zwegt 31 Rue de la Roch feucatle 9

«ՑԱՌԱՋ»Ի ՔԵՐՔՕՆԸ

ԵԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Հայոց դամիմը կը պատվե

brrnrr van

Հ. 6. Դաշնակցութևան գուծևոր

18.— ԴԱՇՆԱԿՑԱԿԱՆՆ-ՐԸ ՅԱՆԿԱՐԾԱԿԻ ԳՐԱՒԵՑԻՆ ՕՍՄԱՆԵԱՆ ՊԱՆՔԱՆ

135.— THE COLLEGICAL PATE STATE OF THE COLD COUNTERS TO THE PATE OF THE COLD COUNTERS OF THE

__ ՀԿ*ևցցէ՝ Հայաստա*նչ։

Այս ծառին վրայ, ոստիկանը կը ձնրրակալէ գայն եւ ուղղակի ոս-տիկանական հախարարութքին կը բերէ։ Ուգեցի հարցադննուն/իւնը

ստու աթուղայայրու այդ տուրայայր Գիրդի արդել մարրե ձեր կառավարու Ֆիւսր։ Հի դիւսեանց , ետտուֆեանց) հատ վր գտնալի։ Անդմադեները դայն ապատեցից, բայց ի՞նչ հղատ մարեն ևա վերադարձաւ։ Ա՜հ, հիմա այդզ. too has hint ablance and and թիոյ մեք։ Հարկա։ Վերջացաւ ժո-զովը։ Ձեր աստիկածները կես ձղել տուին օգիս։ Հոգ չէ, այս իրիկուն աստա աստա կը իմեմ, ես Իզմիր-

Lupqui quezuhud tp: 17 dm A inguin gar majur gar voner, p physich maker, paig the molember of the most of the major than the major than the molember of the major than the molember of the major than the major than the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than and the major than a second than

dusplant de de latener du. ան Որոգանիտ մրա եր հիարս ար-Աիջողատի տուրնշ ըն որ կայ դրև-արանանոր ոն որ գույա Մինդարատի առանու Ով որ կայ հերորակային հետ ավաւային հետո անուրայացրության անարագրայացրության հայտարայացրության հետուրայացրության հետուրային հետուրայացրության հետուրայության հետուրայացրության հետուրայության հետուրայուն հետուրայացրության հետուրայության հետուրայության հետուրայության հետուրայության հետուրայության հետուրայություն հետուրայություն հետուրայություն հետուրայության հետուրայություն հետուրայություն հետուրայություն հետուրայութ

Հիւսէյին էֆէստիին, որ Սամաթիա գոր. Հիշակյին Էֆկնախ մեկնեցառ եւ dly dud steins depurpupame dhuհամական և անօրեպատրը Յովմամորկար, Մինրդատ կրակ կր ցայտեր, — Ի՞նչ արժեց աշնի մեզ ձերբա կայելու ձեր փաւնկոտութիւնը

այս վայրկետ»ը ինչ որ պիտի պա ոյս վայրկետ»ը ինչ որ պիտի պա պատեէր, պատաենցաւ ածպայման musty, manushymi ubiquidadi. Tth dudto quiz ai he mbabis di 40 Smallows

Usuguir dumms be then em பூரிழுவர் முவவர் கடிற்ற செய்யும், கிறிழுவர் முவவர், கடிற்ற மூரி முற்ற முறி முற்ற மு արիը, ոկսեր եւ ի՞սչպես, չեիոր պիտ պարձեր եւ երապարակը ակիտի ասկի՞ց պետի ակսեր եւ ի՞սչպես, չեիոր պիտ պատ հարականութ

Մինրդասն ու ընկերները տա. կային դուրս չէին ելածգրասննեակես, անագրությա արագրուանը աղար արհա դրատու Գորվանց չրցրում անաջացի անսետն առուսավունա չշնու անաշահարդությունքը։

– Փաչա՛, Սուլու Մասասթրբի dam, ծուլիչ Գարրիէլնան Միսաջին

the daged quidwend by hadp ակնինարը։ Նախորդ պատրիարքը Իրքիրլևանն այ նարկայ է ժողովին։ Ոստիկանակուն շրջուն պահակա-խումը մը պաշարհը աունը։ Ձարhousing also questioned in models: Auris-lything quadries, paring promphis. Ultiman, quamna stability que par stability quise loss the guarres— 1940; françois attiquit. Ulting kumpheny question attiquit. Ultima question significant question de la seconda de question que production and al seconda de la seconda francois aurisma participation participation que se pro-ductivamente metallo que esta participation participation que se fran-dadorimente entre participation de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la participation de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda del la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda del la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda del la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda de la seconda del la seconda del la seconda de la seconda del ԵԹԷ իրիկուան դէմ գաջ, այն ատեն հատուս երբինուր հետականում անջություն անջություն արդ հետարարում հետական անջություն ու ու ու ու համանատուս են արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս անջություն արդահատուս արդահատուս անջություն անջություն հատուս ինած հրավիրելու համար գուց ուժ կուսեսացու Սկայ ձեր Spaniarup andribjeca Հրաժան տուի տասնապետին

մաւսն՝ անտորհայր թ։ ձևար վհա: — ընչէ Ղաղասիր ա։ քնարար գևաղար ասուն աստորամունու umt balati zun beht bi denter schampen er almen den denter abenfent genaud delementen general eine zun beht bi dereit den bent ber den dereit den bent ber den dereit den bent ber den dereit den bent ber den bent den dereit den bent bent bent den bent den dereit den bent de

գտար ու նրիրերդրեն նարա ժեմինի։ ջառյումրան դրիյունտու դիչև-դան հանանը շատ հան»ն

Ցանկարծ այդ պահան takth bones was the best ofthe gard ումըարձակութեւան մը արձագ։ Այդ պահուն Մինրդան

hiplings warmed dinter the ուլ. պոռաց վարեր վեր — Լոեցի՞ր, Նազըմ փան Դիչի՞ս սկսաւ, Աստուած Հ ը՞նչ:

Քիչ լետալ, դանա անար սենեակա քառ ասարկանական անորդներ հե — Փաչա՝, Դաչնակրա

qualype Outablant mingerit abrevebb un Li 4 Lphih, up wouldight buchaiBlade glas, and Surp. A ald bound by may գլուխը զլիսարկ գրած, ^{այ} Թիշս չգրաւհյու համար, մեկ helps topine good name to the date of the தவடி முற்கா வுற, வர்க் ந்2 வவுர். வாறவடின் கட் வயர்டியவ்வடில்

LE SEUL QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE $HARATCH \equiv$

Rédaction & Administration 17. Rue Dame Téléphone: Gobelins 19.78

(brabbbah Zurur metro: 30 \$4mpb 130 > en and open appliability anstatible. 5 տոլայ 100 ֆրահը

801-201-40 1932 29 JANVIER 1932

REPEUB 29

C. SU.Ph Phh 1788

My bmathe garage apparage

SPE NO DUEPPU

ՆՈՐ, ԲԱՑՑ ՕՐ-ՊԱԿԱՍ

Նոխու Սեսաք բնրատարակեցինք հրիտասարդ դրագետքեր, Շահան-Շաքուգի գրուքիներ։ («Ցառաքի Ցուհուար 24, 36 եւ 27)։ Հրատարակեցքեց իրթեւ ծայնը, ճիչը «հոսանքի մր, որ կր կարե Ա հասած է իր օրը, բայց գրկուած կը մեայ խոսելու եւ գործելու իրա-

uf 5% minmpd coumproses gemit utfinds grampfud atry ale-

hair mang it mjumba etaindisere Amija ajkor dumband atol after me, he handrise amija donada a nembra dise me, he handrise quanta donada an elmanga dise me, handrise quanta donada an elmanga dise seberati fidebendhi fidebandhi andri dise manung pumbahandi hundruk dise belanga ajkanda madula furumada.

Ato jamudih handri jadanda ami bahumumundanda an menthe yamu puda diserenda ajamumungahanda an menthe menglali diserenda apamumunganda an menthempanganda melanga diserenda andri (duma) indikanga apamumungandanda an menthempanganda melandri (duma) indikanga apamba samumungan andri angrapa diserenda andri duma diserenda andri angrapa diserenda andri duma diserenda andri duma diserenda andri angrapa diserenda diserenda angrapa diserenda angrapa diserenda angrapa diserenda diserenda angrapa diserenda angrapa diserenda diserenda angrapa diserenda angrapa diserenda angrapa diserenda angrapa diserenda diserenda angrapa diserenda dise

Միայն գրականողծդարուհոսական խնդիրներ չէ որ կը յուզէ Շ. Հանութ, այլեւ ազգային-ջազաջականո Հարցեր, որոնց ճանորէպ շա. Համերըւի կան գեղապաշտի կան էունիւններ միայն ունեցան են այս

կան որ արհամարհանջով կը նային այդ բոլորին վրայ։ Եւ ու-ահր որ կրիսաին անիացուսյի մի կոնհամ։ Ման դալով կախարգական

գիրծեր որ եր խոսքեւ անիս արտ որ ար դորս ասու Սաս գաւու գտասուբարության անիս այդ ինուրերները, և արժեր ճաներապ այս տղացը։

Այդ ծախ գան այի ենուրերները, և արժեր ճաներապ այս տղացը.

ինծց առանումի եներներում աժ են և արդականը՝ գրական - գեպարունու
ական անիսի է։ Տրերա, գրանալու, արադրերու հիգը, քեղաարունու
եղը և արագատի ժիրակին հոլաները՝ գեպի ծորը հուրբը, կատարեղը և արտեսաով, են, ինդուով։

որ այդ հանդագատում եր շարության հրանդ հրանդան

գիրտ այլ խանորադատաներով ծեստեսած թիրացի տուսագրատումացրում է Ռուս գիրադարեստանական տեղեներ արատ, որ այս ապատքը — շատերեր — 15 հանո, կամ մ՝ ճմտանագրու կամ պաշտար տանրարերու ։ Ինչ որ կջ դարիա կիրագիահատանան աշխատաները։ Եւ կ՝ օգնել գտներու լառա-ի հանդամա: (Մաստանիչատ ամենելով, իրական արժեցներ կան այսօր, Քիչ մջ

ենց հոգեկան եւ մտաւոր կորովը։ pr pg; ատվաշկը չուրկը մեդամից, իներ։ չաւանավարաշկիշը հարտի կենը։ արվաշկը չուրկը մեդամից, իներ։ չաւանավարաշկիշը

հանդովան ջրջան է, եւ անոնոց որ սահանանառած են ապրերու --որուինականունիոն -- ուշ - կանաշի ալիաի պատ ժեկուսացման չա-

Ալլապես, պիտի դառնային կեր՝ միջազգային պողոտաներու։ նամ

¹⁰և կը վերարերի բացասական դիծերուն, դարձեալ ամենեն ակ-«Կոնե է բոլորովին չարչիկուած, լբուած, դժուած աարբ մբ երե-«Արտենը դատերուն» լահատակ ձեռահայու միասումը։ Գիտենը դատերուն պատմունիւեր։ Մեր միաբեն չանցիկը բաց-հատունելուն

շատերուն պատոքունիւհրը։ Մեր միտջեն չանցներ բաղ հակ փորձել անոնց երկկուան ողբերդունիան եւ երկց

gm38 տմո ամերիմայի ինտրայաց 5,6 տան ատրքի մգնուիսա "Հայ-գանոննեւ մար տոլջը հայը էի նանատահրել. «արջես ոլէմ, «Օև ա։ տեսը քարությեւ (թ. քայ արոյրեւ ամոօն տես արրեց անո ամոն փերաբանը ա։ բառակ որաբերց ճառաջարի կրե ի «առանու»

թայց, այս ողրերդությեւնը մի։ Գոնե կարգ մի տար տոելի դժր։ յ վատրջունիշը, սուրայունը դատւսեսանքու դ պատրունիշը, սուրայուն դատրոնաս անո աման։ Սի ան դարա-բարը՝

նջեկ, երը Թուրջիա կր գտնուելինը, ևոյն տարիջի եւ ևոյն խառ-ածջով, նոյն արդար յաւակնունիւնենով երիտասարդներու համար

Գեր հերոպան։

Ծնողջ էին ժարիգն ու. Ժընսեւը՝ շատերան համար։ Աւ գնա Փորջ Ասնո, Մեծ հե փոջը Հայջի մել՝ հրաց էր Կոլիսն անդամ Գիրնանը՝ Կորաներ՝ Կորանի հերան հերան հերան Մարտանի հերան հերան Մարտանի հերան հերան հերան Մարտանի հերան հեր

Ածնաժեշտ էին այս խորհրդաժութքիւնները — Թէեւ կցկտուր և լաւ նասկնալու նամար իրար։ լաւ հասկեսպու համար իրար։ Որովհետեւ դործ տեսինը նոր, բայց օր-պակաս իսքրակի մի հետ։ Շ.

ጣኑՏԻ ԿՌՈՒԻԼ..

ያሳባር ኃባር

Մենրրելի է մեր Նուհիկը, Կարտադրէ անցիզկուս եր Ճախրե թմակի եւ տասնաշորի բոլոր լաթերուն

Liepennungumuni, S. Smilnigh, Burgho 14

գաղքային ցուցականդես, կաթոնիք, մե. ռել կիունք, մարտակաչ, քննապատու-Սիւև, հրգիծանք, — «Նէ ալբրսան ա՛ք»։ L Spzum

Մեջուշա բալիան նոռնայ վեպն ալ, հաւձապի մատնելով բոլոր Հիծ ու նոր դրողենրը։ Մանաւանդ հորժրը, որաելը ոչ non makufite beformhagen fife bis m. հին, ոչ ալ բառան**ն**երբը։

իր սապրուսնե — «"իտի բաշիք…» Մեթւ օնփորվ տվրետի։ թեսիսավ ույժ ակեսնե սցնամեր ժեսի իսարի եսրուսի կութիր մեր, ժիսի իսարորում։ «գիսի կուրիւ»

գիտի կորդիլ ամբարտաբան ժեսնին

Հակայ ուժով տիտանի, մագրդ Սև իսհոսարկարն անժ վատգրաքն որ. » աշխար**ի**ն անկէ փըկուի։

ն. խորապես հերջելուան, փոր-Հուհցայ գետեւհալ ազմերը մ'րոտել.— Գիտի կուուիլ սոփեստիկին, սագին Սուարուսն եւ բազ անցար դուրիք

աշխարհի գիրքն ու Թերթն Հայո իր բարձունքեն մինչ եւ Նունիկ չսանի

4.klihqliqnu bernujugh dkę

ցունաստանի վարչապետ Գ. ՎԷ-նիցելոս Հռոմի եւ ծարիզի մէջ՝ կարգ մը տեսակցութիւններ ունենալէվերը. դրվրրև բև քարապրուն բնիանիո ենո գրումիլ։:Bpsud արձուրինընու չյուրս թեղաորիոչ որ ու արաբուրքությեր փուներ թեղարիչը գնը ու արաբարեր գույնըին կրա։ Ձարթիրը գնը ու արգաբարերու ունքունիստուրի-ոգվում, ՀՀ Հարորարայել ունքունիստուրիդիւանապետներուն կետ,որոնք մասուսնածան ին ժետմիր Ղուրաիաչ

Նոյնաբս, տեսակցուն իւններ րրձու գանասրնեսի բւ քանժ Մադրուքերիա Սրու։

լաւատեղեակ շրջանակներ կը յայտնեն ՁԷ զ. ՎԷնիզԷլոսի այս տե սակցուն ծանց ըննացրին, գիպրոսի ճարգը չէ դրուած դեռ

Clisrական կանոնի փոփոխութիւն

նաւ նրանավար օնէրնի փոփսխաւ Ֆնարոտի բնգոփ- Գոմսվե մետվբ-ին րախսնմ- օնսւար ըկոտիր դէն հանուն դընգրց Ղրատցեղար վրձ ա-Դրոացգել: Քրջաղատրությերքն հանա Արագ ծաննսվ: Հրդեսվանավայրդրեն Ֆրադ դրանավայր օնքրծի փոփորս-

վ խՈւսբանու Թիւնները պիտի սկսին

brnւսադեմի **Յոյն Պ**ա*s*rիաr/ը

հնսւոտվերի գրնտժո՞ղը մարտա-Բնսւոտվերի գրնտժո՞ղը մարտարինողի ներկայ կանոնագիրը ի գո րույս արքիպեսևորության կանու արգանակ ֆամ այդ կանոնագրին ֆիման վջայ, չի կընար ընտրուիլ ֆանգուցեալ ֆամ անուս արքիպեսևություն իեն Բեսոսումբդի ցուրյուծ վտտնիանք։ բաջառ տեմբութորկսուսորը Դուծսեմեն

խուսաոյզ ընդծովևան

Մագլիական լինկզմած բնդմովհան Մագլիական լինկզմած բնդմովհան ենր կային, դահելու անէն լոյս կ'անվե... առնույ գնագիտել

Մարնոչատ շաթունակուող փնո տուրները ուրիչ 30 մարտանասերու կ Տէ, ցարգ ապարդեւն մնացած են։

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

Հատուցումներու հարցին շուրչ

Անգրեւ Հրանսական - բանակցութիւնները

Մագլիոյ արտաբին եւ առեւարական հավապարները կը բննեն ֆրան-Արզվայ արտուրին եւ առեւարական հակարակները կը մինեն կրան
արտեն կառավարու ին հան հակառումիայիները հատուցման արդին հորժեւ
Արզվա եւ հրանատ իրենց կարելին կլանեն Գերժաներս, արտեղեր

դետաներներն հար պարհանաժամի մի շուրջ համաձայներու համար

Արզվեց մասնապել մանրա ին ռումասար իրանասական առապորվումիան իւ

բառական արժերը, տակայն կը հերասեն որ բարասիկ պարադաները ան
հրաժերո իր դարձենն առելի լայն միջնցանի դան Վետրումիարու մետ

հանավառուր մետաներումի առելի լայն միջնցանական տասարիկ կողմեւ պահե
որ մետանարուր դետաներումի որ կ տասարական տարիվ հայներու վրադ ամ էն

հատունես

Անգլիա կառաջարկն ամբողջովին յհատանգել բոլոր պարուրերու վճարումը, մինչնւ որ կարելի ըլլայ ժատար ապարայի մեջ՝ նոր կարգաղ գումի իմենրու ենի արեկ դերանական պարուրերը, ինչ այ ըլ լայ Աներիկայի դիրքը, որուն նետ նախվին դամասիկցները, ըստ անգ-լիական անտակետին, պետք է պարուբերու մասին բանակցին գերմա-նական հատարացներիս, որութը լունելու համար։ իսկ ֆրանսական կառավարութիւնը, չուրեր այդ ճամկուն մեջ ժեներ, մինչեւ որ Ամերիկայի հանդեպ իր պարուրերեն ազատան չզգայ Red ben finam Smitt matrad Juffen ipmmga pt total almin

ինչը։

հայտանական մասնալը «Եկ ընթան կը բողոցէ պատհրազմական շնարկենթու դեմ եւ դանապան ծաշիւներով կը փորձէ ցոյց տալ Եէ հատուցուններու հայունն ֆրանաս չատ առելի ստացան է, դան ինչ որ
ծախստան է իր առերնալ շջջանններու ով հրարկնուներուն տասան է, հանա ինչ որ
ծախստան է իր առերնալ շջջանններու ով հրարկնուներում տասան արարատանակ հերկաններույա արև որարա
Գերլինի չապարականա Հրջանանները հանարարաներ հերևներույ
Գերլինի չապարականա Հրջանաները հանարարաներ հերևներույ
հանարարարաներ Հրջանաները Հրջանանական
հանարարարաներ հերևնում հերաուհ ԵԵ և վարկի պայմահանարարական չարկարանում, հերևնում հերաուհ ԵՄ և կարկի պայմահանարարականում արորմանում իրառե ԵՄ և կարկի պայմահանարարական հանարականում և
հարարարան չարկարանում և
հարարարան չարկարանում և
հարարարան հանարան
հարարան հայարան
հարարան հարարան
հարարան հարարան
հարարան հարարան
հարարան հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հարարան
հա

Ռուսևւռումեն բանակցութիւնները

թողծեղակին արտացին գործավարը, որդներկան շատոնի օրինակին, որժեսն ժիչոցով՝ կազգ մե չպատրարումինները բանա ձուսիոյ հետ կա-ապարություն արագահի գործականը, արևակարած համա հասին, և։ Ֆյա-ապարության հայաստանին գործավարը, որդներինան շատոնության օրինակին,

augica a az jandoulfulu a parkijābaja, palaulgarsk pala jandouk, pro jandoulfulu a palaulgarski

Գեունանիոյ լացկացուած վարկերը

ծրանսայի դրամատան կողմել հիղանսից, յատկարուան : 3 միկոն աս-յասի վարկին երկարածումոն մարըը կը ընտուի դրամատան վայլու հետն կողմել ձրա գումազը, հետակա ևը լիչուի, կը մանէ 100 միլիոն տոլարին մէջ, որուն հրախահանան մասնակցած են նաեւ անգլիա, Ամերիկա եւ Միջազգա-յին դրամատումը։

գը կարծուծ Թէ ֆրանսայի դրամատունը պիտի երկարաձգէ 25 միլիոն որի վարկը, բայց մէկ ամսուան ֆամար միայն։

Հնդկաստանի խոսվութիւնները

Մղջնսին Լունցաիլքնու ստաիկարությար, վետք՝ սև ի ժուն փսնօրձ միդոսներ! տայթիշ իանդարկանուտը, ձոմերեն աբևի ասուիր, օրորև իուսվությերչըրնում ծայթ,ոս ճումանիր դբե «Արվախությարը ընսարը ացարկաստնությող»

Հրաժարում Աւսօբիոյ դամյիձին

Մեստաթիայ վարջչապետը՝ Հաևրապետուβնեան նախապահին հերկայացուց դաչլիմ ին Հաւտորական Հրաժատոկանը։ Նախապահը անձիջապես կրկին իրեն յանժնեց հորին

երո Հրաժադրումը ո՛լ ձեկ գարմանը պատմառում է Աւտրիայ ջաղաջական։ անակներում, որոնց արգեն կր ապասելին հման ելջի ձջ առաջեղաբերման մաջաս-միութեուն մախաղաքենեն ի վեր։

Պուլկարիա և Ռուսիա

Փարիսի պայվար դետարանը վերայան մե կա շիրջեւ այն պայիսը ին Պուլ-կարիայ հրճատված ծախարարը Միել-համով անասկարութիւն մր պիտի առենայ խորքը-գային արտացին գործավարգն Լիովինաի չհա՝ միմակ հեշ, երկաւ հրկիրծիրու մի-բեր, առեւարտերն բարարերութիանց վերականան մասին։ Ձեկայից կա շիրջեն համա այն պայցը ին պայեսը հրճատվամ հախարարը Պերջին է գացած ձահա բանակցութիւնենը վարկու Հանար

ԱՆՄԻԶԱԿԱՆ **ՕԳՆՈՒԹԻՒՆ**

Աստասեր Վարդանեան 0ը, թաժուն թաղկու (Ատևոբև)

գիտ ձուրիիչը ժառդյուն լուռը, գումար

unliusudianuh

դաւադրութիւնը գրացին՝ ֆիլիա որուն աղջիկը պիտի փախցնէին **ց**տեսա յէն. Գրեր էինք Թէ անյայտացեր էր հարդյանահահաբրագերի են ոն ԴիՏրալն նրմեն տոքողիւվուդյրութ արձերիր Ձնարձակար թյունը դն ին ժնբ թբ Դեր չերի չերի չ ոյրկ եռորի օև։ Լնաժևսվորևսո վագոյե դև ըն վու օնբ ի վեն Տանրվար էրը։ ըւ եմո էրը սփար հու նրա։ ժասողոգորեն տնբնուր տ ժառ ին գնտ! թոսրույ Մաժենանրբ այնկան չեն. եւ լոյս չեն սփռե ոնստանցայի դէպքին ներքին ան

աիկանուԹիւնն իր կող թունակէ ըննուԹիւնները

8ս-ըստան Տգիր, վույրքնօիքը փաժ-միորդ բոն փրան դն։ Մոսմբո բ ոն քինհաց բ բնգւար հուրամե քորությեւցուհն։

ուած մէկը կը՝ ներկայանար տանցայի Ոեռագրատունը եւ րություն արև հետություն հետություն հայ հատարին արև է, գործը յաջողեցաւ» կը ճաղորդեր անծանօնին կեռա

եւ աւելցուցեր էր ԹԷ վճարելու ֆա գրական պաշտոնեան այս իրոզու, Ֆիւնը յայտներ էր ոստիկանութեան գրըս մար մարդը բացիր էր դրամապանակ մը, որուն մէջ նշմարհը էր աւս րիական ԹղԹադ-րամ։ - թումէն ոստիկանուԹիւնն անմի

տած դրվորն բն միգորու ժսմիր դբծ. ետՈն ծարի դն գաղ ու ծումբ նրածն ժաու Մեգիրո տեղը, ծումբո փրաւուսուճի ովոու։ Ղան

սերտ կապ ունեցեր էր գործին կետ Այս հեռագիրը որ ուղղուած էր ուսա սպարի ևորդության հե մարդը ուսա սպարությեր էր հանսմրցութ Ֆիւրն Ցս՚Թ իսւտան թբ. «Ժսնալ ռամայր ֆրսւաժնկը, հսվարմ-արևու աչողեցաւ» րացատրուԹիւեը կապ «Էր կինար ունենալ դաւաենսությարդը <u>ֆրոս՝ Ֆաթի սն Ո'վտերիսվ</u> Հն ւմն ուսամձ վբևուժունցբն բն սէլ, իսկ դաւադիըները բռնուե

Ասնից գատ. ձերբակալեայներուն դարցաջննուԹենեն ալ յայտնուած է Թէ կ'անգիտանային որ դոկողու Թեան տակ կը գտնուին։

վիծննայի ոստիկանուԹիւնը կ<mark>ը</mark> այտնէ ԹԷ Ադաբնկով վիեննա գրտնուած է նոյեմբերին եւ ԹԷ դիմում կատարած է ընդֆ. ԱպայովուԹեան, ֆաղորդելու ֆամար կարգ մը տեղեանունիւնը, որ ձամբած է Ադաբե

զովը։ Լուրջ կասկածներ կան որ դոնս-սանգայի մէջ ձերբակալուած՝ առե-ւանգիչներէն մէկը, մասնակցած՝ է նաեւ գուտեպովի առեւանգման։

ህԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ԿԱՑՈՒԹԻՒՆԸ

Վերքացող տարուան ընկհաց-ջին, Թուրջիա կարնւոր ջայլեր առաւ իր միքազգային կացունիւնը ամրապնդելու տեսակէտէնս

որ մեջ խեղգեց ՄԷսկսէնի յեսա ջրջական չարժումը։ Ու կախաղան հերու սարսափին առաջ արտասարը մեծ արդանական վարչամեսը ամրապես Երկարութինների կատարելով, որը արդանական վարչակես և արագահ Հելապես Հարժումը և և արագահ Հելական Հարժումը։ Աւ կարապես Հելական Հարժումը։ Աւ կարապես

Գալով բրտական հարցին, անցրող տարուար ըրթարքիր կարհրւոր արժանում այն որ ութայան արագատ Հարգաւո մի դն ութայի չաւրբնոււ ր։ _Իհածի ժոկցա<u>ի</u>նունբողը, Հուրա յա այս իրեցիրես ալ այտ քրոգրություն իր բուսը թափ-Արահով կահորնուն իր հուսը թափը։ այտ քողքերը ան օտորապարեր դարար կենտիկաւ շահիշնաշան կերև հովիր աահամասրնար մէտի ընրը հաշանան արարագրություն կոնդ-հաշևննայ դարուադրություն և րելու վիճակին մէջ կր դանուէին, գինուսրական ատետնի մը առքեւ։ Մա, ուր կը դատուին հերկային ար, ուր հայ հանաներ Միւս կողմէ, ջանի մբ ամիս առաջ, յարձակում մը ծրադրունցաւ Տէրյարտաված որ օրադրություն արև տիսի դեմ, որ դարհրե ի վեր կիս արկայն կետոց մը ունի, եւ որ սա-կայն բրտական վերքին շարժում, ներու ընթացին աւնլի բարհացաքաղ դիրը բոնած էր թուրը բոնաայս նոր դարձակողականին արդիւև. 20, ռա՝ ստուր է որ ներկայիս արդիւև այս նոր յարձակողականին արդիւև գրթ-արկան հարցը մեծ ժատանանու-կայինրու հարցը մեծ հաստաննուրիի վարիչներուն։ ետնի արորոտիար արդուխնը

թաց տաղծապէն, որժէ ազդուած են ժանաւանդ Իզմիրհան շրջանի երկրրևներ Surpmer pro վրայ, թեուրցիա դաղաջական գեկ հող ունի։ Կիլիկիո, շրջանին, մասնուսրապես Գոգանի լեռներուն முயர் விளர்க்கு தன்றினர் விளியின் ար չարժումն ալ լուրջ արդիւհր մը չուննցաւ։ Նոյնպէս չհաստատ ունցան դինուորական խչրսումնե em guy, dwdmdaddinin nynmp որույցներըը

պետու թենք, մր վերջ, Բեմալ այսօր որտի գուսւնակութիւն ունի, որ յաորտը գուտապությու ուջութ, ոչ ար Հողած է ապրագիրել քիարդից մի-Հաղացին կացունիւնը, սամմանա-Վից ըսրը երկիլներու հետ քարև-կանունին հաստաների հիմալի եւ Արմերի ամենի դիմերին հակաոակորդներն անգամ, այսօր կը խո հրոն արդրարար արդանաքիկարն ար- ի-ասվարիր այս Հաքանաքիկան եւ իհելով հանդերձ, դոհ են *Ֆերկայիս* դծուած կացուխենկես

արդորդային Միութեան հետ իր րեկամութերւրը շարունակուհցաւ ծանւ վերջացող տարուան ընթաց. Հին։ Հոկտեմբեր Հնին Պոլիս հասրային արտաջին դործավար Լիտվիծով։ Այս ալցելուԹիւնը ղուղադի-պեցաւ Պալջանհան քաղբերդաժողո, րը պարրերարար Էնկիւրի կ՛երթեան, մոտէն եսկելու համար Թուրջիոյ սն ումմանի քաղ արաշմմանի քրև-Հաղան սն արկքա արաշմանի քրև-մահցրևուր վետվ ար հայք չատվու այով վնասել Խորհրդային Միութեան ջահերուն։ Լիուվինով վերադարձին այցելից Հոոմ Մուսոլինիին հետ ջուդեսնանու իրորն արդումու Հատանատո Արդիրեսի ար գատը վտատանաւտաց տվա տքարկարարկութ ընտեր աներոն գատո Օտոսաներներ դրա կանչական էւ Թուրջիոյ դիրջը այս որ կ`առև՝ անանց ծրաժանով կամ հասանութեաժրն է։ Այլ կերպ ինդան նրեն են չոմայիր ադեսմչու թիւհը կախուած է այս հրկու պե-տութեսանը բարհացակամութենքի։ Տրուած պայմաններուն մէջ, Էնկիւ-Ֆարկայությիւրն ին վահայու լերդոնն Արի վանիչորհն քառաժովը Ծամագալատութքուն կը վարհես քրինեցը հարովիկ լաբակապրայի դերք է։ Արս խաղը կը պո՞ւրդի որոշը ատեմ այն միայիս երը ժամը Տելե, Էժեկեւրի հիշակ պիտի հետ գարձևալ, լոյոր գենով միայի տեսան—

իտալիոլ հետ իր յարարերու. թիւնները սիրալիր են միջու Մու-

սույի խնդրին սպառնական օրերուն հաւրադեր, ուսուդրասիհթք "իժզիև-դ-ատքանի ջահատհամբարբե դն Հա ծայլաս ծայլ դն ահերաժեսշի, չ, լւսաքիա բա դրճուագ փաշոտենն րուսացում ուսուսաարիու լոգս ըր-տալիա շրքանին մեն շինաշեքիչ նա-ւահանդիստներու եւ երկանուղինե լու ծրագիրները, Իսալայի դարծա-շորներ հետոլհետե կը տեղաւորուին

Միջերկրականի նդերջներուն վրայ։ Մական ռաբուան ընթացրին իտա լական հառարաններու մէջ յինուած նարի կե դահուտեն 1,14ր գերբեր գէն Մար Կաշետ գահուտրապես հարգատու Նահար դատարահուտեն գոր Իտալիս, պատուիրակը պահանքեց որ Թուրդիա եւս մասնակցի Եւրոառայի գիունգրար խոսելևմաննու ւնց։ Իտալիա կերպով մը Թուր առաջուսիար աշխահքի ասչրւ։ Երոշ առչուարի մրևն ին ուսարգրք Վերջերս կարդադրուեցաւ Քասքելլօրիզօ կզգիին խնդիրը, որ առկախ կը հեար։

քազդային անկնկն կարևորդեպքն է Հ թուրբեւլոքս յարաբերութեանց բապնդումը։ Հակառակ 1930 կ անմրեր 30ին Էնկիւրիի մէջ, վէ նիկելոսի ներկայունեսութ առորա արեր հասարարություններ շատ գրուած էավածայացրություն aprıcud hudmanfungeha, Bereghi յանը կանում հանր առանիան ծանարի հանում Հարմասանութը մեն դրնութ հանուտը Հարմասանութը առանջար ան հանուտը Հարմասանութը հասարար հանուտը հանութը առաներ հանուտը հանուտը հանուտը հասարարի հարձարութը հասարարի հասարարի հանուտը հանուտը հասարարի հասա ասևությերը ու քայրապես ին ժերքե գան փրանրությիւը» արաբավ։ adque min lupmas matem baques

Supragarde uhame min optic երը օղուսու 23ին, Եւրոպայի մէջ համրորդութենն մր վերադարձին, Պոլիս հանդիպեցաւ Վէսիղէլոս եւ դեկ օր միայն վրայով արոտինրձա։ մանչապրա Շողբեի րբ անսաննրվա։ suttoming het fibe berrate com பூர் வந்தனர்கிக்கத் அர்டி Codte dimensh Wethe might Inch hebn

Latintestate 1 file, man dendender kateration bereit bereit րաստանի մայրաքաղաքը՝ մեկնե. ցաշ Ըսմեքի փաշաւ Այս առիքիշ արտակարդ միջոցներ ձեռը առնան ցան Աթենքի եւ Գիրէոնի մէջ։ Օրևր առաք, Տարիւրաւոր Թուրդ ոստի կաններ գացին Յունաստան եւ Տելլէն սոտիկանութեան հետ ձեռքի աուած, ձերբակալեցին բազ-մաթիւ շկասկածելիներ», որոնց մէջ նանւ Հայհը։ Իսկ Թուրդեւնելին այս հղբայրակցութեան առաջին ipmsmih den ganzenhuleg au mumi Sudamuh hudampame kahendi Ambanhi kambahang usrampan Ambanhi kambahang usrampan Ambanhi kambahang abutan արիլը: Դոկական նպատակն էր ա. ռիք չտալ, որ Վէնիդելոս համար-Lust p hinguish dom h ununun zuյերուն։ Այս ակնյայտ սուտերը մարսեց քաղաքակիրի Եւրոպան, աւրջիոյ սիրաը չկոտրելու համար։

րուդքայի արթող դրուղալա տատարո Յուհաստանի մեջ Թուրգ վար, չապետին եղած ընդունելու Թիւնր վեր է ամեն երեսակայուններ՝ Մո-տաւոր Արևենչի վերքին տարիներ թու պատմուննան մեջ, այս դեպքը ամենեն նշանակալիցն է։ Ապապան րոյց պիտի տաս Թէ «բջան անո կեղծ էին կողմերը՝ այս արտայոյգ ողջագութումները

Շարբեր քաղարևշելքեն նար բա-րեկանուննան, յայն առևւարական-ներուն առջեւ ասպարեզ կը բացուի, լահուկա գործառնուննանց համար:

Այս դեպքին երկու ասիս վերք, հիշդ դեկտեմբեր էին Թուրջիա այցելեց Պուլկաբիս; վարչապետը Մու zwhoh, zowinidani de, mente dif էր նաև պօրավար Սավօֆ։ Մեծ կարևւորութիւն արունցաւ այս այդարուորություն արուսցաւ այս այ-թիլութնամե Թուրդիա եւ Պուքկա-րիա բարեկան են արդեր, բայց Մեծ Պատերազմէն ի վեր։ Քսան աարի առաջուած Պալջաննան պաուսանաց Հ. հրուհնիա ճառք դե բւա ակրուհի որնի դիչել հանրիադու-քարի անկրու ընտես բերքա մետահի ուրեասկել անաույլալիցար քե մուս-ուրեասկել անույլալիցար քե առաք երթալով, հաշտարաթ միջ-սորդի դեր կը կատարէ դանազան պետութեանց սիքեւ։ Մասնաւորատես Գուկարիոյ եւ Յունաստահի փոնոստ վեները լուծելու համար Ի-տալիոյ կողմէ պաշտոն լանձնուած է իրենս Վերջերս խոսուեցաւ որ արար գիչեւ թւո զիչըոնմաց է

յիս եւրոպական գրացիներուն րարեկամական դաշինը կնջելէ և ոտքմանները ապանովելէ հաջ, ի րաւարարի պաշաժն ալ կը կատարկ Մերձաւոր Արեւելդի մէԸ։

Ասիոյ իր գրացիներուն հետ եւո գույինը կնդած է հւ. տահմանները ապահոված, Յունիս նին Իրադի Ֆեյսալ Թագաւորը Էնկիւրի այցելեց եւ հանդիսաւոր ընդունելու Թեան արժանացաւ։ ՔնակուԹեան եւ աորւանարու բերինդրաս գեն իրծուր. Հայաստանուր մանչումին գե քրծուր. վերջերս (դեկտեմբեր 20) Իրաբի վարչապետը Նուրի փաշա կրկին 18րքրն Ասշեծիս**ի դա**յհաճամածն Այս յանախակի երթեւեկները շատ այնափոխ չըջածի մը, երբ Իրաբ այտապալից հարկան հոգատարութենկն եւ կը պատրաստուի Ազգե Դաշնակցութեան անդամակցիլ իթրեւ անկախ պետութիւն, ել Սուրիոյ մէջ թագաւորութիւն հա with jux, Sombolyfie Bushil Buyun տամակլու, ծավակին Սարզ Ապրաս Հիլմին քնագրուղը անուսանելու մա-պես կը խոսուհը Արարական այս հրկիրներու ապագայ վարչաձևով չատ շահագրգուած է քեուրդիա, որ կոլուած է կարծուր գեր մր խաղաա. այդ մարզին մեջ ալ։ Իրաջի նետ այս սիրաբանութինան մեջ կաshing magual data franks amangan

Ասցիոգ տարուան իր վերջին դործը եգաւ Պարսկաստանի հետ Smotuding up d'add and faitheas ատվար շանգորը որմերտուսնա թր. տական չարժման ակդիմասողութնեւ ՆԷՆ ի վեր, Էնկիւթի կ՝ աշիտանը Հետք անդրեսի Արարատնան չրվա-նին մէ! կարգ մբ հոգեր, ոլունջ սացմագիտական ձեծ արժեր կ մերկայարմեն եւ կեղան գարձակ երեր քրերտ ապատամբներուն, Երկար րահակցութիւններէ վերջ, թէչը թաւրթ գեսպանը չաքողնցաւ համո-գել պարսիկ կառավարութիւնը, որ գիքի փորթ Մասիսի սազմադիտա գրվոս կեր, յունո գիտիս պրադվագել երգոն հա-գտոր գեղ բաժբեւ քրեք հարձուր նագերբեր։ գայուր գորեն ու առանութ ատմուս աննուտ-գել եւ գործու ու առանութ ատմուս աննուտement ? masuran Burtibhutiab bull mahan Salagurah handragang bilan նան գծաց, համաձայնագիրը սաս-ՄԷՎԵՐԵ - Հասքածաբնագրերը բանո գծաց, Հասքար պարորել կառավա-բագրելու Հասքար պարորել կառավա-ունեկան հետո։ «Անալն Սուրիո,

. Սակայն կը Պայ միայն Սուրիոյ ընտերան սահմանագծումը, Օոմ-Հանրային պարտքի ինդիրը։ Ասուր իր հանու ջիպրեն քանաց է այգղ ան քանուանարսբեր քրջիս քուրբրահ ան քանություն Իր բոլոր նիպերը լարած է այժմ տետեսական տապնապին դէմ պայ վերկերո Ողբեհիվա ջաղեսումբն, տ. ճար մոնգավան Ոտևաջօմնու ջիւ՞ծեի Պար մոնգավան Ոտևաջօմնու ջիւ՞ծեի Պար՝ բարաքարանումեն մՀո տա որեները, մետորանքն գրեր Հաչաժեմ արևու չաղ ան Աաւնական բանուտնուն արատի մանդերակ։ Այս օնրես ա Փարիդ կուդայ գրաղելու համա Հանրային Պարտաի ինոգում։ Նոր տարիի սեմին վրայ, Թուր

ջիա մեզի կը ներկայանայ ջաղա **գականապես** գորաւար, ան puliar no descrip ut 5. Abut thom ունանար հարարապեր wpocks perior beneft 4 whereit պիտի ունենսայ իր ապագան։ ՀՐԱՆՏ - ՍԱՄՈՒԷԼ

Orunturaffe linemquest

դորի սահանգին եւ փա տը Քոլէի ֆանդային ընկերունիւնները որոշած եր ժերգը օնավանցերու դրութը ժան որը եր արդումուն արդել արդել եր անդել այն արդերը արդերը ակարումուն իրու ակարումուն իրու ակար արդել ար իսկ 5 առ ճարիւը ութիշ գեղչ և ալ պիտի կատաթուի մարտ 16ին

Դևոքանիայեն դուrս

tunnaminems for appear by program to the appear of the app

ԿԸ ԽԱՒԱՐԻ° ԲԻՐՈՊԱԿԱՆ ՄՇԱԿՈՑԹԸ Ծուսեսություներումուներ

վերջ, այս նիւթի մասին շատ գրե Physica desired deplandati Շփիսկլեր, հրատարակութիւն մր ոշևեցաւ, — «Արևւմուտըի Մայրաունեցաւ, — շկրև մուտրի Մայրա-մուտը»: Իր այս արժեցաշոր դործին մէջ, հեղինակը, փիլիսոփայական ընհագատունեամը, մարդկային ջորադատութեամբ, մարդկային մշակոյին, դիտուբեւար յառաքդի մութեան, իրչպես հաեւ Թէփիջայի եւ ճարտարարուհոտի հարցերը կր դինչ ու հարց կուտայ Թէ դես transport which madely

րազմը ծնաւ, իր հլջի դուռը չի՛ գտնուիր, ջանի որ Թուլ տուաւ որ முற்று மிறு மிறிக்கிற முற்றிர் முற்றிர் ետքն գիչոս անակարդորի կե անաս-եր դրգ գասեւ ը, եր են ենրրա ա անորան գիչոս անավարդորի կե անավա ուսստուին նոր պատերազմի համար։ Բոլոր մեծ պետութիչնները նոքսը

Շփինկլեր, իր դրջին մեք, կր խոսի աշխարհի ու մարդոց չատուկ այս մինւնոյն հարցերու մասին, wpath, Ctiph, Paras, Publ ber. Հարցը, որ դարերէ ի վեր

խոսվէ մարդկությիւնը, միջա մինա հորն է, — ի՞նչ է մարդը, ի՞նչ է իր հայաստակը եւ ինչ միջոյններով պետք է ճամեն իր այդ հայաստակին։ Կիտունիերը, կրանը, փիլիսուին, յունիենք եւ արդարապատումինը կուսան ապրեր աարրեր պատաս

աններ, Շվերնելեր, սակայն, դա հանը կը հաժաղրվ կամ կր համա-միացնէ կարները եւ իրական հարցի de itt. m 4' put .- Brupap' he que ցաղնուր գեծ ուբան է ցժամ և բերի րարոյական կատարելագործունիւն Իսկ մենդ ինչ կր տեսնենդ են

magnife of the Uthanka appears ատութեան նշանաբաններ։ Բայց անցեր իրականարժան տեղ, աստե րազմի միջոցաւ կր ոտեղծուի աւև լի ծանր գերութիւն մը՝ ժուրի, այ townwhat he gowdwanthe link which amplianed i hardelining

Ար քավաքարենան իւրև։ ստեղծած է Մերոպան, տեւական չէ ան դիւրութնևամը կ'աւրուի ևւ կր րանդուի միայն ղէնքով ու սուրով։ Անա թե ինչո՞ւ, կ'ըսէ Շփինկլեր

տաշարիւ Ու դրոյծ ին արորդան՝ ան-անժ Ծամաթարևիչյուն իւրև անքան՝ ի ղէն, որ, իրապե՛ս, ան դանդաղորէն րայց տեսականորեն կր շիքի։ Այդրայց տուապատորչը դր Հիջիր Այդ-պե՛ս է հղած Շակատաղիրը լաւելի Հին դաղաջակրթութիրներուն, եղիպտական, հոսվժէական, այժե-նական, ուսորա ըարելակոն, Տեղկական եւ ասիական այլ - ժողո

Շէլինկ եւս նոյնը ըսած է..... «Քաորողեսզի երևւան վայ նորը»,

եւ սակայն, ընդչանրապէս իսօ սելով, դաղաչակրի ուխիւնը, մշակոյթը եւ մարդկային յառաջ դիմու-

գույթը ու տարզգայքը յառաջգրատ-իրնը պիտի վրա արդիս Ո՛րդան ատեն որ գորունքուն ու-մին մարզ Լակն ու կետևչյը, այնչ-դան ատեն գորունքերն պիտի ունե-նայ նեսիչքը գեպի գիտունքիւնը մշակոյնը եւ արհեստագիտունքիւնը, Բայց կայ ուրիչ կարևոր հարց մը, արուն վրայ կանգ առած է Ժ. Ժ. Ռուսու Ան հարը տուտծ է.— Միթէ՝ ւրքի վատահրան՝ ծար, իրք "ան էն Ֆամածավեկաւ Որւրն դանման բե ա-ձիրոսւելիւրն՝ Դասանձիալունիւրն թո հիրոսւելիւրն՝ Դասանձիալունիւրն թո հիրոսւելիւրն՝ Դասանձիալունիւրն բա ան՝ մարդերդեր բան ինչ՝ որ էր ենան ծարմական ջրջանին։ Ահա հարց մը որուն ո՛չ Շերինի, ո՛չ եկիներկեր վճապես ու վերջնական Աւրոպանան եր կուսանո

աւրապական բողադակրիու Թևան իստւարումը, դուցե, Շփինգ-եր վը տեսնել ապապայ պատևրագ-սի մեջ, որ պիտե գայ միահատ բողմիչու նումոլ իշու Ցանու Ֆայու հարեն ապ արտ գել» սև անիարի առու ոլիայոմո ur myn fef mpinsonte midaid affigid-minote afgefminerfe maggradolment Bjergt mafudfalfig zmefiburing ? Impi 35, al a a 's andme'm filgar fordaten smelius mag sandin en filgar

րեսում իք ավարմուրք ապարպ միջ ող-հերորեր միայն կրայի իրականում երկրոս-հերորեր արևայն կրայած փիրիսո-հերորայան արևայն հերում հերիսո-հերորայան արևայան հերումիայում հերիսո-հերորայան արևայան հերումիայու իրանացումիայու իրանացումիա ուսանական հերումիայան հերումիայու իրանակարու իրանականումիայան արևայան հերումիայուն արևայան հերումիայան երումիայան հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումի հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումիայն հերումի հեր

կարներ եր արգնոր, տոսը հա կազգնել աշրիչ բան մե. - Եւրոպա և նաւարի, բայը Սոիսն կը ծնիւ

գուրարցիչ դանդաղ բայց յարա Հայուրան neprophy small himiphy րոպատ Բայց անոնց դէմ պի կանգնի սլաւ Հոկան, — Ռուսիան Շփինկլեր, իր առաջին հատորի վերջաւորունեան, կը խօսի մամոա-

արողջովին կ՝ ընդունի Տոսխոչէվս Միողջովին կ՝ ընդունի Տոսխոչէվս րիի մարզարէական Ծայմա Շարհիցունիւրնութը ի՞նոք ելք։ ախ մա Է արտահիրբնու ահրողարար ը հոք ելք սուսարար ղչարութիւ ան-Ֆիի պահմահքարար դամարն ու այս վերջինը, իրրեւ մշակոլն եւ մեցենալ, անկման մեջ է, որովեն տեւ երկրաչափներ, արձեստագետ Engant Object fine a daught in, ju. ւրանքական չարժումը։ Ֆասւստետն հոդին ունկնդրեց

հրույ ժայր աիհոտարաբնույց։ Ծարկ դիչսն ժարրբ՝ ոչ ան, իրևան ու պր-հրուջրբուր չուհես այոժոմնոն Թեան դերը խաղալ,ինքզինք Հեջեր։ Այդպէս է Նիցչէի դերմարդը, որ հանոարրևաւ խհարիր վետև թյա դումբ ընթի ակտերրևաւ թյ ար ձգտումին մէջ, գերմարդը կը գտնե

Արևւմանան ժողովուրդներու հարդարիքաւ իհերոն դերոքը։ անգորար տեսերը 6 արողոն նրուսրայի եր Հա-առանար դրմի Ցանձ անրակ , այան կցբ ար ցոյց տած հոր ուժեր, հոր ստեղ-որեն այիտի ըլկան իրենց տեղը առուաջակրթունիններ, թե պար-որուապուր, իրոսց արևին հոր ստեղ-

10 light of a fin

Որպես գի քկարծուի Թե Հին Bac-ստանի ժողովներեն - մեկուն - մեկ յայւ-մրի պետական մարդ մր, կամ դինուտրական մը եւ կամ փիլիսո_ դրոսուտրական ար ու կատ կրբրու միջապես որ մեր վա՛քոր Գերժա-որոյ արդի ռանապահ Հիռավորորկի շամար է... Թէիւ գերժան ԿերԹէն իր Ուսաստարին մեջ յիջած է տակ մը թե շինձի ի՞նչ, հրա Արևւնյալի մեջ քարդիկ ըրար կը թղկանն,..»

Նորեն, ուզենը չուգենը աշխարհի մոցուղարծին պիտի հետևերներ, մա նասանող որ ան յրի է նոր անակն-կայննրով, Մահենին, Ուիլորնի մր անկումը շատ մր սկզբունւթներ հո-վին տալու պատճառ դարձաւ: Ի՞նչ դիտեսանը որ Հուվրրի եւ Հինակն պուրկի նախաղահական պաշտոննե շաշխնհեն նարծրեսուր դէք, թ։ ի_շրք են իրմաշեքույթրե քոքրակ երևէ՝ նու շեքայիր այս մահրող քեարա է քաղաքականութիւնը a menting wat Graymentum d mng hower of the plant Quist's Grantes Sulphy. Journaly. քիսացնել հոյն իսկ, ըայց նել։ Եւ այս կարգի մարզիկ են այւ օրուան պատմութեան ֆէմֆերը։

Uping min' out on himshimms wath hyden, prope by atte Unabane wiehuis Lupzmuhm Aphrihil. շարունակելու համար իր դերը, ու դեր միջիսորհրդարածային կարգադրութեամը վերընտրել տալ Հին-տէսպուրկը, ինչ որ կը նշանակէ իր արուն անունար վետուն արագարություն անագր

րը, դումըսպորդ ու հրդչը, սորսուց դեպծ ծերունի մարաքանալնաին անձի։ դեպծ ծերունի մարաքանալուին անձի։ դույց ո՞վ էի գիտեր Գերդանիս, դումաններու ազգային բանակին, Հիդլէրհաններու մեծ Թիրը։ Ա. ո՞վ flipm's phinstomenthe up plat the կրծադ հրաշիսաւորել որ եթք է կին-ակծաղուրկ պանկ իր չափրայեղ մի-թագրը, դեմ ըլլայ ծայրայեղ մի-կոցներու եւ վարչապետ Պրիւշիքոկ անձնապես էջալուի եւ ուցէ հեալ րչանաշոր եւ փառայեղ յաղթակը, դործի դլուխ, այն ատետ ճակատի Հանաշոր է, վարութեր յաղթակը, չի կրհար քանցնվետի ուսչիկայ Մարտի ընտրութեանց

TRAPANA

Մ<mark>ե</mark>r պայsօնակիցներուն

կարգ, մը պայուսոագրցեսի դրկել իրենց ոսունակեն դին դասցերվ դրկել ներները, երկին կը ինդրինը նկատի առ-նել մեր նոր հասցէն՝

17 Rue Damesme, Paris (13e)

3 UBUUSUL 9-unpulpulilike ակատն աշխա_{sան}

Character to embarate to contains Zurmanna.

որթուկանները, 1922 հոդի Sudfin nepamenturigar որգիւնարերական Blemby Att Sudmant by maponi phonin Oth publit thunds what's after խատանրի։ Անինականի

որործարանին մեջ տեղայո 31 ընտանից եւ 37 ամուրի depoppe surepulpe mer phonulops be 7 maneppe երև մեջ 59 ընտանից և իջեւարի դորդագործակար ատանոցներուն մեջ 50 թնա երկու ամուրի; ԳաղԹականներուն

14 miliming finimitalis of Debeniute An զրկուած, կը տեղեկացել

– Այս հրհվոյ Սարզա - Այս հրհվոյ Սարզա արաւ առաջին կարաւու inginima 15 fulging dig de on harawigawhum dungs Butunemp 15 pt upprofi

hipped immembarma apide Zanjljadpadi

uqquijlimhulini) Bruhrhyler rulih il

Pungarp Andachpunk թին կը դրեն Նախրիքեւայ Touchof Steen with a uppus

hwith he semplet Wante Imr afengemend men gibt . dmin genfahlgremph deleus aprope wadmite built ումանություրաց աւոսւնին գն անմաշնորդար աւոսւնին գն undapin Pluti ppind չակերաները անկատել abhphu Op de դատի անուցչին։ Գալևան կլ նարէ ու կը դաջալնը, «Մի վախենար, ես, որո պարտաշոր եմ պաշտպաներ աշակերաններին

չ Կոմունիստրի Թոլեակիչ ցաւի, որ այսում համարծա անով անձակրարարը անա

րուսուր դրլլան տարբյան Նոյն ԹղԹակիցը յետա գատի, որ Նախիջնւանի 4 Թազագիւլ եւ Բիստ գիւզևը Տոգ չի տարուիր Թոշակաւ Անրաննրու անտեսորնու

Toupating Que thush st 1200 գրենական պիտոյքվեւ «Կո վիջազգային գորողին upn mumg pa elmemadphis dmu tha mumb uraurabitable. மி வயந்தேர்

Ulioph thi, thu still pudinenrlihrneli

Ալլանվերդիի հանդակա այն կը ննուագրեն Թիֆլիսի աստաց է չթուրւթյան դրվաները դոմավի դն հեշ Նորսւիցը, րառներ (18 հուրսւան) եք մար

Երևք կոմուսիստոնը։ Լ Ֆէմֆանով եւ Բարիսուգար demaningbind Bilmedthall կարարութեան թերութիւն նացրը մարտմար մնաշնորը։ դանպերորեն՝ ասմիր արմիր դ

Ֆէոֆանով, անկաւսակը ումի դե դէն ին հայաս Մադի դե դէն ին հայաս al delong pudgle adag pany amadequal 4'azhon

եր կարդան Բարիսուդարն իր կարգին ասդին անդին երևս կը տեսկանը ասդրո Հարաքը միայն 3-3 անդամ երևս կը տեսկան Այս վարկարեկիչ գրոն

jubjud subahbyd, hadachbaw tywini Ulfedhub at ath hayd hy hummyrt jubgbbar sudwy qubahyi

րեց՝ երկու ռանայ դահարդ դահարդը հրացը այս մերդադրես ընդերը դա տի կանչուսած ենս Լազարես եւ Ֆէս-ամավ վատարունցած կուսակցութեւ չէ», իսկ Բարիսուդարիան եւ ԱՀԵ angpar angar hondph talpap and-repope zagar hondph talpap and-repope zagar frondph talpap and-repope zagar paragal zagar repope zagar

The facults and a supply the profit in after the contract of the profit for any of the contract of the contrac

3,5 Mapuli

hliururniphuli hudur

ներկայ տարուան բնիայջին աստանի համայնական եւ ընտերակը Հագավոտիար շիջանանաւ հանուտը է 11,420,000 նաշնքի վանդ։ Հայաստան - աստոնասնադ ը։ երա-5 միլիոն ըսւրլի։ Sudmy 5

Երեւանի մեն պիտի կա անուսի աշխատարերի ուներ բազան հուսեր գախանը՝ - իսնուներ բազան հուսեր որ -նրան մաստանունը ուկան աշխատուն գուրին աւարտական մեկ միլիպն, Հրմուղին աւարտական մես միլիպն, Հրմուրին համար 600 հաարաստանարարում դասար 600 Հավար Հատիման Համար 600 Հավար որքի հերևնսական լուացարանի Հայենսական Համար 200 Հավար րութիւ ապատապատ Հուսաբարի ապատում համար 200 հազար թիումիա քամ պատղուկին հրրորդ չէն-թին համար 600 հազար բուրիի։ Սակ հրիւան քաղարի բարևջինում հետև համար 1,335 հազար րուրիի

Plishrlinghnling

իուլիգանները րորդիրդային Հայաստանի սեք (14 Ցունուար, Ջա կադրի Թերթիի հա-բազրութնան կողմէ համակ մին է Էրատարակուան։ Բողոք մին է այդ։

ուտեիր ընթւարի apl madmiller րարուժական արգադրային ծաւ ժայուսանով Դեկտորեյ Գուչիլվելի լաւ մը կը ծեծէ Զա կադրի Թերքին ար կը ծեծէ Դա կադրի Թերքին րարունուգավար չավալսանարի իս հարունուգավար չավանուրը է ա

subjaustynski, varaffund, glonghi ylden yl ոտեարի աշտարոմա Հրան իւ ստարոմա որ անարմանիչը ըրևա իր և ստերևավ Հրագունան որև որ հանրևավ **Երևակին** գուոր

The sandard spot nonderth allտի ըլլաթ։ Բարհրանստարար զուռը դիմագրեց։ Բուրդ այս ծեծկում։ պատճառն այն է, որ ,այս ւկնոսեր ծարիմաս կոււլիգոնուներում։ ան տնղարժելի ընքացրին մասին տնղարժելի ընքացրին մասին անզու**րժելի ը**նթարջին մասին օգուած է նրեւցիր թերթին մէջ։ Shitul Bappe, ambamihmy pe արեկ, կը դիմ է խորհը. Հայաստան*ի* «ժանդակութեան, որպէսզի ազատէ գիրենը տերեպելիներվն:

կարդացէք եւ Տարածեցէք 8 Ա Ռ Ա Ջր

Oures er Urneurauvver

ԳԱՑԼՈՒԿՆԵՐՈՒ ՀԱՆԴԷՍԸ

ԱՆԿԷՆ... Փարիզի շրջանի հա աշուտ կեղորններէն Անկենը ազուրյու Հատ Ֆի) տառջապրեն աշրկ մահիչ դերոյոնի արսակքաբը սձրւոն Հակասակ այս տեղ հաստատուած հայրենակիցներու համեմատարար եկեցիկ վիճակին, եւ ստաւորա կաններու Թիւին, կրթական ըւ տիրական դործունէունիւնը աննշան էւ Բարհորժականի եւ Տիկնանց վարժարանին ոժանդակող ժամատ. ճիւղերեն դատ, ունինք Հ. Մ. Ը.Մ.ի umahin der

աստարող ու որինսերու ներջին վէ--էն Հ. Մ. Ը-Մ-ի մասնաձիւղն րերաստուսեմ ատերերեսվ, սեսջն Նօ-գիտեր քանրքի ընտւ վիհաքանակը ան կտովանուցուտց բեռ դրեսինումը արրտասարդ տարրերով, որսեց չո ժարութեևամբ կը դործակցին համա ուցեմըչկատ

առելի տարգցող։ ՅուԽուսը ՀՅին ջաղաքապետա-րանի որահին մէջ տեղի ունեցաւ գայլակներու ցերնկոյնը, կոկիկ բազմումեւոն մբ ներկայունեսնու Տերիկոյնի տոքրող՝ ծրագիրը հանեց սրատաանութիւն եւ իսո 5p. apig, wpimminmon@fich in lawye
flumpunip pingunip p. v sig Uhightip.
Sundang, up witaguni ay zum punis
the musikung sumpakhan quaydacud
tuluri dentunphinpelin.
**Mujuniphinmo da supphinezhipun
ummunumin diberin. da supphinezhipun
ummunumin diberin.

վրենաւաց արտանադրրեն չափա, խամբեն՝ որաստարար իրաբել տեստասարությերություն զարքարա անամասարա ա տենասշնակու րադարդը, ոգրաշատված վետարը, որագրդը, ոգրաշատական վերդատի անատարածները չավում գտնը չաների անատարածների թե թե արացին արգոր հետիարի անարագրությերն թե թե արացին արգոր հետիարի ու արաքարանին այլ արևիր ու արաքի այլ իրենրիս ու ժամերը, որոեց առաջի հարարի վերարի հետիարի արատերի արացին արատերի արևիր հետիարի արատարանի արատերի արևիր հետիարի արատերի արևիր հետիարի արատերի հետիարի արատերի հետիարի արատերի հետիարի արատերի հետիարի արատերի հետիարի վու տարաւան ընկետց գին, շնոր-եր, ոկտուսական կետուցին եւ հա-յերենե հեսիչոփ մտոնոնցան երբեսու՝ տվոշև հեսիչոփ մտոնոնցան երբեսու՝ տվոշև րին՝ Օր. Ադասնան, ինչպես հան Հետեստելի են դասընինացրի վահուշներու վարիչ Օր. Ընդա-գեան եւ դայլուկներու վարիչ

Importable monthable desire inn Կոմ իտաս երդչախումբը, դեկավա. թութեամբ Գ. Նչան Օերդոհանի, որ րեսանն ծաջի գն իսգերեմորի ար գր-որևանոգուն ընսականգ իսուդնով

Տիկին Էլլէն Բիւղանդ, յումին ջասով դն վրև չարրն՝ գրև ատվար վրևի հարդրախաւդրե ինսեղ։ ջերեր Ենքեր և եւնաստ՝ ամասղովրդին սպառնացող վատնդը սթագրութեան մէջ եւ Հ. Մ. Ը. hurn urg aunt nommerumpting Sint-fur emysals gas libear emd gendigh. A. p dylik mid dominalpa dig fruep" wakandiarkanna net ar e e e e e

Հանդեսը փակունցու մասնա-Տիւղի ատենսապետ 🖲 . Սարդսնանի դակման խոսքով։ Ոյս փոքրիկ ցերեկոյին իր

վանդակուննամբ պատիւ կը բերէ մեր մամոտնիւդին։

(3)

ժն թբժենիր իսքուագագիրներ եւ Թղնակիցներէ իրենց գրունիւն ները գրել Թուդային մեկ երեսին վըայ եւ մելանով։

ጋዚያኤሁቦ **ዓ**ዚኦዚበէՆ

ՏԱԳՆԱՊԸ ՍԷՆ ՄՈՐԻՍԻ ՄԷՋ ՄԷՆ ՄՈՐԻՍ 5 լամո. (Սեփ. ԹղՄ.) Նկատի ամենալով դործագրկունիան աստականալը, որ խաշճապի செயல்யல் டி கிம் வ முடிவு அறியக்கிழ արանդ ալ ջանի ձր Հայրենակիցներ խորՀիգակցական ժողով ձր ռարջած էին յունուուր 10ին։

Որայես գի դործը ամուր գիներու վրայ դրուի, առաջարկուհցու ընտրել առժանևայ ճարձին ձր, նախնական աջ-Chm Shaukh back դումա րել երկրորդ ընդեն ժողով մը, նրագիրելով անիասիր բոլոր Հայրենակիցները։ Այգ բր որ արժի արրնու քարատե 24ին, ներկայունեան և 45 Հայլանակից. Ներու Մաժաննայ նարմ նի գեկուցուն լոելէ եւ գտնադան կարծիջներու փոխա հակարինել լհատլ, որոշուհցաւ բնարել Տնալուն մարձին մր, «Եղդ Միաթիւն», ար ի Հարկին պիտի զրադի Նաև դործա. դուրքիներով ենէ աշնենանք, այլապես անքան է հուս յան որհաշլակ մասախա-ին անխատարնըրնա մերաշոնավջե րակութեան Հոդը։

Ժողովը միաձայնու Թեամբ Համամա Ժողովը հիատարա բնուցանուր և Բրևն լույսննել է լհատոլ, ընույնանուր և պաղանի ջուեարկուննանը ընտրեց իր Ազգ. Միուվիւնը բաղկացած 7 Հոդիե, Ընտրունյան Պ. Պ. ՑովՀաններ Բիւզանդհան, Պապուջ Կոլաձևան, ԱՀարմե Գոր-գոշևան, Ֆիլիփ հիշվե՝անհան, Կդեներ .a.i արագանան, կղենէս Սարոֆեան, Նուպար Թուլիկեան, նով. Հաննեւս Տեւջմեն հան։

նհարդ հղան հուէրներ հերկահերա կողծել։ Գոլացու 177 ֆրանքի դումար

th turning և ան բաննրակն ըանցիրն մի Հարելի գատարարականին իրանական անկերա-հարական վասերացիներ իրայի արգ իր հարական վասերացիներ իրայի արգ իր հարական վասերացիներ իրայի արգ իր հարական վասերացիներ իրայի անկերա-իր արձական հարարան անկերան իր իրայան արձական անկերան իր իրայան արձական անկերան իր իրայան արձական անկերան իր իրայան արձական անկերան իր հարարան արձական արձական անկերան իր հարարան արձական արձ Հրելի պա<u>գան</u>ջը։

թ. ջմայլեցի Suglimny Shuhlih alky

St. 016 ... 1931g whyme 4ph 194 ժշուշի մէկ, իսկ 32ը այնդամ յու-ստատ չերևերը մեսգործությեմը իր թախը երկարած է ամէն անկիւն, առանց ընսայելու տեսեւորին եւ լուառաց ըստվու Արրեստական մեծ Բի-ւով անդործներ, որոնց Բիւը օրէ օր կ`առեքսայւ Արրեստական մեսաջոի մածարանը, ինկեւ արձակեց դործաւոթներ, սակայն միջտ աչջի դարծաշորներ, տակայն մրջտ աչչև հրճները եւ ածկարովենրը։ Իսկ ներ կայիս օրական վեց ժամ կ'աչխատ դեւ, փոխանակ դուրս նետեյու: Մել րահմասնունբունը, հով դիքսնանորի ջաննբրանինրրեն մաչ բա անո դելը որ դործարաններու կեզրմոտ արդանում աշտության ու հարու հարուսերումի, որ հանդարևուիր, հեշուտ հարուսերումի, հարդարևուիր, հեշուտ հարուսերիր, անարևանության հայու հարուսերիր, անարևանության հայուն Վանու

Zudmumh oht oh undmun վտանային, ինդինապաշտպանութեան ոչ մէկ ձնանարկ նղած է մինչնւ *Գագութը կը րաղկանայ հ*օտ 3()00 Հայերէ, որմեք ունին աաս-նետկ մր եւ աւնլի հայրենակցական նհակ մը եւ աւելի հայրենակցական միութիւններ, բայր անտարբերու-թիւնը կատարհալ է։ Գորժագրկու-

թեած մասին աշելի օրոչ տեղեկա։ Քիմներ՝ յաստչիկային։ — Հ. 3. Դայնակցութեան Տու. Եր քրանալու վրայ է: Ներկայիս արդքո գնանայարկը արաժադրուած է դաղութեր, իրրեւ առժաժետյ եկե ուներութարու առասանապ ավարի։ Վենը պակատ չեւ Գանի մը հոգի Վիերեր բամանաց մը ընթելով, կ՛ու-գեծ նրկութի բաժմել...

արագաջիկրբեր, ը հե անրակ ձմա

Unirhnj ազգայնական պայքաշր Brudiumjh nkil

Հարիւրապետ Կիտ, Դամասիրով մուլի ահատւլը, իր մոտ երաւերաժ բոլոր լրագրողծերը եւ անոնց առուհրաժ է որ գրգոիչ եւ անիադատուրթաս չ որ դր դրի Տեսք հրատարակութիւնինը չընհեն։ Միևւնոյն ատեն Պ. Սոլոնիադ իր հու օնվայ շեն ընօվգջի խպտահոտ դոտ շետշինաց է ամմակրավայրը ը հաշակ արող է, ոշներամ են ிந்பிழ்த் ஆர்த் ஊரவமாதை பெருகளிரிழ் ஸ்ராவக் நட பிடைந்த தகைப்படியிற்றத նափաց քոժուաջորնուր Հունչ։ Բոնում Ձեր ուտգորհա տնաատարտարարառաւութիրչն արան ան կած ի՞նրժուրի, այձ 10մ-գ, Ոοնօգիամ , բանմունաց է ատրո br thum, f en has fir ymrmum Of Dimonum, fu tmyndalog yafm ավանս մանդորի մարդորն, դասանգամ բերկինորին թւ դ, ում է մամ

ity bloddfile fodpudpung չաստատակար պատասխարդրի տուած է եւ լայանած որ ինչ գաdurâmg է ampr ht yhmnandh dal-hu dumgaphary genurhhepu gral-muhmapaphar mutge fhami domumpt nuemo 2 ar imlaumo al tus d դան ըստիրոր։ ժամերովայի դն մահչդրք իերը ցրքալիրեոնքը ծանորի է սե դ մագաշ

իսն ըաղթագր և. (Է Մերվմեր իսն ըաղթապետին միջև տեղի ունե ցող վիճարանունիւնը տեւած է երեր ժամ, առանց արդիւնեն մ 9. Horodhwah ks. sty Utodash

Thinkshall op, dande 9ft, att ԵԷ օվմ չիկան բագրապետը Ընդն. Ապա Suducibima hangit Sharet fi fit me որդության պատասան անարը յանձնած է հրամանագիր մը, որ անժամանան կանակայման կը պատապարտիւ «Էլ Եեղվե» Թերթիլ Հրամանադիոր ատորադրուած է Մարդպան Գ. Փոն he Varphas mamnehowh 9. Horosthungh hungst

Առևել վերք, Մարզպանին պատ ուիրակը իր մոտ կանչելով աղգայ րակարդրիսու գիշտ Ֆրև<u>Ֆիլ</u>ը «Լև գարարդրիս գիշտ Ֆրև<u>Ֆիլ</u>ը «Լև ախ մատատանանուսւի քանրականդոր։ մնակի՝ չետուտետիսւնիւրդրենն՝ ոն-նաց է արձև ահ բեցէ Տահույոտիք ըպտանոն նուհաակուտություն դահույոտի

Գիւղացիներու բանակոչ

ասուրդային կառավարութիւնը գորակոչի... բանակոչի ենթարկեց 40 հազար գիւղացիներ։Ասմոց գործը աշխատարջի ակո Տիլյարրդին աւև անատահեսշիյեւրն ակակ ենքաւ ա**շխա**տարծի մեմըն

այանրեր փանդասաց ըշ վատաջ Ռո ժիշմաներդեսութ մեսշիսն մի ընտասաց է հատ մամոուն Հայուսանի աշնահատմեսութի bulsprightphi

Zurun, Unterhlpuli 1931hli

գլլրժենիա», Հարաւ, Ամերիկայի մեր պաշտոնակիցը, իր տարեկան տեսութեան մեջ կր նկատե (2

- «Հաջուսահաց տմբան ին նրմչ։ նուր Հետևան բներով, արդեն 1931 տարեմ ուտին, զգալիօրեն կը ծեծեր Հարա ատարում ուտրո, զգություն այլ Քահի խա-թադանը տարումն ձեր, ձեր գազությեւ թուն կհան թն ալ այն բան դարձաւ նեղ

Ramboushimmana Sto Sumpliculity ները, ճասանբ արչեստաւոր եւ ճանր ա-ռեւորականներ, Համենասարար բիչ աղ դունցան և կերպով ձր կրցան ... բիչ շատ իրենց օրապաշիկը Հայքեայներ

տանրորդերութ՝ ունախ բրն ընտարնու Հաքառակ րիւկարոր արգիսւկրար հերթն ձեռակաչեն Հահաշևու որ, ձևր հրեք բոլը գաղա թներու Հայու Ֆիմոր Հասաւ և սածույրեց արգօդուտ և։ Հանրային ածէն ձևունուրկի։

դրինական գործին մասնաւոր դարկ արանցու Հասաստ ու աշրատասակ՝ ու գու դովուրդի լունահերով է օր կանդուն Տնացին ձեր իշ վարժարանները և յաւ Հոգ շրջան ձր բոլորեցին։ Մետեցմով է դարձևալ որ ազգը տեր

topice abd office of Baleft flooring sty որ իրը գալող - հկեղերի կր ծառաչէ. Հոկայ չէնքի ծր Պուէնոս Այրեսի ձէջ՝ որ անան նոտ է, եւ որ կրթադկան անեն լարճարու թիւններով օժտուած լա րահատարերենով ժանգագուրքու Հացան ւ քարի որդորուլորնել, ժանգրաք ջիրւրաքը հանգով գնաչէ չն թւ ծանարին բնդնահ-արող քախահարհետարեր

Հանգես, Հառաքոյի եւ ներկայացու Ները այս տարի աշելի մղում ստայան be բովանդակալից դարձան. Տանուանդ 9. Byptap, լառ կազմակերպուած Հանդես րբերկանանաց ըրհա փանքար շահ ե ուրրդաւ, հանձեր ու Ֆուծանրեսարությար դա

Գաղու Թները օգտուհցան Նահւ ճա-ծուլով ճը — «Արժենիա» — որու մասին froutly pay amplubed po

Երկու կարհւոր խնդիրներ — Ադդային Իշիսահութիւն եւ Հայ Յուսւթելական և կեղեցւոյ առաջնորդական կաղմակերպու Blank Supplier of he Stanfant abr. Se sonուկն, — լուսով եներ որ 1932ը պիտի բեւ կազմակերպուխեան խնդիրն սաղճնային վիճակի մէ է եւ շուտրնդ. փութ լու ձնան կը կարսախ

1931թ Թեև ընդգանուր լժոխային տարի ձըն էր, ըտյց ձեր դա ու Մենրուն գամար հղու դեպի առաջ. դինութիւն եջանակելի թուական հրա։

Սոքպունային ժամի

Ֆրանսայի Նախարարաց Խոր ըրին սէջ, հանրօպուտ շինու Տուրդին մել, չանըօգուտ շրու-Թերմը հանրաբարը՝ Հանրապետու-Թեում Հափագահին ստորադրել տուա։ Տրովարտակ մը, որուն հա, մաձայն, ամ տոնալին ժամի վերաing in the strain death about a some 266 3h ahzting

Burlinuswih նիւթական վիձակը

Աթյութի Առեւտր. Յենհետկը, իր սեղամեհերում եւ Յուհասատեր բոլոր Արևւորական Սենևակներուն ուղղ։ unacapaqua busahan ar be be-busahi dupinahan ar be be-busahi dupinahan ar be-inipisaha ան ժողովին հգրակացու Թիւնսերը։ Այս եղրակացու Թիւնսերէն. կ՛ր-

of My maketem fragit. timite the tradition էք նայր ավորան աև ասրւանակայ աշխանը ոքրաք է նդնութի աշնրու աշխանը իրակայունիներն իւ անրած աշխանությունին ապրահայուր Smagt Juhmh Immhmburh figum. nmine tuin urpppmir pigt urduemg bips gjadb If padimita Smad ummիւթերու՝ ինչպես ցորենի նշայլն մոուժին։

ում իրը։ ԵԹԷ, 4ը շարուկակէ շրջարհի Դիր իրսելհմագովովն՝ տամք կրաեւ քարշները ժաղդահարքին դիչտվա-ընը՝ մե քահարանը քաշադրբև ընը՝ մե քահարանը քեշ եւ բա իտնությիշրի աւրքի արսմած թւ մա հրո իսնչնմագոմովն՝ տաղի կրասք։

մա պիտի դամաայ։ Իվերջոյ, Աքժէնքի Ստեւտրական Սենսեակը կը լանձնարարէ առևւ-առականներուն համակերպիլ կաgacfitui be ding dangh ուննեան եւ ձկող ձևորի աշխա սիլ, որպէսզի անարդար վեսաներու

Եկեղեցին թանգառան Բոյլներկիան «Фրաсտա» ԹերԹր

րական անպար Թանգարաներ Մայր Եկեղեցին պետի վերաժուի հակակրօ-

Երևկոյթի մը մայիւը

Նախկին Պատհրազմիկ Հայ Սպանհրու Միուքհան 1931 դեկա Տին տեղի ունեցած հրեկոյքին ար-

tis. Upwsh be buffet jupap 2053, buffeth dupap 1774 կարոր 2000, հեռուն իր հուազավութերն 812, տպարան և։ ծանուցում 30(ն

912, majarjah ka dalanggari 30(h manggip 409: Pardup 34/8 Spuligi UNPSS. Sadubpar dasumari bi tantrahp 3786, Duffoth wabi աստեւթակ 3100, 1911-151, աստ. vestiatreh արդեմեք 180, Գու-մար 8328 ֆրամւը, Մինչևւ օրս դո-յացած դուտ արդեմեք 2879 ֆրամւը։ Գանձելի կը մնայ ընդունուած տոմ

որը, որ գրապես այս առնիւ իր խու թիչ» չնարհակալունիւնը մը ՝լայտնե եսնոն այր ակփիրորնուը: օնիոնմրը մական նուէրներով, ուտեստեղին ներով, վիճականանունեան նիւնի րով օպանցին երևկոյթին յաքողու թեան։ Նաև, այն արսշեստագետնե ոսւն որ սիրայօժար մամնակըութիւն *վերջապէս ԹերԹերու*», Վոզրոժ ուննիէ, դառաց եւ Ապագայ, որ Հրատարակեցին ազդերը։ Դրո which Santonian had mh-white լադիլմւեր։

ց արբու Թիւն

ULULIPS, Ludgen Ummbalate be Արահոտի Նոր Երքան։ Գ. Տարի Թիւ Հ. Մեպտ.-դեկտ. 1931: Խրժ-բաղիր հրատարակիչ՝ Ա. Հոպանեան,

T.A TUROUTE LIBRE, POPLE նաև արտանանի գրութական արևանութ

"ՅԱՌԱՋ"Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

ԵՐԴԻ₽ ⊰ԱՅՐԵՆԻ

(444) -----

ոնորը կառք ու գիշնիրավ գլանն _Անուհն արձուց, Շամտձերրեն բերորոհեր եր չորս դին։ Ջաղացքներուն բո-վեն կ'անցներ չինջ առու մբ, որուն քով, իրիկասան դարձին, անցատրերիր, ռաժաւ մահերի ձեռգրիրնին «Ձիչ ձե աշխահ իր, իսվասուց դարընու շաջան նամուն։ Հասրբիր» թո ինրոն սածրնն ին քատ. ասեն պատքանոնու գենչ

when you was a specificant and a support of the desiration of the momentum in any and a support of the desiration of the instance of the desiration of the instance of the ins

Մինչիս Հաբախն Քարը չէջ խոսհր գծուին եթե կանաշեր Ճանրայ հղած բլ-երը Արգայես էր սովորոշիկունը։ Դունեն հրած՝ կը ձրժեղջեր «Ջե՛ը, եթե

ուրքունս ին դանաս»ը, կը խալակնքեր դեմքը, ու կը բալեր։ Ենխո՞ս։ Հրայա հին գեղին պատրոյգը կախ ձգած գո-արեն։ Տուները Հագիւ անցած, կակուգ h' phip uning Objanto ununto ousses is fromter de moter suning onter a from the philosophia desired be De Appare corporate almate as ն,նքետն անթլուս... ըրկբ քրասմ անաջա-ճրակը «ատաստար մբջինն իրակաց» The plays to defeath. ին նույբե մաջբենրինայր ամաաբենն, ջ արոջինն Հանար, ու կր խոսեր նինչեւ Բարթող է երին էսին, ձինչ վերջինիս Հաս կ՝ հրեւէր գեռունն, գումող ձայնեն գ ny danjahir Shore Օրարսակին մնացիր, բեպի. էրազդ բար<u>ի</u>Դ...

գրան գրարան» ըստերիչը հրարի աջաշարը
փորհացուն ու փառականեր հրարհն աջաշարի
փորհացուն ու առ.

րուսին վարի ծայրերը ունատձ, օրև ի րուն կը կանգներ իր եղիին նգերչը, մինչ խազաղ ու զովացուցիչ գետիիշու ատվով ու վողաքարցրեններուն կանանչ Արավետելեն եղիղաացրեններուն կանանչ սեղեններն ուշեկ ճապերը Թորքիալ են-նին՝ ջեռիին ոչիկին իրիաջին եր Նրուսագեն գուցած եկած ու լեցան գլուն,

Այդիին ծայրը գինաւութց ընկուղենի **ձը կար**, Հաստարհուտ եւ Հարա որուն ատկ անակ մր շինհր էր Էմնին, ադուսը ու կոկիկ, փոլրիկ պա եներով, ու ո'ղջ անառը կ'անցներ I del fib matib punte amafeten et.p րոնը։ Ու. անդամ մբ որ խոսիլ սկսեր, Հմեռը, օրինակ, որձարանի մեջ, Վաղարչ և իսկ կը լսեր, կ'լտեին, Հակա. ռակ անոր որ «ասան նական երիտասարդ» Դալթեվան ը գայած, Նարեկ արը առում, եզիչէ Վարգապետեն դրա-արը առում, եւ սակայն, վարզապետ

Քիչ վերջ Բարթող Էմմիին բով Հա. ան։ Մեծ ընկուղենիին ատկ բորցած ա նագիմ հյոփրոն ջն մետուց բև ձրուիրն։ բրա ≀շորև միվուաց բիր։ ընփահ ըւ ում-ար։ Ang նովումուկից այան բոնձոր —

Lan a Sa's harmanyment by the կարծը դուդմեր։ Հոդր դեռ խահաւ էր առջի դիջերուան յորպառատ անձրեւներեն։ Տևակի ձականն, աղածրի ձևողև նավ շիրուաց ենշեր ատև՝ ան ջան շուր կար, Էմիին շունը, պինչը խորհին դրհը, կը բացիփեր աչբերը։ ճանչհար բեռին։ Երբ ան ճշակցաւ զեխն, չՀաբեց։ Շարժակեցաւ, պոչը դա Հոգին ու կոնկին, սուջի հլու ջի. թը հրկարեց՝ շաւնչը դարելով վեր, մո иниру, ф ուսջիրուն, Թանները բարձրայուց ոււհվի վեր աբբերը առած բնուիին աբբերուն, եւ որովչեստեւ ան իր սովարական «Հը՞, ֆեր ֆենեգոր դուրս քաստա ու չչուհի Քեռին սովորութիւն ունէր հստելու

առուին Հունին բով նինք Բարիսդ էն_ նին սկանի նր ներեն ափովը բուրած վուր 46 թիրքն երևայրն իները բախաղջան եւ կան ծարիկը կոպրած խաշևակի մը ձեջնե առևելով բանի մը փոսը աղանդած կը ծաձեր, դոր բաղթեն իրեն կը դրկեր նրյար, ին ամաս ճանարեկ վետք» նու

նած թրալով իր կինը, առաջնորդին հլեր, աղերեկ գլուխը երերցնելեն ու թուջը կրիլեն սեթե աղբ անգաձնայի, ի՞ւ Հա այի» թախը, գշալիսին բերանը չինկած եւ էրեսի ջութով բնեղ լմ Եցևելու իզին» ուղեր, եւ, Շամրելով կինը, Թողեր Հետաւանին Տուրն տարրքով իհերբ երքերն»... տանրե բև ճամաճե գիրքար արև, Հու-

Ալ անելե լհաոլ, «կնկայ երհա տե-ատծ չէր», ու ինչպես Գրիգորին Հայրբ, Lupapha Praceto 4 pate, pome up «Stor մը ազչարը տեսած չուշտակ վարդապետէ մբ էւելի էմնիյէթիի էր» տուներէ ներո...

Այն առառեն բացառապես արանա ուսոծ էր Էմնին։ Ծալապատիկ հատա երակիր Ֆով՝ ին արհագար մաշաժարն վիրուրվա դաղ քի արասան, սիկատ ծր փաթինեց ա սկսա: ծիւնը։ Քնուիին էջը, որուն Համնոր ծուրր էր մասանը, առասանը կախ Թողած, Հեռացեր եր գոնեչնեւ երբ ա վե ջանարբե անարժեր կատրեն՝ թթվունգեն ատենը հեկ։

Epdemaning Shangbant, 4g purpapu-Army Agrico - Johns go go gortunt ur fundam-itani os nindominitos in tembrios-tanio es nindominitos in tembrios perto de marchenitos per comento fun-perto de marchenitos per comento fun-perto de marchenitos per comento.

կ'անցներ անանց վերեւեն, եւ կամ, Նուր սնալի մը Ննաև, կ'իջևէ'ը մինչև կատ ին արտիկը՝ ժջաժնատմ տասրնա տեր թանար պարուրահլեն, նինչ Էձնիին հը՝ պինչը ցցած և Թախնրուն կից կը Էրբեն անանց՝ աննապիչ ու չնրատ... բննիին արագիլին կափկափը լսուհ

Գրիդոր, ամեն այզի գալուն, հրր որ ձայնը կուդուր ականջին, կը յուղուէր։ եր լիչեր Ձե ինչպես, գանի ձր տարի առաջ, այսպես, յուլիսի օր մը, քար մբ Հողովեր սպաններ էր անոր եախկին էգր

Հիմա, կրկին ազդուհցաւ Գրիդոլ հրեն այնպես 4ր թուեր թե Եմմին կու տակուսած գայրույն մ՝ը ունի։ Յանդապարո ու ձև՛ծ բևուան որ տակ կր գգար իր ձա հուկ Հոգին։ Ու, աձէն անգաժուն այ, կ փորձեր ակնարկը Հեռացնել Էնձիին ակ-

Հիմա, դանգնած էր առուին եզեր க்க மா நளிவாளஓக்க் வளரை, **அ**ந նակիա ջուրին։ Ու ձինչ 4'ուզեր որ luo. արև բոջիր, ինաարել և ժիրեն եունել 4. 0 62602

Untitionsh Quemphone hadhork's dagath տյուրը Մուրատ կումբի բոլոր ընկերները եր հրաւիրէ Մուրատ խումբի բոլոր ընկերները մէջ

UUPULBLD Promis kapmindputh dungele կը հրաւիրէ Արտան Սերոբ, Եփրեսք Խան, Հաժա գատա եւ Վարդպես խաւսբերը վաղըՇաբանի իրի կանո ժամը Տին սովորական հաշապատեղին։

ԻՍԻ ԼԷ ՄՈՒԼԻՆՈՑԻ Մաւբատ խուժրի ժողովը վաղը Շաբաթ իրիկուն մը 8.30ին նկումբին մէջ։ Կարհւոր օրակարգ։ Քարտուղարին հարկավու-

ՇԱՎԻԼԻ Արդութեսահ իսումերի ժողավը այս Կիրակի ժամը 4,30/հ Մահ. փարհատի մոտի որճարանը։ Կը խնօրուի ճշղապահ թքլալ։ Բոլոր ընկնինև, րու հերկայութինչնը պարտաւորիչ եւ

ՄԱՐՍԷՅԼԻ Գուլվար Օատօի Վրամեան են Թակոմիանն ընդն. ժողովի կը հրասիրե բոլոր բններները այս Կիրակի ժամը 5ին հանոն հասաջատեղին Կարասրորությունը հասաջատեղին Կարևոր օրակարդ եւ հրդման արարողությեւն նոր ընկերներու։

BES UPOPBP Buge խումերի ընկերահամակրական ժողովը այս կի-բակի ժամը Հին, Ընկ. 4. Ղամակիրևակի որեստանը։ Ար դասախոսէ բնկ. Վարդան Ձույլերևան (Լիոնեն) Արինպրուի նիշգ ժամանակին հերկայ դանուիլ։

Վիչի (Լիույիներգանիկ խումթի դասախոսական ժողովը այս Կիրակի ժամը Հին ընվ. Յ. Տոնսնանի բնակարանին մեքի Չր խոսի ընկ. Ռ. Աղաբեկան Ֆիչը ունենույով (Հայ ժողովուրդի ապագահը Ռոլոր ընկերինու Ֆիկայուր Բինչը անկաժերա եւ Գրահրաի պաղութի հայութքոնը։ Մատարը

APER fulfacts quampoundus dagagle to specify Aphamatan in Auguma basishing Aphamatan basishi daga Gapat pepant dada \$65-10, humat (hasiph etc.) Pat dagamat basis and Aphate dada \$65-10, humat (hasiph etc.) Pat dagamata basis and Aphate dada \$15-4, Aum. Apatham Uprafest etc.) 2g quampout the Upant waste \$15-6, Aum. Apatham Christoph etc. 2g quampout the Upant waste ժողովկահրուն կը հրասիրուին հոյնակա բոլոր համակիր հրիտասարդները եւ Հ. Ց. Դ. Պատ. միութեան անդաները։

Utն ՇԱՐՈՆԻ ծերթակուրեանը ընդեն ժողովի կը երաւիրե բալոր ընդեր-երեր վաղը Շաբաթ ժամը 5իել Café Dérousush որաեր, Place de la Liberté Խիստ կարեւոր օրակարդ։ Պարտասորիչ ենրկայութքիւներ։

ԼԻՈՆԻ Համադասպ խումթի դասախոսական ժողովը այս Երեցչարին իրիկում ժասը 3.366 մ. ն. ն. Արտմրին մէի Նիմի՝ նալ սերունդը եւ հայ-գների դաղակարը։ Կը խոսի ընկ, Բ. Աղարկկետնս Չը հրուիրուին ընկեր-ներ եւ համակիրներ։

ՍԷՆի ԱՆի/ՈՒԱՆԻ (Մարսելքյելներ Կարօ իսումբի գասախաստախան ժողովը այս Կիրակի իրիկուն ժամը Յին ընկ. ՑովՏաններ Վանոյնանի բնակարանը։ Կրդասախոսն ընկ. Գ. Հիւսնան։ Կը հրաւիրուին ընկերներ եւ հաժակիրներ։

ԿՐՀԵՈԳԼԻ ընկերական վիճարանական ընդեւ ժողովը վաղը Շարաβ իրիկուն ժումը եխ, առվորական հաշացատեղին։ Կարնուր օրակարդ։ Բոլոր ընկերներու ներկայուβիւնը աներաժեշտ է:

Հրապարակային բանախօսութիւն Սեն Լուի մեջ Հ. B. Դաշնակցուննան Սէն-Լուի (Մարսեյլ)Ակնունինենիական խանին կողմե, վաղըշաթան նրեկոլ ժամը Ցինչտեղշուն դալոցին մէք Կը իսօսի ընկ. Ե.ՄԱ-ԲՈՒիԵԱՆ նիշնի անանալով շՀամալիարգային պատերազմը եւ իր հետե-

Աղքաջախնամին ցեռեկոյթը

տորիսի աղբատախնախի լինկորունեան տաբեկան մեծ քերկկրին պա-լանանդերը այս կիրակի կերօրել վերը ժամը գեն դներն։ Այես գիրեր։ ՀԱՆ ՀՀԼԻՎԵՒ ՄՐԱՀԵՐՈՒՆ ՄԻՀ, 70 ԱՎՀՆԻԻ ՋԵ ՃԵՆ ՀՀՆԻՋԷ գերարունատական ձախ բաժին, մասնակունենամբ հայ եւ օտար ար-ունատագետներու։ իրգ, նուսա, եւ զանագան համեր հանականեր։

րթե։ Ժիrեսողտունքի ջախ ակուցե. ժանցնու ֆողտե առադրոփանե բերևու ըստաժորուղծբե։ ժեկջի ոբմար-

Ցոմսերը կը ծախուին։ ֆայկական ճաշարաններու եւ Rus de Tréviseի ֆայ նպարավաճառներու մոտ։

ՍԵՒՐԻ ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻՆ ՄԷԶ PUDUMOUNHPHED ZUBP ONFUSCHURF

Ֆրահոսոցի յայանի ճույագէտ։ եր ճախագահէ Երեսփոխան ՀԱՆԻԻ ԼՕՐԷՆ

oper outstries too reconstruction end of any manufacturing and manufacturing the processing of any analysis of the second of th

ФИГРЯ ЧРИЧИТЬ ИЧПРИЯ виде 8.50pt 131 rue Camb ronne. Métro Vaugirard: by book quiguit akakatin the nithingad elhatismustmy quadquine. Birtip 1944 queput déplis amadandhudfire. Tangge magun to

BULGARA

2. A. Thuckbut Twent 11h Sun ւու և բուբասա Մարսեչքի մաս-նանիւդի ընդե, ժողովը այս կիրակի ժամ ը Հին սովորական հաւաչատե դին։ Ընկերներու ներկայունիննը պարտասրիչ էւ նար վարչունեան

ՍԻՓԱՆ հրգչախումրի բեղմ. գովը այսօր Ուրդաք իրիկուն ժամը գովը այսօր Ուրդաք իրիկուն ժամը 8.3-դեն Միւքիւալինէի սրա՝ին մէք։ Կարնողը օրակարդ։ Ջեկոյց հաշուհ-գնեիչ յանձնախումրի, վարչուննան չնաշինալիրը ըշ քանրումեր չաննին։ ըն Հրաշինալից արմանություններ

PUPLLE-UNFLMINSP U. b. 4. h. լի ընդն, ժողովը այս շարաթ իրի-կուն ժամը 8.30ին, Ակումրին մեք. At rue Jean Jeacques Rousseau Կարևոր օրակարգ<u>։</u>

Umputjip Phip William wan ոչ անդամ բոլոր հայրենակից-ները՝ բնայն ժողովի կը քրաւիր, ուին այս Կիրակի ժամը Ձէն Կրան Քաֆէ Նոայլ, Կուլվար Տիւկոմիկ թիւ է, Քանրպիկրի անկիւնը։

2. B. T. Wahtn. Incm-Rajaruph ՋԷյթուն կոսիակն իր ցուակցու թիւնը կը յայտնե ընկերներ Ազիգեան եղբայրծերու, իրենց եղբոր`ըն. կեր ԱԶԻԶ ԳԷՈՐԳԵԱՆԻ դամնագէտ

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

Stp be mp4p4 8. 2. Tojmákuti (Laturk smeme abratza) bupza szaubհակալութիրմահրը կը յայունեն ա մէն անանց որոնց անմամը կամ Alte whathy apply whitened high final agreement generally methods in the property of the state o

Հայագիտական ուսուժնալ ԽՁ. ՏԱԲԻ — 1932

ւՀանդես Ամոօրհայ- հայագիւ

publ, hannedbauppt say րւ բարկային պատմութիւնն անցեային մշակոյիի պատմութիւնն անցեային ու սորգարու աչէ. վը «ասագտայու հիշեները հայ եւ ատար մասքույին ու սորգարը հույ եւ ատար մասքույին ու սորգարու աչէ. վը «ասագտայու»

գործատերեր կապարականության որ արդարելու հանաստարացիր չայ պատատերական իր, արտարերերի հանաստերին իր չայինա

stubatu dalaphansh maphhab durapamating t mate philips pur Smill & may me to the Redac-tion «Handes Amsoryan» VII. Me, chitharistengasse 4. Vienne, (Aut-

Larghli irunkr

Ալֆորվիլի Հայ Ե. Երիտարդաց «իութեան լոլոր անդաժ-անդաժու-չիները ֆ. անդաժ ըչլալով ընդչ. quiadh fa churbharha minol p ումիիս գէլ, Օսհարանը չանուր առանիս գէլ, Օսհարան ը, բան վան արատ արմուդարևերբերիու քեր։ Հաշկրար երահունիւր։ բեր: ասենեւո մահչուհ ngg ? ; yaqaymig faqaymdih ahm-hippid pr daliylis Impypy ma ub Ambinihiyin himrays afpaya ma ub madan nyakausabbaalda (danoosba)

ՆՈՄԱԿԱՏՈՒՓ

USUBULA Ethimich, V. 2.— 38: Emily, S. B.— 38: 4 Umpulyi, V. S.— 140: Umpulyi, Supa.— 85i: Shippoms, S. S.— 147:

4шриния, 4. В. — 147 г Պորդակեր, Հ. Ա Մարսեյլ, Քանթ. In Potogo, 4. 4. — 35: Pagated, 4. 8. — Uhumby aphil tage

րաժանորդին։ Ռըթել, Գ. Ս.— Սկսանը դրկել նոր

Ձևr փնուած գիrիերը

ԹԵՕՖԱՆՕ Հարիասկ Բոլ Տիմինիյա դովուլս (Բիշպանդինակի Հայազգե կայա Ցով Հ. ՁՀիշկն է այս վեպին՝ գլիասո Հարոսը ևւ Թեշֆանս կայարուշին իր սի purific uphad apparant or the first before the har in inguaring and property of the second of t

Por Spripppingopories (Uniced un Lindiport Superandopolistica per encount of the Solding աստարով, վրէժիմայիր Հա Գրա 30 ֆրանը: «ԱԱԱՆիԻԿ», գործու

Lu prompe the Union approach and that a property of the Post of America

25 Sparie: BULUANNUAULD USABP. Popul Physic thinks of high squammonder of feety. R. magnifical physics Phys 10 Species UNULSUALLE pulumentate que las Lucios Por 6 Spenies:

Umbaga Şadıy abibi Hacafi potampumatin İbidi Pelatebati 17, rue Damesme Paris (13)

— Կը փնտոսեր Գիլէնիջցի Գրուսա) Փոլ Աւհահան ՀՀ-23 տարհկած, ամաւրի 8 տարիէ ի վեր Ամերիկա կը գտնուի։ Ճշգրիտ հաս ցէն տուսգին 500 ֆրանս նուէր։ Ռ "" Garabed Avedian, 40 RuePomme-de-Pin, Toulon (Far) up program that phywing popularity

Ortopy Luch Lugaroundur, sop wonen Ungart, Sop woner Lugh Ղագար, հղբայրները Մարժակ եւ Գէորդ, թրոջ անուն՝ Եղիսարեթ 1918 for Lugt up 152 ubwingthe դած հես Լուր ունեցողներէն կը խնգրուի իմացնել Գէորգ Գալուստ-(Isére). France. Ճշգրիտ հասցեն տատղին 700 ֆրանդը, մեկ տարեկան

ՄԱՈՌԻ Է պաշտրայի, փուլովերի եւ այլն կրպակ մե, չատ ԾԱՈՌԻ Է պաշար գիննրով, բանուկ փողոցի մը վրայ։ Martyrs. Purpay ՎԱՐՋՈՒ **Ց**ԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԻ Shabshy shuupua, bushbe of, Porte d'Orléans to appe querubus unues, 2000h 1, 2, 3 սենսեակնոց յարկաթաժիններ, *Entrée, W. C.*, կադետ Care, chanffage central, ջուր, կազ, հլեկարականում իւն այլել եւ պայմաններուն տեղեկակալու դամար դիմել ամէն օր առգ

Zahkahu.p

1932ት ԱՄԵՆՈՒՆ ⊰ԱՍՑԷՆ

ՊԱՐՍԱՄԵԱՆ-ՎԱՆԵՍԼԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿ

"III Outstand in the transfer of the second

Հայերու հասցեսեր Փարիզի եւ չրջևմենրու Մարսեյլի. Լիութ երեր, Պորտոյի, Վայանաի. Շիսի, ՍՀԻ-Շամենի, Մեր ԹԷԹիՀեի, դ Շարվիէոյի եւն., ինչայես նաև։ Անգլիոյ, Պելնիդայի, Ռուալիոյ, Գե ometries sig men, per upper men an uniquent, realization, romangent, realization, and perfect and perfect the second perfect of the second perfect and perfect the second perfect the se

վրաց 115 Route d'Orléans (until parte a Oréansta na Թրաժվեյը, իջնել Bagneux) կամ ժամի 10.13 Չորժիսհանի, 80 de Bondy, Paris (Porte St. Martin).

ZURBORN DA BOUNUBORN RED POLOS GORDONAN ZUULO AM

ԳՐԱՏՈՒՆ ՀՐԱՆՏ_ՍԱՄՈՒԻ

BEPRAUSE LUBAUAUE UBDUARSE APUSAKEP

Հայնու ժամադրափայրը

ampuruli & I, O P P IL

61 Rue Monsieur le Prince, PARIS (6e) օ ստեմն և Սեն Միջել Հեռաժայն Danton 52—78 ըլներ առեմն եւ նեն թիչել Արնշելիան եւ եւրոպական խնամուած կերակուլներ

Ցառաք են։ մեկկրարիկան երկունը»

սուկը։ Կը խնգրուի Սուրիանայ Թեր-Թերչն արտատարել։ Պարտիզակցի Ջարեն Ազնա enghud he hdunat hy bypuige k-pud (Idahyhh) khdunendud, ap k-pus muph waw? he awaish Lup-dudie (Iachuphu): he bdapach he Smught pampble pp bapop' E. As

UPSPUGIE GUSTUSOM.

Atthur big a ubahbur tom hulumi Լիսնի կողմերը կը գտնուի։ Իմա-ցնել իր գրով Սիմա Մանարհանի, Grand Liban).

PAPO hip of want Uphilipus be intouto atmospherical design of the second of th neaux, Seine-

Thzwurmiphili

V9119.01116

Ֆրանսայի մանասանդ նիսի Հանի հայ հողատէրհրը եքել կ իրենց հողևրէն արդիւնաւորուի policy definitioned had a zniple quabyth աէդներուն և անձևող դեմեն՝ ԱՄ դեղե ակրամասնակեր ԱՄԱՍ ԱՄ dur Chrahamps Urph 25. mm dungaman filipi to Zwagt' Aran sessian, Boulevard de la Ma No 77bis, Villa Andrée, Nuc

96 R. Rivoli, stp. Toulit: Updants. Bear, gapa. aparty to habitly do վենհր, կիչանդունիչն եւ վարիսի 9—12, 2-8, կիրակի 6—12:

17, Rue Damesme, Paris (1 Le Gérant H. STEPHAN

«BITUTTS»Ի ԵԲՆԵՕՐԵ

(136)

ՆԱԶԸՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ Հայոց դանինը կր պատմե

8. Գաշնակցութհան գուծևոր

18. ԳԱՇՆԱԿՑԱԿԱՆՆԵՐԸ ՅԱՆԿԱՐԾԱԿԻ ԳՐԱՒԵՑԻՆ ՕՍՄԱՆԵԱՆ ՊԱՆՔԱՆ

thungh houndablite mingraph ուսայի գառաղարիչն ալ անձամը հատա դեպքին վայրը։ Եւ սակայն կոմիակ հիները դրաշած են դրամա-տան դուռը։ Ջինուոթներուն վրայ տումը ննանցին։ Սպանաշեցան լիս-Նապետ ՄԷՏժէտ աղա, Հասան չա. վուշ, դինսուսը Իսմայիլ և ե Յոքս մբ, դրոշ, դրատոր roum յքը ու Տայր ար, Թանույ Նանրապես վերառարան ցած տասնապետ Սալին, պահակա-գօրջին երկու հոգի, չինս տասիկան,2 Տայն, 2 երևայ Ռաղմանիւ Թուրջեր գործի Տամաթ - պրամաստոն «հասծ thu, անանցմէ շատեր վիրաւորունmmpn omminnfmnnsphar hutuh mip panhmpehin dhon ma pan nutp Amp pr Immph mi nofmpnurpimpe Pan manan Imm

տուները, որոնք կը դանուկին Վոր-վոտալի հրապարակին վրայ, Եւ դէնք կ'արձակեն, ռումբ կը ննաեն ժշտենալ, ստիպուեցանց հանդիսա՝ տնսի պէս հեռուէն դիտել դէպքնրը բոլորովին ապչահար։ Ի՞նչ պիտի ընհնց հիմա։

— Մէկ վայրկետն սպառեցեր։ Անմիջապես դինաշորական հրակայնտաներնի։ դադաաշտանի ետնա-այուսան փաշտքիր անունքիւր դե ամրագրեցի։ Համաստակի բացա-արելէ յեսույ կացութիշեր, իմոզոեցի կարևլի հղածին չախ շուտով եշ սեծ Թիուվ գինութը Հասցեսի դէպ-դին վայլը։ Ծորիրը ուրիչ դրաթնամբ մբև ալ հաղորդեցի **Պա**լ աին։ Հինու որական հրաժանատարին մաս գրկեցի ոստիկանական անոու չը։

Զինուորական է հրամահատարը այս ամագան արտող շարժեցաւ Անժի-նապես դանի մեր պաշմարտակ գին-ուտը դրկեց, սպառագէն։ Ջինուորհարկեր գերու ցահերեն ար մէրն փա որևն մետուրհիր դուվսուայի չևատնա պեցին։ Սկսան Տելեցնել փողերը, հրաշիրելով ապոտաժբները, որ անձհատուր ըլլահ, սակայի կոմիտէնի-հերը, իրրեւ պատասխահ, ռումբ հւ տեղացին ding did garacide միրան ընթ տարր, ինդարն վնանիք՝ վրո. միրան ընթ տարր, ինդարն վետներ։

Chasmonde much a poste beh.

կայմ Բազմային, կանիույերներ Բագրեուան ենն Բնրայի կառավարլատեղ դնակայի հատավարլատում դնակայի դեպանակային և արատունաներներ գներ քարձարաներներն անգին ու տասեր կանակայի կանակային հարանակային կարակային հայարարան հարանակային հայարարան հայարարան հայարարան հայարարան հայարանակային հայարանակային հայարանակային արանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարանակայան հայարարան հայարարանակայան հայարարան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարանակայան հայարարան հայարարանակային հայարարանակային հայարարան հայարարան հայարարան հայարարան հայարարան հայարարան հայարարան հայարանակային հայարարան հայարարան հայարանակային հայարարան հայարանակային հայարանակային հայարանակայան հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակային հայարանակայան հայարանակային հայարարանակային հայարարանակային հայարարան հայարանակային հայարանակայան հայարանակայան հայարանակայան հայարանակային հայարան

or the appropriate feminately and մեջ տեղաւորուած, որւմը մբ տեղային գինուսընհրուն վրայ։ Smenmyarbyulu dhiy qhaaray be dhiy աստիկար, եւ վիրաշորուհցար 2, առաքաղուպա գինառուր ու 2 ստոսիկանապվար, ինչ-պես հանու իսլամ ժողովուրդեն Հվ Հոգի, որտեր իրենց պարձնրը հետա-պնդեկու համար կառավարչատրուհ իր դեմեյին նետայ խոսվարաթները իրենց գենքն աւղղեցին կառավարչաստան դարստուդաբերերու սենենակ. Ներուն, կառավարիչին դրասենեա ուրդորան անուսան արդանում ու այսպեսում անուսաներով ու 4 pts, wjumpund

As after afternamely with the number for the attention of the Constantion k de demi, are bunde tipe to the punk of demis de committed to the punk of the committed of the punk of the pun

Bucpahn Shap at mhap 40 ummb.

Իսլան ժողովուրգը, տեսնելով յո տմենը, կատաղօրեն կը լուգուի րւ վե ձեմասեր, ու վե սախանակ։ թուրագրութ, ու վե սախանակ։ դիժել փոխազարձութեան։ Ու մին, ու դրարու վե ցարդ փոմոնիր դՀԼ րեփաշութը չանիշնաշոն վինաա

na namadi iya daba hangagik atifi.

Rabag danga ke darike mapika,

bee amagahyara nitogi dan bahaga,

indinatehining marangah atifi. Libanagishya uli
mamagik atifi. Libanagishya un
dinabanjikapa, ilbanagishya un
dinabanjikapa, ilbanagishya. րացառայթը ոչք։ Հրառարութը այգ սան Հառաքել վերառաբենքը դանաա Հրաշեցան հիւանդանոց։ Դիջերասան աղօցիի պահուն, Դիջերական Հրահեմիցի շրջա-

courageof oth, americal of the control of the contr թեան վարժարանի որձեփը, Իսժա

րիւթ հողի, կնով պես հագուհի Հայ յեղափոխականակե ցրո գամավաւնակեր վետոն դեր դե գույրըը խոնտո հանցակաւդ դեր դե գույրըը, անն՝ հանցակաւդ դեր դե գույրը, ուսեն, հուն ան և թունեն ներն, ուսեն, հուն անը թունեն st, hybotophubomia ste my nuly intromotio with bond;

րիսափի արդստարայի վա Այդ օրը եւ այդ գիչերը։ որ զինուորական ուժերը են արը, փորձեց փոխադարձել։ Լ Տեծեալ գինուորներու Ղոկաո դադրեցնելու համար քարդը հ վութիլանրը, սրարչաւ հասա Stumphaken temp manmet ம்ற புமார:

U.ju washte sharkeady no գինուսը, գէևրով փոխադարհ եւ երկուստեր մեծ կորուստեն հղան։ Ի վերջոյ կարելի հղա։ Բ Հաշել կոսիավ հիհերուն մեծ ժա Ձերբակալուհցան անտեց որ էկք փախչիլ ու պահու<u>ս</u>տիլ

... LE SEUL QUOTIDIEN ARMENIEN EN EUROPE HARATCH

17, Rue Damesme PARIS (13c)

(Fonté en 1925) :-: R. (
Directeur et Propriétaire : Seh. Missakian Téléphone: Gobelins 19-78 Rédaction & Administration PARABOLIS OF SAMBLES

(beabbbbb Zattle Metro: TOLBIAC)

PRAUSOPPRISONABBLE QUETUSSEP.

ลกะนกะแก 1932 30 JANVIER 1932

TUPUP

30

************** 9.4% 30 UUL 144U

SUPP PPh 1790

mapuate cuting appression

thank pools THURSTHOUGH TO THE

««««««» արտասունից» մր. — «Նոր, բայց օր - պակաս», բոքնեց երկեր տոր «օր - պակաս», կր հրանակե ժամանակեն առաջ ծնած։ Բայց ««Ե ժիաց» եր — աժգորն, երկրուն, Թերակատար՝ ծորու Թեասի և պառ իր-մահրով.

ուներ սակել Շ. Շահնուրի փիլիպոլեանին մեջ արծարծուած

արչող հեռ դուր հեռ այդ փորձակիներու առցեւ ուրը ու կոն կ՝ արձագանութեանը հարար կ՝ անգիրներ» ան արկինածանակու ու մույց կլարիանին արձակին իրաս կ՝ անգիրների չա ան արկինածանակու ու մույց կլարիանին արձակ գագիունիքոր)։ թյունոցներությունը։ թւանը։ Դիլգն, ինստովծոփար ոցետմիր ըւ «արծան գերցին» Առաժնաւթյունն «Ու քիսու գամեծ, որմելարանակ որև ոնտնոննը, անսկոնը որոնա-

արքիանիութիրծու նուլանորնում իշերթ։ Նասին։
Որկի դիտեց աուրքեւք ինէ անքեւնի դժավանա գտները, նահատակներն։
Որկի դիտեց աուրքեւք ինէ անքեւնի դժավանա գտները, նահատակներն։
Ուրին բացասական դիծ մին այ այն՝ որ յանախ կը լանեւք ին գուրքերն, չնարն է որ կլանն Հայոց ազգին, շարումակնելով պահպա-կրակը, հայալի գահապանները առանդին։
«ըստացապան է այն տղան որ չեն կը գրել՝

«Հրառաջապան է այն տղան որ. Գեն կը գրէ՝

առաջապան է այն տղան որ. ստավատում հետև այս տնորակերի

ար մեջ, իր անանանա լրավին մեջ, ծեր կը գրէ։ Էսավի։

Արդ մենջ չայնարի հերեքինք որ ո եւ է մեկը, աներն տաղանդատ

Արդ մենջ չայնարի հերեքինք որ ո եւ է մեկր, աներն տաղանդատ

արտական չայն այս հայասական ժողովուրդը։ Կաժ իր աշխատանչը

առատարածըը, իր «ահանուն ըրումը» առելի ծանր, առելի ձա տես
ատատարածըը, իր «ահանուն ըրումը» առելի ծանր, առելի մա տես
ար այս ենթե ու երկումըը ուրիչ Տաղարաայինթոււ Նոյն իսկ ճաստ
ակ աշխատասարհերոււ Նոյն իսկ ամ էնչև կոմաարհին, որ իր պորար

ատել եստ արտվուունեն։ t, mju dagadacjegitu:

պես է հղեր Հայոց պատմութիւնը։ Եւ այսպէս ալ պիտի շա

ավուի։

Δիշդ է որ որդիները կր ցաւեն հայրերուն հեղջերը, բայց այգ

երգ հաս չունի մեր վեդումեն նեստ Այգ նարցը՝ իր կարգեն։

երե նամեուջները Բգիհասած ըլային նայ ժողովուրդի մաստոր

արցենն պատմունիները՝ այնքան իանպազատալից՝ նախանձային
«հետեն որջան կր ջոջընն նրապայի մասնապորաները. պիտի

արելեն այնպեսի անանում ողբերդունեան մը, որ ապանովարար.

«հետ 86 են այիտի թաժներ գիրենք։

եր թասել ուշադրութիրացի կր թասել ուշադրութինան յանձներ աստապանցը ոչ միայն նայ բային այդ միանաշանգ նայ ուսուցչին, Գործես մինչեն ծիչինիա, մին-և Աստած, Զանգերգուր կաժ Սարանանս Այն այլ ամերեն հայաստաշար պատանորուն միջ, երը տամեւ անդ ուներիա, որ ու հրա բաներիը, են Հեևի տես գրուժվանեւ այլ չէր կրնար միարէ անցինել... նահունեան

արարարու մեջի իրը տուեւանց ուներից, նող ու բուր տուելիեր, նո մեջին ան դուսիունն ու չեր կիրուց միայն արգինել ու հանանիանու հատարեր կամ «Հայ բնաքրուդ» Միաց որ Հայոստանու աշխարհին մեջի կով, այուր նայ զգողը, նաևատեղ իրիատուրդ գրադետը դաստապարտուած է այնպեսի խա-արարանան գն որ առկատիած անձնասպանութենան պիտի մեջի Փարիզի «Հատաները», արտույնագահերը»

ար ար արձրասկած արձրապատ հարարատության արտաքի արձրական իստ հարարատաներում մրտուայացան հարթու
հարտադարձից, եւ իրենց բակատարությաններ մեջ իսկ լաղկաններ,
հարտապանից, եւ իրենց բակատաղությենուն մեջ իսկ լաղկաններ,
հարտամանը, բոլաներ միչա այլ ուշեցած ները։ Փարիդ, Գոլիս կամ
հիվիս Անծրածից ոչ եւ հառաններ կիչել։
հերց, երբեւ բեղջանուր կանան, պատկերը այն է ինչ որ կը ահահերց հեր արձրած առին։

Այս կր արձր

"« «Կար արջերում» ասրին» — ու ոլիայի գրեն — սահանամա լցումի մեջ» «Ավ-«Ար» վոր գրեն — ու ոլիայի գրեն — սահանամա լցումի մեջ» «Ավ-«Ար» արձագահիչ ընդհայացութ Բայա գրերու գինանան», որ 20 է գաց «Արտ հարիչներ արիւն են առաւած, առանց ճեչ մբ արձագելու — Կար տական, ոլիայի ճանվառան, ու արտագրեն ամիայեր ինչպես ար արի «արժուրգը,— արժումել կարուած եւ չորս հովերում ար-ակումի արժուրգը,— արժուրգի և արուած եւ չորս հովերում ար-ակումի «արի «արժուրգը,— արժուրգ» և արուած եւ չորս հովերում ար-ակումի «արի «արժուրգը,— արժուրգ» և արուած եւ չորս հովերում ար-

Այստեղ արդեն կը ծագի շպլատիորժեր հարցը։ Շ. Շանուբ այս ինդիրը շոլափած է խառն ի խառնո։ Տեսակ մը ԵԶԱ այսօր Բայց ներ որ կյան գիչ մբ հոտ. գիչ մբ հոն, արդեն Կապար հայց որոշ կետիու մասին։ Անտանգելով բուն բաղաջական մասը, գրգրնեց մեկ հրկու պա-պահետ ...

անսեր ալ։ Մին յառակետութիրեր է հոր «մենդրերոս վերաժեղ, սեսիական «Քիրեն ծոչակել ինդնատեանաչումն եւ պատասիանատառութեա

Աւելի հեռուները չերինալու համար, պիտի յիշեցներնը վերջին տ « « « « « արարագրությանը արև արտարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արդանագրության արդանագրության արարագրության արդանագրության արարագրության արդանագրության արդանագրության արարագրության արարագրություն արարագրություն արարագրություն արարագրություն արարագրություն արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրության արարագրություն արարագրություն արարագրության արարագրության արարագրության արարագրություն արարագրության արարագրության

հետ տուելի առաջ հրվեալով, պիտի բակքուց են՝ քաչ որ կ'ուզեն այուն կերեւ «Մենը» – իբրեւ հար անդունա կան հոսանը — «Հ այուն կերեւա «Մենը» – իբրեւ հար անդունա կան հոսանը — «Հ այուրենա կերապրուցիանույի, այլեւ կր խանարէ, կր խանարականա-այա երևագիտանայումեն ու վերագնահատունիւնը։

հետաւ

Արդարես, ի՞նչ վր հղանակ է «Մոեջ», հրր գիտներ ին ժատհա-ասի հատանգին ոչ իսկ երեր հոգի կան, որ իհասին ա. դործեն ժիև։ ին հատկարդութենամբ և իր իսկերակատանի, կան բազմարի է դերիներ և հավարդութենան

ዕተባይ ኃባስ ዟብ**ሀደ**ትጌኔ ቲ

Սուսաբեր խորին վրդովումով կր the mapping longing disparational type uponing in F. Esphannon Londing play the longing through the play indicated is dequal desired. For play indicated is dequal desired. For play the longing of the play indicated and the play indicated and the play indicated and play indicated and play indicated and play indicated and play indicated and play indicated and play indicated and play indicated and play indicated p

գժըախտարար, առաջինը չ է ընքա գուրդար, դատներ շմանիդացու

լբնուն՝ ժենչ ստոր։

յրելուն՝ ժենչ ստոր։

որելուն, գրե վասրդուն իրև սե փուժում

որելունիվ, գրե վամերաց աժատարգը,

Ուխուտոսի առուն ստոնի է սե տեգրութ ուս փառուն,

գրարթ ուս փառուն,

ձեմ թօսիր խորհրդանայ հերև բ րու մասին, որոնը դարիայ անկան-որու մասին, որոնը դարչնակգուներում դեր՝ կորեր վր չփոժեն «հրամը Սի-ասիսի դործունելուներում հիտու բարի հղեյ ԹղԹատել հառաջա-ծուները։ Նոյն իսկ փարիսի հանագուց-նաս Երևշատեր եւ անոր ժառանգութ-

եսոլ *Երևշա*նը Եւ ասոր տառասվոր-դր, ուղեկորոյս *Ուզի*ն։ իսկ ենէ առունջ ալ չբաւեն, քրբ-ընցեք 1924ի զոլսոլ Թերթերը, իմա-նալու համար յեղափոխակա^ւս **զ**օգոս Մակինցեանի գարչելի ելոյԹը՝ Թուր-բերչն *Իլէբի* ԹերԹին մէջ, Ճակա-

ետ ին այր դերերը, եր բերերը, եր հայարերը Արտահուն մենա

Ֆիւննե ըը՝ համոզելու համար Ֆուրջն Դասիրութիւններն ու ապաւոթու-Ֆեւններն ու վրոչցեն ըն, գուսութ Ոսովութ Ոսուսությ ին Տիրբը Ասշերս! դեՇ...; ու ընտեն» թբ: Ժուծթաթրթեն – բոն Հա Ֆեւրրը նն մարսոնում։ մարտի հաշեր

Չինաթափութևան

Համագումաբ

Անգլիոյ աշխատատրական նախ-կին նախարարը Հենտորացն Լմետո-ներ ձևերերաւ Ժընևւ, նախագահե-լու գինանիական համա համապահա-

լանատանի անձիայի առաք, հե-տաւհաց յայստարարանիննական ը-բաւ - Երբեց յուսացրուան չեսք այե յունանա ապատրունիննական, գորո կը յայստանա կարդ ա՛ր շրջանականը գինաթնակումինան ժաղակին համար, գինաթավութեան մորոզը որ կը դումարուի հերկայ պայժան-ներու մէք։ Ընդհակառակն, Ժբնեւ Արթեաժ վատանութեևամը ևւ յոյսով Չինաթափութեան հարցը ամէներ արագ լուծելի հարցերէն մէկը կր ண்ணந்பயத்கை நட நடித்தைக்குற ந்க anchprob changarimping his siminger? որ ամէն Զանդ Թափուի դրական հւ դուացուկիչ արդիւնջներ ատա

«Ամբոզք աշխարհի մեք, կը տա թանուի այն կարժիջը Թէ ապատա գինումենրու ընտը պէտր է ԲեԹեւ այ միքազգային համածաքու

2hնեւմավուն վեմը

կ՝ըսուի ԹԷ Մանչուրիոյ մէջ ան կախուԹիւն պիտի հուչակուի փե

արուար Ձին։ թարպինի մէջ ծագւած են նոր 10ի 7ափ ան արկրատնագ։ ոսարուագ գը 18 Պափսրժիրգն բո հասարուագ գը 18 Պափսրժիրգն բո հասարությունը ուսումությունը ւսումությունը ուսումությունը ուսումությունը ուսումություն

որը ֆաստասաւութ 6000 Չափայժի-Ձաթիւրի աւրքի գարնույում ու ույր-ին կումեսերբ: թք.է-ունեկոր գե՛նու-Թահահիր ունուութ, կբստերն դե 106 հան ույրութանու։ նական վառագեր երթութերը, գախու նական կառավարութերը, անցյա-ները վուանգե երթութերը, անցյա-ները հասագութերը, անանա անում հասարութութութերը - Հագույցի, անում հասարութութութերը - Հագույցի,

չում ջավույել, չնտնույադինքըն։ Ծամուծն՝ ուն չուրութ, բելն 3000ի գիսչնիրքնն Ժնուութ, քը Հույւկնու Մոնձեր նաեն ու հասարույթ չու

ԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

Ugghrne Tourlindgnephuli Akg

Fruit Հոգաsաrութիւնը կը վեrնայ

Մեծույքույ կառումարուներնան դիմում են վրայ եւ Գամաձայն Հոգա։ տարում համոր Յահենավում բին տեղեկագրին Արդ. Գաշնակյունենան հորհուրդը որոշեց հրարեն վերցած Դվատել Մարլիս, հոգատարուն իւնու

գլի մրիունե ու աստղանիր ծագրանին չրարդան հայտագուն։ «ասե արհչունեն նործ յանատանա հրորդձ Ցարդախաղեի արմերնաքինիչ Հեռան արժան անատունանի անատունան անհան անատանան հայա

իկը դ,ասիր, Համասանուն բարձ ցողոգրախուղեկը իսեղ, է հարագրւուագ Հ. Ըրտակ դ,տորէ լետանի ջոմտատեսակերոր վենանդ,որ տոտչան Հաշնահ

կարծ իչը».

1 կը նվատել որ իրեն արուան տեղեկունիւները բաւարար են Տասատանը ու հաքարի ենթուրց ընդունաւր հերայան կր ը ու այնեւ է 631 Սեպ-տեսիայի գնու հայտ ուրջեն որաշման կեր վերուան պայժանները։

3 կր դարարարե ին հականութին հրաշար նականակար հայտանակար հայտարարեն հայտանակար հայտարարեն հայտանակար հայտանակար հայտաներու հրաշի հրայեն Տալատարական վարչութի հանանակարումի, հրա այս ակտուրեն-նր ինչության աշջեւ աստանանել յաննատուրեի հանա, համանակի նա արատար հետևը հայտարարեն հանանակի հայտարարեն հանակարութի հետութի հանակարութի հանակարութի հետութի 1) Հետևարար կը խնարդե հայաստրուն հանց մի խաղար կեն օրենքի, փությամամես եի տեղը՝ հարցերու համար նշանակուած տեղեկայերներն, ինուրես հաեւ հրաքուրգին մէջ՝ Մեուլիայ ծերկայացույիչեն որ ի հար-երին, Հայաստրութ հետևը հանձակումելին մեկ հերկայացույին հար-հարծողութերա ուշ տարարատեն եւ յառաջիկայ հասարջը անվեն հետիայու գին ներկայացնեն նախագիծ մր,

2) դ,սնումէ ոն այր անանագային ընեւ ի արո լենանի քասավանո Ֆերրը ռոսորը գրում - հանագաղ ին ընեւ՝ ի արո լենանի քասավանո Ճերը արմավանություն ուրել ՀՀ րեն Տոգատարական վարչաձեւին վերացումը, այդ որոշումը down athuh at mi muga an bharb kuducameh Addpune band mahduch pan at manga an bharb kuducameh Addpune band mahduch pan at mi

Այս բանառնեւը ընդունուած է եւ Տաստատ կերպով կարելի է ը սել էեէ յառաջիկայ Սեպաեժբերին իրագ պիտի ժանք։ Աղդերու Դաշ

հատկրա հետքում «Եր» հիտոնի միդրատրումի հանր, հարջնուրդ ին հավատական և դրուր դիրեց ինք Սուրիայ «Եր» հրամատական կառավարումի ինչեն հետ իր դրմուսի հորի հարցերան համրչեպ որներ լու հետ հայ պարագրուան։ Եր։ Մարլիայի Դրադի նորատարումի համի հետ ըստու— Հարասար պետումի հայ մի առաջին պարագին է փուկնացնել իր հետանգին դոմենատան հրվով այն հատահարդումի ը, որպեսըի հարճարությել կարենայի պարել այրել վարյաձևունե dhawaarda

գորացութքը։ Հոգատարորումեմամբ յանմնասիումին բանաները ընդումնել առաջ, հատվեց հերկայացումիչը կազգ մր դետորում իւններ բրա. մամասորարա ընդենց այն իրողումեամը հերա հեյ հարթի ազատագերումի գի ներկայացնել չառում ուրադրումեամբ պետք է քինել հորագին ընդումեր ուրադրումեամբ պետում է հարագահն համար պետք է պահանջեր հոգատարումեամբ պետք է քինել հորագին կամար։

իտալիոյ ներկայացուցիչը շեշտեր էր Թէ իրաբի ազատագրումը կը րբնվայացիէ յասաւգ տարագայ դիւ

որաչարդես, իլիսովուպը։ թունաչարդես, իլիսովուպը։ թունաչարդես, իլիսովուպը։ Բումարստ իրեն ջեղորուդի որուրդ իրոսն ապրեսի Ղումարդ թէ չեռենի Մես միրոսակարգություն գրերեկու լիորոն էն ևն իռնվումակիր չուրումարում բանորոնածեւ Մուսուտ հանուրաչում որ

Printflu to Psughu Lunkih akg

արդեր յանձն առատ էր տակ ընդամենը կես միկոնո. Այս սվայմաններու տակ, խոավիա Շարցին կարդադրութիւնը լանձնած բուրջորգը ավայաջողին ատեսին, Թէես Թուրջիա կը պնդէ Թէ Յորական ժատահայրդեն գնայր ինաշառու գը ձեամբնու արսվ

թուրջիոյ կողմէ՝ Լադէի ատեանին առջեւ կը ներկայանայ նախկին

<u> Լևմաս</u>ան պիհի սուագե ևթե...

Ազգևու Գայնակցութևան յայչառառութիւնը Չինևւձափոնական վեձին մասին

Ադրերու Դարիակցութեան խարչուրդը, դոհվամ հիրաի մը մեջ հրկաթորեն դրադեցա չինեւ Հափոնական վեծով և մանրանանորեն փնեց իր հաիադենն Փոլ-Պահրութի յալաստարանքիներ օր պիտի կարդացակ խորչարդեն հրապարակային եկա-

Այս յաստարաբունիենը որ դեպերիրու պարզ միջուն նր պիտի ըլլալ, իր գլիա-ւտր դիձերուն մեջ պիտի հաստատե գեկտոնրեր 10ին, խորքուրդին կողմե որդեպը-

(Լուբերու Հարունակու Թիւնը կարդայի. Էջ)

Եղբայրական Ulidhemhuli Oqlinephuli Burdhli

Փարիդի Աղջատախնաձի Նախաձեո հու թեամը կազմուած Սգրայրական Են. Ճիջական Օգնութեան Մարժեի Ա. Ժոզովը տեղի ունեցու 24 նունուար կիրա կի առաւստ, նկերկցով Թորքրդարանը ներկայ երն րոլոր անդան ները։ Ժողովը ընտրեց իր Դիւանը հետուհալ կազմով.... Տիկին Պ. Իսմերևան՝ հախագահ, Չաւրիեւ՝ Փոխ - Նախագան, Պ. Ա. Ձաջը. հան ատենադորիը, Պ. Խ. Քեպապանհան

Որոչ ուհցաւ դիձև Փարիդի բարևսիրական եւ Հայրենակցական Միութեւններու, ինչպես նաև բարևսեր Հայրենակիցներու արպեսգի իրենց նիւխական աջակցանիւ

նը բերեն այս ձեռնարկին։ Որոշոշեցաւ դաղունիս ինչընպաւ գարձած Հայրենակիցներուն Համար Հաոատել Ոզդային Ցուրբի ձևւով անսական նուազագոյն 5 ֆրանջի վճարուն։ Վարսակ Փադիագետն։ Պիտի գրաւիրուի Նահո Հայ Գադիականներու Օֆիսը։

Վարչունեան Բ. ժողովը տեղի պիտի անենայ վաղը, կիրակի 31 Յուհուար ա. ասուստեսն ժանր 10ին, Եկեղեցւոյ Թոր

Գեոմանիոյ վարկելը

Հասանական կը նկատուեր որ Գերժանիոյ արտած 100 միլինն տոլարի վարկեն միլանսայի ինկած դաժելն Համար, միրանսայի գրա, ժատան ընդունի մէկ ամառան նոր

ապայծ առուսատ ու ըրակայան դարել հասա-գելույց չկայ, սակայն դարել հատորդ եր նկատուի որ Ֆրանսայի դրաժա-տուն Վարչական Խորհուրդը հասաde pra mai splanabul:

դն հինուի երբ Ղաշրիսից, Ժրև-դն հինուի երբ Ղաշրիսից, Ժրևասուրդ յասպացուտ էն որ հետկու որ երբ բերբ արտարար ժետկու որուրդեր

9. Փիեr Լապայի և Ռուս դևսպանին shumlgnւphւնր

շատերակը, «. քավանի։ Էյս տմերնու ջովիաքրորի տմերկե Ձեարոտքի վան Փասինի խոսնչնետքիր մերոանորն ը էրունիրութու ի քաղաքավարական դան, Մարդանական դան Ֆենն վ,բրթամերը, ՖԲ խօստվնու ժաղարճ։ Ձակայր՝ ֆնարոտվար Արև գաժեստութ, Է ու ժոնջուժեսություր Ձեուրեդ-լոսկնե+ույին Ժուշիրեն պո-դուր ժուշին ճրբևու՝ կրեղուր Հունե։ Ֆբեն պրվի սուրընութ է սՀ՝ ունցուժ Ֆբեն գրդդումենու ու Լոօրումնուդիտի դրուի անմիջապես որ լենեւ ռուս դաչինքը կնքուի։ Իսկ այս վեր, չինն ալ կախում ունի ռուսեռումեն պրոր գրութ վընտերեբտ(Ղասուք անագաժես-Ժահկրեկը դեհ դանդել օք հանդոքուն սև կուսիտ ի՞ն դրեդէ սէ հանդոքուրի վե գյահ առիայիս ույր առաջուսով Ժահատենի վոճարունու սև ոգենահետ

*Ֆ*rանսական րնուրիւնները

րսենրակն իսսեչեմանարի նանդար թուականը նջանակուած է սաշնանադրա. կան օրէևքով՝ լուհիս \ին։ Որպէսդի գրա դեպքով իշարա իրո որպեսցի Ներկայ խորհրդարանը լրայնե իր աշխա-տանչները, հատմասկան կր հկատուհ դա բնարութիւմները անգի անենան մայիս 22 ին եւ 29ինոնմանը կ հեթադրեյին թեր ապրիլ 17ին եւ 24ին, տեղի պիտի աշ

Սակայն այդ թուականին խորկայո քող ին աշխատաբերբին։ հայսն ատվաշիր վրեծուժութութ քոկաի են-

Տարտի ճաղբանգին ընթացուամեն Հեծարի փարմուցը՝ ընթափ- գանակն ակրակ Ռախ Ֆար բոսեշանգին

ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ԵՒ ԵԼՄՏԱԿԱՆ ԿՇԱՇՔ

ՎԱՏՈՒՑՈՒՄՆԵՐՈՒ ԽՆԴԻՐԸ

Մացետը դեկտեմբերի վերջերը։
Գերժանիոյ խնորդաների վերջերը։
Գերժանիոյ խնորդանին վերջանիությանը
Գրամաստան կողմի ժողովի հրա-երսումաստան կողմի ժողովի հրա-երրուած Խորհրդակցական մասնաոր ժանձնախումբը իր տեղեկավիարաբարար եւ ելմաական վիճակը արուուսական եւ այստապատ պրուակը, բներիով՝ Ցանձնակուսքը սա հը երեիրը առայուն ի վիճակի չէ Սբն-կի ծրադրին արասաղրած վճարուժրիրեն ատ կարդ մը դիւրութիւններ չի նրութարաւհ վիջարիր, վճար՝ ետ րոն իանժամնունիրւրդրներ, աչկոտև-ևայն Ֆք, սևոքգսկի փաստնուրքին հերո ուտի ժահար որ չհերաշերու-----րհրաւում մը առաջ գայ, պէտք է որ այս կարգագրութիւներին օգ-տուին ո՛չ միայն Գերմանիան, այլ դուրաժարգահան անահատ Հր հաքահ անրասանիրդորինե

րրևիտ յացուաց փար իր իրանու։ սեսոֆ ժանամահար չու երանուր - Հրերութություն արձրիաժերը - Հրերութություն արձրիաժերը ցրաս բալադրություսացում աս կեր-նար չահակից պետութինոնարուն։ Այս մասին աներաժելու կասուան պումարումը որ այս Յունուաբ Հեխ անդի պիտի ուննար Լօդանի մեջ. អាចឲ្យ រក្សាសាក្ត ពេលលេខ ដូចមួយថា ។ «៩.ជ ឯសេត្តសម្តាក់មួយ៖ , ពុក្សាប៉ុន្តែចេស សុំខ្មុំខ្មុំ ឯសេត្តសម្តាក់ កំណុង បានស្រាប់នៅស្រាប់ ក្រុ កូននៅដៃក្រាស់ នាយស្រាំ ប្រមាជ្ញសម្តុំ ឯក្បុល កូននៅដែក្រាស់ នាយស្រាំ ប្រមាជ្ញសម្តុំ ឯក្បុល ក្រុមន៍សង្គ្រាំទូ សុងលោកអ៊ីស្រាប់នៃព្រោះ បង្គ្រឹង Համածայնութեան եզը մը դանել։ Սպասելով ուրեքե որ ծրագրուած ժողովին համար նոր Թուական մը

որոշուի, հետաքրքրական է առայժվ sty h'my t introduction in the quitionucette mend statzentus tergane ubare merth fing purmit endust entre den dase difement mignetigherspituse, ucet ter tementalent min simme

է բրայաս առապարդը որդուր, Հակասակ անոր որ, հերկայ պայ-Ճաններուն տակ, այս երկրին կա-տարած գնրը արժանի չէ նկատո, դուինան առնունըս: Իրականին մէջ afmin hadbly lurgana beamly, երգ որայր անաչարդարի աւրի թո ան այս ակր դիան ընկներ է, ան աներ-արո աքած է դիրուսր՝ սնավերարո ապահայի հոսնենա

Physich by then h. abotem mupուսմո յուլիսին, նախապահ Հուվրբ հախահետնունինունը ունեցած էր առաքարկելու որ պատհրազմեն ծաառում բորվորու որ պատուրադին, որաբար թու վճարումը մեկ տարուան համար ընդհատուի ընդհանուր կերպով։ Այս առաքարկը պետութենանը հա ւանութնան արժանացաւ ու դործա դրուհսաւ այլ Քայց, վերքնրս Միագրում արդիր արդը է հայուրդություն ընտ գրույապես արգիլեց կառավարու-Թեան որ եւ է նար յետաձգում ընել գրույան եր է հայուրան հարարարան հայուրան արդիրաներ տալ։ Մինչեւ այս հրկրին քաղաքականութեան Հ հիմնական փոփոխութերւն մր անդի չուննաց, ներոպացիք որև է օգնութքիւն ակնկալնչու չին ուրենև օգտություն արագայության չու ուրասա ըսործակապես հետու հետոլ կ՛ուգեն եւրոպական խնորիբներէն, անանց լուծումը ներոպայի Թողլով։

Phalac waghai mama, Ahpau րացիները կր գուտնային կարգ մը դիւրութինների գուտնալին կարգ մի Sund har themanger and be they dun նահայ գև իլ է, դրելարիա կանըքիր Հատես Վևի, դիրի ճարինո քանուտ պիտի ընկ լարգելու համար իլ գայնականներն էին միայն օր կը պանանքէին Սընկի ծրադրին Ջնքու-

մը։
Ցա վերջին ամիսներուն մէջ
սական, գերժոն հանրային կար-ծրդին մէջ անօրինակ փոփոխու-թիւն մը առաջ նկած է։ Մողջուած Յունուար 9*ի*ն, վարչապես չէ դետ քանուար Ֆին, վարչապետ Քովուհինսի զգրգալից յայրարարու, Բինսը, որուն մէջ բայէ է թաց Էրտութ Բէ աչլեւս անկարելի է Գորմանիս, ճամաբ գաղագական հանդամանց ունեցող որ եւ Լենա-բում ընկուս

դարիա ան_գած ք վջահք իտոլ ինրալի դարիա անգար հաւո հոցքույ վճարել։ Աւելի առաջ կ'երթեան մայ ըսելու Տամար թէ՝ իրեսը իլ and to the transmission of the second of the էարուդրրեչը գտասունարդիքու ժան-

Տիջա կ`ընդունին որ զանազան պատ-ճառներով Գերմանիա-ի վիճակի չէ արդեն իրատարան իր գետրում արդու և առատարին իր գետրում արդու և առատարին երեք տարին արդու և առատարան և արդեն Shint to Phy Abramahas alamagasasa ուրի, հայն թիչ աշնագիր Ֆրրու-հիքը դն իրուահուի — ժամէլի արգրախալութը և անձլի հրա ահմար անկապ պատեր չափ հրա րսողչու հրա հիշեսու լահայկ ական աշնայ Երրուֆիչոն — անթակ ակար ան

Ասկէ դատ, երկրին հանրային chmbraphia ubund gandh maharapp րհրաբար եւ ամբողջութեամբ,1931/6 րորացար ու առաջագրություրը, որ որ եր Հե «քրկատ մատոցի գումուր ձր եր հերկայացնեին սիայնո եւ հենուն, լով ցննունիան վրայ Օրբ Ուօինուն, ել ինընի որ Economisti խոքսագրա-պետն է եւ Մեծն Բրիտանիոլ հերարև դէլ իւ ցանցի է ինկեր արդանուն որը դէլ իւ ցանցի է ինկեւ արդանում րին սէլ և սասաց է րբրու ապղոր, հակալ տեսահապետ, Ֆրահսացինե, որ ի՛լսեն, որ միջազգայեն ողոր պարութերու Հեքման պարագային, Գերմանիա անրաղգատելիսըեն եր ակ ժարարի լերաբ ան արդի ջարևա անատատան քանաշնարդ դն դէլ ան անատանա տը դոսուր բրաբա այլ ասոր - տարա-դին ապարգը մարդ գրուխ և անգլ-ոսկի միայնւ պիտի հնալ, մինչդեռ Ֆրաստասինը՝ 56 անգլիական, Մեպ-լիայինը՝ 150 անգլիական, Միայիալ

դես, ֆիանանու ըրած պահանքներուն դես, ֆիանսա ուրի, փաստ մը ունի ng burwa hibu nebbange Upbigba. ոչ ծուսաց կչիր ուհեցող։ Մինչդիու և՝ և՛րան, գրեկի կողոր իրկիրներու ու ոեւտրական կչիրը տեսական բայրեր կր հերկայացնել, Դերանահիրդ վաճա-ուսերանում ինչուր բայրերարանի որ գրող բառ օրե առան կ երքար, ապարոյը իր առեւտրական կչիրա որ վերջա-ցող տարուան մել՝ մոտ երևեց մի. ւոր առաւնյութիւն մր ցուց կուտայ։ լիաս մառջի արտանումի նպաստա-

կան լուծման մը կողմնակից է, կը պահանչէ բոլոր պարտքերու Հնշու ոտուսայիկային պումարուհլիր Հարարարած է սկիզբեն ի վեր։ Բայց Հարասանիկային պումարուհլիր ք է յուսաքիկային գումարուհյիջ հարերդաժողովին մեջ ինչ պիտի ըլլայ իր անսակերը, եթե ամողո-համասներին Ազգին չուրջ մե-ծամասնութիւն էզոյանայ, այս մա-սին որոշ յայսապարանիներներ ըրած

Urathal antal san hounderրութիւսը ամբողքական Հեկման կողմնակից լերեւար։ Ասով մէկտեղ, ուսիք ան խանջ նուագամակիր ոչ է՞ գիտուր հրաքույն իրաստվահաւ հիշբն ին արժ հանուրան իրանապահայ հերարութ քանջիներն ին ատներեկը, Ըրժ-դար ետեցև 165 արտերինուր դէ5 արժակ անակ ընդարականիրը է բեզատ-արժան հետուրականիրը է բետհանրապես յեստաձգումի համար հր-կար պայմանաժամ մը (հինդ տարի) մար կը տեսնուի շնորքել Գեր

յարժար դը հանրոլ Այս տեսակէսոր կր պաշտպանեն դիհամանցուաց դենքքար անմէր։ հարց առանանցութ վջանությերն փորձն երք, դերքը։ մահողալաւդրբերն մունա մասորահրգես գրուպարուդրբերն առաջ մասորահրգես բանրություն անոր

Spaced priming & pugher . In with mindth iffunds influent feeling of e-suggraphy (mother day mindight folks). Using him to Symboum of the forget specified in surge from a configuration of first of the contract of the con-sideration principles of the contract of the con-traction of the contract of the con-plete of the contract of the contract of the con-plete of the contract of the contract of the con-traction of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the contract of the contract of the con-tract of the contract of the

նաշրաւդն ունրանչի աջարրարնար վի-ոնսվ նուցուի։ Նաւտանի 52 սև աԴո ժինն սևնար ան բոմաստաւսև կթևճակին վրայ Թողու վճռական ազդև-ցու Թիւն Ջափաղանցուածկը դան ենչ ահատկան հերկայ տարմապին վեր-ջանավան հրվայ տարմապին վեր-ջանավում արգելը իր հկատեն միջ-տղային պարտիրես խնդիրը միայն։ Այս հարցին կարգագրու-թիւնը ընդմանուր կարունեսա բաղ-ողան հումար աներաժեշտ բաղ-

8. Գ.— Մեր Նախորդ շաբթեւան թողուածին մեն արճանատերերը Հարդալ արճանականները («ԱԵՍ-

በጉዖ F "ውበፓቤበንብበь" F

Սրբ փողջը էինչը, ծագիկներ եւ եւ ափեզոծ պատկերներ փնատող միամիա տղաց, չատ կը սիրէինչ խաղալ։ Մեր մենագոյն հանոյան հե դաղջունումեն՝ այնրեն վատեր քե տաջունումեն՝ այնրես ցայևը, գե տարգ գրնարի գն թեփու ցայևը,

Այս խաղերն ու ծաղիկները. See-Sawa հկատ ժողջիս վրալ, իր առագաստները լայն բացած, երբ անսակնկալօրէն կարդացի ենով Ար մէնի բանակոսութեան կտացումը «Մշակոյթի Օբեուան առթիւ, Մար utilh att, akthe nei furomsud nemyh ne

ետւարուած էր հայ տահղծագոր եւ այլամերժօրէն շիսարար ժողո ատևզծագործ he asymmthydoptic sphangung daga-dangge B2 gha hung amundhanis dynay, as yamahiga, as half mdahi-sanibund bhaq dar San, mirlama da-umphanid quamba hunghi dhurthi yang, zama qui'as Unap hap dipula-phag mingui'a tiyanp hap dipula-yamumanganidad pungangah da. halp-lam yangida ghapan da pinda dangah da hungunghi, qaban angah da tibanis san. գրդի մը էջը, դոնէ Մայթոցի լուգրին և չջև, դուներու չուսակինը, մեր տպագրուգրությունն հայարուների հայարարուների հայարարուների հայարարուների հայարուների հայարարուների ningto Imhitmy ithquadaph pe mingto Imhitma ithquadaph pe per francisco, no salamita

2 holi is top aspectate as Sular արար աչդերը չկան, ճնշում եւ կեղերում չկայ, հպաստաւոր եւ ա-պատ պայմածներ ու միչոցներ ուրիար է արևոտ հորիզումանը արած է արևոտ հորիզումանը

depropries of the graph of the րին մեջ Հայ Մշակուխը կը փա ռարանեն, առանց կեղբոնացումի առանց հրդևհումի, ևւ հպարատ Թեան Աւազներուն վրայ, անջիդ արապատի մը մէջ ըլլային կար ծես, արեւին տակ չորցած ամրը

Lumehonema the handing nammy 12 ampinehy, mpayal film); nastrophy, is alayir ded hymaeps, spale, spale my film my film payal pe-apit amphi wepplad grade, grade of the film of the manifest period of per-son film of the film of the periods.

Խոսնցան, մաիկ ըրինց, հագա ցինց եւ իմոդացինց երբեկեւ

(Ծոնղայ դարկին մեր անցետ լին եւ կորուստներուն, հին փառցե սանի կրնաց քանիրո շատ մեշո դան-ահոշնուտը չոսուր ամեկուհրդ տուքըո հերդահաս չեկարիր, շատ հոււ լով հայո ու օնդհասը արևսավորում բո հետ ու մակարապարութում, հր. մարու ծևա «Աւնթումն Անիիչն բլլար, ժողովուրդը սգակիրներ։ Ծափով ահեր արհաց։ Որոշեն մահրյունիր առաևով թեմբնիր թեքին, ո паўны зшр, швшррев, дадараств фи யூட்டியாய்யுய நிர

Sobulub zach urphand ob ւահարք «Դահատարւ» արդնարուն» իև բրջ ջնատվահարի ժան ար Ֆրցուսիիր, սմա, ակշում բև տվանինամբը, ժուրոս թնքար Զօրապիտը չում պրոցակ ձև Հե ուղեղներուն մէջ կազապարուած եւ ժանդ բռնած։ Չէաք էր քաանդավա մարմաւացն՝ աւսաւներ՝ չրչեմ թւ քր արք ավտ «քջանաց րւ այւռրաւրմ։ ցուն բառերով, երբենն կրակոտ रामकृत्यक्ति कार्यम् प्रमाणकात्, स्वस्तात्रः इसर्व्यापुर्वे स्रोतः

Եւ կերակրեցին երև հաշարուած 20. դեկրակրեցը» չոր - ու անարատան ժողովուրդը, հասերով, անցենչը։ համար գտել իրենց յանձև առան պատել Փաստոնով որ իրենց գծո ի-թենց ապրերում վրայ ունին համ, բաներու փոշին եւ մադրերում մէջ կը չրի անդիույեն մեացած ծառն, աշրան արհերոն եր ատ 31, սե իերոն բր ատ

The problem has anaphomenes there as there as there are the transfer that the month of the problem is the second of the problem of the second

Noungain ՄշակոլԹի մասին։ հասեցան Մ բավումեր և մասըստ տուին Բուականակար մեր գրերու գիւորեն, տորագրունեան, եւ դանի մը կարիւար եւ ուժող շրջաններու։ ձուին երվու անուն։ Կեպան մեր գրուկանունեան, Թաողաներ, վերկի, հրգի եւ պարի վրայ, հայտաարաբ ուրոախ իւ ոքանքունըար, վայեկիտը դեմի ըւ պահի վետք։ բանատետե-

իր խորդով, ծառալով եւ երկունքով գծելու համար։ Բնա՛ււ հատ, ճառ եւ դանըս, դասար, Թատ և հատ, հատ եւ, դարձնալ համ արտասաննըին, Հէն-գնելու համ ար սրանրը։ Հիքն համրան, նոր դաշնակի վրալ հայնադրուած։

Արարմի, նովարմանակունթրբենսենունք աներքանարհաց, եւ տունը մեացած ծրագիրնե՞րն էին որ պիտի մանէին inght inghilipp wiver widdingwin beinging impile have ake dafir գրան՝ գույանաց աւ քրնուր է որեկարո Հաճար՝ գույանաց աւ քրնուր է որեկարո Հաճար

գույ, բառացում է Հատուրապեր և լալ, Ծաղբանակար էի՝ միջա հրապով Հույ արանագուաց հրվանդրեստ աչեր-ւտաքավ։ Հարդորիք՝ Հրակին ցավէ աներ վանգրել վատանչը, աւ եպի puch be junger hubpurb, dhomaft hbp. արագուգապատարատութըուացիլ ուհր-վային վրայ, անասնան ըսոլող մասը, վային վրայ, և դափնի հանձի միայն անցնալէն, կը նշանակէ հանձի միայն որայի Ինչո՛ւ ցրուած եւ ակատե գրայություն արտան եւ ակատե վաղ չիրնաց ցհամինդրեսու _{Որ}տեր. սժեռոքսվ, ջր_ամ քիրբքաւ _Հադաև դսև դրեփահանդրք ինարքար փանությիւրն Հմման, երձե Զերու

white trade Buskap suchpp, ". bund zungmb ha blung Abraul Imr Ab ծագրանկա<u>լ</u>

— «լլառանց (Հայր. բրուԹիմանհծարայ վասագային գարարան կառա-հու) վառագար գարարան արդագար կառա*րաժերժօրէ*» նուիրուի Հայ Մշտ. կոյնի տնւականացմանը եւ շարու. կոյ#Ի տծշականացմանը եւ շարու նակմանը, այն կէտին, ուր ան խրզունցու եւ կանգ առաւ»։ Հոս նստինը բիչ մի և։

գրումուսային գրել որ ու որու Հատանը։ Նախ սիսով է կարժել որ կազմուստ կոլոր Հայր. Միութին» հերու ծրագրին էսկան կողմը մչա, կոյթին ծառայելն է։ Աչք մը ծնաևցէց եւ պիտի համադուից որ անոնց հիժեական մատերգութիւնն է պանել ազգային ոգին, սովորու թիւննեւ որ, հաշաքուիլ, վաս մեալ հայրենի. րի դադափարով և համերլ անքի ջական պէտրերուն, անկարներուն, **Ծշուստոներուն եւ փրկելու** գարոսւած արվայո գարոսւաց արվայո -մերատարիչա ուրակավել։ արդարական անակար ները կուղան որոշապէս հաստատել մեր այս մէքբերումը։ Մշակոլժով պրադած են այն ատեն միայն, հրգ աւելի ապատ եւ հնարաւոր պայ մաններու մէջ դանուան ե Նուած ընկնացիկ եւ տեղական 62. ծուսած բորժացրդ ու սողական չար-ցեր ուծեցած անդանի վրայւ գիրա և իրհեց վրալ վերջուկ։ Մլակոյիկ ստեսակածագահ և շարումակ-անս չարը, ուծի և ուժ և միքոց։ Կլ՝ար է որ այս գործին ալ բծուքն։ Ծամ. Մահատակ այսօր։

Հիմա, Հայու Թափառաշրջիկ եւ ընկրեկուած ժողովուրդը անկիւնապարձի մը առջեւ կը գտնուի։ Ս տար մշակոյնի նեսերուն մեջ և քայորհուլը ատի քն արենի՝ համա արորաարույ որուն չեներ հանդիպեր Հայոց պատ մութեան մէջ։ Կր մեռնինը հաւա ը ականօրեն, իրրեւ ժողովուրդ։ «Լի-նել ի՞ն չլինելուծ հարցն է գրուած մեր սրաբե վրայ։ Կր վագերդ տավարդ-արտավար, ի յատլով աժ էն Large dams benneth the week upplane file g. ளளிய நடிமு விடிசியவியில

Հասունդած է մեր այսօրը եւ Տասած է իւնողուած հանդրուանի մի։ Տարրեր էր հրեկ։ Գաւաոր գրայուն, նուտգ լուղ և։ կարգացող էր դան այսոր։ Չայմանները ան-հաժեմատորին ինդաշրիուած են, միջավայրը փակազձի միջ մատե, իսկ պահանքներն ու նիւթեկրը այ-լագան պոլներով։ Հիմա, պաւտոի Հայն է, համեզ եւ աչխատող դասա կարդը գլխաւոր սպառողը ին դրջին և թե մամուլին, կը հետեւի ամէն binithi hasa the buchanaparhe dhe dzmins@p snabpnie be ime t նին աննատերանքորնա։ անքա, անքատներ անքակ գետուքիր

Այսօր մեզի ծամար կարևոր է կազմակերպութիրնը, հաւաքական հերքին ուժը, տոկալու եւ գիմա-գրաւնլու ճիզը։ Ի հարկե, ճիւղաւորումները ընդ, անտւր շարժում ին միսաս են, սակայն արձարձուած այդ գրև որև ճիր ջագրևանի րւ տրմոհեն գրև որև հայանանի անան շուն է անձանիր իշնոպրութիւրդրեն է անգոլքանաբ անձանիր չաննրևու չապանոնաննաշնար ինարմ դն րատարագ արդանագրանը համարութ արելու Օկոն է ես ժամահրակը դրարելու Օկոն է ես ժամահրակը հարար հարարակը հարարակը հարարարի հարարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարարի հարարարի հարարարարի հարարարի ի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարարարի հարա րու եւ հետաքր քրուելու լայեսրեր։ Որար դով պայու ձգտումը, տեղա-գիական միութիւններ կազմելու պետ կրական հիդերը իստուն և-

երումայրը եր այս սողղութեամբ Միայն պէտք է գանոնք չունի մէջ Հ Համականրել բոլորը, արդասաւոր եւ գործու դարձաելու Համար։

Սիսալ է եւ անտեղի, այլամեր tarta min Churcherunkun amb pub sprip ali mang apagi me-fandit pah suran ali laputatur yanքարոն էէ ասաց, սետքոնի քցքաղորև գէնրըեր ու մսնցն։ "հետքարսենիւրն ապե օրե արե մե արաք պոսոն՝ ան-

քիր վերքիրեն քրո ոն ղբե անանո վետ է ին դրա և վետաքերի ջոժն։ արութերու ազդակ պետի դառևար Գրթով եւ դրով դրջնաշ աշկատեր մեր պահիշոր գարձաւ էջերը կարուած ըաց գիրջը։ գրու գարվաց եւ Հատ պահարդու։ Ծար գարվաց եւ Հատ պահարդար։ երեթին մասին մտաձէ։ trings Undia dangue &

ւկայն որ ինչը ընթանացի կը միս thyquestin popularing privation եւ թաղարական կուսակցութ իւնսերո չկապուած» միութիւնները։ Գրաստը տարրեր էւ Հուաբականութիւն մր գային ժել փաշտականիակարդեր չեք դաժա այլ արդաչկարմ րւ ամաս ՝ սեդրա Aphaph, pub Stabb Amuurdama արաց ոլվասւրծև րոև վահամուհի յան՝ հիր, դանմ ղև ղանման առշա. որ ատի գշարույթի արուրով դին unema, en zwinziaziazia un fonnema t be etano momare Uzno p: N'epi

արանին արևարկան ակնարկ մր պատղույի, այսօր արտասանմանի մեր մամուլին, տպաղրութիրն, հրատարակութիր հանրուն, գրական կապ մակնրդութիր նահրուն և Տրատա ակչական տուներու եւ մարմին։ երիա վրալ, բազդատեցէ, ծաքաս-պատերազմեան լրջանին հետ եւ պիտի գտնեմ տարաժերժօրէնաւելի զարդացած, փայլուն կուռ եւ Տովեգրաւ Ոչ մեկ ատեն մենդ այս աս տիճանը, թովանդակունիւնը եւ հա ոտքը չենար ունեկան Հրաչայի չրը ջան արև է որ կը բոլործեր այժմե Եւ տաբադիր ուժերով, անհանժաժ անլի պայմաններու տակ Տեշուած shingulpade la hpapah mul thus աշտկոյթիս լգետեւիլ Շրջան որն է որ կ'եփէ մեր լեզուն, փչրե-լով թոլոր սահմանները։ Մոքսիրն ու փոշին Հուրին տալով։ ՄԻՆԱՍՍԱՆ

U12U.29U.8PG

ጓኮባLԵՐԵԱՆ **ԿՈՒՍԱԿՑՈՒԹԻՒՆԸ**

Lhalke Shingshink 40 mmpubl իր սանմանները Նախորդ օր, Տիւ, սելտորֆի մէջ, ծանր հարտարարաստիրոնսեն տեսներն ին քաւսաքնաւ-ուրստի բրեկայանունկերընաւը տա-ուլստեներ ոչքչ՝ օգտե թաեւանան ինան գաղադական ըմբոնսուներն ու նպատակները։

Հիդլեր, Միւսիեսի իր Յևրթիս ԱԼ Ար գրէ Թէ իր կուսակցութեան թիւր կրած է 120,000 նոր անգամ uhpen jurhjard of o short abhands. phop propungita be fit month and րողք թիւր բարձրացած է մոտ մէկ միլիոնի։ Եւ կը նախատեսուի որ կարն ատենուան մէջ Հիգլերեաննեոս երեւն անուր արուր դեն դենիսրը։ ղէն ղկնիսրեր ծիչ աւրքի արմադ նն միքսվ նրդերվահանարդրևև՝ սհսրծ

Սակայն երկու կուսակցութեանց ածդամենրուն միջին, կարելի չէ բազգատունիւն ընել: Անկերվարա, կանները մեն մասով երկար տարի-ներէ ի վեր ածդամ են կուսակը»թեան, կարող եւ փորձ ղեկավարևեր ունին։ Մինչ Հիդլերևանները նոր է

կը կազմակերպուին։ Սակայն Եիշթական տեսակէաով Հիգլերեաններն անշուշտ շատ աւելի ապաստաւորուած են քան ուրիշ կու ակցութիւններ։ ԱմԷն նոր պարտաւոր է մուտ թի տուրը վճա amproment & drawigh mange of the potential of the state of the distribution of the state of the րեն խոսովորեն չիմնքնրան Ղանդիր բեն խոսովորեն չիմնքնրան Ղանորի **ֆրա**նքի:

Այս հաշաբոյինները Պերլինի կաժ կարհւոր քաղաքոհրու մէջ, բոլոր ծաքոքերը հանձէ վերք, կր ձգեն 30-30,000ի գուտ հասոլը՝ մը. հրրենն ம்வுற்றவடி வடிட்டும்

առելի կը կազմակերպես բրապա-Արզ, Հիդլերհանսերը ամԷսԷս

ին նավոր ինվրաքի Հաշ հարաքայիր չառաճությորն dugurhaben aturfat fib ble ետյը չիզլերեախերու anjmindp apline apian ? umurapi be menten որ արշուշա, արփահրքի է.

ստանալ։ Հիդլերեան կերբ հաւաստէ թէ 300 հաղարհո մը ունի իր արամադրութ, եւ կր վճարէ։ Սակայն այ be hundly sagenthe low դրպանեն վճարելու մահմեն փոխաներ *իաս* dp: Unenmygne Phing կը հողայ միայն Untres well grad 40

That be mir burg to gul

Ֆիւրյրին ին արդրուկրչարհա գողոտուրն չիզու սե անաժ Շրուհարկար, անունահեր չագ գուրուդ աւսքի հետոլ ին գ նանո գն մրհորու արտահեր Ֆրար դախորգութի նրանահեր utungo whulp to sound նրկու մբևզա<mark>ր</mark> ջահատ**ն** Pariluli iusnigudi

FTE USUBUT W ԳԵՐՄՍՆԻՈՑ ՊԱՀԱՆՋԱՏԵ Գերժառ աղգայական ի կը պնդեն ինչ Ֆրանսա հա Գերմակային, որդան էէ ծ աշերհալ լրքաններու վեր Թեան համար, եւ կր պահան վերադարձնէ գանի մը միլիս

իսկ իրթ պատասխան նրա ելմաական նախարարանը՝ Սրհո

ելմ տական ներևարարը Օրա դովի ելմտական յաննախ կր ներկայացնել մեծ ու էրը Պ. Ֆլանաքն ցույց կուտո Գերմանիա ի՞նչ վճարուններ աարած ի՞նչ Ելրնկի ծրագրին tunfighting sududustingh հիման վրայ, հաշուհյո**վ հա** Թեզէնով վճարու*Սևերը*։ Մ ատեն, Ֆրանսայի **հլմաակ** րրու ի իւմսիրու, Անգլիոյ ե

Հատուցումներու գլուխի մանիա վճարած է հետեւեր մարները Դաշնակից պետա «Վճարումները նշանակուած հ

մերիկայի հանդէպ Ֆրո

Սակայն,այս գումարկն գեղջել Տամաձայն Սփային պայմանադրութեանը, 6 447,382,000 ռոկի մառը Դան րերուն համար։ Բուն ընքնվնարուած իրը հատ 14,230.596.000 ##41

Ֆրանսա Գերմանիայէ՝ ոսկի մառքի հաշուով՝

1) q-pmd

Սակայն,Սփայի եւ Ռուժ Նադրութիւններուն Հաժ մասադրութին իւնկորուն այս դումարէն պէտք է հահ միլիառ 985.886,522 ոսկ Մոդին կը մնա, 5,165,447,00

դարավարվջանությու 100kg գորութեւ <u>Ո</u>տքանը դախերակ_ն

Հիրաշերությունը հերթուն գ Հիրաշերությունը Հեջաջորեաբ գ Այս գարցությերությունը անաւաց է ֆիշնինայի, անաւաց է դուրանայի տահեր բերաշեն դարանայի տահեր ரிந்து இரவும் ஓர் விருந்திர்

Կարդադրելի կը մետե 5 dfl

whips Fundamp" 1024 403 spասիսաները եւ գրամական փ լաս ֆրանք, առանց նվատր լասների արբեն այն գնապանում իւրդրեն «Ֆրար ստոնաբնուն իւրդրեն ատներությիւրդան այն գար ատներություններում՝ բար ուրդիրասի բայե դայ 175 միլիասի մայր մը, իսկ ասկոսներով միասին

anglus tuding Dembuse of Capust to grafts officer 1914 to 1928, but ժքաշիրի վերացուտ

AUTUPE AUTUPE

15 մայ ուրումինեւ Infishth the

Intumble due Balbudhog he set.

Byunda he ambucht 13 5mg ormithin munimumanium Bible

books, Armenian Missione hands n't purponequer, Mr. Genill hlupaddi Amdh rapami dhhpart pr ngga lurmhng spaus rapa aha f i ii hneb adur madami ola fug why sprud at danger gembemi

прифиц ф'испирация фраго 5м. եհրկան կուղասկան բրուց աշեր ար ումար ուխեստուայն մել։ Եքե աշտածա այ հրեւան ելինն, հոքեց հոգին կրեան ձնկնել։ Ազջեն վրև այ կայուց ապատումայը որ ունի Պոլոց «ՀՀ Պարաբանի ՀՀ Պարաբանին հոգին արձև արև այ հունի արաժան է եւ որնե իրկու - հրեր տարեկան է եւ դոնկ

Ինչպես ըսի, հաստատութիւնը ղքիկները հետղհետէ համրել կ՝ու

/.— դիրանուշ Ղազարեան, դայ-թի թիսաք, մայրը՝ Վայծառ, հղբայթ. Ֆոյրը՝ Մարիամ՝ Ղազարնաններ ՄարուԹիւն, պգտիկ եղբայրը՝ Սի. ֆոգինի Որսեննան կը փնտուէ վայրը՝ Ջիլէ։

ազգականնածրը։ վերջին անգւաժ կը թչե **միայ**ն իր մեկ մորադույրին դան.

եւհգայու ո՛ բանիր արժաղ վարաքիոնաց գրասքի ին դառեն, Ձիզ․ թիշնից ծեր-գրասդի վարոսասի անհարացիր դբն։ ի**իտ վն ժ**արուի։ րև գոհ**իտ** ին կտնգ է Աբբ-րև գոհ Ժաքարար կնետրոցիր դբե Նեպայ: դևնձնը բոգառ վատգետվար

W. Gentle Cackett, «Salem» Sedfont, Feltham, Middlesex

*pb/ - Armenian Delegation
Bishonsgate. London

SUFPHARIT

Pznunniphilip Sruntujh ukę

ամային կը գրեն «Հորիզոն»ի

դատու չան ար վասընափանա Համա Ֆատեսան իւրն ոքսաց է րբնուր։ Ռես դանասագո օժաուրքս Նագրբք ՖամաՖիս հոքսն մանցամաշնել.

իրառունը ունին հանո Հայնին ու Հրճաներերը Մեծ դժրախտունիւն է սակայն որ Տրամայի մէջ ազգային հրատանարունիւն լով, մեր աղդատենքը ժոռացունեան

9. Գետրոս Գղարկեանի թավան ան-հատական նիդերը։ Անիկա օրը 3-ն դ իքենքյան համանապետու թան քնաշակորնութ բանառուն րացած ծպատութեկաքներու ցանկին հրցած է 16/1ի «ծա Հայեր արձա-հրցած է 16/1ի «ծա Հայեր արձա-րաս, - ոս լրասութեկաքներու ցանկին

մեջ։
Շատ միծ է հայ լրատրեսիրու
Յշուտուքիրեն ու յուսահատու-թիւնց, մահասանա, հերգադքի յե-տաձգման լուրերեն վերք։ Որովեն տեւ ենրդադքի ցանկերուն մէջ ար-ձանապրո արներեն լատերը, հակաատկ եղած յորդորներուն ծախած հե ամեր ինչ, մինչեւ իսկ իրենց տնակոր դայի առախը ար հարում էա-հաստար անրակ գրիլիր, հայն այո-արև և առախը ար հարում էա-հարև և առախը ար հայարար wa blo

Utophan to her man square mish go ahs upmentephones ar tong mpo թութիւնը անմերդ դժբախտ հայր յուսանատունեան բուռն նոպայի մը մեջ ուզած է սպաննել իր զաւա ները, որպէսզի չլսէ անոնց անօներ րմաց է սափակս իարևրի սահոստմ-Ֆրար ոնսսավրվբան ցիքրևն դահրքեր

BUYLTY

Unirhny Zughrp the wift the

PERPETED BESNS MUTSOLUSUPLEPE

transible (Shanakaha) facou թմթարնիր։ (58 Սուրսւան) իանագրերը, ոքի կբարբերու համատ-կան թանքաց, ոքի կրարություն հանակում, չնական հենն, անագույթ Մարտինի կուսակալութիւնը

իրեն յատուկ մասնայատկութիւն մը ունի։ Սահմանակից է Սուրիոչ եւ Միքագետրի։ Կուսակայութեան անդարութեան տեսակէտով, պետութիան ապանովութիւծը վտանդելից ֆոտոսկար անձերու Թաշոնրավայ-թին Սուրիա, մինշնոյն ատեն մեր նու նրժուրահար բմար է, _{Արև} ժետ-ոտչղարուաց քանմ գն հոսի ուտենբ-որորոտքար քրարմեն ճարձրքու հե Ոսշերտ՝ դերւրոկը տոսու դոն րունիար տահուամեսշերարն մէս նիիը Ետևրիտպունբար բւնաշմետն galg warms min Pasimurur Ball warms min Pasimurur Ballmurus Phrofi մած է արերափարոր վիջակի դե գէլ։ դրե սաչդարաժերիր անս դառն կր-Մինչիւ մոտ ատենենրը, անապատի մեջ մեյմեն սովորական եւ շատ մեջ մեյսեն տովորական են շատ Նախնական գիսվե տաքրեր բան մբ չերն Անտիվեր, Գամրշլը, Ամուտե, Տերպեզիե, Բեսիւլայն, Գարաման, որը արևնչ ժերմանամանարևեն առ-հաց էր, իսկ դրժերք, թիւսքյակը ար նայն ամոշև ճանմաբարը վերաքուրա «Հետեշնեն» , Հռեւքայու

oammuphih mtur akana manmbabata the aspumenta t ашдимийичесь рече. Вршини, бид. umifit sandardungtungelend fente-

waran se kutakan temangah mengengan di mengengan sebengan di mengengan di mengengan sebengan di mengengan sebengan di mengengan sebengan s to m fungos symmutopi ac cmp done do amount in monte con another constant in most of the constant in m անս ուրերհուր, դէն չառամաւաց դրու Ոսշերա փախչեսերին աղերմա ան տեսացաց ծարձայանինը, վախչառեսի անն դարշ կաշևմերու պէն ինդոն հանում քանաա ռաշեսատեսանշ, շ. amering detention popular հրան կեսբերա մայուսն ամմարեր հրան կեսբերա մայուսն ամմարեր ampliant be neground form สุดเทียกกุรเกรียกร Phil he happing

րարկած է կառավարութերւնը։ Վեր-Հին ժամանակներու աժենքն կա-տարի մադանակներունը և դանի մե Հոգի սպաններդներն են մահի մե Հոգի սպաննուած են եւ մադատ Ներու դիւդերուն մեջ դերդի մահ-րակրկիա խուղարկունիեններ և Հետապետումներ կատարուած հետ ்கமாமாழுக்குமாகமு ஆவைவழக்கான பல் சினைவிறுக்கும் நாகுமுன் கூறா ஆன்று-தன்றது. தந்த வணிக்டு வீட்டு அவன்றை அவதுக்குக்கும் கூடையை தட்ட போடித் அவன் தம்பாழ்வுக்குக்காக கட்டலில் கியாதி வரி தம்நாவதிதில் கீழ்நீற்கு வசிட்டு தொழி வரசு ծպատակով հղած կաղմակերպու Թիւհր դորացնելու եւ ամբացնելու Համաթ ալ մեծ դործունէուԹիւն ցոյց

Այս կապմակերպութեան ցարո-գութեանց եւ Հանդրերուն շնորնիւ Մարտինի վաճառականները եւ արմա ճառավոր որդակորության dhm j'i mir Unap Sharkentepad, կցուտծ է որ վերքին ժամանակներո Մարտինի մէք մաջսանենում Մարտինի մէ մարսաննալ իրևեր կատած եւ տեղական տարանն ապատումն այ 100/ի 65ի հասան է։ ժողովուրդին ներջնչուտծ է այն գրացումի Թէ մարսաններուտն եւ ւրք մանցացրեն չայերբեր ஆட்லி எந்தா கட மிம்வுவமாகள்

Մարտինի կուսակալութիւնը կը Մարտաքին կուսավագում ինչեր կր բավամատ, ու թ գուսաանիներն, որանց եւ վականային միջեր ինչվիաս պատերա, հերիների յայսնայա հաժ. բանից եւ նետահային կատաարեայ ապատարելումինանա չափ հարտարեային վա-առանային համասինային հարտատ է նա-ուսանային համասինային հատարեն միայն որ հավատակ կուսավաղան հերուն հայտարեր բոլորութե մինային որ հավատակ կուսավարույ հերուն հերունային որ համասակացին ձրայս հրագատում արև չուներում անական արանական արև չուներում անատանական անհատանական արև չուներում ծուգատում արատանական արև չուներում արատանական արև չուներում արատանական արև չուներում արատանական արև արև չուներում արև արև չուներում արև արև չուներում արև արև արև չուներում արև արև արև չուներում արև արև արև արև չուներում արև չուներուներ արև չուներ արև չուներ արև չուներ արև չուներ արև չուներ արև չ mat's Lubenthone, humbich 15 hagami minahah qadambag gui

գատանարանական անունագարերի ան ապեր արտաք ընբելանար մնե գատողանակար անունաբար «եւ կենսական կարձառվնեան մր ating my ambachings

Transmin department Արևելնան հաշտեպներու մէջ Հինքն ի վեր Հայասահարութեան

ազակութեան եւ լափչտակուառապատրունենան եւ լապերտակա-հետև հետց մի հղար լայնարմակ հո-պերու ավեր հաղալաւոր անձեր Բեջ-առառաքնան եւ պրկանցի մատ-հրատակարուներենը 30-44ի լատի պի-գեր գնած եւ անանց անչէ ընտակող வர்வர்வர்க்கு நிரைதார் வட வழஞ்சுர்க இது கொளிக տուներանա արդիւնորը կը վայն

Durks of Unneuraurren Սկաու ծական Հանդես ԱԼՖՈՐՎԻԼ. - Շարաթ հրեկոյ

ԱԼՖՈՐՎԻԼ. — Շաբաթ երևերը։ Հ.Մ. Ը. Մ. Է Ալֆորվիլի մասնա-հիւդը եւ ու ունեցաւ իր տարեկան ակատոական հանդիսը Շատ պարե էր, թույց որտասուլ: Ծնողները՝ էր-պարտունեսանը կը անոնեին իրևեց պատականըը կանդնած պարտակա-գաւաննան շարդին մեք, արի, ու

Խորքրդաւոր էր պանը, հրը սկա newhiten be quilthibuted hadit Bmuma Pmymmnf bm Mphaad.

Smithfubpuc hugut hummpuch me disposably dp. jkmus hangdack imupa popisipusi in pistar ipastispi pistoriali an pulpatra smar fampatar-myamya, ipelimasedipa seperimalipi amp pistar merista at smar smiga amp pistarian արետ 4, 2, Դաւիքեայացունցու պատիրել Ար որ թաւակած յաջող էր։ Ամբա գտուց ասրգտուրը։ օրպու պատասածեց Thingnu Turphulup aliqakpapi Bhu 2. Г. Г. В. 6 Дработр гремер запринедир Ф. Амбрия фарта, бабаризмей физика photory or darmpoph gamps, pr րուքրրին սևորն մաշև դրանուց նք-րդար դիարոր րարւ նսքսե այդ դա-դնասուրընսւր ու մայքերքարևութ դնասում ին հանահիր սևաքը մի այս backbapp, apaby gaspa ambe amambe au fabt nonm Imtud ummendmbenurms pa gurturah

Հանդերին հրկրորդ մասը, արտասա-նաւնիենով մը՝ սկտուտ իսկապետ Գ. Այվագեանին կողմե (Մ. Կեջիկ. Muzibmbb . Labus bbinchbas). նող հատանուս այլ այն արասարդնես իսնությալը բանիների առևնուներև այլ հատանուրանուր անաասարդնես հարքություն տասանվա Եղիչէ Չարհերը՝ «Հա յաստանը։ Սևտոյ Ենրկայացունցան երկու պաշնչաներ «Վաշխատում» եւ aplane neunfo mengmileneigenge apf.

Ուրախացե՛ր, Արֆորվի ծնողջներ, որովնետնա չատ Արֆորվիլի apleads afternayly Counts bounds We as defecting to beganning to Sendage

ជ យព្ធិយប្

40 Խኔዓየበኑኑ

թեր աշխատակիցներէն չմոռնալ նշանակել ֆեղինակին անունը, երբ **Թարգժանու Թիշմներ կը կատարեն** օտար գրականու Թե՛ն է։

UUUNKL

2fliugny բոrևնին

նարանրք (50 մարրարան» գրնչին ագիորդեսու նրթյածնին՝ դրժ-հաժնարիայի հետար ովումնանը հաժամարիայի գն ոչչ գրևնսությում հետոանիս այս րանաժեսակ իոչ-

«Մարդատիպ Հրելին Հանոդումով ջենս ին հետարի այսություն ին վահարագրությանը հետանր հետարի հետարի հետարի հետարի հետարի հարագրություն

Դաշնակցութիննն է բրաական omadinih anch Chafilmige

Two budges Phills £ 150%nghbpp

Two budges Of the & Parpe bodge նետ եսկոն նրակիչումին ատներեն վանսմել Հանրակնունիկայան է գյանսարդին **Թեան գեկավար բազուկը**։

Դաշնակցութիննն է թրջասեր այուրի մր կազմութեան խոչընդուսը Մնդըhadhaup Sto.

Գաշնակցութի՝ ւհև է թթ.թական ազ. ւ թրուր ջառանուցիր անժրկին ուգն Phyducan Uphchigh 849.

Trang Temporal por Philade ե Հակախուրթ dundy double goubt petunially

որ տեւաբար կը կաղմակերպե ու ձիջա ալ Հակախուր զգացած հերը վառ կը

ի,նրըրճ թւ ի,րչ քրբն նրրև դահրշոնը Դաքարն ակր քբ, հիբ ջրրն ի,րջ Հավ սովունսենություն այն է, որ «Ճրագործը անէ"ն ահղ և անէ"ն առիքիով, իր կրած բոլոր ձախոմարմանրընսությ ջանու արտարարն ին արձրե ժիրոն արտահան Հանագամ գոմավունսի գն, որուն նկատճամբ գործեց մարդկային պատճութեան անօրինակ ու աննախըսխաց

.Մեներ գիտեներ, Թուրբը բնա՛ւ չի գնանար, ապացույց Սպրիլ 24թ։ Ու գիտներ նաև, որ ան հրան բ

արան քեր իր պատմութեան հեջ. ապա-ջնացած էէ իր պատմութեան հեջ. ապա-հացար իր հերկան, այն օր երբեն հի հեծազօր կայսրութեան հօֆը թաժինը գացած եւ ճնացած է նիայն նէկ ութերորգը Բայց պատմունեան «անըձրունելի»

ապատութատ ասարաբաղբաղ սագնահումովը «Հնարգոլահիրը - Օու-մանիա, Պուվագիա, Սերգիա, Մակեդո հիա, Ալդահիա, Յուհաստոն, Ալձերիա, Ժումուդ, Տրիպոլիս, Սգիպաոս, Սուրիա, Պորհասին, Հիձագ, Մարրյոզսանան, Սեյնեն, Իրաբ, հւայլն, հւայլն, — նիջո վերընձիւդած են, նինչ սարիուն» դաղաph of white state or done only duty եսնոն դոմրնելու

եր հաւատան,ը, որ հոյնը պիտի ըլ-

«ՄՆԱՑՈՐԳԱՑ» — (Վեպ մեւ ժամանակներեն) 24811 U. P. U. Q. P. E. UPAULTH SUUFAY

«Զուսարնը» ցունուար 10ին սկսաւ իզրնւ Ֆերինս ֆրասարակ Գրեց՝ 3. 0ՇԱԿԱՆ

«*ՄՖացորդաց*»ը մինւնոյն ատծն պիտի տպուի գրքի ձևւով, ևւ պր<mark>ակ</mark> թակ պիտի ծախուի նաևւ *Յառա*ջի մլջոցաւ։

ትህ<u>ያ ዓር ዓ</u>ቦቴኒ ሆቴቦ ሮኒ₽ቴቦ8በጊኒቴቦር Lupuusulighli d**h**nud _th

արապես ազդուած չՑառաջչի Նուար էշի խմրագրականվե

Magnington ingrands otherwise, particular to be defined in the property of the կարգէ», ւկհրաշ կչտացաւ Հալի արիւսէնու

Մեպատրաստ էինք մենք, այու Հայոց աշխարհի սիրաը՝ Տարօնը Supply of highly hapmaning paper 50 100 տուննոց դիւզին մէջ հագիւ կը համրէը 5-10 կանոնաւոր գէնք։ Ու անուստարրի իրեմիրնես տանքուր-յուրիանցակիի մանով, րես փանդրը օհ դե խուգարի արոմանոլ անինչը ցաւ եւ ուժասպառ ինկաւ, անպատ թաստուննան հրեսէն

Արև ամակի մգանությունքը արև արձի դոր անակի անակուսություրն bhpp, Phints hipping bought thropapple gama ga gmith fing ble Smit incorbur aff, mi' ingula ble բուամ էէ ըմտց դարւ մրևն ակր ժամարի՝ են ծաշագ է մասանի ծրրևէր։

որուկներուն, որսեղ գինչեւ այսօր իսկ, **Փարիզի պողոտա**ներուն վրայ

— շնդո՛ւլ, Թագաւորը հանգիստ փնահա Հնորհան էր մեզ, Դաշնակ մաշնակը, հնչակ փնչակը, Թագա ւարին սիրար հեղացուցին, ան այ ստիպուած մեզ «Թէրպիկ» ըրաւ»:

Սիրելի «Ցառաք», աւհյորդ հե ու Տարցումներդ հանդէպ այդպիսիներուն, դանի որ գայն ուղղած ես շառանը երեի եւ ենԹոնսուի

Pac prougy, Susphanutph hazy եր խոսի դեպքը հարրատաների պայաս-տանցիկ որեսին, և եր դպի անոր Հիդերուն։ Վառ իր պահէ կրակը ա-նոր հողւոյն մեջին ան ոտւցի կանդդրանաց ին չահամատրրնու արինեւ նքնաք ու նրրք ինդորրեն՝ արկյամ դաց,առաւսի խոսո՞ն քաւառի դատամ

եւ Թուրքը, աշխարհի այգ տասոց ու ապօրէն զաւակը, որջան կ՝ուզէ թոզ արտուն եսկէ, իր թա-փած արհան մէք պիտի խեղգուի nez-hmanefu . Պիտի միսի թարուի՞ն թե կոտո,

ուսային կերան մեկ միլիոն Հայր Այսօր իրենց Հարդած ցեղին

Մհակորդները ապրելով դառնու Թեան մէջ, քառասուն անդամ մե տատաւհաս, տեշտքայութ օն դեւ ահանը առութաս, տեշտքայութ օն դեւ ենևեր ոռան դանինի երեսին. — Վատեր, վատութիւն

ցից, վատունիւն հնձելն այ րաժինն է։

Lusununght abaud ife

BUNUS In linchrali

վիէնէն թաչիկ երամեսնե վեց ուրթէ կը նուիթէ Սու րէն իրամումնի, ֆրովիտէնս(Ամերիկա)

ייפערעפייף פרנפטיר

Եቦዓኮደ ፈ∐8ቦቴՆኮ

(4.34)

.......

m. h'pubil me mo define der fingen finder.

Ծորուհյաս Գրիգոր Թիասն ա «Կրու Էրնուանը գր պատեց կուրծ բր, Կան այն ուղեւորին, որ, դիչ հրուան Բանձր ձուրել հեջ, ահանան ապերաaleury or motions, 46 undoneth year de, or jurplimpe, Charmen talub Pault he paymet.

bash 4g poutsp bobb sudmy, be Asily be beauty byth Carlon, be sharped guidelikent to carlone the his bangs guidelikent to carlone the his bangs guidelikent to carlone the his bangs guidelikent to carlo be deep to deep to deep to guidelike guidelikent to carlo quidelikent guidelikent guidelikent to carlone the guidelikent g - On pools and position of the but the

փորուիր, Բարթեւ՛ղ Ին Հայա դիս արա տաներ են գրագեր եռեր ազանգը որե»

(4)

the Surgues Shy der bee you he Salt tourndupulity, ympupule mydge w ganbangst, dynd neut pilosy or Salt mu 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. նանրդրրենն ըւ՝ ի՛րերք Ֆիտա զն փավագ մանրի բև ջիչներ հանգնամին ըմիանարրկալով գինջին, կը բխիչեր անընդնատ

հանիդերքը դնսե ու խոշսև տարձրևն թ fuem of marne drugt, an garage termys grafts drawfer tradetimidant Ludit tandie daugeter draweter an spray to tandied and the second of an expensive second tandied and the second of an expensive second tandied and the second of an expensive second tandied and the second of the second tandied and the second of the second of the second tandied and the second of the second of the second tandied and the second of the second of the second of the second tandied and the second of Մեկեումի հջանն էր տաիկա։

Propos during in manuscript & ge amglent finfang druch midb. 5plud pab betemt amglent, damt.

*ետ.*քը E'E' .. pungy ughanh

րաննու իրն, անալորիու Հա

Հայրիկո կը գնահար կոր, դատը բայի, Հարդ չկար... որրաս անանկ կր նետեր ... Մայրիկդ Çab չէ`թ։

Pacabagh tip. haday de bipa մատր... «Գիրգո թ» քսուհցաւ, լանկարծ։ Գրի-

барр бизай tp: Па ринарр Հուտան Սատգիկի բերնին ձէց ։ 9hm', 22bemp Bumphy

the tout.

The tou, bings daugh and havin adapagrapog has go han hi dapit the the
paped has polyment of the the

Land philade made of a touch the Գիրգո'ր, ծէ՛. չլոեցի'ր

Որադիկի աև ու մեծ աչբերուն։ Գետ*ր* եր ծեկնիլ, սակայն։ Ու վազնը։ Ո՛լ. փոմոնիր արդերդն մարմամրհար ճաներև։ բա կայիցոււ Զգջոց։ Ու վրկին ակտու վա. դել եւ մաստ խանութ, լջան մր ննան որ Ճամրան Հաւ մբ կր տեսնե, իր Հալածե ու ձեկեն կը սկսի վագել տիրոջը

Եր Հորը՝ վարպետ Ռուբենի խանու թը կր դան ուեր բովընտի փողոցը, պատերը կից երե իրենց աանը։ Խա թին կից եր թրբական մին մղկիթ մը։ but homentlift pr may at tale the at Փահանքը ատատվ ըն ժոնուաց։

Հայրը դում ջինող էր։ Տարինե իաչաձև ու ձիջարոց հրանները, որտեր արդաքան ու ձիջարոց հրանները, որտեր stiffe literbyst hubered the span a ցանցուոր սարդի սոտոյիներ։ Վարպետ Ռուբեն, ձնեռը, դանի օր կանձոկով կր ծածկեր հրգիրը, անասը կրկին դանալով։ Մատուստ, աղմեկելեն առաջ, կ՛քջ-ներ, կը վառեր հերբ։ Այդ տարբել առաջեն անդամ բլ-

toolad be sold hadopt be debout

Արդին ըն, իսանութին գեն, հրկաթևայ կա muchtad Capter Such fib Busth, Egubhe dulle gham telluce chareplar եր մր խողար գաներ կր կախեր աներ առատ դուրսի պատեն, եւ կ՝անցներ Հեոցին հարե, Թազիջե չին գորոկ նր դլ-, մասնելին Բեռերը սոթատծ ոտքերը հումիկ։

and an anight to discharge includes and anight to the position of the property

Քիչ կը պատաներ որ վարդևտ Ռ րեն ընոգնատեր դործը։ Ննան պարտդայի նը, արդեն, Գրիզորի Հասակը կը կոր-որ վր պատունը որ վարդու կը տաներ ձառնելին գրպանը, ափին ժեջ կ՝առներ դանաւոր պիլլաներն ու վեգերը եւ կը նետեր ձեկ ափեն ձիւոր, երբ արդարարծ գալրիկին աւսեզ «Հը՝»ն Հաւար-denneunpop spootp mis fight

պամուն, անոնք նորեն երեքով կ'աչ խա սելին երբ Հասակը երեւդաւ Բարթեո

- դայ, աս ուն ճանն մանջրբրե րթող է 88ի, — Հայե տուու վարպես Ռուբեն, կարմրած հրկաթը գնելով սային վրայ ու ժուրձը կութիրընկեն Հնոցին to bushing the nut in Ship him դա"ս հղեր... Գիրգո'ր, վաղէ դադուէ ըսէ Մ40 ադրօրը, ստեկ աղաոր դադուէ Ճը, Հասկցա՛ր... ըսէ՛, Քաթֆոդ եմիին գանար է լոեւ

Գիրգոր խանութին սեմ և էր արդեն Luquy queque bashfir zmlite on mobiliti դանի մը բերան Հայոլով ու դարձա հա Հեղձուցիչ տար մը կար դուլար, ա ատում անանատարաթ դով էր երկու-ջը գով ջովի նստանո ի՞նչ ընհն։ Վե-թեն վարեն սկսան խոսիկ։ Հունձելեն գործերէն, «պոսնաև»ին վարդապետին կիրակի օրուան բարոգեն Մեկ ալտեմենս, Մշեցի Մկոն ներա rfs Es

ծատ 'սուրճի ափսեն ձես — Քելֆլի" է, Մ Բարթեղ Էմերն L. Who', - Surgar

(Euro.)

4. Ubiblio

Հնդկաստանի խոսվութիւնները «Կրու Սեպան »ի յանձնակառաքրեւը

«Unr Ultipudi »ի յասնանակուանակությանը և ընդաստանի փոխարցան չէլնիի մեջ հախագանից կոր հետաին մեջ փոխարցան չէլնիի մեջ հախագանից կոր հետաին մեջ փոխարցան աներադարձա լանձնախումին աշխատանին արևանի մեջ փոխարդարձա լանձնախում վահարդանի աշխատանինիաւ կարևորում հետևը և յայս յասնան հեջ վորի նպաստ տանանապանի ակտի գիծնրում վեջ հետ կարանիայի արևանի անդասագան ակտի աշխատի յաննախումից կարանիայի միմնական իրա ունինիանում կարանական և Նանունական գիրանական և Նանունականին և Հայնիարդանում ինդանական և Նանունական հետև հետևը հետևը հետևը հետևը հետևը հետևը հետևում և արանկանական հետևը հետևինական հետևը հետևինական հետև հանականին հետև հետևը հայանական հետևը հետևինական իրա ունինիանիանի հետևը հետևինական իրա ունինիանի հետևը հետևինական հետև հետևինական իրա ունինիանիանի հետևը հետևինական հետև հետևինական հետև հետևինական հետևինական հետև հետևինական հետևինական հետև հետևինական հետևինական հետևինական հետևինական հետևինական հետևինականիներ հետևինական

#հոմս դէմ գործող։ Ուս գրու⊮եքսէն յհառը, ամիողջ թաղարը գրե⊪է սուգ կը պանէ խոմուն

ստուն (փակելով։

րուսուսարութ զավարութ – «Էլիիէն տրուած լուրերու ֆամաձայն, կամարիայի մեջ խռովուԹիւն ծագեցան, սստիկանուԹիւնը արգիլած ըլլալով կամաւոր պահակներու

անումը չարգավում գործեց ստոիկաններուն վրայ որոնք վերք գործու Ամիոլիը յարձակում գործեց ստոիկաններուն վրայ որոնք վերք գործու

ourha lu urmurauliliter



PUP IL UNPIPERSE Carpine fundel daдафр шзиор бириф ррффий выбр 8.30/г Uharappe at & Ampheny openhappy Ampune graphs

ՇԱՎԻԼԻ Արգութեւան խոսքոի ժողովրվագրԿիրակի ժամը 4,20/ին։ Մոնչ սնատի ժոտի որճարտեր։ Կր խմոլոտի ճշգապան բլլար, Բոլոր բոկերևև ներվայութերնը պարատուրիչ է։

Piurun

մի իրն Զրիստափոր խումբի բակերական ժողովը վաղը Կիրակի կես օրեն լեսոլ ժամը Հին Հ. 8. Դ. Խաժակ ակումբին մեք։ Չարտաւորիչ ներ-

generagies in IRAUEBID befords Moderaforthe dergade has komitore Union Uberne-lished hub. Landingung to dangate benedatig unon commit perfection water Microsoft unon description to many amendation of the state of

Blit (FOP)Bli Umga handip թեկերանամակրական ժողովը վայր կի-թակի ժամը Հին, Ոսկ-ն, Ղաժակիրեանի արևարանը։ Կը դասախոսել բնկ, Վարդան Հույլերևան (Լիմելեն)։ Կրինեդրուի նիչը ժամանակին ենրվայ

գրծությիլ «ԱՀԵՐ Հիրժո) հետգրանիկ քառաքրի դասախոսական ժողովը այս Կիրակի ժամբ Չիր թիկ։ Յ. Տեռեսնանի բնակարանին մեք։ Չը խանը ընկ։ Բ. Արաբեկան Հիր թ ունենալով Հիայ ժողովուրդի աստղական, քեղոր ընկերմերու հետկայու Զինոր անձերաժելա է։ Վլ. Երաշիրուի գաղութի հայութեմեր։ Մուաջը

wayum ki Aphi hadhudh quanuhonunhuh daqadh la Spurih Repumuhay ki Baquand fora delaga Repumuhay kuntra daug Baquand fora delaga Repumuhay kuntra daug Baquah hafana daug Sto 10, hudud lahangka Afrika Ind Unganad bandag dang bipahfi daug Sto 4 mun ahang bina lahangka Afrika Lega quanuhant filip Baquah dang bipangha dang bipangha dang bipangha dang bipangha dang bipangha dang bipangha dang bandant Baha gumuhanta Baha gumuhawati Baha gumuhawati Baha gumuhawati Arabi Baya Arabi Arabi Arabi ka ka dang bipangha dalam pubanta Baha gumuhawati Baha gumuhawati Arabi ka ka dang bipangha dang Arabi ka ka Arabi ka ka dang bipangha dalam ka dang bipangh

Uto, CUIMA երկակական ընդե, ժողովի կը երաւիրե բողոր ընկեր ները այսօրնարան ժամը ծին, Café Décaususի որաեր, Place de la Liberté Արտո կարև, որ օրակարգ։ Պարտաւորիչ հերկայունինծու

LPMD Հասքապատալ խումերի դասախոսական ժողովը տորո Երերջաթթի իրերիոն ժատը 8,30h Հ. Յ. Դ. Ակաւքերիս «Էք Նիսի» եոր տերունոր եւ հայ-գներիրի դաղափարը։ Կը խոսի ընկ. Բ. Աղարկիանու Կը հրուդիսակն ընկեր-ենը եւ համակիրեար։

ՍԱՆԵ ԱՆԵՐԵՐԵՐ (Մարսել ԼլիՐեկեր Կարս խումրի դասախստական ժողովը վայրներակի իրիկուն մասը ձիև ընկ. Յովետներ Վահայեանի բնակարանը։ կրդասախոսել ընկ. Գ. Լիսոնան։ Եր շրուքրային ընկնրներ և շանակիրերեր գրըչությերը իրևիրական վիճարածական բնոչ. ժողովը այսօր նարաթ իրիկուն մասը ձիև, ազվորական հաշատանում կարևոր օրակարգ։ Բոլար ընկերներու ներկայութիւնը անհրաժեշտ է:

Հրապարակային րանախօսութիւն Սեն Լուի մեջ 2. 3. Turbungan Bain Uts-Lash (Dupas) (Manashashas) Punjadhungha hands mpungangan Bahan dunis Stranbarah angangka déléha band ada O'Uts NNG Bahan dan Stranbarah angangka déléha band da Partinda NNG Bahan da Sandurjang Sandurjangsan ja ayunah punga da pa Sandu

ՓԱՐԻՋԻ ԳՐԱԿԱՆ ԱԿՈՒՍԲ Այսօր Հայութ իրիկանա rome. Métro I augustral եր հատի Վական ՖԷԷևան հիսի ածևնալով «Որեմանամաց դրականանիներ 19րդ գարու վերջին առանասիակիր։ Մուրաը, արաւուն *************************

Աղքաsախնասքին ցեrեկոյթը

արիսի Ազրատիմասի ինկերուՁեան տարեկան մեջ մինվու կես գիչնի ըայնանգետ վաղը սիրանի վերօրի վերջ ժամի մին մինվու կես գիչնի ՀԱՆ ԶՀԻՋԻ ՄԻԱՀՀԻՐՈՒ ՄԻԶ, 79 ԱՎՐԵՒ ՋԷ ՇԱՆ ԶՀԻՋԷ Գիպարու նասավան մակ բաժին, մանակայան Թեաքի այի և տասար աթ-ունատավ հանձիայու իրդ Կուսաբ եւ վահագան ճամելի ահասկնվուրձ ի պարիլու ճանար առաջիակայալ «ՄՀՀԻԾ» եռ ազախումեր եւ ձագ։ Վրիճի սկայնիկու համար հան գինակայի «Ա

անդաններ։ Դիւրանատչելի ճոխ պիւֆէ։ ՄԵՌԵՏԵՐ 25 ՖՐԱՆԲ

Տոմսերը կը ծախ ոչեւ ֆայկական ճաշարաններու եւ Rive de Tin և ֆայ նպարավաճառներու մետ։

ՍԵՒՐԻ ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻՆ ՄԷՋ PUTULOUNAPHAT ZUEP ONFUSEMUNA

որոնսացի յայանի նայագետ։ - կը նախագանէ հրեսփոխան Հ Նիւք՝ ՍՈՒՐԻՈՑ ՀԱՑ ԳԱՂԹԱՒԱՆՈՒԹԻՒՆԸ

արդը «Mariena Վետ բանդերատանությունն: դաղծականական ականները, Հայաց Ջինասգու աշխատանիքաները գտնատոր լուսապատներով Այսօր շարային կեսօրեն վերը՝ ժամեր եւՏոյես Մեւրի Մուրատեան Վար ժարանին ՎՀ, ՀՍ Մուս Troum. Serves.

ատասատատաստան կր ֆիջիիի TUAP SEP SPERAPOUL

UPUBLUA MODEUL

Mandelly for 24 Bactian mp 1932

.27487487427427427427427427487427427427

2. A. Wheephon's Wagut seh Sun ա է որ արարաար է արաքիցան Հանգի գի բերգ - մոգովը վարր հիջակի Հանգը Չին սովորական հայ արատե գինո - և սիկրոնդու - ներկայունին ար պարտաւորիչ - Լո Նոր - վարչանենան

Amplemb Jadob Ula Speekle dandamohegh page, abgandahab da, gada dang Upanth pepikab dan find dugarhti panduarh toolan madmillepulga gebe-maga effi pinderah atmiliebulga gebe-maga effi pinderah atmiliebulga gebe-maga efficient

Umput sile Propositioned in ոչ անպամ բոլոր հայրենակիր-ուին ընպե ժողովի կը հրաշիր, ուին վաղը նիբակի ժամը Ձէն կրան Քաֆէ Նոայլ, Պուլվար Տ Թեւ I, Բանրարէրի անկիւնը

9 միայիսեր Պարթիելիան Հայեր իր խորին ցառակցութինքները կր յայանե Տիկ Տիգրանուհի Մուրատ-եանի իր ամուսնուն, Տօրի ՀՐԱՀ ՄՈՒՐԱՏԵՍԵՒ դասնակետ ժահուան

ՆՈՄԱԿԱՏՈՒՓ

Մարսեյլ, գործ.- 900։ Մոնիքթեցլ Սու Պուտ. Հ. Ն.- 70։

ng primary Apply perf Aparum) Ong Rebinkusti 22-23 inuphilipale, metacephe & magelet, fe flep Bettephilipa he gratere fe despiter Sun-gly menager 500 Speaker tent for te-

արտում եր անում է գրությում շերն Ալրութեկն որրերա է հա փոխադ բուած է նրանսու Լուր կայ թե Լիմեի կողմերը կր դանուրե հեմա-դնել իր օրով Սիմա Մահարհանի.

Latinidate up diminist Web. սան Ջարմարեևան, Տարոսեցի, տարեկան։ Ունի անգլիայի կին Gertrude, am who ap lamps Spline 1514 7 - R maphipula Min

PIIIO 40 openat Upher than ptoquing danhungkin funkui, api Iphy Astanian Haigs No Ave. Verdua, 1889-188-Mindie

ሆፈሀъ<mark>ሀ</mark>ዓዚ<mark>ዓ</mark>, የታተፘዛንԵቦ

R. Rivoli «Ա. հանկ» Արմաստ եւ հոր մետ ու դարոն, արանց եւ կահանգ մորնի, արձահ ձեր, հիսահղունիսն եւ վարիսի: ԱՀՆ օգ 12, 2 8, կիրակի 9–12;

Imp. A. DER (Agopien) 17, Rue Damesme, Paris (13) Le Gérant H. STEPHAN

ՊԱՐՍԱՄԵԱՆ-ՎԱՆՏԱԼԵԱՆ ԵՒ ԸՆՆ

211 bis. Bid. Jean Jaurés, Billancourt (Seine, Laurente per le propose de la propose d

TIMOTT գուղարդի, փուլովերի եւ այլի կղապե մեր ասող զիներով, բանուկ փողոցի մեջ վրայ մարչէ, Գայմաններու համար անձամը գիմել Գէրպերհանի ի Hartyrs, Փարիզ։

------PECSUA PUCUEUL THES WILLTANUE SAPE

Սօսիեթե Սավանթի դեմ, 5 բիւ Մինհան utum uti upati in autou

- Baldel Bit - Belle Bit - Baldel Bit - Bal 44 Rue de Trevise Metro: Cadet Tel Provence 64

Au Duc de Trévise

Վեկավարութեասը՝ Գ. ՄԱԶՍՈՒՏ ՄԻՐԻ ՀԱՆՍԱփ ԿԼո որին ՄԱԶՍՈՒՏԻՆ հկուր, Տոն եմ 7 50 ֆրանսյակ կր that, up hymotional ar offen gas but

րեռք, կր կչստանում ու միջու գտն եմ։ Մայրստանալ իր յուրմային գորումն ասագիտալին։ Եկեր և ա Արևունչևան եւ կովկատևան վերակայների, ...(Հետաբիայիր գինի գորումիան եւ ուսասական արաքակրերերում է Հրամայիլ է ուսա- ապանիչները. Հանդիպաններու եւ

TO THE RESTRICT OF THE PERSON

HPORT I Superinfusional fusion of dee by negative funda-ling discovery fundamental fundaments of deed to the sub-ley discovery fundamental fundaments of the superinfusion fundamental Sphilling B. Biphylamber 30 three Latengelle, Tel. Stand 80.000 255

The Estimates with the continuence of the Estimates of the Continuence

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱԳՈՒՍՏՆԵՐ

4612114 A. Kesseyan

4 Rue Mandar, metro Sentier et Les Halles, téléphone : Gutenberg Նկատի ունենալով ներկայ անտեսական տագնապը կը ստաննե մասնում Հայաստանի հայաստա

THE PROPERTY OF THE PROPERTY O

TANNERIE DE LA DEULE

S. A. R. L. au Capital de 315,000 france

9 rue Charlot, PARIS(3) Tel. A

Directeur-Gérant LEON BABONIAN

ԿԱՇԻՒ ՄԵԾ ՎԱԶԱՌԱՏՈՒՆ Հայ կոչկակալներուն։ Մեծաջանակ եւ փաջբաջանակ վառում տոնն տեսակ կաշիներու, հրապարակի դինեն աժա

Junear auto minum (maglidine, spammanuch pholis medadi

pannini (struck) auto il. huppy 15% opini 30, R. furgh

24 to 9, huppy 22 frantop.

panjoh Sudday yang poh, Lyan' opini 12 frantopin

2m, murchand forminismini. Unphan to lubumy folk

to bipen Sudday happened for depologie to Buye's opini 6. fer

qd 28, R. huppy 12 frantopin. 9, huppy 32 franto

"PRINTENTIAL A. CHEMPASS" P. Turby 32 frantopin

Metro Republique at Hotal de Ville

Metro Republique at Hotal de Ville

Zinjlirni dualunjriadjujirji

integrated in the state of the

Անթորդրայու թու թունավայիստ իրյապարագ, իրևավարկայի

-3UPUS-Ի ԵՐԵΟΣΕ

(137)

ՆԱԶՐՄ ՓԱՇԱՑԻ ՑՈՒՇԵՐԸ

Luing nuihâp lip ujusilk

b r r n r 7 0 0 0

Հ. 8. Գաչնակցութևան գուծևոր

18.- ԴԱՇՆԱԿՑԱԿԱՆՆԵՐԸ ՑԱՆԿԱՐԾԱԿԻ ԳՐԱՒԵՑԻՆ ՕՍՄԱՆԵԱՆ ՊԱՆՔԱՆ

ցածած էինոՁերբակալունցած (3 եռգի «ինչիւ այդ ժամանակ գինք գոր գրություն այր գույան (3 եռգի ծամած էրառարբավավուցած 1. հեջ. ողքամի, մաս մբծ ալ վիրաւսը կամ փեռած։ Զինուորները դրաւեցին Տաեւ 60 ոռնումը, դպոս նետելու մա մանակչէին ունեցած կոմիակչինները։

մահակչեին անոնցած կաքիայ երևնրը։ Իսկ անդին Սամաβիոյ մեջ մեր դիտուորները պաչարած եին տոշն մը, ուր պահուրաած եին կոմիոյենի Միսաց, տղան Արտաշես, ծնաչիկ որը» - ողան Արտաշեր, Խաչրգ Կորմեի եւ երկու աւրիչ ընկերներ Հրաման ըրի դարիւդ Թաիել տան պատերուն ու դրան վրայ եւ աչրել

18.-- TILOUIQUAULU DIL CALO PAI - առաներ Սահրայն կարելի Լեզաս գար-գտես մասեր հետոն գիչնրուան մասի ծագրիլ այս հրամակը, որպեկնանու 1/ին ատերծակը։ Կահրայն գիչնրուան մասի ծագրիլ այս հրամակը, որպեկնանու Հիկիսի այդ մասնակը կերագրության որ 25 պարարատ համակատա հանձե-Հիկիսի այդ մասնակը կերագրության 13 հոգի հանձերի կարագրության արտա ձածած էինոները բակարական 13 հոգի հանձերին կարկում էինիրը ակատի centify grand for magnific kaptering the sub-

Usungen humpish beque any under the արկայիլ բոլոր արորջ, որ արձևա-տուր չեղան եւ գէնքով փոխաղար-ձերին։ Սակայն այստեղ դժուար էր հայինու Սապալ. հատղագունք իշևը վերամաստատ այնագես որ ընդանարումը տեսեց մին-այնագես որ ընդանատ, հինոլարին իւ Հա Սատ յաքորդ առաւշտ, հինդշարնի Խուդարկունեան ըննացքին Սա

մանիրը, մէջ գտանը 53 որումը,որմեր շինուած էին գանազան ձևւհրով,— սպաննալ Միսարի տունէն 3 հատ. ապանհալ Միսարի տուներ 5 հատ ւհազմանի Սիմոնի տուներ 7, ձա լիչ Տիգրանի տուներ 1, ձևրբակալ հայ Մեհոստահ ալ Միերդատի տունեն 1, Հայոց անչերու զարորէնձ Ազջկանը զպ ատաւորա դարողություն օգլանց դպրու արտանա շատեւ 7 առուփ շողիկ («ապ-արելի», 7 առուփ աարձանակի փամ-փուշտ, եւ 1 ծրար ուժանակի շա-

aphi myahun mga app, in pepharin, shipiphi magumbashiput dingummah sahiput shibiphi magummah sahiput shibiphi magummah sahiput shibiphi magumbanih maniphimbashi maniphimbashi magummah sahiput sahiput maniphimbashi shibiput mada shimiphi shibiput mada shimiphi shibiput shibiput mada shibiphi

nuly adding and biggid in adding quipabyfis, be Audu shanaph att Utsatu

Չացմաբնրյարի մէջ Եուսուֆեան խանին պատուհաններէն, իհաշինա քայէի մէջ Հարանձի, Մրորը, Ֆրն Apoly wandfangaplant Shines laury կեցիս աստիկանության չրքուս խու որ Պոլիս պատերազմի դաշտի մր հրեան անրողջ մասեր, արաչեր հրեային եր աստոն Այլեւս կարելի յուպումն ու պայրութերը Զինաւորները Հեղաւ գոպել իսյում ժողովուրդին րուգրունն ու պայրօբիքը՝ Աինաորժական ա տասիվանանները յարձականան են-Բարկուած ըլյալով, ինդնապարտ-պածումինան ձե՛ք էին, աշնակա որ Հին կրնար խորքիկ կամ միքոց գանել գորհըս, հայան ժողավուրջին գայույնը։ Եւ խոլան ժողավուրջը

լար այս դէպջերուն, հարլոյ հրագ-կրցաւ իր ընականու վիճակը գտներ Ու մինչ Պոլիս հանդիսատես կ՛րլ-պորատյա դէպջերուն, նման իսոսվու՝ լար այս դեպքերում, ծահան խոսվու՝ Քինաներ անգի կ անձենային տանա անգին Սկիստարի, Դանարիլիի ԶՀԿ-Ալգեսի կողմերը, եւ բառական արիւն Մափելա այնահրերը այլ Սակայն գեպքերը երկար չաներին այդ կողմերը երբ Դանաիլիի հատ այդ կողմերը օրբ քանարքիկի հա-նետ, որ հայ լեղափոկականներուն պարագլուխներէն մեկն էր, ծանրա, պես կը վերաւորէ հայկար, իսլամ պես դր վրթաւորς տաքրաը, բալումուն հրանակի Հայոց վրայւ Եւ իսավու-հրանակի Հայոց վրայւ Եւ իսավու-հրանակի Հայոց հրայւ Եւ իսավու-հրանակի հայունությունը հայունը հայունությունը հայունությունը հայունությունը հայունությունը հայունությունը հայունությունը հայունությունը հայունությունը հայունությունը հայունը հայ կայնուիկ դահանույ մը, հայր Արահատ, գործը՝ Վերգին, հղարո արջինը՝ Սաֆիկ, որոներ կը բնակեին Հերկելպետ, եւ Միրս որ մը, բնա Վեր Գահարինի Ոսարիկանները, եւ դինուարները տեսքի հայար և հայուր Հետրի Արահատա, գորդը Վերգին եւ ուրքիր չայ հրմափոխարար Հահգ. քառ ման հետ. հոլեիսկ լատ հաւտաար,

մութիւն ցոյ**յ կուտային** բութենան։ Պարկեշտ - մա Այսպես որ _Էնպետնուրին hnundurlypang amaga amaga danazmaph apaga amaga կանուխիւնը հարէս հր**կաբ** լեց ոճրագործները, Քանդրբժ տուլլան Արիֆ եւ անժանո សាលាស្រែក ស្នាត់ ស្រែក្រ ស្រើន។ សាលាសេស្តី ស្រែក្រ ស្រែក្រ ស្រែក្រ

Երը ցամաջին վրայ տեղ «Ասային այս դէպջերը, Ֆր ուեր էին բազմաթի, մարդիկ ծես բանի մը կը սպասէին hand duduen dum't fint մատոծ են, կը պատասկանհ բետնակրունքին կ՝ընսնս, Թե նաւ ածուքս պիտքի գալ, պաք համար պատրաստ կնցած են

> կարդացեր եւ Տարածեցեն B 11. 11. 11. 21

BUTTELLS

PULLEMAUE SPUBUE

HARATCH

(Foncé en 1925) :-: R. Directeur et Propriétaire : Sch. Missakian Rédaction & Administration ትሆስ ተመሰበደባል ነው ተመሰበተመስከት

17, Rue Damesme PARIS (13e) Téléphone : Gobelins 19-78

(brabbbth ZETEP metro:

PHARENPARAPORABLE QUARTEGAP. 70 şymby 130 » 5 majus

1932 31 JANVIER 1932

9.4% 50 UU.LAHU

440444

31

BUPFULF

P. SUPP PPh 1791

paradel corner appresent

ՆԱՀԱՆՋԸ ԱՌԱՆՑ ՀԵՐԿԻ

Հասարակ նշվարտունիւծներ են, այսօրը պիտի գերազանցե լասարակ նշվարտունիւծներ են, այսօրը պիտի գերազանցե լասարակ նշվարտունի ընտ այսօրը պիտը գերացացել չատ ել պաշտոնուն։

իչիր արևը։

Արտասան հանրա և արագրայան առաջարդը նատա դիրացայան դատ

Արտասան հանրա և ը դահարատի ինչ հիմարը և արդենս իրևնց փոխահացել

Արտասան հարարանիցը անում հարաժառանինանը, վրուսանցական անրացին և ու որև
արկանը պատասանական արագրայան և որև
արկանը արագրայան հայաստանը ուներն, հարավարդանինանը

հարարանը արագրը իմատաս որ ուներն և դրի առնասած չենս իրրես

հարարանը ու ընդարական ևը հարարանի կուրը լրուսացամուռնեանս

հարարանը ու ընդարական արարային և դրարաց վեները, լրուագրատահարհիմիչ հարաացականան արարային և ուներա

հարարանականիսունիանիչ հարարանին ու դանարաց վեները, լրապրաստահարհիմիչ հարարական հարարացական

հարարանականիսունիանիչ հարարանին հարարացական հանանակատ

հարարանականիսունիանիչ այդ արարականից այս արդագագական անձենք այդ անորականի

հարարանականից կունենը անասան են իրրեւ նակատագարական անձենք այդ անորական

հետևը հարարան կունեն արարանականին ու կարելին, գուն առանանակատերի

հայանաև հարանական անկարելին ու կարելին, գուն առանանակատերի

հայանաև հետավա և արարանական և հարարանին ու կարելին, գուն առանանակատերի

հայանական հետանական հետավա և առանանական

հայանական հետանական հետաան և հարարանին ու հարերին, գուն առանանակատերի

հետևը հետանական հետաան և հայաստան և հայանական հետևը

հետևը հետևիս հետաանական և հարարանական հետևիս

հետևիս հետևիս հետաանական հետաան և հետևիս

հետևիս հետևիս հետաանական հետևիս

հետևիս հետևիս հետևիս հետևիս հետևիս

հետևիս հետևիս հետևիս հետևիս հետևիս

հետևիս հետևիս հետևիս հետևիս հետևիս

հետևիս հետևիս

հետևիս հետևիս

հետևիս հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հետևիս

հե

ոսկ Էնչպիսի գիտո մբ յղացած են Նորերը, շարձարան-օրօրոցչի այս կամ այի խորջին «մենջ» երը։ Թերեւս անպարմ անենչ են «Հանմ խարանումինաը, կուսակցական «Հրային և դմերաց վէձերը»։ Բայց ի՞նչ հոր շանվարգել գտոժ են «գավենանիունիան» դեմ — բառը ամենյով իր բաշև պալսական «Հատում։

jdavinal and nahe, nahete jujumpunphin, papa ubumbe eitherabinale, 195 yangthukan Petrop ky dubugan. հարarand a usungun. an 20. 28 unph unah, and, unda dubungan Petrob opkanise Laphini undah unuah, umph unah, and, unda dubungan Petrob opkanise Laphini undah unuah, umph unah, unda unda dubungan Laphin unda «Langthukhunghalu» skip aga pakhete Tubungan Anghipunph «Langthiperbeba» Sepuny-Laphin Bun-angh Alphini an Anghipungan «Langthuhun Buhu» dalugi daphi ph Angan «Agumundunuan ba his ang maju unhum. ubun bin be unj-hatbuke.

Զարիջը, դժրախատարար, կր տեսէ տակասին։ Կր տեսէ ազատ երկնցի տակ, եւ յանախ աւհլի դոենիկ ձևւհրով։ Կր տեսէ ոչ միայն նինհրուն, շարձեստաւորներ»ուն, այլեւ հորե

Be միայն օրադրական, ջաղաջական կուսակցական ժիսորին մէջ, այ եւ գրական-գեղարուհոստական դեսքսի վրայ։ Ոչ միայն Պոլիս, այլեւ

Մեր կը սկսի բաժանանան ար գիծը՝ շյասավապան ներուն միկեւ, այս

stade den j.

Hit t mand flitchennis pagnad salenne, tampand sandpula, opanta old

Hit t mand flitchennis pagnad salenne, tampand sandpula, opanta old

tampat byten pangamah mengta ban salen mand philaselbant than the

mand byten abpanding tampangan tampat before that salennis than

the man has sanganded made merby taken the

be publi op կարգը եկաւ, հայն հարցումը ծաևւ ուրիչ կէտի մր

6. Can bung happe janugahafar file ha dambaibet spagar file directe

6 Ծաննութ իրթեւ յառաջորեց ու թիւն կր մասնանայի վերուին մաշու ներու, հատառ եւ խատարած բլալը»։

ներու, հատառ եւ խատարած բլալը»։

Ույին իր հակ այդ կարում ես որ դարձաւ շնկուն, նատու եւ խատարած և հերատակին կարնաց։

ատեւ ներատկի հայաստակին կարնաց։

ատեւ ներատկի հայաստակին կարնաց։

ուներու թրելով - հրանչակական համապարութիւնը, թուտակայար (փրամայածի)։

հրանչարախատկան եւ վարժապետական հասումարանութիւնը, թրարախառ հիմեր, հրարատան հիմեր, հրարատան հիմեր, հրարատան հիմեր, հրարատան հիմեր, հրարատան հիմեր, հրարատանութիւնը, հրարատանութիւնը կաժ
հրամարանութիւն հայաստանարակարի արադարութիւները կաժ
հրամարանութիւն հրանչարութիւնը հետ կատարած ծուտանումները։ Բայց
հիմ է համատառ հիշև, տիրելի Շահուլու

Թին հիմերի հրանչար հարահետութիայի գոհունցածը, (գրական հրականակարա կաժ ծունարանութիան, հրանչարական հուտանութիան, հրանչարական հուտանատութիան, հրանչարական հուտանատերի հրանչարակարարա հեմաստութի հունարակարակարան հուտանատութիան, հիմեակարի հրանչ որ հրանչարարական հուտանայարան հանձատութի հայև հրանչարի հրանչ ի բանանա իրենրցումի։

հորադիրը չի՝ համ ապատասխանսի այս դիտողութիրենսերունս։ Քի մի հավարութիւնս Զանապան կէտնը, միջմակիալ հարցեր ածակ չհաս, նկանը արդեն բուն ցաղաքական Թենուիի հասա Ուրեն, վիջիի հաշակցութիւն մի՝ յանրդով, յատկապես այդ

Tem bought of the graph of the state of the state of the sample of the s

երկի,

Շ. Շածնուր չե ներկած, չէ պրորասած պրոսժումիրերը Ձէ կարդատած արաժումիրերը Ձէ կարդատես արաժումիրերը ձև կարդատած արաժումի հետո հետոն եւ այսի ար հայի ու հերով. Արտարեսով եւ հրան Մեծով կը ամեր այս արև այսի հետո կրա առերի հետ իր չէ գրուտած տակապետ եւ որ կը շարունականի և այսոր անարը տես ու ենրոքակ քառարումներով։

Այս պատմումիրերը փոփած է չատ մի գրումիսի, եւ մեր Դետոսի հետորարերը հետորարերը հետորարերը արաց արևեր լուծեն, այլ որ առերի հրաարեր արաժումի հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարեր արաժումի արարերիները հետորարերը արաժումի արարերիները արաժումի արարերիները հետորարերը արաժումի գրումիարարեր արաժումից հետորարերը արարեր հետորարերը արաժումի արարերիները արաժումի հետորարերը հետորարերը արաժումի արաժումի հետորարերը հետորարերը արաժումի հետորարերը հետորարերը արաժումի հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերը հետորարերի հետորարերը հետորա

ባቦር ዐቦኮህ

.War Zwyrhlipfkli libru be nneru,

նէի արժաղաւար կաղան փսիր ումեքը ցառաքի աշխատակցին Մ-տանուլի խորագիրը, հաստատելու ամար Թէ «մեր հայրենիք»ը դուր-էն ներս կ՝առնէ, ներսէն դուրս

անոսնութ է բնինս կանիւն դրասա դրանորությունը Սաւոիս կոնդեն ասանորությունը դր Հայաստարի սնուած է Ձուրաստարի դէծ կնա-թեսն՝ բայում հարասարի հարար հայում հարասարություններ

[ուրը այսօրուան կամար, կրնանք ընդունիլ վերապանուԹեամբ, իրբ

ջաթրեր բան, եթէ պնդողներ ըլ

գնաֆատությգան եւ այդ կերպով, ընդ պարագային, կը նրայ մոտ-բուն լունե գիշն է։ Նուս ուսանագային հայ գրանագությունն աղծակայ մոաւորականներուն կայ հայն վաճնն կարուդ, գր թարթանուրդին հայրը վերասուդ, գր թարթանուրդին վամարական դարարական համար

այս աքսորի քաղաքականո

սերով։
Հայաստանի բարեխնաժ կառավարումիչներ, անջույրու իր ժասուռ
արականերն բանջույրու իր ժասուռ
գլուկեր քինչնու մանջույրու իր ժասուռ
գլուկեր քինչնու մամասի հեհէ այդ է
գլուկեր քինչնու մամասի հեհէ այդ է
գրուհեր քինչնու մանասի հեհէ այդ է
գրուհեր չես կարիա արաորուութ
գիում եր ի՞նչ ընեց է կերմալ։ գիտի
առաչուրի և իր չերակար հեհերը։
գիում եր ի՞նչ ընեց է կերմալ։
գիում եր ի՞նչ ընեց է կերմալ։
գիում եր ի՞նչ ընեց է կերմալ։
գիում եր ի՞նչ ընեց է կերմալ։
գիում եր ի՞նչ ընեց է կերմալ։
գիում եր ի՞նչ գիտանգումիչնու
գիումի արան կարավոր և
գիումիչնուն արաժումի վարժումիչնու ըստեխնամ կառա վերջոյ, կը դառևայ վարժութիւն ինչ գաղուն՝ աքսորուած մտաւո վերջող, կը վառուսդ կախանութեն հասար հայեր և հարարութեն հայեր հայ

կաններ ներածել գաղութեն մինչեւ որ անոնց ալ խելբը &wnn. Wibpth ישונים אלישותים

Մո հրեասվ, Հայաստարի բո արդարանալ *Ցառա*ջի ալ խորա

րոնքը տանգեղ աճոսնի կրժադրայ Նայն մուս՝ ուբած է դարնադրու-

Ռուսիա եւ Ռումանիա

թորդուական կատավարուԹեան եր թումանիու ոչ արձակման գաշինքին թումանում ոչ արձակման գաշինքին հումանիու ոչ արձակման գաշինքին հումանիում անասավարուԹեւնները կը տրուին։

տանությամենությարը ատեսմությարը «ԷՈսրի մաշկրնիը բւ քիտվիրովի վրհատանըուպ գն տեցարագնել ձնիաը ()Սսոսիա Ձուղղորիսի ք, աստետերբեն

2) Ռուսիա կը մերժէր երկու երկիրներու ներկայ սաիմաններուն մա. սին անբռնաբարելիուԹեան փոխաին անբռնաբարելիուԹեան փոխա-արձ երաշխիջի սկզբունքը եւ փո-արեն և առա-----նմիդյուս Ղորջրուսութիւր։ իսոնէր դ՛տւանանվեն անտաբնանդի 3) Ռուսիա կը մերժէր կաւանա-

3 թուսըա վը արժէր ֆաւանա մար, ճաշտարար հղանակի որեւէ կանոնապերուհեսան, մինչ իր կնջած ուրիշ ոչ-յարձակման դաշինյներու դեջ, այդ արամադրութիւնը ընդու-շաջրաբագու

4) Ռուսիա կը մերժէր նաև։ գտրիս՝ ուտոճանին՝ ժնտնի բերքինրը-ար, ոչեն՝ նղեսուսավուր սերբ Հան-ար, հարդում հետություն արագրություն հարդություն հետություն արագրություն հետություն հետություն արագրություն արագրություն արագրություն արագրություն արագրություն

461216

Marfler իր պամանջեն sեղափոխել Սուբիոյ սահմանի ընակիչները

տակայն չեն յալմորած գահանց Հերրավարիք։

Էրուն ԵՀ Ֆրանսացիներուն այդյ տուած այս փութիկոսունիներ յանձատրեննք է անդ գերուարագին, որ Բուրջ կառավարունիներ յանձատծ է Սութիսյ մարզպանունինա, որ նուրջ կառավարունիներ յանձատծ է Սութիսյ մարզպանունինա և անհանդիրու որ սանձանի մարսասենունինը այրուր փոխադրուիս։ Այս տունիւ Իուրջ կառատակարունիների
հիմաս մարզանենա հերում անումեները և բաղատացները նշրող ընդարՀակ ցանկ մին այս տուած է Սութիսյ մարդպանին

ձԻՐՈԵՐ ՎԻՄՆԱԲ ՀՈՐՍԻՐԻ ՈՒՐԻ Lhadhlind-Arhelhlid shundgnepheli

արավարան արտացին գործավարը Լիավինավ որ ժշկիու կերբայ Արաբերգային արտացին գործավարը Լիավինավ որ ժշկիու կերբայ Արագորան արտացին արձավարան համարական հետ Հակման գայինաններու շուրջ։

Հականու դայցույանու չուրչ։ Արս առեքիս, գերքան հիսապաշտոն Թերքե մի կը դրէ Թէ Գեր-«Հանր» հումակիա է որ ոչ լարձակման եւ իրուակամունեան դայքնը։ Տեր Դասաստոնի, որոմչեսիւ անոնց որոնումանական հետևանչը կ հետաէ գինաքափունիրներ Արտւհանդերձ, գերման ընկերվառարականժանալի հակառակութիւն ցոյց կուտան այս կարդի

Prufenlings-Arhelihlih hulinhuned uh

HHISHULIPO-«ԻՐԼԱՍՐԱԿ ԲԱՆԵՐԵՐԱՐԱՆԱ ԱՐԵ Անագիտիան «Տետի Թելեքիայան» Թերեքի կա գտե Ե՛ Գերմանիայ վարչապետա Վրիւենինի մտագրութքիւն աշեր ժշնես. Տատնուլու՝ Անագիտյ վարչապիութն Մաշատնալութի «Նու միաժամեսնակ եւ հետեւարար», եր կարծուի Թեւ երկու, կառավարութքեանը պետերը, ահատկցութքիւն մբ պիտի ուժենան դինավմայիալնեան հարցին շուրջ՝

Չինաթափութիւնը և Անգլիա

գրարել կը պարզէ այն պայմանները՝ որոնց մեչ կր բացուի գինանետ-փունեան ժողովը եւ համաւստակի կը՝ ներկայանել մասնակցող իւբայան-երգ մեծ գինառեն համա գտնական մեկ հունեց գինուությական ուժերը։ առաքիչ գրայան է հրատատե Ձէ, ենէ գերմանիա եւ իր գինակից՝

տամանայիրը» բեն տեմեր ին եւթյայն օգյաւտը է նուտժան այրքաւ մեջ-ատմայրերը» բեն տեմեր իր եւթյայն օգյաւտը է առաժան այրքայա տեսակայի որալայան երակայան առագաւյթի կայ լաուաստես եչ գերկար գանտանաւգային երա ընչ անագարան իրա արձա մերի անագարան արձանականությունն արագարան արձանական արձ

թերիվ: - տալով ընգլիոյ, «թայմզ» կը ճառասու ԵԴ անգլիական բանակի Թիւին վրայ կատարուած նուսարունները՝ չիրեն կը ձգեն օփակ գաղծային կայա-րուՁեան կարգապայնումիչենը ապանրվերը, այսն բառարակ ուժ եւ ԶԻ չա գապար է որ այս պայմանձերու մեջ, սնգլիական կառավարուԹեան խանալ իմարումիին պիտի ըկլաը առաչարկել – ինչպէս նախատեսեր էր աշխատա-որական գանլինը – որ ներկայ գինուորական ուժերը կրեն մարիւրին՝ Ջշի - Sufania Sancaugus of office

Ընկեւվառական ցոյցեւ Ֆւանսայի եւ Անգլիոյ Վեջ

որանստայի ընկերգվարավակ փուսակումերն և նշկատանիքիներ, հայ-ծակրումիչներ, ուրրամ իրիկում կազմակերպած էին հրապարակային մեծ հաւացայի մը, ընտչեմ պատերապեն և ին պատա դիևանասիումիան։ Տրան-ապի ինկերվարական ծանձի հունուրևերեն գատ հրավորուած էին կատերու Նաեւ գեղելիայեն Վանտերվելու Անգլիայեն թոմ է» - ֆերմանրայեն թոնի անանության էռ։ սմայնավարները գլխաւորուԹեամբ երեսփոխան ջօրիոյի, մտադրած

ինքըն արոտիքարդեն գու առուն իստեն աւյրնարկարաւթյարը հանագրաներ անունը հայարարար հարարարերը հայարարարերը հայարարարերը հայարարարերը հայարարարերը հայարարերը հայարերը հայարարերը հայարարերը հայարերը հայ

կացնակերպան մեջի հետև Հառաջոլի եր, որում էր մասնակցելի ֆրանսական եւ — Լենասիի ձեջ, Միչնասակցական սենական և Օջիասասարականները բաղարարան ենի հետև

mangunghing phandle be the about of the bungung phate of heart against the con-upon pung, graph atmosphalatop abantung pengan to the sphate angulation and langung adams filelatops atmosphalatops are unspectioned.

Չինևանափոնական կորոր

և Ազգևու Գաշնակցութիւնը

Մահիվայի աներիկետի ներատասաց իր հատավարակիան հարարից ին։ Հինա-թիներա եւ Ճափանցիներա միջեւ կնչատան դինադապարը դործաղրանիան դրատան է երեն կնչարեն ականալ հակառակ ասոր սակայի, բուռն կովոներ տեղի՝ կհունեան երեն կնչարեն ականալ հակառակ ասոր սակայի, բուռն կովոներ տեղի՝ կհունեան Մահիրկետն կառավարութիւեր հար մարտանասեր դրկեց Ծանկնյալ, պալոպանեւ առ (տետի տարականների չեր հայել չեր չեր չեր չեր (լուրերու բարումակուներենը կարգայ»- էր)

thliq hurher frulif blyan MELLPUSH UP UC PUZNEPED

SPULUUSE AULAUTOPARTE TARABLE TARABLE TARABLE

PUB N'AF E PUBAKE PAN BE-PULUUBP PULUUZUB ABFFAILB-PAPE, UAUDUL PUFFLEE, VUF-BERLING by LAMEL

ԱՆԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆԸ

Վիճակագրութիւն

Ցունուար 18էն 28 երկարող չաբ Թուան ընթացջին, անդործներու Թիւր կրած է 18,175ի նոր յաւհղում թրերը դրաս է 15,1100 արտաքին հայանական հիմա ամբողջ Ֆրանսսայի մեջ ներկային 225,524 է, որուն 44,360ը կինար Պաշտոնսական Թին՝ որուն իրական արժերին մասին, յանախ կստան

Անդործներու բազմու Թեամբ, դան կին գլուխը կը գտնոշի ինչպէս միշտ Փարիզ գարացը որ կը համու 70,515 անգործ, իսկ փարիզիան արուար-ձաննիրը 53,434, ութենն միայն Սէup umsubapu st2 4mb 183,767 mb.

ՄԷՆԷԿ վերք կուղան Նոռը՝ 24,863, Ռոմեը՝ 14,369 (Լիոն գյուղացը կը Համրէ 1340 անդործ), ՄԷՆ-Է-Ուազը (Վէրասյլի նահանգ) 10,250, նախ.

Այս թիլերուն փոխարկն, ամ-րոզք Ֆրանսայի մեք բնդամեր 581 համայնդներ 12 միլիոն բնակվու-թնամբ օգնութեան մետուկներ ու-

Այդ չաբթեուան ընթեացրին Ֆրան-սա մտած են 133 իսկ Ֆրանսային Ճեկնած են 4057 օտար գործաշոր

ջագնապը եւ «ուբքերը

Wightary besalf apsp gaurbi proce saprabre

Ներկայ տագնապին կետեւանքով շատ է Թիւն անոնց որոնք չեն կըր-նար վեարել իրննց տուրքերը։ Այս լարագան նկատի առնելով, Սէնի շահանգակետը, Թաղապետական սաբանութիւն տուաւ ֆետեւեալ տե խորդըդականի մը ֆարցման իքը լու ոեկու Թեւնները.

ելմուական նախարարը Զրամանա-գրած է կարգ մը միջոցներ, որոնք կը ձգտին մեդմացներու՝ ուղղակի տուրքնրու վեարումը պացնանջնու մասին /926ի օրէնքին տրամաբրու-

Այս դրաժանագրուած միջոցները այն ցանտանաժոնջնքնը ու աւրւ-ըգնիայիս արժոնք գը, դիւո հովզէ ղչք հոսու քանուսության ժոնջու որ չկառուսուժնուա, որջանդեր դատրստաց բը։ անտվարըբեն, սեսրե րբժութբար ան դանորանագորձորը ու ատու

թումթբնու նիմող վնա), ինաւսւրջ ինքոց վիցակն նաստառում վառբնտ-ասգուբ ի վեն բւ (նիւ- արժանգ գր. րչուրիր մայիութեր ասենին անցարաժեսով ուրիր մայիութերևու սն, ինելոն վետ նգանձելի առևելիքներու գանկին

կես-անգործներուն դամար, դար րեր-արժանքը հիտուսւրծ սորիք հաջտուրծը ակտի ստո վեցանդու «Հորորդակության հարագանը

գալով Ֆարտարագործներուն եւ ա ռեւտրականներուն որոնք տագնապ ֆետեւան քները կը կրեն, իրենց վի-Ֆակը ֆաստատելու պայմանաւ, իրենց տուրքը վճարելու համար, կընան եր կար պայմանաժամեր ստանալ։ Իսև րնե իրրժնգը ոն ինդրն վնա1 Ժնուտջ ոնաևագար քնատի ի՛ առրս-իասարցին։ ստուս- ցժասուղով- իշևածուրչ իւջի ին եքրուի սոհի սոհով բո ժանոնսու ռսունեն գահնուսի ինքոն վրա՝ բկատո ընբ նաբնգուսի կնորդ հիսուտո

"ԼԸՎԱՆԴԵՆ .. ՆԵՐԸ PY SUBAUAUL MOUSINGLIPUPPPP C

ԽՄՔ.– ըսելիքներ պիտի ունե նանք այս յոդուածին առԹիւ։

Uja dbp2bpu shp smdaifte st հայ (Լրվասդէմսերն) ի պատուի ե՛ս։ Նոյն իսկ այնջան հոգածութիւն ցոյց կը արուի լըվանողէններու, կերաները հկած ու իրեն np 2m հանրոմ օմարիր գէլ աստաց որ հա Էրևուրդոն ըրկաց ու ինբոն անմա 46 անուն քնվառմՀորոնոււ, ոհ չա որ, որ դապես մէ առած ձև բա-որ, որ դասակարդ մը ու քաղաքա Աւելին դեռ, — տիսուր Թիւլիմ ացու-թելամ մը, կամ անդիսուԹեամբ՝ յ ամբողջ ժողովուրդի մր վղին, ու ցնի առանարունքիր, որ այդ գանովունդի ար դանձիի սե այմ գանովունդի ¿mndigmatiurmp mmsm ժողովուրգին չերթար, այլ կը հեայ պաշտպանութիւն մը իրական լը. dwingthinkput Uhitzaka winghi te անդէնները, խորամանկ ու չանա Bughamauf fa abrupa min dab գ արոտնարն։ «Գենքին ասինչը տես բերքասմիչը

ակցութիւն մըն է, նուիրուած Շահմուրատնանի երդահանդէ-ստորագրուած Ուքստաւոթի կող-Cart dan pumbarh st, thatight papulantphis ample mbamament phalisting

Purjy n'apht nep Shinhahur inn

դորը. Հրագրության հարդարան հ դեպի յոյս. « Ծնաարակոյս,

ւֆարոն եւ դիլիկիա մինունը Էին ե՛ս երգիչը ե՛ս ունվադիրները ծագումով։ իշխանագուն։»

Apmingto opening Supositive of the she 4hihhhm chancub parts ժողովրդին վերագրել լրվանդեն ա-նունը եւ շփորֆ. Ադոնցն ու իր ատոր ու արություն անարկ հրայություն հորակիր հրայ, երթ այդպիսի հրայիսի հորակիս հորակուն հրայուն հորակուն հորակու ծիդ թնափել ապացուցանելու որ եր-դիչն ու իր ուսենդիրները մաջուր Հայոր էին (Ադոեց դրած է Հոպան նանի գէմ եւ անոր ֆազաբ արդատրութինանիր կիլիկիոյ որև որակած է որպես հայու հոգևրանութիւն)։

Հուր է ժողովուրդի ա լփոխել իսկական լրվան Industry Street նետ, որոնը գոյութքիւն ունեցած են անդեալին մէջ եւ տակաւին դոյութեւն ունին այսօր ալ։ Անտևը ազդեն ու հայրենիքի կարուած, ամեն ագդի դոքսով ներկուած, դանազան մի Quiduspispus jupidupipus Chusum թեամբ, անձնական շանի եւ թիկ փառասիրունեան հանւ quid his, who of nepurumend holing աղգութիւսը, ուրիչ տեղ մը, Unfpungauffir hyminamb politing the ծական բարկկերութենամը։ երբենն հարհեն, հետուած փչրանջներով երբենն, հետուած փչրանջներով երարկղործչ տիտղոսին արժանացած եր, անչուշտ միշտ նախատելով հայ ժողովուրգը։ (Բացառութիւնները ժողովուրդը։ (Բացառութիւմնել Հոչին թիւ մը կը կազմեն եւ դուր այս ընդեանրացումեն)։ Եւ իրապես Ոսր պատմունեան մեն ըսպմանի, Աս փաստերը, որոնդ ցույց կուտան թե՝ անոնը որ մեր ժողովուրդի նա-խատինքը կը կաղմեն, անոնք են որ ամէնեն աւնկի նախատած են ու шепр бадафаграри

Ungh ne susphishup quequestion րէն գուրկ, ազդային հաւաջական արմատէն կարուած, անորոչ ազգու արսատգը դարաւած, առարող ազգու-քեան դարսափոփոքու անուան կառ-չուծ բաղմումիրեն մեջ, դարիրու ըն-Թարջին, տարածուեցաւ Գոլիս, Իգ-սիր, Թիֆլիս, Մոսկուա ու Գևարո-Gramm, Abuburhle, Latenman on De Apman, Kritanjų, Letwandi na Ut-pnam, Uphatąjojė ta Undainampi diftining taliajomyma, indiningto-likonin huminakyma, adining agla Chini gapitas ta taijai Jihadi liko-Amimburdhip paime makeads mishim th musper sminelyhenu ale ble ben որձակ մեծամասնունեամբ գիւղա Ֆիլչին էր տասնեակ դարերու բն-Թարդին, կր ներկայանար միայն գանառականի հանգաժանդով, ու վածատականը մը իր պատուարով։ ու ենք մասամը մը իր պատուարու այստեսական դործառնունեան մէջ, միոս կողմէ, մեծ մասամը էարչի ու

Ladwingthhade, աշտորու թիւնը կր հրաւիրեն անոր արանա այրպիսին արհինրդունիր ևրանին այրպիսին ընկնրդունիր ևրվանդերիցոր, ընկնրդունին ևրվանդերիցոր, ընդ-ասիսակե նսնակը՝ արդնաու դատւան ու ճա, ին տանաց դիկտվունիլու ու դերա-գա և նեվարմեր, առաացանը, լապացանը հավաճարար անատունաւիքար դետն, առակնաբերութ ձե հետբինա արան արտայայաուն իւններ՝ համարակար անաշարարայի հերդար Հաստահարկութը բարությունը և։ ար Հաստանար արտությունը և։ ար Հաստանար իր արդնար արգույա արձ է հան ար ըսկալինակար ժամարիան գրկարներին կան ըսկար որաբուրան են հայերերի ու ազձա-ուրչություն արգա-ուրչություն արգ-ուրչություն արգ-ուրչություն արգ-ուրչություն արգ-ո hubly ar madardurapily upma miss analuine dhah sudagi

աղատաղրութեան ագան ցառակ ըսկան դազա Ենցան, իսկ հայկական ազատագրա-կան չարժման բնեացչին, անայաս րեր ու Թյեսպետն եր ու Թշևամական դիրջ բ երին հայ լեղափոխուԹեան դէ The Dumbe of amoramute sodwinger կերին Հայաստանի ապատուխնան մեծ գործին, ու գուացան աժան ապ-

ձեն դործին, ու արևացան աժան արգ գատիրուննան փողջիկ փառընթով։ Աժան ազգասիրուննան աժենեն ցայտուն արտայայառունինան կր գտննեց 5 այ ըրվանունները ևր ըններ այն որրերդական չերին ժեշ, ուր անոնը Հայաստանը կր փնառեն ու չեն գտներ։ Ապա, աշնլի խտա-ցնելով այդ ողրերգուԹիշնը, անձևջ edge up per & mpd of dopt or 5m umm's ampabby. Sh's hupan, யா நிருப்படிகள்கடும்படிகு கிற, கிடிbe be pupkanedululu Suumana վը թը բարագորուպոս տոստոսու Ֆինսը, միւսը իր հիւանդահոցը, մեկալը իր որրանոցը անվախ էա-լառտան մը կը ներկալացնէ եւ գր, ռողուննամբ պերերը չունլով չորս

Այս ապաղգային ու րիր նարի չարաչան պատին դէմ Հորկանը, իսկ միամիտ ոչ հրագաատղածը, ըսկ պրապա այ որազաւ պես ժառին դեմ արդահատաներ ա արևը:Ու կր կարծենը, թեմ հրագա Ն Ադմոյի ոլուրը այս խասի քաղա-ական ահաս ժաղիրուն դէմ ուղwe t be as Bt wife dagadaspaffe Ղարարադեն մինչեւ Կիլիկիա որ Ղաբարապես հինչնւ Կրլիկիա հետունցու Հայկական ազատու Թևան հրդենին մեջ՝ Այդ տար պարը կր պատկանի Հայ Ակդանդիատեինան, որսել դայն փոխ առած է Փրոֆ. Ադրեր, հետևաբար, մեկ կողմ Բու դանը ֆրոֆերերըը

խութիւնը, մամոտորաբար menuhanifation to ab ու շինոնարհի դիչանաւ ճասառույ որևը ումմրն քնվարժիչըրբեսւը մեղ ը արդի արդարատ մարակից անունց տենրևունիւրն իւ ձրմահարու թիւնսերը։ «Ազատամարտ» էր որ սահմանադրութեպմ շրքանին Շահ-րիկնանի եւ Վրամեանի նշղրակնե husu, r menthe zuweren pugant ; burge much mume Tudmautzehader o'r mebly skaned bypout. Pq. wigte Buncush sarmendow, sa'u պիտի դուներ Աղատամարաի շարու hurbling branks ledwartn ga

ել իւ կուսորակել հայ թաղաջա-անան կարող են նոր կղպեսի փնա-անան կարող են նոր կղպեներ փնա-ոնլ եւ կուսորակել հայ թաղաջական հաշարական կամրը, բայց ժեր hunrlyhrat tahmh dahah mumdbur fipmen mpaden Ambat fit nimbb ur папривышь

ազատագրուննան աննգեն բոնուած ամրողք ժողովուրդի մը կուրծբին։ Հայոց իշխանագունը, հայ աղա-տագրական լեզափոխունիւնն է։ Ան ատայական բեղափոխանիան է։ Ան Հրապարաի նված է եւ գլ բարու, Հրակի պայլատիի ավաղվական հայ-ըներքի ապատունքնած եւ անկայի աղգային պիտունքնած եւ անկայի աղգային պիտունքնած էլ չիններո Համար Այսցած նահապարն կորեւ Հր. ու այրցան իրոհատուրքն կորեւ Հր. ու այրցան իրոհատուրքն կորեւ Հր. ու այրցան իրոհատուրքն և հա-արիկել չիսույ մենը նայ ժողովուր գի մեծամասնանությեւն, կր թալեն այս հիմնական ճանապարհեր։ Ամ է մեկ զարտուղի ջայլ կը հ ந்வும் ிற்பியாழ்வும் வுடைந்தவழி வீட்டுள்ளது 'மைக்க வுடைந்த வுவழ், երար, շարհատեր Ավարմեր ջանրես ասումի ճանրեր ահմիւրծ դր

մը օրինակներ վերքին Տնդամեակէն։ սոնեւ է ինդամ նակչու 1917 ին, Ամ հրիկահայ փաստ

մր, ըարեմիտ Հայ, բայց քաղաք։ կան խնդիրներուն մեջ բոլօրով գտո թուղբրոսթուս ոչ բուրբուր տետո, կը պանանչեր դիմել նակատ դան Ուիլորնին, խնորընլու համար Միսիսիփիի հովիակն հոգաժաս հոն հաւարիլ Հայերը եւ հոն հի չայկական պետութիւն մը։ Նոյն այգ Հայկական պետութիւն մը։ Նոյն այգ աչաս գտեմեն, իանուագ չայ տեղա with he Shimbengung wing upda աքս ու հատուաբար առոր ար թնուր, հիմա հոր գիւտ ընոզի արես հիմա հոր գիւտ ընոզի Immmduift Answerm Abibibus no to Whabubibbb Sadbabb, had apm bibs 499hb se

Loquish quizumqut's shang Տրապարակագիր մը Տրապարակ րուն, որ կղզի մր կամ հրկրամաս կը գնեն Հարաւային Ամերիկայեն, Ափրիկեէն կամ որնւէ տնդէ, ու քոն madmite own aburnes quadurb

տաղրութեան իմորիրը, լրվանդէն

inkingulang spandand the ատեն մը սուսանեցու յուսակառւը հայ պօլիսրիկաներու հոգու վրայէն երբ անուսը կարձեցին ի՞վ Նանսկեր նրկանուն կարձեցին ի՞վ Նանսկեր պատը, եմը պետի փոխագրեն բա சயு யடியுயூம் மக்கழ்க ըոնեցի՛ ը կատակերդութիւծը։ րոր է, այս ասողջատ, որ դայ ա-թիւնով վրկասան վուֆրիկ Հայաս-տանի այս փոջրիկ անապատը զըն-ունչից կղզի մը կամ Միսիսիփիի հովիտը կը նկատէւ Օնաքսին մէԸ՝

Im? bullprefiftphip buppe fintու տւմ որմղաւաց տեսարեքը մանո, սարար արերիա! Հայաստարի դէք, ննվայոնքը պիլչոսեմրդեն ին չարմի-միր դիչամմակի ընտարարարար անոներ հայկական ազատ գրուխեան ամբողջական դործը։ Այս է, կարուած իր գլուխկա դարեր հրա է, կարուած իր գլուխկա ու սարբելև, գրութսաս ասրողչական համար Ռուmanifu amagning backy hagh of pla t, epolatingto a proposporation Africagistens tomorpy of the sum անանց անհաշիւ ինդքնադոհութեան հանդեպ։ Մինչդես աշխարհի հրեսին ցրուած հայ լրվանդէնները, օնախ Ենրուն եւ կղգիներուն հետամուտ ing polykehippport the bapulpu ցած են։ Հիմ քը այս հղբայրունեան ենէ պրպտեսը, պիտի տեսները որ pulur empant funt datoad todang դէններն այդ կէտին իրայ միացած են, որովնետեւ նայրենիքի դապա e he pupuhash white

Արդ, այս դազադական խեղկա, տակունիւնները, հետուկն ու ժշակն չեն կարող առնչունիւն ունենալ չայ ազատագրական շարժման ենտ, որ ձեւակերպուած ամրողքութիւն քրե է, որ իր ուղին ունի և որ կրmay mely alimpe say made or sail. հրանի ուկատարա վետու urbi ur minimarki minimak, uksmeh ne meho newle

կղզիրկրու եւ Միսիսիկիրկրու առեւտուրը (ծիծագելի ու արգանա-տելի) կը հետյ քըվանգէրներու բա-ժին։ Ու եթե անանց քըվանգէն նաւանութեամբ, օր մը Ղարաբազը, on if n dunmarpuluing, acply op de Կիլիկիան Հոկուած կղդի ne alimate proposed soughment ne dimit housed in the many owner aming him to appear and the first and the many many many man the manuser of t

Smithph bulah gudphur mdu durred filial entadminade ւնսիստվույւ ընկատասանմաշնչիւյնն էբ քանաչուչ արոտքիչը, աշ ջամ կրմու-շանգղույւ տղնակչը, աշ ջամ կրմու-շանգլույս ընտակչը, աշ ջամ կրմու-մնաշուն ընտալությունական չեր щриф видорагр шза бывыщир.

4. UUUANEN

Aulhykli Drulium

λένος μερίξο ομ δεβταμα γαρόνου, ες 482 δριορ αυξής κόρους Ουθογή, ξωχές Φριούνουν, διοξ κετρομβ ος Καντρούς Τριοριδιός δε Πραξής Καντρούς Τριοριδιός δε Πραξής Καντρούς Τριοριδιός δε Καντρούς Τριοριδιός Σημούνουν διουκός Δημούνουν υκός Δημούν διουκός Δημούν διουκός Δημούν διουκός Δημούν διουκός Δημούν διουκός Δημούν διουκός Δημούν διουκός Δημούν διουκός Δη Ֆրանսա մտած այդ ոսկիներու։ ընդհանուր արժեյին է մէկ միլիար

ullpor

Մի օր ծովափին, երը կարօն Lapungad diaho to imimo. Ai sphinid but homb. Upp daif mikabihob ompan Հալածուած ջողենաւի անոելի աու maha.

Unned his the opp 4 mpor tuhup dambig dadadifu. Usahup tunma shomen Thendal mumbly medang be domin

Երքանիկ ապրելու մասին։ Մատձեց, մատծեց կարձև, Ու յեսոց դնաց նաշապետի ժոտ, Իր կետների պատմունիշնը հրան միշատակ նւիրեց. the program of thing much sof Whater mile amiliani եւ տամե իր խոնտու դիթը Աւսուսի ափերին դոեր tran timen hamilas he heb phy supth dmittally migmit p? Rymity. phb mhdipp, On Sadh Interned humans Lagard kp. Lagobywd narga bymi Ճամբայ բանալու հկւորին։ Երբ Նաւի չղթաները Tupue qu'uqugud Phu'u harp hubbjue dudaes. Ушрой Врабина чини Մի երկիր հարուսա ու որը Մի երկիր հիւրընկալ, բարի, Ու Կարօն որոշեց իսկոյն Օրերն այս երկրին բաշխել. Uztummej, mujete.

Undback the waders or ganned Մեջենաները կատ Imported the whichpp paged ruly dupaph, whowbold, Uth was huge, dth with huge den

Vughtun's hehmle to durant

արտար տուաս անաարըս Գարածակրը տարում էին անդերը, Գոմեշի պետ լարուած քիդնրով, Մարդը դարձել էր մի տորուկ, Իր չինած աշխարհում այն ժիսոր, Webit spearing. Ելեկտրական լաժովերի շարունը Ստոերների վրայով քալոզ... Մերհնան հրկաք էր ծամուժ, Ծնշոր տուած մշտորին, Comparate the enfort daugmental

Որ ինչպես մի ցնկնով չուն, Ոն ձներ է նետում փովոց. Ճչալու, սուլելու...

Կապոյա շապիկի Թեւերը Grand the makes dayboungh Shees As quarteed blu, quartered blu who belope

Undhard his windap? or quants. Ոռծում է հոկայ գործարանը, Իր հաղար որտերի, Bonnahanh Bughebha Apunpah imp atracky imimbarud; triggin of topohy dusph, Ap duplific earlies i mediand they are duriff withfriend usph, Ac mounted my phone of him Դիմացի սարերն ազատ Արևոտ Տամրաները, The with of Amabi ar gambambi է arpuda... Pp of for wathermen, daglamsh

Fing diagnal up than't kephened Uphinin haidemake & fromance Շարոն դեռ մատադ մի ազայ՝ Տամսնուն դարուններ Zwąbe pojopod. Bhzoed է afrab by Swiptish Դաշտերը լայնածիր, կանաչ, Տծակնները խարխուլ եւ հին, Որ իրենց սուացած պատերից ներո Այնդան սէր, փալփայանը։ Ձնրմութիւն ու կարգա, Հէրհաթ ու հրազ ունեին... Յիչում է արտերը յուլիսի. Ու հայրը հասկերի ծովում, Գլխին մի կապոյա Թալկինակ Գերանդին ձևութին,

U. w for awage, haddale itagha, his wage, haddale itagha, hadd Should & hip musen mune bakancu emilatad, duddus Դարձել է ժամից, Խունկի հոտ է բուրում Նրա Amubph Shanghy Showdop mambhant wahu Ambourte by 454 8641 бргаед 5... Вызу... "вику & Чтрой. Гизьчий атайней 5, атайаги брумы & дтака айзьчий.

POZUELAS USANAI PA USENAUSEL

Thomp marme dounnate

11 P L II L **ԻԱՆԱՍՏԵՂԾՈՒԹԻՒՆ**

HORT - SHOWL

dur ha epumaurquig us mi bie mb burma apramappadurighten sipalim of it membrane to perior Hullan whitelin att

գէլ ետնի թաւնչան թարչը թ մէք բացի նույչայ խառը Ազդա Ակրու պատմուննան մէք կը դրա Նեսք իր նրեց գաւակենրու անուն Ները՝ Գահրամ, Աֆշար ևւ Ապտ-օլ Քատիր Խան Խաթթաղ։

Առաջինը գարծուրելի դաւանա-Կութեամը կ՝ անցեր իր հորը մ'ահա-ցու Թշնամիներուն՝ Մմնկոլներու yn. Szandynagen. hagely: Furungsoptu gleph ha gedil hagely: Furungsoptu gleph ha gedil Adams was a diaming day

U.Szmp how's pp անրար համուրը հրատահատանավ գիրութեսույթենային դրած է հերու հին չարով կուսան այդ գործին, հեն չարով կուսան այդ գործին, հենեւ իր ոճը կր գտնեն լանաի գժատարա՝ ասկնայի եւ մահուածա-անան

Warsens Warth фил трасвитри расы быктрапрар դան արունստին բուն ժառասարդութ մակայն իր միւս որդին է, Ապա-օլ Քատիր Խան Խաքվքազ. որ իր ար. ունստին նրրութիննով եւ զգացման Subsarbligand to appendingly be

of Ammpy hour humpe ծրած 1652ին, հորը նվան անվեհեր սաղմիկ մը եւ նախթագ աշիրեքին լաւադոյն րանաստեղծը, գրած բնորնանրապես Բոշխու լեզուով, վել The burn himmonia be subnemed մարրութենամը: Ապա-օլ-Քատիրի Տիվանէս

ջաղեմ սա երկու կաորհերը. Սոխակն ու մեղուն, ի՞նչ յիմարու րեր տուին վարդին աշնան օրերուն։ գտնաբվիր քատարիր դիրչ բ, նե ին

Ցուրտ մակատագրի այեղ ջունչին Գիշերը փայլող շքեղ միջատին ցեսքն ի՞նչ տգեղ է առտուան լ

կ`արճամարֆես գիս,սիրուֆիս, եւ կը զրկես քու սէրէդ. փուր նացուն ըս ու նրևու։ Հափաստեր,ն. սև ըս ուժրվ, եկուր նորէն, ո´վ սիրու<u>նի</u>ս, Սե գրնթ, ժրարիստ անակ ճարու րովոնները վարդերուն

դեզմէ ֆեռու վարդն իր կուրծքը ս րիւնեց եւ չինարը, ո՛վ իմ կախարդս, ա տասունց։ ինչ ո'ւ, ո'վ վարդ,կ'արդամարդեւ ծա,տեմ- էք, ոն ին սմերևուջ ին տաև

WITEPHANSE WELFORMSEPARED

LEHAL UBURAN

նրերանակար հարդրակարույլ եր անունանակար հարդրարությանն արորդությանը արև անությանն արևաններ imimph fellm? Bt 1929th papunk Judgal Set, 1920ko magka, 6624 bepan, magaman def. Makephilanghan papun sa 1954 bepan bepan managan dep Umap 6k-mirunkand mp. mahaphikami bepan dan papunk jumpal mp. managan bepan mengan papunk jumpal.

զգալի չափով։ Երկու տարի առաք, 562 Աժերի-կացիներու տարհկան հասութ , ցրարու տարհկան հասո էր մէկ միլիոն առլարէն աւե Ներկայիս ասուսց Թիւբ իԼաժ 149ի։

NHSE PH MUNH

բանասshղծութիւնը nusuruli surm

Lach thomban, op dubop bedamin daming beble to ang ka mulg bri ye pab fa dulyn mulg bri ye paonbt pb budgung diandam barra na nuly Taber duradent gugiar dama dmin

Lin ununu mupah t hi Lach Upudah, gapppuman himmanga, dupuh grudusa duduhpp, daplapu Litter de la Révolution Mon The addingaladian has th bunnamedgur ber ? արև Հավատ խորագրով։ Ոստիկանու Թիւնր

bemeinema butub Ghepbib gira dumend thipper the mangan between the mist be the churches abnurabithe pr up supragt he publipanable

նույն վ,նորո եր գ ձռուքեր հանրը ընտոնարի նանրքարթ ըւ տչա վ,նրմվվեր ա ք մե ծանոմշ են նոեցնեսմորն quitte f dbp, mamy fin տանութեան տակ կ՛ի քնայ տեղծ մր։ Բանաստերծու uhli mining, achh mpining իւրայատուկ եղանակ եւ չեպու, այնայես որ կարելի ան գերթնողական արար Bergephin

Phop houngur, amph Le & laireth, op gummymb him նուրքը կը խոսերեր կարեւո դրույն արարայի արդարել մարտ գումները, որպեսքի Արակույթ չատ ընթթողական այդպի matage suntemi zhrite

Haga pungaph Shaphun fuhpeh դայրութը կը յայտանա յիջևալ առւթեան մասին եւ, ինչպես Ար իր կարմիր ջերԹուա speuble funpspaguiffe fracular to nus grangianterum in ne-pengghi Vunghi Unguning, mpt Lenghar Orgal Cup, Debt 45t, dot telesur, dapat Vun Opter Vuna, Landis in dapat Vunat, de Budder in Opphar Opter Disher

Withrhuli wrnihus h'udidasulim

Քամպոնի Հոգատար իլ Թիւսը ցաւով կը հաստատել opten gueng go amandung pering gueng gering bergi berg Shingshint 10 Skub, the public mathen be h ը աստ. չոս դասըը այլուս Հաւազած է Թեւը սոկերիչ Հանդակագործներուն, գարա թեներուն, եւ վերքապէս անգ organit batub pplifmimbars

Quartimete might to ap 41 մասնագէսները, ըարջերը փոխ են եւ եւրսպականացած։ Այսպե sudulurbib du danut pring

ջրվանի ամրուանարուերիր որն չհագանաց Հե աւտրա քար անուրուսամբարդենն արակ մովաւնը ու վանգուրձաւ բել մովաւնը ու վանգուրձաւ բել ասող բեն եր թեւ արկակո ուսը հասաանոց էն ար pra tel arable miliplem արան, սորվեցնելու համար դական արունստը։ Այնպես որ Joseph Japan Grank III. kodindari hing phikiti kodindari hing madaniking kodin alpanani.

and the mourenmenter to at պոսի արունստուգութը ւոր աշխատանող չունինո է որ յանախորդը եթե է ազեր է գնել, պարտաւոր էր փետո ուհստագետը։ Այս ալ պատն ուհստագետը։ Այս ալ պատն

է, որ շին արուհսալ թահվա Հոգատար իշխանունին Հոգատար

topadar prang mang chy ma makunggar apakara dasa n Bangangka anaranan das ngingta ing mparkana dasa ngingta apper of purposety, the second of the proposety of the pr true, Rud manighationite

Նախապատմական urnitusp

pangings . mbumberide hade, pagungsten tanbung umpemaganasun pangungstenghi uhanpangken, hand pangungsa mpachanahi dangarang Burlurdh finağintolopabin 94 physic fraceporals for Lemographemys forthe Imamifronuclification of recovered kurturist and a substantial at debri marrant or announcement producement of the produce of and complete Pt weathern, by du-month, daguign's to Rupundanch-

on att by temberstuppe o'es, appet dong to grand app to grangely standarff, the same through the same per grand and a same per temperature of the polyment of the same temperature of the polyment of the same temperature of hubomas as silming smpokely, ար ջուրքի իրափարապարվուր, շիչ ու ծիչ վա աւրքի բոլարութիւր, ու արդար իրափարաւթիւր, շիչ ւրդը դետականում ու որևեչոքուպան ուր, տեստահեսւաց, մանրձիտ ձև. աս անխատարներ դե տեսերբեն pathy mond but miurum

1.597.700 frulit Compachhilishpo, akoobis Pt 40 undah as ahmah Philippedarshpas

Mr. Per wat Salaghamakan

analis, abaudig, ang, basha świ dipadigu, abanalish gadanga. Uku PL Pri Le kulpimadas (Pan-Ple anugash kulmingange pana-liya supumbadang meliki. 104. 222.— Anuqua upata kim-riphadig yadahgan ilyangkima. Panalish yadahgan ilyangkima. Panalish sa panagana yadan yada """
ang Philopana danggalan sa """
ang Philopana danggalan sa ""
ang Philopana danggalan sa danggalan ""
(10000 yanggalan). simply bylimple mil

804. 123 .- Sutebput Phind he ու պատրաստութիւն 4 ։ Մար 30դ. 336.— Ըստրական յայս բարութեսանը չրջանակներու վեր բերեպ ծախդեր 550,000 ֆր. 30դ. 336.— Երևափ, Ժողոսի

ng mahulaur game, 600,000

3 NSUUSU P

Հարասջանի այգիները

կր ներկայացնել այդեդործունեան La commentate della Littamananuluita Հայաստանի մէջ Հիմապրության արա հրարարան հրարարարան հրարարան հրարարան հրարարարան հրարարան հր թացնելով, անկատական ո թեան հղանակներին մինչեւ նարաւ ընկերվարական

Amy de Umpanbubh funpingu. de Philiberts.

Հայաստանի բնական կլիմայա կան պայմաննները Հափազան մաստասոր հող են ստեղծած ձա clurg midpaubgurfgpmg dubanthamya dinamilma philaka, zm-Tudurhamila quaptur emqmb mida-Apolka ub majka bona urahute, im-rontura mildudalanthama summbo լիֆորնիայի հետ. շնորնիւ մեր իւտ. դոգին։ Արդեն 1927ին Հալաստանի physe Duppyh umanguben gar-gwiningisho sti Grand Prix

Խորհրդային իչխանութեւնը, գնահատելով այգեղործութեան ար-«Էրը, 1828ին այգիներու ընդհանուր mmnmdas Bhilip աարածութեւնը հասցուցած եր 10,815 հեկտարի։ Դեռ ծրագիր կաչ, րածութերւոց Վէտը է խոստովածիլ, որ ոչ միայն ամրողջ Ռուսիոյ, այլ sta sma dpampping & mlsksbygor-pr ympmrokmbemb zmlmanmph 125 uk al okmia makad morekeli —It Թիւնը, այնպէս որ ամբողջ Ռո սիսյ մէջ պտուղներու սպառմա համեմատական չակը չատ աննշան է. տարեկան 15-17 թիլը ամէն մէկ մասկիլի։ Ընդհակառակն Ամերիկա sh dt2 118 spio watto dth pumph. յն մեջ (13 դիջո ամեծ մեջ բծակի-յի Ագո դեւտր է դիսհայ, որ իսա, գայց, ինչպես թուրս միշա պատուգծեւ-գը, էր կապժեն Թահկապին անունա մեր Աետ Մէ ինչա՝, աներաժերտ է կայմա արգնաբանութինչը։ Այժ առջիատաներ և բափալի, անեստական այգեղործութիւնը վե-

Shabe 1929ft 4memgadah գործունիան ընդե, տարածուներնը կը հասներ 284 հեկտարի, 1850ին (210 հեկտարի, այս տարուան սկիղ. որ՝ 2994 հեկաարի։ Այս տարուան ng 1804 tahumaph tipe magnandi digitig samugulah magharaban-gkada diaduman magnahan platig mpah pingangangan Si masukan platig sambih mangkhandiga Si ma tarphip tambih mangkhandiga Dhan fungki kangtian tipe di mili maghapi majah pingi pamjiha mbaham platikangan pingi pamjiha mbaham platikangan pingi pamjiha mbaham platikangan dinagi pambihangan masukan maghalam քուիչբար, աջբնաշ իւամոմիր երևան։ Հրոնչիշ նրբերկանարաց անձրդչա-անբել ունաշեր

Նախապես Հայաստանի այդիները կուտային 1 հեկտարեն 38 կենդիn fumpag. (umpumymunkpmgdbadu makhi 71), hah mynop sacmym. կան ալվագործութնեսն կարգ միջ ջջիսնեներ կր դիրացանցեն հախա-պատերացնեսն չրիանի ընդցի ա-աստութքեւնը.— ալագեր հղմավուդի արդեպործական հատ ցական անաև-առերինը՝ 100 կենպինար, Աղաւենա առերինը՝ 100 կենպինար, Աղաւենա Հատ գարական արդեպործութիւներ փայ-լաւն յավազաքիրեններ անհղցոււ minhannani Bhub

Undert zwigen Wheten winnige Deիրովարական ծրագրով գարգացուն լու եւ այդիներու բեղեն, ապրաժու Հինոն աւնլդենըու բեղեն, ապրաժու արրիկարհ թւ խառմուհ դաուրեւ բուր րաստունիւնը, (անհրաժերա է բանուոր եւ ժեղինալ, փորհյաւ հա-մար հողը)։ Մասնաւորաբար Ղա-(misspundlezm

ատելու համար հողջ: Այդեղործութեան դարգացման ամընքաց պիտի դարդանայ ծահւ րին այժ գրումակիր աներրներ անար դրեր հարգավեր տանարը վեր է՝ ը։ Հարասան այսությունն անար Հարասան հարարականինը արբի

்யம்ரீல்ம் விகழக்கியரவரக் வறவு. அ

այն իսկ ամբողջ Ռուսիսյ համար։ Այդեգործութեան հետ, պէտը է Այրեզործության հատ, այլար է կարիիլ նաևւ այր անտատային պը-տաւղներուն համար, որոներ կը մեծ-նաև վայրի հողերու վրալ։ Չէտք է պատուասում մշակել Հայաստանի երքերվանավար խամանի արատարբ տասրբեն է տպերկցան էանտուպ արար

Blummy whilepundlegen & onto fmbd 16 Shfmysph mil pen h dueb nynopnmhwy Shfmymdywy zynbefer fmp Shfmysphue pe podymilymyge Romi meelmaaku e muning որ վատարա իրենց արտադրա-

Այսպես Մեղրին, որ մերձ - արե Manufer Wangelo, no alopa mega-unganhangki pamamlumingli dani zge-lani k, mbanasan da damba ke ma-dang papishi, desahanki matup barba kumpita k and Ramampali, Dama-tungkangki, Ramampali dambi Uma-tungkangki dani zgeladishi, dasiba kumpangki dani zgeladiship melang-kangan si diputa zgeladiship melang-bathi kama-Հովին նաղողի այդինհրով, այլ և։ Հրշաններ անասնարումական հոկաիտղ ծամած կրնրողվում, դաշխա-Տելաբն՝ րեե իշետծարչիշե քնչար Հարա, աժանավորևով։ քրնադ է ակր makin hing up with Samapan th hippin

2U8ՆԵՐ ԳԱՒԱՌԷՆ

Suquunn կը սասականայ

գրլծու,— 58 հայաստան իդ հա-ոն հմերաքնութիւդրդնով առանաագ 14-

kminkhi difmruk duhanmin t kminkhi S. V. C. W. at Alston հատ քոհորնունաց է ին մինքն չա-երքբնունբար փոկոտրնուրքէ վրել fing ? mlutz buğ dalışındlığırliği emiğine liptud kimputulapla mliga menth negation emburms qu amá pp. 200 gabaph smu ámp. 100 pp. 200 gapangangaraghen 4-3

on h'mphumps *Երկրորդ պործարան* է D.M. C.էն ար սինչնեւ այոօր էէր ազդուած, իսկ ար սարիէն ասդին ան նւս սկսած է բանուորներ արձակել։ Բաւական Է բանուորներ արձակել։ Բաւական Միւով հայրենակիցներ, մեծ մասով phube, sprug math op mentand Ֆրուդեւ դար հարի դեւ մատվակու-ոչք թը՝ տեցամաբրես կուտմակուaufmmmmenbuph: Amp punte gueimմոր եւ ներկի գործարանները,

natus fithe this magnessed as այքն, րայց հատ եւտ կը նշմարուի գործերու ԹուլուԹիւն մը։

Հայկական կետևըը մեռած կա. Տելի է համարել, եթե, Հ. B. Դ.ետն շվտանը այժ, գարասար արևու «դումսելը, խուպեն ին ժուսշնարողն hongamentamenta 45 manamaka, րաստարանարութ, գորոսական բոլոր աշ հրատարարհերութ, Միաքո մէկ կէտի վրայ Թերացած են Bund annually of smanmanche, be ի ծպաստ անսը պարանանդերի մ կազմակերպումը: Այս ձևոնարկել Տամար առիթներ չեն պակսիր beill the markale chambanding dust.

twie gwieh de wiegend նակիցներ, իսկ անգործու թեան պատ Տատաւ բնաանիք մի մեկնած է գէ պի Թունսուդ։ Ունինը դանի մբ սե, փականատեր հայրենակիցներ, որմա իրենց նակաին գրաինդով տուներ լինած են։ Մեր հայրենակիցները Spin Ibpd huhuge achta hag akini, punja mehuna ap densim տատերու, րայց ափատ այգ ժամաւ Նակին չիրականացու այգ որմելի գաղափարը։ Աբ մադքեն որ մեր ընդերները ալխատին Թէ այդ ազմ գուֆնասի և Թէ Հայ գործաւորներ թու միութքիւն մը հասատակլու հա

Аправить Арстер орь ор bearing making me, maleft by al hay mpdubapphur behrb

dhin h'anchirami; The papto it don't thank to the phanto ahrane fun find bingh ընտանիցներ, որոնց կաշխատին, իրենց վիճակը աշելի լաշ է, Թէև։ mplug fudig abgal wammudburme obmofmbegebt bit par bmilt dubom neuhp, gught dupagnife

Չկայ ոչ մեկ կազմակերպութիւն The dward Soudwhip ble Two 20004.

Pul Thi Supto 8 dans than to tupbacm aheque Lan arphat bugh ab bmauruhaphi Phy of welch shave & Out's

երը մր աւելի հետու է Սավես-գուր, ուր կը պանուին դանի մբ ընտանից եւ դանի մբ ամուրի երի-տասարզներ որոնց էր պատկանին Հ. Ց. Դաշնակցուխնան։ Մաշխատին

Un afrath mibile dwe & To wing ahramomamer, are he am չարժի գործարանը, ուր ու դանի մը հայրենակիքներ։ Հոտ grad amburny natural polyte Մէկ խոսարով, այս չրջանը, այսինան Հոն նիքնի հաճանգը ամբոզջու-ընսոմբ մեծապես ազդուած է տագ

ዕቦበኑሀኒ ንተጣደተቦር Suffre

SUPPLIES UP SUSP SUCUEPART Այս օրէն ի վեր որ մենակետց ու ժուժկալ ֆաբիրը իր հգնարանեն bmbgbmanr Auramaturfepmen dmbgmr pubobbomp memmumb of emipmit or shpidmimbi ppapbi amhmin, ann imimule it fit but նք քննաց է չատատութք դարձի ա Ֆրբքր։ թառվող կանբեք է չաշտութը դե քսնորնա, ւն են խանչեմառոնա։ որ տաքանումաս կակացի ՀՀ և Հ հատ

LITTURE

"Urhh., li be hr ntrp

սելանիկի «Հորիզոն»ը խմբագրա կանի մը մեջ ջնորկաւորելով մեր աշխատակից ջոբԹ. Արմ. Ռաբսեղեանի **հրատարակած կիսամսե** դետեւեալ դիտողուԹիւնները կ**՝**ընէ

ձեռնարկին արժէքը, պետի Թելադրեինք այսունանդերձ «Արփի»ի խմգադիր-հրաաստրակիչին, արավա վի արդագրութիւն ջը մացներ պարրերաթերթի Հետապեդած Եկատելու Հայ բնտանիջին պարբերական գերավանցապես դայ մանուկին ու գերավանցապես հայ մանուկին ու զարգացման։ Այտին բն, երրորդական գեր վրայ ճիայն «Արփի»ն արումադրել Հայ ճնողրին, և անոր բովանդակութեան լորս Հինդերորդը հուիրել ձիջտ, հրախան ու պատանին գնտաքը. ppon Whileboni

Արև նրքամեսանիարն ասորվոր՝ վերան ընթեր չագան գինանրը, ոն չան ջլամեն՝ դերան հերու

գետաքրքաղ նիւթերը արիչ գրւ him as hupam նու Հացան , ընտերինին ու անաներնու հարդրեն ուրիրը, սեսը հայարակար կուտան ընտանի ընհերն ու ծնող ընհեր ջակադրգուող Նիւթերոււ Գրբեր որոն ը ազդային, առողջապանական և հոնոն անք ընտիրևու պատիր ատաա անանան վերար որամադրել չափականերուն։ Հայ ճնողերը շագան ջաանրքի անձ շնատահագիտվը իհն նեւռւլ, դյումբ, օնկրարի Հա երկիր։ Ընս վրեծիրն՝ դյումբ՝ նար ցն՝ սն դուհիւրդորն եր, որ հոսին հրառ Հաև փանբովանդակու նեանը, իր պատմուած բներով ատահաւրիներով, գուարձալիքներով, իր ատահաւրիներով, գուարձալիքներով, իր անսկական իստրերով, հկարներով եւ հնան այլ երելիերով, ձիւ գետաքրերի, իր պաշտեցերուն բ Տիայն և Տիայն զին,ջջ եր մայրին ու Հոգնկան մետանքնը: ու բնարուր ու յույրիոր առ առութաչորնուր հաշտետանակիւը ատու առութայի հայաստանակար ատրիր շատ արկի ոսշե շրատաներնու թեանր կը կարդայ այգաիսի բովահղակու թեւն ուննցող Թերթ նը, որ նիչա նորու ատույասութնորհով ու անտակեկորհովու աջբջբը բախատիհաց ժառաժիենն, ին հիշո դն ակակ երևբե ինրը՝ ծար ին հեռո արողիով հանձ ու և ենչ

ռածը.— «Մարդարէ» իր գաւառին մէջ պատիւ չունի» Ո՞վ կը նայէր at manne man he abunhundunggiba dite Phili ina mundapi sumusuhifan-pinah dib mundapi, ma-sumusih itip mundapini matik pephani itip mundapini mid dipungah ini dan dibunda di dipunga ini dan dan dan di dipungan gm, aylmydmdimdingm dagm rulgan արսե ղիչրոնմունգրորն, անդրւ միզրքու առնահանուն իւրորնը՝ անդրւ միզրքու Sudan wayaquiba 2011.... Phinkle կանուր դեն մապրան հանախ, սնուր անանուր դեն մապրան հանախը, որուր

AL was ath houghpe no hous 11. այս «էկ փափրրը որ վսոէ մը րախտը դուշակեր էր, պէտք է որ, պատածմա՞մբ Թէ ո՛լ, չխտակ գուշակած եղաւ անդամ մը ու դա.

իրիկուն մր, մեր ֆաջիրը — յշփոնել Թահրային հետ – նրբ իր ովորական ենրկայացումը կուտ փարիդեան որանի մը մէջ, կարդը նկաւ պուշակութիւններու մասին Иг втавтрый ыг трупраты

Փարիզուհիները խուժեցին վրան։ -- Նատէ ռատեղ, փափկութեամբ ususto hushpp, whited sp hult wichten, nezwannestein han primagrip wir songhi ipus op gin ip damingt... hi umunt op sonhi ուրը ճշմարտութիւնը ներշնչէ ինձի։

Nizmannalahra Apabanmanpipi անրուբ նարի վնայ՝ նառաբար մգատն 1-մեստանդու dung & find un emques berth out ֆարիրին ուղածն այ այդ էր արդէն

- Ship's, wilnighty sky pumpt Buch hand up stem up ofthe h'malummh ha budhila..

Յուզուած, գայրացած ու դոզգո-Հուև, զիջերը քուն չրնացաւ աիկինը, dudunuming up his quiquibap արակութիւն մը լսեր ցուարճացեր էր։

parde de fe fant, be stasfa mul

նուադածու կիներ կան։ Կիներուն att mi Burfu au Ams: atme t yen. bler on mhuluber be prop sulpy ne menues &m

րանին մէկն էր, խոստովանեցաւ իր былищиры ирре, Вырыл jad no funumnifutunt fibut it? nuh. լով գիչ մը անկեղծունեան շելա, Թողունիւն ստանայ կնով մէնո Այրերը beatile, about hand black նորանակու 3այ ողև դաւալ։ Մակա քննրը tague Ot h'uzahlagad be gun արեն անարար են անեն դարան արդե փաստանարկը րւ բեկունն դէի խոս փանգարարմանույն ղնվժան աւ մրան րրած՝ դիմեցին դատարան, վև արած դրուցրո դատարաս, դոասուր Հատուցում պահանջելու ֆարիրէն։

տարնաւ, տարկա իրաւունք էի — Եխէ յանակը դործեց իր կինը տար ֆաջիրին, որ ճշմարտութիրնը hpbg Sugup Snapubpn

Rwjg, inbubbbg fit quanupube his upurp put

HSHRITS.R

Lathta auroofbus, feminakտական ուսումիաիներին 1931 դեկն Տարնկան բաժնեղին 3 տոլար յոր երկիթներու համար Mechilharistenjasse No. 4.

PULLUALA, Ph. 1 (1932 Jack nemp): 90pg Supple Supplyw's pund-thaph 3,80 unium: Lungt Rédaction de la Revue «Pazmavel». St. La-

Whr yuysoliulphglibrnili

րունակեն հին հասցէով ղրկել իրենց թերթերը:

երկին կը ինդորենք նկատի առ նել մեր նոր դաոցէն՝

17 Rue Damesme, Paris (13e)

TAGGATA 4.. STHURS.,

bist mand, thought of the state

Pag taller. 404/20 aty from Prop

state talograph pro-

Ur durbn pime, angediffen gentipt

երներեն ուկրչ ին մեբիր անմ ջաշ եր, արատվան ճար ղճ քբե առոիվաս

Shaper ale bupufalurigung ald

Turbe foruded pagin առագանին ծայրը կուր նար — մըմեջեց

«ինքու»ս ո°րև ա, Բարթեող Էմոր.

(469)

El, Behaft quantità foreze
Eller, - fres physic desputes Bristo 62°, Beho', 1906's, super's
briston

թրինհանին երկրթե շերաբը, Ռուբե՝ հ... um gepiche ist chipt Sala.

— du'a angle, Tade's tale,
Polisantia u, daspelantia ... Das
gepiche it's of humanangling ibnu...

Bhong, դլուիր բարձրացների - Դուն սա Ճերմակ Արջին նայե, աւհղյաց, լուոր ծաղի հե, անփե՛ տրա

- Cath mann, and double wanth Lucke 4'ment, Ampt's, Guntym'p. - b', 4'must 4'must ... p' by me

htthe, win it spleptishen.

Elmenty zien bez op elika je jengtiskie ple op elika je jengtiskie ple op elika je jengtiskie ple op elika je jengtiskie ple op elika je jengtiskie ple op elika je jengtiskie ple op elika je jengtiskie ple op elika je jengtiskie jengtiskie ple op elika jengtiskie jengtiskie ple op elika jengtiskie jen

Շուկան իրաբանցում մըն է ծայր ատւտււ Վարդնա Ռուբեն ուղեց դուրս ելլել, բայց

— Շան Հայոց, տեղդ հոտե, Օստ. ուտծդ որբես։ Մեկալ ձայիին նայե գտև, ձեկա՛լ... տելլալեն խեր չկայ...

Վարդիա Ռուբեն գիտեր, որ կա-րհլի չեր Բարթող եննիին Հականասել։ Երբ մանասանդ խոսքը Թուբբերա մաthe the family we by 4, pitch th արարիրեր ու կրակոեր «ձինային ու ձի.

րենը թաշկինակովը գրտինքը կը weath, pie paship mid frombile be get mmingphile mentable for կայծկլատմ հայհցու Էմնիին։ Գրիգոր ձաացի ը, կանգներ էր։ Ցիջեց, լանվարձ, որ Շուալինը նետոց ի՞նչ եր պատումած արգիսից։ Ծնաոց ի՞նչ եր պատումած մարորն գրտանիկիր բով թեր: ժանն ահմարդը անցանի այն հրե ա mydnychus gudft alpub larte bet gett bet nichter er alpub latungebe yt. ջարով ծակե ծակ փախցացած էր Թուր. ընթը..., Ռայց, նունետիկին ձայնը ցնցեց chiepe Carffe bujbyme Ghaby op guill

umpour tp. want on tapp along որկա առիթ առաւ Զարթող Եննիին, ub phrish holes we from hongent dalledly

_ சொழிப் — கோழ் மா երկա աարի է կ'րանն բնդի, ակնմ'ի հանո կր ձգևս, աս ծուխին ու ծուրին ձէջ կր անգախ, իր սեւնայ ուս աղեկը.

եւ ըրտու չարտու կանագից։ Ճիջը է։ որ Ռուբեն կրկին դժկամակիցոււ ծեղը ահցու ծույնիակ, Բուրիող Եննիին հրակար գիկում հերեն։ Բուրի դ կերջոլ անthe norme frost, bendurther galen վադին ու հղոր շևջտ մր դրաւ ան, հրր նոյն իրիկունը վարպետ Ռուրեն րացա արեց իրեն Բարթող Էննիին Çlesu prountygar portion appropriet allendar pople goder pome of he me of he յիջ ելեն Ղաճպուր Մինասին աղան, որ ith phymparffale he dugts, Ab. polity when milenting any allagot at անարդ եղեր, օրթա ելեր է», ու մայրո կան ներելի և. ինչնասեր բնազգե մզուած, այդ բոլորին առուհյունիւններո. վը կազապարուած իր Գրիդորը հրեւու-

AL shions, amph bulbind, ջանոկեր ին մատր՝ Աուսեր. - Հա ջանս ինչըր, — նրար — ահեն հրդուր ինչըն հայարան

Cample opto dbpg, Poppan առունենն կ'երթար դպրոց, տոկտոր թե. ոին տակ։ «Սակառ» կ'րսեր ինչ իրենին աս, թեև իրը գենքե լախ ձըն եր. հման չեր Հորևդրորը ազուն Вширары ապառին, դոր կը կրեր ահմեց ծառան հուրագրություն hand a hogelie it popostit zententho ձրև էր, լեցուն ու ոպիտուկ ձիսերով, gape as pland, or bybahbanch ude.

Այս երկաւթին դասակից եր ե՛ւ Նա quept. Themsenk, grand Sughand, son-quept a hadauhop mang Spr Basanda, Inhapp an tempan Shandi Sushand hip-Swife formule puller bail a Some or the further behave and money for the further and poline process of the the further politics of on the species of the the species of the further with the species of the further and money with the species of the further and money with the species of the s

Տախչերկացող ծայրին։ Ու, պլլուած կ'ըլ-Հանդերձ, Նազար երր դաստակը կան Տէջքը ձեռ ը առում կ'րլյար ու ձայնը կ'առներ Գրիգորի կե՜րտող ակսաներուն դենքին վրայ թոպեական ժպիտ մը կ'ութ. ուագծուեր, անուջի կը կապեր դործը հ իր կ**օշիկներուն** Ghu dandhind Luche Իրիգորին հենենիները, <u>կը դներ առջին</u> While shows, Stylente 4000 Speaker phos արիւնած, եր Հասնեին Թանդարանին փո վոցը։ Հող՝ պատե էր, արդեն, վանքին որ Հսկայ եւ տախառակետյ շենք ձրե եր շինուած լատկապես ուկսուսորներու Հա որ Վանդին դարկիր, երկայն ու բա ւականին բարձր պատր կը Հասներ ձին չեւ եկեղեցիին դուռը, որնէ ներա կր ովսեր դպրոցին բակը Պատի կիսուն ադրիւր ձր կար։ Ձոր

ար ամերեն դեւ անաշր դատևոնբ գոնադն իրիկուն մը, ձութին մեջ, փրցուցեր եր Նաղարը եւ ծախած ատեն բռնուհը ու ակն ձեջ կանանչի գարկած ջուր մը կար

4. Ubiblip

Շանկնայի ներ, անդլիական ուժերը ստիպունցան բանութեամբ օտարականներու

"ያሀበሀድ" ዛር ውሀխበኑኮ

2	ՀԻԱՆՑ - ՍԱՄՈՒԵԼ Գրատուն	51, Rue Monsieur-le-Princo:
2.	ՍԵՆ ՄԻՇիկ,	7, Boulevard Saint_Michel. 4 hd mgh p
	08b0b	5, Carrefour de l'Odéon
	RUSE	Other Amentile durantly opening
	VOTUPEP	50, Fbg. Montmartrel qhuagh ghoyle
	+LUU St 5t0	Մէ հերոյին դիմացի թէոչկր
	PERENUL	B2, Rue Rébéval
	961461	19, » de Belleville
	ФП1.P-4.0	3, s Palikao
0	Atri't Loronnian	a as as essent while the above

บายามงกาม

12	q	PBI	W. F.	nre-	

Գրավանատ l'Ecriture. 13, Benk. Galliéni Գրավանատ Օիէնիա, Փըսս նասիսնալ:

. . . . Ռուստոս են Մականիակի ժողովը այս Երեջլաթինի իրիկան ժամը 8.30ին ծանոնի հաշարատեղին։

ITHE SHARE ADULT

SUPPULI

Upop though elempmen dup-quipulp U. parden which doub Stade English Ermonts Licencie B funisppu ats St. Gratienh (33 Avenue de Soisy) sady 2.

Umpaphinapar duduquar phina k tre du Nord dude thu, dhiland dudy 6hin 1.30ht, hibly Ghamps du Course d'Anghien.

կբ ՓՆՏՈւՈՒԻ

- Կր փնասուի Օրասի Գօչանա գիւցին Մարիամ Համայնան, որ Ա-մերիկա պացած է 1918ի Թ. Այ-վագնանի հետո՝ Կր խնդրուի իր հասցին տեղեկացնել Նշան Օրոյնա-Campulah poku m Undephansh Pap*թերէն կը խնդրուի արտատ*

4p Administration of Philosophia (Aprisim dry Abendud 22-23 uni-phinds, midnish 8 unipht, h dhe Uddhehu da ambin 6: Azashin sun-gist unicash 500 Aprilis unifer 6-sungshi, Garabed Avedianh, 40 Կր իւնգրար Ամերիկահայ թերթեր<u>լ</u>ն

philian: Acop wagipush 46% de-Gertrude, quich se luight Seftun 2514 7-8 amphimin Than-ghr whathe Uppusud be Umphymi 9pt Friends of Armenia, 47 Victoria St. London, S. W. 1

ժութը դերակութներու իւ արո utp physical Sustained the man pur spi spin Aslanian Haig. No. 80 Ave. Verdun, Issy-irs-Mouli-

UUUUUHES PAHTYVEP

Di R, Riveli, Al. Godici Updanic, be not alle Boor, appal, appally to lymbardy depthy, arphab' 40thp. Abandani Blob be 4mphab; Udith op 9-12, 2-8, Uppalp 9-12;

SH4. UUPHU 25Th

եր բացատրել անա հալը, կառացնոր, դե հերկային մեջ, կը գույակել ապա-գան, ըստ ձևութի գիճերուն, աստղե-բու եւ քայտներուն,



Imp. A. DER (Agopien 17, Rue Damesme, Paris (13) Le Gérant · H. STEPHAN

Հայևու ժամադրավայրը

auguruli & L O P h IL

61 Rus Monsieur le Prince, PARIS (6e) ՄԷՍԻր օտենս և ՄԷՍ Միջել Հեռամայն Danton 52—73 Արեւելեան եւ եւրոպական խնամուսծ կերակուրներ

ՎԱՐՁՈՒ ՑԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐ

TO TO SEA SPANCE. LETTURE OF

Porte d'Oriéans to apac quarabut trust Ibaah

Parte adversar by Hill (Limitally, University of the Color of the Colo

บุคมามสุดิมาการ

CONSTANTINOPLE

իւրոպական եւ արեւելեան առաջնակարգ ծպարեդէններ անմիջցել և դեևերով։ Ֆրգենանի Էգներով։ Ֆրգենանի Էգներն Սուրգ — Ապրանքները կըլանձնույին բնակարան։ «Ի. Tailbow 56-96 R. C. Seine 519,052. թեթթ Cadel.

PHAPHALABUL BA QUENUBUE



U LU LQUPULUZUPUSALE

"ՇիրԱԿ"

26 Rue de Trevise, Paris (9) Metro Cadet, Tel. Prov. 38-63 PALAR UNRUFEDRATE LUTUR 100PL 10 2012



Հ. Մ. Ը. Մ.Ի ՏԱՐԵԿԱՆ ՀԱՆԴԻՍԸ GYMNASE JAURESh ilkg, Durly

21 ՓԵՏՐՈՒԱՐ, ԿԻՐԱԿԻ, ԿԷՍՕՐԷ ՎԵՐՋ

Բոլոր կաղմակերպուβիւնակրկա կը իմոգրուի ակատի ուհեսալ այդ

«ՃԳՆԱԻՈՐ»ԻՆ ԵՐԵԿՈՑԹ- ՊԱՐԱՀԱՆԳԷՍԸ MAISON DE LA MUTUALITÉ! 1/2

ne St. Victor, Paris (5) (Metro Maubert-Multable) 6 Observeur turus Prebe July 9% Trazbe 1,880

Հովանաւորու թեամբ 9. U. ՇԱՀԽԱԹՈՒՆԻի գալատաությունը տասեր Կ. G. OKA, MENTIFETH գիլե կուրարեսնեւ (թ. Անաքինու թիվ - Է անդ-Կարմանում, օր։ Ահանասեսնեւ ձր. թ. Հայմանաֆ, ձր. Ասֆի գալանան», Գ. Վ. արի կինան, Սարաֆիան, Վրավիչիան, Հայ-Վարդ, - եւ Յարա և Իւ Ինգեհեսն (Կարատասեն», (Վրակե, իր հուտարեն) Քարարահասական բաժիալ, վր անել «Միջե», (Հա արևեր»

ig. 1. կրապ և դնիքենան քարտասաննեւ է որդեն դր « հանահական րանգներ էր տեւն վորեն էն արելու «ՄԱՐ ԽԱՅԵԱՄԻ ՔԱՌԵԱԵՆԵՐԸ, ԳՐԻՋ Է. ... հե. ֆ Ա Ր ԻՋ Ա Հ Ա Ց Ռ Բ Վ Ի Ի Վեր դիշերքե միայեւ առաւստ չրեղ պարահածգեր Եւրապական օրդեսքի դեպակարումիստեր քատիստ ձօրծի Քոմիրեսներ առագիպներ, նախ պետ Ա մասունի գիներով Մ Ո Ի 3 Ք Դ 10 3 Բ Ա Ն Ք

Suduling by Subjection with why he hadrong hed purquements 208618
Rue Lafayelle, Paris (10).

**************************** ՊԱՆԵՒՕՑԻ ՄԱՆԿԱՊԱՐՏԻԶԻ ՀԱՆԴԵՍԸ

21 Plesrauur, Herulf hkuork yhrg the begindent with a thurse beging a frame organia man hurming

Աղքաջախնամին ցնոնկոյթը

ծարիզի Աղբատաննակսի ընկերուԹեան տարեկան մեծ՝ ցերեկոլն՝ պա

սհղանններ։ դիւրամատունլի Ցոխ պիւֆէ։ ՄՈՒՑՔԸ 25 ՖՐԱՆՔ

soմաերը կը ծախուին Ֆայկական ճաշարաններու եւ Rue de Trérisch Ֆայ Նպարավաճառներու մետո

8040. 119116 111

չախկին գիտուրը թմիչի ուժ ՀԱՄԱՍԱՐԱՆԵՆ Հախկին գիտուրը թմիչի ու վերաբորմ երմիրի Ազգ. հիւանդանոցին 44 Rue Poissonniere. ընդուներունիրն ամին օր ժամը 14—18 ու ժամադրուներոնի

UETPUL UUUNKTK iffirmpnje — USUIT-UFABA

14 Rue Lagrange, PARIS (5)

ՄԱՍՆԱԳԷՏ ՈՍԿԻ ԳՈՒՐՄԵՒ, ԳՈՒՃԻ Եւ ԱՏԱՄՆԱՇԱՐԻ րերիլի, լիիպ հրու, ակուսներու իմասեց եւ վիրարուժ, գործողունիւն TURALL BE WELLEVELL US MUSUER

դ՝ընդունի ամԷն օր, ժամը Հէն 8, առաուները ժամադրունեամբ, դիրակի եւ ամս օրեր Գէն մինչ եւ կէսօր։

Métro St. Michel Yurd Maubert-Mutualité LOSU SUUD

1932Ի ԱՄԵՆՈՒՆ ՎԱՍՑԻՆ

1932P UUDUIND MUDED

Imphym Canglethy Dupply du zglandblum, Waynelly, Lhuby, Skylhybyk, Agnusyk, Agushuk, Tolyk Blo-Candod, Uko Pikelkhi, Agramagk,

Emyletyk du konglety, Anto Boghya, Alekhigangk, Dumply, Shafudhya,

Antolykor, Ummyka, an Bhimagulaghay. Cahi yann Byuduming quganglish magikhiga quamasyannad yann agramahyan Wakini Sautum adaganglish magikhiga quamasyannad yann agramahyan Wakini Sautum adaganglish saugikhiga quamasyannad yann agramahyan Kundisi Sautum adaganglish saugikhiga quamasyannad yann agramahyan Bundisi Sautum

Agramahyan Agramahya Siri Championi, Danisa and Sautuming Albandish.

Antolian, Sirian Championian, Paris (20).

հարթելություն հետում և և և և հարթելուն և ընթելուն և հարթելուն անակացած շայկ. Յաշարանը թացուած է փարիզի կեդթոնը 44 Rue de Trevise Metro: Cadet Tel. Provence 64-74

Au Duc de Trévise

AN DUC UV I POVISO

Quémajora, Servis 9. OSCHORO STAPACO. Disposinged by
bly oph O'CSCORS 10. bigar, Sub had 7.50 Spendaged by Surjeld, by hymodomal on abject gat had
bloog and the servision of the servision

LUCQIII | Superiordulum fe budun Fe de' fir entor quad ubthind, bullet fe dun umphi englishere Fingle fir def. Bit. de la Villelle dun, muphi and find for the first first for the first f

UNCOME 10pg Pangudanh dt2 50 gunuhnuh dt2p maguda.

Luk putsaban, mdtbag uptsamahun dg tu phuhmpah dg tapin abb.

Luk putsaban, mdtbag dhaukh magthuh dapil 4.500 gamba.

Thabi B. Upthuble 20 Rue Lajagelle. Tél. Nord 80-06 95-79.

Flude de Me RERNARD VAHÉ (MEDPERSON)

(11 année) Licencié en Droit de la Faculté de Paris ancien élève de l'École des Hautès Études Sociales JURISCONSULTE

Conseil juridique à la Défense Automobile

Consett jurdaçue à la Desense Autoritoble.

18, Rue Dauphine, Paris (de)

19, număribi uniție, ministru și princule Militare

19, număribi uniție, ministru și para et la Muturelle Militare

19, număribi uniție, ministru și para princului și para princului și para princului și para princului princului și para princului princului și para princului princulu գործողու ասուստություն ու ասուսմայուժան զերածքներ գործողութիւմները կուտայ խործրդակցուծիւններ ծրանսակա միջազգային օբենքներու մասին—ամեր օթ. բացի դիրակի եւ օրերէ, երևկոյնան ժամը 6-7 եւ անկէ գուլա ժամադրունենակ։

օրերը, երենչվատ ծասը օշ ու ասվը դուքա «տասակուտ**աստ** Ֆըլչըը,— Նկատի առնելովներկայ տեսեսական հանգանու Հորասան համար խիստ դիշրանությելի պայմաններ կ^{*}ընժայո

ՊԱՐՍԱՄԵԱՆ-ՀԱՆՏԱԼԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿ.

"In other theorems is a state of the state o

THOUSPUSM TULLUSANE

SEP OF STORET SOPP. UPROUV 4. PERPOREN

թախկին բժչկապետ թերսինի ֆրանս- կիշանդանոցներու գատուոյ մէտայլ ֆրանս. առողջապան, նախարարու թեն էն

quarmany digramy; Pipaline, managamquab, budanapaman 1904. A funy 1, a. 76, a funya day and 2, 2000, 7, 200, (pane), many distripted managam 18-may 1, 19-maly man and panel panel panel panel panel panel panel 2, 5 kg bennya-19 di canapathah a disk paga palamaha, agarintana funda diagraphia, apa-dah/panel-panel, jan-kanapanel panel palahaha, agarintana funda diagraphia, apa-dah/panel-panel, jan-kanapanel panel palahaha, agarintana funda panel palahay an hispapia, menagah da dahaha, angalaha, fapahaha panel-panel panel palahay an hispapia, menagah da dahaha, angalaha, fapahahahan, apa-apatana dapahaha diadelappia da menuna menjadhah, angalahah dahahayahi, dalahayahahan dapahahaha dapahaha a dapahaha dapahaha dapahaha dapahaha dapahaha dapahaha dapaha

Symphi is świetnik firedniednikalnika o fil firedniednik utrzenia od firedniednik (Alemanicz – Grienia) Populatenienicz nich je dniedniej in piłydologo wajpiły 1894 miericzyk firednież na dnie i jedniej Kalymaniczyki in firedniejski firedniejski piłodo-piłodologo firednież Azarrance Socialnik opositycznych dniedniejski firedniejski piłodo-firedniednienienie piłodologo warodniejski piłodologo firedniejski (Populate Sogila, 12. dziężenik, oposity światniej to targolić firedniednienie, firegist i kade 197

Zwugt 31 Rue de la Rochefoucauld (9)

Métro: Trinité, St. George et Pigale: Tramway 26, 28, 54; Aurobus AF, AJ, AM, B, BD, Bl, G, Gbis, L, H, Hbis, R, Rb

ZUSECHO EN BOULUERES SER POLOR SCREENING ZUDUR SEVESE

ԳՐԱՏՈՒՆ ՀՐԱՇՏ_ՍԱՄՈՒԵԼ

BAPANUBP ZUBAUAUT VOOUTABT FRUSANTE UGU AUGUAAA RPShilling GRAFTESAME *************************

Հայն՛ր մի վարտնիք եւ անժիջապես դիմեցեք դանրածանոն Գոլսեցի ժամագործ-ոսկերիչ

4 ሀ ቦ ሀ ጣ ቴ Տ Ց. Է ሀ Մ Է ቦ ቴ Ա Ն Ի

արես արդում ծումբոնայի մը տրուբեւ: ՉԱՓԱՒՈՐ ԳԻՆԵՐՈՎ եւ խնաժրով եր հորոգենը ամեն ահսակ ժամես մեմենեց գորաթեղեններու չինունինն եւ փոփոխունինն:







a reinitain, 26 me Leange Paris XX. Tel. Menil. 65-6.
Licht under in vonderlig halpith, justinglis in Braggielighte brancarand in bigarand by abancar aparticum terms.

Licht under include buthe authunder aparticulation. Tobality (per
ging shilling and and

ՄԵՐ գիները գործարաններէն նշանակուած են։ բաց է ամէն

TUNINE gangungh, hangodkep be urge henneh der tomb dungt: Amstadahken sudam abblend, padam hangob de deust dungt: Amstadahken sudam abblude ghebt Atpunkebabh 15 808 Martyrs. Gunphi